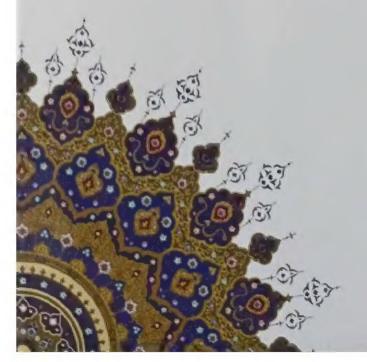
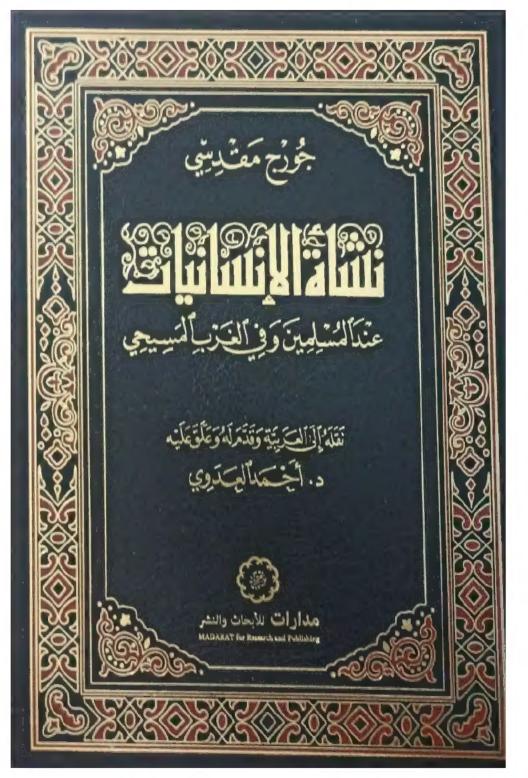
جُورْج مَفْدِسِي



نَقَلَهُ ۚ إِلِّالِكَ بِيَّةِ وَقَلَمَ لَهُ وَمُلْفَعَلَيْهِ د. أَجْهَ مَالْمِكَ وَي









جورج مقدسي (George MAKDISI)

ولد مقدسي في ديترويت (مينشغان) عام ١٩٢٠، لعائلة لبنانية هاجرت إلى الولايات المتحدة قبيل الحرب العالمية الأولى. عبل أستاذًا في جامعات جور جتارن (Georgeiown) وبرنستون (Princeton) ومعرفارد (Georgeiown) وبنسلفانيا (Pennsylvania). كما عبل أستاذًا زائرًا في كوليج در فرانس (Georgeiown)، والسُّوريون (Pennsylvania) بهاريسي. ومنخته جامعة جور جتاون الذّكتوراه الفخريّة تقديرًا لجهوده في حقل الدُّراسات الإسلامية. وفي عام ١٩٩٣ نال مقدسي جائزة «جورجيو ليقي ديلًا قبدا للتبيزة (Giorgio في حامة) حقل الدُّراسات الإسلامية، وفي عام ١٩٩٣ نال مقدسي حائزة «جورجيو ليقي ديلًا قبدا للتبيزة عنه حامتها الحدة عام ١٩٩٠، ثم البِث أن توقي في السُّادس من سبنمبر / أيلول ٢٠٠٧، عن عمر ناهز ٣٨ عامًا. كان مقدسي علَّامة غزير الإنتاج، وقد تُرجع عددٌ من آثاره إلى العربية، منها: نشأة الكليَّات: معاهد العلم عند العربية وفي المترب؛ ابن عَقبل: الدِّين والثُّقافة في الإسلام الكلاسيكي؛ الإسلام الحنبلي؛ خطط بغداد في القرن الخامس الهجري، وغيرها. كما خلَف عشرات المقالات التي تركّزت على المذاهب السُّنية والفقه القرن الخامس الهجري، وغيرها. كما خلَف عشرات المقالات التي تركّزت على المذاهب السُّنية والفقه والتَّاريخ، ولا سبُّما تاريخ التَّعليم في الإسلام والغرب من منظور مقارن.

د. أحمد العدوي

باحث رمؤرّخ ومترجم مصري، يعمل أستاذًا مساعدًا بقسم العلوم الإسلامية بكليّة الإلهيات بجامعة جناق قلمة (Canakkale Onseki Mart University)، يتركيا. متخصص في التّاريخ الإسلامي، له من المؤلّفات: الشّابئة منذ ظهور الإسلام حتى سقوط الخلافة العباسية؛ الطّاعون في العصر الأموي: صفحات مجهولة من تاريخ الخلافة الأموية. يوميّات فقيه حنبلي من القرن الخامس الهجري: تعليقات ابن البنّاء الحنبلي لحوادث عصره (تحقيق وتقديم وترجمة)، وله من الترجمات: الزواج والمال والطّلاق في المجتمع الإسلامي في العصور الوسطى؛ جيش الشّرق: الجنود الفرنسيون في مصر ١٧٩٨ ١٠ ١٨٠ والمرأة ونقل المعرفة الدّينية في الإسلام؛ قضة الورّق: تاريخ الورّق في العالم الإسلامي قبل الطّباعة.

جُُورِج مَقْدِسِي



نَقَلَهُ إِلْاَلْحَتَرِيَّةِ وَقَدَّمَلَهُ وَعَلَّقَ عَلَيْهُ د. أَجَهُ مَا الْمِهَ دَوِي



نشأة الإنسانيات

عند السلمين وفي الغرب السيحي . جورج مقدسي

هذه هي الترجمة العربية الشرعية الكاملة لكتاب:

The Rise of Humanism in Classical Islam and the Christian West by: George Makdisi

> صدر هذا الكتاب للمرة الأولى بالإلكليزية عام ١٩٩٠ ننشر هذه الترجمة بموجب اتفاق خاص مع:

Edinburgh University Press®

مدارات للأبخاث والنشر© جميع الحقوق محقوظة

نشأة الإنسانيات عند المسلمين وفي القرب المسيحي تأليف جورج مقدسي نقله إلى العربية، دأحمد العدوي الخطوط: عبده الجقال – مصطفى عمري رقم الإيداع بدار الكتب للصرية: ٢٠١٠/١٠٩٣ الترقيم الدولي 5-46-6459–977 ISBN 978

مدارات للأخاث والنشر

ة شارع أبن سندر - الزبتون - القاهرة - جمهورية مصر العربية

-1-121217V-/1/1

info@madarat-rp.com

🚮 مدارات للأجّاث والنشر



في كرامة الإنسان

يا خادم الجسم كم تشقى بخِدمته لتطلب الزبح مشا فيه خُسرانُ أقبل على النَّفس واستكمِل نضائلُها فأنتَ بالنَّفس لا بالجسم إنسانُ

> أبو الفَّتح البُّستي (ت ٣٦٣هـ/ ٩٧٣م. أو نحو عام ٤٠٠هـ) (ابن الجَوزي، المُنتظّم، ٧: ٧٣).

"Legi, patres colendissimi, in Arabum monumentis interrogatum Abdalam Sarracenum, quid in hac quasi mundana scaena admirandum maxime spectaretur, nihil spectari homine admirabilius respondisse."

قَوْ أَتُ -أَبِجُلِ الآياء- في بعض مصنَّفات العرب، أنَّه لمَّا سُمَّا عبدالله (Abdala) السَّرامِيني [يعني العربين] عن أعجب ما رآه على مسرح عذا العالم -إن جاز مثل هذا التَّعبير - أجاب: إنه دليس ثمَّ شيءٌ أكثر إثارة للعجب من السان.

جيو فاتّي بيكو ديلًا ميراندولا (Giovanni Pico della Mirandola) (ت ١٤٨١م) مقتبَسةٌ من: خُطبة في كرامة الإنسان "Oratio de dignitate hominis" J. B. Ross and M. M. McLaughlin, eds. The Portable Renaissance Reader. (467, Latin, 213).

المحتويات

11	مقلَّمة أترجمة
77	(١) هذا الكتاب
74	(٢) جورج مقلسي: حباتُه وآثارُه
95	(٣) الإسهامات النُّوعية لـ مقدسي في الدُّراسات الإسلامية
VT	(٤) لُغة مقلسي واصطلاحه
A=	(٥) أثر مقدسي في الذراسات العربية
q.	(٦) أثر هذا الكتاب في الذراسات الغربية
57	(v) أَثَا بعد(v)
90	(٨) طريقتي في إخراج هذا الكتاب
A.P.	(٩) شكر وتقدير
1.1	مُلِّمًا السَّمَاءِ السَّمَاءِ السَّمَاءِ السَّمَاءِ السَّمَاءِ السَّمَاءِ السَّمَاءِ السَّمَاءِ السَّمَاءِ السَّ
7 . 1	الباب الأوَّل: المدرجَّة
111	الفصل الأوَّل: الحركة المدرسيَّة: خلفيَّة تاريخيَّة
111	أَوُّلًا: الشَّافعي خصيم المتكلِّمين
	ثانيًا: ثلاثة معالم على طريق انتصار مذهب أهل الحديث
117	
117	ثَانِيَا: ثلاثة معالمَ على طريق انتصار مذهب أهل الحديث
11V 11V	ثانيًا: ثلاثة معالمَ على طريق انتصار مذهب أهل الحديث
117	ثانيًا: ثلاثة معالم على طريق انتصار مذهب أهل الحديث

	·
177	الفصل الثَّاني: تشكُّل النَّفايات الفقهية: المذاهب
ITY	أزُلَّا: النَّقابات في الإسلام الكلاسيكي
	١) الاصطلاحات
ATI	٢) العريقات٧
XYI	ثانيًا: الجدلُ بشأن وجود النَّقابات في الإسلام
171	١) أطروحة لويس ماسينيون١٠
189	٢) شروط كلود كاهن وتساؤلاته٢
	٣) اشتراطات جابريال بير٢
12.	٤) شروطٌ أخر
121	 إن شروطٌ أُخر
121	١) النَّقابات الفقهية في القرن الثَّالث الهجري/ التَّاسع الميلادي
121	٢) تغيير أسعاء المفاهب الفقهية
127	٣) الوسطية بين علم الكلام العقلاني والغلو في التستنن
	٤) أثر الفقه في الحليث
	٥) أهمية التّغير في أسماء المذاهب٥٠
127	٦) تحقيق اشتراطات جابريال بير٠٠٠
127	٧) ثقابات الفقه وإضفاء الطابع اليهني على دراسة الفقه
114	 ٨) مخطّط مقارن للهبكل الثلاثي للنّقابات في الإسلام والغرب
129	٩) دحض تحُمُّظات كلود كاهن٩
	 ٩) دحض تحقُظات كلود كاهن الفصل الثّالث: إضفاء الطّابع التخصّصي على دراسة الفقه؛ كليّات التّقابة ومَنح
105	درجة الذُكوراه
104	أزُّلًا: نَشأة كليَّات الفقه: المسجد ذر الخان والمدرسة
	١) المسجد ذو الخان كليَّةُ للفقه١
102	٢) المدرسة كليُّةُ للفقه٢
	٣) شروط وقف المدرمة النُّظامية
	ثانيًا: استحداث درجة الذُّكتوراه في الفقه؛ شلطة التَّدريس
107	١) إجازة الندريس
	٢) العالم والذُكتور والأستاذ
	٣) الذُّكتوراه في الفقه دونَ غيره
	الأكرواه عنصة دخياً على التعليم المسح

الحتوياب

ثالثًا. الحرية الأكاديمية
١) المفتى والمستفتى١
٢) وظيفة الخلاف في الشريعة الإسلامية ١٦١
رابعًا: شلطة التُدريس العزورجة للفقه،
١) شلطة الثدريس في المسيحية ١١٠٠
٢) الأهلية واله لاية الذينية
خامــًا: أصل الذُّكتوراه وتطؤرها
الفصل الرَّابع: اختراق مؤسَّساتُ أهل العقل مؤسَّسات أهل الحديث ١١٩٠
أؤلًا: انتتاح مدرستَين متنافــــَين
١) المدرمة النَّظامة سغداد١١٥
٢) مدرسة مشهد أبي حتيمه٢
تانيا: الدُّور السَّري للعقلامية في المدرسة النَّظامية
ثالثًا: التسلُّلِ إلى نقابات الفقه
رابعًا: التسلُّل إلى مناهج الكليَّات
الباب الثَّاتي: أنعاط مؤسَّسات الأدب
الفصل الأول: المؤسَّسات الوقفية
أَوْلًا: المكتَب والكُتَّاب ١٨٩
ثانيا: الجامع
كَالنَّا المسجل الله الله الله الله الله الله الله ال
وابعًا: المدرسة
خامسًا المكتبات
١) المكتبات العائه المستقلَّة
٢) المكتبات الملخقة بالمدارس٢
٣) الأثر الأدبي للمكتبة على العدرمة
٤) خازن الكُتب مدرسٌ للأدب
٥) المكتبات الملحقة بالمؤسّسات الأخرى
الفصل الثَّاني: المؤسَّسات غير الوقعية: الخاصَّة والتَّابعة للدُّولة ٢١١.
أَوْلًا: الموشيات الخاصَّة ٢١١
١) مجالس الأدب وأنديتُه١
٢١٤ نائطان المنافر المنا

. 113	٣) ثمواقي الكُتب٠٠٠
	٤) الأماكن المفتوحة
	وْيَقِ: الْمُؤْسَّاتِ الثَّابِعَة لَلدُّولَة
	١) مدارس الدُّواوين
	٣) نقصور وبالاط الأمراء
777	ينهي تقلت تكتب وأحكام الوقف
	الرُّبُونَ عُوقَفَ وِ لَكُتِ لِي العلوم الذُّخيلة
877	وي: عقيد نكب
PYY	الله المكتبات وحمع الكُتب وسعها
	ر بِعَـ: يعض تَفَلَيد الكتاب المخطوط
ለፖፖ	١) رواية الكُتب بفير إجازة
45+	٣) عملية إخراج الكُتب المخطوطة
434	خامت: بعض الكُتِ المشهورة
YEV	المنا عوكة الكتب المسلمان المالية المسلمان المسلمان المسلمان
107	بِ فَيْتِ: قَدرِس: تظيم المعرفة
704	القص الأثن: مكانة الأهب في تنظيم المعرفة الدُّينية
754	الراك أقدم أعمر أنه المستعدد ا
307	ثي: مصطلحات الدراسات الأدبية
700	الله المعاريف والخصائص والنَّطاق
ŢΩĀ	١) يَـ قَدِث [الْحَمَري] بِين الإنسانيَّة والمدرسيَّة
	*) لأدب عند ابن الأكفاني
711	ي مَن الأجب عليقةُ مثَّفة
	حعت: تقصاحة لب الأدب
	سحت فوتد الأهب
	نعص اللمي: علاقة الأدب بالنَّقل: الحديث والفقه
	الله المناسبة المناسب
۲۷.	ئش: لادت والحليث
474	الله: العب النقه
¥1.4	in the same of the

المتريات

441	خامسة الأديب العلمانية والمستنانية والمستنانية والمستنانية
7 €2	الباب الزامع: الفلريس: فروع الأدب الوقيسة
197	many to the commencer of the same
	أَوْلَاهُ لأصول لمبكَّرةِ للنحر وفنون لأمب
٠	الثبية الشب في وضع عنم النحواء المدالية المستناسات الماء المستنا
	ثانيُّة الأنمة من أنَّحدة الواتل
٠,٠	وايقا: النحو والعلوم للشة
+	خَامَتُ؛ النَّحْوِ شَانٌ مَنْ شَنُونَ لَلْوَلَة
¥ 1 €	سادت: النّقل في شحو
	مابعًا: العقاهب الفقهية والمحو
7.5	الله عنولة النحو من فتون الأدب با بنا المتولة النحو من فتون الأدب.
	تاسعًا: النحو واللُّحن
	الفصل الفاتي: الشُّعر
411	أَوْلَا: المصطلحات
	ثانيًا: دواوين الشُّعر الجاهلي
	ثَالَقًا: ثيمة الشُّعر الجاهلي للأدب
	رابعًا: مكوِّتات الشُّعر وأبواعه
	خاصًا: شعر الملاجم
۳۱۹	سادشا: الشَّعر للسُّر، والسُّر للشُّعر
F-2-1	سايعًا: تأهيل الشَّاع
, e e	ثَامِنًا: الشُّعرَاء الأنسِون
स्रह	تاسعًا. فضائل الشُّعر وقوائله
775	عاشرًا: اثْقاء لَـــان الشَّاعر
TT2	حادي عشر: الموازّنة بين الشُّعراء والحُكم عليهم
414	الفصل التَّالث: البلاغة
	أَرْلًا: البلاغة والفرآن
444	١) القرآن إمام أهل البلاغة
	٢) عقيدة الإعجاز والتحدِّي القرآني ٢
277	ثانيًا: البلاغة وعلمها
TT T	ثالثًا: البلاغة والنحر

كشاؤ الإخساضات

ም ም۷	- رابعًا: قوائم البلغاء ،
YTY	خانيًا الارتجال
YE1	الفصل الرابع المحطابة
rs ነ	اؤلاً. المصطلحات
ψžΥ	ثانيًا: الموصوعات التي تناولتها الخطبة
411	١) خطب ديبة
455	٢) خُطِب أَلْتَيْت في مناشبات سياسية
413	الثان فوائم مشاهير الخطباه
454	الفصل الخامس: فيُّ الترسُّل الفصل المناسبة المناس
484	اؤلًا: المصطلحات
401	ثانيَّا: المتون المصنَّعة في أدب الكُتَّاب
۳۵۳	ثاكًا: المترسّلون ورسائلُهم المجموعة
411	رابعًا: أربعةً كُتَابِ مترسُلين
የ ኒተ	حامت: نوعان من الرَّسائل: السُّلطانيَّات والإخوانيَّات
410	الغصل الشادس: التَّاريخ
410	أَرْلًا المصطلحات
410	ثانيًا الأخبار والثَّاريخ
414	
	وابعًا: الأدب من منظور أحمد بن محمَّد ابن أبي الرَّبيع (صاحب شلوك
448	d it is
477	لفصل السَّابِع: فلسِّغة الأخلاق
۲۸۰	أَزُلًا: تَطُور خُطبة الوعظ المدريُّ
۲۸۰	١) أنواع الرعظ١
441	٢) نشأة الوعظ المدرسي
۳۸٥	ثانيًا: كُتَابِ الوعظ والوعَّاظُ المدرسيون
440	١) أبو الدري منصور بن عمّار
YAY	
	٣) أبو محدد الحسن بن علي بن خَلَف البَريَهاري (ت ٢٩هـ/
YAV	
	٤) أبو الحسن على بن محمَّد (ت ٣٣٨هـ/ ٩٥٠م)
LVA	ع) ابو الحسن سي پن محمد بت ١١٠ است عداد ته عداد

۲۸۸	٥) أبو الحسن علي بن إبراهم التُعشري (ت ٢٧١هـ/ ١٨٨م)
YAA	٦) أبو حنص عمر بن أحدث بن شاهين (ت ١٩٩٥هـ/ ٩٩٤م)
۲۸X	٧) ابن سيمول (ت ١٨٧هـ/ ١٩٩٧)
PAT	٨) عبد العشمد الواعظ (ت ٢٩٧هـ/ ٢٠١٧م)
۴۸٩	٩) اثر أصحاب عد الشمد
41	ثَالِثًا: تَعَلُّوُر مَجَلَّسِ الْوَعَظُ كُرِسيًّا مَدْرِسيًّا
	رابعًا: الكراسي الحنبلية للوعظ المدرسي في الفرن الحامس الهجري/
449	الحادي عشر الميلادي
\$ = Y	خامسًا: الثدرُّب على خُطبة الوعط سَدَ الصُّبا
ξ+Τ	سادسًا: كُرسي الوعظ المدرسي
1 + 0	سابِعًا: كُرسي الوعظ بالنَّضامية
	ثامنًا: كُرسيًّان حنبلتان مدرسيًّان للوعظ في القرن الشادس الهجري/ الثَّاني
£٠٨	عشَرَ الميلادي
113	لباب الخامس: القدريس: منهج التَّمليم
217	الفصل الأون: الحفط ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ،
113	أوُّلًا: القدرة على الحفظ
113	ثانيًا: الذَّاكرة النَّسْطة الله الله النَّسْطة الله الله الله الله الله الله الله الل
113	ثالثًا: القُدرة على الحفظ
٠ ٢3	رابعًا: الزُّوابة واللَّه ابة
173	خامسًا: من الحفظ إلى الإبلاع
ETT	سادسًا: نقد الاعتماد على الكُتب
277	سابعًا: مركزية الحفظ في التَّرعة الإنسانيَّة وفي المدرسيَّة
40	الفصل الثَّاني. المذاكّرة
Ye	أَوُّلا: المذاكرة ماقَشَّة تعليمية
70	ثانيًا: المذاكّرة اختبارٌ للمعرفة
79	الفصل الثالث المناظرة
44	أوَّلًا: المناظرة خِلاكْ
7+	ثانيًّا؛ الأسئلة معاتبيحُ المعرفة
۴.	ثَالثًا؛ المناظَرات المعتوحة على الموضوعات
T1	رابعًا: المناظرة وسيلةً للترقّي،

	خمسًا: النَّظر في النَّحو
	القصل الرَّابع: أدواتُ الأدب
	أوُّلا: الأدانان الرئيستان: الذواة والدُّفتر ،
	ثانيًا: وصف استخدام الدُّواة والدُّفتر خُطوة بخُطوة
	ثالثًا: التَّبِد الكَيْف للعلم
	رابعًا: الفهرُسة
	الغَصل الخامس: منهَج الأمالي
133	الفصل السَّادمي: التَّعلم الذَّاتي
	أوِّلًا: المتون الهادية الموضوعة للمتعلِّمين ذاتيًّا
	١) مراتب العلوم لثابت بن قُرُة
	٢) كتاب إحصاء العلوم وترتيبها للقارابي
	٣) مفاتيح العلوم للخُوارِ زمي
	٤) الفِهرست لابن النَّديم
	٥) ممتاح الطبُّ لابن هِندو
	٦) كتاب التقاميم لابن مينا
	٧) شرح ابن أبي صادق على جالينوس٧
	٨) كتاب متصور بن عيسى في ترتيب كُتب الطبّ
	٩) شمس العلوم للحميري
	ثالثًا: مصنَّفات أخرِي في المتعلَّم الذَّاتي
	رابعًا: بعض من علُّموا أنفسَهم بأنفسِهم
207	خامسًا: مؤيَّدو التعلُّم الذَّاتي ومعارضوه
	الباب الشادس: مجنقع الأهباء
	الفصل الأؤل. الزاعي والأديب
	أَوْلًا أَعْلِ المناصب والسُّلطان
	ثانيًا الرُعاة من غير الأنباء
	ثَالِثًا رُعاهُ الأدباء الله عنه الأدباء المسلم
	رابعًا: بلاط الصَّاحبِ بن عبَّاد
	خامسًا: الأدباء والحُكَّام
	الفصل الثاني: الطَّالِ لأديب
٤٦٧	أَوْلًا: المصطلحات ,

٠٧٤	نانيًا: المناصب والدِّخل
773	١) لمصطلحات
tv:	٢) لرَّواتب الشُّهرية
EV2	٣) لڙرق
ξV٦	٤) لعمل بالقِطعة
٤٧٦	٥) المكافآت والتَّكويم
£٧9	٦) مكافآت الطلَّاب السَّابقين لمؤدِّبيهم امنانًا
143	الفصل الثَّالث: الأدباء الهُواة
۲۸٤	أوَّلًا: الأطبًاء
198	ئاتيًا: الْفَقَهَاء
193	١) مؤشِّسات الأدب
190	٢) مناصب الأدباء٢
£9Y	٣) الدَّراسات
£٩v	ثالثًا: الشُّروطيون وفنُّ كنابة الشُّروط
£97	١) المصطلحات
191	٢) كتابة الشُّروط في المشرق الإصلامي
	٣) كتابة الشُّروط في المغرب الإسلامي
194	٤) دواوين الوثائق الموضوعة للمحاكاة
	٥) كتَّاب الشُّروط في الدَّبوان، والشُّروطيون الذين عمِلوا لحسابهم
DAT	الخاص
0 4 7	رايعًا: الخطَّاطون والنشاخون والورَّاقون
c - T	١) المصطلحات١
٦٠٥	٢) الخطُّ
٥-٣	٣) تعليم الخطُّ
0 = £	٤) فنُّ الدُّخطُ العربي والنُّصوص الأدبية العربية
0.1	٥) النُّشاخ الذين عملوا لحسابهم الخاص
٨٠٥	٦) الورَّاقُونَ٦
0 + 9	٧) النَّسخ بالقِطعة٧
011	٨) الذُخلَ ٨
011	٩) التفتُن ١٩

يشرة والسائيات

2"2	***************************************
277	بعد نرايع الأنده لعجتر فولا
5"7	monare and the second of the s
517	morning to the second s
s n.h.	minimum in the second of the s
27%	
	٤) مدنج من لمؤغير مذ يخور لأؤر لهجري، لشبع لميلادي إلى
2" /	القرراك يعجوي فأنه حفر لعيلاعي سسسسسس
5**	الله المخراك الأجتدعي والوضع الاقتصاعي الله المستسلسليل
2°E	المراكة بين سؤنات وشهيكسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيس
5" 8	الأميذ في ح ق لـ (في المسالية
STS	······································
2"5	manage to
2,2	الم وقب
577	المعشر عصر الله المسالية المسا
STY	
277	
₽₹A	
244	٣٠) مِعَانَ وَشِهَا مِن تَكَامِلُهُ السَّاسِينَ السَّاسِينَ السَّاسِينَ السَّاسِينَ السَّاسِينَ السَّاسِينَ ال
S₹+	المن كاروق نصب الساسات الساسات
5**1	 إن تصبيعه بكُذُات وقعًا بموضائله المنوطة بهم الله ما الله ما المسلمان.
271	١٥٤ ميم لكُن وقد النُّم الله عن لكية
277	المنه يُحْد الماسانية المساسانية
25.0	١) لكور لموف هو مثيون
sti	۸) که مت نبی
272	٢٠ کنڌ شاؤه رميزيم ،
272	١٠) ديو له لهشام عمر سنة شكشت
277	٢٠٠ غول أب كُلِ
===	۱۹) متول آنات نگتاب المسلمان

277

: 1

مفال الإنسانيات

079	٦) الشير سيست سيست سيست عدد سيست سيست سيست
64 Y	٧) إيطاليا والإسلام
	لمصل الثَّالث؛ مؤسَّسات الحركة المدرسيَّة كليَّات المساجد ذات الحامات وأرل
٥٧٣	المحكمة في لنلك
۵۷۳	أَوْلُا: أُوجُهُ الشُّهِ فِي القانون الغرفي
sγc	ثانيًا التشابه في كليًّات تدريس القانون و و و و و و و و و و و و و و و
٥٧٨	ثانثًا. «معابد» لندن وفُرسان الهيكل القادمون من الشَّام
٥٨١	رابعًا: قرسان الهيكل في العالم الإسلامي
۱۸٥	حامسًا النُّرل والكليَّات
٥٨٣	سادسًا: النَّقابات عير المرسَّمة في لندن والشَّام
٤٨٥	صابعًا. أوجه الشَّبه في النُّطَامين الْقانونئين
	ثامًا أُوجُه الشُّمه في دراسة القانون، وفي مدارس القنون، وفي تدريس
οΛέ	الأدب وقوية
۵۸٦	تاسعًا: أو جُه الشُّمه في التَّأهيل القانوني
٥٨٦	عائمرًا: وجه الشُّبه بسُّ اصطلاًّ حَي التُّلُّميد والفقيه
٩٨٥	المصل الرّابع: التَّدريس: الأمالي والليكتامينا و
09+	أولًا الأصل والمعنى والمحتوى
04+	١) ڤيلهلم ڤاتِّينياخ
091	۲) لودڤيح روکنجر۲
٥ ٩٣	٣) شارل تورو
98	٤) لويس ج. بايتو بايتو بايتو
090	٥) فراىر-جوزيف شميل وهـانر مارتن شبدر
०९२	٦) وليام د. بات
097	نانيًا: ملحوطات على الدُّراسات السَّابِعة
۸۹٥	نالثًا: أصل مصطلحات الإملاء
०१९	رابعًا: دور الإملاء في العربية الفصحي
7 • 7	خامسًا: الأمالي بوصفها نوعًا من أنواع التَّصنيف في الأدب
7 + 0	سادسًا: مرحلتان من النَّزعة الإنسانيَّة في الغرب المسيحي
1.0	ساعًا: اللَّاتينية الكلاسبكية بإراء اللَّاتبنيَّة القُروسطية واللَّهجات
۱٠٧	نامًا: قنوات الأنصال بين العالم الإسلامي والغرب المسيحي

	تاسمًا. شكوى ألقارو ودلالها
4 - 6	العصل الحامس: التَّمليم: الدُّراسات الإسان:
715	١) الدّراميات الإنسائية، والدُّراسات الأديَّة
415	٢) الدَّراساتِ الإسسائِة والصون الشَّرُّة .
111	أَرُلَا: النَّحُو واللُّغة
111	ثانيًا: الشَّعر والخُطَب
310	ثالثًا: أدب الديكتامين [الأمالي] وأدب الشّروط
111	١) من فنَّ الأمالي إم فن كتابة الوثائق
17.1	٢) من فنَّ الامالي إلى الترسُّل الإنساني
377	رابعًا: البلاغة سمّة الإنساني
117	خاميات التُّريخ
172 .	خامسًا: التَّارِيخ
77£ .	١) النَّقَد التَّاريخي
375	٢) قُلُّ كتابة السُّيَرِ
111	سادسًا: فلسفة الأخلاق
187 .	2010000 0010000000000000000000000000000
1E	(c.) ((())) (()) (()) (()) (()) (()) (
185	التَّزعة الإنسانيَّة التَّزعة الإنسانيَّة
117	القانون والتَّزعة الإنسانيَّة
107	الملاحق
J	الملحق الأول: مطالب إبن الأثير الشَّمانية للكاتب والشَّاعر؛ من كتاب: المن
ter	السَّاثر فِي أَدِب الكاتب والشَّاعر
	الملحَق الثَّاني: ثَبِت مصنَّفات علي بن زيد البَبهَغي (٤٩٩-٥٦٥ه_/ ١١٠٦
VF	١١٦٩ م)، (نقلًا عن: معجَم الأدباء لدياقوت الحَمْري)
باء	الملحَق الثَّالَث: قائمة بالوزراء وأصحاب الدُّواوين والكُتَّاب وغيرهم من الأد
iντ	المحترفين
VY .,	الحواشي
	حواشي الباب الأوّل: المدرسيّة
	حواشى الباب التَّاني: مؤسَّسات الأدب وتصنيفُها
	حواشي الباب الثَّالث: الثُّدريس: تنظيم المعرفة
	حراث الباب الثانية التُّلُّد بن والأدب لراسة

۷۲۳	حواشى الباب الخامس الشريس: منهُج التُعليم
PYY	حواشي الباب الشادس; مجتمع الأدباء
7£4	حر اشي الناب الشابع الإسلام الكلاسيكي والغرب المسيحي
YPP	المتباتر والمراجع مسين بدين سيستسيس بالمسادين والمراجع
VOD	اؤلًا. المصاهر والمراجع العربية والمعزبة
377	لاثنا: البراجع الأجنية
777	الكفالك الكامر المالية ال
٧٧Y	المت مصلفات حورج مفدسي مرقبة على توازيخ صدورها بالسبب المساد
۲۸y	كلياف أسماه النُّذَبُ والرَّسائل والمصلَّمات
A۱۱	كيُّاف أساد الرَّجال والسَّاد
ĄĮĮ	كِيِّافِ الشُّموبِ والأم والقبائل والقرق والجماعات
۵۲۸	حشاف الحدد والبلدان والأماكي والبقاع
ΑV É	فَيْ الْحُوطُلِا حَاثَ الذُّيَّةِ وَأَلْفَاظَ الْحَصْرَا فِي يَسَانِ مَسَانِ السَّاعِينَ وَالْفَاظُ الْحَصْرَا فِي يَسَانِ السَّاعِينَ وَالْفَاظُ الْحَصْرَا فِي يَسْانِ السَّاعِينَ وَاللَّهِ وَالْفَاظُ الْحَصْرَا فِي السَّاعِينَ وَاللَّهِ وَالْفَاظُ الْحَصْرَا فِي السَّاعِينَ وَاللَّهِ وَالْفَاطُ الْحَصْرَا فِي السَّاعِينَ وَاللَّهِ وَالْفَاطُ الْحَصْرَا فِي السَّاعِينَ وَاللَّهِ وَالْفَاطُ الْحَصْرَا فِي اللَّهِ وَاللَّهِ وَالْفَاطُ الْحَصْرَا فِي اللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهُ وَلَا الْحَلْمَ اللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَلَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَالْعُلَّالِي اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَاللَّاللَّهُ اللَّلَّالِيلُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُول

مقدمة الترجمة



(1)

هذا الكاب

هذا كتابٌ نفيسٌ، لم يؤلَّف مثله، لا شرقًا ولا غربًا؛ فهو نمَطُ وحده. عالَج فيه صاحبُه موضوعًا لم يُسبَق إليه قطُّ، وهو نشأة الإنسانيَّات أو العلوم الإنسانيَّة في الإسلام الكلاسيكي والغرب المسيحي من منظور مقارن. وهو دراسة تحليلية ذالنَّزعة الإنسانيَّة (Humanism) أو الأدب(١) في الإسلام الكلاسيكي، أي منذ ظهور

والمكافئ العربي لاصطلاح الإنسانيّة (itemanism) هو الأدب في السّياق الإسلامي، والمكافئ لاصطلاح (Scholasticism) أو فلسفة اللاهوت (Philosophical theology) في السّياق الأوروبي هو علم الكلام في السّياق الإسلامي ومن قَبِل المفارّقات أن يكون العنم المدرسي الوحيد في السّياق=

⁽١) الشدّق اصطلاح (Humanism) من الكلمة اللاتينية (Humanitas). ويتُضنق الباحثون الأوروبيون على أنّ المفهوم نفسه سبق التسمية بوقت طويل. وكان اصطلاحُ (Literoe humaniores) اصطلاحُ صيخ للإنسارة إلى المشتغلين بفنون الأدب الكلامسيكي، والتي نُعت انذاك بـ والتُعليم البعليدا (New learning)، بإزاء التُعليم التَقليدي، أي التُعليم الملرسي أو الكلامي Scholasticism). وفي عام ١٨٠٨ استعمل التُربوي الباقاري فريسريش إيمانويل نيتهامر (Friedrich مصطلح (Humanismus) وصفًا لمناهج الموادّ الأدبية الكلاسيكية التي خطُطُ لندريسها في المدارس الثّانوية الألماسية، ويحلول عام ١٨٣٦ تم استيعاب كلمة وإنسائيّة المسائيّة (Humanism) في اللّغة الإنجليزية بهذا المعنى نفسه ثم ما لبث هذا الاصطلاح أن اكتسب قبرلًا عالمينًا في عام ١٨٥٦، وذلك عندما استعمل المؤرّخُ واللّغوي الألماني جبورج قويجت (Georg) المشيئا في عام ١٨٥٦، وذلك عندما استعمل المؤرّخُ واللّغوي الألماني جبورج قويجت (Georg) النهضة، وهو الاستعمال الذي حظي بقبول واسع النطاق بين المؤرّخين من بعده، ولا سيَّما الإيطاليّين منهم.

الإسلام حتى القرن الشابع الهجري/ الثَّالث عشر المبلادي.

وهذا الكتاب لبس تتمة كتاب سابق عليه للمؤلّف نفسه، حمّل اسم نشأة الكلّبات: معاهد العلم عند المسلمين وفي الغرب :The Rise of Colleges: بل هو الكلّبات: معاهد العلم عند المسلمين وفي الغرب غير عليه، بل هو كالكلّبات، وإن تقاطع مع الكتاب المشار إليه آنفًا في نقاط عديدة، كما تشابها كتابٌ قائمٌ بداته، وإن تقاطع مع الكتاب المشار إليه آنفًا في نقاط عديدة، كما تشابها من جهة التّنظيم إلى حد كبير. درس الكتاب الأوّل -أعني فشأة الكليّات- الحركة المدرسيّة في الإسلام والغرب المسيحي، بينما غني هذا الكتاب بدراسة لحركة الإنسانيّة في الإسلام والغرب من منظور مقارن. ومن ثمّ فكلا الكتابين يكمل كلّ منهما الآحر، ويعود ذلك إلى الارتباط الموثيق بين الحركة المدرسيّة والإنسانيّة في الإسلام والغرب المسيحي على حدّ سواء، وإلى الأثر الذي تركته كلّ منهما في الأسلام والغرب المسيحي على حدّ سواء، وإلى الأثر الذي تركته كلّ منهما في على كتابه. نشأة الكتاب بين الفينة والأخرى على كتابه. نشأة الكتاب بياب الموضوع على كتابه. نشأة الكتاب، أعني نشأة الإنسانيّات (Humanities) في الإسلام والغرب المسيحي.

قدَّم مقدسي في كلا الكتابين معلومات وتحليلات تمتاز بالثَّراء والجِدَّة والأصالة عن النَّظام التَّعليمي في الحضارة الإسلامية؛ من لدُن ظهور الإسلام إلى مستهلَّ القرن الشَّابِع الهجري/ الثالث عشَرَ الميلادي. ولمَّا كانت كلتا الدُّراستَين أصيلتَين وغير مسبوقتَين، فسيلحظُ القارئ أن جُلَّ المادة العلمية الواردة في كلا الكتابَين مستقاة من مصادرها الأولية مباشَرة.

سلَّط الكتابان كلاهما ضوءً كنيفًا على تطور التَّعليم خلال الفرون السَّبعة الأولى من تاريخ الإسلام كما أسلفتُ. لكن المؤلِّف نؤه في مقدَّمتي الكتابين عن أنه لم

الإسلامي الدي بنطق عليه هذا الوصف شماشا (أي العلم الذي اقتصرت المدارس الإسلامية على
تدريسه يوصعه علما شرعياً في القرون الوسطى) هو علم الفقه والعلوم المساعدة المرتبطة به، ولم
يكن علم الكلام تطه.

يهدف قط إلى إجراء مسح عام للتربية في الإسلام. بل رأى الاقتصار في نشأة الكليّات على دراسة «الحركة المدرسيّة»، أي التُعليم العدرسي في الإسلام الكلاسيكي، بما في ذلك نشأة تلك الحركة، ومؤسّاتها التُعليمية، ومناهجها الدّراسية، وإجازة التّدريس والإفتاء، والمنهج العدرسي الصّارم المؤدّي إلى هذه الإجازة. وبالمثل فإنَّ نشأة الإنسانيّات إنَّما هو دراسة عن الحركة الأدبية وحقولها الرئيسة، وتلك المتفرّعة مها، ورُوَّادِها، ومؤسّساتِها، ومناهجها، ولا سيّما الرئيسة، وإبراز تلك الحركة للكتب التي صُنفت مستهدفة أولئك الذين علموا أنفسهم بأنفسهم، فيما يمكن أن نُسمّه بمصطلحات عصرنا «النعلم الذاتي».

وجاءت مقاربة مقدسي في كلتا الدراستين -كما أوضح ذلك بجلاء في كلتا مفدّ متيه اللّتين وضعهما لهذين الكتابين- موخّدة، تقصي بأن التيارات الفكرية -على نحو عامّ- يمكن فهمُها بلقدر الذي تُدرّس به القُوى التي أشرتها، والمتجاتُ الفكرية التي انبققت عنها، ومناهم التّدريس والتّأليف والتّصنيف في تفاصيلها المجوهرية.

ولكلتا الدراستين جانب آسر، وهو ذلك الباب الخاتم في كليهما، فكِلناهما درّس الظاهرة عينَها، ألا وهي أثر الإسلام في المدرسيّة (Scholasticism) في السّياق الأوروبي في نشأة الكليّات، وأثر الإسلام في التّزعة الإنسانيّة (Humanism)، في السّياق نفيمه، في نشأة الإنسانيّات. حيث خلص مقدسي إلى أنَّ النظام التّعليمي المستى «المدرسي» في العرب المسيحي، استُعير بالكليّة من الإسلام، مع حضوعه لبعض التغييرات من بب التكيّف مع بيئته الجديدة التي زُرع فيها. ومن ثمّ فإنّ المؤسسات لتعليمية المسمّاة بالكليّات (Colleges) قد استُعيرت أوروبيًا من النظام التنهي العام لمدارس الفقه في الإسلام الشني.

نشَد مقدسي في هذا الكتاب فهمًا للتاريح على نحو أفصل ابتداءً، ومزيدًا من الاستيعاب للظُّواهر التَّاريخية المتعلَّقة بموضوعِه، ووضعها في سياقها. والأهمُّ من ذلك، فهم الحضارة الغربية المسيحية على نحو أفضل من ذي قبل. ومن ثمَّ فقد أعاذ التَّنويه بأهمية الاستشراق - في سباق التخصُّصات والانشغالات الفكرية أوروبيًّا

حجاوزًا النَّقَرَةِ النَّفَلِدِيّةِ إليه براسعه تخصُّصًا فرعيًّا يهدف إلى فهم الأحر، الذا تذاء له مرصفه وسيلة لفهم القَّات.

من هنا حظي كلا العملين بشهرة واسعة في الأكاديميا الفرية، واكتسبا منا أهمية بالغة في سباقهما بالشبة لكلنا الحضارفين الإسلامية والمسبحية الأوروبية على حدّ سواه، بل إثني لا أحسبني مبالقا إن قلت: إلى أعسال مقلمي موجه عام بثبيت المؤرّنيين الأوروبين حكما سنرى بعلم إلى افتقار المكتبة التاريخية العربية إلى دراسات مقارنة بيس الإسلام والغرب المسبحي، وإن هذا الافتقار كان سببه في الشريش على كثير من لحقائق الدرينية، ومن جملتها: أصول الجامعات الأوروبية، والعرب المسبحي في طوره المكرخات، ومعرفة والعرب المربية في طوره المكرخات، ومعرفة أوروب بالمحلوب بالأخطر من ذلك كله جلور التهشة، ومعرفة الوروبية في غرف اصغلافا بالاحمار القهشة الاحمادية الإيطانية.

يغفي هذا الكتاب سنة قرون تقريبة مع مين إلى التركيز على المترة المعتلة بين القريب الدن والخامس الهجريين القاسع والحافقي عشر الميلاديين. وينقسه بال القريب المستة كال منها عنة فسول. وعلى في رائساة الكليات، كراس مقدسي الأبوات الشنة الأولى المعرسية في الإسلام. فاقتل الباب الأول المعرسية في الإسلام. ينصا فارس الباب الذاني مؤشسات الأدب والصنيفها، أما الباب الذات ققد تعزض القدرس ونشيد المعارف، بينما فني الباب الزاج يقضايا التدريس في فروع الأهب المؤسسة، وكانست عشى الباب الخامس بالتعريس أيف، ولكن من حيث المسامخ الرئيسة، وكانسة عنى الباب الشامس مجمع الأباء الإنسائين)، أما الباب المسامخ فهو دراسة مفارنة بين الأهب في اللياق الإسلامي، وبين التواق الإنسائية في سياق أوروب المساحدة، وأنهى المؤلف هذا الكتاب بحالمة بليعة الفشئات أخلاصة ما في الياء.

أضاف طلسي ثلاثة ملاحق إلى مافقاف الكتاب علي المسخل الأول منها لذكر المصالب الله تبية التنبي وضعهم الأديب والقناعر ضياء الليس بس الأبسر (ت 27 هـ 1774ء) بلاداء في مرحمة عليم والطّب. أن المناحق شبي فهو قائمة ببليو طرافية تضمّنت مؤلّفات الأديب ظهير الدّين البيهفي (ت ٥٦٥هـ/ ١٩٦٩م)؛ دليلًا ومثالًا على الحقول التي طرقها الأدباء وسبروا أغوارَها دراسةً وإحاطةً. وأمّا الملحق الثّالث فهو قائمة منتفاة ضمّت أسماء بعض الوزراء من الأدباء، إلى جانب الكُتُاب وأصحاب دواوين الرّسائل والإنشاء خاصّة، إضافة إلى نفرٍ من الأدباء المفين احترفوا صَنعة الأدب وتكسّبوا منها.

واكاد أجزم أنَّ مقدسي أضاف ملحقًا ربعًا أسقط -لسبب أو لأخر- من السّخة النّهائية للكتاب، حيث أحالت إلى هذا الملحق إحدى حواشي الباب الثّالث ". ويبدو في أنَّ المولّف -أو ربما النَّاشر- رأى حذفه في المراحل النّهائية من إعداد الكتاب، وأذلت هذه الحاشية من انباه مراجعي الكتاب، فضلًا عن صاحب الكتاب نفسه.

تجدر الإشارة هنا إلى أنه على الرغم من أنّ هذا الكتاب يعدُّ دراسة أصيلة غير مسبوقة، فإنَّ مقدسي لم يكن أول مستشرق يطلق اصطلاح الإنسانيَّة (Humanism) علَمَا على الأدب في الإسلام. كما لم يكن أوّل من استعمل اصطلاح الإنسانيين علم المداء المسلمين، أسوة بالأدباء في أوروبًا من عصر النَّهضة لقد نوَّ مقدسي نعسُه، في مقدِّمته لهذا العمل، عن أنَّ تشارلز جيمس ليال (Charles) لقد نوَّ مقدسي نعسُه، في مقدِّمته لهذا العمل، عن أنَّ تشارلز جيمس ليال James Lyall) بالإنسانيّين العظام (he great Humanists)، ولكن ذلك كان من باب التقريب لذهن والقارئ الغربي فحسب، ولم تكمُّن خلف ذلك اللَّقب أيةُ دوافع منهَجية أخرى قطًّ)، وذلك في كتابه المسمّى (Translations of Ancient Arabian Poetry) وبالعربية: وذلك في كتابه المسمّى (Reynold A. Nicholson) ولكن المسمّى القارئ على القارئ على القارئ على المعلومات (A Literary History of the ين مقدِّمة المفروزة لهذا الكتاب على إثانها في مقدِّمة الموجزة لهذا الكتاب.

⁽١) هي الحاشية الخامسة من حواشي الباب الثالث، انظر: The Rise of Humanism, 115 وانظر أيضًا ص ٢٩٧ من التُرجمة العربية. وسفو أنَّ هذا المنحق كان يضمُ تخصصات الأدب العربي كما أحصاها المستشرق الإبطالي ثالينو (Nallino).

⁽٢) لمزيد من التَّفصيلات، انظر مقدَّمة الكتاب، ص ١٠٥.

إلّا أنني أعتقد أنَّ مقدسي ربما تعمّد تجاهل دراسة جويل ل. كريمس ما Joel النبي أعتقد أنَّ مقدسي ربما تعمّد تجاهل دراسة جويل ل. كريمس ما Hamanism at the Renaissance of Islam: the Cultural Illuming the Bio id Age!

الإسلامية: النّهضة النّقافية خلال العصر البويهي، وهي الدّراسة التي صدرت عن منشورات بريل (E.J. Brill) عي لبلن عام ١٩٨٦. ومن ثمّ يتّضح أنَّ كريمو لتّب الأدب في السّياق الإسلامي بـ الإنسانيّة (Humanism)، كما لقّب اللغولين والأدباء المسلمين (في القرن الرابم الهجري) بـ الإنسانيّة (Humaniss).

إنَّ عدم إمادة مقدسي من دراسة كريمر بعدُ أمرًا منطقيًا تمامًا. ولكن تجاهل مقدسي الإشارة في مقدّمته إلى كريمر ودراسته هو ما يصعُب تسويعُه؛ إذ إنَّ مقدسي فرغ من كتابه في غضرن عام ١٩٨٧، ودفع بمخطوطته للناشر، فنشرت بعد ثلاث سنوات، أي في عام ١٩٩٠. بعبارة أخرى: فرغ مقدسي من دراسته بعد سنة و حدة (أو ربِّما عدة أشهر فحسب) من صدور دراسة كريمر، ومن ثمَّ فإن غياب دراسة كريمر عن حريدة مصادر مقدسي ومراجعه هو أمرٌ منطعسي تمامً؛ إذ ربما لم يسمع مغدسي، عند فراغِه من تصنيف كتابه، بدراسة كريمر قط.

لكن مقدسي وضع مقدّت لهذا الكتاب في تاريخ متأخّر عن تاريخ تسليم مخطوطته للنّاشر (منشورات جامعة إدئبره). تحديدًا بعد عامّين، في غضون شهر أكتوبر اسرين الأوّل من عام ١٩٨٩، أي بعد مرور ثلاث سوات على ظهور دراسة كريمر. وفي مقدّمته تجاهل مقدسي ذكر كريمر ودراسته بالكليّة. ويصعب عليّ أن أتصور أن مقدسي ظلّ ثلاث سنوات يجهل أمر صدور دراسة كريمر بعنوانها المميّز المتفاطع مع عنوان دراسته، أخذًا بعين الاعتبار أنَّ دراسة كريمر صدرت عن دار نشر من أعرق دور النشر في أوروبًا، وهي المدّار التي كان المستشرقون ولا يزالون من أعرق دور النشر في أوروبًا، وهي المدّار التي كان المستشرقون ولا يزالون تابعون نشراتها عن كتُب. وربما تجاهل مقدسي حعدًا التّنويه بدراسة كريمر في تلك المقرات التي أفردها في مقدمته للحديث عن المستشرقين الروّاد الذين قدربوا بين الأدب في الإسلام ومفهوم الإنسانية بمعاه الغربي، بل إنّني أحسب أنَّ مقدسي بين الأدب في الإسلام ومفهوم الإنسانية بمعاه الغربي، بل إنّني أحسب أنَّ مقدسي أو ألى دراسة كريمر إيماءة واعية (١٠).

⁽۱) عص مقدسي حرفيًا ' except for works appearing in the past two years, when the manuscript"

بيد أنّ ما تقدم لا يسلب إسهام مقاسمي ثبيّا، فجمع احسنشرقين المددوري النقاء بعن فيهم كريمر نفسه، لم يربطوا بين الأدب في الإسلام، وبين الإنسانية في الغرب المسيحي، قصا فعل مقلسي في هذا الكتاب، وإنما استعمادا منطلاح الإنسانية (Humanism) في الشياق الإسلامي من باب النقرب إلى فعل غارئ والغربي من خلال استعمال مصطلح مألوف عند، ليس إلا. ومن جهة أخرى جاءت دراسة كريمر مقتصرة في معالجتها على القرن الرابع الهجوي العاشر المبلادي لعصب "ا، ومن ثمّ فإن دراسة مقدمي -الي بين يديك - لم نزل محتفظة مهديه، وعلومها أوّل دراسة تبحث الغلاقة بين الأدب العربي والنوعة الإسانية الغربة وعلومها في عصر النهصة، فصلًا عن كوبها أوّل دراسة شاملة عن العركة الإنسانية في الإسلام في القرول الوسطى، كُتبت بلغة أجنية.

* * *

(Y)

جورج مقدمي: حياته وآثاره

من شأن دراسة سيرة جورج مقدسي أن تُلقي مزيدًا من الضُّوء على مشروعه الفكري إجمالًا، وكذلك على الكيفية التي ثمُّ له به تأليفُ هذا الكتاب. هذا إلى جنب تسليط مزيد من الضُّوء على نقاط بعينها، تضمُّنها هذ الكتاب الفريد في طيَّاته خاصَّة.

جورج مقدسي (١٩٢٠-٢٠٠٢) مو واسطة الفقد من سبعة إخوة وُلدوا

[•] was already in the hands of the pub isher. أي: اللهم إلا الدراسات التي ظهرت في العاصر المعاضين - ين كانت محطوطة هذا الكتاب بين يدي الناشر بالفعل 4 انظر Humanism, XXI.

 ⁽١) ودراسة كريمر جديرة بالنَّقل إلى العربية، وحبَّدا لو اضطلع أحد المترجمين العرب بهده المهشة.
 (٢) ثمُّ ببليوغرافيا مكتملة لإنتاج جورج مقدسي في:

Shawkai Toorawa, Nomos kai paideia: a bibliography of George Makdisi's publications, in Law and education in medieval Islam, studies in memory of Professor George Makdisi, Edited by Joseph E. Lowry, Devin J Stewart, Shawkai M Toorawa, (London: Cambridge 2004).

نه ابراهام مقدسي وزوجته صوفيا شاطر مقدسي (١). ويبدو من لقب تلك الأسرة المسيحية دينًا، والكاثوليكية مذهبًا - أنَّ جذورَها تعود إلى مدينة القدس (١)، بيد أنَّ تاريخ هجرة آل مقدسي إلى شمالي لبنان واستقرارَهم في بلدة حَليا(١) يبقى غير معروف. وكيفَما كان الأمر، فقد هاجَر أبراهام مقدسي -مصطحبًا زوجته وأو لادّه معبدًدًا من لبنانَ إلى الولايات المتحدة الأمريكية عام ١٩١٣، أي قبيل الدلاع الحرب العالمية الأولى مباشرة، واستقر به المقام بمدينة دينرويت (Detroit) بولاية ميتشغان (Michugan) الأمريكية، حيث وُلد له هناك ابنه الزابع جورج بعد سبع سنوات من هذا التاريخ، وتحديدًا في الخامس عشرَ من شهر مايو/ أيار من عام ١٩٢٠.

تلقَّى جورج تعليمه الأوَّلي في دبترويت، ثم مد ليِث واللهُ، أنْ قرَّر العودة إلى لبنان صُنحية أسرته عام ١٩٣٠ (١٠٠٠ وكانت لبنان آنذاك تحت نير الانتداب الفَّرنسي لم تزُل.

أوذً أن أشكر الرميل العزير جوريف إ. لوري (Joseph E Lowry) قسيم الدّراسات الإسلامية بجامعة بنسلطتها، لإمدادي بنسخة من هده المقالة القيسة. أمّا بالنسبة لمصادري في سيرة مقدسي، فقد اعتمدتُ فيها على كتابات مقدسي نفسه، وعلى رأيسها سيرته الدائمة كما دوّنها بغلمه، في مقالته المسئلة (Unconventional Education of a Syro-Lebonese American) وما لعربية: تعليم استثاني لأمريكي من أصول شامية الوكدلك على ما تناثر هنا وهناك في مقالاته مما كبّه هو عن نبسه عرضًا، وكذلك كتابات بعص معاصريه عنه، وعلى كلّ حال فقد أشيرتُ إلى مصادري تقصياتًا في هذه الشيرة.

George Makdus, Unconventional Education of a Syro-Lebanese American, in Paplist to the Middle East, Ten Scholars Look Back, Edited by Th. Naff, (Albany: SUNY Press, 1993), 199.

⁽٢) ويما كان الأصلحُ أن يُكتب اسمه احورج المعدسي، كما جاء على غلاف كتاب التُوابين لابس تُدامة المتدسي، وكما جاء أيضًا على غلاف كتاب الواضح في أصول الفقه لأبي الوفاء ابن عقبل المحملي

 ⁽٣) هي المدينة التي أشار إليها مقدمي على أنها مسقط رأس أبيه. وحلما عاصمة إقليم عكّار، وتبعد محر ٣٠ كم من طراطس من جهة الشمار الشرقي، و١٢١ كم من بيروت)، انظر.

Makdisi, Unconventional Education, 200

 ⁽٤) ومما اوتبطت عودة آل مقدسي إلى لبان - التي طالت لسم سنوات - بالاضطرابات الافتصادية
 العبعه التي شهدتها الولايات المتحدة - والمالم عمونا - والتي غرفت في التاريخ بـ ١١٤ كسد =

وهكذا قضى مقدمي فترة صباه في وطنه الأم وسقط رأس أيه. وكما هو مترقع فقد لعبت تلك السّنوات السّبع دورَها في تعلّم الصبي اللّغة العربية التي لم يكن يجيدها قطُّ (١٠). وفي لبنان انقلبت ثقافة الفتى رأسا على عقب، فقد أظهر ميلاً عظيمًا للأدب الفرنسي، ولا سيّما الأعمال الكلاميكية من القرن السّابع عشرَ العيلادي (١٠)، وكذلك أضحى عاشقًا لأشعار المتنبّي، وترجم قصيدتين من تصانله -لم يُسقهما - للفرنية ونشرهما بمجلّة (Nouvelle Revue Française)، كما عيثق شعر جُوان خليل جُوان، ولا سيّما رائعته العطني الذّي وغني التي أظهر الطبي اقتانًا بها (١٠). وبالطبع لم يكن ذلك التّغيير ليطرأ على صاحبنا لو ظلّ مقيمًا في ديترويت (١٠).

على أية حال لم يلبث آل مقدسي أن عادوا أدراجَهم إلى ديترويت عام ١٩٣٧.

العظيم (The Great Depression) وعلى الرغم من أنَّ مقدسي مم يَدَكُر دلك في سيره الدُّاتِة. فصما يغري المره افتراض أن عودة أُسرته من الولايات المتحدة إلى لبناه تم هجرتها محدة إلى الولايات استحدة كان سبب اندلاع هذه الأرمة الاقتصادية الطاحة وسيائه. إنَّ إنعام النَّظر في ماريخي المعادرة والغودة يوحي بهدا بقوة.

(۱) ذكر مقدسي أنّه في صباء لم يكن يعرف من العربية شيئاً يُذكر، إلى حدّاته عنما كان وائداء يتمسّدان الحديث معه بالعربية، كان يعهشهما بالإيماءة وثرة الشوت، ومن ثمّ يجب عليهما بالإنجليزية، انظر : Makdisi, Unconventional Education, 200، وعدما أنحقه والداء بالمدرضة الابتدائية به خليا اكتشف أنّ الإنجليزية لم نكن تؤهلُه لأي شيء هناك، نقد كان المدرّسون يدرّسون بالعربية والعرفسية فحسب، ووضف مقدمي شموره في أيوم الأولى الدواسة وصفا لم يخلّ من طراقة، تعد ذكر أنه و جديما اكتشف أن المرسية لها الأرجلية المراتبة نقسها، وشعر يعض الراحة عندما اكتشف أن معن كلماتها لها المعى الإنجليري نقسه الذي كان يعرفه. Op. ca. 201، إلّا أنّ ما ضاعف شموره بالاعتراب والجري صلح عدارس اللهة العربية الدي استأحرته أنه لتعليمه اللّعة العربية، وكان بدعي كرم عصعور، وكان معلًا الماقة عندما كانت طالبة في العدرسة بـ خليا، الطر:

Makdisi, Unconventional Education, 201.

- (2) Makdisi, Unconventional Education, 202.
- (3) Mailder, Unconventional Education, 201 202.
 (3) عندما أتيحت له منحة للراسة الذُّكتوراه خارج الولايات المتحدة، لم يتردُّد مفلسي في احيار فرنسا.

حيث أكمال الفتى درسته الأبوية في مدرسة سان جوزيف اللابتخال الانكارائفة الد واعتباد جورج أن يقضي دوافه الضاحي في المدرسة المريقضي فترة ما بعد الطهر في حادوت أيه المبتلة " وبعد حصوله على شهادة الثانوية احتوف الفتى يبع المحالات والموسوعات والكب النادرة، عشى أن يوفّر من خلال تجارته الصغيرة ما يُعيه على الالتحاق بالجامعة".

كنّ الرياح الله بهائم الشقيم الشقن، فلم يكن ما الأخره القتى حملى مدار عدمين كم أين - من عمله كافيا المحقيق لحلمه الأومن الله فقد عاد آسفًا إلى العمل في البقالة، ومع ذلك قعد كادينجغ في المسجيل في جامعة مدينة ليويورك مجانًا ودون رسوم، الآآن كان يتوجّب عليه الانتظار لمدة عام دراسي كامل، وقصًا للواقح الحامعية الله يبد أنه نجّح آلذك في الحصول على عمل بدلوام جزئي في إحدى السركات تعبثة الشابي، إلّا أنّ الدلاع الحرب العالمية الثانية أفقد كل خطط الشاب، ولم يكن أمانه الآنية ناما، الاسدعاء للخلعة العكرية بالجيش الأمريكي،

عذم الشائب في الجيش مدة أربع سنوات، وقاتل في صفوقه في الحرب العالمية النبية. فخذم أولا في بعض الوحدات التي كانت منوطة بتأمين بعض المنشآت الحيوية في الولايات المتحدد، ثم شرعان ما انتقل إلى مسرح عمليات أوروبًا، وشارك في إنزال نورماندي (Normandy) في الشاهس من يونيو/حزيران عام 1933، وعبر نهر إليه (Elbe) مع فرقته بعد معركة ناجحة مع قرات التأزي. ثم ما لبث أن نُقل بسبب كفاءته ويساك إلى مسرح عمليات المحيط الهادئ للمتال ضد البانائين، لكنه لم يععل شيئًا مناك سوى الانتظار، على حدًّ وصفه (الموجود الموجود المحدد العسكريه في لشاع عشر من ستمبر/ أبلول عام 1920.

⁽¹⁾ Makdisi, Unconventional Education, 205.

⁽²⁾ Loc. cit.

⁽³⁾ Op. cit, 207.

⁽⁴⁾ Loc est.

⁽⁵⁾ Luc. cit.

⁽⁶⁾ Op. cit, 208

استطاع مقدسي خلال هذه الشنوات الأربع توفي الثفق الارما سخير. الجامعة، فقد نتح مكادة من الجيش الأمريكي قدرها ٢٠٠ دولار، فد نح مكادة من ولاية مينشدان قدرها ١٠٠ دولاره إضافة إلى بعض حرب عبي حصر عبيب عدد من ولاية مينشدان قدرها ما دولاره إضافة إلى بعض حرب عبيب عدد من فدامي المحربين . وأفاد مقلسي تحد شمن قاران يسفى الله و الماني أدح له المدرسة المعلة ١٥ شهير تقريف الخصل سوات تقريف، ومن ثم تقدّم الشمام الشمام المانية ١٥ شهير تعرب المحرب في جمعة مينشفان المربع المنافقة و المعروم المياسية في جمعة مينشفان المربع الموري (عمر) (عمر) (عمر) المعرب عن المنافقة المسكرية عباقد و الم يعبأ بتأخره عن المنافقة الميلية المياه المراسة الجامعية بدايقرب من المناوات ".

كان يحلو لمقدسي أن يصف تلك الجمعة - ثي كان الانحاق به أحم حيات-

Marie Companied Educate 218.

- (٣) قائمون أصدره الكونفرس الأمريكي عام 1988، بيدف رحاة تأهيل رحاء الجش الأمريكي الذين صدر قرارًا بتسريجها من الخدة العسكرية مع راتها مي والمرتبد الي كانوا يُقيسون بها، واستيمايها في الحراة المشنية محددًا من حلا الوفيل خرمة من المرب الهوالاء المسرّجين، تهدف الإعادة تكيّفهم مع يشة العمل و الحياة الاتصاب حضة، والمدنية عاقة
- (٣) ويما تركّت هذه الشرات النبع التي قضاها منسسي عبنًا عن سراسة و حدمه أثر عسبًا عن سراسة و حدمه أثر عسبًا عن سراسة و حدمه أثر عسبًا عند مسراه هي سيرته لاحقّا- مدهش حلّ، فلم يكن ينقصي عده إلّا وقد شر صابي ثلاثة إلى أوبعة أعدال، وأحيانًا أكثر، وفكر مقدسي أنه كان يشعر بالعرازة سبب شبوت لشم التي قضاه بعبنًا عن الجامعة، انظر 200 تقدمت تطعرانا المسبب شبوت لشم التي قضاه بعبنًا عن الجامعة، انظر 200 تفده تطفرط لله حجم في تحيير حدّه في التُحميل الحامعي حتى ذكر عن نفسه أنه كان يمذّ بعشه محظوط لله حجم في تحيير عجرة المشرية بيته وبين أقرانه من له منوات إلى السوائدة بسبب إنهائه بعض المقررات مكز ، يغر بيلا كلل و لا مدل و وأنه فافرًا ما كان يكترث لتكليف الحياة الاجتماعية و المحاملات الغر ينافي نفسه أن ثلث الفترة علمته أن يكترث لتكليف الحياة الاجتماعية و المحاملات الغر ينافي نفسه لا الأخرين، وكان ذلك أكثر تشجيعًا وإرصاة له من منوره مبه بعره العثر ينافي نفشه لا الأخرين، وكان ذلك أكثر تشجيعًا وإرصاة له من منوره مبه بعره العثر ينافي نفشه لا الأخرين، وكان ذلك أكثر تشجيعًا وإرصاة له من منوره مبه بعره العثر ينافي نفشه لا الأخرين، وكان ذلك أكثر تشجيعًا وإرصاة له من منوره مبه بعره الغر

Makdan, Unconvertional Education, 210

ب «المؤشسة العظيمة» (*). وفيها ربطت أواصر صداقة هانت بيئه وبين زميله جورج فضلو حوراني (ie age Hanna) (١٩٨٤ - ١٩٨٤)، وقد حيًّا مقدسي ذكرى الأيّام التي قضاها معه في مدرُّجات «آن أربور» في افتتاحية إحدى مقالاته (*).

كان مقدسي في البداية يخطط لعمل موظّفًا بالحكومة، فتغدّم بالتماس إلى كائة الخدصة لخارجية (Georgenam of Fareign Hervice) بمجامعة جورجناون (Georgenam Levice) الخدصة لخارجية المحاصر، المنازع المن عضل في عام 1980 على درجة المحافر ووس من الدّرجية التُناتية في العوم الاجتماعية، وعبل بجدّ ليكمل دراسة مقرّدات التّاريخ الأوروبي المناسر، إلّا أنْ زميله تشارلز فيرجسون (Gine on Hergenam) (الاستاذ الكبير في المعاصر، إلّا أنْ زميله تشارلز فيرجسون النبير جدري في مسار حياة مقدسي المهتبة؛ في نفيحه بتوك المخدمة الخارجية والتقدّم لبرنامج الدّكتوراه في اللّغة العربية، وأبدًى مقدسي الدهائم، في ملى الدّكتوراه في اللّغة العربية، وأبدًى الدّراسات العربية، في مكن يعرف قعل أنه يؤسمه المعصول على الدّكتوراه في اللّذاراسات العربية ".

وإن كان شمّ شيء بجدُّر ذكرُه في حياة مقدسي إبَّان ذاك، ويتعلَّق بهذا الكتاب المدن بين أبدينا رأساء فهو حديث مقدسي عن أنه حضَر دورة علمية عن العلوم الإسسائية آنذاك، درُسه فيها الأستاذ لويس ميرسيه (Ha aile Mercier) و كان لتلك المادّة التي تلقّاها مقدسي في حد، الدورة أثرُ في تفكيره في تأليف حدًا الكتاب.

تروّج النساب، في أعقاب تخرُجه مباشرة، من امرأة أمريكية تُدعى مار جريت أندرسون جراي (Marparet Andemon (try) والتي حملت لقب مقدستي فشرفت ب اماري أندرسون مقدسي ، وتم هذا الزواجُ في السّامِ من يوليو/ تشور عام ١٩٤٨).

Ocorge Mukdlid, The Juddent Theology of Shift's Origins and Significance of Upd at-Plath, Studio Islamica, No. 59 (1994), 5.

⁽²⁾ Makdist, Usconvertinasi Education, 210

⁽³⁾ Makdial, Loc. etc.

⁽d) Loo. eft

⁽⁵⁾ https://prabook.com/web/george/mikdbb/312840

لم يركو مقادسي من المعاوف التي تهل منها في سنوات فراسته المامسة، ولم يك فر بها قطّ و استهاب لنهيجة صابقه فير جسون، ومن ثم فزر (حال درات علم الملباء فتفقم قالد و استجاب لنهيجة صابقه فير جسون، ومن ثم فزر (حال درات علم الملباء فتفقم قالد و الما حدث و في حامة حور حال زيدو ما الدران أم يها في عام 190 من أطروحة قلّه ها عود بها المدن الماه و الماه و الماه الماه و المنافر به فراسة في تطور المستور اللبنائي قحت الائتداب الفرئسية، و إن ثم عنوان هذه الأطروح من شيء فإنه ينم من و مم المنافر المنافرة و قاريخ التنوي المناب بالراسة الما وقد و رسما الهده و قدم ما تنافر الماه و قاريخ التنوية على الإسلام الشيء و هو الحاسم الأدادمي اللي أمن في هدا.

و تنبغ بسائلة الأمر فقاء انهجث الشابية بعد ذلك في دراسة ناريح المرسه والمرت والفرس في حامعة برنستون (Princion the vere (y) من عام 19 في المحامدة برنستون (Princion the vere (y) من عام 19 في بدل الكثر الإساء تبحث إشراف فيايب حتى (Princion the vere (y) الذي وصفه مفاسس بأنه بدل الكثر الإساء كرميني للكراسات العربية في برنستون النبي مانها أسانت الكان الكان المحاسس مهذه تدريس اللَّغة العربية لزملاته اللين لم يكونوا على الاستعداد الكاني للا المحشة التي مداس مهذا أعلى من اللَّر اسات العربية، وهو ما جعل مفاسي يشعر بالأسي الأن تلك المهشة التي تتلف بها حالت بينه وبين الدَّر اسة النُظامية على بدحاك مارتنان Manana المن المحاسفة التي تعدو قدر وسعة و ذلك استعرف كلدي أبدى تعاملها معه فاذل له بحضور محاضراته بطريق غير وسعة و ذلك استعرف صدور قرار التخشيص في الدراسات العربية والإسلامية وفتًا أطول عما كان بتوعم مقدسي، حيث لم تبد عمادة لكليّة حماسة لتخصيص كرسي للدراسات الإسلامة ولما علم مارتان من يشعر به مقدسي من خيبة أمل الترح عليه أن يعادر برسون و ساهر ولما علم مارتان من يشعر به مقدسي من خيبة أمل الترح عليه أن يعادر برسون و ساهر ولم ونساء لبدرس على باد صاديقه لويس ماسيئون (استحر عليه أن يعادر برسون و ساهر و ساه و نساء لهدرس على باد صاديقه لويس ماسيئون (عليه أن يعادر برسون و ساهر و ساه و نساء ليدرس على باد صاديقه لويس ماسيئون (مار ساء المار ساء اليدرس على باد صاديقه لويس ماسيئون (مار ساء لار ساء له و نساء لهدرس على باد صاديقه لويس ماسيئون (مار ساء لار ساء له و نساء له و نساء له و نساء له و نساء له الكان المار ساء له و نساء له عادر سون و نساء له مار نساء المارة التساء المساء المارة المارة

على هذا النحو حصل الشابُّ على منحة للذكتور و في فرسنا من حامعه السُّوريون (University Pa is Sorbonuo) بنياءً على تزكية من حياك مارتان عام ١٩٥٠. وهكدا

⁽¹⁾ Midalis, op. cit, 211

⁽²⁾ Loc cet

اصطحب مقدسي زوجته وابنّه الوحيد آنذاك إلى مدينة الجنّ والملاتكة (١٠ وفي باريس كان أكثر ما أثار دهشة مقدسي غِنّى مكتباتها وثراؤها بالدَّراسات العربية والإسلامية. كما لخظ مقدسي أنَّ تكاليف الحياة هناك رخيصة بالنَّسبة لأمريكي مبتقث، فذكر أنه كان بؤسعه أن يأكل جيدًا -على حدَّ وصفه - مقابل ٣٥٠ فرنكًا ورسبيًا (كان دلك المبلغ يُعادل دو لازًا أمريكيًّا واحدًا آنذاك)، وعلى هذا الدحو توفر للبيه من واتب البَعثة ما يكفي لابتياع الكتب التي أقبل على اقتنائها بنَهم. وكان أوّل لكتاب ابتاعه هو كتاب المستدرَك على المعاجم العربية (Bipplement aux كتاب المستدرُك على المعاجم العربية (R Dozy)

وفي باريس ربطت أواصر صداقة عميقة بننه وبين أستاذه لوسس جارديه (Lours Gardet)، وتجاوزت العَلاقة التي ربطت بينهما عَلاقة الأستاذ بتلميذِه مريعًا، وتعمَّقت حتى صارت عَلاقة صديق بصديقه؛ إذ ذكر مقلسي في سيرته الذاتية أنه زار معظم معالم باريس خاصَّة، وفرنسا عامَّة بصُحبة جارديه (آ). بل إنني رأيتُ مقدسي بسجُل في خاتمة إحدى مقالاته أنه رأى دراسة سم يكن قد رآما من قبل لأستاذه هري لاوست (Henri Laoust)، عندما كان يقضي عُطلته في ضيافة جارديه في تولوز (Toulouse) في أواسِط النَّمانينيَّات (1). لقد كانت صداقة حيمة استمرَّت مدى الحياة، وحَلَّد مقدسي ذِكراها بإهداء أحد أعمالِه الكبيرة إلى روح جارديه (*).

تحدَّث مقدسي عن تجربة شخصية مرَّ بها، جسَّدها في فصل كامل من هذا

Makdisi, op. cit, 220

⁽¹⁾ Makdisi, Unconventional Education, 213

ذكر مقدسي أنه رُزق بطعله الثَّاني، ولتَّ يكمل بعد ثلاثة أشهر في باريس، انظر:

⁽²⁾ Makdisi, op. cit, 214

⁽³⁾ ap. cit. 215.

⁽⁴⁾ Maketist, The Juridical Theology of Shift T, 47

 ⁽a) انظر اهداء كثابه المسئي

Ibn 'Aqil' Religion and Culture in Classical Islam, (Edinburgh Edinburgh University Press, 1997).

الكتاب الذي بين يديك، فقد عُدمته تلك السنوات، التي ابتعد فيها عن الجامعة، أن يُعلّم نفسه بنفسه، لقد حوَّلته إلى إنسان ذاتي التعلّم (Autodidaci) على حدَّ وصفه "، ومن ثمَّ لا نستغرب أن يُفرد مقدسي قصلًا في هذا الكتاب، الذي بين يديك، تناول فيه الأدباء المسلمين الذين علموا أنفسهم مأنفسهم، والكُتب التي وصفت جَضيضا لأولئك الذين لم يجدوا ما يعينهم من النفقة على التعلّم، بعلموا أنفسهم بأنفسهم دون شيخ أو أستاذ.

على أية حال، أمضَى مقدمي فترة التّكوين العلمي في باريس، وهي عترة يبدو ته أحبّها كثيرًا، وكان لا يفتأ يدكُرها بين الفينة والأخرى في دراساته. ففي باريس حضر مقدمي دروس لويس ماسينيون، وم. هنري لاومت، ولويس جارديه، وكلود كاهن (Claude Cahen)، وريجيس بلاشير Regis)، وهنري ماسيه (Évariste Lévi-Provençal)، وهاملتون ألكسندر جب (Evariste Lévi-Provençal)، وهاملتون ألكسندر جب (Hamilton Alexander Rosskeen Gibb)، وغيرهم من أساتذة الشوريون. ووضف تلك الأيّام قائلا:

دكان مجرَّد لقاء هـ ولاء العلماء الأفذاذِ، والتحدُّث إليهم، سواءً في منازلهم أو في المكتبات تحليقًا في قضاءات جديدة "".

بيد أنَّ مقدسي أظهَر افتِتانًا خاصًا بدلويس ماسينيون؛ إذ ذكر أنه عندما ذهب إلى فرنسا كان مفتونًا بتحقة ماسينيون آلام الحلَّاج (La Passion de Hallaj) ولم يكن يصدق أنه سيُقابل صاحبَها وجها لوجه، فضلًا عن أن يدرس على يده ". ومن جانه، يبدو أنَّ ماسينيون رأى مقدسي طالبًا جادًا وناضجًا، وتوسَّم فيه النُبوع، فقرّبه منه، حتى إنَّ مقدسي ذكر أنَّ ماسينيون كان يسمحُ له بزيارته دون إذ بر مسبّق، وكان ماسينيون لا يفعل ذلك إلَّا مع خاصة الخاصة من معارفه، كما سنح له باستخدام مكتبته الخاصة في بيته، ولم يبخل عليه لا بالوقت ولا بالنّصيحة "".

⁽¹⁾ Makdiss, Unconventional Education, 214

⁽²⁾ Makdrat, Unconventional Education, 215

⁽³⁾ Makd si, op eii, 217

⁽⁴⁾ op cit, 218

ولمّا لم يكن ماسينيون أستاذًا بالسُّوريون، فقد طبّ مقدسي من ليڤي بروڤنسال أن يفيل بأن يكون ريجيس بلاشير مشرفًا عييه، ووافق بلاشير بلفعل، ولكن بروڤنسال لم يتحمّل لذلك الاختبار، ونضحه بالتحدُّث إلى هنري لاوست، إذ بنّ موضوع أطروحته عن ابن عقيل الحبلي كان أقرب إلى تخصُّص لاوست منه إلى بلاشير الله وعلى هذا النحو توطّدت عَلاقة مقدسي به هري لاوست، وهو مستشرق تركّرت بحوثه حول المذهب الحنبي وأهل الحديث خاصّة، وكانت خلاصات لاوست واستنتاجاته موصع حدلي وأخل ورد بينه وبين جمهور المستشرقين، ووضف مقدسي جلسته الأولى مع لاوست بأنّها كانت قبل عتده الذي عشر مجلت علميًا الاحتماع بنصبحة يتمة أسداها له لاوست: فإذا أردت أن تدرس ابن عقيل فلبكن الاحتماع بنصبحة يتمة أسداها له لاوست: فإذا أردت أن تدرس ابن عقيل فلبكن المتحده ما بنيون ألّا بلحاً فط إلى كشّافات الكتّب وفهارسها للعنور على مادّته، بن على ضائعه من المراك إذ لا بد من القراءة المعمّقة الكثيفة والمملّة، فكذا يعمّر الصيّاد على ضائعه من المراك من المراك من القراءة المعمّقة الكثيفة والمملّة، فكذا يعمّر الصيّاد على ضائعه من المراك من المراك.

 ⁽¹⁾ op. cit, 215.
 (۲) حورج مقدسي، ابن غقيل: الذّبن والثّقافة في الإسلام الكلاسيكي، ترجمة: محقد إسماعيل حليا ، (۲) حورج مقدسي، منه للحوث والدّراسات، ۲۰۱۸). ۲۸.

⁽³⁾ Makdiss, Unconventional Education, 216

⁽⁴⁾ Makdisi, oo. cit, 217.

⁽⁵⁾ Op. est, 218.

ذكر مقدسي أنه كان حريصًا على لقاء أستادِه لاوست كلَما سنحت العرصة، وكان من دواعي أسفِ الشبُّ أنه عندما كان مقيمًا باريس غادر لارست إلى دمشق للعمل بالمعهد الفرنسي للدراسات العربة هناك، لكنه كان يلتقيه في أثناء عُطلته النَّنوية التي اعتاد قضاءها في باريس، حيث كانا بجلسان معًا في مقهى Cafe de la المجاور لدار الأوبرا، وبينما يحتسيان القهوة يُناقشان جديد ما توصّل إليه الشابُ في دراسة ابن عَقيل "".

كانت دراسة مقدسي لابن عقيل بوابة واسعة أشر ف منها على كنوز من المخطوطات غير المنشورة في مكتبات إستانبول والقاهرة ودمشق وخلب والإسكندرية وبورصة وقُونية وكوناهية وإزمير. وهي مدن زارها مقدسي في خمسينيّات القرن المنصرم، وقضّى بها بعض الوقت. ومن ثمّ فبإنّ كثيرًا من أفكار مقدسي حول أهل السُنة، والمذهب الحنبلي، والتُراث العربي عامة تكوّت حلال رحلاته تلك إلى مُدن الشّرة الأوسط.

ومن المغارقات أنّه في دمشق - لا في باريس- أتيخت لمقدسي الفرصة للإفادة من المغارقات أنّه في دمشق - لا في باريس- أتيخت لمقدسي الفرصة للإفادة من مستشرقي المدرسة الفرنسية الذين حضلوا على مِنْح للدراسة في المعهد الفرنسي للدَّراسات العربية ثمّة، فالتقى هناك دومينيك سورديل سورديل ثومين (Sourdel-Thomine)، وتوطَّدت علاقتُه بهما حتى إنه وضفهما بـ المحدقاء العُمر الآل، وهذا ما تشهد به أعمالُهم المشتركة بالفعل كما سيأتي بعد. وكذلك تعرَّف مقدسي إلى جورج قاجدا (Georges Vayda)، ويكينا إليسيف (Nikita Elisséeff).

قضي مقدسي جُلُّ عام ١٩٥٣ بالقاهرة، وأقام في حي مصر الجديد: أوُّل الأمر،

⁽I) op ca, 217

والطُّريف في الأمر أن مقدسي قبصُّ عن قرَّاته أنَّ الآحراء التي كانت ثروق لـ لا وست مر فصول وسالته حول ابن غفيل كال يؤشّر عليها «الحرف (B) معنى حيد (Bon)، وكان معدسي يعلم أنَّ الأجزاء الأخرى التي لم يؤشّر عليها لاوست مهذا الحرف ستكون موضع مناقشة مع أستاده لاحقّاء انظر: Makdist, Unconventional Education, 217.

ثم تزكه وأقام بحي العبّاسية قريبًا من ذير الأباء الدومينيكان، ومكتب الشرقية الشهرة (مكتبة الكِشدي). وفيها توطّدت صلته بالأبّ حورح شبحانة فنواتي الذي التقي به مقدسي ثمّة. كما ربطته علاقة جيدة بـ نجيب الخاتجني الذي أمده بعدد من الكّتب والمحطوطات النّادرة (11).

عاد مقدسي إلى الو لايات المتحدة عام ١٩٥٧، وتسلّم عمله في قسم دراسات الشرق الأدنى بجامعة ميتشغان بتوصية من جورج كاميرون (George C. Cameron). الشرق الأدنى بجامعة ميتشغان بتوصية من جورج كاميرون (George C. Cameron). وكان آنسذاك أبّا لثلاثة أطفال، كما كان طالبًا في مرحلة الدُّكتوراه لم يزل". بيد أنّه امتلك من السّجاعة ما يكفي ليشرع بنشر باكورة إنتاجه العلمي في تلك المرحلة المبكّرة من حياته المهنية. وهكذا نشر مقاله الأوّل عن مدينة الحِلّة في العراق في عهد بني مَزيد بعنوان: (Notes on Hilla and the Mazyadids in Medieval Islam) في عام ١٩٥٤? ثم أعفّبها بنشرته له يوميّات أبي علي ابن البنّاء الحنبلي التي نشرها في عام ١٩٥٤? ثم أعفّبها بنشرته له يوميّات أبي علي ابن البنّاء الحنبلي التي نشرها بعنوان: يوميّات مؤرّخ حنبلي من القرن الخامس الهجري Eleventh-Century Historian of Baghdādh على خمس حلقات (المنابي علمي إعداد كتاب صدر (موس ماسينيون: فشارك فيه بفصل تضمّن (حليد؛ ما توصّل إليه في على شرف لويس ماسينيون: فشارك فيه بفصل تضمّن (حليد؛ ما توصّل إليه في دراسته حول ابن عقيل الحنبلي، حمّل عنوان: (Nouveaux details sur l'affaire d').

عُيِّـن مقدسي عــام ١٩٥٧ أســتاذًا مســاعدًا بـجامعــة ميتشــغان University of) (Michigan. واعتمادًا على يومبًّات ابن البنَّاء الحنبلي التي كان مقدسي قد نشرها قبل

⁽¹⁾ op. cit, 222

⁽²⁾ Loc cit.

⁽³⁾ Journal of the American Oriental Society, 74, 4 (1954), 249-262.

⁽⁴⁾ BSOAS) Bulletin of the School of Oriental and African Studies, University of London)

 Vol. 18, No. 1 (1956); II, Vol. 18, No. 2 (1956); III, Vol. 19, No. 1 (1957); IV, Vol. 19, No. 2 (1957), V, Vol. 19, No. 3 (1957)

Mélanges Louis Massignon, III (Paris-Damascus, 1957), 91-126.

وروك منوات، إضافه إلى خيرها من المصافر التي دُوّنت في بغداد في القرن الخامس الهجري الميدري، كتب مقدسي مقالاً موسّمًا من خطط بعداد في القرن الخامس الهجري بعدوان: «CThe Topography of Eleventh Century Hagdad: Materials and Notes) ونشره على حلقات في فضون حام ١٩٥٩ وكان هذا المقال سبيًا في معرفة العالم العربي به (١٠).

عادر مقدسي جامعة ميتشغان، والتقل إلى جامعة هارقارد (Harvard University) في عام ١٩٦١، حيث غُبِّن أستاذًا مساعدًا للدُّراسات الإسلامية هناك، وفي العام نفسه كان قد فرغ من تحقيق كتاب القوابين لابن قُدامة المقدسي (")، ونشره في دمشق. ثم أتبع تلك النُّشرة بتحقيق كتاب تحريم النَّظر في علم الكلام لابن قُدامة المقدسي أبضًا، نصًا عربيًا وترجمة إلى الإنجليزية، في نشرة ظهرت في لندنَ عام المقدسي أبضًا، نصًا عربيًا وترجمة إلى الإنجليزية، في نشرة ظهرت في المدنَ عام ١٩٦٧. وفي هذا العام نشر مقدسي مقالَه الأوّل عن تاريخ التعليم في الإسلام، الذي عُني بدراسة معاهد العلم في بغداد في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشرَ (Muslim Institutions of Learning in Eleventh-Century)

وفي العام التَّالي (١٩٦٣) كان مقدسي قد أنهَى أطروحته للذّكتوراه، ونشرها في العام التَّالي (١٩٦٣) (Ibn 'Aqīl et la résurgence de l'Islam traditionalisto) مقاب إجازتها مباشرة بعنوان: au XIe siècle Ve siècle de l'Hégire). وفي العام نفيه نشر مقاله الموسّع المكرَّن من حلفتين عن الأشعري والأشاعرة في الإسلام، والذي حمّل عنوان: (Ash'ari and). (the Ash'arites in Islamic Religious History).

 ⁽¹⁾ Arabica, Vols, I, II (1959), 178-197; Vol. III, (1959), 281-309.
 (۲) نشرات المعهند العربسي للدِّراسات العربية، (دمشق، ۱۹۹۱). وترجمه إلى القارسية م. م. دامغاني، (طهر ان: انتشارات، ۱۹۹۳).

⁽³⁾ Gibb memorial series, vol. 23, (London: Luzac and co., Ltd. 1962).

⁽⁴⁾ Bulletin of the School of Oriental and African Studies, University of London (BSOAS), Vol. 24, No. 1 (1961), Pp. 1-56.

^{(5) (}Damss: Institut Français de Damas, 1963), Pp xxxiv and 603.

⁽⁶⁾ Studio Islamica, I, No. 17 (1962), Pp. 37-80, II, No. 18 (1963), Pp. 19-39.

بدأ نجم مقدمتي في الشطوع بوصفه باحثًا متخصّصًا في تاريخ الفرق الدَّينية في الإسلام، ولا سيّما أهل الشّنة، حتى إنَّ المستشرق المرموق السّير هاملتون جِب كُلُفه بتحرير الكتاب الذي صدّر على شرفه، وضّمٌ دراساتٍ مُهداةً إليه عام ١٩٦٥، وكان بعنوان: (Archic and Islamic Studies in Humar of Handlon A.R. Gibb) وكان بعنوان: (Ibn Ionniya's Autograph Manuscript on عنوان: المستخدّة وشارك فيه مقدسي بعصل حمّل عنوان: المستخدّة المناسبة العنوان: المستخدّة المناسبة في الاستحسانة.

وفي العنام التّالي (1971) نشر مقدسي مقالته عن مذهب أهبل الحديث في التّأريخ الدّيني للإملام المسئلة Acemarks on traditionalism in Islamic Religious التّأريخ الدّيني للإملام المسئلة (Conflict of: مني كتناب حرّره لك. ليدن (C. Leiden)، وحمّل عنوان: العربية: العّسراع Traditionalism and Modernism in the Muslim Studdic East) بين التّراث والحداثة في المشرق الإسلاميا، على أية حال فقد قضّى مقدسي جُلّ عام ١٩٦٦ في مراجعة نشرته لكتاب أبي الوفاء بين عقيل المسئى كتاب الجدل على طريقة الفقهاء، والذي صدّر في دمشق عام ١٩٦٧،

وفي عام ١٩٧٠ نشر مقدسي مقاله عن زواج طُغرُلْبك -المثير للمُحدل- من ابنة المخليفة المباسي القائم بأمر طه بعشوان: (The Marriage of Tughril Beg) وفي المعام نفسه كان قد فرغ من تحقيق مخطوطة المكتبة الوطنية بيدريس، والتي احتوت حزة امن كتاب الفون لابن عقيل، ونشره في بيروت بين عامي (١٩٧١-١٩٧١) (١).

Combridge: Department of Near trastern Languages and Literatures of Harvard University, distrib. by (Cambridge-Harvard University Press, 1965)

⁽²⁾ Arabic and Islamic Studies, Pp. 446-479.

In: The conflict of traditionalism and modernsm in the Muslim East, ed. C. Leiden. (Austin, University of Texas press, 1966).

⁽⁴⁾ Bulletia d'études orientales, Édité par l'institut français d'études arabés de Domas, vol., 20 (1967).

 ⁽⁵⁾ International Journal of Middle East Studies, Vol. 1, No. 3 (Joh., 1970). Pp. 259-275
 ((البروت دار المشرق (۱۹۷۰).

وكالملك في العام نفسته (1974) نشر مقاصي مقالته الثّانية المستَّفة ، اربح العالم في الإسلام، والتي تاقش فيها المدرسة والحامة في الله وق الوسلام، والتي تاقش فيها المدرسة والحامة في الله وق الوسلام، والتي تاقش فيها المدرسة والحامة في الله وق الوسلام، مست شاوك مقاصي في العم بست شاوك مقاصي في المؤتمر الخامس للمستشر فين المالا بالمالا بالمؤتمر الخامس للمستشر فين المالا بالمالا المالا المناه المستشر أياول) بورقة عن المدرسة المستشدة إلى في الاترة (٣١ أغسطس/ آب ٢٠ سبت، / أياول) بورقة عن المدرسة المستشدة إلى الوقف في الإسلام، والجامة بوصفها شاميسة قانونية الناساء ما المستشدة السالام، والجامة بوصفها المستشدة المستشدة الدينا به ما المستشدة الدينات الدين المالام والتي المستشدة الورقة وكبرة من أهم والتراكانه نشأة الكليات الدين مسيصدر أوائل العقد التّالي (1941).

وفي العام الثالي (1941) شبارك مقدسي بقصل نافش فيه العقه ومذهب أهل الحديث في معاهد العلم في الإسلام في القرون الوسطى، حاء بعوال معاهد العدم في الإسلام في القرون الوسطى، حاء بعوال المستشرق العدم في المستشرق المرموق جوستات فول حروساوم المستشرق المرموق جوستات فول حروساوم المستشرة المشيدة المشرعة في الإسلام، وصدرت طبعته الأولى عبام 1941 "، وبي العام بعسه والشريعة في الإسلام، وصدرت طبعته الأولى عبام 1941 "، وبي العام بعسه والصوت؛ ردًا على الأشعرية، أن الدنية فهي رسالة الردّ على الأشاعرة الغزال وإليات الحرف وإليات الحرف والصوت؛ ردًا على الأشعرية، أن الدنية فهي رسالة الردّ على الأشاعرة الغزال وإليات الحرف والصوت في كلام الكبير المثمال، في مقاله المستى مقالاً عن الإستاد عند موقّق الدّيل ابن قُدامة، حاء بعنوان: Ouare بشير مقدسي مقالاً عن الإستاد عند موقّق الدّيل ابن قُدامة، حاء بعنوان: Oracal muranque sont de الأدبب العرسي

⁽¹⁾ Mindia Dilamina, vol. 32, (1970), Pp. 255-264

⁽²⁾ Wiesbeiden Cito Harmssowitz, 1971, 2p. 75-88

On Bulletin decodes encourales, Tome 24 (1971), Pp. 55-94

⁽⁴⁾ dans les Calmers de l'Herne consacrés à L. Massignum, Pp. 88-96.

وأعاد مقدسي تشره بصلًا مستقلًا في كتابه:

حان حروحات Geat Grospans في ترجمة أشعار منتخّبة للمتنبّي، ونشر اها بعنو النا: (Gal-Montanabhi, tranquilles sont les espons sur tes vivites noctorres).

وشارئة مقدمتي في العام التّالي (١٩٧٢) بقصن درّس فيه التحدل عند ابن تيمية (The Taubile of Ibn Taimiya on Dialectic. The Pseudo-aqilian Rash Al-والله الله المن كتاب دراست مُهداة إلى المنورّخ المصنوي القِيطي عزير سنوريال المنافقة نُشر بعنوال. On Medieval and Middle Eartern Studies in Honor of Azi: عشرة بعنوال، Suryal Atiya، وأشرف على تحريره سامي حنّا.

كما كتب مقدسي تأبينًا لأستاف الشبر هاملتون ر. أفكسندر جب في عام ١٩٧٣ كد بعو ر المسلام و المسلام المسلام و المسلام المسلم ال

و في المام التَّالِي (١٩٧٤) تشر مقدسي مقاله عن التصوَّف والمدَّهب الحنيلي مصوان: (''''' '''' ' Ci lie (limbale school and sufism) وهو في الأصل بحثُ مُسارك به في

⁽¹⁾ La Nauvelle Revue Française, N 5 239, (April, 1971), Pp 43-56

^{(7) -} Oleiden, Boll, 1972), Pp. 285-294.

⁽³⁾ January of the American Oriental Society, vol 91, n°3, oct. d6: (1974), Pp. 429-34

⁽⁴⁾ Rooms do l'Eksident munilman et de la Méditerroude, n°15 (6, 1973) Melonges Le Transcau II Pp. 151-168

⁽⁵⁾ Added by D. H. Ricaards, (Oxford, Homo Casarer, 1971), Pp. 155-161

⁽b) Humonima foldation, Vol. 2, (1974), Pp. 61-72

المؤهمر الراسع للكراسيات العربية والإسلامية ١٩٩٨ من ١٩٥٥ من ورده بعيدر الراسع للكراسيات العربية والإسلامية ١٩٩٨ منتوه في دوره بعيدر المهال الدي نفت فيه مقدسي النّظر إلى أنّ هجوم المدعب البعثيلي العدم على التصوف لم مكن في أوّل أموه بسهدف النصوف في حدّ ذا ما يأن موحّة الدو مدهم وحدة الوحود والقائل به حامّه

وعلى أدة حال، فعي ذلك العام بهسه بشر معدسي معاله عن ابن سمه المسسد (المن العارية على أي سمه المسسد (المن العارية العارية العارية والمسسني (المن العارية القارية العارية العارية عن المنهج في الأعدم في القريان الوسطيء عام بعدوان (المناه المناه على المناه ا

و لمي العام تأسبه نشر حقدسني مقاله المستش العام تأسبه نشر حقدسني (Lelation He من كتاب أحمد الأحر) الأحر الادامان المحافظة المان المحافظة المحافظة المحافظة المحافظة (Armand Abel) و عزز من ستالمون (Armand Abel) و عزز من ستالمون (Than Hambiront) و في العام تقسِم نشر مقاسني مقالاً بعنوان (Than Hambiront) في دور بدعراسات إسلامة المسردة (Armand Abel) التّاطقة بالقرنسية (المسردة)

¹¹⁾ Buletin de la Arradación Española de Orientalistas, XV (1979)

⁽²⁾ American Journal of Arabic Studies, vol. 1, (1973), Pp. 118-29

⁽¹⁾ Amend of medianial Studies, vol 49, a14, not 1974, Pp. 640-661

⁽⁴⁾ The rotation beganning a new stantia, I. M. Parrija in Experience of team, Political by J. M. Barral, Planta Print, 1974a, Pp. 526-530.

et j. Menn amit islamalogie. Velung dicht is britaniste or Armind Abel par ich vollégnen, ma News et ann anna, i.d. P. Salman, il siden. F. J. Pelli, 1974), Pp. 201-206.

⁽⁶⁾ Revue des Etides Irlantques, 42-2 (1974), Pp. 217-778

وشهد منا العام نفسه (۱۹۷۶) حدثًا حزيثًا لصاحبًا، فقيد تُوفِّيت زوجتُه مارجويت أندرسون مقدسي، ويدو أنها كانت تشكو مرضًا غضالًا".

ما لبث مقدسي أن غين أستاذًا لكُرسي الذراسات الشَّرقية بجامعة بنسلفانيا في العام الثاني (١٩٧٥)، وظلَّ في منصبه هذا لمدَّة ثلاث سنوات تالية (١٠ وفي العام نفسه شر مقدمي مقاله الذي نضفن مناقشة للقلافة بين الخليفة والسُّلطان في العصر السُّلجوقي، والمسمَّى Les rapports entre Calife et Sulţān à Pépoque (Les rapports entre Calife).

مضى عام ١٩٧٦ ولم يُسخل لمقلمي شيءٌ نشره فيه، بيد أنه في عام ١٩٧٧ مشارك صديقيه درمينك سورديل وزوجته حنين سورديل ثومين في تحرير بحوث فلمت لموتمر عقد بياريس بين ٢٥- ١٩٧٦ أكتربر/ تشرين الأوّل عام ١٩٧٦ . وشارك مندسي فيه نقصل ناقش التفاعل بين الإسلام والغرب على التشعيد التّعليمي خاصة، حمّل عنوان: (Interactions between Islam and the West) كما نشر مقاله عن الإسكاليات المتعلّقة بمؤسّسات التّعليم في الإسلام في القرون الوسطى، ودورها في نقل المعرفة، وهي مقالته المسطى، ودورها من نقل المعرفة، وهي مقالته المسئلة المسئلة من الإسلام في القرون الوسطى، ودورها من المعرفة، وهي مقالته المسئلة من الإسلام في القرون الوسطى، ودورها من المعرفة، وهي مقالته المسئلة المعرفة، وهي مقالته المسئلة المعرفة، وهي مقالته المسئلة المسئلة المعرفة عنون الوسطى، و المعرفة ا

Halimah Tussaddinh Sirega. The Thought of George Making on Classical Islama: Colleges (Madrasa), a thesis for Master of Art, Medan 2013), 18.

⁽²⁾ Religion and Culture in Medieval Islam, Edited by Richard G. Hovarnisian, Georges Sabugh, (Cambridge: Cambridge University Press, 1990), 1

⁽³⁾ International Middle East Studies, vol.6, (1975), Pp. 228-236.

⁽⁴⁾ Occident au Moyen Âge Communications présentées produit la session des 25-23 octobre dans Colloques internationaux de La Napoule, I, (1976), 293. L'enseignement en islam au moyen age. (Paris, Paul Geuthner, 1997). Pp. 28*-309

⁽⁵⁾ in Invited papers: Colloquium on the Transmission and Reception of Anomhage Dumbarton Oulsi, Washington, D.C., 5-7 May 1977, Vol. 1, (Washington D.C., The Colloquium 1977), Pp. 57-86.

كما شارك مقلسي بفصل ناقش فيه اصطلاحي الشجية، والتريسة، في التُقريس في الإسلام في القرول الوسطى، عام ١٩٩١، وجه معنوان، ٥٥ تعاطلات التقريس في القرول المسطى، عام ١٩٩١، وجه معنوان، ٥٥ تعاطلات الإسلام المسلقية إلى مسبقية الأب جورج قواتني ولويس جاردية ٥٠، وفي لعام نفسه عاد مقلسي إلى اجمعة التي منحته درجة الذكتوراد، فغيل أستافًا ذائرًا في الشوريون.

وفي مستهل عام ۱۹۷۹ تزوج مقلمي من زوجه الابقة وهي سندة والسبة على مستهل عام ۱۹۷۹ تزوج مقلمي من زوجه الابتدارية وهي سندة والسبة على المؤواج في المخامس من ينايي كانون الثاني من هذا العام الدوفي الدم تقلب شر مقاله الذي ناقش فيه المذاهب الشنية في الفقه وأهفيت في تشريخ الميتي الاسلام، والذي حمل عنوان: The segminance of the sumi schools of law in الاسلام، والذي حمل عنوان: Islamic religious history). كما شارك مقلسي بقصل ناقش فيه الناب ت الإسلام أي الجامعة الإسبانية في طورها المبكر، في هذا العام قلم الاسلام الإسلام عوان: (An Islamic Element in the Early Spanish University)، فصلا مواند كتاب (الداخش المخاصر)، والذي حزره الفريدات، وينش (المخاصر)، والذي حزره الفريدات، وينش (A. T. Weich).

ويحلول عام ١٩٨٠ نشر مقدسي مقاله الذي تشول فيه أصول تكثيت في المسلام والغرب، وهو مقاله المسلقي On the Origins and Development of the المسلقي College in Islam and the West) وشارك به فصلًا في كتاب حمّل عنوان: الإسلام and the medieval West: Aspects of international Relations)

 ¹ Resémbles d' lan lieux remed d'années offerts à Georges C. Anawatt et Louis Gardet par leurs qui agués et année linstitut superneur de Philosophie, Pp. 207-221

¹⁷ http://pruhosia.com/aich genege mellel sc 312840

^{13 10 - 2 - 2 1 20 20 10} Will's East studies, Volume 10 (1979), Pp. 1-8.

^{(4) (}Edithard Edisburgh Lamenah Press, 1979), Pp. 126-137

والغوب القُروسيطي: جوانب من العَلاقيات الدولية ، البادي حرَّره خليل مسمعان (Kiali I. Semani).

وبصدور هذا المقال الأخير كان مقدسي قد أنهى استعداداته لغمله التركيبي الموسع عن تاريخ التعليم في الإسلام، أعني كتابه نشأة الكليبات (The vise of الموسع عن تاريخ التعليم في الإسلام، أعني كتابه نشأة الكليبات (Calleges) وذلك أنّه تلقى دعوة من المستشرق المرموق وليام موتجمري وات (W. Montgomery Watt) في عام ١٩٦٨ لتأليف كتاب عن لتعليم في الإسلام لينشر في سلسلة نشرات (Islam e Screeys) التي تصدرها جامعة إدنبره، والمتي كان مونتجمري وات يعمل مديرًا لهيئة تحريرها(۱)، أخذ مقدسي الدعوة على محمّل الجدّ، لكنه لم يتعجّل الأمر، ونشر كتابه الرّائد بعد ما يقرب من ١٢ عامًا من توجيه تلك الدُعوة إليه(٢٠)،

كان مقدسي قد استُوفى جوانب المدرسيَّة ومناهجَها في الإسلام والغرب من منطور مقارِن في عدد من المقالات الرئيسة التي مرَّت بنا، والتي شكَّلت لُبُّ كتابه نشأة الكليَّات: معاهد العلم عند المسلمين وفي الغرب، والذي صدَر عن منشورات جامعة إدنره في غضون عام ١٩٨١. واللَّافث للنُظر أنَّ مقدسي آهدى هذا الكتاب

^{(1) (}New York; Suny Press, 1980), Pp. 20-49.

وأعاد بشره ني:

Studies in Arab libstory: the Automia Incineer, 1978-87. Ed. D. Hopwood, London Macoulian in association with S. Anthony's College, Oxford and World of Islam Festival Trust, 1990. New York: St Martin's Press, 1990.

⁽٢) مقدمي، نشأة الكليَّات، (الطبعة التابة)، ١٣.

 ⁽٧) وكر مقدسي أنَّ مسنوى معرفة المستشرقين باليّات التَّعليم في الإسلام ومصطلحاته أنذاك جعلت إحراح دراسة تمثّل مستحا هامًا للطاهرة (yeneral survey Work) أمرًا مستحيلًا، امقار:

Makdisi, Unconventional Education, 226.

وعله وهو السبب في تأكيد مقدمس في كلتا مقدَّمتِه له فضأً الكليَّات، وفضأة الإنسانيّات أنه لم يهدف قطُّ لإحراء دواسة مستجه للزية في الإسلام. وعلى صعيد آخر فإن ما ذُكر أعلاه يفسّر أيضًا مست الفراد مستووات حامعة إدبرة بنشر تُحفّيّه: نشأة المكليّات، ثم نشأة الإنسانيَّات، فيما

إسى روح روجته ما حربت التي كانت قد أونيت قبل سنة أعوام، كما مؤ تنا آما، وذكر في إهدائ معلومة مهنة في سيبق اهتماعه بالأراسات المقارنة بين النسرق والغرب؛ إذ ذكر أن ما أوحى له بالدراسة المقارنة بين تاريخ المدرسية في الإسلام والغرب كان ولسع زوجته مباري بناريخ كنيسة كانتوبس (Cancling) والزوابات المتعلقة بها.

ولكن يبدو أنّ فكرة القراسات المقارنة بين الإسلام والغرب كان لها سعّ أخر. المضح عنه مقدسي أيضًا في موضع أخر من كتاباته، فعندما كان مقدسي طالنا حامعة جورجتون أوصاه أستاذه لوبس مرسبيه "وكان أستاذًا زائرًا هاك" أن يقرأ أعمال القديس توما الأكويني (Tomnaso d'Aquino) بأنياة"، ودكر مقدسي في سبرته المدانية أنه وخد "فيما بعد عندما انهمك في دراسة ابن عقيل - أوجه تشابه عطيمة بس مسيرتي ابن غقيل و توما الأكويني، ولا ريب أن هده المقارنة فتحت أمامه مابًا من المدراسيات المقارنة لم ينغلق حتى صدور كتابه فشأة الإنسانيات "وهو هذا الكتاب الله بيس يديك" حيث نجيد إشارات متعددة إلى توما الأكوبني، ولا سبّما في حواشي الباب الأول.

على أية حال ففي عام ١٩٨١ استكمل مقدسي دراساته للمذهب الحبلي، وسر ورقته المسمّاة (Hanbalite Islam) فصلًا من كتب حمّل عنوان: (Merlan) فصلًا من كتب حمّل عنوان: (Merlan L. بالمرببة: دراساتُ حول الإسلام، والذي حرّرت مارلين ل. سوارتز (Merlan L.) Swartz)

وفي العام التّالي (١٩٨٢)، حرَّر مقدسي كتبًا بالاشتراك مع دومينيك وجنين سوردين. ناقش هذا الكتاب مفهوم السُّلطة في القرون الوسطى من منظور مقارل بين المسلمين والبيزنطلين، حمَل عنوان: .La nation d'autorité au Mayen Age. Islam. المسلمين البيزنطلين، حمَل عنوان: .Byzance Occident في القرون الوسطى عند المسلمين

⁽¹⁾ Idakdisi, Uncomrentional Education, 218.

^{(2) (}New York, Oxford University Press, 1981), Pp. 216-274,

والأوم والغرب، وشيارك مفاسس فيه يقصل عن الشَّدَلِيثَة في الأند برَّم، حام يعاو اردًا: (Maulior ty in the Informe Community).

أم حرر التلائي نفسه في العام التالي (١٩٨٣) كتابًا اخر نافش الوسط والمتعالية والتيبة في الفرون الوسطى وحمل عنوان: المخطابة والدّعابة في الفرون الوسطى: (Prediction of propagatals on kinya) عبد الباحرية: المخطابة والدّعابة في الفرون الوسطى: معند المسلمين والمرّوم والفرب، وشارك مقدسي فيه بفصل نافش فيه مواحظ (Meditations and sermons of Ibn 'Agil in cloventh and carly المسلمين وحمل مقبل وحمل مقدسي بفصل في العام نعسه (١٩٨٣) شارك مقدسي بفصل في تتاب تناول صورة الإسلام عند المسلمين، وحمل عنوان: (١٩٨٣) شارك مقدسي بفصل في تتاب تناول صورة الإسلام عند المسلمين، وحمل عنوان: (Alamis Cindenstanding النيسيان (Sperces Viyonis من الإبن (ما الابن موقانيسيان ونانش الفصل الذي شارك به مقدسي التعليم المؤسسي في الإسلام، وما يحكشه من المعارات دانية للدّين في أذهان أتباعه، وحمل عنوان: (Institutionalizes Learning).

ثم ما لبِث مقدسي أن نشر في عام ١٩٨٤ مقالة نائش فيها نشأة علم أصول الفقه حملت منوان (The Juridical Theology of Shall?: Origins and Significance of حملت منوان (The Juridical Theology of Shall?: Origins and Significance of Upal al-Fugh) وهو مقاله الذي ذهب فيه إلى أنَّ الشَّافعي هو مؤسَّس علم أصول المقد، وفي العام نفسه نشر مقدسي مقالًا ناقش فيه "نقابات الفق" (Guilds of المذاهب الشنية) وعلاقتها بنشاة نُزل المتحكمة في لندن، وهو

^{(1) (}Paris: Presses Universitaires de France, 1982), Pp. 117-126

^{(2) (}Puris: Presses Universitaires de France PUF, 1983) Pp. 149-164

^{(3) (}Oxford: Oxford University press), 1973 Pp. 73-85

⁽⁴⁾ Sandia Islamica, No. 39, (1984), Pp. 5-47.
(4) مسأنانش هذا الاصطلاح الذي كان مقدمس بعضُل إطلاق عنى المذاهب الشيبة بدلاً من الإصطلاح التقليدي الذي بعني المداهب بوصفها مدارس الفقه (Schools of low) الذي دأب المستشرق و على استعماله انظر مقدّمة الترجعة عن 9.7. و ما ملها

(The Guids of Law in Medieval Legal History: An Inquiry into مقالة المستى المستورات معهد تاريخ العلوم العربية والإسلامية (الإسلامية والإسلامية) (acitschrift für geschichte der arabisch-islamischen wissenschaften, المتحققة في الدراسات القانونية أن طلبت تصريحًا من (Fuat Sezgin) وكان مدير المعهد - بإعادة نشر المقالة على صفحاتها في العام التالي، وذلك لأهميتها في سيافها ().

وفي العام نفسه (١٩٨٤) كتب مقلسي تأبينًا لأستاذِه هنري لاوست، حمل عنوان (Henri Laoust, 1905-1983)". وفي العام نفسه أيضًا نشر مقلسي مقاله عن (The College in في الإسلام في القرون الوسطى، وهو مقاله المستى (medieval Islam) والدي نُشر في كتاب دراسات مُهداة إلى جورجي ميخاليس (Georgu Michaelis) (Georgu Michaelis). كما نشر في هذا العام نفسِه مقالة تناول فيها التُصوف والمذهب الحنبلي في آثار ماسينيون ومؤلّفاته: (Contenaire de معينيون ومؤلّفاته) (Centenaire de معينيون).

وفي عام ١٩٨٥ نشر مقدسي مقالًا تناول نيه الحرية التي تمتّع بها الفقهاء في اجتهاداتهم من خلال دراسة موسّعة لمصطلحي الاجتهاد والتّقليد، وهو مقاله المسمّى (Freedom in Islamic jurisprudence, Ijtihād, Taqlīd, and academic freedom)

Zeitschrift für Geschichte der arabisch-islamischen Wissenschaften, herausgegeben von Funt Sezgin; in Zusammenarbeit mit Jan Peter Hogendijk und Eckhard Neubauer Volume 1 (Frankfort am Main: 1984), Pp. 233-252.

⁽²⁾ The Cleveland State Law Review, 3-18.

⁽³⁾ Journal Asiatique, 272, (1984), Pp. 219-222.

⁽⁴⁾ Logos Islamikos: Studia Islamica in honorem Georgii Michaelis Wickens Papers in Medieval Studies, (Toronto: Pontifical Institute of Mediaeval Studies, 1984), Pp. 241– 257.

 ⁽٥) الذَّكرى المئوية لميلاد المستشرق العرنسي، الأستاذ لويس ماسييون، القاهرة ١١-١١ أكتوبر/ تشرين الأوَّل ١٩٨٣، (القاهرة: منشورات جامعة القاهرة، ١٩٨٤)، ٧٩ ٨٥.

وهمو فعملٌ من كتاب تناول مفهوم الحرية في القرون الوسطى، وحمل عدال ١٠٠١، ١٥ وهمو فعملٌ من كتاب تناول مفهوم الحرية في القرون الوسطى، مورد مع صديقيه د. سورديل وجنين سورديل (١٠٠٠). وفي العام نفسه شارك مفدسي حروه مع صديقيه د. سورديل وجنين سورديل (١٠٠٠). وفي العام نفسه شارك مفدسي بورقة تناولت فكر الإمام الغزّالي، وهو مقاله المسمّى كالمنس المقسل ماراء الإيمان (كالمخوارق والغيبيّات (Shafi'i en droit et en théologie). وعدته منظمة بالخوارق والغيبيّات (la raison et le miracle: Tuble Ronde). وعدته منظمة اليونسكو بين التّاسيع والعاشو من ديسمبر/ كانون الأوّل من عام ١٩٨٥ . وفي هذا العمام أيضًا شارك مقدسي بفصل تناول فيه الأخلاق عند أهمل الشنة (Ethics in Islam) عنوان: (Ethics in Islam) والله والدي حرّره ريتشارد ج. هوڤانيسيان (٢٠).

كما نشر مقدسي في عام ١٩٨٦ مقالًا فريدًا عن اليوميًّات في الكتابة التَّاريخية في الإسلام، جاء بعنوان: (The Diary in Islamic Historiography: Some Notes) (")، ووعد في خاتمته أن يقدّم دراسة نقدية لمصادر ابن النجّار في تذييله على تاريخ بغداد، اعتمادًا على مخطوطتي باريس والظَّاهرية (٤)، لكنه لم يَفِ مما وعَد. على أية حال ففي العام نفسه شارك مقدسي بفصل عن الإمام الغزّالي ومدهب أبي الحسن الشعرى، جاء بعنوان: (The Non Ash'arite Shafi'ism of Abu Hamid al-Ghazza.i)،

⁽¹⁾ La Notion de liberté au moyen âge, Islam, Byzance, Occident, Penn-Paris-Dumbarton Oaks Colloquia, IV session des 12-15 octobre 1982, 1985 organisée par George Makdisi, Dominique Sourdel et Janine Sourdel-Thomine, (Paris: Les Belles Lettres, 1985), Pp. 79-88

⁽²⁾ Edited by R. Hovanissian, Malibu, (Calif., Undenn, 1985), Pp. 47-63.

⁽³⁾ History and Theory, Vol. 25, No. 2 (May, 1986), Pp. 173-185.

وأعيد نشره في:

Islamic and Middle Eastern Societies a Festschrift in Honor of Professor Wadle Jwaideh. Ed. R. Olson and S. Ani. Brattleboro, (Vermont, Amana Books, 1987), Pp. 3-28.

⁽⁴⁾ George Makdisi, The Diary in Islamic Historiography, 184.

في حدد عاصلٌ من دورية دراسيات إسلامية (Études Islamiques) أهدي إلى صديقه دومينيك سورديل (1).

وفي عام ١٩٨٧ نشر مقدسي مقاله المسمّى الإمام ١٩٨٧ نشر مقدسي مقاله المسمّى الإمام دولية الاعتبارية في دولية واللذي نافَس فيه الهيئات ذات الشّخصية الاعتبارية في الإسلام ونشره فصلاً من كتاب مُهلك إلى لويس ماسينيون ". ثم آعادنشره في كتاب دواسات مُهداة إلى المستشرق المرموق برنبارد لويس (Chfford Edmund) والذي حوّره المستشرق المرموق كليفورد إ. بوزورت (Chfford Edmund) ونُشِر في برنستون عام ١٩٨٩ (").

كان من الواضح أنَّ سلسلة المقالات التي نشرها مقدسي منذ أن صدر كتابه نشأة المكليَّات في أواتل الثمانينيَّات هي إرهاصاتُ لعمل تركبيي كبير آخَر على غرار نشأة المكليَّات. ففي البداية كان مقدسي يخطِّط لكتابة دراسة موجَزة عن الأطبًاء في الإسلام، فاقترح عليه زميلٌ له في جامعة بنسلفانيا متخصص في الدراسات الصّينية -لم يُسمُه مقدسي، وكان قد قرأ نشأة الكليَّات بعناية - أن يضع دراسة متخصصة في تاريخ العلوم، واستصعب مقدسي هذه المهمَّة في البداية، وأجاب زميلة أنه من الأفضل أن يتم ذلك على أيدي علماء متخصصين في العلوم الطبيعية، لكن مقدسي سرعان ما يتم ذلك على أيدي علماء متخصصين في العلوم الطبيعية، لكن مقدسي سرعان ما شعر لاحقاً بأنه يُمكنه معالجة إسهامات الأطبًاء على الأقل. ثم ما لبث أن اكتشف أنَّ عددًا كبيرًا من هؤلاء الأطبء كانوا شُعراء وكتُأب بالإضافة إلى كونهم أطبًاء. كما أنَّ حضورَ هم في بلاط الخلفاء والسَّلاطين والوزراء لم يكن بسبب معرفتهم بالطبً خصب، ولكن لمعرفتهم بالأدب وعلوم العربية، ممَّ جعمهم يحظون بتفدير كبير في فحسب، ولكن لمعرفتهم بالأدب وعلوم العربية، ممَّ جعمهم يحظون بتفدير كبير في البلاط، سواء في بغداد أو دمشق أو القاهرة أو قُرطبة (أ).

Mélanges offerts au professeur Dominique Sourdel, Revue des Études Istamiques, Volume 54, (1986), Pp. 239-257

⁽²⁾ Présence de Louis Massignon: hommages et témoignages, textes réunis par Daniel Massignon, (Paris. Massonneuve: Éditions Larose, 1987). Pp. 35-49

⁽³⁾ Essays in honour of Bernard Lewis: the Islamic world from classical to modern times, Edited by C.F. Bosworth, et al., (Princeton, the Darwin press, 1989), Pp. 193-210.

⁽⁴⁾ Makdisi, Unconventiona. Education, 226-227

هذه الشيرة، وهي فصل من كتاب حمّل عنوان: Scholars Look Back (بالعربية: مسارات إلى الشّرق الأوسط: عشرة علماء Scholars Look Back) (بالعربية: مسارات إلى الشّرق الأوسط: عشرة علماء يسترجعون فكرباتهم، والذي حرّره ث. ناف (Th. Naff) (). وفي العام نفيت نشر مقالاً نافش فيه الطبقات والتّراجم في الإسلام الكلاسيكي، وحمّل عنوان: (Tabaqāt-biography law and orthodoxy in classical islam) عن فور أعلنت لجنة جائزة جورجيو ليقي ديلًا فيدا (Giorgio Levi Della Vida) عن فور مقدسي بالجائزة؛ تقديرًا لجهوده في حقل الدّراسات الإسلامية. كما فرّرت جامعة جورجاون -في العام نفسه- منّح مندسي درجة الدُكتوراه الفخرية؛ تقديرًا لجهوده العلمية في الحقل نفسه.

وفي العام نفسِه نشر مقدمي مقالة تناول فيها قِيَم الحفاظ على التُّراث وعوامل تعزيز دراسته، وجاءت بعنوان: (Preservation of a Legacy and Promotion of Its Study)".

وفي عام ١٩٩٤ نشر مقدسي مقالًا تناول فيه آباء الكنيسة وأثمة الفقهاء في الإسلام من منظور مقرن، حمَل عنوان: Fathers and doctors in Christianity and) الإسلام من منظور مقرن، حمَل عنوان: (١٩٩٥) نشر مقدسي مقالاً تناول فيه المدرسيَّة في العام التالي (١٩٩٥) نشر مقدسي مقالاً تناول فيه المدرسيَّة في بغداد ربولونيا بعنوان: (Baghdad, Bologna, and Scholasticism)، فصلاً من كتاب تساول مراكر التَّعليم في العالم قبل الحداثة، حمَل عنوان' (Centres of Learning and Location in Pre-Modern Europe and the Near East) مراكز التَّعليم: التَّعليم والمكان في أوروبًا والشَّرق الأدنى قبل الحداثة،

وفي عام ١٩٩٥ تُرجِم لمقدسي مقالٌ إلى اللُّغة الإيطالية، تناول فيه مراتب العلوم

^{(1) (}Albany, NY: State University of New York Press, 1993), Pp. 199-230.

⁽²⁾ Islamic studies, Islamic research institute, Volume 32 (1993) 4, Pp. 371-396

⁽³⁾ in To Hellenikon: Studies in Honor of Speros Viyonis, Jr. Vol. 2. Byzantnoslavica, Armeniaca, Islamica, the Balkans and Modern Greece. Ed. J. Stanojevich Allen et al., Olew York: Aristide D. Caratzas. 1993). Pp. 170-75.

⁽⁴⁾ Journal of Turkhish Studies, 18, (1994), Pp. 179-183.

Edited by Jan Willem Drijvers, Alasdan A. MacDonald. (E.J. Brill, 1995).

في الإسلام الكلاسيكي، وجاء بعثوات: L'organizzazione dogli siudi noll'Islam! (⁽¹⁾classic).

وكما بدأ مقدسي مسيرتُه بدراسة ابن عقيل، ختمَها تقريبًا به. ففي عام ١٩٩٦ كان مقدسي قد أشرَف على عامِه السُّدس والسَّبعين، وفيه نشر آخر أحمال الكبير، بتحقيقه لكتاب الواضح في أصول الفقه لابن عَقيل الذي صدَر في خمسة مجلدات في بيروت(١).

وسَرعان ما أعفَه مقدسي في العام التّالي (١٩٩٧) بدراسة موسّعة عن ابن عنيل وسَرعان ما أعفَه مقدسي في العام التّالي (١٩٩٧) بدراسة موسّعة عن ابن عنيل جاءت بعنوان: (Ibn 'Aqil- Religion and Culture in Classical Islam) محلّت إهداء إلى آساتذته الثلاثة: لويس ماسينيون، وهنري لاوست، ولويس جارديه. وفي العام نفيه (١٩٩٧) نشر مقدسي مقالًا مستلًا من كتابه نشأة الإنسانيات، جاء بعنوان: (Inquiry into the Origins of Humanism) فبالعربية: تحقيقٌ في أصول الإنسانيات، وهو فعسلٌ من كتاب: (Humanism, Culture, and Language in the Near East) من كتاب: (المنافقة والتّعليم في الشّرق الأدني، وهو دراستٌ مُهداة إلى الأستاذِ جورج كروتكوف (Georg Krotkoff)، حرّره كلّ من: أسماء أفسر اللّين (A. H. Mathias Zahniser)،

⁽¹⁾ in Federico II. Ed. M. Andaioro et al. Vol. 2: Federico II e le scienze Trans. from English by A. La Mattina. (Palermo: Seilerio editore, 1995). Pp. 222-35.
ولم أقع على أصل هذه المقانة باللّغة الإنجليزية، كما أنه لا ذكر لها في جريدة مصنّفات مقدسي التي أعدها شوكت م. توواوا، ولعل المترجم لإيطالي قد استنّها من الباب الرابع من نشأة الإنسانيّات، ولم يترجمها من مقالة مستقلّة.

 ⁽٢) (بيروت-شتوتغارت. قرائر شدينر، ١٤١٧هـ/ ١٩٩٦م). الجزء الأول: كتاب المذهب. الجرء الثاني: كتاب جدل الأصول. الجرء الثّالث: كتاب جدل الفقهاء الجزء الوابع كتاب الجلاف. الجزء المخامس: تشمّة كتاب الخلاف.

^{(3) (}Edinburgh: Edinburgh University Press, 1997).

⁽⁴⁾ Humaniam, culture, and language in the Near East studies in honor of Georg Krotkoff. Edited by Anma Afnaruddin, A. H. Mathias Zahniser. Eisenbraums, (Pennsylvania, Einenbraums, 1997), Pp. 15-26.

وبحنول عدم ٢٠٠٠ كان مقدسي قد أثبة عامة انتّماس، وهبه سنر عدله الأحير الدي ودّع بنه قُرّاء، والأوساط العدمية معّا، وهو عصلٌ حمَل عسوال. Religion المدي ودّع بنه قُرّاء، والأوساط العدمية معّا، وهو عصلٌ حمَل عسوال and Culture in Crassical Islam and the Christian West, والثّقافة في الإسلام الكلاسيكي والغرب المسيحيا مي كتاب حمَل عنوان (Religion and Culture in Medieval Islam) وبالعربية: الدّين والثقافة في الإسلام العُروسطي الموالدي حرّره كلّ من: جنورج صبّاغ (Georges Sabagh) وريتشاره جم هوفانسيان، وهو المعطد الرّابع عشو من سلسلة جورجيو ليقي ديدًلا فيدا، وتضمّن مقدمة احتفائية بالبروفيسود حورج مقدسي وحهوده في حقل الدّراسات الإسلامية".

كما تُشِر له عملٌ بعد وفاته بعام واحد، وتحديدًا في عام ٣٠٠٧، وهو مقالٌ تناول فيه الجامعات بين الماضي والحاضر، وهي مقالته المسمَّاة Cniversities: Past and). Present?

على هذا النحو انتهت المسيرة العلمية الحافلة للرجُل بوفاته بمنزله الكائن بمدينة ميديا (Media) من ولاية بنسلفانيا الأمريكية في السّادس من سبتمبر/ أيلول من عام ٢٠٠٣ عن عمر ناهر ٨٢ عامًا ٢٠٠٣.

تساءل مقدسي في نهاية سيرته الذَّاتية عن ماهية القُوى التي دفعته دفعًا للحياة العلميه والأكاديمية. ووفقًا لرؤيته الذَّاتية يبدو أنَّ تلك القُوى التي وجَّهته نحو الحباة الفكرية كانت مزيجًا من العوامل التي جاءت منبتَّة الصّلة بسنواته الأولى التي قصاها

Religion and culture in medieval Islam, Edited by Richard G. Hovenaissan and Georges Sabagh, Giorgio Levi Della Vida Series; 14, (Cambridge Cambridge University Press,1999), Pp. 3-23.

⁽²⁾ in Culture and Memory in Mediaval Islam Essays in Honour of Wilferd Madelung Eds. Farhad Daftary and Josef W. Men. (London: I. B. Tauris in association with The Institute of Ismaili Studies, 2003), Pp. 43-63.

⁽³⁾ https://www.findsgrave.com/memorial/68778449/george-makdis.
وجاء في نعيه أنه كان أبًا لمِنْ أَمْ المَنْ أَمَا المَنْ وَجِدًا المِشْرة أَحِفَاد.

في مسقط رأسه بدويترويت، مثل: تجربة القنال بالجيش في الحوب العالمية الثانية. ورائي تعلّم من خلالها قيمة المعرفة باللّفات الأجنبية. ووجود فاتون اجتماعي تعليمي جيد مثل (Bill)، وهو ما يشر له طريقة إلى التعليم العالى في مجتمع رأسمالي؛ والنّفوة التي وجَدها في العلماء والمفكّرين الذين قابلهم في أثناء سعيه لتحصيل العلم، وولَعهم بالحقيقة على حدّ تعييره، وكذلك تشجيع أنه له وإصرارها على أهمية العلم، وريما حلى حدّ قوله - تلك الطّاقة التي اكتسبها من التّجاح الأولى الذي حثّقه بالتغلّب على إحباطات السّنة الأولى التي دوّس فيها باللّفتين العربية والفرنسية، ولم يكن بعرف منهما حرفًا واحدًا، وهي التّجربة التي وصّفها بدوالمؤلمة، ثم أخيرًا اكتشافه لما أسماه وفتعة التعلّم الذّاتي الآ. إنّ سيرة مقلسي ملهمة حقّاء وعلى أكثر من صعيد.

* * *

(٣)

الإسهامات النوعية لـ مقدسي في الدراسات الإسلامية

انصب اهتمام مقدسي في دراساته في حقل التاريخ الإسلامي على الحقبة التي دأب المستشرقون على تسميتها بالكلاسيكية، والتي تمتد أعلى شرطهم منذ ظهور الإسلام حتى اجتباح المغول في القرن السّابع الهجري/ التّالث عشر المبلادي. كما أولى مقدسي اهتمامًا خاصًا بقضايا التّعليم في الإسلام كما استعرضنا آتفًا، وبالحركات الفكرية والعَقدية، ولا سيّما المذهب الحنيلي، واستندت دراساته مكنتيًا إلى بغداد خاصة والعراق - إلى حدّ ما - على نحو أشمل، وشكّلت النتائج التي استخلصها من دراساته الأولية ركائز لجميع دراساته الكبرى.

وثم سمة انفرد بها مقدسي، هي أنَّه كان دائم المقارنة بين السِّياقين: الإسلام والحضارة الغربية في دراساته، ومن هذه الزَّاوية فإنُّ دراساته حظيت -ولم تزّل-

⁽¹⁾ Makdisi, Unconventional Education, 229-230,

بالهمية خاصة، ولا سيَّما في ضوء الافتقار إلى دراسات مقارنة، سواة على صديد المكتبة العربية أو حتى الغربية، خاصة في حقل تاريح التُعليم، وقد أضفت تلك السّمة أصالة على مصنَّفاته، بل ربما أدَّت -أكثر من غيرها- إلى إثارة اهتمام معاصريه -شرقاً وغربًا- بدراساته حتى بعد مرور أكثر من أربعة عقود من الزَّمن على نشرها للمرَّة الأولى،

سلط مقدسي ضوءًا كثيقًا على تطوَّر الفكر الإسلامي عامَّة، ولا سيَّما عهم الكلام. وعلم أصول الفقه، والتَّاريخ، وتاريخ التَّعليم ومؤسَّساته ومناهجه، وحاول استعراص تجربة الغرب في القرون الوسطى في ضوء التَّجربة الإسلامية. كما استهوت مقدسي فكرة المقارنة بين أبن عقيل والقدِّيس توما الأكويني "ا. بيد أنَّ أهمَّ إسهاماته على الإطلاق هي دراساتُه حول التَّعليم في العالم الإسلامي في القرون الوسطى، والتَّراسات التي أجراها على المدارس في السياق الإسلامي في هذه الحقبة المهنة. والنَّور وأظهر مقدسي اهتمامًا شديدًا بتحديد دور الفقه من خلال مؤسَّسة المدرسة، والذُور الذي لعبته في تشكيل المجتمعات في الإسلام الشني.

عُرِف مقدسي بالدّيل لإنصاف الإسلام في مقابل الحضارة الغربية، وتلك العَمري - سمة بارزة في عمليه: نشأة الكليّات، ونشأة الإنسانيّات. وقد ثارّت في ذهني أسئلة تتعلق بموضوعية مقدسي في معالّجته للقضايا التي نقشها في كتاباته، وبعبارة أوصّح: هل انتصر مقدسي للحضارة الإسلامية على نظيرتها الغربية عصبة لأصوله الشّرقية؟ وإلى أي مدى يمكن أن يُقارَن مقدسي بـ أسد رستم -على سيل المشال - وهو مؤرّخ لبناني مسيحي آخر، استُعلى على الحضارة العربية؟ لقد شغلني هذا السُؤال، حتى إنني أعدت -في ضوئه -قراه معظم أعمال مقدسي الرئيسة، محاولًا النّفاذ إلى ما بين الأسطر؛ لكي أظفر بإجابة مرضية عن تساؤلي. وجلُ ما يمكنني قوله في هذا الصّدد؛ إنْ مقدسي كان حريف على أن تستند استنتاجاتُه وخلاصاتُه إلى وثائق مادّية، وأنّه لم يخرج عن هذه القاعدة

Tuncay Başoğlu, George Makdisi, İslam Hukuku Araştırmaları Dergisi, n. 4, (2004), 107.

إلا فيما للر(''. ويُشير استقراء دراساته وخلاصاته إلى أنها لم تكن نتيجة قناعات مسبقة حاون الدِّفاع عها، وإنَّ بعضها كان عُرضة للفحص والتَّموجس والتَّفد الدُّاتي('').

ومع ذلك فقد ولد مقدسي -على الرَّغم من أصوله الشَّرقية - أمريكيًا، وقضَى جُلُ حياته في الولايات المتحدة، وكان يصف نفسه بـ الأمريكي، (")، كما كان يصف ديترويت بأنها مسقط رأسه (أ)، ولم يقض في مسقط رأس آبانه إلاَّ سبع سنوات في صباه فحسب، كما أنَّه كتب مستهدفًا المستشرقين لا المشارقة، بالإضافة إلى أنه -في التَّحليل الأخير - محسوبٌ على مدرسة الاستشراق الفرنسية خاصة، حتى وإن كتب جُلَّ أعماله بالإنجليزية. وعلى هذا لنحو كان مقدسي يصنف نفسه مستشرقًا كتب جُلَّ أعماله بالإنجليزية. وعلى هذا لنحو كان مقدسي يصنف نفسه مستشرقًا ليدو كان مقدسي يصنف نفسه مستشرقًا ليدو لي أن أصول مقدسي الشَّرقية قد لعبت دورًا في إنصافه لدحضارة الإسلامية.

وربما يجدُر بنا أن نبحثَ عن أسباب أخرى تكمُّن خلف تلك الظاهرة في كتابات مقدسي. وأعتقد أن وَلَع مقدسي بالدراسات المقارنة بين الشَّرق والغرب، وإخضاعه لظراهر مشتركة بعينها للدراسة الوجهَرية، ولا سيَّما في تاريخ التَّعليم -وهو ميدانً انفرد مقدسي بدراسته - كل هذا قادَه إلى الأصول الشَّرقية لتلك الظواهر، وهذا داع

 ⁽١) يرى تونجاي باش أوغلو (Turcay Başoğlu) أن تلك السّمة هي شيمة الكُتّاب المسيحيّر، من أصول عربية الذين كتبوا باللّغات الأوروبية، وفي جُملتهم واثل حلّاق، انظر:

T. Başoğlu, George Makdisı, 88

⁽٢) أسوق مثالاً ، رزّا على تلك النّزعة في المراجعة والنّقد الدَّاني؛ ففي نشأة الكليَّات خلص مقدسي السي أنَّ الذَّكتوراه منجز ثقافي غربي لم يكن له وجودٌ في الأفعار الإسلامية، انظر: معدسي، مشأة الكليَّات، (الطبعة انثانية)، ٢٧٠. وهو رأيه الذي عدّل عنه بالكليَّة في هذه الدَّراسة التي تشع فيها الجدور الإسلامية لدرجتي الماجسير و لدُّتتوراه، على النحو الذي تراه في الباب الأول سهدة الدراسة التي تراه في الباب الأول سهدة الدراسة التي تكلها بعد نحو عقد من الزَّس بعد فراجه من كتابه نشأة الكليَّات.

⁽³⁾ Makdisi, Unconventional Education, 215.

⁽⁴⁾ Makdisı, op, cit, 199

⁽⁵⁾ George Makdisi, The Diary in Islamic Historiography Some Notes, History and Theory, Vol. 25, No. 2 (May, 1986) 184.

موضوعي ابتداة. ومن جهة أخرى أظنَّ أنَّ التصاقه سلويس جارديه، وتأثره به لعن موضوعي ابتداة ومن جهة أخرى أظنَّ أنَّ التصاقه سلويس جارديه، وتأثره به لعن مورًا حيويًا في قتاعة مقدسي بأنَّ الإسلام تعرَّض لحملات نشويه واسعة النَّطاق في الفريد، وعلى الرَّعم من أنَّي لم أصادف اسم جارديه في كتابات مقدسي إلَّا استرجاعًا لذكرى، أو إهداء لعمل، يبدو لي أنَّه كان ل جارديه تأثيرً أعمقُ من هؤلاء الذين طهرت أسماؤهم في جريدة مواجعه. لقد كان جارديه أستاذًا له مقدسي أكثر من كونِه صليقًا له (١).

يمكن أن يقال الكثير عن تأثّر مقلمسي به هنري لا وست، ومقلسي نفسه لم يُنكر أنه تأثّر به لا وست أيما تأثّر، بل إن مقلمسي واصل السبر على خطاه في دراسة أهل المحديث عامّة، والمذهب الحنيلي خاصّة. ومن ثمّ ترك لا وست بصمة تكوينية على مقلسي، على الصّعيد العلمي بلا شك، لكن مقارنة كتابات مقلمسي بكتابات لا وست تظهر أنّ مقلمسي كان يأخذُ على لا وست إغراقه في التّنظير. لقد امت زت كتابات مقلمسي وأطروحات بالحيوية متى قورنت مكتابات لا وست، التي مالت إلى طرح مقلمسي وأطروحات بالحيوية متى قورنت مكتابات لا وست، التي مالت إلى طرح وقات عالمي بنما كانت الحوادث التاريخية في القلب من تحليل مقلمسي وقات عائل بينما كانت الحوادث التاريخية في القلب من تحليل مقلمى

لكس بساش أوعلو لم يُعَلَّم دليلًا يدعم ما ذهب إليه. وقراءة مقدسسي لكتامات فارمر أمر غير مسنبقد، بَلْهَ منطقي تعامًا. لكن مقدسي لم يذكر علي مسيرته الذَّاتِية - فارمر قطَّ، ولا سبَّما في ثنابا حديث على المؤلِّفات التي شـكُلت وعيه في موحلة التكوين. بل ذكر مقدسسي هي سيونه الدائبة أنه كان سبهرًا مالعستشرق الأمريكي وليام رايست (William Wright) الذي حقَّق كتاب الكامل للمُبرَّد وعموه ٢١ سنة، انظ "

Makdisi, neonventional Education, 212.

⁽۱) استرعت هذه الطَّاهرة التباه تو نجاي ياش أو غلو وهو مترجِم فشاة الإنسانيَّات إلى التُركية وفعب في تغسيرها إلى أنُ مقلمي تأثّر بكتابات جورج فارس (George Farmer)، حاصة عمله عن الموسيقي العربية المسئى (Historical Facts for the Arablan Musical Influence)، ولا سيَّما مناقشة فارم لمقولة دواسر (Drager) التي تقضي بأنَّ الكُتَّابِ الأوروبيّين لليهم مبلٌّ إلى إحفاء القضل الذي داد به أسلافهم للإسلام، ولا سيَّما في حقل المعرفة، وذلك على بحو ممنهج، انظر:

Başoğlu, George Maxd.sı, 93.

والثُّلاشي الأكثر نواترًا في سيرة مقدمسي الدَّاتية هم الويس ماسيئيون، وهنري لاوست، ولويس جارهيه. وإن كان ما أذهب إليه صحيحًا فسيكون من قبيل المعارقات أن يكون أقلُّهم ذكرًا في كتاباته، هو أشلهم تأثيرًا فيه!

لظواهر فِكريـة وعقدية بالدَّرجة الأولى. وربما يُظهر مقدسي في هذا الصَّدد تأثرًا بـ ماسينيون، فقد كان مولَمًا به إلى حدَّ الافتتان، على حدَّ وصفه.

ثمّة سمة واضحة أيضًا في قراءة مقدسي للمصادر العربية؛ إذ كان مقلسي يقرأ النُصوصَ العربية؛ إذ كان مقلسي يقرأ النُصوصَ العربية قراءة مضادّة لقراءة جولدتسيهر غالبًا. إنَّ استقراء آثار مقدسي يُنبئ عن أنَّ صاحنها قد سعَى جاهِدًا، من خلال قراءته الخاصَّة للنُصوص العربية، للتُقليل من شأن قراءة جولدتسيهر لها، وقد فعل مقدسي ذلك بطرق متنوّعة، منها إظهار قراءة جولدتسيهر على أنَّها قد حقى عليها الزَّمن، أو نقدها بوصفها مجرَّد قراءة أولية، أو من خلال وصف آراء جولدتسيهر بغير المُكتملة بسبب عدم اطلاعه -أي جولدتسيهر - على بعض المصادر التي نُشِرَت بعد وفاته(١٠).

كما خلَص مقلسي إلى نتائج جاءت مختلفة بالكليّة عن النتائج والخُلاصات السَّائلة عند نُظراته من المستشرقين، ومن ذلك خروجُه عن الإجماع السَّائلة الذي يقضي بأن المدارس النّظامية التي أنشأها الوزير السّلجوقي العظيم نظام المُلك الطُّوسي كانت بهدف وقف انتشار التشيّع ونَشر المذهب السَّني في أعقاب نجاح السَّلاجقة في القصاء على دولة البُويهيّين الشَّيعة؛ إذ ذهب مقدسي بعد تحليل طويل السالاجقة في القصاء على دولة البُويهيّين الشَّيعة؛ إذ ذهب مقدسي بعد تحليل طويل السالاجقة في القصاء على دولة البُويهيّين الشَّيعة؛ إذ ذهب مقدسي بعد تحليل العقل وأهل الحديث، فذهب إلى أنَّ النّظاميّات كانت وسيلة من وسائل السَّبطرة السِّياسية، لبعب الحديث، فذهب إلى أنَّ النّظاميّات كانت وسيلة من وسائل السَّبطرة السِّياسية، لبعب المغلبة لفريق الدَّاهية، على التَّناقضات بين الشَّافعية الأشاعرة، وكانت في بغداد. ومن ثمَّ في أمرس والعراق، وبين الشَّافعية من أهل الحديث في بغداد فقد دعم فحيثما كذب الغلبة لفريق منهما وقف الوزير خلف الطَّرف الأقوى، ففي بيسابور فحيثما كذب البراجماتي بثقله خلف الشَّافعية الأشاعرة، أما في بعداد فقد دعم الشَّافعية من أهل الحديث.

انظر عنى سبيل المثال؛ بن البناء الحنبلي، يوميّات فقيه حنبلي، (مقدامة المحقّر) ٨٢-٨٣ مقدسي،
 ابن عَقبل، ٤٤٩ مقدسى، نشأة الإنسانيّات، ص ١٣٠ . قارن أيضًا:

George Makdisi, Ash'arī and the Ash'arites in Islamic Religious History I, Studia Islamica, No. 17 (1962), 42-43

⁽٢) أنظر الباب الأوَّن من هذا الكتاب، ص ١٨٠.

كما بسب مقدسي تأسيس علم أصول العقه إلى انشاعهي، مسحارًا لل موديم شائعت (Joseph Achacha) في هذا الرّأي. كما دهب أبضًا إلى أنَّ وسالة الشائع مثلت التعنَّ التَّاسِسي لهذا العلم أن ومن خلال طرح حدلي أكْد مقدسي أنَّ علم أصول الفقه لجب دورًا مزدوجًا؛ فمن جهة كان علماً الحتُعنَّ موضع إطار تنظيري للفقه، ومن جهة أعرى شكّل معادلًا موضوعيًّ له علم الكلام الدي وضفه مد اللعقيدة المستندة إلى الملسقة على الأمر الذي أعوز أهل الحديث إلى ثُقلٍ موادن، فاستعدن الشائعي لأهل الحديث علم أصول الفقه، الذي كان بمنزلة همقيدة شرعيَّة، على الشائعي لأهل الحديث علم أصول الفقه، الذي كان بمنزلة همقيدة شرعيَّة، على

Joseph Schacht, the Origins of Muhammadan Jurispindence (Oxford: Clarendon Press, 1950), esp. 137, 287, 315

بيد أنَّ واتل حكَّق يُخالفهما الرَّأيِ، ويُنزِل الشَّاضي منوّلة وسطًا بين أهل العديث وأهل العقل. لبس هذا فعسب، مل إنَّ حكَّق وفَض فرضية مقدسي التي تقصي بأنَّ الشَّافعي هو واضع علم أصول النقف انظر:

Weel B. Hallaq, Was al-Shāfi'l the Master Architect of Islamic Jurisprudence, International journal of Middle East Statics, 25 (1993): 587-605.

ولم يجد حلَّاق عَلاقة تُذَكّر بين ومسالة النَّساقي وبين علم أصول الفقه في القرن الرابع الهجري/ العائس الميلادي، كما أن رسالة الشَّاقي -بسطرد حلَّاق- جاءت بدائية (rudimentary) كما علَّت تمامًا من قضايا أساسية أضحت في القلب من علم الأصول لاحقًا، انظر:

W. Hallaq, Uşül al-Fiqh and Shäfi Ta Rusäla Revisited, Journal of Arabic and Islamic Studies, 19 (2019), 174-75.

يفسّر مقدسي خُنو رسالة الشَّافعي من بعض المسائل، التي أضحت محورية في علم الكلام لاحفًا، بانخراق أهل العقل من المتكلّمين المعتزلة لهذا العلم، وانكبابهم على التّصيم فيه، انظر:

George Makdisi, The Jundical Theology of Shaff'l, 16 ff.

إذَّ الجدل في هذه العسالة طويل ومتشسس، لكنني أميل إلى وأي كريستو فر ميلشورت Christopher) Meicherd) المستوفر ميلشورت Christopher) المسالة المسالة المسالة المسالة في المبتوبة في البترة في المبتوبة في المرة المسالة في المرة المسلمة أصول الفقه في الفرة المسلمة المس

Christopher Melchert, George Makdisi and Wael B. Hallaq, Arabica, T 44, Fasc 2 (Apr., 1997), 312.

حدً وصفه، استند فيه واضعُه -أي السّافعي - إلى أنَّ النظام الشَّرعي في الإسلام هو نظامٌ تتحكَّم فيه مشيئة الله وحذها، ومن ثمَّ فإنَّ الشّريعة هي ما أمر به الله وما نهى عنه. وفي ظلّ نظام كهذا - يستطرد مقدسي - فليس ثمَّ مجالٌ لمههوم الفائون الطّبيعي عنه. وفي ظلّ نظام كهذا - يستطرد مقدسي - فليس ثمَّ مجالٌ لمههوم الفائون الطّبيعي (Natural law)؛ إذ لا يكمن حوهر الإلزام في طبيعة الأشياء على نحو مباشر، بل طلاحرى حملى نحو غير مباشر - في خالفها؛ إذ هو الذي جبّل هذه الأشياء على طلاحرى حملى نحو غير مباشر - في خالفها؛ إذ هو الذي جبّل هذه الأشياء على ما شرّعه الله في وَحيه. وعلى منا السّائع، ومن ثمّ فإن التّكليف يعتمد مباشرة على ما شرّعه الله في وَحيه. وعلى هذا التحو فإن مهمّة الفقه الرّئيسة تتمثّل في تقديم منهاج يُفضي إلى توضيح كل ما يحتاج المرء إلى معرفته عن التّكليف (الوبادات)، وحقوق الوباد (المعاملات) (١٠).

بناءً على هذا فإنَّ الشَّافعي - كما يذهب مقدسي- وضَع أساسَ منينًا لأهل المحديث في صيغة علم لعب دورًا أبعد من كونه مجرَّد علم كسائر العلوم. لقد كان عقيلة تهدُّف إلى إيطال علم الكلام ذي المشرب الفلسفي اليوناني. واستند مقدسي في طرحِه لهذه التَّاتِّج إلى بعض الحقائق، منها: أنَّ رمسالة النَّسافعي تحظَّى باعتراف عام من قبل الياحثين بأنها من النَّصوص المؤسّسة لعلم أصول الفقه. وكذلك حقيقة أنَّ مدارس الفقه قد استَبعدت علم الكلام من مناهجِها الدِّراسية بالكليَّة، بل واستُبعد منها المدرَّسون الذين دسُّوا علم الكلام في ثنايا دروسِهم في الفقه والحديث في منها المؤسّسة (").

تسم قراءاتُ مقدسي للتّاريخ الإسلامي بالعُمق عامَّة، وذلك من حيث الكشف عن بعض القضايا المهمَّة التي لم يُنرك غيرُه وجودها أصلًا. ومع أنَّ بعض تفسيراته تشهد له بالألمَعية، إلَّا أنَّ بعضَها الآخر لم بخل في المقابل من الانطباعية؛ إذ وضَع مقدسي أهل الحديث في القلب من تاريخ الفكر الإسلامي، وجاءت بقية الحركات الفكرية والعَقَدية على هامش هذا المركر. وفي هذا الصَّديرى تونجاي باش أوغلو المناسلامي، وتنجاي باش أوغلو المناسلامي، وتهميش سواهم يُذكِّر بخطياً جوهري ارتكبه هنري كوريان

⁽١) انظر الباب الأوَّل من هذا الكتاب، ص ١٣٤،

⁽²⁾ Tuncay Başoğlu, George makdisı, 89.

(Henn Corbm) في تنايا قراءته تناريخ المسلمة الإسلامية، وما معنه كلاهما بمعتصر كما يرى باش أوعلو - هو أنهما تحاورا بطاق الكشف عن استمرارية مدوسة فكرية ماعر التاريخ، إلى محاولة تقديم هذه الاستمرازية بوضعها محورًا للنحركة التاريخية

ومن الشمات المهنئة أيف في مكر مقدسي، والتي يسكن تتلفه، مغديً ها. هو أنه المنتطّ في البحث عن علوم مستقلّة، بل وأدبيات خاصّة مكل حركة مكرية عنى حدة ومن شمّ، صوّر مقدسي علم أصول المفقد بوصعه علقا طوّره أهن الحديث بكور معادلاً موضوعيً لعلم الكلام عند المعتزلة من أهل العفل. لكنّه أصهر ارتباق سلسله معادلاً موضوعيً لعلم الكلام عند المعتزلة على التّصنيف في هذه العلم (ما عُرف ما عويقة المتكلّميين، في علم الأصول) المعادي لهم من حيث المعد، بدلًا من التصنيف في المتخلّمين، بدلًا من التصنيف في محضه! والمعني أنَّ تفسيرات مقدسي هذا قد شابها الارتباك، فضلًا عن صعف في المحجّة إلى حدّ ما.

عدَّ مقدمسي علم أصول الفقه، وعلم أصول الدَّين، وعلم الكلام ثلاث اعقده منفصلة، حمَلت كلَّ منها أصباب تشأتها". وفي أحد مصنعاته الأخيرة، الأعي أنَّ عمه أصول الفقه حدون نزاع - هو علم حقبة الإسلام الكلاسيكي، وبلغَ أوج تفوُّر، عبي يد ابن عقيل في القون الخامس الهجري/ الحادي عشر السيلادي، قبل أن يرُّخذ في التَّلمور مع نهاية القرن التَّامن الهجري/ الرَّابع عشو الميلادي . فأذَت الشُّروحُ في هذه العقبة إلى تحجيم دور هذا العلم، وتقليص نطاقه حتى صار مجرُّد تعريب مدرسي لا أكثر؛ مما أذَى تدريجيًا لبُعده عن مشكلات النجاة اليومية للمسلمين ".

ومع ذلك لم يتجع مقدسي - في رأيي- في إقامة حدَّ فاصل بين علم أصول الفقه، الفقه، وعلم أصول اللقه، الفقه، وعلم أصول اللقه، فرود المعال أسباب تشاة علم أصول الدِّين (وهو العلم الدِّي كان يجب أن يكول المعادل الموضوعي لعلم الكلام، وليس علم أصول الفقه، الذي بدا حفلًا عمدً

¹⁾ Buysghi George Makdoni, 109

⁽²⁾ Beyngths, ep. cst, 99-500s

معايدًا، أسهم فيه المتكلّمون بالقدر نفسه الذي أسهم به أهل الحديث!)، بل جاحت بعض عباراته غامضة كما لو كانت تعبؤر كلا العلمين وكأنهما وجهان للعُملة نفسها. كما وقف مقدمي موقفًا طويدًا لأستاذه هنري لاوست، فرأى أنَّ التعبؤف نشأ من زجم الإسلام الشني، ومن أصول روحية غنية وأصيلة في الإسلام، ومن ثم لم يؤدَّ إلى معارضة صارمة من جانب أهل الشنة وعلى الأخص عند الحنابلة. وردَّ مقلسي نقد التصوُف في دواتر عُرفَت بالغلو في التسلُّن، بأنه لم يتعلُّق بالتعبؤف (الزُّهدي) فطُّ، بل بالأحرى كانت ردَّة فعل أهل الحديث العنيفة تبجاه التُصوف موجَّهة لمدرسة وحدة الوجود خاصَّة (الـ

قرًا مقدسي التّاريخ اللّيني في الإسلام وكذلك تاريخ الفكر الإسلامي من زاوية الفسراع بين أهل العقل (المعتزلة والأشاعرة) وبين أهل الحديث (الحنابلة وبعض الشّافية في المقام الأوّل)، وعلى هذا النحو صَوّر مقدسي مَلحَمة -بِلَغت ذُروتَها بمحنة خلق القرآن- وناضل فيها أهل الحديث ضدّ أهل العقل". بيد أنَّ مفدسي لم يكن منصفّا في تناوله للمعتزلة؛ إذ أولاهم حيّزًا ضيّقًا للغاية، سواءً في أعماله الكبرى، أو حتى في مقالاته، حتى إنَّ القارئ لأعماله بالكاد يلحظ ظلّهم في خضمً الكبرى، أو حتى في مقالاته، حتى إنَّ القارئ لأعماله بالكاد يلحظ ظلّهم في خضمً حديثه الذي يكاد يكون مركزًا حول أنشطة أهل الحديث (لا سيّما الشّافعية والمحتابلة منهم) على الأصعدة العلمية والفكرية والسياسية. ومن ثمّ يشعر المطالع لأعمال مقدسي ودراسانه دومًا، أنَّ أهل الحديث كانوا يُصارعونَ خَصمةا خفيًا بسمّى «أهل العقل»!

وقد تركزت أهمُ أعمال مقلمي، سواءً في كتُبه أو مقالاته، حول قضايا التَّعليم في الإسلام الكلاسيكي، ولا سيَّما معاهد العلم في الإسلام والغرب المسيحي. وكشَّف مقدمي عن خُلاصاته في هذا الحقل في تُحفيَّه: نشاة الكليَّات، ونشاة الإنسانيَّات.

⁽¹⁾ Makdisi, The Hambali School and Sufism, Baletin de la Asociación Espanola de Orientaistas xv., Madrid, (1979), p. 115-126, Makdisa, "The Taimiya: a Stift of the Qudiriya Outer", American Journal of Arabic Studies 1, Leiden (1974), p.118-129; Bapajdu, George Makdisa, 108.

⁽٢) انظر الباب الأول من هذا الكتاب، ص ١١٧ - ٢١٨.

ويحتلُ مصنّفه الأوّل مكانة عظيمة في سياق المصنّفات التي اعتنت بدراسة تاريح التعليم، بيس في سياق تاريخ التعليم في الإسلام فحسب، ولكن في سياق تاريخ التعليم، بيس في سياق تاريخ التعليم في الإسلام، كان التعليم في الفرب أيضًا. وفي ثنايا كشفه عن دقائق نظام التُعيم في الإسلام، كان مقدسي يضرب في مقتل، ويصفّي نتائج دراسات دانييل هانيبيرج (Danie) مقدسي يضرب في مقتل، ويصفّي نتائج دراسات دانييل هانيبيرج (Haneberg) التي طالما اعتمد المستشرقون عليها في هذا المضمار منذ منضف القرن التَّاسع عشرَ.

وعلى الرغم من اعتراف الباحثين بوجه عام بأهمية عمل مقدسي نشأة الكليّات وتَمَرُّده، إلّا أنّه لم يسلّم من بعص النّقد بسبب قدر معيّن من الفوصَى اعترته، وهي المعوضى النّاتجة عن اتساع الحقبة التاريخية التي درّسها في المقام الأوّل، وكذلك الساع الرُّقة المجغرافية التي غطّاها، وأحياتًا بدعوى بنائه على تعميمات وما عدّه في جملة المسلمات (٢٠). وكذلك لبعض أوجه القصور الأخرى التي شابّت دراسة مقدسي، وعلى رأسها: أنّ عمله تركّز على نحو رئيس على العصريين البوّيي والسّلجوقي، وحغرافيًا على بغداد. وليس يحادل أحدّ في أن بغداد كانت مركزًا ثقفيًا رئيسًا في تلك الحقبة المبكّرة، سواءً في المشرق الإسلامي خاصة، أو على صعيد العالم الإسلامي ككُل، إلّا أنّ هناك إشكالية تعلّقت بتعميم نظام التّعليم وخصائص المؤسّسات في بغداد خاصة، ثم سَحبها على تاريخ النّرية في الإسلام رئته. وقد لفّت روي متّجده (Roy Mottahedeh) النّطر إلى حقيقة نشأة لمدارس في خراسان وبلاد ما وراء النّهر في وقت أبكر من تاريخ نشأتها في بغداد، ومن ثمّ رأى في نظريّته بشأن نشأة الكيّات (٢٠).

⁽۱) ظلّت دراسة هانيبيرج Daniel Haneberg المسمّاة Daniel Haneberg عملًا معوريًا في المرب (1) عملًا معوريًا في المرب Lehrwesender Muhammedaner im Mittelalter, München. 1850 عن تاريح التُعلم في الإسلام، حتى ظهور عمل مغدسي المسمّى نشأة الكليّات.

⁽²⁾ Abdul-Letif Tibewi, Arabic and Islamic Themes: Historical, Educational and Literary Studies, (London: Luzac, 1976).

⁽³⁾ Roy P Mottahedeb, The Transmission of Learning: The Role of the Islamic =

كما وُجّه لمقدسي نقد آخر فيما تعلّق برأيه الذي يقضي بأنّ المدارس استبعدت علم الكلام منها بالكليّة، في خضم تصويره لنتائع الضراع الملحمي الذي دار بين إهل العقل وأهل الحديث، وانتصر فيه أهل الحديث انتصارًا حاسمًا على أهل العقل. فقد رأى بعصُ الباحثين أنّ اقتصار مقدسي على معالجة بقعة بعينها، وفي حقية تاريخية بعينها، هي معالجة قاصرة عن تفسير قبل المدارس في المشرق، والاسيّما في فارس والهند والأناضول إلى إدخال علم الكلام إصافة إلى المنطق في مناهجِها، وكذلك وجود العلوم الدّخيلة بأقسامِها النّلاث: الرياضئات والطبعيّات مناهجِها، وكذلك وجود العلوم الدّخيلة بأقسامِها النّلاث: الرياضئات والطبعيّات المكان والحقية الزّمنية، حتى إنّ هناك نوعًا من المدرس أطلق عليه «مدارس الكلام» ظهرت في العصر العثماني خاصة (١٠). بيد أنّني أعتقد أن تفسير هذه الظّاهرة يكمُن في ضَعف انتشار المذهب الحنبلي في تلك البقاع والحقب المذكورة آنفًا. وين سَلّم المؤرّخون بهذا يومًا ما، فإنّ هذا يضفي مزيدًا من المصداقية على تحليل مقدمي.

ثارت مثل هذه الانتقادات بين الفَينة والأخرى، بيد أنها لم تُقلِّل قطُّ من أهمية دراسات مقدسي وأصالتها، حتى باعتراف أصحاب هذه الانتفادات أنفُسهم. والرَّاجح عندي أنَّ مقدسي قد اطَّلع عليه، كُليًّا أو جزئيًّا، ويدر أنه ما كان يُلقي لهذه الانتقادات بالا، قليس ثمَّ أثرٌ لمراجعات قام بها مقدسي استنادًا إليها، سوء في مقالاته التي نشرها بعد ظهور نشأة الكليَّات، أو حتى في هذا الكتاب الذي بين أيدينا، و لذي صدَر بعد نشأة الكليَّات بعقد من الزَّمن. لقد كن مقدسي أصيل الرَّاي، ولم يكن يعيل عن رأي رآه إلى رأي آخر إلَّا لدوافع موضوعية ابتداءً.

يُنسَب لـ مقدسي الفضل أيضًا في لَفتِ الأنظار إلى ظاهرة انقطاع التُواصُل بين الحصاريّين العربية والإسلامية حاصة، والأخطاء الناشئة عن تمحور الغرب حول

Nonheast, dans Mudrasa, la transmission du savoir dans le monde musulman, éd. Nicole Grandin et Marc Géboricau, (Paris, Arguments, 1967) Pp. 63-72.

⁽¹⁾ Tuncay Başoğlu, George Makdısi, 99.

ذاته، وبطر الأوروبين المحدثين إلى الصفة الحبوب من المحر المتوسط عنى الها ملاد العجائب احبث بقد مؤرّجو المركزية الأوروبية (Erans entru alli) معوفا ثقافيًا واعبًا على الحصارة الإسلامية، ولا سيّما في القريس الأحيريس من تاريخ الاستعمار العربي لملاد العالم الإسلامي ومن ثمّ انتقد مقدسي المحث عن أصول الكثبات والحامعات في حصارة الإعريق القديمة أو روما، أو مدارس الكبسة أو الأدبرة القروسطية؛ من حلال تقديم أدلة واهبة، و جُحح مصطعة لا تصفد أما المقد. وقيد أذى هذا المحث المفسي عن حدور المهصة الأوروبية في الأصول البونانية واللاتينية إلى أحطاء قادت بدورها إلى سلسلة من الأباطيل التي نتجت عن الأومانية في أثناء محاولة بناء هُويّته الحاصة في مواحهة الإسلام القابع على الجانب الأحر من المحر المتوسط"؛ وفي هذا الصدد فإن حهود مقدسي في تصحيح تلك المحاطة من المحر المتوسطاً؛ وفي هذا الصدد فإن حهود مقدسي في تصحيح تلك المعاطات وعلى رأسها هذا الكتاب الذي بين أيدينا - هي جهود لا تُنكر.

أمًّا إسهام مقدسي الأعطم فهو إقامتُه البرهانَ على أنَّ كلَّا من المدرسيّة والإنسانيّة، واللتين طالما عُدُّنا معجزاتِ غربيةً، كان لهما جذورٌ عميقة في الإسلام السُّي، بل هما من منجّراته، حيث نشأت كلتا الحركتين قبل عدَّة قرون من استعارة العرب لهما في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشرَ العيلادي.

إن أحد أكثر أبوات هذا الكتاب إمتاعًا هو الباب الأوَّل، لذي تفصَّى فيه مقدسي أصول درجة الدُّكتوراه -التي تمنحُها الجامعة الحديثة- في القرون الوسطى، حيث

⁽١) إن من أعجب ما فعله مؤرّخو المركزية الأوروريية هو نسبة متخزات العلماء والعلامعة الذين عاشوا في الإسكسرية وأنطاكيا ودمشق وغيرها من مدن الشّرق في العصر الهيّستي إلى الرّحيد العضاري الأوروبي، مع أنّ أصحاب هذه المجرّات العكرية والعلمية كانوا مشارقة، وبدوا وعاشوا ومانوا في مدد شرقية. وليسن يُغيّر من هُويّتهم هذه أقهم كانوا يحملون أسماة يونانية، أو أنهم كانوا تحدثون اليونانية ويكسون بها. حديرٌ بالذّكر ها أن جويانان ملوم (Jonathan Bloom) وصف ميل المؤرّجين الأوروبس لإنكار فصل الإسلام على أوروبا بـ «العيل الحيث» (permicious tendency) في تعسير التّأريخ، انظر،

lonathan Bloom, Paper before print the sustory and impact of paper in the Islamic world, (New Haven and London, Yale University Press, 2001), 10-11

أرجع أصولها إلى الإجارة التدريس والإعناء، والتي النقلت إلى العرب الأوروبي مترجّمة نرحمة حرفية تقريبًا ناصم (Licentia docendi) (رحصة التدريس) التي منحتها الجامعات الأوروبية الفروسطية كما ذهب مقدسي إلى أنَّ الرحصة التدريس، في السّياق الأوروبي لم تنشأ في اليونان القديمة أو في روما، ولا في طلّ المسيحية البيزنطية، كما لم تنشأ في ظلّ الغرب اللّاتيبي المسيحي، بل كانت رُحصة التُدريس في الجامعة المسيحية في القرون الوسطى قد تطؤرت بالفعل في الإسلام الشي قبل فترة طويلة، حيث عُرفت باسم الإجارة التُدريس والإفتاء، ومن حلال مراحل ثلاث مسيعرضُ لها مقدسي تفصيلًا في الباب الأول من هذا الكتاب التقلت من حلالها والدُّكتوراه، من الجاذة الإفتاء والتُدريس، إلى الرخصة التُدريس، المحمد التحديث التي تمنخها الحامعات في أيامنا هذه. لكنها طلَّت محتفظة بخصيصتها الأساسية، وهي اللحق في التُدريس، كما هي في جميع هذه المراحل، وكانت سماتُها في ظلَّ الإسلام هي عينها التي نعرفها في الجامعة الحديث في أيامنا هذه، ولكنها خصَّمت لتعديل ما طرأ عيها في ظلّ الجامعة الأوروبية في أيامنا هذه، ولكنها خصَّمت لتعديل ما طرأ عيها في ظلّ الجامعة التي غُرِست فيها غرسًا.

بيد أنَّ مقدسي طرح رأيًا يقضي بأنَّ وإجازة التَّدريس والإفتاء» قد اقتصرت على الفقه فحسب في سياق الحضارة الإسلامية، فكان الفقه هو الحقل المدرسي الوحيد في الإسلام في رأيه، بينما طبّقها الغرب على جميع حقول المعرفة فيما بعد. وما ذهب إليه مقدسي في هذ الصدد يحتمل النَّظر، فعدما نسلَّم بأنه إلى حانب الفقه، وُرِّس عدد كبيرٌ من الحقول الأخرى، مثل: الأدب، والنحو، والحديث، والتَّسير، والوعظ، في المدرسة التي أُنشئت في الأصل لتدريس الفقه، وعندما نضع كذلك في اعتبارنا أنَّ عددًا كبيرًا من خِرِّيجي تلك المدارس صاروا علماء يُشار إليهم بالبَنان في فروع أُخر من المعرفة سوى الفقه، عندما يواجه المرء هذه الحقائق فلم يتبغي عليه فروع أُخر من المعرفة سوى الفقه، عندما يواجه المرء هذه الحقائق فلم يتبغي عليه أن يسلّم بأن المدرسة في الإسلام قد تأسّست بغرض واحد هو تخريخ الفقهاء فحسب؟ إنَّ المدرسة المستنصريَّة ببغي الاسلام تجمع فحسب؟ إنَّ المدرسة المستنصريَّة ببغياداد كانت أوَّل مدرسة في الإسلام تجمع

المداهب الأربعية في سايية واحدة، ودرَّس فيها الفقه على المدّاهب الأربعة، فعياً، عن القراءات والتُعسير وسيائر علوم القرآن، إصافية إلى علوم المحديث، وعلوم العربية، وكذلك الرياضيّات والبيطرة والطتّ وتقويم الأبدان!!.

لم تكن المدرسة في الإسلام محرّد بياية فحسب، بل كانت مؤسسة تعليمية قائدة بذاتها، تضمّ هيكلاً من الموظّفيين الإداريين وحاملي الذرجات العلمية المغتلفة، ولكن هذا لم يمنع من قيام بعض المؤسسات الأحرى مشل اليمارستانات (المستشفيات) -على صبيل المشال- من القيام بالدَّور نفسه الذي اضطلمت به المدارس، ولكن في حفل الطبّ. كما أنّا نلحظ أنه كان هناك تمييز بين مستويس من الدّراسة في الطبّ، على النحو الذي وصفه الطبيب أحمد ابن أبي الأشعث (من بعو الدّراسة: الدّراسة: على النحو الذي وصفه الطبيب بوضوح مستويين مختلفين من الدّراسة: طبقة (يعني مرحلة) بعثم الطبّ، وهي مرحلة الطلب التي توازي درجة البكالوريوس في الطبّ المعمول بها حاليًّا. وطبقة (أي مرحلة) التفقّه في علم صناعة الطبّ ودخل في وصفة من يتجاوز تعلّم الطبّ ودخل في بملة من يتغقه فيما على من هذه الصناعة ويُفرّع ويقيس ويستخرج، ومن الواضح أن المرحلة الثانية تُعادل درجة دكتوراه الفلسفة التي تمنحها جامعاتنا الحالية (القلم من معبّنة للفتيه رآء مقدمي من أنَّ الفقه كان المحقل المدرسي الوحيد في الإسلام الذي خضع لمية جعليمي صارم، ودرجات علمية محدّدة، وشلطات وصلاحيات معبّنة للفتيه المهج تعليمي صارم، ودرجات علمية محدّدة، وشلطات وصلاحيات معبّنة للفتيه المهرجة والميارية والميارة والمهراء ودرجات علمية محدّدة، وشلطات وصلاحيات معبّنة للفتيه المهجة بعليمي صارم، ودرجات علمية محدّدة، وشلطات وصلاحيات معبّنة للفتيه المهرجة والمهرب والمهرب والمهرب والمهربة علمية محدّدة، وشلطات وصلاحيات معبّنة للفتيه المهرب والمهراء والمهربة المهربة والمهربة و

ومع ما تقدَّم، فلستُ أملِك إلَّا الإقرار بأنَّ المكتبة العربية -بل والغربية- تكاد تحلو تمامًا من دراسات تُعالج منظومة التَّربية في الإسلام معالَجة شاملة، ناهيك عن أن تكون تلك المعالَجة من منظور مقارِن، أو رصد لعَلاقة تلك المنظومة بمنهج اتَّعليم المعاصِرة. وحدَه مقدسي -فيما أعلم- هو من فعل ذلك، وحتى ظهور دراسة كتلك التي وصَفتُ، تظلُّ دراستا مقدسي: نشأة الكليَّات ونشأة الإنسانيَّات تحتلَّان موضع

⁽¹⁾ اتظر: ناجى معروف، تاريخ علماء المستنصرية، (بغداد: مطبعة العاني، ١٩٥٩)، ١.

 ⁽٢) ابن أبي أصفحة، عيون الأنباء في طبقات الأطباء، تحقيق نزار رضا، (بيروت: دار مكتبة الحياة. د.ت)،
 ٢٣٢.

الصدارة في هذا المندان "، و يندو أنهما سنطلال ذلك لعف د طويله قادمه، و ذلك على الرّعم من أنّ صاحبهما أقرّ ربما بو أصّغا أنه لم يهدف قط إلى إحراء مسح عام للربية في الإسلام ومن ثم قمن بنات إحقاق الحقّ، ينبعي أن نكون لا ١٠ مقدسي المنيّة على دراسة منعمّقة ليد العليا على النّقذات التي قد تثور هنا وهناك، وأسى على قراءات أو شواهد محدوده من حلال المصادر، أو الرّوى الذّاتة والانطناعية

•

(t)

لغة مقدسي واصطلاحه

جورج مقدسي واحدً من أفراد هذا الزُّمان من المستشرقين، ولست أراني مالعًا إن وصفتُه بأنّه كان نابغة نابهًا ألمعبًا طُلغة. ومن كان هذا شأله فحريٌ به أن تبايل لغنه لُغة أقران، وأن يتفرّد باصطلاحاته التي استعملها على شرطه. ولمّا كان مقدسي قد تعرّض لظواهر لم يَلخظ وجودها عيره أصلًا، فقد استعمل في تعيينها اصطلاحات يكاد يكون قد اتقرد بها، لم أرها عند غيره من المستشرقين، وصفّا لظواهر أو يكاد يكون قد اتقرد بها، لم أرها عند غيره من المستشرقين، وصفّا لظواهر أو وصفّ لما يمكن أن نُطلِق عليه المدرسيَّة في الإسلام. والمدرسيَّة في السياق وصفّ لما يمكن أن نُطلِق عليه المدرسيَّة في الإسلام. والمدرسيَّة في السياق الأوروبية القروسطية، أي هي علم الكلام -من منظور إسلامي - هي التحليل الأخير. ومن المفارقة أن يكون العلم المدرسي الوحيد في السياق الإسلامي الني يستحنُّ هذا الوصف بحدافيره (أي: العلم الذي اقتصرت المدارس الإسلامية على تدريسِه بوصفه علمًا شرعيًا في القرون الوسطى)، وفقًا لمقدسي، هو علم الفقه على تدريسِه بوصفه علمًا شرعيًا في القرون الوسطى)، وفقًا لمقدسي، هو علم الفقه والعلوم المساعِدة المرتبطة به، وليس علم الكلام قطُّ.

⁽¹⁾ Khaled Abou El Fadl, The Roots of Persuasion and the Future of Shari'a, in Sohaira Z.M. Siddiqui (£d.), Locating the Shari'a, Legal Fluidity in Theory, History and Practice, Leiden-Boston; Brill, 2019, 20.

كما استعمل مقدسي اصطلاح الإنسانية (Humanism) وصفا له الأدباء العسلمين الشياق الإسلامي، واصطلاح الإنسانيين (Humanists) وصفا للأدباء العسلمين وقد صق نه أن تعرّصنا لهدين الاصطلاحين، وأوائل المستشرقين الذين استعملوهما في در اساتهم، وردما لم يحر مقدسي قصب الشيق في استعمال هدين الاصطلاحين، وذلك ولكم ما لله المسلمة على الأدبيات العربية، كذلك استعمل مقدسي صطلاح (Studus adahiya) للإشارة إلى قون الأدب في العربية، وذلك معدل موضوعي الاصطلاح (Studia Humanitata) المدي يُشير إلى اللواسات الإنسانيّة في اللغة اللاتينية، ولا سيّما في عصر النّهضة. كما أشار مقدسي إلى أولئك الشخفين الدين علموا أحسهم بأنصيهم عن طريق الكتب باصطلاح التعلم المؤتي المشخفين الدين علموا أحسهم بأنصيهم عن طريق الكتب باصطلاح التعلم المؤتي

كما استعمل مقدسي اصطلاح (Sacred Scripture) في الإشارة إلى الكتاب والشّنة معًا. كذلك أقخم مقدسي اصطلاح سُلطة التّدويس (Magisterium)، وهو والسّنة معًا. كذلك أقخم مقدسي اصطلاح سُلطة التّدويس (Magisterium)، وهو وألوعظ والإرشاد في مسائل اللاهوت والعبادات في المسيحية بين الأساقفة من والوعظ والإرشاد في مسائل اللاهوت والعبادات في المسيحية بين الأساقفة من مؤسّسة الكتيسة، وبين حاشزي درجة الدُّكتوره في اللَّاهوت من خرّيجي الكليَّات التَّروسطية. وعلى كل حال أراد مقدمسي به في سياق الحضارة الإسلامية: السُلطة المستمَلَة على نحو شرعي للتلريس في مسائل العقيدة والعبادات. ولا يكاد المروبيج دهذا الاصطلاح في السّياق الإسلامي إلَّا في دراسات مقدسي وَحدَه. وقد يست حاجة مقدسي لهذا الاصطلاح لإثبات شرعية الإجازة بالإفتاء والتّدريس لم بعُد يتماد النّاس ادّعاء العلم بالشّريعة من خلال استظهار الكتاب والسّنة فحسب، بالمتعلّب الآمر الانهماك في دراسة الفقه لسنوات طويلة من خلال مؤسّسة هي بل تصلّب الآمر الانهماك في دراسة الفقه لسنوات طويلة من خلال مؤسّسة هي المسجد ذو الخاذ أو المدرسة، ومن ثمّ حمّل الفقيه ما يشبه درجة الدُكتوراه في المسجد ذو الخاذ أو المدرسة، ومن ثمّ حمّل الفقيه ما يشبه درجة الدُكتوراه في حاحة المنتفاء على هذا النحو مسّت حاحة

العقهاء إلى شرعية من بوع ما، كي يحتكروا لأنفسهم منح بلك الإحارات بالإف، وتدريس العقبه، فحعلوا اللَّي ١٥٪ أوّل فقيه وأوّل نفتٍ في الإسلام، وعبه انتقلت تلك الشّلطة إلى الصحابة ثم إلى التّابعين ثم إلى الفقها، في الأحير

كدلك أطلق مقدسي على المعاطرات المعتوجة التي حرت بين العلماء المسلمين ، وهذا التي لم تتقيّد بموضوع خدّد مسقة اصطبلاح (Quaestones quodibetales) ، وهذا الاصطلاح في الأصل هو عنوان. مصنّف لـ حوق دُ سكوتوس (John Duns Scotus) ، ويعني (حرفيًا): السل ما بندا للكة. كما استعمل مقدسي اصطلاح (Pecial) اللاتيني القروسطي، تعبيرًا عن توزيع أعمال النّسخ في المصنّفات الكبرى على عدد من النّساخ في السّياق الإسلامي، وقند يطول بنا المقيام هنا إذا تعرّضنا لذقيق اصطلاحات مقدسي ومغراها، ومنها ما شرح نقسه من خلال السّياق، ومنها ما ألجأني إلى التعرّض له بالشّرح في الحواشي.

بيد أنَّ مقدسي أظهَر في الوقت نفسه أيضًا تمسّكًا باصطلاحات الاستشراق التفليدية، فعبَّر عن مذهب أهل الحديث باصطلاح (Tradmonalism)، وعين أهل الحديث باصطلاح (Tradmonalism)، وأحيانًا عن المحدّثين أو علماء الحديث للحديث باصطلاح (Tradmonalists)، وعبَّر عن مذهب أهل السّنة والجماعة باستعمال اصطلاح (Orthodoxy)، وعبَّر عن المتكلِّمين أو أهل الكلام من المعتزلة باستعمال اصطلاح (Philosophical theologians) وعبر عن العقيدة باصطلاح (Theology). أمَّا علم الفقه عنده فهو (Methodology of the law)، وعلى (Methodology of the law)، وعلى نحو أقل تواترًا هي (Methodology of the law)، وعلى نحو أقل تواترًا هي (Method of disputation)، كما عبر عن النقل باصطلاح: (Method of disputation)، كما عبر عن النقل نبي اصطلاح الفقهاء باصطلاح (Authority) بإزاء العقل (Reason). كما عبر عن النقل نبي اصطلاح الفقهاء باصطلاح (Authority) بإزاء العقل (Reason)، وكذلت استعمل اصطلاح (Inquisition) تعبيرًا عن محنة خَلق القرآن (وهو اصطلاح وكذلت استعمل اصطلاح (Defection)) ومثل هذه الاصطلاحات فاشية يعني حَرفيًا المقدسي باستخدام التَّفتيش، وهي ظاهرة أوروبية قُروسطية)، أما فتنة الأشعري فعبر عنها مقدسي باستخدام السّفلاح (Defection)). ومثل هذه الاصطلاحات فاشية فعبر عنها مقدسي باستخدام الصلاح (Defection) ومثل هذه الاصطلاحات فاشية

هي دراسات المستشرقين، وعالمًا بهده المعاني بفسه، أو قد تحتلف في معابي احتلافًا طفيفًا، من مستشرق إلى أحر، كلُّ على شرطه.

يد أنَّ هناك اصطلاحًا استعمله مفدسي، فأثار به حدلًا واسعًا، وحلافًا كبيرُ س المستشرقين، بشب في أعقباب صدور هذا الكتباب داك هو توصيفه للمداهي الفقهية في الإسلام على أنها التطيماتُ نفائية المي التحليل الأخيو الدشيد مفدسي نظريَّته التي تقضي بأن المدرسة في الإسلام هي الأمُّ الشَّرعية لـ الكليَّة (milicum) في الشياق الأوروبي، على مقارَبة ثلاثية الأبعاد:

- العاية من إنشاء المدرسة والكلبّة في كلا السّياقين الإسلامي والأوروبي
- لاسلامي، وتلك المتبعة في التسلامي، وتلك المتبعة في السياق الإسلامي، وتلك المتبعة في الكلية في السياق الأوروبي.
- ٣) الفُوى التي أفرزت المدرسة في الإسلام، مقارنة بتلك القوى التي أنشأت الكليّة في السّياق الأوروبي.

فيما تعلَّق بالغاية من إنشاء المدرسة في السّاق الإسلامي، ونظيرتها الكليَّة في السّياق الأوروبي، أقام مقدسي البرهانَ على أنها تمثَّلت في الغرض نفسِه، ألا وهو دراسة الفقه في السّياق الإسلامي، والقانون في السّياق الأوروبي. إدًّا فقد كان الغرصُ -عند مقدسي- هو نقسُه.

وأمَّا المنهَج المثَّم في تدريس الفقه في سياق المدرسة في الإسلام، فقد استعارت الكليّّة في الغرب المسيحي، وكانت أضلاعُه قائمة على ثلاثة محاور، هي: الخلاف والحدل والمناظرة في السّياق الإسلامي، وهي نفسها أضلاع مثلَّث المنهَج المدرمي في الكليّة القروسطية: (Sic et non) المخدل (Disputatio) المجدل (Dialectica) المخاطرة، وقد استُعيرت تلك الأدواتُ المنهجية من الإسلام السُّني وجرى تكييفُها لنستَخدَم في تدريس اللاهوت والقانون في سياق الكليَّة في الغرب المسيحي، ومن شمَّ أَخَذ مقدسي يرصُد عندًا كبيرًا من المسارات المتوازية في كلا السّياقين: في التُعليقة في الفقه هي أصل الخُلاصة الوافية في اللّاهوت (Summae) عي سياق الكليَّة

الغربية القُروسطية، ودرحه الدُّكتوراه في الكليَّة الغُروسطية تستقي أصولها من إحارة الافتاء والتُّدريس لبي كانب تمنحها المدرسة للعقبه في الإسلام.

بعد أن فرع مقدسي من عرض هذه المسارات المنورية التي لم بلحظها عيره، والمجديرة بالتأمّل بالمعل طلت أمامه معصلة واحدة، ألا وهي القوى التي أفررت المدرسة في الإسلام، وعلاقتُها بالقوى التي أشرتها في العرب المسيحي اهي معصمة كبيرة، وذاك لأنّ المقاربة هما تُشبه التوغّس في حقل ألعام؛ إذا قتضت مه إعادة إحياء نزع مرير دار قبل أكثر من نصف قرن بين المستشرقين بسبب الفرضية ماسيبون»، التي انقسم أولئك لمستشرقون بشأنها شيعًا

كانت لقُوى التي أشأت المدارس ووضعت مناهجها التعليمية هي المداهب السّنية في السّياق الإسلامي. أمّا في السّياق الغربي المسبحي فكانت نفابات أهلية غير مرسّمة تكوَّنت من دارسي القانون، أو ما عبَّر عنه مؤرِّ خو الجامعة الأوروبية القُروسطية بالطلاح (Unincerporated guilds)، وكلتاهما استندتا إلى الوقف في السّياق الإسلامي، والهِبات والتبوُّعات في السّياق الغربي المسمحي ... ومن ثمَّ بحث مقدسي ما إذا كان ثمَّ عَلاقة بين كلتا القوتين، أم لا؟ وإلى أي مدى يمكن علَّ المذاهب السّنية في الإسلام نقابات أهلية غير مرسّمة، تشكّلت على غرارها تلك النقابات الغربية التي أفرزت الكليّات في السّياق الأوروبي. كانت تلك نقطة محورية أقام عليها مقدسي أطروحته المركزية في ثنايا سَعيه الإثبات أمومة المدرسة في الإسلام للكليّة الأوروبية القُروسطية. ومن ثمَّ كانت نظرية لويس ماسينيون، بشأن وجود النقابات في الإسلام الكلاسيكي بمنزلة حَجَر الزَّاوية الذي استند إليه مقدسي في هذا الطدد. وهكذا سعى مقدسي إلى إثبات صحَّة ما ذهب إليه ماسينيون -قبل

⁽۱) في هذا الشياق، أبدى أحد المستشرقين الدهاشة لمّا اكتشف أوجه شبه مثيرة للدَّهشة بين وظيفة الرّباط (التُكية-الخانقاء) في العصر المملوكي، وبين وطيفة البيوت البيجونية (Beguines) التي انتشرت في أوروبًا في أواخر القروق الوسطي، من حبث البِنية والعرص عن تأسيسه، انظر: يوسف راوبورت، المزواج والمال والطلاق في المجتمع الإسلامي في القروق الوسطى، نقله إلى العربية: أحمد العدوي، (القاهرة: مركر تراث للبحوث والدراسات، ٢٠١٥)، ١٥١-١٥٧. ويدو أن التأثير الإسلامي في المؤسسات الأوروبية المُوروبية المُروسطية كان أعمق مما يبدو لئا.

مصيف فران (من أنَّ المدينة الإسلامية فامت على تنظيم هو أذِ كي من الكانان الأهيم. شبة المستعدّة

مفصى عرصة مسيسون سأن تطوات المستفية إدارة في المدن الأوروبية في المدن الأوروبية في المديدة الوحدات الإدارية في المديدة الإسلام المستفيدة المستفيدة الإدارية في المديدة المستفيدة الإسلام الكلامسكي، وأمها قامت في المديدة الإسلام الكلامسكي، وأمها قامت في المديدة الإسلامية بدلوضائف مفسيها التي أبيطت بالقوائف في العرب المسيحي لم يكن صرح مامينيون عربة في حدد دنه، وإنساكان مكس العربة في المهم الذي قادة إلى هده بشيحه؛ إدارة تستد فرصيته إلى مصادر تاريحية أو وثائل ماذية أو عيرها من وسائل الاستدلال التاريحية التقنيذية التي يلحة إليها المؤوجون عادة، بل استدن تعرضية إلى زيارات ميدانية قام بها مامينيون لنعص مدن المعرب العربي، حيث دون ممحوظاته الإثروبولوجية على آلية عمل هوائف اليوف وبنيتها، ويوائها، ويتنها، ويوائها، وتنافض التي أنيضت بها،

عنى هذا النحو حلّ ماسينيون توريع النقابات في هذه المدن، وتطيعها الفيراركي على مستوى الهيشة والأعضاء، وآلية شير نظامها الذاخلي وعلائي بالشيعة المركزية، كلَّ على حِدة. ومن خلال افتراص استمراريتها مند الغدم في العمل على هذا المحو تاريخيًّا، ومن بلاد ما وراء النّهر إلى شواطئ الأطلشي جعرائيًا، خلص ماسيبيون إلى أن المجتمع الحصري - في الإسلام - قد انقسم إلى تنظمات نقابية نظمت تنظيمًا محكمًا كما لخظ ماسينيون أيضًا أن النقابات الحضرية في القرون الوسطى (أي بين القرنين القالث والسّادس الهجرئين/ التسم والنّائي عشر الميلاديّين)، كانت تشم ما الاستقلالية والمحكم الذّاتي، وهكذ بني ماسينيون نظرية متكاملة الأركان تقضي بأنّ النقابات المستقلّة كانت أساس البية الهيراركية للمدينة في الإسلام. ولم يعدُ دور المحتسب فيها - وصفه ممثل الدّولة-

⁽١) تفصيلًا نصر مقالة ماسييون:

ونظرًا الافتقار نظرية ماسبيون عن وجود النقابات في الإسلام الكلامسكي إلى الوثائق والأدلّة التّاريخية، فقد الدلع نشأنها خلاف عميق بين جمهور المستشرقين ما زالت آشارُه ممتدّة إلى يوم النّاس هذا وأطلق المستشرقون أوضافا متعدّدة على فرضية ماسينيون، وإن عثرت ثلك الأسماء عن شيء، فهي تعرّ عن عدم القناعة، لله الرّفيض التّنام أحيابًا، فقد سنقاها بيدرو شالمينا (Pedro (halmeta) احدس (Miura) ماسينيون»، مدلّا نظرية ماسينيون"، وكذلك وصف ميورا (Miura) نظرية مسينيون بـ «الكسيحة»، ونأنها أفرت إلى الفذلكة الثّقافية منه إلى البحث نظرية مسينيون لـ «الكسيحة»، ونأنها أفرت إلى المذلكة الثّقافية منه إلى البحث التاريخي". كذلك وصفها شتيرن (Stern) بأنها «نسبيخ من المعالطات» (fallacies أريحيًا التاريخية في المعالطات (Ashtour) على أنّ ماسينيون لم يقدّم دليلاً تاريحيًا سيّعزف فيُذكر - يدعم استنتاجاته (")، وردّ آشتور (Ashtour) على ماسينيون ردودًا شابها شيء من الخشونة، حتى كادا أن يكونا احتصما الرجار لا رأيها

تزعَّم كلود كاهل المعسكر المعارض لمامينيون، ودهب إلى آنه ليس ثمَّ من يجادل في وجود النِّقابات المستقلَّة في الإسلام في أواجر القرون الوسطى، لكن مسألة وجودها في الإسلام الكلاسيكي (من القرن الأول الهجري/ السَّام الكلاسيكي (من القرن الأول الهجري/ السَّام الميلادي حتى القرن السَّام الهجري/ التَّالث عشَرَ الميلادي) أمرٌ لا يكاد يُتصوَّر. كما حاول كاهن

Louis Massignon, Le corps des indirers et la citg musulmane, in. Opera Minora, Edited by
 Y. Moubarac, (Beirut, Där alMaaref, 1963).

Pedro Chalmeta Gendrón, Senor del Zoco en Espana. Edades media y moderna, contribución al estudio de la historia del Mercado, (Instituto Hispano-Arabe de Cultura, 1st edition, 1973), 205

⁽²⁾ Haneda, M. & Miura, T., Islamic Urban Studies, Historical Review and Perspectives (London: Kegan Paul international, 1994), 88.

⁽³⁾ Stern, S. The Constitution of the Islamic City, In: The Islamic City, Edited by Houram, A. and Stern, S (Oxford, Bruno Cassirer Press, 1970). Pp.25-50.

⁽⁴⁾ Eickelman, D. "Is There an Islamic City?" International Journal for Middle East studies, V4, (1974), Pp.274-294 276.

إفامة البرهان على افتقار الإسلام الكلامسيكي إلى تنظيمات نقابية مستقلَّة، مارمست شخكمًا ذاتيًّ. كما جادل في مسألة وحود وحدات إدارية في لإسلام اضطلعت بأداء وظائف دات طبيعة مدنية مستقلَّة على غرار الكوميونات في أوروبًا القرون الوسطى، وقال: إنَّ هذه الطُوائف المِهنيَّة في المدينة الإسلامية -التي ذهب ماسينيون إلى كونها تنظيمات نقابية تمتَّعت بالاستقلال الذَّاتي- لم تكن تعدو كونها أدوات ناورت بها الله على سبيل إحكام الشيطرة على المجتمع (1). وإلى نحو هذا ذهب شترول أيضًا(1)

ومع ذلك لم يعدم ماسينيون وجود أنصار في مواجهته هذه الهجمة الشرصة، فقد انتحاز له نفرٌ من المستشرقين من الشُخبة، من أمثال: برنارد لويس الدي ضرب المثل بالمدرسة والشُيرخ وطلاب العلم في الإسلام، قائلاً: إنَّهم كانوا بشكّلونَ نظام نقابة حقيقية (٣٠ . هذا فضلاً عن السّير هاملتون جب، وإدوارد براون (Edward G) حقيقية (٣٠ . هذا فضلاً عن السّير هاملتون جب، ودوارد براون (Browne) مدافعًا شرسًا عن نظرية ماسينيون في الباب الأول من هذا الكتاب، ومنتقدًا كلود كاهن ومن لف لفه أولئك جميعًا نافحوا عن فرضية ماسينيون، وبذَلوا وُسعَهم في مساعدته على إثباتها.

على هذا النحو وجِّد مقدمتي نفسه مفحَمًا -بالضَّرورة- في خضمٌ هذا النزاع

Claude Cahen, 'Y a-t-il eu, des corporations professionnelles dans le monde musulman classique?' The Islamic City: op. cit, 52 ff.

Stera, S. "The Constitution of the Islamic City", In: The Islamic city, op. cit., Pp.25-50.

⁽³⁾ Bernard Lewis. "The Islamic Guilds" Economic History Review, V8, n.1, (1937). Pp.20-37

تجدر الإنسارة إلى إنَّ مبارة لويس هي إعادة صياغة لعبارة ماسينيون حول المناطق الأربعة التي وُجدت المدينة الإسلامية: الشُوق، والقيسارية وشُوق الصيارفة والمدرسة، انظر:

Louis Massignon, Le corps, in. Opera Minora, 372.

وقط ترجم المؤرّح الرّاحل عط العزيز الدُّوري مقالة برنارد لويس المهمَّة إلى العربية، ونشرها مي مجلّة الرّسالة، ع٣٥٥، السنة النامة (١٩٤٠)

⁽⁴⁾ Gibb, H & Bowen, H., Islamic Society and the West. 2 vols. (London: Oxford University Press), 1950.

حول وجود النّقابات في الإسلام الكلاسيكي إن هو أواد المضي قُدمًا في المفارية بين المذاهب السُّمية في الإسلام من حيث كونُها القُوى التي أنشأت المدارس في التُعلِيل الأخير، وبين النّقامات الأهلية غير المرسَّمة في سياق الغرب المسيحي، وهي التُوى التي أنشأت الكليَّات الأوروبية القُرومطية.

وهكذا كان ينغي على مقدسي دَحضُ تحفظات كلود كاهن على فرضية ماسينيون قبل أن يبدأ بعقد مقارنته بين كلنا القُونَين اللّين أشأتا المدارس في الإسلام والكليّات في الغرب المسيحي. كان كلود كاهن قد حاجم بأن التعليم أضحى هبة من الدُولة استهلالًا بالقون الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي، فاحتج بأن نظام الملك -وزير السّلطان مَلِكشاه السّلجوقي- هو مؤسس سلسلة المدارس التي عُرفت بالنّظاميّات في المشرق الإسلامي -ومن جُملتها نظامية بغداد المشهورة - إنّما أنشأ هذه المدارس بوصفه وزيرًا للسّلطان السّلجوقي مَلِكشاه، أي بصفته الرسمية، وبناء على ذلك فإنّ المدرسة في السّياق الإسلامي هي مؤسسة من خلق الدُولة، لا من خلق نقابات مستقلة على غرار الكليّات في الهرب المسيحي.

احتج كاهن أيضًا كذلك بأن العادة لم تَجرِ بحبس الأرقاف على الطوائف المِهنة المتخصصة. ومن شمّ فإنَّ الكليَّة الأوروبية (Collegia) التي تأسَّست على أبدي تظيمات نقابية أهلية غير مرسَّمة، هي نصوذجٌ مختلفٌ نمامًا عن المدرسة في الإسلام، والتي تأسَّست على بحو رسمي من قِبل الدُّولة، مما ينفي عه كونها وليدة تنظيم نقابي مستقل وغير مرسَّم (1).

⁽١) على الرحم من حدَّة الجدل بين المستشرقين فيما تعلَّق بقضية وجود النَّقابات في الإسلام الكلاسيكي، على السحو الذي استعرضاءه على الله الفصية لم يُتر اهتمام المؤرِّخين العرب، ومن نمُ جاء تعرُّضهم لها في أصبق نطاق. همن جانه لم يُظهر الدُّوري حماسًا لمكرة وجود النَّقابات المهية في العراق في القرل الوابع الهجري/ العاشر الميلادي، بيد أنه لم يُعرب عن هذا الرُّأي صرحةُ، وإنما اكتمى القول للقرد الرابع الهجري قد يكود سعة لأوانه المهجة متشكّكة فإنَّ الحديث عن تكوين النَّفابات في القرن الزابع الهجري قد يكود سعة لأوانها الغر، عبد العريز الدُّوري، تاريخ العراق الاقتصادي في القرن الرابع الهجري، (بروت مركر دراسات الوحدة العريز الدُّوري، تاريخ العراق الاقتصادي في القرن الرابع الهجري، (بروت مركر دراسات الوحدة العربية الدُّون عن الحرفة التي "

وفي معرض سَعيه لتغنيد ما ذهب إليه كلود كاهن وجد مقدسي نفسه ملرمًا بإقامة البرهان على أنَّ الملهب -في الإسلام الشني- كان في جوهره تنظيمًا نقائبًا مستقلًا عن الدُّولة، وغير مرسَّم أو محصَّن بمراسيم أو قوانينَ تمنحه شخصية اعتبارية، معا ينفي عن المذهب كونه تنظيمًا رسميًّا. ثم تُوجِّب عليه إثباتُ أنَّ نظام المُلكِ لمَّا أنشأ المعدارس النَّظامية وحبَس الأوقاف عليها وعينَ المعدرسين بها، فعَل ذلك بوصفه رجلًا مسلمًا ثريًّا، وليس بصفته الرَّسمية بوصفه وزيرًا للشيطان. وعلى هذا النمو أبدَى مقدسي تشبُّنًا بنظرية ماسينيون التي افترض صاحبُها قيام المدينة في الإسلام برمَّتها على هياكل إدارية، لها طبيعة النَّنظيم الطوائفي النقابي المستقل، وأن دور الدُّولة انحصر في التنسيق معها لا السَّيطرة عليها(").

بيد أنّ إثارة مقدسي لهذه القضية من جديد، واستعماله الواثق الاصطلاح انقابات (Grilds) وصفّا للمذاهب في الإسلام السّبي، كل ذلك بدا لعدد من المستشرقين مثيرًا لجدل قديم ظنّوا أنّه انتهى برحيل أطرافه ومن ثمّ طالبَه بعضهم بالعُدول عن تلك التسمية التي ابتدعها، واالالتزام بالتّسمية المألوفة للمذاهب السّنية بين المستشرقين (Schools of law). وأعاد بعضُهم الاحتجاج بما ساقه كلود كامن في معرض ردّه على ماسينيون من قبل، مؤكّدين على أن العالم الإسلامي لم يعرف التّنظيمات التّقابية بالمعنّى المِهني الذي عرفته أوروبًا القُروسطية. ومن ذلك ما ذهب إليه روبرت سيرجانت (Robert Bertram Serjeant) من أنه لو كان هناك تنظيم نقاسيً ملموسٌ للمذاهب السّنية في العراق في القرن التّالث الهجري/ التّاسع الميلادي لما أهمل لجاحِظُ الإشارة إليه قطّ؛ إذ كثيرًا ما ذكر الجاحِظُ في كتاباته الميلادي لما أهمل لجاحِظُ الإشارة إليه قطّ؛ إذ كثيرًا ما ذكر الجاحِظُ في كتاباته

وُجدت في مصر في العصر الفاطعي لا ترقى إلى عدّها انقابات؛ بالمعنى الحدائي للمصطلح، لكنه
لم ينكر - في الرقت نفسه - أنها مثّلت شكلًا من أشكال التُنظيم البهني المحكّم، انظر أيمن مؤاد
سيد، الدولة الفاطمية في مصر . نفسير جديد، (القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب، ٧٠٠٧)،
 ٥٠٣-٥٠٥

⁽١) انظر مقال مقدسي:

George Makdiss, The Guilds of Law in Medieval Legal History An Inquiry into the Origins of the Inns of Court, 34 Clev. St. L. Rev. 3 (1985-1986).

«العريف» بوصف أعلى درجة في هيراركية الطوائف في المدينة الإسلامية، فكال هناك: عربف القيلة، وعريف الخراسائين، وعريف الكناسين .. إلخ". ودهب سيرجالت أيضًا إلى أنّ وحود طوائف ذات طبعة هيراركية في المدينة الإسلامية قامت على أسس عرقية أو مهنية لا يعني بالضّرورة أنها كانت نقابات أو تنظيمات نقابية قطُّ". ومن ثمّ لم ير سيرجالت مسوّعًا له مقدسي في عدّ «المذهب السّني» تنظيمًا نقابيًا متطورًا (super-g nld) على غرار الكوميونات الأوروبية، على الأقل حتى القرن الثّالث الهجري/ التّاسع الميلادي، كما لم يحف سيرجانت أيف دهشته من إصرار مقدسي على وحودها أنتي أصرً مقدسي على وحودها أو عدم وجودها، لا يؤثّر قطُّ على فرضية مقدسي الرئيسة وهي: أنّ الكليّات الأوروبية القروسطية، وكذلك التّزعة الإسسانيّة في عصر النهضة الإيطالية كان لهما حذورً عميقة في التُربة الإسلامية".

هما، أجد نفسي متفقًا جزئيًّا مع سيرحانث، في أنَّ مقدسي ردما بالغ في قصية إثبات الطبيعة التقابية للمذاهب في الإسلام السُّني، ولكن يبدو أنَّ القضية لم تكن تعني بالسبة لد مقدسي مجرَّد إثبات عُمق حذور (على حدِّ تعبير سيرجانت) الكليّة الأوروبية القُروسطية في التُّربة الإسلامية؛ بل وضَع مقدسي نُصب عينيه إثبات أنَّ النظام والآلية برُمَّتها قد استُعيرت من الإسلام، مع بعمص عمليًّات التكيُّف الى اقتضتها ظروف البيئة الجديدة لنظام المستعار.

كدلك وحمّه محمّد الفاروق نقدًا لـ مقدسي - في ثنايا منقشته حول المدرسيّة في الإسلام- فقد ذهب إلى أنَّ مقدسي لم يقدّم الكثير لدعم نظريّته القاتمة: إنَّ المذهب الفقهي في الإسلام السَّني كان تنظيمًا نقابيًا في جرهره، ونظر العاروقُ بعين الرّيبة

Robert Bertram Senjeant, The Rise of Humanism in Classical Islam. Book Review, Journal of Islamic Studies, Vol. 4, No. 2 (July 1993), 243.

⁽²⁾ Loc. Cit

⁽³⁾ Loc Cit

لموقف مقدسي من المداهب في الإسلام السبي لكه أصاف أنه لا إراوده شال من أن هناك بعض العناصر الشطيمية في المداهب السبة قد تسدو مماثلة عفواند المهيئة الأحرى، وهي السبات التي أحصاها العلماء في شايا بفاشهم حول حد الثقالة وشيأتها لكنه تحفيظ في الأحيار على ما سباعه معدسي فاللا عن فهد التقالية وشيأتها لكنه تحفيظ في الأحيار على ما سباعه معدسي فاللا عن فهد المعاهدة في الأسبطة سطيمة المعاهدة في المعاصرة، كما لم يكن شبطة رئيس مدهد الشيونية في المعاصرة، كما لم يكن شبطه العريفة في المعادر) فكافئة لشبطة العريفة في المعادر) مكافئة لشبطة العريفة في المعادر)

في هذا الاعتراض لأخير أرى الهاروق محفًّا، فقد كان نوسع العريف استعد بعص المتمين إلى نقابته وحطرهم، بل ووقف التعامل معهم منى شت له عدم حدر تهم بالانتساب إلى طائفته. ولكن لم يكن لرئيس المدهب مثل هذه الشلط على الفقهاء المتثمين إلى مدهبه قطّ ولعلّ مقدسي نفسه قد أدرك هذه الحقفة عندما ذكر أن الفقيه لم يكن مسئولًا إلّا أمام الله وحده، وأنّ التّحصيل العلمي والتّقوى والورع والعَلاقة بالشلطة الحاكمة كانت مسائل تُناقش داحليًا في إطار نقالة الفقه لتي انتمى إليها (يومئ إلى كُتب تراجم علماء المدهب، والتي كانت تتولّى جرح الفقهاء المنتمين إلى المذهب وتعديلهم، كلٌ على جلَة)(1)

على الضّفة الأخرى من النّهر أشاد تونجاي باش أوعلو به مقدسي في الكشف عن هُوية المذاهب، وتوصيعه لها بالنّقابات، منوّ هَا عن أنّها من أهم القضايا لتي صرحها هذا الكتاب، وأنّ مقدسي أفلَح في تقديم الأدلّة والبراهين التي تُثبت أنْ المذاهب في جوهرها إنّما كانت تنظيماتٍ نقيبة متقدّمة، ووصّف ججاج مقدسي بـ «المعالّجة الرّائعة» (").

Muhammad al-Faruque, The Rise of Humanism in Classical Islam.. book review, the Muslim world, vol. 12, not. (1991), 27

⁽٢) انظر البات الأون من هذا الكتاب، ص ١٦٩ - ١٧٠.

Başoğlu, George Makdısi, 102.

ووفقًا لما طرحه مقدسي، طوّرت كلُّ "نقابة (مذهب فقهي) مؤسّساتها التّعليمية، بما في ذلك أماكر التّدريس، والمنهج المدرسي طريقة النّظر (Scholast c method)، ومنحت تلث المدارس خرّيجيها الجازة بالإفتاء والتّدريس، وهي تُماثل درجة اللّكتوراه كما نعرفها اليوم. وكانت هذه هي الوسيلة التي الفرد بها أهل الحديث بد السّلطة التّدريس، في الفقه. وكان الغرض الرئيس من نشأة المدرسيّة في الإسلام هو تهميث علم الكلام عقائديًّا. ولم بكن "هابة الفقه، (يعني المذهب) مؤسّسة كان للدّولة في نشأتها فضل، بل كانت الحادًا طوعبًا (نقابة) تمتّع بالاستقلال الدّاتي، ولم تكن للدّولة بأي نشأتها فضل، بل كانت الحادًا طوعبًا (نقابة) تمتّع بالاستقلال الدّاتي، ولم وختم مقدسي مقاربته التي لا يُعوزها الإمتاع بالمعل والله: إنه يبغي من باب التّماهي مع الحقائق التّاريحية أن يقتصِر مصطلحا "مدرسة الفقه» و اكليّة الفقه، و اكليّة الفقه، على المسجد ذي الحان والمدرسة وحسب، وألّا يوضف بهما المذهث نفسه قطّ، الذي كان نقابة مهنية متحصّصة (١٠).

* * *

(0)

أثر مقدسي في الدراسات العربية

أحسَنَ مقدسي تقديم نفسِه بنفسِه للعالم العربي، ليس من خلال المترجمين أو الباحثين العرب، بل من خلال تحقيقاته لبعض نصوص التُّراث العربي، ولا سيَّما كُتب ابن عَقيل ورسائله. ومع ذلك نقد ظهَر اهتمام المترجِمين والباحثين العرب عمومًا بآثار مقدمي في وقت متأخر نسبيًّا. فقد كنّب إحسان عبَّاس مراجَعة لنشرة مقدمي من كتاب الفنون لابن عَقيل هام ١٩٧٢ (٢٠). وكان هذا المقال -على حدّ

و مع دلك انتقد باش أوغلو مقدسي فيما ذهب إليه بشأن انصراع بين أهل العقل وأهس الحديث،
 و مطربته والطريقة التي تشكّل بها امدهب أهل الشنة والجماعة؛ كما صورها مقدسي، واتهمه بالعجز
 عن تقديم تحليل ناريخي شامل.

⁽١) انظر ص ١٥٢ من هذا الكتاب.

 ⁽٢) إحسان عياس، «كتاب الصون لأبي الوعاء ابن غقيل الحنيلي»، مجلّة مجمّع اللّغة العربة، دمشق، ٤٤٠
 (١٩٧٢).

علمي - أوّل ما كتب عن جورج مقدسي بالعربية، ولنّد كان مقدسي قد أظهر اهتمامًا المنابعة الله المؤلّد المنابعة الم

وبعد هذه المقالة بعقد كامل من لزَّمن ترجم المؤرِّخُ العراقي المرموق صالح أحمد العَلي (٢٠٠٢- ٢٠٠١) مجموعة مقالات مقدسي عن طبوغرافية بغداد في القرن الخامس الهجري، والتي حمَلت عنوان: (The Topography of Eleventh الفرن الخامس الهجري، والتي حمَلت عنوان: (Century Baġdād. Materiais and Notes)، ونشرها العلي في كتيب حمَل عنوان: خطط بغداد في القرن الخامس الهجري (١٠). وكان هذا العمل باكورة ما تُرجم من كتابات مقدسي إلى العربية، كما كان هذا الكتاب سببًا في معرفة العالم العربي بوصفه باحثًا ومؤرِّخًا، لا محققًا فحسب.

وكان على العالم العربي أن ينتظر عقدًا آخر من الزَّمان، قسل أن بُضيف مترجم عربي آخر أثرًا حديدًا من آثار مقدسي إلى المكتبة العربية؛ إذ ترجم محمود سيد محمد تُحفة مقدسي (The Rise of Colleges) بعنوان: نشأة الكليَّات؛ معاهد العلم عند المسلمين وفي الغرب، ونُشرت هذه التُرجمة عام ١٩٩٤ (٢). وهي التُرجمة التي

 ⁽١) محلَّة آذات الراقدين، كلبَّة الآداب، جامعة الموصل، العدد الخامس، (جُمادي الأولى ١٣٩٤هـ/ حزيران/ يوبيو ١٩٧٤م).

⁽٢) (يغداد. مشورات المجمع العلمي العراقي، ١٩٨٤).

⁽٣) صدر أوَّلاً في جدَّة عن مركز النَّر العلمي بجامعة المنك عبد العزيز عام ١٩٩٤. ثم أعادت منارات للأبحاث والنَّسر إصداره بالقاهرة عام ٢٠١٥. وصدرت الطبعة الثَّابة عن النَّاسر بعسه في ياير/ كاسون الثَّاني ٢٠١٠، وهي طبعة روجعت على الأصل الإنجليزي مجدَّدًا، ونُقَّحَت وصُّرِّبت فيها تصحيفاتٌ وقفت في الطبعة الأولى، وحُرَّر نصُها، وزُوَّدت بتعليفات وشروحات صابية، وهي أجود طبعات الكتاب. وترجمة الأستاد محمود سبَّد ترجمة رائقة، أطهرت كفايته وحُس درايته باصطلاح مقدسي ولُخته.

أعاد ناشير كتابنا هذا إصدارها في حام ٢٠١٥، لافنًا النَّظر إلى مقدسي وأحماله مرَّة أغرى في العالم العربي على نطاق أوسع بعد سُبات دام عشرين حامًا ونيُّهًا.

على هذا النحو تو الت ترجمة آثار مقدسي إلى العربية تباضا، ففي عام ٢٠١٧ نشر سعود المولى ترجمة لمقالة مقدسي المسمّاة (Hanbalite Islam) إلى العربية في كتيّب حمّل عنوان: الإسلام الحنبلي (١٠). وفي العام نفسه ترجم أحمد الغلوي مقال مقدسي المسمّى (The Diary in Islamic Historiography: Some Notes)، بعنوان. [ملحوظات على اليوميّات في لكتابة التّاريخية الإسلامية) (٢٠)

وفي العام التّالي (٢٠١٨) ترجَم عمرو بسيوني مقالة مقدسي المسمّاة Guilds of Law in Medieval Legal History. An Inquiry into the Origins of the Inns of Court) بعنوان: "انقابات القانون في التّاريخ التّشريعي في العصور الوسطى: قصلٌ في أصول الهيئات القانونية الأربع في لندن (١٥) وفي العام غسه ترجَم أنيس مورو مقالة مقدسي عس الأشاعرة في الإسلام المخاصة في التّاريخ التّساعية في التّاريخ التّسيني للإسلام (١٠). وكذلت ظهرت في العام نفسه ترجمة محمّد إسماعيل خليل الدّيني للإسلام (١٠). وكذلت ظهرت في العام نفسه ترجمة محمّد إسماعيل خليل محداب مقدسي المسمّى (١٤)، المتناف الشياسة في الإسلام الكلاسيكي (١٥).

 ⁽١) راجعه وندَّم له رضوان الشيد، (بيروت: الشكة العربية للأبحاث والنشر، ٢٠١٧).

 ⁽٢) نقله إلى العربية أحمد العدوي، ونُشر في. مجلّة معهد المخطوطات العربية بالقاهرة. مج ٢١، ج١، شعبان ١٤٣٨، ميو/ أبار (٢٠١٧). وأعاد نشره بمجلّة.

ÇOMUIFAD: (Çanaktale Onsetiz Mari Üniversitesi İlahiyat Fakültesi Dergisi), Sayı 10, Eylül 2017

ثم بشره ملحقًا على كتاب: يوميَّات فقيه حنبي من القرن الخامس الهجري، ٢٦١-٢٥٣.

⁽٣) (الكويت: موكس تهوص لمدراسات والنشر (الموقع الالكتروسي) ١٨٠١) وهي ترجمة يصعب الاعتماد عليها؛ إد شاب معالجة المترجم للأصل الإلجيري الكثير من الحرفية والحشولة، والاسبما مع الصطلاح مقدمي وتُعته. ومادّه هذه المقاله متصمّة في الناب السابع من هذا لكناب.

⁽٤) (ييروت: ثماء للبحوث والذراسات، ٢٠١٨).

 ⁽۵) (بيروت: نماء للبحوث والدراسات، ۲۰۱۸)

وفي العام النالي (٢٠١٩) فرحم أحمد العدوي عمل وقادسي المستقى وفي العام النالي (٢٠١٩) فرحم أحمد العدوي عمل وقادسي المستقى حمل صواله بومبات فقيه حبلي من القرن الخامس الهجري: تعليقات ابن البقاء قصره وأعاد مقابلة بعن يومبات ابن البقاء على أصله، ثم ألحق به مقال وقدسي المنقدم ذكره، والمستقى المحوظات على اليومبات في الكتابة الدينة الإسلامية!".

وبي عام ٢٠٢٠ ترجم يوسف وهب مقال مقدسي المستى السيق Theology of ShaffT: Ongues and Significance of Usil at-Fight
ونشره في كثيب حفل عنوان: الشّائمي وأصول المتكلّمين؛ نشاة علم أصول المفقه
وأهمينه ". وفي العام عسه (٢٠٢٠) ترجم علاه عوض عثمان مقال مقدسي
وأهمينه ". وفي العام عسه (٢٠٢٠) ترجم علاه عوض عثمان مقال مقدسي
نصئي (Tabaqāt-biography law and orthodory in classical Islam)، وصدر في
كثيب حما عنوان: الطُبقات؛ مؤلّفات في التراجم بين المفقه وصحيح المدين في
الإسلام الكلاميكي ". وترجم أحمد محمود مقالة مقدسي المعنونة: فأهمية مذاهب
العق الشي في التاريخ الذيني للإسلام!"، وها هو كاتب هذه الشطور يترجم تُحقة
مقاسي الذية (المستحدين وهو هذا الكاب الذي بين يذيك، عزيزي القارئ.

كما اعتمد عندً من الباحثين العرب على كتابات مقدسي في دراساتهم، من المثال: خالد كبير علال من ورائد السمهوري ١٠٠ وعزمي بشارة ١٠٠ وإيناس محمّد

⁽١) القيدة سارات الأنجاث والشرعة (١١).

⁽٢) رجمه وتلف أحمد العموي القائرة، فركز تراث للحوث والقرامات ٢٠٦٠).

⁽٣) (لفاهرة مركز فرات للموث والقراسات، ١٠٢٠).

⁽٤) الكريت مرك مهرض للشراسات والشير (المعرفع الالكتروني)، ١٠٢١)

⁽د) الأرمة العقسة بين الأشاعرة وأهل الحديث. (الجرائر العاصمة: دار الن مالك، ١٠٠٥).

 ⁽٢) الشف المتجل مقارة تاريخة تحللة في سلف المحة؛ أحمد بن حيل وأحمد بن حسل المتخيل،
 (يروت المركز العربي المابحات ودراسة أسياسات، ٢٠١٩)

⁽١) اللَّمِن والعلمانة في ساق تاريخي، (بيروت. العركة العربي للأبحاث وهراسة السياسيات، ٢٠١٥).

البهيجي (1) و ماجد عرسان الكيلاني (1) و محمّد عبد العظيم أبو التسر (1) و هاشم عثمان (1) و عبد الحافظ بن مالك عبد الحق (1) و وهوان السيد (1) و صعد عراب (١) و عبد الرّحمن بن عبد الجبّار الفريوالي (١) و رشيد ناجي الحسن (1) و واحمد العدوي (11) فضلًا عن غيرهم من الباحثين الذين اعتمدوا على تحقيقات مقدسي، أو دراساته على نحو مباشر،

وتدلُّ عناوين دراسات هؤلاء الباحثين المتقدَّم ذكرهم على تسوَّع المادة التي عالجها مقلسي خلال مسيرته العلمية. إن أقدم هذه الدراسات العربية يعود إلى أواخِر العقد الأخير من القرن العشرين، والكثرة الكاثرة مها ظهَرت بعد وفة مقدسي، لذي تُومِّي ولم ير إلَّا عملَين فحسب -من جُملة أعمال- تُرجِما إلى العربية في حياته، وهما: خطط بغداد في القرن المخامس الهجري، ونشأة المكليَّات، وعلى هذا النحو تُرجِم لـ مقدسي عملان خلال ثلاثة عقود، بينما شهدت الأعوام التَّلاثة الأخيرة وحدَها ترجمة نحو ثمانية أعمال له ظهرت تباعًا.

ليت شعري أما الذي أدَّى إلى إثارة اهتمام النَّاشرين العرب بآثر مقدسي، والا سيَّما في السَّنوات الأخبرة؟ يعتقد تونجاي باش أوغلو أن تجاهُل العالم العربي طويلًا لدراسات مقدسي يعود لدراسة مقدسي لحقل يمُجُّه القوميون العرب، حيث كانت القومية العربية في أوج صعودها، في الوقت الذي كانت دراساتُ مقدسي

⁽١) قاريخ جماعات الإسلام الشياسي، (عمَّان: مركر الكتاب الأكاديمي، ٢٠١٧).

 ⁽٢) الفكر الثربوي عند ابن تيمية، (المدينة السورة: دار النراث، ١٩٨٦).

⁽٢) السُّلاجقة، تاريخُهم السَّياسي والمسكري، (القاهرة: عين للدراسات والبموث، ٢٠٠٣).

⁽٤) تاريخ اللأذقية، (دمشق: منشورات وزارة الثقافة السورية، ١٩٩٦)

 ⁽٥) موقف أثمَّة الحركة السَّلمية من النصوف والصوفية، (القاهرة: دار السلام، ٢٠٠١).

 ⁽١) الأسد والغواص؛ حكاية رموية غريبة من القود الخامس الهجوي، (بيروت: مركز ابن الأروق،
 ٢٠١٧)

 ⁽٧) العامل الدّيني والهوية الثّونسية، (تونس العاصمة: الدار التُّونسية للنّشر، ١٩٩٠).

 ⁽A) شيخ الإسلام ابن تيمية وجهوده في الحديث وطومه (ابرياض: دار العاصمة، ١٤٤١هـ/ ١٩٩٣م).

⁽١) هذا هو التَّصوف، (اللَّذنية. دار السَّوار للنشر والتوزيع، ١٩٩٦م).

⁽١٠) الصَّابَة منذ ظهور الإسلام حتى سقوط المخلافة العبَّاسيَّة. (القاهرة: رؤية لنشر والترزيع، ٢٠١٢)

تصوّر مذهب أهل الحديث بوصف التيّار الفكري والعَقَدي المركزي في التَّاريخ الإسلامي هامّة، وتاريخ الشّرق الأوسط خاصة (١٠).

رمع أنَّ ما ذكره باش أوغلو قولٌ يحتمل النظر، إلَّا أنَّ رأيه لم يخلُّ من وجاهة أبضًا؛ إذ ليس من قبل المصادفة أنَّ دراسات الأكديميّين العرب تكاد تخلو من الإحالات على دراسات مقدسي ومقالاته حتى العقد الأخير من القرن الماضي. كما أنَّ خلُ أعمال مقدسي قد تُرجمت إلى العربية بعد الغزو العراقي للكويت الذي مثل المسمار الأخير في نعش القومية العربية. وعلى أية حال، فإن العالم العربي لم يخلُ من تيارٍ رفع شعار الهُوية الإسلامية في مواجهة القومية العربية آلذك.

كيفما كان الأمر فسيغدو في عداد المفارقات إن ذهب المرء إلى أنَّ ازدهار الخطاب السَّلفي، وتصاعُد الجدل حول الهُوية وموقع الذّين منها في العالم العربي في أعقاب ما عُرف بد وثورات الرّبع العربي، قد لربت دورًا ما في إقبال دور النَّشر العربية مؤخّرًا على ترجمة آثار أحد المستشرقين إلى العربية.

(7)

أثر هذا الكتاب في الدراسات الغربية

امتزت أفكار مقدسي عمومًا -كما استعرضنا آنفًا- بالثَّراء، لكن هذا العمل الذي بين يدبك وصف بأنه عمل حياته (١٠) حتى إنَّ دائرة المعارف البريطانية قدَّمت جورج مقدسي لقراتها بوصفه مؤلِّف كتاب (the Rise of Humanism) دون سائر أعماله (٣) بل رُصِف مقدسي -في أعقاب صدور هذا الكتاب- بأنه أحد أعظم المستشرقين،

⁽¹⁾ Tuncay Başoğlu, George Makdısı, 95.

⁽²⁾ Serjeast, op. cit, 244

Encyclopædia Britannica, s.v. "Ahmed ibn Hanhal", by George makdisi.

سواءً من جيله أو من أي جيل انقضى (''). لا ربب إذا أن هذا الكتاب قد أسهم في تغيير ملحوط طرأ على الدراسات العلمية حعلى صَعيد الغرب بعد صدوره؛ إذ صدار اصطلاحا الإنسانيين (الأدباء) المسلمين (Aluslim Humanisis)، والنزحة الإنسانية في الإسلام (Humanismin Islam) اصطلاحين مألوفَين للماحثين والدارسين في الغرب ('''. وعلى هذا النحو أطلق الباحثون الأوروبون على الأدباء المسلمين لقب الإنسانيين (Humanists) دون تحفُظ، بعد أن أسهم مقدسي في تجذّر هذا الاصطلاح في الأدبيات العلمية الغربية.

بيد أنَّ ما خلَص إليه مقدسي -في رأي بعض المؤرِّ عين وانتَّقاد - خَلْف مصدرًا لتوتَّر دائم مع مؤرِّ حي المركزية الأوروبية، المتعشين لخُصوصيَّة أوروبًا وتفرُّق الميرق الأبيض، وهم اللين دأبوا على نفي أي تأثير خارجي - ولا سيّما إدا تعلُق الأمر بالإسلام - على الغرب بصفة عامَّة. ولهذا السَّب على وجه التَّحديد، تنبًا حميد دَباشي (Hamid Dabashi) بأن تُواجه التُحفة مقدسي، -على حدَّ وصفه مقاومةٌ من قِبل بعض المؤرِّخين الأوروبيّين المتعصّين ".

Francis Robinson, Law and Education in Medieval Islam. Studies in Memory of Professor George Makdist. *Journal of the Royal Asiatic Society*, Volume 18, Issue 1 Univery 2008), 98.

 ⁽٢) انظر على سبيل المثال هذه الدّراسات التي استعملت اصطلاح الإنسائيس علمًا على الأدباء المسلمين:

Rena D. Dossett, The Historical Influence of Classical Islam on Western Humanistic Education, *International Journal of Social Science and Humanity*, Vol. 4, No. 2, (March 2014), 88-91; Lenn Evan Goodman, *Islamic Humanism*, (Oxford: Oxford University Press, 2003).

كما أصــرَت جامعة شيك عو مجلَّة جديده تُدعى مجلَّة ماريح الإنسانيّات (thutor) of (Humanities) وأشارت هيئة التُّحرير في عددها الأوَّل إلى ريادة دراسة مقدسي في هذا الحقل، انظر.

Rens Bod, et al, A New Field; *History of Humanities*, Volume 1, Number 1, The University of Chicago (2016), B.

Hamid Dabashi, The Rise of Humanism .. Book Review, Journal of the American Oriental Society, Vol. 112, No. 1 (Jan.-Max., 1992), 137.

وكان مقلسي نعسُه واعيًا لحجم هذا العداء، عندما عبَّر في سيرته الذاتية عن أمله في أن يتخلَّص المؤرِّخون يومًا ما من عسه تقليد قُوى المركزية الأوروبية التي يرتكز على أكتامها معظم التاريخ المكترب للقارة العجوز (١١).

ومن المؤكّد أن مقدسي بدا لمؤرّخي لمركزية الأوروبية -والاسيّما في هذا المحترب مجرّد مؤرّخ مارق (Revisionisi) فويّ الحُجّة فحسب، ولكنّه بد لبعض المؤرّخين المستغلين باللّراسات الواقعة على التّماس بين اللّراسات الإسلامية والأوروبية التّروسطية -والاسيّما في عصر النّيضة، وتاريخ التّعليم- محطّمًا عظيمًا للأساطير؛ إذ حطّم أسطورة أعظم مِتّين للحضارة الغربية على بني آدم، وهما المدرسية والإنسانية؛ وهما الهِبنان العظيمان اللّان دأبت الحضارة الغربية على المربية على المربية على حلور كلتا الحركين في الإسلام الكلاسيكي والكُلف عنها"؟

إنَّ عبارات أفلتَت من روبرت سيرجانت دلَّت على مشاعره تجاه خُلاصات مقدسي، عندما جهّر بالقول: اقد لا نتقبَّل أن يكون جزءًا لا يتجزَّأ من التكوين الفكري في الغرب-أعني: الجامعة والثُقافة العلمية- إسلامي الأصل عربي الجذور، ومع ذلك فقد نجّح مقدمي في إثات ذلك!".

* * *

(Y)

آما يعد

إِنَّ محاوله إِنْ ال كتاب نشأة الإنسانيَّات للجورج مقدسي منزلته، مهمَّة محقوفة بالضَّعوبات حقَّ، ولكن يبدو لي أنه لا مفرَّ منها في ختام هذه المقدمة. ومن ثمَّ أقول ا لقد جاء تناول مقدسي للأدب العربي متوسَّعًا. ومن زوايا لم تُدرس من قبل، مثل

⁽¹⁾ Makdisi, Unconventiona: Education, 227.

⁽²⁾ Hamid Dabashi, op. est, 135.

⁽³⁾ Serjeant, op. cit, 243

مؤسسات التّدريس، ومناهج وغيرها. يضاف إلى ذلك بناولُه للإسانيّات الغربية التي بدأ من الواصح أنه أحاط بها إحاطة عظيمة، ومن ثمّ لم يُسلّط هذا الكتاب ضوءًا كثيفًا على مسار الحركة الإنسانيّة في ذروة ازدهار الحضارة الإسلامية فحسب، بل سلّط الضوء أيضًا على أشر الأدب العربي في نظيره الأوروبي، ولا سيّما في عصر النّهضة. كما حفّز الباحثين لإجراء مريد من الدّراسات و لبحوث حول الإسانين المسلمين، العِظام.

وعلى الصّعيد التّاريخي، عمِل مقدسي على توسيع ذاوية النّظر إلى ما تدبن به أوروبً للعالم الإسلامي، وأماط اللّثام عن أنّ حقول الطبّ والفلسفة والعلوم لم تكن وحدَها الحقول التي أثرَت بها الحضارة الإسلامية نظيرتها الأوروبية، بل كان للادب العربي عميق الأثر في حقل اللراسات الإنسانيّة في أوروبًا منذ القرن الخمس العجري/ الحادي عشر الميلادي. ومن ثمّ كانت كتب الأدب العربي -وليس الطبّ والرياضيّات والفلك والكيمية فحسب - معروفة في الغرب الأوروبي من خلال الترجمات من العربية إلى اللّاتينية وسائر اللهجات العامية الأوروبية المتفرّعة عنها. كما لفّت مقدسي النّظر إلى أثر ظاهرة الانتحال في القرون الوسطى في إحفاء تأثير الأدب العربي في نظيره الأوروبي، وشرح الآلية التي تسبّب الانتحال بها في اختفاء الأدب العربي في نظيره الأوروبي، وشرح الآلية التي تسبّب الانتحال بها في اختفاء الأدب العربي في نظيره الأوروبي، وشرح الآلية التي تسبّب الانتحال بها في اختفاء دراسة نموذجية ومحورية في هذا الحقل. وأتوقع أن يظلً كذلك لعقود عديدة قادمة، قادمة، قبل أن يتحوّل إلى عمل كلاسيكي.

لقد كشف مقدسي عن رافد عميق من روافد الأدب والثقافة في أوروبًا القُروسطية وعصر النَّهضة، وتناول الأدب العربي من منظور غير تقليدي، وفي الأخير درس الأدباء في الإسلام، وأثرهم في نُظرائهم من الإنسانيّين في الغرب، على نحوٍ غير مسبوق، فسدَّ بذلك تَغرة لم يلحَظ أحدٌ من الباحثين وجودها أصلًا.

لقي هذا الكتباب الاستثنائي اهتمامًا بالغًا في الغرب، حتى دعا بعضُ انتُقاد ومؤرِّخو الأدب الأوروبيِّين إلى أن يكونَ نشأة الإنسانيَّات، على رأس قائمة القراءة

للطبيرة في المجامعات في الغرب أروادا كانت هذه دعوة بعض المؤرّ خين والتُقاد في الغرب في المجامعات في الغرب أبناء الحصارة العربية الإسلاميَّة - أن نواصل ما دداه عقدسي؛ لاستكشاف حدود ذلك الرافد الأدبي العربي الضّخم الدني رقد الأدب الأوروبي في القرون الوسطى، والأثر المدرسي والإنساني للإسلام في المدرسيَّة والإنسانية الأوروبيين. بيد أن دلك لن يتهيَّا لن إلا بإنشاء كراس في جامعاتِنا تُكرُس للرسات المقارنة بن الإسلام والغرب كما لا بد لنا من توجيه طلابنا لدراسة الله الله الله المدوسية الله وسطية واللهجات العامية الأوروبية القروسطية، تمهيدًا لإخصاع الأحبات الغربية - قبيل عصر النَّهضة ويُعيده - للقحص والمؤرس؛ للوقوف على خجم هذا الرافد الأدبي العربي العظيم.

لقد وضّع مقدسي نفشه ما يُشبه خارطة طريق لتحقيق تلك الغاية، المتمثلة في خلق حيل من الماحين المحتطين بالدراسات المقارنة بين الشّرق والغرب. فعندما جاء مفدسي على ذكر أنَّ جزءًا كبيرًا من ناريخ الغرب المسيحي في القرون الوسطى منذ أواخر القرن العاشر إلى أواخر القرن العاشر إلى أواخر القرن الاأبام عشر الميلادين مرتبطً بالإسلام، وتلك حقيقة لا مِراء فيها على حدّ وصفه. ومن ثمَّ أعرب عن أمله في أن يستكشف جيل جديدٌ من الباحثين في تاريخ القرون الوسطى -في ثابل الأيام - هذه القلاقة التأثيرية المتبادلة بين الثقافات العالمية الكبرى في حوض البحر المتوسط.

وأردف مقلسي قائلًا: إن هناك كمّا هائلًا من لمعلومات التاريخية في هذا الحقل من تاريخ العلوم، وبالكاد استكفّف هو جذورها. إلّا أنّ الحاجة ماشة إلى جيل من العلماء الشّبال من ذوي العقول المتفتّحة الذبين لا يكترثون لتقليد قوى المركزية الأرروبية أو لنظرياتها، والمستعدّين لنسليم قيادهم إلى المصادر وحدّها، وليس لنقناعات والأيديولوجيّات والأنكار المسبّقة.

نَّ الحصارة الأوروبية -عند مقدسي- وريثةً مزيج هاتل من النيَّارات والمؤثِّرات التَّدَفِية، وقد نَمَّت دراسة عند منها وإبرازها في سياقها بالفصل، إلَّا أنَّ المؤثِّرات

⁽¹⁾ Sergeant, op. cit, 243

الإسلامية الأساسية؛ (مَا رُفَص النَّسليم بوجودها أصلًا أو تُجوهلت ببساطة، بحيث بدا الأمر كما بو كان باستطاعة مؤرِّ خي المركزية الأوروبية إخفاء تلك المؤثّرات على نحو أو آخر، بيد أنَّ المواقف النَّفسية لم تُشكّل العقبة الوحيدة أمام تحقيق هذه الغابة عند مقدسي؛ فهناك أيضًا اللَّغة العربية الفصحي التي يجب أن يُجيدها هذا الرعبل المرجو من الباحثين، إلى جانب واحدة على الأقلّ من اللَّغات: اللاتبنية واليونانية والعِبرية. أما بالنسبة للمصادر، فقد رأى مقدسي الحاجة ماسة لتوفير المخطوطات فنسِها لأولئك الباحثين، وليس الفهارس أو قوائم بالمكتبات التي تحفظ بها"!.

* * *

(A)

طريقتي في إخراج هذا الكتاب

حطى الأصل الإسجليزي للكتاب بمراجعة دقيقة، ورُبِط بالإحالات بين صفحاته على نحو جبّد. وعلى الرّعم من دلك، لم يخلُ من بعض الأخطاء المطبعية. وقد أشرتُ إلى بعضها متى أثرت في السّياق، وأهملت الإشدرة إلى الطّفيف منها الذي لم يكن له أثرٌ على السّياق. ومما يُلتمس العذر لمقدسي فيه، مع هذا الكمّ الهائل من الأعلام الذين حواهم الكتاب، الخطأ في إثبات بعض تواريخ الميلاد والوفاة. ولعلّه اعتمد في هذه المواضع على حافظته المذهِلة؛ مقتصِرًا عليها دول العودة إلى المصادر. وقد علّفتُ على مثل هذه الأخطاء، مصوبًا إيّاها، في الحواشي التي وضعتها ثمّة.

كما رددتُ الاقتباسات النصّية من المصادر العربية، التي حَو ها الكتاب، والتي ترجمها مقدسي إلى الإنجليزية، إلى أصولها العربية، ومن مصادرها وطبعاتها نفيها التي اعتمد عليها. وعلَّقتُ على بعض ما أورده المؤلف، واستدركتُ عليه في مواضع؛ محاولًا الاقتصاد في التَّعليق على النصّ ما وسعني هذا، راغبًا عن إنقاله

⁽¹⁾ Makdisi, Unconventional Education, 227.

والمصادرة على مؤلّفه. ومن ثمّ لم أعلن على النصّ أو أستدرك على المؤلّف إلا لصرورة رأبتها. ووضعت تعليقاتي على المتن، في حواش مضرّدة اختتمتها مكلمة المترحم بين قوسّين كما وضعت أرقام صفحات الأصل الإنجليري على النصّ العربي المترجّم؛ تيسيرًا على من أراد العودة للأصل، أو مقابلة التَّرجمة العربية على النصّ التص الأصلى للتَّبُت.

أمًّا ترتيب المراجع في هذا الكتاب فجاء على شاكلة ترتيبها في نشأة المكليًّات؛ إذ ربَّها مقدسي وفتًا لاختصارات ورموزِ عبَّنها لكل مصدر أو مرجع على حِذة. ولست أدري سرَّ تفضيل مقدسي لهذه العربقة المعقَّدة في الإحالات على مصادره و مَراجعِه. وقل تمثّلت أيرز عبوب هذه الطربقة في صعوبة الرَّبط المباشر بين المعلومة ومصدرها. بل قد يقنفي الأمر -أحيانًا- القيام بمحث مركَّب في جريدة المصادر والمراجع، كي يقف المرء مليًّا على هُوية المصدر أو المرجع الذي يُحيل مقدسي إلى كما في حالة رسالة ان تيمية المسمًّاة معارج الوصول إلى معرفة أنَّ أصول الدِّين وقروقه قد بيَّنها الرَّمولُ.

وهناك رموزٌ أدرجها مقدسي في حواشيه، ولم يُدرِجها في جريدة المصادر، مثل: (THB)، (Likis)، (Jurisis)، (Nuascunque) وكلُّها رموزٌ لمصادر ومراجِع جاءت مبهمة ولم أتمكُّن من تحديدها، ومن ثمَّ فقد نوَّهت بذلك كلِّ في موضعِه.

كما أشار مندسي أحيانًا إلى بعض المراجع دون أن يرمُز لها ومن ثمَّ لم ينتبه إلى أنَّه لم يُنتبه ومن ذلك إشارته إلى الله لم يُدرِجها في جريدة مصادره رغم إحالته إليها مرازًا، ومن ذلك إشارته إلى دراسة للمستشرق بالأشير عن المُتنبي، وكان يكتفي بقوله: «انظر: بالأشير ومن (Blachère)». وليس للراسة بالأشير عن المُتنبي وجودٌ في جريدة مصادره، ومن الراضح أنَّه كان يُحل إلى مقالة بالأشير المستماة -Un Auteur d'adab oublié: al- "Utbi mort en 288, 'n' Metanges d'Orientalisme offerts à Henn Massé,

ومن ذلك أيضًا: إشارة مقدسي مرارًا إلى كتاب هربرت ماسون (Herbert Mason) ومن ذلك أيضًا: إشارة مقدسي مرارًا إلى كتاب هربرت ماسون (statesmen) و لا وجود له في جريدة المصادر، ومن الواضح أنه يعني كتاب: ماسون (statesmen of mediaeval Islam Vizir Ibn Hubayra) و كتاب كتاب (499-560AH/1105-1165AD) and Caliph an-Nasir li Din Allah (553-622 AH/1158-1225 AD), (Mouton: the Hague, 1972)

كما رمز مقدسي للمصدر الواحد -أحيانًا- بأكثر من رمز واحد، ومن ذلك (TNN) و (TNL) و (TNL) رمزًا له كتاب واحد هو طبقات النحويّين واللّغويّين للزّيدي. ومن ذلك ذلك الفّبيل أيضًا (Reception)، (Profile) رمزً، لمقال واحد هو "The Profile of the Reception of the Italian Renaissance in France", Studies in Medieval and Reformation Thought: Itinerarium Italicum, ed. H.A. Obermann and T.A. Brady, Jr. (Leiden: E.J. Brill, 1975)

وكذلك استخدم لرَّمزان (Lexicon) و (LL) لكتاب واحد هـ و المعجَم العربي-الإنجليزي الذي وصَعه إدوارد وليام لين!

على أية حال، لم يكن ثمّ لله من حلّ رموز مقدسي التي استخدمها في الإحالة على مصادر هذا الكتاب ومراجعه، العربية منها والأجنبية. وعلى هذا النحو أعدتُ تنظيم الحواشي رفقًا للنّهج التّقليدي المألوف للقارئ العربي، وقد استلزم هذا وقت وحهدًا إضافيّين، وربما لو لم أواجه هذه المشكلة لأنجزتُ ترجمة الكتاب في شطر المدّة التي استغرقها العمل فيه.

كما حرصتُ على إدراج التواريخ لهجرية المكافئة للتواريخ المبلادية التي رأى مقدسي الاقتصار عليها، وإهمال ذكر التواريخ الهجرية المكافئة لها. وهي وإن كانت لا تهم القارئ العربي، فإنها ذاتُ أهمية كبيرة للقارئ العربي. ومن ثمَّ لم يكُن ثمَّ مذَّ من إلحاقها بالتواريخ الميلادية متى وردَت في المئن مباشرة. ولم أهمِل ذلك إلَّا في الباب السَّابع حيث تعلَّقت معظم التَّواريخ بسياق التَّاريخ الأوروبي، فانعدمت الحاجة إلى ذكر التَّاريخ الهجري المكافئ للتَّاريخ الميلادي تقريبًا ثمَّة.

كما واهيتُ إنباتَ العارات والمصطلحات التي حرص المولَّف على إثباتها في الأصل ما لخطَّ الأسود الغليظ حذر الفَذَة بالفُلَّة في التُرجمة العربية، وأخيرًا وضعتُ كشَّافت ملائمة للكتاب وطبيعة مادَّنه، وذلك من باب التَّيسير على جمهور الباحثين والفُرَّاء في العثور على بُغبتهم فيه سريعًا ودون مشفَّة.

وند رأى ماشر الكتاب أن يجمع حواشي الأبواب الشبعة ممًا في آخر الكتاب، خلافً للأصل الإنجليزي، حيث جاءت حواشي كل باب مستقلة عقب انتهاء الباب مباشرة؛ وذلك لتشظم أمواب الكتاب دون فواصل، وذاك على نحو ما صنّع في إخراج نشأة الكليَّات، ولم أز بأشا في هذا.

* * *

(4)

شكر وتقدير

في الأخير، لا يفوتُني أن أوحه الشُّكر لعدد من الأصدقاء الذين لعبوا دورًا كبيرًا في خروج هذا الكتاب على ما تراه بين يديك، وعلى رأسهم الصَّديق والأخ العريز الأستاذ أحمد عبد الفتَّاح، ناشر هذا الكتاب؛ إذ هو من لفَت نظري إليه، واقترحَ عليً ترجمته، كما بذل جهدًا كبيرًا في تحريره ومراجعته.

وليست تفي كلمات الشَّكر بحق الصَّديق والأخ العزيز الأستاذ ياسر عبد الرحمن الباحث بالأزهر الشريف، فهو الذي راجع عليّ الكتاب كلمة فكلمة، وهو الذي تفضّل عيّ بنسبة الأشعار إلى بحورها، ونشّد مخلصًا شبه الكمال لهذه النّشرة، وبذل في ذلك وسعه، وكان لدقيق ملحوظاته أثرٌ كبيرٌ في خروج الكتاب على ما تراه بين يديك.

ولا يعوتني كذلك أن أشكر الزُّملاء الأعزَّاء: جوزيف إ. لـوري .Joseph E.) (University الأستاذ بقسم لُغات الشَّرق الأدني وحضارته بجامعة مسلقانيا of Pennsylvania) ويوسف رابوبورت (Yossel Rapoport)، الأستاذ بجامعة الملكة ماري، لندن (Queen Mary, University of London)، ومحمَّد سليمان، أستاذ التّاريخ الرُّوماني بجامعة ليدز (University of Leeds)، والأستاذ إسلام مصطفى بمركز تراث للبحوث والدّراسات بالقاهرة، على إمدادي ببعض الكتب والمقالات التي ممّّت حاجتي إليها.

كما أشكر الأستاذ أحمد نسيرة الذي أشرف على تنضيد الكتاب، وإعداده للطاعة، وفوق ذاك تفضَّل علينا ببعض الملحوظات القيِّمة، هذا فضلًا عن لمساته التي أضفَّت على الكتاب بهاءً وجمالًا لا يخفيان.

أخبرًا، أشكر أسرتي الصَّغيرة، وخاصة زوجتي الحبيبة التي غمَرتني -ولم تزَل-بأفضالها. كما أوجه لأولادي: يوسف ويحيى ونورهان، شكرًا خاصًا، فقد دأبوا على سؤالي عن هذا الكتاب الذي أُترجمُه وعن آراثي في مؤلِّفه وفي مادَّته، وفي غضون تلك الأسئلة البريئة والجوابات المبسَّطة، أضحَوا مصدر إلهام حقيقي لي.

والحمد لله في الأولى والآخرة

د. أحمد العدوي

القاهرة، وقد انتصف شهر رمضان المعظم من عام ١٤٤٢ للهجرة، الموافق ٢٨ من شهر إبريل/ نيسان من عام ٢٠٢١ للميلاد.



/ الإنسانيّة (Humanism) والمدرسيّة (Scholasticism) حركمان هيمَسًا على ١٩١٥ النّاريخ الثّقافي في الإسلام الكلاسيكي. فأمّا الإسسانيّة، فهي موصوع هذه الدّراسة التي تضمّنت إلماعة خاصّة إلى المدرسيّة، وأمّا المدرسيّة فكانت موضوعًا للراسة سابقة لي، وهي دراستي المسمّاة نشأة الكليّات (The Rise of Colleges). وأمّا المنهج المستّع فهو هاتين الدّراستين فهو نفسُه، وهو أنّ هاتين الحركتين الثّقافيتين يمكن فهمهما بالقدر الذي تُدرسان به؛ استنادًا إلى القوى التي أخرجتهما إلى الوجود. كما يمكن فهم متتجهما الثقافي بقدر ما نضع أبدينا على التفصيلات الجوهرية لمناهجهما في التّدريس والدّراسة والتّأليف.

وتسعى هذه الدّراسة -شأنّها في ذلك شأنُ سالفتها- إلى إلقاء الضّوء على تطوّر التّعليم في الإسلام الكلاسيكي، بيد أنَّ كلتا الدّراستين لم تستّهدفا إجراء مسح عمّ للتّربية في الإسلام. إنَّ نشأة الكليّات هي دراسة للحركة المدرسيَّة، وممثّليها، ومؤسّساتها، والمُحتوراه، وطريقة النظر المؤدّية إليها، على نحو أساسي. وأمّا هذه الدّراسة فتتناول نشأة لتّزعه الإنسانيّة، وممثّليها، ومؤسّساتها، وافن الأمالي ، وإبرازها -أي النّزعة الإنسانيّة- للكتب التي صفّليها، ومؤسّساتها، والله الذين علّموا أنفسهم بأنفسهم، بُذلت محاولة في كلتا الدّراستين للإجابة عن أسْئلة من قبيل: ماذا؟ ومن؟ ومتى؟ وأين؟ وكيف؟ ولماذا؟ ولا سيّما لماذا؛ وذاك أنّ الإجابة عن السُّؤال لماذا هي التي حمّلت في طيّاتها معتاح أصول هاتين الحركتين لققافيتين. ولدينا إجابة مقنعة عن الشُوال المتعلّق بالأصول فيما يحصُّ الإسلام؛ بيد أنّنا نفتقر إلى إجابة واضحة في حالة الغرب المسيحي.

كان لكلّ حركة من الحركتين - في سياق الإسلام الكلاسيكي - سببٌ موجِب للوجود (Raison d'être)، جاء متعيّزًا عن الآخر. إلّا أنَّ كلاهما انبثق من الاهتمام بمصدر مشترك، هو: الكتاب والسُّنة (القلائم تعلوُّرهما هو تاريخ من التفاعل الذي لم يخل من صراع، إلّا أنهما - مع ذلك - لم ينفصلا قط. لقد نزع فجر النزعة الإنسائية في لم يخل من صراع، إلّا أنهما - مع ذلك - لم ينفصلا قط. لقد نزع فجر النزعة الإنسائية ألعميق على نقاء اللَّغة العربية الفصيحة للقرآن بوصفها لُغة حيَّة، وكذلك لُغة السُّعال في الإسلام. ويرجع الفضلُ في نشأة المدرسيّة إلى صراع دارّت رَحاه بين التُوى في الإسلام. ويرجع الفضلُ في نشأة المدرسيّة إلى صراع دارّت رَحاه بين التُوى الله الله المنافق القرآن في القرن الله المنافق القرآن في القرن الله المنافق القرآن في القرن منذ البلّع فجر النّالث الهجري/ النّاسع الميلادي. أي بعد مرور ما يربو على القرن منذ البلّع فجر النّائية والدير؛ غير المخلوق وردّت كلتا الحركتين إلى صَحيح (Orthodoxy) اللّغة والدير؛ فاستهدفت المدرسيّة صحيح الدّين.

ا كان لكلتا الحركتين جذورهما في الدّين، بيد أنَّ كلَّا منهما باتَت مدينة برّخمها الله عنهما باتَت مدينة برّخمها الله على المارية الأنات الأعجمية على السان العرب، وأمَّا المدرسيَّة فكانت مدينة لتأثير الفلسفة اليونائية على المسر الله الماري اتَّخذه دين النَّي [ﷺ]. وبدأت النَّزعة الإنسانيَّة بوصفها حركة لُغوية علميَّة

⁽¹⁾ حوفي في الأصل الإنجليزي (Sacred Scripture)، وربما يتبادر إلى ذِهن القارئ أذ المؤلّف يعني القرآن الكريم فحسب، ولكن مقدسي نبّه في مقالته المعنونة : "ملحوضات على اليوعيّات في الكتبة التاريحية الإسلامية إلى أنه يستعمل هذا الاصطلاح في مقام " لكتاب والسّنة عمّا بقوله The "Koran and the Hadith make up the sacred scripture of Islam" ومن تممّ فقد ترحمت عما الاصطلاح، متى وُجدعلى امتداد صفحات هذا الكتاب، بـ «الكتاب والسّنة على شرط المؤلّف، انظر في ذلك:

George Makdisi, The Diary in Islamic Historiography: Some Notes, *History and Theory*, Vol. 25, No. 2 (May, 1986), 174.

⁽المترجم)

⁽ب) المراد بالرَّحم هذا قُرة الدَّعع، ورحَم الرَّجلُ الرُّجلُ، أي دَعَه بكته، أمَّا اكتاف الحصور؟ لهي منا تواضع عليه المحلثون، ولم تعرف العرب «الرَّحم؛ بهذا المعنى فطُّ. (المترجم)

تلتمس اللَّغة العربية النَّقية، في مصدرها في شبه الجزيرة العربية، حيث لم تشبها أوسابُ العُجمة قطُّ. وأمَّا المدرسيَّة فكانت حركة دينية علمية، نأت بنفسها بعيدًا عن خُلُواه العقيدة الفلسفية المستَلْهَمة من الفكر اليوناني، ومالَّت نحو العقيدة نسرعيَّة (juridical theology) أكثر انستجامًا مع مَدي الشَّريعة. وكان الكتاب والسَّنة مائة المدرسيَّة، كما كانا النموذج الأرفَع للملاغة في النَّزعة الإنسانيَّة (الأدب).

امتدت حقبة النّشأة والتطور لكلتا الحركتين من القرن الأول الهجري/ السّابع الميلادي، إلى القرن السّابع الهجري/ الرّابع عشر الميلادي تقريبًا. وانطلقت كلتا الحركتين في المشرق الإسلامي، ثمّ اتّجهتا غربًا من العراق إلى الشّام ومصر، ومن شمّ امتدّت إلى المغرب والأندلس وصقيّة، ومن هناك إلى أجزاء أخرى من الغرب المسيحي. ووصلت الحركتان إلى الغرب المسيحي في الوقت نفسه تقريبًا؛ في النّصف الثاني من القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي. بَيد أنَّ مسيرة نطورهما في الإسلام...

وسنرى -على امتداد الصّفحات التّالية - أنّ الأدلّة تنظاهر على تأييد استقبال الغرب اللّاتيني المسيحي كلتا الحركتين -أعني المدرسيّة والإنسانيّة - من الإسلام الكلاسيكي تأييدًا. ومن المعروف عمومًا أنّ لهذا التّأثير وجودًا في حقول مثل: الفلسفة والطبّ، ومردُّ ذلك إلى ترجمة الكتب في هذين الحقلين، وفي غيرهما من الحقول - من العربية إلى اللّاتينية، وكذلك اعتماد المصطلحات العربية في تلك المجالات. ومع ذلك، فلا يُعرَف -على وجه العموم - أنّ الكتب قد تُرجمت أيضًا من العربية إلى اللّاتينية واللّغات الأوروبية الأخرى في حقل الدّراسات الإنسانيّة العربية والله مصطلحات الأدبيّة العربية الكلاسكة.

* * *

⁽أ) بينما نبذت المدارس في الإسلام علم الكلام واستعلته من منهجها بالكليَّة، صار الكلام مِلمًا مدرسيًّا في الغرب الأوروبي. (المترجم)

تُفتر العلاقة بين المدرسية والإنسانية في الإسلام سبب تناول المدرسية تناولا عاطسا في هذا الكتبات. فما أقولُه عن المدرسيَّة في البات الأوّل هو نتيجة بعد الجريَّة معد نشر كتاب نشساً الكليّات وملاحقه ". وأهيب بالقسارئ الرَّجوع إلى هذا الكتاب للإلمام بالتّفصيلات الكاملة حول الحركة المدرسيَّة ومؤسّساتها.

وسيلحظ القارئ أنّ خطة هذا الكتاب يمكن مطابقتها بيسر مع خطة كتاب نشاة هكالمات، على الرّضم من أنّ الأوّل ليس على نسق الأعير حذو النّعل بالنّعل وإذ تناولت الأبواب الستّة الأولى من هذا الكتاب المشهد على صعيد الإسلام، تعمّا كما فعلت الفصول الثّلاثة الأولى من كتاب نشأة الكليّات، بينما تناول الباب السّابع من هذا الكتاب -مثله في ذلك مِسْل الفصل الزّابع من نشأة الكليّات- الإسلام والغرب المسيحي. ومن ثمّ فإنّ نظرة سريعة على قائمة المحتويات ستكون كانية للإشارة إلى الأقسام ذات الصّلة ببعضها في كلا الكتابين.

/ أنجز المستعربون (Arabists) عددًا كبيرًا من الدّراسات القيّمة في المجالات المتعلّقة بالترّعة الإنسانيّة (Humanism)، وأشرت بالفعل إلى كثير من هذه الدّراسات في الحواشي في صيغة مختزَلة، شمّ ذكرت بياناتها كاملة في قائمة المصادر والمراجع، اللهم إلّا الدّراسات التي ظهرت في العامين الماضيين (٤٠٠)؛ إذ كانت مخطوطة هذا الكتاب موجودة بالفعل بين يدي النّاشر، وعلى حدّ علمي، لم يُشِر أحد المستعربين إلى وجود صلة ما بين فنون الأدب (smdia adabīya) في الإسلام،

⁽i) يرمئ إلى مقالتيه:

George Makdisi, 'On the Origin and Development of the College in Islam and the West" in: Islam and the Medieval West. Aspects of Intercultural Relations, ed. K.I.H. Semaan. (New York: SUNY Press, 1980), George Makdisi, 'La Corporation à l'époque classique de l'Islam, Presence de Louis Massignon' Hommages et témoignages, (Paris: Maisonneuve et Larose, 1987)

⁽المترجم)

⁽ت) يقصد بين عامي ١٩٨٧ - ١٩٨٨ ؛ إذا إنَّ همه المقدَّمة مؤرَّخة بأكبرسر/ تشرين الأوَّل عام ١٩٨٩ (المترجم)

والتراسات الإنسانية (studia humanitatis) في عصر النّهضة الإيطانية فطُّ. وكذلك لم يغترح أحدُهم وجود صلة ما بين المدرسيّة في الإسلام وبين المدرسيّة في العرب المسبحي على النحو الموصوف في النّشاتين أل ومع ذلك، يجدر بي أن أذكر وصف تشارلز جيمس ليال (Charles James Lyall)، في كتابه المسمّى Translations of بالعربية: ترجمات الشّعر العربي القديم (صدّر في لندن عام ١٩٣٠)، اللّغويين المسلمين الأوائل د والإنسانيّن عام ١٨٨٥، وأعيد نشره عام ١٩٣٠)، اللّغويين المسلمين الأوائل د والإنسانيّن المسلمين الأوائل د والإنسانيّن وهي التّسمية التي رافّت له رينولد أ. نيكلسون (٣٩) وما ثلاها، من طبعة ١٩٣٠ خاصّة). في كتابه المسمّى (Reynold A. Nicholson) فانساد بها في كتابه المسمّى (A Literary History of the Arabs) وبالعرب؛ (صدّر في لندن عام ١٩٠٠، وأعيد نشره في كامبريدج عام ١٩٣٠، ص ٢٦). وعلى الرّعم من ذلك، فإنّ كلا المستعربين البارزين لم يربطا بين الأدب في الإسلام، وبين الزّرعة الإنسانيّة في الغرب المسبحي.

* * *

متى ذُكر تاريخٌ واحدٌ فحسب في المَنن، فإنه عادة ما يكون التَّاريخ الميلادي، وإلَّا فإنَّي ألحقت بالتَّاريخ المحري (المن والله فل الله التاريخ الهحري (الله والله فل التوليد التخدف الله الله المن الكلمات العربية بالحرف الله الله بخروف ما لله ، وحرصت على إثبات الأحرف الصَّائدة (ع) متى وردَت في السَّياق بوصفها مصطلحات فحسب، أمَّا سائر الكلمات العربية الأخرى بخلاف

 ⁽أ) يعنى نشأة الكليّات، ونشأة الإنسائيّات. (المترجم)

⁽ب) ساد مقلسي بلا مهج واضع في مسألة إثبات التواريخ، فتراه بثبت المقابل الهجري للقرون والمشنوات المعلادية تارة، وتارة أخرى يهمل ذلك ويكتفي بالتاريخ المبلادية فعسب وعمومًا وصعت المقابل الهجري للقرود والشوات المبلادية الني أعقل مقدسي وضع المكافئ الهجري مها في المتن لاحقيتها لمقارئ العربي، ولم أهمل ذلك إلا في سساق الله الاخير؛ لان أعلب ماذته جاءت متعلقة بالتاريخ المقافى الأوروتي، ولا سيما في عصر المهمة. (المترجم)

⁽ج) وهي حروف المدّ (Long Vowels). (ق) للذلالة على المدّ بالأليف، (T) للذّلالة على المدّ بالباء، (ii) للذّلالة على المدّ بالواو. (المترجم)

المصطلحات فإنني وسعلها بالأحرف الؤومانية، مهملًا وسنم الأحرف الطاعة، على النصر نفسه المذي تبعدُها به في قاموس ويسعر الدّولي الكّالث الجديد الابينييييين Third new International Dictionarys.

وحرّصت عادة على ذكر أسماء الأشخاص مصحوبة بتواريخ وفياتهم متى ذُكروا للمَرّة الأولى في المتن، أو في الكشافات العامّة، من أجل تحديد الحقبة التي عاشوا بها، والنّيسير على القُرّاء المهتمّين بالعثور على سيّرهم لمي تُتب التُراجم والسّير. وتظهر أسماء الأعلام العربية في المنن دون إثبات الأحرف الصّائمة؛ لكنّي رسّمتُها متضمّنة الأحرف الصّائمة في الكشّافات العامّة للكتاب.

أمّا جميع ترجمات النّصوص العربية، بما في ذلك ترجمات أبيات الشّعر، فهي للمؤلّف، اللّهم إلّا إذا نصّصت على خلاف ذلك في الحواشي، وينطبق الأمر نفسه على التّرجمات الواردة في كتابي نشأة الكليّات، وإلى جانب رصوز الاختزالات الببليوغرافية للمصادر والمراجع [في الحواشي]، والتي أثبتُها مفصّلة في جريلة المصادر والمراجع، فقد استخدمت تلك الرصوزَ أيضًا: (a. = ابن ويُلذ). (a. = ووالمي نعوب منه كذا). حوالي - نَحو). (b. = ت. أي المنوفّى). (A. = كان حبًا المتوفّى بعد سنة كذا). (verso الورّقة foico = الورّقة [في المخعوطات]: a= وجه الورّقة recto غاطهر الورّقة (verso). (verso). المقردة ما). كما أشارت (g. = صيغة المفرّد لمفرّدة ما). كما أشارت الأرقام الموضوعة بين قوسين في الحورشي بعد رقم الصّفحة إلى رقم - وأحيانًا أرقام - الأسطر في تلك الصّفحة المذكورة.

وأودُّ أن أُعرب عن شكري لمساعِدتي، السيِّدة سوزان هوفزوهيو (Susan) المسيِّدة سوزان هوفزوهيو (Susan) (Hoffsommer) لمعاونتها في إمدادي بالكُتب التي مسَّت حاجَتي إليها، وكذلك الإرشادها إيَّاي فيما تعلَّق باستحدام الحاسوب، ولمساعَدتها في جمع الكشَّافات. كما أتوجَّه بالشُّكر الجزيل للسيِّدة فيفيان بون (Vivian Bone) وطاقمِها من المحرِّرين في منشورات جمعة إدنبوه (Edinburgh University Press)، على مساعدتهم، التي استندت إلى خبرتهم، في إعداد مخطوطة هذا الكتاب لنطباعة. كما أغتنم هذه الفرصة أيضًا لشُكر النَّاشرين، التَّالية أسماؤهم؛ لإجازتهم استخدام مادَّة بعض دراساتي السَّابقة:

ج. - ب. مايسونكوف-لاروز (G.-P. Maisonncuve-Larose)، باريس. ومعهد العلوم العربية والإسلامية (Institut für Geschichte der Arabisch-Islamischen ناريخ العلوم العربية والإسلامية وعاين (Frankfurt am Main). وجامعة ويزليان (Wesleyan University)، كونيتيكت (Connecticut) بالولايات المتحدة الأمريكية.

جورج مقدسي فيلادلفيا (Philadelphia) أكتوبر/ تشرين الأؤل ١٩٨٩ الباب الأول المدرسيَّة

الفصل الأول الحركة المدرسيَّة: خلفية تاريخية



/ الدر الإنسالام الكالانسيكي هو تتبين لذافيتين هميا: الإنسانية (Ilmmmism) 11.
والمدرسيّة (Historian Add على التَّرتيب حسب أسبقية الظهور وولانني بثُ
اعتقد أنَّ تلقاهما قد ارتبات مقا بوشائح وثيقة الغربي، اخترت استهلال هذه الدراسة
التي بين يديكه والتي تتناو ما لحرفة الإنسانيّة خاصّة بتناول الحرفة المدرسيّة
ارلاً،

ولمّنا كانت المعركة الإنسانيّة تُعنى باللّعة وفون الأدب، فإنّ المعركة لمدرسيّة عُنبت بالعلوم الشّرعية. وقد سبق لي أن تناولت في دراسة سابقة اعني دراستي المسمّاة لشأة الكليّات (The River of Culleges) مدارس الفقه بوصفها مؤسّسات لتدريس ملهب أهل الحديث (Traditionalism). ومن ثمّ كان ملهب أهل الحديث هو الحركة المدرسيّة الوحيدة في الإسلام قاطبة، وذلك على التّقيض مما عُرف منذ القدم بداعلم الكلام عدمًا مدرسيًّا قعل، بكلّ ما تحمله تلك لعبارة من معان، فالحنّ أنه استُبعِد علم الكلام علمًا مدرسيًّا قعل، بكلّ ما تحمله تلك لعبارة من معان، فالحنّ أنه استُبعِد من المدارس، وخطر من المناهج الدّراسية، ولا سيّما في مدارس الفقه -سواء عن المسجد ذا الخان، أو المدرسة - وذلك بسبب طبيعته، يوصفه عنقادًا قافتًا على الفسفة

جرى الأمر -في سياق اللَّاهوت المسيحي في الغرب اللَّاتيني- على النَّقبض مما كان عبيه في اسسياق الإسلامي، وذلك في تناظر الطّوى على مفارّقة تاريخية، فقد نُعِت الكلامُ المادرسي (Scholastic)، وهي تسعية موقّقة؛ ذاك آنه كان يُدرُس في المدارس (schools)، أعني تلك الجامعات التي كانت قد تأسّست للتو آنفذ، ولا سيّما في باريس. وكان تدريس اللّاهوت للطلّاب في الصفوف الدّراسية، وكذلك كتابة الحُلاصة الوافية في اللّاهوت (Summae) المعتبّن من يسمات المنهج المدرسي ثمّة الله الوافية في اللّاهوت (Summae) المحتبذة في الإسلام، فهي تلك المعتبدة التي استخل بها الفقهاء من لدن أواخر القرن النّالث الهجري/ التاسيع المعتبدة التي استخل بها الفقهاء من لدن أواخر القرن النّالث الهجري/ التاسيع المعتبدة للمدرسية الإسلامية التي استحدّثها النّافعي (ت ٢٠٤ه/ ١٨٠٩) الله المدارس الإسلامية أيضًا، وعلى هذا النحو كانت العقيدة الوحيدة التي دُرّسَت في تلك المدارس بوصفها جزءً من المنهج الدّراسي عقيدة شرعيّة (Philosophical theology)، من المدارس من قِبل لكلام، بوصفه عقيدة فسيفيّة (Philosophical theology)، من المدارس من قِبل خصوم علم الكلام، أعني الفقهاء، أولئك الذين وضّعوا الشّرائع المظمة للأوقاف، وهي الهبات الخرية التي قامت عليها لمدارس، وعملوا على صيانتها، وكانوا وهي الهبات الخرية التي قامت عليها لمدارس، وعملوا على صيانتها، وكانوا مفسّري نصوصها.

أولًا: الشَّافي خصيم المتكلمين

بزغ فَجر الحركة المدرسيَّة في الإسلام بظهور رسالة الشَّافعي، الذي كانت مسيرتُه منذِرة بتلك الحوادث التي أدَّت إلى نشأة المداهب الفقهية في الأخير، وذلك في خضمُ الكفاح ضدَّ الاعتزال. وقد أشار الشَّافعي في رسالته إلى المعتزلة باسم أهل الكلام، ويُشير ذلك الاصطلاح الذي استعمله الشَّافعي إلى الفلاسفة الذين توصّلوا إلى العميدة عقلًا، أي المتكلَّمين، مع تحمُّله إشارة مبطَّنة إلى فساد اعتقادهم، وذاك إلى العميدة عقلًا، أي المتكلَّمين، مع تحمُّله إشارة مبطَّنة إلى فساد اعتقادهم، وذاك إلى الاتّه لم يستنِد إلى / الكتاب والشّنة. ها هنا، تنطوي ترجمة مصطلح الكلام، [إلى الإنجيزية] على أنَّه (Scholastic theology)، أو اللَّاهوت المدرسي، عبى مفارّقة ما؛

 ⁽أ) هي نظير «التُعلِقة» في مدارس الفقه في السياق الإسلامي. (المترجم)
 (ب) الإيماءة إلى علم أصول الفقه. (المترجم)

وذاك لأنَّ الحركة المدرسيَّة الحقيقية في الإسلام قد ظهرت بوصفها حركة مناهضة للفلسفة بصفة عامَّة، ولعلم الكلام على الأخصّ. وعلى هذا النحو جسَّد الخصمان -أعني الشَّافعي والمعتزلة على التَّرتيب- معارَضة الشَّريعة للكلام. لقد كانت الحركة المدرسيَّة هي حركة المذاهب حقًا، وهي المدارس النَّقابية للعلوم الشَّرعية (الفقه)، التي أثمرتها حركة العقيدة الشُرعية في خِضَمَّ كفاحها ضد العقيدة الكلامية.

كانت تلك الحركة - التي أثمّرت الثّقابات الفقهية (ألمذاهب] ومدارسَها - نتج جهود اثنين من الأثمة تمتّع بمكانة رفيعة على مدار التَّاريخ الدِّيني للإسلام، منذ كانا وإلى يومنا هذا. وكان إرث أوَّلهما، أعني الشّافعي، علمًا شرعيًّا، رفعه الأحير إلى مرتبة العقيدة الشّرعية، فارتقت فيه السُّنة النَّبوية - أعني أتوال النَّبي [عَنِي القرآن و تقريراته، المنقولة من خلال الحديث إلى مكانة الحلّ المقدّس إلى جانب القرآن وأمًا إرث الوَّائد التَّاني - أعني ابن حنبل - فكان دا شقّين، أوَّلهما: مقاومتُه السّلمية لمحنة فخلق القرآن، التي وقعت بُعيد وفاة الشّاععي، فقد أفضى تمسّكه بأنَّ القرآن كلامُ الله الأزلي غير المخلوق إلى دَحر المحنة في الأخير، وثانيهما: عملُه المصني على ترتيب الحديث وفقًا للأسابيد؛ تلبيةً لضرورات النَّقد التَّاريخي لمصادر الحديث، واختبارًا لصحّتها.

استحدَث الشَّافعي - في خضمٌ كفاحه ضد عقيدة المعتزلة المستنِدة إلى الفلسفة - علمًا فقهيًّا في كتابه المسمَّى الرسالة، الذي قيل إنَّ الشَّافعي وضعه استجابة لطلب أحد رفاقِه (١٠٠٠). ولطالما عُدَّت رسالة الشَّافعي أوَّل كتاب شامل في ذلك العلم الذي

(ا) بِنَعَتُ مَقَدَّسي مَدَهَبَ لُويس ماسيبون (Louis Massignon)، حيث يرى أنَّ المناهب في الإسلام السُّني كانت تنظيمات نقابية (Guilds) للفقه، في مقاربة مع نظيرتها من نقابات الفانون التي أثمرت الجامعات في السَّباق الأوروبي. وسيأتي تفصيل ذلك في ثنايا هذا الباب. (المترجم)

⁽س) هو عبد الرّحمل بن مهدي، الذي أرسل بطلب من الشّافعي نحو عام (١٨٠هـ/ ٢٩٦م)، أد يضُع له كتابًا فيه معاني لقرآن، ويجمع فيه قبول الأخبار وحجّة الإحماع، وبيان النّاسح والمسوح س القرآن والشّنة، فأجاب الشّافعي في رسالة بما تيسُر له من داك؛ لذا عرفت بين النّاس و الرّسالة، ثمّ أعاد الشّافعي تأليف الرسالة مرة ثانية إنّان مقامه بمصر، ومن ثمّ غُرِفت بين النس و الرسالة الجديلة، =

أطلق عليه فيما بعد اسم علم أصول الفقه. وعلى الرُّغم من أنَّ ترجمة هذا المصطلح (إلى الإنجلزية) على أنه (Legal theory) أو (Methodology of the law) تنطبق بالفعل على ما آلت إليه حال علم أصول الفقه بحلول نهاية الفرن الرَّابع الهجري/ العاشر الميلادي، إلَّا أنَّ رسالة الشَّافعي في حدِّ ذاتها لم تشمَّمل على نظرية تشريعية أو فلسفية ما قطُّ. بيد أنها احتوت على منهج فقهي للتُشريع الدَّيني في الإسلام، غطًى نطاق الدُّين اللمومنين. وعلى هذا النحو، حصن الشَّافعي مذهب أهل الحديث بترياق قويًا؛ وذاك لأنَّ العقيدة الشَرعية عند الشَّافعي استندت ماشرة إلى القرآن والشُنة.

وقد حالف التوفيق فخر الدين الرازي (ت عام ٢٠٦هـ/ ١٢٠٩م) في اختيار المصطلح الصّحيح في تسمية هذا العلم الذي أسّمه الشّافعي، وهو علم الشّرع، أي ذلك العلم الذي بُعنى بمسائل الوحي وقضاياه، ويُعنى بالكشب عن الشّريعة. وقارن الرّازي هذا العلم به علم العقل، الذي ارتبط وثيقًا بفكر أرسطوطاليس (Aristotle) خاصة، يبد أنه كان أيضًا مرتمًا للمعتزلة من أهل الكلام دونَ غيرهم من الفرق، فهُم أولئك المعثون به الكلام والمنافحون عن أولوية العقل").

القالم المناسبة المناسبة الفاصلة بين ظهور رسالة الشّافعي في نهاية القرن النّاني أولها تلك الفجوة الزّمنية الفاصلة بين ظهور رسالة الشّافعي في نهاية القرن النّاني الهجري/ النّامن الميلادي، وظهور المصنّفات الأولى الشّاملة التي وصلّننا في حقل أصول الفقه، وهو موضوع رسالة الشّافعي، وتعود أولى تلث الأعمال المهمّة إلى مصنّفيين كانوا قد فضّوا نحبّهم في أوائل القرن الخامس الهجري/ الحادي عشَرَ الميلادي، أي بعد انقضاء قرنين من الزّمان من عصر الشّافعي، وقد وضع أولئك المؤلّفون هذه الأعمال قبيل دخول القرن الخامس الهجري/ الحادي عشرَ لميلادي، ويتبذى ذلك واضحًا في الكتابات المتأخّرة التي نقلت من تلك الأعمال المعنية هناء ويتبذى ذلك واضحًا في الكتابات المتأخّرة التي نقلت من تلك الأعمال المعنية هناء

وهي التي سِ أيليده ولم يُسمّها الشّافعي، وإنم كان يدعوها الكتابه، واكتابي، وتحو دلث.
 والظّامر أنه أملاها شأنها في ذلك شأن سائر تُتمه على كانبه الرّبيع بن سليمان المرادي
 (ت ۲۷۰هـ/ ۸۸۳) (المترجم)

والتي تُعزى إلى أولنك المؤلّفين المشار إليهم آنفًا، وتُظهر هذه الأعمال زيغًا واضحًا عن النّهج الذي انتهجه الشّافعي في رسالته، وتُشير تلك النُّقولات -عن أولئك الكُتّاب الأوائل- إلى أنَّ ذلك الزَّيغَ قد بدأت إرهاصائه في عصر الشّافعي نفيه. إذًا، فما هي طبيعة ذلك الزَّيغ؟

لا تُعالج رسالة الشَّافعي مشكلة واحدة - تُعرّف فتُذكّر - تقع في نطاق اهتمام علم الكلام، أو حتى فلسفة التَّشريع. فعلى مدار كتابه، التزم الشَّافعي بالفقه بصرامة، أو ما نُطلق عليه بالإنجليزية (Positive law)، أو أصول الفقه (Legal methodology) المتأصّين في الكتاب والسُّنة فحسب، ولم يتعدَّ ذلك إلى عيره قطْ. بيد أنني أجد أن ذلك العلم الذي أسسه الشَّافعي، بوصفه ترياقًا ضد سُموم الكلام، سَرعان ما ضَمُّ إلى صفوف دارسيه والمصنّفين فيه، نفرًا من أولئك الذين سبق أن نعتهم الشَّافعي بدأمل الكلام، بعد انقضاء نحو فرنين من وفاته. وفيما يبي بعض مشكلات فلسفة وأمل الكلام، وفلسفة التَّشريع التي عولجَت في تلك الأعمال المبكّرة في حقل أصول الفقة:

- ١) مسألة التّحسين والتّقبيح.
- ٢) مسألة العَلاقة بين العقل والشُّرع.
- ٣) مسألة حكم الأفعال قبل ورود الشُّرع.
 - ٤) مسألة الحظر والإباحة.
 - ه) مسألة تكليف ما لا يُطاق.
 - ٦) مسألة تكليف المعدوم.

لم يكترث الشَّافعي قطُّ لأي من تلك القضايا المذكورة آنفًا في رسالته. وفي هذا الشَّافعي لم يكترث الشَّافعي لم يكترث (Joseph Schacht) النَّظر إلى أنَّ الشَّافعي لم يكترث قطُّ للقضية الفلسفية الشَّرعية المتمثَّلة في «ما إذا كان الأصل في الأشباء الإباحة،

إلَّا ما خُطَر منها بعينه، أو كانت محظورة في الأصل، إلَّا ما أبيح منها بعينه الالله.

وقد أسهَ العالم المرموق والفقيه الشّافعي الغزّالي (ت ٥٠٥هـ/ ١١١١م) - ريُطلَق عليه في الغرب اللّاتيني (Algozel) - في الحديث عن التّعديات التي جرت من جانب بعض العلوم الأخرى على مجال علم أصول الفقه. وأشار إلى إسراف المصنّفيس فيه أي في علم أصول المقه - في خلطه بغيره من علوم الفقه أو الكلام أو المحود بحيث توقّف نوع ذلك الخلط على مجال التخصّص الأصيل للمصنّف هي علم أصول الفعه. وما أن فرغ الغزّالي من هذه حتى وجّه حديثه إلى القارئ المنلاد

• وبعد أن عرّفناك إسرافهم في هذا الخلط فإنّا لا نرى أن نُخلي هذا المجموع عن شيء منه؛ لأنّ الفِطام عن المألوف شديدٌ، والتُقوس عن العرب نافرة ***.

و) / ثم خصص الغزّالي فصلًا كاملًا عن المنطق، قائلًا: إنَّ هذا العلم يعني المنطق- لا ينتمي إلى أصول الفقه ضربة لازب، وبناء على هذا خير الغزّالي تلامذته بين دراسة ذلك الفصل أو طرحه ظهريًا، قائلًا:

•فمس شاء أن لا يكتب هذه المقدّمة فليبدأ بالكتاب من القُطب الأوّل وإنْ ذلك هو أوّل أصول الفقه (١٤).

فما الذي أدًى إلى وتوع ثلك التغيَّرات في معالم علم أصول الفقم، وهو ذاك العلم الذي خُصِّ به أهل الحديث منذ نشأته الأولى؟ لم يخلُ هذا العلم الشَّرعي من فلسفة الكلام محسب، بل خلا أيضًا من فلسفة النَّسريع، التي أقحمت عليه إقحامًا فيسا بعد، ومن ثمُ احتلطت بالموضوعات التي وتَعت في نطاق اهتمام علم الكلام

⁽¹⁾ يعلى مسألة استصحاب الخكم الأصبى بلاسبه عن وحمهور العقهاء على أنّ الأصل في الأشباء الإباحة وبوقف فيها بعض العقهاء، فقالوا لا بدري ما هو حكم الأشباء قبل ورود الشرع، ومذاه هو مدهب الأشمري، وأي بكر الطبر في، وبعض الشافعية ودهب بعض أمل الحديث إلى أنّ الأصل لي الأشباء الحرمة العلر، محمد من على الشوكاني، إرشاد القحول إلى تحقيق الحقّ من علم الأصول، تحقيق أحمد عزو صبية (دمشق: دار الكتاب العربي، ١٩٩٩)، ٢: ٢٨٣-٢٨٧، (المترجم)

على نحو تامًّا، وصنّف فيها المنكلُمون، المنتمون إلى تلك الفرقة التي حهر الشّابعي ببغضها بقوله: الما شيءٌ أبغض إليَّ من الكلام وأهله الله البيدرينا أن سحث عن إجابة لهذا الشّوال في تاريخ تلك القرون الممثلة بين ظهور رسالة الشّافعي ومستهلُ القرن المخامس لهجري/ الحادي عشر الميلادي، ومستجد الإحابة في بدايات تلك القرون الثلاثة الفاصلة؛ إذ حملت كلُّ منها حدثًا جللًا اختُصْت به، وهي: المحنة، ثمّ إعلان الاعتقاد القادري، وهي ثلاثة معالم من الأهمية بمكان في تاريح الإسلام.

ثانيًا: ثلاثة معالم على طريق انتصار مذهب أهل الحديث

ا) المحنة

بدأت إرهاصات تلك المحنة في عهد المأمون (خلافته. ١٩٨ م١٦هـ/ ١٦٣- ٢٨٧م)، وبلَّعت ذُروتها في عهود ثلاثة من الخلفاء من بعده، وهم: المعتصم (خلافته: ٢١٨ - ٢٢٧هـ/ ٢٨٣م)، ثمَّ الواثق (خلافته: ٢٢٧ - ٢٢٢هـ/ ٢٨٢ مدر ٢٨٠ مدر ٢٨٠ مدر ٢٨٠ مدر ٢٨٠ مدر ٢٨٠ مدر ٢٨٠ مدر ٢٨٠ مدر ٢٨٠ مدر ٢٨٠ مدر ٢٨٠ مدر كالمتر كل (حلافته، ٢٣٧ - ٤٠ ٢هـ/ ٢٨٠ - ٢٨١م). وإمندت تلك المحن لنحو خمسة عشر عامًا، وإن شئت الدَّقة قُل: منذ عام ٢١٨هـ إلى عام ٢٢٣هـ (٣٣٨ / ٨٤٨م). وبحلول نهاية الشئة الثانية من خلافة الموكّل على الله، كان الحليفة قد قلب ظهر المجنل للمعتزلة، ونحو منتصف القرن الثالث الهجري/ الثاسع الميلادي، انتصر أهل الحديث على أهل العقل من المعترلة انصارًا مؤرّرًا، تحت لواء بطل المحنة ومقدّمها، أحمد بن حنيل (ت ٢٤١هـ/ ٢٥٥م)".

وإن نظرنا بعين الاعتبار إلى أنَّ مسبرة الشَّافعي قد مثَلت الانتصار الأوَّل على الهل العقل في عصره، حيث كان هو بطل أهل الحديث المظفَّر، فإنَّ انتصار أحمد لم يكن من ثمَّ الهزيمة الأولى لأهل العقل، بل بالأحرى هزيمتهم النَّعبة، وسي هذي الانكسارين، حشد الاعتبزال كلَّ منا أوتي من قوَّة ابعية سحق المفاومة العنيدة لأهل الحديث، وفي غضون تلك الحقبة، حظي الاعتزال بدهم اشاطة

القلمانية المسلال عهود ثلاثة علماء ومستهل عهد الحليفة الوابع، حتى قوّر الخليفة القلمانية المعلود الغليفة المعتواء بل المعتوكل محبر هده الفرقة العقلانية؛ أيسًا منها، ولسم يكتف الخليفة بهجوها، بل ناصبها العداء كذلك، وعلى الرّغم من أنَّ المعتولة كانوا قد الدخروا على السّاحة الشّياسية، إلَّا أنّهم كانوا أبعد ما يكونون عن دلك على السّاحة الثّقافية؛ إذ لم يُلقوا السّاحة الشّياسية، إلَّا أنّهم كانوا أبعد ما يكونون عن دلك على السّاحة الثّقافية؛ إذ لم يُلقوا بالسّاحة الشّعادة بعد،

٧) الفنتة

الشق الأشعري (ت ٣٧٤هـ/ ٩٣٥م) عن المعتزلة، ومال إلى / معسكر أهل المحديث. وفي كتابه المستى الإبانة -الذي قبل: إنه كان آخر أعماله- وضع الأشعري نفسه تحت راية أحمد بن حنبل، وجهر بأنه من أتباعه -على نحو واضح لا مجال البس فيه- معتقدًا فيما قاله، ومتبرّنًا من أولئك الذين خالفوه، واستطرد الأشعري مقترّا:

ولأنَّد الإمام الفاضلُ، والرَّئيس الكاملُ، الذي أبانَ الله به الحقَّ، ودفَّع به الضَّدالُ، وأوصَح به المنهاجَ، وقبّع به بدّع المبتَدِعينَ، وزَيع الزَّاتغينَ، وشَكْ الشَّاكينَ ٥٠٠.

أثار الأشعري فتنة انتهت بانتصار جديد لأهل الحديث على حساب أهل العقل. ومع ذلك كان أهل الحديث قد حقَّقوا انتصارات هامشية على أهل العقل خلال هذا القرن عَينه. فعلى سبيل المشال، كادت قراءة ابن شَنبوذ (ت ٣٢٨هـ/ ٩٤٠م)(١٠٠٠)،

 ⁽١) حوفيًا في الأصل الإنتجليري: الذراع العلمانية (Secuararm)، ولسن أرى التوفيق قد حالم مقدسي
في هذه العبارة، التي تنطوي على مفارية مع التّاريخ الأوروبي الوسيط، حيث تنارع الأباطرة والمنبوات
السّلطئين العلمانية والرُّوحية. (المنرحم)

⁽ب) أبو الحسن محمّد بن أحمد بن أيوب بن الصّلت بن شَنبوذ المقرئ (س ٢٧٨هـ/ ٩٣٩م). له ترجمة واله وي النَّهي، تاريح الإسلام ووقيات المساهير والأعلام، بحقيق بشّار عؤاد معروف، (بيروت. دار الغرب الإسلامي، ٢٠٠٣)، ٧ ٥٥٣. ولإلمامه عن قراءة ابن شَسوذ الشَّدة انظر. الذَّهي، معرفة القرّاء الكبار على الطبقات والأعصار، (بيروت: دار الكتب العديث، ١٩٩٧)، ١٥٧-١٥٨، وقد =

وهو العالم المعاصِر للاشموري، الشَّذَّة للقرآن أن تردي به. واستنقاذًا لرأسه، اضطُّرّ إلى التُّوفيع على استِتابة تخلَّى بموجيها عن قراءته المنكّرة.

ولو المترضنا جدلًا أنَّ المعتزلة تمكَّنوا من فرض مذهبهم -وقد عَلمت أنهم كانوا يسعُون لفرض مذهبهم القائل بخلق القرآن على الفقه، خلال المحنة، وإن كانوا قد باءوا بالخسران في الأخير - ما كان ابن شَنبُوذ ليُضطر عندئذ إلى التراجع عن قراءته الشُّذَة. أمَّا وقد اضطرَّ إلى ذلك التَّراجع، فإنَّ اضطرارَه إلى توقيع تلك الاستتابة، إن دلً على شيء فإنَّما يدلُّ على ذلك الطَّابع المقدِّس الأرَلي للقرآن، وعلى وجوب الحفاظ عليه كما هو، وكان ذلك عاقبة من عواقب فشل المحنة في تحقيق أهدافها(١٠).

كان القرنُ الرَّابِع الهجري/ العاشر الميلادي القرنَ الذي شهد انتشار المذهب الشّافعي في جميع أرجاء العام الإسلامي. وهو أيضًا القرن الذي شهد نُضجَ علم اصول الفقه على أساس فنَّ المناظرة الذي كان قد بلَغ ذُروة تطوُّره آنذاك (١٠). وفيما يتعلَّق بالحديث النَّبوي، سبق أن أشار "شاخت؟ إلى تلك الأهمية التي علَّقها الشَّافعي عليه، بحيث أصبح الحديث مرادفًا -في مذهب الشَّافعي - لـ «السَّنة»، وعلى هذا النحو ارتقت الأحاديث النبوية إلى مرتبة القرآن، ووضع الشَّافعي أساسًا متينًا لمذهب أهل الحديث في خضمٌ نضائه ضد أهن العقل.

أقام الشَّافعي الفقه على الحديث إلى حدِّ لم يكن لمذهبه معه بدُّ من الافتراق عن مذهب أبي حنيفة (ت ١٥٠هـ/ ٧٦٧م) وتلامذته، حيث غلّب عنصر الرَّأي على الفقه الحنفي، وذلك بخلاف مذهب أهل الحديث، الذي كانت الغلّبة فيه للحديث، بعبارة أخرى: أضحَى فقه الحديث طرف نفيص له فقه الرَّأي. ثمَّ ما لبِث الفقه أن تطور لاحقًا من خلال استحداث الجدل لمعالَّجة المسائل الجلافية، مما ارتقى بالخلاف الفقهي إلى مرتبة الفنّ. وأضحَى مصطلح العِلم مرادفً له الفقه خاصَّة، ولـ العلوم الشَّرعية) عامَّة في اصطلاحات الفقهاء.

أمدى العلماء المتأخرون تعاطفهم مع ابن شنوذ في مسألة إكراهه على الاستتابة في تفك العصية التي
أوما لها مقدسي أعلاء، فرأى الذَّهي أنه إنما تُقم عليه رأيه لا روايت. وهو مجتهدٌ في ذلك محطئ،
وقد فعل ما يسوَّغ فيه الاجتهاد. (المترجم)

كفن سبب أهمية الفقه ومنهجه -أعني علم أصول الفقه، بوصفه العقيدة الشّرعية في الإسلام - في أساس سُلطة التّدريس (Magisterium)، وأعني بها: السُلطة السَّرعية في الإسلام - في أساس سُلطة التّدريس (فعندما تصدَّى الفقيه الشّافعي أبو إسحاق / الشّدريس في قضايا العقيدة والشّعائر. فعندما تصدَّى الفقهاء (۱۱ في طبقاته في القرن الشّعرازي (ت ٤٧٦هـ/ ١٠٨٢م) لجمع تراجم الفقهاء (۱۱ في طبقاته في القرن الخامس الهجري/ الحدي عشر الميلادي، كان هدفُ المعلّن إقامة حدود تلك السُلطة في حفل علم الفقه وترسيخها. ومن ثمّ تعرَّض الأصول حَلقات الفقه، واذًا السُّلطة في حفل علم الفقه وترسيخها، ومن ثمّ تعرَّض المناهب السُنية من بعده، أو الفقياء في كل مذهب من المذاهب الفقهية التي كانت على عهده كابرًا عن كابر، ووصّلها جميعًا بالنّبي [ﷺ]. ثمّ تعرَّض للروايات الموثوقة التي تُعزى إلى النّبي وصّلها بعصره؛ ليخلُص الشّيرازي -في الأخير - إلى أنّ الحديث والفقة فحسب كان لهما أصولٌ في سئة النّبي [ﷺ]، وليس الكلام أو الفلسفة على الإطلاق.

روى الشيرازي - في هذا الصَّدد- روايتين، مفاذُ كلِّ منهما رؤية شوهد فيها النَّبي [ﷺ] وسُنل عمَّا إذا كان الرَّأي لأبي حنيفة، أو فقه الشَّافعي، هو الأولى بالاتبَّاع إلى رام المرء التأسّي بسُنَّه؛ ثمَّ خلَص الشُيرازي إلى أنَّ الشَّافعي هو حامل لواء سنَّة النَّبي [ﷺ]، وليس أبا حنيفة (ت ١٥٠هـ/ ٧٦٧م)، ففي كلتا الرَّوايتين كانت إجابة النَّبي [ﷺ] هي نفسُها:

"يا رسولُ الله، قد تفَّقُهت بقَول أبي حَنيفة أَفآخُدُ بِه؟ فقال: لا، فقلتُ:

⁽أ) دلك التعبير مألوث في المسيحية في سباق الحركات اللينية واللاهوثية، والكنائس التي كانت تُنتب رمريًا إلى تقيسي بأعبهم؛ إضفة للشرحية، أو انتماسًا للبركة. وقد أبدى مقدسي -الذي يُخاطب القارئ العربي- تردُّدًا في استخدام هذا التعبير في جنب الإسلام، كما يتضح من لسّاق أعلاه، بقوله فإن جاز هذا التعبيرة (so to speak). وعمومًا فليس في الإسلام بعد النَّبوة إلا الصّذيقية والولاية في منازل المزمنين بعد الأسياء، وكلتاهما لا تشتملان على العصمة التي تنطوي عليها القداسة بالشرورة، ولذلك فاستعمال هذا التعبير لا ياسب السّاق. (المترجم)

آخُد بقول مالك من أنس؟ فقال: خُذ منه ما و فَق سُسْتَي، قلتُ وَآخُد بقول الشَّافِي؟ قال: ما هو له بقول، إلا أنه اخذ بسُتَي ورَدَّ على من حالفها، " "!.

وفي ضوء ما تقدّم، لم نكن أهمية دراسة أمر مدا مجالس النقه وأؤليّتها ونسبتها إلى النّبي [الله أساسًا لإنامة سُلطة النّدريس (Magisterium) في علم الفقه، وترسيحًا لحدودها.

لم يمض وقت طويلً على وفاة الأسعري -الذي انشقَ عن المعتزلة، وأعلن انحيازَه إلى معسكر الحنابلة من أهل الحديث- إلا وشهد ذلك الفرن عينه -أعني القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي- ظهورَ مذهب عقلاني جديد، أطلق عليه والأشعرية، نسبة إلى الأسعري، وحمّل في طيّاته عَلاقة شكلة بأهل الحديث منذ ادّعي مؤسسه الانتساب إليهم. وكانت الأشعرية حركة تهدف إلى النّوشط والاعتدال، فجاءت على النّقيص من عقلانية المعتزلة، التي عُدّت حركة متطرّفة. وليس بين أيدينا ما يُعيننا على الوقوف على توقيت ظهور هذه الحركة على تحو دقيق، ولكتنا على الوقوف على توقيت ظهور هذه الحركة على تحو دقيق، ولكتنا من أعقاب نهاية ذلك القرن- نجد أنّ الأمر كادينقلب إلى صراع، لم تدر رّحاه بين الأشاعرة وأهل الحديث -الذين انشقَ معسكر الأشعري عنهم- بل ومع أهل العقل من المعتزلة أيضًا.

وقدَّمب كُتب التَّاريخ التي وصلتنا هذه الصَّراعات ليس على أنَّها صراعاتٌ دارَّت

⁽¹⁾ في طبقات الفقهاء للشّيرازي روايتان كما ذكر مقدسي، تُعرى الأولى لأبي تجمعر محمَّد بن أحمد بن بصر الثّرمذي (ت ٢٩٥هـ/ ٢٠٧م)، وبصُّها هو الوارد أعلاه. وأمَّا الثّانية التي أوماً إليها مقدسي فهي تُعزى لأبي عبد الله محمّد بن نصر المتروزي (ت ٢٩٤هـ/٢٠٩م)، ودا بصُّها:

[•] فيبينا أنا قاعدً في مسجد رسول الله على إلى المدينة إذ أعقيت إهفاءة وأيت الله على الله على المدينة إذ أعقيت إهفاءة وأيت الله على الله على المدينة على المدينة على المدينة المسال المدينة المسال المسلل المسال المسال المسال المسال المسال المسال المسال المسال المسال المسلل المسلل المسال المسلل ا

انظر: الشَّيرازي، طبقات الفقهاء، تحقيق إحسان عبَّاس، (بيروت ٔ دار الرائد العربي، ١٩٧٠). ١٠٥ ١٠٧ على التُرتيب (المسرجم)

۱۲۲ للارسية

بين حركات عقائدية، ونف فيها المعنزلة في مواجهة الأشاعرة، أو واجه أهلُ السُنة (أهل الحديث) أهلَ العفل على نحو سافر، بل قدَّمتها لنا تبحت مسمَّيات مضلَّلة وفقًا لانتماءات هؤلاء الخصوم الفقهية والمذهبية، وهكذا كتب المؤرَّخون المعاصرون لتلك الحوادث عن الضراع الذائر بين االحنفية وبين الشَّافعية، وكان يجلُّر بهم أن يقولوا: والمعتزلة عند والأشاعرة، وعلى هذا النحو عَمِلت هذه المصطلحات المضلَّلة على الشُّويش على المؤرِّخين فيما بتعلَّق بالتَّوصيف الصَّحيح لها، ومن ثمَّ ظهرَت عقلانية الأشعري الجديدة كما بو كانت توامَّا لمذهب الشَّفعية من أهل الحديث خاصة.

٣) إعلان الاعتقاد القادري

كان الكفاح الطّويل لأهل السُّنة ضدُّ العقلانية، على اختلاف أسْكالها، قد وصَل الله ذُروته في بدايات القرن الخامس الهجري/ الحادي عشَرَ الميلادي، كما يتجلَّى في مرسوم العقيدة النُّسنية الذي أصدَره الخليفة القادر بالله (خلافته: السُّنة الدي أصدَره الخليفة القادر بالله (خلافته: ٨٨-٢٧٤هـ/ ٩٩١، م، ومن هنا عُرِف ذلك المرسوم بالاعتقاد القادري. ومثَل الاعتقاد القادري انتصارًا لم يسبِق له مثيلٌ لأهل الحديث، حيث أدان هذه الاعتقاد الزَّيغَ عن عقيدتهم.

وقد وصلتنا صيغة ذلك الاعتقاد من خلال روايات أهل الحديث من المذهبين الحنبلي والشّافعي خاصة فقد سجَّله ابن الجَوزي الحنبلي (ت ٥٩٧هـ/ ١٢٠٠م) في تاريخه المسئى المُتعظّم، رواية عن لمحدَّث الشّافعي أبي الفضل ابن ناصر (ت ٥٥٥هـ/ ١١٥٥م) عن أبي الحسين ابن الفَرّاء الحنلي (ت ٢٦٥هـ/ ١١٣٣م). واستَشهد ابن الجَوري بنص هذا الاعتقاد -حرفًا فحرفًا - في غضون تأريخه لحوادث عام ٣٣٣هـ (١٠٤١- ٢٠١٠م). وأرّخ أبو الحسين ابن الفَرّاء القراءة العامة للاعتقاد القادري بعام ٤٣٢هـ (١٠٤٠م) من بعده خلافة القادر ثمّ ابنه القاثم (خلافته: ٢٢٤- ٤٧٧هـ / ١٠٣١م) من بعده وفقًا لمؤرّخ بغداد الخطيب البغدادي (ت ٤٢٤هـ / ١٠٧١م) (١٠٠٠م) من بعده القادري إلى الألمانية (١٠١٠هـ الإنجليزية (١٠٢ه هـ/ ١٠٧١م) (١٠٠٠هـ) القادري إلى الألمانية (١٠٥٠هـ) الإنجليزية (١٠٥هـ) الفَرنسية (١٠٠٠هـ).

ومن للن هذه التاريخ، أضحى بإمكان المسلم الذي يعتقد عقيدة ما، أو يمارس شعيرة ما، ويشتبه في مخالفتها للسنة، أن يُزيل تلك الرّبية بسهولة من خلال مجاهَرته بالتمسّك بعقيدة أهل السّنة؛ ولكي يكون على بيّنة من أمره، كان القارئ بحاجة إلى مقارنة التقاط الرّبيسة في الاعتقاد القادري مع تلك الاعتقادات الفردية. ومثل تلك الاعتقادات نجدُه هنا وهناك في المصادر المعاصرة، وغالبًا ما عبّرت عنها تلك المصادر باستعمال المصطلحات نفسها تعربيًا. وقد تعثر على مثل هذه الاعتقادات المعلنة في بعض كُتب الطبقات والتّراحم العائدة لمختلف المذاهب الفقهية، ولكنّك لن تجدها غزيرة كما ستجدها في كتب الطبقات العائدة للمذهب الحنبي خاصّة، لمن تجدها غزيرة كما ستجدها في كتب الطبقات العائدة للمذهب الحنبي خاصّة،

مرً الاعتقاد القادري بمراحل طويلة ليخرج في صيغته الأخيرة، فقد كان نتاجًا ليسلسلة من الرسائل التي أصدرها الخليفة الفادر بين عامي (٤٠٨ ٤٠٩ ٤٠٩ هـ/ ١٠١٧م). وتُظهر دراسة هذا الاعتقاد أن محتواه كان موجّهًا في الأساس ضد المجسّمة والكرّامية والشّيعة (ولا سيّما الغُلاة من الرّافضة والإسماعيلية)، والأشاعرة، والمعتزلة (١٠٠٠ وذاك هو الجانب السّلبي للاعتقاد أمّا على صعيد الجانب الإيجابي، فقد عرّف ذلك الاعتقاد أصول الذّين بوصفها المقولات التأسية للإيمان، فميّز هذا الحقل عن فلسفة العقيدة أر الكلام، ومن ثمّ فقد حُظِر الكلام بوصفه موضوعًا للدّراسة في مناهج مدارس الفقه، بل إن شئت قُل: في جميع بوصفه موضوعًا للدّراسة في مناهج مدارس الفقه، بل إن شئت قُل: في جميع مؤسّسات التّعليم التي استندّت إلى الوقف في واقع الأمر.

⁽أ) انظر على سبيل المشال: اعتقاد أحمد بن حنيل، في ابن أبي بعلى، طبقات الحناملة (نشرة العقي)،
1: ٤٣ وما يليها؛ اعتقاد أبي على الربهاري في. طبقات الحنابلة، ٢: ٩١ وما يعدها؛ اعتقاد عدوس
ابن ماللك العظّار [نقلًا عن أحمد]، طبقات الحنابلة، ١: ٢٤٢ وما يليها؛ واعتقاد محمّد بن إدريس
ابن المنذور بن داوُد بن مهران الحنظلي الرازي، طبقات العنابلة، ١: ٢٨٦ وما يليها؛ واعتقاد محمّد
ابن حبيب الأندراني [نقلًا عن أحمد]، ١: ٤٩٢ وما يليها؛ اعتقاد محمّد بن يوس الشرخسي [نقلًا عن أحمد]، ١. ٣٩٤ وما يليها؛ واعتقاد محمّد بن يوس الشرخسي [نقلًا عن أحمد]، ١. ٣٩٤ وما يليها؛ واعتقاد محمّد بن يوس الشرخسي [نقلًا عن أحمد]، ١. ٣٩٤ وما يليها؛ واعتقاد محمّد بن يوس الشرخسي [نقلًا المعارات التي نفشو في كُتب الطبقات وتراجم الفقه، والمحدّثين من قبين ١٤٥٤ حسّن الاعتقاد»، ١٤٥٥ من اعتقاد، حيّن عدي مجرى نلك العمارات (المترجم)

١٧٤ الترسية

وفوق ذاك فإنني أجد عَلاقة وطيدة بين الاعتقد القادري ولاتحة الذّهبي (ت ٢٤٨هـ القادري ولاتحة الذّهبي (ت ٢٤٨هـ ١٣٤٧م) لأثمة العلماء من رؤساء الفرق على رأس الفرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي، وهي لاتحة تجدّها في ترجمة الخليفة القادر الذي أصدر تلك العقيدة، حيث حمّلت كلَّ من لاتحة الذّهبي والاعتقاد القادري رسالة أهل المحديث عبنها.

وإن أنغمنا النظر في حوادث القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي، فسننجد أن المؤرّخ وصاحت لتراجم والمحدث الشافعي شمس الدّين الدَّهي، قد [1] أعدَّ عائمه برؤساء الهرق الذين قضّوا بَحبَهم في مستهل ذلك / القرن، وهي قائمة جديرة بالثامُل حفًّا. وأورد الدَّهبي قائمته تلك في سياق ترجمته للخليفة القادر بالله وقد علمت أن هذا الحيفة هو الذي أمر بنشر الاعتقاد القادري المذكور آنفًا في ثنايا تأريخه لوفيت عام (٤٢٦هـ/ ٢٣٠١م) ألى والذي يجدر بنا أن نلفت النظر إليه هنا، هو ذلك الارتباط الوثبق بين محنوى الاعتقاد القادري وفحوى قدمة الدَّهي، ولا سينما فيمنا يتعلَّن بالفرق التي ناصبت أهل لحديث العداء. وقد نقل الشيوطي (ت ١٩٩هـ/ ١٥٠٥م) ألى قائمة الذَّهبي كتابه المستمى تاريخ لخلفاء، قال الشيوطي.

⁽¹⁾ وردت تلك القائمة في ترجمة المي عبد الله محمد من الهيصم الرأس الكرّامية، وليس في سياق برجمة الدّهي للحديثة القادر عالله، انظر الدّهي، ناريخ الإسلام، ١٠١٩-١٧٢، (المرجم) (ب) بدر أن مقدسي لم يُمارد تاريخ الإسلام ورقيات المشاهير والأعلام لـ شمس الدّيس الدّهي؛ إذ سيدكر في حواشي الباب الأوّل من هذا الكتاب أن كتاب فتاريخ الإسلام ما زال مخطوطًا؛ وكأنه بعدد للقارئ على محو عير ماشر عن عدم استقاء المادة من المصدر الأوّلي مباشرة، (المترجم) (ج) أصل كلام الدُهي في كتابه تاريخ الإسلام

وهو الذي أيمتي محقد بن الهيمسم اطر الإصام أما بكر ابن أورَك بمحضرة السُلطان محمود بن سنكتكين، وليس للكوّابة مثلة في معرفة الكلام والنُظرة فهو في رمانه واس طائفته، وأخبرُهم وأخبتُهم، كما أنَّ الفاضي عبد الجبّار في هذا العصر رأمي المعمر له وأن السحاق الإسفراييي وأس الأسعرية، والشيخ المفيد وأس الرّافهية، وأما حمر وأن المحسن الحسّامي وأس القُواه، وأبا عبد الرّحين السُلمي وأس الصُوفية، وأما حمر ابن وزاح وأس الشُعرة، والسُلمان محمود وأس الملوثية، والمحافظ عبد الذي الأودي رأس المحدّثين، وأبر هلال راس المجرّدين،

انظر الدُّهي، تاريخ الإسلام، ٩. ١٧١- ١٧٢. (المترجم)

اقال للهين: كان ني هذا العصر وأس الأشعوبة: أبو إسحاق الإسد البهي (ت 10 كه/ ورأس المعتزلة: الفاضي عند الجدّار (ت 10 كه/ ورأس المعتزلة: الفاضي عند الجدّار (ت 10 كه/ ورأس الزاوسة الشيخ المعد (ت 10 كه/ ١٠٢٣هم)، ورأس الكرّامية: محمّد بن الهيصم الته،

ورأس القُرِّاء; أبو الحسن الحقامي (ت ١٠٤هـ/ ١٠٦م)، أس المحدَّينَ: الحافظ عبد الغني بن سعبد (ت ٢٠٩هـ/ ١٠١٨)، ورأس المحدَّينَ: الحافظ عبد الغني بن سعبد (ت ١٠٤هـ/ ١٠٢١)، ورأس الشُعراء الشَّرفيّة: أبو عبد الزحم الشَّامي (ت ٢١٤هـ/ ١٠٢١)، ورأس الشُعراء أبو عمر بن درّاج (ت ٢١هـ/ ١٠٢٠م)، ورأس الملوك: الشَّامان محمود بن مَبْعنكبن (ت ٢١٤هـ/ ١٠٣٠م)، ورأس الملوك: الشَّامان محمود بن مَبْعنكبن (ت ٤١٦هـ/ ١٠٣٠م)،

تكوّنت قائمة اللهي من أنمة قضوا مجهم في النصف الأول من الفرن الخامس الهجري/ الحادي عشر المبلادي. وقد قشمتُه عامدًا إلى قسمين على النحو لذي قراه؛ وذاك لأنني أعتقد أن هولاء الأنهة قد مثّلوا مجموعتين متمايزتين عند اللهبي، أولاهما: مثّلت الفريق الذي نظر إليه الدَّهي باز دراه، وذلك على نحو مختلف عن الممجموعة الثّانية التي خطيت بإجلال اللهي وتقديره، وحريّن ن أن نلحظ أن رُوساء تلك الفرق اللين وزدت أسماؤهم في المجموعة الأولى إنسا ذكروا ويقًا لانتماءاتهم إلى فِرق أهل العقل. كما ينبغي علينا أن نلحظ أيفت أن الدَّهي كان شافعيًا من أهل الحديث، وأنّ من وردت أسماؤهم في المجموعة الثّانية إنّما كانوا أشي علوم الشرع، والحقول الفرعة المنبثة عنها، وهم أولئك الذي دكرهم اللهجموعة، وهو محمود بن سَبْكتَكِين، أي ذاك السلطان الذي لم يأل جهذا ولم المجموعة، وهو محمود بن سَبْكتَكِين، أي ذاك السلطان الذي لم يأل جهذا ولم المجموعة، وهو محمود بن سَبْكتَكِين، أي ذاك السلطان الذي لم يأل جهذا ولم المجموعة، وهو محمود بن سَبْكتَكِين، أي ذاك السلطان الذي لم يأل جهذا ولم المجموعة، وهو محمود بن سَبْكتَكِين، أي ذاك السلطان الذي لم يأل جهذا ولم المجموعة، وهو محمود بن سَبْكتَكِين، أي ذاك السلطان الذي لم يأل جهذا ولم المجموعة، وهو محمود بن سَبْكتَكِين، أي ذاك السلطان الذي لم يأل جهذا ولم المجموعة، وهو محمود بن سَبْكتَكِين، أي ذاك السلطان الذي لم يأل جهذا ولم المجموعة، وهو محمود بن سَبْكتَكِين، أي ذاك السلطان الذي لم يأل جهذا ولم المخلوفي الواقعة تحت شلطانه، وبالحزم الواجب (١٤١٤).

⁽أ) قال الدهبي في حرادث عام (٤٠٨هـ/١٠١٩م)

اوامتّلل يمين الدولة محسود بن سَبُكتكين أمرَ القادر بالله، وبنّ سُنّه في أعماله مخراسان وعبرهما في قتل المعترلة والزافضة والإسماعيلية والترامطة والجهمية «

ومما نعلُه من قبيل الملحوظات ذات الأهمية البالغة أيضًا -فيم يتعلَّق بهذه القائمة- عياب العلوم الشُرعية، أعني: الفقه، وأصول الفقه، ويجري مَجرى مَلك الملحوطة أيضًا ما لحَظّاه من أنَّ الشُيوطي -بدوره- لم يذكر هذين الحقلَين قطُّ في تذيبله على قائمة الدَّهي (٢٠٠).

ترعرعت لعلوم الشَّرعية وانتشرت في جميع أنحاء المشرق من أرض الخلافة، وليس من قَيل الوارد على الإطلاق أنَّ تلك التحوُّلات الجدرية قد غابت عن ذهن اللَّهبي. وكما ذكرت آنفًا، كان القرن الرَّاع الهجري/ العاشر الميلادي هو قرن مدارس الفقه، وهو تفسه القرن الذي تطوَّر فيه الجدل والتَّعبيقة في اللَّراسات الفقهة، مما أدَّى إلى ظهور المدوَّنات الكبرى في الفقه (٢٠٠٠). وعلى هذا النحو ظهَرت الدَّراسات الفقهية والمؤسسات التي دُرُس الفقه فيها في النَّعبف الثاني من ذلك القرن. كيف لنا -إذًا - أن نعقِل إغفال الدَّهبي، وهو صاحب تلك الموسوعة الضَّخمة المسئاة تاريخ الإسلام (٢٠٠٠)، ذكر كبار الفقهاء من أرباب العلوم الشَّرعية؟! أعني الفقه وأصول الفقة خاصة.

الله الم يصنّفهم وقت العلم الشّرعي الذي شُهِد لهم بالإنفان فيه. لقد عدّل الدَّهبي عن دلَّ له لم يصنّفهم وقت العلم الشّرعي الذي شُهِد لهم بالإنفان فيه. لقد عدّل الدَّهبي عن دلث، مفضّلًا أن برز انتماءاتهم إلى أهل العقل -التي كان من الممكن أن يتغاضى عنها دون أن يشر ذبك انتباء أحد- بيد أنه أراد التّهويل من شأنها. إنَّ أوّل اسمّن من العلماء المدرّجين في قائمة الدَّهبي كانا من كبار العلماء المبرّزين في الفقه وفي أصول الفقه، ولكن الله بي غضل الطّرف عن ذلك، وسلّط الشّوء على انتمائهما إلى الفرق من أهل العقل كالأشعرية والمعتزلة على التّرتيب، بوصفهما عالمّين اشتغلا بعلم الكلام، وانتمى كلاهما إلى المذهب الشّافعي في الفقه، مثلُهما في ذلك مثل الدَّهبي نفسه، بيد أنَّ الفارق كان يكمن في أنَّ الدَّهبي إنما كان ينتمي إلى المعسكر المناوئ، أعنى الشّافعية من أهل الحديث.

والمشَيْعة، وملَهم وجنسهم، وهاهم رأمر بلعبهم على السابر، وشَرْقهم عن ديارهب، وصار ذلك سنة في الإسلام.
 انظر: تاريح الإسلام، ٢٠ ١٨. (المترجم)

لقد أحرك الدَّهي أنَّ أبا إسحاق الإسعراييني - وهو الاسم الأوَّل الذي نصادفه في تلك القائمة - كان عالمًا مبرزًا في الفقه وأصول الفقه، بل هو أحد أعظم الفقهاء الشَّافعية في عصره، كما كان هناك آخرون غيره أيضًا، وكان بإمكان الدَّهي استبدال أحدهم به، وإن شتتُ أن أصرب مثلًا على ذلك، فقد كان بؤسع النَّهي أن يستدل به الفقية الشَّافعي من أهل الحديث أبا حامد الإسفراييني (ت ٢٠ ٤هـ/ ١٠١٦م)، وكان بإمكانه أيضًا أن يستشهد به بوصفه عالمًا بارزًا في الفقه وأصول الفقه، بل إنَّ أبه أبا حامد كان أقرب من أبي إسحاق إلى مستهل الفرن الذي عناه الذَّهبي. إلَّا أنه الدَّرب نفسه من أهل الحديث؟!

من المؤكِّد أنَّ مثل هذا التَّجاهل لا يمكن أن يكون ناتجًا عن جهل النُّهي نقدر لبي حامد أو بقدمِه الرَّاسخة في الفقه، فقد خصَّص له النَّهي ترجمة في كتابه العِبّر، جاء فيها:

الفقيه شيخ العراق وإمم الشَّافعية، ومَن إليه انتهَت رياسة المذهب، ١٠٨١.

وما انفك الذَّهبي يخلع عبارات الثناء والتقدير على شخص أبي حامد، فوصفه بأله أحد أعظم فقهاء عصره، ووصّف كيف انتشر تلامذته في أنطار اللَّنيا، أو على حدّ وصعه: طبّق الأرض بالأصحاب، وكيف خَدَف تعليقة "" ناهزت الخمسين مجلّدًا، وكيف اعتاد حضور مجلسه في الفقه زُهاء سبعمنة طالب ""، إذا لم يكن النَّهبي يعرف أبا حامد فحسب، بل كان يُقدّره حقّ قدره، بوصفه أحد أبرز فقهاء عصره.

أترى الذَّهبي كان معنيًا بذكر أحد الأشاعرة المبرّزين خاصَّة؟ ولمَّالم يكن أبو حامد أشعريًا قطَّ، فقد تجوزه الذَّهبي إلى غيره. إذا افترضنا هذا، سنجد أنفسنا مجدَّدًا مُلزَمين بالجواب عن تساؤل آخر يطرح نفسه طرحًا، وهو: لم اختار الذَّهبي أبا إسحاق بوصفه أشعريًا وأهمل الباقلاني (ت ٤٠٣هـ/١٠١٩)؟ ولا سيَّما أن اللَّهبي كان يجلُ الباقلاني إجلالًا، فقد أشاد الذَّهبي بالحلقة التي عقدها المافلاي لتدريس الفقه في جامع المنصور في بغداد (١٠٠٠.

(١١١) / من الجلي أنّ الدّهي لم يتجاهل الماقلاني، كما لم يتحاهل أبا حامد الإسفر ايبني، لا سيّم و أنّه قد ترجّم لهما بلغة كان ملؤها التقدير والإعجاب في كتابه العِبَر. بيد أنه لا يبدو في أنه -أعني الدّهي - قد أفرد ترجمة لأبي إسحاق الإسعر ايبني، لا سيّما إذا حكمنا حقيقة أن ابن العماد المحنبلي (ت ١٠٩٩ هـ/ ١٧٩ م) قد هجر عادّته في الاعتماد على كتاب العِبر للدَّهي عندما تصدّى لترجمة أبي إسحاق، بينما التزم عدتَه نلك في حالتي أبي حامد والباقلاني. كما لم يعتمد ابن العماد على العِبر في ترجمته لـ [القاضي] عبد الجبّار المعتزلي (ت ١٥ ٤ هم/ ١٠٢٤) أن فإن كان الدَّهي قد ترجم لهذين العالمين المتكلّمين في العِبر، فيبدو أن ما ذكره الدَّهي في ترجمتيهما لم يرق ابن العماد، فتخلّى عن جاري عادته بالنّقل من العِبَر في ترجمتيهما. أو يجوز السُّر في ترجمتيهما جاءتا مختصريّين غاية الاختصار، فأعرض ابن العماد عنهما لهدا السّب.

وتجدر الإشارة أيضًا إلى أنَّ الدَّهبي قد ذكر -بعد أبي إسحاق الإسفراييني والقاضي عبد الجبَّار- اسم رأس الرَّافضة ورأس الكرَّامية (^{س)}، ومثَـل كلتا الْفِر قتَين

 ⁽أ) ترجُم له النَّعبي بإيجاز في وقيات عام (٤١٥هـ/ ٢٠٢٤م) بقوله:

[«]والقاضي هيد المجّار بن أحمد أبو الحنس الهمداني الأسد آبادي المعتزلي، صاحب اللمانيف، علر دهرًا في غير اللهذة وروى عن أبي الحسن علي بن إبراهيم بن سلمة اللمان، والمبلّاب، وعبد الله بن جَعمر بن قارس؟.

انظر، العِبْرة ٢: ٢٢٩. (المترجم).

⁽ب) يل بدأ الدُّمي باسم رأس الكرّامية المحمَّد بن الهُيْصَم الناك القائمة إنما ورّدت في ترجمة الدُّميي بالأحير (المترجم)

مقل الأشعرية والمعتزلة؛ فقد كانتا مناوئتين للشنة من أهل الحديث، وماهضنين مقل الأشعرية والمعتزلة؛ فقد كانتا مناوئتين للشنة من أهل الحديث، وماهضنين لهم، وهوى ذاك، كان كلَّ من أبي إسحاق وعبد الجبًار شافعية في العقه، مثلهما في لهم، وهوى الدَّهبي نفيه. وإن سُمِح لي أن ألفي بالقول جُزافًا، فسأقول إنّ الدَّهي قد ذلك مثل الدَّهبي المربعة الأولى في قائمته بالترتيب الذي رآه بها، مظهرًا اردراه إياهم، ذكر الأسماء الأربعة الأولى في قائمته بالترتيب الذي رآه بها، مظهرًا اردراه إياهم، وأرا أبا إسحاق الإسفراييني كان أوّل فقيه شافعي يُقدِم على مزح المذهب الشاهعي إذ إنّ أبا إسحاق الإسفراييني كان أوّل فقيه شافعي يُقدِم على مزح المذهب الشاهعي بمذهب الأشعري الجديد، في تشويه عدّه الدَّهبي أشدَّ خطورة من التُهديد الذي مثله بعذهب الأشعري المدوّ العدوّ اللدود القديم المعروف عن كثب، الذي أشار إليه اسم العالم نتّالي المذكور في تلك القائمة، أعني القاضي عبد لجبّار.

. على هذا النحو الذي عرضته آنفًا، تُشير القرائن إلى أنَّ الدُّهبي إنَّما أراد الإيماءة الله الله الشرعية كانت في مستهل القرن الخامس الهجري/ لحادي عشر يسى الميلادي مشوبة مختلطة بغيرها مما هو ليس من أصلها. وليت الأمر اقتصر على مسمّى جليد، أعني المذهب الأشعري. وكان الفقهاء من أهل الحديث -مواء ونثك الشَّافعية أو الحنابية، بل حتى الحنفية منهم - قد أحاطوا علِمًا يتلك التحوُّلات التي رؤعتهم حقًّا؛ إذ تسلَّت العقيدة الكلامية -المحظور تدريسُها- إلى علم الفقه، وعلم أصول الفقه، فيما عُدَّ إنجازًا عقلانيًّا كان له أثرٌ بعيد المدى، فقد أضحى هذا العلم الشَّرعي -أعني علم أصول الفقه، الذي أسَّسه الشَّافعي ليكون دليلًا هاديًا الأهل الحديث- ملغَّزُ ا بالكلام من قِبل أهل العقل. وعلى هذا النحو ألَّف العلماء في أصول الفقه (كما صُنِّفت أعمالُهم لاحقًا) وفعًا لطريقتَين: طريقة الفقهاء، وطريقة المتكلِّمين. وكان انتهاكُ فلسفة عقيدة أهل العقل، والفلسفة عامَّة للفقه، قدوقع بالفعل بحلول نهاية لقرن الرَّ بع الهجري/ العاشر الميلادي، ومستهلِّ لقرن الخامس الهجري/ الحادي عشَرَ الميلادي، وانهمَك إمامُ الفقهاء من أهل الحلبث، الإسفراييني الآخر -أعنى أبا حامد- حنى النُّخاع في مواجَهة هذه الظهرة ومكافحتها. وفيما يتعلَّق بردَّة فعل هذا الفقيـه وغيره من الفقهاء الشَّافعية من أهل الحديث، لدينا رواية ابن تبمية، وهو شيخ الذَّهبي في علوم الحديث، وذا نصُّها:

قوضع وف شدة الشّيع أبي حامد على أهل الكلام، حيى مبر أصول عنه الشّاهمي من أصول الأسّعري - وعلّقه عنه الإمام أبر بكر الرّاذناني، / وهو عندي - ومه افتدى الشّيع أبو إسحاق الشّيراري في كتبيه اللّفع " والنّبصرة" " حتى لو وافق قول الأستعري رحها لأصحابا مير، وقال، هو قول معص أصحابا، ونه قالت الأشعرية، ولم يعدّهم من أصحاب الشّاطعي، استكنوا منه و من مدهم في أصول اللّق، فصلًا عن أصول اللّين ا""،

ثالثًا: البُعد الفقهي والبُعد الكلامي في فقه الشَّافعي

للعقه عند الشّافعي بُعدان: أوَّلهما فقهي، وأمَّا الآخر فكلامي، وإلى يوم النَّاس هذا، أولى الدُّارسون عنايتهم للبُعد الفقهي دون الكلامي، وكان إجنانس جولدتسيهر (fgnac Goldziher) أوَّل من لفَّت الانتباة إلى ذلك البُعد الفقهي، فرأى أنَّ الشَّافعي (fgnac Goldziher) أوَّل من لفَّت الانتباة إلى ذلك البُعد الفقهي، فرأى أنَّ الشَّافعي وأنّا كان يتباط الحُكم، والحقُّ أنَّ جولدتسيهر لم يكن معنيًا بإسهامات الشَّافعي من حيث المبدإ، بل كان كلُّ ما يعنيه هو أنّ الشَّافعي مجرَّد مرجع للمذهب الشَّافعي، وهو فرعٌ شاذً من المذهب الشَّافعي، كان قد نبذَ القياس بالكليَّة. بيد أنَّ هذا لا يعني أنَّ جولدتسيهر قد أغفل الإشارة إلى فيمة دراسة رسالة الشَّافعي، أينما وجدَّت، ومتى وجدَّت (أ).

تناول جوزيف شاخت -وهو المهتمُّ بالشَّافعي خاصَّة - الرَّاية من يد جولدتسيهر، فأوصى بإجراء دراسة مفصَّلة لإسهام الشَّافعي في العلوم الشَّرعية، واصفًا إيَّاه بأنه: انظامُ شديد الرُّسوخ، تفرَّق إلى حدَّ بعيد على المذاهب الفقهية القديمة الاسمَّ.

على هذا النحو كان البُعد الفقهي لإسهامات الشَّافعي في العلوم الشَّرعية نُصب أعين الباحثين في إطار رؤية كاملة، وذلك بفضل إجنانس جولدتسيهر، ثمَّ جوزيف شاحت حاصة. إلَّا أنَّ وجه الشَّافعي الآخر، وهو الشَّافعي المتكلِّم المنتمي إلى أهل

[11]

⁽⁾ مُشرب رسالة الشَّالعي للمرة الأولى -حسما أعتقد- باعتباه بوسف صالح محمَّد الجرماوي بالقاهرة، على نفقة محمود مصور شبانة، بالمطبعة العلمية عام (١٣٦٠هـ/ ١٨٩٢م)، بيتما صدّرت دراسة حولد نسبهر المشار إليها أعلاه عن الفقه الطَّاهري عام ١٨٨٤، أحدًا بالاعتبار أن حياة المستشرق المرموق حولد نسبهر قد امتدت حتى عم ١٩٢١، (المترجم)

المحديث، والمناهض لأهل المغلى والله إلى بعد بحد الها حديد الهدوح أراسه لللله مجهولًا عندهم بالكاثرة وربعا يعود هذا - جرايًا - إلى حديد أن النسعي به يُظهر عداء وللمعترلة أو أهل الكلام في الرسالة صراحه فلا بدراء التي الشامعي - كان قد أدلى بعبارتين مهنتين من شأبهما تصيف مناله على أنها مصنت بشي إلى أهمل الحديث، فإن قراسا هانسن العبارتين ببعض الحقائق التاريخية، فإنها سندل مباشرة على البعد المقدي في رسهام الشامعي وكاننا العبارتان المهشتان وردنا في مقدمة الشامعي ونا مقدمة الشامعي ونا

#الحمد لله ... الذي هو كما وصَف نفشه، وقوق ما يصِفْه به حلقُه، "^...

/ إنَّ تلميح الشَّاعمي واضحٌ لا لَبس فيه؛ وذاك لأنَّ أهل الحديث لا بقبلون من [١٣] الصّهات إلَّا ما وضف الله بها نفسه، أو سبها إلى ذاته، كما أخر عنها في كتابه، أو وصّف بها رسبولُه. أمَّا أهل الكلام -أعني أهل العقل من المعتزلة- فإنهم ما برحوا يعزون إلى الله الصّفة بعد الصّفة، وهي صفاتٌ ظنَّية مستقاة من تصوُّراتهم الذاتِة الخاصّة، وهي الصّفات التي نظر أهل الحديث إليها على أنها بِذعٌ ورَمدقة محصة.

أمًّا العبارة النَّانية، فجاءت في نهاية المقدِّمة، وذا نصُّها:

قفليست تنزل بأحد من أهل دين الله نارلية إلا وفي كتاب الله دليل على
 سبيل الهدى فيها ٢٠٩٠.

وكذلك هنا تحمَّلت هذه العبارة إيماءة ضمنية، إلَّا أنَّها جاءت واضحة، ومؤدَّاها: ليست ثمَّ حاجة للبحث حارج طاق الكتاب والسُّنة. بيد أنَّ مذهب الأشعري اتْجه لاحقً إلى القُول بوجوب النَّظر، أي الخوض في عِلم الكلام طريقًا للفلاح، وهذا عينُه هو مذهب الغزَّالي (ت ٥٠٥هـ/ ١١١١م)، الذي حهْر به في كتابه إحياء علوم النَّين (٠٠٠).

استشهد العالم الحنبلي ابن قيّم الجَوزية (ت ٧٥١هـ/ ١٣٥٠م)، في مصنّف له عالَج فيه أصول الفقه، بهانين العبارتين للشّافعي، وكذلك ببعض الأقوال الأخرى المنسوبة له، وسيلة لإقامة البرهان على عداء الشَّافعي للمتكلِّمين (١٠)، وعندما ناحد بقين الاعتبار هاتين العبارتين -المذكورتين آنفًا- للشَّافعي، ونُقرِنهما بالحقائق التَّانِية، والتي تطرُّقتُ لمناقشتها بالفعل في هذه الصَّفحات، فإنَّ البحد العقائدي المُناهِضَ لأهل العقل في رسالة الشَّافعي يُسفِر عن نفسه واضحًا جلبًا:

- ١) موقف الشَّافعي المُعادي لأهل الكلام.
- افتقار الرسالة للكلام على نحو تامّ. بل إنّ الرّسالة لم تتطرّق إلى المسائل
 الفقهية ذات الطبيعة الفلسفية قطر.
- التحوُّل الجذري الذي خضَع له علم أصول الفقه من المحتوى السُّني الخالص للرسالة إلى ما آلت إليه حاله في مستهلُّ القرن الخامس الهجري/ الحادي عشرَ الميلادي، حيث أضحى الكلام والفلسفة قِسمًا بارزًا من أنسام أصول الفقه.
- إلانهماكُ الدَّاثم للمصلَّفين من الفِرَق المتصارعة في تسويغ وجود ما عدَّته
 كل فرنة منها محترى أصيلًا من محتويات علم أصول الفقه.
- ه) ردود أنعال المصنّفين من أهل الحديث عنى تطفّل علم الكلام على علم
 أصول الفقه.
- ٦) الصّراع الذي استمرّ قرونًا طويلة بين كلا المعسكرين (أهل العقل وأهل الحديث)، وهو صراعٌ تُرى معالِمه واضحة جليَّة خلال تلك القرون، وتميَّز بتحقيق أهل الحديث الانتصار تلو الآخر على أهل العقل، فافتتح الشَّافعي تلك الانتصارات النبي أحرزَها أهل الحديث، إلى أن تُوجت بصدور الاعتقاد القادري الشني.

وربما كان بإمكاننا الوقوف على بعض آثار جهل الباحثين بالبُعد الكلامي في إسهام الشّافعي، متجسَّدًا في دلك التَّصنيف الخاطئ للأعمال في حقل أصول الفقه خاصة. ويكمُن الخطأ الأوَّل دي وصف مصنَّفات علم أصول الفقه على أنَّها تنتمي إلى إحدى هاتين الفتين:

إ) علم الأصول للشافعي، أو علم الأصول عند المتكلمين

لا علم الأصول عند الحنفية (١١)

فأمّا الخطأ في / التّصيف الأول، فهو الرّعط المحافي للحقيقة بين الشّافعي وبين انه علم الكلام والمتكلّمين، وهو العلم الذي أبغَضه الشّافعي، وناصب أهله أشدُ العداء. وإمّا الخطأ في التّصنيف الثّاني فهو ذلك النهم الصمني لذي يقصي بأنَّ هذا التصنيف في هذا العلم تصنيف فقهي محصّ، وذلك على النّيض من الكلام-العقيدة مي التّصنيف الأوّل، وهكذا مجدَّدًا فات الباحثين إدراكُ كنه هذا العلم الشّرعي المنسوب للشّافعي.

بيد أنَّ الخطأ الأكثر فداحة على الإطلاق هو إدرج اسم لشّافعي نفسه ورسالته على رأس تصنيف تحت عنوان: "طريقة المتكلّمينة، والتي تتناقض في أعقاب دلك مع تصنيف آخر تحت عنوان: "طريقة الفقهاء" الله وسواء تمّ ذلك عمدًا أو تم بئة حسنة، وإنَّ التيجة سيَّان في الحالين، فقد شوّهب رسالة الشّافعي على مرّ القرون، حنى انتهى بها الأمر إلى إساءة اللّراسات الحديثه فهفها، وجُرَّد منهح الشَّافعي الشّني في الفقه والموضوع في أصله بوصفه ترياقًا واقيًا من سموم فلسفة الاعتقاد للمتكلّمين مضمونه بحلول عصرنا هذا، كلّما جرى تصنيفُه تحت مسمًى أو آحر.

رابعًا: الشَّافعي أوَّل المنافحين عن السُّنة في الإسلام

كان الشّافعي أوَّل منافِح عن الإسلام السُّني، ثمَّ حمَل أحمد بن حنبل اللُواء من بعده. فكلاهما قد اعتراه شعورٌ عميقٌ بالتَّقوى، ومن ثمُ وجوب الامتثال للقران، كلامُ الله، والحديث؛ سجلٌ أقوال النّبي [ﷺ] وأفعاله وتقريراته. وكان الاعتزال عند الشّافعي، كما كان عند ابن حنبل أيضًا، العدو لأكبر للإسلام الخالص. فالإسلام الخالص يقتضي الاستسلام غير المشروط (بلا كَيفٍ) لرسالة الله، ثمَّ التأسّي بسنّة رسوله [ﷺ]؛ أوَّل المسلمين.

لم يطرّح الشَّافعي أسئلة فلسفية تُعرّف فتُذكّر، فيما يتعلَّق بالتُكليف في رسالته. وكانت مصادر التُكليف عنده، كم كانت كذلك عند أهل الحديث عمومًا، هي القرآن والسنة أي كلام الله و الحياة المودحية ارسوله إلا الله المداردة بالأسدام الم المرادد بالنسلم الله أي بد الإسلام. والنظام الشرعي في الإسلام هو الظام التحقيم فيه الإرادة الإلهة بالإلهة المناسسة والمناسسة وحدال وحدها، ومن شمّ فإنّ الشريعة هي الأوامر والأواهي وفي ظلّ نظام كهذا اللي وصفت، ليس ثمّ مجل لمفهوم القانون العلبومي الماسسة (الساه إذ لا يكمن جوهر الإلزام في طبيعة الأشباء على نحو مباشر (اا)، بل بالأحرى في خالقها على نحو غير ماشر، دهو اللي جبل هذه الأشياء على تعك الطبائع الأن في خالقها على نحو غير ماشر، دهو اللي جبل هذه الأشياء على تعك الطبائع الأنسة هي تزويد المرء بمنهاج يغضي إلى توضيح جميع ما يحتاج إلى معرفته عن التكليف تزويد المرء بمنهاج يغضي إلى توضيح جميع ما يحتاج إلى معرفته عن التكليف منذ البدء، فهو عقيدة شرعية، أي: علم دراسة شريعة الله، وهو متمايز بذاته عن الكلام الذي يُعنَى بدراسة تُنه الله نفسه، نَّ مدار علم أصول الفقه هو دراسة أو امر الله ونواهيه، وليس الذات الإلهية نفسه، أن مدار علم أصول المفقه هو دراسة أو أمل الحديث يفضّلون اصطلاح أصول اللين، أي القواعد الرئيسة لطاعة الله والإيمان، أو دراسة ما ينبغي للمسلم أن يؤمن به، وأمًّا علم الكلام، فهو معنيٌ بـ «الكلمات» التي تكهّنت بماهية الذات الإلهية نفسها.

إذًا، لم تَعدُ رسالة الشّافعي في أساسِها أن تكون مصنَّفًا في المنهَح. خلَص صاحِبُها / إلى القول: إنَّ الكلام ليس شانًا من شئون الإسلام؛ وإلى أنَّ الاجتهاد المستند إلى الكتاب والشّنة، إنَّما هو جوهر العلم الشّرعي. وتمدُّنا رسالة الشَّافعي بمنهَج يُظهر لمس يتبعه كيفية الاضطلاع بذلك الاجتهاد. وعلى سبيل الفرض الجدلي، إن طُلِب من الشَّافعي أن يضع عنوانً لرسالته، فربما أجاب أنه لم يأت فيها بجديد، وإنَّها ببساطة أصول الدين، فإن كان بؤسعنا أن نقترح عليه "أصول الفقه،" عنوانًا لرسالته، فربما أبلة التي نزَل بها عنوانًا لرسالته، فربما قبل ذلك العنوان، ولكن بمعنى أصول شريعة الله التي نزَل بها الوحي، والتي هي أصول الإسلام نفسه في الأخير.

لقد كان هدف الشَّافعي من رسالته مواجهة أي نظام للمعرفة السَّينية يدعو إلى تجاوز القرآن والسُّنة النَّبوية. وعلى النَّقيض من علم الكلام الذي تجاوز الكتاب والشّنة ليتكهّن بطبيعة ربّهما، أعني الدّّات الإلهية نفسِها، جاهر الشّافعي بعقيدته، والتي تقضي بأنَّ الكتاب والشّنة فحسب هما سبيل المرء للفلاح. أمَّا عن اعتقاد الشّافعي الدي يقضي بأنَّ الوحي الإلهي، أي القرآن والسّنة السّوية، لم يدَّع كبيرة ولا صغيرة إلَّا بيّنها(١٤)، فتلك سمّة سُنيّة دارت على مدار التّاريخ الدّيني في الإسلام بأسره. فقد تناول ابن تيمية، ذلك الفقيه والعالم المشهور، اللّواء من يد الشّافعي بعد أكثر من خمسة قرون، عندما أفرد بأخرَة من حياته المضطربة التي كان مِلوها الانخراط في الجدل مع الأشاعرة من أهل العقل في أيّمه، واحدة من أهم رسائله في هذا الموضوع، وهي رسالته المسمّاة معارج الوصول إلى معرفة أنَّ أصول الدّين و فروعه قد بيّنها الرّسولُ. إنَّ هذه الرّسالة التي تستدعي إلى الأذهان مذهب الشّافعي و فروعه قد بيّنها الرّسولُ. إنَّ هذه الرّسالة التي تستدعي إلى الأذهان مذهب الشّافعي وفروعه قد بيّنها الرّسولُ. إنَّ هذه الرّسالة التي تستدعي إلى الأذهان مذهب الشّافعي قبل المستشرق البارز هنري لا وست (Henri Laoust) قبل نصف قرن خكلاد؟)



الفصل الثاني تشكُّل النقابات الفقهية: المذاهب

/ شرع أهل الحديث؛ تأمينًا لأنفيسهم من تحدُّد عدوان أهل العقل عليهم، في [17] تشييد حِصن يصمد الدَّهر في مواجّهة خصومهم. وسعيًا منهم لوقف موجة الفكر العقلاني، وصَرفًا لها، وتحييدًا لآثارها، نظم أهل الحديث أنفسهم على هيئة نقابات (Guilds)، كما أنشأوا مؤسسات للتعليم، وأسبَغوا عليها عباءة الحصائة الشَّرعية أبد الدَّهر، فقد استندَّت كليًّات المساجد الجديدة، التي أسسوها لتدريس الفقه، مثلُها في ذلك مثَل جميع مؤسسات لتَّعليم الدِّينية، إلى الوقف. وكان الوقف هو الشَّكن ألسُرعي] الوحيد في الإسلام الذي كان كفيلًا بضمان ديمومنها. كما احتكروا السَّيطرة على تلك المؤسسات على نحو كامل، بوصفهم فقهاء.

في حقيقة الأمر، كانت نشأة مداهب الفقه التي سمق لي أن تناو لتها بإسهاب في كتابي نشأة الكليًّات (41) ، هي نشأة نقابات الفقه في الإسلام. إلَّا أنَّني لا أستطيع أن أمضي قُدمًا في النُقاش حول هذه النِّقابات، دون أن أبذل وُسعي، سعيًّا لتسوية جدل طال أمّدُه بين المستشرفين، حول مسألة إثسات وجود النِّقابات في الإسلام الكلاسيكي.

أولًا: النقابات في الإسلام الكلاسيكي

١) الاصطلاحات

استُعمل عددٌ من الاصطلاحات في اللُّغة العربية واللُّغات الأوروبية لتعبين نوع الرَّابطة التي أسمَيتُها هنا «التّقابة» (Guild) والمصطلحات العربية المقابلة لهذا

المعنى هي: حرفة، طائفة، طريقة، صنف. أمّا نظير اتها الأوروبية، فهي: . montraternicy في المعنى هي: حرفة، طائفة، طريقة، صنف. أمّا نظير اتها الأوروبية، فهي: . Brotherhood, Craft, Metler, Corporation, Hanse, Juronde, Guild (Gild) ولكن أبّا كان الاصطلاح المستعمل، فإنّ الذي يعنيني في المقام الأول هنا هو ذاك الكبان المستمى نفسه، وليس اسمّه؛ لذا آليت على نفسي -قبل كل شيء - تعريف ذلك الكيان أوّلاً، ومن شمّ أعالج تلك الشّروط الجوهرية التي وضعها العلماء المحدّثون مؤخّرًا، بوصفها شروطًا لازمة لوجود الثقابة، لا سيّما ما يصلُح منها لإثبات وجود الثقابات في الإسلام الكلاسيكي.

۲) التعريفات

رضع معجّم أكسفورد الإنجليزي (Confraternity) تعريفًا المنابة (Confraternity)، جاء على النحو التّالي: "أخوية (Confraternity) أو أخُروة (Association) أو رابطة (Brotherhood) تشكّلت بهدف تبادل المساعدة، وإسباغ الحماية على أعضائها، أو لمنابعة العمل على قضية ما، تكون محلّ اهتمام مشترك بين أعضائها، وعرّف قاموس وبستّر التّالث الدّولي الجديد (Webster's Third New بين أعضائها، وعرّف قاموس وبستّر التّالث الدّولي الجديد (Guild) على أنّها: "رابطة تتكون من أناس (تتمون إلى الطّائفة الاجتماعية نفيسها، وينخرطون في مساع / ذات طبيعة عُصبَوية، أو تكون لهم مصالح أو أهداف مشتركة فيما بينهم). ولا تخرج الموسوعات كثيرًا عن تلك المصطلحات العامّة نفيهها، في سباق تعريفها للتّقابة (۱۹)).

ثانيًا: الجدل بشأن وجود النقابات في الإسلام ١) أطروحة لويس ماسينيون

كان لريس ماسينيون (Louis Massignon) أوَّل من تحدَّث عن وجود النَّقابات في الإسلام الكلاسيكي، وذلك في مقال نشَره في عام ١٩٢٠. وأثارت أُحروحة مسينيون، التي أوصحها لاحقًا في عدد من المقالات، جدلًا طويلًا ومستمرًّا عند طرفَي النَّزاع، أعني المثبِت منهم والنَّافي، في تلك الغضية". فقد ثار الجدل حول

⁽أ) عن قرصية ماسينيون، وموقف المستشرقين منها، ومكانها من نظرية مقدسي بخصوص أمومة =

نضية: إذا ما كانت تلك المنظّمات، التي يُشار إليها باللّغة الإنجليزية عادة على اللها نقابات (Guilds)، قد وُجدت في الإسلام الكلاسيكي، ولا سيْما بين الفرنين الثالث والخامس الهجريّين/ التّاسع والحادي عشر الميلاديّين، أم لم تكن ثم نقابات البّة. أخذًا بعين الاعتبار أنّ مسألة وجود الثقابات في العالم الإسلامي في نهايات القرون الوسطى تعدُّ من قبيل المسلّمات بين جمهور المستشرقين، أمّا ما هو على المحكّ بالفعل، فهو مسألة وجود الثقابات في الإسلام في الحقبة الكلاسيكية، فقد كانت مسألة وجود تلك الثقابات في الإسلام في تلك الحقبة؛ إنّا محلًا للشكّ والزيبة عند مسؤل بعض الباحثين، أو أمرًا يُنكر بالكليّة.

٣) شروط كلود كاهن وتساؤلاته

في ثنايا تفنيده رأي لوبس ماسيئيون، سزد كلود كاهن (Claude Cahen) الشُروط المطلوبة لتحقُّق وجود النّقابة، وهي ثلاثة شروط رئيسة؛ تعلَّق الشُرط الأول منها مالحقبة المدروسة. وأمَّا الشُرطان الآخران، فتعلّقا بأشكال التَّنظيم على الصَّعيدين. المهني والقانوني. فأمَّا الشَّرط المتعلَّق بالحقبة الزمنية، فقد أوضح كاهن أنّه ليس ثم من يجادل في قضية وجود النّقابات في الإسلام في خواتيم القرون الوسطى، ولكن ما لم يثبّت بعد هو: هل كان ثمَّة نقبات إسلامية وُجِدت في الحفس التاريخية المبكّرة. لقد كان ماسينيون على قناعة تائة بأنَّ النقابات نشأت في الإسلام نحو منتصف القرن النَّالث الهجري/ التَّاسع الميلادي.

أمًا بالنسبة للشَّرطين المتعلَّقين بالشَّكل المِهي للتَّنظيم، فقد كان التَّاؤل الذي طرّحه كاهن في هذا الصَّدد هو: هن كان التحصُّص وحدّه هو ما حدَّد شكل المنظمة وبنيتَها؟ أم قاست هذه المؤسَّسة على أسس أخرى؟ وأمَّا عن التساؤل المتعلَّق بالشَّكل القانوني فهو: هن كانت هذه المنظمة أو تلك من نوع المؤسَّسات الاعتبارية (Corporate)؟ وهل كانت منظَّمات تشكَّلت تلقاتاً وتقيَّد بقاؤها بحياة أعضائها

المدرسة في الإسلام للكليّة الأوروبية القروسطة، انظر في هذا الشدد مقدمة الترجمة، ص ٧٧ وما بليها. (المترجم)

قحسبُ؟ أم كانت مؤسَّساتِ دانّت بوجودها للجهاز الإداري للدُّولة؟ ثمَّ أجمَل كاهن هذه النّقاط جميعًا على النحو التّالي:

* هل وُحِدت في دلك العصر الذي ندعوه االإسلام الكلاسيكي "، حمعيّاتُ خاصة؟ وهل كانت تلك الجمعيّات ذات قاعدة مهنية، ولعبت دورًا مهنيّا؟ أم جرى الأمر خلافًا لذلك فقافت تلك المنظّمة المهنية مستندة إلى روابط حاصة وتلقائية؟ ٥٠٠٠.

٣) اشتراطات جايريال بير

عرف باحث آخر، وهو جابريال بير (Gabriel Baer)، النقابة (Guild) على أنّها المنظمة مهتبة متخصصة (Professional organization)، صع التّركيز أولًا على الجانب المجهني، ثمّ الجانب التّنظيمي. وفي ثنايا معالجته للنّمابات الاقتصادية، قال بير ما نصّه:

ايدو لنا أنَّ الحديث عن رجود النّفابات [في أية حقبة تاريخية] سيكون مسؤغًا في حال كان جميع أعضائها يسيطرون بإحكام على فرع من فروع الاقتصاد الخصري داحل منطقة بعيها، ويشكّلون وَحدة / تعمل على تحقيق عدد من الأغراض المختلفة في الوقت عينه، مثل الممارسات المقيدة (Restrict ve practices) على الضعيد الاقتصادي، والمالي، والإداري، والاجتماعي، وهناك شرط إضافي آخر، يتمثّل في وجود هيكل من العاملين أو الموظّفين، يتم اختيارُهم من بين أعضاء هذه الوحدة، ويرأسُهم رئيسًا النها.

٤) شروط أخر

أدلى كُتَّابٌ آخرون بدلوهم في خضم تلك المناقشات أيضًا، وبعض الشُّروط التي وصعوها تضمَّتها تلك النّقاط التي قدَّمها الكاتبان المذكوران انفًا، وبعضها الآخر استنّد - في تقديري - إلى معاييز غير مقبولة بالنَّسبة للشُّروط اللَّازمة لوجود النّقابات، سواء في السّياق الإسلامي أو الأوروبي، سيَّان. وهنا أضرب مثلًا على ما وصفتْه آنفًا بـ «معيار غير مقبول»، ألا وهو المفهوم الذي يقضي بأنَّ النقبات هي من

DAI

ذوات الشخصية القانوب الاعتبارية (Fictitious legal persons) مخكم الضوورة. ومن المعبروف أنَّ الإسلام لم يُقرّ بالشَّحصية القانونية إلاَّ للاسخاص الطَّبيعيِّن والمديِّين فحسب، ومن ثمَّ فهو -أعني الإسلام - لا يقرُّ الكبانات المجرَّدة. وخلافًا لما ذهب إليه ديڤيد سائيلانا (David Santillana)، فإنَّ الإسلام الكلاسبكي لم يعترف بالأوقاف، ولا ببيت المال، ولا بتَركة المتوفِّي، ولا ما يجري مجرى ذلك، يوصفها شخصيات قانونية اعتبارية قطَّ (أنان).

ثالثًا: النقابات الفقهية المتخصصة

إ) النقابات الفقهية في القرن الثالث الهجري/التاسع الميلادي

تنطبق الشُّروط الرئيسة التي وضعها كلود كاهن وحابريال بير، في مقالاتهما

⁽أ) يبدو لي أنَّ كليهم -أعي مفدسي وساسيلًاتا-على حقَّ إذ إنَّه لمَّا كانت الشَّخصية الاعتبرية، كانبًا قانوبًا خلَّفته إرادة المشرّع وأسبعت عليه رداء الشخصية القانوبية، فإنَّ العقهاء عن وعر و إدراك - حاولوا، ما استطاعوا، تجنُّب حيق النُّسحصيَّات الاعتبارية، ولم يُضعُوا السُّخصية الفيوب إلا على الإنسان وحده، فأنكروا وجوب الأهلة لعير الإنسان، سواء كان مناط هذه الأهلة الدُنة أو الصُّهة الإسمانيَّة التي تدوم للإنسمال بدوام وجوده. بيد أنَّ هذا جزءٌ من الصورة محسب، ومن ثم لا يشتمل على التَّفصيلاب كلِّها؛ إذ مع ذلك لم يستطِع الفقهاء مي الوقت عمه تحتَّب الثعاس مع معفى المفاهيم المجرُّدة، والتي ترتُّب على الاعتراف بوجودها أحكامُ وحقوقٌ وواجباتٌ، ومن دنك مفهي م ١١ لأمة ، و ١١ لأرلة ؛ وكذلك فإنَّ إقرار جمهور الفقهاء صحَّة الوصية للمسجد، عملت على تحويل المسحد في هذه الحالة إلى شخصية اعتبارية. صحيحٌ أنَّ بعض الفقهاء لم يرجواز ذلك لأنَّ المسحد لا دُمَّة له قلا بملُّت، إلَّا أنَّ إقرار معظم العقهاء بصحَّة مثل هذه الوصية هو إقرار بالضَّروره بالشمحصية الاعتبارية في حدَّدَاتها. وهناك أيضًا بيت مال المسلمين، وهو شخصية اعتبارية مكل ما تحملُه الكلمة من معان وهناك أيضًا الوقف، ولا سبَّما في أثناء عمليات البيع والشراء والاستبعال لصائح الوقف، فإنَّ الوقف هنا شخصية اعتبارية لها دمَّة وأهلية. كذلك مإنَّ إفرار العقهاء جواز شراء الشُّريك (شخصية قانويه) بماله من أصول الشركة (شحصية اعتبارية) أو بصانعه إقرارٌ أبصًا بِأَنَّ النَّبِ كَة فِي هذه الحالة شبخصية اعتبارية محضة. كما أنَّ رصية المترفِّي ولا سيَّما التي تتصفر إلزامات بعيدة المدي زمنيًا، هي شخصية اعتبارية أيصًا إن تأمُّلنا. وهِكذَا فري أنَّ مقدسي على حقَّ مى أنَّه أدرك كراهة الفقهاء إمساعُ الدُّمَّة والأهلبة على عير الأدمي من حيث المبدل. وأن ساسَيلانا على حقّ حيث أدركَ أنَّ العقه -قد اعترف على محو أو آخر - سعض الكيانات المحرَّدة برصفها شحصيات اعتبارية. (المترجم)

جميعًا، على المذاهب الفقهية، أو بعبارة أخرى: التخصّصات القانونية [الفقهية]، وتنظيمُها المؤسّسي للتُعليم القانوني [الفقهي]، استهلالًا بالقرن النَّالث الهجري/ التَّاسع الميلادي. فقد اتَّخَذ الفقهاء الخطوات الأولى نحو إضفء الطّابع المهني التخصّصي على دراسة الفقه في أعقاب المحنة التي انتهت نحو منتصف القرن التَّالث الهجري/ التَّاسع الميلادي. وبالنَّسبة للقرن الرَّابع الهجري/ العاشر الميلادي، فإنَّ المصادر التي بين أيدبنا تجعل عملية تمييز المؤسّسات التَّعليمية الأولى، أعني كليَّات-المساجد، حيث كان الفقه يُدرَس تُمّة أمرًا ممكنًا. أمَّا بالنِّسبة للقرن الخامس المهجري/ الحادي عشر الميلادي، فقد وصَلت تلك التخصّصت القانونية إلى الهجري/ الحادي عشر الميلادي، فقد وصَلت تلك التخصُصت القانونية إلى الهيكل الواضح المكوَّن من هيئة التَّدريس، التي تألَّفت من حاملي الدَّرجات العلمية المتفاونة، وأصحاب الوظائف المختلفة (٢٥).

٢) تغيير أسماء المذاهب الفقهية

كي نفهم نشأة قابات الفقه في الإسلام حتَّ الفهم، حريٌّ بنا أن نستعرِضَ - ولو بإيجاز - أصول تلك المذاهب الفقهية، أعني ما نطلق عليه مضطرِّين؛ لانتقارنا أوروبيًا لمصطلح أفضل (Schools of law)، أي «مذاهب الفقه» في الإسلام.

غينت مذاهب الفقه القديمة في الإسلام منسوبة إلى بقاعِها الجغرافية التي نشأت فيها، فعلى سبيل المثال كان هناك أهل العراق، وأهل المدينة، والبصريُون، والكوفيُون. ثمَّ ما لبِث أن تغيَّرت هذه التَّسميات من المبدإ القائم على التُوزيع الجغرافي لها إلى المبدإ القائم على التوزيع الجغرافي لها إلى المبدإ القائم على نسبتها إلى شخص بعينه. بعبارة أخرى: أفسحت «المذاهب الجغرافية» (Geographical schools) القديمة المجال لا المناهب الشخصية» (Personal schools). وحدَث هذا التغيير بُعيد وفاة الشّافعي، وبعد إخفاق المحنة في تحقيق أغراضها نحو منتصف القرن الثّالث الهجري/ وبعد إخفاق المحنة في تحقيق أغراضها نحو منتصف القرن الثّالث الهجري/ التّاسع الميلادي، ومن لَذُن هذا التّاريخ وإلى يوم النّاس هذا نُسِبت تلك المذاهب الى / أشخاص بأعينهم، وكانت أوليا تلك المذاهب تحولًا إلى «المذاهب

الشَّمخصية من بين المذاهب الفقهية الأربعة التي تمكنت من البقاء، مذهبان مذهب الشَّافعي ومذهب ابن حنبل و تأسيًا بهما، تحوَّل مذهب أهل العراق الأواتل إلى مذهب أبي حنيفة، كما عُرِف مدهب أهل المدينة بمذهب عالمكِ (ت ١٧٩هم/ ٩٠٥م). ونشأ عددٌ كبيرٌ من المذاهب الأخرى في نلك الأثناء، ثمَّ ما لِبِثت أن الدثرت لتصبح أثرًا بعد عَين. أمَّا الأثمَّة الأربعة الذين نَّيبت تلك المذاهب الفقهية إليهم، أو ما نسميه المداهب الشَّخصية الفكانوا مجرَّد أسماء، ويم يكونوا مؤسسين الرَّعاة الأناك المذاهب، لقد كانوا بمنزلة «القديسين الرَّعاة» لتلك المذاهب، لقد كانوا بمنزلة «القديسين الرَّعاة» لتلك

٣) الوسطية بين علم الكلام العقلاني والغلو في التسنُّن

دعّت فلسفة الاعتقاد المسمَّاة بـ «الكلام» في قالبها المعتزلي عند أهل العقل الى تحكيم العقل، فترقَّف قَبول أخبار الكتاب والسُّنة على قَبول العقل لها. أمَّا على صعيد المعسكر الآخر، فقد غَلا أهل الحديث في التسنُّن، ووحدوا في القرآن والسُّنة النَّبوية ملاذًا لهم، وبالكاد أفسَحوا مجالًا للعقل. أمَّا الفقه فقد اتَّخَذ لنفسه سبيلًا وسطًا من قضية تقديم النَّقل على العقل، فبوصفه نسقًا فكريًّا اتَّخَذ الفقه ننفسه موقعًا بين نسقين كلاهما عُدُّ متطرِّفًا في العلوم الدِّينية الإسلامية.

كبّح الفقه جماح العقل بتسخيره خادمًا للشّرع، ومن ثمّ فمن ناحية، نبذَ الفقة الكلام، بوصفه عصر، دخيلًا على الإسلام. ومن ناحية أخرى، تقوق الفقه على عقيدة أهل الحديث في شكلها الإيماني التّسليمي غير العقلاني، الذي أفقه المحبوبة. وبين هاتين الحركتين اللّتين عُدّتا متعرفتين، شقّ الفقه سبيلًا وسطّا، ملتبسًا عقلانية معتدلة، مختارًا عقيدة سُيّة وسَطية. ومن ثمّ فقد تجنّب الفقه جالسّوية تلك العقلانية الجامحة التي كانت عليها حركة المعتزلة، كما تجنّب العُلو في النسنن الذي كانت عليه حركة أهل الحديث، وعلى هذا النحو مضى الفقه في طريقه لإيجاد طريق متوازن بين العقل والنّقل.

 ⁽أ) تقدُّم توضيع المترجم لهذا الاصطلاح وتعليقه عليه، انظر ص ١٢٠. (المترجم)

٤) أثر الفقه في الحديث

من قَبِل الخطأ أن نعزوَ ظهور النَّقابات الفقهية إلى ما يسمَّى به اتدوين الحديث النَّبوي. كلُّا، لقد كان الأمر على النَّقيض من ذلك تمامًا، فقد كان الفقه -الذي كان تخصُّصًا قائمًا بالفعل آنلةِ- بحاجة إلى مجموعات من الأحاديث النَّبوية المرتَّبة موضوعيًّا خصيصًا لصالح الدَّراسات الفقهية المتخصّصة (أ). ويعدُّ ترتيب هذه المجموعات من الحديث على مدار فصول كُتب الفقه خروجًا واضحًا عن ترتيبها، وفقًا لطريقة المسنّد. لقد طؤر علم الجرح والتُّعديل -الذي انصبُ اهتمامُه على الإسناد لتحديد صحَّة هذا الحديث أو ذاك- نوعًا من جمع الحديث يُدعى المسنِّل، حيث كان نقد الحديث يستنِد أساسًا إلى الإسناد الذي كان يسبق مسن الحديث النَّبوي. وأطلق اصطلاح صِحح (ومفردها صحيح) -بمعنى أحاديثَ صَحَّت نْدِيُّها إلى النَّبِي [ﷺ]- على هذه الكُتِب من باب التَّأكيد على أنَّ الأحاديث التي ورَدت فيها لم تكن أقلُّ مصداقية من تلك الواردَة في كتب المسانيد، وذلك على الرَّغم من أنَّ كُتب الصِّحاح أعادَت ترتيب ثلك الأحاديث وفق نهج مختلف جِدْرِيًّا؛ تلبية للاحتياجات الخاصَّة بالدِّراسات الفقهية. ومن ثمَّ فإنَّ هذا المصطبح [٢٠] لا يعني أنَّ / الكُتبِ السنَّة قد احتوت على الأحاديث الصَّحيحة في الإسلام دونَّ غيرها، وأنَّها قد أحصَتها إحصاء؛ إذ إنَّنا -في حال فترضنا أن الكُنب السبَّة قد اشتملت بالفعل عمى الأحاديث الشحيحة حصرًا في الإسلام- سنغدو مُلزّمين بتفسير الحقائق التَّالية:

التَّغير الجلري في طريقة ترتيب الأحديث.

⁽أ) يُغرب مقلمي ها في ادْعانه أنَّ الكُتُ المستَّة قد وُضعت السهيل عمل طالب الفقه، من خلال ترتيب الأحاديث على مدار أبراب العقد، مدلًا من ترتيبها وفقّا لطريقة المستَّد. وذلك أنَّ علماء المحديث اصطلحوا على جمع الأحديث و نقاً لموضوع الحديث به المصتَّف، ولس الطحيح، كما مذهب هو وتشم المحدث و والمصتَّف إلى بوعين، الشَّسَ، وهر الدي لا بتصمّن إلا الأحديث والآثار المتعلّقة بالشَّن فحسب، والمصتَّف الجامع، وهو المعتَّف المأمن على المنتقلة بالشَّن فحسب، والمصتَّف المجامع، وهو المعتَّف الما قد أحديث تعلّقت المشن إلى جاس، موضوعات أحر، مثل مكارم الأحلاق أو الزُّهد أوعلامات الساعة وأخبار الأخرة .. إلح. المترجم)

 ٢) استمرار المحدّثين في تصنيف كتب الحديث مرثبة على طريقة المسدّبعد ظهور كُتب الصّحاح السّت(!).

 ٣) مواصّلة طلّات الحديث رحلاتهم الواسعة في سبيل جمع الأحاديث الصّحيحة من أفواه الرُّواة النّقات. حيث كان تحمُّل الرَّواية شفهيًا، مصحوبًا بـ "إجازة» (أي: رُخصة خطّية بالرَّواية) هما شرطا الرّواية الصّحيحة.

على هذا النحو اختلفت مناهج كلا العلمين -أعني الحديث و لفقه- ختلافًا جذريًا، بحيث يستع المرء أن يُصغي مليًا لأصداء عداء بعض عُلاة علماء الحديث للفقهاء في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي، فقد هج الفقيه التميمي خصومة بهذه الأبيات قائلًا: [البسط]

ومًا عليه إذا غائبوه من صَرَر ألّا يـرى ضَوءهـا من ليـس ذا بصَـر''* عَاتَ التَّقَقَّةَ قَومٌ لا عَشُولَ لهم ماضُرُ شـمس الضُّحى في الأُنْق طالعَة

هية التغيير في أسماء المذاهب

تأسّيًا سسنّة النّبي [عَلَيْه] وصحبه، تغيّر اسم المذهب من التّعيين الجغراني إلى التّعيين بأسماء الأسخاص. ودلّ هذا التّغيير على الامتثال للإمام -الفقيه الموقّر، يوصفه وارثًا للنّبي [عَلَيْه]، كما دلّ على استيعاب النّقابة لعضوية أصحاب ذلك الإمام -الفقيه، أخذ أتباع ابن حنبل والشّافعي زمام المبادرة في هذا التحوّل الذي وقع في اسم المذهب، ولم يمض وقت طوبلٌ حتى انتشرت «المذاهب الشّحصية» التي قيل: إنّ أعدادها بلغت المئات. ومع ذلك، بيحلول نهاية الزّبع النّالث من القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر المبلادي، منخفض عدد تلك المذاهب في بغداد إلى أربعة مذاهب فحسب، وهي التي كتب لها البقاء دون غيرها إلى يوم النّاس هذا. ويبدو أنّ هذا التّراجع في أعداد تلك المذاهب كان نتيجة لإدراك حقيقة أنّ التّشرذم ويبدو أنّ هذا التّراجع في أعداد تلك المذاهب كان نتيجة لإدراك حقيقة أنّ التّشرذم يحمل في طبّاته الانقسام، وأن الانقسام - مدوره - لن يُفضي إلى توطيد أركان جبهة يحمل في طبّاته الانقسام، وأن الانقسام - مدوره - لن يُفضي إلى توطيد أركان جبهة

⁽أ) احتس مقدسي لو قال: «الكتب السنَّة»، وإلاَّ فإنَّه صحيحان وأربع سُن (المترجم)

موحدة ضد العدو اللدود، أعني أهل العقل، وقد شهد القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر المبلادي ذُروة إضفاء العلايع المهني على مذاهب الفقه بوصفها نقابات للعقه، دُرُست الفقه على نحو مهني متخصص، بدءًا من مستوى المتدرّب (مبتدئ متفقه)، مرورًا بمرحلة الزَّمالة (صاحب فقيه)، وصولًا إلى مرحلة الذُكتوراه في الفقه عن خلال إصدار شهادة الفقه عن خلال إصدار شهادة زخصت لحاملها تدريس الفقه والإفتاء الجازة بالتَّدريس والإفتاء»، أي درجة الذُكتوراه أو منزلتها

٦) تحقیق اشتراطات جابریال بیر

ببلوغنا هذه المرحلة، بؤسعِنا أن نعود القَهقرى لنُعير انتباهنا مجدَّدًا إلى الشُّروط الرُئيسة التي وضعها جابريال بير بوصفها شروطًا لازمة لتسويغ الحديث عن وجود نقابة ما. وربما كان بؤسعِنا تحليل خطاب بير إلى شروط سنة، وهي شروط تنطبق [17] على تخصُص الفقه الإسلامي / على نحو منتظم، بحيث بدا الأمر لي كما لو أنَّ بير قد أملي شروطَه تلك وهو يصع نقابات الفقه الإسلامية نُصب عينيه،

المحَظُّ أنَّ العبارات التي أوردنُها بين علامتي تنصيص هي لــ جابريال بير حَرفيًا. وأنا الزَّبادات الواقعة خارج علامتي التَّنصيص فهي سماتٌ خاصة بنقابات الفقه في الإسلام.

سَوَّعْ بير حديثَ المرء عن وجود نقابات ما في حال:

- ١) اكان جميع أفرادها يُسيطرون بإحكام على فرع من التعليم، أي: دراسة الفقه
 - ٢) الداخل منطقة بعينها الله أي: مدينة إسلامية، بغداد على سبيل المثال.
 - ٣) اويشكُّلون وحدة، أي: مذهبًا.
 - ٤) التعمل على تحقيق أغراض مختلفة في الوقت عَينه، مثل:
- أ) الممارَسات التَّقيدية؛ مثل تقييد حدود الدّراسات الفقهية

لتقتصر على أعضاء المذهب دون غيرهم من الناس. وتقييد الرامالة (الشحبة) على الطلاب الخريجين الذين يختارهم العالم الفقيه بنفسه. وتقييد منح درجة الذكتوره [الإجازة بالإفتاء والتدريس] على الخريجين الذين استرفوا شروطها على النحو الذي يرضي العالم-الفقيد، على سيل المثال.

- ب) «ووظائف اجتماعية» مثل إصدار الفتازى الشُرعية للأشخاص الذين يلتمسونها منهم وتدريس العدوم الذّبنية وفتون الأدب المساعدة، على سبيل المثال،
- هوجود هيكل من العاملين أو الموطّفين، يتم اختيرهم من بين أعضاء
 هـذه الوحدة، مثل: شيوخ الفقه ونُوّاب الشّيوخ والمعيدين والمراقين
 ومن درنَهم، على سبيل المثال.
 - ٢) اويرأسهم رئيس، أي: رئيس المذهب، في مكان بعينه.

تحدَّث لويس ماسينيون في مقالته المستَّاة: Le corps des métiers et la cité المستَّاة المستَّاة السيامية الويس ماسينيون في مقالته المستَّة الإسلامية ، عن أن المدينة الإسلامية نشأت الماساً حول الشُّوق الديجب أن تضمَّ المدينة أربعة أماكن ثابتة وهي: سوق الصَّيارفة ، والقيسارية حيث يسمُّ تحزين البضائع ، وسوق الغَزل، وقصَد ماسينيون بهذا المصطلح الأخير ، مركز التَّعليم العالى في تلث المدينة ، المستَّى بـ «المدرسة» ، واستطرد ماسينيون قائلا:

«إنّه تجارة العلوم التي أُقيمت سوقُها بين الطلّاب والشّيوخ، فكانت المدرسة المكانَ الدي يُصبح فيه الطالب شبخًا من خلال المنانسة مع أقرائه».

٧) نقابات الفقه وإضفاء الطابع المهني على دراسة الفقه

إِنْ نقابات المذهب لفقهي هي التي قامت في واقع الأمر بإضفاء السمات الاحترافية على تدريس الفقه في مدارس الفقه، كما قامت تلك النقابات المذهبية

أيضًا بتعلوبر المنهج المدرسي القروسطي، وكانت العناصر الرئيسة المكوّلة له هي:

الخلاف والمجدّل والمناظرة، ونحن مجد تلك العاصر بعينها في الغرب المسيحي لاحقّاء وتحديدًا فيما نصطلح عليه أوروبيًا بـ (Ste ernon) الخلاف (Dialectica) المعاظرة، فهي مكوّنات طربقة النَّظر أو ما نصطلح عليه أوروبيًا بـ (Scholastic method) المناظرة، فهي مكوّنات طربقة النَّظر أو ما نصطلح عليه أوروبيًا بـ المنهج المدرسي، (Scholastic method). وتطلّب تعلّم هذا المنهج سنوات طويلة من الدَّرات والتُّاهيل في الإسلام الكلاسيكي، وكذلك كانت الحال في الإسلام الكلاسيكي، وكذلك كانت الحال في الغرب المسيحي لاحقًا، وتلك الشنوات هي التي أدّت بالطائب إلى بلوغ منزلة الذّكتوراه، مع شلطتها في التّلويس غير المنازع فيها. وكان هذا الترخيص بالتّدريس الغرب المسيحي كانت (Licentia docendi).

ومن خلال المناطّرة، أي دفاع المرء عن آراته وأُطرو حاته، أو بعدارة أخرى: تحصين المرء لرأيه من خلال دَحض آراء المخالفين وتفنيدها، أضحى الطلب في النهاية أستذًا. وفي أعقاب هذه التَّجربة الإسلامية، حدثت تجارِب أخرى متطابقة على لضعيد العملي، ولا سيَّما في جامعة بولونيا (University of Bologna)، وفي نزل المَحكمة بلندن (Cxford)، وفي باريس وأُكسفورد (Oxford)، وفي باريس وأُكسفورد (Dxford)،

٨) مخطَّط مقارِن للهيكل الثلاثي للنقابات في الإسلام والغرب

على الرُغم من أنَّ النقابات في القرون الوسطى لم تكن كلُها متطابقة من حيث الشَّكل أو المضمون خَذر القُذَّة بالقُذَّة، فقد تشاركت بعض القواسم فيما بينها. وكان أحد تلك القواسم المشتركة هو ذلك الهيكل الثَّلاثي لأفراد لتَّقابة. فقد تألَّفت النقابة لتُجارية -على سبيل المنال- من المعلَّم، والصَّانع المتمرَّس بضعته، والمبتدئ المتدرَّب. ويوضع الرسم الياني المقارِن التالي الهيكل الثلاثي في انتَّعليم العالي، وكذلك في النَّقابات الجرفية في الإسلام والغرب لمسيحى.

الثعليم العالي

جامعات/ كليّات اللرون الوسطى		المدرسة
إبحلتوا	الرئسا	العالم الإسلامي
(S. holar)	(Escolator)	٠ - مقفد
$(F_kf_{\theta})w$	(Bachelier)	- ۲- صاحب
magister master) = 1	(magister maîter)	

النقابات الجرنية والتجارية

الغرب المسيحي		الإسلام	
إنجلترا	ا فرنسا	دمشق في القرن التَّاسعَ عشَرَ	الحقبة الكلاسيكية
(Apprentice)	(apprenti/valet)	مبتدئ/ خادم	مبتدئ/ خادم
(Journeyman)	(Compagnon)	صابع/ فاعل	صانع/ فاعن
(Master)	(Maîre)	معلّم	عَرِيف/ أمين (إلخ)

٩) دحض تحفُّظات كلود كاهن

ليس شمَّ مجالٌ للرِّيمة عند مؤرِّخي الكليَّت في القرون الوسطى وجامعاتها في الغرب، في أنَّ حركات الجامعة والكليَّت -أوروبيَّا- كانت حركات نقبية في جرهرها وإن كان ثمَّة شبهات -في السِّياق الإسلامي- حامت حول مسألة ما إدا كانت الكليَّات في الإسلام، أعني كليَّات المساجد والمدارس، قد انذرجت أيضًا في

عداد النّقابات، فمردُّ ذلك إلى أنّنا أخطأنا قراءة تاريخ نشأتها وتطوّرها. وقد احتخ الباحثون بالمُحجج التّالية لإظهار أنّ المدرسة الإسلامية لم تَرقَ إلى أن تُعَدُّ نقابة ٢٠٠٠٠:

- الخاص، التعليم في الإسلام، سواء ذلك الذي كان يتم فرديًا، أو التعليم الخاص، أو مجالس الشيوخ، هبة من الذولة بحلول الفرن الخامس المشيوخ، هبة من الذولة بحلول الفرن الخامس المهجري/ الحادي عشر الميلادي (ب)، ومن ثم أضحى عامًا في المدرسة، وهي كلية منظمة ضمّت الكراسي العلمية الموقوفة على تلك المدرسة.
- ٣) حظرت أحكام لشريعة الإسلامية تلك المؤسسات التي يتم وقفها على فئة مهنية بعينها (يومئون ٢٠ إلى النّقابات). وحتى عندما كان يتم إنشاء مثل هذه المؤسسات، فإنّ ريعها غالبًا ما كان يخصص للفقراء من هذه الفئة المهنية. وحتى هذا، نادرًا ما كان يحدث على الصّعيد العملي. نعم، ربما تمّ توزيع ربع الموقف على جميع المشاركين فيه وفقًا لمعيار التخصص من خلال المؤسسات الموقوفة على المسجد أو المدرسة، أو المستشفى ... إلخ، بيد أنّ ذلك كان يتمّ على نحو غير مباشر؛ إذ لم يتم تخصيص ربع الوقف لصالح التخصص يع الوقف
- ٣) لم تُعيّن الدولة كبير الأطبّاء وحده فحسب، بل عيّنت كذلك المدرّسين

⁽أ) كذا في الأصل الإنجليزي، ويعثيل إلى أنّ الفلم سبق هذا؛ وداك لأنّ مقدسي يعدُّ المدهب هو التنظيم النّقابي، و* لمدرسة اهي الكابة التي أنشأها المدهب أو التنظيم النّقابي، أي إنّ المدرسة بيت هي النّقابة هلى وجه التحقيق، وسيختم مقدسي هذا المصل يعبرة دالّة عنى المعنى على نحو ناطع، انظر ص ١٥٢. (المترحم)

⁽ب) الإيساءة هذا إلى المدارس التي أنشأها الرزير عظام الملك الطُّرسي - رزير النُسطان السُمجوقي فإكشاء- والتي أطلق عليها النظاميات، وقد اجتهد كلود كاهى في إثبات أنها كانت موسسات تعليمية رسبية أنشأتها الدولة، ومن ثمّ بدل رُسعه في قطع العَمَّلة بينها وبين الكليَّات في السِّيق الأوروبي، التي كانت مؤسسات أفرزتها مثابات أهلية غير مرسّمة. وسيجتهد مقدسي ليُشت أنَّ النظاميَّات كانت إنشاء مود هو مظام المُلك بوصعه رجلًا مسلمًا ميسورًا، لا ورسرًا للشُلطان، أي إنَّ النظاميَّات - في الأخير- لم تكن مؤسسات تعليمية موهوية من الدولة، وتخضع الإشرافها، (المعرجم)

ع) بعني المستشرقين الذين رفضوا الاعتراف بوجود النقابات في الإسلام في القرون الهجوبة الثَّلاثة الأولى، (المترجم)

(أي أعصاء هيئة التَّدريس بالكليَّة)، وأشرف عليهم جميعًا مفرَّضٌ من قِبل ال**دُّولة، كان يُدعَى المحتَ**سِب (أي مفتَّش الأسواق).

سأكرّر بإبجاز ردّي على تلك الحجم، والتي أسهبت في الردّ عليها في مؤلّف آخر (١٠٠٠):

- القدريس في الإسلام قبل ظهور المدرسة أو بعد ظهورها سيّان فرديًا، وخاصًا، أو في مجالس الشّيوخ، ومن ثمّ لم يغيّر ظهور المدرسة شيميّا في هذا الصّدد قطّ، ولم تكن كليّات المدارس ولا كليّات المساجد التي سبقتها هِبة من الدولة، كما لم تكن عامّة قطْ. بل كانت -بالأحرى على النّقيض من ذلك، فقد وقفها مؤسّسون بصفتهم أورادًا مسلمين أثرياء إذ لم تعترف أحكام الشّريعة الإسلامية، لا سيّما تلك المتعلّقة منها بالأوقاف، إلّا بالأوقاف التي يهبها الأفراد فحسب، وليس الدولة، كما لم تكن مؤسّسات التّعلم عامّه بل وُقفت على طوائف بعينها، حيث تمّ قبول الطلّاب الذين ينتمون إلى إحدى النّقابات الفقهية (أعني المذاهب) التي نصّ الوقف عليها في كتاب وقفه دون غيرها، مستثنيًا أصحاب المذاهب الأخرى.
- ٢) لم تحظر أحكام الشريعة الإسلامية، لا سيّما المتعلّق منها بالأوقاف، وقف المؤسّسات لصالح طائفة أو شريحة ما من المجتمع الإسلامي قطُّ. بل جرى الأمر على النّقيض من ذلك تمامًا، فقد منحت الشريعة الإسلامية الواقف الحرية الكامنة في اختيار الفئة أو الطائفة المستفيدة من وقبه، وتعلّق القيد الوحيد الذي فُرضَ على إرادة الوقف، بوجوب ألّا يكون هناك شيءٌ ما في كتاب وقفه يمكن أن يُفسّر على أنّه مخالف لمبادئ الإسلام. ولسنا نفتقر إلى حالات الأوقاف التي أوقِقت على المذاهب الفقهية الأربعة، بل وعلى علماء الحديث أيضًا.
- ٣) نعم، سيطرَت الدولة بالفعل على منصب رئيس الأطبَّاء، لأسباب تعلَّقت بالصّحة العائمة وبالمصلحة كذلك، ولكن لم يكن لها أدنى سُلطة على

غليوخ الفقه قطُّ و (الله إلى يوح الدين جري أهاية هم من الده إن الده على على أبدي الأسهم، يما في ذلك مسح العللاب الموقلين درجه الدُّكوراه (الدقيه الجفتي) كما أشرف و وسس الدوسة و والفّها بفسه على التعيمات في التحصُّصات العلمية الدوقوف على المدرسة و أو ناب عنه في ذلك الشّخص المعيّن من قبله اللي مُص عليه في كتاب الوقت، ولم يكن للذولة في ذلك أمرٌ ولا فهيّ.

على هذا النحو كان المذهب العقهي في الإسلام الكلاسيكي نقابة مهنية للعده. وبسعي عنسا، تمشيا مع الحقائق التاريخية، أن نقصر مصطلحي «مدرسة العقد» و«كليّة العقه» على المسجد ذي الخان والمدرسة فحسب. وألّا نصف بهما -قطُ-المذهب نفسه، الذي كان نقابة فقهية متخصّصة.

الفصل الثالث إضفاء الطابع التخصصي على دراسة الفقه: كليَّات النقابة ومنح درجة الدُّكتوراه



/ أولًا: نشأة كليَّات الفقه: المسجد ذو الخان والمدرسة المدرسة

ما أن تم تشكيل النقابات المستقلة ذاتيًا عن القوى الخارجية كافة، حتى أضعى الفقهاء من أهل الحديث التخصّص على تدريس الفقه، بهدف تخريج العقهاء المتخصّصين الموقّلين، ومن ثمّ لم يعد بإمكان آحاد النّاس ادْعاء العلم بالشريعة من علال مجرّد استظهار الكتاب والسّنة، وهكذا خضع الطّامع إلى رُبّة الفقيه لتأهيل مهني متخصّص وصارم، تكوّن من سوات أربع من التّعليم الجامعي، أعقبتها فترة طويلة من اللّواسات العُليا امتدّت بين عشر إلى عشرين عامّ. ولم يفتصر الأمر على نمكن انفقيه من موادّ مصادر التّشريع فحسب، بل تمرّس الفقيه أيضًا بفنّ الجدل؛ سبيلًا للدّفاع عن آرائه الفقية ونفتيدًا لأراء مخالِفيه.

تطوّر نوعان من المساجد في الإسلام في القرون الوسطى قبل نشأة كابًات الفقه، هما: الجامع، والمسجد. فأمّا الجامع فهو المسجد الكبير الذي اعتاد المسلمون أداء صلوات الجُمعة، والاستماع إلى الخطبة فيه. وأمّا المسجد فهو مصلّى صغير شاع بناؤه هنا وهناك في مختلف أحياء المدن الإسلامية، وكان هذا المسجد الصغير هو الذي تطوّر إلى أوّل مدرسة للفقه في النّقابات الفقهية للإسلام. كال هذا النّوع من المساجد قائمًا منذ عصر صدر الإسلام، وكان مدرسة للعلوم الدّينية، وكذلك فنون الأدب المساعدة لتلك العلوم.

المسجد ذر الخان كلية للفقه (١٠٠)

إذا كان المسجد بمنزله مدرسة لمعلوم الدّينية، فكيف يمكنّنا تعريفُه على أنه كان كليّة للفقه دون غيره من العلوم على وجه التّعيين وانتّحديد؟ تَرِد إحدى خصائص المسجد، بوصفه كلية للفقه دون غيره، في إحدى الرّوايت التي نستخلص منها أنّ المساجد الصّغيرة ذات الخانات المجاورة لها، بدأت في الانتشار في الفرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي، حيث كان بدر بن حَسنَوبه (ت ٥٠٥هـ/ ١٠١٥م) وهو أحد وُلاة مي تُويه، حاكمًا تولَّى حُكم عدَّة ولايات لمدة نهزت اثنين وثلاثين وثلاثين والدين عسجد مع الخانات المجاورة لها / في جميع أنحاء ولاياته. وأثبت المؤرِّخ -صاحب تلك الرّواية - العبارة النّالية:

اواستَحدَثَ في أعماله ثلاثة آلاف مسجدٍ وحانٍ للغُرباء ١٤٠٠.

كان الخان المجاور للمسجد بمنزلة مكان خُصّص لإقامة طلّاب الفقه المغتربين القادمين من خارج المدينة. وواصل أولئك الطلّاب دراسة الفقه على يد شيخ الفقه في تلك المؤسّسة خلال سنوات أربع بالمرحلة المدرسيَّة من دراسة الفقه. وفي مدرسة مسجد من هذه الشَّاكلة عمِل الفقيه لشَّير ازي، وهو أوَّل مدرِّس للفقه في المدرسة النظامية في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشَرَ الميلادي، حيث قَبِل حدد لأي - عرض مؤسّس النظامية وواقفِها -أعني الورير نظام المُلك - بالتَّدريس في مدرسته الجلدة (١٠).

٢) المدرسة كليةُ للفقه***

لم يُغيُّر إنشاء نوع جديد من كليَّات الفقه -أعني المدرسة - من طابع المؤسّسة، لا من حيث المناهج الدّرسية، ولا من حيث الهدف الرَّئيس المتمثّل في تحريج الفقهاء المتخصّصين. كلَّ ما في الأمر أن إنث، المدرسة عمل على تعديل التكييف الفقهي للمؤسّسة ليغدو في صالح مؤسّسها. لقد استنّدت كليَّات المساجد وكليَّات للنساجد وكليَّات لدارس إلى الوقف، إلَّا أنَّ الاختلاف بين المؤسّستَين كمَن في العَلاقة الشَّرعية بمؤسّس بمؤسّسته التي قام بإنشائها؛ إذ كان مؤسّس كليَّة المسجد، التي هي في

الأساس مسجدٌ أسس بوصفه وتفاً، يفقد أية سيطرة له عليه بمجرَّد وقعه. فقد كان هذا النَّوع من الوقف يُدعى وقف تحرير، حيث شُبَهت العلاقة الشُرعية بين المسجد وبيـن واقِفه بالعَلاقة بين العَبد المعتَّق والشيد المعتِّق الدي تخلَّى عن جميع حقوقه على عَبده السَّابق بمحض إرادته.

يد أنَّ الأمر جرى على التقيض من ذلك في حالة المدرسة؛ فقد أضخت المدرسة، التي أنشئت بوصفها وقفًا، تحت سيطرة مؤسّسها وذريته من بعده إلى الأبد، إن هو أراد ذلك و نصل على رغته تلك في كتب الوقف بطبعة الحال. وعلى هذا النحو جرى الأمر في كليَّة المدرسة، كما كان يجري عليه من قبل في كليَّة المسجد من حيث المهمَّة. وكلُّ ما في الأمر أنَّ التَّغير اقتصر على العَلاقة الشَّرعية للك المؤسّسات بمؤسّسها.

٣) شروط وقف المدرسة النظامية

من قبيل سوء الحظّ، عيما يتعلَّق بتاريخ المؤسّسات التَّعليمية الإسلامية، أنَّ وثانق الرقف المتعلَّقة بثلك الكليَّات لم تَصِلنا وأقدم كتاب وقف لكليَّة وصَلنا لا يعدو مجرَّد شَدَرة، وهو الجزء الذي يُعالج شروط التَّعيين بالمدرسة النَّظامية. وفي صوء ما ذكرت انقا حول الصَّراع الذي دارت رَحاه بين الفقهاء والمتكلّمين، فإنَّ تلك الشُروط التي وصَلننا من كتاب وقف المدرسة النَّظامية الموقوفة على المقهاء الشَّافعية في بغداد تكسّب أهمية جديدة؛ إذ نصَّت الوثيقة العائدة إلى القرن الخامس المسافعية في بغداد تكسّب أهمية جديدة؛ وأن نصب الوثيقة العائدة إلى القرن الخامس التَّدريسية أن يكونوا شافعية، ليس في الفقه فحسب، وإنَّما في أصول الفقه أيضًا. وينطبق هذا الشَّرط عَيْد على شاغلي المناصب التَّالية بالكليَّة: مدرُس الفقه، والواعظ، وخازن الكُتب (١٣).

/ من قبيل البدّهي أن تطلُّب مدرسة موقوفة على المذهب الشَّافعي، أن ينتمي [17] مدرِّس الفقه الوحيد فيها إلى نقابة الفقه الشَّافعي، إلَّا أنَّ الأمر الذي قد يبدو مفاجئًا حقًّا، هو ذلك الشَّرط الذي نصَّ على أنه ينبغي أن يكون شافعيًّا أيضًا في أصول الفقه؛ إدلم يُصنّف هذا لحقل المعرفي قطُّ وفقًا للمذهب، فقد مارسه وتخصّص فيه الفقهاء من جميع النّقابات (المذهب) دون استثناء، وكان هساك خمس الله من هذه النّقابات الفقهية عندما أسن نظام المُلك مدرسته الجديدة.

ونخلص من ذلك إلى أنّ إضافة شرط يقضي بأن يكون مدرّس الفقه شافعيّ المذهب في أصول الفقه إلى مجمّل الشّروط التي كان يلزم توفّرها فيه، إنما كان إشارة إلى أنّ هذا الحقل المعرفي ربما أضحى على النّقيض مما أراده عليه مؤسسه، أعني الشّافعي نفسه؛ إذ ربما أضحى عقلانيّ المَسْرَب، ولا سيّما أصول الفقه عند الأشاعرة. حيث كان الشّيخ الشّرازي، الذي بنى نظام المُلكِ النّظامية خصّيصًا له، وأوّل من شغّل هذا المنصب في النّظامية، من أشدّ المناهضين لهم (١٠٠٠، وعلى هذا النحو كانت الكليّات، مواء المسجد أو المدرسة، مؤسّسات لأهل العديث، عملت على استبعد أهل العقل على نحو ممّنه ع. وقد نجّح أهل الحديث في إصفاء صفة الشرعية على ذلك الاستبعاد.

ثانيًا: استحداث درجة الدكتوراه في الفقه؛ سلطة التدريس

١) إجازة التدريس

بعد أن نجَح الفقهاء من أهل الحديث في إنشاء المدارس، وأحكموا قبضتهم عليها إحكامًا، ووضّعوا منهجًا متخصّصًا استبعَدوا منه علم الكلام، بقيت أمام أوائك الفقهاء مهمة أخرى كان ينبغي عليهم إنجازُها. لقد شرعوا في تأمين مكتسباتهم تلك من خلال وضع الفقيه على مقعد لشّلطة، ومن ثمّ زوَّدوا الفقية بإجزة منّحته شلطة الفصس في المسائل المتعلّقة بالشريعة، والتي غطّت نطق الحياة الدُّنيوية والدَّينية للمؤمنين. وقد فعوا ذلك عن طريق استحداث درجة الدُّكتوراه، وتقييدها بحقل لدراسات الفقهة دون غيره من الحقول. ومن ثمّ لم يكن هناك أحدٌ خارج زُمرة

 ⁽أ) يعني المداهب الأربعة، إضافة إلى المذهب الظَّاهري. (المترجم)

الفقهماه يمكشه أن يطمح إلى منزلة الذُكتوراه. ولكن دعونا مسترجع أوَّلا تاريخ هذه الدُكتوراه وما يتُصل بها من أجواء الحرية الأكاديمية.

يُرجع مؤرِّخو الخرب اللَّاتيني المسيحي مرنبة الدُّنتو، اه في الجامعة الحديثة إلى وخصة القدريس القرو سطية المسقاة باللائيية المعصمات المدوقة سحت هاره إلا خصة حائزها شياطه تدريس امتيات حدوزها عميقة -في اعتفادي- في أن له دير. ت حيدي محض، وعلى هذا الأسياس، لم تكن تلك الشاطة نناخا لتفاصة البريان القديمة، أو لثقافة روما القديمة. كما لم تكن كذلك نتاجًا للثقافة المسيحية الساطة التي استمرَّت في مزاوله التَّعليم الكلامسكي الذي اقتنه ترانُّ عن اليونان القدماء. ولم تكن كذلك نتاجًا للغرب المسيحي اللَّاتيني؛ إذ إنها بمجرِّد أن شقَّت طريقها إلى هاك، كان لا بد لها أن تصعدم بـ شلطة التُدريس (١٨٥٢٥٠٥٠١) القائمة بالفعل، والكامنة في الهّيراركية الكنسية. / فما هي إذًا أصول هذه الذُّكتوراه؟ وما هو تأثيرُها ٢٠١. الذي مارسَته في الثِّقافة القروسطية، بل والفكرية الحديثة؟

بادئ ذي بدء، لا يُتصور أن تكون هناك دكتوراه حقيقية دون أن تصحيها الحرية الأكاديمية، صِدوان لا يفترقان؛ وذاك لأنَّ الذُّكتوراه في أصولها لم تنطو على الاعتراف بـ الأهليَّة (Competence) فحسب، بل الطوت أيضًا على سُلطة التَّلريس (Magisterhum)، أو إن شبئت قُبل: الحقُّ في التَّدريسر؛ إذ تعني عبارة (Licentia (decendi الرُّخصة التَّدريس"، أي إنَّها إذنٌ وترخيصٌ في الأحير، ولكن مهلًا! بمَ

⁽أ) حرفيًا العالميَّة ا، وهي ترجمة دقيقة الاصطلاح (Magusternan)، لكي عدلت عها معمَّالاً ترجمتها ل الشاطة التُدريس؛ لسبيس، أوْلُهما أنَّ مقدسي يحاطب القارئ الغربي الذي يعهم هذا الاصطلاح اللَّاثيني على نحو واصح لا لس فيه؛ إد إنَّ ذلك الاصطلاح اللَّاتيني ما برال ستعفَّل في الإنحليزية والفرنسية إلى اليوم بمعي النُّجة العلمية؛ أو اللهيئة التَّعليمية؛ وليس الأمر كللك بالنُّسة للقاريُّ العربي، فبلا يعنى اصطلاح العالمية -بالضرورة- احتكار المرء الحق في التدريس بالا مارع عن طريق الإجارة المؤسسية الضادرة عن مؤسسة تعليمية شرعية معتزف بها وعسى عن الإطالة إنَّ اصطلاح اسُلطة التَّدريس؛ يخدم هذا التَّعريف على نحو أفضل من اصطلاح العالبُّة!. أمَّا الشبب النَّاني فهو تحشيتي من أن يربط أحدُهم بين العالِميَّة من حيث هي مرجمة حرفية لاصطلاح (Magistertum))، واسم الإحارة التي طؤرها الأرهر (أو رمما مذَّلها من إحارة الإنباء والسريس) الكلاسيكية القديمة، وكان يمنحها نخرٌ يجيه قبل التَّطوير؟!، بيفترض أن هذه من تلك. (المترجم)

يبغي أن تكون هناك حاجة للحصول على إذن بالتّلريس؟ وإدنٍ ممَّن؟ ولتدريس أي شيء؟

تعددُ الحُرية الأكاديمية واحدة من أنمَن المَوروثات الأكاديمية، حتى إنَّ اللَّغة الألمانية صاغَت اصطلاحَين فنيُين معبِّرين عن ذلك، وهما: (Lehrfreiheit) أي: حُرية التَّدريس في جَنب الأستاذ، و(Lernfreiheit) أي: حُرية التعلَّم في جَنب الطَّالب. فما هي إذًا أصول هذه الحُرية الأكاديمية؟ تلك الحُرية التي لم يزّل نحوزها، والتي طالما عددناها أمرًا بلهيًا من قبيل المسلَّمات. بما أنَّ هذه الحُرية هي حُرية جامعية، فهي حق مقصورٌ على الأكاديمين، من دون النَّاس كامة. وكما ترتبط بمرتبة الدُّكتوراه في جَنب الأستاذ، فإنَّه استندت في جَنب الطَّالب إلى مكانته بوصف عضوًا يحري تأهيلُه مِهنَّا وتخصُصيًا في مجتمع الجامعة. إن كان الأمر كذلك فينبغي أن يعود تحقيقًا في نشأة الذُّكتوراه التي عمِلت على تكوين الجامعة وإخراجها إلى حيِّز الوجود.

٢) العالم والدكتور والأستاذ

قُبيل ظهور رُخصة التَّدريس (Licentia docendi) في الجامعة المسيحية القُروسطية، كانت تلك الرُخصة بالتَّدريس قد تطوُّرت بالفعل في الإسلام، وبالمسمَّى نعيمه معبَّرًا عنها باللَّغة العربية حَرفيًّا به إجازة التَّدريس، أو الإجازة بالتَّدريس، وهي بالإنجليزية (The licence to teach).

على هذا النحر يمكن القولُ: إنَّ منزلة الدُّكتوراه قد انتقلَت خلال ثلاث حِقب من التَّاريخ، منذ نشأتها في القرون الوسطى وصولًا إلى عصرنا الحديث، تحت ثلاثة مسمَّيات رئيسة:

- إجازة التّدريس الإسلامية العربية الكلاسيكية.
- ٢) رُخصة التَّدريس (Licemia docendi) المسيحية اللَّاتينية القُروسطية.

٣) درجة الذُّكتوراه الحديثة كما نعرِفُها في أيَّامنا هده.

اتّسمت تلك الإجازة بالسّمات الأساسية نفسها في الحقبنين الأولى والثّالثة. إلّا الدّخط أنّ تلك الإجازة خضّعت لتعديل ما جرى عليها في لحقبة الوسيطة، اعني أوروبًا المسيحية اللَّاتينية القُروسيطية، وهذا لتّعديل اقتضته ظروف بيئة التريس الجديدة التي غُرست فيها غرسًا؛ إذ لم تنطو الدُّكتوراه الحديثة التي نعرفُها الآن على التأكّد من أهنيّة مرشّح الدُّكتوراه في حقل معين من حقول المعرفة فحسب، فقد كنت الأهليّة وستظلُّ كذلك - شرطًا رئيسًا للتُدريس في أية نقاعة استحقّت أن توصّف به النَّقافة الله بل تضمّنت الإجازة أيضًا حق الدُّكتور في إجراء البحوث، ثمّ نَسْر النَّتائج التي توصّل إليها في الصفّ الدَّراسي الذي يُدرّس به، وكذلك في المجال العام من خلال كُتبه ومنشوراته. هذا هو الحقُّ الذي يُشار إليه اصطلاحًا به الحرية الأكاديمية السّمة وهو حقَّ ثونُب على السّلطة التَّدريس، التي عُرِفت في القرون الوسطى اللَّاتينية اصطلاحًا برسطة التَّدريس، التي عُرِفت في القرون الوسطى اللَّاتينية اصطلاحًا برسطة التَّدريس، التي عُرِفت في القرون الوسطى اللَّاتينية اصطلاحًا برساطة التَّدريس، التي عُرِفت في القرون الوسطى اللَّاتينية اصطلاحًا به السّمة التَّدريس، التي عُرِفت في القرون الوسطى اللَّاتينية اصطلاحًا به المحالي.

قبل بضعة قرون من ظهور رُخصة التَّدريس (Licentia docerndi) على السَّاحة بوصفها سُلطة تدريس، كانت المسيحية قد أقامت المجالس التي خضَّعت قيها سُلطة التَّدريس لكليَّة الأساقِفة (College of bishops) بالاتّحاد مع البابا. ومن نمَّ عُرِّفت سُلطة التَّدريس في الموسوعة الكاثوليكية الجديدة (New Catholic) على أنَّها:

المكتب التّدريسي الدّائم والحقيقي والمعصوم، الملتزم بتعاليم رُسل
 المسمح التي انتقلت من يعدهم -إرتّا وفعلًا- إلى / خُلفاتهم الشَّرعيُن؛
 كليّة الأساقِفة بالاتّحاد مع الباباء (٢٠٠٠).

ليت شعري، كيف يُتصوَّر أن يطالِب أستاذُ اللَّهوت في جامعة مسيحية من القرون الوسطى بسُلطة تدريس مستقلَّة في ضوء هذا التَّعريف المذكور آنفًا؟! ها هنا يكمُن سببُ التَّعديل الذي خضَعت له رُخصة التَّدريس في الغرب المسيحي. الحَظُّ أنه في الحقية الباكرة من تاريخ جامعات القرون الوسطى -وكانت كلَّها مسيحية

بطبيعة الحال، غرف المعلم ابتلالة مصطلحات وليسة، قبل: [بها ١٥٠ ما ١٠٠ المرادة التما ومع دلك بدو لي أن كل مصطلح منها كان يُشاد على سنه أو وطامه بعبها يؤذيها دال المعلم (Masier) والدّب ها والدّب و (Professor) والأستاذ (Professor) والدّب ها والدّب و (Masier) والأستاذ (Professor) وهو باللّامينية (Magnice) قد وُضع تأكيدًا على التمكّن والكفاءة، أمّا الذّكتور وتعني المدرّس (وهي تُشتقُ من المعلل اللّابسي (Docere)، ومعنه: «أن يُنزّس» (Toteach)، فقد شدّد على وظيفة التدريس والتّوجيه، بينما أكّد مصطلح أستاد (Professor)) على حقّ حامله في المجهر بأراك النّابعة من قناعاته الشّخصية (الـ

تُمنَح سُلطة التّدريس في بومنا هذا للحاصل على الدُّكتوراه الله ي أثبت إتقالَه وكفاءته في الحقل العلمي الذي أسهَم فيه من خلال كتابة رسالة امتازَت بالأصالة. ومارّس حُريتُه الأكاديمية في رسانته حيث جاهر برأيه، وبناء عليه قبلت هذه الرّسالة واستُحسِنت بسبب أصالتها؛ وذاك لأنها استندت إلى جهود صاحبها الفكرية. ومن الآن فصاعدًا يُسمَح لهذا الدُكتور الجديد -أو بالأحرى الأستاذ الجديد - أن يُبدي آراءه الشَّخصية الأصلة النَّابعة من قناعاته، والمتولِّدة عن بحوثه الشَّخصية. وله أن يُدلي بهذه الأراء بحُرية تاشة غير منقوصة، ودون أن يعوقه عائقٌ من قبل أية قوة خارجة، دينية كانت أو علمانية.

٣) الدُّكتوراه في الفقه دون غيره

ثلكُم هي حُجِّة الدُّكوراه ومنزلتها في حقبة النشأة الثَّالثة كما نعرفُها في أيَّامنا هذه بإيجاز. وهكذا أيضًا كانت منزلة الدُّكتوراه في حقبة نشأتها الإسلامية الأولى. وليس ثمّ مكانٌ في عالم القرون الوسطى، بزغت فيه هذه الظَّاهرة إلَّا في الإسلام الكلاسيكي، وفي مجال الشَّريعة الدُّينية فحسب، أعني علم الفقه. بقد كانت الدُّكتوراه -كما وُصِفَت آنفًا- هي تلك التي حمَلها الفقيه المسلم، الذي عُرِف بالفقيه والمجتهد والمفتى، الذي كان متسبًا إلى أحد المذاهب الشنية. وهذه

⁽أ) ما ترال اللُّعة الإنجليزية تحتفظ بهذا المعنى الذكاف المعاني العديدة للمصدر (io profess): وأن بجاهر برأيه المرجم)

الملاهب و كما فرد الفاه إذا دانت فابات مهنية الفقه ويعيده أسيان عليه في والحداة من الفله ويعيده أسيان عليه في والحداة من نقابات الفله إلى الفله إلى المائه بالفله الفله الفقيه بحر الالاه أن شائل المستادا إلى سواله المسحده وإم نحن ثم السلفة أعلى حبية دسوار علمائية - من شأنها الألاء فه على فاديم أداله المراجعتها أو اعتمدها وأو التعسيق عليها - قبل أن يقوم إعلامها على الملا القد دانت المسيحة الإسلامة وردية من حيث المبدأ.

٤) الذكتوراه عنصرُ دخيلُ على التعليم المسيحي

كانت إجازة القدريس بنت بينتها في الشريعة الإسلامية في العالم الإسلامي، إلا اللها مثلت عنصرًا أجنبيًا دخيلًا في المسيحية في القرون الوسطى، ولم نكن المسيحية بحاجة إليها قط في فقد كان لديها شبطة القدريس خاصتها بالفعل، بل كانت تلك المشلطة قد / ترشخت خلال أكثر من عشرة قرون، ومن ثم كانت رُخصة التكويس (٢٠) المسلطة قد / ترشخت خلال أكثر من عشرة قرون، ومن ثم كانت رُخصة التكويس (٢٠) المستوزدها الجديدة مصدرًا لصراع دار بينها وبين النظام القائم بالفعل. لقد استوزدها الغرب المسيحي ضمنًا في جملة المعارف التي دأب على استعارتها من المسلام بنهم في القرون الوسطى، فقد مت إلى الغرب المسيحي بوصفها جزءًا من الأدوات والمناهيج التي كانت بدورها جزءًا لم يتجزّأ قطٌ من تلك المعرفة الذّخيلة المستوردة من العالم الإسلامي.

ذكرتُ آنفًا أن تلك الإجازة - ذات الأصل الدَّيني - لم تكن نناجًا لثقافة بلاد اليوسان القديمة، كما لم تكن نناجًا لثقافة روما القديمة. أترى إذًا أن تكون هده الإجازة، عميقة الجدور في شريعة دينية ما، قد نشأت في ظلَّ لمسبحية أو اليهودية؟

تشتركُ الدَّياناتُ: اليهودية، والمسيحية، والإسلام، في المفهوم نفسه عن الإله الواحد ذي العلم الكلِّي والمُدرة الكلِّية. ومع ذلك، فإضافة إلى كون إحازة التُدريس كانت ذات أصل ديني، فقد كانت أيضًا نِتاجَ نظام فَرداني (Undividualistic). وعلى

هذا الدعوء لا يتصوّر أن تكون إجازة التدريس قد نشأت في صلّ الهرار ذية الكنسية فطّ كما لا يمكن لها أن تكون قد نبنت في طلّ أي نظام شلطوي آخر أعلى من نظام الدُّكاترة الألراد المستقلَّين. لقد كانت إجازة التدريس نتاج بقابة على وحه التُحديد، أي محموعة من الأفراد الذين حضعوا للتَّاهيل التخصّصي عيمه، وممج ود أن يتم محجه لهم حسب الأصول المرعبة، تخدو شلطتهم مستقلة عن حميت القوى المحرجة، بحيث لم تكن هاك شلطة أخرى على ظهر الأرض لها الحاتم به عليه، ومن نام لا تتصريحة بتنظيمها الكسي ومن نام الراب لم تنشأ في ظلّ اليهودية، حيث اعترف بالموجمة الماليا للمحاعون (عمل الله الكاديمية في نابل (العراق)، وهو قملة التدريس والمرجمية الماليا للحاعون في المالم الهوجمة الماليا للحاعون في المالم الهودية، حيث اعترف بالموجمة الماليا للحاعون في المالم الهودية، حيث اعترف بالموجمة الماليا للحاعون المالم الهودية، حيث اعترف بالموجمة الماليا المحاعون المالية التوقيف في المالم الهودية، حيث اعترف بالموجمة الماليا المحاعون المالم الهودية، الماليا المحاوية الماليا المراقية الرائيس في المالم الهودية، الماليا المحاوية الماليا المراقية الرائية التربية الماليا المراقية الرائية الرائية التربية الماليا المراقية الرائية الماليا المراقية الماليات المالية الماليات المالية الماليات المستحدية الماليات المراقية الرائية الرائية الماليات المالية المالية المالية الماليات المالية الما

قد يصحُ القول: إنَّ وظائف الحاخام اليهودي (Rinini) والمفتي المسلم متشابهة عبد أنَّ هذا النشابة كان إلى حدَّ معين إذ لم تشجيع الدَّيانة اليهودية العوام من اليهود على البحث عن أكثر من حاحام الإفتائهم على مست حاجتُهم إلى العتوى في مسألة ما من مسائل الشريعة. ومن ثمة فقد قصد العاشي أعلى مرجعية دينية يسادفُها في مسألة محلِّنه ومني استفنى العامي اليهوديُّ الحاشم فأفتاه الأخير فقد قضي الأمر، أمّا في النساق الإسلامي فقد جرى الأمر على التُقيض من ذلك، لقد كان للعامي المسلم المسافي الإسلامي فقد جرى الأمر على التُقيض من ذلك، لقد كان للعامي المسلم المحرية لكاملة في المسلم المنافي التي يعمل بمقتضاها من بين الفتاوى العديدة التي نلقاها منهم، وهذا الشيئون التي يعمل بمقتضاها من بين الفتاوى العديدة التي نلقاها منهم، وهذا القييز بين كلا الشياقين ضروري للغاية، كما سنلحظ الاحقاً.

و لا بُنصور أيضًا أن تكون تلك الدُكتوراه قد نشأت في ظلّ الإسلام الشّيعي، الذي رمما جنز لنا وصفّه بأنه «دبن الإمام» (Church of authority)، على انتقبض من الإسلام الشّني الذي كان *دبن الإجماع * (Church of consensus) إذ كانت سُلطة الإسلام الشّني الذي كان *دبن الإجماع والدّنة من دون النّاس كافّة. فقد كانوا أرفع مرحعية دبنية، بحيث بنبعي أن تُرفع أصول أي ملهب ديني شبعي إلى إمام منهم؛ كي يجاذ بوصفه مذهبًا قويمًا (١٧٠).

لقد استُمدَّت شاطة الكدريس الكامنة في درجة الدُّنوراه، دما نع فها في العصد المديدشة في أصولها من نظام ديني انبني على الإجماع، ويعني هذا أن الععباد الذين لعقيدة أهل الشنه والحماعة كان الإجماع الشائد بين أثقة الفغهاء الذين كانوا يُعدُون متساوين كاسنان المشط من حيث المبدأ. وهكذا عمل ذلك النظام في الإسلام السني وحده، وجرى الأمر على النفض من ذلك في الإسلام الشيمي وكذلك في الإسلام الشيمي

/ ثالثًا: الحرية الأكاديمية

١) المفتى والمستفتي

بدأ الطّريق المؤذي إلى الإجماع بالتماس أحد العمام الفتوى من الفقيه حول مسألة شرعية ما، وعُول عن عنصر من عناصر هذه العملية بمصطلح معنى، فالعالمي هناما التمس الرّايي من الفقيه، فعل ذلك بوصفه مستفقيا، وكان الرّاي الشرعي المسه التمسه يسمقي الفتوى، وغُرف الفقيه «بهذه الصّفة» بالمغني، تلك العملية بعشه، عناما ننظر إليها من منظور العالمي، فإنها كانت تُعرف بالاستفتاء؛ ومن منظور العفيه فإنها كانت تُعرف بالاستفتاء؛ ومن منظور العفيه علم تكن تلك الفتوى فازمة للعالمي، فلم تكن تعلم مجرد رأي شرعي صدر عن فقيه، وبعبارة أخرى: لم تكن الفتوى حكمًا شرياً فضائبًا ملزمًا أصدره قاض، ومن فقيه وبعبارة أخرى: لم تكن الفتوى حكمًا شرياً قضائبًا ملزمًا أصدره في الله المسلم التماس علد من الفتوى ألا الفتوى أله عنه من عدد من الفتهاء.

قُدّمت الفتاوى -غالبًا - في صيغة مكتوبة، ردًّا على الاستفتاءات التي قُدْمت مكتوبة أيضًا. وهكذا كان لنعاتي المسلم الخرية التاقة في اختيار الفتوى التي يعمل بمقتضاها من بين جميع الفتاوى التي تلقّاها في المسألة التي استفنى الفقهاء فيها. وتكاد تكون هذه الممارسة مماثلة لممارساتنا في لعصر الحديث المتمثّلة في التيماس الرّأيين الثّاني والثّالث من الأطبّاء الاستشاريين. لقد توقّف دلك، في كلا السّياقين، أعني العامّي المسلم والعامّي في العصر الحديث، على إرادة المستعتى، وقدرته على الإنفاق"!.

 ⁽أ) يومئ مقدسي هذه وسيصر فيما بعد إلى أذَّ الفقيه المغني المسلم قد تلقّى أحرًا على فتواء -

أشير إلى حيار العاملي الذي عبس العمل بفتوى بعينها من بين العماوي العدياء التي تلقّاها، اصطلاحًا بدالتقليد، وعادة ما يُساء فهم هذا المصطلح في حاله العالمي حاشة. في واقع الأمر، كان للمصطلح معنيان متعارضان تحامًا، فهي حالة المستفني - أي العالمي - كان المصطلح بعني قارتداء كساء النقل؛ أو قالندتُّو بدئار الدّن، وقد كسا المالي بدرره الرّأي الذي احتاره ورأه الأولى بالعمل دئار تلك الشلطة أيصال لقد كان التقليد حقّا للعالمي، وكان هذا محمودًا في حقّه (من ولكن على الشعبد الأحر لم يكن التقليد حائرًا في حقّ المفتي الفقيه، فلم يكن للأحير الحقّ في المائدتُّو مدئار القل؛ مقت آخر. لذا نُغِر إلى التقليد في حقّ المفتي بوصفه علامة على طدئار القل؛ وكان الفقيه المنتسة، ومعطلًا على التعملية التي أدت في الأخير إلى الإجماع، وفي الأخير كان ذلك لمفتي الدي يُقدم على التقليد بفقد شمعته بوصفه عالمًا، ولا يعدُّ بين النّاس فقيهًا يونُق به، أو يُؤس منه عبمًا"؛

كانت السُلطة لتي أُنيطَت بالفهيه -الواعي برسالته المفدَّسة، والمستبد في رأيه

والحقُّ أنَّ المترى في سباق العالم الإسلامي قديدًا، كما هي في سباق العالم الإسلامي المعاصر، كانت كالواحب على العقيد تجاه العوام، لا يسأل العقيد الناس عليها أحرًا ولا شكورًا، وقد كره اس القسلاح ال يأحد المعنى آجرًا على العتوى، فيال كان للعقني ررقٌ من أبواب أخر فلا يجور له أحدُ الأجرة على العترى مطلق. فإن الجأته الحاجة فليرترق من بيت العال، فإذا عين له الحاكم أحرًا من بيت اصال فيه كفيته لم يخر للمعني أحد الأجرة من المستعني، ولم يُجرّو راس القالاح أحد المقني الأحرة من أهيال من يُغتبهم مثل الحاكم أو من دوته في الرئية، حتى إدا لم يكن للمقيه دحل يحصل عليه من بيت العال، انظر، اس الشلاح، أدب العفي والمستقني، تحقيق موقّق بن عبد الله بي عبد القادر، (درم: مكتبة العلوم والحكم وعالم الكتب، ١٩٨١) ١١٤، (المترجم)

⁽أ) أشار اس التسلاح إلى هذه العملية اصطلاحًا باسم الجنهاد العالمي الطاورجت على المستفتي أن يحتهد من التشار النسوى الأولى، فيأخذ بالأرجح، وله أن يأخذ برأي الأوثن من العلماء الذيل استعناهم فعمل تقنياه، فإن وقم التعارض في القنبا في شأل متعلق بالحظر والإباحة، فإن الحطر أحوط لدين العالمي، وإن نساوت الفناوي من كل وجه كان للعالمي الحيار من بينها، انظر: ابن الشلام، أدب المفتى والمستفنى، 10، (المترجم)

 ⁽س) ليس محمودًا فحسب بل إذ تفليد المائي واجبٌ عند جمهور العلماء. (المترجم)
 (ج) أحمم العلماء على أن المقلّد لس فقيّاه الأمه لا يعرف الأحكام بأدلتها. (المترجم)

إلى جهوده الشّخصية - هي سُلطة غرفت اصطلاحًا بالاجتهاد، أي: بذل الفقيه وسعّه في استنباط الرَّاي الشّرعي. / وكان الفقيه الذي يمارس هذا الاجتهاد يُعرَف [17] بالمجتهد. فإن افترصنا جَدلًا أنَّ اثنَين من عَوامٌ المسلمين اختارا رأيين متعارضين تمامًا من بين الفتاوى التي تلقّياها في المسألة نفيسها، سواء في العقينة أو الشّعائر، فإنّه كان لهما الحرية في الاقتداء بالرَّاي الذي يختارُه كلِّ منهما بمحض رادته، على الرُغم من أنَّ أيًّا من تلك الفتاوى المتعارضة لم يكن محلًا للإجماع. ومن ثمٌ عُذَكلا الرَّايين تقليدًا في حقّ العوامٌ، وكلاهما كسا الرَّايين المختارين دِثارَ النَّقل، ويظلُّ الأمر هكذا إلى أن يُقِرَّ الفقهاء في الأخير رأيًا من هذين الرَّايين المتعارِضين ". الأمر عمل مدهب أهل السُنة والجماعة (م) على مستويين:

- ١) المستوى الأوَّلي: التَّقليد للعوامِّ.
- ٢) المستوى الأعلى: وصول الفقهاء وعدماء الشريعة -أعني أثمة الفقهاء- إلى
 الإجماع.

Encyclopedia of Religion, 2nd edition, s.v. "Orthodoxy and Heterodoxy"

لكن نفرًا من المستشرقين يستعملون هذا الاصطلاح في سياقات دراساتهم على شروطهم، فهو عند بعضهم فتوقيد الشبق في الإسلام الشني، ويعني بها المداهب الفقهية الشبة. وطلال أسد على مبيل المناف بي قص هذا التعريف للأرثو دكسية في سياقها الإسلامي ويصفها مأنها أقرب إلى اعلاقة أسلطة (Relationship of power)؛ قحيثما نسنى للمسلمين القدرة على تنظيم الممارسات المشجيحة أو استبعادها أو تعليلها، وإدانة الممارسات غير الشجيحة أو استبعادها أو تقويضها أو استبنالها، فتم مجال الأرثو دكسية على حدّ تعييره. وهناك بعرّ من المسشوقين يسحب عدّا الاصطلاح على الإسلام الشبعي دون الشني بوصفه الإيمال الأرثو ذكسي الحقيقي، (المشرجم)

⁽أ) إقرار العقهاء رأيّا من الآراه الحلاقية ليس تقليدًا في حدَّ ذاته، بل أُطلق عليه "أَبِياع"، والْغُرق بين النّقليد والاتّباع يكمُن في أنَّ الاتباع يعني شُلوكَ التّابع طريق المتبوع وأحد المُحكم من اللّقبل بالشّريق التي أخد فها متبوعُه، فهو أتبعٌ للقائل على أساس ما أتّصح له من دليل على صحّة ما دهب إليه. وهذا خلاف التّقليد الذي يحاكى فيه الشّخص قول عيره دون معرفة الدُليل. (المترجم)

⁽ب) حرفيًا الأوثوذكسية (Orthodoxy) وهذو أصطلاحٌ دأب حمهور المستشرقين على استعماله بمعنى وصحيح الدّين أو المعقيدة القويمة؛ أي الشرام الشّنة والتسشّ والتأسي، ودلك معابل الهوطقة أو الإبتداع (Heterodoxy). وترى الأرثوذكسية في نفسها العقيدة الصّحيحة، وما سواها ربع وضلال عن الأرثوذكسية أصطلاحًا في سياقها العام انظر:

اجتهد الفقية، ووصل إلى رأيه بناء على بحبه الفردي، واستناداً إلى تفسيره الخاص لمصادر النشريع، وقام بمهمّته تلك مستقلاً، وليس بوصفه عضوا في هيئة مكؤنة من عدد من الفقهاء، وذلك على الرّغم من أنه من قبيل الوارد أن تأتي ثمرة اجتهاده متّفقة مع اجتهاد عالم آخر في المسألة عينها. ولم يكن المجتهد مُلزَمًا بآراء الفقهاء، سواء المتقلّمين عليه أو المعاصرين له، ولا حتى بآراء العلماء من مذهبه. وفوق ذلك، لم يكن بمقدوره اتباع إحدى فتاواه السّابقة في المسألة نفيسها، أو في مسألة مماثلة لها، بل كان حَربًا به أن يصل إلى رأي حديد، ناتج عن احتماد جديد. وكان ذلك الفقيه حُرًا في تكوين رأيه الشّخصي مستقلًا عن جميع القُوى الخارجية. ولم يكن بإمكان أية قوّة أو سُلطة إكراهُه -اللهمّ إلّا إن تمّ ذلك ظلمًا وعُدوانًا (الـ على الوصول إلى رأي حدّد مسبقًا.

لم يكن الفقيه حُرًّا ومستقِلًا في إجراء بحوثِه وإعلان التَّاتِج التي توصَّل إليها فحسب، بل حُرَّضَ على القيام بذلك تحريضًا، فقد وُعِد المجتهد بجزيل الأجر والمتوبة في الآخرة. وثمَّ حديثُ نبوي مؤدًاه أنَّ للعقبه أجر اجتهاده وإن أخطأ، فإن أصاب فله أجران. وثمَّ حديثُ آخر من هذا الفبيل مؤدَّه أنَّ كلَّ مجتهد مصيبٌ، بمعنى أنه قام بواحبه، وبذَل وُسعَه، ولم يأل جهذا في اجتهاده.

لن بجِد هاتين الحُرِّبَين -أعني حُرية العامِّي وحُرية الفقيه- في أي نظام ديني ذي هَبراركية كنَسية، إضافة بلى المجالس والمجامع التي كان تحديد العقيدة القويمة وصيانتها من أخصَّ واجباته. ولمَّا لم يكن في الإسلام مجالسُ ولا مجامعُ، فمن ثمَّ كان عليه أن يحدِّد ما يصغُ من الدِّين من خلال عملية تتَّسِق مع أصوله.

⁽أ) أجاز بعص الحكّام والولاة لأنمسهم منع الفقهاء من القُبا. قد جرى هذا مع أبي حنيفة النّعمان. كما منع الفقهاء من أهل المحديث في حصم المحدث من القُباء ومن صعود المعاير والحطبة، وأمر بصرب بعصهم وحبيبهم. وكان عزل انفقيه من المدالة (وهي شهادته التي كان يشهد بها أمام القاضي) ببغداد يهي بالتبعية منعه من القصاء والقُباء رمن أشهر الفقهاء الدين منعوا من الجلوس للقُبيا الفقيه المحبلي ابن تبعية واحسب أن مقدمسي نقوله والمهم إلّا إن تمّ ذلك طلمًا وعُدوانًا، كأنّه اوما إلى منع السّلطان النّاصر محمد بن قلاوود ابن تبعية من المُتيا بعد اجتهاده القاصي بخرمه الشعر نزيارة قور الأنباء والأولياء (المترجم)

إثنازت الفتاوى الفردية للفقهاء؛ ردًا على أسئلة العوام، آراء متضاربة، ووقف الفقهاء على قدم المساواة كأسنان المشط، ولم يكن لأحدهم أفضلية على الآخر. ولما اعتقر الإسلام إلى سلطة ديبية غليا يكون لها القول الفصل في تلك الخلافات بين الفقهاء، فقد كان المنهج المثبع هو إعمال الإحماع، أي: إجماع أنقة الفقهاء بيد أن الإسلام افتقر أيضًا إلى مؤسّسة رسمية يقع تحديد ذلك الإجماع في طاق المتصاصاتها. بيل حقى واقع الأمر - لم يكن هناك ثقة في جَدوى أي جَهد ممنهج يهدف إلى جمع آراء الفقهاء في مسألة بعينها على نحو نام، ولا سبّما أن الإجماع كي ينققد كان ينبغي أن يكون إجماع الفقهاء مهما بلغ عددهم.

وفي ضُوء ما تقدَّم، / كان لا بدَّ من تحديد الإجماع بأثر رَجعي، وسَلي، ومؤقَّت. [77] فقد توشَّق الفقهاء ممَّا إذا كان بعض أثمتهم قد أنكروا -فيما مضى - مذهبًا بعينه من عدميه، وفي حالة غياب رأي مخالِف، قُبل ذلك المذهب بوصف موافقًا لصحيح الشَّنة. ولمَّا كان الإجماع في عصر ما يمكن تسخُّه بإجماعٍ آخَرَ على أساس استنباط أدلَّة جديدة، فقد كانت طبيعة الإجماع مؤقَّتة.

وهكذا كان المخلاف - من ثمّ - هو العنصر الأكثر أهمية في عملية تحديد صحيح اللّين، قدم يُبِح الإسلامُ الجهرَ بالخلاف فحسب، بل حثّتِ العقيدةُ المرءَ على أن يجهر برأيه، فكان الجهرُ بالرّأي واجبًا على كلّ مسلم. وكان بالأحرى واجبًا يقع - بالضرورة - على عانق كلّ فقيه، لا سيّما عندما يجد ذلك الفقيه في صدره حَرجًا؛ لأنّ رأي نقيه آخر قد جانبه الصّواب كما يراه هو. لقد كان الفقيه هنا مثيعًا لمبدإ لأن رأي نقيه آخر قد جانبه الصّواب كما يراه هو. لقد كان الفقيه هنا مثيعًا لمبدإ المنطلق من الجهر بمخالفته في الرأي فحسب، بل إنّه أمر بذلك أمرًا، فقد نُهي المقيه عن الصّمت وبو لم يستنطقه أحدٌ. فإن احتار الصّمت - إلى حياء، أو لامبالاه، أو إهم لا - فقد عُدَّ صمتُه عند الفقهاء الأخرين بمنزلة موافقة ضمنية (أي تقرير في اصطلاحات الفقها، وكان نصمت هذا العالم أو بالمعارضة، وعلى هذا النحو لم يُغسِح هذا النظام المجال للصّمت قط.

٢) وظيفة الخلاف في الشريعة الإسلامية

نفسر أهمية الخلاف في الإسلام وجود أحد أكثر الأدبيّات الفقهية الإسلامية غزارة في التّأليف والتّصنيف، وهي كتب الخلاف، كما تشرّح طبيعة الوظيفة التي أذاها. لقد لحظ المستشرق البارز إجناتس جولدتسيهر -في نهاية القرن التّاسع عشر وفرة الأدبيّات المصنّفة في هذا الفرع، فاستشعر أهميّته، ومن ثمّ لفّت انتباه المستشرقين إليه، ودعا إلى إجراء دراسة مفصّلة للمصنّفات التي وصعَت فيه (١٨٠), وبعد مرور أكثر من نصف قرن، أعاد فرائز رُوز نثال (Franz Rosentha) -عن حقّ الدَّعوة إلى ذلك، مذكرًا المستشرقين بأنَّ دعوة جولدتسيهر لم تجد أذانًا صاغية بعد (١٩٠).

بادئ دي بدون يدن يحار المرء من وفرة تلك الأدبيّات الفقهية الغزيرة التي تقطّت النجاز هذا التّعبير - الآراء الخلافية حول مسائل العقيدة والشّعائر. ومع ذلك، تزول تلك الحَيرة حين يستوعب المرء وظيفة الخلاف في تحديد صحيح الدّين. لقد كانت أعمال الحَلاف - في الواقع - هي كلُّ ما يحتاجُه الإسلام لتحديد صحيح الدّين على المستويين المذكورين آفًا. فقد تألَّف المستوى الأوَّلي لتلك السُّنة من فتاوى متعارضة بشأن عقيدة أو شَعيرة بعينها؛ أمَّا المستوى الثَّاني فهو الإجماع الذي حده غياب الآراء الحَلافية. وهذا هو ما يفسر لنا افتقار الإسلام إلى الأدبيّات الفقهية التي جمعت الاعتقادات والشُعائر السُّنية الصَّحيحة. لقد أدَّى أدب الخلاف هذه الوظيفة سلبيًا، فكُنُب الخلاف، وإن ركَّزت على الجانب السَّليي، فإنَّه كان لها أثرٌ يجابي في الأخير. فقد عملت على تحديد صحيح الدِّين على المستويّين المدكورين آنفًا:

 إذا ذكر الفقيه آراء متعارضة في المسألة الواحدة، فإنَّ هذا يعني أنَّ الفقهاء لم يتوصَّلو إلى إجماع بشأنها بعد، وأنَّ جميع الآراء في تلث المسألة كانت -من ثمَّ- صحيحة متساوية على هذا / المستوى الأولي.

إذا لم يذكر الفقيه في المسألة إلا رأيا واحدًا فحسب، فإنَّ عدم وجود خلاف في
 الرُّأي في تمك المسألة يعني أن هذا الرَّأي قد أضحى موافقًا للسُّنة بالإجماع.

[77]

في الحالة الأولى المذكورة آنفًا، كان بإمكان الفقيه المصنف لعمل ما في الخلاف ترجيح رأي على رأي آخر. ولكنَّ العوامُّ واضلوا الاحتفاظ بحريْتهم في احتيار ما يُروقُهم من تلك الآراء الخلافية. وفي الحالة الثّانية، أشار غباب الأراء الخلافية إلى الوصول إلى الإجماع، ومن ثمَّ فقد قُضِي الأمر.

رابعًا: سلطة التدريس المزدوجة للفقهاء

كان الإفتاء والدّفاع عن الرّأي هما الوظيفة الأوّلية للفقيه، كما كانا حقين أصيلين من حقوقه. بيد أنّه، وكما هي الحال مع الخرّيجين الجُدُد الحاصلين على درجة الدُّكتوراه في أيّامنا هده، لم يوفّق الدُّكتور الجديد دائمًا في العثور على وظيفة في التُدريس، إلّا أنَّ الفقية كان على النّقيض من الحاصل على الدُّكتوراه في العصر الحديث؛ إذ تمتّع الفقهاء المفتون بالحقّ في إعلان آرائهم على الملأ، وتلقّوا أجورَهم من جمهور المؤمنين الذين التَّمَسوا الفتوى منهم، وكال هذا الحقّ كامنا في وضعِه بوصفه مفتيًا. وكانت الدُّكتوراه التي حصل عليها -في واقع الأمر - إذنا عزوجًا، وقد عبر العنوان الكامل لإجازته عن شلطته التَّدريسية المزدوجة: إجازة بالتَّدريس والإقتاء. ويعني هذا أنّه كان تتمتّع شلطة تدرس الفقة في الضّفوف بالتَّدريس والإقتاء. ويعني هذا أنّه كان تتمتّع شلطة تدرس الفقة في الضّفوف بالتَّدريس والإقتاء ويعني هذا أنّه كان تتمتّع شلطة التَدريس الفقة في الفقه تنا الله وحدة الله وحدة الله وحدة الله وحدة الله وحدة الله المؤلية للإفتاء مدى حياته، ولم يكن مسئولًا أمام أحد خلا الله وحدة الله فناواء الولاية للإفتاء مدى حياته، ولم يكن مسئولًا أمام أحد خلا الله وحدة اللها في فناواء الولاية للإفتاء مدى حياته، ولم يكن مسئولًا أمام أحد خلا الله وحدة اللها في فناواء المؤلية في النّه وقبر المؤلية في الفقه وقاداء المناء التي توصّل إليها في فناواء المؤلية في النّه عن المؤلية في الفه المؤلية فناواء المناء الله في النّه الله في فناواء المؤلية في النّه الله في النّه الله في فناواء المؤلية الله في النّه الله في النّه في فناواء المؤلية الله في النّه الله في فناواء المؤلية الم

 ⁽l) قال المارردي في هذا الشَّأد:

ا وأشا جلوس العلماء والفقهاء في الجوامع والمساجد والتصدّي للتدريس والمُتهاء فعلى كل واحد منهم والعرب والمُتهاء فعلى يعلن المستهدي ويزلُ به المسترشد، وقد جاء الاثر مأنُ أجرؤكم على المُتها أجرؤكم على جرائيم جهمًا.

انظر: الأحكام السُّلطانية، (القاهرة: دار الحديث، دِ.ت)، ٢٨١. (المترجم)

وكُتبه، مسائل خضَعت لرقابة صارعة من الفقهاء الذين تصرّفوا فرادَى (١) في سياق النقابات لبهنية للفقه. لقد كان الفقيه حُرًّا ومستقلًّا عن الجميع، حاصلًا على إذن مزدوّح من شيخه نبي الفقه، وكان شيخه بدوره فقيهًا منتميًّا إلى أحد المذاهب الفقهية. وعلى هذا النحو لم يكن للسُلطة الحاكمة أمرٌ ولا نهيٌ في هذه المسألة جُملةً وتفصيلًا.

١) سلطة التدريس في المسيحية

كان الأخد والردُّ في المناظرة والجدل أمرين حيويّين في العملية الإسلامية الرسلامية الرامية لتحديد صحيح الدِّين، فقد دان مذهب أهل الشّنة في الإسلام بتكوينه لحُرية الفقهاء في الجهر بآرائهم. وهكذا لم يكن سهّج المناظرة مجرَّد تمرين مدرسي في الإسلام الكلاسيكي. أمَّا في السّياق الأوروبي، فما كان للمناظرة -في مستهل أمرها - إلَّا أن تكون تعربنا مدرسيًا في جامعات القرون الوسطى في المجتمعات المسيحية؛ إذ كانت للمسيحية مجالسها ومجامعها الكنسية لتحديد العقيدة القويمة، ومن شمَّ فيانُ طريقة المناظرة -كما قد يظنُّ المرء - لم تكن تعدو كونَها ممارسة مدرسيَّة لا أكثر، وقد استُوردت من الإسلام بوصفها جزءًا من المعارف العربية المناط حركتي التَّرجمة والاستيعاب التي كمّنت في أمس نشأة المحامات في أمس نشأة

بيد أنَّه لم بَمصِ وقتٌ طويلٌ حتى عادت طريقة المناظرة إلى وظيمتها الأؤلية،
ومن ثمَّ قامَت -في طلّ المسيحية- بالوظيفة نفسها التي استُحدثت من أجلها في
الداء الإسلام، فكان قدرُها أن تتحوَّل -في ظلّ المسيحية- إلى قُوة تخريبية مدمّرة. / فها
هي المسبحية نشهَد ظهور سُلطة تدريس أخرى بين ظَهرانيها، هيئة تدريسية أخرى،
تولُّاها -كما هي الحال في الإسلام- دكائرة اللهوت، وليس كليَّة الأسافِفة بالاتّحاد
مع البابا.

 ⁽أ) يُومئ مقدسي إلى تغييم أفراد العقهاء بعضهم بعضاء ولا سيّما من جهة الشحصيل العلمي والتقوى
والورع والرُّهد في الذُنبا وماعها، والقرب من الحُكُم والمصنّفات ... إلحه ولا سيّما في كسب
التُراجم والطّبقات المائدة إلى المذاهب إلفقهية المختلفة. (المترجم)

تألّفت سُلطة التَّدريس - منذ بدايانها في العصور المسيحية الباكرة، وصولًا إلى المحقبة التي شهدت سَاة الجامعات - من رواية المؤمنين للنُعاليم الني تلقّوها، وكانت الخلافة الرّسولية (Apostolic succession) هي شكل التَّفليد وضمانه، حبث قام الأساقِفة بدّور اللاهوتيين غالبًا. ومع نشاة الجامعات في القرون الوسطى، وظهور المناظرة بوصفها منهّجًا مدرسيًّا، خرجت الدُكتوراه أو سُعلة التُدريس - التي كانت ثمرة المنهج المدرسي في الأخير - إلى حيْز الوجود. وكانت تلث السُلطة موازية لسُلطة التُدريس الرّعوية (Pastoral magisterium)، ومن شمّ عمِلت تلك السُلطة الجيادة على تهديد مرجعية سُلطة الأساقِفة.

وقعد مئز المقدّيس توما الأكويني (St. Thomas Aquinas) بين هاتين السُّلطتين في التَّدريس (Magisteria) على النحو التالي:

- () شلطة تدريس رَعويت أطلَق عليها الأكويني اسم Magisterium eathedrae) . (Pontificalls) .
- ٢) شلطة الأسانذة المختصين (Professorial magisterium)، والتي أطلق
 عليها اسم (Magisterium cathedrae magistralis).

اتسمت الأولى بكونها ولاية قضائية، أمّا النَّائية فقد اعتَمدت على الكفاءة الشَّخصية المعترف بها. ووفقًا للقدِّيس توما الأكويني، حازَّت سُلطة التُدريس الرَّعَوية ولاية قضائية امتدَّت إلى ما هو أبعد من مجرَّد تدريس التَّعاليم، فقد امتدُّ نطاق ولايتها ليشمّل الوعظ ومراقبة النَّظام العامُ في الكنيسة. وحُصرُ الأساقِفة بالاتحاد مع البابا بتلك السُّلطة التُدريسية، على وجه الحَصر، وكانت -وحدها سُلطة التَّدريس الشَّرعية (٧٠٠).

على الجانب الآخر، تعلَّقت سُلطة تدريس الأساتذة بالمسائل العلمية فحسب، ودرَّس الأساتذة على أساس الدَّراية والججاج، وليس من خلال وضع رسمي كان لهم قطَّ. وتوقَّفت صحَّة استنتاجانهم على الأدلَّة التي كان بإمكانهم تقديئه، لا أكثر، وعلى الرَّغم من أنَّ حُجَجهم قد تكون مقبعة، إلَّا أنها لا تغدو موثوقة ما لم

تعتمِدُها سُلطة التَّدريس الرَّعوية. وعلى هذا النحو افتقَرت سُلطة التَّدريس المِهنية المتخصَّصَة إلى أية شرعية دينية الا).

درُس اللَّاهوتي الفرنسي إيف كونجَر (Yves Congar)، أشكال سُلطة التَّدريس وعَلاقتها بالدَّكاترة، كما درَس أيضًا تاريخَ مصطلح قسُلطة التَّدريس ولاليَّاسِ، ولاليَّاسِ، وقبل أكثر من قرن من الدِّراسات التي أجراها الأب كونجَر، أي في منتصف القرن التَّاسع عشَر، كان شارل ثورو (Charles Thurot) قد لفت الانتباة إلى هذه الظَّاهرة، في دراسته عن التَّعليم في جامعة باريس (University of Paris) في القرون الوسطى. وفا ترجمة (أله اذكره في هذا الصُلد:

وكان لكليّة اللّاهوت (Faculty of Theology) القول الفَصل بشأن ما إذا كانت عقيدة دينية ما قويمة أو زائعة، أرثو ذكسية أو مُحضَ هَرطَقة. ولم يتمكّن الأُستُف، بل البابا نفسُه، من مباشرة الولاية القضائية والجَرية، بل اكتفيا بتطبيق العقوبة بساطة. والحقّ أقول: لقد كان يلزمُهما تقديم سبب لاهوتي للإدانة قبل الحكم بالعقوبة ضربة لازب، وكان هذا يستحيل عليهما دون اللجوء إلى علم اللهوت، ومن ثمّ إلى تحاره التي لا شطآن لها، أعي دكاترة اللّاهوت. وعلى هذا لم يكن / يسمع المابا نفسه أن يصدِر حُكمًا نهائيًا في مسائل العقيدة. وكان هذا هو النّظام الذي طبّقه بيتر الآيلي (Peter of). (Cicment VII).

[57]

ونظرًا لأن ما ذكره ثورو آنفًا كان تطورًا مثيرًا للفضول في العالم المسيحي، فإنَّه استطرد شارحًا:

الم تكن هذه الادعاءات وهمية، فقد تألَّفت [يعني كلية اللَّهوت بجامعة باريس] من المداومين من جميع الطُوائف، والعلمانيِّين من جميع الأُسم، وكانت كليَّة اللَّهوت بجامعة باريس -إن جاز التَّعبير- نسيجَ وَحدِها، فلم تكن هاك جامعة أخرى تصنَّف ندًا لها، لا سيَّما من حيث عدد الأعضاء والذكائرة المتميزين. وقبِلت الشوربونُ (Sorbonne) الطلَّابَ من جميع الأُمم، ومُثَّلت جميع الطُواتِف الدَّبية في باريس من قِبل النُّخبة من

أ) ترجم مقدسي هاتين الفقرتين من الفرنسية إلى الإنجبيرية. (المترجم)

إخوالهم، بحيث بدا الأمر كما لو أنَّك لا يمكن أن تعلُّر في مكان آخر على محكمة كنّسية أكثر نزاهه واستنارة منهاة (١٠٠٠).

وهكذا شهدنا طاهرة مثيرة للاهتمام في المسبحية: تحول جدري في نهج كان سائدًا من قبل في الغرب المسبحي، فالمدرسية الطّارمة الني كانت مجزد ندريب مدرسي في الماضي - عادّت بعد ذلك إلى ممارسة دورها الأصلي في تحديد العقيدة القويمة. لقد كان هذا الدور في المسبحية كنّسيًّا على وجه الحصر من قبل، وكان يمارسُه -على وجه التّحديد- الأساقِفة بالاتّحاد مع البابا من دون النّاس كانّة.

لقد كان دور المنهَج المدرسي في تحديد العقيدة الصَّحيحة إسلاسًا في جوهره، كما كان نظمًا حتميًّا سشاً في ظلَّ دين افتقر إلى هَيراركبة كنسبة، ولم يكن سمي إلى دين تمتَّع بهذه الهَيراركية التي استأثّرت وحدها بسُلطة التَّدريس

٢) الأهلية والولاية الدينية

كان جوهر اختصاص سُلطة الدَّهوني للتَّدريس هو أهليَّته العلمية. وعلى الجنب الإخر، كان جوهر سُلطة التَّدريس الرَّعوية نابعًا من الولاية القضائية Curisdictional التي حازها الأساقفة بالاتحاد مع البابا. وكانت سُلطة التَّدريس في الحقبة التي سبقت ظهور المجامعات، تعيي ببساطة منصبًا أو وظيعة أو نشاط شخص ما في منصب العالِم (Magister)، أي: الأهلية العلمية أو الفنَّبة في حصل بعينه. ولكن مع نشأة المجامعات، في أواخر القرن الثَّني عشَرَ، وأوائل القرن الثَّالث عشر الميلاديّين، كانت البذور الإسلامية قد غُرِست في التُربة الأوروبية غرسًا، حتى إنَّها أثمرت ما سيعدو لاحقًا سُلطة تدريس ثانية في العسيحية، تلث هي سُلطة ادكاترة اللهوت، وكانت هذه هي الظاهرة التي شرَحها شارل ثورو وإيڤ كونجَر.

كانت تلك الطَّاهرة أمرًا حديدًا بالكليَّة على أوروبًا، فلم يسبِق لها مثبلٌ من قبل، بحيث وصَل هذا الدَّور الجديد الدي لعِبه علماء اللَّاهوت إلى ذُروته في مجمّع بازل (Council of Basel)، وهمي الـذُروة التي وصَفهما كونجَر بالخبيثة (Malsain). فقد العقدت لدُّورة الرُّالعة والثَّلاثون من هذا المُنجمَع في لخامس والعشرين من يونيو / حزيران عام ١٤٣٩م، وحضره ثلاثُمة ذُكتور في اللَّاهوت، بإزاء ثلاثة عَشرَ وَسَا وسعة أساقِفة فحسب! هذا -على حدُّ قول الأب كونجر - هو ما يُعسَّر تلك الأهمية التي علَّقها [مارتن] لوثر (Luther) لاحقًا على لفيه الدُّكتورة (أي وظيفته ورسالته المترتبة على كونه دُكتورًا في اللَّاهوت). وقبل أتعقاد هذا المجمّع بوقت طويل أيَّد اللَّاهوتي الحكيم جوديفرويد دي فونتاينيس (Godefroid de Fontames) اللَّاهوتي الحكيم عوقت أللَّاهوت في مخالفة قرارات الأساقفة، بل تعيين (٢٦] (ت ٢ - ١٣) ويكافئ اصطلاح اتعين في الاصطلاحات المدرسية الأوروبية المورية الإسلامية - المسائل التي تقع اطاق اختصاص البابا مباشرة؛ لأنَّ جوديفرويد جهَر بالقول:

"Ea quae condita sunt a papa possunt esse dubia"

أي: ﴿إِنَّ مَا أَقَرُهِ الْبِاءِ قِد لا يعدو كونَّه مسيًّا على أُدلَّهُ ظنَّية (٢٤١.

نشأ صراعٌ حول سُلطة النَّدريس في المسيحية، بعد ظهور الجامعات مع دكاترتها اللَّاهو بين. أمّا في السّباق الإسلامي، فقد وقع هذا الصّراع قبل نشأة الكليّات النّقابية للققه (المدارس). وفي السّباق الإسلامي نقسه، نبعّت سُلطة التّدريس من النّبي الشقاء (المدارس). وفي السّباق الإسلامي نقسه، نبعّت سُلطة التّدريس من النّبي الشهراع في الإسلام غداة إقحام التّعليم اليوناني القادم من الأراضي البيزنطية. وكان لفشل الموحنة في تحقيق أهدافها أثرٌ في إعادة تثبيت الفقهاء على مقعد السُلطة عن جدارة. و تشبتُ الفقهاء بمواقفهم، وأنشأوا، كما ذكرت آنفًا، نقاباتهم المتخصّصة في مدارس الفقه التي أنفقه، كما وضعوا برنامجهم للدراسات الفقهية المتخصّصة في مدارس الفقه التي أنشت خصّيصًا لذلك الغرض، واستبعدوا علم الكلام على نحو ممنهج من مقرَّراتهم الدراسية. وكانت الكليّاتُ مؤسساتِ وقفية ضمّت المباني الموقوفة، والمَرّارع وغيرها من الممتلكات التي أنفق ربعُها على المستفيدين، أعني جمهور المعلّمين وغيرها من الممتلكات التي أنفق ربعُها على المستفيدين، أعني جمهور المعلّمين والطلّاب والإداريّين. وكان أولئك الفقهاء، هم أنفتهم، واضعي التشريعات المنظّمة والقائمين على نفسيرها، والنّاظرين في أمرر تلك الأوقاف ابتداءً. ومن ثمّ لم

يُؤذَن بإنشاء مؤسسة وقفية بمكن النّظر إليها على أنها محلّة بمناإ من مبادئ الإسلام؛ وكان الفقهاء على استعداد تمام لتقرير ما هو مجلّ بتلك المبادئ ومكذا اختفت تدريجيًّا تلك المؤسّسات التي كانت مراكز تعليمية لعلماء الكلام، والتي أطلن عليها -ضمن تسميات عديدة أُحر- دار الحكمة ودار العلم، ونحر ذلك، وظهرت مؤسّسات أهل الحديث على غرار دار القرآن، ودار العديث

خامسًا: أصل الدُّكتوراه وتطورها

كان على الدُّكتوراه - تلت البدرة الإسلامية التي غُرِست في التُربة الأوروبية غَرسًا- أن تتأقلَم مع بيئتها الجديدة، حيث كانت هناك سُلطة تدريس رابيخة بالفعل في الهيراركية الكنسية. وكما كانت الحال في السِّياق الإسلامي، كان التَّدريس في المسمحية وظيفة دينية أيضًا. ومن ثمَّ أصبح مح رُخصة التَّدريس عَملًا من أخص شمُون الكنيسة، وعلى هذا النحو كان لا لدَّ من الحصول على رُخصة التَّدريس من رئيس الكاتدرائية. ويروي مؤرّخو الجامعة في القرون الوسطى تفاصيل ذلك الصّراع المستمرّ الذي دارَت رَحه بين رئيس الكاتدرائية وبين أساتذة الجامعة. وحتى عندما تخلّص الأساتذة أخيرًا من سَطوة رئيس الكاتدرائية، فقيد تحثّم عليهم الانصياع لسُلطة البابا نفسه. ولم يحصُل الأساتذة على استقلالهم الكامل الذي تمثّع به أقر أنهم في نقابات الفقه الإسلامية، وكان إخفاقهم في تحقيق ذلك لاستقلال نتيجة متوقّعة سَلفًا. ولم يُخفِق أساتذة الجامعات في باريس فحسب، ولكن الإخفاق واصل ملاحقتهم أيضًا في جامعة بولونيا، حيث أصدر هُوبو ريوس التّالث (Honorius III) في عام ١ ٢ ١ مرسومًا يقضي بأن لا تُمنح درجة الدُكتوراه لأي مرشّح لها دون تصديق رئيس الشُمامِ ببولونيا. وعلى هذا النحو كانت سُمطة التّدريس حقًا من تصديق رئيس الشُمامِ ببولونيا. وعلى هذا النحو كانت سُمطة التّدريس حقًا من تعويض منها. وهكذا كان هناك تعييزٌ في الغرب المسيحي بين مفهومي السُلطة تفويض منها. وهكذا كان هناك تعييزٌ في الغرب المسيحي بين مفهومي السُلطة الشَّرعية الرَّعَوية من جهيه والأهلية التخصُّصة من جهة أخرى. أمًّا في السّياق الإسلامي، فقد خول الفقهاء المرجعية والأهلية معًا، ومن ثمَّ حظي أولئك الفقهاء بمرتبة ميَّرتهم عن جميع العلماء الآخرين في الإسلام.

أثمر الإسلام الكلاسيكي ثقافة فكرية أثرت على الغرب المسيحي فيما يتصل بالدراسات الجامعة، وهو طريقة لنَّطر الدي أدَّى إلى نشأة الجامعة، وهو طريقة لنَّطر (كالدراسات الجامعة، وهو طريقة النَّطر (كالدراسات الجامعة)، مع ما صاحبها من مَنح درجة الدُّكتوراه والحُرية الأكاديمية التي ترتُبت عليها. ولا يتصوَّر أن ولَد مثل هذه الحرية إلَّا في ثقافة فكرية عدَّت جميع المعلِّمين متساوين في سُلطاتهم أو في حقوقهم في التَّدريس، كما لا تُتصوَّر عَلَى المُعلِّمين مثل هذه الحرية في بيشة احتكرت فيها الهَيراركية الكنسية سُلطة التَّدريس لنفسها حَصرًا.

تنسجِم الحرية الأكاديمية في الإسلام الكلاسيكي -المتمثّلة في الفقيه والعامّيمع المفهوم الحديث لتلك الحرية عند أستاذ لجامعة والطلّاب (٢٠٠١) إذ أضحى الرأيُ
العلمي القويم (الأرثوذكسية) في الدّراسات الجامعية الحديثة في أيامنا هذه توافقيًا،
تمامًا كما كانت الحال عليه في الدّراسات الدّينية في الإسلام الكلاسيكي، وهذا

يعني أنَّ تلك «الأُرثوذكسية» في السّياق العلمي -إن جار هذا التّعير - وفيما بتعلّن بنتائج البحث العلماء أنفسهم. بنتائج البحث العلماء أنفسهم. ولعب البخلاف دورًا حيويًا في هنين الثّقافين الفكريّنين. ولكن في دين أسندت فيه شلطة التّدريس الشَّرعية إلى الهيراركية الكنّسية، فلا بذ أن يُنظر إلى الحلاف شذرًا بوصفه طريقًا مؤدّيًا إلى الهرطقة بالضّرورة، وفي الأخير / إلى «خروج أولنك ١٣٨١) المخالفين عن جماعة المؤمنين (the communion of the fauthful)، على حدّ تعير الشكونجر.

كان على الإسلام لكلاسيكي، الدي افتقر إلى هيراركية كنسية، أن يُطور آلية لتحديد صحيح الدّين. وكانت تلك الآلية دراسة الشريعة استنادًا إلى منهَج الخلاف، وكان الحُكم هو الإجماع الذي توصّل إليه الفقهاء. وأثّرت تلك الآلية من حيث التّعليم والمناهج على جامعة القرون الوسطى، ومن ثمّ في الدّراسات الجامعية في العصر الحديث، من باب التأثّر بجامعة القروز الوسطى.

لقد امتلَّت جلور اللَّكتوراه عميقًا في اللَّراسات الفقهية في الإسلام الكلاسيكي، وفي بحوث الفقهاء العلمية، وفي حُرية المقهاء والعوام. وهذا يعني أنَّ إرث الإسلام الكلاسيكي في حقل الثَّقافة الفكرية لم يزَل حاضرًا -ضمن تجليَّاتٍ أُخرَ - سواء في الدُّكتوراه، أو في أجواء الحُرية الأكاديمية للأستاذ والطَّال.

الفصل الرابع اختراق مؤسساتُ أهل العقل مؤسساتَ أهل الحديث



المّا أحكم أهل الحديث قبضتُهم على مؤسّسات الإسلام، لم يتركوا إلّا طريقًا [17] واحدًا مفتوحًا أمام خصومِهم من أهل العقل، ألا وهو التّسلُّل. إن ما استعرضناه آنفًا على مدار الصّفحات السّابقة غطّى الحقبة الممتدَّة من القرن الذي دُوِّن فيه الشَّاعي رسالته إلى القرن الذي شهد إعلان الاعتقاد القادري (أي من القرن الثَّاني الهجري/ الثامن الميلادي، وعند نهاية الثَّامن الميلادي، إلى القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي). وعند نهاية تلك الحقبة، كانت هنك حركتان عقليتان تمكّتا من اختراق العذهين الحنفي والشّافعي، ألا وهما: المعتزلة وحليقتُها الأشعرية. ولمّا كانت هُوية المسلم النّني مسلمًا شنيًا بحُكم انتمائه إلى إحدى نقابات الفقه، فمن ثمّ كان المعتزلي أو الأشعري مسلمًا شنيًا بحُكم انتمائه إلى هذا المذهب أو ذاك. وعلى هذا النحو، باشر أهل الحديث الولاية الدينية، وأحكموا قبضتَهم على مقاليدها إحكامًا. وعلى الرّغم من فقدان العقلانية الدعم السّياسي الذي كان لها، فقد ظلت قادرة على إبقاء خصمها منخرطًا معها في حوار فكري، ومن خلال ذلك الحوار كانت العقلامة نقيم نأثيرها على مسأر الفكر الدّيني الإسلامي.

أولًا: افتتاح مدرستين متنافستين

١) المدرسة النظامية ببغداد

كما ذكرنا آنفًا، أباحَت الشّريعة الإسلامية لواقِم كليَّة المدرسة الاحتفاظ بسيطرته على مؤسّسته، إن اقتضت مشئتُه ذلك بطبعة الحال. كما كان بوُسعه أيضًا توريث هذه الشيطرة ذُرِيته إلى الأبد واستندت كليّة المدرسة النُظامية إلى هذا الرَّوع من الوقف؛ إذ أسس نظام المُلك مدرسته لنفسه ثمّ لذُرِيته من بعده. وذلك حلافًا لما قال به بعض الباحثين: إنّه أسسها لسيّده السُلطان السَّلجوقي الذي كان نظم المُلك يخدمُ بوصفه وزيرًا له. ومن حيث المبدأ لم تكن الشَّريعة تُحيز للمسلم أن يقف مؤسّسته بصفته الرَّسمية قطّ، بل كان يلزمه أن يقف مؤسّسته بصفته الشَّخصية فخسب. وفوق ذاك، وقف نظام المُلك مدرسته على طلَّاب المذهب الشَّافعي فخسب، ولوق ذلك شأن أي امرئ حنّفي آخر - لم يكن يجوز قبولُهم للدراسة في هذه المدرسة قطّ، اللهم إلَّا إذا تحوّلوا إلى المذهب الشَّافعي؛ إذ كان لكلَّ نقابة فقهية المدرسة قطّ، اللهم إلَّا إذا تحوّلوا إلى المذهب الشَّافعي؛ إذ كان لكلَّ نقابة فقهية المدرسة قطّ، اللهم إلَّا إذا تحوّلوا إلى المذهب الشَّافعي؛ إذ كان لكلَّ نقابة فقهية

كان نظام الملك شأه في ذلك شأن بدر بن حَسنويه من قبله سياميًا محَنّكًا،

مختلف الولايات الواقعة تحت سلطانه. ففي خُراسان، حيث غلّب أهل العقل من الأشاعرة، أيّد نظام المملك الأشاعرة هاك. أمّا في بغداد - معقِل أهل الحديث - فقد دعَم نظام المملك الشّافية من أهل الحديث، وبوسعنا أن نعثر على دليل على وجود مشل هذا التّأييد في كتاب وقف المدرسة النّفامية في بعداد، والذي وصلتنا شدرة منه، على النحو الذي أشرنا إليه آنمًا، حيث بصَّ نظام المملك على أن يكون المرشّحون لبعض الوظائف الحسّاسة بعينها في المدرسة شافعية ليس في الفقه فحسب، وإنّما شافعية في أصول الفقه أيضًا، وعدّ نظام المملك دلك شرطًا أساسيًا لتعيينهم بالنّظامية. وأظنُ ظنًا كاليقين أن كتاب وقف المدرسة النّظامية قد تضمّن الشّروط التّالية، بناء وأظنُ ظنًا كاليقين أن كتاب وقف المدرسة النّظامية قد تضمّن الشّروط التّالية، بناء على إصرار الشّبرازي -مدرّس الفقه الذي شيّد له نظام المملك مدرسته - على وجود تلك الشّروط:

- المدرسة النظامية وقف على الشّافعية الذين هم شافعية في الفقه (Positive للفقاء) المدرسة النظامية وقف على الشّافعية في أصول الفقه (Legal theory and methodology) أيضًا.
- لا يُنفَق ريعُ الأحباس الموقوعة على النظامية إلا عنى الشّافعية في الفقه وفي أصول الفقه كذلك.

﴿ لَا يُقْتَلُ فِي هَذَهُ أَوْ طَائِفُ بِالنَّطَامِيةِ - وَالْآتِي بِيانَهَا أَدْنَاهِ - إِلَّا اشْبَافِعَةً فِي
 الفقه وفي أصول الفقه خاصة .

أ) مدرّس الفعه.

ب) الواعظ،

ج) خازن دار الكُتب (مدرَّس الإنسانيَّات، أعني الأدب).

- عين مدرس لتدريس القرآن وعلومه في النظامية.
- ه) يعيَّن نحوي لتدريس النحو وقواعد العربية في النظمية.
- ٢) يتقاضى كنُّ موظَف بالنَظامية راتبًا محدَّدًا سَلقًا من ربع الأحماس الموقوفة على المدرسة (٢١١).

٧) مدرسة مشهد أبي حنيفة

لم يسمنح أبو سعد المستوفي (ت ٩٤٤هـ/ ١١١١م) - وهو وزير مالية الشلطان المسلمة في المسلمة المسلم

ا ووجَد [يمني شَرف الملك أبو سعد المستَوفي] نؤاب نظام المُلك الوزير قد يشرعوا () في بناء المُلك منافقة أقدارًه على الاقتداء، وبنى على ضريح أبي حنيفة -رحمه الله- بباب الطَّنق مشهدًا ومدرسة الصحابه، واعلَم متعلَمها ثوبَ ثوابهه (۱۷۷)().

 ⁽أ) كدا في زُيدة النُصرة، وصوابها ايشرعون، (المترجم)

⁽ب) كلا أي رُبدة التُصرة، وهي جملة ركيكة مضطربة التُركيب. ولعلْها كانت الشيب المعصي إلى قول مقدمي بأن جرص صاحبها على القزام الشجع أضفى بسحة من المموص على حرد (المسرجم)

(11) / ثانيًا: الدور السري للعقلانية في المدرسة النظامية

في ضوء ما تقدّم ذِكرُه، لا سيّما فيما يتعلّن بأهمية علم أصول الفقه بوصفه العقيدة الشّرعية لأهن لحديث، والتّرباق المفدد لشموم كلام أهل العقل، فإنَّ نعن وقف المدرسة النّظامية يكتسب أهمية جديدة؛ إذ كان أبو إسحاق الشّيرازي أوّل فقيه يُخصّص له كُرسي في هذا الحقل. إلّا أنَّ المخلاف شرعان ما دبَّ بسبب رفض الشّيرازي قول ذلك الكُرسي(أ)، وما أعفَب ذلك من فشل تعيين ابن الصبّاغ -الذي حلّن على كُرسي الشّيرازي مدة عشرين يومًا - محلّه مدرّسًا للفقه بالنّظامية. وأخيرًا جاء ردُّ فعل نظام المُلك حاسمًا حيث جاهر بأنَّه ما بنى مدرستَه تلك إلّا للشّيرازي بفوله: «لفن بنّبت هذه المدرسة إلّا لأبي إسحاق إنه الأنه -أعني أبا إسحاق الشّيرازي هو اختيار الواقف لمنصب مدرّس الفقه منذ البّده؛ وذاك لأنَّه -أعني أبا إسحاق الشّيرازي- امتلَّك المؤمّلات اللَّزمة لهذا المنصب؛ فقد كان شافعيًا ليس في الفقه فحسب، امتلَّك المؤمّلات اللَّزمة لهذا المنصب؛ فقد كان شافعيًا ليس في الفقه فحسب، ولكنَّه كان شافعيًا ليس في الفقه فحسب،

لم تكن رغبة نظام المُلك في وقف مدرسته على الشَّافعية مدعاة للدَّهشة قطُّ. لقد كان ذلك حقَّا أصيلًا من حقوقه بوصفه مؤسّس المدرسة وراققَها، وكذبك لم يكن من قبيل المدهش نصُّه على أن يكون المدرِّسون بالكليَّة شافعية بصيعة الحال، بيد أنَّ ما يستدعي النَّهشة حقَّا هو ذلك النَّصُّ على أن يكون أولئك المدرِّسون شافعية أبضًا في أصول الفقه، ثمَّ وضعه كلا الشَّرطَين بوصفهما مؤهّلين ضَروريَين للتَّعيين في وظائف بعينها بالمدرسة.

إنَّ قولُه: إنَّ مدرِّس الفقه -على سبيل المثال- يجب أن يكون شافعيًا في الفقه، هو حسُرٌ لا طائل من ورائه؛ إذ إنَّ قولَه: قشافعيًّا، يعني قشافعيَّ المذهب في الفقه بالضَّرورة، إلَّا أنَّ ذلك يختلف عن قوله: شافعيًّا في أصول الفقه، خاصَّة وقد علمنا

⁽أ) أبنى الشيرازي الدريس بالطامية أول الأسر بسبب اغتصاب نظام الشلك دُور الشّاس وأراضيهم وأنقاض بيوتهم ببشرعه الزوايا والفرضة وبات الشّمير ودرب الزّعمراني ولمّا قبل الشيرازي - بعد لأي- الشّدريس في الطّامية كان يحرص على أن يُعلَّى القرضَ خارجَها، انظر تقصيل ذلك في ابن الجوري، المُتظَم، ١٨٠ / ١٩١ مبط ابن الجوزي، مرآة الزُّمان، ١٩١ / ١٧٧ (المترجم)

ان أصول الفقه هو علم التنظير الفقهي والمنهجي. إذا تنلك إيماءة إلى أن هذا العلم اعتبي أصول الفقه حكان يمكن أن يكون على النقيض مما أراد الشافعي أن يكون على النقيض مما أراد الشافعي أن يكون عليه في رسالته. فريما مال علم أصول الفقه نحو العقلانية، وأعبى علم أصول الفقه عند الأشاعرة تحديدًا، وكان الشيح الشيراري -الذي أشس نظام الملك الكلية له (٧٠) من أشد خصوبهم.

كان الشَّيرازي عدوًا لدودًا للأشاعرة في أصول الفقه، وتشهد بذلك روابته عن نفسه التي نقبها عنه ابن رجب، وكذلك كُتبه؛ إذ نقل ابن رجب الحنبلي عن الشَيرازي قول، وهده كُتبي في أصول الفقه، أقول فيها خلافًا للأشعرية "". باهبك عن أن كتابه المستَّى اللَّمَع -وهو من أعماله في علم أصول الفقه- يحتوي على عدد كير من العبارات الدالة على خصومة الشيرازي للأشاعرة في المذهب، ومن شأن تلك العبارات الذائة على مصداقية ما نقله ابن رجب عن لسان الشَيرازي "".

إنَّ نبصًّ الواقف على أن يكون مدرَّس الغقه الشافعيَّا في أصول الفقه التوافق برضوح مع مذهب الشّبرازي في هذا الصّدد. ولكن لا يشغي لنا أن نذهب بعيدًا فنتصوَّر أن تسمية فقيه شافعي في أصول الفقه تعني أنَّه كان لكلّ مذهب فقهي عِلم أصول الفقه العني أنَّه كان لكلّ مذهب فقهي عِلم السيني الفقهي، بعدد المذاهب الفقهية الخمسة التي كانت سائدة آنذاك. إنَّ علم أصول الغقه لا ينتاسب قطُّ مع هذا النُّرع من التّصنيف، لقد رسم الشَّافعي حدود عِلم أصول لفقه كما هو موضَّحٌ في رسالته، وسار على أثره أهل الحديث من المذهب الفقهية كافة.

/ على هذا النحو كانت سياسة نظام المُلك واضحة. لقد كان، بوصفه شافعيًا، [13] يدعم «أهل العقل الأشاعرة الشَّافعية في خُراسان. وبوصفه شافعيًا مجدَّدًا، يدعم الشَّافعيه من أهل الحديث في بغداد، على الأقل في حدود ما نصلُ عليه كتاب وقف المدرسة النَّظامية. لقد كان الصَّراع بين أهل الحديث والأشاعرة من أهل العقل (وكذلك المعتزلة) قائمًا على قدم وساق حتى داخل المذهب الشَّفعي نفسه، والذي اخترقه أهل العقل من الأشاعرة أنتذِ. وهكذا جاء دَعم نظام المُلك لهذا الفصيل أو ذاك معتمِدًا على قوّة ذاك الفصيل في منطقة بعينها.

على أية حال، فإنَّ الذي يسعني التَّأكِد عليه -في هذا السياق - هو أنَّ مؤسسات التَّعليم التي استَّنذَت إلى الوقف -على اختلاف أبواعِها - قد استَّبعَدت جميع الحقول المعرفية الواقعة خارج نطاق عقيدة أهل الشّنة والجماعة من أهل الحديث، ويتطبق هذا على علم الكلام خاصة. ولمَّا ألفي أهل العقل الوضع على هذا النحو الذي وضعتُه آنفًا، لم يكن ثمَّ خيارٌ آخر أمامهم إلَّا التَّسلُّل، فأخذوا في التسلُّل إلى مقابات الفقه، كما تسلَّلوا أيضًا إلى مناهم كليَّات النَّقابات الفقهية.

ثالثًا: التسلل إلى نقابات الفقه

كان بؤسع أي امرئ مسلم سُنِّي أن ينتمي إلى أية نقابة من نقابات الفقه السُّنية، أعنى المذاهب الفقهية. ولكن، كما هي الحال في جميع أنواع النَّقابات قاطبة، كان ينبغي عليه أبضًا الالتزامُ بمواعد تلك النِّقابة والنُّظم المرعية فيها. وعلى هذا النحو كان يسمُّن على المسلم الشُّي المتتَسِب إلى حركة عقلانية، أن ينتَسِب أيضًا إلى نقالة سُنَّية في الفقه. وفي القرنين الزَّابِع والخامس الهجريِّين/ العاشر والحادي عشَرَ الميلاديِّين، درَسَت آثار اثنيِّن من النَّقابات الخمس التي كانت قائمة آتَوْد، أعنى المدهيِّين المالكي والظُّاهري، وهـذا المذهب الأخير لـم يَعُدله وجـودٌ في بغداد بنهاية الزّيع النَّالث من القرن الخامس الهجري/ الحادي عشَرَ الميلادي. ولم يكن أمام المدهب الأشعري -في بحبه عن موطئ قدم في إحدى التَّقابات التَّلاث المتبقية - سوى خيار واحدمتاح أمامه: نقابة الشَّافعية، أو بالأحرى المذهب الشَّافعي، إذ إنَّ المعتزلة كانوا قد استبقوا الأشاعرة إلى المذهب الحنفي فتسلَّلوا إلمه واختَرقوه. أمَّا بالنِّسبة للمذهب الحنبلي، فقد كان عَصيًّا على الاختراق بسبب غُلوَّه في التسنُّن، فعندما أطهر امرؤ حنبلي ميلاً⁽¹⁾ إلى إحدى حركات أهل العقل، لم يكن أمامَه إلَّا خياران اثنان لا ثالث لهما: إمَّا أن يهخُر العقلانية(٨١)، أو أن يهخُر المذهب الحنبلي(٢٠). وقد سبق لي أن ناقَسُت تلك التَّفصيلاتِ المتعلِّقةَ بتسلُّل أهل العقل إلى نقابات الفقه الشية في دراسة سابقة(AL).

المترجم) يومئ مقدسي ها إلى ابن عقيل، على الأرجع. (المترجم)

رابعًا: التسلل إلى مناهج الكليَّات

استخدم بعض أهل العقل حقولًا بعينها من العلوم الشُرعية بوصفها احسة طُروادة الإقتحام تعاليمهم ؛ إذ أعفي سيف الدين الأمدي (ت ١٦٢هـ/ ١٢٢٣م) -وهو حنبلي تحوّل إلى المذهب الشَّافعي، وكان معروفًا بتمكُّنه من العلوم الذجلة من تدريس الفقه بالمدرسة العزيزية لتدريسه العلسفة والكلام (٢٠٠٠). وثمّة منكلُم اخرُ عُرف عنه تدريس الكلام تحت غطاء تدريسه للحليث النَّبوي (٢٠٠٠).

بيد أنَّ العلم الذي كان نُصب أعين العلماء من أهل العقبل على نحو خاصٌ هو علم أصول الفقه، وهو العلم الذي / استحدثه الشَّافي وطءً لمذهب أهل الحديث. [3] بيد أنَّه في أعقاب نقضاء عصر الشَّافعي - كما ذكرنا ذلك آنفًا- توالت المصنَّفات نترى في أصول الفقه وكُلُها من تصنيف أهل العقل أن وأطهرت تلك الأعمال أنَّ هذا العلم قد أضحى مكتسِبًا خصائص جديدة؛ إذ تسلَّت العقلاتية إلى المذاهب الققية وإلى مناهج كليَّات ثلك النَّقابات. وتقبَّلت أصول الفقه أداتين منهجيَّين عقلابَيَّين بهَبول حسن، ألَّا وهما: المنطق والجدل ولا سيَّم العنصر الأخير. ويتجلَّى هذا القبول في استفاضة الغزَّالي في الحديث عن المنطق في كتابه المستصفّى من علم الأصول، (أي أصول الفقه لابن عَقيل (٨٨).

كانت هذه هي الحال مع الحركة المدرسيّة، التي أثمرها مذهب أهل الحديث في غمار الهماكية حتى النّخاع في صراع مستمرّ لم يكن يهدأ حتى يستعر مجدّدًا علا أهل العقل. وكان على الحركة الإنسانيّة أن تَخبَر آثار التوتر بين هذين المعسكرين المتصارعين. لقد سبقت الحركة الإنسانيّة الحركة المدرسيّة في الإسلام ظهورًا بنحو قرنين من الزّمان. وعندم تحتّم على الحركة الإنسانيّة أن تمصي قُدة في مسيرة تطوّرها، كان عليها أن تخضع لتأثير مدهب أهل الحديث، الذي كان قوة الجذب التي وجهت مسار الحركة الإنسانيّة نحو اتجاء يتّقن مع المثل العليا للفقهاء المدرسيّين من أهل الحديث.

⁽أ) انظر ما تقدُّم؛ ص ١١٤ – ١١٥ (المترجم)

الباب الثاني أنماط مؤسسات الأدب



الفصل الأول المؤسسات الوقفية

/استُعمل اصطلاح الأدب عَلمًا على الدراسات الإنسائة في الإسلام (١٨) الكلاسيكي، واندرَجت علوم اللّغة وينون الأدب ثحت هذا الإصطلاح ضمنيًا إلى جانب حقول أخرى، ودُرِّسَت في عدد كبير من مؤسّسات التُعليم لمختلفة. وقد دَرَّسَت بعضٌ من تلك المؤسّسات الأدب وفنونة إلى حانب العلوم الدّينة، في حيى اقتصرت مؤسّسات أخر على تدريس الأدب دون غيره. وكان المكتب، الذي عُرف أيضًا باسم الكتّاب، من بين تلك المؤسّسات التي دخلت تحت لواء ذلك التَّوع الأخير، كما كان المؤسّسة الأكثر عناية من عيرها بالأدب وفنونه. وكما كان المؤسّسة الأكثر عناية من عيرها بالأدب وفنونه. وكما كان المكتب مدرسة لللادب؛ كان مدرسة للنحو، وتعليم القرآن، كما أنه كان مدرسة المكتب، وعلى أية حال فإنَّ أيًا من تلك التّسميات المذكورة آنفًا يمكن تسويغُها عن المكتب. وعلى أية حال فإنَّ أيًا من تلك التّسميات المذكورة آنفًا يمكن تسويغُها عن طريق المصطلحات التي استُخدمت لتعيين المعلّم "، وكذلك بالوظائف التي أنبطت بكلٌ من المعلّم والطّالب.

أولًا: المكتب والكلَّاب

ثمَّة إشارة مبكَّرة [في المصادر] لـ «الكُتَّابِ» تُظهر أنَّه كان مؤسَّسة قائمة بالفعل في القرن الأوَّل الهجري، كما تُظهر تلك الإشارة أيضٌ أنَّ الطلّاب الذين درّسوا فيه

 ⁽أ) الإيماءة إلى وصف معلم الصبان في المصادر بالمعلم أو المؤدَّث أو المهدَّب أو المُكتب إلح.
 (المترجم)

كانوا تخليطًا من خلفيات اجتماعية واقتصادية منباينة، لمقد ضُمَّ الكُتَّابِ بين حنباته أبناء الأسرار، كم ضُمَّ أبناء العبيد كذلك. فقد طلَبت أمُّ سُلَيم سوهي والدةُ عالم المحديث أنس بن مالك (ت ٩٣هـ/ ٢١١-٧١٢م) من معَلَّم الكُتَّابِ أن يُرسل لها بعض الصّبية لمعاونتها في نفش الصُّوف وتعشيطه، وأردَفت قائلة: الآل تُرسِل لي سُحَوَّاه (١٠٠٠).

انتشر الكُتّاب في جميع أرجاء العالم الإسلامي، بما في ذلك لأندلس وصقلية غرب، فقد أحصى المؤحالة ابن حَوقَ ل (ت ٣٦٧هـ/ ٩٧٧م) نحو ثلاثِمنة كُتَاب (ا في مدينة بلَرم، أي: باليرمو (l'alermo) وحدها، كما ذكر أنَّ أهلَها كانوا يُجلُون المعلَّمين ويعدُونَهم في اعبان البلادة (ا). ودكر التُعبمي (ت ٩٢٧هـ/ ١٥٢١م) - وهو صاحب كتاب الدَّارس في ناويخ المدارس، وهو تازيخ للمؤسّسات التُعليمية القائمة في دمشق - كُتَاب الشبيل الذي أنشأه الأمير فحر الدَّين ابن قَرَل (ت ٩٦٩هـ/ ١٣٣١- ١٢٣٢ م)، وهي مدرسة داخلة نحت لواء الفئة نفسها التي نتناولُها هنا. وكلمة «الشبيل» المستعمّلة آنهًا إنَّما هي اختصارٌ لعبارة: في سبيل الله - وهي بالإنجليزية (ا) المدرسة ونفية، حيث أفاد الموظفون والطلَّاب الدَّارسون بها من ربع أحباسها الموقوفة عليها (ا).

وصُور المكتب أو الكُتَّاب عادة بوصفه مدرسة للتَّعليم الابتداثي لحسب، نعم يصحُ القولُ: إنَّ التَّعليم المدرسي بدأ في المكتَب عادة، حيث دُرُست فنون الأدب تمهيدًا لقِسمَين آخريس من المعرفة، وهما: العلوم الإسلامية، والعلوم الأدب. بيد أنَّ الأدلَّة التَّاريحية تُشير إلى أنَّ التَّدريس / في هذه المؤسسة بلَخ مستويات أرقى معا نعدُه في عصرنا الحديث تعليمًا أساسيًّا. فإلى جانب أنَّ المكتب

 ⁽١) لم بتحدَّث ابن حوسل عن ثلاثمنة تُثاب، وإنما عن ثلاثمنه معلَّم بالكتانيب، وذكر أذَّ خمسة منهم
 كانو، يعملون بكُتُاب واحد (المترجم)

⁽س) تجدمقد من -وهو الدي يُخاجب القارئ الغربي في المقام الأول- يلعت نضر قارته إلى ذلك الإرث المشترا عن العرب، الأوروبي والعالم الإسلامي، والمتمثّل في تلك العبارات التي هي ترجمه خرفية لعسارات عرسة الأصل؛ توطئة للمات الشابع والأخير من هذه الدّراسة، حيث سيعيد تذكير القارئ العربي بمعظم هذه الشابهات، والمسارات العنوارية، (المترجم)

ما الكثاب كان مدرسة فالتمايم الابتدائي والدولسط فقد عمل أيف وسعه فمدرسة فليا وسيت فال مرمكان مربعها متابعة وراساتهم وتحصلهم بأعسهم معتمدين على ذواتهم أو متابعة الأراسة على يدمعلم خاص وما دار وسعهم المحتمدين على ذواتهم، أو متابعة الأراسة على يدمعلم خاص وما دار وسعهم المحتمد الأرتحال إلى البادية للإقامة بين ظهرائي العرب، وجمع المواة الأورة من أقواههم من كما كان بؤسعهم حفظ أشعار العرب وخطبهم بالعربة المهميحة المقية، أسوة بالشاعر سيدوك (أو لعله سيدوك بإمالة الشين؟) (وهو من ألم القرن الرابع الهجري/ العاشر الميلادي) الذي ترك الإقامة بالبعيرة، بعد أن أتم دراسته للأدب، ليقيم بالبادية لمدة ناهزت عقدًا من الزمن؛ ليتقن العربة المعمدين بين ظهرائي القبائل هناك. وقد ذكره التنوخي الذي كان يعرقه معرفة شخصية مين طهرائي المسهورين، إلى جانب كتابه المستهى تشدوار المحاضرة، بوصفه أحد شعراء واسط المشهورين، إلى جانب كونه ألمويًا ونحويًا أن

ولديسا الجمّ الوافر من الأمثلة الدَّانة على التَّعليم الرَّاقي الذي تنقّاه الطلاب مي الكُنَّاب، في مشرق العالَم الإسلامي أو مغربه على حدَّ سواه. فقد تعنَّى محمَّد بن ولاد - وهو من أهل شَلطيش (Saltes) من أوض الأندلس - ذات أمسة مع حفيده الصّغير - وكان طالبًا في الكُتَّاب لم يزَل - فسأل الجدُّ حفيده أن يُجيزَه في الشّعر، أي أشد الجدُّ حفيدة أن يُجيزَه في الشّعر، الي أنسَد الجدُّ حفيدة بيت شعر، سائلًا إيّاه أن يأتي ببيت آخر على الوزن والفاقية نفسيهما (١٩٥٥م) وكان محمَّد بن داود لظّاهري (ت ٢٩٧هـ/ ٨٩٨م) - وقد نُبب

أكلنا الخبز مصبوغا بزبت

فأجازه الحفيد قائلًا:

غذاء نافقًا في وسبط بيتٍ

فقال الجدُّ:

لَـــلُو شيءٌ يودُ العَيْت حَيًّا

فأجازه الحفيدة

بكان الخبر يُحيي كلُّ مَيْتِ

(المترجم)

⁽أ) هكذا لقّب بـ اسيدوك، أمّا اسمه فهو: أبو طاهر عبد العزيز بن حامد بن المحضر. (المترجم) (ب) أنشد الجدُّ حقيده: (الوافر)

المذهب الطَّاهري إلى أبه - قد شرع في تصنيف كتابه المشهور المستمى كتاب الرُّهرة بيما كان طالبًا في الكُُنَّاب، واطلع والناه داود بس على الطُّاه، في (ن ٢٧١هـ/ ٨٨٤م) على معظم الكتاب قبل وفاته ()، ولمَّا يكمل الله الدائف المُشَاتُ عامه الخامس عشر معد ().

كما تخرّح في مكتب شاعر واسط المشهور" في القرن الخامس الهجري/ المحامد المحاري ألمحامد الهجري/ المحادي عشر الميلادي، عدد من الكتّاب الذين عملوا في دواوين الدّولة، و عُدُوا بين النّاس علماء بارزين"، كما بع ياقوت [الحصوى] (ت ٢٢٦هـ/ ١٢٢٩م) و قال من أصول رومية معبداً، ثمّ ما لبث أن أرسله سيّله -وكان جندي و تاجراً أحاء إلى المحت عيد أنه واصل للكتب لصالح سيّله، وما لبث أن اسفل بحارته في أعقاب و فاه سيّله، بيد أنّه واصل أيضًا دراسته للادب على وحمد الدّين الراسطي (ت ٢٤١هـ/ ١٢٢٨م) و موسمي تراجم الأطباء والأدباء أسم براحة أدباة عز نطرها"؛

أهذ المكتب الطّالب به لسنوات طويلة بالية من الدُّراسة، في مرسطة الطُلب، على يد معلَّم إسساس (أديس، في حقول الأدب، فق، تولدُ أحمد بن على الرُّوال (٥٠٥ مدم معلَّم إسساس (أديس، في حقول الأدب، فق، تولدُ أحمد بن على الرُّوال (٥٠٥ مدم معلى الرُّوال معلى الرُّوال المنتب وهو في الرَّالِعة عشرة من غُمرة البدرُس النحو واللَّخة على الجواليقي (ت ٥٣٩هـ/ ١١٤٤م)، وصحيم في المعلى المالية على المعلى
⁽أ) كندا في الأصد في الإسمد بري وأحد في أريف الدماء العور جدة الصحة وإذات الحرد بهذات م الكراس والأدب و الأدب و المدن المعوز بها م الكراس والأدب والسمد في الحديث المعوز بها المناطق المنا

الطر القعطى، إنباه الرُّولاه ١ : ١٩٤٤. (المترجم)

⁽ت) الإيمادة إلى شابي القفطي: إخبار العلماء بأخبار الحكماء، وإنباء الرواة على أنباه التُحاة. (المترجم)

ا و قبرات عليه أننا ذا. ١٠ س حظل الله حفظي، حتى الله الفضاء منفة اربع واللاثين وخمسمنة (١١٢٩ - ١١٤ م)) ١١

و تُقدَّم لنا السّيرة الدَّانية (correction vane) التي دفاتها ظهد الدَّم البيها عن المسه لمحدة عن التُعلِيم الذي تلقَّما الأديب فلي سياق دَ حدة بافرت الحدوي المبيها في المادية الماديب فلي سياق دَ حدة بافرت الحدوي للبيها إلى الماديب الماديب الماديب المسموم مطارب القحارب المادة ذاته البيها المبيها على الماديب المحدوب
وعلى أية حال في تُنابه الأول طالبا لم يزاء ذان البهةي يخطه فيه حو عاده الحادس عشره وبينما كان في تُنابه الأول طالبا لم يزاء ذان فلد أنم حدط أحاد عشد خالا عي اللحو واللّفة والشّعره بما في ذلك معجم عربي هو السّامي في الأسامي أن مع نم نم له و فضح بالفار بسية و و ناءلك كتاب المصادر أن مع نمرح له و انسمل السّم، الدي حفظه البيهاني على المعلّفات السّم المسهودة في جددة العدد فر الإسلام "ن إضافة إلى شعو المتنبي (ان 104هـ/ 919م)، و نشاب الحماسة لأبي نقام النّفها من الشّم المعلى، وكتاب المتنفض أنه المني درسه في تلي الله و قلسها، وهو معنف في الأدب شده من المتناف المناف المن

لمّا في كُتّابِه النَّاني، فقد واميل البيهامي خلال علميه المعامس عند، والسّادس عشر - حصط أو يمة كتب أحرزي وحزم من فشاب خامس، وقلُّها في حقابي الحو

⁽أ) - من تصاريف أولي العضل - حدد وي وسكاده بأحداث بإرابا فهم الميداني (منه 34 ناهـ/ ١٩٩٤م). (المترجم)

⁽بيد) من أهنتي عبد القاضي ابني عبد الله المستورين على بن أحمد الأورس (ب ١٩٢٥هـ ١٩٢٠م). (المترجم)

⁽ج) من تصنيف أبي الفصل شياء الله بن أحماء بن على (ت ٢٠١٨م) ١٠١م) ذالمرجم؛

واللَّعة، بما في ذلك مصنَّفان في غريب الحديث. وإجمالًا، كان البَيهَقي قد انتهى من حفظ خمسة عشز عملًا في الأدب، بما في ذلك النحو واللَّغه وعددٌ كبيرٌ من دواوين الشّعر قديمها وحديثها. ولمَّ أدرَك البَيهَقي عانه السَّابِع عشَرَ، درَس على المَيداني، وصَحَّح عليه سبعة مصنَّفات أدية، خمسة منه كان قد أتمَّ حفظها؛ وأمَّ المصنَّفان المتبقّبان فكانا في اللَّفة. وخلال تلك الفترة نفسها التي درّس فيها البَيهَقي على الميداني، درّس علم الكلام، كما سبع مصنَّفًا آخر في اللُّغة (أعلى شبخين آخرين المَينَ الرُّمة، الميداني، درّس علم الكلام، كما سبع مصنَّفًا آخر في اللُّغة (المنه شبخين آخرين المَينَ المُرتَّمة).

ولمًا بلّن البّيهَقي الثّامنة عشرة من عُمره توفّي والدُه، فشدُّ البّههَي رحاله مهاجِرًا (٢) وكان آخر عالم درّس عليه هو قُطب اللّين لطّبَسي، الذي أقام البّيهَقي زمنًا في بيته، فكان طالبًا له ومقيمًا عنده، ودرّس عليه الفلسفة، وظلَّ كذلك إلى أن توفّي الأستاذُ إثر إصابته بالفالج (٤٠٠ وكن البّيهَقي قد ناهز السّابعة والثّلاثين من عُمره آندَاك. وفي العام التّالي أُسند إليه عددٌ من المناصب في بيسابور، حبث استمرّ به المقام هناك حتى عام (٢٩٥هـ/ ١٥٤). وأنهى البّيهَقي سيرتَه الذّائية بالمصنّفات التي دوّنها حتى هذا العام، وقوامُها اثنان وسبعون كتابًا، وقع بعضُها في عِدَّة التي مجلّدات. وأضاف يانوت الحَمَوي إلى هذه القائمة عملَس آخرين للبّيهَقي (انظر مجلّدات. وأضاف يانوت الحَمَوي إلى هذه القائمة عملَس آخرين للبّيهَقي (انظر الملحق الثّالث بهذا الكتاب).

ثانيًا: الجامع

كان المسجد الجامع من أوائل المؤسّسات في مدن العالَم الإسلامي التي درَّسَت الأدب إلى جانب العلوم الدَّينة، وغالبًا ما درَّس المعلّمون ثمّة في كلا الحقلَين في أوائل القرن الثَّاني الهجري/ الثَّام الميلادي، ففي جامع البصرة، اعتاد حمّاد بن سَلَمة (ت ١٦٧ هـ/ ٧٩٨م) - وكان شيخًا ليوس بن حَبيب (ت ١٨٧ هـ/ ٧٩٨م) في

⁽أ) الإيماءة هذا إلى كتاب قريب الحديث للخطَّابي. (المترجم)

⁽ب) الإيماءة إلى شبخي البيهني إبراهيم المعزار المتكلِّم، ومحمَّد القراري. (المترجم)

⁽ج) الإيماءة إلى هجرة البهقي إلى مرو بعد وفاة أبيه. (المترجم)

⁽د) أي الجلطة الدَّماغية (Stroke). (المترجم)

النحو- أن يتجاوزَ حلفة الحسن البصري (ت ١١٠هـ/٧٢٨م) ليحضُر ذروس النُحاة في قسم آخر من الجمع (١٤).

أمّا ابن سيرين (ت ١١٠هـ/ ٢٧٨م) - وقد عاصر الحسن الصري، / بل توفّي ١٠١ كلاهما في العام نفسه - فكان يجأر بالشّكوى؛ وذاك لأنّ التُحاة - وكان ابن سيريس لا يُخفي بُغضه لهم - زهّدوه في التَّدريس في الجامع (١٠٠٠. أمّا يونس بن حبيب حوكان سيبويه (ت بين عامي ١٦١ - ١٩٤هـ / ٢٧٨ - ١٨٩م) أمّا، والكِسائي (ت ١٨٩هـ / ٥٠٨م) والفَرّاء (ت ٢٠٧هـ / ٢٨٨م)، من جُمله طلَّابه - فقد درّس النحو في هذا الجامع، حيث أقبل الأدباء على حَلقته الدّراسية، وكذلك الأعراب، الذين تحدّثوا العربية على السَّليقة.

كذلك درَّس [ابن] بابشاد (ت ٢٩ هـ/ ١٠٧٧) النحو في جامع عمرو بن العاص بالقاهرة (١١٠ ودرَّس على بن طاهر القيسي السُّلَمي (ت ١٠٥٩/١٥) العاص بالقاهرة (١١٠ ودرَّس على بن طاهر القيسي السُّلَمي (ت ١٠٥٠/١٥) العربية وعلومها في الجامع الأُموي بدمشق (١١٠ كما درَّس الشُّاعر الفُّرير الملقَّب بدارع النحو في جامع الإسكندرية، وذكر المحدِّث لسّلَفي (ت ٢٧٥هـ/ ١١٨٠م) نُتفًا من شعره (١١٨ وفي جامع سِنجار، درَّس علي السّنجاري النحو واللُّغة، وكان تلميذًا لأبي البركات الأنباري النحوي (ت ٧٧٥هـ/ ١٨١ م)، وللُّعوي ابن العَصَّار (ت ٢٧٥هـ/ ١٨١ م)، وللُّعوي ابن العَصَّار (ت ٢٥٥هـ/ ١٨١ م)،

كما درَّس ابن الشَّجري (ت ٤٢ ٥هـ/ ١١٤٨م) - وكان ناتبًا لنقيب الطَّالبيّن - النحو في المكان نفسه الذي كان العالم المرموق تعلب (٢٠٠ - ٢٩١هـ/ ٥٨٥- ٥٠ ٩٩) يعقد فيه حَلقته اللّراسية في جامع المنصور سغداد (٢٠٠ وكانت لامن الماسع (ت ٢٢ ٥هـ/ ١٦٧) م) حَلقة في الجامع الأُموي بدمشق، درَّس فيها القرآن والتَّفسير والنحو والفقه، ولا سيَّما الفرائض (علم المواريث) (٢١) . كما درَّس الواسطي - الفقيه والنحوي - النحو في جامع حَلَب، بعد أن درَّس الفقة في مدرسة الحلاويّين للحنفية،

⁽١) نقس القِفطي قول ابن سيرين. العد بعص إليها هؤلاء أيعي النُحاه] المسجد، الظر. إنهاه الرُّواة، ٢. ١٠٦. (المترجم)

⁽ب) كدا في الأصل الإنجليزي، والصُّوات أنُّ سبُّونه توفّي عام (١٨٠هـ/٧٩٦م). (المترجم)

كما ارترق من مدح أعيان المدينة بشعره (٢٠٠٠. ودرّس الشخاوي المصري (ت ١٩٤هـ/ ١٩٤٥م) -وكان تلميذًا للقاسم بن يرّوح لشّاطي (ت ١٩٤٠م) -وكان تلميذًا للقاسم بن يرّوح لشّاطي (ت ١٩٤٠م) وصحنا له - النحو في الجامع الأموي بدمشق (٢٠٠٠). كما درّس الحسين بن حَميد الحَمَوي المَعرّي القرآن والنحو في جامع عمرو بن العاص بالقاهرة (٢٠٠٠).

اقتصرت الأمثلة المذكورة آنفًا على النحو بوصفه أحد المواد لتي ذُرْسَت آنئذ، يهد أنْ النحو كان يعني عادة فنونًا أدبية أخرى كذلك، تمامًا مثلما كان لقب النحوي حنى كثير من الحالات - لقبًا أطلق على المترسّل (1).

وذكر المقدسي -العالِم الجغرافي الأديب- متحدَّثًا عن جوامع القاهرة في القرن الرَّابع الهحري/ العاشر الميلادي ما نصُّه:

اوبين البشاءين حامِعُهم معتملٌ بحُلُق الفقهاء وأنمَّة القُوَّاء وأهل الأدب والمحكمة. ودخلتُها مع جماعة من المقادسة، فريما جَلَسنا نتحدَّث فنسمّع النداء من الوجهين ذوّرُوا وجُوهَكم إلى المَجلس، فننظر هاذا بحن بين مجلنين. على هذا جميع المَساجِد، وعَددت فيه مِثَة وعشرة مجالس مدائدًا.

ورخل جودي بن عثمان النحوي (ت ١٩٨ه/ ١٨٩٥) إلى المشرق ودرّس على الكسائي والفَرّاء. ولمَّا عاد إلى مسقط رأسِه / بالأندلس جلّب معه كتاب الكِسائي في النحو، واستقرَّ في قُرطبة ودرَّس النحو في جامعها "٢٠٠. وفي البصرة، كان أبو حاتم السّجِستاني (ت ٥٥٧هـ/ ٨٦٩م)، يؤمُّ النَّاس في الجامع لعصَّلاة، كما درَّس هناك، وقرأ الكُت من على المنبر، وكان يقرأ بصوت جَهوري أشعار نفر من الشُّعراء، كما كان هو نفسه شاعرًا وعَروضيًا (٣٠٠. ورأى السّلَفيُّ الحَريريُّ (ت ٢١٥هـ/ ١١٢م) كما كان هو نفسه شاعرًا وعَروضيًا (٣٠٠ ورأى السّلَفيُّ الحَريريُّ (ت ٢١٥هـ/ ١١٢٨م) جماحب المقامت التي عُرِفت باسمِه - يُدرِّس مقاماته التي طبقت شهرتُها الآفاق في جامع القصر جامع المقصر قلم على الدُّن الأيوبي (حُكمه: ٢٤٥ - ٨٥هـ/ ١٦٩ ا ١٦٩م) ببغداد (٢٠٠ وأجرى صلاح الدِّين الأيوبي (حُكمه: ٢٥ - ٨٥هـ/ ١٦٩ ا ١٦٩م)

 ⁽أ) المترسل اسم فاعل من الفعل الرباعي «ترسل»، وهو الأدبب صحب الرسائل اللهي غُرف بكتابتها وبرع في إبشائها. (المترجم)

واتبًا شهريًّا على البلطي (ت 90ه/ ١٢٠٢م) نطر ندوبس الأحد في أحد حوامع المفاهرة، وكان البلطي عالمنا في الحو والعروط أن كما درس البرواوي المحوي (ت ١٢٨هـ/ ١٢٢٩م) - وكان عالمنا ميززًا في عصره في النحو واللُّحة - الأدب في المجامع العتيق [جامع عمر و من العاص إفي القاهرة، واستدعاء الملث الكامل المحمد المحامع العتيق [جامع عمر و من العاص إفي القاهرة ليدرس النحو بها""، ودرس شهاب اللَّين الشُّوّاء (ت ١٣٥هـ/ ١٢٧٧م) إلى القاهرة ليدرس النحو بها""، ودرس شهاب المنين الشُّوّاء (ت ١٣٥هـ/ ١٢٧٧م) -وكان عالمًا وشاعزًا أنجيث العروض والغوامي في جامع حلب، حيث حرت عادته بالتّدريس في أثناء المشي في صحى الحامع، دما جرت بلالك عدتُه في جامع دمشق"" وروى النخلكان (ت ١٨٨هـ/ ١٨٨٠م) خير ذهابه إلى خلب بدراسة اللعلم الشريف - يعني الأدب - ووصوله إلى هناك في خير ذهابه إلى خلب بدراسة اللعلم الشريف - يعني الأدب - ووصوله إلى هناك في مستهن عام (٢٦٨هـ/ ١٨٢٨م)، حيث كان ابن الصّائع معد صلاة العصر، وفي المدرسة شيخ لجماعة في الأدب، وكان يُدرّس في الجامع بعد صلاة العصر، وفي المدرسة الرّواجية بين العِشاءين، وكان من بين تلاميذه ومريديه مجموعة من الطلاب "" في عداد العلماء - وقد اعتدوا حضور دروسه، وقراءته (الإقراء) على الطلاب "" في عداد العلماء - وقد اعتدوا حضور دروسه، وقراءته (الإقراء) على الطلاب "" في عداد العلماء - وقد اعتدوا حضور دروسه، وقراءته (الإقراء) على الطلاب "" في عداد العلماء - وقد اعتدوا حضور دروسه، وقراءته (الإقراء) على الطلاب ""

ثالثًا: المسجد

[لى جانب وظيفة المسجد بوصفه مؤسسة لتلريس العلوم الإسلامية، كُرْس المسجد أيضًا تدريس الأدب، فدُرِّسَت علوم المحو واللَّغة والسَّعر والتاريخ والأنساب رغيرها من صُنوف الأدب في المساجد، الطغيرة منها والكبيرة على حدَّ سواء منذ عصر صدر الإسلام. فقد تين: إنَّ شاعر النَّبي [ﷺ حسّان بن ثابت (ت نحو * ٤هـ/ ١٦٦م)، قد أنشد الشَّعر في المسجد النَّبوي، ولم يُنكر النبي [ﷺ عليه شيئًا من ذلك (٢٠٠ . وألقى النحوي الفَرَّاء دروسَه في مسجده الذي كان على مقربة من منزله (٢٠٠ . كما درَّس هانئ [ابن المنلِر] الحديث في مسجده، ثمّ درُس فبه من بعده حفيله النحوي عبد الله بن محمَّد (ت ٢٣١هـ/ ١٥٥٠ - ٥٥١) وكان من بعده حفيله النحوي عبد الله بن محمَّد (ت ٢٣١هـ/ ١٩٥٠ - ٥٥١) الأدب تلميذًا للأخفَش الأدب (٢٠٠ . وكذلك درَّس ابن كَسان (ت ٢٩٩هـ/ ١٩٥)) الأدب في مسجده إلى جانب دُروسِه التي ألقاه في العلوم الدَّبية، مثل: علوم الفرآن

والحديث، وعُرِف بالإقبال على طلَّابه الفقراء الرَّاغبين في العلم إقباله على الأغنياء منهم، لا يفرّق بين أحد منهم قطُّ (٣٧).

وفي مسجد الأنبارين في بغداد، درَّس نفطُويه (ت ٣٣٣هـ/ ٩٣٥م) الشير والتَّاريخ ٤٠٠٠. كما درَّس أبو بكر الأنباري (ت ٣٢٨هـ/ ٩٤٠م) / في المسجد نفسِه، كما كان والله يُعرَّس همناك أيضًا، فكان أبو بكر يُلقي دُروسَه في اللَّه والنحو والتَّاريخ وتفسير القرآن والشَّعر، بينما كان والله يُلقي دروسَه، في زاوية أخرى من المسجد في الوقت عينه ٤٠٠٠. كما درَّس الدَّارُوني (ت ٣٤٣هـ/ ٩٥٤ – ٩٥٥م) المسجد في الوقت عينه ٤٠٠٠. كما درَّس الدَّارُوني (ت ٣٤٣هـ/ ٩٥٤ – ٩٥٥م) اللَّه والشَّعر في أحد المساجد "؛ (ت ١١٧هـ/ ٧٣٥ – ٢٧٠م) خاصَة – علوم اللَّغة والشَّعر في أحد المساجد ١٠٠٠.

أمّا الحَريري، الأديب الميزز، فقد درَّس الأدب في مسجده (٢٠٠٠). وكان محمّد بن إسماعيل - وكان مدرّسًا للأدب- يُدرّس اللّغة والشّعر في المسحد (٢٠١٠). كما درَّس كيسان الهُجَيمي (٢) النحو والشّعر في أحد المساجد (١٠٠١). وتحدّث أبر حيّان التّوحيدي (ت بعد عام ٢٠٠٩/٠) عن مسجد ابن كيسان (ت ٢٣٠ه/ ٩٣٢) م) أمّاء قائلًا: إنّه كانت تُربَط أسام منزله منات اللّواب المملوكة لكبار رجال الخليفة وبطائته، فضلًا عن الرُّوساء والكُتّاب وأعيان المدينة لذين أقبلوا على حضور دُروسِه (١٠٠٠) ودرّس عبد اللَّطيف البغدادي (ت ٢٢٩هـ/ ١٣٣١م) على وجيه الدِّين الواسِطي في مسجد الطَّفرية، ثمّ كان شروحًا لبعض كتب النحو في فصل عقده الواسِطي في مسجد الطَّفرية، ثمّ كان عبد اللَّطيف يحضر قراءة الواسِطي على أبي البركات الأنباري (٢٠٠٠).

رابعًا: المدرسة

على الرُّغم من أنَّ الهدف الرُّئيس للمدرسة تمثَّل في إعداد الفقهاء وتأهيلهم،

أبو محمد حسين بن محمد التميمي الغنبري، يُعرف بابن أخت العاهة. ونسستُه إلى الدارون، وهو منزلٌ لهم بالفيروان. (المترجم)

⁽ب) المسجد متعة، كذا ذكره الزُّنبِدي في طبقات النحويين واللُّغويين. (الممترجم)

⁽ج) أبو سليمان بن المعزف كَيسان الهُجَيمي. (المترجم)

⁽د) أبو الحنن محمَّد بن أحمد بن إبراهيم بن كَيسان النحري. (المترجم)

عادة ما كان كتاب وقف المدرسة يتضمّن الصّ على تخصيص كُرسي لمدرس النحو ضمس هيئة استدريس بالمدرسة؛ وذاك لأنّ علوم اللّغة وفنون الأدب إنّما كانت بمنزلة علوم تمهيدية (propaedeutic) للعلوم الدّينية، بما في ذلك علم الفقه. فعلى سبيل المثال، تضمّن كتاب وقف المدرسة النّظامية في بغداد مثل هذا الشّرط. وكان التّريزي (ت ٢٠٥ه – ١٩٩م) -وهو تلميذٌ للشّاعر أي العلاء المعرّي (ت ٤٤٩ه / ١٩٩م)، كما كان أسناذًا لعجواليقي - أوّل نحوي ولغوي المعررس الأدب في المدرسة النّظامية بغداد (١٠٠٠ في منصبه المصيحي درّس الأدب في المدرسة النّظامية بغداد (١٠٠٠ في منصبه المصيحي الدين أشير إليهم إمّا بالنحوي أو اللّغوي، فضلًا عن غيرهم أيضًا، الأدب؛ إذ عُدُ النحو وعلوم اللّغة حقولًا أساسية فيه. كما قام أولئك العلماء في أثناء المستغالهم بالتّدريس في النّظامية، أو في أماكن أخرى، بالتّدريس في منازلهم أيضًا، حيث السّتقبلوا طلّاب الأدب المستّمين إلى نقابات فقهية أخرى مخلاف نقابة النقه الشّافعي (١٠).

وعلى الرّغم من أنّ الهدف الرّئيس للمدرسة كان إعداد الفقهاء، فإنها درّست مختلف فنون الأدب أيضًا. واعتمادًا على مكانة المعلّم وتحصينه، كان بؤسع الفقيه أن يُحرزَ شهرة بوصفه فقيهًا ومترسّلًا، وأن يتفوَّق في دراسة الفقه والمناظرة، وفي الفنون الأدبية كافة. كما كانت هذه هي حال العالم المشهور عماد اللّين الكاتب الأصفهاني (ت ٩٧ هم/ ١٠٢١م) (٥٠)، وكان كاتبًا لبور الدّين زَنكي (حُكمه: ١٥٥ مهم ١٥٥ مرا ١٥٤ ما كان ضديقًا للعاصي المشهور الفاضل البيساني (ت ٩٦ هم/ ١٠٢٠م) وقرينًا له (١٠٠٠ كما كان القاضي الفاضل – وهو كاتب صلاح الدّين ولسائه لنّاطق بسمِه – كاتبًا للرّسائل قد بلغ الغاية ني الفصاحة والبلاغة، وأنشأ مدرسة في حَي المُعرّية بانقاهرة لتدريس الفقه (١٠٠٠ مي المعرّية المعرّية المعرّية مناك لتدريس الفقه (١٠٠٠ مي المُدرس الفقه (١٠٠٠)

⁽أ) وُرِقْف النَّظَامية على الطلاَّب الشَّافَعة كما قد علمت. (السَّر جم) (ب) الإشارة إلى المدرسة الفاضلية التي وقفها الفاضي العاضل على المالكية والشَّاقعية. (المترجم)

الأدب هو العالم الأندلسي الرُّعَيني (ت ٩٠هم/ ١٩٤ م). وكان الرُّعَيني بالقاهرة في أثناء رحلته إلى المشرق قادمًا من مسقط رأسه بالأندلس منتويًا الحجَّ، فدرَّس الأدب في جامع عمرو بن العاص إبًان مقمِه بالقاهرة. ومن ثمَّ سعى البَيساني إلى تعينه مدرَّسًا للأدب في مدرسة الفقه التي أنشأها "".

خامسًا: المكتبات

١) المكتبات العامة المستقلة (١٠

غُرِفَت المكتبات - على اختلاف أنواعِه - بأسماء: ادارا و البيت و الجزالة المضافة إلى مفردات: العلم و الجكشة و الكُتب و النت بمنزلة قاعات للقراءة والمطالعة، وكذلك معاهد للعلم وأماكن اجتماعات للمناقشة. وروى ابن خَلّكان أنَّ دار العلم في القاهرة كانت مكانًا اعتاد أبو أسامة [الأزدي] والحابظ عبد الغني وأبو الحسن المقرئ (ت ٣٩٩هـ/ ١٠٠٨ - ٢٠٠٩م) الاجتمع فيها، حيث عقدوا المناظرات في فنون الأدب على نحو منتظم. والحظ أنَّ أول اثنين من ثلاثتهم، قُتلا بأمر من الحاكم بأمر الله (خلافته: ٣٨٦-١١ ٤هـ/ ٩٩٦ - ٢٠١م)،

كما درَّس علي بن طاهر القيسي السُّلَمي النحوي في الجامع الأُموي بدمشق، ووقف مكتبته على خلقته الدَّراسية هناك أن ومن ثمَّ يبدو أنَّ الطلَّاب قد أفادوا كثيرًا من النَّدريس بين جَنبات المكتبات، حيث كان بوُسعِهم الوصول إلى الكُتب؛ لأنَّ الأدب كان حفلًا دراسيًّا واسعًا متعدَّد التخصُّصات.

وفي القرن الثّالث الهجري/ التّاسع الميلادي، دوّن الأديب الجاحِظ (ت عام ٥٥ هـ/ ١٩ ٨م) (٤٠ رسالته المسمّاة رسالة في مدح الكُتب والحثّ على جَمعها ٥٠٠ وقد عاصر الجاجِظ الخليفة المأمون، وهو الخليفة الذي وصّل نشاط حركة التّرجمة حمن اليونانية إلى العربية - إلى ذُروته في عهده. وأنشتت المكتبات العامّة وواصّلت ادهارها على مدار هذا القرن لمّ القرن الذي تلاه، وكانت هذه المكتبات مستودّعات لكتب العلوم التي عرّفها الإسلام آنذاك كافة؛ أعنى أقسام المعرفة الرّئيسة الثّلاثة،

وهي: العلوم الإسلاميه، والعلوم الذخيلة، والأدب. ومن الواصح أنّ المأمون مو الذي أسّس أوّل مكتبة معروفة، وأسماها -على الأرجَح- خِزانة الحِكمة، وسرعال ما تأسّى به آخرول في مختلف صدل العالم الإسلامي، في هذا القرن نفسه، ومي القرن التّالي أيضًا.

٢) المكتبات الملحقة بالمدارس

أضحت المكتبات - الي كانت تؤسّس في الماضي بوصفها مؤسّات مستقلة - جزءًا من المؤسّسات الوقفية الأخرى بحلول القرن الخامس الهجري/ الحادي عثر الميلادي. والمكتبة الأولى التي نعرفها من هذا النّوع هي مكتبة مدرسة مشهد أبي حنيفة، وكذلك مكتبة المدرسة النّطامية، وكلتاهما كانتا في بغداد. وغرفت مكتبة مدرسة مشهد أبي حنيفة باسم دار الكُتب لفترة ما، وأطلق عليها - أحيانًا وحزائة الكُتب أمّا مكتبة المدرسة النّظامية، فقد أطلق عليها اسم دار الكُتب، وحلّت محلً المكتبة المستقلة المعلوكة للمؤرّخ الأدب ابن هلال العنّابي وحلّت محلً المكتبة المستقلة المعلوكة للمؤرّخ الأدب ابن هلال العنّابي (ت ١٠١٠هم المكتبة المستقلة المعلوكة للمؤرّخ الأدب ابن هلال العنّابي در الكُتب أيضًا المنتبة المعلوكة للمؤرّخ الأدب ابن هلال العنّابي در الكُتب أيضًا المنتبة المعلوكة المعلوكة لمحلّ محلّ مكتبة سابور بن أدنسبر در الكُتب أيضًا وكان الصّابئ قد أنشأ مكتبة لتحلّ محلّ مكتبة سابور بن أدنسبر المستقلّة، والتي تأسّست نحو عام (١٨٣هم ١٩٩١)، وحمّلت اسم منشِتها المستقلّة، والتي تأسّست نحو عام (١٨٣هم ١٩٩١)، وحمّلت اسم منشِتها المستقلّة المستقلّة والتي تأسّست نحو عام (١٨٣هم ١٩٩١)، وحمّلت اسم منشِتها المستقلّة والتي تأسّست نحو عام (١٨٣هم ١٩٩١)، وحمّلت اسم منشِتها المستقلّة المستقلّة والتي تأسّست نحو عام (١٨٣هم ١٩٩٩)، وحمّلت اسم منشِتها المستقلّة المستقلة والتي تأسّست نحل عام (١٨٣هم ١٩٩٩)، وحمّلت اسم منشِتها المستقلة المستقلة السيرة المستقلة المنتبة المستقلة المستقلة المنتبة المستقلة المنتبة المستقلة المستقلة المنتبة المستقلة المستقلة المنتبة المستقلة المستقلة المستقلة المنتبة المستقلة المستقلة المنتبة المستقلة المنتبة المستقلة المستقلة المنتبة المستقلة المنتبة المستقلة المنتبة المستقلة المنتبة المستقلة المنتبة المستقلة المستقلة المستقلة المنتبة المستقلة المنتبة المستقلة المنتبة المنتبة المستقلة المنتبة عُقدت حَلقات الأدب في مكتبة كليَّة الفقه بالنَّظامية في بغداد. وهناك، بين أرفَف الكُتب، دُعي النحوي واللَّغوي عبد الله بن مسلم القيرواني (ت ٤٨٨هـ/ ١٠٩٥م) لتدريس الأدب، وربما كان بذلك أوَّل مدرِّس للأدب بالنَّظامية الناس، وشغَل معاصره يعقوب بن سليمان الإسفراييني (ت ٤٨٨هـ/ ١٠٩٥م) -وكان شاعرًا وخطَّاطًا، ووضَّف كتابًا في فلسفة الأخلاق - هذا المنصب أيضًا في النَّظامية (١٠٠٠، شمَّ خلفه الإبيوردي (ت ٥٠٥هـ/ ١١١٣م) (١٠٠٠، وكان عالمًا مبرزًا في الأنساب، فضلًا عن كونه أديبًا والعراقيًات والوجليًات.

 ⁽ا) كذا في الأصل الإنجليزي، والضواب: هلال بن المحسّن الضابري. (المترحم)
 (ب) الحظّ أن مقدسي سبق أن ذكر التّبريزي بوضفه أؤل مدرّس للأدب بنظاميّه بعداد أنظر. هم ١٩٩٥ فيما تقدّم. (المترجم)

وتتثير مخطوطات ديوانه في مكتبات الوطنية بباريس، ولنلذ، وبرلين، والإسكوريال (Escuria) بإسبانيا، فضلًا عن غيرها من دور حفظ المخطوطات.

كان الأبيوردي متضلّعًا في دراسة الأدب، كما أرَّخ لأبيورد والكوفة (وكانت مسقط رأسه) ونسا وجزيان، فضلًا عن مدن أخرى بالمنطقة (١٠٠٠). وتعاقب على منصب مدرَّس الأدب بمكتبة النظامية بعد هذا الشَّاعر عددٌ كبيرٌ من الأدباء المبرّزين، ومن بينهم التّبريزي والفصيحي والجواليقي الذين ورَد ذكرهم آنفًا، ناهيك عن ابن الشَّجري، وعلي بن أحمد بن بكري (ت ٥٧٥ه/ ١١٨٠م)، والأنباري، والوابطي وغيرهم.

درّس التّريزي (١٠٠) الأدب على [أبي العلاء] المَعرّي وغيره، كما درّس علوم الحديث على سُلَيم الرّازي في صُورَ. وبعد أن السّغَل بالتّدريس في مصر، عاد إلى بغداد وشغَل منصب أستذ الأدب وخازن دار الكُتب بالمكتبة النّظامية. وكانت أكثر مصنَّفاته شروحًا، ثلاثة منها (أعني: الكبير والأوسط والصّغير) لديوان الحماسة لأبي تمام. بينما خصّص شروحًا أخر لقصائد متخبات عائدة إلى مختلف القبائل العربية، وهي المسمَّاة بـ المفضَّليَّات، وهي تلك التي جمّعها المفضَّل الفبيّي وهي المسمَّاة بـ المفضَّل الفبيّي، وسِقط الزَّند للمَعرّي، والمعلَّقات السّبع المنسهورة للشّعراء العرب قبل الإسلام. كما صنَّف كتابه إعراب القرآن، وكتابًا آخر هو الغروض والقواقي، وكان بعوبًا ولُغويًا ذا قدم راسخة في الأدب. وكان موحوبٌ الجواليقي من بين أنبه تلامذته، وهو الذي شغَل لاحقًا الكرسي الذي كان أسددُه يشغَل لاحقًا الكرسي الذي كان

خلّف الفصيحي التّبريريّ في منصبه خازنًا لدار الكُتب في النّظامية، وكان الفصيحي تلميـلًا للأديب البليخ النّاقِد عبد القاهر الجُرجاني (ت ٤٧١هـ/ ١٠٧٨ م). وكان الفصيحي نحويًا مبرزًا في أيام، وكان من بين تلامذته الحسّن بن صافي (ت ٦٨هـ/ ١١٧٣ م)، وهو الملقّب معملك النّحاة النّا، كما كان من بينهم السّاعر المعروف بـخيص بيْص (ت ٤٧٥هـ/ ١١٧٨ م) (. وبيّن الأباري سبب تلقيب النّاس له به الفصيحي، فسب لللك النّقب بسبب اعتباده فرح كتاب الفصيح لتعلب الناس المحروف.

عُرف الحواليقي (Fellow-disciple) من الإنجليزية، وهو في اللاتيبة (Scena) و باهنات العربية (Fellow-disciple) من الإنجليزية، وهو في اللاتيبة (Scena) و باهنات فترة ضحبته له نحو سبعة عشر عامًا، وخلف الجواليقي العصيحي مدرّف للادب في مكتبة المدرسة النظامية، لما ظرد الأخير من المدرسة في أعذاب / أنهامه التعربالشيع. وصنّف اللّغوي الكبير الجواليقي، شرحًا على كتاب أدب الكاتب لا ابن تُتيبة، وهو الكتاب الذي طقت شهرته الآفاق، وذكره امن خلدون بوصفه أحد الكتب الأربعة الرّئيسة التي لا يسع الكتاب العاملين في الدواوين الاستغناء عنها مراجع لهم. كما صنّف الجواليقي كتابه المسمّى المعرّب، الذي تناول فيه الكلمات المعرّبة التي اقترضتها العربية من الفارسيّة. كما صنف كتابه المسمئي التكويلة على دُرّة الغوّص، ودُرّة الغوّاص من تصنيف الحريري، وهو كتابٌ نناول ما يلحن فيه الحوام، أي: (Vina orationis) باللاتينية وكان من يمن طلّابه في الحديث وعلومه العالم المشهور المتفنّن ابن الجوزي الذي درّس كتاب غريب الحديث على الجواليقي خاصة.

ناب ابن الشَّجري ('') عن والده نقيبًا للطَّالبِين سعي الكَرخ الواقع في الجانب الغربي من بغداد. وكان ابن الشَّجري تلميذًا لتَبريزي وللشَّريف العلوي والنحوي المن طَباطَبها. وعُمَّر ابن الشَّجري حتى تصدُّر التُّحاة في زمانه، ودرَّس الأدب مدَّة سبعين عامًا، وذكر السَّمعاني (ت ٢٦٥هـ/ ١٦٧م) أنَّه درَس الشَّعر على يده مي المدرسة انتظامية ببغداد ('''). وعدَّه تلميذُه الأنباري أكثر علماء النحو دراية، وآخر سلسلة العلماء البخطام الذين عرَفهم ببغداد (''').

واحتلُ العالمان المتعاصران: بن الشَّجري والجُواليقي الصَّدارة في حقول علم اللَّغة الرئيسة، فكان الجُواليقي إمام علماء اللغة، بينما كان ابن الشَّجري إمام علماء التحو. ومن بين تصانيف الأخير: شرح التَّصريف الملوكي لابن جِنِّي، ومعجمٌ أسماه: ما اتفق لفظه واختيف معناه، وكتاب الحماسة، أراد أن يُصاهي به كتاب

 ⁽¹⁾ قبال الأنساري. «كان الشُّريف ابن الشُّنجري أمحى من رأينا من علماه العربية، وأحر من شناهدنا من خُذَاقِهم وأكابرهم». (المترجم)

الحماسة لأبي تمّام. ومختارات ابن الشّبجري من الشّعر الجاهلي """، إلّا أنْ أهمّ أعمال وأكثرها إثارة للاهتمام "كما أنّقق على ذلك من كان لهم عناية بالترجمة له- هو كتابه المسمّى الأمالي. أملى ابن الشّجري هذا الكتاب في أربعة وثمانين مجلسًا، في مختلف فنون الأدب، وكرّس مجلس الإملاء الأخير لشعر المتنبّي خاصّة، فأفاد من شروحات أسلافه لشِعر المتنبّي، وأضاف إليها خلاصاته وتأويلاته، وجعل من هذا المجلس تثمّة ملائمة لمصنّفه الكبيرانه،

وصنَّ ابن الحشَّاب (ت ٥٦٥هـ/ ١٧٢م) كتابًا نقد فيه هذا العمل، وقيلَ: إنَّ ما حمَل ابن الحَشَّاب على ذلك هو رفض ابن الشَّجري قراءة كتابه الأمالي عليه. ومن ثمَّ لم يُجَز ابن الخشّاب برواية أمالي ابن الشَّجري، وعلى أية حال فقد ردّ ابن الشَّجري على نقدات ابن الحشّاب له بكتيّب أسماه الانتصار (٧٠٠).

ولسنا نعرف إلا أقبل القليل عن علي بن أحمد بن بكري (١٠١)، اللهي كان تلميذًا للجواليقي وابن الشجري في اللغة والنحو على الترتيب. بيد أن ابس بكري شغّل منصب خازن دار الكُتب بالنّظامية لفترة ما غير معلومة لنا. غرف ابن بكري بجودة خطه، ونشخ عددًا كبيرًا من المصنّفات في الأدب، وربما أثرى -بنشاطه هذا مجموعة الكُت التي اقتنتها مكتبة المدرسة النّظامية (١٧٠). و أمّا معاصره أبو السركات الأنباري (١٨٠١)، فكان تلميذًا للجواليقي وابن الشجري، وكان على النّقيض من ابن بكري - من أكثر علماء اللّغة شهرة في عصره. ومن بين مصنّفاته النّقيض من ابن بكري - من أكثر علماء اللّغة شهرة في عصره. ومن بين أعمله المهمّة الأخرى في النحو واللّغة تلك التي حاكّت أدبيًات الفقها، ولا سيّما الجدل في أصول الفقه والخلالي (١٠٠١). ودرس على يده عددٌ من الطلاب النّابهين، كان بعضهم معروفًا لابن حَلّكان صاحب التّراجم (١٨٠١). وقد غلب الزّهد على الأنباري في بعض مصنّفات الأنباري أمثلة مثيرة بعض مصنّفات الأنباري أمثلة مثيرة للصول حول تأثير المدرسيّة (Scholusticism) على مصنّفات الأدباء، ولكن لم يكن ذلك النّائير تأثيرًا من طرف واحد، كما سنرى ذلك مستأنفًا.

⁽أ) بعي كتابر الأساري. الإفراب في جدل الإهراب، والإنصاف في مسال الخلاف. (المترجم)

٣) الأثر الأدبي للمكتبة على المدرسة

كانت المكتبات مراكز للقراسات الأدبية، ولم تفقد المكتبات دورها هذا حتى عندما ألحِقت بمدارس الفقه. وكانت المدرسة القطامية ببعداد، والمدرسة الفاصلية بالفاهرة من بين هذه المدارس فصلًا عن عيرهما. ومهما حيزت المدرسة في تدريس الأدب، فقد تخرّج طلًاب هذه الكائبات وصفهم فقهاء. ولا يتنابنا أدى شكّ في أنْ عددًا من الطلّاب قد انجلبوا إلى مدارس الفقه؛ سعبًا للإفادة من دخلها الذي كان الوقف يُدرِّه عليها. بل يؤسعنا أن نتههم لظروف التي حاد فيها أولئك الذين كانوا يوغون مدالد، عليها. بل يؤسعنا أن نتههم لظروف التي حاد فيها أولئك الذين كانوا يوغون مذالد، في دراسة الفقه، عن التركيز على دراسة الفقه، ومالوا إلى الاشتغال بالأدب ويتونه تأثيرًا منهم بعدرً من الأدب الذي ربما تجاوزت شهرته شهرة رسله مدرً من الفقه.

وعلى الرّغم من أنَّ الخريج الشَّابُ كان يتخرَّج في المدرسة فقيها، فإنَّ ذلك العالم النَّمَابُ كان يؤسعِه أن يتمتَّع بشهرة أكبر في حقل الأدب. لقد كانت هذه بالتأكيد هي الحال مع عدد كبير من الأدباء، فلدينا ععلى سبل المثال- الأساري، ابن الشُحري، العماد الكاتب الأصفهاني كاتب صلاح الذين، وعبد اللَّهيف البغدادي طبيب صلاح اللَّين أيضًا، وكلُهم كانوا معدودين من جُعلة الفقهاء، فضلًا عن كونهم أدباء وبالنَّظر إلى تعاقب العلماء الذين عُيوا خزنة للكُتب في المكتبات، وعدرسي الادب في المكتبات، وعدرسي الادب في النظامية، بدءًا من التَّبريزي، يسهل علينا إدراك أنَّ مدرسي الأدب كانوا ينهز قول على زُملائهم من مدرسي الفقه. منادرًا ما بزَّ مدرس الفقه في المدرسة ففيها مثل أبي إصحاق الشّبرازي - أوَّل مدرّس للفقه بالمدرسة — أو الخزَّ الي الذي ترك التَّدريس بالمدرسة في عام (١٨٨ه هـ/ ١٠٥ م). لقد عكس نجاح العلماء في الأدب وشُه، تُهم به شهر، عدرسنهم وهيئتها، ومن ثمّ كان هذا دافعًا للبحث عن أفضل المرشّحين لتدويس الأدب بالمدسة

٤) خازن الكتب مدرس للأدب

أشبير بالفعل إلى حازن الكُنب في كتاب وقف المدرسة النَظامة؛ إد أَصَلَ مَهُ على أن يكبون مدرّس الفقم، والواعظ وخازن دار الكُنب بالمدرسة شايعة مي الفقم ولي أصول الفقه كذلك، ولكنن ذكر أيضًا عضوان أخران مين أعضاء هنه الما التُدريس لم يُخت ما لهذا الداء وحما المقرئ والتصوي الله ما التقريب لم بالآفل إلى ان عما التُدريس النحو عما التُض لما التُص لما في حالة القريباني الله و عمل الله و عمل التحري الله و الله

كان العُكبُري (٣٠) آنف الذّكر -الذي رفض عرض المدرسة النّظامية - أعظم علماه اللّغة في زمامه ووُصف بأنّه كان عالمًا متقِنًا لعلوم القرآن والفقه واللّغة والنحو والعَروض والفرائض والحساب، إضافة إلى الفقه على الملهب الحنبلي، والخلاف في الفقه، وألّف وصنّف في هذه الحفول كافة. كما صنّف شرحًا لديوان المتنتي، وشرحًا لدخطب ابن نُباتة (١٠)، وشرحًا لـ مقامات الحريري، وكان المُكبُري ضريرًا، بدأ مسيرته العلمية معيدًا عند الففيه والعالم المتفتّن ابن الجَوزي، وروى العُكبُري أنه كاد أن يُولى منصب مدرّس الأدب في النّظامية بقوله:

اجناء إلى جماعة من لشَّافعية وقالوا: «انتقِل إلى مذهبِنا ونُعطيكَ تدريس النحو واللَّغة بالنّظامية». فقلتُ: «لو أَفْمتُموني وصَبَبُتُم الذَّهَبِ عليّ حتى وازيتُموني، ما رجَعت عن مذهبي، (١٨٥).

⁽أ) شرح الخُطب النَّباتية، كذا ذكره يانوت الحَسَوي، انظر: معجَّم الأدياء (نشرة إحسان عبَّاس)، ٤: ١٩١٦. (المترجم)

وعلى التَّقيض من ذلك تمامًا قَبِل النحوي وجيه اللَّين الواسطي هذا الشُّرِط واضيًا منصاعًا، ومن ثمَّ تحوَّل إلى المذهب الشَّافعي، فهَجاه أحد تلامِذته على تقلُّبه في المذاهب، قائلًا: [الطُّريل]

وإن كان لا نُجدي لدّبه الرّسائلُ وذلــكَ لَمُّا أَحسوزَتَـك الممآكِلُ ولكنَّما تهوى الذي هُو حاصلُ إلى مالكِ فافطَن لمَا أن قائلُ إ^(٨٥) ومَن مبلغٌ عنّي الوجِية رسالَة تَمذهبت للنَّعمان بعد ابن حنبل وما اخترت رأي الشَّاععي ديانَة وعمًّا قليل أنت لا شكَّ صائرٌ

كان الواسطي ضَريرًا -مثَلَه في ذلك مثَل معاصِره العُكبُري- ودرَس على الن الخشّاب، ثمَّ لازَم الأديب الأنباري. ودرَس الأدب في واسط -وكانت مسقط رأسه- قبل أن يرد بغداد ويدرُس على هدين الشّيخين، وكان -في الأخير - / [٥٩] معدودًا واحدًا من أفضل المعلّمين في عصره، وكان صَبرُه على طلّابه مضرب المثل بين النّاس. وكان عبد اللّطيف البغدادي -الأديب والطّبيب والمؤرّخ - من أشهر تلامذته (٢٨)، وكذلك كان ياقوت [الحَموي] صاحب كتاب تراحم الأدباء الكبير المسمّى إرشاد الأرب إلى معرفة الأديب (والذي أفلت منه على نحو واسع في هذه المَّشِيدات).

أنشأ الطبيب فخر الدين المارديني (ت ٥٩٤هـ/ ١٩٩٨م) مكتبته وقفًا على المشهّد الذي أسّسه الأمير حسام الدّين الأرتُقي (مُحكمه: ٥١٦ - ٤٥٥هـ/ ١١٢٢ - ١١٥٦م) المماردين. وتألّفت مكتبتُه من نُسَخ كُتبه التي درّسها وصحَّحَها على أساتذته بنفسه. كما أوقف الأمير حسام الدّين بدوره وكان أدبيًا، مكتبتُه الخاصَّة - وكان قوامُها كُتب الفلسفة - على مدرسة ذلك المشهد نفسه (٨٠٠).

ووقَف الأديب المعروف القاضي الفاضل -وزير صلاح الدِّين وكاتبُه- الملوسة الفاضلية، على الفقهاء الشَّافعية والمالكية في القرن السَّادس الهجري/ الثَّاني عشَرَ

⁽أ) يعني خُسام الدِّين تيمورتاش بن نجم الدّين إيلعازي بن أرنَّق. (المنرجم)

لمبلادي في القاهرة، فنُسِبت إليه. وأوقف عليها مكتبة ضَخمة، قبل: إنَّها بلَغت فرابة منة ألف كتاب، وكانت قد بادَت وزالت آثارُها بحلول عصر المؤرِّخ المَقريزي (ت ٨٤٥هـ/ ٢٤٤٢م). وكانت تلك المكتبة تقع في اقاعة الإقراء، ولا يُراودُنا الشَّكُ قطُّ في تشابُه هذا النُّظام المعمول به في المدرسة الفاضلية، مع النُظام المعمول به في المدرسة الفاضلية، مع النُظام المعمول به في المُقاضلية تأسيسًا، حيث دُرَّس الأدب في القاعة التي كانت المكتبة تقع فيها، وحيث عمِل خازن دار الكتب مدرِّسًا للأدب.

ه) المكتبات الملحقة بالمؤسسات الأخرى

أُلْحِقَت المكتبات أيضًا بالمؤسَّسات اللّينية الأخرى. فقد أوقَف النحوي علي بن طاهر القَبسي السُّلَمي -وكان مدرِّسًا في الجامع الأُموي بدمشق مكتبته الخاطَّة على خَلَعته الدَّراسية بالجامع (١٨٥، وأنشأ أبو المعالي البوَّاز (ت ٥٣٩هـ/ ١١٤٤م) خِزانَة (مكتبة) في رباط للمتصوَّفة، وأوقف كُتبه عليها (١٠٠).

على هذا النحو اندثرت المكتبات المستقلّة في بغداد منذ متتصف القرن المخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي. وظلّت هناك مكتبة عامة مستقلّة وحيلة، أسّسها العالم الحنبلي الأديب ابن المارستانية (ت ٩٩هه/ ٢٠٣م) في القرن الشّادس الهجري/ الثّاني عشر الميلادي، لكنّه سَرعان ما أُغلقت، حيث فبض على مؤسّسها وسُجن متّهما بالاختلاس. ومن ثمّ بيعت دار العلم التي كانت له بما حوته من كتب "". وظلّت المكتبات تُلحّق بالمسجد وبالمدرسة بوصفها جوءًا من الوقف الخيري لهذه المؤسّسة أو تلك. وفي تلك المكتبات إضفة إلى أماكن أخر ثر القلقشندي أماكن أخر ثر القلقشندي المكتبات الإسلامية المستقلّة الكبرى التي أنشأها العباسيّون في بغداد، أو الفاطميّون في التي أنشأها العباسيّون في بغداد، أو الفاطميّون في القاهرة، أو الأمريّون في الاندلس، مشيرًا إلى فتور همّة العلوك والسّلاطين في

أيَّابِ تجاه إنشاء مثل هـده المكتبات، وقناعتهم بإنشاء المكتبات في المدارس التي أسسوها، حيث مسَّت الحاجّة إليها هناك(٩٠).



الفصل الثاني المؤسسات غير الوقفية: الخاصة والتابعة للدولة

أولًا: المؤسسات الخاصة

/ دُرِّس الأدب في المؤسّسات الوقفية خاصة بوصفه تمهيدًا للعلوم الدّينية، يد [13] أنه كانت هناك أماكن أخر جرى فيه تدريس الأدب على نحو أكثر تعمّقًا من قبل أولئك الذين كرَّسوا أنفسهم لهذا الحقل من الدّراسات خاصة. ولم ينفصل الأدب عن العلوم الدَّينية قطَّ، وما كان ينبغي له أن يفعل في واقع الأمر، كما لم يكن بؤسع العموم الدِّينية أن تنفصل عن الأدب قطُّ. وإلى جانب المتخصّصين في الأدب، وُجد أولئك الذين تخصّصوا في العلوم الدَّينية، أو في العلوم الدَّخيلة، بيد أنَّ تحصيهم الأدبي كان ملحوظًا. وبعبارة أخرى: وُجد الأدباء المحترفون الذين ارتز نوا من الأدبي كان ملحوظًا. وبعبارة أخرى: وُجد الأدباء المحترفون الذين ارتز نوا من الأدب الأدب، عنه الأدب، كما وُجِد أيضًا الهُواة الذين كسبوا عيشهم من مجالات أخر، إلا الأستفال بالأدب، كما وُجِد أيضًا الهُواة الذين كسبوا عيشهم من مجالات أخر، إلا أنهم الشنهروا بين النَّاس بوصفهم أدباء ومن بين هذا الصَّنف الأخير برز الفقهاء والأطبًاء خاصّة.

وقد تناولت أولئك الهُواة الذين تخصّصوا في الأدب في باب آخر من أبواب هذه الدّراسة؛ لذ سأقصر حديثي هنا على أماكن اجتماعات الأدباء. وكان من بينه المحلِس، وهو الصّالون الأدبي، ثمّ الأندية، وهي بمنزلة المعاهد العلمية، ثمّ المنازل، ثمّ الأسواق، ثمّ المجالس التي كانت تُعقّد في الأماكن المفتوحة. وفيم يتعلّق بالأديب المحترف، كانت المدارس المرتبطة بالسّلطة الحاكمة وإدارتها أهم هذه الأماكن؛ إذ لعِبت المدارس التّابعة لقصور الخنفاء والأمراء دورًا مهمًا، فهي التي دُرّس فيها أبناء الخلفاء والسّلاطين والوزراء -وغيرهم من كبار المسئولين في

الإدارة - وأُدِّبوا. كما كانب مدارس الدَّواوين أيضًا مدارس للكُتَّاب، حيث تدرَّب المبتدلون منهم وصقَلوا مهاراتهم ونمرَّسوا بالأدب وفونه من حلال الدَّراسة في أثناء العمل، فقد تدرِّبوا على أيدي كبار الأدباء الذين رأسوا دواوين الدَّولة.

١) مجالس الأدب وأنديته

نُظّمت المتنبات الأدبية من قبل أولئك المفكّرين الذين كانت لهم عناية بحقول المعرفة التي لم تكن جزءًا من مناهج التعليم المؤسّسي، مثل: الطبّ (أو الفلسفة والكلام على سبيل المثال. وكان مصطلح «المجلس» (١٤٠) -من جملة مصطلحات أخرى - المصطلح القياسي الذي استُعمل مقابلًا لما نعرفه بالإنجليزية به «الفصل الدّراسية (Classroom). فنّعت الأسائذة في الطبّ قصولهم به المعجلس العامّ، أي: جلسة يحفّرها عدد من الطلّاب. في مقابل تدريسهم لأصحابهم أو طلّاب الدّراسات العلب، والتي نعتوها به المجلس الخاصّ. وفيما يتعلّق بالأدب خاصّة، استُعمل مصطلح «المجلس» للإشارة إلى حَلقة أو ناد إنساني بُعقَد للأدباء. كما نظّم الأثب الأثباء الأدباء بعصًا من مجاس الأدب، لا سيّما في مستهل أمره، وكان من بين الأطبّاء الممهورون مجلس الطّبيب يوحنًا بن ماسويه تلك المجالس التي عقدها الأصبًاء المشهورون مجلس الطّبيب يوحنًا بن ماسويه مذا النحو:

اكان مجلس يوحّنًا بن ماسويه أعمر مجلس كُنت أراه بمدينة السّلام لمتطبّب أو متكلّم أو متعلسف، لأنه كان يجتمع به كلّ صِنف من أصناف أهل الأدب، المام.

والحَظْ -في النصُّ المذكور آنفًا- أولئك المتخصَّصين في الحقول المعرفية

⁽أ) قول مقدسي إن الطبّ كان ضمن العلوء التي لم تكن جراً من مناهج التّعبيم المؤشسي فيه نظرًا ولك النّائيمارستانات (المستشفيات) كانت جراً من المؤسسات الوقعية، وكانت تلك البيمارستانات بمنزله كليّات للطبّ، وفها درس الطلّاب الطث ومارسوه عمليًا على آيدي أطبًاء لبيمارستان الدين كانوا أسانده للطبّ في الوقت تفسه وأبدادوا من ربع الأوناف المحروسة عليها. وقد سبق أن أقر مقدسي في الناف الأول سأن الذولة سيطرت على منصب رئيس الأطبًاء لأسماف تعلّقت مالضحة الماقة، وبالمصلحة كذلك. فكأنَّ القلم قد سبق هنا. (المترجم)

النّلاثة الذين ذُكروا ثمَّه، حبث انخرَطوا في تنظيم المجالس الأدنة أو الحلقات. ولا ابن ماسّويه نحو عام (١٦٥هـ/ ٢٧٦م) في جنديسابور، وهي المدينة التي نشأت بها أقدم مدرسة للطبّ، ثمُّ اصطَحب والذه معه إلى مغداد، وما لبِث أن أضحى طبيبًا مشهورًا، وصمَّف عددًا من المؤلفات، تُرجم بعضُها إلى اللّاتينية، كما عمل مترجمًا للكُتب من اليونائية في خلافه هارون الرُّشيد (خلافته: ١٧٠-١٩٣هه/ ١٧٠هـ/ ٢٨٦ل المُرت عالية المامون، وأرسَله المأمون موفذًا إلى الزّوم البيزنطين؛ ليجلُب الكُتب المين بالميه المامون، وأرسَله المأمون موفذًا إلى الزّوم البيزنطين؛ ليجلُب الكُتب المين بالمين بالمين بالمناهون، وأرسَله المأمون موفذًا إلى الزّوم البيزنطين؛ ليجلُب الكُتب

وكانت مجالس النَّحاة في بغداد أعمق من حيث طبيعتُها العلمية، حيث اجتمع الأدباء المثقّفون لمناقَشة أعمالهم، ومن ثمَّ لتعميق المعرفة في حقولهم المختلفة. فعلى سبيل المثال، جمّع مجلس للنحويين -بين القربين الثَّالث والرَّاع الهجريَّين/ الثَّاسع والعاشر الميلاديَّين - علماء مثل ابن كَيسان والزَّحَاج (ت ٢١١هـ/ ٩٢٣م) ""

وتحدَّث القِفطي -الأدب وصاحب التَّراجم- عن الشَّاعر الأندلسي سليمان بن الصجَّاج (ت ٣٣٨ه/ ١٥٠٩م)، وعن شعره الذي كان يُنشَد في النداء "" الأدب في الأندلس " أن كما كان للخلفاء بطانة أدبية من خواصهم، حبث اجتمَع لديهم أساتِذة الأدب. وتحدَّث الطبيب الأدب وصاحب التَّراجم، ابس أبي أصييعة (ت ٢٦٨هـ/ ١٢٧٠م)، عن شعر طبيب النسية أبي الحجَّاح بوسف بر موراطير، الذي كان أحد المداومين على حضور "مجلس الخاصَّة». وكان عالمًا وشاعرًا، ونظم موشَّحَن للمَّاصر؛ أحد ملوك الموحِّدين (حكمه: ٥٩٥-١١٦هـ/ ١٩٩٩- ونظم موشَّحَن المناصور (حكمه: ٥٩٥-١١٦هـ/ ١٩٩٩- ١٠١٤م) من مدهـ ٥٩٥هـ عند أبيه المنصور (حكمه:

⁽١) الموشّع تصيدة قد اشتُقُ اسمُها من الوشاح؛ وهو وداءٌ بمتاز برركُشه، وتزيمه مالرُّحرف وأمواع المجواهر، ولا يلتزم الشّاعر في الموشّع بتقاليد القصيدة التُقليدة، فلا يلتزم محرًا أو قافية موحّدة، وإنما يتنقل بين المحدور والقوافي، وقد شا هذا القنّ الشّمري في الأندلس (المترحم)

⁽ب) الإيماءة إلى محمَّد النَّاصر ان يعقوب بن يوسف (المنرجم)

 ⁽ج) الإيماءة إلى أبي يوسف ابن يعقوب بن يوسف المنصور. (المترجم)

وكان محلس بعقوب بن كِلّس (ت ٢٨٠هـ/ ٩٩١) - وزير الخليمة الماطمي العزيز بالله (خلافته: ٣٦٥ - ٣٨٦هـ/ ٩٧٥ - ٩٩٦م) - واحدًّ، من أبرز المجالس في هذه المحقبة. وكان يعقوب يهوديًّا اعتنق لإسلام، وصنَّف أعمالًا قرأها على أهل مجلسه في اجتماعات الجُمعة التي اعتاد عقدها في قصره المنيف. وقد حضر هذه المجالس عِلية القضاة والفقهاء والمفسّرين والنحويّين والأدباء والعلماء المشتغلين المجالس عِلية الأخرى. فإذا فزغوا من القراءات والمناقشات، مدّح المادحون / الوزير بشِعرهم. وكان لدى يعقوب خطَّاطون مختصُّون نسَّخ المصاحف، ونُسَّخ المحاحف، ونُسَّخ ينتخرن الكُتب في حقول الأدب والدّين والصبّ، ثمَّ يجمّعون ما كبّره ويشكُلون المصاحف وينقُطونها. وكان ابن كِلس سخيَّ اليد، يغيدِق على العلماء بالعطاء، بل إنه شَيِّد مسجدًا في قصره لرفَاهتهم (١٠٠٠).

كما كان لدى ابن هُبَرة (ت ٥٦٠هـ/ ١٦٥م) -الوزير الحنبلي للخليفة العبّاسي النّاصر (خلافته: ٥٧٥- ١٢٢هـ/ ١٨٥ - ١٢٢٥م) - مجلسًا مفتوحًا أمام المتقّفين في علوم الأدب والدّين (١٠٠٠. وكان الطّبيب الأديب أبو جَعفر الذّهبي (ت ٢٠٥هـ/ ١٢٠٥م) من رُوَّاد هذا المجلس، حيث أُثيرَت قضايا الأدب ونوقشَت ثمّة (١٠٠٠.

وروى ابن حُلّكان عن صداقته مع الشّاعر والعالم شهاب اللّين الشّواء، وعن اللّقاءات التي جمعتهما معًا في مجالس الأدب في حَلّب -وكانت مدينة مزدهرة، نعجُّ بالتَّشاط الأدبي- كما ذكر المجالس التي ناقشوا فيها الأدب وتضاياه ووصَفها نقوله: «مجالس نتذاكر فيها الأدب. وفي إحدى تلك المجالس أنشدَه الشّواء (R. Dozy) أخر قصائله أنه وقد تعرُّض رينهارت دوزي (R. Dozy) للمنجالس الأدبية في المغرب، وفشر كلمة «الأنس» العربية باللّهو (Entertainment) للمنجالس الأدبية في المغرب، وفشر كلمة «الأنس» العربية باللّهو (Relaxation)، وعرف دوزي «مجلس الأنس» أو «الأنس، فحسب، والاسترحاء (Relaxation)، وعرف دوزي «مجلس الأنس» أو «الأنس، فحسب، فقاياه معاقرتهم المختر» (هذه الأدب، حيث تذاكروا في الأدب وقضاياه في أثناء معاقرتهم الخمرة (۱۰۵).

۲) المتازل

كثيرًا ما استُخدمت المنازلُ أماكنَ للتَّعليم، ولا سيَّما عندما افتُقِر إلى مؤسَّسة

تعليمية معنية بحقل معيَّس، فاستُعيض عنها بالمنازل. كما استُخدمت المنازل لتُدريس من قبل المعكِّرين الذين كانت مجالات اختصاصاتهم جزءًا من التُعليم المؤسّسي، ولكنهم لم يحظوا بمناصب تعليمية. كما استُخدم الأطبّاء منزلُهم للتَّلديس على نطاق واسع، ولم يُدرّسوا فيها الطبّ، الذي عادة ما درّسوه في المستشفيات (أ، بل درّسوا فيها الفلسفة والعلوم الذّخيلة الأخرى. كما استُخدمت المنازل لعقد المجالس المنتظِمة، أو المنتذيات (الأندية) الأدية.

قال ابن تُوفِيل الطَّبِيب (ت ٢٧٩هـ/ ٢٥٩م) لسيَّده أحمد بن طُولون (ت ٢٧٠هـ/ ٢٧٩هـ) لسيَّده أحمد بن طُولون (ت ٢٧٠هـ/ ٢٧٩هـ) - وهو مؤسّس الدُّولة الطُّولوبية-: الي ولدِّ قد علَّمتُه ويَحَرُجتُه (١٠٠٠)، أي جعلتُه يُتقن فنون الأدب. وقيل إنَّ النحوي الأديب التُحاس (ت ٣٣٨هـ/ ٩٥٠م) لم يُقوّت مجلسًا واحدٌ من المجالس التي عُقدت يوم الجُمعة في منزل المتكلِّم والفقيه والأديب ابن الحدَّاد (٢١٩ ٢-٢٠٢هـ/ ٣٩٥م)، حيث تدارسوا الخلاف في الفقه فيها اعلى طريقة النحويِّين (١٠٠١)، وهذا يعني أنَّ المناقشات الفقهية دارب حول التَّحليل النحوي للتَّصوص التي كانت تُناقش ثمَّة.

وارتحل هارون بن محمّد (ت ٥٣٥هـ/ ٩٤٧م)، وكان يبحدر من ذُريَّة ملوك عُمان، إلى بغداد في عام (٥ ٣٠هـ/ ٩١٧ - ٩١٨م)، حيث نال حظوة كبيرة عند الحاكم، وتفوَّق في حقول الدَّراسات الأدبية والدَّينية، وجعل من منزله مركزًا عليًّا جمع العلماء من جميع حقول المعرفة المعروفة آنذاك (١٠٠٠ ولمَّا عاد الرَّباحي (ت ٥٣٨هـ/ ٩٦٩م) إلى الأندلس قادمًا من مصر، حيث درّس الكتاب لسيبويه على النحوي / النَّحاس، استَقرَّ في قُرطبة، ودرَّس الأدب في منزله، فأقبل الطلَّاب (١٠٠) على الدَّراسة (١٠٠٠).

وروى الجُوزجاني -وكان تلميذًا للفيلسوف ابن سينا -باللَّاتينية (Avicenna)-(ت ٢٨٤هـ/ ٢٧٧) نبأ عقد ابن سينا دُروسَه النَّيلية في الفلسفة والطبّ في منزله

 ⁽ا) الحَظَ هنا أنَّ مقدسي سبق أد وضف الطَبَ بأنه لم يكن جرعًا من مناهج العلوم المؤسسة، أي نلك
التي كان لها مؤسّسات و قفية تُدرَّس بها. انظر ما تقدّمه ص ٢١٢. (المترجم)
 (ب) محمّد بن يحيى بن عبد السّلام الأزدي الأندلسي المحوي الملقّب بالرّباحي. (المترجم)

ركان الجُوزجاني يقرأ رسالة الأستاذ المسمَّاة الشَّفاء في الفلسفة، بينما كال ينبغي على طالب آخر أن يقرأ كتاب القانون، وهو كتابٌ في الطبّ، على الطلّاب الحاضرين. وكان الطّعام والشَّراب يُقدَّمان للحاضرين بعد انتهاء الدَّرس، ثمَّ يشرع المغنَّون في الغناء ترفيهًا عنهم. وأوضح الجُوزجاني سبب عقد ابن سينا دروسَه ليلًا، وذاك بسبب ضيق وقته نهارًا، حيث أنفق ابن سينا أكثر النَّهار في خدمة الأمير (١٠٠٠).

ودرّس الشّاعر الشّامي الأديب [أبو العلاء] المَعرّي في منزله الكائل بمسقط رأبه في المَعرّة (أن حيث تقاطَر عليه الطلاّب قادمين من جميع أرجاء العلم الإسلامي. وكان المَعرّي يعتذر للطلّاب العقراء، بأنه لا يجدما يكفي من المال ليُعينهم على النّفقة ((ا) وقيل: إنّ أحد تلامذته وهو الأبهري أضحى صاحبًا له، ودرّس عليه اجميع فنون الأدبه ((ا) كن المَعرّي يدعو نفسه قرهيل المَعينين؟ ودرّس عليه اجميع فنون الأدب ((ا) كن المَعرّي يدعو نفسه قرهيل المَعينين؟ محسل لكونه ضريرًا، ومَحيل آخر الأنّه اعتاد لؤوم بيته ((()) وكان بو جَعفرك (ت ٤٤٥هم) ١٥٥ م) (()) عالمًا آخر اعتكف يمنزله في نبسابور، لا يبرحُه إلاّ للنّهاب إلى المسجد، حيث كان إمام ذلك المسجد. وعلى الرّغم من أنه لم يعتد ويارة أحد من النّاس، كان بيتُه مفتوحًا للظلّاب ممن كان يرغب في الأخذ عنه، وكان يو جَعفرك عالمًا في علوم القرآن ومفسّرًا ونحويًّا ولُغويًّا، انتشرَت أعمالُه في هذه الحقول على نطاق واسع، كما علمن أنَّ عددً، من طلّابه قد حالفهم التّوفيق في الحقول على نطاق واسع، كما علمن أنَّ عددً، من طلّابه قد حالفهم التّوفيق في حياتهم العملية ((۱)).

٣) أسواق الكتب

كانت أسواق الكتب بمنزلة أندية للنشاط الأدبي. وروى القفطي عن الأدبي المورّاق عبد الله الأزدي (ت بعد ٢٣٠هـ/ ٨٤٥م)، الذي كان دُكَّانُه مي بغداد قِبلة للأدباء، حيث تناقشوا و تجادلوا هناك بـ اما لا يحصّل في غيره من أندية الأدب. وكان الأزدي خطّاطًا مشهورًا، نسخ عددًا كبيرًا من الكتب في مختلف موضوعات

 ⁽۱) يمي «معرة المعمان»، وهي ملدة تقع جنوب إدلت بين خماة وحلب. (المترجم)
 (ب) أحمد بن علي بن أبي جعفر محمد بن أبي صالح البيققي. (المترجم)

الأدب. وروى القِعطي نبأ ظفره بعض هذه الكُتب وضَمّها إلى مكتبته، وسئى منها كتباب الأمشال لأبي عُبَيد [القاسم بن سلام] (ت ٢٢٤هـ/ ٨٣٨م)، الذي حقّقه الأزدي، قال القِفطي: افرأيت من الإتقان والتُحقيق ما لا شاهدته لغيره، كما حدّث النفطي أيضًا عن تكالُب النّاس على البحث عن الكُتب التي نسخها الأزدي بخط يده وجَمعها، وذكر أنّها كانت تُباع بأثمان باهظة في حياة الأردي نفسه نحو عام (٢٣٠هـ/ ٢٥٥م)، وظلّت كذلك حتى أيّام القِفطي نحو عام (٢٣٠هـ/ ٢٢٣١م) (١٠٠٠

٤) الأماكن المفتوحة

كما درَّس الأدباء أيضًا في الأماكل المفتوحة فنحدَّث المصادر عن اللَّغوي المشهور ثعلب (ت ٢٩١ه/ ٤٠٩م)، الذي كان يدرَّس طَلَّبه في الأماكل المفتوحة. وكان أبو علي اللَّينَوري / (ت ٢٨٩هـ/ ٢٠٩م) يُقيم مع حَميه ثعلب، وكان عليه أن [١٠] يترك المنزل، ويتجاوز حَميه وخلقة طلَّنه ماضيًا في طريقه ليدرُس على العالم البصري المُبرَّد (ت ٢٨٥هـ/ ٨٩٨م)، وكانت بين المُبرَّد وحَميه منافَسةً، وبه قَدمٌ في النُّهرة يُعادل شهرته (١١٠٠، كما اعتاد الكَحَال (طَبيب العيون) أبو الفضائل التي ١٨٥هـ/ ١٨٨م) متفقيًا طهر دائته؛ وذاك بسبب ضيق وقته وتثرة أشغاله، وكان طلَّبه يُواكبونه سَيرًا على الأقدام، بينما كان يمضي في طريقه متفقدًا أحوال مرضاه، ومتنقلًا من دار إلى دار (١٢٠٠).

ثانيًا: المؤسسات التابعة للدولة

مدارس الدواوين

كانت مدارس دواوين الذولة مدارس تأهيل للكُتَّاب الذين عدّموا في الدُّولة من جميع الفِئات. بقد كانوا كُتَّابُ تحت التَّدريب، كما كانوا العمود الفِقري للأدب. وقبِل الدِّيوان المبتدئينَ ليتعلَّموا صَبعة الكتابة من خلال التدريب في أثنه العمل. وكان الخلفاء والسَّلاطين والأمراء والوزراء وأصحاب الدَّواوين، وغيرُهم من كبار المسئولين، الرَّعاة الأكثر عناية -بل والأكثر أهمية من غيرهم- فيما يتعلَّق بدعم

الأدباء. وأضحى الأكثر فصاحة من بين هؤلاء المبتدئيسَ المندرَّبينَ هو أكثرهم نجاحًا؛ وذلك أنَّ الفصاحة لم تكن عصب نشاط المراسَلات الرَّسمية والدُّبلوماسية فحسب، بل كانت أيضًا فاكِهة مجالس الأُنس، التي ازدَهرت في بـلاط الخلفاء والأمراء، والتي رُفِدَت بالشَّعر، وازدانَت بالفِطنة وسُرعة البديهة.

كان التّدريب المنخصّص هو أساس التمرُّس بفنّ كتابة الرَّسائل. وكان الكاتب الأوَّل الذي اشتُهر في هذا البضمار هو عبد الحميد [ابن يحبى] (ت ١٣٦هـ/ ٧٥٠م) (١١٠٠)، وكان عبد الحميد قد تدرَّب في الدِّيوان الأُموي على يد سالم (١٠٠٠ كاتب الخليفة الأُموي هشام بن عبد المملك (خلافته: ١٠٥-١٠٥ هـ/ ١٧٤-٧٧٤م). وشرعان ما ربَطت أواصر المصاهرة بين سالم وعبد الحميد. ثمَّ درَب عبد الحميد -بدوره- ابنه إسماعيل، كما درَّب كاتبه يعقوب بن داوذ، الذي أصبح -لاحقًا- وزيرًا للخليفة المهدي (خلافته: بن دام ١٥٨-١٥٩هم).

وكان الفضل بن مروان (ت ٢٥٠هـ/ ٨٦٤م عن عمر ناهزَ ٩٠ عامًا) في مبدإ أمره خادمًا للوالي هُرتُمة بن أعيَن (ت ٢٠٠هـ/ ٨٩٦م) (٢٠٠٠). وعندما تعبَّن على الأخير مفادرة بغداد، تلزّع الفصل ببعض الذَّرائع كي يبقى فيها، الأمر الذي أتاح له فرصة العمل في ديوان هارون الرَّشيد. وهناك تلقّى تأهيلًا مِهتيًّا بوصفه كاتبًا، وفي الأخير أضحى وزيرً للمعتَصِم (خلافته: ٢١٨ ٧٢٧هـ/ ٨٣٣م- ٨٤٢م) (٢٠١٠). وفي القرن الرَّابع الهجري/ العاشر الميلادي مَحلَّن أبو جَعفر بن شير زاد عن تدريبه الذي تلقّاه في مدرسة الدِّيوان قبل أن يُدرك العقد الثَّاني من عُمره، حيث تلقَّى - صُحبة شقيقه الأكبر - رائبًا قدرُه عشرة دنائير له، وعشرين دينارًا لأخيه، وكان أسنَّ منه (٢٢٠٠). وفي القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي رأس أبو بكر التُوهِستاني ديوانًا القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي رأس أبو بكر التُوهِستاني ديوانًا

(١٥) / وروى ضياء الدين ابن الأثير (ت ٦٣٧هـ/ ١٣٣٩م) عن لسان القاضي الفاضل
 البيساني (ت ٩٦٥هـ/ ١٢٠٠م) كاتب صلاح الدّبن، عن مدرسة الدّبوان التي التّحق
 بها القاضي الفاضل في مصر تحت حُكم الفاطميّين، قائلًا:

اوكان من العادة أنَّ كلَّا من أرباب الدَّواوين إذا شأله ولدَّ وشدا "شيئًا من علم الأدب أحضره إلى ديوان المكاتبات ليتَعَلَّم فنَّ الكتابة ويتَدرَّب ويرى ويسمّع المنتالية

ويستطرد القاضي الفاضل قاصًا أنَّ رئيس النيوان آنذاك كان ابن الخُلال (ت ٢٦ ٥هـ/ ١٧١ م). وعندما مثل البيساني بين يديه ابتدر وئيس الذيوان بالشُوال: «ما الذي أعدّدت لفنَّ الكتابة من الآلات؟ فأجابه البيساني قائلاً: «ليس عندي شيءٌ سوى أنِّي أحفظ القرآن الكريم، وكتاب الحماسة». وقد علمت أنَّ هذا الكتاب الذي ذكره المبيساني كان منتخبات (Anthology) الشُّعر أبي تمّام من الشُّعر الجاهلي. فردً ابن الحلَّل مشجعًا: «في هذا بلاغٌ الشي ويمضي البيساني إلى القول: إنَّ رئيس الدِّيوان قبله طالبًا في الدِّيوان، وأشرف على تأهيه بنفيسه، وفي مناسبين متاليتين، أمره بعط شعر ديوان الحماسة، فحله من أوّله إلى آخره، ثمَّ أمرة بعله تارة أخرى فخل المناسبين أمره مع رئيس الدِّيوان من أوّله إلى آخره، ثمَّ أمرة بعله تارة أخرى فخل البيساني عجدًدًا. هذا ما كان من أمره مع رئيس الدِّيوان من أوّله إلى الخراف وقلك المناسبة في المناسبة عليا باصطلاحاتنا المعاصرة)، وكذلك علمت أنَّ «الصَّاحب» بمنزلة رميل دراسات عليا باصطلاحاتنا المعاصرة)، وكذلك تعليمة (يعتى تدريه الأساسي) (٢٠١٠).

وروى ابن خَلَكان صاحب كتاب وقيات الأعيان، الرّواية المذكورة آنفًا من طريق ضياء اللّين ابن الأثير، ذاكرًا أنَّه بعد أن قبّدها عنه، قامل رَسِلًا له، وكان أكثر اطلاعًا على سيرة القاضي الفاضل البيساني. وأخبره ذلك الزّميل أنَّ رواية ضياء اللّين ابن الأثير لا تصحُّ، ولا سيم فيما يتعلَّق برحلة البيساني إلى مصرَ ووققًا لابن خَلكان، فإنَّ البيساني لم يرتجل إلى مصر حتى عهد الخليفة الفاطمي الظَّافر (خلافته: فإنَّ البيساني لم عراح ١١٤٩ ما)، وهنو ابن الخليفة الفاطمي الحافظ (حلافته: ٥٢٥ - ٥٤ه مرا ١٣١ - ١١٤٩ م)، وهنو ابن الخليفة الفاطمي الحافظ (حلافته: قضية ما واستطرد ابن خَلكان إلى القول إنَّه وجَد - بأخرة - في بعض تعاليقه بخطّه قضية ما.

 ⁽أ) شدًا من الشِّيء شيئًا، أي حصَّل طرفًا منه. (المترجم)

⁽ب) كذا في المثل السَّائر، ومعل ابن الأثير أراد الملاعة؛ قالسِّياق يرجَّمُها. (المنرجم)

- ولم يستطع تلكُّر المصدر الذي نقل عنه - رواية أخرى تعلَّقت بنلك القضية الذي تعررُط فيها والد النيساني. وو نقًا لما قيَّذه ابن حَلْكانَ؛ فإنَّ القاضي الأشر ف والد النيساني - وكان من أهل عسقلان من أرض بلسطين، وكانت بلدته ومسقط رأسه - كان قاضيًا وواليًا لمدينة بيسان في عهد الخليفة الفاطمي الظافر. ورحل إلى القاهرة بسبب خلاف وقع بينه وبين حاكم الولاية. وقد نشب ذلك الخلاف بينهما بسبب إحصاء أسرى الفرنجة، وكانت فِدية أحدهم مبلغًا كبيرًا من المال، ولكن ذلك الأسير قدّم رشوة للوالي لبُطلق سراحه.

واستُدعي ذلك الوالي إلى القاهرة حيث غُرَّم غرامة كبيرة، لكنه لاذَ بأحد أمراء العاطميّين مستجيرًا، ثمَّ أخذت الافتراءات تترى في حقَّ القاضي الأشرف والد التبساني وتتشر في القهرة , ولم يكن للقاضي الأشرف من يشُدُّ ظَهره به من الأعيان، ولم يكن معه أحدٌ سوى ولده المضغير القاضي الفاضل، وعلى هذا النحو صودر القضي الأشرف حتى أشرَف على الفقر المُدقِع. وما لبِث أن توفّي كمَدًا في القاهرة في عام (٢٤٥ه مل ١١٥١م). وفي أعقاب وفاة والده وحل البيساني إلى الإسكندرية، حيث كان القاضي ببن حديد منولّي المدينة يعرف القاضي الأشرف الشيرة، فعيّن الشيرة، فعيّن البيساني المُشرف ابن حديد البيساني المُشرف النّا له.

ولمَّا استولى الفرنجَة على عسقَلان، ذهب إخوة البّيساني لأخيهم في الإسكندرية لاثدين به """. إنَّ مسيرة البّيساني المهنية في طُورها الأوَّل تعدُّ مثيرة للفضول؛ نظرًا لأنها تُسلّط الضَّو، على الدّيوان بوصفه مدرسة لتأهيل الكُتَّاب لمزاوَلة حِرفة الأدب، وكذلك على فُرص التُّرقية في الدَّيوان، وعلى أجواء المنافسات والمكائد التي حاكها الكُتَّاب -من مختلف الرُّنب- بعضُهم صدَّ بعض.

كانت الرّسان الرّسمية الصّادرة من ديوان ابن حديد، والتي أنشأها لبيساني تصل تباعًا إلى ديوان الدّولة بالقاهرة، ولمّا كانت رسائل البيساني تمتاز بجزالة أساليها التي بلغت الغاية في الفصاحة والبلاغة، فقد أثارَت حسّد الحُتّاب هناك. وكانت الفصاحة العالية عنصرًا فادرًا صعب المنال، ومن ثمّ كانت غاية للحُتّاب

العاملين في الدُّواوين أيدما كانوا وخوفًا عن نرفية البيساني على أكتافهم، طعن خُتاب ديوان القاهرة في كماية البيساني عند الخليمة الفاطمي الظَّافر، فانهموء بالضَّعف في التُرسَّل، وبالقُصور في هذا الفنَّ، ولكنَّ ابن الزَّير" -رئيس ديوان المكاتبت بالقاهرة - أُحيط علمًا بمؤامرة الكُتَّاب، فخاطب الخليفة الفاطمي قائلًا:
هي مولانا عذا الرُّجُل ما مه تقصير، وإنما حسده هؤلاء الكُتَّاب سعاء اله لؤديه مولانا، فردَّ عليه الظَّافر قائلًا: "فتكتُب إلى الن حَديد ليُرسله إلينا ويكتب لنه"".

على هذا النحو كانت الذواوين في مختلف عواصم العالم الإسلامي من أهم مدارس الدراسات الإنسائية والأدبية، ليس من خلال تدريب كتاب الذيون في أثناء العمل فحسب، وإنّما أيضًا من خلال تنمية ملكات الشعر وكتابة الشر، بشقيه: الرّسائل والخطب، وصقلها. وتفاوتت مستويات تميّز مدرسة الديوان وفقًا لمستوى صاحب الديوان أو الوزير والموظّفين ورّعاة الأدباء. فقد أثفر ملاط الورير المشهور الصاحب بن عبّاد (ت ٥٣٥هـ/ ٩٩٥م) الأدماء؛ إذ درّس ابن عبّاد الأدب وصنعة الكتابة إضافة إلى مهامه الرّسمية بوصفه وزيرًا. وعلى سبيل المثال، قضى أبو الغضا الصخوي (ت ٢ • ٤ هـ/ ١٢ / ١ م) فترة تأهيله المهني كانبًا وأديبًا وشاعرًا في هذا البلاط العبّاسي (س) الشّهير، ثمّ عاد إلى خراسان وكانت مسقط رأسِه بمجرّد انتهاء فرة تأهيله؛ ليعمل كانبًا هناك (١٠٠٠).

٢) القصور وبلاط الأمراء

جرى تدريب المبتدئين على التخصُصات الأدبية أيضًا في تصور الخلفاء والوزراء والأمراء، مما أسفَر عن أدباء شغَلوا المناصب المختلفة في دواوين الدولة. مثل: بلاط هارون الرئسيد، والمأمون، والصاحب بن عبَّاه، وسيف الدولة، وصلاح الدِّين -فضلًا عن آخرين وزد ذكرُهم في هذه الصَّفحات- حيث لم تكن ثمَ حاجة لطريقة التدريب في أثناء العمل.

 ⁽أ) كذ في الأصل الإنجليري، والشواف - وها لروابة الى حلكان- «القاضي الأثير ال شده. (المترحم)
 (ب) أحسن مقدسي لمو قبال: «الزريهي»، فقد كان الشاحب كاثبا ! مؤيد الدولة الويهي، ثم لأحيه فخر الدولة من بعده. (المترحم)



الفصل الثالث الكتب وأحكام الوقف

/ أولَى الفقهاء من أهل الحديث عنايتهم للحفاظ على مقامهم، مسنود ما الشاطة 111 التدريس في الفقه من دون الشاس كافّة. كما أولوا عنايتهم كذلك لتحبيد الأثار المباشرة لكُتب العلسفة والكلام على تلك الشّلطة. فما أن وضعت المحنة أوراوها مسهرة عن نهاية نُفوذ أهل الكلام على الصّعيد السّياسي، حتى أضحت شلطة التدريس إقطاعًا خاصًا بالفقهاء من دون النّاس، فأناطوا تلك الشّلطة بنقابات العقه ومدارسها على وجه الحصر، ولم تُشكّل كُتب الفلسفة أو الكلام جزءًا من المنهج الدّراسي النّظامي في كلبّات النّقابات الفقهية (المدارس) قطّ. ومع ذلك، فقد ويجدت مثل هذه الكُتب في مختلف المكتبات الفقهية (المستقلة، مثل: دار العلم، ودار العكمة، كما وُجدت في المكتبات التي حَلّت محلّها لاحقًا وألجقت نالمدارس، ومن ثلك الكُتب متاحة للقراءة والمناقشة خارج حَلقات الدّرس الاعتبادية في هذه المؤسّسات، وعلى أسس خاصّة.

أولًا: الوقف والكتب في العلوم الدخيلة

أنشئت المكتبات والكُتب التي احتوت عليها -بالنَّبعية- بوصفها وقفًا، ومن ثمَّ أَيْبَحَت للاستخدام الدَّائم بناء على الشُّروط التي نصَّ عليه الواقِف. وكان للقائمين على الوقف الحقُّ في إضافة مجموعات أخرى جديدة من الكُتب إلى مقتنيات مكتبة موقوفة وقائمة بالفعل. وكانت القاعدة الرَّيْسة التي نظَّمَت الأوقاف هي أذَّ الوقف ينبغي أن يكون مِلكية مادية عقارية ملموسة، وغير منقولة. وكانت الكُتب واحدة من

الاستثناءات من تلك الفاعدة. وهذا الاستثناء هو ما مكن من الحماط على الكتب، في مكتبات العالم الإسلامي، وفي الموضوعات التي اندرجت تحت الأفسام الرئيسة النلاثة للمعرفة، بما في دلك الكتب المندرجة تحت تصنيف العلوم الدّخيلة، والتي اشتملت على موضوعات خُظرت من مناهج التّعليم الدّيني المؤسّسية إمّا بسبب أصولها الوثنية، أو مشرّبها عير الإيماني، وكانت القاعدة الرّبسة القضية بعدم جواز الوقف إن كان الهدف منه محادة الإسلام هي أساس حظر العلوم الدّحيلة من التّعليم المؤسّسي، ونظرًا لأنّ الفقهاء كانوا قد أصدروا أحكامًا نهائية حدّدوا فيها ما هو محللً بمبادئ الإسلام، فليس من المستخرّب في ضوء ما تفدّم أنّه تم حظر الوقف، ومع ذلك، فالحقيقة هي أنّ الكتب المتعلّقة بهذه الموضوعات وما شابهها، الوقف، ومع ذلك، فالحقيقة هي أنّ الكتب المتعلّقة بهذه الموضوعات وما شابهها، والتي لم تكن تحظي بالفرول في لتّعلم المؤسّسي، أجيز و قفّها في المكتبات، وحُفظت إلى الأبد لصالح الفُرّاء المهتمّين،

المؤسس الأحكام الوقف؟ تعسير ذلك الموقف المتناقض -في علاا تناقضًا مع المبدر المؤسس الأحكام الوقف؟ تعسير ذلك الموقف المتناقض -في عتقادي- هو أنَّ تاك الكتب - التي كانت تقع خارج نطاق شلطة تدريس الفقه- لم تتمكّن من لعب دور مؤشر في حقول المعرفة التي كان لها تأثيرٌ مباشرٌ على شلطة التُدريس، فوصفها معرفة وثنية المشرب، كان بمكن قراءتها هلى نحو خاص وكان من قبيل الممكن أن تُشِر محنوياتها موضوعات قابلة للتَّقاش بهدف التَّحيض والتَّفنيد، تما كان من قبيل الممكن قبيل الممكن دراستها من أجن نوسيع الألماق الفكرية للسَّاعين إلى المعرفة ليس إلاً. ولكن لم يكن من قبيل الممكن قبط -وتحت أي ظرف من الظروف - أن تُشكّل محتوياتها جزءًا من المناهج للداسية بالمدرسة، أو أن تكون موضوعًا له إجازة التُدريس. وعلى هذا النحو، اعترف الفقهاء -حماية للمقيدة الصَّحيحة، ممثّلة في شلطة التُدريس - بفائدة المعرفة الوثية على الصّعيد المنهجي، وكذلك من حيث المضمون بغرض الدّفاع عن العقيدة، ولكن ليس لغرض تقرير العفيدة الصَّحيحة على الاطلاق.

لم يسمح الفقهاء لهذه المصلفات بالانتعاش فحسبه بل اعتلجوا أيضا أوللك الفقهاء اللدين كانوا على دراة نتلك الحقول التي كانت بمثلها *. فقد احتمى الفقهاء بالفقيه الأميل الذي استطاع بنوع قمة الثقافة الفكرية لما أظهر الكفاية والتمكن من الفقه والعلوم الدينية الأحرى بعاملة، وأحاط بالادب وفنوهه وان على دراية بالفقه والعلوم الدينية الاحرى بعاملة، وأحاط بالادب وفنوهه وان على دراية بالأدبية من حيث قدر تها على تغيير منظور المدر وللعالم من حوله، يوصعها تمهيد الأدبية من حيث قدر تها على تغيير منظور المدر وللعالم من حوله، وصعها تمهيد العلوم الدينية أيضاء ومصدرا لتلك الفصاحة التي كانت بعنولة الذابي على صخة القرآن بوصفه وحيًا من الله. وفوق ذاك، كان الفقهاء أيضًا على درية تائة بالعوائد العلوم الدور به تائة بالعوائد وكالمك الدور العمال الذاب على الإحاطة الشاملة بالفلسفة وساء العلوم الدحويه وكالمك الدور العمالي والحاطة لهذا الشراث القلامي والمافط فهذا الدور العمالي والحاط فهذا الشراث القلامي الهائل، وليس يواوثنا اسى نعت مي أحم العمو المحت هي سبيل الذاب المناز حماية تلك الكنب والمصلعات وهي أخير المناه في المناه المناه المناه المناه وماه من حوة قلم.

لم يكسن الفقهاء من أهل الحاديث من ورثة الشنافعي وابن حساء مثل أحدادهم المتعصييان من أهل التفسير الحرفي للنُصوص كالدين نعافهم اليوم، فلا ابناه على كالموا - على مثر الزّسان - محيطين إحاطة ثامّة بعلوم اليونان ولا سنما العلسعة والمنطق، ولسنت أخصلُ بحديثي هذا أولناك الفقهاء الحنفة من أهما العفل العنوا على الاعتزال فحسب، هما أنني لسنت أعمي الفقهاء التنافعية الانسامة من أهم العلى لحصيب، بل أعمى أيضا الفقهاء من جميع النّفايات العقهية الشسمة عمر من

⁽⁴⁾ جورت محاولا شده مرابل الشاعلة و شبه طدن بعض العقها ميلا قدية الشده بدا تا بدا من سهر و المن لمشاع به و المن لمشاع به و المنافع و المساعلة و المساعلة و المساعلة و المساعلة المشاع به و المنافعة و المساعلة هـؤلاء مفكّرون، مثل: ابن عَقيل (ت ١٣ ٥هـ/ ١١١٩م)، والغزَّالي، والأمِـدي (ت ٦٣١هـ / ١٢٣٣م)، وفخر الدَّيين الرَّازي، رابـن تيميـة، والطُّومـي (ت ٧١٠هـ/ ١٣١٠م) أنَّ. وتلك القائمة تُغطِّي الحقبة الممتدَّة من الفرن الخامسُ الهجري/ الحادي عشرَ الميلادي إلى القرن الثَّاس الهجري/ الرَّابع عشرَ الميلادي، وفيها متُّسعٌ لعَزيد من الأمسماء الأخرى، سواء أكانت تشَّمي لتلك الحقبة نفسها أو [19] للحقبة السَّائقة عليها، أو الجقب اللَّاحقة أيضًا. ففي ثنايا / دَحضه الفَعَّال لأهل المنطق يُسفر الفقيه الحنبلي ابن تيمية عن وجهه، ليضهر بوصفه عالمًا محبطًا إحاطة شاملة بالمنطق وعلومه. تمامًا كما يميط الفقيه الشَّافعي الغزَّالي -في ثنايا دَّحضه لأفكار الفلاسفة- اللَّثام عن وجهه ليظهر موصفه عالمًا محيطًا إحاطة شاملة بالفلسمة. أخدًّا بعين الاعتبار أنَّ العزَّالي قد صنَّف أعمالًا في المنطق، و لأنَّه كال متضلَّعًا في علم الكلام، تَيَّد الغزَّالي دور هذا العلم بعدَّه مجرَّد أداة للدِّفاع عن الدِّين. ومن جِهة أخرى، عاد كثيرٌ من المفكّرين من أهل العقل إلى «الدّين القديم» بعد أن بلغوا من العمر أرذَله، فهو ذ المتكلِّم المشهور فخر الدِّين الرَّازي -مثِّلُه في ذلك مثل كثير من الممكّرين- يُثنى في أواخر أيَّامِه على نقاء عقيدة السَّلف الصَّالح؛ كما جهَر الفقيه الأشعري الشَّافعي الجُوَيني (ت ٤٧٨هـ/ ١٠٨٥م)، والحنيلي ابن عَقيل، اللذان كانا يميلان إلى الاعتزال لعقلاني في فترة ما من حياتهما، أنَّهما عادا -بعد كلُّ هذا الكمِّ من الدّراسات والبحوث في علم الكلام- إلى دين محمَّد [ﷺ] على الفِطرة، فعاد الجُوَيني إلى "إيمان العجائزة، وأمَّا ابن عَقيل فقد عاد إلى "إيمان صَبي المكتَب، (١٣٠٠).

حتى أصحاب كُتب التَّراجم الذين ترجموا للأعلام -وهم المؤلِّفون الذين عاشوا على عقيدة أهل الحديث وماتوا عليها - تجدُّهم يخلعون المناقب على من ترجَموا لهم [من الفقهاء] ويتعتونهم بنعوت تُصيب المرء -إن تأمَّلها - بالذُّهول. فعلى الرَّغم من أذَّ أصحاب كُتب التراجم قد عُرِفوا بأنَّهم مؤلِّفون ماصبوا الفلاسفة أشدَّ العداء، وناهضوا الكلام أشدَّ المناهضة، كما أنهم لم يعصبو، لشيء قدر تعصبهم للشَّمة

⁽أ) كدا في الأصل الإنجليزي، والضوات أنُ نجم الذين أبا الربيع سليمان من عبد القوي الطُوفي الطُوفي العُرضي العرب المترجم)

وأهلها، فإنَّك تجدهم يُظهرون الحماسة عندما يتعرُّضون لترحمة رفيق لهم من الفقهاء السُنُهر عنه الإحاطة بالحقول المعرفية التي دُفُوها ودُفُوا أهلها في سياقات أخير. ليت شعري، كيف يعقِل المرء هذا؟ أكان الأمر محض رياء من جانب أولئك المفكّرين والمترجِمين لهم؟ أيمكِن للمَرء أن يصف هذا بأنه النَّفاق الخالص؟!

خوج أهل الحديث من محمة خلق القرآن ظافرين، منا هيًّا لهم أن يُحكم ا قيضتهم على مقاليد شُلطة التَّدريس، ومن ثمَّ فقد أيقنوا من حقيقة أنَّ الإسلام سيبقي - أبدَ الدُّهم - نظامًا ربانيًا (Theocentric) يسير على مَدى النَّم يعة (Nomocracy)، ويكون الفقهاء فيه -معضَّدين بالأشة- خُرَّاسًا عليها، وليس نظامًا إنسانيًّا (Anthropocentre) يسير على هَدى العقلانيَّة الوضعيَّة. وعلى الرُّغم من أنَّ الفقهاء قد أمِنوا غائلة تجدُّد الصَّراع بينهم دبين أهل العقل، فإنَّهم -أعنى الفقهاء- لم تُنكر وا قيمة العقبل قطَّ، بل اعترفوا به بوصفه نعمة من نعَم الله على الإنسان. وفي غمار شعورهم بالأمن لم يُنكر الفقهاء إملاءات العقل، داخل مجال المعقول، فقد كان لننكُّر المذهب الظَّاهري للعقل في النقه وإيثار، النَّقل فحسب، أثرٌ سريمٌ في اضمِحلاله تممَّ اندثاره في الأخير. لقد كان ينبغي للققه أن يقوم على رُكتين لا ثالث لهما، هما: النَّقل والعقلُ. وكلُّ ما في الأمر أنَّ أهل الحديث أكَّدوا على مدإ واحد، ه انَّه لا يحتُّ للعقل المطالبة بالحاكِمية على النَّقل. وكلُّما جرت محاولة لوضم العقيل فوق الوحي، شَمَّر أهل الحديث عن سواعدهم بلقتال، فلمَّا جاهرَ المعتزلة بأنَّ القرآن مخلوقٌ، ردَّ عليهم ابن حنبل بالسُّوان: إذا خلَّق الله أمرًا، فكيف لهذا الأمر المخلوق أن يخلق شبئًا بدوره؟! ولما أصرَّ بعض الأشاعرة على رأيهم القاضى بأنَّ الفلاح في الآخرة لا يتحقِّق إلا من خلال النَّظر، شَمَّر أهل الحديث عن سواعدهم وقاتلوا مجدَّدًا. وعلى الرُّغم من أنَّ كُتب الفلسفة قد أُبعدت عن / المناهج النَّطامية، [٧٠] فإنَّها أُتِيحَت للاطِّلاع والمناقَشة بُغية استِخدامِها في الدَّفاع عن الدِّين. ولكن، لم يكن من قبيل الممكن أن تكون جزءًا من سُلطة التَّدريس في الفقه، ولم يُسمَح لها قطُّ أن تدخُول في مسار التُّعليم الدِّيني الرُّسمي، الذي انتَّضر على حفل العلوم الدِّينية بخست.

ثانيًا: تعظيم الكتب

أنشد ابن الأعرابي (ت ٢٣١هـ/ ٨٤٦م) المادحًا الكُتب بوصفها أفضل صَديق: [الطُويل]

ائِنَّهُ مَامُونُونَ غَيِيًا ومَشهَدًا وعقلًا وتأديبًا ورَأْئِسًا مَسَدُدًا ولا نتُقي منهم لسّانًا ولا يذا وإن قُلت أحياء فلست مَفَنْدَا(٢٣١ أنا خُلساه ما نفلُ خدينهم يُعيدونَنا من عليهم مثل ما مضى بِلا فِتنة تُخشى ولا سُوء عِشرة فإن قُلت هم موتى فلست بكَافِب

وسَتَى اللَّغوي والشَّاعر أبو هِفَّان عبد الله بن أحمد بن المخزمي (ت ٢٥٥هـ/ ٢٩٩٩) (١٠) ثلاثة من المفكرين الذين عدَّهم أعظم المولَعين بالكُتب في جميع حقول المعرفة، وهم، الجاحِظ، والفَتح بن خَاقان (ت ٢٤٧هـ/ ٢٩٨م)، فامًا والقاضي أبو إسحاق إسماعيل بن إسحاق الأزدي (ت ٢٨٦هـ/ ٩٩٥م). فأمًا الجاحِظ فهو أدببٌ أشهر من أن يُعرَّف به، وأمَّ الفَتح بن خاقان فكان وزيرًا للحليفة المتوكّل (المقتول عام ٢٤٧هـ/ ٢٨١م) وواحدًا من بعانته المقرّبين، وكانت لليه مكتبة واسعة، جَمع كُتبها له على بن يحيى المنجّم. وأمَّا إسماعيل بن إسحاق الأردي فكان فقيهًا مالكيًّا، وإلى جانب شهرته بوصفه عالمًا ومؤلّمًا في حقلي الفقه المالكي وعدوم القرآن، كان أحد أبرع النحويّين والمُّغويّين في زمانه، حتى وُضع مع المُبرّد، واللَّغوي المشهور، في الوُتبة نفيها المالكي

ودات يوم، انعقد مجلسٌ حضره الشّاعر ابن دُرَيد (ت ٣٢١هـ/ ٩٣٣م) ضمن من حضر، وتحوَّل موضوع النَّقاش إلى النَّساؤل عن أفضَل المتنزَّ هات، فسَمَّى الحاضرون عددًا من المتنزَّ هات شرقي أرض الحلاقة، وأمَّا ابن دُرَيد، فقد عدَّ تلك المنزُهات استجماعًا للعيون فحسب، وفعَّسل عليها استِجمام العقول، فسمَّى

 ⁽أ) يمني أبا عبد الله محمّد بن رياد الأعرابي (ت ٢٣١هـ/ ١٨٥٥). (المترجم)

⁽س) كبارا في الأصل الإنجليزي، والشوات، ابن مهرماً؛ وتوجيته في ، ياقوت الجموي، معجم (لأنهام) - (نشرة إحمال عاس)، ١٤٨٦: ١٤٨٨، (المترجم)

للحضور ثلاثية تُتب، هي: عيون الأخبار لابن تُتبية (ت ٢٧٦هـ/ ٨٨٩م)، وكتاب الرَّهرة لمحمَّد بن داود، وقَلق المشتاق لـ أحمد ابن أبي طاهر (ت ٢٨٠هـ/ ٨٩٣م) همُّ انشَد الحاضرين من شعره هذين البيثين: [المتقرب]

ومَن تبك أَزْهَتُه قينة وكاسُّ تُحكُ وكاسُ ثُمَّ وَالْمُ ثُمِّ فُنْزِهُتُسِنا واستِراحِنْنا تُلاقي العيون ردرس الكُتبُ^{(١٩٣}

وروى [أبو حبّان] التوحيدي أنّ الحسس بن عثمان القنطري لشا زهد في الدُّبا دفّن كُتبه، فرأى النّبي [ﷺ] في المنام وهو في المسجد، وكان يوزّع على الناس أقلام القَصَب محشوة بالمسك والطّيب. فاقترب الفنطري من النّبي [ﷺ]، وسأله قلمًا منها، فردٌ عليه النّبي [ﷺ] مستنكرًا: اكيف أنولك / وقد دفنت علمي؟ [الاً الا] ولمّا كان التوحيدي هو صاحب هذه الرّواية، فإنّها أعدُّ رواية منبوة للاهتمام حقًّا، وفاك أنّه قيل: إنّ التّوحيدي قد حمّد إلى إتلاف عدد من كُتبه وهو في فروة شعوره وفاك أنّه قيل بالإحباط بسبب عدم تقدير معاصريه له، وقيل: إنّ أديبًا آخر -وهو القفطي صاحب بالإحباط بسبب عدم تقدير معاصريه له، وقيل: إنّ أديبًا آخر -وهو القفطي صاحب التّراجم- كاذت نفسه تذهب حسرات على ضباع أوراق من سخة عسمة من كتاب الأساب للسّمعاني، كتبها الشمعاني نفسه بخط يده (١٧٠).

ثالثًا: المكتبات وجمع الكتب وبيعها

عند نُرُوله من القارب الذي أقلَّه منحدرًا به من البصرة، وكان في رحلة له إلى بغداد، سمع الجاحِظ أحد الدلَّالين ينادي على النَّاس لحضور مزاد على تُتب الفراء؛ اللَّفوي الكوفي المشهور، فاغتنم الجاحظ تلك الفرصة كي يبشاع هدية للورير ابن الزيَّات (ت ٣٣١هـ/ ٩٤٣م)، وكان المحاحظ سروم زيارته، فحضر لجاحظ المراد، لكنه لم ير به كتابًا يصلح هدية للوزير، الذي كان أديبًا من القرار الرَّفع، ثم كان أن نادى الدلَّال على السَّرير الذي كان الفراء يرفّد عليه، وسحب من تحت مسادة كانت عليه نسخة من الكتاب السيبوية (١٣٠١)، فابتاعها الجاحظ هدية للورير إلا أن اس الرئاب المالي عليه الجاحظ مدية للورير إلا أن اس الرئاب المهم حالذي عليه، وأحاؤها من مثل هذا الكتاب المهم بتدر الجاحظ بالسؤال مستنكرًا؛

وَأُوظَنَنَتَ أَنَّ خَرَائَتُنَا خَالِيةَ مِن هِذَا الكِتَابِ؟ فَقَالَ [الجَاجِظ]: مَا ظُنَنَتُ ذَاكَ؛ ولكنَّها بِخَطُّ الفَرَّاء ومقابِّلة الكِسائي، وتهذيب عمروبي بحر الجَاجِظ. فقال له ابن الزيَّات: هذه أَجُلُّ نُسخَة نُوجَد وأَغْرَبُها (١٣٧٠).

لقد عزّزت النسماعات من قيمة الكُتب، فقد حصّل المُبرِّد مبلغ منة دينار أُجرة لتدريب كتابَ ميبويه، ودفّع له هذا المبلغ كلُّ طالب حصر دَرسَه، ولم يسمح المُبرَّد لأحد بالحضور درنَ أن يقوم بوزن هذا المبلغ من الذَّهبِ (١٣٨١). وكان تدريس الكتاب ستارم عدد لا بأس به من المجالس للانتهاء منه؛ وذاك أنَّ الكتاب كان يُملَى كلمة فكلمة وثم يُقرأ على الشَّيخ، ومن ثمّ نقد كان بؤسع الحاضرين تصحيح نُسَيخهم استنادًا إلى تصحيح الشَّيخ النسخة المقروءة عليه. وأخيرًا، كان هذا الكتاب من رواية المُبرِّد التي وثقت في نص سماع بحَطه أثبت في نُسَخ من قرأوا عليه ذلك الكتاب، وتشهد نُسخ من قرأوا عليه ذلك تحرير الكتاب، والتي رفّعت من قيمة تلك النُسخ، فعُذُت مستجقة للقبلغ الذي دُفع أجرة لحضور إملائه. ومن جِهة أخرى أعطى على الشياع المحق لصاحبه في رواية الكتاب رواية دقيقة، وبأجرة عالية؛ أمّا تلك النُسخة التي عليها نصُّ السَّماع على الكتاب رواية دقيقة، وبأجرة عالية؛ أمّا تلك النُسخة التي عليها نصُّ السَّماع على الكتاب رواية دقيقة، وبأجرة عالية؛ أمّا تلك النُسخة التي عليها نصُّ السَّماع على المُرد بخطُه، فرقها استُقدَّر بثمن باهظ عند بيعها لاحقًا.

ابتاع الملكُ الأفضَل (حُكمه: ٥٨٢-٩٥ همه/١٩٦١ - ١٩٩٦م) كُتب الطبيب البهودي إفرائيم لإبقائها في مصرّ على لا تحرج / إلى العراق. وبلَغ إجمالي الكُتب التي اشتراها الأفضل نحر عشرين ألف مجلًد (١٢٠). وكان أبو المعالي الكُتبي (ت ٥٦ هم همه / ١٩٧٧م)، والملقّب بـ اولًال بغيداده، يعمل كُتيًّا (باتمًا للكُتب)، كما كان شاعرًا ومترسّلًا، جُمعت رسائلًه ومدائحُه (١٤٠٠، وكان للنَّحوي ابن الخشّاب حطًا واثمًا إلى حدّ أن الكتاب الذي كان يخطّه بيده يُقدّر بعثت الدَّنائير (بالمِثين)؛ وذاك بسبب جمال الخطّ، وتحرّي صاحبه الدَّقة في نسخ النصّ من أصله (١٤٠٠).

وورث النحوي واللَّغوي ابن الكوفي (ت ٩٥٨هـ/ ٩٥٩م)() خمسين ألف دينار، أنْفَقها كلَّها على تعليمه، وعلى إنشاء مكتبة من خلال شراء الكُتب أو استِتجار

⁽أ) يعني علي س محمّد بن الزّبير الأسدي، المعروف بابن الكوفي التحوي اللُّغوي. (المترجم)

النُسَاح، ناهيك عن الكُتب التي نسخها بنفسه. وانتخب ابن الكومي الكُتب استاذًا إلى جمال الخطّ الذي كُتبت به، ودفّة نصّها وأهمية موضوعها. ولشاكان عددُها كبيرًا، فقد عين ابن الكوفي لكلّ كتاب موضعًا بعينه في مكتبته، بحيث يسهُل العشور عليه، ويسهُن كذلك إعادتُه إلى مكانه بعد الفرغ منه (١٠٠١)

وباهى أبو بكر ابن الجزاح (ت ٣٨١هـ/ ٩٩١م) - وكان أدينا، وقبل: إنه كان ثريًا وكانت له مكتبة كبيرة، كما كان تلميذًا لابن دُرَيد وأبي بكر الأنباري - شروته عفوله: وكتبي بعشرة آلاف درهم، وسلاحي معشرة آلاف درهم، وسلاحي معشرة آلاف درهم، ودواتي بعشرة آلاف درهم، وكانت الكتب - من ثم علامة مهمة من علامات التَّروة، ولكن مكتبة ابن الجزّاح - المذكورة آنعًا - لم تكُ شيئًا منى فورنَت بمكتبة الوزير الصاحب بن عبّاد، الذي أنشأ مكتبة ضخمة قدر صاحبها أذْ نقلها من مكانها يستلزم نحو أربعمة بعير (١١٠).

وكان أبو العَلاء فهد بن إبراهيم النَّصراني كاتبًا الأستاذ [أبي الفتوح] بزجوان (ت ٢٩٠٠هم/ ١٠٠٠م) اللذي تلقّب بد الرئيس بين عامي (ت ٢٩٨٠- ٩٩٥هم/ ٩٠٠٠م). وانتهى أمره مغدورًا في قصره، فخلف ثروة تكوّنت من الملابس الجميلة المنسوجة من الحرير، والحلي والمحوهر ت و لأثاث والعطور، وعددًا لم يُحصّ من الكُتب، وثلاثين ألف دنار، وخمسمنة فرس وبغل. وهكذا كانت الكُتب تمثّل قِسمًا ملحوظًا من تَركته، حيث تنافس عددٌ كبيرً من هُواة جَمع الكُتب، وزايّدوا على بعضهم في أثمانها (١٤٠١).

وقال إبراهيم الحَربي (ت ٢٨٥هـ/ ٨٩٨م) -وكان قد كتُ اثني عشـز آلف جزء بِخَطّه- وهو يُحتَضَر معزّيًا ابنّته التي كانت تخشى لفُقر بعد موت أبيها:

قيا بُنيَّة ، إنَّما خفت الفَقرَ؟ قالت : نعم! قال: انظري إلى تلك الرَّاوية ، فتظرت ، فإذا كُتبُ . فقال : هناك اننا عشر ألف جرء لُغة وعريب ، كتبتُها مخطّي . إذا مثُّ فوجّهي كلَّ يوم بجزء فيعبه مدرهم، قمن كان عنده اننا عشر الف درهم ليس بفقير الالالا .

وكان أبو محمَّد الصَّيرفي (ت ٣٢٢هـ/ ٩٣٤م)، وكبلًا لبعض التجَّار الفَّرس

والهترد، وكان ثريًّا إلى الحدَّ الذي حسّب معه أنَّ شواء بعض كُتب أبي عُبَيد [القاسم ابـن سَـلام] -وكان عليهـا سـماعاتٌ تُفيد قراءتهـا على علي بـن عبد العزيـز (ت ٢٨٦هـ/ ٨٩٩م)- تُعدُّ تجارة وابحة (١٤٠٠).

ولمّا سمِع الأديب محمّد بن سعيد المالقي - وكان مؤرّخ وكُتيّا، وخطّاطًا برعًا، كما كان ماهرًا في لتعرّف على خطوط العلماء، وجمّع الكُتب الفيّمة، وكان يبذل [٧٦] فيها الغالي والتّفيس- بنبأ القحط الذي أصاب بلاد الرّوم، سازع إلى تأجير سفينة / وشخنها بالغِلال. وأمرّ وكيلَه بمقايضة الغِلال بالكُتب فحسب. فعاد إليه وكيلُه -وكان رجّلًا ذا باع في اختيار الكُتب القيّمة - بعدد كبير من الكُتب النّفيسة التي لم يكن بوسع أحد من معاصريه الموصول إليها (١٤٤).

وكان الوزير والشَّاعر والسَّفير أبو نصر المَنازي (ت ٤٣٧هـ/ ١٠٤٥م) معتادًا على السَّفر إلى القُسطَنطينية، ومن ثمَّ فقد جمّع عددًا كبيرًا من الكُتب التي وقفها لاحقًا على مكتبات مسجدي ميَّافارقين وآمِد، حيث عرَفها النَّاس هناك به لاكتب المَنارية. ولمَّ كان شاعرًا فقد حظي بتقدير كبير من قِبل الأديب والشَّاعر المشهور أبي المَلاء المَمرَّي (١٥٠٠).

وكان بؤسع بعض النّاس إنشاء مكتبات كاملة من خلال مجرّد نسخ الكُتب. ومن الأمثلة السارزة على إنشاء المكتبات من هذا الضّنف: أبو الحسّن ابن أبي جَرادة (ت ١٥٥٨هـ/ ١٥٣ م)، الذي نسّخ ثلاث مكتبات بخطَّ يده: واحدة لنفسه، واثنتَين لولدّين كانا له (١٥٠٠). كما نسّخ ابن الخشّاب النحوي -وكان نسبج وَحده في زمانه بخطّه عددًا كبيرًا من الكُتب في مختلف فنون الأدب، فضلًا عن كُتب الحديث وغيرها. وكان خطُه جميلًا، كما كان يحرص على ضَبطه بالحركات، وكذلك عُرِف عنه أنه جمّع نسخًا أصيلة بأعداد كبيرة، صَمَّت فيما ضمّت نسخًا بحطوط أعظم المترسّلين. وكان دأبُه حضور المزادات التي بيعت فيها مكتبات العلماء المترفّين، ونادرًا ما فؤت فرصة للحصول على بعض كُتبهم (١٥٠٠).

كان بلمظفّر (الس معرّف - وهو نلعيدُ الفيسوف والطّيب ابن الغين زربي (ت 84 هـ/ ١٥٣ م) في الفلسفة وعلومها - شاعرٌ واديًا، وكانت لديه مكتبة كيرة، وروى ابن أبي أصبعة -صاحب النّراجم - أنّه رأى في نهاية شرح الإسكدر (Alexander) على كتاب أرسطوطاليس المسشى كتاب الكون والفساد، سماعًا بحط بلمظفَّر يقضي مأنّه قرأ الكتاب على ابن الغين زربي؛ وكان ذلك السّماع مؤرّنا بشعبان من عام ٣٤٥هـ (إبريل/نيسان ١١٤٠م). ولم يكن بلمظفَّر جمّاعة عظيمًا للكتب فحسب، بن كان أيضًا قارنًا نهمًا لها، ففي سياق ترجمة ابن أبي أضيفة له، نقل الأخير وصف شديد الدّين المنطقي نقاعة كيرة في منزل بلمظفر كانت مملوءة بالكتب، حيث اعتاد الأخير قضاء معظم وقته في لنسخ واللراسة. ثمّ أرفف ابن أبي أضيعة قائميًّة وفي أسبعة قائميًّة إله من الكتب في كل علم وفية ونوادر ذات صلة بموضوع ذلك وفياً، وإنه كان يكتب على طُرَّة كل كتاب مُلَحًا ونوادر ذات صلة بموضوع ذلك الكتاب (١٠٠).

وكان الأديب محمّد بن عبد الرّحمن البَنجديهي (ت ١٩٨٨ م) رحّالة كثير التّجوال، ودرّس الملك الأفضل ابن صلاح اللّين، كما شرّح مقامات الحربري، وقيل: إنّ شرحه كان أفضل الشّروحات التي وُضعَت على مقامات الحربري. واستغلّ البَنجديهي منصبه -بوصفه مدرّسًا - لزيادة مقتنّاته من الكُتب، فلمًا دخّل صلاح اللّين حَلّب في عام (٧٧ه هـ/ ١٨١ م) ذهب البّنجديهي إلى مكتبة المسجد وانتخب عددًا من كُتبها وأخَدَها معه، فلم يجرُو أحدٌ على سوّاله عمّا يمعن، ورآه المقفطي يحشو الكتب في عدن (٥٧٥ على سرجه، وكان فيها نُستح نفيسة لا سيّما في اللّغة وغيرها / من حقول الأدب، ومن بينها كتاب المحكم في اللّغة لابن سيدة [١٧] الأندلسي (ت ٥٥٨ هـ/ ١٦٦ م). وفي الأخير وقيف البُنجديهي مكتبة على مكتبة الرّباط الدمووف بالشّنيساطي (١٠٠٠ وكان ثمّ الرّباط المعروف بالشّنيساطي (١٠٠٠ وكان ثمّ الرّباط المعروف بالشّنيساطي (١٠٠٠ وكان ثمّ تقدر بمبلغ كبير ناهز خمسين ألف دينار (١٠٠٠).

 ⁽أ) كذا اسمه عند أبي أصيبِعة، ولعل أصلَها «أبو المظفّر». (المترجم)
 (ب) المرادب «الميدل» هنا: عصف الحمل يكون على أحد جُنبي البعير (المترجم)

وكان لدى اللَّغوي الأديب ابن هانئ النَّيسابوري (ت ٢٣٦هـ/ ٢٥٥م) مكتبة باعها بأربعثة ألف درهم. وكان قد أفرد لها دارًا مخصوصة، وكان يُزل فيها طلَّاب الأدب ويقوم بمؤونتهم ويُجري عليهم النَّعقات ٢٠٥١. وكان لدى ثعلب مكتبة بيعت بمبلغ ثلاثمة دينار، وتراوح ثمن المجلَّد من ثلاثة إلى عشرة دبانير، ومن ثمَّ مم تكن مكتبة كبيرة، بن قبل: إنَّه كان يعتمد على حافظته. وعلى النَّقيض منه، كان لدى أي سعيد السُّكري (ت ٢٧٥هـ/ ٨٨٨م) مكتبة أكبر بكثير، قام بسخ قِسم كبير منها بنفسه، ولم يكن يُر إلَّا ومعه كتابٌ ليقرأه على شيوخه كلَّما التَقي بأحدهم، ليُسجِّل سماع ذلك الكتاب عليه ٢٥٠١. ورتَّب أبو بكر الصُّولي (ت ٣٣٥هـ/ ٤٤٦م) - وكان من التَّجليد. وانتقله معاصره بسبب اعتماده على كُتبه، وليس على ما وعته من التَّجليد. وانتقله معاصره بسبب اعتماده على كُتبه، وليس على ما وعته أكبر تلك المكتبات الخاصة. وكانت صعوبة نقلها، بسبب حَجمِها الضَّخم، فصلًا عن أسباب أخر تعلّل بها الصَّاحب في اعتفاره لأمير خُراسان السَّاماني الذي كتَب عن السباب أخر تعلّل بها الصَّاحب في اعتفاره لأمير خُراسان السَّاماني الذي كتَب عن ألبه يدعوه للقُدوم إلى خُراسان ليولِّه وزارتَه (١٥٥٠).

وكان للأدبب المصري الأمير مُبشّر بن فرنك (كان حيًّا ٤٤٥ هـ/ ١٠٥٣م) مكتة خاصَة مشهورة شهرة مكتبة الصَّاحب بن عبّاد. عاش مُشرّ في عهد الخليفة الفاطمي المستنصر (خلافته: ٤٧١ - ٤٧١هـ/ ١٠٩٤ م)، وأرَّخ لخلافته في كتاب بلّغ ثلاثة مجلّدات. كما صنَّف كتابًا في فلسفة الأخلاق (أ) تُرجم إلى الإسبنية في النُصف الأوَّل من القرن النَّالث عشر تحت عنوان Bocados de (Diber philosophorum moralum) ومن ثمّ إلى اللَّاتينية تحت عنوان Liber philosophorum moralum) (Giovanni da بيب كان يُدعَى جيوڤاني دا بروسيدا (Giovanni da (شيب كان يُدعَى جيوڤاني دا بروسيدا (Procida) (من بطانة الملك فريدريك لتَّاني (Procida) وإلى الإنجليزية كما تُرجم هذا الكتاب أيضًا إلى الفرنسية بعنوان: (Dits moraulx)، وإلى الإنجليزية

 ⁽أ) هـ و الكتاب المسئى مختبار العِكم ومحاسِن الكُلم الذي حقّق نصّه عبد الرّحمن بدوي. وسَيْقرد مقدمي حديثًا حاصًا عنه في ختام الباب السّابع من هذا الكتاب. (المترجم)

بعنوان: (Che Dies and Savings of the Philosophers). وتحتفظ مجموعة سالبرئيتانا (Collectio Saleroitana) بنسخة من الأصل العربي لهذا الكتاب.

كان مُبشِّر تلميذًا لـ علي بن رضوان (ت ٤٥٣هـ/ ١٠٦١م) في الطبّ، كما تتلمذ على ابن القيشم (ت نحو ٤٣٢هـ/ ١٠٤١م) في الفلك والزياضئيات، وعلى ابن الأمدي في الفلسفة. ولمَّا توفّي مُبشِّر، صبّت زوجتُه جامَّ غِلْها وغَيرتها على كُنبه التي جعلته ينصرف عنها أكثر أوقاته. فأخذَت تنذبه بغرارة، وهي ترمي بكته في ركة من الماء ويساعدنها خادماتُها في ذلك، فمحا الماء أكثر ما خَطَّه مُبشَر بيده! الله الله الماء ويساعدنها خادماتُها في ذلك، فمحا الماء أكثر ما خَطَّه مُبشَر بيده! الله المناء الله عنه المناء ويساعدنها خادماتُها في ذلك، فمحا الماء أكثر ما خَطَّه مُبشَر بيده! الله المناء الله المناء ال

وأقرى الطبيب اليهودي إفرائيم بن الحسن بن إسحاق -وكان تلميذًا لابن رضوان- بسبب خدمته للخلفاء في الفترة التي قضاها في القاهرة، وكان لديه مكتبة واسعة ضمّت عددًا وافرًا من كتب الطب، مثله في ذلك مثل معظم / أقرانه. [١٧٥] ولما غيبه الموت خلّف مكتبة مكوّنة من عشرين ألف مجلّد وسلغ كبير من المال. وكان هو نفسه الذي ذكرنا عنه آنفًا أنه كاديبع نحر عشرة آلاف مجلّد من كتب الطبّ إلى مشتر من العراق، ممًّا دعا الملك الأفضل إلى التّدخُل، عدفع ثمنها كي لا تخرُجَ تلك الكتب من القاهرة (١٢٥)(١).

ومن الجَلي أنَّ هُواة جمع الكُتب لم يدِّخِروا وُسعًا في اقتناء مكتبات تِهمة. فقد خلَّ عا الطَّبيب المسيحي أمين الدَّولة ابن التُلميذ (ت ٥٦٠هـ/ ١٦٥هـ) -وكان يُجيد السُّريانية والفارسية، كما كان متبحِّرًا في العربية- مكتبة تغصُّ بالكُتب النَّفيسة فاللَّت المكتبة إلى ابنه من بعده، واعتَت الابنُ الإسلام، وانتهى به الأمر مقتولًا بالختق في إحدى الأمسيات، وكان قد أشرف على الثَّمانيين من عُمره، فاللَت الكُت إلى مجد اللَّين ابن الصَّاحب، الذي نقلها إلى داره (١٦٣).

وكذلت بدّل أصحاب الكُتب وُسعَهم للمحافظة عليها وصيانها. فقد نسّخ الأديب ابن الدهّال البغدادي (ت ٥٦٩هـ/ ١١٦٤م) -إبّان مفامِه بأصفَهانَ - عددًا من الكُتب في مختلف فنون الأدب المحفوظة في المكتبات الموقوفه هناك. ثمّ

⁽أ) انظر ما تقدُّم، ص ٢٣٠. (المترجم)

سافر إلى بغداد ثمّ إلى دمشق ودرّس ثمَّة، ثمّ ارتّحل إلى المتوصل حيث عبّه الوزير مدرّسًا هناك. وبَينا كان هناك تلقّى رسالة من بغداد مفدُها أنَّ مكتبته هناك قد غُمرت بمياه الفيضان. وممّا زاد الطّين بلّة أنْ بيته كان مجاورًا لمدبعة للجلود، ومن ثمّ تسبّبت المياه المتسرّبة منها في تلف كُتبه. وأثّر البَخور -الذي استَخدَمه ابن الدهّان لعلاج كُتبه وإزاله آثار الرّطوبة والتّلف من عليها، كتابًا بعد الآخر - على عينيه حتى كُف بصرُه بأخرة بينما تركت الرّطوبة -جرّاء عُمر الماء للكتب - أثرًا واصحًا على تلك الكتب (١٢٥٠).

وسافر ابن المُطران وكان طبيبًا وأديبًا مسيحيًا إلى بلاد الرُّوم لسر سة اللَّاهوت. وكان ابنًا لطبيب رحَّالة، كما درّس الطبَّ على ابن التُلميـذ (ت ٥٦٠هـ/ ١٦٥م) وابن النَّاش (ت ٥٧٤هـ/ ١٦٥م). وكان جمَّاعة للكُتب نهمًا، وقد منحته ثروتُه الكبيرة فرصة عظيمة ليُشبع شَغفَه بالكتب (١١٥٠. ودخَىل في الإسلام في عهد صلاح الدِّين الأيوبي، وكان في خِدمته طبيبًا له. وكان صلاح الدِّين يجلُّه، ويُغدق عليه العطايا.

وتُعدُّ مكتبة تاج الدُّين الكِندي (ت ٦١٣ه / ١٢١٦م) الخاصَّة، مكتبة مثيرة للفضول، ليس بسبب حَجمِها، فقد كانت مكتبة متواضعة من حيث الحجم، بل بسبب عدد الكُتب في كلَّ قِسم من أقسام المعرفة الثَّلاثة الرُّيسة. فمن بين تلك الأقسام كان الحقل الأكثر تمثيلًا هو حقل الأدب وفنونه؛ إذ إنَّ حَجمَه كان أكثر من

⁽أ) قال القبطي:

ا ويلغه أن الغرق قد استولى على مغناد، فندير من يُحضر كُتِه إن كانت سالمة ، وربلغه أن الغرق قد استولى على مغناد، فندير من يُحضر مسكنه مديغة فاض الماء منها إلى مدله المائلة الكُتب ريادة على هلاكها، للشا أحضرت إليه أخد في تأملها على نتها وتبير لونها فأسير عليه مان يُنِكُر ما سلم منها على فساده منسي مثا يغير الإالحة، فشرع من تبخيرها ماللادن، والارم ذلك إلى أن مخرها مما يزيد على ثلالين وطلا من الأون، فطله فلك إلى أن مخرها ما يزيد على ثلالين موته وحمد له العمى، فانكث بعمره قبل موته و رحمه الله و ونعوذ بالله من سوء النقدير، إنه هو اللطيف الخيرة.

ضِعف عدد الكتب في حقل العلوم الإسلامية، وما بقرْب من ثلاثة أضعاف عدد الكُتب الدَّاخلة في حقل العلوم الدَّخيلة;

الإجمالي	عدد المجلَّدات	الأدب وقنونه
e de se	\V6	النحو والطرف
	127	اللُّغة
	177	الشّعر
		العلوم الإسلامية
	18.	علوم القرآن
API	44	الفقه
	19	علم الحديث
		العلوم الدَّخيلة
١٣٣	۱۲۳	/ الطبُّ وغيره

وقد استقبنا تلك المعلومات من المؤرِّخ الشَّامي أبي شامة (ت ٦٦٥هـ/ ٢٦٦٨م)، الذي اطَّلع على ثبت المكتبة كما أعده صاجبُها بخطٌ يده (١٦٠٠، والحَظُ أيضًا عدد الكُتب في علوم القرآن مقارَنة بغيرها من العلوم الدِّينية الأحرى، الأمر الذي يشبر إلى أهمية الدَّراسات القرآنية للأدبب خاصَّة؛ وذاك لأنَّ القرآن كان مصدرًا للفصاحة لا ينضُب معينُه، ومنجمًا لاستعارات الأدباء لا يَفني.

وكان لدى الصّاحب أمين الدَّولة (ت ١٢٨هـ/ ١٣٣١م) مكتبة صَمَّت نحو عشرين ألف مجلَّد. وطلَب هذا الطَّبيب -وكان صديقًا لوالد ابن أبي أصَبِعة- من صديقه نُسخَة من كتاب ابنه الدي وضعه في سير الأعلام من الأطبَّاء؛ وذاك أنَّ أمين الدُولة رأى في ذلك العمل عملاً أصيلًا، لم يُسبق صاحِبُه إليه، هذا فضلاً عن أنَّ مكتبة أمين الدُّولة -المؤلَّفة من قُرابة عشرين ألف مجلَّد- كانت تخو من نسحة من هذا الكتاب خاصة. ولبّى ابن أبي أُصيبِعة -من فوره - طلّب صديق أبيه، وباذر إلى تكليف أحد النسّاخ المتفنين بنسخ الكتاب، ويبدو أنَّ ذلك النّاسخ كان يعمل -في أكثر الأحيال ناسحًا لأُسرة ابن أبي أُصيبِعة، وعلى أية حال نقد ناب قاضي قضاة دمشق عن ابن أبي أُصيبِعة -وكان شيخًا له في الفلسفة - في تسليم الهدية لـ أمين الدُّولة، ويدوره قابل أمين الدُّولة الهدية بمبلغ ملي كبير ويعض المجلّع الشَّمينة (١٢٠٠).

وكان لابن الواسطي مكتبة رائعة غَنية بكُتب الطبّ خاصَّة، كاد أن يفقدها بسبب بعض الغَّر انب التي تراكمت عليه. إلَّا أنَّ الحليفة الفاطمي المستنصر (خلافته: ٢٢٣ - ١٢٢٩ - ١٢٤١م) أن تدخُّل لإنقاذ تلك المكتبة، قدفَّع من ماله دين ابن الواسطي (١٦٠٠). وهو عين ما فعَله الملكُ الأفضل مع الطَّبيب اليهودي إفراثيم الذي كاد يبيع مكتبته كما مرَّ بنا آنفًا أناً.

رابعًا: بعض تقاليد الكتاب المخطوط

رواية الكتب بغير إجازة

ذرّس النحوي الأندلسي أمو القاسم [ابن ولاد] (ت ٣٣٢هـ/ ٩٤٣م) كتاب سيتريه من سخة كانت لأبيه، انتُسخت من سُحقة المُبرّد نفسها. وكانت تلك النَّسخة قد آلت إرثًا من أبيه لأخيه، ثمّ آلت إليه في الأحير. وكلُّ قد درّس منها على التّوالي، وراية عن المُبرّد (٢٠٠٠). ومن الرهلة الأولى، قد لا يبدو لنا أن ثمّة شيت استثنائيًا في هذه السُّحة. ومع ذلك، فإنَّ التعمُّق في الأمر يدلُّ على أنَّ الرّواية لم تكن شَمهية في أصلها؛ فدم يُذكر أن الأب قد قرأ الكتاب على المُبرّد، بل قيلَ: إنَّ نسخة المُبرّد كانت الأصل الذي انتُسِخت منه تلك النُسخة. ولم يألف النَّاس مثل هذا الوضع في حقل الأدب ونونه. في الواقع، لم يكن لد كتاب سيبويه إسنادٌ موثوقٌ ينتهي بمؤنّه، وذكر

⁽أ) كما في الأصل الإنجليري، والصُّواب: الحليقة العباسي المستظهِر بنائله (خلافته. ١٠٤٧هـ/١٠٩٤م./١٠٩٤م)

⁽ب) انظر ما تقدّم، ص ٢٣٠. (المترجم)

ياقوت الحَمَوي أنَّ سيبوبه مع يقرأ (يعني يُدرِّس) الكتاب على أي من طلابه النق، ولم يقرأه أحدٌ (أي يدرُسه) على مؤلِّهِ وعلى هذا النحو كان الأخفش الأوسط (ت ٢١٥هـ/ ٢٨٥م) -وكان تلميذًا لسيبوبه هو الذي تصدَّى لتدريس الكتاب بعد وفاة صاحبه، ومن شمَّ بئن ياقوت أنَّ الأحفش الأوسط كان الطَّريق لرواية كتاب سيبويه على نحو شرعي بقوله: «هو [يعني الأخفش الأوسط] / الطُريق إلى كتاب (١٧١).

لم مكن هذا الوضع الدي تجاوز الحدِّ في الفَوضى، قاللَّا للحدوث في حقل العلوم الدِّينية، بيد أنَّه أضحى أكثر شيوعًا وعلى محر تدريجي في حقل الأدب بعد كتاب سيبويه، الأمر الذي أثر -في الأحير - على سلوك العلماء في حتل العلوم الذينية، بما في ذلك علماء محَدِّثول مثل اين الجُوزي، الذي كان أدياً في الوقت نفسه.

وقد انتُقِد أبو رياش أحمد بن إبراهيم الشَّيباني (ت ٣٣٩هـ/ ٩٥٠م) لشَرحه كتاب الحماسة لأبي تمَّم؛ إد يبدو أنه أون لتلاميده بنقل الرَّوايات من عطون الكُتب، وإقحامها في شَرحه متى وجدوا موضعًا مناسبًا مَسَعًا مع ما في كتاب أبي تمَّام "" وهذا المَيس إلى الاعتماد على الموادَّ من الكُتب مناشرة، دون الالتفت إلى النَّقل الموثَّق في نصل سَماع بخطَّ صاحبه، يبدو أنه كان قد ترشَّخ في حقل الأدب.

٢) عملية إخراج الكتب المخطوطة

حفظ الفهرست لابن الله يم (ت بعد ٣٧٧هـ/ ٩٨٧ - ٩٨٨ م) (وصفًا لمخطوط كتاب الياقوت، أو كتاب اليواقيت لأي عمر الزَّاهد (٢٦١ - ٩٨٥ مـ/ ٩٥٧ - ٩٥٧ م) وكان مصنّف ذلك الكتاب صاحبًا له ثعلب، ومن ثمَّ لقّب الصّاحب، أو غُلام ثعلب؛ فأصحب الشّيخ غالبًا ما كانوا خُدَّامًا له كذلك (على أية حال فقد نقل القفطي فأصحب الشّيخ عالبًا ها كانوا خُدَّامًا له كذلك (على أية حال فقد نقل القفطي ذلك الوصف في إنباه الرُّواة أيضًا، وهو يُلقي بعص الضّوء على الكيفية التي كان يتمّ بها إخراج الكتاب:

الوكان أبو عمر محمَّد بن عبد الواحد -صاحب أمي العبّاس ثعلبالبتدأ بهملاء هذا الكتاب كتاب الياقوت يوم الخميس للبلة بقيت من المحرّم
سنة ستّ وعشرين وثلاثمثة في جامع المدينة -مدينة أبي جَعفر- ارتجالًا
من غير كتاب ولا دُستور، فمضى في الإملاء مجلسًا مجلسًا؛ إلى أن انتهى
إلى آخره. وكتبتُ ما أملاه مجلسًا بتلو مجلسًا. شمَّ رأى الرّيادة فيه فزادّني
أضعاف ما أملاه أب وارتبَجل يواقيت أُخره / واختص بهذه الزّيادة أبا محمّد
الشقّار؛ لملازَ منه وتكرير قراءته لهذا الكتاب على أبي عمر. فأنجنّت
الرّبادات منه، ثمّ جمّع النّاس [بعني الطلّاب] على قراءة أبي إسحاق الطبري
[تلميذ أبي عمر (ت ٣٥٥ه/ ٩٦١م)] له، فسمّى هذه القراءة «الفَذلَكَة»،

[٧٨]

(ج) في إنباه الزواة: وأملي، (المترجم)

 ⁽أ) كذا في الأصل الإمجليري، وهو حطأ شائعُ. وإنما هو المحمّد بن إستحاق النّديمة. أو «النّديمة لا ابن النّديم. (المترجم)

⁽ب) كنة في الأصل الإنجيبزي: "the fellows of a professor were often his servitors as weil"، والا يرجود حقوق أو الترامات يريد الخُدَّام مالمعى الحرفي للكلمة، أو إلى وجود حقوق أو الترامات المنتج عسى مريديه وطلابه وإنسا هي النَّجنة والتُوقير والإكبار المؤدّة إلى بعص صنوف الخدمة المعيدة عن تقدير الطلاب لمعلّمهم في غير ذلة ولا أقصع، ومن دلك تقبيل الطالب يد شيبخ، ووقوقه له حتى يجلس أو يأذن له بالجلوس، وإنساحه له في المجالس، وحمل ما ينقل علمه حمله من مناع أو تُتب، والأحد نفياد دائته، ومساعدته في امنطاء ظهرها، وما يجري مجرى دلك. ومن ثم ينبعي أن عهم تنك العارد على الوجه نفسه الذي نفهم به القول المأثور: امن عدمتي حردًا صرت له عيدًا، (المترجم)

ثم زاد فيه بعد ذلك، فجمعت أما في كتابي الزيادات كلها، وبدأت غراءة الكتاب عليه يوم النَّلاث فجمعت أما في كتابي الزيادات كلها، وبدأت غراءة وكتاب عليه يوم النَّلاث الله الثلاث بقبن من دي القعدة سنة نسب وعشرين وثلاثين أن فرغت منه في شهر ربيع الآخر سنة إحدى وثلاثين وثلاثمثة أنو فمر/ تشرين النَّاني - ديسمر/ كانون الأول ١٩٤٢م]، وحضرت السَّخ كلها عند قراءتي: نُسخة أبي إسحاق الطبري، ونسخة أبي محمد الشار، ونسخة أبي محمد بن سعد القطريلي، ونسخة أبي محمد الخفاجي أن وزادني في قراءتي عليه أشياه. وتوافقنا في الكتاب كله من أوّل الحقاجية أخر، وزيادات في أضعاف الكناب إلى آخر، وزيادات في أضعاف الكناب لواتيت أخر، وزيادات في أضعاف الكناب لواتيت أخر، وزيادات في أضعاف الكناب

ثم جمّع النَّاس ووعَدَهم معرض أبي إسحاق [يعني الطَّبريُّ]عيه هذا الكتاب. وتكون آخر عَرضَة يتقرَّر عليها الكتابُ^{ال،}، فلا يكون بعلها زيادة وسَمَّى هذه العَرضة المِحرابية (١٧٢١).

واجتَمع النَّاس [يعني الطلَّات] يوم النُّلاثاء لأربع عشرة لَيلة حَلت من جُمادى الأولى من سنة إحدى وثلاثين وثلاثِعثة [توافق ٢٤ من يناير / كانون الثَّاني من عام ٩٤٣م] في منزله (م) بحضرة سنَّة أبي العَنبر، فأملى [يعني الطَّبريُّ] على النَّاس ما نُسحَتُه:

القال أبو عمر محمَّد بن عبد الواحد: هذه العَرضَة هي التي تفرُّد بها" أبو إسحاق الطَّبري، آجر عَرضَة أسمَعُها بعدها، فمن روى عني في هذه النسخة وهده العَرضَة حرفًا واحدًا، وليس هو من نولي فهو كذات عليه. وهي من السَّاعة إلى لسَّاعة من قراءة أبي إسحاق على سائر النَّاس، وأنا أسمَعُها حَرفٌ حَرفًا،

/ قال أبو الفَتح (عد الله من أحمد التحري، ت تحو ٣٥٨هـ/ ٩٦٩م) ١٠٠٠.

[٧4]

 ⁽ا) كلما في إنهاه المؤواة، والفهمرست نشرة القاهرة وهي في مشرة أيمن فؤاد سبد (وهم أفضل مشرات الفهرست للنديم حتى يومنا هذا): «الحجاجي». (المترجم)

⁽ب) في إنباه الرُّولة" اوبكون آخِر جزء منه يتقرُّر عيه الكتاب. (المترحم)

⁽ج) في الفِهرست (مشرة القاهرة) الإنجرانية؛ (المترجم)

 ⁽a) في إنباه الرُّواة افي منزي (المترجم)

 ⁽a) في إنباد الزواة، بزيادة «الأستاذ». (المترجم)

ويدا (يعني أبا إسبحان الطّبري) بهذه العرضة يوم الثّلاثاء لأربع عشرة لبلة خَلَت من جُمادى الأولى سنة إحدى وثلاثين وثلاثمئة [يوافق ٢٤ من يناير/كانون الثّاني من عام ٩٤٣م](١٧٠٠).

وينعلَّق مقطعٌ آخَر حفِظه لنا القِفطي -في ثنابا تر، جمِه- بكتاب [أبي علي] القالي (ت ٣٥٦هـ/ ٩٦٧م) المستَّى المقصور والمَمدود. وذا سماع الكتاب بخطِّ القالي

اقرأ جميع المَمدود والمَقصور محمَّد بن إبراهيم بن معاوية القُرشي، ومحمَّد بن أبان بن سيِّد، وعبد الوهَّب بن أصبَغ، ومحمَّد بن حَسن الزُّبَيدي اعزَّهم الله و أعانوا بانتِساجه ونقله من طَوامير تخريحي له، وقابَلوا به كُبهم. وكثيرٌ من تعاليق هذا الكتاب مخرَّجٌ بخطَّ القُرشي منهم. ومتن هذا الدَّيوان بخطَّ عبد الوهَّاب بن أصبَغَ منهم. وسَمعه ساثر أصحامهم بقراءة القُرشي له عليَّ، وسَمعوه خاصَّة بقراءتي لهم. حَعله الله علمًا نافعًا مقرَّبًا

وتمدُّنا لفِغَر المتعلُّقة بـ كتاب الياقوت ببعض لمعلومات المثيرة للاهتمام حول الكيفية التي تمَّ بها تأليف ذلك الكتاب، وتصحيح نُسخته ومقابلتُه.

- أملى الشَّيخ دائمًا الكتاب على الطلَّاب، أو على طالب بعينه من جُملَتهم.
- أملي الكتاب ارتجالًا، على نحو دائم (الإيشير الشيخ إلى أية ملحوظات أو مسؤدات.
- ٣) سمع الشَّيخ النصُّ المملَى الذي أعاد قراءته عليه طالبٌ كان يُنتخب من
 بين الطلَّاب، فيقرأ، عليه كلمة فكلمة.
- ٤) كان الطلَّاب يسمَعون القراءة، كُلمة فكلمة، فيُعارضون السمن المملّى

 ⁽¹⁾ الحط أنه ورد مي النصل أنّ المؤلّف أملاه ارتجالاً من غير كتاب ولا دستور، وهذا يعني أنه كان بين
 معرّليس من يُعلي من كتاب أو دُستور، والحطّ أيضًا أنّ أبا علي القالي بعش في شماع كتاب المتقصور
 والمتعدود على «طواهير تخريج» له» وهو يعني مسؤدات الكتاب. (العشرجم)

على النُسبح التي بخوزتهم، ومن ثمَّ يصحّحون ماج، فيها، كلّما صحّح الشّيخ القراءة، أو كلّما خالف النصّ المعلّى ما ورد في نُسجِهم.

درّس عيسى من عبد العزينز الجَزولي (ت٢٠٧هـ/١٢١٠م) على النحوي المصري أبي محمَّد عبد الله بن عبد الله بن بَرِّي، بعد أن أذى فريضة الخخ. نه درِّس علوم القرآن في بجاية والمرية لفترة ما من حياته. ثُمُّ استَقْرُ به المقام في مُزاكْشِ واعظًا حتى وافته مثبُّتُه (٧٧٠). وكان الجَزولي قـد درَّس كتـاب الجُمّـل للزجَّـاج (ت ٣٣٧هـ/ ٩٤٩م) على ابن نـري، وفي أثناء الدَّرس اعتاد الجزولي أن يطوح ما كان معرُّ له من تساؤلات حول الكتاب ومحتواه، وكان ابن بزي يجيه عن أسئلته مما تسب له، ثُمَّ كانت هذه التَّساؤلات نفسها موضوعًا لنقاشات دارّت بين الطلُّاب الحاضريين في مجلس ابن بُرِّي، مما أسفَر -في الأخير- عن من منفصل، قام الحزولي بتَنقيحه، فبدا كما لو كان / مقدِّمة تمهيدية مسهِّبة (Prolegamena) للكات، [٨٠] جاءت مُلبسة في بعض أجزاتها، أصيلة في أجزاء أخرى. ولمَّا عــد الجزولي إلى إفريقية، نسَّخ النُّحاة هذه المفدَّمة رواية عنه، كما درَّسوها عليه. ودكّر القِفطي إنَّه سبع أنَّ الجزولي كان كلُّما سُئل عمًّا إذا كانت هذه المقدِّمة من تصنيفه، أجاب بِالنَّفِيِّ؛ اللَّه كان متورِّعًا، إذ إنَّ تلك المقدِّمة تألُّفت من تعليقات أسهَم فيها جميع الطلاب الحاضرين خلال المناقشات التي جرت حول محتوى كتاب الزُّجَّاج، بقر فهم ابين بَرِّي بفشه، ومن ثمَّ لم ير الجَزولي لنصبه حمًّا في ادَّعاء تصنيف نلك المقدِّمة ومع ذلك، فقد نُسبت إيه لاحقً ؛ وذاك أنَّه انفرَد من بين سائر تلاملة ابن بَرِّي بتدوينها وتدريسها، والحقُّ أنَّه لمَّا أنشأ بصُّها فقد استبعَد شركاءه الآخرين. وعلى أية حال فثمَّ عدد كبير من الشُّروح على هذه المقدِّمة المحريه (٢٠٠٠)

خامسًا: بعض الكتب المشهورة

بوُسعنا إضافة الكُتب التَّالية أمثلة على الكُتب المشهورة، متضمَّنة أسماء بعض الكُتب التي لم نأت على ذِكرها من قبل فيم سبق من هلا الكتاب.

يُعرَى الفضس لـ ثابت بن عبد العَزيز السَّرَقُسطي وامنه قاسِم؛ وذلك لأنَّهما كانا

أوَّل من عاد من الرَّحلة إلى المشرق وبحوزَ تهما كتاب العالم المشهور الخليل [ابن أحمد] (ت بين عامي ١٩٥ه - ١٧٥ هـ/ ٧٧٧ م- ١٩٥ م) (أ) المسمَّى كتاب المعين (٢٠٠٠) وكان لخليل قد وضع هذا الكتاب لوالي خُواسان اللَّيث بن رافع، وكان الانتير أديبًا، بكتُب للبرامكة. ثمَّ اتَّفَق أن قامت زوجة اللَّيث بإضرام النَّار في هذا الكتاب في ذُروة ثورتها، نكاية في اللَّيث لمَّا أتاها نبأ اتخاذِه لسُّرية جديدة بارعة الجمال. ولمَّا لم تكن هنك نُسعٌ أخرى من هذا الكتاب، فقد أملى اللَّيث بصفّه الذي كان يحفظه، ثمَّ دَعا عددًا آخر من الأدباء ليشتركوا معًا في إملاء نصف الكتاب الآخر مما كانوا يحفظونه (١٨٠٠).

وسبق أن ذَكرتا آنفًا ما كان من أمر الجاحِظ مع الوزير ابن الزيّات فيما يتعلَّق بتلك النُّسخة النَّقسِية من كتاب سببَويه في النحو، والتي كانت بخطَّ الفَرّاء، ومقابّلة الكِسائي، وتهذيب الجاحِظ(۱۸۱۲).

وقد أراب عبيد -مؤلف كتاب الغريب المصنّق المشهور - كتابه بمبلغ عشرة آلاف دينار؛ إذ اشتمل الكتاب على نحو ألف مادّة أغوية، إضافة إلى نحو ألف ومِشي بيت شعر أمثلة شارحة لموادّه اللَّغوية (١٨٠٠). وافتَخَر اليَزبديُّون - وهم بنو جِلدة اللَّغوي إبراهيم بن أبي محمّد اليَزيدي - بكتابين (١٠٠ في علم اللَّغة من تصنيفه، وهما: كتاب ما اتفّق لفظه واختلف معناه (في ٢٠٠ ورقة)، وكتاب آخر له عن لهجات العرب ٤٠٠ كما كان يوصّف بأنه شاعرٌ مُجيدٌ أيضًا.

 ⁽أ) أظهر المؤرّخون ارتباكًا في تحديد الشة التي تونّي فيها الخليل، فقال بعضُهم سنة بضع وستّين ومثة،
 وقيل سنة (١٧٥٥هـ/ ٧٩٢م)، والأرجع أنه توفّي بالنصرة سنة (١٧٥٠هـ/ ٧٨٥م). (الممترجم)

⁽ب) لهم يضَع مقدسي حاشِية يُبيّن فيها مصدره هناء لكنّني أحسسه قد عاود وقَيات الأعبنان لابن حَلَّكان، ولسب أدري ماذا أواد مقدسي بالمصنّف الثّاني، وعبارة ابن حَلّكان هي

والبريدنيود يفتخرون بالكتاب الذي وضعه إيراهيم لبس أبي محشد المذكور في اللّغة وسدًاه كتاب ما اتفق نفظه وافقرق معناه جمع فيه كلَّ الألفاظ المشتركة في الاسبع، المختلفة في المسلقى، ووأيتُه في أرسع مجلّدات، وهو من الكُتب التّغيسة، بدلٌ على غزارة علم مؤلّفه وشعة اطّلاجه، وله كذلك تواليف خسّنة ماجعة، وكذلك بعية البريديّين صنّعوا كُتنا مشهورة مشكورة،

انظر: ابن خَلْكان، وقيات الأهيان، ٦: ١٩٠. (المترجم)

اج) لم يذكر القِفطي ليزيدي المذكور أعلاه ولأكثبه المستاة ما انفقت الفاظه واختلف معده، القط =

وامتدح أبو على القاني شرح [قسم بن ثابت بن عند العرب الأندلسي وأيه ثابت] (الله أن المرب الأندلسي وأيه ثابت] (الله أن المرب) أبي غبيد في الحديث (الله وكان علماء الأندلس قد جزح هما بادّعاء أذّ ذلك الكتاب بن من تصيف قاسم، مل نسبوه إلى شخص آحر مشر في المشرب. وكان الموت قد غيّب قاسما فيل الانتهاء من كتابه. فأكمله والذه تابت. وسمم الزُبيدي [أبا على] القالي وهو يقول مخاطبًا أهل الأندلس

السم يُؤلَّف بالأدلس كتابٌ أكمل من كتاب ثابت في شرح الحديث، وقد طالَّعت كُتِبًا أَلْفَت في الأندلس، ورأيت كتاب الخُشني في شرح الحديث وطالعته، فما رأيتُه صنَع شيئًا، وكذلك كتاب عبد الملك بي خيب (ت نحو ٢٣٨هـ/ ٢٨٥م)».

/ وهكذا كان اسن دُرَيديرى أن الفالي في روايته ربعاً قصد مصنّعات أخرى (١٨) صُنَّفَت في هذا الموصوع نفسه (أي غريب الحديث) في المشرق الإسلامي، بيد أنَّ الفضل ينبغي أن يُعزى إلى أبي عُبَيد؛ لكونه أوَّل من صنّف في هذا الموضوع المساه وكان عبد الرَّحمن بن عيسى (ت ٣٣٠هـ/ ٩٣٢ع)، قد وضع كتابًا أسماه

والشَّكلُ، وكتاب المقصور والتمدود، وكتاب مصادر الغرآن، وبلغ به إلى سورة الحديث وكتاب بناء
 الكعبة وأخبارها، وكتاب المصادر وتوادر العرب (دكرء أبر المحاسل المصوري في ور القبل)
 (المترجم)

 ⁽¹⁾ ما بين حاصرتين من عندي: إد إن السّيال لا يستثيم دور، هذه الرّيادة، ومن لواصح أنْ سَعْطُ اعتور عدرة مقدسي في هذه الموضع؛ متح إنّا عن حطاً وقع من المؤلّف منذ عداً وفي أنده رقل الكذب ولم يقطن له المؤلف. (المعرجم)

⁽ب) لم يكن شوحًا لكتاب الغريب لأبي عُيد كما ظنَّ مقلمسي، بل كان كتابًا مستقلاً مي عريب الحديث صرف ثابت -وأبوه من بعله- عنابته على توات أبي عُيد وابي قُيمة من غريب ألعاظ الحديث (المترجم)

⁽ج) قال الزُّبيدي:

ا وقال محقد بن خنس اولو قال إسماعيلُ. إنه لم بر بالمشرق كنانا أكفل من كناف قاسِم في معند، لمسا ردّفت مقالته؛ على أنْ لأبي غَنِيد في هذا العنّ فضل السُبق إليه؟ انظر: الزُّنِيدي، طبقات المحويِّين واللَّمُعوثِين، ٢٨٥-٢٨٥. (المعترجم)

كتاب الألفاظ، وهو كتابٌ وُضع لتأهيل الكُتّاب المبتدئينَ الذين كانوا يرومون احتراف ضنعة الكتابة، وقال الوزير الأديب المعروف الصّاحب بن عبّاد في شأنه:

المعروفة في أورق يسيرة، فأضاعَها في أفواه صبيان المكاتب، ورفّع عن المتأذّين تعب الدرق يسيرة، فأضاعَها في أفواه صبيان المكاتب، ورفّع عن المتأذّين تعب الدرس والحفظ والمطالعة، (١٨١١ه).

وما انفَكَ أهل البصرة يُفخرون أهل الأرض بهذه الكتب التي صنَّفها علماء بصريُون، وهي: كتاب القين للحليل في اللَّعة، والكتاب لسيبويه في النحو؛ وكتاب الحبوان للجوخا؛ وكتاب القراءات للسجستاني (ت ٢٥٥هـ/ ٨٦٩م) (من الكتاب لسيبويه في النحو بمنزلة النصل المؤسس للعربية الفصيحة منذ دُوِّن بها، واعتاد النحوي واللَّغوي الأندلُسي، عبد الله بن محمَّد بن عيسى وهو من أهل ملينة وادي الججارة (من شمّة كتاب سيبويه مرَّة كل حمسة عشر يومًا، والحَظُ أنَّه استعمل ها اصطلاح فختمة، وهو المصطلح نفسه الذي استعمل وصفًا لإتمام قراءة المصحف كاملا، ومن ثمّ فقد وُضع الكتاب لسيبويه في المستوى نفسه مع القرآن (عنه وذاك لقيمة كتاب سيبويه في العربية (١٨٦).

وروى الشبكي -صاحب التراجم أنَّ النحوي أبنا يوسف القَرْويني (ت ١٠٩٥هـ/ ١٠٩٥م) كان قد جمّع عددًا كبيرًا من الكُتب في مصر إبَّان قَحط أصاب أهلَها، ومن شمَّ نقل ثلك الكُتب إلى بغداد، وكان بينها نسخة نعيسة من المصحف أنَّ أعلَّت خصّيصًا ثلية لحاجات محددًة للأدباء، حيث حدَّد النَّاسخ آيات

 ⁽أ) أحال مقدسي هنا على: القِعطي، إنه الرُّارة، ٢: ١٦٥ والحقُّ أنَّ هذه الفقرة ليست من لعظ القِعطي،
 مل نقلها محدَّق إنباه الرُّوا، عن الصَّمدي، وأثنتها في حاشية له في ثنايا تحقيقه لمص القِفطي، فليُسبَه (المترجم)

⁽ت) تُعرف أَيضًا مدينة الفُرج، وهي حاليًا بلدة (Guadalajara) في إسبانيا (المترجم)

⁽ح) الأيسدو لي أن مقدسي كان موفَّف في هذه العقاربة اللُّغوية، والسُّيحة التي قادته تلك المفارعة إلىه مدعاة للذهشة (السرجم)

 ⁽a) قال الشّـكي.
 وأمدي إلى طام الملك أربعة أشياء ليم يكل الأحد مثلها .. والزامع مصحفٌ بخطّ بعض الكُمُّات ...

بعينها تصلُّح لاستخدام كُتُابِ الرِّسائل في كتابة رسائلهم، وللشُّر وطيِّين في وضعهم للوثائق الشَّرعية الرُّسمية(١٨٠٠.

سادسًا: حركة الكتب

تدفّقت الكُنب اليونانية من بلاد الروم إلى بغداد على نحو كثيف في أعقاب رسالة أرسلَها الخليفة المأمون إلى الإمراطور البيزنطي، يسأله فيها إمداده بيعض الأعمال المنتخبة من كتب اليونان القدماء ممًا هو محفوظٌ في مكتبت بلاده. وقبل الإمبراطور البيزنطي عرض المأمون بعد لأي، فأرسَل المأمون وقدًا كان فيهم سالم حازن دار الجكمة (١٨٠٠). وهكذا منتحت تلك الكتب المنتخبة المجلوبة إلى بغداد دفعة لحركة الترجمة -التي بدأها والدالمأمون، الخليفة هارون الرشيد- والتي أحدثت في النّهاية انفجار نبع المعارف العربية الإسلامية.

انسابت الكتب متنقلة إلى جميع أرجاء العالم الإسلامي، فقد ظفر بها العداء الذين خَرجوا قاصدين مكّة بنيّة الحجّ في أثناء رحلاتهم. فبعد أدانه لفريضه الحخ عداد / أبو عبد الله محمّد الغازي (ت نحو ٧٩ ٢هـ/ ٩٩٠) إلى الأندلس وفي معيّد (٢٨) عدد كبيرٌ من الكتب في الشّعر واللّغة و لنحو والتّاريخ (١٨٠١، وهي الفروع الرئيسة في مناهم الدّراسات الأديبة. وروى القفطي أنَّ كتاب القراءات للّغوي الأندلسي أحمد ابن مُطرّف الطّائي (ت نحو ١٥٣هـ/ ٢٦٩م)، عُرضَ للبيع في محلّدين في خلّب (١٩٠٠. وكان الطّيب الأديب ابن الحسّس البغدادي قد صنّف معض الكتب التي سرعان ما وجَدت طريقها إلى نيسابور، بعضُها من خلال أحد طلّابه -خاصّة - وكان سرعان ما وجَدت طريقها إلى نيسابور، بعضُها من خلال أحد طلّابه -خاصّة - وكان يُدعى عبد الوهّاب، وكان من أهل تلك المدينة (١٩٠٠). كما أضحَت مسخة ابن ولّاد (ت ٨٥ ٢هـ) من الكتاب لسيبويه، بعد عودة صاحبها من الأندلس للتّدريس

المجرّدين بالحطّ الواصح، وقد كتب كائبه احسلاف القُرّاء بين سُطوره بالحُمرة، ونفسير عويه بالحُصرة،
وإعرابه بالرُّرفة، وكتب بالنُّعب العلامات على الآيات التي تصلّح للانتراعات في العهود والمكاتبات، وبابت
الوعد والرعيد وما يُكتب في النَّعازي والنَّهائي، وبالجُملة: كتابة مصحف على هذا الوجه بدعة مكروعة،
انظر: طبقات الشَّاطعية الكبرى، ٢٧١٥. (المترجم)

مي مصر، إرتُ الامه، وبعد وفاة الابن، أضحت تلك لنسحة ملكًا لأحد الهواة • م حمّاعة الكُتب ولدعى الدقّاق، الذي دفع منة ديبار ثمنًا لركة مالكها المنوفّي، وبعد وهاة لدفّاق أضحت ثلك النسحة إحدى مقتيبات مكتبة الورير أبي العضل ابن الفرات (ت ٣٩١هـ/ ٢٠١١م)، وكان وزير الإخشيد (١٩٢).

كما أرسل الملوك والأمراء الأندلسيون مبعوثيهم إلى المشرق بهدف جمع الكتب لمكبانهم الله وأسهم التُجار أيصًا في عملية نشر مصادر المعرفة تلك، إلا إسهامهم في هذه التُجارة كان بمنزلة نعمة ونقمة ممًا في آن و حدا إذ إنهم لمًا لم يكوسرا من أهل الأدب، فقد كانت مصلحتُهم في الاتجار بالتُتب تقضي مصاعفة اربحهم من بيعها إلى أقصى حدَّ ممكن، وذلك من خلال تقريق التُتب متعدَّدة الأحراء، ثم يبع كل جزء منها على حدة، هنا وهناك في كل حدب وصوب. ومن ماحدة أحرى، فإنهم لمّا كانوا عبر مدركين دائمًا لقيسة بضاعتهم، فقد ذال وسع الأدباء عقد صفقات جيدة معهم، وكانت هده هي الحال في تفسير المعتزلي والنحري أبي مسلم محدد بن علي الأصفهاني (ت ٩٥٤هـ/ ١٧٠ م) الله حيث ابتاع والنحري أبي مسلم محدد بن علي الأصفهاني (ت ٩٥٤هـ/ ١٧٠ م) الله حيث ابتاع أحد التحار دلك التُفسير البالع نحو عشرين مجلدًا، وكان يجهل قيمته، ومن ثمّ باع كل حرد مده على حدة، بوحد بعضها طريقه إلى مصر، و وُجد بعضها الاحر في الأبدلس الثال.

كما سدّدت المكتبات الحاصة الأحرى شيعاعًا، وكالملك كانت حال المجلّدات التي بليغ عددُها زُهاء عشرة الاصحلّد كانت تضفّها مكتبة الطّبيب ابن المُعلران، ولمُنا لم يكس له أنناء برقونه، فقد بيعت كُتبه كتابًا كتابًا في مزاد علني (١٩٠٠، وكلّف الفعطي صديقًا له بشيراه بعض الكُتب، وأوصاه بشيراء تعليقة أابن أبابشاذا الوهي تعليقة مشهورة في النحوالال خاصة. وكان هذا الكتاب برواية مؤلّفه قد انتقل خلال تعليفة أحيال متعاقبة من تلامذته، فطلب القفعي - الدي كان في حلب انذاك عندما أناه بأ وفاة اخر أولئك الثلامية- من أحد أصدقاته شراه ذلك الكتاب مهما بلغ ثمنه،

⁽أ) هو المعروف بالمراض مهريرده أو فان مهرايردة. (المترجم)

⁽ب) أبر الحسن طاهر بن أحمد بن بالشاد المجوي لمصري (بديمو ١٠٦٤هـ/ ١٠٦٢م). (المرجم)

وكذلك كتباب التُذكِرة لأبي على (يعني أبا علي الفارسي، ت ٢٨٨هـ/ ١٩٨٧). ولدًا عاد القِفطي إلى مصر، أخبره صَديفُه أنَّ كلا الكتابَين قداستَولى عليهما الملكُ الكامل (حُكمه: ٦١٥-٣٣٥هـ/ ١٢١٨ م ١٣٣١م) لنفيه. وكان الملكُ الكامل معاصرًا للملك الصقلي فريدريك التَّاني، وعُرِف عنه -آعني الكامل- آنه كان له مَيلٌ خاصٌ للنحو، ولا سيَّما لأمَّهات الكُتب في هذا المحقل (١٤٠٠).

 ⁽¹⁾ كذا في الأصل الإنجليزي. وقد توقي أو على العارسي سنة ٣٧٧هـ، أمّا التاريخ الهجري المذكور أعلاه فهو تاريخ موسده، واختلط الأمر على مقدسي فأثنته في محل تاريخ وفاته وأمّا المكافئ الميلادي فصحيح. (المترجم)

الباب الثالث التدريس: تنظيم المعرفة

الفصل الأول مكانة الأدب في تنظيم المعرفة الدينية



[AA]

/ أولًا: أقسام المعرفة

نُظَّمت المعرفة في الإسلام الكلاسيكي في ثلاثة أتسام رئيسة:

١) فنون الأدب العربي.

٢) العلوم الدّينية الإسلامية.

٣٠) «العلوم الدَّخيلة» أو «علوم القدماء»، ولا سيُّما اليونان منهم.

لمّا تذكّر ابن بُطلان (ت ٤٦٠هـ/ ١٠٨ ما معاصِريه الذين أو ذت بهم فواجع النّصف الأوّل من القرن الخامس الهجري/ الحادى عشر الميلادي، مثّل أولئت المفكّرون –الذين سمّاهم ابن بُطلان – هذه التُقسيمات الثّلاث الرئيسة للمعرفة التي نشأت بحلول القرن الثّالث الهجري/ التّاسع الميلادي في الإسلام (١٠٠ ويمكن نميز هذه الأقسام الثّلاثة في ثنايا المقالات العشرة في كتاب الفهرست لـ ابن النّديم. فبعد أن تناول ابن النَّديم اللُغات والأديان في المقالة الأولى من الفهرست، خصص المقالتين الثّالثة والرّابعة لفنون الأدب، ثمّ أفرت المقالتين الخامسة والسّادسة للعلوم الإسلامية، نمّ كرّس المقالة السّابعة للعلوم الدّخيلة. بينما تناول في المقالات الثّلاث الأخيرة موضوعات غير ذات طبيعة إسلامية، وعُدّت ذات أهمية ثانوية، كالأساطير والخُرافات والسّحر والأديان الوثية والخيمياء (١٤٠٠).

⁽أ) النجيمياء (Alchemy علم قديم كان يسعى للشيطرة على عناصر الأرص، بسرص تحويل المعادن الرخيصة إلى معادل ديسة، وتركزت آمال الحيمبائين على اكتشاف خجر القلاسعة الذي يمكن من ع

و حلى الأف على مبا همل ابين النّفيم، فقاء فسم العُو ارامر (١١٠ - ١٠ اين عامي ٢٥٥ - ٣٠٥ - ٢٥٥ م ٢٠٥ - ٢٠٥ عامي كرّس أو لاهما للعلوم الإسبارية و فور ، الأدب ، بالمعتد من الدالد النّارة العاوم النّخيلة و و فور ، الأدب ، بالمعتد من الدالد النّارة العاوم النّخيلة و و فور ، الأدب ، بالمعتد من الدالد النّارة العاوم النّخيلة و و لا يُطهر منى هذا النّقسيم أنّ فنون الأدب كات تدهيدًا للمالموم الذّخيلة إلى جانب العلوم الإسبارية ، بل شكّلت فنون الأدب إلى جانب كولها الدّخيلة إلى جانب العلوم الإسبارية ، بل شكّلت فنون الأدب إلى جانب كولها حقيدًا من القسمين الملكورين أنفًا - فسنة المنفصلا للمعرفة في حدّ ذاتها المكانت حقيد السائلة الأدب حقيد السائلة الأدب الدراسة العالمية ، كما كانت الحال في القسمين الأخرين؛ وكان لأسائلة الأدب أصحاك (ومفر دُها صاحبُ) تخرّ جوا تحت إشر الهم، أسوة بما كان يجري في القسمين الأخرين "، و في هذا الحقل المستقلّ ، الذي أطلق عليه اسم الأدب، كان يكمن مجال الذواسات الإنسائية.

ثانيًا: مصطلحات الدراسات الأدبية

لطالما استُعملَت المصطلحات التَّالية في حقل الدّراسات الأدبية على مرّ السّنين، (٨٩) وحي: / الأدب، الأداب، الأدب، الأدب، أنواع الأدب، ضروب الأدب، فنون الأدب، علم الأدب، علم الأدب، علم الأدب، العلوم الأدبية، علم العرب. علم الأداب، العلوم العربية،

حلاله تحويل المعادن الرّحيصة إلى الدُّهب. ولم تُعارَس الخيمياء استندًا إلى مفاهيم محدّدة عن تركيب المعادن وعلاقته ببعضها بعضا، بل مررست -لقرون- دون أن تضيف سوى أقل القليل من المعارف عن تركيب الموادّ على الأرض، وذلك بسبب القتاعة الرّاسخة حول انتماء جميع العناصر الطّبعة إلى العناصر الأربعة الرئيسة (الهواء- الماء- التُراب- التّرا)، وكذلك بسبب دخول الفلسفة مكونا رئيس من مكونات الحيمياء، وهو ما أذى بدوره إلى الخصم من وصيد الحسرة القائمة على التحريب لصالح التّأمل النّظري المصحوب ما معتقدات الماطنية والمعارسات الشحريه، حتى علّب هذا على صنعة الحيميائي، ومع ذلك نقد برز من بين أو لئك الحيميائين عددٌ من العلماء اللين أسهمو ابيصيب في نظرُر علم الكيمياء الحديث، انظر تعصيلًا: صيرل أيدون، فضولية العلم، (بيروت: دار الشاقي، ٢٠٠٧). (المشرجم)

⁽أ) كذا في الأصل الإنجليري، والضواب: (ت ١٣٨٧هـ/ ٩٩٧م). (المترجم) (ب) كذا في الأصل الإنجليري، وأطن مقدسي أراد اعلم العربية، (المترحم)

علم اللّسان، حلوم اللّسان. والحَظُ هنا أنَّ عله المصطلحات من شانها أن نصر ف اللّمن إلى العربية الفصحى - فئيًّا ولُغويًّا- حند العرب القدماء. والحَظُ أيضًا أنَّ صيغة الجمع كانت العربية الشائدة في المصطلحات التي أطلقت على دراسات الأدب، أو الدّمات الإنسانيَّة التي يمكن أن نُطلق عليها اسم فنون الأدب (studia adahi)a).

وضف ابن صينا تلك الكيفية لتي رُبَّت به الكتب في مكتبة سوح بن منصور [السَّاماني]. ويمدُّنا هذا الوصف -مقارنة مع مختلِف حقول المعرفة الأخرى-بقكرة جيدة عن ماهية حقل الأدب. قال ابن سينا:

افدخلت دارًا ذات بيُوت كثيرة، في كل بيت صناديق كُتب منظَــــــة بعضها على بعض، وفي آخر الفقة، بعضها على بعض، وفي بيت منه كُتب العربية والشَّعر، وفي آخر الفقة، وكذلك في كل بيت كُتب علم مفرُده (١٠).

على هذا النحو، استخدم ابن سينا اصطلاحَي: العربية والشّعر بمعنى الأدب، وعدَّهما حقلًا مستقلًا من حقول المعرفة.

ثالثًا: التعاريف والخصائص والنطاق

لم يتَّفق الكُتَّب دائمًا على فروع الدِّراسات التي تندرج تحت مصطلح الأدب، كما يتَّفق الكُتَّب دائمًا على فروع الدِّراسات التي تندرج تحت مصطلح الأدوع كما يتَّفسح لنا من دراسة نالينو (Nallino) لهذا المصطلح (التَّاديب، حيقول نالينو تروح بين أربعة وأربعة عشَرَ مرعًا. واستُعمل مصطلح (التَّاديب، للإشارة إلى التَّعليم الذي تلقَّاه الطَّالب في فترة التَّعليم الأوَّلية، والتي تلقَّى خلالها دروسًا في فنون الأدب.

أنهى الشَّمِر بن نُمَير -وكان بديمًا لعبد الرَّحمن الدَّاخل (خلافته. ١٣٨-١٧٢هـ/ ٧٥٦-٧٨٨م)- مرحلة التَّاديب في قُرطبة قبل أن يقوم بـ الرَّحلة إلى المشرق ليُكمل دراسة العلوم الدَّينية (٢٠٠ وقبل: إنَّ المفضَّل الضبَّي (ت نحو ١٧٠هـ/ ٧٨٦م) تخصَّص في النحو والشَّعر واللَّغة (الغريب) وايَّام التَّاس (٧٠).

وذكر خَلف الأحمر (ت ١٨٠هـ/ ٧٩٦م)، في كتابه المسمَّى المقدِّمة في النحو، أنَّ الإلمام بمبادئ النحو له قيمتُه في الشَّعر والخُطُ أنَّ

هذه الرّواية العائدة إلى متتصف القرن الثّاني الهجري/ النّامن الميلادي، تضمّنت المجالات الرّيسة لفنون الأدب. وذُكرت حقول المعرفة التي كانت محلٌ اهتمام المُجتحي (ت ٢٣٢هـ/ ٤٨٦م) كالشّعر والأخيار -أي التّاريخ- مصحوبة بالتّعسير التّالي: قرهما من جُملة علوم الأدب (أنّا المجالات التي كانت محلّ اختصاص التّالي: قرهما من جُملة علوم الأدب (أنّا المجالات التي كانت محلّ اختصاص المازني (ت ٤٨ مد/ ٢٨٨م)، فقد أُدرجَت على غرار تلك الحقول الخاصّة بالمعضّل الضبّي، كالنحو والشّعر واللّغة (الغريب) والسّير (١٠٠٠). ونُقل عن الجاحِظ قوله: إنه لمّا كان مولّعًا بدراسة الشّعر، فقد تنقّل من شيخ إلى آخر بيجد أن معارفهم بهذا الحق إنّما اقتصرت على الغريب، أو على الإعراب، أو على ما نضمّته من بهذا الحق أنّما اقتصرت على الغريب، أو على الإعراب، أو على ما نضمّته من تسمية فنون الأدب تلك، حتى أردَف قائلا:

« ولَمَ أَطَفَر بِمَا أَرْدَتُ إِلَّا عَنْدَ أَدِبًا الكُتَّابِ: كالحَسَنَ بِن وهِبِ (ت تحو ٢٤٧هـ/ ٨٦١م) ٢٠٠٠، ومحمَّد بن عبد الملك الزيَّات (ت ٢٣٣هـ/ ٨٤٧م)) ٢٠٠٠.

ولمَّا سأل الهاشِمي -الذي وصَل البصرة واليَّا عليها في عام (٢٧٦هـ/ ٨٨٩- ٥٩٨م) - أبا حاتم السّجِستاني مَن عُلماؤكم؟ أجابه السّجِستاني بأسمائهم والحقول التي برَزوا فيها، مثل: النحو، اللَّغة، الأخبار (التَّاريخ)، الفقه، كتابة الشَّروط، الحديث، علوم القرآن (١٠٠٠. وروى الأديب المُبرِّد، في مقدِّمة كتابه المسمَّى الكامل، أنه جمع ضُروبًا من الأدب: النَّر، والشّعر، والأمثال، والمواعظ، والخُطَب، والرَّسائل (١٤٠٠).

ووُصِفَ أبو بكر الصُّولي بأنه كان عالمًا في مختلف فنون الأدب. ونُسِب إليه

 ⁽أ) فات مقدسي توثيق رواية الجاجظ، وتماثها:

اطلبت علم الشّعر عند الأصفعي فوجّدتُه لا إحسن إلّا غربته، فزجعت إلى الأحفّش فوجئتُه لا يُنهِس إلّا إعرابه، فقطعت على أبي عُنهدة فوجّدتُه لا ينقل إلّا ما اتّصل مالا تحسار، وتعلَّق بالأيام والأسماب، طم أطفر سما أزدت إلّا عند أدباء الكُشّاب. كالحنن بن وهب، ومحشد بن عبد الملك الزّبات.

انظر: ابن رُشَيق القيرواني، العُمدة في محاسِن الشَّمر وآهايه، تحقيق محمَّد محيي الدين عبد الحميد، (بروت: دار الجيل، ١٩٥١)، ٢: ١٠٥. (المترجم)

التخصُّص في هذه الحقول. النحو واللَّعة والتَّاريخ والشَّعر وعلم الكتابة (١٠١٠). وعَرَّف الزَّمْخَشَري (ت ٥٣٨هـ/ ١٤٤ م) تحصُّصات الأدب على النحو التَّالي: «علوم الأدب ... علومٌ يُحترز بها عن الخلل في كلام العرب لفظًا وكتابة»

ثُمُّ طَفِق يُقسِّمُها إلى مجموعتين:

دمنها أصولً وهي: اللُّغة، والطّرف، والاسْبِقاق، والنحو، والمعاني، والبلاغة، والبيان، والبديع، والعُروض، والقوافي. ومنها فروعٌ، وهي: الخطّ -أي الإملاء- وقرض الشّعر، والإنشاء والمحاضّرات، ومنه التّواريخ، (١٠٠٠).

رذكر ابن عقبل في سيرته الذَّانية - في ثنابا حديثه عن تحصيله الأدبي- الوعظ، وأضاف إليه ما يلي: النحو والأدب والشَّعر والترشُّل(٢١٠). وسرَد أبو البركات الأتبري حقول الأدب على النحو التَّالي: النحو واللُّغة والصَّرف والعَروض والقوافي وصَنعة الشَّعر وأَخبار العرب وأنسابهم(٢١٠).

وتجاذَب بن مَمَّاتي (ت ٢٠٦هـ/ ١٢٠٩م) -وكان أديبًا قِبطيًّا، تعود أصولُه إلى مدينة أسبوط، وتولَّى الوزارة في العصر الأيوبي- أطراف الحديث ذات يوم مع رفقة كانت معه، ودار الحديث عن النَّحاة الذين يُعنون أعمارَهم وهم عاكفون على النحو، لا يتعدُّونَ إلى غيره من فنون الأدب؛ لاقتصارهم في السَّعي عليه، وإهمالهم التَّامُ للبلاغة والشَّعر والنَّاريخ واللَّغة والرَّوايات... إلخ. فعلَّق ابن مثاتي قائلًا:

قعؤلاء مَثَلُهم مثَل الذي يعمل المَوازين وليس عنده ما يزن فيه، فيأخذُها غيرهم فيزن فيها الدُّرُ النَّميسَ، والجوهُر الفاخِر، والدَّمانير الحُمر والجَواهر البيضَ ١٤٠٤.

وأدرج السَّكَّاكي (ت ٦٢٦هـ/ ١٢٢٩م) في كتابه مفتاح العلوم قائمة بـ أنواع الأدب التي تناولهـا، وهي: الصَّـرف، رعلم خواصٌ تركيب الكلام، / والإعراب، [٩١]

أخال مقدسي يُومئ إلى أحد كُتب الصُّولي الذي أفردَه في هذا الفنَّ المذكور أعلاه، وهو كتاب أدب الكاتب. (المترجم)

والمعاني والبيان، والغروض والقوافي (ولم يذكُر اللُّغة، على الرُّغم من أنَّه تعرُّض لها)''''.

ا) ياقوت [الجوي] بين الإنسانية والمدرسية

ترجم ياقوت [الحضوي] للأدباء الذين تخصصوا هي فنون الأدب، وهم: النحريُون، واللّغويُون، والنسّاخون، والتحريُون، واللّغويُون، والنسّاخون، والتحريُون، واللهور خون، والنسّاخون، وبانعو الكُسّب، والحطّاطون، وأصحاب الرّسائل المجموعة، والحُطباء، والكُتّاب، هوكلُ من صنّف في الأدب تصنفاه على حدّ قوله (٢٠٠٠). كما أفرَد مصنفا مستقلًا حصصه للشّعراء، ولَحظ يقوت أنّ أكثر الأدباء المبرزين -أي أكثر الإنسانيين علب عليهم الجمع بين قرض الشّعر وسبك النّر؛ لذا نقد قرّر يقوت أن يعالج سِير الشّعراء من الأدباء الذين جُمعت أشعارُهم في دواوينَ، واكنسبوا شهرتَهم من خلال أشعارهم، في كتاب مستقلٌ، ولسوء الطّالع فقد هذا الكتاب، بيد أنْ كتابه الذي أفردَه لتراجم الأدباء الذين قرضوا الشّعر أيضًا -إلّا أنهم اكتسبوا شهرتَهم من مجالات أخر من الأدباء الذين قرضوا الشّعر أيضًا -إلّا أنهم اكتسبوا شهرتَهم من مجالات أخر من الأدباء الذين قرضوا الشّعراء، "

واعنذر ياقوت - توزُّعًا- عن أنَّه بدَّد وقتَّه في أُمور كانَ الانصراف عنها إلى غيرها -من الدِّين وفرائضه- أولى له، بقوله:

قوإنَّ الله - جَلَّ وعَزُ - جعل لكلَّ علم من يحفظ جُملته، وينظم جَوهرته، والمسرء ميشر لما خُلق له. ولست أنكِر أنَّي لو لزمت مسجِدي ومصلاي، والمشعلت بما يعود بعاقبة دُنياي في أُخراي؛ لكان أولى، وبطَريق السَّلامة في الأخرة أحرى، ولكنَّ طلب الأفصل معقود، واعتماد الأحرى غير موجود. وحَسِلُكُ بالمرء فضلًا أن لا يأتي محظورًا، ولا يسلُكُ طريقًا مخطورًاه "".

وما أن فرغ ياقوت من قوله هذا حتى عرَّج على الأهمية التي تحظى بها فنون الأدب، فهي كالتمهيد لعلوم اللّين، ولا غنّى عنها للفوز في الآخرة، محتجًّا في ذلك بحُجَّة معروفة؛ وهي أنَّ الإحاطة بقواعد الإعراب تقي القُرَّاء مغبّة الوقوع في الكُفر،

1417

معلى سبيل المثال يجزُ بعض الفُرّاء -مخطئين- كلمة الرسوله؛ عند قراءتهم الآية: ﴿ إِنَّ اللَّهَ بَرِيَّ ۗ مِنَ الْمُشْرِكِينُ وَرَسُولُهُۥ ﴾ (١١٠، والصّواب يفتضي رفعها.

ولهي نهاية مقدِّمة كتاب، يمذُنا يافوت بلمحة عن عالم الأدب كما لـو راه رأي الغين؛

العلم السر من بابة من يطلب العلم للمعاش، أو ليحضل هدايته - أنَّ هذا العن من العلم للمعاش، أو ليحضل / الزّينة والرّياش، ولا من رغبات من ينظر فيه وقائبه يجول في طلب المحصول، فهو يسأل عمّا ينفّق. ولا هو مما ينفّق في المدارس، أو يناظر به في المجالس، إنَّما هو علم الملوك والوزراء، والجلّة من النّاس والكّبراء، يجعلونه ربعًا لفاويهم، ونُرْحَة لنمُوسِهم، ترتاح إليه أرواحُهم، وتشتمل عليه أفراحُهم، فهو ربع ولنّه أوراه، مال العلوم الرّيسة (١٤٠٠).

ونول ياقوت العلوم الرُّئيسة، أي: ما يجب على المرء أد يُنفقه من جهد في سيل تحصيل العلوم السَّامية، مثل: الفقه، والعقيدة، والطبِّ.

وبعد أن أعرب ياقوت عن ورَعِه ونقواه، أن له الأوان كي يُفسِح المحال لحقيقة ما يعتقده بشأن بمكانة الأدب في مواجَهة مزاجِميه من حقل العلوم الدّينة، أعني الفقه وطريقة النّظر المدرسيّة، والضّجيج الدّي أثارته المناظرات الضاخة التي كانت تُعقّد في عويص مسائله. أمّا الأدب، فهو على النّقيض من ذلك، فهو لبُ لاكبدس؛ إذ إنّ الأدب يتحرّك في أجواء من الأبّهة وأناقة أهل الحضر، وعالمه هو عالم الملوك والموزراء والكُتّاب وعليّة القرم من أولي المناصب وأهل البراعة والمولّعين باللّفة وأفانينها، اللين نالوا أسمى مراتب الشرف في بالاط الملوك، وحيث الفيطنة وسُرعة البّديهة، والتأثّق في الهندام والجزالة في الخطاب كالعملة وحيث الغليات الأدباء على مدار تاريخ الإسلام حتى عصر مؤلّفه - لا سمع القارئ أل يُخطئ فهم مغزّى رسالة ياقوت قط.

تدييدو -عند قراءة الفِقرة المذكورة آنفًا- أنَّ ياقوت كان يضع العلوم الدَّينية في مرتبة عالية، بعيدة عن مجال تأثير الأدب المنو ضع، مما يجعل من الأدب مجرَّد خادم صاغر. يل إنَّ ياقوت -في واقع الأمر-عدَّ دراسة المقه لأهل المدارس مفتقرة إلى رهافة الحسّ، كما أنَّها مفتقرة أيضًا إلى القدرة على الحركة في أجواء الفصاحة الأدبية الرُّوحانية. يقد مالت مشاعر ياقوت -بوضوح- إلى جانب الأدب. ونقلت تلك افقرة تلميحات نمّت عن بعض النُّفور من اللَّغة الحشنة والجدل والمناظرة. والحفظ أنه في ثنايا إعراب ياقوت عن تقديره لدراسات أهل المدارس، استحضر النحو فحسب بوصفه خادمًا لهم، وغضَّ الطّرف عن مجموعة كاملة من فنون الأدب، والتي كان النحو مجرَّد أداه ونُقطة انطلاق إليها. كان هذا رأي ياقوت الذي يبرز بوضوح من خلال المثال الذي ضربه على القراءة الخاطئة للقرآن، حيث يقي يبرز بوضوح من خلال المثال الذي ضربه على القراءة الخاطئة للقرآن، حيث يقي الإلمام بالإعرب من مغبّة الوقوع في الخطأ.

ذرّب طلاب المدارس من الفقهاء بعناية، وتلقّوا الرّعاية في المدارس التي استَندّت إلى الوقف. في حين كان الأدباء أناسًا عصاميّين في المقام الأوّل، وتباينت ممتلكاتُهم من الخرق البالية إلى الثّروات الطّائلة، ثمّ معاناة المقر مجدّدًا. يكنهم لم يفتقروا إلى يد المساغدة قطّه فقد ظهّرت الكتب التي وضعت الأدباء خاصّة نُصب عينها. وأضحى الأدب العربي ملاذًا للقرّاء النّهمين من أصحاب الهمّم العالية، الذين التهموا الكتب التهامّا، وحفظوا محتوياتها، مع رغبة شديدة في المعرفة انتابت تلك النّفوس التّوّاقة. بحث أولئك عن المخطوطات فابتعوها أو انتسخوها لأنفُوسهم، وأقاموا مكتبات منها. وصُنفت الكتب التي وضَعت أولئك الذين علّموا أنفسهم وأقاموا مكتبات منها. وصُنفت الكتب التي وضَعت أولئك الذين علّموا أنفسهم في الاعتبار، / وتناولت أقسام المعارف وتصنيفاتها، والمصطلحات الفنية في مختلف مجالات النعليم. وكانت هذه الكتب منزلة خرائط حقيقية حدّدت في مختلف مجالات النعليم. وكانت هذه الكتب منزلة خرائط حقيقية ومن شمّ المتطوطًا واضحة لتعيين حدودها، علال المناطق التي سيق المبتدئ إليها، ومن ثمّ كانت انتد التي أمسكت بقباده، فقاذته خُطوة بخطوة، ومن حقل إلى الحقل الذي يليه.

احتوت قائمة حقول الأدب في كتاب ضياء الذين ابن الأثير المسمى المثل السائر علما تلك الحقول التي علما على تلك الحقول التي علما ضياء الدّين ضرورية لتأهيل الكاتب والشّاعر والأديب على النحو الثالي: النحو (الإعراب والصَّرف)، النَّغة، وأيام العرب، والأمثان، والخطب، والرّسائل، والشّعر، والقرآن والحديث (الكتاب والشّنة)، والعروض والقواعي ""،

٢) الأدب عند ابن الأكفاني

قدَّم ابن الأكماني (ت ٧٤٩هـ/ ١٣٤٨م)، في فِقرة من كتابه المسمَّى إرشاد القاصد إلى أسنى المقاصد، معريفًا للأدب وحدًّا لنطاقِه، وهو ذا مصنَّ ابن الأكماني:

«الأدب: هو علم بنعرف منه التفاهم عمد في الضّمائر بأدلَة الألماظ والكتابة، وموصوعُه اللّفظ والخطَّ، ومنعته إظهار ما في نفس إنسان ما من المَعاني وإيصالُه إلى شخص آخر من النّوع الإساني حاضرًا كان أو غائبًا. وهو جلته اللّسَان والبّنان، وبه يتميّز ظاهر الإنسان على سائر الحيوان، ونَّم ابتدأت به لأنَّه أوَّل أدوات الكمال، ولذلك من عَرِيَ عنه لم يهتم بعره من الكمالات،

وتَنحَصر مقاصدُه في عشرة علوم، وهي: [١] علم اللَّغة، [٢] وعلم التَّصريف، [٣] وعلم المَعاني، [٤] وعلم البيان، [٥] وعلم البَديع، [٦] وعلم العروض، [٧] وعدم القوامي، [٨] وعلم النحو، [٩] وعلم فوابين الكتابة، [١٠] والقراءة. وذلك لأنَّ نظرَه إمَّا في اللَّفظ أو الخَطْ.

واعلَم أنَّ هذه العلوم في العربية لم تُؤخّذ عن لعرب قاطِبة، بل عن الفضّحاء البلّغاء منهم، وهم الذين لم يُخالطوا عيرَهم كَفُلَيل، وكنانَة، وبعض تميم، وقيس، وغبلان، ومن يُضاهيهم من عرب الجنار وأوساط نجد.

فأمَّا الذين صاقَبوا (٤٠٠ العَجْم في الأطراف / فلَّن تُعتَبر لُغاتُهم وأحوالها [١٤]

 ⁽أ) الأرقام الواردة في هذا المتن بين معقوفين هي من وضع مقدسي في ثنايا ترجمته لهذا النص، وذلك لحصر فروع الأدب عند ابن الأكفائي، فليُنتَه. (المترجم)
 (ب) المصافة: المقاربة والمواجّهة (المترجم)

في أصول هذه العلوم، وهؤلاء كجعير وهمذان وخولان والأزد لمقاربتهم الحبَشة والزُنج، وطيع وغسان لمخالطتهم الرُوم بالشّام، وعبد القيس لمجاورتهم أهل الخزيرة وفارس. شمّ أتى ذوو العقول السّلينة والأذهان المستقيمة تربّوا أصولها وهذّبوا نصولها حتى تقرّرت إلى غاية لا يُمكِن المزيد عليها (٢٠).

إنَّ ما يعنيه مصطلح أدب معقَّد حقًا وهو يدور حول عدد من المعاني، ويظهر منها معنيان أساسيًان في رواية تصف خروجَ أبي رياش البصري (ت ٣٣٩هـ/ ٩٥٠- ٩٥٠ منها معنيان أساسيًان في رواية تصف خروجَ أبي رياش البصري (ت ٣٣٩هـ/ ٢٥٠ مأ ٩٥١ مأ) عن آداب المائدة، لمَّا لَبَى دعوة الوزير العهَلَبي للعَشاء، فبعد أن تمخَّط أبو رياش وبصَّق في منديل له، تناول زيتونة وضغَطها بين أصابع بشِلَّة إلى الحدِّ الذي طارت معه مواة تلك الزَّيتونة فأصابت وجة مضيَّفه، وعلَّق صاحب ترجمة أبي رياش بالقول: إنَّ الوزير العجَّب من شوء أديه، واحتملَه الأدبه، (٢٥٠).

وأمدُنا المَقَّري (ت ١٠١٤هـ/ ١٠٢٢م) في كتابه المسمَّى تفح الطَّيب من غُصن الأندلس الرُطيب بمحتويات الأدب المشور الذي اشتَمل - وفقًا له - على: التَّاريخ والنَّظم والتَّد ومستَظرفات الحكايات التي عدَّها أنبل علم في نظر أهل الأندلس (٢٠).

وأدرجت بعض أنواع الأدب التي تطلّبت أمثلة واضحات -أعني الشّواهد - على النحو الثّالي: اللّعة والحيان و البديع، المنحو الثّالي: اللّعة والحيان و البديع، والعروض والقواقي (٢٠٠٠. وساد شعورٌ قوي ليين الأدباء] بأنَّ أتواع الأدب المذكورة آنفًا ما كان ينبغي لها إلا أن ترتكِزَ على أسس صلبة، أي على العربية القصيحة، في قلب الجزيرة العربية، حيث النّق، لذي لم تشبه أوشابُ العُجمة.

رابعًا: الأدباء طبقة مثقفة

كان الأدباء على درابة تامَّة بأنَّهم يشكِّلون طبقة في المجتمع. فترى الأصمَعي (ت ٢١٣هـ/ ٨٢٨م)(١٠) بذكر س بين الستَّة نفر الذين لا تُخطِئهم الكآبة «خَليط أُدباء

 ⁽أ) كذا في الأصل الإنجليري، والصّواب ١٠٤١هـ. (المشرجم)
 (ب) كدا في الأصل الإنجليزي، والصّواب (٢١٦هـ/ ١٣٨٨) (المشرجم)

ولا أدب له ١٤٠٥، وأشار أصحاب نحتب الثراجم عالبًا إلى المفكّر بوصفه واحدًا من إهل الأدب (٢٠٠ . وروى [أبو حيًان] التُوحيدي أنْ على بن الجَهم (ب ٢٤٩هـ/ ٢٨٥م) شجع وهو يمدّح أبا تمّام الشّاعر، فقيل له: إنّ أبا تمّام لو كان أحاه لما وادعلى ذلك. فيردُ على قائلًا: إنّ أبا تمّام وإن لم يكن أخوه قوامه، فإنّه أخوه في الأدب. ثمّ أنشد أبياتًا ثلاثة / كان أبو تمّام قد قالها فيه، هو ذا عَجْز البيت الأخير منها: الدبّ أفمناه [٢٥]

خامسًا: الفصاحة لبُّ الأدب

قال الأحنف بن قيس (ت ٢٩٨ مه/ ١٩٢ م): ﴿ رأس الأدب المنطق ﴿ "". وقال ابن المقطّق وتا ١٩٢ مه ١٩٨ م) في كتابه المستى الأدب الصغير: ﴿ كُلُّ الأدب المنطق وكلُّ المنطق وللهُ المنطق بالتّعليم و ("). وقبلَ: إنَّ رجلًا قال لخالد بن ضفوان: ﴿ مَا لَي إِذَا رَأَيْتُكُم تَقَدْ اكْرُونَ الأخبار، وتتدارّسون الآثار، وتتناشدون الأشعار، وقع علي النّوم؟ قال: ﴿ تَلَكُ حمارٌ في مسلاخ إنسان اله (""). ونُسِب إلى عمر بن الخطّاب (حلاقته: قال: ﴿ اللهُ عَلَى المُعلَى وتزيد في المروءة، ونُسِب إلى الأصمّعي قولُه: ﴿ مَن قعَد به نسّبُه نَهْضَ به أَدِيه ("").

وقبل: إنَّ الحسَن بن سَهل (ت ٢٣٦هـ/ ٨٥٨م) -وكان رزير المأمون- نصَح أبناءه قائلًا:

"يا بني تعلَّمو النُّطق، فإذَّ فضل الإنسان على سائر النِهائم به، وكلَّمه كُتُم بالنُّطن أحذَّق، كُتُم بالإنسانيَّة أحقًا (٢٨).

وذكر ابن عبد رئه لأندلسي (ت ٣٢٨هـ/ ٩٤٠م) قولًا لرجل مجهول ١٠

معدُّر ومسري في إحماء تالمد غَـذُبُّ تحدُّر من غمام وإحد أذبُ أفساء مقمام الوالمد

إن يُكد مطّرف الإحاء وأنّا أو يختلف ماه الوصال فماؤنا أو معتر ق نسب بُولُف بننا

> (المترجم) (ب) هو مَصفَّة الزُّيري. (المترجم)

 ⁽ا) قال أبو تمَّام يمسح علي بن الجهم: [الكامل]

لا يستغني الأديب عن ثلاقة والنّين: فأمَّا الثّلاثة: فالبلاغة والفصاحّة وحُسن العبارة. وأمَّا الاثنان فالعلم بالآثر والحفظ للخبر ٢٣٥٠.

ولمَّا شَيْل ابن العَميد (ت ٣٦٠هـ/ ٩٧٠م) - وكان وزير رُكن الدُّولة البُّرِيهي (م ٣٣٥-٣٦٦هـ/ ٩٤٧م) - عن سبب الترامِه الصَّمت عندما ذكر أحدُهم الأديب المشهور الجاحِظ بسوء في حضرته، فردَّ الوزير، الذي كان هو نفسه يُعَدُّ آخر سلسلة الأدباء العظام، حتى إنَّه لُقّب بدالجاحِط الثَّاني:

الم أجد في مقابلته أبلغ من تركِه على جَهله. ولو وافقتُه وسَّنت له لنظر في تُجه وصار بذلك إنسان يا أبا القاسم، فكتب الجاحِظ تُعلَم العقل أوَّلَا، والأدب ثانيًا، ولم أستصلحه لذلك (١٠٠).

وترجّم الزَّيدي (ت ٣٧٩هـ/ ٩٨٩م) للأديب المُبرَّد، فنعَته بصفات عُدَّت الغاية وترجّم الزَّيدي (ت ٣٧٩هـ/ ٩٨٩م) للأديب المُبرَّد، فنعَته بصفات عُدَّت الغاية الماء عند كلَّ أديب، وهي: غَزارة الأدب، / وكَثرة الحفظ، وحُسن الإنسارة، ومصاحّة اللَّسان، ويراعة البيان، ومُلوكية المجالسة، وكَرم العِشرة، وبلاغة المكاتبة، وحَلاوة المخاطبة، وجَودة الخط، وصحّة القريحة، وقُرب الإنهام، ووضوح الشَّرح، وعُدوبة المَنطِق (١٤).

وفي مقلَّمة كتاب تراجمِه، عرَّض الزُّيَدي لنُقطتَين مهمَّيَن فيما يتعلَّق بالأدب، هما: ١) تفضيلُ الله الإنسان على سائر خَلقه بنعمتي العقل والفصاحة. ٢) جَعله العربية أعذَب الألبنة مخرجًا، وجَعله الإعراب جِلية للنَّسان (٢٠٠٠).

واستشهد [أبو حيَّان] التَّوحيدي بقول حكيم مجهول قائلًا:

العدوم ثلاثة: علمٌ يرفع، وعلمٌ ينفَع، وعلمٌ يُزيّنُ. الرَّافِع الفقة، والنَّافع الطبُّ، والمنافع الطبُّ، والمزين الأدب الثناء.

وتُمثَل بأبيات للشَّاعر أبي الفتح البُستي (ت ٣٦٣ هـ/ ٩٧٣- ٩٧٤م): [السيط]

لتَطلُّبَ الرّبح ممًّا فيه خُسرانُ فأنت بالنّفس لا بالجسم إنسانُ (١١)

با خادم الجِسم كَم تشقى بخدمته أقبل على النَّفس واستكمِل فضائلُها

سادسًا: فوائد الأدب

ذكر ابن الهُذَيل الأندلسي (كان حيًا ٧٦٣هـ/ ١٣٦١م) ثلاث فوائد للأدب في مصنَّفه المسمَّى حين الأدب والشياسة وزّين المحَسب والرّياسة:

١) إنَّ الأدب يقي صاحبه مَعرَّة الجهل.

٢) يهذُّب النَّفسَ، ويكبّح جماحَها.

٣) يكسِب صاحبه المُروءة في أثناء سَعيه لاكتساب العضائل(٢٠٠٠).



الفصل الثاني علاقة الأدب بالنقل: الحديث والفقه

[49]

/ أولًا: الأدب والنقل

استندت الدراسات الأدبية إلى النّقل، وكذلك فعلّت العلوم الدّينية الأخرى، ولا سيّما علم الحديث. ويتضح هذا الرّابط بن الأدب والحديث في قائمة توامُها أربعة أفراد، ذُكروا بوصعهم من آلاء الله على الإسلام، وهم: الشّافعي، وابن حبل، ويحيى بن متعين (ت ٢٣٣هه/ ١٨٤٧م)، وأبو عُبَيد القاسم بن سَلام. وذُكر كلّ منهم ببلاته في الإسلام. فأمّا الشّافعي، فلجعله السُّنة النبوية أسسًا للتَّشريع في الإسلام. وأمّا ابن حنبل، فلثباته في فتنة خلق القرآن في أيّام المأمون، ولولاه لكفر النَّاس، وأمّا يحيى بن مَعين، فلتَحريره صحيح الحديث من شوائب الوضع؛ وأمّا أبو عُبَيد فلمصنّف في اللَّفة، الذي فسر فيه المعاني الصّحيحة لغريب الحديث، ولولاه لأفخش في المؤمنون في الخَطأ. كان الشّافعي وابن حنبن الفقيهان العظيمان، من أهل الحديث، والله المحديث، ووالقرآنُ – المصدرين الملموسين للتُشريع، وكان يحيى إمام علماء الحديث، وكان والقرآنُ – المصدرين الملموسين للتُشريع، وكان يحيى إمام علماء الحديث، وكان أبو عُبَيد إمام أهل اللَّفة شهرتُه أبو عُبَيد إمام أهل اللَّفة، وصاحب كتاب الغريب المصنّف الذي طبقت شهرتُه الوّفاق، وتناول معاني الكلمات الغربية في الكتاب والسُّنة الذي طبقت شهرتُه الإفاق، وتناول معاني الكلمات الغربية في الكتاب والسُّنة الذي طبقت شهرتُه المَافِق وتناول معاني الكلمات الغربية في الكتاب والسُّنة الذي طبقت شهرتُه

إنَّ إدراجَ عالم لُغوي في تلك القائمة تصرف إلى دلَّ على شيء - فإنما يدلُّ على الشَّرف الذي أسبغ على هذا التخصُّص المرتبط بالعلوم الدَّينية. وعلى هذا النحو، طبّقت المعايير المستخدّمة للحُكم بالأصالة والصحَّة على العالم المشتَغِل بالعلوم الدَّينية واللَّغوي على قدّم المساواة، وكذلك على العلماء في فنون الأدب الأخرى،

ويتضح هذا الطّباق في تراجم العلماء، حيث ذُكرت الصّفات عينها التي استُخدمت في الإشارة إلى السّمات الشّمات الشّخصية للعلماء من كلتا المجموعتين على حدَّ سواء؛ فعلى سبيل المشال، نُعِت كلا العالمنين بـ: النَّقة، والمأمون، والصّدوق.. إلخ. وكذلك استُعملت مصطلحاتُ: الزَّاوي وارزواية وصفاً للعلماء في حقل الحديث، وللأدباء في مختلف فنون الأدب، ولا سيَّما الشّعر والأخبار (١٧).

وكما هي الحال في علم الحديث، أفاد الأدب من سلسلة من الرُّواة -أعي الإسناد- لإقامة الإسناد في الرُّوايات أو في غيرها من / حقول الأدب. فعلى سبيل المشال، تُقل المحو منذ البدء من حلان سلاسل من النَّقلة المتعاقبين، جاءوا على النحو التَّالي: علي بن أبي طالب (ت * غد/ ١٦٦م) -وكان ابن عم النّبي محمّد النحو التَّالي: علي بن أبي طالب (ت * غد/ ١٦٦م) -وكان ابن عم النّبي محمّد [ﷺ] وصهره- ثمّ أبو الأسود الدُّولي (ت ٢٩هـ/ ١٨٨م)، ثمّ عَنبسة بن معدان (ت * ١٢هـ/ ١٨٨٨م)، ثمّ عبد الله [ابن أبي إسمعاق] الحضرمي (ت ١٢٧هـ/ ١٢٥)، أو ١١٧هـ)، ثمّ عيسى بن عمر (ت ١٤٩هـ/ ١٢٥م)، ثمّ الخيل بن أحمد (ت ١٦٠هـ/ ٢٧٧م)، ثمّ سيبويه (ت ١٩٠هـ/ ٢٧٨م)، ثمّ الأخفَل الأوسط (ت ١٥ ٢هـ/ ٢٨٩م) من ثمّ التُخدم الإسناد أيضًا في رواية كتب اللُّغة، بإقامة الرُّواية الشَّفهية الصَّحيحة من مصنّف الإسناد أيضًا في رواية كتب اللُّغوي المشهور والمسمَّى إصلاح المَنطَى، الذي التَّاب مرورًا بلُوراة اللَّين رووا الكتاب عنه؛ فعلى سبيل المثال روى ابن السَّكيت المتاب الكوفي، والأخفَش الأصغر (ت ٢٥ ٣هـ/ ٢٩٧٩م) في بغداد، وعنهما رواه عنه ثعلب الكوفي، والأخفَش الأصغر (ت ٢٥ ٣هـ/ ٢٩٧٩م) في بغداد، وعنهما روى النَّاس الكتاب الكوفي، والأخفَش الأصغر (ت ٢٥ ٣هـ/ ٢٩٧٩م) في بغداد، وعنهما روى النَّاس الكتاب الكوفي، والأخفَش الأصغر (ت ٢٥ ٣هـ/ ٢٩٨م) في بغداد، وعنهما روى النَّاس الكتاب الكوفي، والأخفَش الأصغر (ت ٢٥ ٣هـ/ ٢٩٨م) في بغداد، وعنهما

وعلى الرغم من أنَّ كثيرًا من فنون الأدب كانت تشاكِل حقل الحديث، فإنَّ قوة الطُّرد المركزي التي تشأت دحل حقل فنون الأدب دفّعت بالأدب نحو علوم الفلسفة، حيث أنسَح مبدأ السَّماع أو الرواية الثّقة الطَّريق إلى الدَّراية أو الفّهم والاستبعاب، وهنو عين ما حدّث أيضًا مع الفقه. فلمَّا سأل التَّبريزيُّ [أبا العَلاء] المَعرَّي عن أسانيد الكُتب التي قرأها عليه، ردَّ عليه المَعرَّي بأنه لا يكترث للرّواية،

 ⁽⁾ كد في الأصل الإنجليزي، والضواب: ميمون الأقرن. (المترجم)

فإذ كنت الرّواية غَرصه فليبحث عنها عند غيره، ولكن إن كانت الدّراية مقصده فعلى الرُّحب والسّعة. بيد أن هذا الميل إلى إبراز المصمون واستبعابه، على حساب الشّكل والنّقل الشّمهي، قد شاع بالمعل بين علماء الأدب قبل وقت طويل من عصر المعرّي في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشرَ الميلادي.

روى القِفطي أنَّه قرأ، في مفدمة كتاب البَشْتي (ت ٢٤٨هـ/ ٥٥٩م) المناه قائمة بالمصادر التي جمّع منها المصنف مادَّة كتابه، وقِوامُها مؤلّفين، شل: الأصمعي وأبي عُبَيدة [مَعمَر بن المنتَى] (ت بين ٢٠٧ م ٢٠٢هـ/ ٨٢٢ - ٨٢٢م)، وأبي عُبَيد [القاسم ابن سَلام]، وابن السّكِيت، وغيرهم، ويعد فراغه من ذكر أسماء أولئك المؤلّفين وكُبهم، قال النُشْتِي إنه ضَمَّر كتابه ما استخلصه من كتبهم، وريما انتقدَه بعض النَّاس؛ لأنّه أسند إلى هؤلاء العلماء دون سماع. ثمَّ علَّل البُشْتِي فعلتُه على النحو النَّالي:

قوإنّما إخبري عنهم إخبارٌ عن صُحُفِهم، ولا يُزري ذلك على من عزف الغَت من الشّمين، وميّز بين الصّحيح والسّقيم، وقد فعل مثل ذلك أبو تُراب (ت نحو ٢٧٥هـ/ ٨٨٨م) المن صاحب كتاب لاعتِقاب ""، فإنّه روى عن الخليل بن أحمد، وأبي عمرو بن الغلاء (ت ١٥٤هـ/ ٢٧١ أو ١٥٧هـ) والكِسائي، وبينه وبين هؤلاء فترة، وكذلك التُنيبي، روى عن سيتويه و لأصمَعي وأبي عمرو، وهو لم ير منهم أحدًا المَنْها،

/ تمسَّك علماء الحديث - من جابهم - بالرَّواية الشَّفهية، وعذُوا الحديث [99] صحيحًا استنادًا إلى شخص المصنَّف على الجانب الآخر، لم يكن بوُسع الأدب اتباع هذا النَّهج دائمًا؛ وذاك بسبب اشتماله على التعلُّم الذَّاتي. وكانت رواية المرء تقتضى الدُّراسة على شيخ، ولمَّا لم يكن بوُسع طلَّاب الأدب إقامة هذه العَلاقة

 ⁽۱) يعني: أبا حامد أحمد بن محمد الحاور تجي البُشني. (المترجم)

⁽ب) الإيماءة إلى محمَّد بن الفرج بن الوليد الشُّعراني المشهور بكينه الَّبي تُراب اللُّغري! (المترجم)

⁽م) الإيماءة إلى أصحاب المصنفات الحديثية الدبن استفوا الحديث شفهباً ودوَّنوه، وتو قُف عليهم نطبق معايير الجرح والتُعديل والحُكم على صحّة الحديث، كفعل مانك في الموطّا، وأصحاب الكُتب السُنّة، وغيرهم. (المنرجم)

الشَّخصية داتشاء فلم يكن بوُسع الجميع تحمُّل ذلك، كما لم يرغب جميع طلَّاب الأدب في أن يدرسوا وفق هذا النَّهج. وأدَّى الافتفار النَّسبي إلى الوقف في التخصُّصات العالمة من الأدب إلى نشأة التعلَّم الذَّاتي. وأدَّى التعلُّم الذَّاتي بدوره إلى التعلُّم الدَّاتي المعلَّم الدَّاتي بدوره إلى التعلُّم الدَّاتي المعلَّمة بالرَّواية الشَّفهية، التي لم تعد معيار الأصالة الوحيد، وأولى عددٌ كبيرٌ من العلماء عنايته للموضوع في حدِّ ذاته (أ. بينما كان يجري الحديجيًّا - الاعتراف باكنساب العلم من الصُّحُف (Textual scholarship) وبأولئك الصُّحُف (Autodidacts) في المجالات التي الصُّحَفية واتمكَّنوا منها.

ثانيًا: الأدب والحديث

ناقش العالم المتفنّن الشيوطي (ت ٩١١هم/ ١٥٠٥م) - في مصنّفه اللُّغوي المسمّى المُزهِم في علوم اللَّغة وأنواعها، والذي تناول علوم العربية بإراء علم الحديث - مصطلح احافظا، وذكر أنَّ علم الحديث وعلم اللَّغة بمنزلة نهزين تدفّقا من واد واحد ""، والحافظ - عمومًا - هو رجلٌ استطاع حفظ ما تعلّمه عن ظهر قلب، كم انطبن المصطلح أيضًا على حفّظة القرآن.

كان لمنهَجَى الأدب والحديث كثيرٌ من القوامسم المشتركة، فقل تدفّقا من واد واحد معّا بالفعل، ولكن ذلك كان إلى حدِّ معين فحسب، ثمّ أحَدْ مسار كلِّ منهما في التّباعد عن الآخر. ففي سياق علم الحديث، كان الشُّغل الشَّاغل للعلماء جمع أكبر قدر ممكن من الرّوايات لحديث النّبي [عَنِيم] أو فعله أو تقريره. وبالمثل، شرّع أهل اللّغة في جمع كلُ المواذ اللَّغوية التي استطاعوا جمعها من العربية الفصحى من أفراه العرب، في أثناء سَعيهم لفهم لعنة القرآن، وأحاديث النّبي [عَنِيمً].

وكان الشُّعر الجاهلي المصدر الأمثل للُغة العرب، ثمَّ ألسنة العرب أنفسِهم بعده،

⁽أ) يعنى على حساب الشَّكل المنمثِّل في الرُّواية النَّفهية. (المترجم)

⁽س) أي. الدين حشلوا العلم من انضَحْف (أي المتون) بقراءتها مباشرة، وليس عن طربق الرّواية الشّفهية. وفي أمثال العرب. الا تأخّد العلم من ضخعي، ولا القرآن من مصحعي. (المترجم)

ولا سيّما تلك القباتل التي لم تتأثّر لغنها بلغات الأعاجم المجاورين "". وعقب تلك المرحلة من التّعليم التي أطلق عليه تأدّب، أي: التّدريب في فنون الأدب، كان الطّالب يقضي في شبه جزيرة العرب فترة امتدّت أحيانًا لسوات طوال، وكانت تلك المرحلة تُسمّى الرّحلة، ثمّ م لبنت الرّحلة أن أضحَت عادة متّبعة في الإسلام، في الممشرق والمغرب على حدّ سواء (٥٥).

وكان ينبغي على الطّالب، سواء في سياق علوم الحديث أو علوم اللّغة، أن يدرس النحو، وفي سياق ودون الأدب كان ذلك شرطًا لا غنّى عنه Conditio sine qua النحو، وفي سياق ودون الأدب كان ذلك شرطًا لا غنّى عنه شامة قال: "مثّل الذي يطلب الحديث ولا يعرف النحو مثل الحمار عليه مخلاة ولا شعير فيهاه (١٠٠٠) إذ إذ النحو مفتاح فهم الحديث، والحديث -عند فهمه حقّ الفهم و باب الفقه، فمعنى كلمة الفقه محض الفهم والاستيعاب. وبوصفه تشريعًا، تطوّر الفقه / فضل جهود [١٠٠٠] علماء اللّفة بما لا يُقاس. ورُوي أنّ صبيًا طلب من عالم في الحديث أن يأذن له باللّدراسة عليه، فنصحه العالم أن يُتمّ حفظ القرآن أزلًا، فأجابه الصّبي "قل حَفِظت القرآن». فلمّا امتحنه الشيخ وجده كما قال، فنصحه الشّيخ أن يتعلّم الفروض "ا، فأخبره الصّبي أنه تعلّمها، عندئذ قبل الشّيخ ذبّاك الصّبي في جُملة طلّابه (١٤٠٠).

 ⁽أ) كذا هي الأصل الإنجليري، وهو حلاف المصدر؛ ففي المصدر نضح الشيخ الطّالب تعدّم اعراض (أي علم المواريث)، ووَهِم مقدسي فظنّها العروص، فترجمها على هذا النحو ' legally prescribed" (المعرجم)

⁽ب) في المصدر: العربية بصفة عاقمة الا المتحو خاصة، قال ابن الجوزي في المنتظم. وحدد العربي، مقال ما جاء وحدد أنه المعدد العالم محشد من القاسم قال. أثبت عبدالله بن داود الحربي، مقال ما جاء بك؟ قلتُ الحديث. قال اذهب فتحنظ القرآن قلتُ: قد حفظت القرآن قال: اقرا في وَوَاتُلُ عَلَيْهِم بَنَا أَوْج ﴾ (يونسر: ٢١)، فقرات عليه القشر حتى أنقبتُه فقال. ادهب الأن نعلم العرائض. قلتُ: قد تعلّمت الجد والصّلب والكرر قال فايسا أقرب إليك؛ ابن أحيث أو اس عشك؟ قلتُ: س أخي قال. ونمَ قدتُ: الأن أحي من أي واس عني من حدي قال اذهب الآن فعلم العربية. قلتُ عبدتُها قبل هدين قال لم قال عمر بن الحظاف حين طبي، الإنافه با بلمسلمين الالم تتح بلك وكبر هده؟ قلتُ عصر بن الحظاف حين طبي، الإنافه با بلمسلمين الالم تتح بلك وكبر هده؟ قلتُ عبد بن الحظاف حين طبي، الإنافه با بلمسلمين الالم تتح بلك وكبر هده؟ قلتُ عبد المسلمين الالمنترات المنترات ا

تتبع مبهغ الأدب في النّعدِه مبهح تحديث عن كتب، فقد مسافر الطّائل تعرض واصح، وهو لهاء كنار الشّيوح في محديف تمدر التي كانوا يعيشون فيها؛ كما أفاد أيضًا من اللّقاءات العابرة والمصادفة في أثدء الشاعر، ولا سيّما الاجتماع في أثره الحديث، وارتحل طلب الآدب أو المحديث من ثقعة إلى أخرى بهدف جمع ماذته، وعلى النّقييض من دارس الفقه -الذي درس في إطار اختصاص شيوخ الفقه داخل وعلى النّقييض من دارس الفقه -الذي درس في إطار اختصاص شيوخ الفقه داخل مدارس الفقه - حمل طالب المحديث أو الأدب أدواته معه، مشل: المعجرة والدّفتر، والتسخ نفسه نسخًا من أُمّه ت الكُتب التي رغب في افتناتها في مجال تخصّصه، من الرّواة النّقات المُجارين برواية تمك المصنفات.

وريما يجدر بنا هنا أن تستشهد بتجربة انقضي أي الفرج البصري، سبيلًا لتوضيع عملية بقل هده الكتب المنروية روية موثوقة، فقد التقى البصري -للمرة الأولى - عملية بقل هده الكتب المنروية روية موثوقة، فقد التقى البصري المعرف بد قابن بالنحوي أبي غالب الوابسطي، المعروف باصحه ابن بشران، كما كان يُعرَف بد قابن المخالفة أبضًا (ت ٤٤٨هـ/ ١٠٥٩ - ١٠٥٠)، وذلك في واسط في عام (٤٤٨هـ/ ١٠٥٧ - ١٠٥١م)؛ لكن اجتماعهما شع بدم طويلًا، فلم تستنح الفرصة للطالب كي يطرح أسئلته على الشيخ. ومع ذلك، ففي اجتماعهما الثاني، في عام (٤٦٠هـ/ ١٠٥ - ١٠٥١)، كان في معينة القاضي ثلاثة تُسب، وهي: الحماسة (متنخبات أبي تشام من الشعر الجاهلي)، وديوان المتنبي، وغريب الحديث (متنخبات أبي عبد. وقص القاضي نا اجتماعه بابن بشران، مبتدرًا إياه بطلبته:

اللها الشَيخُ، لا لدَّ من قراءة أخلدهذه الكُتب عليك، ثمَّ استِجارِتِكُ ؟ جميع ما ترويه من لكُتب لأرويه عنك. قوقع الاقتصار على الحماسة؛ لأنها أصغر خجمًا من الآحرين.

⁽المترجية)

الاستحارة، صب الإحارة، و لإجارة تصريحٌ خطي تمتحملها برواية بص محدث أو رواية نصوص عبر محدثة سنفا، كان يقول الشبيح الجرتُث رواية كلّ ما أرويهُ، فيقول المتحمل عن هذا الشُويق:
 الجدي فلان برواية كما وكماه. (المترجم)

فبدأت بقراءته عليه يوم الجمعة ربع عشرَ جُمادى الأولى سنة ستيس وأربَعمئة (٢١ مارس/ أذار ٢٠١٨)، وسألتُه عن إسساده فيه فعال: قرأتُها على أبي الحسين علي بن محمَّد بن عبد الرَّحيم بن ديبار، عن أبي القاسِم الحسن بن بشر الأمدي الكاتب (ت ٢٧١هـ/ ١٨٩ م)(٥٠٠) عن أبي المُطَرِّف الأنطاكي عن أبي تمَّام. قال: وسمِعنُها أيضًا من أبي عد الله الحسين بن علي بن الوليد الدحوي -وكان صاحبًا لأبي علي العارسي-/ عن أبي رياش أحمد بن أبي هاشم عن أبي مُطَرِّف الأنطاكي عن أبي تمَّام. فسألتُه عن روانته لكتب الأدب، فذكر الشَّيء الكثبر، ١٩٥٤).

كان بؤسع الطّالب أن يدرس لفترات طويلة من الزّمن على بعض الشّيوخ، كما فعل الأصمّعي مع سفيان القوري (ت ١٦١هـ/ ٧٧٨م)، حتى إنّ الأصمّعي ذكر أنه مسمِع منه ثلاثين ألف حديث (١٠٠٠ وشرّع الطالب في جمع الحديث في شَرخ الطّباء فقد قبل: إنّ أبا حاتم السّجستاني بدأ في جمع العلم وهو إذ ذاك غُلام (٢٠٠٠ وشجّلت الأحديث مثلُها في ذلك مثل مواذ الأدب في الدّفاتر للحفظ، وقبل: إنّ النحوي الكِندي البَرقي (ت ٥٩٦١هـ/ ٩٦٢م) كتب الحديث والنحو فأكثر (٢٠٠٠ وكان العلماء قد كرِهوا كنابة الحديث في صدر الإسلام، وفسّر السّمعاني هذه الكراهة بأنها كنت نتاجًا لقَلَقي انتاب أولئك العلماء؛ خِشية احملاط الحديث بالقرآن، ولكن وفقًا للسّمعاني مده النّس بالقرآن ولكن وفقًا للسّمعاني مده النّس بالقرآن ولكن وقلًا الممنف ولا شك حتى أذِن بكتابة الحديث. ومع ذلك، لم يعتمد العلماء على المصنّف المكتوب قطّ، ولكنهم ما الفكّوا يحفظون منه (١٠٠٠). وكان النصنَّ المدوّن حداثمًا -

تقاسم حقل الأدب منهج الرواية الصّحيحة نفسه مع علوم الحديث فيما يتعلَّق بالنُّصوص. والمثال التَّالي الذي نسوقُه متعلَّقُ بسماع ورُد في كتاب من كُتب الأدب، فقد انتَسَخ ياقوت المَوصلي الخطيب (ت ٦١٨هـ/ ١٢٢١-١٢٢٢م)(١٠٠ - وكان نحويًّا

عُرضَـة للخَطأ، بيدأنَّ النصَّ الـذي تم حفظه عن ظهر قلب على نحو سليم -وكان

يُستَرجَع دومًا كالصَّلاة الرَّاتِبة- ظلَّ نصُّه صحيحًا.

[1:1]

 ⁽أ) كذا في الأصل الإنجليزي، والشواب: (٣٧٠هـ/ ٩٨٠). (المترجم)

و حفَّاطً مستونا إلى مدرسة الخطاط المشهود الن المداب (ب 224هـ/ 1974مأم 218هـ/ 27 من سبحة كان البحوي ابن الخشّاب فد انتسخها، وكان عليها سماعٌ بحقدُ الشّاعر الخالع (ت 204هـ/ 278م) (أو هو دانضُه)

اقرأت هذا الكتاب على العاصى أي سعد الشبر افي (ت ٣٦٨م/ ٩٧٩م)، ورواه لي عن مُستَح بن الحسين بن أحت أي حدمة الدّبوي و ٩٧٩م)، وزكر أنه قرأه على خاله أبي حدمة وقرأ عليه بهذه الرّواية كتاب الأنواه، وسمعته قراءة عليه و درأناه على أبي عند الله الحسين الن هارون القاصي الصنّي بهذه الرّواية أنصًا، وتقراءة أبي أحمد عند الشلام المن الحسين الصري، وسمع أبو الحسين الشمسمي، وسمع الشريف المرتضى أبو القامسم (ت ٤٣٦هم/ ٤٠٤م)، بقله أحمد بن أحمد في خمادي الأخرة منة إحدى وعشرين وحمسمة المالة.

اوثم سماعٌ أحر، أيضًا بخطّ ابن الخشّاب، وْحد على طهر المخطوط نفسه،
 وسخه ياقوت:

اقرأ جميع هذه المجلّدة - وعددُها سبع عشرة كُرُاسة، على الشّبح يحيى اس الحسين بن أحمد بن النبّاء (ت ٥٣١هـ/ ١٣٦ م)، من أوّلها إلى اللاع المقاس لنسخة الخالع بروايته عن أبي القاسم على بن أحمد السّري، إجازة عن (أسي) عبد الله الضبّي، وإجازة عن مُستَح بن الحسين عن أبي حنيقة عبد الله بن أحمد بن أحمد بن الخشّاب، في مجالس آخرُها يوم الأحد سابع رجب من سنة سبع وعشرين وخمسِمتَة، والناقي وجادة (٤٠٠٠)؛ لأنه لم يُقاتِل بلنسمُوع من الضبّي، وأثبت بحمد الله نقل المذكور جميعه ياقوت بن عبد الله في سابع رجب من سنة سبة وسِتَّمتُة بمدينة الموصل (١٧٥).

من شأن المثال الشبق أن يوضّح أن كتب الأدب لم ثُرو دائمًا على نحو وسمي منخلال الشماع. وروى القِفطي أنَّ محمَّد بن أحمد النَّيسابوري (ت ٣٣٥هـ/ ٩٤٧م).

 ⁽أ) فات مقدسي ذكر عنوال هذا الكتاب، وهر كتاب انتبات لأبي حنفة الدينوري، ووفقًا للقفطي فقد وُجد هذا الشّماع على الجزء الأوّل منه. (المعرجم)

⁽ب) الوحادَة النَّقل عن كتاب ما دودُ رواية عن مؤلَّمه أو راويه، وذلك معضٌ النَّظر عن المعاصرة أو القدم، وكاد المتحمَّل بعُّ وجادة يقول: "وجدت في كتاب فُلان؟ أو اقرأت في كتاب فُلان». (المترجم)

الملقّب بـ الأدبب، روى المصنّفات في الأدب من خلال السّماع، وهذا يعني أن نئمة أدباء آخرين لم يفعلوا ذلك (١٨). وكما ذكرنا آنفًا، سأل التّبريزي [أبا العَلاء] المَعرّي عن أسانيله في رواية الكُتب التي كان يرغب في قراءتها عليه، فأخبره المَعرّي (ت ٣٦٣هـ/ ١٥٧ م) أنَّ كلَّ ما لدبه له هو الدّراية فحسبُ (١٠١). ووفقًا للمُبرّد، لم يدرُس أحد قط كتاب سيبتويه في النحو على مؤلّفه، ومع ذلك، درّس النحوي الأخفَش الأوسط هذا الكتاب، وكان من بين طلّابه النحوي الجَرمي (ت ٥ ٢ ٢ ه ٨ ٩ ٩ ٨ م)، أي بعبارة أخرى: فإنّ الكتاب لسيبتويه وهو المصنّف الذي طبقت شهرتُه الآفاق – لم يُرو رواية موثوقة قطّ، ومع ذلك، فقد استمرّ حجبر القرون من طبقت شهرتُه الآفاق – لم يُرو رواية موثوقة قطّ، ومع ذلك، فقد استمرّ حجر القرون من طريق مؤلّفه؛ وعُمّر أبو الكرم ابن اللبّاس (ت ٥ ٥ ٥ ه / ١ ٥ ١ م) (٢٠٠ حتى حَصّل من طريق مؤلّفه؛ وعُمّر أبو الكرم ابن اللبّاس (ت ٥ ٥ ٥ ه م / ١ ٢ ١ م) (٢٠٠ حتى حَصّل السّيرافي على كتاب سيبتويه أسرنًا يُحسَد عليه، فضلًا عن الرّبح المادّي؛ لأنه صار صاحب أعلى إسناد (الكرم السّيرافي على كتاب سيبتويه السّيرافي على كتاب سيبتويه السّيرة على كتاب سيبتويه السّيرة على كتاب سيبتويه السّيرة على كتاب سيبتويه السّيرة على كتاب سيبتويه (٢٠٠ المادّي؛ لأنه صار صاحب أعلى إسناد (الكرم السّيرة على كتاب سيبتويه (١٠٠).

وتتُصح مسألة تدفّق نهري الأدب والحديث -منذ العصور المبكّرة - من الوادي نفسه، على نحو أكثر، من خلال شيوخ العلوم الدّينية، والذين كانوا -بدورهم - من كبار العلماء في اللّغة والشّعر. وكان هذا هو حال شُعبَة بن الحَجّاج الأزدي (ت ١٦٠هـ/ ٢٧٦م)، الدّي كان أوّل من رتّب الحديث منهجيًّا في البصرة، كما روى الشّعر أيصًا. ورُوي أنّ الشّافعي قال: قلولا شُعبَة، لم يُعرف الحديث في العراق الكرة النّسائي (ت ٣٠٣هـ/ ٩١٥م) - وهو صاحب أحد كُتب الصّحاح العراق الكرة في الحديث، المرتّبة على مدار أبواب الفقه (ت بوصف أحد النّقات النّلاث لي علم رسول الله [الله الله على جانب مالك بن أنس (ت ١٧٩هم / ٢٩٩م)، ويحيى بن القطان (ت ١٩٩١هم / ٢٩٩م)، ويحيى بن الشّعر من شُعبة (ت ١٩٨٨م). وجهر الأصمّعي بالقول إنّه لم يعرف أحدًا أعلم بالشّعر من شُعبة (٢٠٠).

 ⁽أ) الإسساد العالمي، أو غلو النسند عبد الفدم، كان بعني أن الراوي المتحمّل للزوابة هو صاحب أقصر
سلسلة من الرواة بينه وبين الزاوي الرئيس. (المترجم)
 (س) يعني أنها، أي الكُت السنّة، لم تُرثُ وفقًا للمسايد (المترجم)

1. إوعلى الرّعم من أن حقلي المعرفة الرّئيسين تدفقا من الوادي نفسه، همل احتلاف أهدافهما على ناغد مساريهما في الأخير؛ إد كان معهوم الرّواية أرفع قبعة عند علماه الحديث؛ كو مه ضروريًا لقد الحديث، إلّا أنّه لم يكن كذلك صد الأدباء الدين سرعان ما أطهروا أمارات بثت عن إهمال الرّواية. فإلى جانب العبل المتزايد بحرو النعلم الداني، صرف علماه الأدب عنايتهم للدّراية، التي كانت ضرورية لتنعية مهراتهم في معالجة الموصوعات والأفكار فعلى سبيل العثال، قبل إنْ عالم مهراتهم في معالجة الموصوعات والأفكار فعلى سبيل العثال، قبل إنْ عالم الحديث عمرو من عون الواسطي (ت ٢٥ ٢ هـ/ ١ ٤٨م) (٢٠ استبدّل مُستَمليه (ورّاقه) لا لأنه كان يدخن، واستعمل ورّاقًا درّس أعمال الأدب والشعر، إلّا أنّه افتقر إلى الخبرة في نسح مصنّفات الحديث. فلمًا أملي عليه صَحّف ذلك الورّاق في أصماء الرّواة في أسماء الرّواة في أسماء الرّواة في أسماء الرّواة في أسماء الرّواة في الرّواة في الإسناد). ها هنا لدينا سلسلة من الاختلافات الجذرية بين الحليث أسماء الرّواة في الإسناد). ها هنا لدينا سلسلة من الاختلافات الجذرية بين الحليث والأدب فالمحدّث، في خضمة تحرّيه الدّقة في الرّواية، كان يسمّه التسمم مع النّالية من أوشاب العُجمة - كَره اللّمن في اللغة.

نكص بعض العلماء عن دراسة الحديث مفضّلين حقل اللَّغة وعلومها، وكانت بعض الله الحالات -عند الاستِلكار - مشهورة. فهذا سيبَويه، الذي بدأ حياته المِهنية طالبًا للفقه والحديث، ثمَّ ما لبِث أن أضحى ورَّاقًا لحمّاد بن سَلَمة، شيخ الحديث والنصو، فلمَّا أملى عليه حمّاد الحديث، وبَّخه لأنه كان يلحَن الله فغير سيبَويه مجاله، واتَّجه صوب الخليل بن أحمل، ليصير صاحبًا له، ويحتشِد للراسة النحو الله أبو عُبَيد [القاسم بن سَلام]، استهلَّ حياتَه بالعمل مؤدّبًا ولهم البِث ثابت بن نصر بن مالك الخُزاعي (ت ٢٥٧ه م ١٨٨) أن عَيَّه مؤدّبًا لولده. ولمَّا عُبَيد قاضيًا عليها طيعة فترة ولايته التي عُبين ثابتٌ والبًا على طرسوس، نصّب أبا عُبَيد قاضيًا عليها طيعة فترة ولايته التي

الخطّ أنَّ مقدسي قد ذكر في الفقرة السابقة مباشرة أنَّ علماء الحديث بساهُ وا مع اللَّحن، بيسما كره اللَّعويُّون اللَّحن في اللَّعة فكأنَما ماقص نصه بهذا الاستشهاد. (المترجم)

ناهوت ثمانينه عشير عامنا، فقبل أمو عبيد هندا المتصنب، وأهمل دراسة الجديث تمامًا(٢٠٠)

ومع ذلك، طلّ المحث حاربا عن الرّواية الصحيحة في حقل دراسات الأدب، كما ينضع من المثال التّالي، حيث كان علم الباحث عن السّماع افصل بالكتاب، فياسًا بعلم داوي الكتاب المُجار بروايته. وهكذا سعى الرّباشي (ت ٢٥٧هـ/ ٨٧١م) لسماع كتاب سيبويه، فقرأه على الماربي (ت ٢٤٨هـ/ ٨٦٢م)، واعترف الماربي صراحة بدلك بقوله. ١قرأ الرّياشي الكتاب عليّ؛ لكنّه أعلم به ميّه"".

وتوضّح الرّواية التّالية موقف العالم الأديب من علماء الحديث فقد روى المبرّد أنه في أثناء ريارة له لموضع احتجاز المجانس، مرّ على سنجين كان بحلس على سنجادة نطيفة، مستقبلًا القبلة. فلمّا أراد المرّد أن يجتاز به ناداه الرّحل [أي المجنون] قائلًا:

«سبحان الله أن الشام؟ من / المحنون، أما أم أست؟! [قال المرد]: والمستحيب منه فقلتُ: الشام عليكُم». فقال الموكنت ابدأت الأوحت علينا حُسن الرّد عليك. على أنّا نصرف شوء أدبك إلى أحس الجهات من العُذر؛ الآنه يقالُ: إنّ للدّاخل على القوم دَهشة. احلس -أعزَك الله - عندنه، وأومنا إلى حَصير و حَعل ينقفُه كأنه يوسع لي، فعزمت على الدّنو مه، فاداني ابن أبي حَميضة القبّم عليهم - اليّاك إيّاك! هأحجمت في ذلك، ووقفت ناحية أستجلب مخاطبة. فقال لي وقد رأى معي مِحبّرة: إيا هذا، أرى معكَ آلة رجلين أرحو أن الا تكون أحَدَهما، أتّجالس أصحاب الحديث الاغتاث، أم الأدباء أهل النحو والشّعر؟ قلتُ. «الأدباء المحديث

وقيل إنَّ الحوار طال بينهما في الشَّعر، وتبادَل المجنون والمُبرَّد الأخبار، وانتهى ذلك الحوار باعتراف المجنون بظُرف المُبرَّد وفصاحته، ولم يتركه المجنون إلَّا بعد أن أسدى النَّصيحة له بقوله: «صُن نفسَك عن اللَّحول إلى هذه المواضع» (الالا).

أ) أحال أنَّ مقدسي فهم قول المجمود. "صُن بعست عن التُحول إلى هده المواضع؟ أي: تحبُّ
مجالس المحلَّثين ما وسِعَك ذلك، بدلانة قوله -أعني مقدسي- مستطردًا : اوتعكس هده الزوابة
- مكلِّ تأكيد- اردراء المُرَّد لمجرَّد الرَّواية). إلَّا أنْني أرى أنَّ المجنون إنما أراد قموضع المجابن؟=

وتعكس هذه الرواية -بكلّ تأكيد- اردراه المُسرّد له الرواية إذا جاءت مجرّدة، وهو المنهج اللذي اتبعه تعلم، زميلُه المبرّز ومنافسه الذي كان يروي الأنواب وأبيان المنهج عن فُحول النّحاة، إلّا أنه لم يُعامر قطُّ بالنّطر في المحو وحوض عمار مسائله

في الواقع، جند ثعلب والمُرّد أرعة منهجية في الأدب، بنات في غمار منعي الأدباء لتحقيق التُوار بين الرَّواية والدِّرانة. وعلى الزغم من أنَّ الأدب أظهر والما الأدباء لتحقيق التُوار بين الرَّواية والدِّرانة. وعلى الزغم من أنَّ الأدب، مثلهم في دلك للدِّراية (أعني العقل والفهم)، فإنَّ الرَّواية (النَقل) ظلت منهجهم، مثلهم في دلك مثل علم مثل علم الحديث، وكان التحديث، وكان هذا الاصطلاح يعي الحديث، وأطلقت على مادَّة هذا العلم أيضًا الحديث، وكان هذا الاصطلاح يعي واسطة النَّقل التي نُقلت من خلاله سنّة النّبي [ﷺ]، أعني كلمانه وأفعاله وتقريرانه ومرادف الحديث هو المخبر، وهو مصطلح استُعمل في حقول الحديث والفق ومرادف الحديث هو المخبر، وهو مصطلح المنتعمل في حقول الحديث والفق ومن ثمَّ يعني نما أو بيانا أو شهادة. وفي الحديث يعدُّ الخبر اصطلاحبًا من يستمل على معلومات مستقاة من النّبي [ﷺ]. أمّا في المقه، فإنَّ الخبر اصطلاحًا - يعي معلومات تقود إلى حُكم الشّرع في مسألة ما. وأمًا في الأدب، فإنَّ الحروم ومثالً بياني، أي شاهد لاستخدام الأدباء. ويعني مصطلح خبر وفي الأدب الزواية، وياني، أي شاهد لاستخدام الأدباء. ويعني مصطلح خبر وفي الأدب الزواية، والدي الوروية»، الذي ظهر في عصر النّهضة (Renaissance) الإيطالية, والدي ستتعرض له لاحقًا.

[10] / ظهر العداء بين علمي الحديث والأدب منذ وقت هبكر من تاريخ الإسلام، فنمُ عددٌ كبيرٌ من الروايات التي تُشير إلى وجود مثل هذا العداء. فقد قبل: إن المحدَّنَ الزَّاهد ان سيرين (٢٠٠) كان يبغَض المحريّين، الذين قال فيهم: "لقد بغض إليا هؤلاء المسجد». وكانت حَلفتُه الدِّراسية مجاورة لحَلقَة النحوي ابن أبي إسحاق (٣٩-٢٧ هـ/ ٢٥٩-٤٧٥م)(١٠٠).

لا مجلس الحديث، فكأنّما قال المجنون للمُبرّد الا أراك هـا ثانية ، إلّا آسي لا أجزم بحطأ مقدسي.
 فالسياق يحتمل تفسيره لتلك الرّواية على هذا النحر أيضًا. (المترجم)

⁽أ) كذا في الأصل الإنجليزي، والصُّواب: (٢٩-١١هـ/ ٢٥٠ ٢٥٠م). (المترجم)

وحاه في رواسة أحرى أن طلاب الحديث سرقوا بعن أبي الدالالمساري (ت ٢١٥هـ/ ١٩٠٠م)، مما حقله بحدر منهم فكان إذا أقبل طلاب النسع والعرب والعرب والأحبار على حلفته، لم يعر الأنصاري اشاها إلى بعليه أو خته الملقاة حانا؛ فإذا أقبل طلاب الحديث، أسرع الأنصاري إلى حمع أغراصه معا ووضعها على مفزيه منه "أ" وروى حمّاد الكانب أنه عندما كان ورفقة يدرسون الشعر على سماك بي حرب، كان إذا قندم طلاب الحديث، أظهر سماك الإقبال على طلاب الشعر وقال لهم: «هولاء [بعبي طلاب الحديث، أظهر سماك الإقبال على طلاب الشيع وقال سماك بيه طلاب الشيع والنبيع بيماك بيه طلاب الشيعر والمديث معًا، كان بيماك يعير التباهيه إلى الشعراء قائلًا لهم، «سلوا فإن هؤلاء أقبلاء!" وكان بيماك يُعير التباهيه إلى الشعراء كان يصرف التباهه إلى طلاب الحديث، فإذا أقبلوا، في أثناء تدريسه طلاب الأدب، ويشير إلى في أثناء تدريسه طلاب الأدب، ويشير إلى

وعلى الرَّعم من أَنَّنا لا ينبغي لنا أن نأحد هذه الرَّوايات على عِلَّتها - أو كما يُفال باللَّاتينية (Cum grano salis)، ولا سيَّما أنَّ أصحابُها انتسَبوا إلى أهل الأدب- فإنَّ تلك الرَّوايات تعكس -مع دلك- موقف عامًّا من الازدراء المتباذل بيس الأدباء والمحدَّثين، أولئك الذين تشاركوا النَّبع الذي انبثَق من الوادي نفسه، لكن مسازيهما أخذا في التَّباعد، بسبب الاختلاف في النَّظرة الفكرية والتوجُّه.

ثالثًا: الأدب والفقه

ثنة رواية تُعزى إلى عبد الملك بن مروان (خلافته: ٦٥-٨٦هـ/ ٦٨٥-٥٠٧م)، وكذلك إلى الخليفة عمر بن عبد العزيز (خلافته: ٩٩- ١٠١هـ/ ٧١٧- ٢٧٠م)، يحثّان فيه العلماء على دراسة النحو بالطّريقة نفسها التي درّسوا بها السُّنن والفرائض (علم المواريث) (٥٠٠). وأثنى الخليفة عمر بن عبد العزيز على عُبَيد الله بن عُتبة الهُذَلي (ت ٢٠١هـ/ ٢٧٠)، وكان أحد الفقهاء السّبعة المشهورين في المدينة؛ لذكاته وأدبه. وكان الهُذَلي شاعرًا مُجيدًا، أورَد أبو تمّام أشعارَه في الحماسة، وكذلك فعل أبو الفرج الأصفهاني (ت ٣٥٦هـ/ ٣٩٩م) في كتابه المسمّى الأغاني (٢٠٠٠.

يكمن التبير الجوهري بين الأدب والفقه في احوصع ١٠٠ والمقه من الدين ومن لئم من تبطيح العملية التعليمية و كما دف الماء حيض الفقه -الذي أقامه التباعي للكون عقيدة شرعية - بالولاية القصابة في المسائل الدينة و كان الفقيد هو الدُّكتور الوحيد، والمعلم المحارلة، في نصاء النعليم، ودلك لافتقار حقول المعرفة الأحرى كافية للدُّكتوراء أن بمنا في دقيك المحووعلى عندا أعث البحوي نفسه للتدريس لما استشعر أنه على استعداد للاصطلاع فلك. وهذا هو الشب في تواثر إسداء تلك السيمة بالتروي قبل الاندفاع إلى الزياسة في حقل فنون الأدب. وتعدُّ المصطبحات في الحقول الأحرى اسبوى الفقه مؤشّرا دقيقا في هذا الشيدة ودكان المحلُّ تصدير الفعل المستعمل وصفاً لقيام شبخص ما ياعداد نفسه للتُدريس، وقد أطلق على هذا الشبخص متصدّر، وهي صيغة اسم القاط من هذا الفعل.

وبوسعنا لعشور على مثال حيد للتميير بين الأدب والعقه في الاختلاف بين الفتوى في الفقوى في الشعر. ويتضح هذا الاحتلاف في جدال دار بين الفقيه ومعبّر الزُوى ابن سيرين البصري، وأبن أبي إسحاق العالم البصري في علوم القرآن والنحوي. كان ابن سيرين يبغض النُحاة، وكانت خلقتُه مجاورة لخلقة النحوي ابن أبي إسحاق، وشمع ابن سيرين موبِّخًا ابن أبي إسحاق على شروحه للشعر، فائلًا: «ماذ يعرف عن نيَّة الشَّاعر؟ افردَّ النحوي لائمًا الفقيه قائلًا:

النّ الفتوى في النسعر لا تُجلُّ حرامًا، ولا تُحرِّم حلالًا؛ وإنّما نُفتي فيما استَرَ من معاني النّسعر، وأشكل من عريبه وإعرابه بفتوى مسمعناها من غيرنا، أو اجتهدنا فيها آراءنا؛ فإن زُلَنا أو عَثرنا فليس الزَّل في ذلك كالزُّل في عبارة الرُّوعا [يومئ إلى اشتغال ابن سيرين بنعير الرُّوى]، ولا العَثرة فيها كالعشرة في الخروج عمًّا أجمَعت عليه الأثمَّة من سئة الوضوء، وكرهته الجماعة من الاعتداء في الطهور، (۱۸۸).

 ⁽أ) يعني إجارة الثلريس والإفتاء في الفقه، المي بذهب مقدسي إلى أنّها أصل درجة الذّكتوراه المعمول بها حاليًّا. (المترجم)

وقيل: إنَّ أَسَ سيرين لمَّا بلغه قول أبن أبي إسحاق، عدل عن أرائه المتساهلة في مسألة الوصوء، وكدلك تخفّف من غُلوائه فيما يتعلَّق بتعبير الرُّوْيا (١٩١٠).

وعلى هذا النحو كانت الفتاؤى في حقل الفقه من الجَدْية بمكان؛ إذ إنها حملت في طبّاتها الفوز للمرء في الآخرة، بنما لم بكن ثمّ ضررٌ من الفتاوى خارج نطاق الفقه، من الوجهة الدّبية. وحمّلت الدُّكتوراه (إجارة التّدريس والإفتاء) في الفقه على عانِقها مسئوبية كبيرة؛ وعرّضَت في المقابل بسلطة كبيرة مماثلة، فاقت جميع حقول المعرفة الأخرى. إنَّ هذا التّمييز بين الفقه والأدب هو ما جعل بعض الأدباء يشمرون بالغيرة من علماء العلوم الدّبية، بما في ذلك الفقه. ومع ذلك نال كلا الحقلين شرقًا كبيرًا، فقد تبيّن أنَّ العلوم الدّينية في حاجة إلى الأدوات النّغوية المستعارة من الأدب. فعلى سبيل المثال: / لمّا توقي الكِسائي اللّغوي والشّيباني (١٠٠) الفقيه في البوم نفسه في عام (١٨٥ه هـ / ٤٠٨م)، تحسّر الخليفة هارون الرّشيد على فقدان كلا العلمين بقوله: «دفئًا الفقه واللّغة في الرّي في يوم واحداء (١٨٠).

وعلى ما يبدو، لم يكن هناك بُدُّ من تسويغ الغرض من دراسة الأدب دائمًا، بخدمة الدِّين، وقد سَمِع الفقيه الحنفي [محمَّد بن الحسَن] الشَّيباني ابن خالته اللَّغري الفَرَّاء يقول:

- وقل رجل أنعم النظر في باب من العلم، فأرد غيرَه إلا سَهُل عليه المُغريُونَ).
 (يومئ إلى أنَّ الفقه ليس حقالًا عويضًا كما ودَّ الفُقهاءُ لو أقرَّ بذلك اللُّغريُّونَ).
 فتحدًاه الشَّيبائي قائلًا:
 - قامت أيضًا قد أنعَمت النَّظر في العربية، فنسألُك عن باب من الفقه».
 - الماتِ على بركة الله ا
 - الما تقول في رجل صَلَّى فسَها، فسَجِّد سَجِدَتي السُّهو، فسَها فيهما؟؟
 - *لا شيء عليه؛ لأنَّ التّصفير عندنا (يومئ إلى النحريّين الكوفيّين) لا
 تصفير له، وإنّما السّجدتان تمام الصّلاة، فليس للتّمام تمامٌ؟.

فتعجّب الشّبياني من فِطنة ابن حالته وصاح:

قما ظنّت آدمنًا بلدُ مثلَك (٩٠٠).

ودأب اللّعوي اسن هارس (ت ٢٩٥هـ/ ٢٠٠٥) وكان أسادًا لللسع الرّمان الهمداسي على حتّ العقهاء على بعلُم لُدُه، ولكي يُشعر من قبان منهم بحلاف دلك بالحرج، كان كثيرًا ما يطرح عليهم أسبله عويصه حول الموضوعات المتعلقة بالعمب. ثمّ قام بتصمين هذه الأسبئله في مصنّفه المسئى كتباب قُتيا فقيه العرب . ولاحقًا وضع المطرّري (ت ١٦٥هـ/١٢١٣م) و دان ففيهًا حنفيًّ ومتكلّمًا معتراتِك، كتب في الأدب فأكثر - مصنّفه المستى الشعرب الدي تساول فيه عربت العاط الفقهاء!")

وعلى النقيض من الفلاقة بس الأدب والحديث، استمرّت العلاقة بي الأدب والعديث، استمرّت العلاقة بي الأدب والفقه وئيقة، بسب توجُههما الرئيس والمشترك محو الدّواية. فعد البدء غرف الفقهاء بوصفهم أدباء، وغرف الأدباء مالتموّق في الفقه. ويعدُ الأوزاعي (ت ١٥٧هم/ ١٥٧٩م) -الذي عاش في بيروت ومات بها أيضًا - أحد كبار الأعلام المرزيين في الفقه، وأحد أربعة علماء مرزيين في الحديث النّدوي، وقيل: إنه امع المرزيين في الكتابة والترسُل المائل، وجمع الفقيه / عبد الله بس المبارك (ت ١٨١هم/ ١٩٩٧م) -وكان تلميذا للفقيه سفيان التّوري ومالك - بين العلوم الدّينة وفتون الأدب، كالنحو واللّغة والشّعر والخطابة. وكان ابن المبارك رجُلًا ورغا، وكان أيضًا تاجرًا ثريًا اعتاد أن يتصدّق سنويًا على الفقراء بعنة ألف درهم (١٠٠٠).

مسعى العلماء من جعيع حقول المعرفة -بحلول الغرن الخامس الهجري/ المصادي عشر الميلادي- إلى إثبات جدارتهم في دراسة الفقه؛ بعضهم فعل ذلك بأخرة من عُمره. فكذا فعل سُلَيم الرَّازي (ت ٤٤٧هـ/ ١٠٥٥م) الذي تخصّص في الأدب وفنونه، ثمَّ أقدَم على دراسة الفقه لمَّا أشرف على الأربعين من عُمره (٥٠٠ ومن جهة أخرى غلب الأدب ولاسبّما الشّعر - على ابن أبي الصّقر (ت ٩٨ ٤هـ/ ١١٠٥م) على حساب الفقه الذي درسه على الفقيه الشّافعي أبي إسحاق الشّيرازي (ت) وحذت الأمر نفسه مع الشّاعر والمترسّل المعروف ي خيص بيّص وحذت الأمر نفسه مع الشّاعر والمترسّل المعروف ي خيص بيّص (ت ٥٧٤هـ/ ١١٧٨م)، فقبل أن يتحوّل إلى الشّعر، كان قد أنهى دراساته العالية في الفقه، وأضحى فقيهًا شافعيًا (١٠٠٠).

ويؤسعا أن سوق أمثلة عديدة لأولئك الذين بدأوا حاتهم العاملة بالتحقيق في حقيل ما، شمّ حزلوا اهتمامهم إلى حقل آخر فغلب عليهم، وذلك طبلة القروق الوسطى، إلّا أن كلا الحقلين ظلا محالي الاهتمام الرئيسين، وطل صفوة العلماء من حمع منهم بين هذين الحقلين وفي سبيل الوصول إلى مرحلة الدراسات العلماء في حقل أو آخر، يتم يكن هناك بدّ من دراسة أشين الأدب وفتوت أو لا، ومن ثم كان هدان الحملان هما الحقلان الرئيسيان فيما يتعلق باهتمام أكثر أهبل العلم، وأذت دراسة القفة دراسة الأدب بصاحبها إلى وظائف في الدولة أو التجارة، في حين أدب دراسة الفقة بما جبها إلى الانتساب إلى نقابات الفقة المستقلة، التي منحت شبوحها الحرية بصاحبها إلى وظائف في فتاواهم في الفقة، إلى جانب ترجيههم إلى مناصب في الدولة، مثل: القضاء، وكتابة الشروط، وهلم حرًا، أشا أولئك الدين جمعوا من الخقلين فقد تمثّعوا بفرص أوسّع للعمل.

ينضح الارتباط بين الدراسات العقهبة والأدبية في ضرب من النّصنيف، وهو المسئى التّمليقة (١٠٠٠)، وفي المصنّفات التي تناولت الخلاف. ومن بين المصنّفات التي تعود إلى هذا النّوع الأخير يأتي مصنّف اللّغوي أبي علي الدننوري (ت ٢٨٩هـ/ ٢٠٩م) المسمّى المهنّب، والذي تناول مسائل الخلاف بين النحويّين، ولكنه لم يُعن بذكر المسوّغات والحُجج في المواقف التي اتّحذها في المسائل الخلافية، وهو عين ماحدَث على مسيل الاستِشهاد - في مصنّف من النّوع نفسه، صنّفه الأنباري، اللّغوي المتأخر، وهو كتابه المسمّى الإنصاف في مسائل الخلاف بين النحويّين البصريّين والكوفيّين (٢٠٠٠. نشأ كلا الضّريّين من التّعليقة في حقل العقه بين النحويّين البصريّين والكوفيّين (٢٠٠٠. نشأ كلا الضّريّين من التّعليقة في حقل العقه مهنبًا، ثمّ ما لبِث أن اعتمده النّحاة. وأنشأ العلماء في كلا الحَقلَين أدبًا لـمسائل الخلاف.

و لمَّانطرَّق الحديث إلى تعليق النحوي البغدادي ابن بَرهان (ت ٤٥٦هـ/ ١٠٦٤م) عن وجود ثلاث مدارس نحوية، سُئل أستاذ النحو الحَلي موفَّق الدَّين بن يعيش (ت ١٤٣هـ/ ١٢٤٥م) أي قوم من النحويِّين / هم المَدنيُّون؟ فأطرق الأسناذُ مفكِّرًا، [١٠٠] ثمَّ قال: الآأدري لأهل المدينة مقالةً في النحو "(١٠٠٠). وهكذا استدعب الآراءُ آراءً أحيري معارضته، ومن ثم وُحدت المسائل الخلافية، وفي الأحير بشأب العدارس دات الأفكار المتعارضة

حن، النُسؤ ال المتعلَّس بمدرسة المديسة [في النحو] في سندق برحمة للنحوي لمدني المنفذم عند الرحمن بن أهرشر (ت ١٩٧هـ/ ٧٣٥)، ١٠ كان تابعيًّا عالمًا بالقرآن وعلومه! كه و قبل عنه إنه كان أول من وضع عنم النحو؟ ومضى القعطي حصاحب التُراحم، بالقول شارحًا:

بيد أنَّ ردَّ فعل ابن يعيش هو ما يمدُّنا معتاح لما يشكُّل حقًا مدرسة فكرية، أي اختلاف الآراء التي أدَّت إلى نشأة المسائل الخلافية في حقل بعينه. حدثت هذه الظَّاهرة في وقت مكر للغاية من التاريح الثقافي للإسلام، في حقول الفقه وعلم اللُّغة. وشأت في هذين الحقلين أيضًا حركتان ثقافيتان، طوَّرهما كلُّ حقل على حده: فطوَّر النحويون النَّزعة الإنسانيَّة في علم اللُّغة، وطوَّر الفقهاء المدرسيَّة في الفقه.

نشأت المسائل الخلافية في كلا الحقلين في الوقت نفسه تقريبًا. فالمصنّفات في المخلاف، أعني المصنّفات التي عُنيت بتسجيل الآراء الخلافية، تجدها في حقلَي الفقه والنحو، وإن كانت أكثر نُدرة في الحقل الأخير، وإلى حدَّ م أكثر تأخّرًا في الظهور أيضًا. اتّخذت هذه المصنّفات عناوين مُماثلة لنظيرتها التي في الفقه. فعلى سبيل المثال، اتّخدت عناوين مثل: الخلاف والاختلاف والانتصار والإنصاف (١٠٠٠). وعلى النّقيض من الفقه والنحو، لا تكاد تعثر على تعليقة واحدة في علم الكلام، بيد أنه في وقت ماء اتّخذت خطرة ما لإدخال التّعليقة إلى علم الكلام، وقيل: إنّ الشيجة كانت مصنّفًا واحدًا، ولم يصلنا، وكانت تعليقة قيل: إنّها احترت على آراء العلماء

في تكلام في ه مد عد لل بحدس الهجري الجادي عشر المسلادي و تكمل سبب الإنتقار إلى دان هذه الأعمال في عليم الكلام في استبعاد هذا العليه من مدهج الكلات المدرس و دانية أهل أطروحة الكلات المدرس و دانية أهل أطروحة الأكتوراء الحديث التقريع (Reportatio) في سياق الجامعات في العرب المسلحي مد قدما لتعليق دالحركة الأدسة، فكانت الله على أس حقول دراساته، أعلى النحو والله ومن نشجالات المجويين واللعويد، بدأ تطور قول الأدب الإحرى، التي أصحب تُشكَل حقل دراسات الأدب في الأحير

رابعًا: العالم الأديب

تُنسب الزواية النّالية إلى عبد الله بن عبّاس (ت ٦٨هـ/ ١٨٧-١٨٨م) -

/ الكفاك من علم الدّين أن تعرف ما لا يسغك حهله [أي الأوامر (١٠٠٠) والنَّواهي في الشّرع] وكفاك من علم الأدب أن تروي الشّاهد والمثال؛

تُنسَب هذه العِسارات إلى عالم مسلم من الرَّعِيل الأوّل، وهو من معاصري الدُّوْلي، وهو بربط بين الخقلَين المرتبطين وثيقًا، ويميّز بينهما؛ بيد أنه لا يفصلهما.

وبعد قرنَين من الزَّمان، ميَّر ابن قُنيبةَ بين صنفين من العلماء، وقد فُسْر قولُه على أنَّه فصلٌ للمتحصّص عن المُلمّ إلمامًا عامًا. قال ابن قُتيبةً:

اكان يُقبال: إذا أرَدت أن تكون عالمًا فاقصد لفنُّ من العلم، وإذا أرّدت أن تكون أديبًا فخُذ من كلِّ شيء أحسَمه(١٠٧١).

عدَّ [آدم] ميتز (A. Metz) قول ابن قُتبية إشارة إلى الصَّحُفيِّين المتعالمينَ الذي تحدَّثوا في كلَّ أمر من الأمورا، وهو التطوُّر الطَّبِعي الذي ميَّز بين العلماء وغيرهم استنادًا إلى التخصُص ((()) ويُشير قول ابن قُتية -في ظاهره- إلى تفوُّق الأديب على العالم المشتَغِل بالعلوم الدِّينية. وتاريخ هذه القيلة غير معروف، ولكن يبدو لي أنَّ عبارة ابن قُتيبة تَرجع إلى الفترة المبكّرة من حياته، عندما كان تحت تأثير أفكار أهل العقل لم يزَل، وعندما كانت حقول الأدب تغصُّ بأهل العقل على نحو أساسي. أهل العقل لم يزَل، وعندما كانت حقول الأدب تغصُّ بأهل العلوم الدِّينية وأديبًا، لم يكن

بوسمعه الإصرار على هذه المقولة؛ إذ يمكن أن يفشر قولُه. إنَّ العلـوم الذِّيشِة عندو بر ----كانت مشمولة في حقول الأدب، وأنّ الأديب الحقّ هو من يُنفس العلوم الدّينية بوصفها جرءًا من تلك الحقول ولكن محددًا، سيخضع هذا التُفسير العلوم الذَّينية قُتِية - في مسيرته بوصفه عالمًا قد نضج فكاره- بيؤيَّد مفولةً من شأنها الحطُّ من قدر العالِم المشتضِ بالعلوم الدّيبية، بوصفه محدود الأمق ضيّقه هذا من جهة، ومن جهة العالِم المشتضِ بالعلوم الدّيبية، أخرى، ما كان أبن قُتيبة لينتقص من مكانة الأديب بوصفه هاويًا، يرفرف كالفراشة منتقَّلًا من حقل إلى أخر، ومستوعنًا حزمًا من كلِّ كلِّ.

يتعارض التَّفسير المدكور آمُّنا مع النموذج الأمثل للعالم المتفنِّن؛ إذ كان ينتظر من العالِم المشتَغِن بالعلوم الدِّينية أن يُحيط إحاطةً واسعة، ليس بحقل واحد فحسب، بل بعدد كبير من الحقول؛ تمامًا مثلما كان يُتوقّع من الأديب أن يغوص عميقًا في فنون . الأدب، بدلًا من المعرفة السَّطحية بكلّ فرع منها. وأشير إلى العالم في حقل واحد على أنه أمرٌ نادرٌ. كان التفنُّن هو الأهليَّة التي سعى إلى تحقيقها جميع أهل العلم، قبل وقت طويل من زمن ابن قُتيبةً، بل وكان ابن قُتيبةً نفسه عالمًا متفيَّنًا. وطمَح المسلم [١١١] لتلقِّي العلم في حقول متعدَّدة / جمَعت العلوم الدِّينية إلى جانب تلك الحقول التي عُدَّت شرطًا لا غنّى عنه لاستيعاب العلوم الدِّينية حقَّ الاستيعاب، وهي فنون الأدب. ولاسيَّما علم اللُّغة منها. وقد رأينا بالفعل أنَّ إحدى الرَّوايات ذكرت أربعة علماء عدَّتهم من بين آلاء الله على الإسلام، وكان أحدُهم لُغويًّا، وهو أبو عُبَيد [القاسم بن سَلاماً، وذلك لمصنَّفه الذي تناول فيه الغريب من الألفاظ في الكتاب والسُّة (١٠٠٠).

ودعا العالِم النحوي المتقدّم [أبو الأشود] الدُّولي في القرن الأوَّل الهجري/ السَّابِعِ الميلادي، في بعض أبياته إلى إيجاد آصرة قرية بين الدِّين والأدب. فمي حديثه عن «العقل» يقول: (أَنْضَل عقل عقل من يتديَّنُ)(١١١) وفي قصيدة أخرى له بقول:

إذا لم يكنن للمرء عشلٌ فإنه وإن كان ذا عقل أُجِلُّ لعنك

(المترجم)

⁽أ) قال أبو الأشود الدُّولي (الطُّريل)

وإن كان ذا مبال على الشَّاس هيِّنُ وأنضل هقال مقال من يتلبُّسُ

العلم ومس وستسريبك لصاحبه العاطلب هديب فيون العلم والأدنا

ورحل أبو موسى الهواري إلى المشرق في خلافة عبد الرحمن بن معاوية (خلافته: ١٣٨-١٧٢ هـ/ ٢٥٦ – ٢٨٨م)، وهو أوّل خلما، بن أمية بالأبدلس وقبل إنه كان «أوّل من حميم المقه في الذّين وعلم العرب، في الأبدلس وإذن رحلته العلمية إلى المشرف، قبل إنه التقى أثمة العلماء في حقلي المعرفة كليهما. مالكُ في العدوم الدّينية، والأصمعي وأبو زيد الأنصباري في حقل الأدب" أو كان العقيه والقاصي الكوفي قاسم بن معن (ت ١٧٥ هـ/ ٢٩٩م) سبوّي في المبرأة بين لعلوم الدّينية والأدب. كما قبل: إنّه كان أكثر علماء عصره دراية بالحديث والشّعر، وأكثرهم علما بالعربية والفقه وكان من بين طلابه علماه ميزون في فنون الأدب، مثل. علما بالعربية واللّيث بن المطفّر (ت نحو ٩ ١ هـ/ ٥ ٠ ٨م)، والفراه "ا"، وكذا القرآن والحديث، وكذلك في النحو واللّغة والشّعر، وقد عدَّه الشّاعي أفقه من الله الله الله الله الله علماء عدَّه الشّاعي أفقه من الله الله الله الله وكذا النّه على النحو واللّغة والشّعر، وقد عدَّه الشّاعي أفقه من مالك (١٠٠٥).

و كلَّما جرى تهديد تلك العَلاقة القائمة بين الأدب والعلوم الدَّينية، ثمّ التَّأكيد على الحاجة التي شعرت بها العلوم الدَّينية إلى المعرفة التامّة بالعربية، لُغة الوحي، ولُغة العرب قبل الإسلام التي دوِّن بها المصحف. وثمّة روبية مشهورة عن تعلب؛ إد كان تعلب مدركًا أنَّ مجال علمِه يتعلَّق بالإنسان لا بالله. وهي رؤية رُئيت له، أقرُ النّبي [علله] فيها تعليم النحو بوصفه صرورة للعلوم الدِّينية. وهكذا، فإنَّ العلوم النّبي السبب وجودها (Raison d'etre)؛ ألا وهو الخِدمة التي كانت تُعدّمها للعلوم الدِّينية (۱۵)؛

وعدً ابن كُناسة (ت ٢٠٧هـ/ ٨٢٣م) - في إحدى قصائده - أنه من قبيل المسلّم به أنَّ العالِم الجدير بوصف العالِم، هو داك العالِم الذي يتعمَّق في حقول العلوم اللّينية وفنون الأدب معا. ونبَع قلق الشّاعر حقيقةً من أنَّه لم يجد من الكلمات ما يوفّي هذا العالِم - الذي يكرّس نفسه لدراسة القرآن والحديث وفنون الأدب المختلفة - حقّه في معرض الثَّناء عليه، لكن ذلك العالِم لم يزَل مفتقرًا إلى شيء

آخر؛ كي يتلغ درى الكمال، إنه يفتقر إلى تقوى الله، والتي لسن دلك العالم دونها إلّا مافونًا شقيًّا، وضاع كلُّ علمه سُدَى؛ لأنه لم يُبح صاحبه ````

الفريد في مون لأدب- جوهرة واحدة تناول فيها العلم (أي. المعرفة بوجه عام، الفريد في مون لأدب- جوهرة واحدة تناول فيها العلم (أي. المعرفة بوجه عام، وعلوم الدين على وحه الخصوص) والأدب مجتمعة، وخلص ابن عبد رأيه إلى أن كلا الخفلين يسيران جبًا إلى حنب؛ لأن عليهما مدار الدين والدُنيا""، والعالم المثالي هو العالم الدي يلج كلا العالمين فيكون عالمًا ويكون مع ذلك أدبيًا، فيجتمع له تدقيق العالم وجزالة الإنساني الأدب وطرفه وعلى سبيل المثال: لدينا حالة ابن فارس الدي قيل: إنه كان يجمع بين إتقان العلماء وظرف الكتّاب والشعراء (١٠٠٠ انتمى أولئك المفكرون إلى فئة من العلماء صنّفوا بوصفهم أهل العدية بالعلم والأدب، أو بتعبير أكثر بساطة: فأهل العلم والأدب، أو الأدب، أن كان يحمع من العلماء الأدب وكان هذا النموذج الأرقى هو الذي للغته النّخبة من العلماء دون غيرهم، أمّا الآخرون فقد تورّعوا بين أهل العلم وأهل الأدب.

صحيحٌ أنَّ حقول الأدب -بحدِّ ذاتها- كانت تعدُّ حقولًا المحايدة الإحاز جاز هذا التُعبير - فيما يتعلَّ بالدِّين فقي حين كان ينبغي أن يكون المرء مسممًا قبل أن يتحدُّى لدراسة العلوم الدِّينية الإسلامية، كانت فنون الأدب محالًا مفترحًا أمام غير المسلمين. وكان هذا النوع من الدِّراسات متاحًا خارج المساجد ومؤسّسات التَّعليم الأخرى المستنِدة إلى الوقف. وكانت هذه هي حال المؤرِّخ -غير المسلم - هلال [ابن المحلّن] الصَّابئ (ت ٤٤٨هـ/ ١٥٥١م)، الذي قبل: إنَّه درَس على العلماء

(أ) وتمام أبيات ابن كُنات: (الوافر)

ومَن قرآ لكتاب هاذّته من الفُرقان آيَّ محكماتُ وجانس عِلية العلماء حتى وعى مأثور تولهم فماثوا وطالب سائر الآداب حتى تقصر عن مبالعة الصّفات روى فوعى وقال بشاعدته يناييع الكلام المعجباتُ هاد يكُ بعد مُقْتِا تكافل له المتخبَّرات الصَّالحاتُ وإلَّا ههو مأذونٌ شقي بما سعِدت به قبل النَّجاة

وهي في فور القَبس لليُغموري (مشرة رودُلف زلهايس)، ص ٣٠٠، قيما، ولعلَّها قلما فالسياق يرجَّحُها. (المترجم) المسلمين، بينما كان كافرًا لم يزَل، وفُسّرت هذه الحالة الشّاذَّة على النحو التَّالي: الله [يعني هلالًا] كان يطلب الأدب"".

تندرج «العلوم الدُّخيلة» تحت الفئة نفسها من حقول المعرفة «المحايدة». ويفشر حياد فنون الأدب ظاهرة وجود النُّصارى واليهود والصَّابِئة، ليس في «العلوم الدُّخيلة»، مثل: الطبُّ والفلك فحسب، ولكن أيصًا في فنون الأدب. وفي رسالته السمَّاة الرِّسالة اللَّدُنية، جعل الغزَّالي (من أهل القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي) عددًا من فنون الأدب شرطًا لا غنى عنه لتفسير القرآن وتفسير المحديث النَّبوي، والفنون التي ذكرها العزَّالي في هذا الصَّدد هي: اللَّغة والإعراب والصَّد في اللَّغة والإعراب والصَّرف وأشعار العرب الأوائل، ولا سيَّما الشَّعر الجاهلي (۱۲۱).

وبحلول الفرن السَّادس الهجري/ الثَّاني عشَرَ الميلادي، أخذَت التعدُّدية التَّعليمية في الإسلام في الانفتاح لتسمل «العلوم الدِّخيلة». فقد أحاطنا ابن للحواليفي -وكان أديبًا بارعًا- أنَّ أباه العالم الحنبلي المشهور، وأستاذَ الأدب في المدرسة النَّطامية الموقوفة على الفقهاء الشَّافعية، عَلم أنَّ الإلمام بعلم القَلك يفيد في تأويل أبيات المسوقة على التعدُّدية -واقعبًا- أقسام المعرفة الثَّلاثة في العالم الإسلامي المسعر (١٢٢).

(†) هي ذي رواية أس الجواليقي:

اقال أبو محمّد إسماعيل بن موهّرب بن أحمد بن محمّد بن البَصر الحَوالِقي و كان أبو محمّد بن البَصر الحَوالِقي و كان أسه أولاد أبيه علا كنتُ في حلقة والذي أبي منصور موهوب بن أحمد يوم جمعة معد الصّلاة، بحامع القصر الشّريف، والنّاس يقرءون عليه، هوقف عليه شبابً وقال: يا سيّدى، مسجعت بيئين من الشّعر، ولم أقهم معناهما، وأريد أن تستعمهما، وتُعرفني معناهما، وقال قُل قَانشُد: [البيط]

و صلى العبيب جبال المحلد أسكنها وهُدرُه الدر يُصليني به السّارا و صلى العبيب جبال المحلد أسكنها وهُدرُه الدر يُصليني به السّارا فالسُّمس بالقوس أحست وهي ماذلة إن لم يزرسي وبالجوره إلى وارا علمًا سَمِعهما والذي قال. يا نني، هذا شيءٌ من معرفة تسبير الكواكب في البروح؛ وذلك من صنعة من يعرف علم المُجرم وتسبيرها، لا من صنعة أهل الأدب. فاصرف الشّاتُ من عبر أن يعطل له ما أراده، فاستُحبا والذي من أن يُسال عن شيء كسن علم عنده منه علم، ومهض وألى على نفسه ألا يجلس في موضعه ذلك حتى ينظر في علم الشّجوم، ويعرف تسبير الشّسى والقمر، ونظر في ذلك وحصّل معرفته، يعيث إذا شئل علم علم عنه أجاب. ومعنى البيت الثّاني منهما الذي قيه الشّوال: أنّ الشّمس إذا حتى شيء منه أجاب.

كافة. وكان هداهو الوضع المثاني، على الرغم من أنَّ العلوم الدُّعيلمه طلّت فلان الى حدَّ ما، اعتمادًا على سياقي المكان والزُّمان، / واعتمادًا على علماء العمر الدُّعيلمه علاّت فلان أنَّه كان من المعروف أن ثمَّة عددًا كبيرًا من العلماء المسلمين المبرزين كانواعل دراية بالفلسفة وعلومها المتُّصلة بها، وكان هذا مقبولًا -ولا مُشاحة في دلك ولا مُشاعة في دلك ولا مُشاعة في دلك ولا مُشاعة الإسلامية.

كان أبو الفضل ابن ناصر [السّلامي البغدادي] -وكان علمًا بارزًا في العديم، كما كان أيضًا أديبًا درَس على التّبويزي مدرّس الأدب في التّظامية (١٧٠٠) . وعُدَّ الخطيس الإسكافي (ت ٥٩٣هـ/ ١٠٥٨) منتميًا إلى دلك الصّنف من العلماء المتوسومين بدقهل القرآن والأدب (١٠٠٠). وأسدى السّمعاني في مصنّفه الذي أفرده للإملاء التُصح للمُمدي تجنُّبًا لإملان الطّلاب، وحِرصًا على إبقائهم منتبهينَ، فكان ينغى النصح للمُملي مواصلة إملاء الحديث النّبوي ممزوجًا بالقصص والحكايات والسّع، على المُملي مواصلة إملاء الحديث النّبوي ممزوجًا بالقصص والحكايات والسّع، قبل اختنام مجلس الإملاء (١٠٠٠). واستشهد السّمعاني بمقولة ابن عبّاس (ت ٢٨هـ/ ١٨٧) وإذا قرأتم شيئًا فلم تدرُوا ما تفسيره، فالتّمِسوه في السّعر (ت ٢٨هـ/ ١٨٧).

ارتبطَت جميع حقول الأدب الأساسية بالدّين على نحو ما، حتى إنَّ الرُسائل المعامّة مها والخاصّة - لم تكن لتبدأ دول التّحميد أو المحمدلة، وهو قور الكاتب: «الحمد لله ...». ونُظر إلى وظيفة النحو على أنَّها لحفاط على نقاء لُغة الوحي، وكال الشّعر معجَمّا للأمثلة الواضحات للغريب من الألفاظ في القرآن والحديث، ومُقل عن النّبي [عن النّبي [الله على دراسة اللَّغة بقوله: «أعربُوا القرآن والتّمِسُوا غَرائبَها ٢٠٠١).

ذُرِّس القرآن وفنون الأدب في المكان نفسِه، أعني المكتّب أو الكُتّاب، وفي الوقت نفسِه. ومنذ الطُّفولة حتى سنّ الخامسة عشرَة أو بعدها، ثُمَّ تبدأ مرحلة الطّب

مزست بالغوس يكون اللّبل هي غاية الطُّول. وردا كانت بالجوراء كان هي عاية القِصَر؛
 فكانّه يقول: إن لم يزرسي فالليل عندي في غاية الطُّول، وإن زارني كان في غاية القِصَرة. (المشرجم)

⁽أ) الإيمادة إلى كتاب السَّمعاني المسمَّى أدب الإملاء والاستملاء (المترحم)

نس الأدب، أو في الفق وعلى هذا كان القرآن في القلب من حضول الأدب، ومن جميع تلك الحفول التي عالجت اللُّغة، وهبكلها، وتكويها شعرًا كان أو مثرًا، واستحدامها الميَّ؛ لأنَّ الفرآل استُحدم أنمودجًا للحرالة في الأسلوب، والعصاحة في اللُّغة. ولهذا فلا عرو أنَّ المصطلحات التي استُعملت فيما يتعلُّق مدراسة القرآن، استُعملت أيضًا فيما ينعلُق بصوق الأدب؛ ومنها على سبيل المثال قوا- ختم.

خامسًا: الأديب والعلمانية

كانت الرُّو ابط بين الدُّر اسات الأدبية والدَّراسات الدِّينية في الإسلام وثيقة المُّري و من ثبة فربُّما كان هناك تناقضٌ إلى حدُّما في مصطلح ١٥لأدبب العلماني؟! إد لم يكن ثمَّة خطٌّ فاصلٌ قطُّ بين الأدب والدِّين. ومع ذلك، فإنَّ هذا لـم يخل دون أن ية دِّي الكباب بعض الأدباء على دراسـة كُتب اليوبان والهنود والفُرس -وهي ثلاث ثقافات قديمة كان لها تأثيرها على الأدب- إلى مُبلهم إلى موقف ديني متشكَّك، وصَل إلى حدّ الزّندقة أحيانًا، وإن كان ذلك أمرًا نادر الحدوث. ومن جهة أخرى، غالبًا ما جرَّ أحد العلماء المبرّرين في الأدب / على نمسه سحط عائد العلماء، بسبب [١١٤] نمط الحياة التي عاشمها، ولاسيَّما ما تعلُّق بالخُلق والدِّين. فدا أبو عمرو الشَّيباني -الذي دان بلقبه بتأديبه أسرًا من قبيلة شبيان، وكان من بينهم بطل المحنة المشهور أحمد بن حنبل- سنقط من أحين أقرائه بسبب إدمانه على معاقرة الخمر. وكان الشِّيباني عالمًا في الحديث واللُّغة والشِّعر، درَّس شعر قبائل العرب على المفضَّل

وإن كانت للدي الأديب أفكارٌ ذات طبيعة نقدية أو متشكِّكة تجاه الدِّين، فقد اجتهد ليُخفيها مي نفسِه. إلَّا أنَّ الشُّعراء كانوا أكثر جرأة في هذا الصَّدد رحُكم طبيعتهم. فكان على الشَّاعر الملقَّب بالعَكَوَّك (ت ١٣ ١هـ/ ٨٢٨م) (١٠ -وهو الشَّاعر الذي أثنى عليه الجاحِط الثَّناء العالي- أن يدفع حياتَه ثمنًا لجرأته. فقد مدّح المأمون بأبيات منها بيتان عزا إليه فيهما صفات لا تكون إلَّا لله وحده. وكان ذلك مسوِّغًا كي

أبو الحسن على بن جبلة بن مسلم بن عبد الرحمن، المعروف بالفكُّوك. والفكُّوك هو الشَّمين القَّصير مع ضلاية تكون فيه. (المترجم)

يأمر الخليفة بقطع لسانه من جلوره، مما أدّى إلى مفتله (١٧٥ وكان الأصمعي هو من يامر الحليمة بعصع سموس . لقّمه بالعَكَوَلا، ومن ناحية أخرى، كان الشّماعر المنتبّي أسعد حظًّا في القرن التّالي عندما عزا إلى الأوارجي -في ثنايا مدحه له- صفيات أكثر زندقة، فقد جعل الذان الإلهية تقع في إثم الشَّرك؛ وذاك لأنَّ الله اختار لنفسه مئة اسم (الأسماء الخسني)، بينما اقتصر الأوارجي على اسم واحد فحسب، هو اهارون، الاسم الذي تال شرف اختياره من بين جميع الأسماء التي كانت تتوق إلى هذا الشرف(٥٠٢٠)

ونيل: إنَّ العالم المشهور الأزهري (ت ٣٧٠هـ/ ٩٨٠م) -وكان تلميذًا لعالم بزَّ. في الشُّهرة وهو ابن دُرَيد- زار ابن دُرَيد بومًا فوجلَه يترنُّح من أثر السُّكْر، فلم يعُور إليه ثانية(١٣١٠). وقيل: إنَّ ابن شباهين (ت عام ٣٨٥هـ/ ٩٩٥م) اعتاد ورملاؤه زيارة . أبن دُرَيد، وكانوا يستَحون من رؤية المعازف وآلات الموسيقي ودنان الخمور . الفارغة ملقاة هنا وهناك. وكان ابن دُرَيك في ذلك الوقت، قد ناهَز على السُّعين من عمره!(١٣٢). ولمَّا طرق سائلٌ بابَ ابن دُرَيد يسأله شيَّد، أعطاء ابن دُرَيد آخِر دَنْ نبيذ كان عنده، ثُمٌّ ما لبث أن تلقَّى هدية عشرة دنان من النَّبيذ، فالتفت ابن دُريد إلى خادمه -الذي كان يُنكر عليه التصدُّق بالنَّبيذ- قائلًا: 'تصدَّقنا بدَنَّ فجاءنا عَشَرة الماسمان،

أيشير إلى قول المتثبّي في مدح هارون بن عبد العزيز الأوارجي: إالكامل؟

ستزغت ونادعت اسبقك الأميده

وأعدت حتى أنكر الإسهام

لم تُسم يا همازون إلّا بعدَث اقــــ فَنْدُوت واستُكَ فيك مير مشاولي والنَّاس فيما في يليكَ سواه ابدأت شيئا ممك يعرف بمدؤة

وكان أبو العبلاء المُعرّي قد ألمح إلى التَّأويل الذي قال به مقدمسي واحتجَّ بأنَّ في النَّاس من اسمه هاوونُ. إلَّا أنَّ أما البقاء العُكثري ردَّه فا التأويل بقوله: إن هذا المعنى لا يلزم أما الطِّيب، وإما يلرمه لو قال. (فغَذوت وأنت غير مشاراً في اسـمِك). واحتجَّ بأن أبا الطَّيب إنما أراد الم يشركك في صيتك أحدًا، وكان بقال علانٌ قد ظهر اسمُّه هي النَّاس، أي صيتُه، انظر: أبي البقاء العُكثري، شرح ديوان المتنبِّي المسمَّى التبيان في شرح الدِّيوان، نشرة عمر داروق الطنّاع. (بيروت دار الأرقم، ١٩٩٧)، ١: ٤٦. (المترجم)

(ب) الذي في إبياه الرُّواة: "تصدُّقنا بدنُّ فجاءنا لبلة اثنتي عشرة". و لا شــــــُ أنَّ مقدسي اطَّلع على هدا النصَّ بهذه الصَّبغة عند القِفطي، ثُمَّ عدَّله لمَّا ترجمه إلى الإسجليزية على السعو الوارد أعلاه ليَّسِق مع الحديث الشُّريفِ. ﴿ الحَمَّنةُ بعشر أمثانها ٩. وهذا -عدى- فهمُّ سليمٌ ، وإلَّا فلا معنى للطُّرفة =

إمَّا النَّمَاعِرِ أَسِ الهِبَّارِيةِ (ت ٥٠٩هـ/ ١٩١٥م)، وكان ممَّن يُتَّقِي لسالُه، وتحمَّق - ينخيلاف منا حرث به عاديُّه - ذات مرَّة، فأنشيد بيتين يدكُّر فيهما إدمانه على شيرت الخمر، معادهما أنَّ أحد معارفه لمَّا تحقَّق من أنَّ الشَّاعر لم يدُّق الخمر عامًا كاملًا، سأله: «أخبرني، على يندس كانت توبشك؟، فأجابه الشَّاعر. على يند الإفلاس Cornel

وسمع السَّمعانيُّ النَّاس يقولون إنَّ الأديب أما طاهر الأصبهاني (ت ٥٣٣هـ/ ١٣٩ م) كان يخلُّ بالصَّلوات الفَرص ١١٣٥، ولحظ الشمعابي كذلك أنَّ النُّحاة نادرًا ما اتَّضَفُوا بِالتَّديُّنِ (١٣٦١)(٤٠).

وعـد انن غقيـل أبـا العـلاء المعـرّي / [وأبـا حبّان] التّوحيـدي (ت عـام ١٩١٥) ٠٠٤هـ/ ١٠٠٩م) وابن الرَّاوندي (ت نحو ٥٥٠هـ/ ٨٦٤م)، ثلاثتهم من الزُّنادقة. سد أن هذا لم يمنع ابن عقيل -في موضع آخر - من أن يستشهد بابيات للمعرى مُظهرًا إعجابًا واضحًا بها(١٣٧٠). ويمكن العثور على عيَّنة من اجتراء المعرّي في أبياته المشهورة: [الكامل]

> ويهود حارت، والمجوس مصلَّله دسن، وأحر دُيِّنُ لا عقل لــه(١٣٨)

هفت الحليفة، والنُّصاري ما اهتَدت اثنان أهل الأرض: دو عقل بلا

فلمَّا قرأ الأديب أبو رشاد الأخسيكَثي (ت ٢٨ ٥هـ/ ١١٣٤م)٢٠ هذه الأبيات

عميضًا منذ عبام ما شربتُ فقلت على يدالإفلاس تبث

(المترجم)

المذكورة أعلاه ورسا وقع خللٌ في عبارة القِفطي من الإنباء، ولم بلتمت إليه لمحقق (المترجم)

⁽أ) يُشير مقدسي إلى قول ابن الهَبَّارية: [الوابر] يقول أينو سعيما إذراتي * على بدأي شيع تُبت فُ لي

⁽ب) وعبارة السُّمعاني التي قالها في معرض ترجمته لأبي الحسِّن السُّلَمي النحوي •وكاد ثقة ديِّنًا، ونلُّما بكود المحوى ديّنًا؟. (المترجم)

⁽ج) قال باقوت: الخسيكَث مدينة من عرغانة (من أرض أوزيكستان الآن)، انظر: معجّم الأدباء، ٢: 012 (المترجم)

التي حرت على ألسنة الساس للمعرّي، ردّ عليه بأبات مؤدّاهما إنه من المعروف أنّ الدّين أمرٌ بأحدُه بعص النّاس ونتركه بعضُهم الأخر، والنّاس تعرف رُّشند هذ، كما تعرف عيّ داك⁶⁰. قُمَّ يتعلُص: [الكامل]

رخلان أهل الأرض قُلت، هقُل الاسبح سُوء أست الهما الما

ورأى الأديب المشهور [العماد] الكانب الأصفهائي أسناذه النحوي الأديب ابن الحشّاب (ت ٥٦٧هـ/ ١٧٢م) في صامه بعد موته، فابتدره العماد سائلًا:

- عما فعل الله بك؟١
 - احيرًا».
- دوهل يرخمُ الله الأدماء؟،
 - لأنعمال
 - اوړن کانوا مقصّرين؟ا
- ايجري عِنابٌ كثيرٌ ثُمَّ يكون النَّعيم المُلاثِ.

وثمَّة نسخة أخرى أيضًا من هذه الرّواية عينها^(ت):

- الما فعل الله بك؟٢
 - اغْفَر لي ا.
- ﴿ وَأَدْخَلُكُ الْجُنَّةِ؟ ﴾
- اوأدخَلَني الجنَّة، إلَّا أنَّه أعرَّض عنَّى».
 - اأعرَض عنك؟!١
- «نعَم» وص جماعة من العلماء تركوا العمل؟ (١٤١).

سعارشا أهيب وغيثهما

السليس أجسله وتنازكته ليم يعتد

(المترجم)

(ب) هذه الرّواية عن عبد الله الحيّاني وقد وصفه اس لجَوزي بالعبد الصّالح (المترجم)

 ⁽أ) يومئ إلى قول أبي رشاد: [الكامل]

الباب الرابع التدريس: فروع الأدب الرئيسة



/استعمل مصطلح العربية؛ لنعيين كل من: النحو والمعاني، وهما مكوّبا علم ١٩٠١] اللّعة. وقد عين مصطلح العربية؛ لُغة العرب الأوائل قس طهور الإسلام، إلى جاب النحو الذي نشأ مند القرن الأوّل الهجري/ السّابع الميلادي. والعربية هي لُغة القرآن الله والمعربة فذلك يعني: أنّه امروّ فصيح القرآن أن والعرب الذي يوضف به عربه أو المعربة فذلك يعني: أنّه امروّ فصيح اللسان، ذو كلام عني حالٍ من أوشاب العجمة. والإعراب كالإعصاح: كلاهما عنيا الحديث الواضح بالعربية الفصيحة - نُغة العرب بلا لحن. ومن الوجهة الفية، العدي كلمة العراب العلم الذي يعنى بالتّغيير الذي يلحق أو اخر الكلمات العربية، مواء كان ذلك التّغيير حقيقيًا أو مقلّرًا، بسبب اختلاف العوامل، والتّحليل النحوي، أو إعراب الجملة (ا).

وعلى هذا النحو فإنَّ مصطلح العربية اعين اللَّغة الفصيحة، والقواعد الرَّسمية التي تحكُم استعمال اللَّغة. وتعلَّم الطَّالب العربية من القرآن والحديث، من خلال كتابته لما كان معلَّمه يُمله عليه، ثُمَّ حفظه إيَّاه. وكان القرآن كتابه المدرسي، كما كان كتاب الشَّعائر الإسلامية. وكانت العربية الفصحي لُغة العلم، ولغة الراصل العالمي بين المسلمين من مختلف أرجاء العالم الإسلامي. كما كانت لُغة العراسلات، الخاصة منها والعامَّة، والمحلِّية منها والدُّولية كذلك. كما كانت أيضًا لُغة الدُّولة والدَّبلوماسية. ولم تعدُ اللهجات العامِّية كونَها لُغات منطوقة غير مكتوبة، وظلَّت كذلك، ولم يُستَحدث خي أي وقت مضى – نطامٌ للكتابة يناسب العامِّية في الإسلام قطَّ، أسوة بما جرى في الغرب المسيحي، بل كانت العربية القصيحة وحدها اللُّعة الوحيدة المكتوبة، ولم تزَل كذلك.

أدّت الأهمسة لمعطناه للعرسة القصحى والحهد المداء ل في حمع معدداتها الواسيعة، والبحث عن عريب لعليم، ومي المواسعة، والبحث عن عريب لعطها وبادره كما ورد في الشّعر العربي لعليم، ومي القرآن والمحديث إلى مكوين حقول أحرى، أدر حب تحب سسمية الأدب، وقون الأدب، ومن أهم هذه الحقول

- اللُّعة. أي المحو واللُّغة (العربية، المحو، اللُّعة)
- ٢) الشُّعر: واشتمل أيضًا على علمي العروض والقوافي
- الخطابة: (الحطابة، الفصاحة، البلاعة، الساب)، كما الطبق على من كذرة الرّصائل (الترشل)، وكتابة الخطب (الخطابة).
- التاريخ: (بنوعيه: الأخبار التاريخ)، مما في دلك علم أنساب العرس الأواثل (علم الأنساب)، وأيّامهم (معاركهم)، وعاداتهم، وتاريخهم القطي/ (أيّام العرب)، مما أدّى إلى نشأة أنواع محتلفة من الكتابة التّأريخية، مثل: اليو ميّات (التّاريخ)؛ والحوليّات (التّاريخ على السّنين)، والوقائع (الأخبار)، والتّراجم (Prosopography) في مختلف صورها: الطّبقات في جنب العلماء والأعلام من النّاس، والتراجم على القرون التي ظهرت متأخّرة (وهي تراجم الأعلام التي تغطّي قرنًا من الزّمان، التداء من القرن الشادي، حتى القرن التلاء عشر الهجري/ الثّاني عشر الميلادي، حتى القرن الرّابع عشر الهجري/ الثاني عشر الميلادي، حتى القرن الرابع عشر الهجري/ الثاني عشر الميلادي، حتى القرن
- ه) فلسفة الأخلاق (علم الأحلاق)، واشتمل صمنًا على: الجكم والأمثال، وعلم السياسة، والقواعد المنظّمة للوظائف المختلفة، سواء في العلوم الدّينية أو في الدّولة ونُظمِها. ومنها على سبيل المثال: أدب الكاتب، وأدب القاضي، وأدب الوزير، وهلُمَّ جَرًا، بما في ذلك "مرآة الأمراء، (Mirror of Princes).

[171]

⁽أ) ضرت من ضروب الكتابات الأدبية التي عُنيت بإسداء النَّصيحة والتُوجِيه والإرشاد، و ستهدفت لأمراء والحُكُام، وتعلَّقت بمبادئ السَّياسة القويمة والحُكم الرُّشيك ومن أمرز الأمثلة عليها في لسَّماق الإسلامي كتاب سياست فاجه للوزير عطام المُلك الطُّوسي، الذي وضَعه للشَّلطان السَّلجوقي =

أولًا: الأصول المبكرة للنحو وفنون الأدب

بشأ علم البحو في الغرن الأول الهجري/ الشابع الميلادي وتدكر المرويات أن الما الأشود الدُولي هو واصع هذا العلم، وهو نفسه الذي بقط الكلمات في المصحف، ووصع المحركات الضّابطة التي تُظهر الحالات المحتلمة للكلمة، وفعا، ونصاء وجرّاً، وتُعرى إلى قتادة بن دعامة [السّدوسي] (ن ١١٧هـ/ ٢٠٥م) المعرفة العميقة بدعلم العرب الذي تألّف من اللّعة والتّاريخ وأنساب العرب الأوائل ". وكان قتادة تابعيًا بصريًا، وواحدًا من كبار علماء الحديث، كما كان تلميذًا لأنس بن مالك، وروى عنه.

نشأت لحقول الرئيسة في حقل الأدب منذ وقت مبكّر، وترشخت في القرن التَّاسي الهجري/ التَّاسن الميلادي، أي بحلول الوقت الذي وضَع فيه خلفٌ الأحمر رسالة صغيرة في النحو، وفي مقدَّمة رسالته المبكّره في النحو، كتب خلفٌ:

« فأمعَنت النَّظُر والفكر في كتاب أَوْلَقه، وأجمَع فيه الأصول والأدوات والعوامل على أصول المبتَّدين؛ ليستغني به المتَعَلَّم عن التَّطويل فعَملت هذه الأوراق، ولم أدَع فيها أصلًا ولا أداة ولا خُجَّة ولا دلالة إلَّا أملَيتُها فيها؛ فمَن قَرَأها وحَفِظُها وناظر عليها عَلِم أصول النحو كلَّه ممًا يُصلح فيها؛ فمَن قرأها وحَفِظُها وناظر عليها عَلِم أصول النحو كلَّه ممًا يُصلح لسانة في كتاب بكتُبه، أو شعر يُنشِده، أو خُطبة، أو رسالة إن القَهاه (٥).

وهكذا كان النحو هو العنصر الرَّئيس، بل والأكثر أهمية في فنون الأدب، فهو الذي أعدَّ الطالب لفنون الأدب الأخرى، كالشَّعر، وكتابة الرَّسائل الرَّسمية، والخُطب

مَلكشاه، وكثيرة هي الكت العربية التي اتّخذت عنوان اتّحفة العلوك، واتّحمة الورراء، واتّحمة الورراء، واتّحمة الأمراء، واتّحمة الأمراء، واتّحمة الأمراء، والله والمتعبد الأمراء، والله والمتعبد الأمراء، والله والمتعبد الأمراء، والله والله وعرفت الأوروبي باسم (Mitror of Princes) واردهر هذا الضرب من ضروب الأدب في أوروبًا الغربية ابتداء من القرل الثّالث عشر لمبلادي، ويُعنى هذا التّوع من الأدب بالمشررة التي حدَّدت المسادئ الأساسية لقواعد الشّلوك للحُكام. وأكدت مرايا الأمراء على التّوجيه العملي، والجوانب الإدارية والإجرائية للحُكم الرّشيد، مع التّشديد على دور الحُكّام بوصفهم نمادج أخلاقية. (المترجم)

وتأليف الرّسائل. والحطّ أنّ علوم الأدب تلك كانت قائمه بالفعل بتُعلول القرن الثّاني الهجري/ الثّامن الميلادي.

/ ثانيًا: السبب في وضع علم النحو

كان لحن ابنته هو ما حمل الدُّولي على وضع علم النحو؛ إد قيل. إنها تشكّت البيها ذات يوم من شدَّة حرارة الضيف والعبط، فائلة عما أشدُّ الحرَّة، وكان الضواب أن تقول: هما أشدُّ الحرَّة فأقع لحنها أماها بالحاحة إلى وضع قواعد للنحو، فبدا بكتابة فُصول البحو المختلفة، مستهدُّ إيَّاها بباب التعجُّب، (وهو الباب الذي لحت فيه ابته). ثمَّ ماب العاعل، فالمفعول، وهلمُ جرَّالًا. وإلى جانب كونه بحويًا، كان الدُّولي أيضًا شاعرًا مُحيدًاً للمُ

وأسدى الحسّن المصري (ت ١١٠هـ/ ٧٢٨م) النَّصيحة التَّالية حول العرض من دراسة النحو وتعلَّمه، إلى جانب مجالات أُحر، بقوله: "تعلَّموا الفقه للأديان، والطبُ للأبدان، والنحو للِّسان (٨).

وشمّ نحوي آخر، هو عبد الرَّحمن بن هُرمُز المدني (ت ١١٧هـ/ ٢٥٥م) الذي قبل: إنَّه كان مؤسّس علم النحو. بيد أنَّ القِفطي أوضح أنَّ المَدني درَس قواعد النحو على [أبي الأشود] الدُّؤلي، وكان أوَّل من قام بتدريسه في المدينة. وهذا المَدني هو الدي عناه اس بَرهان -شارح كتاب اللَّمَع لابن جِنِّي- عندما ذكر وجود ثلان مدارس (لا اثنتَين فحسبُ) من المدارس اللَّغوية: المَدنيَّين والبصريِّين والكوفيِّين المدارس اللَّغوية: المَدنيَّين والبصريِّين والكوفيِّين المدارس اللَّغوية على المدارس اللَّعَوية المَدنيَّين والبصريِّين والكوفيِّين المدارس اللَّعَوية المَدنيَّين والبصريِّين والكوفيِّين المهاريِّين والكوفيِّين المدارس اللَّعْوية على المدارس اللَّعْوية المَدنيَّين والبصريِّين والكوفيِّين المنارية المُدارِين المُدرِين والكوفيُّين المدارية المُدارِين المُدارِين المُدارِين المُدرِين والمُدرِين والكوفيْرين المدارية المُدرِين والمُدرِين والكوفيْن المدارية المُدرِين والمُدرِين والكوفيْن المدارية المُدرِين المُدرِين والمُدرِين والمُدرِين المُدارِين المُدرِين والمُدرِين المُدرِين والمُدرِين والمِدرِين والمِدرِين والمِدرِين والمِدرِين والمُدرِين والمِدرِين ### ثالثًا: الأئمة من النُّحاة الأوائل

سَمَّى أبو عُبَيدة [مَعمَر بن المثنَّى] النحويين الأوائل على النحو التَّالي: الدُّولي، ثُمَّ ميمون الأقرن، ثُمَّ عَبَسة بن مَعدان الفيل، ثُمَّ عبد الله بن أبي إسحاف (ت ١١٧هـ/ ٢٧٥م) ((١٠٠٠). بيد أنَّ المصنَّف الأكثر أهمية في النحو، هو الكتاب، وهو من تصنيف عمرو بن عثمان بن قَبَر، الملقَّب السيبَويه»، وكان تلميذًا للخليل بن أحمد. أحرَز هذا المصنَّف مكانة الكتاب الأمَّ في النحو في اللَّغة العربية، نقد عُدَّ حَمدرن النحوي (ت نحو ٢٧٥هـ/ ٨٨٨م) - وهو من أهل المعرب- نحويًا أعلَمَ

من المهري (ت ٢٥٣هـ/ ٨٦٨م) وكان الأخير أسناذًا للأول- استناذًا إلى ان حمدون كان على دراية تائة مكتاب سيبويه المستى الكتاب، وكان يحفظه عن ظهر فلب النب ووفقًا لبعص النحويين، أقام سيبويه كتابه على كتاب أحد شيوخه، وهو الكتاب المستى الجامع له عيسى بن عمر الثقفي (ت ١٤٩هـ/ ٢٦٦م)، وأضاف إليه سيبويه ما تعلّمه من الخليل بن أحمد ومن علماء آخرين أيضًا. وقيل: بل كان الكتاب الذي كان يعمل عليه سيبويه بوصفه طالب دراسات عليا، أو على حدّ تعبير المصادر: وكان كتاب سيبويه لم يكن يعدو وكان كتاب سيبويه لم يكن يعدو كونه تعليقة، وهو مصطلح استيحدث لاحقًا ليطلق على أطروحات طلاب الدراسات كونه تعليقة، وهو مصطلح استيحدث لاحقًا ليطلق على أطروحات طلاب الدراسات العليا في الفقه والنحو. فلمًا فرغ سيبويه من العمل عليه، نُسِب ذلك الكتاب إليه ٢٠٠٠.

ويُنسَب أوّل مصنّف كوفي في النحو إلى العالم الكوفي الرُواسي (عُمْر إلى خلافة هارون الرُّشيد: ١٧٠-١٩٣هم) وكان تلميذ أبي عمرو بن خلافة هارون الرُّشيد: ١٧٠-١٩٣هم) وكان تلميذ أبي عمرو بن العَلاء النصري، / وأستاذًا للنحويين الكوفيين: الفَرّاء والكِسائي. وإذا ذكر سيبويه [١٣٠] في كتابه الكوفيين دون أن يُعين أحدًا منهم بالدَّات، فإنّه كان يعني الرُواسي منهم على وجه التَّحديد. وذكر الرُواسي أنّه أرسل مصنّفه إلى العالم البصري الخليل بن أحمد لمّا أرسل إليه يطلبُه منه، وأفاد منه الخليل في معجَمِه المسمّى كتاب العَين (١٠٠) ونهَض ذلك شاهدًا على الصّلة بين النحو والمعاني، والمتمثّلة في التَّسمية المشتركة لهما تحت اصطلاح "العربية".

رابعًا: النحو والعلوم الدينية

يتُضح الارتباط الوثيق بين النحو والعلوم الدَّينية في الرَّوايات المنسوبة إلى النَّي [ﷺ] وأصحابه، فقد نُسب إلى النَّي [ﷺ] قولُه: ﴿أَعربُوا القرآن والتمسوا غَرائبه الله النَّي الشَّي [ﷺ] (خلافته: ١٣-٢٣هم/ ٦٣٤-٦٤٤م) قوله: ﴿تَعلَّمُوا العربية فإنَّها تُنبت العقل وتزيد في المروءَة الالله ونُسِب إلى علي [بن أبي طالب] (خلافته: ٣٥-١٤هم/ ٢٥٦-١٦٦م) قوله: ﴿عَليكُم بالعربية والشَّعر فإنَّهما يحُلَّان عُقدتَين من اللَّسان: العُجمَة والدُّكنة الله الله الله المناهدة والدُّكنة الله الله الله المناهدة والشُّعر

ليس في المعاجم العربية معنى للذُّكنَّة إلاَّ لونٌ يصرب إلى الغَبرة والشُّواد، بيد أنَّها ورَّدت في سياق-

وعده الكسائي مزايا المعرفة بالنحو: فكلُّ من عزف النحو صار يتكلَّم بفصاحة، وكل من جالَسه صار يتُقيهه ... وكم من وضيع رفعت المعرفة بالبحو من قدره، وكم من شريف خطَّ من قدره الحهل به Oran.

ولمّنا أظهر الفقيه أبو يوسف (ت ١٨٢هـ/ ٧٩٨) ضيقًا لهارون الرّشيد من المعاملة المُلوكية التي كان المحوي الرّساني يحظى بها، سوّع الخليفة تلك المعاملة بقوله: «النحو يستفرعني، أستدلُّ به على القرآن والشّعر الأسّ. و في مناسبة أخرى، قبل: إنَّ الرّسائي شغر أنَّ الفقية المشهور يتعمّد الحطَّ من قدر النحو، فأقنعه الكمائي بقيمة النحو للفقه، إلى حدُّ أنَّ أبا يوسف صرَف عنابته إلى دراسة النحو، وامشمرُ بعد بقيمة النخي بتّحميده (١٠٠، وسبق لنا أن تعرّصنا بالفعل لعالم حنفي قدير أعي الشّيباني – وقد أقنعَه ابن عمّه (٢٠) بقيمة النحو للفقه.

(i) أنشد الكسائي بصف البحو الرمل!

وبه على كلّ أمر يُتمَع مرّ على المنطِق مرّا الأسع من جليس ناطق أو مستمع هاب أن ينطق جُبّا فانقطَع كان من نعب ومن خفض رفع ضرّف الإعراب عبه وصقع وإذا ما شكّ في خرف رجع عإذا ما عرف اللّمن صدّع ليست السَّنة مثّا كالبِدّع من شريف قد رأيناه وضع إنسا النحو قياسٌ بُشِعُ فإذا ما أيقسر النحو الفتى ماثقاه كلَّ عن جالسه وإدا لم يُبعسر النحو الفتى فشراء ينصب الرُقع وما يقرأ القرآن لا بعرف ما والذي يعرفه يقرّوه ناظرًا ميه وفى إعرابه فهما فيه ضواة عندكُم كم وضيع زمع التحو وكم

(المترجم)،

مقولة علي بن أبي طالب؛ لتعني اللّحن في اللّعة. وشمع من العرب قولُهم: ذكن المتاع، معنى وضع
بعض على بعض دون اعتناء أو تميير، فكأنّها بمعنى وضع البكلام بعضه على بعض دون اكتراث
لقواعد اللّغة والإعراب، على المجاز. (المترجم)

⁽س) نسات مقدسي توثيق هذه الرواية في حواشيه، وقد أرودها الرَّجَّاجي في مجالس العلماء (نشر، عبد الشلام هارون)، ١٩٦، وكذلك ياقوت الحَمَوي في معجّم الأدباء، (نشرة إحسال عاس)، ٤ ١٧٤١. (المترجم)

⁽ج) كذا في الأصل الإنجليزي، والصُّواب «ابن خانته»، وهو القُرَّاء. (المترجم)

خامسًا: النحو شأنُّ من شئون الدولة

كُسُف الحليفة المأمون النحوي الفرّاء بلصيف كتاب يجمع فيه سن النحو وبين حمسع ما وعاه من العربية الفصيحة. وأفرد للعرّاء جناحًا خاصًا في قصر الحلافة، وعين له جاريه وعددًا من الحدم للقبام على خدمته، وتلبية رضاته. كما زؤد الخليمة المنحوي بالنُسّاح ليكتبوا عنه ما يُمليه عليهم واستعرق الفرّاء عامين حتى فرع مس تصنيف الكتاب الذي حمل عنوان كتاب المحدود. ومن شغ أمر المأمون بسمخه للمكتبات ثُمَّ عقد الفرّاء جلسات لكلّ من كان يرغب في الحصور، وشرع في إملاه مصنف آخر له، حمل عنوان / معاني القرآن، وهو مصنف في تفسير القرآن. وقيل إنّ [١٧٤] الطلّاب الذين اجتمعوا عليه في جلسات إملاء كتاب قد أخطأهم العدّ؛ ولكنهم الطلّاب الذين اجتمعوا عليه في جلسات إملاء كتاب قد أخطأهم العدّ؛ ولكنهم عقد الجلسة تلو الجسة حتى فرغ من إملاء الكتاب بأكمله. فلما قضي الأمر، احتجر الورًاقون الأصول عندهم، يحسّبون تحقيق أرباح أكبر مع زيادة الطّلب على الكتاب. بيد أنّ الفرّاء ما أن علم بحيلتهم حتى هدّدهم بإملاء الكتاب دفعة ثابية في إبرازة جديده يزيد فيها زيادات طويلة، فنزَل الورًاقون عند إرادته وخقضوا سعر نُسخهم من جديده يزيد فيها زيادات طويلة، فنزَل الورًاقون عند إرادته وخقضوا سعر نُسخهم من درهم لكل خمس أوراق إلى درهم لكل عمس أوراق إلى درهم لكل عمس أوراق إلى درهم لكل عمس أوراق إلى درهم لكل خمس أوراق إلى درهم لكل خمس أوراق إلى درهم لكل عمس أوراق إلى درهم لكل خمس أوراق إلى درهم لكل عمس أوراق إلى درهم لكل عمس أوراق إلى درهم لكل خمس أوراق إلى درهم لكل عمس أوراق الوراق الموراة عليه الميلاء الكل عمس أوراق إلى درهم لكل عمس أوراق الوراق الوراق الوراق الوراق الوراق الوراق الوراق الوراق الكل عمس أوراق الكل عمس أوراق الكل عمس أوراق الكل عمس أوراق الكل عمل الكل عمس أوراق الوراق الوراق الوراق الكل عمس أوراق الكل عمل المراء الكل عمل المراء الكل عمل المراء الكل عمل المراء الكل عمل المراء الكل عمل المراء الكل عمل المراء الكل عمل المراء الكل عمل المراء الكل عمل المراء الكل عمل المراء الكل المراء الكل عمل المراء الكل المراء الكل المراء الكل عمل المراء الكل المراء الكل المراء الكل المراء الكل المراء

كانت أهمية النحو تكمن في كونه العنصر الرئيس في فنون الأدب. وتشير الدّلالات النحوية التي وردّت في الطُّرف والنّوادر إلى المستوى العالى من المعرفة بالنحو، والتي تقاسَمها أولئك الذين حضّعوا للتّعليم الابتدائي، سواء كان تعليم المَكتّب أو مدارس البلاط أو مدارس الدّيوان، أو التّعليم الخاصلّ الذي جرى في قصور الأثرياء ومناز لهم. فقد سأل الخيفة الواثقُ النحويُّ أبا محمَّد اليّزيدي (ت ٢٠٧هـ/ ١٨٨م) ذات مرة -هازنًا- عن إعراب زَيد في جُمل مختلفة:

• فكيف تقولُ: قام زيد؟ فقلتُ: قام زَيدٌ. فقال: كيف تقول: لم يقم زَيد؟
 • فقلتُ: لم يقُم زَيدٌ. قال: كيف نقول: أُقيم زَيد؟ قلتُ: أُقيم زَيدٌ.

فقال الخليفة متصنّعًا الشخط:

- مَمْرَفُوعٌ إذا فعل وإذا لم يعمل وإذا مُعل به! والله والمنطق كبير علاقة بالتحو

سادسًا: النقل في النحو

لعب النّقل دورًا مهمًا في النحو، أسوة بما عمل في حقول أخرى من الأدب، وتمثّلت مهمّتُه في ضمان صحّة انتقان الرّوابة. فوُضعت قواثم علماء النحو التي النحدرت من الدُّولي في تتابع مستمرَّ من الأستاد إلى التّلمبذ (٢٠٠)؛ أو من التّلمبذ إلى المولّف؛ وصولًا إلى المولّف؛ كما هي الحال عند الأنباري - على سبيل المثال- الذي أقام سلسلة إسناد، عاد بها من لدّنه إلى [أبي الأشود] الدُّوبي والخليمة على [بن أبي طالب] (٢٠٠).

وكتب النحوي الأندلسي ابن مضاء (ت ٢٥٥هـ/ ١٩٦) يدحض مفهوم وكتب النحوي الأندلسي ابن مضاء (ت ٢٩٥هـ/ ١٩٦) يدحض مفهوم والعامل، هي النحو، على أساس أنَّ الحُكم لا ينبعي إلَّا لله وحده. وطئق المصنّف العقيدة الأشعرية على المحو، فأنكر قوة العامل، على أساس أنَّ الإعراب في الحقيقة نتيجة لأمعال الله؛ ومن ثمَّ هي تُنسب فقط إلى الإنسان من باب الكسب (٢٠٠). وغني عن البيان أنَّ النَّحاة لم يكثر ثوا لهذا الرَّأي في حقل النحو.

سابعًا: المذاهب الفقهية والنحو

اشترك الفقه والنحو أيضًا في خصيصة المذاهب التي تم تعييها بموقعها البُغرافي. ففي النحو ساد اثنان من المذاهب الرئيسة، نشأ / الأوّل في البصرة، أمّا النّاني فنشأ في الكوفة (٢٥). بيد أنّه على النّقيض من المذاهب الفقهية -التي تطوّرت النّاني فنشأ في الكوفة وسُمّيت باسم إمام مختار «قدّيس راعا، بعد منتصف القرن النّالث الهجري/ التّاسع الميلادي كما ذكرنا آنفًا - ظلّت مدارس النحو محتفظة بأسمائه الجغرافية الجغرافية عمارس إقليمية حافظت على تسمياتها الجغرافية بأسمائه الجغرافية أوى إليها عددٌ كبيرٌ من المنكلّمين المعتزلة، فكان يُشبه في النّحاة عمومًا بأنّ لهم ميلًا للزّندقة أو إلى العقلانية، ومنذ ذلك الحين أشارت المصادر إلى أنّه قلّما وجد نحوي ورعٌ. واتّبع علماء النحو في مدن أخرى مذهب الكوفيّين أو البصريّين،

أو المهجوا مسال لا من عامل ١٩٠٠ المدهس، فقيل إلَّ علماه النعو المناشرين لعم مذهب النصر لدي أو الاه فالن أو أحدوا من هذا و ذلك النقائل

ثامنًا: منزلة النحو من فنون الأدب

ما كاد الطّال عدع من عدم القراءة والكتابة، حتى كان سوع في دراسه المحو اللي حالب دراسية على من والله والشّعر الحاهلي، وهما المنابان الأعداد عن والشّعر ولم تُعطل دراسة للحوع دراسة الشّعر أو النّد وكان السب في هذا موروقا في طبعه اللّعه بقسها فالنصل المكتوب بلكؤان من الأحرف الشاكلة فعسب ويحب أن يُحرّك القارئ تلك الأحرف الشاكلة عند القراءة ومن ثمّ لم يكن بغد على أداء هذا على بحو سليم - إلّا أولئك الدين يعرفون البحو، سواء للمتحرّب الذي جرت على الكلمة لدواع صرفية، أو الإعراب لضبط بهاية الكلمة وعلى هذا على نحو صحيح ومع صحف على تكن ثمّ بحوّه فليس ثمّ قُدرة على القراءة على نحو صحيح ومع صحف الإلمام بقواعد البحو، فإنْ حطر الوقوع في اللّحن، لم يكن يعني محرّد فقدان ما، الرحة فحسب، ولكن أيضًا فُقدان الوظيفة، كما سنوضّع دلك مستأنفا.

لذلك كان المحوه و العنصر الرئيس في دراسات الأدب. فكان معلمة صرورية لجميع التخصّصات الأخرى في الأدب. لكن أولئك المهرة في دراسات الأدب أوضّحوا -بجلاء- أنَّ النحو، وإن كان ذا أهمية أساسية، لم يشكّل، أو لم يستطع أن يشكّل، الأدوات الفكرية الكاملة للأديب. وعلى المنوال نفسه، فإنَّ الأديب الذي لم يول النحو الأهمية التي استَحقّها، فاقتصر منه على الإلمام بالضّروريات المجرّدة، فقد خاطر بمكانته في حقل الأدب، ولا سيّما إن قورن بقرين له، تساوى معه في إتقان فنون شتّى، لكنه تفوّق عليه في معوفته بأسرار العربية.

إنَّ مكانة النحو، بوصفه تمهيدًا للحقول الأخرى في فنون الأدب، ترد ضمنيًا في أساليب كُتَّاب التواجع، فهكذا كانوا يقولون: «كان فلانٌ أديبًا، نحويًا، شاعرًا، عَروضيًا كاتبًا، «كان نحويًا، لُغويًا، شاعرًا مادحًا، «لُعوي، له معرفة بالأدب، «كان فنيهًا محدَّثًا، منقنًا / للإعراب واللَّغة والصّرف في فنون الأدب، «كان شاعرًا

[177]

أخباريًا. كان وأحوه عالمين بالعربة والشّعر وقبون الأدب، وكان عالمًا بالإعراب والشّعرة وقبون الأدب، وكان عالمًا بالإعراب والشّعرة والشّعرة والشّعة وأخباري عالمًا بأيّام العبرب، وكانت له معرفة بالأحبار؟ وكان عالمًا في العربية والمشعر وتاريع العبرب، وكان عالمًا في المحلوبة وكان عالمًا وي النّعة والمحبوء متقلّنًا في الحلاف، وكان شاعرًا مطبوعًا بليمًا»، وما أشبه دلك من عبارات.

تاسعًا: النحو واللحن

مررت أهمية العربية، وصرورة إتقال قواعدها، في الموقف السَّائد من اللَّحن، مما أدَّى إلى تصنيف الكُتب في الاستعمال الرَّشيد (le hom mage) للُّغة، إنَّ مصطلح اللَّحن، والله يعني لُغة غير مقعَّدة، بما في ذلك للَّحن والعُجمة، يستحقُّ تناولًا حاصًا، مسب المكانة التي احتلَّها النحو في تعوُّر الأدب منذ أبكر العصور الإسلامية.

كان اللحنُ - منّلُه في ذلك مثل الأدب طاهرة إسلامية، لم تُعرف في عصور ما قسل الإسلام. وكان يُنظَر إلى اللّحن عبى أنه تردَّ للّغة * لعربية * النّقية. وكان الأمر عبد العزيز (ت ٨٥هـ/ ٤ • ٧م) بن مروان بن الحكم (حلافته: ٢٤ - ٢٥هـ/ ٢٨٥ - ١٨٥م) ووالد عمر بن عبد العزيز (خلافته: ٩٩ - ١١هـ/ ٧١٧ - ٢٧٩م) (٢٧)، يُكافئ من لا يلحن في كلامِه، ويحرم أولئك الدين يلحنون في كلامِهم العطاء. وكان هو نقسه يلحن، بيد أنّه ما أن أحيط علمًا بذلك، حتى جتَهد في الدَّرس إلى أن ألفى نفسه واحدًا من أهل الخطابة المعدودين (٢٥٠). وذهب ابنه الخليفة عمر [بن غيمه العزيز] - خطوة أبعد من والده، فعاقب أبناءه ورعيّته على اللَّحن (٢٩٠). وكان ينبغي لها إلّا أن تكون نقية كما علَّمها القرآن، وقد استَشعَر الخليفة مسئوليّته في الدَّفا على هذا النَّفاء.

ونُسِبِ للخليفة الأُموي عبد الملك بن مروان قوله: «اللَّحن في الرَّجل السَّري كالجُدري في الوجه الحسَن"(٢٠٠، وفي خلافته استُبدلت العربية باليونانية والفارسية في دواوين الدَّولة(٢٠٠، وكان من المتوقّع أن يتكلَّم رجال الحُكم ورؤساء لدَّواوين أغة قصيحة لا لحر فيها وهكذا، فام الحليقة عمر [س الحطّات]، بقد تلقّه رسالة من أحد ولات، لحن في حقّ ذلك من أحد ولات، لحس فيها كاتب الأخير، بإعادة الرّسالة مع أمر له في حقّ ذلك الكاتب: قأن اضربه سوطًا واعزله عن عملك الله . ويبدو أنّ الرّواية المتأخّرة كاتت أكثر صرامة في عهد الخليقة العناسي المأمون الذي ذكر أنه صبّ جامٌ غضب، ليس على الكاتب المديب، بل على / سيّده الله الذي وأه الحليقة مقضّرًا في أداء واحبه، 1711 فلك أنّه لم يُحسن اختيار عُمّاله وموظّهيه.

إن قصة بشر المريسي (ت ١٩ هـ/ ٢٩٣م) مع الفحمة في خلافه مع الشافعي حديث سارت به الرُكان، وغالبًا ما كان يتمُّ استحضارُها، بسبب لحن سُر الفاحش: هكان يُنظر الإمام الشَّفعي وكان لا يعرف النحو ويلحن لحنًا فاحشًا المُناء وعلى النَّقيض من ذلك، كان الشَّافعي عالمًا في العربية، فضلًا عن كونه من أنعَة الفقهاء، لكنَّ أبا حنيفة لم يكن مُلمًّا بالعربية إلمامًا تامُّالاً، فأدرج في قائمة ضفت أو لئك الذين كانوا يلحون، وكان على رأس تلك القائمة كلُّ من: بشو المرسي والخليفة الأموي الوليد بن عبد الملك (خلافته: ٨٥-٩٦هـ/ ٥٠٥-١٧م) ٢٠٠.

وقد عالَجت أدبيًات تراجم الأدباء هذه المسألة -أعني اللّحن ا- بتعصيل متفاوت (٢٧) ، حتى إنَّ علماء اللَّغة المشهورين لم ينجوا من الوقوع في اللَّحر، فقد أخطأ الكِسائي -غير عامد- وكان يوع ألصّلاة، وكان هارون الرشيد يصلّي خلفه فلما فرغ من صلاته سأله الخليعة مستهزئًا: «أي لُغة هذه؟) فاعتذَر الكِسائي قائلًا. في أمير المؤمنين، قد يعشر الجَواده (٢٠٨٠ وانَّهم جعفر بن يحيى البَرمَكي ويا أمير المؤمنين، قد يعشر الجَواده (٢٨٠ وانَّهم جعفر بن يحيى البَرمَكي إللَّحن، حيث تحدَّث الفَرًاء إلى الخليفة هارون الرَّشيد- العالم المشهور الفَرَّاء باللَّحن، حيث تحدَّث الفَرَّاء إلى الخليفة فلحن في قوله، فلمَّا وقف الخليفة على باللَّحن، حيث تحدَّث الفَرَّاء مندهشًا: «هل تلحَنُّ؟! واعتذر الفَرَّاء قائلًا:

«يا أمير المؤمنين إنَّ طِباع أهل البَدو الإعراب، وطباع أهل الحَضَر اللَّحن، فإذا تحفَّظت لم ألحَن، وإذا رجَعت إلى الطَّبع لَحَنثُ، (٢٦).

وكان ينتظّر من الأطبّاء –وكثيرٌ منهم كانوا أدباء– أن يكون كلامهم منضبطًا من الناحية النحوية، ولا سيّما في مصنّفاتهم المدوّنة، كما ورَد في ترجمة أي الحطّاب، وهو طبت من أهل القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر المهدوي (ت بعد ١٠٥هـ/ ١٠٦٠ - ١٠١٠م)، عقد روى اس أبي أصبعة - صاحب الترجم تعاصيل تعلّقت بمصلف في الطبّ من تصنيف هذا الطّبب، وقد كُت سماع هذا المصلّف بحطٌ يد هذا الطّبيب ها هنا لحظ ابن أبي أصبعة أنّ نعن سماع الكتاب كان يعملُ باللّحن، مما ايدلُّ على أنّه [يعني مصلّف الكتاب] لم يشتغل بشيء من العربة الكتاب.

وانَّهــم المأمـون رجُلَا بالأُمّية، وبأنَّه لا يُقيم وزن الشَّــعر، وبأنَّـه يلحن في كلامه. فأجابه دلك الرَّحل إجابة حاول من خلالها أن يُسوَّغَ هذه النَّقاتص التَّلاث:

- ديا أمير المؤمين، أمَّا اللَّحِي فريما سَبقني لساني بالشِّيء منه. وأمَّا الأميّة وكبر الشّعر فقد كان النّبي على / أميّا، وكان لا يُنشِد الشّعر ،

[\YA]

- دسالتك عن ثلاثة عُيوب فيكَ، فزدتَني عيبًا رابعًا، وهو الجهل. يا جاهلُ، إنَّ ذلك في النَّبي عَنِيُّ فضيلة، وفيكَ وفي أمثالك نقيصة، وإنَّما مُع دلك النَّبي عَنِيُّ لفي الظَّنَّة عنه، لا لعَيب في الشَّعر والكتاب، وقد قال تبارك وتعالى: ﴿ وَمَا كُنتَ لَتَنُّوا مِن فَبْلِهِ. مِن كِنْكِ وَلا تَخُطُّدُ بِيَمِيئِكَ مِن اللَّهِ عَلَى النَّهُ اللَّهُ الللللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

وفي مفدِّمة كتابه الذي أفرده لتراجم النُّحاة، قال الزُّبَيدي: إنَّ النحو، وقواعد الإعراب قد وُضعت مكرًا بسبب دخول النَّاس من العجَم في الإسلام. وقد حثُ صحابة النَّبي [الله على التَّابعون على تعلَّم العربية الفصحي وحفظها، ورعاية معانيها، والحُوا على ذلك، بسبب مكانة العربية من الدِّين، بوصفها لُغة الوحي، كما حثُّوا على رواية الشعر، وحِكم العرب، سواء في الجاهلية أو الإسلام، وكتب الخليفة عمر [ابن الخطّاب] رسالة إلى المسلمين في أذربيجان، حثَّهم فيها -ضمن ما حثَّهم على العربية العربية المسلمين في أذربيجان، حثَّهم فيها -ضمن ما

وتزخَر المصادر بأقوال حول النحو واللَّحن، نذكر منها ما يلي: «تَعلَّموا النحو كما تتَعلَّمون الشَّنَن والفرائضَ»(٢٠٠). «تَعلَّمُوا الفقه للأدبان والطبَّ للأبدان والنحو للَّسان»(٤٠٠). «النحو في العلم بمَنزلَة المِلح في القِدر والرَّامِك في الطِّيب»(٥٠٠). وقيل: والإعراب حلية الكلام و وششّه النال وفيل أيضًا اللّعن في الكلام أقبع من التّفتين هي الشّوب النّعبس الناء وقبل أبضًا اللاعراب حمالٌ للوضيع، واللّحل فحمة على الشّريف النّال

ووردت الرّوايات المتعلَّقة باللَّحس غزيرة في المصادر، ومن دلك الشّاء على ولدك الديس تحدَّثوا العربية المصحى دون جهد أو تكلُّف؛ والعطايا والمكافآت العطيمة حاليًا التي نالها أهل الفصاحة، وتقويم اللَّحن في اللَّعة، واللَّحن الدي أدًى بأصحامه إلى الاجتهاد في دراسة العربية، وفضيلة المعرفة بالنحو وبقيصة اللَّحن في الكلام، والرُّغبة في استخدام النحو من أجل "إصلاح اللَّسان" ... وما إلى دلك.

إخيرًا، منذ الفرن الثّاني الهجري/ الثّامن المبلادي وما ثلاه، كان هناك إنتاجٌ مطرد للمصنّفات التي تناولت لمحن العوام في الخطاب (Indocte)، والذي كان ينبغي على الحواصل تجنّبه، وأقدم مصنّف معروف لنا من هذا النّوع هو مصنّف العالم الكوفي الكسائي (١٠٠). / كما صنّف في هذا الصّلد نفسه الأصمّعي وأبو عُبَيد [القاسم بن (١٢٩] الكِسائي، وأبو عُبَيدة [مَعمَر بن المثنى]، وأحمد بن حاتم (ت ٢٢١هـ/ ٤٤٨م)، و[أبو حاتم] السّجستاني، وأبو علي الدّينوري، والمفضّل الفشي، وثعلب، وكلاب العُقيلي (ت بعد ٣٠٠هـ/ ٩١٢)، وابو هلال العسكري (ت بعد ١٣٠هـ/ ٩٩٣م)، وأبو هلال العسكري (ت بعد وأبو أبو هلال العسكري (ت بعد وأبو أبو هلال العسكري (ت بعد ١٩٩٥م)، وأبو هلال العسكري (ت بعد وأبو أبو أبو هلال العسكري (ت بعد وقيرهم (١٠٥)، وأبو هلال العسكري (ت بعد وقيرهم (١٠٥)، وغيرهم (١٠٥).

وبوسع القارئ أن يستَشعر -بيسر- تلك الأهمية الكبيرة المعطاة للنحو والاستعمال الرَّشيد له، ليس فقط بوصفه أداة عملية (ع) ولكن في الجهد المذول

 ⁽۱) كانت وفاة أبي هلال بعد عام (٣٩٥هـ/ ١٠٠٥م). (المترجم)

 ⁽ب) يعني: الكفرطابي، وهو لغري مشهور، كانت وقاته بحلَبَ في الثّاريح المدكور أعلاه. (المترجم)
 (ج) وضع مقدسي حاشية هنا حملت رقم (٥٣). وفي آخر قلك الفقرة حاشية أخرى حملت دلك الزقم نقس. وقد آثرت وضعها في نهاية تلك الفقرة؛ لأنّها تعلّقت بما سبق أذ تعرّض له المؤلّف من أهمية الإلمام بالنحو عند خلف الأحمر، (المنرجم)

- ديانة - للحماظ على لغة القرآن بقيّة، والحطّ هنا أنّ الأهداف العملية التي ذكرها خلع الأحمر - مبكّرًا- لم تُعن بفنون الأدب الأساسية فحسب، بل عُبت أيضًا خلع الأحماس الأدبية التي سنناقشها مستأنفًا في الباب الشابع ("عن هذه الدّراسة، أعني بالأحناس الأدبية التي سنناقشها و «تأليف خُطنة أو رسالة ((١٥٠٠).

⁽أ) كذا في الأصل الإنجليزي وبعله مهو؟ فقد ناقش مقدمي هذه الفتون في الباب السَّادس ولسس السَّابِع (المترجم)

/ أولًا: المصطلحات

تُلهمنا المصطلحات الفنّية ببعض الأفكار المهمّة حول الحركة الأدبية. ذلك أنه تبيّن أنّ العناصر المكوّنة للأدب كانت مُتذاخلة على نحو معقّد مع بعضها، بحيث أضحى من الصُّعوبة بمكان حلَّ عُقَد جدائلها من نسيج التخصّصات الأدبية المختلفة، التي مثّلت الموضوعات التي سنتناولها بعد. فقد استُعملت المصطلحات نفسه بالتباذل في المصنّفات المذكورة على امتداد الصُفحات السَّابقة -لا سئِما تلك المتصلة بالنّثر والشَّعر - معًا. حتى إنّه عندما يتطرّق عنوان مصنّف ما إلى تلك الموضوعات، فإنه يقتصر على تسمية مشتركة لها عند كلَّ من الشَّاعر والنَّاثر على الموضوعات، فإنه يقتصر على تسمية مشتركة لها عند كلَّ من الشَّاعر والنَّاثر على الموضوعات، فإنه يقتصر على تسمية مشتركة لها عند كلَّ من الشَّاعر والنَّاثر على الموضوعات، فإنه يقتصر على تسمية مشتركة لها عند كلَّ من الشَّاعر والنَّاثر على ما ما معرَّد حَقلين مستقلَّين، بل على أنَّهما حَقلان مترابطان، استمدُّ كلُّ منهما على خصائصه الفردية في الوقت نفسِه. فإذا أراد ما المرء البحث عن مكون واحد يجمع دراسات الأدب جميعها معًا، فإنَّ هذا المكرُن المرء البحث عن مكون واحد يجمع دراسات الأدب جميعها معًا، فإنَّ هذا المكرُن المراء البلاغة، وهو الموضوع الذي سنُعالجه في الفصل التَّالي.

بُذلت محاولاتُ للتَّمييز بين الشَّعراء وغيرهم من الأدباء فدكر النحوي يونس أبن حَبيب [البصري] (وهو من أهن القرن الثَّاني الهجري/ الثَّامن الميلادي) أنَّ الشَّاعر قإنَّما شُمِّي شَاعرًا؛ لأنَّه يشعُر من تأليف الكلام ونظمِه ما لا يشعُر له غيرها (١٠٠٠).

[50.]

⁽أ) تولِّي يونس بن حَبيب عام (١٨٧ هـ/ ٧٩٨م). (المترجم)

وكي يكون المرء شاعرًا مُحِيدًا بنعي عليه أن ندرس شعر أما ماه و بحفظه و بُحقيًا كن ما و وقفًا لوصف اللَّموي الكه في حالد من كُلتوه (وقو من أهل اللَّموي الكه في حالد من كُلتوه (وقو من أهل اللَّمية عليه اللَّموي اللَّموي اللَّموي اللَّموي السّلادي)، من أو اللَّم من أهل اللَّموي من القرن الثّاني الهجري/ الثّامال الله المحادروا من اللَّم من المائل الله المحادروا من العلام والله عمو من العلام والله عمو من العلام والله المدكورين، وكتاب أشعار القبائل، وكلاهما معقودان

والعلاقة بين الشّعر والنَّر - في الأدب - قريبة حدًّا إلى حدٌّ الْ مصطلح الاطماء الذي يعني اقارض الشّعراء أصبح أيضًا يعني اكاتبًا، وطهر بهدين المعبين إصابه إلى معنى الخطيب، في الأندلس، وبؤسم المرء أن يرى هذا في معجّم العربية المقتبينالية (Fix abulista arabigo en letra castellana) بي القرن الشّائع الهجري/ (Pedro de Aicala) بي القرن الشّائع الهجري/ (Pedro de Aicala) النَّالَثُ عشر المبلادي، / وهو من تصيف بيدرو دي الكالا (Pedro de Aicala) العربة (ونُشر في عَرباطة (Granada) عام ١٥٠٥م)، حيث المُخذَت كلمة النظم العربة معاني: (orador – escritor que conpone).

وكانت القافية هي العنصر الأكثر أهمية في بيت الشّعر (٥١٠) وبغضّ النّظر عن طول القصيدة، فإنّ القافية ظلّت هي نفسها دائمًا في عجّز كلّ بيت. وقيل: إنّ اللّعوي والنحوي البصري المخليل بن أحمد هو واضع بحور الشّعر العربي البالغ عددها خمسةً عشر بحرًا (١٤٠). كان الحليل عالمًا منظّرًا في الموسيقى، وقيل إنّه وضع العروض ذات يوم بينما كان يقرّع بعض التّغمات على طَسْت كانت له (١٠٠).

والغروض بالعربية، كانت تعني أيضًا «الموسيقى»، و«موسيقى فنّ الغِناء»، وفُسُرت تلك الكلمة في الأندلس (١٥٥٠)، على أنّها «علم الغروض» أو علم نظم الشّعر، أو علم القواعد التي تُعرَف بها الأبيات السّليمة في الشّعر العربي من تلك المكسورة، أو قُل: هو الميزان الذي وُزن به بيت الشّعر». كما استُعمل اصطلاح

 ⁽أ) دكر مقدسي تعريف أهل الأندلس لعلم العروض خاصّة؛ لأنَّ دوزي -الذي اعتمد عليه مقدسي
 هي هذا الصُدد-كان قد صاود بدوره المَقْري الأمدلسي دونَ غيره من العصقين العرب.
 (المترجم)

الشعر ٢١٣

ه عبروض، أيضًا بمعنى حرّه من بيت الشّعر! ١٣٦٦. وها بحس نرى ، وفي وقت منكّر للعاية من تاريخ الإسلام؛ صلة وثيقة بين النحو واللّغة من جهة، والشّعر والموسيقي من جهة أحرى، وقد اجتمعت هذه الحقول وارتبطت وثبقًا في شخص الحليل! "

كانت كلمة «الشّاعر» على صلة وشقة مكلمة «الكانب» -كما سنعرض لذلك مستآنفًا - واستُعمل المصطلح الأخير للتّعبير عن معان كثيرة، منها المصطلح الألبس «الكانب»، وكان يعني أبضًا «كانب المنتُور»، و«النَّاسيح»، والكلمة الأخيرة مرادية أيضًا لمصطلحي: «النُسّاح» و «الورَّاق». أمّا المنشئ فهو كاتب فينشئ مؤلفًا له، وهو أبضًا الكانب في ديوان الإنشاء، وديوان الإنساء ممنزلة وزارة الحارجية، حيث أنشئت الوثائق ثمّة، وتُشتَقُ كلمة «ناشِئ» من الفعل الثَّلاثي «تَشاه، والتي تعني «الشّاب»، والتي أضحت تعني مصنف الرَّسائل (مثلُها في ذلك مثل كلمة المنشئ والسَّاب»، والتي أضحت تعني مصنف الرَّسائل (مثلُها في ذلك مثل كلمة المنشئ مما في عبارة «الشِئة أهل الأدباء»، كما تُشير عبارة «ناشِئة مما في عبارة «الشِئة أهل الأدباء» كما تُشير عبارة «ناشِئة المُولة» إلى الشّاب الذين نشأوا في بلاط الملوك أو الأمراه (١٢٠).

يعني الفعل الرَّباعي أنساً الله الذي مصدرُه (إنساء) تأليف وثيقة رسية، وسُمِّيت وزارة الخارجية (ديوان الإنساء). كما استُعمل هذا الفعل نفسه اعني وأنساً المخارجية (ديوان الإنساء). كما استُعمل هذا الفعل نفسه اعني وأنساء الشَّعر (أو إلقاء خُطبة في ملا (الخُطبة) (١٠٠٠). وهكذا فإن الجذرَين: أن ظرمه ون أن شراً أن أشار أولهما أساسا إلى الشَّعر، بينما أشار الأخير إلى التَّر على نحو أساسي، ثُمَّ استُعملا تبادئيًا لكلا صِنفَي التَّالِيف اللَّذِين انتسبت إلى النَّر على نحو أساسي، ثُمَّ استُعملا تبادئيًا لكلا صِنفَي التَّالِيف اللَّذِين انتسبت إلى النَّر على نحو أساسي، ثُمَّ استُعملا تبادئيًا لكلا صِنفي التَّالِيف اللَّذِين انتسبت إلى النَّر على نحو أساسي، ثُمَّ استُعملا تبادئيًا لكلا منهما الآخر من خلال آصرة وثيقة إليفات بينهما.

كان فنَّ الشَّعر هو الغنُّ الأكثر غزارة في التَّصنيف من بين جميع حقول الأدب قاطبة. لقد كان فنًا رئيسًا من فنون الأدب، كما كان النحو أداة رئيسة. فقد عُدَّ الشَّعر -منذ وقت مبكِّر- «ديوانَ العرب». ومن بين جميع المصنَّفات من جُملة الإنتاج

 ⁽أ) تتضمّن معاني «العَروض) الجزء الأخير من النّصف الأوّل من البيت، وبه سُــشي علم العَروض؛ لأنّه
 إن عُرِف نصف البيت سهُل تقطيعُه، انظر. الخُوارِزمي، مفاتيح العلوم، ١٠٣. (المترجم)

الأدبي العربي سواء تلك المعروفة لنا والتي وصلتا، أو تلك التي لم نعرف عها أكثر من عاويها فحسب حتى منتصف القرن الحامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي كان الشّعر هو الحقل الأكثر غرارة في التصبيف من سن حميع الحقول الثّالية مجتمعة معًا: العلوم الدّينية علوم القرآن والحديث، والأنظمة العقائدية الثّالية مجتمعة معًا: العلوم الدّينية علوم القرآن والحديث، والأنظمة العقائدية الشّلاث: الفقه / والكلام والتّصوف، والتّاريخ وعلومه (١٦٠ كما أننا نلحظ أيضًا مؤسّسة «الرّاوية» في الشّعر، وكان أحد أكثر المناهج الرّئيسة في تشكيل الشّعر، والتي استُخدمت لاحقًا في صناعة الأديب الإنساني، وهو منهجٌ انتقل من مرحدة والتي استُخدمت لاحقًا في صناعة الأديب الإنساني، وهو منهجٌ انتقل من مرحدة التّحفيظ إلى التّقليد والمضاهاة؛ وذلك أنّ الرّاوية كان عادة لميذًا للشّاعر، وكان يحقطها عن ظهر قلب، لبُصنح في النّهاية شاعرًا، ثم يتدرّب الرّاوية تحت إشرافه... وهذم جرًا.

ثانيًا: دواوين الشعر الجاهلي

كانت مؤسّسة الرّاوية هي التي حافظت على الشّعر الجاهلي، ونقلته إلى الأجيال التّالية. فقد كان لكلّ شاعر راوية تحصيص به. فكان كُثيّر عَزَّة (ت ١٠٥هـ/ ٢٧٣م) راوية لجميل بن عبد الله بن مَعمَر (ت نحو ٨٨هـ/ ٢٠١م)، والمعروف باسم جميل بتّينة، وهو نظير مجنون ليلي. وكان للأخير (أراوية هو الشّاعر حَفص الأموي (١٠٠) وكان جميل راوية لهُدبّة بن خَشرَم (وهو من أهل النّصف الأوَّل من القرن الأوَّل المجري/ السَّابِع الميلادي) (١٠١، والـذي كان بدوره راوية للحُطَيْمة (ت نحو ١٨هـ/ ٢٥٠م) وكعب ابن زُهير (ت نحو ١٣هـ/ ٢٥٩م) وكعب ابن زُهير (ت نحو ١٣هـ/ ٢٥٩م) على علاقة معاوية) (١٧٥) (١٠٠ه)

 ⁽أ) كدا في الأصل الإنجليزي، ويُفهَم من قوله: «الأخير» أنه يعني جميل بُثينة، وهذا وهم، والطواب أن
 خفضًا الأُموي إنما كان راوية لكُثَيَّر عَزَّة، فقد روى أكثر شعره، انظر: سز گين، تاريخ التُواث العربي،
 ٣٠ - ١٥٣ . (المترجم)

⁽ب) كذا في الأصل الإنجليري، والصّواب: (٤٥هـ/ ٦٦٥م). (المترجم)

 ⁽ج) رُهبر من أبي سُلمى المُربي وكذا أثبت مقدسي تاريخ وفاته في الأصل الإنجليري، والطواب: (١٣ ق.هـ/ ٢٠٩٩) (المترجم)

⁽د) كانت وفاة كعب بن زُهير في عام (٢٦هـ/ ٦٤٥م). (المترحم)

أمّا عن أشهر من تلقّب - قالرٌ وية ، فهو حمّاد الرّاوية (ت نحو ١٥٥هـ/ ٢٧٧٩)، الذي يُسب له الفضل في حمع المعلّقات السّبع التي طبقت شهرتُها الأفاق، وهي لبعض الشّعراء العرب في الحاهلية اشتُهر حمّاد بحفظه المذهر، فقد قبل: إنّه أحبر المخليفة الأموي الوليد بن يزيد (خلافت: ١٢٥-١٧٦هـ/ ١٧٥٠-١٧٤٤) أنّ بؤسعه المخليفة الأموي الوليد بن يزيد (خلافت: ١٢٥ - ١٧٦هـ/ ١٧٥٠) أنّ بؤسعه إنشاد منة قصيدة تجري قوافيها على كل حرف من أحرف الهجاء الثّمانية والعشرين، إضافة إلى ما لا يكاد يُحصيه العدد من المقطّعات من البيتين والثلاثة وما فوقهما مما دون القصيدة، وكلّها من شعر العرب في الجاهلية. فامتحنه الوليد فوجده كما قال، فكافأه بمئة ألف درهم، ووُهِب الشّاعر مبلغًا مماثلًا من هشام بن عبد الملك (حلافته: قصائد الشّعر الجاهلي وروى تاريخها (الجمّحي أنَّ حمّادًا لم يسلّم من الاتّهام بوضع قصائد الشّعر ونسبّته إلى الشّعراء العرب في الجاهلية (الله من المنقع تعلّم الكيفية التي تان الشّعر يُقرّض بها، فقد كان ذلك النّحل ممكنًا، حتى ولو لم يحدث مطلقً.

كان أبو عمرو بن العَلاء، وجنّاد (١٠) و شوقي (٢) بن القطامي (ت ١٥٠هـ/ ٢٦٧م)، وخلف الأحمر، والمفضّل الضّبي، وأبو عمرو الشّبياني من كبار جَامعي الشّعر. كما يبغي أن يُعزى الفضل للمؤرّخين الأوائل: الشّعبي (ت ١٠٣هـ/ ٢٢١م)، وقتادة بن دعامة (ت ١٠٨هـ/ ٢٢٢م)، ومحمّد بن السّائب دعامة (ت ١٨هـ/ ٢٣٦م)، والزَّهري (ت ١٦٤هـ/ ٢٤٢م)، ومحمّد بن السّائب الكلبي (ت ٢٤١هـ/ ٢٢٢م)، وعَوانَة بن الحكيم (ت ١٤٧هـ/ ٢٤٢م)، وآخرين اضطَلعوا بدور مهمّ في عملية نقل الشّعر (١٠٠ فقد كان التّاريخ أيضًا أحد فروع الأدب الإنساني.

⁽أ) فنّد سركين هذا الاتّهام، وقضى أنّ سبة أوّل محاولة لجمع الشعر إلى حمّاد الرّاويه تُعدُ مهمّا مسرّعًا ومغلوطًا لمقولة لابن سَلّام الجُمّحي، وأنّ الوجه في فهم عبارة ابن سَلّام هو أنّ حمادًا الرّاوية كان أوّل الجمّاعيين المنهجيّين من ذوي الشّان، ومن ثمّ وأى سركين أن حمع الشّعر الجاهلي بدأ قيس محاولات حمّاد الرّاوية وخلف الأحمر، تفصيلًا، انظر: تاريع التراث العربي، ١: ٤٢-٨٤.

⁽ب) أبو محمَّد (وقيل: أبو راصل) جنَّاد بن واصل الكوهي، مولى بني غاصرة. (المترجم)

⁽ج) كذا في الأصل الإنجليري، وصوابها «الشّرقي بن القُعامي». وهـو الوليد بن خُصير بـن حبيب بن جمال الكُلبي. (المترجم)

/ ثالثًا: قيمة الشعر الجاهلي للأدب

كانت استحدامات هذه المحموعات من الأشبعار عديده الطرا لعمة الشعر المحاهلي بوضعه مستودع للعرسة الفصيحة الشعر عدد من هذا المستودع السعدان والشواهدة (أي الأمثلة الدُلائل) في النحو والبعثة وغيرها من فروع الأدب وكدلك استخدمت في تعمير القرآن وحديث النبي [35] وكدلك في الناريع للعرب في عصور ما قبل الإسلام، وكلّ ما تعلّق مهم " "

وثم مثالً على استخدام الشّعر، هو مصنّف ابن البريدي (ت في الرُبع النّابي من القرب لنّالث الهجري/ النّاسع المبلادي) الله و كان تلمدا للمراء الذي تناول في العرب من الألفاظ في القرآن (عرب الفرآن)، ويقع في سنّة محلّدات، حبث دعم ابن البرّيدي - وفقا للقفطي الذي كان يمتلكُ نسخة أمّا كُتت بحطّ المؤلّف" - تصبر كل كلمة من [عربب] القرآن بعدّة أبيات من الشّعر الجاهلي، شواهد واصحات على دلالاتها. ويُعرى لابن عنّاس قولٌ مؤدّاه أنه إن استُغلق معنى كلمة عربة في القرآن، ففالتمِسُوه في الشّعر [يعني الشّعر الجاهلي خاصة]؛ فإنّه ديوان العرب العرب المجاهلي خاصة]؛ فإنّه ديوان العرب العرب المناهلي خاصة الله ويوان العرب المعاهلي خاصة الله ويوان العرب المواهدة المناهدي

ولمًّا عالم إبن عبد ربّه -في القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي- الشّعر في كتابه المسمّى المِقد القريد؛ ثمّنه لقيمته بوصفه مصدرًا للشّواهد الواضحات. لقد فلر العرب الأوائل الشّعر تقديرًا عاليًا، وأردَف ابن عبد ربّه قائلًا: إنّ العرب عمّدت إلى سبع قصائد (يعني المعلّقات السّبع) تخيّرتها من الشّعر القديم فكتبتها بماء النّعب، وعَلَقتها على جُدران الكعبة، لهذا سُمّيت بـ «المدّهبات»، وقد يُقال لها: «المعلّقات» "".

ومُدح العلماء الذين أحاطوا علمًا بالشّعر الجاهلي واستَعملوا مادَّته لُغُويًا. فقد أثنى الأصمَعي على أبي عمرو بن العَلاء، فذكَر أنَّه خلال السَّنوات العَشر التي حضر فيها دُروسَه، لم يسمعه قطُّ يستشهد ببيت شعر واحد قيل في الإسلام، بل كان يقتصر في شواهده على أبيات الشَّعر التي قيلَت في الجاهلية دونَ غيرها(٢٠٠). وقصَّ الهَيْم ابن عَدي (ت ٢٠٦هـ/ ٨٢٧) نبأ رؤيته زُهيرًا القُرقُبي (ت ٢٠٥هـ/ ٧٧٧)، أو اللَّغة، وقد اجتمع عليه عددٌ من العلماء يسألونَه في قراءات القرآن واللَّغة،

f en

الشمر ۲۱۷

وكان رُهبر بحب عليهم بأمثلة شواهد استمدها من الشّعر الحاهلي `` ودد أبو عليّ القالي أن بكر الأساري، فقال إنه كان يجعط ثلاثمته ألف بنت من الشّعر الحاهلي أمثله شواهد على ألعة القران '`` وتفتؤق الأشود العُندجاني (ت ٤٣١هـ/ ١٠٤٤ / ١٠٤٥م) على علمناه عصوه في استخدام الشّعر القديم على نطاق واسع المناه على على نطاق واسع المناه على على نطاق واسع المناه على على نطاق واسع المناه على على نطاق واسع المناه على على المناه على على المناه على على المناه على المناه على المناه على المناه واسع المناه على المناه واسع المناه على المناه على المناه على المناه واسع المناه على المناه والمناه المناه والمناه المناه والمناه المناه على المناه والمناه والمناه المناه والمناه وال

رابعًا: مكونات الشعر وأنواعه

يمكن تصبيف الشّعر وفقًا لمؤلّميه، وكذلك وفقًا لأبواعه فتحت العنة الأولى ثمّ: شعر النّحاة ''' / وشعر العلماء (أي العلماء المشتغلين بالعلوم الدّيبية)، وشعر الفقهاء، وشعر الأدباء '''' . وتعني هذه التّسميات أنْ هذه الأنواع من الأشعار تناولت الموضوعات المتعلّفة بتلك المعارف، أو التي يُدكر فيها المحو أو الدّين أو العقه أو الأدب، على التّرتيب.

والقسّم الشّعر أيضًا إلى أربعة أنواع رئيسة من حيث الموضوع، هي الفحر، والمديح، والهجاء، والنّسيب (١٠٠). وقسّم أبو عمرو بن العلاء الشّعر إلى هذه الأنواع الأربعة الرّثيسة، وعقد اللّواء في كلّ بوع منها لـ جَرير (ت نحو ١١٣هـ/ ٢٣١م) (١٠٠٠، وما فاستشهد، في معرض ذكره لـكلّ نوع منها، بأحد أبيات جرير؛ ليدغم رأيه (١٠٠٠، وما ينبغي أن نلتفت إليه هنا، هو أنَّ النحوي واللَّغوي أبا عمرو بن العَلاء، في ثنايا تصرُّفه بوصفه ناقذا لشّعر والشُّعراء، كان هو نفسه شاعرًا، ويُظهر هذا تلك الصّلة الواضحة بين علم اللَّغة والشّعر في أوائل القرن الثّاني الهجري/ الثّامن الميلادي.

وعدًّ ابن عُنِينة (ت ١٩٨هـ/ ٩١٤م) أما نُواس (ت ١٩٩هـ/ ٨١٤م أو ٣٠٠هـ) -وكان شاعرًا أديبًا بعداديًّا- أشغر الشُّعراء (١٨٠، وعدَّه الجاحِظ أعظم من التقى به من اللُّغويِّين، وفيل: إنَّه برَع في عشرة أنواع من الشَّعر (١٨٠) لكنهم لم يعنوا بذكرها.

وربما ذُكرت أنواعٌ أُخَر من الشُّعر، ولكنَّ المرء لا يكاد يعتُر على تعداد ثابت

(ب) كنه في الأصل الإنجليزي، والصواب أن جَريرًا توفّي عام (١١٠هـ/٧٢٨م) (المترجم)

 ⁽أ) يعني أبا محمَّد الأعرابي المعروف بالأشود الفُنْدجاني. (المترجم)
 (د) كان في الأمام اللاحارب على المعروف المؤمّرة المراجعة على المعروب ال

متسق الأنواع الشعر وضرونه فإصافة إلى ما ذكرناه من أصناف الشعر أنفاه همائه على متسق الأنواع الشعر وضرونه والوصيف، والمرتب أن الاشتال المحمريّات، والوصيف، والمرتب أن الاشتاب، والتهديدا أن بيد أن هماك من نعلمة أن كل هذه الأصناف من الاقتصاء، وانعتاب، والتهديدا أن بيد أن هماك من نعلمة أن كل هذه الأصناف من التقدير يمكن إرجاعها إلى صنف أو آجر من الأصناف الأربعة الزئيسة المذكورة أنفا

خامسًا: شعر الملاحم

يسئر شعر الملاحم في العربة عمومًا، ومع دلك فلم عددٌ من الملاحم، كما أتصح له من حلال الدراسة التي قام بها ما فريد أو لمان (Manfred Ullmann) حول شعر الرُخر "": قوص ببنها: أرجورة علي بن الحهم، في ناريح الدُّب أ، وأرجورة شعم الرُخز "": قوص ببنها: أرجورة علي بن الحهم، في ناريح الدُّب أم وأرجورة بسر المعتر (حلاق المعتر (حلاق المعتر (حلاق المعتر (حلاق المعتر (حلاق المعتر (حلاق المعتر بن أحمد بن علقمة المعتر (حلاق المعتمر ٢٥٩ - ٢٥٩ م)، وأرجورة تمّام بن عمير بن أحمد بن علقمة (حلاقة الأنولية الأندلسي عد الرُحمن التَّاني (خلاقة الأندلس حتى عهد عبد الرُحمن التَّاني (خلاقة الأنولية الأندلسي عد الرُحمن التَّالث (خلاقة: ١٠٥ - ٣٠٥ م / ١٢٩ - ١٦٩ م) أرّخ له أرجوزة لعبد الجبّار المتنبّي (ت ١٤٥ هـ / ١٥ م - ١٥٩ م) وكان من أهل الجزيرة الخصواء في تاريخ العالم. وأرجوزة للسان الدّين ابن الحطيب الخضواء في تاريخ العالم. وأرجوزة للسان الدّين ابن الحطيب علم الدّين الشخاوي (ت ١٤٦٤ م ١٤٧٥م)، في التّاريخ حتى خلاقة المستعصم علم الدّين الشخاوي (ت ١٤٦٤ م ١٩٥١م)، وهو آخر خلفاء بني العبّاس.

[27] / وإلى جانب هذه الفصائد التَّاريخية التي ضمَّت عدة مِنات من الأبيات، بل ناهزُ بعضُها الألف بيت، ثمَّة قصائد علمية ذات طول ملحمي، نُظمَت في حقول مختلفة

 ⁽i) كدا في الأصر الإنجليزي، والشواب أنها في تاريخ الحلفاء. (المترجم)
 (ب) عبد الرحمن بن الحكم المعروف بدعيد الرّحمن الأوسط. (المترجم)
 (ح) عد ترّحس الناصر بن محملا بن عبد الله. (المترجم)

الشمر ١٩١٩

من المعرفة وغيرها من الموضوعات المتنوّعة، مثل: علم الملك والطت والشعيم والرّراعة والبحو واللّعة وفقه الوصية والأدب (كليلة ودمنة المنظومة بمودخا لهدا النّوع) وعلوم القرآن والبطرة وعلل الخيل والفراسة وفقه المواريث واللّحوم والشّراب والمسافرون والعثيد والمعارك! ١٩٩٠.

سادسًا: الشعر للنثر، والنثر للشعر

قال [أبو هلال] العسكري في كتابه المسمَّى كتاب الصّناعَتين: الكتابة والشّعر. افإنَّ من أكمل صفات الخطيب والكاتب أن بكونا شاعرين. كما أنَّ س أتمَّ صفات الشَّاعر أن يكون خطيبًا كانتِها ١٩٠١.

كانت ثمّة علاقة وثيقة ربطت بين الكاتب والشّاعر، ومن ثمّ بين الثّر والشّعر في عصر صدر الإسلام، وقد استعرضنا بالفعل خصمن ما استعرضناه آنفًا - كيف أنْ أبا عمرو بن العُلاء، وهو اللُّغوي والشّاعر، عالَّج الشّعراء، وقشم الشّعر إلى أربعة أنواع، مستشهدًا بدجرير بوصفه أهمّ شاعر في هذه الأدواع الأربعة كلها. كما أفرد الطبيب والمؤرِّخ سِنان بن ثابت بن قُرة (ت ٢٣١هـ/ ٩٤٣م) رسالة تناول فيها العرق بين المترسّل والشّاعر، وهي في عداد المعقود؛ إذ لم تصلنا (١٠٠٠. وهذا يعني أنَّ العلاقة المتباذلة بينهما كانت وثيقة للغاية، مع وجود اختلافات بينهما، وخصائص تميَّز بها كلّ منهما. والسّبب في عَلاقتهما الوثيقة هي أنّهما استعانا ببعضهما التماسًا للمدّة. فكما رأينا آنفًا انطبق مصطلح «ناظِم» عادة على لشّاعر، كما انطبق أيضًا على الخطيب أو كاتب النّش.

يظهر هذا المنهّج في مصنَّف المَعيدي (ت ٤٣٣هـ/ ٢٠ ١م)، المستَّى الإرشاد إلى حال المَنظوم والهداية إلى نظم المَنثور. فَقِد هذا الكتاب، ولكنَّنا نجد في عنوانه "نَظم المَنثور، و"المَنظوم". كما نجد تفصيل هذا في المصنَّف الشامل ذي المجلَّدات الثَّلائة، والمستَّى المثَل السَّائر نضياء الدِّين ابن الأثير (ت ٢٣٣هـ/ ١٣٣٩م)، والذي تناولناه هنا في هذا الفصل عند الحديث عن المنهج.

صنّ العميدي أيضًا كتابًا أسماء تنقيح البلاغة، في عشرة محلدات، وكتابًا أسماء التزاصات القرآن، وكتابًا أسماء القبوض، وكتابًا أسماء القوافي الكبير وكل هذه المصنّف القالي للمؤلف، والذي ورد المصنّف الثاني للمؤلف، والذي ورد عنوان في ملحوظة وردت على هامش إحدى نُسخ محطوطة كتاب الإرشاد" لياقوت [الخضوي]، بعنوان شوقات المتنبّي، حيث ذكر ما نصّه. دهو كتابٌ حسنُ يدلُ على اصّلاع كثير المنابع، حيث ذكر ما نصّه. دهو كتابٌ حسنُ يدلُ على اصّلاع كثير المنابع،

كان النَّشر في القرآن (٢٠ مصدرًا مهمًّا لهذا النَّوع من التُحديل، وقد أسرف السَّاعر الكُفيت (ت ١٢٦هـ/ ٧٤٣م، أو ١٢٧هـ) في استعمال القرآن مصدرًا لشعره، إلى الحدّ الذي اضطرُ بن كُناسة لإفراد مصنَّف فضح فيه انتحال الكُميت لأي الفرآن، وهو مصنَّف المسمَّى سَرقات الكُميت من القرآن (٢٣).

كان هناك انتحالً حقيقي بطبيعة الحال، بحيث لم ينبَن الأمر فيه على مجرَّد تبنِّي فكرة والتَّعبير عنها على نحو جديد أو محسَّن، فعلى سبيل المشال، كان الانتحال عملًا محضًا في حالة الشَّاعر السَّري الرَّفَّاء (ت بعد عام ٣٦٠هـ/ ٩٧٠م)، في خِضمً عدائه للشَّاعرَين الخالديَّين -وكانا منافِسَيه اللَّدودَين - فأقحَم أعذَب شعرهما في

(ب) لا يخمى على علنه القارئ أنَّ القرآن لم يُصنِّف نثرًا ولا شعرًا. (المترجم)

⁽أ) يعني كتاب إرضاد الأريب إلى معرفة الأديب، أو معجّم الأدباء، وقد اعتمد عليه مقدسي على تهور واسع في هذا الكتاب. (المنرجم)

دينوان شاعره المفضل كشاحم (ت ٣٥٠هـ/ ٩٦١م، أو ٣٦٠هـ)؛ رغبة منه في الانتقاص من قدر هما بوصفهما شاعرين، وتعزيزًا للطّلب الكير -الذي كان قائمًا بالفعل- على شعر كُشاحِم، الذي قام بمحاكاته، مما قلّل من قيمة شعر منافسيه ١٠٠٠.

وأشار المرزوقي (ت ٤٢١هـ/ ٣٠٠م) الله المن حقيقة أنه على الرغم من أنَّ العلاقة المتبادلة بيس الفنِّين كانت وثيقة، وأنَّ أكثر الأدباء شعراء وكُتَّابُ للنَّر، فإنَّه من قَبِيل النَّادر أن يرتقي الكاتب إلى مستويات فُحول الشُّعراء، أو أن يصل الشَّاعر إلى المناعر إلى المناعر إلى المناعر المناعر المناعر المناعر المناعرة في فن النَّر ومنَح المرزوقي -في ثنايا شرحه لكتاب المعماسة الآي تمام- الأفضلية للكتَّاب البلغاء في النَّر على الشَّعراء، وسوَّغ نُدرة المنرسُلين البلغاء حقارنة بفحول الشَّعراء - بصحوبة فنَّ الترشُل مقازنة بنظم الشَّعراء.

وقد أوضح ضياء الدّين ابن الأثير في كتابه المثل السّائر - وهو المصنف الذي تلقّاه الناس بفَبول كبير، سواء في حياة مؤلّفٍه، أو بعد وفاته - منهَجَ تأهيل كلَّ من الشّاعر وكانب النّبر، واستشهد ابن خَلّكان بمصنف آخر لابن الأثير، وهو: وشي المَرقوم في حَلِّ المنظوم، حيث أكد المؤلّف على حاجة المنشئ إلى التدرُّب دائمًا على فن حَلِّ الشّعر المنظوم، واستخدام هذا المنهج أساسًا في صناعته (١٠٠٠). ولعلَّ أشهر ممثل لكلا الفنين -أعني النّبر والشّعر - في القرنين الرَّابع والخامس الهجريّين / الماشر والحادي عشرَ الميلاديّين، كان أبا العلاء المعرّي، الذي درَس على يده المؤرّخ والأديب التّنوخي الشّعر إبّان وجود المعرّي في بغداد عام (١٩٩٩هـ/ ١٠٠٨).

سابعًا: تأهيل الشاعر

يبدو أنَّ أفضل تدريب تقليدي في الشَّعر كان هو نفسه بالنَّسبة لحقول علم اللُّغة؛ أي التَّأهيل في فنون الأدب في مدارس النحو (المكتّب، الكُتَّاب)، ثُمَّ قضاء فترة ما من الزَّمن في البادية بين ظَهراني العرب للدَّراسة. وهكذا -على سبيل الاستشهاد-

أبو علي أحمد بن محمّد بن الحسن المرزوقي النحوي. ترجمته في: إنباه الرّواة للقِفطي، (نشرة محمّد أبو الفضل إبراهيم)، ١٤١: ١٤١. (المترجم)

ومل الشَّاعو سيدوك (ت ٣٦٣هـ/ ٩٧٤م)، فعقب فراعه من مرحلة التَّعليم الأولي (١٣٧) في فنون الأدب، / الدخل البادية، فأقام بها نحو عشر سبيرة. ثُمَّ لم يلث أن أصبح أحد شعراء واسِطَ١٩٩١،

وعلى نحو مختلف، كان بؤسع الطّائب -عقد الفراع من دراساته الأساسية، عدة في سنّ الخامسة عشرة تقريبًا - أن يُصبح صاحبًا (رميل دراسات عُليا باصطلاحاتنا المعاصِرة) لأستاد، يدرس نحت إشرافه، بوصفه طالنا متحفظا في هذا لحقل، ولفترة قد تزيد على عشر سنوات. ومن أبرر الأمثلة على ذلك حالة الصّاحب بن عبّاد، وزير الأمير البُويهي مؤيّد الدُّولة (حُكمه: ٣٦٦-٣٧٣هـ/ ٩٧٦ ملاهم)، ثمّ فخر الدُّولة (حُكمه: ٣٧٣ / ٣٨٧هـ/ ٩٨٣) من بعده. فقد درس ابن عبّاد المشعر وفن الترسّل وغيرهما من فروع الأدب على الورير والمترسل المشهور ابن العَميد، وبسبب صُحته الدَّاثمة لابن العَميد العظيم، أضحى يُعرف به صحته الدَّاثمة لابن العَميد العظيم، أضحى يُعرف به صحته الدَّاثمة لابن العَميد العظيم، أضحى يُعرف به صحته الدَّاثمة المِن العَميد العظيم، أضحى يُعرف به صحته الدَّاثمة المِن العَميد العظيم، أضحى يُعرف به صحته الدَّاثمة المُنابِ العَميد العظيم، أضحى يُعرف به صحته الدَّاثمة المِن العَميد العظيم، أَصْحى يُعرف به صحته الدَّاثمة المِن العَميد العظيم، أَصْدى العَميد العَلْمَا عن العَميد العَلْمِي العَميد العَلْمَا عن العَميد العَلْمَا عن العَميد العَلْمَا عن العَميد العَلْما عن العَما عن العَما عن العَلْما عن العَما عن

من جهة أخرى، سُئل المفضّل الضبّي، جامع المنتخبات الأدبية المشهورة من الشّعر الجاهلي: الم لا تقول الشّعر وأنت من العلماء به؟ ويُظهر ردُّه أنه كان استناء من تلك القاعدة العامّة؛ إذ أجاب: العلمي به يمنّعُني منه ((۱۱) وازدَهرت الملّكات الشّعرية مبكرًا، إلى جانب ظهورها متأخّرة بعض الشّيء في حَيوات الشّعراء. فقد قيل: إنَّ أبا عُبَيدة [مَعمَر بن المثنَّى] كان ينظِم الشّعر، ولمّا يبلغ العاشرة من عُمر، بعد (۱۰۱) في حين لم يقرض النّابغة الدُّبياني -في الجاهلية - الشّعر حتى أدرَكَه عامُه الخَمسون، وفقًا لرواية لأبي عُبَيدة (۱۰۲).

ثامنًا: الشعراء الأميون

في الشّعر كما هي الحال في الفقه وغيره من حقول المعرفة - ظلّت الرّواية الشّفوية ثابتة منذ عصور ما قبل ظهور الإسلام. ولم يكن هناك شعراء مكفوفون الستثنائيون مثل الشّاعر المشهور [أبي العلاء] المَعرّي فحسب، بل كان هاك أيضًا شعراء أُميّون لا يقرأون ولا يخطُّون بأيديهم. وهكذا كانت حال الشّاعر البصري

أبو الفاسم النَّم رُدِّى (ت ٣٣٠هـ/ ٩٤٢م) " " ، على سبل المثال تأسعًا: فضائل الشعر وفوائده

استحادت أمثال العرب الشّعر، وعدّدت آثار، المعيدة، بل وأشارت إلىه على أنه مسمة من سمات العرب. فهدا علي، الحلفة الرّابع وصهر النّي [ﷺ، نسشهد بقول، وعليكُم بالعربة والشّعر فإنهما يخلّان عُقدتس من النّسان المُحمة والدُّكنة ""، ونقل عن عائشة (ت ٥٥هـ/ ١٧٨م) -وكانت ابنة النّي [ﷺ] وروح علي "" - قولُها: التعلّموا الشّعر فإنّه يُعرب السنتكم ا" "، وسب إلى السّانه الأمّي دغفل بن حنطلة (ت ٥٥هـ/ ١٨٥م) قولُه إنّ للعرب ثلاث سمات لهم أن نفاحروا بها المُرمى في معوض المنافسة بينهما:

- ١) أنَّ العربُ حَفِظت أنسابُها، وأضاعتها العُرس.
- إنَّ العربَ عقَّت عن إنبال الحُرم وأتوهُنْ القُرس (يعني الرُّرادشتية من أتباع زَرادشت).
 - ٣) أنَّ العربَ أحسَن النَّاس شعرًا (٢٠٠٠).

وامتدح الشَّاعر أبو العبَّاس النَّاشي (ت ٢٩٣هـ/ ٢٠٦م)، وهو العلَقَب بـ ١ النَّاشيُّ / الأكبر الأم ١٠ - ني مصنَّفه المسمَّى نقد الشَّعر - الشَّعرَ على النحو التَّالي: (١٣٨)

الشُّعر قَيد الكلام، وعِقال الأدب، وسور البلاغة، ومحلُّ الراعة، ومجال الجِنان، ومسرح البيان، وذُريعة المتّوسّل، ووسيلة المتوصّل، وذِمَام

⁽أ) أبو القامسم نصر من أحمد النصري، المعروف بدانجُر أرْرِي. تساعرٌ أَتِي شُجيدٌ، كان صريرٌ اومع دلك كان يرتـرَق من صناعة النجر من دقيق الأرّر، وكان النّاس يجتمعون عليه في أثبه عُسعه لخر العرّب الذي كان نتعشٌ في صُنعِه، فيُتبُدهم أشعارَه في معظونها عنه، فيتعجّبون من إنقابه نصّعت رغم صدائه لبصره، ترجمته وشافرات من شِنعره في ياقوت الحمّوي، معجّم الأدباء (نشرة إحسال عشر)، ٦:
٧٧٤٥ (المترجم)

⁽ب) اختلط الأمر على مقدسي فلم يميّز بين عائشة بنت أبي بكر زوح النّبي ﷺ وفاطمة الله وروج علي ابن أبي طالب. وعلى كل حال فالقول الواود أعلاه نشبه أبو المحاسِ البّغموري إلى عائشة بسم أبي لكر، لا إلى فاطعه. (المترجم)

الغريب، وشرمة الأديب، وعصمة الهارب، وخُدر الرّاحب، وقرحة المتمثّل، وحاكم الإحراب، وتساجد الصّواب، (۱۰۰۱).

وتُوطَيْح حادثة متعلَّقة مالنَّبي [30]]، ما لنشَّعر من أثر في نفس العربي، فقد سمع النُّس (198) تسمرًا أنف دته أمنة أحد القتلي خداة يوم بدر، فقال. الو مسمعت شعرها فيل أن أقتله لما فتلتُه المناهم.

عاشرًا: اتقاء لسان الشاعر

أسهبت المصادر في الحديث عن شعراه كان يُخشى من السِنتهم من سُوه القدم والهجاء علمًا أبطأ عليهم مُمدوحُوهم في مكافأتهم بالعطايا الموعودة بظير مدحهم، عاليًا ما مسلقوهم بألبِسنَة جِداد، بوصفها سسلاحًا فتَّاكًا. ويبدو أنَّ إخلاف العهود كان طَاهِرة ملحوظة، بحيث نجَم عنها عدَّة أنواع من الشَّعر، هي: الاستنَّحار أو الاقتضاء، حيث ذَكِّر الشُّعراء ممدوحيهم بالوعد المَنسي. ثمَّ العِناب أو اللُّوم، والذي إن لم يُجد عَمَاه كان يُتَبَع بِالتَّهِدِيدِ، فإذا لم يُجد التَّهديد أيضًا انطلَقت الألسِنَة من أغمادها هاجِنة لا تُبالَى. وكان المستحاد من شعر الهجاء تتناقلُه الأجيال فيبقى في التَّاس أبدَ الدُّهر.

وحذَّر الأدبب الخليل بن أحمد صديقَه سليمان بن حَبيب المُهَلِّي -وكان والبّا على الأحواذ - من منبَّة استمراره في تحاهل النُّسعراء على بابـه، وقَبُول مدائحهم، وصرف لهم هوي مكافأة؟ إذ إنَّ الشُّعراء -وقد ألفُوا الحال تسير على هذا المنوال-سَرِعانَ ساسوف يقلبونَ له ظُهر المِجَنَّ، وستُنسى جنايتُه عليهم سريعًا، لكن ما ستجوديه قرائعتهم سيبقى بين النَّاس (١١١١).

(أ) ﴿ هِي فَتَبْلُةَ سَتِ النَّصْرِ مِن المحارث، وقصيدتها التي أنشذتها في وثاه أبيها مشهورة، مطلعُها: [الكاس] من صبح خامِسة وأنت مرغق يا والكتا إنَّ الأُنْسِل مطلَّمة

(البترجير)

(س) حي فتي أبيات الخليل التي وحُّهَها إلى صليمان بن خييب: (الكامل) وتسام والشعراء غيمر نيام لا تَعْبَلُنَّ الشَّعْرِ تَمَّ تَعْلُمُهُ حكموا لأتفسهم على الحكام واعلم بأتهم إفالم يحتضوا

وعِتَابُهُم يبقى على الأثبام وجدانة الجاني عليهم تتقضي

(العترجم).

وعالتا ما أنسبر إلى الشاعر البدي احترف الهجاء على آله شاعرً «هخاة بُنفى ليساله النال الهجري/ التاسع المبلادي بأنه أديث بارعٌ، «إلا آله هاجى أكثر شعراء زمانه النال الهجري/ التاسع المبلادي بأنه أديث بارعٌ، «إلا آله هاجى أكثر شعراء زمانه الله ألل واستخدم بعض الأدباء شعرهم بهدف واضح وهو التهديد بالهجاء سبلًا للترتُح، وعلى هذا النحو، وحدنا كاتنا بغداديًا عي وزارة الأمير البويهي عزّ الدُولة [بحتيار] (خكمه: ٢٥٣١هـ- ٩٦٧هـ/ ٩٦٧ م)، وقد تحوّل إلى دراسه الشّعر، فنبغ فيه إلى حدّانه أضحى واحدًا قمش تُتفى السنتهم، وهي ملكة أكسبته مبالغ مالية طائلة، فقد قيل: إنّه جمع لقاء إحدى مدائحه مبلغ ألف دينار (١٢١٥-١٠)، و فد نفي صلاح الدّين [الأيوبي] الشاعر ابن عُين (ت ١٣٣٠هـ/ ١٢٣٣م) سبب هجائه لأعلام دمشيق وأعيانها، في قصيدة مشهورة له أسماها مِقراض (١٢٠٠٠).

/ حادي عشر: الموازنة بين الشعراء والحكم عليهم المان

نُقل عس الدُّولي قولٌ مؤدًاه أنَّ النَّاس اتَّفقوا على أنَّ أعظم الشُعراء امرؤ القَيس، شمَّ النَّابِغة الذَّبياني، ثمَّ زُهير، وأن ثلاثة شعراء في الإسلام اعتاد الناس مقارنتهم بثلاثة شعراء في الإسلام وجَرير وكان يُقارَن ببلاثة شعراء في الجاهلية هم: الفَرزدَق وكان يُقارَن د زُهير، وجَرير وكان يُقارَن ببالأعشى، والأخطَل وكان يُقارَن ببالتَّابِغة. ورتَّب اللَّغوي والشاعر أبو عمرو بن لعَلاء أولئك الشَّعراء على النحو التَّالي: امرؤ القيس، ثمَّ النَّابِغة، ثمُّ زُهير، ثمَّ لغَلاء أولئك الشَّعراء على النحو التَّالي: امرؤ القيس، ثمَّ النَّابِغة، ثمُّ زُهير، ثمَّ الأعشى، في الجاهلية. وجَرير، ثممَّ الفرردَق، ثمَّ الأَعلَى القيس وحُتِم بذي الرُّمَة النَّالي؛ عمرو حتارة أخرى - قولُه: قافتَتِح الشَّعر بامرئ القيس وحُتِم بذي الرُّمَة النَّالي؛

 ⁽أ) الإيماءة إلى أبي العنبَس محمَّد بن إمسحاق بن إبراهيم ابن أبي العنبس بن المعيرة الصّيموي الشّماعو
 (ت ٧٧٥هـ/ ٨٨٨م). (المترجم)

⁽ب) الإيماءة إلى أبي عبد الله النّحسين بن أحمد بن الحجَّاج الشاعر (ت ٣٩١هـ/ ١٠٠٠م)، وكان محتَّب ب بعداد هي أيام معزّ الدُّرلة وليس ابنه عزّ الدُّولة بختَيار كما ذكر مقدسي أعلاه. قال فيه ابن الجّوزي:

^{*}ثَمَّ تَسْاعُلُ طَلَقْهُ وَتَقَرَّدُ بِالسُّحِفِ الذِّي يَدَلُّ عَلَى غَسَاسَةَ النَّفَى، فَخَصَّلُ الأموالُ به، وصار معن يُتَقى لسالَه، وحمَّلُ إليه صاحب مصر عن منسِح منحَه به ألف دينار مغربيةً (المترجم)

أمّا مماد الراوية المشهور فجعل الأعشى فأشعر الأسراء أم مصى لدمّا في نصم المُسْمِ المُسْمِ مَا الراوية المشهور فجعل الأعشى فأمّا ما ما موجود الله على معمى المُسْمِ من الله على معمى الدي عدّ حمادً شيعره الفسيّن المقشّر وذاك أمر ق العسيء وأثار وأثاس أما تمه و الأدباء المناسم المائمة وأما الأدباء المناسم عماده في الأوبي المناسم المناسم عمرا عامًا الأحمل في مده على المحدود المناسم والمناسم وحود المناسم المحدود المناسم المن

وذكر النحوي واللُّفوي البصري يوسس سن حداد أن الصديس هما و اللّه الله الرآالقيس، بيما مال الكوفيّون إلى الأعشى، وعمل أهل المحداد رّ هنوا والنّابعة النا ماست للشّعراء في الإسلام، فقد قدّم يوس الموردن على حرب "" ولمّا منه أبو غيدة، قايهما أشعرا أبو نواس أو انن أبي غيسة (ت بعد ١٣٦ - ١٥٨هم / ١٥٥ مر ١٧٥٥ مر ١٧٥٥ و علما الشّوال نقسه سئله المنبي (ت ١٢٨ هـ/ ١٨٥٨م) فرد - متجاهلًا دكر اس أبي غيسة بالكليّة - قائلًو، قابل نواس للأواشل" ""، وميّز ابن الأعرابي على بعو قابلو نُواس للمحدّثين كامرئ القيس للأواشل" ""، وميّز ابن الأعرابي على بعو وضح بين الشّعراء في الجاهلية والشّعراء في الإسلام، فقال: قمثل أبي نواس وغيره - بمنزلة الرّيحان يشمّ يومًا ويذوي فيرمى على المزبلة، وأشعار القدماء مثل المسك والخبير كلّما حرّكته ازداد طيبًا (١٢٠)، عميل الشّاعر البدوي أبو العميثل المسك والخبير كلّما حرّكته ازداد طيبًا (١٢٠)، عميل الشّاعر البدوي أبو العميثل المسك والخبير كلّما حرّكته ازداد طيبًا (١٢٠)، عميل الشّاعر البدوي أبو العميثل

⁽أ) اختلط على مقدسي، فنسب صفة الأعشى للتّابعة، وأصل تلك الرّواية التي أوجرها أعلاه، وشعل أي رويعة على مقدسي، فنسب صفة الأعشى معربي أبي ربيعة، فقال: دلك المسئق المتشر ومُسئل عن شعر امرئ القيس، فقال ما أقولًا متدئ يا حسان، واللّس بعده له تنع لا يلحقونه. قبل عالمابعة الدّبياني؟ قال داك كاتب الشّعراء أحسنهم مطا و حصرهم احتجاجًا. قبل فرّهير؟ قال، ذاك حكيم العرب، أنسدُهم أسر كلام ومبالغة في ملح. قبل فالأعشى؟ قال: ذاك أجعتهم للمعاني، وأكثرهم شعرًا وعنونًا، وما أقيس به أحدًا. بيل فجربر؟ قال جَمرو خراش بطق معلى فيه ويدهب في كلّ من قبل فالمرددي؟ قال أكثر العرب شعرًا، وأبعلهم دكرًا وأوسعهم فكرًا وأجو دُهم فحرًا. في مالأحطل؟ قال حمّاد، لو مات قبل حلًا حطل؟ قال حمّاد، لو مات الأحطل مسلمًا تشهدت له بالجنّة؟

الطر: اليَعموري، نور القَبِي. (شرة رودُلف زلهايم)، ٢٦٩- ٢٧٠. (المترجم)

الشعر ۲۹۷

(ت ٢٤٠هـ/ ٨٥٤ م٥٥م)، مؤدًّا لأبناء الأمير عد الله س طاهر (ت ٢٣٠هـ/ ٨٤٤) - أول و لاة خراسان وؤكّل تتقييم مداتح الشّعراء التي بطموها هي مدح الأمي "
وكان واشد بس إستحاق كاتب هذا الأمير شناعرا وأدينا """، وسنتي الشاع النصوي أبو هفّان (ت ٢٥٧هـ/ ٨٧١م) الآن، أربعةً من الشّعراء العلماء الدين عدّهم أشعر العلماء، فقال: "أشعر العلماء اللهل أربعة الكّميت والطّرماح والكسائي والكريدي "("").

وذكر الشَّاعر الأديب ابن المعتزّ الذي دامت حلافتُه يومًا واحدًا، انقصى / ١٠٠١ باغتياله - عددًا من الشُّعراء الذين أنشدوا قصائد تدفضت مع سماتهم الشَّحصية، وهم. أبو نُواس، وأبو حكيمة، وجحشويه، وابن حازم، وأبو العتاهية (ت ٢١٠هـ/ ٢٠٨م، أو ٢١١هـ)(٢٠٠٠).

وصُنّفت الكُتب في للّفاع عن بعض الشُّعراء بأعينهم، فعلى سبيل المثال، وضع الشَّاعر والعالم والأديب أبو الحسّن الجُرجاني (ت ٣٩٢هـ/ ١٠٠١م) كتابه المسمَّى الشَّاعر والعالم والأديب أبو الحسّن الجُرجاني (ت ٣٩٦هـ/ ١٠٠١م) كتابه الوساطة بين المتنبَّي فاصيًا للرَّي لمَّا كان الطَّاحب بن عبَّاد وزيرًا، وصنَّف كتابه الوساطة ردًّا على نقد الصَّاحب للمتنبَّي في مصنَّفه المسمَّى الكاشِف عن مساوئ المتنبَّي (٢٦٠).

وأدرَج النَّعالبي (ت ٢٩٩هـ/ ١٩٣٨م) -صاحب تراجم الشُّعراء مي عصره والأعصر السَّابقة - الشُّعراء مرتبين حسب مناطقهم، وفضَّل شعراء الشَّام على شعراء العراق وسائر ابقاع السباب فصَّل القول فيها الآنا، وخطَّا المغربي -وكان راوية للمتبيّي، وصنَّف كتابًا دافع فيه عن الأخير (س) - أحدَ خصوم الشَّاعر المشهور؛ لأنه عحص أبا سعيد السَّيرافي، وكان مؤدِّبًا للأمير أبي إسحاق ابن الأمير البُويهي مُعزُّ الدولة (حُكمه: ٣٣٤-٥٣هم/ ٣٣٦ - ٩٦٧م)، فلم يتمالَك المغربي نفسه من السُّخط قائلًا: "ومَن جعل الحُكم في هذا إلى أبي سعيد؟ إنما يحكُم في الشَّعر الشُّعراء لا المؤبّة "(سنا، يعني أنَّه ينبغي أن يكون نقد الشَّعر شأنًا أرفَع من قدر مجرُّد تحوي.

⁽أ) الملقَّب بأبي حَكيمة الكَاتِب. (المترجم)

⁽ب) يعني كتاب الانتصار المُنبي هن فضائل المنتبي. (المترجم)



/ أُولًا: البلاغة والقرآن

يعني اصطلاحا «البلاغة» و «البيان» - في العربية - محض البلاغة، فإذا أضيفا إلى كلمة «عِلم» فيعني علم البلاغة أو ما ندعوه بالإنجليزية (Rhetoric). وكانت الخطابة تستعمل دلالة على الخطابة والبلاغة معًا. وتُشتقُ كلمة الخطاب (وتُحمَع على خُطَب) من الجذر نفسه. واستُعمل اصطلاح «المتنظِق» فنيًّا بمعنى المنطق (Logic)، كما كان يعني ملكة الكلام، وبلاغة القول. وقد تُسِب إلى الأحمَف بن قُبس قُوله: «رأسُ الأدب المتنطق» (۱۳۱۱). وكانت البلاغة نواة ضُروب الأدب وذُروة سَنامِها. لقد كانت العلامة المميِّرة لأنواع الأدب، والتي بدونها فليس ثمَّ أدبٌ حقيقي، ووردت تعاريف البلاغة، وما أشر عن العرب من أقوال فيها، والأمثال المتضروبة لها، بوفرة في مصادر الأدب.

1) القرآن إمام أهل البلاغة

كان القرآن في الإسلام أحد مصادر البلاغة للشَّعراء وكُتَّاب التَّر على حدَّ سواء. وعدَّه العرب ذُروة سَنام البلاغة، ونموذجها الأرفَع الذي يُحتذى مثالَه في الشَّعر والخَطابة وفنَّ الترشُس. وكان المصحَفُ الكتاب المدرسي الأوَّل للطَّالب الذي حَفِظه منذ نُعومة أظافِره، كما كان كتابًا يتعبَّد به لمَّا أشرف على المراحَقة والبلوغ. لقد كان النصَّ الإمام للعربية الفصحى، الذي كان الطالب يتعَهَّدُه بالحقظ من خلال تكرار تلاوته يوميًّا، ومن ثمَّ كانت تلاوة القرآن -عند المسلم- عادة ترشخت بعمق

DEM

في وجدانه، تمامًا مثلما كان التصرُّع مدكر المسبح عند نظيره المسبعي وتأثّر المسلم في لُغته بلُغة القرآن وأسلوبه، سواء نمّ دلك عن وعي، أو لا شعوريًا

عقيدة الإعجاز والتحدي القرآني

بيد أنَّ هذا النُحدي القرآني لم يردَع المسلمين عن مباراة القرآن، كما في حالة المعتبي أر [أبي العلاء] المعرّي، وليس مجرَّد محاكاته فحسب. إلَّا أنَّ المسلمين استخدَموا القرآن عادة - نموذجًا أعلى يُحتذى مثالُه. وقد تأثَّر المسلمون بكتابهم المقدّس تأثُّرًا عميقًا، سواء بوعي منهم، أو دونَ وعي. لقد تخلَّل القرآن نفوسهم بأسلوبه ولُغته المميّزة، وانطبعت بصمتُه في أفندتهم، واختزَ نوا كلماته ومعانيه في طيَّات ذاكراتهم، لا يَفتأون يسترجعونها بين الفينة والأخرى، وكان القرآن بمنزلة النَّموذج المثالي والأساسي الذي شكَّل طريقة تعبير المسلمين عن أفكارهم، في النُّعوب والرَّمانل والنَّر والشعر.

ارتَبطت البلاغة -التي حظيت بتقدير كبير في الإسلام- بالقرآن، أوَّلا وقبل كلَّ شيء. فقد رُوي أنَّ الشَّافعي قال في معرِض حديثه عن معاصره الشَّبياني؛ صاحب أبي حَنيفة والمقيه الكبير: «لو أشاء أن أقول نزّل القرآن بلُغة محمَّد بن الحسَن (يعني الشيباي) لقلت المصاحبه المساحبه المراد [ادم] منو (A Mer) إلى أن تقدير الناس للقول البليع كان عالما، حتى أنه حين دفر أحد الشول مكة في عام (A 14 م 14 م)، أرسل الحليمة أموالا الإغاثة الناس هناك مصحوبة برساله تعريبهم فيها عنا أصبهم، وأفادت الزوايات أن أهل مكه شروا برسالة الحليمة أكثر من شرورهم بأمول الإعاثة لمسرط بلاعه رسابته المنا ومع دلك، يسعي أن تكون الملاعة أكثر من معزد صباعه لفظيمة، وعلى هذا الأساس عبر الناس بين الأصمعي وأسي غيدة، فكان الأول بلبغا لفظيمة، وعلى هذا الأساس عبر الناس بين الأصمعي وأسي غيدة، فكان الأول بلبغا إلا أن خطابه افتقر إلى مصمون حقيقي، على الشيص من صاحبه الذي الطوى حطابه على مضمون إلا أنه كان يفقر إلى اللاعه التاسمة علمه الجمل فقيل. إن رسائله لم تحتلف تعليب الذي لم يتصف بالبلاعة قط، وغم علمه الجمل فقيل. إن رسائله لم تحتلف تحيرًا عن تلك التي كان يخطّها العوام (171).

كانت البلاغة وأس لاتحة المؤهلات التي يشعي أن يتحقّق بها الأدب. وكان هالبيان مصطلح ورد دكر في الفرأن والبيان مصطلح استُعمل موادفًا له البلاغة ، وهو مصطلح ورد دكر في الفرأن ثلاث مرّات: في سُور آل عمران الآية ١٣٨؛ والوّحمن الآية ٤٠ والقيامة الآية ١٩٠٠ ، والمصطلح يعني لُغويًّا الشّهادة ، أو الرّواية أو الخبر ، أو عرص الحقائق ، أو مصض الوضوح . في آية سُورة آل عمران وكذلك في آية سُورة القيامة ، أشير إلى محض الوضوح . في آية سُورة آل عمران وكذلك في آية سُورة القيامة ، أشير إلى البيان على أنّه من الله . أمّا في آية سُورة الرّحمن ، فإنّ البيان هو علمٌ إلهي علمه الله للإنسان . في واقع الأمر ، يظهر الإنسان في القرآن وقد احتلّ مكانة خاصّة من بين

أ) قال التنظي:

اذعهم الباهلي صاحب كتاب المعاني أنَّ طلبة العلم كامرا إدا أتوا معلس الأصمعي المنسروا الباهلي صاحب الأصمعي المستووا اللَّهُ في سوق اللَّمِرِ والمعلى الشروا اللَّهُ في سوق البعر؛ والمعلى أنَّ الأصاد والأشعار حتى يحسُ علم القبيحُ، وإنَّ الفائدة عسده مع ظلك قليلة، وإنَّ أبنا عُبَيدة كان معه شوء عبارة، وفوائد كثيره، والعلوم عنده جنَّة، (المترجم)

⁽ب) يومئ إلى الآيات. ﴿ هَنَا بَيَانٌ لِلْنَايِنِ وَقُدَى وَمَوْعِظَةٌ لِلْمُتَّقِينَ ﴾ [آل عمران. ١٣٨]؛ ﴿ ثُمّ يَّ عَلَيْنَا بِيَكَنَدُ ﴾ [النياسة: ١٩٩]؛ ﴿ عَلَمْهُ ٱلْبَيَانَ ﴾ [الرحمن: ٤٤على النُوتيب كما ورد في العس أعلاه. (المترجم)

حميع محلوقات الله علم يرفعه الله على سائر المحلوقات على الأوض فحسب؛ بل إره حمله أسمى من الملائكة، كما يطهر في الأناب النابـه

إمان المؤخمان المستملة المستمالة المستمالة السال ١٠٠٥ علمه السال ١٠١١ الرحمن
 إمان المؤخمان المستماعة المستماع

ماقش محر الدّبن الرّاري في كتابه الكبير الذي صفه في تفسير القرآن، والمستى مماتيع الغيب " "، النّطق الدي يتبسم بأهمية بالعة علي معرص تفسيره لـ سورة طه، استشهد بالآيتين النّانية والنّاللة من سورة الرّحسن ﴿ خَلَنَ ٱلإسسَنَ ﴿ آلا لَهُ عَلَمُهُ البّينَ اللّائية والنّاللة من سورة الرّحسن ﴿ خَلَنَ ٱلإسسَنَ الآيتين، فلم يقل البّينان ﴾ ، مشيرًا إلى أنّ الله لم يستعمل «واو العطف» بين هاتين الآيتين، فلم يقل خَلَق الإنسان وعلّمة البيان، وإنّ الله لو عطف «الخلق» على تعليم البيان، لذل بذلك بذلك على أنّ البيان مغايرٌ للإنسان، وأنّه يميّز بين الإنسان والبيان، وينهض غياب «واو المعلف»، في قوله: «علّمة البيان»، دليلًا على «أنّه خَلَق الإنسان»، واستطرد الرّازي قائلًا:

وحَلَىق الإنسان كأنه إنَّما يكنون حالقًا للإنسان إد عَلَمه البيانَ، وذلك يرجع إلى المكلام المشهور من أنَّ ماهية الإنسان هي الحيوان النَّطيُ. وثانيها: اتّفاق العُقلاء على تعظيم أمر اللِّسان، قال زُهير:

لسَانَ الفَّتِي تَصِفُ ونصِفٌ فؤادُه ا (١٣٨).

إِنَّ الْقَرِآذَ، فِي وَاقِعِ الأَمْرِ، وَاضِحٌ فِيمَا يَتَعَلَّقَ بِالْمَكَانَةِ الْاِسْتَثَنَائِيةِ للإنسان؛ فكلمة «البيان»، لم ترد فيه إلّا في حقّ الله وحقّ الإنسان الذي علَّمه الله إيَّاه. والبيال

 ⁽أ) قال رُهير بن أبي سُلمي: [الطويل]

فَلُم يَسِقَ إِلَّا صُـورة اللُّحـم والذَّم

لَسَانَ الفَتى نصفٌ ونصفٌ فزاكُه (المترجم).

TTT ZAMIN

ليس من سنمات محلوق أحر سنوى الإنسنان، بل ولا حتى الملائكة وهكذا يظهر الإنسنان فني القبر أن أرفع فنذرًا من الملائكة، من حبلال العلم الذي منحه الله إيّاه والتكويم الندي أسبعه عليه، وملكة المنظن المنين، و لقبول النابع ومنى الله فول الخطبات علامة الإنسنال المميّرة لمه، وتناين درحات الوصنوح والبلاعه في حظامه هو ما نحدد موضعه على مقياس النّفوق في هذه الطنفات الإنسانية، وهي الصّفات الأكثر أهمية فنما يُعرى للإنسنال من صفات وقد سنق أن مرّت سا نصبحة ورير المامون التي أمنذاها أيناه، قائلًا:

"ينا سي تعلُّموا النُّطق، فإنَّ فصل الإنسان على سناتر النهائم به، وكلُّمه كتُّم بالنُّطق أحدَق، كتتُم بالإنسانية أحقَّ المالة.

كان العرب الأوائل مطبوعون على تعظيم البلاغة، وقد تحثر هذ التعطيم - دينيًا - مع ظهور الإسلام لقد استندت أصالة القرآن عند المسلمين، بوصعه كلام الله، إلى معجزة بلاغته التي لا تُبازى. وقد أشار الزازي في تفسيره المذكور آنفا إلى أنَّ لبيان ليس محرّد كلام، أو محض نُطن. إنَّ النُّطق، في جليَّة أمره، مجرّد خطاب أعطي لكلَّ شيء، كما ورد في القرآن: ﴿ فَالْوَا أَنطَقَنَا اللهُ اللهُ كلَّ شيء، جاعلًا جلود الظَّالمين / [31] تشهد عليهم بظلمهم، فإنَّه أخم على الإنسان وحده عليان. لقد كان الإنسان وحده هو المعنيُّ بالتحدي ليأتي بسُورة من مثل سُور القرآن " فاك أنَّ الإنسان وحده كان مستطيعًا للبلاغة؛ إذ هكذا جَمَله الله عليها.

وقد سعى المفكّرون المسلمون جاهدين إلى اكتساب البلاغة، لفظًا وكتابة، وذلك من خلال محاكة لُغة القرآن. وحاول بعضهم -واعيًا عامدًا- مضاهاتها، بل إن منهم من لم يتورَّع عن محاولة أن يبُزُها بلاغة. وربما كان من قبيل المحتم أن يحاول بعضهم؛ لأنَّ التحدي ظلَّ قائمًا، يُغري أكثرَهم جُرآة، بل كان ذلك التحدي أكبر من أن يُفاوم؛ ذاك أنَّ مفهوم البلاغة الضارب بجذوره في أعماق نفوس العرب قبل ظهور الإسلام، كان قد تعزَّز -أكثر فأكثر - لدى العربي المسلم متأثّرًا ببلاغة القرآن.

تابيًا: البلاغة وعلمها

العدم الدلاف و تقديم الرائعة وعددا الأعد في اصطلاحاتهما المشيرية في صطلاحاتهما المشيرية في صطلاحاتهما المشيرية في صطلاحات المدالة عن مصافه أن كدر اللاعد وعدم البال عنه السال وعلم البلاغة وعلم أنور كدرة فعدما أو علم البلاغة وعلم المعاملات علم البلاغة من حلال مصطلحات علم الحطابة العصافة المعدمة المحددة وكدلك كلمة فالحظابة المعردة، والسي أشاوت أيضًا إلى الحسابة الكمة الكما الكسر

وناتي مصنّدت الدراي (ت ٢٣٩هـ/ ١٩٥٠) في علم البلاعة؛ من بين المصنّعات الأولى التي تُتبت في هذا العلم فقد صنّف شرخًا على خطابة أرسطوطابس، هو شرخُه نمستني شرح كتاب الخطابة، ثمّ صنّف فيها حاصة كتابه المستنى الحطابة في عشرين محدّد الله المستنى العطابة في عشرين محدّد الله المستنى العاريان مصرين محدّد الله أن المعاصرة الدي كان يصغُوه سنّا، أحمد بن نصر الباريان (ن ٣٥٧هـ/ ٩٦٣)، فقد صنّف كتابًا في علم البلاعة، وهو المستنى تهذيب البلاغة، إلى جاب مصنّف له في علم اللّغة، وهو كتابه المستنى كتاب اللّسان، وكلاهما اليوم مفقودٌ الله الله الله الله المستنى كتاب اللّسان،

وثة كتب آخر في علم البلاغة، وُضع قبل وقت طويل من ظهور كتاب الفارابي، أعني به كتاب جعفر بن أحمد المروزي (ت ٢٧٤هـ/ ٨٨٧م)، المسئى كتاب النبلاغة والتخطابة أن وهذا الكتاب مفقود أيضًا، بل لا نعرف شيئًا البئة عن محتواه وثد مصنّف الطّاهري عُبيد الله وثد مصنّف الطّاهري عُبيد الله من عبد الله بمن عبد الله بين طاهر (ت ٢٠٠ههـ/ ٩١٣م عن عمر ناهز ٨١ عامًا)، وهو كتابه أصحة كتاب البراعة والفصاحة، وهو مفقود أيضًا. وكان عُبيد الله آخر الرءوس معضّم عن بني طاهر، الذين أقاموا لهم بلاطًا في بغداد في ربع حمّل اسمهم، أعني نحريه عضّم عن بني طاهر، الذين أقاموا لهم بلاطًا في بغداد في دبع حمّل اسمهم، أعني نحريه عضّم عن بني طاهر، الذين أقاموا لهم بلاطًا في بغداد في دبع حمّل المسمهم، أعني نحريه عضّه عن بني طاهر، الذين أقاموا لهم بلاطًا في بغداد على والله الله المناب الله وينه عنه على الله الله المناب الله وينه أمن عنه عنه عنه الله المناب الله وينه الله المناب المناب المناب المناب المناب المناب المناب المناب وصنّف كتانا في تراحم الشّعراء، وهو كتابه المستى كتاب وجنّه عن قبلهما وصنّف كتانا في تراحم الشّعراء، وهو كتابه المستى كتاب

ילגול מיץץ

الإشبارة، و ١٤ لك رسبالة في الشباسة المُلوكية - وكانت رسبانله إلى معاصره الشاعر المشهور ابن المعتر، قد أصحت موضوعات للتَقليد والمحاكاة بين الأدباء الثان

/ وردما كانت المصنفات التي سبعت كتاب المخطاعة للفاراي بعر له محموعات [181] من الدُطك استُحدمت بصادح للتُفليد والمحاكاة بساطة، أي كُتنا تطبيبة في درّ الحطابة، لا كُنسًا في حقل فلسعة الحطابة، من مثل هذه الشّاكلة كان الكناب الذي ألَّه لاحقًا الأديب البلسي محمّد من يحيى التّميمي (ت ٤١٠١-١٠١٩) وإذ يبدو أنّه صنف كتان بعنوان المحطب والمحطباء، وهو مجموعة من الحطب أعذت لاستحدامها نصادح للمحكاة، مصحوبة بتراجم للخُطباء وكان التّميمي، العقبه والمحدّث والخطيب المفوّه، قاصيًا في مدينة بلنسية قبل أن يتركها ليسكن مرفيط شرفًا والمحدّث والخطيب المفوّه، قاصيًا في مدينة بلنسية قبل أن يتركها ليسكن على أرسطو طاليس، بعد قرن تلا عصر العارايي، وقد شرح ابن الطيّب أعمال أرسطو على أرسطو طاليس، بعد قرن تلا عصر العارايي، وقد شرح ابن الطيّب أعمال أرسطو المستَّى شوفِسطيقا (Sophstic)، وكتاب الشوفسطانيّات المستَّى شوفِسطيقا (Sophstic)، وكتاب الخطابة (Tropics)، فقد صنَّف كتبًا أسماء والأديب عبد اللَّطيف البغدادي (ت ٢٦٣هـ/ ٢٣١١م)، فقد صنَّف كتبًا أسماء قوانين البلاغة، ولم يصلنا (المائية النَّر الفني.

كانت البلاغة موضوع عدد كبير من الأقوال التي أثرت عن العرب في الأدبيّات المعائدة إلى عصر صدر الإسلام، فقيل إنّه لما شئل سُراقة البارقي (ت ٢٩٨- ٢٩٨ م) المعائدة إلى عصر صدر الإسلام، فقيل إنّه لما شئل سُراقة البارقي (ت ٢٩٨ م) المحمد تشرك الإطالة في محافِل الخطابة؟ قال: إذا أخطت معناك، وأصبت مغزاك، كان الفضل تكلّفًا الأثناء وجواب البارقي إنّما بستدعي إلى الذّهن تعريف بحقر بن يحيى بن خالد البرمكي للبلاغة: «التقرّب من المعى البعيد، والدّلالة بالقليل على الكثير المناهور لآخِر بالقليل على الكثير النها. وثمّن عبد الحميد [بن يحيى] -الكاتب المشهور لآخِر خلفاء الأمويّين مروان [بن محمّد] - قيمة الإيجاز بقوله: «خير الكلام ما كان لَفظه نحرًا «المعناء بكرًا الله المناهد والمناهد وحمدًا ومعناه بكرًا المناهد المناهد والمناهد وحمدًا ومعناه بكرًا الله المناهد المناهد والمناهد وحمدًا ومعناه بكرًا الله المناهد المناهد والمناهد والمناهد والمناهد ومعناه بكرًا المناهد والمناهد والمناهد والمناهد والمناهد والمناهد ومعناه بكرًا المناهد والمناهد المناهد والمناهد

وما شيئة أردت به اكتسادً الحمع للمعيشة من بيان ١٠١٠

وقال الدُّولي: البلاغة سلاطة اللَّسان الثن وقال الحسن البصري. قما فهمته العاشة ورضيته الحاصة المحاصة النهائة ورضيته الحاصة المناسقة ورضيته الحاصة المحاصة النهائة ورضيته الحاصة ورضيته الحاصة المحال الله المناسقات المحال المناسقة والله المناسقة والله المناسقة والله المناسقة والله المناسقة والمناسقة والمناسقة والمناسقة والمناسقة والمناسقة والمناسقة والمناسقة والمناسقة المناسقة الم

ثالثًا: البلاغة والنحو

لا يتصوَّر بداهة وجود بلاغة دونَ إعراب صحيح. وتتَّضح فداخة الأخطاء في الإعراب، يوصفها أقبح أنواع اللَّحن، من خلال إحدى الرَّ واياتِ؛ فقد دخل خلا عراب، يوصفها أقبح أنواع اللَّحن، من خلال إحدى الرَّ واياتِ؛ فقد دخل خلل بن صفوان (ت ١٣٥هـ/ ٢٥٢م) (١٣٠٠ - وكان مشهورًا بالفصاحة - الحمَّام وسبقه إليه رجل وابنُه. وأراد الرَّجل أن يتفاصَح أمام خالد، فتحدَّث إلى ابنه بالعربية الفصيحة، يأمره كيف يغتسل، إلَّا أنَّه لحن مرَّتين، فرفَع حيث وجب الجَرُّا، ثمَّ التَقت - مَرْهُوَّا بنفسه ومتصنَّعًا الأسى - إلى خالد قائلًا: "يا ابن صفوانَ، هذا كلامٌ قلد ذهب أهلُه، فردَّ خالدٌ قائلًا: "هذا كلامٌ ما خلَق الله له أهدًا،

العِي: العَجز عن التُعبير باللَّفظ بما يفيد المعنى المقصود. (المترجم)

⁽ب) خاطب ذلك الرُّجل ولَده قائلاً: البدأ بيداك وثنَّ برجلاك، وهو لُحنَّ قاحشٌ. وصَواله البدأ بيليك وثنَّ برجليكا. (المترجم)

وهي لائحة مطالب مصف الكتاب المشهور المستى العثل الشائر، المنعلمة معلم اللاغة، ذكر صياء الدين ابن الأثير علم النحو الآلاء إعرابًا وصرفًا ١٠٠٠ وأشار إلى أنَّ علاقة الإعراب بالبلاعة هي الشّعر والنّثر هي نفسها علاقة شروف الأبحدية بالكتابة وهذا هو الشّرط الأوَّل لمن رام التحدّث بالعربية؛ وليأمن معرَّة اللّعن ١٠٠٠ وهوى ذلك، اعترف صياء الذين أنَّ الجهل بقواعد الإعراب لا ينتقص من البلاغة في عدّ داتها ١٠٠٤ بل وبّح من حهل النحو؛ لأنَّ النحو إنَّما قوامه إجماع أهل اللّعة، والترام الإجماع فريضة وسما فريضة والترام

رابعًا: قوائم البلغاء

كما جرّت الحال في الشّعر، أعدّت قوائم ضَمّت أفسح النّاس لسانًا في كتابة الرّسائل، فتحّت عبوان فأسماء اللّعاء، سرّد مصنّف كتاب الفِهرست ثلاثة وأربعين اسمًا. ثم أفرد قائمة أخرى ضمّت أفضل عشرة بلَغاء (١٦٨٠). وقد استشهد ياقوت الخمّدوي] يتلك القائمة الثّانية (١٦٨١). والمصطلح الذي استُعمل في هذه القوائم هو اللّخاء، (مفرّدها بليغ). وثم قوائم أخر استُعمل فيها اصطلاح فالفصحاء، وهي لا والمنتقد مع القوائم المذكورة آنفًا، بيل لا تتّفق حتى فيما بينها، اللهم إلّا في اسم واحد (١٧٠٠).

خامسًا: الارتجال

لعلُّ السَّمة الأعلى قيمة التي تُعزى للأديب الفصيح هي قدرتُ على الارتجال شعرًا وتشرًا. فقد عُدَّ الخليفة الفاطمي المنصور أبو طاهر إسماعيل (خلافته: ٣٣٤-٣٤١هـ/ ٩٤٥-٩٥٢م) خطيبًا بليعًا؛ لأنه كان يُلقي خُطبه / مرتجلًا (١٤٠٠ الانه) ولقُب إسماعيل بن علي (ت ٣٥٠هـ/ ٩٦١-٩٦٢م) بالخُطَي؛ لأنه لم يكن له نظيرً في الخَطابة ارتجالًا (٢٠٠٠، ودعا ابن المَرزُبان (ت ٣٠٩هـ/ ٩٢١م) ذات يوم الشَّاع

 ⁽i) لم يتحدّث ضياء الدّين ابن الآثير عن أنّ الجهل بالنحو لا يتقص البلاعة، بل قال. إنّه -أي اللّمن - لا
 يتنقص من الفهم في مواضع عيّتها. وضرّب أمثلة عليها. (المترجم)

الملقب بالثاملين الأكبر (ب ٢٩٣هـ/ ٩٠١م)، والشاعر والأمه بي أحمد اس أبي طاهر وآسريس، واستدعى معتَّة للتُرفيه عن صيعة علمًا راها النَّاسُينِ النَّمِسِ ورقةُ وكتب فيها أنبائنا أربعه بعثي فيهنا يحمال المعشة وأحدث الأساب بلث الحماعة، وعلى راسيهم ايس أبي طاهر ، البدي اعترف لزميله م الألمعينة (Chan de fan e)، مل إنه مام لأصحابه بأبَّه يحسد صاحبه، حتى إنَّه أبي صَّحبتهم و اسماء ممهم ٢٠٠٠

ووحد الوزيس ابن هُيرة، عدما أهديت إليه دواة مصنوعة من السُّور المرضع بالمرجان، أنَّه يحسُّن لجُلساته من الشُّعراء أن يقولوا فيها شعرًا عائشد أوَّلهم - ولم . تُسمّه تبك الرّواية - بيبي شعر في مدح صابع الدّواة. وعبدما علْق الشّباعر الملقّب حيْص بنص أنَّه لم يقُل شيئًا في الدُّواة نصسها، فنحدَّاه الورير أن يأتي مما هو أنصل ممًّا قبلَ، فأنشد الشَّماعر بيتين شبَّه فيهما البلُّور الأبيض الشفَّاف والمرجان الأحمر القاني في الدُّواة، بأيام السَّلم والحرب(١٧١) د......

(أ) قال بن الجوزي:

وحنشي معشد بن خلف بس المرزّبان، قال: اجتمع عبدي أحمد ابس أسى طاهير، والنَّاشين ابن محمَّد، و آخِر، فدغوت لهم مغلَّية، فأغذ النَّاشي، رُفعة، فكتب فيها: [البنفارات]

> نبردوا الثواطر عن ماصريك وهبل تنظر العيين إلا إليك فمّن دا یکون رقیسًا علیك ن من وحي خسنك في وجنتيك

مديسك لنو أأبهم الصموك ترقين أعينت عن بسواك وهسم جعدوك رقيف عليسا ألسم ياتبر دوا ويحهم ممايزو

أيس لمداود الحديد كرامة

ولاد لك البلود وهي ججارة

قال: مشُّخِمًا بالأبات، فقال ابن أبي طاهر: «أحسّنت والله وأجعلت، قد والله حَسلنُك على هذه الأبيات، والله لا جُلستُه. وقام نخرح. (المترجم)

(س) قال الشَّاعر الأوَّل [الطويل]

يُفَدُّوه فِي السُّرد كِيفَ يريدُ ويمنطقه متعب البرام تتسليل

فردُ الخَيْصَ يَبْصِ فَاتِلًا: [السبط] صيعت دواتُك من يوفيكُ فاشتيها

على الأنبام ببلور وترجبان وينوم خربتك قنان بالبذم الفاتي

فينوم مسلمك ميبيطي غييض ندى (المترجم) وكان أسو القامسم الإسكافي وأن المترسّبين في عصره، وكان صاحب ديوان الأمير الشاماني الحميد (حكمه: ٣٤١-٣٤٣هـ/ ٩٥٤ - ٩٥٤ م) أ. ودات يوء أمره الأمير بكتابة وسالة ديلوماسية، قبل أن يُغادر في رحلة للشيد. فسي الإسكافي أمر الرّسالة، وأسرف في شُرب الخمر بقية يومه. واتّعق أن رجع الأمير فطلب منه الرّسالة التي كان قد أمره بكتابتها فجلس الإسكافي - وكانت الخمر لم ترل تلعب برأسه على مسافة من الأمير بحيث لا يراه، وأحذ يقرأ من ورقة بيضاه، وسالة طويلة بليعة، فارتضاها الأمير، فذهب الإسكافي إلى المنزل، وأملى تلك الرّسالة على بهسه، ثمّ ختمها، وبعَث به إلى وجهتها (١٧٥)،

 ⁽أ) يعني الأمير الشامني نوح بن نصر بن أحمد الملقّب بـ «الخميد». (المترجم)



/ أولًا: المصطلحات (١١٥)

طالما ذكر الخطيب والشاعر معايس العرب الأوائل؛ إد تشاركا الوظيمة عسه اعني وطيفة المتحدّثين عن قبيلتهم بلسان فصيح. إلا أنهما احتلما في حطابهما سحيت الشّكل. فأحدُهما استخدم القالب الضّعري، وأمّا الآجر فقد استحدم النشر المسجوع غالبًا. وارتبط الخطيب بالقُصّاص وأصحاب الأخبار والآثار وتمثّلت وظيفة الخطيب والشّاعر في المبازرة الفكرية مع نظراتهم من الفائل العناونة، فأشاد الخطيب بقضائل قبيلته وحميد فعالها، وخط في الوقت نفسه من شأن الأعداء وكشف عوراتهم وأبدى معايبهم. وكان ينبغي على الخطيب آن يكون متمكّنا من الخطابة بلغة جزلة، ولسان فصيح مبين والأهمُّ من ذلك، كان عليه أن يكون متحلّنا بوطية البلاغة. وهذه هي الطريقة التي تُمكّنه من فهر خصيه والنّيل منه المنالين بوطية الوثقي التي ربطت بين الشّاعر والخطيب في الجاهلية -بوصفهما الممثلّين الرئيسين للعربية القصيحة – قائمة طيلة الحقبة الإسلامية محلّ الثراسة. وفي الواقع، الرئيسين للممثلّين الرئيسين للشّكلّين الأدبيس الفيتين اللّذين ترعرعا في تلك الحقبة. كاننا الممثلّين الرئيسين للشّكلّين الأدبيس الفيتين اللّذين ترعرعا في تلك الحقبة. وثمّة مصطلحان رئيسان استُعملا للخُطب في الإسلام الكلاسيكي:

- أعطبة الجمعة، حيث ألقاها الخَطيب من فوق المنبر يوم الجمعة.
- الوعظ، وهي خُطبة ألقاها الواعظ من نوق كُرسي أو في مجلس، في
 منشأة تعليمية أو في أي مكان آخر. وسأعالج خُطبة الوعظ في قسم آخر

من هذا الكتاب "" الداساً قضر حديثي هنا عن الخصية، ومكانتها من الحركة الأدبية

عالج أربت حان فيسلك (M. J. Wensinck) الخطة اوصفها خطة أو كلمة الفاها الحطيب، حيث كانت شرطًا في اشعائر الإسلامية، أي في صلاة الخمعة، والعدين المعطر والأصحى - وعيرهما من المناسبات (١٠٠٠) وبعد أن فرع فينسلك من معالجة الخطبة في الشعائر الإسلامية، دعا إلى دراسة تاريخ الخطبة والحطابة من لماس مع إسداء بعض النصائح دات الطبيعة البليوغرافية (١٠٠١). إنَّ هذه الدَّراسات لم تُعرِ

ثانيًا: الموضوعات التي تناولتها الخطبة

كرَّس المؤلِّف والشَّاعر القُرطبي ابن عبد ربَّه ثلاثة أحزاء رئيسة من كتابه المسمَّى العِقد الفَريد للخُطب، سواء في الجاهلية أو الإسلام. ونظرًا لأنَّ هذا العمل الضُّخم بمنزلة موسوعة في فنون الأدب وما تعلَّق بها؛ انقسم إلى خمسة وعشرين كتابًا، ومبعدو من المفيد هنا استعراض عناوين هذه الكُتب مترجَمةً إلى الإنجليزية (ا):

- ١) اللُّولوة في السُّلطات.
- ٢) القريدة في الحروب.
- ٣) الزُّورجَدة في الأجواد والأصقاد.
 - ٤) الْجُمانَة في الوُفود.
- ٥) المَرجانة في مخاطَبات الملوك.
 - ٦) الياقوتة في العلم والأدب.
 - ٧) الجَوهِوة في الأمثال.

 ⁽⁾ ذكر مقلمي عناوين قصول كتاب المقد القريد لابن عبد ربّه بالعربية (بالحرف اللّتيني) مصحوبة شرجمة إنحليزية. وحذفت التُرجمة الإنحليزية ها؛ لانعدام أهميّتها للقارئ العربي. (المترجم)

٨) الزُّمرُدة في المواعظ والزُّهد.

إلدُّرْة في التَّعاري والمراثي

١٠) اليتيمة في النُّسب وفضائل العرب.

١١) المسجدة في كلام العرب

١٧) المجنَّة في الأجوبة.

١٢) الواسطة في الخطب،

١٤) المجنَّبة الثَّانية في التُّوقيعات والفصول والصُّدور وأخبار الكتبة.

١٥) القسجَدة الثَّانية في الخلفاء وتواريخِهم وأيَّامِهم.

١٦) اليتيمة الثَّانية في أخبار زياد والحَجَّاج والطَّالبيِّين والبِّرامِكة.

١٧) الدُّرَّة الثَّالية في أيَّام العرب ووقائعِهم.

١٨) الزُّمرُّدة الثَّانية في فضائل الشِّعر ومقاطِعه ومخارِجه.

١٩) الجوهرة الثَّانية في القَريض والشُّعر والإعلال والقوافي.

/ • ٧) الياقوتة الثَّانية في علم الألحان واختلاف النَّاس.

٢١) المَرجانة الثَّانية في النِّساء وصفاتهنَّ.

٢٢) الجُمانَة الثَّانية في المتنبِّثين والمَمرورين^(١) والبخلاء والطُّفيلين.

٣٣) الزُّبَر جَدة النَّاتية في بيان طبائع الإنسان وسائر الحيوان وفضائل البلدان.

٢٤) الفريدة الثَّانية في الطُّعام والشَّراب.

٥٧) اللُّؤلؤة التَّانية في اللُّطف والهدايا والفُّكاهات والمُلَح (١٨٠٠).

[101]

المسرور: الذي غلبت عليه المؤة، أي قوة الخلق ونسلتُه، وفي المحديث: (لا تجلُّ الصَّدَقة لغي والا بلي مؤة شويه. (المترجم)

و ركد مد رؤس هو لذي وصبح حصيف للخطرة، وهو المستى الأوردة في ربعو عصو تراهدة وركن لغة أحراء أحرى من العقد المربد سعلن بالخطرة مها عنى سير سعد الكتاب القاسع في التعاري سير سعد الكتاب القاسع في التعاري و سعر في و الكتاب القاسع في التعاري و سعر في و الكتاب القاسع في التعاري و سعر في و الكتاب الشامي عشر في الأحوية و سعر في و الكتاب الشامي عشر في الأحوية و سعر المعروصة لما، هو دينوان تحطل و سعر أن أول و لعلم الاهما معمل و رقبها اب أبو طاهر معمل معمل و معمل و رقبها اب أبو طاهر معمل و سعر سعو و ١٩٨٥ م و حميلة أبو المرح أولاً، وأصاف كلاهما بعضا من خطه و سعر شعر شعر معمل من خطه المعمل عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدة مرات الله عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب عدد البخطب الله عدد البخطب عدد البخطب الله عدد البخطب المدر المرات الله عدد البخطب المرات الله عدد البخطب الله عدد البخطب المرات الله عدد البخطب المرات الله عدد البخطب المرات الله عدد البغين المرات المرات المرات الله عدد البغين الله عدد البغين المرات

كر من سُنّة حضنًا في دلاط الأمير الحقدالي سيف الدّولة، وكان معاصرًا لشاعر وتمير [شي نطيّت] المتنشي الذي طبقت شهرته الآفاق، وقبل: إن ابن نُباتة قرأ عليه معص ديواته. ويمكن تقسيم خُطبه إلى:

اخطك ديبية

- في حمد الله والصّلاة على نبيّه [舞].
-) وعبطٌ فني تقوى الله واليوم الآخر، والتزام الدّيس والخُلق القويم، والحدِّ
 على الجهاد ضد العدوّ.
 - ج) المتمدس العون من الله والبركة، وتُتختَم بآية من القرآن.

٢) خطب أُنقيت في مناسَبات سياسية

برَع بن نُبِاتَة في خُطِه السِّياسية خاصة، وحثَّ الأُمَّة على مؤازَّرة الأمير الحَمْداني

كنر ديون خُطب ابن نباتة بشرح طاهر المجرائري (بيروات: مطبعة جريدة الإقبار، ١٣١١هـ/ ١٨٩٢م)، ويُشر ما بهد في ضعة حجرية (١٣٧٦هـ/ ١٩٥٦) وظهرت منها بشرة بسنة افورة غير مؤرّخة, ويُشرت مانق هرة عنة مراب أقدمها بشرة (القاهرة، مطبعة بولاق، ١٣٠٠هـ/ ١٨٨٧م)؛ ثم بشرة (القاهرة مطبعة الرشيدي، ١٣٥٥هـ/ ١٨٩٢م)؛ ثم بشرة (القاهرة مطبعة الرشيدي، ١٣١٥هـ/ ١٨٩٢م)؛ ثم بشرة (القاهرة مطبعة الرشيدي، ١٣١٥هـ/ ١٨٩٢م)؛ ثم بشرة (القاهرة مطبعة الرشيدي، ١٣١٥هـ/ ١٨٩٤م). ويبروات ١٩٨٥؛ ويتحقيق ياسر محمّد نير المقدات مجلة الرعي الإسلامي المكويتية، ١٣١٤هـ/ (المترجم)

نبي حرب ضدُّ الرُّوم، وتحتوي خُطبه على إشارات إلى الحوادث المعاصرة، وهي قيَّفة للمؤرِّخ (٢٠١٠) وإلى جانب الخُطب التي حثَّت النَّاس على الحهاد/ ضدُّ الرُّوم (١١٥١) التي بزع فيها، ألَّف ابن نُنانة الخُطب في موضوعات التَّكاح والموت والبوم الأحر، وكذلك في الأعياد(١١٨١)

وصمّن اسن النّديم في عام (٣٧٧هـ/ ٩٨٧ – ٩٨٨ م) كتابه الفهر مست لاتحة بالموضوعات التي عولجت في الكتب التي صّنّفت في الحطاء، على النحو التالي في العوام، الفيود، الهرائم، السّلامة، الطّاعة، الشّر تع، الشّكر، الولايات، العهود، المشررة، العصبية، المطر، الرّجفة، النبعة، في الصّلح، الشّتم، الحوالج، الرّضاء المودد، المعاتبات، الاعتفار، الوثائق، التّهاني، الهدايا، القضاء، التّعازي، الجهاد، الموسم (يعني الحجّ)، العيادة، الأهواء، جَوابات الفتوح (١٨٠٠).

وألقيت الخطب أيضًا في المناسبات السّياسية الرّسمية، وبمناسبة تعيين القضاة، والتّعيينات الأكاديمية لرّوساء كليّات المدارس وغيرها من مؤسّسات التّعليم(١٨٤٠.

وذكر القَلقَشَندي أنَّ الخَطابة كانت إحدى أكثر الحاجات إلحاحًا على الكاتب، والسّب في ذلك هو كونها واحدة من مستودّعات قسِرٌ البلاغة، وقجّوامع الكَلم، أن واستطرد قائلًا: إنَّ العرب استَخدموا الخُطب في احتفالاتهم، وكذلك فعل الخلفاء والأمراء على منابرهم، وبالخَطابة تميَّز الكلام، وبها خوطب الخاصلُ والعامُ. ثم استَشهد القَلقَشندي بمقولة لـ [أبي هلال] العسكري عن العلاقة بين الخُطبة والترسُّل (١٨٠٠). والمغطع التَّالي الذي نسوقُه مأخوذٌ حَرفيًا مباشَرة من مصنَّف العسكري، الذي يختلف عن مصنَّف القَلقَشَدي من حيث طولُه:

ا والرَّسائل والخُطَب متشاكِلتان في أنهمًا كلامٌ لا يلحَقُه وزنَّ ولا تقفية، وقد يتشاكلان أيضًا من جهة الألفاظ والفواصل، فألفاظ الخُطَب تُشبه ألفاظ الكُتَّاب في السَّهولة والمُدُوبة. وكذلك فواصل الخُطَب مثل فواصل الرُّسائل والقرق بينهما أنَّ الخُطبة يُشافه بها، بخلاف الرّسالة، والرّسالة تُجعَل خُطبة، والمُخطبة تُجعَل خُطبة، ولا يتهَيَّا مثل ذلك في

 ⁽أ) كلا أثبتُها مقلسي، لكن عبارة الفلقشندي في ضبح الأعشى: «ومجامع الجكم». (الممترجم)

النَّسعر من شرعة قلبه ورحالته إلى الرَّسائل إلَّا بكُلف، وكذلك الرَّسالة والنُّعلية لا يُجعلان شعرًا إلَّا بمشقّة المنت

كان الشَّعر مع ذلك أحد المصادر المادِّية الثَّلاثة الرُّنيسة، إلى حاسب القرآن والحديث، التي استخدمها ضياء الذّين ابن الأثير في مصنَّمه المشهور، الذي وضعم لإرشاد المبتدئينَ في الشُّعر والنُّشر(١٨٧)

ومضى العسكري في حديثه -المتعلَّق بالرَّسائل والخُطب- قائلًا

الوممًا يُعرَف أيضًا من الحطامة والكتابة أنهما محتصّتان بأمر الدّبن والسُّلطان، وعليهما مدار الدّار، / وليس للشّعر بهما احتصاص أمّا الكتابة فعليها مدار السُّلطان.

[101]

والخطابة لها الحظُ الأوفر من أمر الدّبن؛ لأنَّ الخُطبة شطر الصّلاة التي هي عِماد الدّين - في الأعياد والجُمعات والجمعات، وتشتّمل على فِكر المواعظ التي يجب أن يتعهد بها الإمام رعيّته؛ لثلا تدرُّس من قُلوبهم آثار ما أنزلَ الله عزّ وجلّ - من ذلك في كتابه، إلى غير ذلك من منافع الخُطبة (١٨٥).

ثالثًا: قوائم مشاهير الخطباء

استَبقَت لائحة قدَّمها ابن النَّديم في الفهرست - وهي اللائحة المسمَّاة وأسماء النُطباء، (وقوامها واحدُّ وعشرون اسمَّا) - لا تحتَّيه وأسماء البلَغاء، (وقوامها ثلاثة وأربعون اسمَّا)، وتلك المسمَّاة وبلَغاء النَّاس عشَرة المذكورتين انفًا (۱۸٬۱۸۱)، وصنَّف أحمد الأصفهاني (وهو من أهل القرن الرَّابع الهجري/ العاشر الميلادي) كتابَين في التَّراجم، أحدُهم عن البلَغاء، والآخر عن الخُطباء، وقيلَ: إنَّه كان أوَّل من فعل ذلك، أو يعبارة أخرى: وهم يُسبَق إليهما (۱۹۰۰)، وهذا يعني أنَّه لم يكن جميع الخُطباء من أهل البلاغة، ومن ثمَّ لم يكن كلُّ الخُطباء الذين عُينوا في المسجد قادرين على تأليف خُطبة جديدة كل جُمعة، ولم يكن بمستطاع كلٌ خطيب أن يؤلَّف خطبة أصيلة الميلة عليه خطبة أصيلة

⁽أ) انظر ما تقدُّم، ص ٣٣٧. (المترجم)

منى مشت حاحثه إليها، ودك هو ما يمشر على أدبات الرحم بالحص المعه، وراحم أو بنك الدين م كار و خصة كالو عد أنفوها سالله قط بل حادث قر نخهم للخصة لدو الخصة على الأنعضا مهم ألقى خصه مرتجلا ولهدا الشب حمعت الخصاب المشهورة على سلك واحد الاستحدام لخطاء المعتقريان إلى تلك المعكن، فأنفوها كما هلي حرفا، أو أعادوا صاعتها، أو المنتهموا مها أوكارًا لخطهم.



/ أُولًا: المصطلحات

[147]

تستمد المصطلحات المستعمّلة فيما ينعلّق بكتابة الوسائل من ثلاثة جذور أساسية: ورس. لا ون ش. أا ولك. ت. به وعيّنت كلمات: وترشل ا وترسيل ا وكتابة الإسالة ولنساء في كتابة الوسائل. وكانت كلمتا: والرسالة والكتاب تعنيان وكتابة المكتوب المرسل. كما عَنت كلمة ورسالة أيضًا كلتا الرسالين الشفهية أو المكتوبة، المرسلة من أحدهم لآخر. كما كانت تعني أيضًا المهمّة أو الشفارة. وحامل الوسالة هو الوسول أو الشفير. وبالإضافة إلى معنى والرسالة عائنت لفظة وكتاب تعني كتابًا مؤلّف كما كانت تعني رسالة مرسلة المحدم، والفعلان: وراسل ا و اكتب عني كتابًا مؤلّف كما كانت تعني رسالة مرسلة المصدر منهما: ومراسلة وامكاتبة والأسلة ورد المعل «كتب متبوع بحرف الجرّ وعن» فذلك يعني كتابة ومكاتبة في في الرسالة نيابة عن صاحبها أو باسمه. وكان المقصود أيضًا هو الكاتب الذي شخص رسالة نيابة عن صاحبها أو باسمه. وكان المقصود أيضًا هو الكاتب الذي الفي الرسالة ليضع من كتبت تلك الرسالة باسمِه ختمة وتوقيعه عليها. وبوصفه كانبًا الله النها أن يكتب الرسالة لتوقيع الخليفة أو الشلطان أو الأمير أو رئيس ديوان كان عليه أن يكتب الرسالة لتوقيع الخليفة أو الشلطان أو الأمير أو رئيس ديوان المكاتبات.

أمَّا الفعل: النشأة، ومصدره (إنشاء)، فيعني: أن يؤلُّف، أن يُنقِّح، أن يُسوِّد رسالة. و (النَّاشين المُنشِين) - (المترسّل): ألفاظٌ حدّدت شخص مؤلّف الرّسالة، أو المترسّل. القسمت الرَّسائل -مثلُها في دلك مثَل الوثائق الأحرى- إلى ثلاثة أحرام رئيسة

- ١) الفواتح (البروتوكول الافتتاحي)
 - ٢) اللواحق (متن الرّسالة).
- ٣) الخواتِم (البروتوكول الخِتامي).
- أطلق على البروتوكول الافتتاحي افتتاح المكاتبة، وتكوّنت الفواتع من السيخلة، الخمدلة، التشهد، والشلولة (أو التسلية)، والشلامة، والبعدية (أي قول الكاتب: أمّا بعد). وكان عوان الرّسالة يعدُّ كدلك جزءًا من الفواتح، كقولهم -على سبيل المثال . من فلان إلى فلان، أو إلى فلان من فلان.
- لاصطلاح الرئيس للنص هو «المنن»، وقد بعثر عنه بقولهم: اما بن
 الشلامين»؛ وذاك أنَّ الرَّسائل بدأت عادة بالشلام، وانتهت بالشلام.
- ٣) تألّف البروتوكول الخِتامي، أو الخواتِم، من الاستثناء (أي قول الكاتب.
 وإن شاء الله تعالى)، والتّأريخ، والعلامة، أي توقيح صاحب الوثيقة وعُدّت «الحمدلة والسّلولة والحسبلة» عبارات خِتام ديبية.

وُجِدَت هذه الأقسام الثَّلاثة الرَّئيسة -التي نلحَظها في الوثائق العربية- نفسها في الوثائق اللَّتيسية في القرون الوسطى لاحقًا، ولا سيَّما في الأقسام الثَّلاثة من الرُّسالة كما قدَّمها بونكومبانيو (Boncompagno)(١٩١١)(١).

(١٥٤) كانت البلاغة هي الهدف الأوحد، والأكثر أهمية للمترسل / والخطيب معًا. ويظهر هذا بوضوح في كتاب الفهرست لابن النّديم؛ إذ عالجت المقالة النّائة من

⁽¹⁾ مونكومباييو السّبناوي (Boncompagno de Signa) (ت نحو عام ١٧٤٠م): عالم إبطائي ومشرعً ومؤرَّح وفيلسوف. ولد في سيها (Signa)، بالقُرب من فلورسنا (Florence)، وغُيِّن أستادًا لللاغة في حامعة بولوبيا (University of Bologna)، شم في حامعة بادوا (University of Bologna). وكان أحد أوائل المؤلِّفِين الأوروبيَّن الذين صنَّموا بالعامية. وسيتناوله مقلسي بالتَّفصيل في الباب السّبع من هذا الكتاب. (المترحم)

هذا المصلف الشيري السليوعرافي (Ghio bibliography) اللذي وصبع بحو عنام (٣٧٧هـ/ ٩٨٧م)، إلى حانب موضوعات أجرى، شيأن المدرشيني، الخطاء، ووضف المؤلّف تلك المقالة بأنها متعلّفه بالملوك والكُتّاب، الخطاء، المترشيلي وغيثال المحراج وأصحاب اللواوين

وانفسم المترشاود إلى أولئك الدين تشرت رسائلهم على شكل معادح تحدى، وهم تسعة وأربعود اسمًا، وأولئك المترشلين الدين دكر الكتّاب المتأخر، ورسائلهم واختلفت أقدارُهم من حيث الشهرة، وقوافهم اثنا عشر اسمًا وما أن فرع الرائدم من دلك حتى أعقبه بدكر ثلاث قوائم للخطاء والبلغاء، وهي القوائم الي عرصنا لها آنمًا؛ ثمّ عرص أخير قائمة من ثلاثة أسماء هم الدين غرقوا بالبلاعة منذ الصّالاً ومن الجلي تمامًا أنّ التقوّق في ميدان البلاغة لم يقتصر على الخطباء، مل بالعسهم في ذلك المترسّلون أيضًا.

وثمّة سلسلة طويلة من الكُتّاب المترسلين تبدأ من أواثل القرن الثّاني الهحري/ النّامن الميلادي وتستمرُّ دون انقطاع خلال القرود الوسطى. وعلى الرّعم من أنْ كتابة الرّسائل في الإسلام قد بدأت بالنّبي [ﷺ] مرورًا بضحبه وتابعيهم ("""، فقد بدأت كتابة الرّسائل بوصفها شكلًا من أشكال الفنّ على يد عبد الحميد بن يحيى، وكان كانبًا لـ مروان [بن محمّد]، آخر خلفاء بني أميّة. ثمّ بلَع فنُّ الترسُّل ذُروة تعلوُّره في القرن الزّابع الهجري/ العاشر الميلادي، حيث قيل: افتتحت الرّسائل بعبد الحميد، ويُتمت بابن العميد، (""، أي من القرن النّاني الهجري/ التّامن الميلادي إلى القرن الوّابع الهجري/ العاشر الميلادي.

وتُظهر لما الرّسائل التي وصلتنا من جُملة رسائل عبد الحميد أنها مستوحاة من التُقاليد اليونانية والفارسية المتّبعة في الدّيوان الأمري (١٠٥٠). ثمّ خُتم فنُّ الترسُّل بدأبن العميد، بمعنى أنه وصل إلى ذُروة مَجدِه في ذلك القرن على يد هذا المترسُّل الجليل. وقد اشتمل المترسُّلون على الكُتَّاب من أصحاب الدّواوين. وكانوا أيضًا وزراء للخلفاء والسُّلاطين، وكان الوزراء وأصحاب الدواوين صفوة الكُتَّاب.

ولم ببنغ من لاتحة المترشلين المواردة في ملاحق هد الكتاب حصر المترشلين وعدهم عدًا؛ فإننا إن بحن سعبنا إلى داك رمما كنا بحد حه إلى محلّد مستقل لمحزد مرد أسماتهم. يل كان المغرض منها هو الوقوف على استمراوية الضبعة، واطراد إنتاج المتنون ومجموعات الرّسائل، التي كانت بمنزلة نمنادح بحدثى مثالها في اللّيوان، وكانت متاحة لاستخدام الكتّاب من ذوي المواهب المحدودة من الرّسالادي والمبتدئين الذين اكتسبوا ضبعتهم من خلال التدريب في الدّيوان في أشاء العمل

ثانيًا: المتون المصنَّفة في أدب الكتَّاب

وفيرة هي الكتب التي صُنفت في صنعة الكتابة، أعي أدب الكاتب، في أدبيان الأدب. وقد جاءت تحت عناوين مختلفة، وهكذا أيضًا كانت مجموعات الرسائل. وأكثر تلك المصنّفات شهرة هو كتاب أدب الكاتب لابن قُتبة، وشروحه، ولا مئما: شرح أبي بكو الأنباري، وشرح الزّجّاجي، وشرح الأندلسي [ابن السبّد] البطلّيومي (ت ١٣٥ه/ ١٢٧م)، وشرح الجواليقي. وقد صنّف الفيلسوف الكندي (ت نحو (ت العمر) ١٩٠هم) رسالة في رسم رقاع المخليفة / والوزير (١١٠٠). كما صنّف كلُّ من: قُدامة بن جعفر (ت ٣٣٧هه/ ٩٤٨م) والفارابي كتابَين في: صنعة الكاتب، وصناعة الكتابة (سهر).

وصنّف مؤلّفون آخرون مثل هذه الكتب الموجّهة لتدريب الكُتّاب، ومن بينهم:
ابن دُزيد (ت ٢٦٦هم/ ٩٣٣م)، وأبو بكر الأنباري، والصُّولي، وأبو جَعفر النحّاس (ت ٢٦٨هم)، و[صلاح الدّين] ابن أينك الصّفَدي (ت ٢٦٤هم/ ١٣٦٢م).
وقد قُقد بعض تلك المصنّفات، وبعضُها الآخر ما يزال مخطوطًا، ووجَد بعضها طريقه إلى النَّسر بالفعل. ومن بين تلك المصنّفات المنشورة كتاب ضياء الدَّين ابن الأثير المستّف المثل المستّف الأكثر شمولية عني تناول هذا الموضوع، إضافة إلى تبنيه لصنعة الشّاعر أيضًا، وهو مصنّف جديرً بالشهرة التي حازَها، وهو أيضًا الكتاب الذي لا نفتاً نُشير إليه بين القينة والأخرى على مدار هذه الصّفحات (١٥٠٠، وقبل ظهور هذا الكتاب بقرون، وضع ثابت بن قُرَّة المعلى مدار هذه الصّفحات وقبل ظهور هذا الكتاب بقرون، وضع ثابت بن قُرَّة المعلى مدار هذه الصّفحات وقبل ظهور هذا الكتاب بقرون، وضع ثابت بن قُرَّة

الله المن أمنيعة هذه الرسالة إلى سنان بن ثابت، وليس إلى والله ثابت بن قُرة. (المترجم)

هن الترسل ٢٥٣

و<mark>سسالة لمي الفَرق بين المشرسُسل والشُساعر</mark> ، وحتي مفقودة لم تصلنا ، بيـد أنَّ العودوفي تناول هذا العوضوع بأخرة ⁴¹³ !،

ثالثًا: المترسلون ورسائلهم الجموعة

كُتبت منون في فن الترسُل، كما جُمعت رسائل المترسُلين السُود حية مد القرون الوسطى حتى العصر الحديث. وعلى الرَّغم من أنَّ هذه المجموعات من الرسائل المتي نعرض لها هنا أُخذَت على نحو عشوائي في أشاء قراءتنا للمصادر، فإنها نقف بنا على الأصول المبكّرة لفن الترسُل وتطوَّره المستمرِّ حتى القرن السَّابِع الهجري/ إلتَّالث عشَر الميلادي، أي قبيل بُروغ فجر النَّرعة الإسائيَّة في عصر الهضة الإيطالية مباشرة، وهو موضوع الناب السَّابِع من هذا الكتاب

وتتوقّر مجموعات الرّسائل النّموذجية أكثر من منون الكُتّاب التي فُقِد أكثر ها، إو ما تزال مخطوطة. وقد شرَع أولئك الكُتّاب في جمعِها في وقت مبكر إلى خدْ ما. ومن بين أوائل تلك المجموعات النّموذجية من الرّسائل المعروفة، مجموعة رسائل أبي مروان غَيلان الذي عاش بين القرفين الأوَّل والثّاني الهجريّين/ السّابع والنَّامين الميلاديّين، ووقّعت في ألفّي ورَقة (١٠٠٠). ولا يذهب سزكين مذهب بروكلمان (١٠٠١) الذي رأى أنَّ رسائل غَيلان إنّما هي استموارٌ لرسائل عبد الحميد بن يحيى، وذلك لأسباب زمنية؛ فقد كان غَيلان أسنَّ من عبد الحميد (١٠٠١)، وتجدر الإشارة إلى أنَّ غَيلان قد ذُكر أيضًا بين كُتَّاب المقام، والذي تطوّر فيما بعد ليُصبح خُطبة الوعظ المدرسيَّة للفقيه – الأديب (وسنُعالج هذا التطور في ثنايا فُصول هذا الباب).

ومن بين جُملة رسائل عبد الحميد وصلتناستُّ رسائل، إلى جانب بعض الرُّسائل النيوانية وبعض الرَّسائل الخاصَّة. وقد نُشرَت رسالتُه المشهورة المسمَّاة رسالة إلى المُثَّاب (٢٠٣٠)، وتناول فيها المستوليَّات المنوطة بالكاتب ومنزلته. ويعدُّ عبد الحميد واضع أسس أسلوب الرَّسالة، وأوَّل من أطال في الرَّسائل، وأدخل البلاغة عنصرًا من عناصر فنَّ الترسُّل (٢٠٠٠).

ر ، ، / وبوسع المر ، أي يجد من بي إعلام المترسّلي المعروفس سلاعتهم الكتاب ورحال الدولة والخدّم والمؤد والله مراء والأمر ، وأنال الناس فكرًا في العصل الدي عقده الرائديم دُلخف ، والمرسّلين عين المعالمين السالخلقة المهدي الدر المعدي وسي المعروف الأمير العنامي السالخلقة المهدي الدر المعدي وسي المعدي والمعروف الأمير العنامي الساعرة وموسيقيا، وحلافته المهدي والمعام المعرف والعلم وحلافته في الأدب والعلم والعلم والمعام والمعام والمعام والمعام المعرفة وعيرة المعنى الكتب في الأدب والعلم والعلم والأدب المشهور السالمعن المعرف المناعر والأدب المشهور السالمعن المعرف المعرف المعمومة المعام والأدب المشهور السالمعن المعرف والمعام والأدب المشهور السالمعن المعرف والمعام والأدب المشهور السالمعن المعرف والمعمومة المستماة مكاتبات الإمحوان بالشعرا " "، ومن بين هؤلاء المترسين الذين مجموعة رسائله ومصنّفه في الشياسة الملوكية من قبل ("). ومن الأعمال الأدبية الأخرى كتابه المستمى البراعة والفصاحة. وكان عالمًا متفلنًا، وشاعرًا الموسيقي المراحة والفصاحة. وكان عالمًا متفلنًا، وشاعرًا ذا أسلوب معير، ومنظرًا وملحنًا للموسيقي (١٠٠٠).

وكان أبو دُلُف القاسم بن عيسى [العِجلي] (ت نحو ٢٢٦هـ/ ٨٤١م)، رأس شيلانة أخرى من الولاة الحُكَّام، وهم بنو دُلُف. وكان أبو دُلُف من جُملة أوّاد المأمون ثمة المعتصم من بعده، وكان شاعرًا وموسيقيًّا، وصنّف كُتبًا في الشلاح والشياسة، وفي العناية بالصُّقور والصَّيد. كما كان معلّمًا وراعيًا للأدباء والشُعراء. وكان سخَيًّ الله إلى حدَّ الشَّغه، فركبه الدَّين. وذُكر في الفِهرست من جُملة الأمراء في المقالة التي تناولت البلاغة والترشيل والخطاسة (٢٠٠٠. وكانت هناك أيضًا أسرً علمية، مثل أن المديّر؛ أحمد ومحمَّد وإبراهيم بنو المدبّر، وهم جميعًا من أهل القرن الثَّالَث الهجري/ التَّاسِع الميلادي، وآخرهم في كرًا هو صاحب القرن الثَّالَث الهجري/ التَّاسِع الميلادي، وآخرهم فيكرًا هو صاحب

المعدي هذا هو عبد الله من المعتار الذي يوريع بالخلافة لينوم واحد، ثم اغتاله أنصار المقتدرسة
 (٣٩٦هـ/ ٩٠٩م). (المترجم)

⁽ب) انظر ما تعذَّج ص ٢٣٤-٢٣٥. (المترجم)

الأنالترسل ٣٥٥

<mark>الرّسالة العبا</mark>راء" "أ، وهمي مطبوعة متداولة بين أيبدي النّاس. وذكر اس النَّديم أنّ إلاجوة الثلاثة كانوا شعراء ومترسّلين من أهل البلاعة""

وصنّف عمروس مسعدة (ت ١٧ ٢هـ/ ٨٣٨م) - وكان وريرًا للحليفة المأمول، كما كان شاعرًا لليفا ومترسّلًا مجموعة كبرة من الرّسائل التي حُمعت ' ' وكان ابن عمّه الشّاعر لمعروف إبراهيم بن العناس الصّولي (ت ٢٤٣هـ/ ٨٥٧م) - وكان كاتبًا للوزير الفضل بن سهل (ت ٢٠٢هـ/ ٨١٨م)، وصاحنا للدّيوان في عهدي الواثق والمتوكّل مترسّلًا، صنّف أعمالًا أحرى، فقد خلّف مجموعة من الرّسائل والكُتب عن السّياسة والطّبيخ والطّيب والأدوية ''''، وجُمعت رسائل الأدباء الدّلية أسماؤهم: العالم الأدب البصري الغني (ت ٢٢٨هـ/ ٨٤٣م) ''' من الرّسائل الأدبا البعي المنتوعد الملك الريّات (ت ٢٤٣هـ/ ٨٤٨م) الذي ارتفى من الرّس الدّيا من أبن عبد الملك الريّات (ت ٢٤٣هـ/ ٨٤٨م) الله المنتوكّل من بعدهما ''' ورأس أن عبدكان (ت ٢٠٧هـ/ ٨٨٨م) أوّل ديوان أسساء أحمد بن طولون هي مصر، على غرار ذلك الذي ببعداد (من ٢٠١٥ع وجُمعت رسائلة فبلغَت عشرة مجلّدات ''' .

/ وجُمعت رسائل أحمد المَرتَدي (ت ٢٨٦هـ/ ٨٩٩م) (ا)، وكان كاتبًا للموفَّق، [١٥٠] ولتي عهد أخيه الخليفة المعتمد (خلافته: ٢٥٦-٢٧٩هـ/ ٨٧٠-٨٩٨م) (١٠٠٠). وكان محمَّد بن بحر الأصفهاني (ت ٢٣١هـ/ ٣٣٤م) واليَّا على أصفهان وفارس في عهد الخليفة المقتدر (خلافته: ٣٩٥- ٣٣٩هـ/ ٩٠٨- ٣٣٩م). وخلَّف مجموعة كاملة من رسائله، إضافة إلى كتاب في النحو (١٠٠٠). وكان كتاب رسائله من بين مصنَّفات الوزير المشهور على بن عيسى (ت ٣٣٤هـ/ ٢٤٩م)، الذي تولَّى الوزارة للمقتدر دَفعَتين (١٠٠٠).

 ⁽أ) كنا في الأصل الإنجليزي، المثني (al-Utbi)، والشواب «الثنيي» وهو أبو عبد الرّحس محشد بن عبد الله بن عموو بن معاوية بن عمور بن عُتبة بن أبي سفيان. (المترجم)

⁽ب) يعني. محمَّد بن عبد الملك الزيّات. وقد نقدٌم ذكره، انظر ما تعدَّم، ص ٢٢٩-٢٣٠، ٣٤٢-٣٥٦. (المترجم)

⁽ج) كذا في الأصل الإنجليزي، والعُموات: اشرَّ من رأى (سيامرًاء)؛ التي كانت عاصمة الحلاقة الماسة عندما كان ابن طولون واليّا على مصر والشّام، وليس بغداد (المترجم)

 ⁽د) يعني: أبا العبَّاس أحمد بن محمَّد بن بشر بن سعد المرتَّدي. (المترجم)

وكان أحمد من العلومة الأصفهامي الكرماني (و هو من أهل الهر ن الزابع الهجري/ أعاشير المبلادي) لُعويًا ومدرّشنا للأدب، كما كان بديما لأحمد من عبد العريوس أعاشير المبلادي) أعويًا ومدرّشنا للأدب، كما كان بديما لأحمد من و ذال الأحير أحد قواد أبي ذلف (ت ٢٨٠هـ/ ٨٩٣م) وحفيد رأس من ذلف) "، و ذال الأحير أحد قواد المعتضد، وقد المنضب أبو الحسين أحمد بن سعد الكانب (كان حيًا ممنة المعتضد، وقد المنضب أبو الحسين أحمد بن سعد الكانب (كان حيًا ممنة المعتمى الاختيار من منائله " وصفها منتحه المستى الاختيار من الأسائل، وهي رسائل منتحبات لعدد من المترشلين!""

وصيّف الكاتب والخطّاط والمنرسل محشد س إسماعيل بن زنجي (تجيه) وصعة (ت ٢٣٤هـ/ ٩٤٦م) مجموعة من الرّسائل إلى جانب كتاب له عن الكتّاب وصعة الكتابة (٢٣٠هـ)

وأحرز ابن العَميد - الملقب بـ «الجاحِظ النَّاني» - شهرة بوصفه صاحب أسلوب معيَّز في الترشُل وكما ذُكر آنفًا، فقد عُدُّ الرُّجل الذي ترقَّى على يده فنُّ الترشُل، بحيث يُحم ذلك المنَّ به. وخلَّف أبو العرج بن هندو (ت ٢٤٠هه/ ٢٩ م) - وكان طبيبًا وفيلسوقًا وشاعرًا بارزًا، ومترسّلًا بليغًا، كما كان كتبًا في ديوان الأمير البُويهي عصُد الذُولة (حُكمه: ٣٣٨ - ٣٧٧هم) - مجموعة رسائله (٢٠٠٠). كما عصُد أبو بكر الخُوارزمي (ت ٣٨٣هم/ ٩٤٩م) - وكان شاعرًا وكاتبًا - مجموعة الرُّسائل الني عُرِفت باسعِه، أعني رسائل الخُوارِزمي (100 م

وثقة مجموعتان من الرّسائل -بِلَغت إحداهما عشر مجلّدات- للوزير المشهور الصّاحب بن عبّاد (٢١٠٠ و وخلف الشّابُشتي (ت ٣٩٠هـ/ ٥٠٠ م) أو ٢٨٨هـ) - وكان خازنًا للكُتب ونديمًا للخليفة الفاطمي العزيز بالله (خلافته: ٣٦٥ - ٣٨٦هـ/ ٩٧٥ - عازنًا للكُتب ونديمًا للخليفة الفاطمي العزيز بالله (خلافته: ٣٦٥ - ٣٨٥ مرموعة من رسائله ضَمّتها بعض الأشعار والحِكَم الأخلاقية (٢٢٠٠) وصنّف محمّد بن أحمد المغربي (كان حبًّا في الرّبع الثّالث من القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي) - وكان راوية للمتنبّي الشّاعر الشّهير - كتابًا حمّل عنوان تُحفة الكُتّاب في الرّسائل، بوّبه موضوعيًا (٢٠٢٠). كما صنّف أحمد الصّخري للعضّاء بن عبّاد كتاب وسائله وشاعرًا ومترسّلًا بليغًا، كما كان تلميذًا للصّاحب بن عبّاد كتاب وسائله (٢٠٠٠). وصنّف كلٌّ من: عُبيد الله بن أحمد للصّاحب بن عبّاد كتاب وسائله (٢٠٠٠).

(ت ٤١٠هـ/ ١٠١٩م)! ""، وعبد الله سن محمّد الأنصاري (ت ١٠٤٥هـ/ ١٠٤٥م) الذي سمّى كتاب رسائله البقية "" ، وعني بن محمّد س نصر (ت ١٠٤٥هـ، ١٠٤٥٠ ١٤٤٢م)!"" ؛ ثلاثتهم صنّفوا كُتب رسائلهم

وكُمتَ مصر محمّد من سليمان الرُّعيني القُرطبي - وكان طسّا وفيلسوفاً ومحويًا ومعلّمًا وشاعرًا وكاتبًا للنَّشر - / عقيب فراغه من الذرس، وقد خمعت رسائله (١١٥٨ وأشعارُه، وأورد المُرَّاكُشي (ت ٣٠٧هـ/ ١٣٠٤م) -صاحب الرَّاجم- نصلُ إحدى رسائله الني وجُهها إلى الوزير أبي العبّاس بن أبي حاتم ابن ذكوان - وكان أحد ذَويه، وهو الذي كفله معدما فقد بصره - بأكملها الله.

وثمة مجموعة واسعة من الرّسائل، والرّسائل المطوّلة، أو الكُتب، التي صعّهها العالم والأدبب والشّاعر المشهور أبو العلاء المعرّي (٢٣٠)؛ فقد استّهلّت عناوين عدد من مصنّفاته الكاملة بكلمة (رسالة)، وذكرها ياقوت [الحموي] حميعًا تحت عنوال الرّسائل، ثمّ نسّمها بعد ذلك إلى أحزاء ثلاثة:

- الرّسائل العّوال، وتُشبه الكُتب الطّوال، ومنها -على سبيل المثال- رسالة الملائكة، الرّسالة السّندية وهي جزء واحد، ورسالة الغُفران في جزء واحد.
- ٢) رسائل دون الرّسائل الطّوال، صها على سبيل المثال: رسالة المانح، رسالة الإغريد.
 - ٣) الرَّسائل القِصار: وكانت على نحو ما جرَّت به العادة في المكاتبة.

واستطرد ياقوت قائلًا: إنّه ذُكر أنّ هذا الدّيوان تكوّن من أربعين جزءًا، وقال بعضُهم، تكوّن من أربعين جزءًا، وقال بعضُهم، تكوّن من ثمانين كُرّاسة. وإلى جانب هذه الرّسائل، صنّف المتعرّي كتابًا مستقلًا أسماه خادم الرّسائل، وهو شَرحٌ صُنّف خصيص للمبتدئين في حفل فنون الأدب(٢٣٠). وأضاف ابن العماد (وهو من أهل القرن الحادي عشرَ الهجري/ السّايع عشرَ الميلادي) إلى رسائل المعرّي رسائل شمّيت بدالرّسائل المأثورة(٢٣٠).

⁽أ) كذا في الأصل الإنجليزي، وصوابها فالبُّغية؛ (المترجم)

وجمع عمر من الحسن الأديبي رسائل أحمد اس الضفار الحوادرمي (من أهل القرن المخامس الهجري/ الحادي عشو الميلادي) ورشها في حمسة عشو عواباً ودكر ياقوت مصل إحدى هذه الرّسائل الموخهة إلى عميد الملك الكُندري (ت 204هـ/ 10، 10)، الذي أضحى وزيرًا لأوّل سلاطين الشلاحقة العطام، طغوليك (مُحمه: 224 - 20، 1 - 27 ، 1م) (٢٠٠٠)، و مدو من محتوى الرّسانة أنَّ الحَّوارِدمي، كان قد خدم الكُندري في الماضي، وأنَّه كان يرغب في الدُّحول في خدمته مجددًا، ويبدو أنَّ الكُندري تلقَّى طَلِبتَه بفتور حيث رفض لُقياه (٢٠٠٠).

وأمدّنا ياقوت [الحموي] بالظُروف التي جُمعت فيها رسائل الحوارزمي. فقد نقل عن جامع الرَّسائل الذي ذكر -ربما في مقدّمة تلك المحموعة من الرَّسائل - آله كان يرغب في دراسة الترسُّل سبيلًا لاكتساب البلاغة، فلم يجد شيئًا أفضل من رسائل أبي الفضل الصَّفَّاري. ثمَّ تذكّر أنه كان له دالة على الكانب المترسِّل لصداقة قوية جمعت بين والده وبينه، ومن ثمَّ تمنَّى على الصُّفاري أن يمدَّه بنسنخ من رسائله التي بحوزته، كما حصَّل رسائل أخر من أصدقاء المترسِّل الذين كان يكاتبهم. وهكذا اجتمعت له تلك المجموعة من الرَسائل (٢٣١).

وعمِل أسعد العُنبي (ت نحو ٥٨٥هـ/ ١٩٢م) - وكان شعرًا مترسّلًا، وهو وعمِل أسعد العُنبي (ت نحو ٥٨٥هـ/ ١٩٩١م) - وكان شعرًا مترسّلًا، وهو الماحب كتاب تاج الرسائل - كاتبًا / في ديوان السُّلطان الغَزنوي محمود بن سَبُكتَكِين في أوَّل الأمر، ثمَّ في ديوان السَّلاجقة من بعده. وكان يتحدر من أسرة عُرِفت بالنَّراء، وعاش في بُحبُوحَة من العيش؛ لكونه "من أولاد المنعَّمين". وكان صاحبًا مقيمًا في المدرسة البَيهَقية، وما زالت الأيَّام ترتفع به وتنخفض، حتى قنَع بالكفاف من العيش. ولو كان المرء منتخبًا من شِعره شيئًا لانتخبَ قولَه: [الكمل]

واغسِل يديكَ من الزَّمان وأهله بالطِّين والصَّابون والأشنان! ١٠٠٠

وجُمعت رسائل الوزير الحسين بن سَديد الدَّولة (ت ٤٨٧هـ/ ٩٤ م) للدَّراسة والمحاكاة؛ إذ كان يُعَـدُّ نموذجًا للكاتب المترسِّل، أو بتعبير أهل ذلك الزمن: «من أماثل الكُتَّاب،(٢٤١). وغين الحروري حصاحب العقاصات العشهورة والذي حظى بتقدير كبير إبلاغته كاتبًا في ديوان الخليفة. ثم اثفق أن كُلف بكتابة رسالة إلى صاحب غراسان، وزرّة بالموادّ اللازمة. وقيل إنه جلس طويلًا، ولم يستطع كتابة كلمة واحدة، ثم قام وخادّ اللهوان بحساطة وسط ذهول الحاصوين، وأشد أحد الشّعراء فيه بيئين يسخو منه فيهما شرق بدأت الرّبَب تُراود النّاس بشأن ما إذا كان هو المولّف الحقيقي لمقامات إضافية وتضمينها مقاماته كي يُثبت أنه صاحبها، ويُخرس ألمنة المسترين العمل مقامات إضافية وتضمينها مقاماته كي يُثبت أنه صاحبها، ويُخرس ألمنة المسترين بدأ منه في الدّيوان، محتجًا بأنه لم يكن يرغب في العمل كاتبًا؛ إذ كان عملة في الدّيوان يتطلّب الإقامة في بغداد، بعيدًا عن أملاكِه التي استثمر فيها كثيرًا من الوقت والجهد (٢٤٢). ولا يبدو لنا أنَّ إنتاجَ الحريري الأدبي مصدّق لرواية عِبّه المزعوم في كتابة الرّسائل؛ إذ نُسِب إليه كتاب الرّسائل، كما ورّد في لرواية عِبّه المزعوم في كتابة الرّسائل؛ إذ نُسِب إليه كتاب الرّسائل، كما ورّد في ترجمة الأنباري له (٢٤٢).

ووضع الأندلسي أبو عامر السَّلمي (ت نحر ٥٥٩هـ/ ١١٦٤م) -وكان لُغويًا مؤرَّخًا، صنَّف عددًا كبيرًا من الكُتب- كتابه المسمَّى منهاج الكُتَّاب، وهو مجموعة من الرَّسائل، وهو كما قال:

وَأَنشَاتُ رسائلَه ويوَّبتُه على خمسة عشَرَ بابًا ورتَّبتُه على ثلاثة رُسوم: فصلٌ إلى من هو فوقك، وقصلٌ إلى من هو مثلُك، وقصلٌ إلى من هو دونَك، وضمَّنت كلَّ فصل ثلاثَ رسائل عارَضت به كتاب الصَّاحب بن عبَّاد في مثله المَّلانَ؟.

وعلى هذا النحو كانت واحدة على الأقلِّ من مجموعتي رسائل الصَّاحب بن عبَّاد

 ⁽أ) قال النِّفطي: قوقال شاعرهم فيه - وأظنُّه ابن الفضل: [المسرح].

شيخٌ لنا من زبيقة الفرس بتيف عُشُولُه من الهُوس العلقة الله بالمَشان وقد الجمّه هي العراق بالخرس

والمُشون م نبت من الشَّعر أسفل النَّقن والمَشان: قرية كانت تقع قُوب البصوة، وهي مسقط رأس الحريري. وأورد ابن خَلَكان هذيس البيَين، إلَّا أنَّه تسبَهما إلى أبي القاسم علي من أصح العسبي. (ت ٥٣٥هـ/ ١١٤٠م). (المترجم)

متوافقة مع وضع المرسل إليه، سواء كان أعلى قدرًا، أو نظيرًا ندًا، أو أدنى مكانة من المرسل.

كان أمين الدولة ابن التلميذ طبيبًا مسيحيًّا في خلافة المقتفي (خلافته: ٥٣٠-٥٥٥هـ/ ١٦٠-١١٦٠م)، وكان يشغَل منصب كبير الأطبًاء في المستشفى العَضُدي ببغذاد، كما كان حطَّاطًا مشهورًا، وأجاد عددًا من اللَّغات (اليونانية والشريانية والفارسية، إلى جالب العربية الفصيحة)، / وكان شاعرًا مُجيدًا، أنشَد أشعارًا سُعيت به المقطَّعات ؛ لأنها لم تكتمِل في سلك قصائدً، بل تكوُنت من البيئين والثَّلاثة أبيات، ونقل ابن أبي أصيبِعة -الذي ترجّم له - كثيرًا منها. وكانت تلك المقطَّعات محلُّ دراسة من قِبل الأب لويس شيخو (صاحب المصنَّف الرَّائع في المقطَّعات الأدبية الكلاسيكية العربية، المسمَّى مَجَاني الأدب في حدائق العرب.

وانحدر ابن التّلميذ من أسرة من الكُتّاب المعروفين، وكان أيضًا كانبًا مترسّلُو غَزير الإنتاج، وقد جُمعِت رسائلُه بين دفّتَي مجلّد ضخم، رآه كاتب سيرته(٢٤٠٪).

وصنّف ابن سعد الخير الأندلسي (ت ٥٧١هـ/ ١١٧٥ - ١١٧٦ م) - وكان شاعرًا ومترسّلًا - عددًا كبيرًا من المصنّفات، من بينها مجموعة رسائله، التي وُصفت بانها كُتبت بأسلوب بديع وبلاغة عظيمة (١٤٠٠ و لُقّب محمّد بن أحمد بن جَيا (ت ٥٧٩هـ/ ١١٨٣م) بـ «شرف الكُتّاب». وكان نحويًّا لُعويًّا شاعرًا و مترسّلًا وكانت رسائلُه المجموعة جوابات على رسائل الحريري، صاحب المقامات المشهور (١١٩٨ و كان ابن زَيادَة (ب) الشّيباني (ت ٤٩٥هـ/ ١١٩٨م) لُغويًّا شاعرًا مترسّلًا، وهو صاحب مجموعة من الرّسائل، اطلّع عليها ابن خَلْكان إبّان مُقامِ، مترسّلًا، وهو صاحب مجموعة من الرّسائل، اطلّع عليها ابن خَلْكان إبّان مُقامِ، بالشّام (٢٤٠٠).

رابعًا: أربعة كتاب مترسلين

لم يزّل متعيّنًا علينا -قبل إنهاء هذه اللائحة- إضافة أسماء أربعة مترسّلين مهمّين،

⁽أ) يعي: ابن أبي أَصْبِيِعَة. (المترجم)

⁽ب) رَبادَة: القطعة من الزَّياد، مادة تتطيَّب بها النَّساء. (المترجم)

عاشنوا في عصبر الشبلاطين العطام في الشباء ومصبر بور الدّبس، يكي (خكمه 181 - 024 مـ الدّبين الدّبين الدّبية وعداد الدّبين الوهراني (ت 201 مـ 197 م)، والقاصبي العاصل البيساني، وعداد الدّبين الكاتب الأصفهاني، وصداد الدّبين الكاتب الأصفهاني، وصداء الدّبين اس الأثيار كان أربعتُهم مترسّبان من الطراد الدّبية على قدم وساق

وبشا قدم الوهراي إلى مصر ماحثًا عن خطوطه، أصب بحية أمل كبرة، حيث الفي اثين كانا مبيدا الترشل في عصرهما، وهما. الفاصي العاضل وعماد الذبن [الكانب الأصفهائي]. ومبرعان ما أدرك الوهرائي أنه لا يسعه منافسة رحال كهولاه في مكانتهم، فاتحه اتجاهًا آحر أكثر مناسبة لمواهبه في الكتابة، فترك العمل الجاد في الدُواوين لهذين السيدين لقديرين، وأتُحه إلى كتابة المقالات الهرلية التي حقّن من خلالها مجاحًا كبير . حيث اكتسب شهرته على نحو رئيس من مناماته (أحلامه) التي أثنى عليها ابن حلّكان الثناء كله، كما أشاد برسائله المجموعة وثم مخطوط في مكتبة آيا صوفيا بإستانبول يحمل عنوان منامات الوهرائي ومقاماته ورسائله، وقد مكتبة آيا صوفيا بإستانبول يحمل عنوان منامات الوهرائي ومقاماته ورسائله، وقد مُشرت مطبوعة قبل عقدين من الزَّمن (١٥٠٠).

وأمّا القاضي الفاضل البيساني، فكان الكاتب المشهور لصلاح الدّين الأيوبي، كما كان أيضًا مشيرة المقرّب منه والموثوق به، ولسائه النّاطق باسجه (Logothete)، ورئيس ديوانه. اشتُهر بأسلوبه في الترسُّل، ويمكن العثور على شذرات من رسائله في بعض المصنّفات المتأخرة، ولم / تُجمَع رسائلُه قطّ، اللهمّ إلّا قلرًا يسيرًا منها. [171] وقيل إنَّ رسائلَه -حال جمعها- ستملأ ما لا يقلُّ عن مئة مجلّد (20%). وكان صديقُه وقيل إنَّ رسائلَه -حال جمعها- ستملأ ما لا يقلُّ عن مئة مجلّد (20%). وكان صديقُه وقيل أنَّ رسائلَه -حال جمعها- ستملأ ما لا يقلُّ عن مئة مجلّد (20%) وكان صديقُه وقيل أنَّ رسائلَه -حال جمعها- ستملأ ما لا يقلُّ عن مئة مجلّد (20%) وكان صديقُه وقي فنَّ وقيل إنَّ رسائلَه -حال جمعها على تأره، وكان ذاك أسلوب مشهور في فنَّ الترسُل، وهو أسلوبًا تموذ جيًّا في المنهم على تأريخ (20%). انهمك هذان الصّديقان في

 ⁽أ) لَمْبُ إداري نشأ في ظل الإمبراطورية المؤومانية المشرقية في القرون الوسطى والمتأخرة، يعني الاستادار
 أو ناظر الفصر، ثمَّ أتسمت صلاحيات صاحب هذا المنصب ليصبح موظفًا إداريًّا كبيرًا، يُعادل وزير
 الخارجية في أياما هذه. (المترجم)

⁽ب) صنَّف العماد الكاتب الأصفهائي في التاريخ: الفَّنح القُّسي في العتم القُلسي، والبرق الشَّالي، =

المنافسة الودّية، وسمى كلَّ منهما للتعنوق على الأخر في الداعة الأدمة الإسعالا ومن ذاك أنَّ البيساني كان ذات بنوم على صهبوة جنواده، وعلى أهمة الإحمل، فودّعة العماد رشقًا بعبارة لا يتغيّر لفظها إن فرّت معكوسه، من ذاك الوع بفسة اللذي نعرفه في الإنجليزية بـ (Palmetrome) قائلًا اسبر، فلا كنا ملك الفرس"، فردّها البيساني عليه قائلًا: الدام علا العمادة ولم مُحمع رسائل العماد أمنوة وهديقة البيساني اللهم إلّا شدرت منها حفظتها لنا الأعمال المتأخرة (اعدار)

وآخر من نأتي على دكره من هؤلاء العدماء الأربعة، هو صياء الدّين اس الأثير، الدي بدأ العمل في ديوان الإنشاء لصلاح الدّين، ثمّ أصبح لاحقًا وريزًا لابه الملك الأفضل (حُكمه: ١٨٦-٥٨١ - ١١٩٦) في دمشق. وقرب نهاية حياته المهنية، عجل في ديوان الموصل، ثم ما لبث أن توفّي في بعداد في أثناء سفارة له كلّف به إلى هناك. وقد صنّف ابن الأثير عددًا كبيرًا من الكُتب في فون الأدب، واستندت شهرته على نحو رئيس إلى كتابه المذكور آنفًا المسمّى المثل الشائر، وهو متن هاد صنّف تدريب الأدباء في الشّعر والنّشر، ولا ترال مجموعة رسائله مخطوطة (٥٠٠٠). أو لئك الكتّاب الأربعة حمثلهم في ذلك مثل جميع أسلافهم تقريبًا لم تُفرد لهم دراسة مفرّدة (Monograph) شاملة بعد.

ومن بيس انكُتُ اب والعلماء والشَّعراء العظام الذين حفَّقوا الشَّهرة بوصفهم مترسَّلين في المشرق الإسلامي: الحاتِمي (ت ٣٩٨هـ/ ٩٩٨م)، وبديع الزَّمان الهمَذاني، وأبو حيَّان التُّوجيدي، وعبد القاهر الجُرجاني (ت ٤٧١هـ/ ١٠٧٨م)، والزَّمخشري. وفي المغرب ثمَّة: ابن رُشَيق (ت ٤٥١هـ/ ١٠٢١م)، من المغرب وصفلية، وابن زَيدون (ت ٤٦٤هـ/ ١٠٧١م) من قُرطبة، و[أبو] عامر بن غَرسية (عاش في النَّصف الثاني من القرن الحامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي) من

و تخريدة القصد وجَريئة العصر (في تراجع الشُّعراء)، وتُصرة الفَترة وعُصرة الفِطرة (وصلنا مختصر البُنداري به)، والبُستان المجامع ليجميع تواوييخ أهل الزَّمان وإذا كال لي أن أُحمَّن ما عنا، مفدسي مقوله. وتاويخه فهو الفَتح الفُسي في الفتح الفُلسي، وهو الكتاب الدي يُرهق المؤرِّخين في مأويل عباراته سبب تكلُّف صاحبه الشَّديد في الصَّنعة والصَّاعة اللفظية، ولا أقول غلَبة، مل سيادة الشجع عليه من أؤله إلى آجره (المعترجم)

دابية أو المريه؛ ومحمد بن عبد الملك اللحمي (ت ٥٣١هـ/ ١١٤٢م)، من قُرطة، والعافقي (ت ٥٤٠هــ/١١٤٦م)، من قُرطته وعرباطية، والشريشي (ت ١١٤هـ/ ١٢٢٢م)، من شريش من أرض الأندلس.

خامسًا: نوعان من الرسائل: السُّلطانيات والإخوانيات

انقسمت كناسة الرّسائل إلى قسمين: غرفت الرّسمية منهما مد الشلطائات الشيقاقا من السُلطان والسُلطان، أمّا الرّسائل الخاصة، فقد غرفت بد الإخوائيات، وثمّة مجموعة مبكّرة من الرّسائل، من تصنيف سنان بن ثابت بن فرّه صمّت كلا النّرعين، وهي اليوم مفقودة (٢٥٠٠، وكان سنان طبيًا للمقتدر ثمّ القاهر (حلاقته، ١٣٧٠-٣٧٤هم) من بعده، وكان مترسّلًا موهونًا، من المتوقع ببطبيعة الحال- أن يكون خيرًا بكلا النّوعين / من أنواع المكاتبات والسبب في قولها هذا: (١٦٢) إنّا دُمشنا من استهار الوزير السّاماني أبي القاسم الإسكافي بأنه أقضل كُتّاب الرّسائل السّلطانيّات في زمانه، إلّا أنّه لم يكن يُحسِن المكاتبة متى تعلّق الأمر بالرّسائل الإخوانيّات حول موضوعات مشل: التّهاني والنّعازي والنّهادي بين الأصدقاء، والشّفاعات والدّعوات وما أشبه ذلك (١٥٠٠).

الفصل السادس التاريخ

/ أولًا: المصطلحات

[117]

استُعمل اصطلاحان أساسبًان لتعيين التّاريخ، هما: اخبرا و التّاريخ، عنى الاصطلاح الأوَّل: علم التأريخ أو إن الصطلاح الأوَّل: علم الخبر أو علم الأخبار، أمَّا الثَّاني فيعني: علم التأريخ أو إن شئت قل: التَّاريخ. ولعب كلا النَّوعين دورًا بوصفهما جزءًا من فنون الأدب دارت معاني الخبر، حول: معلومة، وقصّة، ورواية، وأُقصوصَة. وكان مرادفًا لكلمات: نبأ، وحديث، وحكاية. وكان هذا النَّوع نوعًا من أنواع التَّاريخ السَّردي، حيث لم يكن تقيد الحوادث زمنيًّا مسمة أساسية ثبئة. وكانت التَّرجمة (السِّرة) نوعًا من أنواع الأخار في لتَّاريخ.

ثانيًا: الأخبار والتأريخ

على الرَّخم من أنَّ مصطلحَي "أخبار"، "تأريخ" مالاً إلى التَّداخل، بل واستُعملا تبادلًا، فقد شكَّلا مفهومَين مختلفَين على نحو واضح في كتابة التَّاريخ، ولا سيَّما في التطرَّر الذي طراً على الكتابة التَّاريخية الإسلامية بأخرة. وكان المفهوم الأساسي في الأخبار هو التَّوقيتُ. وكان الخبر في الأخبار هو التَّوقيتُ. وكان الخبر سليلا مباشِرًا لايًام العرب، أو تاريخ معارك العرب ووقائعهم، وهي مجموعة من المواذ التي استُخدمت مصادرَ لننحو واللَّغة والشَّعر، ومن ثمَّ فقد انتسَبت بلى فنون الأدب على نحو ملائم.

الله وحدا يتعلَّق موع كتابة التَّاريخ، المستلى التَّاريخ»، فقد عَني اليوميّات، الذي الله وحدا يتعلَّق موع كتابة التَّاريخ، هذه عالماً التَّاد مِن الحد لد ما الثَّا امًا وما بنعلن معي - : السَّانُ عبها ضربان من الكتابة التَّاريخية هما التَّاريخ الحولي، والتَّاريخ العركر الشيئ مها ضربان من المعرفي والتراجم معا. وأطلق على اليوميّات بساط. المكوّن من التأريخ الحولي والتراجم معا. وأطلق على اليوميّات بساط. المكون من التاريخ المولي المارة التوى: التّأريخ على السُّهو الغمري، وتعيير والتّأريخ على السُّهو الغمري، وتعيير التاريخ على المسلال الأول مرة وتحديد غُرّة الشّهر العربي. وهكذا، كان مصطب تاريخ طهور الهدر والتَّارِيخِ هو ذاك المصطلح الذي استُعمل خصيصًا لكتابة التَّاريخ وفقًا للشهر والقاريم على وحد التاريخ الحولي على وحه التحديد، أضيفت تكملة، مي الفعري، وفي سبيل تحديد التاريخ الحولي على وحه التحديد، أضيفت تكملة، مي القمري. وفي سبين (Dating according to the years) القمري. وفي سبين المنافق الم «اللويس على السَّنة، لا الشَّهر. ومن قبيل الممكن -على الرَّغم من أنه لم يتم إثبات النوبيب سي المستوسي التَّموذج الحَولي للتَّأريخ في الإسلام قد استُوسي في الأصل ذلك بعد- أن يكون النَّموذج الحَولي للتَّأريخ في الإسلام قد استُّوسي في الأصل من التواريخ اليونانية والسُريانية (٢٥٩)، فإذا تعلَّق الغرض بتعيين التُوقيت فحسب، فإنَّ من التَّواريخ اليونانية والسُريانية س سر من الله المراد الماكر - قد فيد على الشَّهر وحدة زمية. وكم استُعمل التَّاريخَ الإسلامي - في طوره الباكر - قد فيد على الشَّهر وحدة زمية. مصطلح «التَّاريخ» بمعنى «اليوميَّات»، فإنَّ الفعل «أرَّخ»، الذي اشتُقَّ منه ذلك الاسم مصيعة المصدّر، كان يعني «تدوين اليوميّات». وقدَّمت اليوميَّات المادَّة للتَّاريخ من الحولي (التأريخ على الشنين) والتراجم، (الطُّبقات، والوفّيات وما إلى ذلك). [١٦٤] والتَّاريخ. كما أدَّت / إلى ظهور شكل هَجين: التَّاريخ-التراجم معًا في سلكِ واحد، والـذي يعدُّ كتـاب المُتنظَم لـ ابن الجَـوزي (ت ٥٩٧هـ/ ١٢٠٠م) أوَّل مثال يصلنا منه (أ)، على الرَّغم من أنَّه لم يكن أوَّل ما كُتب على هذه السَّاكلة (١٦٠٠)(ب).

عُيِّن المشتَغِل بالتَّاريخ باصطلاح "المؤرِّخ" وهو امسم الفاعل المشتقُّ من الفعل (الرِّخة، والتَّاريخي، (على النِّسبة من تأريخ) وأحيانًا التَّواريخي (على النِّسبة من

⁽أ) اظنُّ أن ذِكر كتب التَّاويخ لخليفة بن خيَّاط (ت ٢٤٠هـ/ ١٥٤م) كان أكثر ملاءمة هنا من ذكر المُستظَم البين الجَوري متى كان الحديث عن أوَّل مثال يصلما لهذا الصَّنف من الكتابة في التَّاويخ. (المترجم) التُعصبل انظر: يومبُّات فقيه حبلي من القرن الخامس الهجري. تعليقات ابن البيَّاء الحبلي لحوادث عصره، قابلها على أصلها رعلَّق عليه حورج مقدمي، نقله إلى العربة وأعاد مقاملة المنن على أصعه واعتنى بها: أحمد العدوي، (القاهرة: مذارات للأبحاث والنشر، ١٩٥٠)، ولا سيَّما الفصل المسمَّى الملحوظات على اليوميَّات في الكتابة التُاريخية الإسلامية؛ الصَّمحات ٢٢١-٢٥٣ (المترجم)

التاريخ ٢٦٧

صيفة الحمع من تأريح)، وبعني هذا المصطلح الأحير الثاريح و كدلك العمل الثاريخي). وغين المشتغل بالأحيار بمصطلح أخياري (على النسبة من صبعه الحمع من خبر). وغين المشتغل بكلا النوعين أعني التأريخ والأحيار - من حلال الحمع بين المصطلحين ممًا، فقيل "المؤرِّخ والأحياري"، مما كان من شأبه إحداث التمييز بينهما.

وكم ذُكر آنفًا، فإنَّ الأحسار، أي التَّاريخ * لأدبي، لا النَّاريخ الكروبولوجي المعقيد زمنيًا، كان الأكثر ارتباطًا بفنون الأدب وعدا هذا واضخا من حلال ربط الأخسار محقول أخرى من فنون الأدب ومناهجه، مثل: علم البلاعة (الحطانة والترشل)، والشّعر، وعلم اللَّعة، والرّوايه والأمالي في أماكن احتماع الأدماء، في الأندية والنساتين والمجالس، ووضف المحاربي (ت ١٩هـ/٢٠٨م) كتاب الأخبار بأنه مقسّم إلى فصول مختلفة تنول كلُّ منها فنًا مختلفا من فنون الأدب """، وتناول كتاب الأخبار للمازني اللُّغويين والمسائل اللُّغوية """، وأقصح ثعلب حقي كتابه المسمّى استخراج الألفاظ من الأخبار عن استخدام الأخبار مصدرًا للُّغة """. ووصف الأدباء، ووصف ابن كُناسة (ت ٧٠٢هـ/ ٢٨٢م) بأنه كان أحد العلماء الكوفيس والأدباء، وأنه كان ثقة في الحديث والأخبار والشّعر (١٢١).

اشتركت هذه الحقول الثلاثة: الحديث والأخبار والشّعر، في أنها كانت محصّنة [من الوضع] من قِبل الرَّواية الصّحيحة، مما ضَمن صحّتها، أي نقاء اللَّغة العربية الفصحى، إلى جانب دقّة كلام النّبي [كالي وصِفَة أفعاله. وقد وصَف الخَطيبُ البغداديُّ العُتبيُّ، الأديب البصري (عاش بين القرنين الثّاني والثّالث الهجريّين/ الثّامن والتّاسع الميلاديّين)، بأنّه صاحب أخبار وراوية للآداب، وكان من أفضح النّاس (١٠٠٠). ووصف الموصلي (ت ٢٣٥هـ/ ١٤٨٩م)، بأنّه عالم في أخبار الشّعر (١٠٠٠). ووصف دَماذ (١٠٠٠) عبيد الإخبار من أوتَى النّاس عن أبي عُبَيدة في الإخبار، أي تقبيد الإخبار من إملائه - بأنّه الكان من أوتَى النّاس عن أبي عُبَيدة في الإخبار، أي المُثنى المؤلّية في الإخبار، وذكر أن

 ⁽¹⁾ يعيى: لقيط بن يكير المحاربي، والنسبة إلى بني محارب بن خَصَفة بن قيس بن عَيلان. (المترحم)
 (ب) يعنى: أبا عُشّان دُماذ اللَّغوي، وكان من أصحاب أبي عُيسة. (المترجم)

واستشهد القالي بأسماء سنة عشر من شيوخِه الذين درّس عليهم االأخبار واللَّغة، وكان من بينهم أبو بكر محمَّد بن عبد الملك التَّاريخي المذكور آنفًا الله والقاليُ هو أحد المولِّفي الأربعة الذين ذكر بن خَلدون مصنفاتهم بوصفه مسادر أساسية في الأدب، وأمَّا الثَّلاثة الآخرون فهُم: الجاحِظ، وابن قُيبة، والمُردُولاً والله وتألَّف كتاب الأفاني لأبي الفرج الأصفهاني، من سلسلة من الأخبار تربو على ثلاثمنة خَبر، وقد وصف الأصفهاني بأنه النسَّابة الأخباري. وقد صنف، إلى جانب كتابه الأغاني، عددًا من المصنفات الأخرى التي تنتمي إلى حس الأخبار (١٧٧).

وكان ثمَّة مؤلِّفٌ غَزير التَّصنيف في الأخبار، هو أبو عُبِيد الله المَرزُباني (ت ٤٨هـ أبو عُبِيد الله المَرزُباني (ت ٤٨هـ ١٩٩٣م)، والذي قيلَ: إنَّ عملَه الكبير المستَّى المقتيّس تألَّف من ثلاثة آلاف ورقة (٢٧٠هـ ١٢٧٤م) (٢٧٠٠). والاحتلاف بين العنوان الأصلي في القرن الرَّابع الهجري/ العاشر المبلادي، وعنوال المختصر في القرن الرَّابع الهجري/ العاشر المبلادي، وعنوال المختصر في القرن السَّابع الهجري/ التَّالث عشَرَ الميلادي ذو مغزَّى؛ إذ قبل: إنَّ العمل الأصلي

⁽أ) كذا في الأصل الإنجليزي. على الرعم من أنَّ مقدسي ذكَّر تاريخ وهاته تقريبًا! ولمنه سهؤ (العنوجم)

نكؤن من أخار «النحويس والله والتلماء» ليس ثم أي تناقص بين كلا العوابين متى النحويس والأدماء والتسماء والعلماء ليس ثم أي تناقص بين كلا العوابين متى تعلق الأمر بالأدب، عالادب يتكؤن أساس من الله (النحو والله)، أي الغواعد والمسادة الخمام من الشّعة (النحو والله)، أي الغواعد والمسادة الخمام من الشّعر والنّسر، وذكر الفغطي أنه على الزغم من أن المرزّباني لم يتخصص في حقول النحو والله فقد كتب عن «أخبار» أولئك الذين صنّفوا في هذه المحقول، وأولئك الذين صنّفوا في هذه المحقول، وأولئك الذين حضم، بلع نحو عشرين مجلّدًا، وعالم المرزّباني -على امتداد صفحاته مسائل النحو والله بحبث عُدّ من بين أعظم علماء اللّغة (١٠٠٠) وصنّف محمّد بن الحسين الحاتمي -وكان عالمًا لُغريًا وشاعرًا - وسالة هاجم فيها المتنبّي (١٠)، وأملى أخباره في مجالس الأدب واستشهد الجرجاني بأماليه في مصنّفه المستّى الكنايات (١٠٠٠).

ثالثًا: الرواية التاريخية

مُثْمَت الرّواية (Novel) إلى حدَّ كبير في الأدب العربي الكلاسكي عن طريق الرّواية التّاريخية. وهي -في أصولها - نتاج قرائح العرب في شبه الجزيرة العربية. ويُسير وجود الرّواية التّاريخية وشّعبيّتها إلى وجود وعي تاريخي عميق / لدى [111] المسلمين. وتتمثّل الرّواية التّاريخية في نوعين من الأعمال، هما: الفّتوح أو المَعنازي. أمّا السّير (ومفردها مسيرة) فتعني التّرجمة، مع اعتبار معالَجة تبجارب المترحَم له، وتدفّق الإبداع الرّوائي المتقن بثبات، ووصل إلى ذروته في حقبة الحروب الصّليبية، ولم يزَل مستمرًا في القرنين النّامن والتّاسع الهجريّين/ الرّابع

 ⁽أ) كذا ذكر القِفطي عنوان كتاب المَرزّباني: كتاب المقبّس في أخبار النحويّين واللُّفويّين والنّاسِبين
 (المترجم)

⁽ب) يُومئ مقدّسي إلى الرّسالة الموضّعة في ذِكر سَرقات أي الطّبِ المتنبّي وساقِط شعوه. علمًا بأنُّ صاحبها عناد وصنّف الرّمسالة الحاتِمية، وملح فيهنا المتنبّي بعد أنّ وفَد عليه ورأى فصلَه ويراعتُه وفصاحتُه. (المترجم)

 ⁽ج) لا يعني مقدسي هذا الرّواية العربية بمعناها الكلاسيكي، أي تحمَّل الخبر ثمَّ نأديتُه عمَّة وإسمادًا.
 وإنَّما قصد المعنى الاصطلاحي المحدَّث: وأدب الرّواية بمعناه الحدائي، لذا حرّصت على وضع المقابل الإنجليزي؛ كي لا يعتلط الأمر على القارئ. (المترجم)

عشر والحامس عشر الميلادنين في مصر، بطهود روانات منا سرة سرمن، وسيرة سيف ابن دي يزن ونوضح العلاقة الوثيفة للروانة مع الناريح ، و ع الاحار حميمه أن العناصر الرسمية التي شكّلت محتويات الرواية هي بماسها الحطب والمعارك وأوصاف الأمكة وسلاسل الإسناد، والأهم من ذلك كلّه كان إقحام الشير المناو وتعد ألف ليلة وليلة من نوع الأحمار الشير في الكتابة الروائية، وإن لم بسبه عها هذا الشوع من الأدب؛ همردُّ ذلك لأنها لم تُكتب بالعربية المصحى، بل خسب بالعامية العربية، وإن ارتدت الزي الكلاسيكي، وتحتلف ألف ليلة وليلة عن كنابات الوهرائي من حيث إن تُغتها كانت العامية المُحدة مع مستحة من الإعراب عليها، بينما كتب الوهرائي المناب العامية المُحدة مع مستحة من الإعراب عليها، بينما كتب الوهرائي المتربة الفصحى، وكانت هناك تعييراتُ عامية هنا وهناك في المتربة بيدائية المناب المتربة بعالمية هنا وهناك في المتربة بينا وهناك في المتربة بينا وهناك في المتربة بيد أنها جاءت في أضيق نطاق،

وسي هذا الصدد، تحدر الإشارة إلى أنَّ كلمة «الحسر» (وتُحمع على أحار) والكلمة الإيطالية (Novella)، لهما المعنى الدَّفِيق نفسه (خبرٌ مجتزأ، حكاية، أقصوصة)؛ مما يُشير إلى وجود عَلاقة محتملة بين كلا المصطلحين. وقيل: إنَّ أصول الكلمة الإيطالية (Novella) لاتينية، وتعني حكاية أو أُقصوصة من التَّوع نفسه الذي نجده في أعمال مثل: ديكاميرون (Decameron) لبوكاتشيو (Boccaccio)، أو هيتميرون (Marguerite of Valois)، وما

^{(1) (}Decameron of Boccaccio). مجموعة من القصص القصيرة للمؤلّف الإيطائي حيو قائي بو كانشيو (1) (Decameron of Boccaccio) (١٣١٧- ١٣٧٥م)، وتحتوي على ١٠٠ حكابة روتها مجموعة مكؤنة من مسيع فيات وثلاثة شدّن، لادوا جميعً بقصر معزول حارح فلورنسا ورازا بأنمسهم من الطّاعرد أو الموت الأسودا، الذي ضرّب المدينة. وربما كتب بوكانشيو هذه المجموعة بعد وباء عام ١٣٤٨م، وقد نقّلها صالح علماتي إلى العربية وصدّرت بعسوان. المديكاميرون (يوريت: دار لمدى، ٢٠٠١). (المترحم)

⁽ب) (Heptameron): مجموعة قضصية تتكون من ٧٧ قصّة قصيرة كتبتها مارجريت النَّاقارية (١٤٩٢ - ١٤٩٣) مالمرزيت النَّاقارية (١٤٩٣ - ١٤٩٣) مالمرزيت النَّاقارية (١٤٩٣ - ١٤٩٣ م) مالمرزيت المالكورية (١٥٤٨ م) مالمرزيت بعد وفاتها عم ١٥٥٨ م. واستَلهُمتها من الديكاميوون لحيولائي بوكاشيو المذكور آها، وكان من المعترض أن تحتوي على منة قصّة تُغطِّي عشرة أيام كما في ديكاميوون، لكن الفنيَّة واقت مارجريت، وكانت بالكاد قد انتهت من حوادث اليوم السَّابِع. وعالجت مارجريت في =

إلى ذلك من نوع القصيص القصيرة "" وانتشار الأعمال التي حملت عنوان شاب الأحسار في أدنيات الأدب طاهرة وقف عليها العلماء مليًا " ، « ذان الحد أيضا يعني الحدست اليوي، ويُشتر إلى المعلومات الناويجنه او الشيرية أو القصصية، ويتوافق مع مصطلح الحكاية والرواية والشود والفضة """

وعلى الرعم من أنَّ الكتابة التَّاريخية التي تناولت فنون الأدب بأنَّمت على بحو أساسى من التّأريخ من نوع الأحبار، لا يسقى لنا أن بعتقد أنَّ التّأريخ لم شبعل بال الأدماء قطُّ. فقد دُّعي الأدماء من طائعة الكُثَّاب من العلماء إلى كتابه الما الح الرسمي للأُسر الحاكمة التي شعلوا في ظلُّها مناصب مهمَّة ٢ ولكن ثبت لهم أنَّ الأحبار هي مصدرٌ مهمةٌ للدراسات الأدبية؛ ليس على صعيد علم اللُّعة فحسب، ولكن على صعيد الخطابة والترشل أيصًا. ووجدت حقول علم الأسماب والتراحم والشيرة الذَّاتِية (Autobiography)، والعوائد التحوية واللُّعوية والشَّعرية، إصافة إلى النَّوادر والقَصَّصِ - مَكَانًا لَهَا فِي صَفِحَاتٍ كُتِبِ الأَخْبَارِ. وَدَلَكُ عَلَى النَّقِيضِ مِن الحِفَائق الرَّصينَة التي وُجدت في المصنَّفات التي اختصَّ بها التَّاريخ على السُّنين، من صنف الكتابة التَّاريخية الحولية. واحتوت المصنَّفات في الأحبار على القصائد التي احتوت بدورها على مدَّة مصدرية للُّغة العربية والتقاليد العربية، ومن ثمَّ مالت إلى أن تكون إحدى المستودّعات التي صُبَّ فيها كلُّ ما يتعلَّق بالعربية / الفصحي، وأولئك الذيل (١٦٠١) تحدَّثوا بها من العرب الأوائل. وإدا كان على المرء أن يركُّز جميع اهممامات الأدب وانشخالاته في مصطلح واحد شامل بامتياز؛ للدَّلالة على العلم الـذي أطلق عليه «الأدب» اصطلاحًا، فسيكون ذلك هو العلم الذي بزع فيه التَّابِعي قَتادة بن دِعامَة السَّدوسي، فقد قيلَ: إنه برَع -أساسًا- في «علم العربية»، أو سساطة أكثر «علم العرب(٢٨٥).

الطاق المجموعة الشهوة والخيانة والعنوان (Heptaméron) مأخودٌ من كلمة يونانية
 تعمى «الشّباعية»؛ لأنّ المجموعة القَصصية توقّعت عند انتهاء حوادث اليوم الشابع (المترجم)

 ⁽أ) كما هي الحال مع المُثني الذي كتب قاريخ يعيني، وهو تاريخ بمين الدولة محمود من سَنكتَكِين العَزْمَوي، وأبو إسحاق الشابئ الذي كتب الثّاجي في أنجار الدَّولة الدَّيلمية - وهو في تاريخ البّويهين وأصولهم- بطلب من عضد الدولة البُويهي. (المترجم)

وشد حدد كبر من المصنفات التي النسبت إلى هذا لدع من الكانة التاريحية السبي الإعسار ودلك على الرعم من أنها لم تحمل هذا المصطلح في عناوسها، يبد أنها أذت العرص نفسه، و تمثرت بعرارة المناقد المحصصة للاستحدام في الدر انسات الأدبية ومسقصر على ذكر عدد قليل منها هنا، فمنها على سبيل الاستشهاد المجلد المورد لاس عبد رقه، والمقتبس للمرد باني، و نشوار المحاضرة لمعني من المحسن الشوحي (ت ٤٤٧هـ/ ٥٥٠مم)، والتذكيرة لاس حمدون (ت ٢٥٠ممم)، والتذكيرة لاس حمدون وكذلك مصنفات المعاجمة والمستودي. اختلفت العناوين حمّا، لكن الموضوعات وكذلك مصنفات الحاجمة والمستودي. اختلفت العناوين حمّا، لكن الموضوعات طنت معن نفسها فيمنا يتعلن بفروع الأدب التي طلت محل الاهتمام المشترك بين مصنفي تلك الكتب.

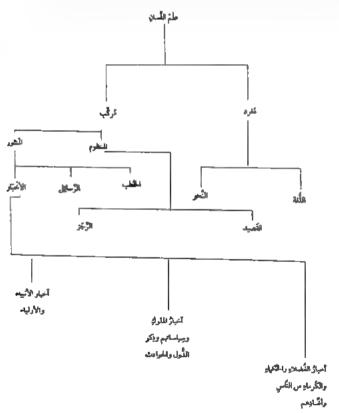
وإلى جانب المصنّعات في الأخمار، وأنواع الشير المسمّاة "طبقات"، أو تواريح المدد (أي مدير الأعلام المقيمين أو الوافدين، مما في ذلك وصف المدينة المعيّة) والسير الذَّانية (Autobiographies) (أخبار نفيسه، كتاب سيرته) (١٠٠١)، لبّت الأنواع الثَّالية احتياجات دراسات الأدب أيضًا، وحملت عناوين على شاكِلة: أدب الكانب، والأمالي، واللّعن، ومجالس أو مجالسات، أو الخلاف أو الاختلاف (في مسائل النحو واللغة)، والنّواور،

وغالبًا ما ارتبط مصطلع الأخبار -في أدبيًات التراحم التي عُنيت بسير الأدباء بواحد أو بآخر من حقول الأدب، أو بالأدب عمومًا. وهكذا قيل: إنَّ الشَّاعر البصري الغُتبي أولى عتاية كبيرة للأخبار (٢٠٧٠). وقيل: إنَّ المَرصلي ألَّ كان عالمًا في أخبار الغُتبي أولى عتاية كبيرة للأخبار (٢٠٨٠). وقيل: إنَّ المَوتَّخ البَلاذُري (ت ٢٧٩هـ/ ٢٩٨م) نظم قصيدة نالت الشَّعر المُعروف البُحتُري (٢٨٩٠). وجُمع الأدب والأخبار ممّا في معين واحد فسُني اعلم الأدب والخبراء بوصفهما حَقلَين يُكمل أحدها الآخر (٢١٠٠). وغالبًا ما ذُكرت الأخبار والأدب عمومًا، أو مع حقل أو أكثر من حقول الأدب الأخرى، وصفها تخصُصات أدبية.

⁽أ) بعني أبا محمَّد إسحاق بن إبراهيم القوصلي (ت ٢٣٥هـ/ ٥٨٠م). (المترجم)

DISAL

ويحلول العرب الشابع الهجري/ الثالث عشر العيلادي، أصحت العلاقة من الثاريخ من سوع الأحسار وحقول الأدب واصحة حلية في الأدباب الذي ناولت مراجم الأدباء ثم طهر ذلك مجددًا على نحو واضح في تصبيف حقول المعرفة في المصنف الذي وُضع حصيصًا في تدبير شئون الدولة. وهو المصنف المسئى صلوك المالك في تدبير الممالك، لـ أحمد بن محمد بن أبي الربيع الثان، الذي ألف نحو عام (١٠٥٠هـ/ ١٠٥٦م) حقول الأدب، والتي يمكن توضيحها ها من خلال الرسم البيابي الثالي، /



[تصنيف حقول المعرفة وفقًا لكتاب سلوك المالك لابن أبي الرّبيع]

(۱۷۰) / رابعًا: الأدب من منظور أحمد بن محمَّد بن أبي الربيع (صاحب سلوك المالك في تدبير الممالك)

كما هو موضّعٌ في الشّكل السّابق، فقد أُدرج التّاريخ من نوع الأحار بوصعه واحدًا من الأقسام الثّلاثة في إطار النّر، إلى حانب علم البلاغة عرعيه: الترسُل والمخطابة (٢٥٠٠. والحَظُ هنا أنّه في هذا النّصنيف لمنون الأدب فإنّ حميع حقول الأدب قد اشتَملت على: النحو واللّغة والشّعر؛ وفرعي البلاغة: الخطابة والترسُل، وأحيرًا، التّاريخ. أمّا بالسّبة لفلسفة الأخلاق، فإنّ ابن أبي الرّبيع قد عالجها في الفصل السّابق من كتابه. وإذ يظهر تصنيف لفون الأدب في مصنّف يتناول علم تدبير شئون الدّولة؛ فذاك لأنّ الأدباء إنّما وُجد أغلبهم في مجتمع السّلاطين والمحكّام، حيث شغلوا مناصب الدّولة. وفوق ذاك، ففي هذا المصنّف نفسه، عائج المؤلّف قضية تعليم السّباب وتدريبهم. ومن الواضح أنّه أظهر اهتمامًا بالسّباب المؤلّف قضية تعليم السّباب وتدريبهم في حقن الأدب إلى المخدمة في دواوين الدّولة. وفي هذا المُحدمة في دواوين الدّولة. وفي هذا الصّدد، أسدى ابن أبي الرّبيع النّصيحة في تأهيل أولئك النّاشعة على النحو الثّالي:

- ١) ينبغي أن يُطلَب له معلم عاقل حسن العلم، يبتدئ به في كتاب الله، لا بشغله بغيره.
 - ٧) ثمَّ يُعلُّم الكتابة والفراءة، ويحرص على تجويد الخُطِّ.
 - ٣) ويعرف طُرفًا من اللُّغة والنحو بقَدر قُوَّته.
 - ويعتني بشيء من البلاغة والرَّسائل.
 - ه) ثمَّ يُراض خاطِره بالحساب والهندسة واستخراج المجهول بالمعلوم.
 - ٦) وليعتن بـ (الفضائل المختارات)، وإعرابها ومعانيها.

 والشائعل بطرف من العقم وإنطالع كتب الأحاديث، ودراسة دواوين الحدث

٨) ويؤمر منع دلك واكترام معلمه والسالعة فني حدمته، ويعترف حقه فعند
 دلك يندم إلى حال يتناول فيه ما يتفقه ويدفع عنه ما يضرما الله عند ما يضرما الله عند ما يضرما الله عند ما ينفقه ويدفع عنه ما ينفقه الله عند الله عند ما ينفقه الله عند ما ينفقه الله عند الله



مرا الأدب بمراحل محتلفه من التفكير الأخلاقي، فجمع بين عناصر متبايدة. 1911) وكان للفكر الأخلاقي الفارسي والفلسفة الأخلاقية اليونائية دورهما في ذلك، ووجَدت تعاليمُهما -في الأحير - طريقها إلى المصنفات الأدبية. ولعبت المؤثّرات النّابعة من داخل الإسلام نفسه دورًا أكثر أهمية في هذا العدد، ولا سيّما من خلال التصوّف، فكان لهذه المحركة - ذات الأوجه المتعدّدة - جوانب من النّظر والزُّهد، كما كان لها أيضًا جانب مناهِ في التّصوف، من خلال التمسّك -اعتدالًا جانب أبي وفي دراسة له عن الأخلاق في الإسلام، قال أحد أباحثين:

قريما يسعُني القول إجمالًا: إنَّ متون الحديث مجتَمِعة تُشكَّل مننا هاديًا للأخلاق في الإسلام؛ وذاك لأنَّ الأداء الصّحيح للعبادات -من المنظور الإسلامي بشكل عامِّ والفَهم الصَّحيح للعقيدة، مثَّلا عُصُرَين لم ينفصلا عن الحياة الأخلاقية قطُّ. وفي إطار هذا الهيكل الشَّامل، حُدَّدت أيماط معينة من السُّلوك، من خلال مصطلح «أدب» خاصَّة، الذي كان له -في هذا السياق الديني المبكّر - دلالة أخلاقية محدَّدة (٢٠١٥).

 ⁽¹⁾ الإيماءة إلى المتصوّفة الغُلاة، وأحسب مقدسي يومئ إلى الحلاّج ومن لفّ لفّه من القائلين بد «الحُلول» تحديثًا وربعا أراد أيضًا الإيماء إلى محيي الذّين ابن عربي ومن لفّ لفّه من القائلين بد اوحلة الموجودة. (المترجم)

لقي المؤثّر الصّوفي قبولًا في الإسلام، وهو ما يمكن معاينته بوطوح من بن جملة موضوعات أخرى (inter alia) - في مصنّف الغزّالي المسمّى إحياه علوم الدّين؟ إذ لم يستند هذا الكتاب إلى تعاليم المتصوّف المحاسبي (ت ٣٤٣هـ/ ٢٥٧م) على نحو واسع فحسب (٢١٦)، بل استند أيضًا إلى تعاليم المتصوّف المتأخر أبي طالب المحّي (ت ٣٨٦هـ/ ٢٩٩م)، ولا سيّما ثلك التي ضَمّنها الأخير مصنه المسمّى قوت القلوب.

بيد أنَّ فلسفة الأدب الأخلاقية كانت مزيجًا انتقائيًا من التَقاليد الأجنبية والإسلامية معًا، ويؤسعنا أن نجدهما في مصنَّف ابن فُتيبة المسمَّى حيون الأخبار، فقد وجَد كلا الجانبين: العَلماني والدِّيني طريقَهما إلى هذا الكتاب، بصرف التَّظر عن دلك الانطباع الأوّل الذي يخرج به المرء بعد فراغِه من قراءة فِقرة وردَت في مقدِّمة المؤلِّف، وذا نصُّها:

الله من الكتاب - وإن لم يكن في القرآن والسّنة وشرائع الدِّين وعلم الحلال والحرام - دالٌ على معالي الأُمور، موشِدٌ لكريم الأخلاق، زاجِرٌ عن النَّذاءة، ناه عن الفَييح، باعِثُ على صواب النَّدبير، وحُسن التَّقدير، ورفق السّياسة، وعِمارة الأرض. وليس الطَّريق إلى الله واحدًا، ولا كلُّ الحير مجتمِعًا في نهجُد اللَّيل، وسَرد / الصّيام وعلم الحلال والحرام، بل الطُرق إليه كثيرة، وأبواب الخير واسعة. وصلاح الدِّين بصلاح الزَّمان، وصلاح النَّمان بصلاح الرَّمان، وصلاح النَّمان بصلاح السَّلطان، وصلاح السُّلطان -بعد توفيق الله - بالإرشاد وحُسن التَّبصير المراهم؟

[177

تعرّضنا - آنفًا - للمصنّفات الأربعة التي عدّدها ابن خلدون (ت ١٤٠٨هـ/ ١٤٠٦م) بوصفها محتوية على المبادئ الأسامية للأدب الإنساني وركائزه، وهذا المصنّف لابن تُحيية هو أحدها المبادئ الأسامية للأدب الإنساني وركائزه، وهذا المصنّف البن تُحيية هو أحدها (١٩٠٠). وعند القراءة الأولى للمقطع المذكور آنفًا، قديخرج المرء بانطباع مؤدّاه أنَّ هذا الكلام إنّما هو مستلهم من مشرَب عقلاني، طالما أراد مؤلّفه الإعلاء من قيمة الأدب على حساب الدّين نوعًا ما بيد أنَّ هذا الانطباع مخالفٌ للحقيقة كل المخالفة، ولا سيّما عندما يتأمّل المرء مليًّا في أوّل اسمين من المؤلّفين الأربعة الذين ذكرهم ابن خلدون، إلى جانب الحوادث التي شهِدها المؤلّفين الأربعة الذين ذكرهم ابن خلدون، إلى جانب الحوادث التي شهِدها

التصف الثّاني من القرق النّالث الهجري/ التّاسع الميلادي. فقد كان الأديب العظيم الجاحفظ عقلانيًّا معترليًّا، وكان ابن قُتيبة -وهو الأدبب الذي لا بقـلُ عن الحاحظ عظمة- منذرجًا في عداد أهل الحديث.

لم ينافح ابن قُبية عن العقلابية قطُّ وهو على عقدة أهل الحديث بل بجب أن يُفهم دلك المعطع على أنه دعوة بالأدب، وحُهها ابس قُتية إلى الزماق من أهل الحديث. فعي هذا المغطّع، كان ابن قُتية بناشد أولئك الذين تشبّوا بالقرآن والشّنة وفرائش الشّريعة لقد كان ابن قُتيبة - كما يدو لي- يحثُّ رفاقه من أهل الحديث على عدم المبالغة في ردِّ الفعل ضد الأدب، الذي مال البعض الوقت - إلى العقلانية بتأثير الأدباء من المعتزلة؛ وذاك لأنه قبل إحفاق البحنة في تحقيق أهدافها، كان المعتزلة قد هَيمنوا على الأدب، ونُسبت لهم أبرز الإنجازات التي تحققت فيه. وكان الجاحظ -الذي أوضح موقفه عقائديًّا في مصنّفه فضيلة المعتزلة - من أبرز أولئك المعتزلة وبهذا الكتاب افتت في مصنّفه فضيلة المعتزلة - من أبرز أولئك المعتزلة وبهذا الكتاب افتت مذهب في الشّريعة نُسِب إليه، فأطلق عليه فالجاحظيّة. وسَرعان ما درَسَت آثارُه، مغمورًا بموجات مدّ مذهب أهل الحديث.

توفّي ابن قُنيبة في الرّبع الأخير من القرن الثّالث الهجري/ التّاسع الميلادي، في وقت كانت فيه النّقابات الفقهية لحركة أهل الحديث في طور التّكاثر، وظهور كليّات الفقه المتخصّصة، ومناهجها المقتصرة عليها، كما سبق أن تناولنا ذلك في الباب الأوّل من هذه الدّراسة. وتمثّل هدف أهل الحديث في تأمين سُلطة التّدريس في الفقه بحزم في حَوزة الفقهاء دونَ غيرهم، واستِبعاد أهل الكلام. وأدرَك ابن قُنيية الفقه بحزم في حَوزة الفقهاء دونَ غيرهم، واستِبعاد أهل الكلام. وأدرَك ابن قُنيية المنتمي لأهل الحديث والماهر في الأدب- أنَّ رفاقه من أهل الحديث، ربما بالغوا في ردِّ فعلهم إزاء الأدب في ذُروة تعصبهم ضدً العَدوّ -أعني المعتزلة - فالقوا بالطّفل مع ماء الاستِحمام، كما يقول المثل الإنجليزي. أنه .

المشل الذي ذكره مقدسي هو: "throw out the baby along with the bath". وهو مشل إنجليري
مشهورٌ يقال فيمَن لا يُميِّر الغَثُ من السَّمين. (المشرجم)

/ أولًا: تطور خطية الوعظ المدرسية"

1 0

استحدث أهل الحديث الثقابات العقهية، وكليَّات العقم، والمناهم العقمرة استعداد الله المعالم المتعداد المعالم الأحلاق

١) أنواع الوعظ

مُيِّر بالفعل بين نوعين من الوعظ: ١) الخطبة. ٢) الوعظ، وكانت الخطبة مي خُطة الجُمعة التي ألقاها الخطيب -المعيّن من قِبل الخِليفة- من على منبر المسحد عالمًا في القرآن، أو في الحديث- في حَلقة دراسية، أو في الجمع، أو في المسجد أو في المدرسة، بوصفها حقلًا أكاديميًا للدراسة. أو في بعض المناسبات الأحرى ربي مثل كتابة الوعط إلى الحُكَّام في شكل رسالة، أو وعظ الجمهور في الشُّوارع والأسواق. وعلى النَّقيض من الخطيب المعيَّن من قِبل السُّلطان (-)، فإنَّ وضع الواعظ لم يتحدَّد من قِبل السُّلطان قطُّ. وعلى النَّقيض كذلك من الخطيب، كان بؤسع الواعظ أن يعِظ حاتًا، أو ناصحًا، أو منتقدًا، السُّلطة الحاكمة.

كانت الخطبة والوعف أهمَّ نوعين من الخُطب ولا تخلط المصادر بينهما قطُّ، في حين أنها تخلط بين الوعظ والقَصِّ والتَّذكير. وينبغي لنا أنْ نُميِّز بين الوعظ والْقَصِّ؛ فالقَصُّ هو الخطبة الشَّعبية التي كانت تُلقى في شوارع المدينة، وكان يُطلق على النُّطباء فيها اسم القاصُّ (وتُجمَع على تُصَّاص)، والمذَّكِّر أيضًا (وتُجمَع على

 ⁽أ) يعنى مقدسي بالوعظ المدرسي (الأكاديمي) الوعظ الدي دُرّس في المدارس بوصف موصوعًا للذُوامية، ونشاط الوُّغَّاظ الذين كان لهم إنتاجٌ علمي في الوعظ وما تعلُّق به، وسيتعرص مقدسي تمميلًا لتطبُّور الخُطِّبة منذ أُصلق عليها «المقام» وحتى أصبحت حقلًا مدرسيًّا، وكُرسيًّا موقرفًا في المدارس، يُعيِّن فِه الوَّغَاظ للوعظ وتدريسه. (المترجم)

 ⁽ب) لا تعنى كلمة الشَّلطان، هذا المعنى المباشر الذي يتبادر إلى الدَّهن، بل تُشير عامَّة إلى صاحب الشُّلطة، وكان المورِّخون الأوائل يُلقُّبون الحليفة بالشُّلطان إلى أنَّ اتَّخد الغزنَّويُّون ثمُّ السَّلاجعة هلم اللَّقب، فصار المؤرِّخون يُميِّزون بين الخيفة والسُّلطان. (المترجم)

مذكّرين). وينتغي التّميير سها؛ لأنّ المصطلحات الثلاثة التي عيّنت الوّعّاظ - أعني الواعظ والقاصُ والمدكّر - عالبًا ما حاءت مشوّشة في المصادر.

عالج ابن الحوري (ت ٩٥هـ/ ١٢٠٠م) هذا الالتباس، فصنف كتانًا في الرعظ، السماء كتباب القطساص والمذكّريين. وعرّف ابين الحوزي كلّ مصطلح مس المصطلحات الثلاثة في مستهل كتابه، فكان عمل القاص رواية قصيص الغابرين وتفسيرها. وأعاد المذكّر تذكير النّاس بالنّعم التي أنسم الله بها عليهم، وحثهم على شكره، وأنذرهم مغبّة عصبانه. ثمّ أشار المؤلّف بعد ذلك إلى أن هذين المصطلحين الاخيريين قد استعملا عن طريق الخطأ تباذليًا، فحلٌ كلّ مهما محلّ الأحر وكان الهدف من الوعظ إلهام الجمهور التّقوى التي تُرقّق القلوب القاسية (١٩٥٠).

٣) نشأة الوعظ المدرسي

قد نجد العلامات الأولى لتطوّر الوعظ مدرسيًا / في أنسطة بعض الشخصيّات [١٧٤] البربهاري البارزة من أنمه أهل الحديث، فعلى الرّغم من أن [أبا علي] البربهاري (ن ٢٢٩هـ/ ٩٤١)، لم يُذكّر بوصفه واعظًا قطّ، فقد كان إمامًا لنوع النّساط الذي انبعَث من بين صفوف الوعّاظ في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشرَ الميلادي في خضمٌ الكفاح ضدَّ الدَّعاة الأشاعرة الوافدين من خارج بغداد بهدف نشر مذهبهم فيها. إنَّ المصنَّف الوحيد الذي صنَّفه البربهاري -ووصلنا- هو كتابٌ في العقيدة بعنوان شَرح كتاب السَّنة، (وكتاب السَّنة من تصنيف أحمد بن حنبل)، أنكر فيه على الحركات السَّياسية الدِّينية التي عدَّها معادية سُنّة النَّبي [ﷺ]. وكان البربهاري مناهِصًا للكلام عند الأشعري، وقيل: إنَّه -أعني الأشعري- قد دوَّن مصنَّفه الإِيانة بعد لقاء جمّعه بالبربهاري، فوضع الأشعري نفسه على نحو مباشر تحت لواء ابن حنبل. كما صنَّف البربهاري، بسبب

⁽أ) يمني كتاب الإبائة. ولا أعلم أحدًا نسب للبرتهاوي كتانا غير كتاب شوح كتاب السُّنة، غير أنَّ ابن أبي يَعلَى - في سياق ترجمته للبربهاوي - ذكر أن له مصنَّفات (هكذا على الجسم)، وربسا كان له مصنَّف مفقودٌ بهذا العنوان. غير أنَّي لم أقف على مصدر مقدسي في هذا الصُّدد، كما لم أفرأ قطَّ أنَّ للبربهاري كتابًا حمل هذا العنوان، ولست أعرف له إلا شرح كتاب السُّنة. (المترحم)

بشاطه الذّيبي- السّياسي لصالح مذهب أهل السُّنة، بحت حُكم اللويهيّس الدين مالو. إلى الشّيعة، إلى الاستتار حتى توفّي عن عمر باهر ٩٦ عامًا ١٠٠٠

وكان لأبي بكر النجّاد (ت ٤٨هـ/ ٩٦٠م) حلفتان دراسبّتان في حامع المنصور، إحداهما للإعتاء، والأخرى للحديث، وصنّف مسلمًا لحديث أحمد من حنبل المراسم ومن بين أعماله في الفقه ثمّ عملٌ له حول الخلاف بين الفقهاء (٢٠١٠)، وكتب رسالة في الردّ على من يقول بخّلق القرآن (٢٠٠٠).

وكان أبو بكر الأجُرِّي (ت ٣٦٠ من الإمام) - وهو محدَّثُ ومتصوِّتُ من أهل الحديث الذين ادَّعي أصحاب كُتب التراجم من الحابلة والشَّافعية أنه كان على مذهبهم، والسَّبب في هذه الهُوية المزدَوجة هو التَّقارب بين أعضاء النَّقابين الفقهيَّتين اللَّتين كانتا ما تزالان في طور التشكُّل - من أهل الحديث ولا شكُّ. وستَّف الأجُرِّي في عقيلة أهل الحليث ناهلا من المشرَّب نفسه الذي نهَل منه الحنابلة من أهل الحديث، حيث كانت إدانة الكلام شرطًا لا غنى عنه ويه ويه الوعظ المعارب، وكان النجَّاد والأجُرِّي من علماء الحديث الذين كان لهم طلَّابٌ في فن الوعظ المعارسي، على الرغم من أنهما لم يُصنَّفا واعظين في تراجيهما. ومع ذلك، الوعظ المعارسي، على الرغم من أنهما لم يُصنَّفا واعظين في تراجيهما. ومع ذلك، أحيان كلاهما من علماء الحديث، وكانت لهما حلقاتٌ للحديث، استخدَماها في أحيان كثيرة للوعظ المدرسي.

كان أبو لحسين ابن سَمعون (٠٠٠-٣٨٧هـ/ ٩١٢-٩٩٧م) أوَّل عالم حنبلي

⁽f) جانب مقدسي الصواب بقوله إنَّ البَريَهاري استَتَو في عهد البُويهيّس لدين مالوا إلى الشّبعة وقدُموهم على من دويهم؛ (ذ لم يُددك البريَهاري حُكم بني بُويه، فقد توفّي في شهر رجب من عام (٣٣٩ه/ ٤٤٥م)، وبعد وفاته بيضع سنوات دخل معزُّ الدُّولة أحمد بن بُوته بعداد في عام (٣٣٩ه/ ٤٥٥م) أي إنَّ البَريَهاري مات مستوا في مستهلُّ خلافة المثقي لله الذي بويع بالخلافة في شهر ربيع الأوّل من عام (٣٣٩هـ). وكان الخليفة الرَّاصي -الذي أباحَ دم البَريَهاري - عد توفي في الخامس عشر من ربيع الأوّل من السَّنة نفسها, (المترجم)

⁽س) قبل. إنَّ أبنا بكر النجَّاد صبَّف كتابًا كبيرًا مرتَّبًا منسَّقًا في السُّنَن، ولعله عر الذي يُشير إليه مقدسي أعلاه، وله رسالة معوان الرَّد على من يقول إنَّ القرآن مخلوق، والأمالي، ومسنّد أمير المؤمنين حمر بن الخطَّاب (المترجم)

مبرز في من الوعط المدرسي، حمع معاصروه أكثر وعطه، بيد أنه لم يصله مه مه ى شيدرات قليلة "" ودأب عبد كيسر من العلماء على حضور محالس وعطه في بغداد. ولما أراد الأمير النويهي عضد الدولة (حُكمه، ٣٣٨ ٣٣٨هـ/ ٩٤٩ - ٩٨٩) وضبع حدد للشغب الدائر بين النسبة والشيعة في مسبهل حُكمه في بعداد، أصدر مرسومًا يبهى فيه عن الوعظ في المساجد وفي شوارع المدينة. وفي تحد مه لذلك الأمر لم يأب ابن شمعون النوقُف عن الوعظ فحسب، بيل قيل إنه وعظ الأمير النبويهي نصفه لما "إنه وعظ الأمير

/ أسّس الوعط على أرص صلبة - وصعه فنّا وحقلًا مدرسبًا يُدرُس في المحلقات [١٠٥] في المجوامع، والمساجد-الكليّات، وفي الأخير، في المدارس-الكليّات وما أشبه دلك من المؤسّسات على يد بن سمعون. ويبرز هذا التطوّر في تراجم العقبه المحتبلي المتفنّين ابن عَفيل؛ إذ ذكر ابن عَفيل في سيرته الذّاتية الوعظ يوصفه حقلًا من جُملة الحقول التي تخصّص فيها، متبوعًا باسم أحد المدرّسين الذين درس عليهم هدا الفنّ، ألا وهو أبو صاهر ابن العَلَّف (ت ٤٤ عُهـ/ ١٠٥٠م)، وكان ابن العلّاف تلميذًا من تلامذة ابن سَمعون. وكان لمصنّفات ابن عقيل أثر عظيمٌ في ابن العبر ابن الجوزي. وكان الأحير -بلا شكّ- أصغر من أن يعدرُس مباشرة على ابن عقيل -الذي ترى أثره عليه واضحًا، ولا سيّما في فنّ الوعظ، من خلال تلك المقاطع الطّويلة المأخوذة من أعمال ابن عقيل التي حفِظها ابن الجوزي لما في مصنّفاته - بـل درّس ابـن المحوزي فنّ الوعظ على [أسي الحسّس ابن] الزّاعوني مصنّفاته - بـل درّس ابـن المحوزي فنّ الوعظ على [أسي الحسّس ابن] الزّاعوني ابن الجوزي عامّه الخامس عشرً بعد. وكان مكلّ من ابن عقيل وابن الجوزي مدرّسين ابن المجوزي عامّه الخامس عشرَ بعد. وكان مكلّ من ابن عقيل وابن الجوزي مدرّسين ابن المجوزي عامّه الفراس عشرة بعد. وكان مكلّ من ابن عقيل وابن الجوزي مدرّسين مصلة اتصالًا وثيقًا بالوعظ.

وثم سلسلة من الوعّاظ العظام في التّقليد الحنبلي لخُطبة الوعظ المدرسيّة، امتدّت من القرن السَّادس الهجري/ العاشر الميلادي إلى القرن السَّادس الهجري/ التَّاني عشَرَ الميلادي، ممَّا أسفَر عن خطب واعظ كبير في كلّ قرن من تلك القرون

النّلاثة، وهم: ابن مسمعون وامن عقيل وابن الحوزي على الترتيب. ووصل الوعظ -بوصف فتًا من الفنون- إلى ذروة تطوّره في الأدب الإنساني الجديد في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر المبلادي على يد ابن عَقيل، ثمّ ابن الجوزي، في القرن الشادس الهجري/ الثّاني عشر المبلادي، ووصل من الوعظ إلى الدّفع بالإدباء من الوعظ إلى الدّفع بالإدباء من الوعظ إلى الدّفع بالإدباء من الوعظ إلى الدّفع العليا للدّولة في بلاط الخلافة التي استعادت عافيتها أنذاك.

ثم سمنى ابن الجوزي الرُعّاظ المسلمين البارزين بعد النّبي [إلى الله المسلمين البارزين بعد النّبي [إلى الله الم سمنى منهم سمنة عشرَ صحابيًا، فيهم الخلفاء الرّاشدون. ثمّ ذكر بعد ذلك كتّاب الوعظ البارزين في مختلف أصقاع الإسلام وحواضره على النحو النّالي: مكّة: حمسة وعّاظ، والمدينة: سمنة وعّاظ، واليمن: واعظ واحدٌ، والكوفة: سبعة وعّاظ، والبور: واعظ واحدٌ، والكوفة: سبعة ونيسابور: واعظ واحدٌ، والشّام. ثلاثة وعّاظ، ومصر: واعظ واحدٌ، والمغرب: واعظ واحدٌ، والمغرب: واعظ واحدٌ، والمغرب: واعظ واحدٌ، والمغرب: واعظ على الله عنه وذكره إيجازًا باسم فخطيب الفسطنطينية) وأخيرًا مدينته بغداد: أحدَ عشرَ واعظًا. وسنقصر اهتمامنا هنا على الفسطنطينية) وأخيرًا مدينته بغداد.

يعدُّ إبن الجَوزي مصدرَنا الرَّيس عن كُتَّاب الوعظ الذين سنذكُرهم مستأنفًا.
وسنَعرِض لهؤلاء العلماء الذين ذُكروا في مصنَّفه المسمَّى كتاب القُصَّاص، وكتابه
[١٧١] الجامع بين الحوليَّات / والتَّراجم، والمسمَّى المُنتظَم؛ لنمنح القارئ -من خلال
تعاليمهم وكتاباتهم - نُبذة عن تطوَّر فنَّ الوعظ في بغداد؛ لإظهار الكيفية التي
استُخدم بها الوعظ، ولا سيَّما بعد إخفاق المِحنَة في تحقيق أهدافها. وسيتيَّن لنا من

حالان دالمك أن لحصة الوعظ قد لعنت دورين. الأؤلا من حلث الشكر، و شامي من حيث المصمون

- ١) كانت لحظنة توعط و سبعة تبلاعة عبد حركة أهل بحديث، وهي حركة تصحيحية لنوع تحظمة الأدنية لتي سنق أل حبرها بالاط المعلاقة
- ان كانت وسينة بنشر الإيمال بمدهب أهل تحديث، فكنت بالأعواقية صد مينون عدمسة بمنط تحطانية في السلاط، وكدلك بمنط الحياة الله وكان محتوى هذا البال هو العفيلة الشبية، التي كانت ما ترال في طور أشسوه على أساسي من فقه الشافعي وأحمد بن حبل """

هالك أحد عشر واعظً سعداد ذكروا في كتاب القطاص، من العقها، والمحدّثين والمتصوّفة. كان من بسهم الجُنبد (٢١٥- ٢٩٨هـ/ ٩٢٠- ٩٩١)، المتصوّف المعروف، وصاحب المحامِبي والبسطامي، وكان المُخنِد أيضً متوسّلاً وفقية درس على أبي قور (ت ١٤٠- ١٩٨٩)، تلميذ الشّاهي الله وكان تلميدً الشّاهي الله وكان تلميدً الشّاهي وكان تلميدً الشّاعي أبي قور (ت ١٤٠- ١٩٤٦م) أيضًا بوصفه متصوفًا، وكان تلميدًا لخير الشّامي والجُنيد والحدّاج (٢٤٠).

ثانيًا: كتَّاب الوعظ والوعاظ المدرميون

١) أبو السَّري منصور بن عمار

عاش الواعظ أبو السّري منصور بن عمّار (ت في مستهلّ القرن انتَالَث الهجري/ التّاسع الميلادي) (١٠٠٠ في البصرة، وأصلُه من ملينة مَروَد وكان متصرّفاً ومحدّث روى المحديث عن النين من المحدّثين الأوائل المعروفين، وهما: اللّيث بن سعد وعبد الله بن لهيعة (ت ١٧٤هـ/ ٢٩٠م). ولم نقّف له على تاريخ مولد أو وفة محدّدين بدقّة. ولكن قرّاد مِسرّكين (F. Sezgin) يذهب إلى أنه ريما توفي في أوائل القرن الثّالث الهجري/ التّاسع الميلادي. وذكرت مجالس الوعظ عنواناً لمصتّف له في القهرست لابن النّديم (٢٥٠٠). وعدّه أبو عبد الرّحم السّلمي -صاحب تراجم

 ⁽أ) قال محمَّد بن إسحاق التَّديم:

المتصوّفة - امن حكماه المشايخ ، ودكر عددًا من أقواله في الأحلاق، بسوق مها ما يلي، مؤشّرًا على العصر من جهة، فضلًا عن أنَّ تلك الأموال دات صلة بعنَّ الوعظ م حهة أخرى:

امن اشتغل مذكر النّاس القطع عن دكر الله تعالى الله المقولة الرّابعة) السيحان من جعل قلوب العارفيس أوعنة الدُكر، وقنوب أهل الدُبا أوعبة الطّمع، وقلوب الرّاهديين أوعة اللّه كُل، وقلوب الفقراء أوعبة القناعة، وقلوب المتوكّلين أوعية الرّضاة (لمعولة العاشرة) / استلامه النّفس في منابعتها». (المقولة الثّالثة عشرة)""

[١٧٧]

وتحدر الإنساره إلى أنَّ منصور بن عشار - وكان أوّل عالم بارز في حقل الوعط المدرسي قد شارك في محمة خلق القرآن، منحازًا إلى حاس العلماء من أهل الحديث. فقد كتب عمّار رسالة يردُّ فيها على رسالة أرسلها له بشر المريسي -حصم الشّافعي - في مسألة خلق القرآن، وقد حفِط أبونُعيم الأصفهاني (ت ٤٣٠هم/ ١٩٨) - وهو صاحب تراحم آحر للمتصوّفة - ثلك الرّسالة في كتابه جلية الأولياء ١٠١١، وقيل: إنَّ ابن عمّار عدَّ الحدل في مسألة خلق القرآن بدعة يأثم فيها الشائل والمجيب معّا: فأمّا السَّائل فقد دخل فيما ليس له بتكلَّف (٥٠٠)، وأمّا المجيب، فلائه تحمّل ما لم يجب عليه أن يتحمَّله. ثمّ استطرد ابن عمّار قائلًا:

اوالله تعالى الخاس، وما دولَ الله مخلوقَ. والقرآن كلامُ الله غير محلوق، فانته بنفسِك وبالمختَلفين في القرآن إلى أسمائه التي سمَّاء الله بها تكُن من المهتَدين، ولا نبتَدع في القرآن من قَلبك اسمًا فتكون من الضَّالِي، (٢١٦).

تحدُّثت المصادر عن منصور على أنَّه رجلٌ بلَغ الغاية في البلاغـة والوعظ في

وما أحد عن منصور فإنّما جعله مجالس، لم يُسمّ دلك كُتنًا فمن ذلك مجلسٌ في الحَنين، مجلس الدَّبيل، مجلسٌ في ذكر الموت، مجلس الدَّبياج، مجلس صفة الإبل، مجلسٌ في العِينة واللَّين، مجلسٌ في مي أسوت، مجلسٌ في القطوونا نقتبس من مي البِدى، مجلس الشّحاب على أهل الثّار، مجلسٌ في اتظوونا نقتبس من وُركم، محلسٌ في العمسة في النار، مجلس العرض على الله عزَّ وجل، مجلس الثّقوريه في الغزو، مجلس العسجًا في ذِكر الموت،

زمانه، فكان الله المنتهى في البلاغة والوعظاء، وفي اترقيق قلوب الحاصرين في مجالس وعظه، وفي إثارة حميّة الحضور أو اتحريث الهمم، على حدّ تعير المصادر المعاصرة (٢١٧).

٢) أبو ذَكَريا يحيى بن مُعاذ الرازي (ت ٢٥٨هـ/٨٧٢م)

أصله من الرّي، وعاش في بَلح ثمّ انتقل إلى بيسابور، حيث واقته مثيته هناك. وكان واعطًا منصوّعًا وراهدًا مشهورًا """. وكان أخوه -ويُدعى إسماعيل - على النّغيض منه، عد اتّحد منحى مختلفًا؛ فنادم الملوك أو اعتاد المجالسات الملوك """. و وذكر ابن الجوزي نعتًا كُتب على شاهد قبر يحيى: • حكيم الزّمان """. وعلى الرّغم من أنه مجرّد عالم زار بغداد، إلّا أنّ يحيى وأخاه قد ذكرا هنا إظهارًا للتبائين في مسيرة أفراد انتموا إلى الأسرة نفيسها، وتجسيدًا لجانبين من المنافسة في استخدام البلاغة والقصاحة في حياة البلاط.

٣) أبو محمَّد الحسن بن علي بن خلف البَربَهاري (ت ٣٣٩هـ/١٩٤١م)

على الرَّغم من أنَّ المصادر لم تنعته واعظًا -كما ذكرنا ذلك آنفًا (المصادر لم تنعته واعظًا -كما ذكرنا ذلك آنفًا (المحادث المنتقبة النَّسُاط الدَّيثي-السَّياسي الذي غدا جزءًا لا يتجزَّأ من الوعظ والزَّهد في خِضمً كفاح أهل الحديث (٢٢١).

/ ٤) أبو الحسن علي بن محمَّد (ت ٣٣٨هـ/٩٥٠م)

ويُدعى «المصري»، عاد إلى بغداد - وكانت مسقط رأسه - بعد زيارة له إلى مصر. وكان واعظًا بغداديًّا كاتبًا للمَواعظ، وصنَّف عددًا كبيرًا من المصنَّفات في فنِّ الوعظ، فقدت جميعها فلم يصلنا منها شيءً. وكان لديه مجلسٌ يُدرَّس فيه ويعِظ (٢٦٠هـ/ ٩٧٢م)، وكان الأخير خادمَه وتلميذَه، درس عليه فنَّ الوعظ (٣٢٠). وبوصفه ورَّاقَه، لُقَّب التَّلميذ به فنَّ الوعظ (٣٢٠). وبوصفه ورَّاقَه، لُقَّب التَّلميذ به فنَّ المصري المصري المصري المصري المصري المصري المصري المصري المصري المصري المصري المصري المصري المصري المصري المصري المحري المصري المص

[AYA]

⁽أ) انظر ما تقدُّم، ص ٢٨٩. (المترجم)

ه) أبو الميسن على بن إيراهيم المعمري (ت ٢٧١هـ/٩٨٢م)

متصوف و واعظً، بصري الأصل، سبكن بعداد حيث كان شبخًا إمامًا للمتصوّلة الممتدونين منحب المتصوّلة واضمى الممتدونين منحب المتصوّف الشبلي، وعُمّر حتى بلغ من العمر أرذله، واضمى بصعب عليه حصور المحالس في المستحد؛ لدلك فقد شُيّد له ويباطّ، بإزاء جامع المتصور، وهو الرباط الذي غُرِف بعده باسم صاحبه، أي تلميذه، والزُّورَني،

توفي الخصوي عن عمير باهر الشَّمانيس، ودُفن في مفترة باب خرب، المعروفة أيضًا باسم فقر أحمد من حيل؛ (٣٢٥).

٣) أبو حقص عمر بن أحد بن شاهين (ت ٢٨٥هـ/٩٩٥م)

تُوفّر على دراسة المحديث، بوصفه محدّثا بغدادبًا وواعظًا، وهو في الحادية عشرة، شانَّه في دلك شأن شيوجه الذين بدأوا أيضًا دراسة الحديث في تلك السنّ المبحّرة، وكان مؤلقًا مُكرّا، كتب ببحسب إحصائه - ٣٣٠ مصنَّفًا وقيل إنَّ نفسيرة نفر آن تألّف سن ١٥٠٠ جزء (٢٠٠٠). ومن بين تلامذته في هنّ الوعظ، ثمّة أمرأتان، هما: خديجة الملقّبة بدويت البقّال؛ (ت ٤٢٧هـ/ ٤٥، ١م)، وخديجة الشّاهجانية (ت ٤٢٠هـ/ ٤٥، ١م)، وخديجة الشّاهجانية (ت ٢٠٤٠هـ/ ٤٠، ١م)، وخديجة الشّاهجانية المين (ت ٤٤هـ/ ١٠٤٨م) تلميذًا

٧) این مُعنون (ت ۲۸۷هـ/۹۹۷م)

وصولًا إلى بن المجوزي في الفرن السّادس الهجري/ الثّاني عشرَ الحنابلة، من الدنه وصولًا إلى بن المجوزي في الفرن السّادس الهجري/ الثّاني عشرَ الميلادي وما تلاه. ترَس المعسوّف الحنبلي، والفقيه والمحدّث، الكتاب الأمُّ في الفقه الحنبلي، المسمّى المختصر لمجرّري (ت ٣٣٤هـ/ ٩٤٥م)، وعنّق عليه في تعاليه الشُوفية وقرّ الموعظ المدرسي، اشنهر بمواعظه وحكيمه، وما زال يعظ حتى لقبه النّاس بدالتكون وله: قرأيت المعاصي نذالة عربية عالموعة، فالمتحالة ويتكلها مروعة، فاستحالت ديانة المعاصي نذالة

/ الحطّ هـ تلك الصّلة بين المروءة في الأدب وطاعة العبد لرته، التي يمترص أن (١٧٩) تـودي الممروءة إليها، في هـذه الحكمة للمتصوّف والواعظ الحبلي المشهور دُفن في مقبرة أحمد س حنبل، في محلّة بناب حرب (٢٣١)، وثمّة شدراتُ من أمالي ابن سمعون محفوظة في المكتبة الوطنية بدمشق (٢٣٠).

۸) عبد الصمد الواعظ (ت ۲۹۷هـ/۲۰۰۱م)

يقدّم عبد الصّمد و الصحابه المثلة باهرة على دلك التّعاون الذي كان بن التّقابتين الفقهيّتين: الحسلبة و الشّافعية، والشّراكة الوثيقة التي جمعت بينهما داخل حركة أهل الحديث. وكان عبد الصّمد فقيها شافعيًّا وعالمًا في فنّ الوعظ، ارتبط اسمه بجماعة ديية -سياسية ناشيطة عُرِفت باسيم الصحاب عبد الضمد». وذكره ابن الجوري في كتاب عن الوعظ، وعدَّه زاهدًا كان يعيط بالقرب من الصّناديق، أي السّاعة الماثية (Clepsydra) التي كانت تُحدِّد مواقيت الصّلوات في جامع المنصور (٢٣٠).

وثم رواية رويت عنه، أنه لمّا جاءه رسولٌ -من رجل ثري كريم- بصُرّة فيها منة دينار هِبة، أبى أن يقبلَها لنفسِه، ووضعها على الأرض وأذِن لأصحابه أن يأخذوا منها، كلِّ على قدر حاجته، ثمّ جاءه ولدّ له يطلب شيئًا يأكله، فأرسَله إلى البقّال الذي كان مدينًا له، وأمره بشراء رُبع رَطل من التّمر (٢٣٦). مثل هذه الصَّورة هي الصُورة المألوفة لـ الزّاهـ له الذي نصفُه المصادر، الذي يأبي على نفسه صَول الهدية من الأثرياء خِشية أن يخضع لهم. ومن ثمّ نأى بنفسه عنهم، وعن المستولين والحُكَّام كافّة؛ كي يحتفظ بحرّيته في انتقاد أعراف العصر، التي عنّها بدعًا ومحرّمات. أمّا تَبول عبد الصّمد المال لأصحابه فيعني أنّه رأى جواز قبول الهِبة من المال في حقّهم، وصفها مصدرًا مشروعًا.

٩) أثر أصحاب عبد الصمد

امتد النشاط الدِّيني-الشياسي لأصحاب عبد الصَّمد إلى النَّصف النَّاني من الغرن الخامس الهجري/ الحادي عشَرَ الميلادي على الأقلّ، أي بعد أكثر من نصف قون

من وفاة شيخهم، وظلَّ اسمه علما على تلك الحماعة. وعندما تتبع فعال هذه الجماعة - بالقدر الذي تسمح به المصادر المتاحة سنق صورة فيما يبعلُق بطيعة عضويتها، ودوافعها، والدُّعم الذي تلقّته ومصدره، والمندى الذي يمكن أد يكون هذا الجانب من حركة أهل الحديث قد بلغه بوصعه عاملًا مؤثّرًا على مسار البعركة الأدبية، لاتخاذ اتجاه أكثر انسجامًا مع الأحلاق عند أهل الشنة

(۱۸۰) / رؤت المصادر - في حضم حوادث عام (٤٤٧هـ/ ١٠٥٨م) - نبأ استبلاء وأصحاب عبد الصّدة، بزعامة ابن شكّرة (ت ٣٨٥هـ/ ٩٩٥م) على زوزق كان ينقل جِراد المحَمر إلى القائد التَّركي البَساسيري (ت ٢٥١هـ/ ١٠٦٠م) عند الرُّصيف النَّهري بمحلَّة باب الأزَجّ، بالجانب الشَّرقي من بعداد، وكيف أنَّهم كشروا الزُّورق وأراقوا المحَمود (٢٣٠٠).

وفي شهر رمضان من عام (٥٠٠هـ/ ١٠٥٨)، كرَّرت مجموعة من الهاشمين النين سبّوا أنفُسهم الصحاب عبد الصّمدا، مطلبًا سابقًا لهم، بالزام النّصارى واليهود بالقيود الشّرعبة المتفروضة على أهل الذمّة. وتحدَّث زعيمهم ابن سُكَّرة إلى وزير الخليفة، ابن المسلمة (ت ٥٠٠هـ/ ١٠٥٨م)، في بلاط الخليفة، شاكيًا من الحُرية التي بات ينعَم بها أهل الذمّة في تصرُّ فاتهم العامّة. ولم يُلق الوزير الذي تعارَضَت مصالحه مع مصالح ابن سُكَّرة - بالّا إلى شكايات الهاشميين. م

وحاول الخليفة نفسه - تحت ضغط الرَّأي العام - اتخاذَ بعض الإجراءات في هذا الشَّأن، لكنَّ الوزير وجد سبلًا للالتفاف على أوامر الخليفة. فأوعَز إلى كاتب الخليفة المسيحي ابن المُوصَلايا (ت ٤٩٧هـ/ ٣٠١٠ - ١١٠٩م)، والكاتب اليهودي لزوجة المسيحي ابن المُوصَلايا (ت ٤٩٧هـ/ ٣٠١ - ١٠٠٤م)، والكاتب اليهودي لزوجة الخليفة، بترك النَّهاب إلى عمليهما، والقرار في بيتيهما، وبذل النَّهيحة لبني جلدتَيهما من التجار والصَّيارفة والحرفيّين ليحذوا حَنوهما، لكنَّ الخليفة وضع حدًّا لهذا الإضراب ٥٣٠٥.

وفي عام (٤٥٦هـ/ ١٠٦٤م)، وتحديدًا في يوم الجمعة الثَّاني عشرَ من شعبان (الموافق ٣٠ يوليو/ تموز)، هاجم «أصحاب عبد الصَّمد؛ المدرَّسَ والمتكلَّمَ

معوسي و مصنبوف من ونسد (ت ٤٧٨هـ/١٠٨٦م) ودلك لتدرسه مدهب المعتربه، ونركه صداة التحمد في المحامع وأسكر اس الوليد هذا الاثهام الأحير، والتهم مها حمد متحوسه ومنعه من أداء العرص وتعرّض اس الولمد للهجوم وأصبب، إلا آله تمكّى من العرر بند صرح صال المحدة من الشّبعة في حي الكوح حيث كان يقطّى ""

وتسنت تكرار النوع المساء من الشكايات في إيحاد العص شال الإصلاح في عام (٢٠٨٥هـ/ ٢٥٥ ما حيث أمر الهدم اليهود التي تحاورت المارل المحاورة لها ارتفاق وخصر على اليهود الحهر بالثوراة في مارلهم إلى الحدّ الذي يمكن به سماعه حرجه وأريقت حرار السّباء وكسرت المعارف والآلات الموسيقية وهُدمت المواحير، وأمر الحليفة التعيية هذه الأعمال على عرار ما كان يعمله وتصحاب عد الصّمدة

وانُّجدت إجراءات مماثلة ضدُّ دافعي الجزية مجدُّدًا في المناطق الواقعة شرق مغداد، وفي طريق خُراسان، وفي الجنوب في الجلّة، حيث عاش اليهود - في مدينة بني مَزيَد - عيشة المسلمين بها، فاتُخذوا ألقاب المسلمين وكُاهم، ولم يكونوا ملزّمين بارتداء الملابس التي تُعرِّف عن هُوياتهم بوصفهم يهودُ. ومجدُّدًا في عام المرّعين بارتداء الملابس التي تُعرِّف عن هُوياتهم بوصفهم يهودُ. ومجدُّدًا في عام (٤٨٤هـ/ ١٩٩١م) طُبِّقت تلك القيود على نحو أكثر صرامة، مع إلزام اليهود والنَّصاري بارتداء الملابس والشَّارات المميِّزة لهم، وعلى إثر هذا اعتنق كاتب المخليفة المسيحي [ابن المُوصِلايا]، وابن أخيه، الإسلام في خضرة الخليمة المقتدي (١٨٠٠)، وتُشير حقيقة أنَّ تلك القيود / كان يُعاد فرضُها دانمًا إلى أنَها لم تكن الماتِق بصرامة وعلى نحو ثابت.

ذُكر الشَّريف ابن سُكَّرة الهاشِمي في يوميَّات ابن البنَّاء (ت ٤٧١هـ/ ١٠٧٨م)، يوصفه أحد متزعمي جماعة «أصحاب عبد الصَّمد»، عِدَّة مرات. وتغطّي الشَّذرة الوحيدة التي وضلتنا من اليوميَّات، شطرًا من عام (٤٦٠هـ/ ١٠٦٨م) وعام

 ⁽أ) حو أمو على محمّد بن أحمد بن عد الله ابن الوليد، المعتزلي ترجته في سير أعلام النّبلاء
 (4) - هو أمو على محمّد بن أحمد بن عد الله ابن الوليد، المعتزلي ترجته في سير أعلام النّبلاء

(١٠٦٩هـ/١٠٦٩م)، وورد دكره أعني أن شكّرة في تلك اليومبّات ثماني مرّات على رأس أصحاب عند الضّمة، وتدكّرهم اليومبّات لبس فقط توضعهم مصلحس على رأس أصحاب عند الضّمة، حصومًا الدّاء للمتكلّمين من الأشاعرة المستخرّ الملاقيّين، ولكن أيضًا يوصفهم حصومًا الدّاء للمتكلّمين من الأشاعرة المستخرّ

ويطهر في اليوميّات هاشميّ احر، هو الشّريف أبو حعمر (ت ٤٧٠هـ/ ١٠٧٧م) وكان أبن عمّ الخليفة القائم على رأس محموعه أحرى الحرطت في نشاط أصحاب عبد الصّمة الغبارى، وتتحدث المصادر عن تأبيد الشّريف أبي حعمر، وكان فقيها حبليًا وزاهدًا، لأعمال اس سُخَره وكشرًا ما كان العقبه أبو إسحاق الشّيرازي [الشّافعي] يؤيّد أبا حعفر، كما كان يدعم -أحيانًا على الأقلّ ابن سُخُرة ضد فتاوى قريه الفقيه الشّاهعي". وفيما يلي بعص الأنشطة التي قام بها الشّريف بن شكّرة على رأس "أصحاب عبد الصّمدة:

- إن حطم كُرسي الواعظ الأشعري (م) الذي اتّهم أصحاب الحديث بالتّجسيم.
- ٢) ندد بأنشطة مربي الطيور ومدرّبيها الذين تجسسوا على النساء المسلمات من شاهق أبراجهم.
- ٣) أدان شرب الخمور في محلّة الخريم (ع) وكنسر الآلات الموسيقية هناك.

 ⁽¹⁾ الإيماءة إلى المقتبه الشَّاقعي أبي نصر ابن الصبّاع، انظر ابن البَّاء الحنبلي، يوميات فقيه حنيلي، (مشرة مقدسي- العدوي)، ١٨٩-١٨٩. (المترجم)

⁽س) الإيماء الى الهؤاسي الواعط ويبعد أن يكون ألكيا الهؤاسي العقبه، فهو هؤاسي آحر غالبًا (الستوجم) (م) يعسي حريم دار الخلافة وهي محلّة في الجانب الغربي من بغداد. وأصل القطبة أن و فقا من حرب البيجاز قدم على الخليفة، فترلوا بمحلّة حريم دار الخلافة بالجانب الغربي من بعداد وأقاموا حيافهم هناك وفي المساء اقتحم عنيهم ابن سُكُرة بعن معه من أصحاب عبد السّمد خيافهم وادّعوا أبهم كانوا بشربون المخمر ويستمعون إلى الغناء. وأراق ابن سُكُرة وأصحاب عبد السّمد خيافهم على المعارف وآلات الموسيقي، وهي صباح اليوم التّالي شكا الحجازيّون إلى الخليفة ما حاق بهم على يدابن سُكُرة وأصحاب عبد الصّمد، وادّعوا أنهم كانوا يتسمرون، وما كان عندهم خيرٌ ولا معازب يدابن سُكُرة وأصحاب عبد الصّمد، وادّعوا أنهم كانوا يتسمرون، وما كان عندهم خيرٌ ولا معازب بالنّفلر في هذه القضية، فاستدعى المتخاصمين، وأفتى ابن السّباغ وابن البيضاوي وابن محسّن بالنّفلر في هذه القضية، فاستدعى المتخاصمين، وأفتى ابن السّباغ وابن البيضاوي وابن محسّن بإلزام ابن سُكّرة الصّمان (أي التعويض) عمّا قام بإتلافِه. تفصيلًا انظر: يوميّات فقيه حنبلي من القون الحامس المهجري، ١٨٦ -١٨٩ . (المترجم)

وهو العمل الذي أنني عليه الشريف أبو حمفر وصاحب اليوميّات! ، وكان كلاهما من الحابلة على حدَّ سواء.

- إلى مدفع التعويضات بطير ما قام بإتلافه [في محلّة الحريم]، في فتوى لمقيه شنافعي (أشنعري)، بيد أنَّ عددًا من المقها، (من أصحاب الحديث) المتعاطفين معه أصدروا فتاوى أخر انحاروا فيها إليه
- ه) تعرّص الففها، الشافعية الأشاعرة للهجوم والشعلو عليهم لمعارضتهم لابن شكّرة، الذي كان يتمتّع بدعم أبي إسحاق الشيراري، مدرّس الفقه في المدرسة النظامية، البذي كان من ألدّ أعداء الأشاعرة. وأهرج عن ابن شكّرة بعد حبسه لمدة خمسة أيام (٣٣٠).

توضّح هذه الحوادث أنَّ خطوط الولاء تخطّت نقابات الفعه الحبلية والشّافعية (ومن بين الشّافعية كان مدرَّس النّظامية أبو إستحاق الشّيرازي، رأسُ النّفهاء الشّافعية في زمانه) في معارَضتهم للأشاعرة. واحتفظت الشّدرة التي وضلتنا من يوميًّات ابن البنّاء باستمين آخرين من "أصحاب عبد الشمدة" أوّلهما النجّاد المحتبلي (ت ٢٠٤هـ/ ١٨ ، ١٩م)، اللذي غرف بالعبد صَمَدي، وثانيهما ابن الطُّيوري (ت ٢٠١هـ/ ٢٠١م)، وكان كلاهما تعبد ضمديّين، ومثلّهما في ذلك مثل زَعيمِهما ابن سُكّرة، دُفنا في مقبرة أحمد بن حنبل، في محلّة باب خرب (٢٢٩).

توقّفت المصادر عن إمدادنا بأية معلومات بشأن نشاط أصحاب عبد الضّعد بحلول عام (٤٦١هـ/ ٢٩٠٩م). ويدو أنَّ أحد الأساب في ذلك هو أن كافلَهم، النَّاجر الحنبلي النَّري المتنفّلَ، الأجلُّ أبا منصور بن يوسف (ت ٤٦٠هـ/ ٢٠٠١م) - وكان صديقًا مقرَّبًا / للخليفة - توفّي في مستهلُّ عام (٤٦٠هـ/ ٢٧٠١م) (١٠١٠ مسمومًا؛ فقد أفاد نظام المُلك (ت ٤٨٥هـ/ ٢٧٠١م)، الوزير السَّلجوقي، من إقصاء شخص متنفَّد كابن يوسف من المشهد في بغداد؛ إذ

 ⁽أ) الإيماءة إلى ابن البنّاه الحنبلي. (المترجم)

كانت سياسناتهما الدّبية على طرفي نقبض، وتحدّث ابن عقبل عن المكانة التي كانت لأني منصور في هنذا المشتهد، وذكره بوصفه كافلًا لجماعة أصحاب عند الصّمد

عراحة بالعطاء والكفاية أصحاب عبد الضميد، وهيم أثمَّة المساجد الأمُّاد؟ (٢١)

تعارضت أنشطة أصحاب عبد الصّمد مع مساعي رحال نظام المُلك في بعداد فعلى سبيل المشال، عادت المواخير في بغداد - في أواحر العقد الشامع من القرن المخمس الهجري/ الحادي عشر الميلادي - إلى ممارسة نشاطها محذذا، ودلك عد أن كانت قد أُغلقت في مستهل هذا العقد. وكانت تلك المواحير تُدرُّ لوكبل الوزير الأكانت قد أُغلقت في مستهل هذا العقد. وكانت تلك المواحير تُدرُّ لوكبل الوزير مبلع ١٨٠٠ دينار سنويًّا وسعيًّا لاسترضاء العلماء -الذين تملَّكهم الغضب من هذا العمل - عرض الخليفة على الوكبل و ١٠٠ دينار على سبيل التَّعويض عن إغلاق تنك المواحير، وهو ما رفضه الأخير. فكان أن ناشد الحليفة نظام المُلك أن يأمر وكله مقبول عرضه، فوافق نظام المُلك على دفع الفرق - وهو ملغ ٥٠٠ دينار من ماله لوكيله، وسدُده له كاملًا مقابل وضع حدَّ لذلك العمَل (٢٤٦٠).

ثالثًا: تطور مجلس الوعظ كرسيًّا مدرسيًّا

محلول القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي كان فنَّ الوعظ حقلاً مدرسيًا راسخًا يحتوي على منون وتماذج يُحنذَى مثالُها. فقد صنَّف الواعظ البغدادي المذكور آنفًا، أبو الحسن على بن محمَّد، الملقَّب بـ «المصري» عددًا كبيرًا من المصنَّفات في هذا الفنّ، ولسُوء الحطّ، فُقِدَت كُليًّا. ولكن لا ينتابنا أدنى شكُّ في أنَّ خُطبة الوعظ كانت قد أضحَت شكلًا متطوِّرًا للغاية مس النَّش الفنّي في القرن النَّاني الهجري/ النَّامن الميلادي. ففي هذا التَّاريخ المبكِّر، كانت العِظَة تُسعَى «مقم، العَجري/ النَّامن الميلادي. وألقاها الرُّهاد بحضور الخلفاء والملوكِ. ولحُسن الحظَّ، حفِظ ابن قُتية بعض خُطب الوعظ في مصنَّفه المهمَّ المذكور آنفًا، والمستَّى عيون

 ⁽المترجم) هو المصب المعروف بصاحب الشَّدّنة في بعداد في العصر السَّلجوقي. (المترجم)

الأخبار"" ويسهل التعرّف على أصحاب هذه بحظت (المقامات) وهم علماه منكرون، ومنهم عبدان سن مسلم الدمشقي، الذي قصى بحث بعد عام (م ١٠٥) ميث أمر هشام بن عبد الملك بقتله " والحسر الصري وتلميلله عمرو من غيد (ت ١٤٤هـ/ ٢٦١م) " والأوراعي؛ الفقيه الشامي المسرّد". وقيد أشونا آلفا إلى عيلان الدمشقي عندم تعرّضا بكاتب بعرشيل المتقدّم، عبد الحميد الكاتب، وقد مرد عيلان بسب فصاحته، وربد كان مؤسس من كتابة الرسائل، وهو الإنجاز الذي يُعرى عادة لعند الحميد

وقف غيلان والوهراني على طرني تطوّر المقام الذي يحوّر إلى أفصوصة في الأخير. كان مقام - الوعظ وكتابة الرُّسائل، من أشكال المن التي ارتاصها عيلان في القرنيس الأول والثّاني الهجريّس/ السّابع والثّامن الميلاديّس، وكذلك الوهراني في القر له السّادس الهجري/ النَّاني عشو الميلادي، وعلى يد هذا الأحر تعوّر المقام القر له نوع من أدواع / القصّمة القصيرة، إيداك يطهور الرّواية - الرّسالة ، كما يمكل الله ، ويتمال الوهراني المنشورة: المقامات والنامات والرّسالة ، كما يمكل الله .

ألفى أصحاب الحديث خُطنهم، ودَرَّسوا فنَّ الوعظ في الكراسي المدرسية الموقوفة عليهم في مؤسّسات التَّعليم. كما ألقُوا خُطنهم في أماكن أخرى، في السلاط وفي الهواء الطّلق، حيث اجتذبت بلاغة خطابهم حشودًا كبيرة. ووعظ منصور ابن عمَّار -الذي بلغ الغاية في البلاغة - في بغداد والشَّام ومصر، وغَدا اسمه معروفًا على نطاق واسع بين النَّاس. وأضحى بعضُهم معروفًا محكيهم، مثل يحيى بس معاذ [المرَّازي] (ت ٢٥٨هم/ ٢٧٨م)، حتى لقَبه النَّاس به محكيم الزَّمان ٤ كما ذُكر آنفًا، وسار الوعظ والزُّهد جنبًا إلى جنب. وقد مكَّن الواعظ زُهدُه مس الحفاظ على مسافة بيئه وبين السَّلطة الحاكمة؛ سبيلًا كي ينعَم باستقلالية أكبر عند انتقاد سباساتها. وقال

⁽¹⁾ أحسن مقدسي لو تباول في ثنايا حديث عن الرّواية الرّسالة وتطورها، أبا الفلاء المعرّي في القرن المخامس الهجري/ المحادي عشر الميلادي ورسالته المسمّاة رسالة الفقران. وعلى صعيد متّصل. كال يبغي على مقدسي أن يذكر أيضًا مقامات الهمذاتي ومقامات الحريري، ولا مشّما دور الحريري في تطوير فنّ المتقامة. (المترجم)

الواعظ الرَّاهد العثاس س حمرة (ت ٢٨٨هـ/ ٩٠٠) [1] لمَّا شيئل عن الرُّهد إلَّه فتركُ ما يشغلُك عن الله أحدُه، وأحدُ ما لِمعدك عن الله مردُه النادِ

كان الرُّهد و لتصوُّف الزُّهدي سمة لأهل الحديث مند أنكر العصور لكن بعضًا من هؤلاء المتصوِّفة الرُّهاد قد عركتهم التحارب المستمادة مما حرى خلال معنة علق القرآن، فوعوا درسهم، ألا وهو أنه يحت تطعيم النُقوى والدُّيالة بحُرعة لا بأس بها من البراغمانية فقد وقعت المحنة؛ لأنْ أهل العقل الى حاسا أسباب أحرى تمكنوا من أذن الحليفة. وأولئك الدين وصلوا إلى هذه المنزلة، عدوا نُدماء الحليفة المفريس، وكانوا رجال فكر بوسعهم النُعبير عن أفكارهم ورغباتهم بلُعة لا تعوزُها المصاحة والبلاغة والإقناع، ولم يخلُ أهل الحديث من أناس تلك صفاتهم، وبوسعهم العمل على عِدَّة جبهات، بوصفهم وعَاظًا وكُتَّاب وعظ وزُهادًا ومتصوّفة وأدباء وعلى الأخيص فقهاء. وأعقب فشل المحنة في تحقيق أهدافها -كما رأبنا وأنا نقايات الفقه، وتحولٌ كاملٌ طرأ على مذاهب الفقه القديمة.

وهكذا فإنَّ أَنْتُ الإسلام البارزيين في نقابات الفقه، كابن حنبل والشَّافعي وغيرهما، كانوا على غرار النَّبي [ﷺ] وصَحبه؛ إذ كان النَّبي [ﷺ] إمامًا وتلاميدُه أصحابه. دعونا هنا نسترجع بعض النَّقاط التي فصَّلنا القول فيها في الباب الأوَّل.

كانت العقيدة التي دُرّست في الكليّات (المدارس) المؤسّسة حديثا، عقيدة شرعيّة حدّد الشّافعي خطوطها الرئيسة في رسالته، بوصفها العقيدة الرّاجحة؛ لتحلّ محللَ العقيدة الفلسفيّة عند المعتزلة، والتي إنخرط الشّافعي في محاربتها طبلة مسيرته. استحدَث الشّافعي عقيدة شرعيّة استندّت إلى الكتاب والسُّنة خاصّة، وكان علمُ الحديث حاملَ تلك السُّنة، ثمّ قدّمها إلى أهل الحديث بوصفها علمهم الدّيني علمُ الحديث حاملَ تلك السُّنة، ثمّ قدّمها إلى أهل الحديث بوصفها علمهم الدّيني بإزاء الكلام المعتزلي الذي استند إلى أولوية العقل المستلهّمة من فلاسفة اليونان بإزاء الكلام المعتزلي الذي استند إلى أولوية العقل المستلهّمة، لقد تطوّر الإيمان عند الفقه هو العقيدة. لقد تطوّر الإيمان عند الحنابلة خاصة بالتزامن مع الشّافعية من أهل الحديث (١٠٥٠)، ثمّ شكّل أهل الحديث نقابات الفقه، وكانت وظيفة تلك الثقابات العقهية جعل العقبه مستقلًا بذاته، وتحويله شلطة تدريس الفقه في الإسلام؛ يُغية استبعاد جميع المفكّرين المسلمين الآخرين؛

أي إن خُكم العقبه - دون عبره - كان محلًا للقبول في إقرار مسائل الإيمان والأخلاق. على مستوس الأول سهما - في الأراء العقهية لكلّ دكتور [عالم] فقيه على حدة، والأحر - وهو المتمثّل في إجماع دكاترة [علماء] الفقه برشتهم

كان الهدف النّالي الذي أولاه أهل الحديث هايتهم "مع وحود لقابات العقه المستقلّه، والكلّنات المعردة لتدريس الفقه، وسلطة التّدريس التي احتكرها الفقها، لأنفسهم هو بيل دعم السلطة الحاكمة كاملًا غير منقوص. فقد واصل أهل العقل بعد المحمة احتكار أعلى المناصب في للّولة، وكانت أغلب هذه المناصب في القرن الزّائع الهجري/ العاشر الميلادي، منا ترال حكرًا على أهل العقل. وكان أهل الحديث يحطون بمؤاررة الأمّة على الدّوام. وفي الواقع كان تهديد العوام بإثارة الاضطرابات في العاصمة هو ما أكّد لمعتوكل أنّه أن الآوان لتغيير سياسة الحلافة "" لقد أقدم المتوكّل على ذلك في السّنة الثّانية من خلافته، في تحوّل جدري مفاجئ ألتى بثقل الخلافة في كفّة أهل الحديث، لكنّ بلاط الخلافة "بغضّ النّظر عن طبيعته أيديولوجيًا - كان بحاجة إلى مواهب بغينها لإدارة شتون الدّولة. وكان الإلمام بفنون اللّغة على رأس لاتحة المتطلّبات، وكانت البلاغة شرطًا لاغتى عنه للنّجاح في تعدمة الدّولة.

استَهدف الاجتباح الأوّل للفقهاء من أهل الحديث لمناصب الدّولة مؤسّسة القضاء على نحو واصح، وهنا مجدّدًا، حاز الشّاعجة قصّب الشبق في القرن الرابع الهجري/ العاشر الميلادي، ثمّ سَرعان ما خذا المحنابلة حَدُوهم في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشرَ الميلادي، وانتُقِد أوّل شافعي قبل ولاية القضاء انتقادًا مُوّا من قِس أقرائه المتحفّظين الذين أخذوا يذكّرونه أنَّ عادتهم جرت بعدم الثقة في اللّولة، وأنَّهم تركوا هذه المناصب للفقهاء الحنفية الذين كانت صفوفُهم تغصُّ بالمعتزلة (٢٥٠٠). واستَهدف الاجتباح الثّاني لهم -فيما يتعلّق بالدّولة - مجال الشّهود بالمعتزلة (٢٥٠٠). وأستَهدف الاجتباح الثّاني لهم -فيما يتعلّق بالدّولة - مجال الشّهود عند القضاة، الذي كان مجالًا مقصورًا على الفقهاء المتخصّصين من الشّهود أحد القضاة، (أو بعبارة المصادر «شَهِد عند ...»)، وثبل في المحكمة وصفه شاهدًا

معاً لا واستهدف الاحساح الثّالت السّهارة التي سنعي العقهاء إليها حاصّة و دالم سنت بأهلهم العقهني و حبرتهم هي الحنال و المناطرة، و هي أدواتٌ معيدة مي الثّماوض.

ولم يكن أهل الحديث، في سعبهم بلوصول إلى قدس أقداس السُلطة المعاكمة، ومن استعداد لتنبي / ممارسات بعيبها كان حصومهم يمارسونها من قبل، كالمعادمة مع من لنَّدماء إلى الابعماس في شوب الحمر والتهتُك وهي الظاهرة التي انتهت هي اقصرن الرَّابع الهجري/ لمعاشر الميلادي، وبدت علاميات اضمحلالها واصحة بالعمل هي منتصف دلك القرن، ولا سبَّما هي عهد المثقي (حلاقت، بالعمل هي منتصف دلك القرن، ولا سبَّما هي عهد المثقي (حلاقت، أعلى أنه لا يحتاج منوى القرآن لذيمًا له.

وهكذا لم يكن لأهل المحديث حاجة في تطوير نوع جديد من الأدب وسيلةً للبلاغة؛ فقد كان هناك نوعٌ موجودٌ بالفعل، وكانوا على استعداد لاستخدامه، وبما يتُقَق تمامًا مع أغراضهم الأخلاقية. وقد استخدّمه الفقهاء وعلماء المحديث والزهّاد

⁽أ) كذا هي الأصل الإنجيزي، والصواب: (٣٢٩هـ-٣٣٣هـ/ · ٩٤٤-٩٤). (المنرجم)

والمنصوّفة بالفعل في مغداد. وبدأ هذا التطوّر بأخذ مستى مدرسبًا على سم حادً مع والمنصوفة العظيم، والفقيم الحنبلي والمنصوف ابن سمعون، لندي عُمَّد حي مان الواعظ العظيم، والفقيم الحنبلي والمنصوف ابن سمعون، لندي عُمَّد حي مان الواعظ العدم المجري/ العاشر الميلادي تقريبًا، ثمَّ عد الضعد، العقم السابعي على على على على على على المنابعي طيئة القرن الرابع العقم المنابعي المنابع المنابعي المنابع المنابعي المنابع المناب طينة الفرق ري كنوس نفسته -كما وأينا- للوعظ، وكان أفن شهرة من والزَّاها الذي كنوس نفسته الشاطعة الآن - الان والزاهس المن الله أنَّ أَتَبَاعَه واصَلُوا نشاطَهم الدِّيني-السَّياسي خلال معظم تدرب ابن سَمعون، بيد أنَّ أَتَبَاعَه واصَلُوا نشاطَهم الدِّيني-السَّياسي خلال معظم تدرب بين القرن الخامس الهجري/ الحادي عشَرَ الميلادي.

وبرَز من لؤعًاظ المدرسيّين في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي. ويرون عبدالله الأنصاري الهروي (ت ٤٨١هـ/١٠٨٨) وأبو محمد لتميدي (ت ٤٨٨هـ/ ٩٥ مم) وابن عقيل. وكان الأنصاري الهَروي نقيهَا حبليًا وزاهذا ومتصوَّفًا، وواعظًا تحلُّى بحِلية البلاغة الرَّفيعة. وتجدر الإنسارة إلى أنَّ الأديب وللمستوري -صاحب تراجم الأدباء- ترجَم للهَروي متغنّيًا ببلاغته مدخا إيَّاها. ودكر عبد الغافر الفارسي (ت ٢٩٥هـ/ ١٩٣٤م) ما قرأه عند الباخرزي من مدح ليهروي . وشهد ابن تيمية للفقيه الأنصاري بهده الشُّهادة المهمَّة حقًّا.

«هو في الفقه على مذهب أهل الحديث؛ يُعظِّم الشَّافعي وأحمدًا ٢٠٠٠.

/ رابعًا: الكراسي الحنبلية للوعظ المدرسي

في القرن الخامس الهجري/الحادي عشر الميلادي

كان هناك عدد كبير من الكراسي المَوقوفة على الحنابلة للوعظ المدرسي في القرنَين الرابع والخامس الهجريَّين/ العاشير والحادي عشَرَ الميلاديِّين، إلاَّ أنَّنا سنَقتصر على ذكر اثنتَين منها فحسب. انحدر أبو محمَّد التَّميمي (ت ٤٨٨هـ/ ١٠٩٥م)

DANT

 ⁽أ) قال عبد الغافر نقاراً عن الباتحرزي*

او قرأت في تُعية القصر لأبي المحسّس الماخوري فصلًا في الإمام عبد الله الأصاري، وذلت أنَّه قال * هو في التُّذكير في الدَّرجة العُبياء وفي علم التَّمسير أوحَد الزُّب. يعظ فيصطناه القلبوت ينحسسن لفظنه، ويُمنخص الذُّنوبَ يُمن وعظه. ولو سبيع تُنزُس ساعدة تلك الألفاظ، لما خطت بسوق عُكاظة.

انظر ابن رجب، ذيل طبقات الحنابلة، ١: ٨٢-٨٣. (المترجم)

من عائلة عريقة في المذهب الحسلي وكان له كوسني في حامع المنصور لتدويس العقه والإعتباء والوصظ كما أقام محلسه للوعظ أربع مرت في العام (في شهري رجب وشعان، ويوم عرفة (وهو النّاسع من دي الحخة) وفي يوم عاشورا، (وهو العاشر من المحرّم) (من عند قبر أحمد بن حنبل. وكان ابنه عبد الواحد أيضًا فقية واعظًا بعقب والذه في الوعظ عند قبر أحمد، وكان بعظ أيضًا مرتجلًا بالنّر المسجوع، واشدح لعلمه بالقبر آن والعقه والحديث وقبول الأدب. وكان سعيرًا للمقتدي (حلافه: ٢٥٤ - ٨٨٤هـ/ ١٥٧٠ - ٩٤٠ م) ناس بلاط الشلطان الشلطان الشلطوقي لعظيم ملكشاه (حكمه: ٢٥٥ - ٤٨٥هـ/ ٢٥٠ م) كرسي في المجدّ أبي الفرح الشميمي العقبه الحنبلي الواعظ (ت ٢٥٤هـ/ ٢٥٠ م)، كرسي في جامع المنصور للإفتاء والوعظ المدرسي (١٥٠٠).

ولمّا ظهر ابن عَقيل (ت ١٣ هـ/ ١٩ ١ م)، أصبح من الواضح أن مواهب المعنابلة مي حقل البلاغة قد تشعّبت لتشتمل على حقول أخرى من الأدب. ففي بعص ما ذكره عن نفسه -في سيرته الذّاتية - سرّد ابن عقبل العلوم التي درّسها صبيًا وشابًا العلم تلو الآخر، كما ذكر الشّبوخ الذين درّس عبيهم تلك العلوم، وهي: علوم القرآن والنحو و قنون الأدب الأخرى الشبح، والرّهد والتصوّف والحديث والشّعر والترسّس والفرائض، والوعظ، والكلام (الذي درّسه على اثنين من شيوخ المعتزلة)،

وعرَّف ابن رجّب -صاحب تراجم الحنابلة - ابن عَقيل بتخصُّصاته مضافة إلى اسمِه الكامل على هذا النحو كأنها قد أضحَت جزءًا منه: «المقرئ الفقيه الأصولي

⁽أ) ينبغي أن يكون الحديث هنا عن أبي محمل الشميمي لا ولده عند الواحد: لأنّ أبا محملة كان سفيرًا للمقددي، بينما اختص ولده عند الواحد بالشعارة لنخليفة المستظهر، ونكن مقدسي على ما يبدو علط بين ما ورد في ترجمة عبد الواحد ابنه. والذليل علم هذا الخلط قول مقدسي: ﴿وكان للجدّ أبي الفرج الشميمي»، مما يدلُ على أنه إنّما استطرد متحدّ عن الحفيد عبد الواحد فننب إليه ما كان لأبيه. فليُشهد (المترجم)

⁽ب) يرى مقلمي أن تسمية المحو كانت أكثر عمومية مما تبدو عليه، فكانت تضمُّ في طبانها كثيرًا من بنون الأدب الأخرى. انظر ما تقدُّم، ص ١٩٦١. (المترجم)

الواعظ المتكلّم والرعط، فمن بين تراحم ان رحب الحمسة والسنين التي سفت وحمة الذات والرعط، فمن بين تراحم ان رحب الحمسة والسنين التي سفت ترحمة الله عقيل، ليس هناك عالم واحدٌ نُعت بد المتكلّم؛ قط على الرغم من الله من المعروف أن القاصي أبا يعلى (ت ٤٥٨هـ/ ١٠٥م) - وكان شبخ ابن عقبل في الفقه - قد استخدم الكلام في مصنّفاته (٢٠٥١، ولا يعلو معنف ابن رجب في نراجم المعنايلة كونه ذيلًا لمصنّف ان أبي يَعلى (ت ٢٢٥هـ/ ١٣١١م)، وقد أرّخ كلاهما لمسيرة نقالة المقه الحبلية منذ بداياتها، وصولًا إلى منتصف القرن الثّاس الهجري/ الراسع عشر الميلادي، حيث استكمل التأريخ لها وصولًا إلى القرن العشرين الأسمو والشّاهد أنك لن تعثر في أي موضع في هذين المصنّفين المذكورين آنفًا على نعت والذي نُعِت به ابن عقيل،

رلم تجرعادة ابن رجب على سبيل المثال أن ينعت رفيقًا حنبايًا به المتكلّم المواقع وذاك لأنّ الكلام ما كان من تقاليد حركة أهل الحديث، وذلك حتى قبل المعنة التي عانوا فيها على أيدي المهكّرين المتكلّمين، منذ كانوا في عصر الشّافعي نفسه الذي كانت رسالته في جوهرها مناهضة للكلام. لكن مياهًا كثيرة كانت قد جرت تحت المجسر في هذه الأثناء! إذ شرّع أهل الحديث في تحمّل الكلام الاستحدام في اللّفاع عن العقيدة، بينما أدانوه وسيلة للوصول إلى الله على النحو الذي أراده الأشاعرة من أهل العقل أن يكون. على أنّ الاستطراد في هذه المسألة لبس ها هنا موضعه، وقد فصّلنا القول في غرض ابن عقيل من دراسة الكلام في دراسة أخرى

أمًّا النُّقطة الثَّانية المدكورة آنفًا، فهي الوعظ المدرسي، ولها أهمية خاصَّة، لأنَّ النُّقطة الثَّانية المدكورة آنفًا، فهي الوعظ المدرسي، ولها أهمية خاصَّة، لأنَّ ابن رجب اختزل الجانب الأدبي في تحصيل ابن عَقيل بأكمله في فنَّ الوعظ، ممًّا بدا وكأنَّ هذا الفنَّ ممثلٌ للحقول الأدبية الأخرى، مثل: النحو والشَّعر وفنَّ الترشُل.

أحسب أنَّ مقدمي يُرمئ إلى مصنَّف ابن بدران، وهو عد الفادر بن أحمد بن مصطفى بن عد الرَّحم
ابن محمَّد (ت ١٣٤٦هـ/ ٩٢٧ م) المستى المدخل إلى ملهب الإمام أحمد بن حنل، وهو مطبوعً
متداول. (المترجم)

خامسًا: التدرب على خطبة الوعظ منذ الصبا

بحلول القرن الخامس الهجري/ المحادي عشر الميلادي، كان في الوعظ قد غدا حقلاً مدرسيًا وموضوعًا للدّراسة منذ فترة طويلة وكان أبو ظاهر اس العلّاف شيح اس عقيل في هذا الفنّ -كما ذكر آنفًا- وكان تلميذًا للواعظ المشهور ابن سمعون. بيد أنّ المدهش في الأمر والمثير للعضول معًا في آن - في ما يتعلّق بدراسة اس عقيل للوعظ مدرسيًا- هو أنّ شيخه الوحيد الذي نعرفه في هذا الفن - أعبي اس الغلّاف- كان قد توفّي في عام (٤٤ عه/ ٥٥ ام)، أي عدما كان اس عقيل في الحادية عشرة من عُمره فعسب (٢١٠). إنه أمرٌ مفاحئ الأنّ الطالب كان صبيًا لم يرل. كما أنه مثيرٌ للفضول؛ إذ إنّ تلك السّنوات المبكّرة هي أيضًا التي كان الطالب يتعهّد فيها القرآن والحديث بالحفظ، وكان الكتاب والسّة هما المصادر الأساسية لحُطبة الوعظ. فقد تألّفت خُطبة الوعظ المدرسيّة أساسًا من دراسة نماذج وعظ القدماء وحفظها، وكان فن الوعظ خي جوهره- الفنّ الأول الذي وظف فيه أهل الحديث جهودًا عظيمة لاروة سَنام البلاغة.

لم يكن ابن عقيل وحده الذي درس فن الوعظ في هذه المرحلة السنية المبكّرة. فئمة أمثلة أخرى بين تلاميذ ابن شاهين الواعظ، فقد كانت خديجة الشّاهجانية في الثّالثة عشرة من عُمرها عندما وافّت المنيّة شيخها (٢٠٠٠). كما كان لابن شاهين تلميذة أخرى تدرس عليه الوعظ، وكان اسمُها خديجة وعُرِفت باسم «بنت البقّال»، لكنّنا لم نقف لها على تاريخ مولد. بيد أنها كانت واحدة من شيوخ الخطيب البغدادي في الحديث، الذي عاودنا كتابه المستى تاريخ بغداد على تحو متكرّر مصدرًا في هذا الكتاب (٣٣٠).

حمَلت الخلفية الأُسرية لابن عَقيـل دلالات على تلك التغيَّـرات الانتقالية التي وقعـت في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشَـرَ الميـلادي. ففي سيرته الذَّاتية، أخبر ابن عَقيل بنفسه عن خلفيَّته:

دوأت أهل بيتي: فإنَّ بيت أبي كلهم أرباب أقلام وكتابة وشِسعر وآداب. وكان جَدِّي محمَّد بن عَقيل كاتب / حَصرة بهاء اللَّولة (حُكمه:

[144]

٣٨٨ ٣٨٠ هـ/ ٩٩٨ ٢٠١٢م) وهو المشيئ لرسالة عزل الطائع (حلافه ٩٩١ - ٩٧٤ - ٩٩١ - ٩٩٩م) ويولية القادر (حلافه ٣٨١ - ٤٧٢ هـ/ ٩٩١ ١٩٠٣م) ووالدي أنظر الناس، وأحسنهم حرلًا وهلمًا وبيت أثمي بيب الزُّهري، صاحب الكلام والدُّرس هلي ملهب أبي حيفة الم^{١١١}

وهكدا تفشر حلفية أسرة اس عقيل اهتمامه يحقل الكلام، ومن ثمّ الأدب

كان لحُطنة الوعظ البلغة أثرٌ قوي على الجمهور واستعلّها الوعّاط لتحقيق أهدابهم الحاصّة، لبس على صعيد المجال الاحتماعي-الدّيي وحسب ويعدُ أبو عبد الله الشيراري (ت ٤٣٩هـ/ ١٠٤٧م) مثالًا على كبعبة ستحدام و أبو عبد الله الشيراري (ت ٤٣٩هـ/ ١٠٤٧م) مثالًا على كبعبة ستحدام و الوعط لتحقيق ربح وافر، مل وما وراء الرّبح من الثراء الواعد بالقوّة وبالنّعوذ. فدم هذا المواعظ إلى بغداد وهو يرتدي أسمالًا الله من أثر الزّهد، ووعظ بهاغة اجتذبت حشودًا ضخمة من الأهلين. ثمّ رهم مسجدًا كان قد تحرّب في محلّة الشّونيزية شرقي بغداد، وأقام فيه مع مجموعة من الزّهاد. واعتاد الصّعود إلى سطح الشّونيزية شرقي بغداد، وأقام فيه مع مجموعة من الزّهاد. واعتاد الصّعود إلى سطح المسجد ليلًا ليعظ الجموع المحتشدة. وبعد أن أثرى، برع عنه أسماله البالية وارتدى الملابس الفخرة التي تليق برجل في مكانته، وبعد أن أضحى له أتباعٌ كُثر بين متمرّد ومحروم، جرّد الحملات العسكرية، وصّربت له الطّبول، مثلًه في ذلك مثل الأمراء المتناحرين الآخرين. ثمّ ما لبث أن توقي قُرب أذربيجان (١٦٥٠).

بَيد أنَّ العائدة الكبيرة لأهل الحديث كانت في تعميم البلاغة، وفي جعل الوعظ وسيلة للدَّعوة. ويمكن قياس مدى لنجاح لذي حقَّقوه مع العوام بردِّ فعل الأشاعرة عليه، من خلال إرسال نظام المُلك للدُّعاة الأشاعرة إلى المدرسة النَّظامية، كما سنرى ذلك مستأنفًا.

سادسًا: كرسي الوعظ المدرسي

ذُكر مجلس الوعظ، أو كُرسي الوعظ المدرسي في بغداد مبكّرًا في المصادر. فذُكر مصطلح «المجلس»(٢٦٦) في إشارة إلى الواعظ الأوّل في بغداد منصور بن

 ⁽أ) الأسمال: الجرق والأثواب النالية، وسَمَل التُّوب: أحلَّق ونلي (المترجم)

عشار، الذي وغظ في النّصف الثّاني من القرن النّاسي الهجري/ النّامن المبلادي، وتوفّي في أو ائل القرن النّائث الهجري/ النّاسع المبلادي و كانت مسألة حتى القران محتلّ جدل بالفعل في أيّام اس عشار، وانخرط هو نفسته في الحدل حول تلك المسألة، كما رأيا آنفًا في جوابه على رسالة كان بشرّ المربسي الذي توفّي في العام نفسه الذي توفّي فيه المأمون- قد وجُهها إليه،

ومع ذلك، لا ينبعي عليها أن ناخذ مصطلح "المجلس" على أنه كان يعني كُرستًا [١٨٩] مدرسيًّا في كلّ مرة يُذكر فيها في المصادر ضربة لازب. فمحلس / الواعظ البغدادي [أبي الحسن على بن محمّد] المصري حضره الرّجال والسّاء على حدّ سواء. وعُقد مجلس الوعظ في أماكن كثيرة، في المساجد الكبيرة، وفي كليَّات -المساجد، وفي كليَّت-المدارس، وفي أربطة المتصوِّفة، وفي الغراء، أي بعبـارة أخرى: ربما كان الكُرسي الذي جلس عليه الواعظ كرسيًّا مدرسيًّا، أو كرسيًّا عاديًّا بالمعنى المرفى للكلمة. كانت تلك الكراسي في المؤسّسات التّعليمية إمَّا مناصب دائمة، أو مؤقتة للشُّيوخ الوافدين من العلماء البارزين في فنَّ الوعظ، والدين راروا بغداد وهم ماضُون في طريقِهم إلى المشاعر المقدَّسة للحجِّ؛ لذلك فإنَّ المحكُّ في معاير تحديد ما إذا كان محلسٌ بعينه بمثِّل كُرسيًا مدرسيًّا ينبغي أن يتمثَّل ببساطة في أنشطة الوعَّاظ الذين شغُلوا تلك الكراسي. فعلى سبيل الاستشهاد، كان ابن شاهين الواعظ غزير التَّالِف مكثِرًا من الوجهة العلمية، فعلى نحو ما ذكرنا آنفًا، صنَّف ثلاثمثة كتاب، وله تفسيرُ للقرآن وقَع في الف وخمسمتة جزء. وكان مجلس ابن سَمعون اللَّذي أملي بيه الحديث، ودَرَّس فيه الوعظ، قد أثمَر عددًا كبيرًا من العلماء في فنَّ الوعظ، كان من بينهم أبو طاهِر ابن العَلَّاف، شيخ ابن عَقيل، الواعظ المشهور، في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشَّرَ المبلادي، الذي كان له -بدوره- أثر عميق في نفس ابن الجُوزي الواعظ المشهور في القرن السَّادس الهجري/ التَّاني عشَرَ الميلادي.

وإن نحن عُدنا أدراجنا إلى القرن الرَّابِع الهجري/ العاشر الميلادي، القَينا ابن المتيَّم (ت ٤٠٩هـ/١٠١٨) الذي ارتبط اسمُه بمجلس للوعظ، عقَده بجامع المنصور بالمدينة المدؤرة - عاش هذا الواعظ في الحابب الشاقي من بعداده وكان له كُوسي مدرسي في الحالب العربي، حيث قام لندرس العديث تهم ١٠٠

وعلى الأرجح كانت هناك كراس مدرسيَّة في هذا الحقل قبل هذا العالم، حيث إنَّمَا يخطما نصوصًا أخرى وردت في المصادر في هذا الصَّدد عكان لابن السمَّاك (ن ٤٢٤هـ/ ١٠٢٢م)، العالم المتصوّف والمحدّث، كُرستين من هيدا الهيل، احدُهما في جامع المصور، والأخر في جامع المهدي، على الحاسير الشرقي والعربي من بعداد، على التُرتيساك وقيل إنَّ منهجه في تدريس فيَّ الوعظ كان على طريقه أهل التصوُّف""، وكان للعالم -المدكور أنف- أبو طاهر ابر العلاف الذي كان من فاطني درب الذيوان بالجانب الشرقي من بغداد، كُرسيّان في الجامعين المذكورَين انفًا ٢٦١٥.

سابعًا: كرسي الوعظ بالنظامية

زار الوغَّاظ المدرسيُّون بعداد في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر المبلادي، قادمين من بقاع أخرى من المشرق، واستقرُّوا فيها لفترات زمنية متعاونة، ، كانت التَّمينات في منصب الواعظ بهيئة التَّدريس في المدرسة النَّظامية -الموقوفة على الفقهاء الشَّافعية - بيِّد مؤسِّس المدرسة نظام المُلك أو نبيه من بعده. وهذا التطوُّر الذي طراً على فنَّ الوصظ مهمٌّ في حدٌّ ذاته. فهو دالٌ على أنَّ فنَّ الوعظ -المتجنَّر عميقًا في الشُّنة النَّبوية والذي كان سِلاحًا لأهل الحديث في خضمٌ صراعِهم ضدًّ أهل العقل في أعقاب محنة خَلق القرآن، قد تبنَّاه أهل العقل / وسيلة ٢٩٠١] لتحقيق غاياتهم الخاصّة عن طريق استخدام الوعظ ضدٌّ من أنشأوه. وتقتصر المناقَشة التَّالية على ما يتعلَّق بضنَّ الوعظ في خِضمٌ الصَّراع الدَّاثر بين أنصار الحركتين، أمَّا التَّفصيلات فتُلتَّمَس في دراسة سابقة لنا(١٠٠٠).

⁽أ) بالجانب الغربي من يغداد. (المترجم)

⁽ب) كذا في الأصل الإنجليزي، وإذا تعلق الأمر بالتَّرتيب فمقدسي -لا ريب- أخطأ هنا، فجامع المنصور كان في القلب من مدينة المنصور المدوّرة بالجانب العربي من بغدات بينما كان جامع المهدي يقع بالجانب الشرقي من بغداد. (المترجم)

امتذ العراع بن الحركتين طبلة القرن الحامس الهجري، الحادي عشر العيادي، لل إنه لم يهذا في الواقع منذ ما قبل المحمه في أه اتل القرن الثالث الهجري/ الثامع المبيلادي وشب استعلال أهل العقل للوعظ في الشمم الثاني من القرن الحامد الهجري/ الحادي عشر المسلادي للمرة الأولى، في المدلاغ أربعة اصطرابات مي بغداد، في المشنوات (٢٩١٤هـ/ ١٩٧٧م - ١٧٧٠هـ/ ١٩٨٠م م ١٩٤هـ/ ١٩٨٠م الم ١٩٤٥هـ/ ١٩٨١م المناورة في المشنوات (٢٩١٤هـ/ ١٩٨١م)، وقبوط فيها أربعة من الأشاعرة الشاععية أولهم أبو يعمر التنشيري (ت ١٩٥٤هـ/ ١٩٢٠م)، وهو اس المتصوف أبي القاسم المشيري (ت ١٩٤٤هـ/ ١٢٠م)، وصاحب الرسالة المشهورة في التصوف. وأما ثاني أولئك (ت ١٩٤هـ/ ١٢٠٠م)، وصاحب الرسالة المشهورة في التصوف. وأما ثاني أولئك الخرمي المحمس الهجري/ الحادي عشر الميلادي) ورابعهم يقال له الغزموي الخمس الهجري/ الحادي عشر الميلادي) ورابعهم يقال له الغزموي غرضوا فيها بأهل الحديث، سببًا في اندلاع أعمال الشغب (١٧٠٠، ومي خضم واقتصر في دُروسِه على الفقه وما تعلَّق به (٢٧٠م)، كره ابن عقبل الوعظ وتدريسه، واقتصر في دُروسِه على الفقه وما تعلَّق به (٢٧٠م)،

أمّا حال أبي الحسين العُبَادي (ت ٤٧ هـ/ ١٥٧ م) فكاست مختلفة تمامًا عن حالات زُملائه الذين شغَلو منصب كُرسي الأساتِذة الزَّاثرين في الوعظ في المدرسة النَّظامية ففي شهر شوّال من عام ٤٨٥هـ (الموافق نوفمبر/ تشرين الثَّاني من عام ١٠٩٧م) قَدِم العَبَّادي من مَروَ إلى بغداد لفترة من الوقت، ثمَّ واصل طريقه فاصنًا البحجاز لأداء فريصة الحجّ. ولمّا عاد إلى بغداد في العام التَّالي، شغَن كُرسي الوعظ في النظامية، حيث كان الغزَّالي –الذي كان كبير مدرّسي الكليَّة آنذاك في استقباله. وكانت الحشود التي تجمّعت في مجالس وعظ العَبَّادي منذِرة بالحشود التي تجمّعت في مجالس وعظ العَبَّادي منذِرة بالحشود التي تجمّعت في مجالس وعظ العَبَّادي منذِرة بالحشود التي احتمعت المحمود التي أصابت الوّحالة الأندلسي ابن جُير (ت ١٣١٤هـ/ ١٣١٧م) اللهُ هول في معرض وصفه لها في ثنايا رحلته. وذكر ابن الجَوزي في معرض وصفه المحسود التي اجتمَعت لسماع العَبَادي، أنها ملات ابن الجَوزي في معرض وصفه المحسود التي اجتمَعت لسماع العَبَادي، أنها ملات جميع غُرف المدرسة وقاعاته، بما في ذلك الأسطح والأراضي المحيطة بها.

وقسب المساحه التي عطاهما الرّحال وحدهم دون السناء فبلغب ١٧٠ في ١٧٠ دراغا (أي نحو ٢٠٠٠ بار ده مرتعة)! ، وقبل إنّ السناء شعلي مساحه أند من ثلك التي شعلها الرّحال عبد أنّ العنادي ما لنت أن أم بالحروج من بعداد -مثله في دلك مثل أسلافه لكنّ الشبب الموجب لعرله لم يكن متعلّفنا بالعقيدة، بل بمض احتهاداته في الفقه (٢٠١٠).

وشعل أمو الفُتوح العرالي (ت م ٥٥هـ/ ١٩٢١م) - وقال أَخَا للعالم المشهدر [أبي حامد] العرالي - كُرسي الوعظ في المدرسة التَّاحِيَة -الموقوفة على العقهاء الشَّافية - وكُرسيًا آخر للوعظ في رباط مهرور، ودَّعي مرَّة للوعظ في قصر السُّلطان السَّلخوقي محمود (حُكمة ٥١١ه-٥٢٥هـ/ ١١٢٨ - ١٩٢١م)، فوهبه ألف دينار وفي طريقة خارجًا من القصر بعد أن ودَّع السُّلطان، / استولى الواعظ لهسة على ١٩١١ فرس أصيلة قد زُيِّنت بمختلف أنواع الرَّينة، ولما أحيط السُّلطان علمًا بسُلوكه الغريب لم يتعرَّض له، بل تركه يمضي إلى حال سبيلة دون مضايقة (٣٣٠٤)

لم يتسبّب العبّادي، وكذلك أبو الفُتوح الغزّالي، في وقوع أية اضطراب الأخير بغداد، كما جرت بذلك عادة أسلافهما من الوعّاظ. وربما كان الاضطراب الأخير قد وقع بسبب نجل الأوّل منهما، أعي أبا منصور العبّادي. شغل أبو منصور -أسوة بوالده - كُرسي الأساتذة الزّائرين للوعظ في المدرسة النّظامية، وكذلك كربيًا آخر في حامع القصر. واندلع الاضطراب عندما أصر أبو منصور في عام (٤٦٥هم/ ١٥٥١ في جامع المنصور، وكان هذا الجامع معقِلًا لأهل الحديث. وكان عليه أن يُرافِق نقيب الهاشميّين إلى هناك، وسَلُ الحراس الموكّلون بحراستهما وكان عليه أن يُرافِق نقيب الهاشميّين إلى هناك، وسَلُ الحراس الموكّلون بحراستهما السّيوف حماية للواعظ. وما أن شرَع الواعظ في إلقاء خُطبة وعظه حتى هاج النّاس

⁽أ) تُحو١٤ كم". (المترجم)

⁽س) ذكر ابن النَّجُوزي أنَّ القَبَّادي أفتى بحوار الرَّما وبيع القِراصَه، فأُمِر مالخروح من معقاد. (المترجم) (ج) ليس لشَّلطان، بن إنَّ أبا الفُتوح الفرَّالي رأى مرس الورير وقند رُيَّنت ممرك فَعب، وعليها شتَّى أُنواع الزِّيسة، فركِبها وخرَح بها، فأبلغ الوزير بهذا، فقال: الا يتعرَّص له أحدٌ ولا يُعاد إليُ المرس، (المترحم)

وما حُوا، وساد هوجٌ ومرجٌ، لكنهم سرعال ما هدأوا ولم يُطلل الواعظ مي وعظ وغادر إلى حيث بلغه الخرّاس مأمنه. وأصاف المؤرّح الذي أرّح تلك المحادثة قول الوقط طار لشهه (٢٠١٠). ويبدو أن ذلك الاصطراب قد الدلع لمحرد أن العثادي كان أشعريًا شافعيًا، لا بسبب محتوى خُطبة وعظه، والتي تجنّب فيها استعداء الجمهور من أهل الحديث بلا أدنى شكّ

وقد حصف ابن الجوزي لنا شدرة من يومبّات ابن عقيل المققردة. وتُلقي تلك الشّدرة أضواء مثيرة للفضول حول استخدام أهل العقل للوعظ في الدّعاية المضادّة العضادة لأهل الحديث في بغداد. فكانوا يفترون -في أثناء وعظهم على مذهبهم الأشعري-على الحنابلة من أهل الحديث، فيرمونهم بنشر الكُفر. وهو ذا ما قال ابن الجوزي إنّه قرأه بخطّ يد ابن عقيل (٢٧٧):

الله النفذ نظام الملك بابي نصر ابن القُشري (إلى بغداد) تكلَّم بمذهب أبي الحسن (الأسغري)، فقابلوه بأسحف كلام على السر العوام، فغبر لهم هُيئة (أ)، ثمَّ أَنفَذَ البكري سَفيها طُرقيًّا شاهد أحواله الإلحاد، فحكى عن الحابلة ما لا يلين بالله سبحانه، فأغرى بشتمهم، وقال: اهؤلاء يقولون الله ذكرًّ، فرماهُ الله في ذلك العضو بالخبيث قمات (۲۲۸).

وصن شمَّ يبدو أنَّ لله جنودًا على الأرض، قد سُلُطوا على الدكري فرّمَوه بمرض أصاب منه مقتلًا، فعجَّل به إلى حَتفه.

ثامنًا: كرسيان حنبليان مدرسيان للوعظ في القرن السادس الهجري/الثاني عشر الميلادي

كان القرن السَّادس الهجري/ الثَّاني عشَرَ الميلادي هو قرن الحنابلة بامتياز، فقد وجَدوا طريقهم إلى المناصب العُليا / في الدَّولة من خلال فنَّ الوعظ. لقد هيمَن ابن الجَوزي على هذا القرن بوصفه شيخًا للفقه الحنبلي، مع كراسي أستاذية في هذا المدرسي، المجال في خمس كليَّات-مدارس، وكذلك بوصفه عالمًا في الوعظ المدرسي،

 ⁽أ) كلا في المُنتظّم لابن الجوري، ولعله أراد مُنبهة، والهبهة: القدر اليسير من الرقت. (المترجم)

وهي قشة هنزم المناصب في إدارة الدُّولة، كان اس هُنيزة وابن بورس هما أأن من تولي الوزارة من الحنابلة، وفاق الأوَّلُ الأحير شهرة.

أمّا اس خُبرة (ب ١٥٥هـ/ ١٦٥م) فقد قدم إلى بعداد شامًا، حبث نعود أحبولُه إلى مديدة دُوراً. ودرس العقه على المذهب الحسلي على أسي بكر الدّبوري (ت ١٣٥هـ/ ١٣٨ م)، وتابع دراسة الأدب على الحواليقي. ودرس عن الوعط عي صباه على الواعظ والزّاهد محمّد بن يحيى الزّبيدي (ت ٥٥٥هـ/ ١١٦٠م) ٣٠٠٠ والدّي أنقس على يده عددًا من المصنّفات الأدبية. وبعد أن قضى مدّة مندرّبًا عي ديوان الإنشاء، عبّنه المقتفي قيّمًا على إحدى المكتبات، ثمّ عبّه كانتبا في ديوان الخراج، و أخبرًا استوزرَه في عام (٤٤ههـ/ ١١٤٩ - ١١٥م)، وسط أبّهة كبرة، وخلع عليه ولقّه أسهر ابن هُبَيرة هذا المصب سنّة عشر عامًا انتهت باعتياله تا

كان بلاط هذا الوزير ملتفًى للعلماء واللَّغويِّين الأُذباء. وبلغ من قزته ونعوذه أنه قيل: إنَّ الشَّعراء أنشدوه مادحين نحو مِتني ألف قصيدة جُمعت معًا في عدد من اللَّواوين. وكان الوزير نفسه يقرض الشَّعر، واستَسْهَد من ترجموا له بشذرات من شعره. كما صنَّف الكُتب في حفل العلوم الدَّينية وفنون الأدب. ووقع أحد مصنَّفاته وهو كتابُه المستَّى الإقصاح عن معاني الصّحاح، في عشرة مجلدات، تناول فيها متون الحديث النَّوية الشهيرة التي توقَّر البخاري ومسلم على حميها. وله مصنَّفاتُ أَخَر في حقول النحو واللَّغة والعَروض. وصنَّف في النحو كتابُ أسماه المقتصِم، وهو الكتاب الذي شرَحه الأديب الحنبلي ابن الخشَّاب في أربعة محلّدات (٢٨٠٠).

وأطلق ابن الجَوزي (ت ٩٧ هـ/ ١٢٠٠م) العنان للِكرباته، نتَذَكَّر كيف حُمل صغيرًا إلى مجلس شيخِه في الحديث أبي القاسم الهَروي (ت ٥٧٧هـ/ ١١٣٢ - ١١٣٣م) في

(المترجم)

 ⁽¹⁾ ذكر ابن خَلْكن أنَّ أصل ابن هُبيرة من قرية من ملاد العراق تُعرف بقرية بسي أوقر من أعمال دُجَيل،
 وهي دُور عرمانيا، وعرفت بـ «دور؟ "ختصارًا. (المترجم)

⁽ب) كان لقبُه دعود الدِّينَ . (المترحم) (ج) قيل: إذْ حبيبًا له مسقاه مُسمَّا، ثمَّ ما لبث هذا الطَّبيب أن مات مسمومًا، فشيع يقولُ: «شقيب صُفيتُ».

عام (٥٣٥هـ/ ١٢٦ م) (٢٨١)، وكيف علمه هذا الشّح بصع كلمات في الوعظ ومي علمات الشّيخ من الشات خطبة الوداع التي ودّع بها هذا الواعظ أهل بعداد، طلب الشّيخ من الشّات ابن الجوزي أن يرتقي منبره ويُلقي خُطة كان قد حفظها عن ظهر قلب، أمام جمهور قدّر بنحو خمسين ألف شخص. ثمّ لم يلبث ان الجوزي أن أصبح فيما بعد صاحبًا وقد دراسات عُليا في اصطلاحاتنا المعاصرة) لأبي الحسن ابن الرُاعوني في الفقه وفيّ الوعظ المدرسي (١٠٠٠)

وقيل: إنّ ابن الجوزي - الذي قال النشابة إنّه ينحدر من ذُرِية أول الخلفاء الرّاضدين أبي بكر الصديق (خلافته: ١١ - ١٣ هـ/ ١٣٢ - ١٣٦ م) - قد صنّف عدّة منات من المجلّدات، وكتب منتي مجلّد بيده وعدّه ابن كثير من علماء عصره في المن المعرفة المدرسي، ألقى مواعظه البليغة بحضور الخلفاء والوزراء والملوك، / والأمراء والعلماء والرّهاد. وهذا بالضّبط هو ما كان عليه «المقم» كما هو مبيّن في عيون الأحبار لابن قُتية. وقيل إنّ جمهوزه لم يقلّ أبدًا عن عشرة آلاف شخص، وريما وصل عددهم إلى منة ألف أو يزيدون. ولمّا حضره الموت كان قد باهز على الشعين من عُمره، ودُفن حيث دُفن والدُه، في مقبرة باب حَرب، على مقربة من قبر أحمد بن حنبل، مؤسّس نقابة الفقه الحنبلية (١٣٠٠).

تابع أئمة الحنابلة من أمثال: أبي محمَّد التَّميمي وابن عَقيل وجَعفر السَّرَاج (٤١٧ أو ٤١٧ م) دراسة الأدب في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشَرَ الميلادي (٢٨٣). وعلى مدار القرنين التَّاليين، جمَع عددٌ كبيرٌ من الفقهاء الحنابلة بين فنَّ الوعظ المدرسي وبين السَّعي الجادِّ نحو التَّحصيل في فنون الأدب. ويغصُّ ذيل ابن رجب [على طبقات الحنابلة] بتراجم أولئك الفقهاء.

⁽أ) قال ابن الجَوزي

دومي هذه السُّنة آيمني سنة (٣٥٠هـ/ ١٩٣٢م) أخبلت إلى أبي القاسم علي بن يَعلى العُدوي، وأنّا صغير السنَّ، قلقُني كلمات من الوعظ، والبَّسني قَميعًا من الفُّوط، ثُمَّ جلس لوداع أهل بعداد عند لشُّور مستندًا إلى الرّباط الذي في آخر الخلق، ورثّاني إلى العنر فأورَدك الكلمات، وحُرْر الجَمع يومثل فكانوا نحو خمسين الفًاة. (المترجم)

الباب الخامس التدريس: منهج التعليم

الفصل الأول المفظ المفظ

الإسائية، كما كان كذلك في خدمة المدرسيّة (١٠) وانطوى ذلك الحفظ على كميات كبيرة من المواد، واستيعابها، ومراجَعتها مرازًا وتكرازًا على امتداد فترات زمنية كبيرة من المواد، واستيعابها، ومراجَعتها مرازًا وتكرازًا على امتداد فترات زمنية متقربة. لقد كان الحفظ -ببساطة - سمة عامّة أهل العلم، كالمحدّثين واللّغويّين على سبيل المثال، متى تعلّق الأمر بمجرّد النّفل والرّواية. وفوق هذا المستوى الأولي، استهدف الإنساني -مثله في ذلك مثل نظيره المدرسي - المستوى الأعلى المتمثل في المحاكاة والمضاهاة، وتعلّب الطريقُ المؤدّي إلى الإبداع الانتقال من الرّواية المجرّدة، إلى الإبداع الانتقال من وأخيرًا، الاجتهاد الحدلاق المودّقي إلى تكويس الأفكار الدَّاتية، وبكلمات المره وأخيرًا، الاجتهاد الحدلّة المودّي إلى تكويس الأفكار الدَّاتية، وبكلمات المره الموادّة المخافة، وبأسلوبه الجَزل، معبّرًا عنه بعغة لا تَعوزُها الفصاحة.

أولًا: القدرة على الحفظ

قال الشَّعبي بشأن كمّ الموادّ التي كان قد حفِظَها -وهو قولٌ يَعوزُه التُّواضع-: الولقد سيتُ من العلم ما لو حفِظَه رجلٌ لكان به عالمًا (() لكا مات خفّ الأحمر رثاه بعض النَّاس بهذه الأبيات: [مشطور الرُّجز]

 ⁽أ) وتُنق مقدسي مقولة الشَّعبي من عينون الأنباء في طبقات الأطبَّاء لابن أبي أُصَبِيعة على النحو الذي تجد، في الحاشية الثَّانية من حواشي الباب الخامس. لكنها ليست فيه، بل تجد هذه العقولة على لسان الشَّعيي في الخطيب المعدادي، تاريخ مغداد (شرة شَّار عوَّاد معروف)، ٢٠٠٧ (المترحم)

وكان خلف "" يحفظ أربعين ألف بيت من المقطّعات، سوى ما لا يُحصيه العدو من القصائد التي قيلت في الجاهلية وأبيات العربب؛ لقيمتها بوصفها شواهد وإضحات في النحو". وذكر الأصنعي سنّة علماء عي أسناب الفائل العربية، وكانوا كلّهم أُميّين، يحفظون موادّهم الضّخمة عن ظهر قلب". وأنشد البكري شعرًا لنيف وصبعين شاعرًا كانت أسماؤهم كلهم تبدأ بـ "عمرر"، بينما لم يتذكّر الأصمعي ومبعين شاعرًا كانت أسماؤهم كلهم تبدأ بـ "عمرر"، بينما لم يتذكّر الأصمعي وخلف [الأحمر] معا إلّا نحو ثلاثين منهم فحسب" وعلى صعيد آخر، نقل عن وخلف إلا يحفظ عشرة آلاف أرجوزة "كا، تزيد بعضها على منة بيت" ولقب المازني بـ "الصّندوق"، في إشارة إلى قوّة حافظته بوصفها مستودّعًا للكتب والموادّ الغنية بالفوائد اللّغوية (١٠).

وطُبِب من أبي محَلِّم السَّعدي (ت ٢٤٥هـ/ ٨٥٩- ٨٦٠م) -بعد أن فرَغ من شرح معنى كلمة غريبة للخليفة الواثق- أن يأتي بشواهد واضحة تؤيِّد هذا المعنى الذي ذكره، فاستشهد بمنة بيت لجمَّ غفير من الشُّعراء العرب الأوَل (١٠). ومن

⁽¹⁾ حلَّ مقدسي أبيات الحسن البصري، في وثاء خلف الأحمر، نثرًا إنجليزيًا بديمًا، ولكن لم يكن هناك بدَّ مع أي بديمًا، ولكن لم يكن هناك بدَّ مع إيراد الأبيات العربية الأصلية بطبيعة الحال. وذا شرحٌ لفريها: المقللة م: البشر العزيرة العاه. المفالم: جمع عَلِم أي البثر الكبيرة، المحتمدة عنه جمع اختصيفة ا، وهي البثر التي خَفِرت في حجارة هبت معاد كثير لا يتقطع. (المترجم).

⁽ب) كذا في الأصل الإنجليزي، وإنّما اختلط الأمر على معدسي لنشابه اللقب، متسب ما وُصف به علي الن الحس الأحمر (وكان مؤدّيًا للأمين) إلى خلف الأحمر . انظر: القِفطي، إنياه الرواة، (نشرة محمّد أبو الفصل إبراهيم) ٣١٤:٢ (المترجم)

⁽ج) كند في الأصل الإنجليزي، وهي عند الزُّبيدي: «أربعة عشر ألف أرجوزة». انظر، طبقات النحويين واللُّفولين، ١٦٩. وعند القِفطي: همئة عشرَ ألف أرجوزة، انظر: إباه الرُّواة، ١٩٨١. (المترجم)

المعروف أنَّ أبا بكر / الأنباري قد أملي من حافظته عددًا كبيرًا من التَّصانيف، ماهرت [٦٠٠] في مجموعها عِدَّة آلاف ورقة، في اللَّغة والنحو والشَّعر وتعسير القرآن، وكان بحفظ منة وعشرين تفسيرًا للقرآن بأسانيدها(١٠). أمَّا أبو رياش القيسي (ت ٥ ٣٠هـ/ ٩٦١- ١٩٦٨) - وكان من أهل اليمامة الواقعة بهضاب نجد فقيل: إنَّه كان يحفظ خمسة آلاف ورقة من اللَّغة، وعشرة آلاف بيت من الشَّعر. وكان لشَّعر الذي جاذت به قريحته أشبة شيء بأشعار العرب في الجاهلية(١١). وأكمَل الفيلسوف ابن سينا تأليف عن عالم عن حافظته بالكليَّة، وفقًا لرواية عن تلميذِه الجُوزَجاني(١١).

ومن المعروف أنَّ الشَّاع الضَّرير [أبا العلاء] المَعرِّي لم يكن لينسى شيئًا مرً بسمعِه فطُّ. واتَّفَق أن فقد أحدُهم كلَّ أمن في التَّعرف على ماهية كتاب في اللَّعة كان بحوزته، ناهيك عن وُقوفه على هُوية مؤلِّفه؛ إذ كانت ظَهرية (أالكتاب مفعودة، وكذلك بعص أوراقه الأولى؛ فاقترَح رجلٌ على مالك هذا الكتاب أن يعرضه على المَعرِّي بعص أربها عرفه. فلمَّا سمِع المعري مقطعًا منه قُرئ عليه، أوقَف المَعرِّي مالكَ الكتاب على أنَّ هذا الكتاب هو كتاب دبوان الأدب لإسحاق بن إبراهيم الفارايي (ت نحو على أنَّ هذا الكتاب هو كتاب دبوان الأدب الإسحاق بن إبراهيم الفاراي (ت نحو على مالكِه (٢٠٠٠).

وذكر الحُمَيدي (ت ٤٨٨هـ/ ١٠٩٥م) - في خُطبة كتابه جَملوة المفتيس، وهو كتابٌ في تراجم أعلام الأندلس - أنَّه وضع مصنَّفَه بأكمله من حفظه في بغداد، بعيدًا عن مكتبته (٤٠٠). وقيل إنَّ ابن الفحَّام الصقلي (ت ٢١٥هـ/ ١١٢٢م) (ب) الذي درَس علوم الفرآن في مصر سِتَّ سنوات، كان يحفظ قراءات الفرآن المحتلفة كما يحفظ غيرُه اغرآن (٥٠٠). وقيل عن الفيهري (ت ٥٨٦هـ/ ١٩٩٠م) عسوكان من أهل إشبيلية -

 ⁽أ) الظهرية هي صفحة العنوان في المخطوطات القديمة ومن المعترض أن تحتوي على عوان الكتاب،
 واسم مؤلّمه، وقيود التّمنُّك والوقف (إن وُجدت)، وهي نشرح كيمية انتعال الكتاب من يدولي يدرس
 تُسرم عن ثمن الكتاب أحيان (المعرجم)

⁽ب) أبو القاسم عبد الرحم بن عنيق بن حلف ترجمته في سير أعلام التبلاء، ١٩٨٧: (المترجم) (ج) أمو بكر محمَّد بن عبد الله بن يحبى س فرح الفهري. ترجمته في الذَّيل والتَّكمِلة لكتابِّي الموصول والصَّلة، (نشرة دار الغرب الإسلامي)، ٤: ٣٥٣-٣٥٣. (المترجم)

إنه ما طالع شيئا إلا حفظه، ولا حفظ شيئًا فنسيه ' '. أمّا الشّاعر اس غير، فكان يحفظ كتاب الجَمهرة لابن دُريد في اللّغة. وهو نفسه، أي ابن غنير، الشّاعر الذي ذكرناه آنفًا، والذي نفاه صلاح الدّين من دمشق سبب غلوه في هجاء عدد من الوجهاء في قصيدة له أسماها مِقواض الأصراض (١١٨١٠)، وأرسله العلك المعظم [تورانشاه] باليمن (حُكمه: ٥٦٥-٧٧٥هـ/ ١١٨١٠١٥م) الى إدبل سغيرًا له، حيث التقي ابن خَلّكان تَمّة [١٨١].

نانيًا: الدَّاكرة النشطة

يتفسح لنا جليًا من خلال الأمثلة السابقة -حتى بعد التّغاضي عمّا شانها من مبالغات- أنَّ ممارَسة حفظ أشعار القدماء، والفوائد اللَّغوية والأدبية الأخرى ظلّت على مرّ القرون مرانًا ذا أهمية قُصوى للأدب. وأشار ضياء الدّين ابن الأثير في القرن السّادس الهجري/ الثّاني عشرَ الميلادي إلى أهمية الحفظ، وإلى الحاجة إلى ترتيب المواد في الدَّاكرة بحيث يكون المرء قادرًا -متى مسّت حاجَتُه على استدعاء العناصر الضّرورية منها من فوره (١٠٠٠). وقم يكن من الممكن تحقيق ذلك الاسترجاع، العناصر الضرورية منها من فوره (١٠٠٠). وقم يكن من الممكن تحقيق ذلك الاسترجاع، إلّا من خلال ممارسة الحفظ وتكراره دوريًا؛ / وذلك لضمان أنَّ الموادَّ المحفوظة قدامة وأنَّها تسترجَع بيسر متى مسّت حاجة صاحبها إليها.

ثالثًا: القدرة على الحفظ

قيل: إن المحدَّثَ قَتادة [بن دِعامَة] السَّدُوسي لم يُضطرُ قطُّ إلى مطالَبة راوِ أن يُعيد روايتَه عليه، وأنه لم يسمَع شبتًا إلَّا وعاء وحفِظه. ووصفَه شيخُه ابن سبرين بأنَّه كان أَحفَظ النَّاس (""). وقبل عن يونس بن حَبيب الصبِّي:

«مثّل يونس كمَثل كُوز ضيِّق الرَّأس، لا يدخُله شيءٌ إِلَّا بعُسر؛ فإذا دَخلَه لم يخرُّج منه. يعني لا ينسَى الاللهِ.

⁽أ) عنه؛ انظر ما تقلم، ص ٣٢٥. (لمترجم)

⁽س) كذا في الأصل الإنجليزي، والصواب الملك المعظِّم شوف الدِّين عيسى صاحب معشق. (المترجم)

وقال هنَّاد س النَّسري - وكان شبيخًا للطَّبري وعاصر الفرَّاه- في معرض حديثه عن قُدرة الفرَّاء على الحفظ انتقائبًا:

وكان المرَّاء يطوف معنا على الشُّيوخ، فما رأيناه ألبت صوداه في بيضاه يَئُلُ لَكُنَّه إِذَا مَرْ حَدِيثٌ فِيهِ سُنِيءٌ مِن التَّفْسِيرِ أو متعلَّقٌ بشيء مِن اللغة، قال للشِّيخ: قأعده عليَّا، وطسًا أنَّه كان يحفظ ما يحتاج إليه (١١)

وجمّع [أبو موسى] الهواري الأمللسي -عند غودته من رحلته إلى العشرق، حيث لقي هناك كبار العلماء، مثل: مالك والأصمَعي وأبو زيد الأنصاري- فواقد لعوية من أفواه عرب البادبة، ثمّ كان أن عطبت مركبة قُرب تُدمير أن فققد دفاتره، فلمّا نزل به إستجة أن لقيه العلماء هناك مهنّين له على شلامته، ومعرّين له على فقد كتبه ودفاتره، فقال لهم: إنّه فقد دفاتره حمًّا، إلّا أنّه على استعداد للجواب عمًّا يمن لهم من أسئلة أنه على استعداد للجواب عمًّا يمن لهم من أسئلة النهواب عمًّا يمن أسئلة النهاء الرّحلة.

ومن بين العقفات التي كان الأصمعي يتحلّى بها أنه كان راوية ثقة في مسائل اللّغة، سريع البديهة حاضر الردِّ عند الجواب، وكان ذهنه الفائق في قُدرته على الحفظ - قادرًا على استدعاء ما حفظه من قوره. ورُوي - في سياق ترجمة له - أن هارون الرّشيد - ذات أمسية - رأى نارًا على البُعد، فطلَب من الكِسائي والبَزيدي والأصمعي - وكان ثلاثتهم برفقته - أن يُنشدوه بعض الأبيات التي تكون في مثل هذه المناسبة؛ إذ من المعروف أنّ العرب دأبوا على إضرام النّبران ليلا لتوجيه المسافرين إلى ديارهم لضيافتهم. فلم يستطع الكِسائي والبَزيدي تذكّر أبيات تُناسِب الحال في التو والترويدي من إنشاده الرّشيد، اعتلر الكِسائي والبَريدي من إنشاده الرّشيد، اعتلر الكِسائي والبَريدي من إنشاده الرّشيد، اعتلر الكِسائي والبَريدي من إنشاده الرّشيد، اعتلر وقد وقد وكتّه أحضر في هنا مناه المؤمنين، ما أنشدَك شيئا إلّا وقد عرفاه، ولكنّه أحضر في هنا مناه "..."

وفي مناسبة أخرى، تلقَّى الحسَن بن مُمهل -وكان وزير المأمون- في أثناء

 ⁽أ) بلدة تقيع على حدود جُيَّان، إلى الشُّوق من قرطية بالأندلس. (المترجم)
 (ب) بلدة على نهر غرناطة، تتاخم فُرطبة، وبينهما ١٠ فراسخ. (المترجم)

استضافته محلسًا حضره عددٌ من الأدباء -وكان الأصمعي فيهم - حمسين دُفتن لأصحاب الحاجات يلتمسون فيها المعونة من الوزير، فقر الوزير نصوصها بعون مسموع ووقّع للكاتب بدفع ما تيسُّر لأصحاب تلك الرّقاع. ثمَّ سرحان ما تبيُّن لأهل [٢٠٥] المجلس أنَّ الأصمَعي قد حمِف نصوص أكثر / من أربعين دُقعة منها، لمَّا تعداً الورير أن يُعيدها عليه (١٤٥٠).

وروى مؤرّجُ () أنّ أبا محلّم السّعدي استعار كتابًا في إحدى اللّيالي فم أعاده إلى صاحبه في صباح اليوم التّالي وقد حفظه (() . ودأب أبو محلّم على حضور دُروس شيخه [سفيان] ابن عُيية. وذات يوم لحظ لشّيخ أنّ السّعدي سم يُفِد منه شيئًا، فسأل السعدي شيخه من أين علم هذا، فأجابه شيخه بأنه لا يراه بكتب شيئًا عنه، فأوضَح السّعدي لشيخه أنه يحفظ عنه، فلمّا اختبره السّيخ، قيل: إنّ السّعدي أعاد عددًا من الدُروس السّابقة حرقًا بحرف (أو بتعبير المصادر: اعلى الوجه) . أعاد عدمًا ذكر الشّيخ حليثًا نبوبًا مفدُه أنه يولَد كل سبعين سنة شخصٌ يحفظ كلُ ما تعلمه أن يتله وقال الراك صاحب السّبعين (() السّبعين السّبعين () السّبعين ()

وذات يوم سأل الجاحِظ صديقه المُبرَّد عمَّا إذا كان يعرف بيتّا يُماثل بيت إسماعيل بن القاسم -يعني أبا العَتاهية - (ت نحو ١٧٨هـ/ ٢٩٤م)، ومَنفى له ذلك البيت. فأجابه المُبرَّد: "نعم"، وذكر بيتًا لـ كُثيِّر عزَّة، مَعراه الفكرة نعسُها(٢٨٨م)

ولا خير فيمن لا بوس مسه على مثبات الذهر حير تنوت أمّا بيت كُثّير الذي تمثّل به المُبرّد: [الطويل]
وقلت لها ينا عرُّ، كلُّ مصيبة إدا وُطّنت يومًا لها النّفس ذُلَّتِ
(المترجم)

 ⁽أ) ذكر القِعطي أنَّ الوزير الحسن س سهل لم يكن هو س تحدَّى الأصمَعي، بل كان أما عُبيدة معمر ين المشي (ت ٢٠٩هـ/ ١٢٦٠). انظر إتباه الرُّواة، (نشرة محمَّد أبو الفصل إبراهيم)، ١٢٦٠١٢١.١١ (المترجم)

⁽ب) الإيمامة إلى أبي قند مؤرَّح بن عمرو الشُّدُومِي (المترحم)

⁽ج) المحديث للزُّهري بسَنده عن عِكرمة عن ابن عبِّس، أنَّ النَّبي ﷺ قال: "يولَد في كلَّ مسعين سته من بحفظ كلُّ شيء" (المترجم)

 ⁽د) وبيت أبي انعتاهية الدي سمَّاه الجاحِظ للمُيرَّد: [الطُّوبل]

وعبُّر القاضي والشَّاعر والنحوي والمورِّح وكيع (ت ٣٠٦هـ/٩١٨م) الله عن أهمية الحفط والذَّاكرة بوصفها أداة من أدوات التعلُّم: [الطَّريل]

إذا منا عندت طلَّابة العلم تبتغي من العلم يومًا ما يُحلَّد في الكُت غندوت بتشمير وجدُّ عليهمُ ومحرتي أدبي ودفترُهما قلبي^{١٠١}

وطُلب من طالب في مكتب حمدون النحري الأندلسي (ت ٢٧٥هـ/ ٨٨٨م)⁽¹⁾ إعادة كتاب كان قد استعاره، ولم تُتح له فرصة الإفادة منه. فطلب مساعد حمدون -وكان ضريرًا⁽²⁾- من دلك الطَّالب أن يقرأ عليه الكتاب مرَّتين، فلمَّا فعل قال له ذلك المساعد الضَّرير: "متى شت فتعال حتى أُمليه عليك، (٢٠).

وحرت عادة اللَّغوي والشَّاعر ابن دُرَيد (۱۳۲۰) في دراسة دواوين الشَّعراء في الجاهلية، أن يحفظ كل ديوان بمجرَّد انتهائه من دراسته وفي صباه، جاء له عمَّه بمؤدّب (١٠٠٠) وذات يوم بينما كان يدرس إحدى قصائد الحارث بن حِلَّزة (ت يحو ٥٠ قبل الهجرة/ ٥٧٠م) (٢٠١)، وعَده عمُّه بجائزة إن هو أتمَّ حفظ تلك القصيدة، ثمّ تركه وذَهَب –رُفقة المؤدّب لتناول طعام القشاء على العادة، فلما عاد المؤدّب ليكمل تدريس القصيدة لابن دُريد، وجَد الصَّبي قد حفظ ديوان الحارث بأكمَله (٢٠٠٠)، وجرت عادة الشَّاعر الضَّرير [أبي المَالاء] المَعرِّي أن بُقرئ طلَّابه كُتبًا في الشَّعر واللُّغة؛ وقيلَ: إنه ما نسي شيئًا سبعه قطَّ (٤٠٠).

 ⁽¹⁾ محمد بـن خلف بن حيّان بن صدقة الضبّى القاضى المعروف بوكيع. ترجمته بي القفطي، إنباه
 الرّواة (نشرة محمّد أبر الفضل إبراهيم) ١٢٤:٣. (المترجم)

⁽س) هـ و محمَّد بن إسمعيل أبو عبـ الله القَيرواني المغرسي الإفريني ترحمته هي: القِعطي، إنباه الرُّواة، (نشرة محمَّد أبو الفضل إبراهيم)، ٢٣٧٦. (المترجم)

⁽ج) هو أمو محمَّد عمد الله بن محمود المكفوف المحوي. ترجت في: الزُّنِيدي، طبقات النحويين واللَّفويِّين، (نشرة محمَّد أبو الفضل إبراهيم)، ٢٣٦ (المثرحم)

 ⁽د) أبو بكر محمَّد بن الحسن بن دُرَيد س عتاهية الأردي الدوسي. ترجمته في: الخطب البعدادي، تاريخ بغداد، (نشرة بشَّار عوَّاد معروف)، ٢: ٩٤٥. (المترجم)

⁽ه) هنو سعيد بن هنارون، أبو عثمان الأشسانداني. ترجمتُه في معجّم الأدباء، (نشرة إحسان عبّاس)، ١٣٧٦:٣ . (المترجم)

رابعًا: الرواية والدراية

لمّا شيئل الكسائي عن الفرّاء أو الأحمر (٢٠٠١) - وكان الأخير كاتب الكسائي، وبينه وبينه وبين الفَرّاء منافسة - أيهما أكثر علمًا، قيل: إنّ الكسائي ردْ قائلًا: إنّ الأحمر / احفظ من الفرّاء، لكن عقل الفرّاء أرجح وأكثر تمبيزًا وفهمًا (٢٠٠). وروى القفطي نبأ حاشية رآها على إحدى نُسخ كتاب إصلاح المنطق (٢٠٠)، فظنّ -أعي القفطي - أنّ كاتبها كان أحد طلّاب [أبي العلاء] المعرّي. ومفاد تنك الحاشية أنّ التبريزي قرآهذا الكتاب على المعرّي وطالبه بسنده في روايته، يعني سِلسلة الرّواة المجازين برواية الكتاب بدءًا من المعرّي وانتهاء بمصنّف الكتاب. وسبق لنا أن ذكرنا الجواب المشهور بلمّعرّي:

وإن أردت الدّراية فخُد عَنّي ولا تتّعدّ، وإن قصَدت الرّواية فعليك بما عند غيريه.

واستشعر القِفطي ضرورة شرح جواب المَعرَّي. بيد أنّه إمّا لم يُحسن الفهم عن المَعرَّي، أو بالأحرى: سعى لتسويغ الجواب بحيث يمكن أن يُظهِر ببساطة ازدراه المَعرَّى للرَّواية الموثوقة، فأردف قائلًا:

وهذا القول من أبي العلاء يُشعِر أنَّه قد وجَد من نفسِه قوَّةَ على تصحيح اللَّغة، كما وجَدها ابن السِّكِّيت مصنِّف الإصلاح، وربما أحسَّ من نفسِه أوفَر من ذلك؛ لأنَّ ابن السِّكِّيت لم يُصادف اللَّغة منقَّحَة مؤلَّفة، قد تداوَلها العلماء قَبله، وصنَّفوا فيها وأكثروا، كما وجَدها أبو العلاء في زمانها (٢٨).

ضاق المَعرِّي بالرَّواية ذَرعًا؛ أو بالأحرى: مال إلى الدَّراية. لكن هذا لا يعي قطُّ أنَّه كان يزدَري الحفظ يوصفه أداة للتعلَّم. لقد فقد المَعرِّي يصره في شَرخ صباه، ومن ثمَّ وسَّع حافظته مع قدرة هائلة على حفظ كل ما يتناهى إلى مسامعِه.

ونُسِب للحسَن ابن ذي النُّون الشَّجري (ت ٥٤٥هــ/ ١١٥٠-١١٥١م) قوله:

على بن الحسن الأحمر. ترجمته بي. معجم الأدباء (نشرة إحسان عبّاس)، ١٦٧٠٤. (المترجم)

وإذا لم تُعد الشّيء حمسين مرّة لم يستقرّه "". كان التّكرار -بوصفه عاملًا مساعدًا على المحفظ - يشمُ عادة في تلاوة القرآن، وكان أبو بكر بن عيّاش (ت ١٧٣هـ/ ٢٨٩م، أو ١٤٥هـ/ ٢٤٥م، المسهورًا في علوم القرآن، ولمّا حضره العوت سأل أختُه عن سبب تُكاثها، فأحابته: إنّه القراق، فقال لها:

انظري إلى تلك الزّاوية، فإنَّ أحاك ختم فيها القرآن ثمان عشرة ألف عَتِمَة القرآن.

كان الحفظ هو كلُّ ما كان المرء في حاجة إليه لاستدعاء الأثر الذي تحمله على الأجيال السَّابقة من العرب الأواشل عبر العصور، بما في ذلك الكتاب والسُنة وسائر المعارف الدِّينية الأخرى. لقد كانت السَّنوات الطَّوال والعراجعة الدَّائمة للموادِّ ضرورية لنجاح مساعي العالم-الأديب في جعل ذلك الأثر ملكا له. ولما تناول ت. س. إليوت (T. S. Eliot)، الحديث عن «الأثر» في كتابه قضايا مختارة تناول ت. س. إليو و (Selected Essays) قال ما نصُه: «لا يُورُّث، فإن أردته، فعليك أن تبدلُل جَهِدًا عظيمًا اللَّم عليه أن تبدلُل جَهِدًا عظيمًا المَّالِي الأندلسي (ت ٥٦٥هـ/ ١٦٩ ١-١٠٧٠م)، وكان من أهل غَر ناطة، عن الفكرة نفسها في بيتي شعر وجُههما للشَّباب في عصره: والسيطا

/ العلم في القلب ليس العلم في الكُتبِ فلا تكن مغرَسًا باللَّهـ واللَّعـبِ ١٠٠٧ فاحفَظه وافهَمه واعلَم كي تفوزَبه فالعلم لا يُجتّنى إلَّا مع التُّعَـبِ ٢٠٠٠

خامسًا: من الحفظ إلى الإبداع

كان ثمّة شعورٌ أنَّ الإبداع في الكتابة، شعرًا كان أو نثرًا، اتبتّق -إلى جانب عوامل أخرى- من المعرفة بأفضل التَّماذج من كتابات القدماء، وحفظ أعمالهم إلى حدَّ جعلها مِلكًا للمرء، بحيث يمكنه تطوير القُدرة على إعادة إنتاجها بلُغة جَزلة بليغة، وهو ما مكن المرء من الانتقال من مجرَّد الحفظ إلى الإبداع، من خلال مراحل

وسيطة من التّقليد والمضاهاة الله فتُقبل عن التّنوخي (ت ٤٤٢هـ/ ١٠٥٠م، أو ٤٤٣هـ) قوله، وقول معاصريه من شيوخ دمشق.

الله المُعالِين أربعين قصيدة، ولم يُقل الشُّعر، فهو حمارٌ في مسلاخ إسال١٣١٠.

سادسًا: نقد الاعتماد على الكتب

كان الصُّولي أحد الاستِثناءات من عادة المحفظ. وقد رتَّب مكتبته وفقًا للموضوع، وكان لكلَّ موضوع لونَّ خاصَّ به. ولمَّا كان يعتمد على مكتبته أكثر من اعتماد، على حافظته، فقد أُخذ عليه حاجَته إلى الرُّجوع إلى الكتّب للإجابة عن سؤال م، أو لشرح مسألة معقَّدة (١٤١٥).

سابعًا: مركزية الحفظ في النزعة الإنسانية وفي المدرسية

يتضح من الملحوظات السّابقة أنَّ عادة الحفظ كانت مطبوعة في اللهن منذ نُعومة الأظافر، على جميع مستويات التعلَّم، كما كانت شائعة في جميع المجالات. وكان فنُّ الكتابة الأدبية مُشرَبًا بها، كما كان فنُّ المناظرة المدرسي قرينَه في ذلك. وهذا يعني أذَّ كلَّا من النَّزعة الإنسانيَّة والمدرسيَّة استَندتا إلى القدرة على حفظ موادُّ هائلة، مصنَّفة ومرتَّبة، والاحتفاظ بها في طيَّات الذَّاكرة لتمكين أصحابها المتهرة -في لحظة الحاجة إلى تلك المادَّة- من استرجاعِها على الفور، وقال ضياء الدين ابن الأثير -في إرشاداته- مناشِدًا الشَّاعر والكاتب المبتدئ:

 ⁽¹⁾ تمثَّك هذا لشُّعورَ نفسه عددٌ من فحول الشُّعراء، فأنشَّد كعب بن زُهير ابن أبي سُلمي: [السيب]
 ما أرانا نقول إلَّا زجيعًا ومُعادٌ من قُولسًا مكرورًا

⁽المترجم). (ب) قال القِعطي:

^{*}قال محمَّد بن العنَّاس الحزَّاز: حضرت الصُّوبي، وقد روى حديثَ رسول الله عَلَى. من صمار ومسال الله عَلَى من صمار ومسانَ وأتبعه سِنًّا من شؤال، فقلتُ أيها الشَّبحُ اجعل التُقطنيس المستشين تنصت الياء فوقها. فلَم يعلّم ما قصدت له. فقلتُ: إما هو السِنًّا من شؤال. فرواه على الصُّواب، (المرجم)

هذا مشا يدلك على الإكثار من المحفوظ واستحضاره عند العاجة على الفور ا(10).

لكن هذه الخُطوة كانت أولى الخطوات في العملية المؤدّية إلى الإبداع في الكتابة (انظر الملحّق الأوّل). وكان الاحتلاف بين هذا الحفظ وبين مستوى الإبداع هو القدرة على هضم الموادّ المحفوظة، وإعادة إنتاجِها برصفها إبداعًا فرديًا للمره. وقد قال مونتين (Montaigne) لاحقًا: قإنّ ما كان يحفظه هو ملكّ له، وتمثّل بالنّحلة تجمّع الرّحيق من الزّهور، ثمّ تُخرج العسل خاصّتها».

⁽¹⁾ مبشيل دي مونتس (Michel de Montaigne) (١٥٣٢-١٥٩٢): أحد أهم المعكّرين العرنسيين في عصر اللهصة العرنسية؛ لإسهاماته الأدبية أو العلسقة. يُعزى إليه تطوير شكل جديد من أشكال التّبير الأدبي في اللّذبي في المقالة، حتى عُدّ رائد المقالة الحديثة هي أوروبًا وكاد يقلّد الكتّباب الإغريق والرّومان الكلاسيكيّس هي عادتهم في رصف المحكم والأمثال في ثوب مسجوع، وأطهر تأثرًا كبيرًا بكتابات أرسطو وكان من سمانه مرح الرّوى الفلسفية بالرّوايات التاريخية والسّير. ويوصفه فيلسوقًا، اشتهر بتشكّكه، وهي الضيفة التي تركت أثرًا كبيرًا على المعلاسفة لمتأخرين، لاستيما ديكارت وباسكال. (المترجم)



/ أُولًا: المذاكرة مناقشةُ تعليمية

[1 - A]

استُعمل مصطلح امداكرة بأكثر من معنى. وربما كان استعمالُه الأكثر شبوعًا حيي حقل الأدب- بمعنى المناقشة العلمية وحيث تبادل أطراف تلك المحادثة معارفَهم بما يعود عليهم بالمنفعة المتباذلة، وكذلك على المستمعين، إن كان ثم مستمِعون لأطراف المذاكرة. وكان جامع البصرة يغص بالخلقات الدّراسية، وكان من بينها خلقة للخليل بن أحمد؛ حيث كان وطلابُه يتذاكرون في دقيق مسائل النحو والشّعر والقروض (٤٠). واستُخدمت المذاكرة أداة لتعلم المواذ الأدبية وحفظها، والاحتفاظ بها حيّة في الذّاكرة. وذكر ابن خَلَكان عددًا كبيرًا من جلسات المذاكرة في مصنّقه في تراجم الأعيان (٤٠٠).

ثانيًا: المذاكرة اختبارُ للمعرفة

استُخدمت المذاكرة أيضًا وسيلة لاختبار المتقدّم لوظيفة ما، والوقوف على مدى إحاطته وعلمِه، فقد كانت هناك طرق مختلفة اختبر بها المعلّمون للوقوف على نصيب كلّ منهم من العلم؛ إذ قرّر الخليفة المهدي تعيين الكِسائي مؤدّبًا لولله هارون، عندما أخطأ مؤدّب ولده آنذاك في إجابته عن مسألة في النحو، وهكذا كان على المؤدّبين إثبات جدارتهم طبلة الوقت، وعيّن الخليفة الكِسائي، الذي أجاب عن مسألة الخليفة على نحو صحيح، فحلٌ من قوره محلٌ شاغل تلك الوظيفة (١٠٠٠).

و ورض الخليمة الوائل المارس (ت ٢٤٨ / ٢٦٨م) في احتيار مؤدّي أماله المورض الخليمة الوائل المارس (ت ٢٤٨ / ٢٨٨م) في احتيار مؤدّي أماله المرافق و للما كان العشو كل يحمث عن مؤدّ مناء ... لقوم سأديب أسائم، فؤض الأمر و للما كان الحديثة فؤاده وبدعى إيتاخ التركي الأركم و فعنا على موضعكم من العدمة المرافق عددًا من الأدماء، و فال لهم الموردات كلمه بعسها وردت عنه، ثمّ بعسر معى السرائيم بيدًا من الشعر و طالبهم بإعراب كلمه بعسها وردت عنه، ثمّ بعسر معى السروعين المستمدة المؤدّن الأساء الحليمة المحلمة المحلمة المحلمة المنافقة المائمة المنافقة المنافقة على المودّن أولًا عول المخلوفين ودقيق مشكلاته، ثمّ تطرقت إلى المحود و شيرً القائم سيحه الاحتار، فعد المؤدّب فيحرًا» للعلم (الم

الكن مصطلح «المذاكرة» اتّحذ أحيانا معنى المناظرة، أو الحدل، ولا منها عندما قام المتنافسون أنفسهم بعقد جلسات المذاكرة. فلمّا طلب الورير غيد الهس مسليمان من ثعلب أن يُدرّس ابنه، أني ثعلب، فسأله ابن مسليمان إرسال واحدم طلّابه, فأرسل إليه ثعلب تلميذه هارون [ابن الحائك الضّرير]. وأحصر الورير الزّجاج، وكان الأحير تلميذا للمُبرّد -وكانت بينه وبين ثعلب منافسة "" وكان على كلا المرسّحين الدُحول في مناظرة في النحو، حتى يتمكن الوزير من الاختبار بينهما. ولمّا أظهر الزّجاج تفوّقا على منافيسه، عينه عبيد الله في الوظيمة وعول هارون؟ نكاية في شيخه ثعلب" ").

كانت المذاكرة في الشّعر أيضًا -وكان يُطلق عليها «المشاعَرة» مما يتنافَس فيه الشّاعر مع نظير له. فعلى سبيل المثال: كان أحدُهما يُسمّي للآخر بيتًا يدور حول فكرة معيَّنة، ويُطالبه ببيت آخر يتناول الفكرة نفسَها، أو ربما أنشَده صَدر بيت يحفظه عن غيره، أو نظمه بنفسِه، في التو واللَّحظة، ومن ثمَّ يطالبُه بعَجُز البيت من حفظه أو ارتجالًا، وما أشبه ذلك (۱۵).

 ⁽أ) إيناخ الخوري أو لتُوكي: كان قائدًا بارزًا من قرَّاد المخلفة المعتصم باقه. (المترحم)
 (ب) (خلافته: ٤٢٢-٤٦٧هـ/ ٥٣١ ١-٧٥). (المترجم)

التكرز ٢٧٧

حدث هذا النوع من المذاكرة في كثير من الأحيان في قون الأدب، ولا سنما في النحوة إذ أُمَّب الأمير أسو المحكم المنذر سن عند الرحمن (من أهل القرن الزابع المهجري/ العاشر الميلادي)، وهو من ذُرّية أول الحلفاء الأمرين في الأبدلس، ما المداكرة في ناب من الواب المداكرة في ناب من الواب الإعراب "". ودفعت لجاحته المتأصّلة فيه الأحريس إلى تجنّبه واعتباد إلى الأشقر (من أهل القرن الشادس الهجري/ الثّني عشر الميلادي) -وكان تلميذا الشريري- مذاكرة النحوي ابن الخشّاب بانتظام على نحو يُشبه المناظرة" ""



/ أُولًا: المناظرة خلافً

[13-3]

روى المُبرِّد أنَّ الأخفش (أكان أسنَّ من سيبويه، وكان كلاهما طالبين في مرحلة التُحصيل في الوقت نفسه. ولمَّا فاق سيبويه الأحفش في العلم بالنحو، سمى الأخفش إلى مناظرة سيبويه، قائلًا:

- اإنَّما ناظرتُك لأستَفيدَ، لا غيرُه.

فأجابه سيبويه:

- ﴿ أَثَرَانِي أَشُكُّ فِي هِذَا؟ ٢

وحضر عمروبن مرزوق (ت ٢٢٣هـ/ ٨٣٧م) (من مناظرة بين سيبويه والأصمعي، فقال يونس [بن حبيب]: «الحقّ مع سيبويه، وقد غلّب ذَا - يعني الأصمعي- بلسانه (٢٠٠٠)، وفي المناظرات التي جرت بين ابن الأعرابي، المتمكّن من الإعراب، والأصمعي المتمكّن من الشّعر، دأبَ الأخير على استِلراج الأوّل إلى مضامين الأشعار ومعانيها، ومن ثمّ استطاع التمكن من خصمه (٨٠٠).

المعنى هذا هو الأخفّش الأكبر أبو الخطّاب عبد الحميد بن عبد المعجد (ت ١٧٧هـ/ ٢٣٩م)، وكان أسنَّ من سيبَويه، ونقل عنه سيبَويه في الكتاب. وثمَّ الأخفَش الأوسط سعيد بن مستَفةُ البصري (ت ١٥ ٢هـ/ ٢٠١٠م)، أمّا الأخفَش الأصغر فهو علي بن سليمان بن العصل (ت ٣١٥هـ/ ٢٧٧م)
 (المترجم)

⁽ب) هو أبو عثمان البصري الباهلي، مُستِد البصرة. ترجمته في: سير أحلام التبلام. ١٩٧:١٠ (المترجم)

ثانيًا: الأسئلة مفاتيحُ المعرفة

ته مقولة مكرة وإلك لا نعوف حطأ معلّمك حتى تحلس عند عيروا وقد سس الجاحظ واس قُبية هذا القول إلى أيوب الشحتياس (ب ١٣١هـ/ ٧٤٨م) ١٠٠٠ وبنما غيراه ابن عبد ويه لتلميد الشحتيامي، الحليل س أحمد ١٠٠٠ كما نقل عن الشحتيامي فولّه أيضًا: ولا يعرف الرّحل حطاً معلّمه حتى يسمع الاحتلاف (١١٠١ ونسست التصابّع الثائية إلى الخليل بن أحمد:

وإن لم تُعَلَّم النَّاس تُواتَا، فعلَمهم لندرُ س بتعليمهم ما عندك إولا تجزع مثن يقرع الشَّوَال فإنه يُنبَّهُك على علم ما لم تعلم (١٢٦).

كما نُبِبِ إليه أيضًا قولُه:

العلوم أقفالٌ والشَّوْ الات مفاتيحُها (١٢٠).

ثَالثًا: المناظَرات المفتوحة على الموضوعات⁽⁾

كانت المناظرات غير المقيدة بموضوع بعينه في مختلف حقول المعرفة، تجري يوم الجُمعة، وهو اليوم المقدَّس عند المسلمين، في الحلقات الدّراسية التي عُقدَت في الجوامع، وروى الأوارجي -وهو الكاتب المتصرِّف الذي خلّد المتنبي دِكره في قصيدة مدَحه فيها أمان عن أحمد بن إسحاق البُهلولي، قاضي الأنبار، قصيدة مدَحه فيها أن ورا بغداد، / بصُحبة أخيه، وطافا معًا على حَلقات العلم، قانتهى بهما طواقهما إلى إحدى الحَلقات، حيث وجَدا أحد العلماء -وكان البِتَلقِّب ذكاه، عستقبل القادمين عليه في مختلف حقول المعرفة، من علوم القرآن إلى النحو والغريب في اللَّغة ومعاني الشَّعر، فلمًا استَفسَرا عنه من يكون هذا، قبل لهم، هذا

 ⁽أ) حرفيًا في الأصل الإنجليري. (Quaestiones quodliberales)، وهنو عنوان مصنّف لـ جون د. سكوتس (John Duns Scotts) (۱۲۱٦ / ۱۳۰۸ م)، ويعني - حرفيًا-: سَل ما بدا لك، أو قُل: هِداية الخياري. (المترجم)

⁽ب) انظر ما تقدُّم، ص ٢٩٢. (المترجم)

لعلب " والحديد هذا أن هذا النوع من المناظرة، حث الا تحدود ولا قبود ولا قبود الده والمناطرة، حث الا تحدود ولا قبود المدور والمناطرة عند المعتبدة الموضوع عند المعهاء أو المناطرة عنو المقبدة، أو في كليهما معا على المناطرة في حمول. لعلوم المناطرات تعتبت في أنّ المسائل لم تكن مقتدة قطّ معال المنصاص المالم المطالب بالجواب عنها

رابعًا: المناظرة وسيلةً للترقي

عائمًا ما كان المُسَرِّد و تُعلب بِسَاطِران بوصفهما أعظم عالمين في حقل النحو في الماهما- وكانا بحناهان. وكان المُبرَّد أكثر بلاعةً في المناظرة من حصمه ومن ناحية أخرى، لم تكن البلاعة من شيم تُعلب، وكان مدهمه قمدهب معلَّمي المكتب، إلَّا أَمْد كان أرسنخ قدمًا في العلم (١٠٠٠. وكان ثعلب أسَنَّ من المُبرَّد، فاعتاد الأحير مناظرة للاميد ثعلب، وذات مرَّة ناظره النحوي الضَّرير هارون ابن الحائث (ت نحو تلميد ثعلب، وذات مرَّة ناظره النحوي الضَّرير هارون ابن الحائث (ت نحو محر ١٦٣) م) -وكان يهوديًا من الحيرة، وتلميذًا خادمًا لثعلب- عقال له الشَرَّد:

- ﴿ وَالَّ وَهُمَّا فَلَا تُكَابِرِ ٩.

 ⁽أ) قال الزُّنيدي: قال الأوارجي الكاتب¹

المحدثان المو جعفر أحمد بن إسحاق النهاولي القاصى الاساري: أنه واحده النهاول وخلا مدينة السّلام في خمس وخمسين ومتين، فدارا على الحلق يوم النجمة، ورقع على خلقة فيها رجلٌ يتلهّب دكء، ويُجيب عن كلٌ ما يُسأل عه من مسئل القرآن والنحو والقريب وأبيات المعاني، فقلا، من هذا؟ فقالوا الحمد من يحيى تعلى قبيا سحن كذلك؛ إذ ورد مسيخ بتوكًا على عصى، فقال الأمل الحلقة الموخوا فأوخوا له حسى كذلك؛ إذ ورد مسيخ بتوكًا على عصى، فقال أنها أبو جعفر الرُواسي عبها كذا، وقلت حتى حكس إلى جامه، ثم ساله عن مسألة، فقال، قال أبو جعفر الرُواسي عبها كذا، وقلت وقال أبو الحشن الكيمائي فيها كذا، وقال أبوا الحشن الكيمائي فيها كذا، وقال الفؤاء فيها كذا، وقال مشام عبها كذا، وقلت كد. فقال له الشيخ أنه قالنا أن عنها الشيخ فقالوا أستادًه محمد من قادم المحري، يتمان والمناز وا

- ويا أبا العبَّاس، أندُل جهدي في المحو، لأنَّه تُحرنا ومعاشَّناه.
 - اإذًا كان خُرك فكام إذًا كابر الله.

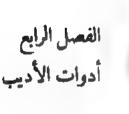
كانىت المناظرة -إذًا- أكثر وسمائل التقدُّم فاعلية، بحيث يمكن أن تعمل بالمر. إلى مكان ما تحت الشُّمس.

خامسًا: النظر في النحو

غززت جوانب النّظر في النحو في بعداد محاكاة للدّراسات الفقهية -ولا سيّما المجدل، وأصول الفقه- على بحو أكثر من خلال المناظرة، ولم يجر هذا التطور في الأندلس حتى عاد أحد النحريّين الأندلسيّين من رحلة له إلى المشرق، حيث أشار الزّبيدي -في ثنايا حديثه عن النحوي محمّد بن يحيى الرّباحي- إلى أنّ أساتذة النحو بالأندلس درّسوا النحو أسامًا من خلال دراسة اللعوامل»، ولم يكترثوا للتعقيدات النحوية والعّرفية، حتى عاد الرّباحي من رحلته إلى المشرق، حيث كان قد تمرّس بالمناظرة والجدل، وأوضّح الرّباحي منهج المناظرة لأقرانه من الأندلسيّين، موضّى الهيم كيف قام العلماء في المشرق بصقل هذا الفنّ من جميع جوانبه، وكيف تطرّقوا لهذا الفنّ من جميع جوانبه، وكيف تطرّقوا من خلال المناظرة إلى قمّة الرّياسة في مجالهم (١٢١٧) إلى تعقيدات النحو والصّرف، / وكيف ارتقوا من خلال المناظرة إلى قمّة الرّياسة في مجالهم (١٤١٥)، وهكذا انتقل النحو في أندلس القرون الوسطى في القرن الرّابع ما الهجري/ العاشر الميلادي من مفهوم «المعوامل» في النحو، إلى النّظر في النحو، إلى النّظر في النحو، إلى النّظر في النحو، الى النّظر في النحو، الى النّظر في النحو، إلى النّظر في النحو، الهما المعارفة المنافرة المنافرة المن الرّابع النحو، إلى النّظر في النحو، إلى النّظر في النحو، الى النحو، إلى النّظر في النحو، السيرة من المنافرة المنافرة المن الرّابع النحو، إلى النّظر في النحو، إلى النّظر في النحو، المنافرة المنافرة النه النحو، إلى النّظر في النحو، الى النّظر في النحو، المنافرة النه المنافرة النهرة النهرة النهرة المنافرة المنافرة النهرة النحوة اوعقد للمناظرة فيه مجلسًا في كلَّ جُمعة. ولم يكن عند مؤدّي العربية ولا عند عبرهم ممس عُني بالمحود كبير علم حتى وزد محمّد بن يحيى عليهم، ودلك آن المؤدّيين إلم عانون إقامة العساعة في تلقين تلاميذهم العوامل وما شاكلَها، وتقريب المعاني لهم في ذلك، ولم يأخدوا أنفسَهم بعلم دقائل العربية وغوامضها، والاعتلال لمسائلها، ثمّ كانوا لا ينظرون في إمالة ولا إدعام ولا تصريف ولا أبنية، ولا يُحيون في شيء منها؛ حتى بقح لهم سبيل النظر، وأعلَمهم بما عليه أهل هذا الشّان في الشّرق، من اسبِقهماء الفنّ بوجوه، واستيفائه على حُدوده؛ وإنهم بذلك استحقّرا اسم الرّيامية،

الفظر: الزُّبَيدي، طبقات النُّحويِّين والنُّفويِّين، (مشرة محمَّد أبو الفضل إبراهيم)، ٣٣٦: ٣٣٧. (المترجم)

⁽أ) قال الرُّبَيدي:





/ أولًا: الأداتان الرئيستان: الدواة والدفتر

[117]

كانت أدوات طالب الأدب هي الدُّواة والدُّفتر (ويُجمع على ذفاتر)، أو الكتاب وكانت هذه الأدوات عَينُها أيضًا هي أدوات طالب الحديث، وقد تشارَك العلاّب في كلا الحقلين منهَ بج التعلّم نفسه جنبًا إلى جنب، كالإسلاء والحفظ والمذاكرة والمناظرة (أ) على سبيل المثال، ولمّا اجتازَ الدِّينوري (١٠) مجلس حَمبه تعلب الذي كان يعقِده خارج منزله، وهو في طريقه لدراسة كتاب سيبويه في النحو على المُبرّد (١٠٠٠)، لم يحمِل معه سوى الدُّواة والدُّفتر فحسب. وقيلَ: إنَّ دفاتر أبي على (١٠) ابن العلاء، المليئة بالفوائد اللغوية التي جمَعها من أفواه العرب، قد ملات الفرقة حتى بلَغت سقفَها (١٠).

ثانيًا: ومنف استخدام الدواة والدفتر خطوة بخطوة

في ثنايا نقد أبي عُبَيدة (ع) لـ كَيسان (من أهـل القرن الثّالث الهجري/ التّاسع الميلادي) (م) بسبب «مَسخِه العلم»، قدَّم لنا وصفًا للكيفية التي استُخدم بها الذّفتر خُطوة بخُطوة:

أ) لم تكن المناظرة قسمًا من منهج تعلم الحديث، بل الفقه. (المترجم)

⁽ب) كذا هي الأصل الإنجليري، والصُّواب: ﴿أَبِي عمرو مِن العلاء، (المترجم)

 ⁽ج) كلنا في نبور القبس لليَغموري (نشرة رودُلف رئهايـم) دون إيضـاح، ويقلب على الظنّ أنه أراد:
 أبو عُنيلة مَعمَر بن المثنّى؟. (المترجم)

 ⁽د) هو أبو سليمان كيسان بن معرّف بن دهشم. لم تُعرف سنة وفاته. ونرجمته في: طبقات النحويين واللَّغويِّين للزَّيَيدي، (نشرة محمَّد أبو الفصل إبراهيم)، ٣٨:٣. (المترجم)

ويسمَع معنا غير ما نسمع، ويكتُف في الواحه خلاف ما يسمع. ويمقل إلى الدُّفتر خلاف ما يكتُف في لوحه، ويقرأ من الدُّفتر خلاف ما فيه ١١١٠.

ونُشير ارّوابات إلى منهج طلّاب الأدب خُطوة بخطوة وللى أنَّ الادوان الأساسية كانت الدَّفتر والدَّواة واللَّوح، الذي استُخدم أحيانًا وقاية إصافية من الأساسية كانت الدَّفتر. كان الطَّريق المتعلَّم والحفاظ على العوائد من الأخطاء قبل نقل العواد إلى الدَّفتر. كان الطَّريق المتعلَّم والحفاظ على العوائد من كبار الشَّيوخ يتمَّ من خيلال تدوينها إملاة. وفي ثنايا رثاء ابن العلَّف للمُبرِّد، ذكر أو أنه من الأدباء بأنَّ المعلَّم العظيم الآحر -يعني ثعلبًا- لن يلبثَ أن تتخطَفُه يد المنون فيلحق بالمُبرِّد، و ختتم رثءه بالبيت التالي (أ): [الكامل]

وأرى لكُم أن تكتُبوا أنفَاسَه إن كانت الأنفاس ممَّا يُكتَبُ (٣٠)

وثمَّ بيتٌ آخَر ينتقد القناعة بتقييد العلم كتابةً دونَ حفظه: [البسيط]

استُوذَع العلم قِرطاسًا فَضَيَّعَه وبش مستودَع العلم القَراطيسُ

/ومضى صاحب تلك الأبيات نفسه (ب) قاتلاً:

«مالُكَ من بدنك، وحفظك من رُوحِك: فحفظ علمكَ حفظ رُوحِك،
 وحفظ مالكَ حفظ بدنك (١٧٤).

(أ) قال إبر العلاق، (الكامل]

وتبلعسن إشر المُبرَّد ثعلث حَرِبُ وباقي بيتها فسيحرث للدَّهر أتفسكُم على ما يُسلث شرب المُبرِّد عن قريب يشربُ إن كانت الأفاس ممًا إكتَّبُ دهب المبرد وانقضت أياسه يست من الأداب أصبح نصمه وبكُو، لما سَنب الرَّمان ووطُّوا وتروُّدوا من تعلب، فبكأس ما رأرى لكُم أن تكثيرا أنفَاشة

(المترجم)

(ب) ما يُفهم من ثنايا حديث اليَغموري عن يونس س حبيب، أنَّ الأحير سبعع رجلاً يُنشِد هذا البيت المدكور أعلاه. وأنَّ يوس س خبيب عقب عليه عقال. «قاتله الله ما أشدُّ ضبابته بالعلم وأحس صياته للعلم! ثمَّ قال مألك من بدنك * ، فيكون بيب الشُعر لهذا لرحل المجهول، أمَّا التَّعقيب تَيْست ليبت والتَّعقيب إلى هذا الرجل المجهول نفيه. (المترجم)

ثالثًا: التقييد الكثيف للعلم

كانت مهمّة حفظ المعارف المقيّدة في الدّفاتر مهمّة لا تنتهي أبدًا. فقد قبل: وُتداك من العمر تسعين خَربقًا - كان في طريقه إلى منزله عائدًا من العمر تسعين خَربقًا - كان في طريقه إلى منزله عائدًا من المسجد بعد فراغِه من صلاة العصر ثمّة، وفي طريقه صدمته عربة تجرها المنان - وكن منهمِكُ في مطالَعة دفاتره في أثناء مسيره، وكان به ضَعفٌ في البنان - وكن منهمِكُ في مطالَعة دفاتره في أثناء مسيره، وكان به ضَعفٌ في معهد فأودَت به تلك الحادثة إلى حتفِه (٥٠). كانت الدَّفاتر حصيلة بحث مُضن، منهن المعتفرة السّنوات الطّوال من الإقامة بين ظهراني العرب، على غرار المنهج نفسه الني استخدمها به علماء الأنثر وبولوجيا اللّغوية (Linguistic Anthropology)، في عصرنا الحاضر، في دراسة النّهجات في بعض الثّقافات غير المعروفة للعلماء.

وقد حرّس بعض العلماء دفاترَهم مع الغَيرة الشَّديدة عليها، كذا بعن اللُّغوي وقد حرّس بعض الحامض (ت ٥٠ ٣هـ/ ٩١٨م)، الذي أوصى بتسليم دفاتره إلى والنحوي أبو موسى الحامض (ت ٥٠ ٣هـ/ ٩١٨م)، الذي أوصى بتسليم دفاتره إلى فاتِك المعتضدي؛ كي لا ينتهي بها المطاف إلى حَوزة عالم آخر. وربما كان من المفترض أن يُتلفّها عانِكٌ غُلام المعتضد، وأحد قُوَّاد الخليفة المكتفي (٢٠). وقيل: إنَّ المفترض أن يُتلفّها عانِكٌ غُلام المعتضد، وأحد قُوَّاد الخليفة المكتفي (٢٠). وقيل: إنَّ المفترض أن

ورأيت الإسمحاقَ ألف جزء من لُغات العرب سَماعُه، وما رَايت اللَّغة في منزل أحد قطُ أكثر منها في منزل إسحاق، ثمَّ في منزل ابن الأعرابي "٧٧٠).

نم بكن مصطلح «سَماع» يعني الدِّراسة على يد مدرِّس للَّغة فحسب، ولكتَّه كان يعني أيضًا الاستِماع إلى كلام العرب وتقييده كتابة. ويُرضِّح البيت التَّالي للعالم اللهوي والأديب ابن فارس أذَّ التَّدماء وغيرهم من البِطانة كانو -مثلُهم في ذلك مثل دراسة الأدب- جزءًا لا يتجزَّأ من حياة البلاطِ: [الوافر]

نَديمي هِرَّتِي وأنيس نفسي ﴿ دَفاتِر لِي ومَعشوقي السَّراجُ ﴿ ٢٧٠

 ⁽أ) يعني أبا محمَّد إسحاق بن إبراهيم الموصلي (المترجم)

رابعًا: الفهرسة

استحدثت العلوم الإسلامية الفهرسة؛ تيسيرًا لاستحدم متون الحديث خاصّة؛ ودلك لسبب واحد، هو أنَّ ترتيب صحيح الحديث قد تم تسهيلًا لعمل طالب الفقه، من خلال فهرَسة الأحاديث وفقًا لمحتواها الفقهي، بدلًا من ترتيبها على منهج المسانيد. وكان هدين التطوّرين كلاهما، أعني: تبويب صحيح الحديث على مدار أبواب الفقه، وفهرَسة الحديث؛ من الفائدة بمكان للفقيه والأديب على حدَّ سواه. يبد أنّه فيما عدا هذا الاستخدام المحدود للفهرَسة، يبدو أنَّ العلوم الإسلامية قد يحرهت التوسّع في استغلال هذا النظام على نطاق أوسع، والسبب الواضح عندنام في هذه الكراهة هو أنَّ المقصِد الأستى للعالِم كان حفظ الموادً عن ظهر قلب، على نحوط في هذه الكراهة هو أنَّ الموسيقيُّ الموهوب الذي يعرف موسيقاه كما يعرف خطوط نحوط يدهد ومن ثمَّ فقد فتَرت هِمَم علماء المسلمين عن تطوير الفهرَسة تطويرًا جادًا.



ر ماقش آدم مبتز (Mez) في العصل الذي عقده عن العلماء (Mez) الدين في مصنّفه المستى الحضارة الإسلامية في الفرن الرابع الهجري (Dic Remanance) وذكر ميتز أنّ الإملاء والتدريس. الا وهما. الإملاء والتدريس. وذكر ميتز أنّ الإملاء كن أعلى مراتب التعليم درجة، في انقرن النّالث الهجري؛ وتنسع الميلادي، واستخدمه علماء العلوم الدّينية واللغويّون على نطاق واسع. ولكن في القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي - والكلام ما يزال عن لمان ميتر فاقت مناهج علماء العلوم الدّينية في التدريس، فتخلوا طواعية عن الإملاء مفضّلين شرح المصنّف، في أثناء قراءة أحد الطلاب له، اكما يُدرس المرء الدامخيّون الرّابع المستندة إلى السّشهد ميتز بنص للسّبكي (ت ٢٧٧هـ/ ٢٧٢م) في طبقاته (الله ١٤٧٠م) في طبقاته (الله ١٤٠٥م) كان آخر من أملّى في اللّغة، بينما استمرّ الإملاء منهجًا في طبقاته (الله التشار التّدريس، الذي خوّق على أنه شرح (Erklarung)، وُجدت المدارس؛ لأنّ المناظرة، التي ظهرت عقور المدرسة ضربة لازب، لم تكن منهجًا مناسبًا للدّراسة في المسجد (١٠٠٠).

هنا يتوجَّب علينا مراجعة نصَّين من النَّصوص التي استنّد إليها ميتز في أحكامِه. النصُّ الأوَّل هو من ترجمة [السُّبكي] لإمام الحرمين الجُوّيني (ت ٤٧٨هـ/ ١٠٨٥م)،

⁽١) وهو الكتاب المشهور الذي ترجمَه محمَّد عبد الهادي أبو ريدة بالعنوان نفسه. (المترجم)

حيث استشهد الشبكي، في معرض حابته عن في الحوالي الهائلة على الحفظ بو واية للخويس عن نفسه.

هما تكلّمت في علم الكلام كلمة حتى حفظت من كلام العاصبي أبي بكر (يعني الباقلًابي، ت ٢٠٤هـ/ ١٩٣) و حده التي عشر ألف و رقعه ١١١٠

وتساءل السُّبكي متعمَّمًا عن هذا العدد الكبير من الأوراق، مشيرًا إلى أنه إن كان هذا من كاتب واحدو حول موضوع واحد، فما بال المؤتّمين الأحرين، والموضوعات الأحرى التي كان الجويمي يحفظها؟ أو استطرد الشّبكي قائلًا:

هو كأنَّ مراده بالحمظ فهم تلك واستحضار ها لكثرة المعاودة، وأمَّا الدَّر س عليها كما يدرُس الإنسان المختصرات، فأخلُّ القُوي تعجز عن دلك المنا

فهم ميتز الدُّرس - في كلام السُّبكي - بمعناه الفني لمصطلح «ندريس». وعلى اية حال فقد استُعملت كلمة «الدُّرس» بالمعنى العادي لها، لتعني التوقُّر على دراسة السَّ ما على نحو متكرَّر في محاولة لحفظه كما هو حرفيًا (۱۳۳) ولم تعن كلمة تدريس في القرن الرَّابع الهجري/ العاشر الميلادي -بوصفها مصطلحًا فنيًا دون إضافة - محرَّد شُرح النُّصوص (Explication de textes) محسب، بل كانت تعني أيضًا «تدريس الفقه». وفوق ذاك، كانت المناظرة، في القرن الرَّابع الهجري/ العاشر الميلادي، منهجًا لتدريس الفقه في المساجد، التي كانت كليَّات للفقه (المساجد ذات الخانات على سبيل المثال)، قبل ازدهار المدرسة.

أمَّا النصُّ النَّاني فهو نصُّ الشَّيوطي، الذي أشار فيه الأخير إلى أنَّ الرَّجَّاجي كان آخر من أملي اللُّغة. قال الشّيوطي:

دوآخِر من عَلمتُه أملى على طريقة اللَّغويِّين أبو القاسم الزَّجَاجي، له أمال كثيرة في مجلَّد ضَخم، وكاثب وفاتُه سنة تسع وثَلاثين وثَلاثمثة (+ ٩٥م)، ولم أقِف على أمالِ لأحَدِ بعدَه (٩٥٠).

إِنَّ الشَّيوطي مؤلِّفٌ متأخِرٌ، توفِّي في عام (٩١١هـ/ ٥٠٥م)(٥٠٠، وتحدَّث حَلِرًا متحفِّطًا بقوله: «مَن عَلمتُه»، أي إنَّه بيساطة لم يكن محيطًا علمًا بالمصنَّفين الذين حاء و بعد الرّ ماحي، وصلّموا الأمالي في مجال علم اللّمة ومع دلك، بعد ال مصلّمي كُنك الأمالي استمرّوا في إملائها، في نتائع مستمراً لثلاثة قرول بعد هما الرّخاجي، المدي كالاحر مصلّف أمال معروف لدى السّبوطي ومس بس هؤلاء الأمدي (ت ٢٥١هـ/ ٩٩٨م) ١٠٠١ والحطّاسي (ت ٣٨٨هـ/ ٩٩٨م) ١٠٠٠، والرّشاجي (ت ٤١٥هـ/ ١٢٤٩م) ١٠٠١، والمررّوقي (ت ٢٦٤هـ/ ١٩٠٠م) ١٠٠١، والسرروقي (ت ٢٨٦هـ/ ١٩٨٠م) ١٠٠١،

 ⁽i) توفّي الحسّن بن بشر الأمني سنة (٣٧٠هـ/ ٩٨٦م). ترجمته في. إشاه الرّواة للقعطي، (بشرة محشد أبو القضل إبراهيم)، ٦٦ - ٣٣٠. (المترجم)

⁽ب) أبو سلمان حمد [أحمد؟] من محمّد بن إبراهيم الحطّابي البِّستي. ترجت هي- إنباه الرُولة للقطي. 1: •17 . (المترجم)

⁽ج) أبو القاسم يوسف بن صدافة الزُّجَّاجي البُوجاني. مرجعته في. إنباه البُّرُولة للفِفطي، ٢: ١٦٠ (المترجم)

 ⁽د) أبو علي أحمد بن محمّد بن الحدّن العَرزوقي الأصمائي. ترجمته في إثباه الرُّولة للتِنطي. ١٤١٠١
 (المترجم)

 ⁽ه) هبة الله بن على بن محمَّد بن حمزة العلوى. وتقدُّم حديث مقدسي عنه وعن كتابه المسمَّى الأمالي،
 انظر ص ٤٠٢. (المترجم)

⁽و) أبو محمَّد عبد الله بن يري بن عبد الجبار المصري، وتقلَّم حديث مقلمي عه. انظر ص ٣٤٣ (السرّجم)

 ⁽ز) جمال اللين أبو عمر عثمان بن عمر بن يونس بن الحاجب الكردى. ترجمته في بقية الوعاة للشيوطي،
 (شرة محمد أبو العضل إيراهيم)، ٢: ١٣٤. (المترجم)

الفصل السادس التعلَّم الذاتي



/ خارج نطاق العلوم الدينية والعلوم المساعدة لها من الأدب، كان التعليم العالي ١٩١١ في فنون الأدب، وفي العلوم الدخيلة الخلك، بئم غالبًا من حلال اعتماد المرء على داته، دون مساغدة من أستاد. وكان التعلم الداتي طريقة لاكتساب مثل هذه المعارف، خاصة لأولئك الذين لم يكن لديهم ما يكفي من المال لتحمُّل كُلفة الدراسة، أو التعليم الحاص في مشاؤل العلماء والأساتذة. كما أتسع هذه الطريقة أبضًا أولئك الذين كان يسمّهم تحمُّل الكُلفة اللّازمة، والتي كانت غالبًا باهظة على محو لا يُصدِّق، لكنهم -لسّب أو لاحرّ - فضّلوا الدّراسة اعتمادًا على أنفسهم.

ركز التعليم الأولى -بعد إتمام الطالب -ففظ القرآن- بدرجة كبيرة على النحو. واعترف التعليم العالي، الذي أجري في المدارس الموقوفة على العلوم الإسلامية، بفنون الأدب بوصفها علومًا مساعدة، وعلى رأسها: النحو؛ للغة فعيحة وسليمة، والشيم المجاهلي لقيمته اللُغوية في فهم الكتاب والشينة على نحو رئيس. وكان على الأديب -الذي لم يكن يمثل له هذا النوع من التعليم في أغلب الأحيان أكثر من مجرد نقطة انطلاق- أن يلتمس تأهيله، في معظمه، خارج تلك المؤسسات. ووظف الأدباء البارزون في الكليّات -أحيانًا- بوصفهم نحويّين، في مرحلة متأخرة من تطور فنون الأدب في أواخر القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي، كما نحد -على سبيل المشال- في حالتي التبريزي والجواليقي، فكلاهما درّس في المدرسة النظامية بغداد. لكن المؤسسات الدّينية لم تهدف قط إلى تخريج الأدباء بل كان الهدف الرّئيس من وجودها تخريج علماء العلوم الدّينية، كعلوم الفقه، وعلوم القرآن، وعلوم الحديث، على سبيل المثال.

كان شم مهجان للنعلم استحدمهما الأدن، حاصة التدريب المهني، والتعلم الدائي وحرى التدريب المهني، والتعلم الدائي وحرى التدريب المهني في الدواويس، أو على نحو حاص تحت إشراف الأدناء من دوي الحسرة فني محتلف حقول الأدب وفنونه، وبخلاف ذلك، قرا المبندئ كثرا، واستحدم الإنباج الأدبي الرّفيع بوضفه نماذح للمحاكاة، وكان هاك المبندي كثرا، وأضحت الأراسات أيضًا عددٌ كبيرٌ من المصنفات المتاحة لتوجيه المتعلم دائيًا، وأضحت الدراسات الأدبية على المستوى المهني المتقدم إقطاعًا خاصًا لطائفة الكُتّاب (ومفردها كائب)

ونطرا لتعلّق اختصاص المدارس بالعلوم الدّبنية، مع الفنون الأدبية المساعلة ولما، ثوك أولئك الذين سعوا إلى حقول المعرفة الأخرى، / ولا سبم التعليم العالي في حقل الدّراسات الأدبية - في معظمهم وليعتنوا بأنفسهم. وعلى نحو أسسي تألّمت هذه الحقول - غير المؤسّسية - من العلوم الدّحيلة، والقسم الأكبر من المستويات التحصّصية في فنون الأدب وكانت الحقول المستبعدة من التعليم المؤسّسي هي: الفلسفة والطبّ والعلوم الطّبيعية والرياضيّات وما تعلّق بها. ونضمّت المستويات العليا من فنون الأدب الشّعر، والترسّن، والتّاريخ، واللاعة أو الخطابة، والموسيقي، والخطّ. وأثمر ذلك الإقصاء من التعليم المؤسّسي نموًا في روح الزّمالة المشتركة بين العلماء في هذه الحقول. ومن ثمّ فإنّنا لم نجد العلماء في العلوم الدّخيلة وجمعون بين الفلسفة والطبّ - في محاكاة لأسلافهم اليونائين فحسب - ولكنّنا وجدنا مهم أيضًا المفكّرين المتَفنّين الذين جمّعوا حقلًا واحدًا أو وفنون الأدب.

أُولًا: المتون الهادية الموضوعة للمتعلمين ذاتيًّا

أذى استبعاد عدد كبير من العلوم من مناهج التّعليم المؤسّسي إلى إيجاد الطّلب على قالمتون الهادية، بالإضافة إلى الشُّروح؛ لتوجيه المتعلّمين ذاتيًّا في دراساتهم. وكان امتلاكُ المرء للكُتب، أمرًا مختفّا تمامًا عن قراءتها واستيعابها. وأدَّت هذه الحاجة الماسّة للإرشاد والتّوجيه إلى ظهور الكُتب التي كان بوُسع الطلّاب الذين يدرُسون تحت إشراف المعلّمين استخدامها، إلّا أنها صُنّفت واضعة المتعلّمين ذاتيًّا نُصب أعينها في المقام الأوّل، وهي:

- ١) كتب في تصنيف العلوم.
- ٢) كتبٌ في المصطلحات الفنّية، جاءت مختلفة عن المعاجم الثّقليدية
 - ٢) شروحٌ على الكتب الأثهات، تصلح بديلًا عن المعلم إلى المعلم
 - ٤) كتب في كيفية التعدم.
- ٥) كتب حول ما تجب دراستُه أؤلاً فأؤلاً، بموجب تسلسل يُشع في فائمة بعينها من المصنّفات.
 - عنون الرّسائل والمخطب والوثائق الشّرعية.

كانت تلك الكُتب - كما سبق أن أشرنا إلى ذلك آلف - بمنزلة خرائط حقيقية حددت المنطقة غير المألوفة في الحقول المعرفية التي ولج إليها المبتدئ حديثًا، فرسّمت خطوطًا واضحة لتعيين محدودها، حلال المناطق التي سبق المبتدئ إليها، ومن ثمّ كانت اليد التي أمسكت بقياده، فقادته خطوة بخطوة، ومن خقل إلى الحقل الذي يليه، وخدمت مثل هذه الكتب الأديب وطالب العلوم الدّخيلة في المقام الأول. ونصّ بعض المؤلفين على الغرض من كُتبهم صراحة، لكن بعضهم الآخر لم يمعل. ووسّت عناوين بعض الكتب بغرضها، على نحو واضح، كما تجد ذلك على سبيل المثال، في مفتاح (أو مفاتيح) العلوم، الذي يصور بيت المعرفة وكأنه بيت سبيل المثال، في مفتاح (أو مفاتيح) العلوم، الذي يصور بيت المعرفة وكأنه بيت الكنوز، فيمنح قارئه خارطة الولوج السّلس، ويسهّل عليه الوصول إلى تلك الكنوز.

١) مراتب العلوم لثابت بن قرة

ذكر ابن أبي أُصَيبِعة -دون أن يعلَق- كتابًا لثابت بن قُرَّة في مراتب العلوم (٢٠٠). وكتابًا أثابت بن قُرَّة في مراتب العلوم (١٤٠). ولم يصلنا هذان المصنَّفان، بل لا يبلو أن ابن أبي أُصَيبِعَة نفسه قد اطلع عليهما. وعلى الأرجح فإنَّ هلين المصنَّفين تعلَّقا بالفلسفة وعلومها، مثلما فعلت مصنَّفات الفارابي اللَّاحقة.

/ ٢) كتاب إحصاء العلوم وترتيبها للفارابي(٠٠٠

[719]

ثُمَّ ترجمنان لاتينيَّتان لهذا الكتاب، إحداهما من برجمة دومينيك جونديسالڤي

ولا يستَفني طللًاب العلُّوم [يعني العلوم الدُّخيلة] كلُّها عن الاهتداء به وتقديم النَّظر فيه "١٩٩".

٣) مفاتيح العلوم للتُوارِزِي

قسَّم الخُوارزمي كتابه إلى مقالتَين، الأولى في العلوم الإسلامية وعلومها المساعِدة، والأخرى للعلوم الدَّخيلة. وقدَّم لهما بقوله:

قالحمد لله العلي العظيم، القادر الحكيم، الذي فضّل الإنسان على سائر الخَلق، بما خصّه به من مزيّة التُميز والنَّطق، وجعل مقادير عباده في الأخطار والقيّم على حسب حظوظهم من العلوم والحكّم. فمّن كان قلّحُه فيها فائزًا ومَحلَّه بين أهلها بارزًا، كان أخلاهم قيمة، وأعلاهم هِمّة، "".

وذكر المصنّف هـولاء الذين وضع كتابه لهـم على وجه التّحديد، والهدف من وضع المصطلحات وفيما استخدامها: ورا حرواح الدارا إلى معرفيه هذه الأصطلاحات الأديث عطيف، بدي المركز الراعبية بعم المائدرات الفصيلاء لا ينتقع لم بدائه ما الديجمال سب إلى للحصيلة على مدمها الطبعات الكياب المكارد المائدية إلى مطالعه قبول العلوم والأدابة

واحتتم الخواررمي مقذمته مهده العفرة

و سيمنت هذا الكتاب معاشج العلومة إذ كان مدحكة إسها ، معاجة الأكثر ها، عبن قرأه وحفظ ما فيه ونظر في كتب الحكمة هذه هذا الأساطة لها عدال معاشية إحداهما لها عدال أم يكن زاولُها ولا جالس أهلها وجعلته مقالتين إحداهما لمدوم الثيريعة وما يقترد نها من العلوم العرائة، والثانية لعدوم العجم من الأممة "الربائل وعرهم من الأممة"

من أو صبح أن المصنف أراد أن يحمل تعلَّم العلوم الدُّجية - المستعدة من المساهيج الدُّراسية العادية - أمرًا متاحًا للطَّالِب. ومن الواضح أيض أنه استهدف المتعلَّم ذائبًا على وجه الخصوص. وتحدر الإشارة إلى أن روبرت النُّبستري (Robert of Chester) قد ترجم كتاب الخُوارزمي في الجبر (Algebra)، وترحد أديلارد البائي (Adelard of Bath) الجداول الفلكية (سخة مه) في الغرن الشادس الهجري/ الثَّالي عشر الميلادي. بيد أنه ليس ثمُ خبرٌ عن ترجمة لكتابه مفاتيح العلوم، ومن عير المرجَّح أنه قُرئ -أصلًا أو ترجمة - بين الكتب التي جُلبت إلى صقلية والاندلس، ولا سيَّما تلك الكُتب التي عُنيت باستخدام الكُتاب بالدِّيوان والمبتدين غلال التدرُّب في أثناء العمل هناك.

٤) الفِهرست لابن النديم

حدَّد ابن النَّديم - في فِهرسته للعلوم- حقول المعرفة المختلفة، وأولنك الذين عبِلوا فيها، وإنتاجهم حتى عصره. كتّب المؤلِّف المقدِّمة التَّالية للفِهرست:

• التُقوم -أطالَ الله بقاءك- تشرئتُ إلى التّاتج دونَ المقدّمات، وترتاح

 ⁽¹⁾ الهذُّ: سرعة القطع، وهذ الكتاب: أسرع في قواءته. (المترجم)

إلى الغرض المقصود دول التطويل في العدادات؛ فلدلك اقتصرنا على هذه الكلمات في صدر كتابنا هندا، إذا كانت ذاله على ما قصدساه في تأليمه إن شاء الله. فتقول، وبالله نستعين، وإناه نسأل الضلاة على حميع أسيائه وعباده المخلصين في طاعته، وإلا حول وإلا قرة إلّا بالله العني العطيم

هذا فهرست كُتب جميع الأمم، من العرب والعجم، الموجود منها بلغة العرب وقلمها، في أصناف العلوم وأحبار مصتبها، وطنفات / مؤلفها، وأسنابهم وتاريخ مواليدهم، وملغ أعمارهم وأوقبات وفاتهم، وأماكن المدانهم، ومناقبهم ومثالبهم، منذ ابتداء كل علم الحرع إلى عصرنا هذا، وهو سنة سبع وسبعين وثلاثمئة للهجرة (٩٨٧-٩٨٨م) المناه المناه وسبعين وثلاثمئة للهجرة (٩٨٧-٩٨٨م)

[171]

قسم ابن النَّديم الفِهرست إلى عشر مقالات تناولت، ضمن ما تناولته، أقسام المعرفة الثَّلاثة. وعلى الرَّغم من أنَّ المؤلَّف استهدف بكتابه مجموعة مسِّنة من القُراء، وهم الرجال التوَّاقون إلى التَّتاتِج دون مقدمات طويلة، نعترض أنَّه وضع في فِهنه المتعلَّمين ذاتيًا.

مفتاح الطب لابن هِندو

رأى ابن هندو - في كتابه مفتاح الطب - أنّ الإسكندرائيين اقتصروا على شرح سِتَةً علَسرَ كتابًا من كُتب جالينوس (Galen)، لا لأنها مثلت مجموعة جالينوس الكاملة في الطبّ؛ بل لأنها تطلّبت وجود المعلّم أو الشّارح؛ وعدّ ابن هندو المبندئ عاجزًا عن فهمها دون مساعدة (۱۰۰۱). ويبدو أنّ وجود المتعلّمين ذاتيًا في مجال الطب قد عُدّ أمرًا مفروغًا منه في الإسكندرية اليونانية، كما كانت الحال في ظلّ الإسلام لاحقًا. فالاطلاع على تراجم المفكّرين العظماء، سواء من الأطبّاء أو الفلاسفة أو الأدباء، سيقودُنا إلى الاستتاج نفسه، وهو أن عددًا كبيرًا منهم قد اكتسبوا المعرفة في مجال أو أكثر من خلال تعليم أنفسهم ذائيًا، باستخدام المتون الشّارحة كلماكان ذلك متاحًا. وكانت هذه هي الحال مع القراء النّهمين مثل المؤلّف والأديب الجاحِظ، والفيلسوف ابن سينا، والطّبيب علي بن رضوان (ت ٥٣ عم ١٢٥ - ١ م)، والفبلسوف ابن سينا، والطّبيب علي بن رضوان (ت ٥٣ عم ١٢ - ١ م)، والفبلسوف ابن رشد (Averroës)، فضلًا عن عدد لا يحصّى ولا يكاد يستقصّى.

٣) كتاب التقاسيم لان سينا

ك إلى الما المداء العبوال مقالة في تقاسيم الحكمة والعلوم، والمالصل "

٧) شرح ان أبي صادق على جالينوس

عصير إلى التي صادق أن رصوال، وفي مقدّمة لشيرجه على أحمد مصفات مصفات الأعصاء (physiology) أحاط حاسوس في عسم منافع الأعصاء (علم وطائف الأعصاء) (physiology) أحاط يارته علم الله كنت الشُوح بطريقة تمكّن المهتمّن من المعلومات المعلّقة بشيريع لي عصو من المُخلّة ومعرفة منافعه اليسهّل على من أراد النّشريج بلوغ مراماً (

🗚) كتاب منصور بن عيسى في ترتيب كتب الطب

لُقْب منصور بن عيسى مرافراهد العلماءا، وهو طبيت من الشند، من أهل لفرن المحامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي، صنف كتانا أسماه. كتاب فيما بجب على المتعلّميين لصناعة الطبّ تقليم عليه لم يصلنا هذا الكتاب، بيد أنه استهدف ضمت المتعلّميين ذاتيًا، ويسدو أنه تصمّن قائمة من المصنّفات في الطبّ، والتّرتيب الذي يجب أن تُدرّس به ٢٠٠٧.

٩) شمس العلوم للحميري

كان الوضع في مجال العلوم الدُّخيلة هو نفسه الوضع في فنون الأدب، وثم مثالً جيدٌ للاعمال المصنَّفة للأدبب المتعلَّم ذاتيًا في مجال اللُّغة، أعني معجّم القاضي صفي الدِّين نشوان بن سعيد الجميري (كان حيًّا ٥٧٥هـ/ ١١٨٠م) ١٠٠٠، والمسلى شمس العلوم ودَواء كلام العرب من الكُلوم. كان المؤلَّف يروم إلفاء الضّوء على مصردات اللُّغة العربية الفصيحة، ويدل ما في رُسعه للحفاظ عليها حالة من مظاهر اللَّحن. وغطَّت مقدِّمته عِدَّة نقاط محدَّدة جاءت متعلَّقة بالأدب:

ا خلق الله الإنسان في أحسن تقويم، وهداه إلى الصراط المستقيم، ومن عليه بالعقل السليم، واللسان الفصيح القويم، وفصله على سائر الحيوان باللّب واللسان، والقصاحة والبيان.

. . . .

 العربية أفضل اللّغات، وأحلُّ منطق الألسن المختلفات، فهي كلام ورّ العالمين، وخالق الخلق أحمدين، بول به الرُّوح الأميس على نبيّة محتر خاتم النّبيّين [數]، بلسان عربي مين.

إنَّ حبارات كهذه من شانها أن تُلهم الأدسب من عصر النَّهضة الإيطالية (Renaissance)، وتُشجِل في نفسه جَذرة التَّحدِّي لإنتاج مصنَّفات أدبية بلُمة كلاسيكية (الله يمكن لها أن تُضاهي، أو أن تتعوَّق على مثيلتها المكتوبة بالعربية المصححة النزهوَّة ببلاغتها.

- من القرآن أبلغ المواعظ لمن يتعظ، وأنجع التّخويف لمن يخشى، وأنفع الهداية لمن يهتدي، وأبين الشبل إلى النّجاة في الدّين.
- ولا سبيل إلى معرفة ذلك السيل وعلبه إلا بمعرفة العربية، وضواهدها
 التي هي غير خفية؛ وكذلك لا يُعرف حديث النّبي (義) إلا بمعرفة هذا
 البيلم الجليل،

يُمَّ تطرُّق المؤلِّف إلى جوهر موضوع مصنُّفه:

- ٥) ظلمًا رأيت ذلك ورأيت تصحيف الكتّاب والقُرّاء، وتغييرهم ما عليه كلام العرب من البِشاء، حملني ذلك على تصنيف يأمّن كاتبه وقارلُه من التصحيف.
- ٢) يحرس كل كلمة بنقطها وشكلها، ويجعلها مع جنسها وشكلها، ويردها إلى أصلها.

(۲۲۳) / ۷) ويُدرك الطالب فيه ملتمَسَه سريعًا بلا كَدَّ مطية غَريزيَّة، ولا إتعاب خاطر ولا رَويَّة، ولا طلَب شبخ يقرأ عليه، ولا مفيد يفتقر في ذلك إليه.

من الواضيح أنَّ إيمان المصنَّف بالتعلَّم الذَّاتي كان راسِخًا، بحيث كان يُشجِّع المبتدئ على الاستغناء عن الأستاذ. ثمَّ أورَد المؤلَّف ثلاثةً عشَرَ بيتًا من الشَّعر امتدح فيها مسقَط رأسه اليمن، وبعد ذلك أعاد التأكيد على هدفه:

⁽أ) الإيماءة هما إلى اللُّغة اللَّذِينية. (المترجم)

 ٨) استهادف هدا الكساب المنعلم دائله و هميل طبي و دايه دارك من المحل و الأساء عنه و المعارف النبي يضلها تتحاو معارف للسبح بدي فد يدرس الطّالب عليه (١٠٠٠)

ثانيًا: نصيحة الأديب عبد اللطيف البغدادي

حيث هذا لعالم الأديب المتدلس على الدراسة على بد شيخ و حد الدحلهم على دلا المسحد و حد الدحلهم على دلك بابع تصحه لهم و كأنه لا يتوقع مهم أن بسحبوا الصحد فد يكوب هذا الشهيخ راحع إلى الحاب الذيبي من مسيريه التي امناوب بالشرع عالى حاب كونه طيئا أدبناه شبعل أيضًا مصب مدرس العقه هي مدارس محتمة وها هي دي مقطفات من تصحه لعطلاب.

وأرصيك أن لا تأخذ العلوم من الكتب، وإن وثقت من مصلك بقؤة الفهم . وإذا قرأت كتاتا فاحرص كل الحرص على أن تستظهره وتملك معناه وتوهّم أنّ الكتاب قد عدم وألك مستمن عه لا تحر ن لعقده وإذا كنت مُكتًا على دراسة كتاب وتقهّمه فإياك أن تشتعل بآخر معه، واصرف الزّمان الذي تُريد صرفه في غيره إليه، وإياك أن تشتعل بعلمي دفعة واحدة وواظب على العلم الواحد سنة أو مستين أو ما شاء الله، عإذا عضيت مه وطرك فانتقل إلى علم آخر ولا تغلن ألك إذا حصلت علماً عقد اكتفيت، بل تحتاج إلى مراعاته لينمو ولا ينقص، ومراعاته تكون باللّكوة والتعلّم والتعلّم ومباحثة الأقران واشتغال العالم بالتعليم والتعليم ومباحثة الأقران واشتغال العالم بالتعليم والتعلّم ومباحثة الأقران واشتغال العالم بالتعليم والتصنيف ... وينبغي للإنسان أن يقرأ التواريخ وأن يطلع على المسيو وتجارب الأمّم فيصير بذلك كأنّه في عُمره القصير قد أدرك الأمم الخالية، وعاصرهم وعاشرهم، وعرف خَيرَهم وشرّهم؟ (١٠٠٠).

حدًا الْكِتَبَابِ لكُلُّ حلم جامِعٌ النَّقطُ والدَّحرَكات والشَّيخ الَّذِي فياذَا احتَدَيت به حَداكُ فإنَّه وإذَا انتَفَيت به خَداكُ ولم يعجد

وله مخلٌ في العلوم ميث تُقراعليه فصولُه التَّصنيفُ ميزان ضلل ليس حنه يجيفُ شبدًا إليك اللَّس والتَّصجِفُ

⁽أ) قال المصنَّف: (الكامل)

/ ثالثًا: مصنَّفات أخرى في التعلُّم الذاتي

ITTE

صُلَّفت أعدادٌ كبيرة من الكُنب التُعلميه في حقول الأدب، أعدَت لاستخدام الكُنّاب في الدَّواوس و الأدباء عامَّة لاستخدامها معادح للتُقليد والمحاكاة، مع معادي كان يسخي اتباعهما وصُلَّفت تلك المتود في تنائع مستمرٌ ودود القطاع، استهلاك بالقان التَّاني الهجري/ الثَّامن الميلادي وفيما يلي فائمة مجرأة بها

رسالة إلى الكُتّاب لعد الحميد الكاس؛ الرّسالة العَدْراء لاس العدبر (كال عام ٢٩٣هم/ ٢٠٨٩)؛ كتباب الكُتّباب لعبد الله البعدادي (من أهل الفرن الثّالث الهجري/ التّاسع المبلادي) (١١١١) أدب الكاتب لابن قُتيبة (ت ٢٧٦هم/ ١٨٨٩)؛ أدب الكُتّباب للصّولي (ت ٢٣٥هم/ ٢٤٩م)؛ رسائل الصّابئ لأبي إسحاق الصّابئ (ت ٤٨٦هم)؛ كانون ديوان الرّسائل لابن الصّير في (ت ٤٤٥هم/ ١٤٤٠م)؛ رسائل القاضي الفاصل البيساني (ت ٢٥٥هم/ ١٤٤٠م)؛ كتاب قوانين الدَّواوين لابن مَمَّاتي (ت ٢٠١هم/ ١٤٠٩م)؛ مفتاح العلوم للسكّاكي كتاب قوانين الدُّواوين لابن مَمَّاتي (ت ٢٠١هم/ ١٠١٩م)؛ مفتاح العلوم للسكّاكي (ت ٢٠٦هم/ ١٢٠٩م)؛ المَسْل السّباني أدب الكاتب والسّباع لابن الأثير (ت ٢٠١هم/ ١٤٠٩م)؛ التُعريف بالمصطّلح الشريف لشهاب الدِّين ابن فضل الله العُمْري (ت ١٤٧٩هم/ ١٣٤٩م)؛ التَّعريف بالمصطّلح الشريف لشهاب الدِّين ابن فضل الله العُمْري (ت ١٤٧٩هم/ ١٣٤٩م)؛ وفيرها، وذاك غَيصٌ من فَيض (٢٠٠٠).

رابعًا: بعض من علَّموا أنفسَهم بأنفسِهم

كتب الأديب [ظهير الدّين] النيهقي -صاحب التّراجم - عن ابن جِلدَته الفيلسوف علي بن شاهك البّيهقي، وكان الأخير ضريرًا فقَد بصرّه في طفولته، وحفِظ القرآن عن ظهر قلب، ودرّس الموضوعات الرَّئيسة والفرعية في فتون الأدب ووعاها، متعمّقًا في دراسة النحو وقواعده، ثمَّ حفِظ الأدعية والأخبار؛ قرُمَّ اشتَغل بتَحصيل الحِكمة بلا مرشِد ولا أسناذ، فكان يقرأ عليه أحدُهم فصلًا من كتاب في المنطِق، فيحفظه، ويكرّره ويتأمَّل فيه حتى يقف على حفائقِه. وهكذا فعل في فروع الفلسمة الأخرى (ت ٢ ع ٣هـ/ ١٥٥ - ٩٥٢م)، الذي احتَرقت

نحمه عدة مرات، اكان بشتري من الورّافين الكُتب التي لم يكن سمعها، ويسمع فيها لنعسه الله عده هي الحال مع أي الحسن الأدمي (ت ٢٩٧٨م)، و كانت هذه هي الحال مع أي الحسن الأدمي (ت ٢٩٧٥م) الله على المحو يستدعي إلى الله ممارسة فريدريث الثاني (Frederick II) هي صقلّة لاحقًا، والتي يؤه عنها الشاعر همري الأقرابشيسي (Henry of Avranches)، في شابنا أبنات مدح فيها الإمبراطوو لمو سنوعيّته، فيم يكتف برعاية شئون دولته، بل قرأ الكُتب بمعرده، دون حاحة إلى عون أستاذ أو شرح عالم، قال هنري الأقرابشيسي ("" . /

"Ingenioque tuo non sufficit ars moderandi Importum quin ipoa scias archana sophie Consultas oculo libris non aure a magistris!"

وتُظهر الشّيرة الذَّانية للفيلسوف المشهور ابن سينا أنَّه حصَّل جانبًا كبيرًا من تعليمِه ذاتبًا:

دُثُمُّ أخذت أقرأ الكُتب على نفسي، وأطالع الشُّروح حتى أحكمت علم المنطق. . ثمَّ زغبت في علم الطبّ وصرت أقرأ الكُتب المصنّفة هيه، وعلم الطبّ ليس من العلوم الصّعبة، علا جَرم أنّي برّزت فيه في أقلّ مده حتى بدأ فضلاء الطبّ يقر وود على علم الطبّ .. وأنا مع ذلك أختلف إلى المقة وأناظر فيه، وأنا في هذا الوقت من أبناء بستْ عشرة سنة ... وكلما كتُ أتحيّر في مسألة، ولم أكن أظفر بالحد الأوسط في قياس تردّدت إلى الجامع وصليت وانتهست إلى مبدع الكلّ حتى فستَح لي المنعلق (تأمّل في ضوء تلك العبارة مصطلح المفاتيح العلوم») وتيشر المتعشر ... المنتهد.

وهكذا في أثناء دراسته الفقه في المدرسة-الكليَّة، عَلَم ابن سينا نفسه ذائيًا في الحقول غير المناحة في المناهج الدّراسية بالمدارس-الكليَّات.

وروى ابـن أبـي أُصَيبِعَـة ما أخبره به قاضـي مرَند حول تعليم فخـر الدِّين الرَّازي (ت ٢٠٦هـ/ ١٢٠٩م):

[** 3]

⁽أ) كذا تركها مقدسي في الأصل الإنجليري باللاَّتيية دولٌ ترجمة. (المترجم)

ويف كان النَّسج فحم الدَّس به رباد وأقدم باله التي كان أني من الله الله كان التي كان أني مدرِّ الله وكان يشتقل عنه بالقلوم الشاعل بعد ذلك لنفسه بالعلوم المكمية، وتميّر حتى لم يو حد في رمانه الحاليساهية الله الما الم

وكان هساك مبل من حاب معص المعكر س الدن درسوا في محال العلوم الديسة - إلى تجنّب تدريس العلسمة وما بعلق بها، ومن ثم منحوا المتعلمين دائا قائمة بالكتب بدراستها بأنفسهم، بدلًا من قبولهم تدريسها لهم شخصيًا فكانت هذه في الحال مع الفقيه والعالم سمع الدّين الأمدي (ب ١٣١هـ/ ١٣٣٣م) وقد روى ابن أبي أضيبغة أن رجُلًا كتب إنيه أبيانًا يُوصيه فيها بطالب أراد أن يدرس العلسمة عليه، وفي آخر بيئين - من سنّة أبيات - طلب الموصي - بيابة عن الطالب لمرشع عليه، وفي آخر بيئين - من سنّة أبيات - طلب الموصي - بيابة عن الطالب لمرشع ان يأخذه الأمدي تحت جماحه، ولا يقنع بمجرد إحالته على الكتب ليدرسها وحدم دون غون منه (١٠٠٥).

خامسًا: مؤيدو التعلُّم الذاتي ومعارضوه

شمثل أبو على الدَّينُوري، كيف كان المُبرَّد -شيخُه وخَصم حَميه تُعلب- أكثر علمًا بكتاب سيبَويه من الأخير. فأجاب قائلًا:

[٢٢٦] / الأن محمَّد بن يزبد [يعني المُبرَّد] قَرأه على العلماه، وأحمد بن يحيى [ثعلب] قرأه على نفسِه ١١٩٥،

(أ) من مدن أذربيجان، على مقرّبة من يُبرير. (المترجم)

(ب) قال ابن أبي أُصَيِعَة (وأنشدني الصّاحب محر القُضاة بن بصاقّة لفسِه وقد تشفّع به العماد ابن السَّلماسي إلى سَيف الدّين الأمدي بأن يشتعل عليه: [السيط]

> وأهله من جَميع الفجعم والعرب وُحوده لعماد الدَّين عَس كُلْب عس عبر وعد و جَدواه بلا طلب وأعنه من كنور العلم لا الذَّهَب فلُحمّة العلم تعلو لُحمّة النَّسَب عالسيف أصدق إباء سن الكُتب

يا سيندا جشل الله الزَّمَان به المَهُ يُذكِر مولاء بمَا سبقت ومثل مولاي من جادت موجه، فأصف من بحوك الفيَّص مورد، واحمل له نسبًا يُعلَي إليك به ولا تبكمه إلى كُتب نُبْك

(المترجم)

كان تعلث حويه بحويًا كوفيًا قد قوا كتاب سيبويه بنفسه العدّ منه عن دراسة اللهوري على الشُّيوح النصريّس في طل المنافسة القائمة بنهم وعدّ الدّبوري على خمله أقلّ الأنه علّم نفسه ينفسه.

وأظهر اللُّحوي ابن الذِّهان الموقف نفسه تحاه التعلُّم الدَّاتي في سني شعد له [المحنث]

لا تحسن أنَّ بالكُت بيد مثلنا ستصير فللدَّحاجة رسش لكنُها لا تطير النا

أصبح بأيبد التعلَّم الدَّاتي قصبة ملحَّة في الطبت، وينصبح دلك من حلال النَّرع المشهور الذي دار بين طبيبين بارزين فقد قيل: إنَّ ابن رضوان "" علَّم نفسه مصبه في الطبت، علم يكن له شبخ و لا معلَّم، وفي كتباب ألفه لهذا الغرض، دكر فيه أن اكتبساب فنَّ الطبّ من الكتب أكثر نجاعة من تعلَّمه من المعلّمين. وهناك كتابٌ بين مصنّماته يحمل عنوان كتباب النَّافع في كيفية تعلّم (وليس تعليم) صناعة الطّب، ويتكوَّن من ثلاث مقالات، وربما كان الكتاب المعنيُّ """.

وفي ثنايا دُحضه لتلك المقالة، كتب ابن بُطلان """ كتابًا عدْد فيه سبعة أسباب مر هَمن بها على أنَّ الطَّالب الذي تعلَّم على أيدي المعلَّمين فاق طيره الدي تعلَّم من الكتب، على فرض أنَّ كليهما كال قادرًا على الوصول إلى الموادُّ العلمية نفسها. ومن ضمن الأسباب السَّبعة التي ساقها، ارتبط السَّادس منها على بحو خاصُّ بعنون الأدب، ولا سيَّما ما تعلَّق بخصائص الكتابة العربية:

ه هكذا يوجد في الكتاب أشياء تصدُّ عن العلم، قد عَدمَت في تعليم المعلِّم. وهي التصحيف العارض من اشتِباه الحُرُوق مع عَدم اللَّغظ، والعَلْم وزعان البصر، وقِلَة الخِرة بالإعراب، أو عدم وجوده مع الخِرة ما العَلْم به، أو فساد الموجود منه، واصطلاح الكتاب ما لا يُقرأ، وقراءة ما لا يُكتَب، ونعط الكلام، وملهب صاحب الكتاب، وسُعم التُستخ، ورَداءة النَّقل، وادماج القارئ مواضع المقاطع، / وخيط مبادئ التعاليم، وذِكر ألفاظ مصطلح عليها في تلك الصّناعة، وألفاظ يومانية لم يُحَرجها

[477]

الناقبل من اللغة كالتوروس (thoros) كذا تركها معرّبة ولم يترجمها) وهذه كلّها معرّقة عن العلم وقد استراح المتعلّم عن تكلّفها عند قراءته على كلّها معرّقة عن العلم وقد استراح المتعلّم عن تكلّفها عند قراءته على المعلّم وإذا كان الأمر على هذا فالقراءة على العلماء أفضل وأجدّى من قراءة الإنسان لنفسه، وهو ما أزدنا بيامه (٢٢٥).

تُشدُّد هذه الفِقرة على الحاجة إلى التَّعليم روايةً، والأمالي اللَّين تعلَّبَهما مقتَضيات الكتابة العربية الفصيحة، وتُشير في الوقت نفسه إلى ذلك التوتُّر القائم بين مقتضيات الكتابة العربية الفصيحة، وتُشير في الموقدين للتعلَّم الدَّاتي والقائلين بجَدُواه.

الباب السادس مجتمع الأدباء

الفصل الأول الراعي والأديب



/ جذّب الأدب الإسساني المفكّريس - حمليًا - من جميع حقول المعرفة. وكما 1771. كانت الحال فيما بعد - مع الأدباء من عصر النّهضة الإيطالية، فإنَّ الأدباء الإسانيس [المسلمين] كانوا إمَّا محترفين ارتزقوا من عملهم في جرف أدبية بعيها، أو كانوا مُواة ارتزقوا من العمل في مجالات أخر من السّعي. وعمل الأدباء المحترفون بوصفهم كُتَّابًا على جميع المستويات: من الوزير إلى الكاتب في النّيوان. ومن صاحب الدّيوان الذي رأس واحدًا من دواوين الدولة، إلى كاتب الخليفة -أو السُّلطان أو الأمير، أو بعض السَّخصيات البارزة الأحرى - الذي كتب الخطب والرّسائل نيابة عن سيّده، وصولًا إلى الكاتب البسيط.

وعالبًا ما عُين الكُتَّاب - إضافة إلى ما أنيط بهم من مهامٌ أخرى- مؤرَّخين رسميّين للسُلطة الحاكمة. كما حذم الأدباء أيضًا بوصفهم مؤدّيي لدى أسر الملوك والأمراء، أو نبي منازل الأثرياء وأرباب السُلطة المتفّنين، كما خذموا بوصفهم نُدماء في مجالس الأسمار في البلاط، وخدموا كذلك بوصفهم شُعراء وخُطباء وسُفراء

أمّا الأدباء الهُواة فامتهنوا مِهنّا أخرى في حقول المعرفة الأخرى، كالعلوم الدّينية، ولا سيّما بوصفهم فقهاء وكُتّابًا للشّروط (كتّابَ عَدل). أو في علوم القدماء، بوصفهم أطبّاء وعلماء فلك ومنجّمين ومترجِمين للمصنّفات الكلاسيكية في «العلوم الدّخيلة». أمّا أولئك الذين نأوا بأنفسِهم عن السّلطة الحاكمة، وفضّلوا سلوك سيل الزّهد، فقد ارتز قوا من مِهن ارتبطت كلها بالوراقة (أي إنتاج الكُتب أو توزيعها)، فزاولوا النّسخ بالأجرة، وبيع الكتب، والمخطاطة. وتجد في القائمة التّالية أكثر المهن التي يصادفها المرء في المصادر.

الأدباء

الهواة	المحترفون	
, المنجمون وعلماء الفلك	-	
الوراقون	الشعراء	
الحطاطون	التُدماء	
	كُتُّابِ الدُّواوين	
النشاخ	خطباه البلاط	
الفقهاء	شعراء البلاط	
التجار		[177]
كُتَّابِ الشُّروط	الكُتَّابِ الدوّرْخون	
الأطاباء	المعلَّمون	

تداخلت بعض هذه المهن معًا، كما هي الحال -على سبيل المثال- لذى الكاتب بالدّيوان وهو طبيب في الوقت نفسِه. أو الفقيه وهو سفيرٌ، وكاتب الشُّروط وهو معلمٌ. والسّغير وهو تاجرٌ، وما أشبه ذلك في الحالات التي جمع الأدبب فيها بين كونه هاويًا ومحترفًا في آنِ معًا. كان مجتمع الأدباء على وعي بكونه أخوية، أو أهل صَنعة، أو نقابة (تأمَّل قولهم: إخوان، صناعة الأدب، جرفة الأدب)، لكن تلك الأخوية افتقرت إلى التحرُّر والاستقلالية اللذين كانت نقابات الفقه تحظى بهما. لقد كانت زمالة من الأفراد الذين ارتقوا -بقطع النَّظر عن أصولهم الاجتماعية - بوصفهم مفكرين في مختلف فتون الأدب. وتكوَّن مجتمع الأدباء من راع كافِل وأديب، وكلاهم جمعت بينهما مصالح متباذلة في رابطة محسوبية وخِدمة وُتبعية. كما كان في الوقت نف مجتمعًا، سادته أجواءٌ من المنافسة الرُدّية والنَّباري، ومع ذلك لم يفتقر ذلك المجتمع إلى منافسينَ اتَّصفوا بالشَّراسة وقلَّة الاكتراث بالأعراف الجارية والعادات المَرعيّة، تمامًا مثلما يتوقع المرء في مجتمع اتَّسَم بدرجة عالية من الفردانية والعادات المَرعيّة، تمامًا مثلما يتوقع المرء في مجتمع اتَّسَم بدرجة عالية من الفردانية والعادات المَرعيّة، تمامًا مثلما يتوقع المرء في مجتمع اتَّسَم بدرجة عالية من الفردانية (Individualism).

أولاً: أهل المناصب والسلطان

نقل (طهير الدُّين) السهقي قول القاضي الفيلسوف الأفضل (ابن) عبد الورَّاق!). في ترتيب رحاد الدُّولة محسب مراتبهم من حيث الأهمية:

اإد أردت أن تعرف مشالًا لترتبب الوحود فانظر إلى المخليفة ينصب الأميس والأميس الشيطان ينصب الأميس والأميس الشيطان ينصب الموكني ينصب الموكني والمدول؟

وقدَّم الأديب إبراهيم بن محمَّد الشيباني (ت ٢٩٨هم) - وهو مترسّلُ معدادي، استفرَّ به المُفام في الفَيروان، حبث كان صاحبَ ديوان المكاتبات، في عصر الأعالمة، ثمَّ حدم العاطمين من بعدهم بعناغته - مخطَّعًا أكثر تفصيلًا ووصوحًا، ومثَّل محطَّعُه أكثر طبقات المجتمَع في بغداد؛ دار المخلافة الشرقية (م) والمركز الثَّقافي في العالم الإسلامي، وكانت طبقات المجتمع التي أثارَت اهتمامَه عبي تلك التي تداخلت -على نحو أو آخر - مع السَّلطة الحاكمة. وانقنم محطَّعُه إلى فتين رئيستَين، انقسمت كلُّ منها إلى طبقات أربعَ. وتكوَّنت الغنة الأولى من الطبَّقات العليا على النحو التَّالي:

- ١) الخليفة (مصدّر السُّلطة الشّرعية).
- ٢) الوزير والكُتَّاب وأصحاب الدُّواوين.
 - ٣) أمراء الثُّغور وقادَة الجيش.

/ ٤) القضاة.

[3778]

⁽أ) هو القاضي القبلسوف محمَّد الأفضل ابن عبد الرزَّاق التَّركي. (المترجم)

⁽ب) كَلَا في الأَصل الإنجليزي. وأحسن مقدسي لو قال: االخلافة العبّاسية، على وجه التّعبين: إذ لعلّك لخطّت أنه يوموز إلى وجود الخلافة الفاطعية بالشّام ومصر والمعرب، والخلافة الأُموية بالأمدلس وقنفاك (المترجم)

والطأفات ادويهاا حاءت على البحو الثالي

١) الماوك (مصدر السُّلطة، الدين اكتسبوا شرطيتهم من الحليمة)

٧) ورراؤهم وكُتَّابهم؛ وأصحاب دواويسهم وأتباغهم

datable

إلا أواء من أهل الحضر (*).

وأوثر المناصب المعتّلة في التّقسيمين المدكورين أنفا كانوا هم العسهم زعاة الأدماء وكفلتهم، وفي كثير من الأحيان كانوا زملاءهم الأدماء أيضا. فكان كثير من الأحيان كانوا زملاءهم الأدماء أيضا. فكان كثير من الخلفاء وعاة -أدباء عشل: الأمين، والمأمون، وابن المعتز، والرّاضي، والعصو الأندلسي، والقادر وابنه القائم، والمستنجد، وهذا على سبيل ضرب المثل ليس إلا، لا بقصد الخصر؛ إذ بالكاد وجد خليفة لم يكن على درجة عالية من الثقافة، عن أدّب صفوة الأدباء أولئك الخلفاء منذ نعومة أظافرهم. وكذلك أظهر أكثر العلون والسلطين العجم -الذين كانوا يجهلون العربية الفصحي- حماسة لإحاطة أنفسهم بالأدباء.

ثانيًا: الرُّعاة من غير الأدباء

لم يستَطع السَّلاطين الأواسُل من العجَم التمتَّع بحياة البلاط على النَّمط نفسه الذي خَبره الخلفاء، بسبب افتقارهم إلى المعرفة بالعربية الفصيحة. ولكر لم يمص وقت طويلٌ حتى حرّج من أصلابهم من كانت له مشارَكة في فنون الأدب، بل حتل بعضُهم مكانة عالية على رأس قائمة الأدباء، ومنهم على سبيل المثال: الأمير مُشر بن فاتِك، والسَّلطان السَّلجوقي محمود بن مَلِكشاه، ومجد الدِّين بُوري -وكان أنَّا لصلاح الدِّين وسف، وكلاهما عاضر لصلاح الدِّين وسف، وكلاهما عاضر فيدريك النَّاني (Piero della Vigna)، وبيبرو ديلًا فينا (Piero della Vigna).

لم يكن الاهتمام بين الحُكَّام -على تفاوت أقدارهم- مقتصرًا على إنجاراتهم الشَّخصية في حقل الأدب وفنونه فحسب، بل تنافسوا أيضًا في جذب الأدباء جنبًا إلى حنب مع الملماء إلى الاطهم، وكان ذلك التّنافس سالذًا للغاية ومقدّرًا؛ ذاك أنّ الاعتقار إلى تحقيق الإنحار الأدبي، أو الافتقار إلى وجود الأدباء وغيرهم من العلماء في بلاط أولئك الحُكّام، بهض شاهدًا على صعف هبة الحاكم وتواضع بلاطه. فقد اعتذر بجكم التّركي عن جهله في علوم الدّين والأدب، إلّا أنّه سبعى إلى استرداد بعض هببته بإعلانه أنه يعتزم أن يكون واعبًا صخيًا لأهل العلم، بقوله:

اإِن كُنت لا أحسن العلم والأدب، فأحبُ أن لا يكون في الأرض أديث، ولا عالمٌ، ولا رائسٌ صناعةِ، إلَّا في جنتي، وتبحث اصطناعي، ٢٠٠٠.

وكان من قبيل المتعيِّن عنى أصحاب السُّلطان أن يكون مثل أو لنك الرِّجال في بلاطِهم، وأن ينظروا في حاجاتهم، وذلك عائدٌ إلى الدُّور الذي لعنه العلماء والأدباء بوصفهم وُسطاء بين السُّلطة الحاكمة والرعيَّة. ناهيكَ عن الهينة التي كان حضورهم يُضفيها على البلاط.

/ ثالثًا: رعاة الأدباء

كان بلاط الحُكّام من ذوي الأصول العربية بمنزلة أماكن لاجتماع الأدباء. وكان عددٌ كبيرٌ من الوُلاة من بني طاهر -ابتداء من مؤسّس تلك السَّلالة عبد الله بن طاهر، وكذلك أبناؤه محمَّد وعُبَيد الله - رجالًا على درجة عالمية من الثقافة، كما كانوا رُعاة أسخياء للأدباء. ولعلَّ أشهر بلاط لحاكم من أصول عربية كان بلاط الأمير السَّاعر سيف الدُّولة الحَمْداني، الذي فاخر بضسم الرِّجال المستنيرين من أمثال: السَّاعر المتنبِّي، وأبي فيراس [الحَمْداني] (ت ٣٥٧هـ/ ٩٦٨م) -وكان أميرًا وشاعرًا وابن عَمَّ سيف الدُّولة - والخطيب المشهور ابن نُباتَة [الفارِقي]، وأبي المرج وابن عَمَّ سيف الدُّولة - والخطيب المشهور ابن نُباتَة [الفارِقي]، وأبي المرج والموسيقي - والفيلسوف المارابي، وغيرهم.

وكان الوزراء وأصحاب الدَّواوين وكتَّاب الدَّولة، من بين أبرز رُعاة الأهباء. وكان عبد الحميد بن يحيى، صاحب الرَّسالة الشَّهيرة المسمَّاة رسالة إلى الكُتَّاب، من أقدم أولئك الكُتَّاب. وازدهرت الكتابة منـذ أيَّام عبد الحميد في القرن الثَّاني الهجري/

[470]

النَّامن الميلادي، حتى بلغت ذُروة مجدها في أنام اس العمد صاحب أدب الكُتَّاسِ، في القامن الميلادي، ومن هنا حياء القول المأثور، الذي في القبر ف الرَّابِع الهجري/ العاشر الميلادي، ومن هنا حياء القول المأثور، الذي ذكر نناه أنفًا: فبدأت الكتابة بعبد المحميد وخُتَمت باس المحيدة (أ)، وكان من بين أبور ذكر نناه أنفًا: فبدأت الكتابة بعبد المحميد وخُتَمت باس المحيدة (أ) المحرّاح، وأل مقلق، الكُتّباب والبورواء: البرامكة، وأل وهب، وال الفرات، وآل المحرّاح، وأل مقلق، الكتباب والبورواء: البرامكة، وآل وهب، والمرابعة ما المرابعة في الواقع، وتولّى أماؤها الوطائف العليا في الدولة ()

رابعًا: بلاط الصاحب بن عبَّاد

كان أكثر أولئك الوزراء نجاحًا هو أكثرهم إنجارًا هي حقل الأدب. وربما كان أكثرهم شهرة في القرن الرابع الهجري/ العاشر الميلادي وهو قرن الإنجارات الأدبية المجيدة - هو الوزير الأدبيت ابن عبّاد، الذي نُقب به المضاحب (زميل الدبية المحيدة - هو الوزير الأدبيت ابن عبّاد انها نُقب الدراسات العُلبا في اصطلاحاتنا المعاصرة). وربما يفهم المرء أن ابن عبّاد إنما لُقب به «الصّحب» لولائه للأمير البُويهي مؤيّد لذولة وضحبته إيّاه، أو قد يفهمه على النبيب به «الصّحب» لولائه للأمير البُويهي مؤيّد لذولة وضحبته إيّاه، أو قد يفهمه على النبيب به «الصّحب» لولائه للأمير البُويهي مؤيّد للوله والمنتب الشّهير -المذكور آلفًا - ابن بسبب تدرّبه في حقل الأدب وفنونه على الكاتب الشّهير المذكور آلفًا - ابن العميد، في السّب في تلقيمه بهذا اللّقب هو الفتر: التي قضاها ملازِمًا لابن العميد، فكان تلميذًا -خادمًا له، وأكمَل دراساته الأدبية تحت إشرافِه، لا سيّما في الشّعر وفنّ الترشل (٧).

وكان مصطلح اغلام، أو اخادم، هو المصطلح المعتاد الذي لُقب به الطالبالخادم الستاذ أو معلم في حقل ما من حقول المعرفة أو الفنون أو الجرف. وكان
مصطلح الصاحب، هو المصطلح الذي لُقب به طالب الدّراسات العُليا، والصاحب
وهو باللَّاتينية (Socius) - هو الذي أنهى تعليمه في مرحلة الطلب، وتابّع نعليمه
التخصصي العالي على يد معلم بعينه (١٠). لقد كان مصطلحًا ينتمي إلى حقل التُعليم،
وليس إلى حقل السياسة؛ حيث كان المصطلح الدّال على الصُّحبة عادة هو
وليس إلى حقل السياسة؛ حيث كان المصطلح متبوعًا باسم مدينة أو منطقة ما، / مثل

 ⁽¹⁾ حرفيًا في الأصل الإنجليري "discipline of the secretary". أي: «أدب الكُتَّب». ولست أعرف
مصنّقًا لابن الغميد بهذا العوان. وأقول: ربما خلط مقدسي - في هذا الموضع - بين ابن العميد وبين
ابن قُنيبة أو أبي بكر الصُّولي، فكلاهما لهما مصنّف حمّل هذا العنوان. (المترجم)

فولهم: فضاحت تكريث» بمعنى فوالي تكريث» أو فعاكم تكريث؟ على مسيل المثال،

قورن بلاط اس عثاد ببلاط الخليمة هارون الوشيد المشهور في ألف ليلة وليلة. وفي واقع الأمر، إن بلاط الرشيد متواضع حقًا متى قُورن ببلاط الضاحب بى عباد، ولا سبتما من خلال سباق ترحمة الثعالبي المسهبة لابن عثاد في مصفه المستى يتيمة الدهر في شعراء أهل العصر "" فقيما يتعلق ببلاط الرشيد، ذكر الثعالبي أسماء ثمانية من فُحول الشُعواء، مقابل ثلاثة أضعاف هذا الوقم لبلاط ابن عئاد" وكان أبن عباد نفسه شاعرًا ومترسّلًا طفت شهرته الأفاق، فقصده كنار الشعراء بشعرهم مادحين، وكان على رأسهم داك الشّاعر الذي الشهر بمراسلته، أعني الشّويف الرضي مادحين، وكان على رأسهم داك الشّاعر الذي الشهر بمراسلته، أعني الشّريف الرضي مادحين، وكان على رأسهم داك الشّاعر الذي الشهر بمراسلته، أعني الشّريف الرفي على (ت ٢٠١٤ م)، والذي عده النّعالبي أهم شعراء الطّالبين (أي ' درية الحليفة على) ""، وثانيهم: أبو إسحاق الصّابي (ت ٢٨٥هـ/ ٩٩٤ م)، المترسّل والشّاعر، الذي عده النّعالبي هأو حد العراق في البلاغة عده"، وثالثهم ابن المحبّاج الله بيان ألدي قبل فيه، وفي ابن الحجّاج لسخي جدًا إله النّه وفي ابن الحجّاج لسخي جدًا إله الله وفي ابن الحجّاج لسخي جدًا السّعرة وابن الحجّاج لسخي جدًا السّعدي وخامسهم: ابن نُباتَة السّعدي (ت ٤٠٥هـ/ ١٠١٥م)، أحد أعظم شعراء عصره "".

لم يتباه بلاط ملكي آخر حتى القرن السادس الهجري/ الثّاني عشر الميلادي مرة أخرى بجَمع مثل هذا العدد الكبير من الأدباء المشهود لهم بالكفاية وعُلوً القدم. كان ذلك البلاط هو بلاط صلاح الدّين الأيوبي -المشهور في تاريخ الحُروب الصّليبية خاصّة - الدّي فاخر بأسماء مثل: القاضي الفاضل البّيساني، وعماد الدّين الكاتب الأصفَهاني، وبعض معاصريهم مثل: ابن سَناء الملك (ت ١٠٨هـ/ ١٢١٩م)، والوهراني، وضياء الدّين ابن الأثير، وفاق عدد الأمراء الأدباء بين الأيوبيّين نُظراءهم من البُوبهيّين أو السّلاجقة من قبلهم. وثمّ أميرٌ أبوبي أدببٌ آخر بجدُر ذِكره، وهو أمير الجيوش فخر الدّين يوسف (ت ١٢٤٧هـ/ ١٢٤٩ - ١٢٥٥م)، الذي كانت عَلاقانه الودية مع فريدريك الثّاني معروفة تمامًا. وقال فيه المؤرّخ ابن كثير: إذَ فخر الدّين لو أراد السّلطنة بعد الملك الصّالح (حُكمه: ١٣٧-١٥٤٥هـ/ ١٢٤٠هـ/ ١٢٤٩م)، لمّا

تنفلُف أحدُ عن بيعته وقد سقط فحر الدُني من بعا في معركة حاضها صدَّ الدَّاوِيَّة (قُرِ سنان الهيكل) (Lempland)(الله وثقه بلاط أحر احتمنت المصادر به، أهي بلاط الوريس أس هَبِيرة في بعداد في القرن الشنادس انهجري/ الثَّاني عشر المبلادي، في علافة المقتفي، ثمُ المستنجد من بعده

خامسًا: الأدباء والحكام

ارتبطت مصائر الأدب بأقدار التأول؛ فاردهر واصمحل لقبامها وشفوطها وتضخمت صفوف الأدباء وازدهرت بازدهار الأسر الحاكمة وتعلدها ورساكاب الأندلس أفضل مثال يُضرب في هذا الصّدد، ولا سبّما في القرن الخامس الهجري (٢٣٧) الحادي عشر الميلادي، أي في عصر ملوك العُوائف، / الذين تنافسوا على السُّلطان والجده من خيلال وينادة أعبداد الأدباء في بلاطهم. وتعزَّزت خُطُوط الأدباء في الأندلس وصقلّية بسبب الافتقار إلى المدارس- الكليّات التي استندت إلى أوناف كان من شأنها اجتِداب الشِّباب من أصحاب الملكات بأعداد أكبر لدراسة الفقه، مع ما كانت تُوفِّره لهم من تعليم مجَّاني وغذاء وسكن. ومن شمَّ لسم يكن في الأمدلس وصقلَّية سوى المساحد - الكليَّات فحسب (١١٨). لكن كثيرًا من الفضل في ازدهار الأدب يتبغى أن يُعـزى إلى الأدباء أنفَّبسهم، بوصفهم مؤدِّبين في البُيوتاتُ الملكة ومسازل كبار رجال اللُّولة. فقد ساعدوا -أعني الأدباء- في إدامة الاهتمام الشُّديد بِالْمُصِنَّفَاتِ الأدبية. وعَيَّنِ الأمراء وكبار رجال الدُّولة -الذين تعلُّموا على أبديهم في صِياهِم - أولئكَ الأدباء مؤذبين لأبنائهم، ووزراء، وكُتَّابًّا، وأصحابًا للدِّراوين، ونُدماء لهم في بلاطِهم. ولم يكن الأدب مجرَّد مِهنة، بل كان أخوية بالفعل، اعتنى فيها أعضاؤها بأنفسهم. لقد قالها ابن عبَّاد بعبارات كثيرة، منها: انحن بالنَّهار سُلطانٌ، وباللَّيل إحوانٌ ١٩٠٠، يعني خلال جَلسات المنادَّمة (الأسمار) والمناقِّشات والمحادَّثات والتَّرفيه بعد انقضاء يوم العمل. ومن الأمثلة الدَّالة على هذا الشُّعور بالزَّمالية والإخباء ما وقع في خلافة المستَنجِد (خلافتيه: ٥٥٥-٥٦٦هـ/١١٦٠-١٧٠ ام)، لمَّا قيام الخليفة الأديب بمدح وزيره ابن مُبَيرة (٢٠) وكان حريًّا بالوزير أن يمدح الخليفة، لا أن يمدّحه الخليفة.

بيدائه في كثير من الأحيان -وعلى مرّ القرون- كان هناك أيضًا أرلئك الذين فضّلوا النّاي بأنفسهم، وتحبُّوا حياة السلاط، بخصوماتها ومخاطرها، وعيرتها ومكائدها، وهناك قولُ أثر عن ابن المعتزّ -وقد دكرناه آلفًا للمح إلى محاطر حياة البلاط:

«أشقى النَّاس بالشَّلطان صاحبُ» كما أنَّ أقرب الأشياء إلى النَّار أسرعُها احتراقًا عاديًا

ودكر الأندلسي عبد الله بن عيسى الأنصاري الخزرجي (ت ٥٤٨هـ/ ١١٥٣م). وكان شليل وزراء، الحديث النّبوي التّالي:

 ه. . وش أتى أبواب الشَّلطان انتش، وما ازداد عبدٌ من شَلطان قُرنَ إلاّ ازداد من الله بُعدًاه (۱۱۲۳).

ورفض الخديل بن أحمد (من أهل القرن الثّاني الهجري/ الثّامن المبلادي) تولّي الوزارة لسليمان بن حبيب صاحب السّند، فكلّفه ذلك الرّفض قطع عطائه الدي كان يتلقّ من هذا الرّاعي تقريبًا. وردًّا منه على قطع عطائه، كتب الخليل أباتًا وجُهها إليه، فحمّلته على إعادة عطائه، بل زادّه فيه زيادة كبيرة (٢١١٠٠، وقال مؤرّخ الأندلس ابن بسّام (ت ٤٢ ٥هـ/ ١١٤٧م)، في معرض حديثه عن الشّاعر الأندلسي ابن خفاجة (ت ٥٣٣٥هـ/ ١١٨٨م): إنّه -أي ابن خفاجة لم يتعرّض لاستِماحة ملوك طوائفها مع تهافتهم على أهل الأدب(٢١).

كان هؤلاء هم الأدباء الذين آثروا السّلامة، نائين بأنفِّسِهم عن السّلطة وأهلها، وما ضَـرُوا ولا أُضيروا. ولكن كان هناك آخرون أيضًا / ارتزقوا من سَلق النّاس بألسِنة [٢٣٨]

 ⁽¹⁾ وواه أمو داود وغيمره من حديث الشوري، ونعشه: امن لذا جفاً، ومن اشع المشيمة غمل، ومن أتى أبواب الشلطان افتتن، وما ازداد عَبدٌ من شعطان قُربًا إلّا ارداد من الله بُعدًا. (المترجم)

⁽ب) قال التعليل مخاطبًا سليمان بن حُبيب: [السريع]

إِنَّ الذِي شَقَّ معي هَامنَّ لي الرَّزق حتى يتوفّاني خرمتني خيرًا كثيرًا فعا راذك في مالك جرماني

حداده بالت من أقدارهم بالشجرية و لاستهراء المر القد كانوا مصدر أدى لر ملاتهم. كمنا كانبوا كذلك بالسنمة بلرُعناة الدين بحلوا عليهم بالعطاء وقد أحسس الشاعر أبو تشام وصف هذا الموقف حيْدًا عبدما قال إن الأدباء قومٌ إذا عرموا عداوه حاسد لهم، سفكوا الذّماء بأسنّه أقلامهم (٢٢٠).

رَلْضَرِيَة مِن كاتب بِبَنانِهِ أَمْضِي وَالْلَمْ مِن رَقِيق خُسام نومٌ إذا عَزموا عَداوة حاسِد سَـفُكوا الدِّما بأسِنَّة الأَفلامِ

رهذا البيت -المنسوب إلى أبي تمَّام- ليس في معجّم البلدان لياقوت الحَمَوني وفقًا لإحالة مقدسي، بل هو في صُبح الأعشى للقلقشندي. (المترجم)

⁽¹⁾ حلَّ مقدمى بيت شعر واحد الأبي تمام نشرًا بديعً بالإنجليزية لكتَّي آثرت أن أورد ها هنا بيتن ل أبي نشام ففيهما إبداعٌ في التُصوير غزَّ مثلُه، وكان حريًا بمقدسي حلُهما معًا، لا الاكتفاء ببيت واحد قال أبو تمام. [الكافل]

الفعيل الثاني الطالب الأديب

/ عسى الرّغم من أنّ الدراسات الأدبية لم تُستعد من النّعليم المؤسسي في ١٣٣١ الإسلام الكلاسبكي، أسوة مد العلوم الدّخبلة، فإنها لم تبل من الاهتمام ما بالته العلوم الدّيبة. وفوق داك، فإنّ الفرض الرّئيس من الكليّات الجديدة كان إعداد النقهاء وتحريجهم، وكانت الدّراسات الأدبية -باستثناء بعض الحالات النّادرة مجرّد أداة مساعدة لتحقيق هذا الغرض، ولم تستوعب المدارس -عامّة حتى الفرن السّابع الهجري/ النّالث عشر الميلادي أكثر من عشرة إلى عشرين طالنا. ومقابل كلّ طالب تمتّع بالموهبة في الدّراسات الأدبية أمكن استبعابه في المدرسة الكليّة بوصفه مستقيدًا من وقفها، كان هناك عدد كبيرٌ من الطلّاب الأخرين الذين اضطرُوا إلى البحث عن مكان آخر لمواصلة تعليمهم، فقد كان التّعليم الخاصق حكرًا على الأثرياء، وكانت مدارس الدّيوان متاحة للجميع، إلّا أنّها أعطت أولوية حكرًا على الأبناء المستولين بالدّيوان، ثمّ الكلّ سَواسية من بعدهم.

أولًا: المصطلحات

كانت المناهج الأساسية المتبعّة في التّدريس هي الإقراء والإملاء. وتألّف الإقراء من تعليم الطّالب كيفية قراءة النصّ المكتوب، وتلاوة الموادّ المحفوظة في طبّات النّاكرة. واشتمّل الإملاء على تعليم الطالب الخطّ، وضبط حروف الكلمات بالشّكل. وثمّ مصطلحات عديدة حدّدت المعلّم، وهي: «مكتّب، و«مكتّب»، و«مكتّب»، و«مكتّب»، و«مكتّب»، و«مكتّب»، و«مكتّب»،

للمكتب، حيث أشبار الساسب إلى معلم الديارة، والهراب الذي أمني الفران والشّعر على المران والشّعر على العران والشّعر على على الطّالب وكان المنهج الأساسي الماع هو كتابة الفران والشّيعر عن حلال الإملاء، وقد طُنْ أمان والأسباب الإملاء، على معلّم الأحادث واللّعب والأسباب والأسباب والأسباب والشكال مختلفة من التّاريخ عمومًا

وكان المؤدّب يعسي معارّس الأدب و قويه ومهارّب العقل والشّعوك. وكان النحوي يعني معلّم القواعد وغيرها من المواذ الأدبة والمعلّم هو الشّحص الذي يعلّم شحصًا آخر غيره وليكسه العلم وقد استعملت هذه المصطلحات بالشّادل لتعيين المعلّم الذي درّس في المكنت عبون الأدب الني عنيها عمومًا مصطلح لتعيين المعلّم الذي درّس في المكنت عبون الأدب الني عنيها عمومًا مصطلح وياب المودّب / والمكنّب، والمعلّم، أسماه اشتقت بعمينة اسم انفاعل على التّوكيد من أفعال رّباعية مما يعكس المالغة في تعليم الكتابة والاستعرار فيها من حلال الإملاء، وهنو المنهنج المشّع، ليس في جمع الأحاديث النّبوية الصّحيحة فحسب، بل في تقييد مواذ الأدب وفنونه كذلك.

وثمّة مصطلح ينطبق حاصّة على طلّاب الأدب الذين كانوا يدرسون على يد مملّم خاصّ، أو يندرّبون عي مدارس الدّيوان، وفق طريقة «التّدريب في أثناء العمل»، أو «التّدريب على العمل»، هذا المصطلح عو «متأدّب». ويضاهي هذا المصطلخ مصطلخ امتفقه على بجنب طالب الفقه، الذي ناقشته سابقاً في كتابي المسعى نشأة الكليّات أن و نطبق كلا المصطلخيين على نحو عام على الطلاب من جعيع المستويات في الحقلين المعنيين، بيد أنّ المعنى اللّقيق للمصطلح، انطبق على نحو خاص على الطالب في مرحلة الطّلب. فعلى سبيل المثال، لمّا أشار الشّاعر عاص على الطالب في مرحلة الطّلب. فعلى سبيل المثال، لمّا أشار الشّاعر عاص على المثال، لمّا أشار الشّاعر المسهور الحسّن بن هانئ (المعروف بأبي تُواس (ت نحو ١٠ ٢هـ/ ٥ ١٨م)، استعمَل مصطلح المتأدّبين (على الجمع من متأدّب)، وقد عَلمت أنّ الشّعر واحدّ من الحقول الرئيسة في الأدب (٢٠). واستعمَل الصّاحب بن عبّاد المصطلح نفسه المذكور آنقًا، عدما نظر إلى مصنّف عبد الوّحمن بن عيسى (٢٠)، المسمّى الألفاظ، والمعروف

 ⁽أ) انظر: نشأة الكثيّات: (الطُّبعة الثَّانية)، ص ٢٤٤. (المترجم)

ياسم **الفاظ عند الرحم**ن'''، والذي استهدف به طبلات الأدب فهنف الضاحب متصدّقا الغضب، ومنطنًا إعجابه الواضح بالكتاب

المو أدركته لأصرت نقطع بده ولسنامه الآنه جمع شدور العربيه الحرلة المعروفة في أوراق يستيرة، فأصاعها في أفواه صنينان المكاتب، ورفع عن المتأذِّين تعب الذرس والحفظ والمطالعة الألا

واستُعملت مصطلحات أحرى للتُمييز بين الطّالب في مرحلة الطُلب وطلاب الدّراسيات العالية في الأدب وقويه؛ كانت هي نفسها المصطلحات التي الطقت على الحقول الأحرى، بما في ذلك علوم كالطبّ، مثل: طالب (وتُحمع على طلة وطلاب)، وتلميذ (وتُجمع على تلاميد وتلامدة)، لمرحلة الطلب الأولى من جميع المراتب، ومشتغل (وتُجمع على مشتغلين) لطلاب الدّراسيات العالية من جميع المراتب، كم انطبق مصطلح قطالب أيضًا على نحو عامٌ على جميع مراتب طلاب (ومُقردها طالب) الأدب، وإن كان قد انطبق على طالب الحديث على بحو أسسى ("").

وجرى التّمييز بين مستويي الدّراسة في مرحلة الطّلب والدّراسات العالية في حقل الطبّ، على النحو الذي وصفّه الطبيب أحمد ابن أبي الأشعَث (ت نحو ١٩٧٠م) موجِزًا (٢٠٠٠م) موجِزًا المَّهِ على منا ينطبق هذا التّمييز أيضًا على حقول الدّراسة الأخرى. والوصف التّالي -الذي يمنعُنا نظرة ثافية للتعلَّم في حقل الطبّ- جاء في مقدّمة كتابه المسمّى كتباب الأدوية المفرّدة، وهو كتابٌ صنّفه بنناء على طلب من بعض تلامدته. وقسم فيه عملية التعلَّم إلى مستويّن رئيسين: المستوى الأولي من / [٢٤١]

دسائني أحمد بن محمد البَلدي أن أكتُب هذا الكتاب، وقديمًا كان سائني محمد بن ثواب، فتكلَّمت في هذا الكتاب بحسب طبقتهما وكتبتُه إليهما. وبدأت به في شهر ربيع الأوَّل سنة ثلاث وخمسين وثلاثمنة (١٨ مارس/ آذار ٩٦٥م)، وهما في طبقة من تجاوز تعلَّم الطبُّ ودخَلا في جُملَة من يتفقه ديما علم من هذه الصَّاعة ويُفرَّع ويَقيس ويَستخرِج، وإلى من في طبعتهما من تلامذتي ومن اثنم مكتسي (يُومع هذا إلى المتعلّمين دائيا)، وإنّ من أراد فراءة كابي هذا وكان قد تجاوز حدّ التّعليم (كذا وصوائه: التعلّم لا التّعليم) إلى حدّ التعقّم فهو الذي ينتفع به ويحظى معلمه، ويقدر ال يستخرج منه ما هو فيه بالقرّة مِمّا لم أدكره، وأن يُفرّع على ما ذكرته ويُشيّد وهذا قولي لجمهور النّاس دون دوي القرائح الأفراد التي يمكنها تفهّم منا وما فرق بقرة التّفس النّاطِقة فيهم افارٌ هؤلاء تسهل عليهم المشقة في العلم، ويقرّب لدّبهم ما يعلول على غيرهم "".

ثانيًا: المناصب والدخل

كان راتب الأستاذ في مدارس الفقه هو نقسه في جميع أنحاء الخلانة السُرقية (أ) وهو عشَرة دنانير في الشهر. وكان السبب يكمن -بلا شكّ- في طبيعة الإيرانات والمسحصلات من الأحباس الموقوفة على الكليّة، مثل: إيجارات ليِنايات، وحماد الأراضي المزروعة... إلخ ولم تختلف هذه العائلات إلى حَدُّ كبير. وادُّجر الهائض من المبالغ التي حُمعت في سنوات الوفره جانبًا للسنوات العجاف. وفي أحسن الأحول، احتفظ بالرَّواتب عند مستوى ثبت. وكانت هذه هي الحال في مؤسّسات التعليم المكرَّسة لدراسة الفقه.

يد أنَّ الأمر لم يَجرِ على هذا النحو في حقول المعرفة التي تعلَّقت بالأدب، او بغيرهم، حيث اعتمدت مصادر دخلِهم على الدُّولة، أو على كبار مسئوليه، وهنا تفوتت التُعريضات إلى حَدُّ كبير، فقد تراوحت المكافآت المقدَّمة لهم بين مباغ كبيرة على نحو لا يُصدِّق، إلى مجرَّد كلمات الشُّكر. لكنَّ راتب مدرِّس الفقه لم يرو دائمًا القصّة مكتمِلة، فربما كان لدى مدرِّس الفقه أكثر من كرسي واحد لندريس الفقه وي عدد من المدارس في الوقت نفسِه، وشغلها جميعًا، حيث استناب عنه ملرِّسًا يحضر بدلًا منه مقابل جزء من الرَّاتب الموقوف على الكرسي، وربما كان مدرِّس الفقه أيضًا يخصر بدلًا منه مقابل جزء من الرَّاتب الموقوف على الكرسي، وربما كان مدرِّس الفقه أيضًا قاضيًا يحصل على راتب قاضٍ، وربما كان يتنمي إلى الدَّائرة مدرِّس الفقه أيضًا الحاكم ويعمَل مؤذًا لأبنائه، أو نديمًا له، أو مدَّاحًا يمدَّه، أو كاتبًا

 ⁽أ) يعني الحلافة العبّاسية. (المترجم)

مله، ويتقاضى دائيًا نظير كل همل / أوكِل له على حدة. وقد تعاوت روات الأطناء ١٠١١. مله، ويتقاضى ولكن إجمالًا، كانوا أعلى النّاس أحرّا، ولا سيّما إذا كامرا أبضًا أدماه على نهو كبير، ولكن إجمالًا، كانوا أعلى النّاس أحرّا، ولا سيّما إذا كامرا أبضًا أدماه على نهو طائف أغرى.

من الله عنا أنَّ الاعتلاف بين الدَّراسات الفقهية في مدارس الفقه، وبين فون والحَمَّة والمحمد الكليّات، كان يكمن في أنَّ الدّرامات الفقهية لم تكن محالية الإدب محل المستعلم النصاعلي الرواتب وكفالة المطعم والمسكر ، ومن جهة فصيبه بل المشتعلم والمسكر ، ومن جهة فعسب المنافعة المنافعة الأدب، خارج المؤسّسات الوقفية، باهظة التّكاليف مي أحدى، كانت دراسات الأدب، خارج المؤسّسات الوقفية، باهظة التّكاليف مي الحرف الموسسات المقراء إلى دراسة الفقه في المؤسسات الرنمية. أغلب الأحيان، وإجمالًا، مال الفقراء إلى دراسة الفقه في المؤسسات الرنمية. اعلب العامل الأثوياء إلى دراسة الأدب وفنونه، وكان بؤمسع الطالب الفقير الموهوب بيم الصُّعوبة من خلال الدراسة في مكتب وقفي أو كُتَّاب، ثمّ مي الم ألى يُحتضر على فراش الموت، عهد بولديه إلى صديق له متصوّف من أهل الدَّانة ليتولَّى الإشراف على تعليمِهما. وقين إنَّ دلك الصديق قد علَّمهما الخطُّ العربي وبشون الأدب، وهو نمط التَّعليم المعتباد المذي كان يتمُّ في المكتب أو الكُنَابِ. ويعد أن نفِدَت الأموال التي تركها والدُّهما عن آخر فِلس، نصّحهما ذلك الصَّديق -الذي كان بالكاد قادرًا على تدبير لُقمة عَيشِه، ولم يكن يُطيق أمر كفالتهما- بالسَّعي للقَبول في المدرسة (٢٤). وقد تخرَّح عددٌ كبيرٌ من طلَّابِ الفقه الذين برعرا في فنون الأدب من كليَّات الفقه. بينما تمكَّن طلَّابٌ أذكياءً آخرون في الأدب من ترتيب تأجيل سداد تكاليف الدّراسة، على أمل بالنَّج - في الالتحاق بدواوين الدُّولة مستقبلًا، عندها يكون بؤسعِهم تعويض المعلُّم، أو حتى مكافأته مكافأة مجزية. أي إنَّ الشابُّ الأديبَ المثابر وجَمد طريقة ما لطلب العمم في التخصُّصات العُليا من الأدب.

 ⁽أ) كذلك الملبس في أعلب لأحيان، فإسى ما رأيت كناب وقف لمؤسّسة تعليمية إلا وجلت فيه شروطًا متعلّقة بعدد مرَّات صرف الملابس الجديدة للطلّاب في العام، وصُوفها محدُّدة تحديدًا دقيقًا.
 (العترجم)

١) المصطلحات

لم تختلف المصطلحات التي أشارت إلى النّمويص الشّهري . ختلافًا كبرًا عن تلك المستعملة في المؤسّسات الوقعية . كانت المصطلحات الشّائعة التي استعملت في القطاع الأخير هي: جواية ، وجامكيّة ، وراتت ، وجار ، وعُلومة ، ومرتّبة ، ورزق . يبيد أنّ المعنى الذي كان يُحيل إليه مصطلح ما من هذه المصطلحات المذكورة الغاً - يعتمد على السّياق الذي ورد به . ومن ثمّ سيكون من قبيل الخطأ التّعميم على أساس معض لتُصوص بعينها إلّا أدّ ما هو جديرٌ بالملاحظة حقًا هو أنه في دواوين السُولة ، استعملت صبع المبني للمجهول من شاكلة : «فُرّر له» و «فُدّر له» و وثنير المال ، وتُسبر المسائل الأخرى الجديرة هذه المصطلحات ، إلى جانب الإشارة إلى الشّلطة الحاكمة بوصفها مصدرًا الهذا المال ، إلى الانتقار إلى راتب مقطوع منتظم . ومن المسائل الأخرى الجديرة بالملاحظة أنه في هذا القطاع لذي كان محلٌ اهتمام الأدباء خاصّة ، غائبًا ما استمل التُعويض على «مزايا على هامش الرَّاتب» و وصل بعضُها إلى امتيازات أميرية واستثانية إلى خدَّ ما .

٢) الرواتب الشهرية

تقاضى المبتدئ رائبًا شهريًا في الدَّيوان (أي الدَّاثرة الحكومية) تراوح ما بين النقه. وقد نُفل عشرين دينارًا شهريًا، على قدم المساواة، أو / ربما فاق راتب مدرًس النقه. وقد نُفل عن الوزير أبي جَعفر ابن شيرزاد (من أهل القرن الرَّابع الهجري العاشر الميلادي) -فيما يتعلَّق ببدايات حياته في الخدمة في الدُّواوين - أنَّ والده - وكان رئيس الدَّيوان - عرض عليه عشرة دنائير، وهو راتب كاتب مبتدئ من الكَتبة المتدرِّبين. وكان الراتب الذي عُرض على أخيه عشرين دينارًا، فرفض أبو جَعفر عرض والده، وذهب إلى ديوان الضّياع الخاصّة، حيث حصّل وظيفة ثمَّة. وفي نهاية شهره الأول في العمل هناك، وجَد أنَّ راتب المبتدئين هناك هو عشرين دينارًا، وهو ما دُفع له في أثناء تدريبه في أثناء العمل، أو على حدَّ قوله: قوكنتُ أنعلم، (٢٠٠).

وحصل البحوي هشام س معاوية الضرير (ت ٩ ، ٢هـ/ ٨٩٤) وكان تلميدًا للكسائي - على رانب شبهري قدرًه عشرة دمايير بطير تأديب ان أحد اصحاب المعاصب النه وقرّر لاس الأعرابي وكان المعصل الصني روح أنه، ودرس الشعر المحاهلي على يده، وكان كذلك تلميذًا للكسائي - راتب شهري قدرًه ألف درهم، أي نحو ١٥ دينارًا الله وبلع رانب اس الشكيت صعف هذا المنه، نقاصه بطير بدريس أنناء الوزير ابس الرئيات الله ودفع الأمير محمد بن عبد الله س طاهر لتعلب رات شهريًا قدرًه ألف درهم، وحمسمة درهم لبديل له (حليفة - مانب)، ولقريب نه السميري يعمل بلا شبك مساعدًا له ملغ ثلاثمة درهم، وبلعت قيمة تركة ثعلب عد وفاته اثني عشر ألف ديبار، مبها ثلاثة ألاف قيمة دكاكين كان يملكها، وأل إرثه إلى البنة أخته الله والله ثروة كبيرة، أنفقها على تعليمه، وعلى مكتبه الني سبح تُتها الذي خلف له والله ثروة كبيرة، أنفقها على تعليمه، وعلى مكتبه الني سبح تُتها تلميدة الابن الأنباري - النحو في مسجد سنجار، برائب شبهري تاب قدره ستُون نهية درهم، أي نحو عشرين دينارًا الله الاثمان دخلًا شهريًا بلع ثلاثمان درهم، أي نحو عشرين دينارًا الله .

وكان للطبيب المسيحي ابن التُلميذ دخلٌ مُسوي يربو على عشرين ألف ديار. ورُوينا أنه فرَّقه على طلَّابه من بني جِلدَته والطلَّاب الوافدين عليه من خارج المدينة، لِيتمكَّنوا من منابَعة دراستهم. وكان دائمًا يردَّد: «العالِم الذي هو غير معلَّم كمُتموَّل بخيل، (٢٥٠).

في كثير من الأحيان كان التَّعليم يعني تقديم الدَّعم المالي للطلَّاب الفقراء. وينهض اعتذار [أبي العلاء] المَعرِّي الشَّعر المشهور - لطلَّابه الذين قطَعوا الفَيافي والقِضار كي يصلوا إليه، بعدم قُدرته على النَّفقة عليهم، شاهدًا على دلك. وحدَم الطبيب اليهودي المصري هية الله (ت بعد ٥٥هـ/ ١١٨٤م) طبيبًا خاصًا حتى نهاية العصر الفاطمي، وكان راتبه والمزايا الإضافية التي حصَّلها علاوةً على راتبه، غير

 ⁽أ) كذا في الأصل الإنجليري، والصُّواب: احفيدته (ابنة ابنته). (المترجم)

محدَّدة، حتى إنَّه بعد روال دولتهم، كان قادرًا على العيش في تُحبوحة؛ اعتمادًا على ما كان قد حصل عليه بالفعل منهم (١٤٠).

وتلقّى الطبيب مهذّب الدّين ابس الحاجب راتنا شهريًا قدر ، ثلاثون ديازًا م خدمة صلاح الدّين ونور الدّين (من ، وعرص ورير الشلطان العادل (محكمه ، ١٩٣٠ م ١٩٣٠ م) على الطبيب دخوار (ت ١٩٦٨ ه ١٩٩٠ م) مهم الطبيب دخوار (ت ١٩٣٠ ه ١٩٣٠ م) موقّى ثلاثين دينازًا شهريًا للعمل طبيبًا ، فرفض دخوار عرضه ؛ وذاك لأن طبيبًا آخر ، هو موقّى الدّين عبد العزيز (ت ١٩٠٤ ه / ١٢٠٨ م) ، كان يحصل على منة ديار ، فقال ، و... وأنا أعرف منزلتي في العلم ، وما أخدم بدون مقرره ، ثم اتفق أن توفي موقّق الدّين بعد فترة يسيرة على إثر إصابته بمرض القولني (العفص المعوي المرمن) ، فخلّفه دخوار ، وحصل على راتبه الذي كان يطالب بمثله لنفسه . ثم ما لبت أن أصبح رئيسًا للأطبًاء في مصر والشّام (١٠٠ . وكان الطبيب رضي الدّيس الرّخي أن أصبح رئيسًا للأطبًاء في مصر والشّام (١٠٠ . وكان الطبيب رضي الدّيس الرّخي الفارة دينازًا نظير خدمته في القليب المهودي عمران الإسرائيلي القلعة والمستشفى (١٠٠ . ولما عُرض على الطّبيب المهودي عمران الإسرائيلي وعشرين ألف درهم بعد عام ونصف العام ، وقض ذلك القرض؛ لأنَّ انتظار ذلك المبلغ الموعود كان سيتركه دون نفقة حلال تلك الفترة كلّها (١٠٠٠).

وعرض أحد الأطبّاء راتبًا ومزايا لها قيمتُها لقرين له كان بحاجة إلى العمل، سببلًا لكسب رفيق مؤنس. فقد عرض رئيس الأطبّاء، الشّيخ السّديد (٢١)، عرضًا من هذا القبيل على الطبّيب البغدادي، مهذّب الدّين ابن النقّاش (ت ٤٧٥ه/ ١٧٨م)، هذا القبيل على الطبيب البغدادي، مهذّب الدّين ابن النقّاش (ت ٤٧٥ه/ ١٧٨م)، هناك، ثمّ ما لبث أن سبع عن سخاء الخلفاء الفاطميّين في مصر، فشدٌ رحالَه إليها على أمل أن يُحالفه الحظُ ثمّة. وفي زيارة مجامِلة لرئيس الأطبّاء، سألَه عملًا في خدمة الخليفة، ثمّ أخبر مضيّفه أنه أيّ كان العمل الذي سيسنده له، فسيظلُ مَدينًا له ما بقي حبًّا. فلمًا سأله مضيّفه عن الرَّاتب الذي يتوقّع أن يتقاضاه إذا ما أسند إليه ما بقي حبًّا. فلمًا ألحٌ كبير الأطبًاء عليه عملً ما، أجاب الضّيف بأنّ الرأي في هذا لكبير الأطبًاء. فلمًا ألحٌ كبير الأطبًاء عليه

ان يُجيب عن سنواله، أعبَره ابن النقاش أن عَلَسرة دنانير مِصرية كالمية. إلّا أنَّ الكوم أن يُجيب عن سنواله، أعبَره ابن النقاش أن عَشرَ دينارًا، مع المزايا الإضافية الثّالية: بيت بلغ بكير الأطبًاء أن عرض عليه خمسة وخِلعة فاخرة، وواحدٌ من أفضل البغال من قريب مؤلّد بالكامل، وسُرِّية جميلة، وخِلعة فاخرة، وواحدٌ من أفضل البغال من قريب مؤلّد بالكامل، وسُرِّية بعيلة، وخِلعة فاخرة، وواحدٌ من أفضل البغال من قريب مؤلّد بين من المناسبة في من المناسبة في الم

هدا الجاري يصلُكَ في كلَّ شهر، وجميع ما تحتاج إليه من الكُتب وغيرها فهو يأتيكَ على ما نختارُه. وأريد منك أنَّد لا نخلو من الاجتماع والأنس، وإنَّك لا تتطاول إلى شيء آخر من جهة الخُلَفاء، ولا تتَردَّد إلى اعتد من أرباب الدَّولَة،

ووفقًا لما دواه ابن أبي أصبيعة عن لطبيب رضي الدّبن الرّخبي، فقد قبل ابن النّقاش - وهو طبيب حاذق - هذه الشَّروط، والتزم بها حتى عاد إلى دهشق، حيث استقرّ به المقام هناك حتى اختر مَنه يد المنون (٥٠ و خدّم الطبيب المصري أسمد المدّين ابن أبي الحسّن (ت ٢٣٥ هـ/ ١٢٣٧ م)، الملك المسعود (حُكمه: ١٢٦ - ١٢٦هـ/ ١٢٥ - ١٢٢٩ م)، ابن الملك الكامل، براتب شهري محدد وقدره مئة دينار مصري (٥٠).

۳) الرزق

عرض الخديفة الو ثق على اللَّغوي البصري المازني أن يدخل في جُملة عُمَّاله في عصره، بعد أن شهد المناظرات التي جَرت في النحو بينه وبين عدد من عدم اللَّغة الكونيّين. لكنَّ المازني اعتذر / محتجًا باضطراره إلى العودة إلى أخت شابّة له [١٤٥٦] يكفّله. فسنح له الخليفة بالمغاذرة، وأتبع ذلك برسالة إلى عامِله على البصرة، يطلب منه فيها إدخال الماربي في سجلًاته بمعاش شهري قلره مئة دينار (٥٠٠). ومنح المعتضِدُ الزَّجَاعَ ثلاثة رواتب: راتب نظير كونه نليمًا أديبًا، وراتب لكونه فقيهًا، وراتب لكونه عالمًا مشتغِلًا بالعلوم الدِّينية، وعلى هذا النحو بلغ إجمالي دخله ثلاثمثة دينار (٥٠٠). وفعل الأمير الحمّداني سيف الدَّولة (حُكمه: ٣٣٣ ٢٥١هم/ ٩٤٥ ٧٢٩م)، الشيء نفسه لبعض رجال حاشيته، فحَصَّل بعضُهم رواتب مضاعَفة: ثلاثة أضعاف أو حتى أربعة أضعاف. وعلى سبيل المثال، تلقّى عيسى الرَّقِي، المعروف باسم التُفليسي،

ررقًا لكونه طبينًا، وررقًا احر لكونه مترجمًا (من الشُريانية إلى العربية)، وررقين أخرين نظير تخصُّصين أخرين كانا له، لكن المصادر لم ثُشُ ما هما^{نا ،}

ودهع صلاح الديس لأحد أطبائه، وهو الطبيب اليهودي أبو البيان ابس المدؤر (ت ٥٨٥هـ/ ١١٨٤ - ١١٨٥م) واتنا عاليا، إلى حاب بعض المرايا الإضافية، فلما بلغ من الكبر عنيًا تفاعد عن العمل، فحصل على معاش شهري قدره أربعة وعشرون ديسارًا، وظل يتمتّع بهذا المعاش حتى توفّي بعد عشرين عامًا تلت "اواستعمى الأديب الخُجدي (ت ٢٢١هـ/ ٢٢٤م)، بعد خدمته كانبًا ل عماد الدين بن رنكي صاحب سنجار، فأعفى، واعتر فا بحدماته؛ قرّر له إيرادات عقار في سنجار رزفًا له. وفي المقابل تصدّر الخُخندي للتُدريس والإفناء ونسح الكُنب في ذلك العقار دون عوض (١٥٠).

٤) العمل بالقطعة

من الأمثلة المشهورة على هذا النّوع من الدّفع مقابل الخدمات المقدّمة، ما أمّر به المأمون للطّبيب المترجم حُنين بن إسحاق (ت ٢٦٠هـ/ ٨٧٣م)، نظير عمله في الترجمة من اليونانية إلى العربية؛ إذ دفع الخليفة وزن أوراق حُنيس ذهبًا. وهكذا جعل الورق السّميك للغاية حُنينًا رحلًا ثريًا. ولعلّ هذا هو ما يُفسّر سبب نجاة كُتب حُنين -التي وصَلتنا- من الآفات⁽¹⁾. وقيل: إنّ المُبرّد طلب من طلّاب له أرادوا أن يقرأوا عليه كتاب سيبويه في النحو، ثن يدرُسوه أوّلًا على تلميذه الزّجاج قبل أن يأتوا إليه، وحمَّل كلّ طالب مبلغ مئة دينار، وسواء تكوّنَت الحَلقة من طالب واحد أو اكثر من طالب قالأمر سبّان، فكان يتمّ وزن الدّهب مقدّمًا(٢٠٠).

ه) المكافآت والتَّكريم

نال لنحوي الأحمر (^{ب)} -وكان أنبه طلّاب الكِسائي، ويحفظ أربعين ألف بيتٍ من

 ⁽أ) الإيماء، هنا إلى الرُّطوبة والأرضة وسائر الآفات التي تعرص للمخطوطات القديمة. (المترجم)
 (ب) هو علي بن الحسن الأحمر، ترجمته في: معجم الأدباه، (نشرة إحسان عبَّاس)، ٤: ١٦٧٠. (المترجم)

الشُّبعو شواهد وأصحه على الإعراب "تكريفُ عطيمًا من العليمة الأمين، وكان الأحمر مؤدَّنًا له في صغره. فقد نُقل عن الأحمر قولُه

وقعيدت منع الأميس مناعة من مهناره فوصلتي شلائمشة ألف درهيم. هابصرفت وقد استعبيتُ النال.

وقيل إنَّ المحوي الفرّاء كان يقضي وقتًا طويلًا؛ تدبيرًا لمعاشه، حتى إنه لم بكن يملك ترف الاسترحاء في بيته لشرهة (١٠٥١). وقد منح مكافأة قدرٌها عشرة ألاف درهم؛ لأنه أظهر براعة في التعامل مع موقف حسّاس مشب بين البين من أبناء المأمون، ١٠١٠ وكان الفرّاء مؤدّبًا لهما (١٠٠٠) وكوفئ المحويّ المشهور ابن الأعرابي لعلمه مشمر القبائل العربية القديمة، بهذا المبلغ نفسه -إلى جانب مكافأت أحرات من المحليمة الواثق المذي لم يُخف إعجابه به؛ لأنّه صحّح كلمة واحدة أثارت الجدل في بيت شعر شعر تُنورع في تفسيره (١٠١).

وقارن [عبد الله بن محمود] المكفوف النحوي (ت ٣٠٨هـ/ ٩٣٠م) و[أبو القاسم بن عثمان] الوزّان، تلميذه النسابق، بين ما دمعه لهما زعتهما مقابل المخدمات التي قدّماها لهم. فقد اعتذر الوزّان عن تقصيره في زيارة معلّمه النسابق المكفوف؛ لأنّه انشغل ثمامًا بالعمل في قصر أحد أصحاب المناصب في تصحيح المُكتب بمكتبته وضَبط نُصوصها. فهَشُ المعلّم القديم عند سماع ذلك الخبر، قائلًا:

- اسَرَرتْنِي وَاللَّهَا.

⁽أ) ليس عند القِعطي شيءٌ من هذا، وإنَّما فهم مقدسي من قول القعطي قطقًا كان يوف أراد المؤاد أن يبهض إلى بعص حوالجه، أن العُوّاء ثم يكن لديه ترف البعاء في منزله للوّاحة، ولا يحمل النعنُ هذا المعنى، اللهمُ إلَّا تعشَّفًا (المترجم).

⁽ب) تشاجر كلَّ منهما حول أيُهما أولى بحصل جدًا، معلَّمِه القُوّاء، فأمّر العَرَّاء كلاً مهما يحمل فردة من حلاته. ورصل الحبر إلى المأمون الذي أشاد بتصرُّف الفُرَّ ، هي ملاكان عند، وثشة رواية أحرى تسبب ذلك الشّجار إلى الأمين والمأمون مع معلَّمهما الكسائي، وتتبهي المهاية تفسها على يد المخليعة الرّشيد. (المترجم)

⁽ج) هـذا مـا فهمه مقدسي من فـول ابن الأعرابي: الكِزاني أميـر المؤمنين خَيـرًا، وأمّر لي بعنــرة آلاف درهم، والإيماءة أعلاه -على الأرجع- إلى الخِلَع. (المترجم)

وردُ البحوي الشاتُ مستفسرًا.

ادعادا سودتك

ويما يكون من يزّه ومكافأته على احتلافك إليه و تصحيحك لكُتبه!؛

عندئد ضبجك تلميذُه، وقال:

- وواقه ما هو إلَّا أنْ أكثري دابَّة إذا مصيتُ ا

مقال المكفوف، بعد أنْ زال عنه أثر الصَّدمة:

- دهـل تعرف ما تلقيته من ابن الصّائخ (ت ٦٤٢هـ/ ١٧٤٥م)؟(أ) تحو خمسمئة ديبار، سـوى الخلّع وقضاء الحواتج والـرُّ والإكرام، ولا كان يسـالُني عن شيء إلَّا إذا أكل يوم الجمعة بعَث في طلّبي دابّته وابنه، وأحضُّر ماندتَه، (1)

ومقابل وثيقة واحدة كتبتها الخطاطة فاطمة (ت ٢٠ هـ/ ١٠٨٧م) ، دفّع الوزير الله المبلغ ألف دينار (١٠). وتلقّى الطبيب الشّيخ السّدبد ، مقابل يوم واحد خدّم فيه الخليفة، مكافأة قدرُها ثلاثون ألف دينار، وفي حَفل أقيم بمناسبة نجتان اثنين من أبناء الخليفة الفاطمي الحافظ لدين الله (خلافته: ٥٢٥-٤٤٥هـ/ ١٣١١-١١٤٩م)، كوفئ بأكثر من خمسين ألف دينار، إضافة إلى هدايا من آنية الذّهب والفطّة (١١٠٠ع).

ويلَغ من كرم الفاطميّين أن الشّيخ السّليد أثرى ثراء فاحِشًا. فقد خدّم آخر خمسة من الخلفاء الفاطميّين بوصفه رئيس الأطبّاء، حتى جاء الأيوبيّون، فخدّم الأيوبي الفاتح صلاح الدّين. وعانى -بأخرة من عُمره- كارثة باهظة في حريق عام (١٨٥هـ/ ١١٨٣ -١١٨٤م). فقد احترق قصره الفَخم بأثاثِه الفاخر ورياشِه حتى

 ⁽آ) كان في الأصل الإنجليزي، وخلط مهدسي بين موقّق الدين بن يعيش المتوفّى مي هذه الشنة، وبين
 اسن الصاشغ؟ صاحب البريند (المترجم)

⁽ب) فاطمة بنت الأقرع. وسيُشير إليها مقلمسي مجدَّدًا عند حليثه عند حديثه عس الخطَّاطين وبن العطُّ العربي. تنظر صي ٢٠٥. (المترجم)

⁽ج) هو عميد التُلك أما نصر الكُنذري وزير السُّلطان السُّلجوقي طُغْرِلْك. (المترجم)

 ⁽a) هو القاضي الأجل الشديد أبو المنصور عبد الله ابن الشيخ الشديد أبي الحسن على. (المترجم)

استحال رمادًا تدروه الزيح، وتباثرت الجرار المكسورة -التي سال منها النَّهب الذي كانت تحتوي عليه مسسكًا نفعل النَّار - هنا وهناك على أرض القصر المحترفة الم وحصل مهندَّت لذَيس، وكان طبيتنا للملك العبادل، على مكافأة قدرُها مسعه آلاف دينار، دون الهدايا و لحلم، مكافأة لنجاحه في علاج السُّلطان من مرض المُ مالاً

وكان من بين العلاسفة الأطباء أولنك الذين -بروح من الرُّهند- تحسّوا خدمة الشلاطين وأصحاب المناصب في الدُّولة. فنمًا أرسل السلطان [الشلحوقي] سنحر صرّة فيها ألف دينار للفيلسوف الطبيب أبي الفتح عند الرُّحمين [الحاربي]، ردَّها عليه فاثلا إنَّ لديه عشرة دنانيره وهو يحتاح إلى ثلاثة منها فحسب لتعطية نعقاته في سنته تلك، وأنه يعيش وحده مع قط له. وفي مناسبة أخرى أرسلت روحة الأمير لاحبي أخور بث / صرّة فيها المبلغ نقشه، فردَّها عليها أيضًا (١٠٠٠، ويندو أنَّ الشعور ١١١٠) الذي تملَّك أصحاب هذه التُفوس العالية هو أنّه كلَّما عرَّدالمره نفسه على الحياة البسيطة، فلَّت احتياجاته، وصاغ الفيلسوف الطبيب علي المنادلي هذه القاعدة على النحو

دَمَا أَصِبِت مِن الدُّبِا شَيئًا إِلَّا احتاجَ ذلك الشَّيِء إلى شيء آخر، فصاحب الدُّنيا أَبِدًا فقيرٌ محتاجً، (١٨٠.

٦) مكافآت الطلَّاب السابقين لمؤدبيهم امتنانًا

كان المؤرِّخ والمؤلِّف والشَّاعر العالم بالشَّعر الجاهلي، المَهري (ت ٢٥٦هـ/ ٨٧٥م) من أهل القَيروان- واحدًا من اللُّغويِّين الأواتل في المغرب، وفي أثناء جَلسة مع أصدقاء له في حديقة كانت تقع قُرب منزله، اقترب منه رسولٌ أرسله إليه طالبٌ سابقٌ عنده، وسلَّمه عشرين بغلًا أو أكثر، كانت محمَّلة بأصناف المطاعم والعسل والخلِّ والزَّيت، إضافة إلى صُرَّة فيها عشرون دينازا (٢٠٠٠).

 ⁽أ) هو أبو الوليد عبد الملك من قطى المهري. ومن الواضح أن مقدسي أراد هو لا أخداه إبواهيم من قطن المهري، وكان عالمًا بالعربية منصدرًا للإفاده في علومها بالغيروان. وترجمة عبد الملك في إنياه الرُّولة للقِعطي، (نشرة محمَّد أبو الفصل إبراهيم)، ٢٠ ١-٢٠١ . (المترجم)

في مناسبة أخرى، بينما كان المَهري في طريقه إلى السُّوق لشراء بعض القمع، اجتاز بالصُّيار فقة، فاقترب منه طالبُ سبقٌ وأعطاه صُرَّة ليناغ منها القمع الذي يريد. وما أن ابتعد النهري بضع خُطوات حتى اكتشف أن تلك الصُّرة كانت تحتوي على [الدَّنانير] الدَّمب وليس [الدَّراهم] الفِضَّة كما كان يعتقد، فعدَّ النُّقود فوجدها خمسين دينارًا، فهرول من فوره يبحث عن ذلك الطالب المحسِن ليُطلعه على خطئه. ولكن لم يكن ثمَّ خَطاً، بل اعتذر إليه الطالب السَّانق الممتنُ لمعلَّمه عن ضيق خات اليد وضآلة المَبلغ المهدَى (٧٠).

الفصل الثالث الأدباء المواة



/ أُولًا: الأطبًاء

من المعروف أنَّ الأطسَّاء في الإسلام الكلاسيكي كاشوا في كثير من الأحيان فلاسفة، وكذلك كان أسلافُهم من اليونانيِّين القدماء. لكن ما كان في حُكم النَّادر هو وجود شعراء مُجيدين من بين أولئك الأطبَّاء. ولم يكن بعض الأدباء -الذين نتناولهم في هذا الفصل- من الأطبَّاء، بيد أنَّهم كانوا من العلماء في «العلوم الدَّخيلة؛ الأخرى، وذُّكروا هما لإسمهاماتهم في حقول الأدب، ولا سيَّما الشُّعر وفنونُه. ولم يكن قَرض السُّعر هـ و الملكة الوحيدة التي تُبل الأطبَّاء بها في بلاط الخلفاء والسَّلاطين، أو القصور الفحمة لكبار التجَّار، أو دَواوين الدُّولة الرَّسمية العُليا. فإلى جانب خدماتهم الطبِّية، فإنَّهم غالبًا ما كانوا يصطلِعون بواجبات أخرى، مثل: واجبات الوزير أو صاحب الدِّيوان، أو النَّديم، أو بمزيج من هذه المهامُّ جميعًا. وكان أهمُّ كتبة الشير والتّراجم هم أنفسُهم من الأطبّاء الأدباء، من أمثال: [ظهير الدّين] البيهقي، والقِفطي، وابن أبي أصّيبِعَة. وربما كان الطّبيب يقف على الدرجة نفسها من الأهمية التي كانت لصاحب الدِّيوان فيما يتعلق بالوصول إلى الحاكم الذي خدمَه كلُّ منهما بصنعته؛ ذاك أنَّه كان من بين قليل من الناس الذين نجَصوا في جعل الخليفة -أو الوزير- لا بكاد يستغنى عنهم، بو صفهم من البطانة المقرَّبة. ولكن الوصول إلى هذه المنزلة الرَّفيعة كان يستلزم أن يكون الطبيب ماهرًا في الأدب وفنونه. وكان جَمع الطبيب بين الطبُّ والأدب يجعله أكثر قُربًا من الحاكم؛ لأنَّه جمّع بين موهبتّي الطبّ والبلاغة، وهـ و مزيجٌ كان صاحبُه يُحسَـ عليه، وكان البلاط الملكي يشتذُّ في طلب أمثاله.

[YEA]

وكانت العالية العُطمي من الأطناء من المسلمين، ثمّ من للصارى، ثمّ اليهود، لكنّ الحمسة كانوا على وعي يأنهم أهل طائفة واحدة، وهم الأدناء المشتعلون بحقل أو أكثر من حقول العلوم الدُحلة، إلى حانب ننك الحاضة ببالأدب وقوية ويعرض هذا الفصل لعدد من الأطناء الذين أشارت أنشطتهم إلى أنهم ذانوا من أهل طائفة الأدباء.

كان الطبيب المسيحي [علي] بس رش الطبري (ب يحو ٤٠ هـ/ ٨٥٥م) كان لماريار بن قارن قبل أن يعتق الإسلام على يد المعصم، ويصبح واحدًا من بطبت المقرّبين، ثمّ بديمًا للمتوكّل فيما بعد. وقد درّس الطبّ وعبره من العلوم للطبيب الكبير أبي بكر الرّاري، كما صنّف عددًا كبيرًا من المصنّفات في الطبّ وأصول الكبير أبي بكر الرّاري، كما صنّف عددًا كبيرًا من المصنّفات في الطبّ وأصول الكبير المؤكم والدّين (ت ٢٨٦هـ/ ١٠٠ م) تلميدًا للفيلسوف الكبدي، وكان أحمد بن الطبّ حسي عالمًا بأحوال القدماء، سواء الوبائيس أو العرب. وبرّع في النحو والشّعر، وكان معروفًا بفصاحته وقد درَّس المعنصد، لدي عبنه لاحقًا في منصب المحتسب، وجعلم رفيقًا ونديمًا، وقرَّبه إليه. ولقي الشرّخسي المعروف بوصفه عالمًا أكثر منه قاضيًا جبُدًا - حتفَه جرًاء دسيسة من السّر خسي المعروف بوصفه عالمًا أكثر منه قاضيًا جبُدًا - حتفَه جرًاء دسيسة من دسائس السلاط. وصنّف للخليفة مصنّفات في الموسيقي والغناء والمنادّمة. كما كتب عن منادئ فبناغورس (Pythagoras) وعن العِشق وعن الشّطرنج، إضافة إلى مصنّفاته الكثيرة التي وضّعها في الفلسفة والطبّ المعرب.

ووضع ثابت بن قُرَّة (ت ٢٨٨هـ/ ٩٠١) - وكان فيلسوقٌ طبينا، وشارحًا لمصنَّفات جالينوس ومصنِّفًا في الطبّ الجالينوسي - كتابًا في مراتب العلوم، وكتابًا آخر في مراتب قراءة العلوم، وكلاهما سبق أن ذكر باهما (١٠). هذا فضلاً عن عدد كبير من المصنَّفات في الفلسفة والطبّ، كما صنَّف أيضًا في الموسيقي وآلاتها، وفي العَروض، والسّياسة (٢٠٠٠).

وعمِن ابنه سِنان بن ثابت (ت ٣٣١هـ/ ٩٤٢م)، طبيبًا للمقتدِر والقاهر والرَّاصي، وعُيِّن مسئولًا عن مستشفيات بغداد، وأرسل الأطبًاء لعلاج السُّجناء داخل سجونهم،

⁽أ) انظر ما تقدّم، ص ٤٤٣ (المترجم)

كما أرسل الأطناء لعلاج المرصى في المناطق الثانية، من المسلمين و وأهل الكتاب على الشواء، كما أرسل الأطناء البيطرين لعلاج الحيوانات وغش سنان مستولًا عن بيمارستانات (مستشفيات) بغداد عام (٤٠ ٣هـ/ ٩١٦ - ٩١٧ م)، وكان بمعداد - أشد- خمسة بيمارستانات، و فقيا لابن الحوري، منزرج بعداد (١٠) وكان أول من افتتج البيمارستان المسمّى المقتدري، عام (٢٠ ٣هـ/ ٩١٨ - ٩١٩ م)، والذي شمّي باسم مؤسّبه الخليفة المقتدر.

ولمًّا توقّي أحد العوامّ في العام (٣١٩هـ/ ٩٣١م) جزاء خطاً طبّي، أمر المقتدر المحتسب أن يُعلس الأطبّاء أنه لا يجوز لأحدهم مزاولة الطبّ ما لم يُجزه بسنان بن ثابت بذلك، واجتار الاختبار أكثر من ثمانمنة وستّين طبيبًا، وحصل كل منهم على إحازة تُحدّد تخصّصَه. وأعني الأطبًاء الذين كانوا يخدمون الخليفة، وغيرهم ممن اعترف لهم بالرّياسة في الطبّ وطبقت شهرتُهم الآفاق، من امتحان بسنان لهم.

وكان سِنان أيضًا مؤرِّخًا ومترسَّلًا، ومن بين مصنَّفاته: سيرة للأمير البُوبِهي عصُد الدُّولة ()، وتاريخٌ لآل بيته، والرُّسائل السُّلطانيات والإخوانيات، ورسالة في الفرق بين المعترسَّل والشَّاعر، ورسائل إلى الحُكَّام كالأمير التُّركي بَجْكَم الفرق بين المعترسَّل والشَّاعر، ورسائل إلى ابن رائق (ت ٣٣٠هـ/ ٩٤٢م) -وكان الأخير (ت ٣٣٩هـ/ ٩٤٢م) - وكان الأخير أول من حمَل لقب المير الأمراء (١٣٠٠ ورسالة إلى علي بن عيسى (ت ٣٣٤هـ/ ٩٤٢م)، وكان وزير المقتلِر (١٧٠٠).

وحدَم الطَّبيب ثابت بن سِنان (ت ٣٦٥هـ/ ٩٧٥م) -وهو حفيد ثابت بن قُرَّة، وابن سِنان- أربعة من الحلفاء، هم: الرَّاضي، والمتَّقي، والمستَكفِي، والمطيع. وهو يُعرف حاصَّة بتاريخِه الذي أرَّخ فيه بادكًا بخلافة المقتدِر ومنتهيًا بخلافة المطيع، أي من عام (٢٩٥هـ) إلى عام (٣٦٣هـ/ ٢٠٧هـ/ ٩٧٤م).

أخطأ إس أبي أُصَيِمة ونسب هذا الكتاب - وهو المسمّى التّاجي في أخبار اللّولة الديسمية لسمال بن
ثانت، والمعروف أن سنانا لم تُدرك التوبيس؛ إد ترفّي عام (٣٣١هـ/ ٩٤٢م). والكتاب المشار إليه
من تصيف أبي إسحاق الصّابئ، صنّفه بناء على طلب غضد المدّولة (المترجم)

العدد أي اس أي أصبعة سحه منه بحظ ثاب واستعل القفطي ترجمته لثابت كي بمثنا نفائمة بالمؤرّخين الدين أرّجوا لبي العناس حتى عام (١٢١٩هـ/ ١٢١٩م)، انتذاء بالطّبري وانتهاء بالفادسي، وكان ثابتُ حيال المؤرّج هلال (بن المحسّر) الطّباسي، صاحب الذّبل على تاريخ ثابت "الرّباد الحط أن الأصناء امتهنوا الكتابة في الشّاريح، بوصفها إحدى الموصوعات الرئيسة في فنون الأدب، وكذلك فعل آحرون في البلاط الملكي".

بدأ أبو بكر الرّازي وهو باللّابيبة (١٩١٥- (ت ١٣ هر ٩٢٥) دراسة الطت في فترة متأخرة نسببًا من عُمره فشا دحل بعداد بعد أن جاوز الثّلاثين من عمره، درّس الطبّ على يد علي بن رئن الطّري. وأطهر الاهتمام في الداية بالموسيقي و فسون الأدب، و لشّعر والعزف على آلة العُود ثمّ انخرط في دراسة العلوم العلسفية والطبّ. وصنّف عددًا كبيرًا من الأعمال، واشتهر خاصّة بكتابه العسمي الحاوي و هو باللّاتينية (Continens) و والطّب المنصوري الذي كثبه لأمير كرمان وخراسان، و ترجمه جبرارد الكريموني بعد عام ١٧٥ م بعنوان: (Liber لأمير كرمان وخراسان، و ترجمه جبرارد الكريموني بعد عام ١١٥٥ م بعنوان: (Therapy) من هذا الكتاب نوعًا خاصًا من علم الأمراض (Pathology) والعلاج (Therapy) من هذا الكتاب نوعًا خاصًا من علم الأمراض (Pathology) والعلاج (Therapy) في الرسائل الرسمية، وهو المسمّى كتاب وسائل الملوك، وكتاب سيرة الحكماء، في الرسائل الموسيقي، وكتاب في سيوته (١٩٠٠).

وكان ابن السّمينة القُرطبي (ت ٢٥هـ/ ٩٢٧م) - وهو طبيبٌ ومتكلَّمٌ معتزلي-عالمًا في حقول العلوم الدَّخيلة، والعلوم الإسسلامية، جنبًا إلى حنب مع الأدب وفنونه. وكان موسوعيًا متفنَّنًا، يرع في النحو واللَّغة والشّعر والفقه والحديث والأخبار والجدل (٨٠٠).

 ⁽i) يومئ مقدسي تقوله (وكذلك فعل آخرون في البلاط الملكي، -عالبًا إلى كتابات بعص النَّدهاء من شاكله أبي بكر الصُّولي صاحب كتاب الأوراق. (المترجم)
 (ب) يعني: المعقالة النّاسعة في الأمراض الحادثة من الغرن إلى القدّم» (المترجم)

و در س العملسوف الفاراسي و هو ماللاً بينية (Altarabuis) النبي ١٩٥٩ هـ ، ٩٩٥) ولى خواسيان، لمنغ في معداد، قبل أن بسيقة سأ، صر الشيام ، كان و احدا من بطوية ميه الدولة، ذلك الأمير الحمداني الذي حلَّد المشيِّي ذكره بشعره وقيل الداقبال الماراني على الملسفة وقع عوضًا عندما عهد إليه أحدُهم بمصفّات أ. سطه طالسن، فشيرٌ الفاراسي بها وأمعن في قراءتها، وواصل دراستها حسى عنوق في هذا المحال ودرس الفلسفة على الفيلسوف المسيحي يوحثًا س حيلان في خراسان، وعلى امن الحالاد ومثَّى بن يودنس (ت بين عاملي + ٣٢هـ/ ٩٣٢م - ٣٣٠هـ / ٩٤٢م) في بعيداد. وإلى حاسب الملسفة درس القارابي الرياضيات والطث وعلى الزعم من تفؤُّقه في علم الطبِّ، إلَّا أنه لم يزاوله قطُّ. وعلى صعبد أحر، برع في علم الموسيقي وراولها أيضًا. كما قرض الشُّعر، وتبادل مع النحوي ابن الشرَّاح (ت ٢١٦هـ/ ٩٣٨م) الدُّروس في الفلسفة بالدُّروس في التحو. ومن بين مصنَّفاته في حقل فمون الأدب ما يلى: شَرح كتاب الخَطابة لأرسطوطاليس، وكتاب في الخطابة وْصف بأنه اكبرّ، في عشرين مجلدًا ١٩ وكتاب في صناحة الكتابة، / وكتاب في النَّم عر والقوافي، وكتاب [٢٥١] كلام ليما يصلُّح أن يُذَمُّ له المؤدِّب. فضلًا عن مصنَّفات أُحر له في فلسفة الأخلاق، والموسيقي، والعلوم المتعلَّقة بشئون الدُّولة، والشُّنون العسكرية، إلى جانب كتاب سبق أن ذكرناه آنفًا، وهو كتابه المسمَّى إحصاء العلوم وترتيبها ٩٠ وقد تُرجم هذا الكتاب إلى اللَّاتينية مرَّثين (٨١).

وكان ثمّ طالبٌ آخر لـ متّى بن يونس، وهو المنطقي أبو سليمان السّجِستاني وكان ثمّ طالبٌ آخر لـ متّى بن يونس، وهو المنطقي أبو سليمان السّجِستاني عناية بالأدب وفونه، ولا سيّما النحو والشّعر. ولمّا أصابه البَرص (الجُذام)، حبّس نفسه في منزله حبث اقتصر على استقبال المهتمّين بالدِّراسة معه فحسب. وكانت أفضل صلاته بما كان يجري في العالم الخارجي من حوله؛ عَلاقته بالأديب أبي حيّان التُوحيدي، وكان صديقه الصّدوق، وزائرة المستديم الذي أحضر له معه أخبار البلاط، ولطالم جالسه. وقد صنّف التَّوحيدي كتابه المسمّى الإمتاع والمؤانسة خصيصًا للسّجِستاني.

⁽أ) انظر ما تقدُّم، ص ٤٤٣-٤٤٤. (المترجم)

ولم يصلنا شيء من مصنّفات الشحستان 'وبيد أنّ أما حنال التوحدي سخل عددًا لا مأس به من أمكره في مصنّفه المستفى الإمناع والمؤانسة، وكذلك فعل في كتابه المستفى المعابسات وفي هذا المصنّف الأحير على سيل المثال مدل الشجستاني - في ثنايا جواباته عن أسئلة التوحيدي - فكره حول الملاقة القائمة بين المنطق والنحو، وفي شايا صياغته لأفكاره، تعلري وإن بإيجاز إلى الحطابة والبلاعة. وفي ثنايا هدين المصنّفين، فإنّ كثيرًا من الأستلة التي تتعلّق دلادب وفترنه، وبفقه الله تكلّف كذلك، فوقشت ثقة (١٠٠).

وقد بزع أبو سهل المسيحي (ت بعد ٢٠١٠م) - الذي كان شيخًا لما إن سينا، وفيلسوفًا مسحبًا - في النحو، وكان له خطُّ جميلٌ. ووفقًا لرواية للطبيب مهدُّب الدِّين عبد الرُّحمن بن علي (ت ١٣٨هـ/ ١٢٣٠م) (المَّ كان أبو سَهل أكثر الأطبياء النَّصاري - المتقدِّمين منهم والمتأخّرين - فصاحة، وقدُر الطبيب مُهدَّب الدِّين أنَّ أبا سَهل فاق حُنين بن إسحاق، ذلك المترجم ذاتع الصبت الذي اشتُه بالترجمة من اللسائين اليوناني والسُّرياني إلى العربي، وكان أبو سَهل متقنًا للعربية وما تعلَّق بها، حتى برَّ أقرانَه في هذا الحقل (١٨٠).

وبرّع الطبيب أبو الفّرج ابن هِندو (ت ٤٠٠هـ/ ٢٠٩م) في قرض الشّعر خاصة، وذلك إلى الحدّ الذي بالغ معه الثّعالبي -وكان معاصرًا له- في الاستشهاد بمتنخبات من شعره، وكذا فعل الباخرزي -المتأخّر عن عصره- لاحقًا. وخصّه ياقوت بترحمة امتلّت لضع صفحات، وعلى الرغم من كون ابن هِندو فيلسوفًا وطبيبًا، كان معروفًا أيضًا بكونه كاتبٌ في ديوان الإنشاء، وعالمًا أديبًا، ومعلّمًا ومترسّلًا وشاعرًا. وكان صاحبَ ديوان الإنشاء في عهد عَضُد الدّولة البُويهي، وقد جُمعت رسائلُه وشِعرُه، وقد درّس ابن هِندو «العلوم الدّخيلة» على ابن الخمّار (١٨٠). وعلى الرّغم من كونه

 ⁽أ) وصَلاً من مصنّفات السّجستاني كتاب صُوان العكمة: وقد نشره عبد الرّحمن بدوي في طهران عام ١٩٧٤. وهو كتابٌ هي تراحم الحُكماء والفلاسفة. (المترجم)

⁽ب) وهو الطّبيب المعروف بـ «دَخُواره، وسق ذكره، انظر ص ٤٧٤. وترجمته في. ابن أبي أُصيبهَة، عيون الأنباء، ٧٢٨ وما يليها (المترجم)

طبيئاء اربادي ربي الكُتُناسه، وفق روايات بعض من يا حمدله [1] بديس اللهُ اعم علي رسم الكتّاب؛ "

و ذان اس سيما (ت ٢٨ هـ/ ٢٧ م) فيلسوفاً وطبيناً مشهودا، وهو صاحب كناب المقانون في الطب و كان ذلك الكتاب كتابًا مدرسيًا في حامعات أو ، نا، وطل كذلك حتى القرن الشامع عشر الميلادي وصنف اس سببا مصنفات في حفل لأدب وهنونه، منها: المدخل إلى صناعة الموسيقي، / وكتاب الملح في النحو، ووصافة في المنقق، وكتاب الملح في النحو، ودسافة في المعلق، المعشق، وكتاب البرّ والإثم، وهو في الأحلاق، ووقع في محلّدين ودلك إلى حامد مقالته التي سبق أن تعرّضنا لها أنفًا أأ، وهي تلك المستناة مقالة في تقاسيم الحكمة والعلوم دارياً.

وقيل: إنَّ عالم الرياضيَّات [الحسن] بن الهيثم وهو باللَّاتينية ١٩٨٠-١٠ (ت ٤٣٠هـ/ ١٣٨ م)، تظاهر بالجون كي يتركه النَّاس وشاَّه؛ ليتمزع عراساته. عباش ابن الهيشم حياة زاهدة في الجامع الأزهر لكبير بالقاهرة، وارتزق من عمله بالنَّسخ، وكان ينسح كتاب أقليلمن والمتجسطي لبطليموس مرَّة في كلَّ عام، وقبل إنَّه اعتاد أن يُحصَّل من وراء نسخهما وبيعهما مئة وخمسين دينازًا مصريًّا. وله من بين جُملة مصنَّفاته في حقل الأدب وفنونه مقالة في أدب الكتَّاب، كتابُ في الشياسة، في خمس مقالات، ورسالة في صناعة الشَّاعر ممتزِّجة من اليوناتي والعربي "".

وصنَّف أبو الفرج عبد الله بن الطبّب (ت ٤٣٥هـ/ ١٠٤٣) - وهو طبيت مسيحي عربي وفيلسوف - شروحًا على بعض أعمال أرسطوطاليس، بما في ذلك مصنَّف أرسطوطاليس المسمَّى الخَطابة، والذي أسمى ابن الطبّب شرحَه عليه تفسير كتاب الخَطابة.

ولُقَب الطبيب ابن أبي السُّلط (ت ٥٣٩هـ/ ١٣٤م) بـ «الأديب الحكيم». وكان طبيبًا مشهورًا من دانية، شَرقي الأندلس، وكان يُعدُّ أديبًا كبيرًا؛ لاهتمامِه بالتُّتظير في الموسيقي وممارَستها وإلى جانب التَّصنيف فيها، كان عارفًا على آلة العُود. وقد

⁽أ) انظر ما تقلُّم، ص ٤٤٧. (المترجم)

خمع شعرُه، ودكر ابن أي أصبعة عاكثر- منتحبات من أشعاره "" وصف كتابين في تراجم الأدباء في مصر والأبدلس، وشبحن في الإستكنارية مباذة؛ لأنه على ما قيل- أخفق في انتشال سفينة عارفة إلى الشطح"".

وكان ابن ماحة -وهو باللَّاتينية (Avenpace) - (ت ٥٣٣هـ/ ١٩٣٨م)، فيلسوفًا طبيئًا من سَرقُسطَة، فاق أقرانه في النحو وسائر فنون الأدب الأحرى وكان يحفظ القرآن عن طهر قلب، وعُدَّ من بين أفضل العلماء في الطبِّ وعلومه، كما تميَّز في من الموسيقي، والغزف على آلة العُود (١١٠).

وامنها الطبيب اليهودي ابن الغبن زُرْبي (ت ٥٨ ٥هـ/ ١٥٣ م) التُنجيم وسيلة لكسب رزقِه، وبرز أقرانَه فيه، حتى خدم الخلفاء بصناعته. وكال متقلًا للعربية المصيحة، وله خطَّ عربي جميل، وذكر ابن أبي أصيبغة أنه كثيرًا ما وقع على نُسَخ من مصنفات ابن العين زُرْبي في الطبّ وبعض العلوم الأخرى نسخها صاحبه برخط يده (Autograph)، كما كان شاعرًا مُجيدًا. ومن بين مصنفاته في فنون الأدب ذكر وسالة في السّياسة، رسالة في تعدّر وجود الطّبيب الفاضل ونفاق الجاهل. ويلوح لنا أنَّ بعض الأطبّاء كان مذهبهم أنه ليس للطبّ كبير عَلاقة بالأدب، وأنَّ الطبيب من أمّ إن أراد التفوق في الطبّ، لم يكن يلزمُه التفوّق / في العربية وعلومها. ويبدو انَّ عد صنف ردًّا على هذه المصنف الأخير -الذي صنّف عالم أديبٌ من أهل الذعة - قد صنف ردًّا على هؤلاء(٢٠٠).

أمّا الشّاعر والطّبيب أبو الحكم عُبَيد الله بن المظمّر (من أهل النصف التّأني من أبوين القرن السّادس الهجري/ التّأني عشرَ الميلادي)، فقد وُلد في اليمن من أبوين أندلسيّن أصلُهما من المريّة، وكان مدرّسًا في إحدى مدارس بغداد قبل أن يصبح طبيبًا في خدمة السّلطان السّلجوقي محمود بن مَلِكشاه. وقد جهّز السُّلطان له مستشفّى ميدانيًا، استلز منقله أربعين بعيرًا وكان أبو الحكم أحد أولئك الأدباء الذين أطهروا ميلًا شديدًا للمِزاح والتفكُه، وتميّزت قصائدُه -غالبًا بحسّ فُكاهي إلى حدِّ الخلاعة. وقد جُمعت أشعارُه في ديوانٍ. وعلى الرَّعْم من أنّه فُقِد، حفِظت إلى حدِّ الخلاعة. وقد جُمعت أشعارُه في ديوانٍ. وعلى الرَّعْم من أنّه فُقِد، حفِظت لنا المصادر التي ترجَمت له شذرات كبيرة من شعره. وامتاز ديوانه المسمّى نهج

البلاغة لأولس الحلاعة سروح الفُكاهـة والهرل في مصمونه. ومن بيس المنتخبات المحفوظة من شعره، ثمَّ رثاءً له يرثي به بعض معاصريه من الأحياء!"".

وكان العيلسوف والطَّبيب والخطَّاط والملحِّن أبو المظفِّر (بلمطفّر) بصر بن محمود س المعرِّف، تلميلًا لابن العين زرْبي في الكيمياء، وكان -أي بلمطفّر -مؤلَّفًا مكثرًا عرير التَّاليف في هذا العلم. كما كان جمَّاعة للكُّتب بهمًا، وكانت لذيه مكتبة ضمَّت عدة ألاف من المجلَّدات، ويُعتقد أنه قرأها جميعًا؛ إذ كانت طُرْة كل كتاب تحتوي على مُلَح ونوادر كتبها بخطُّ يده، وحاءت متعلَّقة بموضوع الكتاب ١٩٠٠.

وكان ابن المُطران (ت ٨٧هـ/ ١٩١٨م) معدودًا من كبار الأطبّاء في الشَّام في أيَّامه، وكان فيلسوفَ ولُغويًّا أديبًا درسَ النحو واللُّغة وغيز هما من الموصوعات الأدبئة على يد الشَّيخ الدَّمشقي الإمام تاج الدّين أبي النمن الكندي(١٩٠٠. وبوصعه مسيحيًا، ارتحَل إلى بلاد الرُّوم لدراسة اللُّاهوت، ثمَّ غاذرها إلى بغداد حيث درس الطبُّ على يند [هِبة الله] ابن التَّلميذ. وبعد أن بنزُّ أقرانَه في الطبِّ، عاد إلى دمشق حيث شرّع في العمل طبيبًا هناك، وواصّل دروسَه على الطّبيب المعلّم مهذَّب الدّين ابِن النَّفَّاشِ. وأصبيح طبيبًا خاصًّا لصلاح الدِّين وأحد المقرِّبين منه، وكان دانتُ إلى جانبه في مستقرَّه ومرتحَله. وأحلُّه السُّلطان مرتبة عظيمة، وبالغَ في إكرامِه، حتى إنَّه اعتنق الإسلام في عهد صلاح الدِّين، وتزوَّج امرأة من سيَّدات بلاط السَّلطنة.

عَنون ابن المُطران أحد مصنّفاته في الأدب بُستان الأطبّاء وروضة الألبّاء انطبق مصطلح ١٩ لألبًاء، (ومفردُها لبيب) عادة على أهل الأدب والظَّرف، أي الأدباء. وكان هدف ابن المُطران من تصنيف لهذا الكتاب جمع كلِّ ما قرأه أو نسَخه من أعمال الأطبًاء الفلاسفة، أو سمِعه من المعلِّمين في الأدب والطبِّ، من الطَّرائف والحكايات والنُّوادر والمُلَح. وذكر ابن أبي أُصَيبِعَة أنَّه وحَد هذا الكتاب غير مكتمِل في مجلَّدين، / بخطَّ شيخِه الطبيب مهذَّب الدِّين. وكان الأخبر قد قرأ المجلَّد الأوَّل منه على (٢٥٤) المؤلِّف، الذي وقَّع على سماع الكتاب بما يفيد هذا المعنى، أمَّا المجلُّد الثَّاني فيحمل شبهادة مهلَّب الدِّين التي تُفيد بأنه درَس هذا المجلَّد وجادة (أي لم يقرأه على مصنَّفِه)، بسبب وفاة الأخير. وثمَّة مخطوطة، من هذا الكتاب، فضلًا عن نشرة

جرتبة لقسم منه موجودة بن أيلاي النَّاس " وسنو النَّال دد با أمر مكنة النَّ المُطران الحاصة آلفًا"

انتسب الكخال (طبب العيون) المصري سليمان سوسي (ت ٩٥ هـ/ ١٩٤ م)، والمعروف باسيم الشريف الكخال وكان أحد الأطناء الدس حدموا صلاح الذين الأيوبي يصناعتهم إلى دئرة من الأدباء، صقت فيمن صفت القاصي وصاحب ديوان صلاح الذين، أعني القاضي الفاصل البيساني، والشاعر شرف الذين محقد بن نصر (ت ١٣٠هـ/ ١٢٢٣م)، والمعروف باسيم اس غيبن " وقد وصفت تلك نصر الشحبة بأنها صحية مودة ومراح ومداعة، وهو ما يتصح من خلال شدرات الشعر التي تبادلوها فيما بينهم " الم

وتُشير حال أبي بكر الرُّهري القُرشي (تبين عامي ١١١هـ- ١٢هـ) ١٢١هـ المعنه وفون ١٢١هـ) إلى الأهمية الاجتماعية النسبية للطت فيم يتعلَّق بحقلي الفقه وفون الأدب في إشبيليّة، في نهايات القرن الخامس وبداية القرن السّادس الهجريّس المعادي عشرَ والنَّاني عشرَ الميلاديّن. وُلد الزُّهري وترعرع في إشبيليّة، حيث أصبح قاصيّا في قاصيّا هناك بعد أن أتمَّ دراستَه في الأدب والفقه. شمَّ درس الطبّ وأصبح طبيّا في خدمة أبي علي ابن عبد المأمون الموحّدي (حُكمه: ٢٥هـ/ ٥٥٠هـ/ ١١٣٠ خدمة أبي علي ابن عبد المأمون الموحّدي (حُكمه الله على دراسة الطبّ عن خدمة أبي على دراسة الطبّ عن سبب اهتمامِه بالطبّ قاضٍ زميل للقاضي أبي بكر الزُّهري، كان قد سأله عن سبب اهتمامِه بالطبّ ودراسته:

" فقال لي: إنّني كُنت كثير اللَّعب بالشَّطرنج، ولم يكد يوجد من يلعب مثلي به في إشبيليّة إلا القليل، فكانوا يقولون أبو بكر الزُّهري الشَّطرنجي، فكان إذا بلغني ذلك أغتاظ منه ويصعُب عَليّ. فقُلت في نفسي: لا بدَّ أن أشتغل عن هذا بشيء غيره من العلم لأنعَت به، ويزول عنّي وصف الشَّطرنج، وعَلِمت أنَّ الفقة وسائر الأدب -ولو اشتغلت به عمري كلَّه- لم يخصني منه وصف أنعَت به، فعدلت إلى أبي مروان عبد الملك بن زُهْر

⁽أ) انظر ما تقدُّم، ص ٢٤٨. (المترجم)

وب ۱۳۶۱هـ ۱۳۳۱م) و اشتعلت علمه نصباعیه انطاقه و کلب آخیس عیمه و کتب نیل خاد مستوصلاً می انتراضی براه ع. و شبهرات بعد دیک بالطاق، وران عنی ما کنت اگره اتواضعه به:

وس الله عول العشاء الذي أصيف إلى القصاء، لرهن الله كان مكول صروريًا لوصفه علائك للقف الاستُصريحي؛ الذي لاراء صاحبه صويلًا ويندو أن سوق العقها، و الأدباء كانت كاسلمه أمد لله، ومن الله عزر الرَّهري معارفه بالعدوم الطلبة ليتخلص من لقب كود آل يُلقُده له النَّاس

/ ولنمَّ صاحب لقب أحر، هو االعشرياء واسمَّه محمَّد من المحلِّم الطُّيب (٢٠١١) (ت تحو ١٥٠هـ/ ١٢٥٧م)، ونقه هذا إنما يُعرى إلى الشَّاعر المشهور في الحاهلية. غنترة العلسي. وهو تساعرُ محاربٌ من القرن انك دمن الميلادي ، من قيمة عسن التبي كانت مضاريُها في ومنظ شبه الجزيرة العربية. استوحى لقب عشرة وأبو الغوارس؛ من النُّسيرة الشَّاعرية المعروفة باسم سيرة هنزة بي شفَّاد. وتُجسُّد هذه الفروسية الشَّاعرية العربية مثالَ لمروءة عند العربي. ونُقَّب طبيبًا (وهو من أهل القرن الشابع الهجري/ الثَّالث عشرَ الميلادي) بـ (الفتري) بسبب افتاء مدلُّعومة أظافره بشاعرية غتترق ومواظبته على نسخ القصص المتعلق بتلك الشخصية الشُّهيرة " كُ وكان نظيره في عصر النُّهضة الإيطالية الإنسائية لاحقًا هو جيوثانِّي الثير جيلي (Giovaran del Virgilio)اك. كان العَشري فيلسوفًا وطبيبًا مشهورًا، خَطْي يتقدير كبير لإتقانه صناعة الطبّ، وكان كذلك عائمًا أديبًا مبرّزًا، وشاعرًا غزير الشُّعر شعره في ترجمته التي كوَّسَها له. وفي لائحة مصنَّفاته أعمالٌ في الفلسفة والطبُّ، إضافة إلى مصنَّفات صنَّفها في حقول أخرى، من بينها مصنَّفٌ في الأدب جاء عنوانُه طويلًا إلى حدَّما، وهو مصنَّته المسمَّى النُّور المحتَني من زوض النُّلُعا وتذكار القُضَلاء الحُكما ونُزهة الحياة التُّنيا. وعلى الرَّغم من أنَّ هذا الكتاب فُقد ولم يصلنا،

 ⁽أ) هذا الثاريخ تقديري بطبعة الحال. (العموجم)
 (ب) سبة إلى إرجي (Vergilies)؛ الشّاعر الزّومني تعظيم. (المترجم)

فقد وُصف بأنه كتابٌ في الأدب والأحبار، وهو مصف رب صاحبه وقف للمواسيم على الشبق، وهو مليء بالشّعر والموائد من أفوال العاماء و لأدباه، ثما اشبمل على ملحوظات صاحبه الحاصة، التي شهدت له بالإنفان وسعه الاطّلاع

وكان مهند الدين اس الحاحب (وهو من أهل الغرب الشددس انهج ي/ التابي عشر الملادي) عالمًا في الرياصيّات وطبيّا، وكان في أول أمره مستولاً عن صنانة الشاعات المائية في المستجد الأموي وإصلاحها، قبل أن يعمل طبيّا في مستشفى نور الدّين زنكي (١٤٦-٦٩هـ/ ١١٤٦-١١٧٨م). ثمّ حدم صلاح الدّين طبيّا خاصً له، ثمّ بعض الأمراء الأيوبيّين الأخريس من بعده، وكان نارعًا في الأدب وفتوته، وعالمًا مشهورًا في النحو(١١٤٠).

واشتُهرت أسرة ابن زُهُر العربية الأندلسية العربقة بخدماتها في حقول التُعليم والحُكم، والعقه والأدب وعلم إدارة شئون الدُولة والطبّ والفلسعة، وقد قام ف. قُستَفيلد (F Wustenfeld) بدراسة تاريخ تلك الأسرة في كتابه عن الأطبًا، والطبائعيّن (Naturalists) العرب (١٠٠٠) وأول أفراد هذه الأسرة:

- ابو بكر محمّد بن مروان بن زُلمر (ت ٤٣٦هـ/ ١٠٣١م)، وكان فقيها مالكيّا، وروى عنه علماء اللّغة الاندلسيُّون، وكان يحظى بنقدير كبير بوصفه رجلًا من أهل الورع والتّقوى.
- ٢) أبو مروان عبد الملك: وهو نجل الأوّل، رحل إلى بغداد حيث درّس الصّيدلة هناك لسنوات طويلة، وهو أوّل طبيب في هذه الأسرة، بدأ عمله بمزاولة الطبّ في بغداد، ثمّ في القاهرة والقيروان، وأخيرًا في دائية، حيث ذاع صيتُه هناك، فحصّل شهرة عريضة.
- (٢٥٦) أبو العلاء / ابن زُهْر (ت ٥٢٥هـ/ ١٣١ م)، وهو ابن أبي مروان سالف الذِّكر، بدأ تعليمُه على يد والده، ثمَّ درَس على أبي العَيناء المصري. ودرس الطبَّ واللَّغة في إشبيليّة، وأظهَر اهتمامًا شديدًا بالأدب وفنونه، وأصبح فيلسوفًا طبيبًا مرموقًا،

الطريق إلى الوزارة في عصر الموحّدين، وفي أيّامه، كان كتاب ابن سينا المشهور المسمّى القانون قد وصَل إلى الأندلس. واتّفق أن أهديت إليه نسخة منه، لكنّه أبدى ازدراءه للكتاب، وقبل: إنه كان يقطّع من طُرّره أوراقا ليكتُب فيها الوصَفات لمرصاه، وكان يحفظ شعر ذي الرَّمَة عن طهر قلب، وحفِظ لنا ابن أبي أصبيعة شذرات من شعره.

- ٤) أبو مروان عبد الملك بن زُهْر (ت ٥٥٧هـ/ ١١٦٢م) -وهو باللاتينية (محمو باللاتينية (محمو باللاتينية (محمول) وهو ابن أبي العَلاء وكان سَميَّ جَدَّه (رقم ٢ آنفًا). حصل بوصف طبيبًا شهرة عريضة في جميع أنحاء الأندلس والمغرب، واستُخدمت مصنَّفاته مصادر لمحاضرات معلَّمي الطبِّ ومدرِّسيه. وخدَم في عصري المرابطينَ و لموحدينَ بصناعته.
- ه) أبو بكر الزُّهْري (ت ٥٩٥هـ/ ١٩٩٩م)، وهو ابن أبي مروان -وهو باللَّاتينية (Avenzoar) كان يُشبه جَدَّه ومن ثمَّ فقد لُقُب بالحفيد. وكان طبيبًا وفيلسوفًا وأديبًا بارعًا. مهَّدت شهرته الطريق له في خدمة الدَّولة، حيث ارتقَى -مثلُه في ذلك مثَل جَدِّه- إلى الوزارة. وقال ابن أبي أُصَيبِعَة: إنه لم يكن هناك -في أيَّامه- من هو أكثر علمًا بالعربية منه. كما كان أيضًا لاعب شَطر نج ماهر، ومات حتف أنفِه مسمومًا على يد عدوً له، واستشهد ابن أبي أُصَيبِعَة -فأكثر بمنتجَبات من شعره.
- آبو محمَّد (وهو من أهل القرن السَّابع الهجري/ الثَّالثَ عشَرَ الميلادي)،
 ابن أبي بكر، وهو آخِر من نعرفهم من هذه لأُسرة، وكان طبيبًا ناجحًا،
 ومات حتف أنفه في سالة مسمومًا أيضًا (١٠٠٠).

ثانيًا: الفقهاء

يكمُن مِفسَاح فهم الحركة الأدبية في أنشطة قُوى أهل الحديث. فقد أدَّى فشل محنة خلق القرآن -العقلانية المشرّب- التي سمق أن تماولناها في الباب الأوَّل من هذا الكتاب، إلى ظهور نقابات الفقه السُّنية في الإسلام، مع كليَّاتها والمؤسَّست

التي انفردت بها الحركة المدرسيَّة. وكانت فنون الأدب، مثل: النحو واللَّغة والشَّعر والمخطابة والترسُّل والتَّاريخ وفلسفة الأخلاق قد وجدت بالفعل قبل وقوع المحنة بوقت طويل، وأضحت حركة أهل الحديث التي عزَّزت وضعها آنذاك في وضع يمكنها من تحديد اتجاه جديد للدِّراسات الأدبية، أكثر تمشّيًا مع حساسيًاتها على الصَّعيد الأخلاقي. وتروي المعالم التَّاريخية ما جرى من آثار تربَّبت على مِحنة خَلق القرآن، في النَّصف الثَّاني من القرن التَّالث الهجري/ النَّاسع الميلادي، وأواخر القرن السَّابع الهجري/ الثَّالث عشر الميلادي. فقد استمرَّ الصَّراع دائرًا بين القوتين، مع غلبة أهل الحديث على مجريات ذلك الصَّراع، ولكن تلك الهَيمنة لم تخلُ من تأثر بالخصاء، ولكن تلك الهَيمنة لم تخلُ من تأثر بالخصاء، ويمكن رؤية تلك المعالم بوضوح عبر القرون: ١) في مؤسّسات تأثر بالخص من ومكن رؤية تلك المعالم بوضوح عبر القرون: ١) في مؤسّسات الأدب. ٢) في مناصب الأدباء. ٣) في دراسات الأدب.

[٢٥٧] / ١) مؤسسات الأدب

درّست آثار المكتبات المستقلّة التي ضمّت جميع أنواع الكُتب، ومن بينها تلك التي تنتمي إلى العلوم الدّخيلة، من الوجود تدريجيًّا. ولم يُتلف أهل الحديث تلك الكُتب، بل نقلوها بساطة إلى مو سّسات أخرى خاصة بهم، حيث تمكّنوا من التّحكُم في استخدامها. ثمّ استبدّلوا بالمؤسّسات التي كانت تُوويها مؤسّساتهم. وقد عُرفت مؤسّسات أهن العقل السّابقة بمصطلحات: ادار، ابيت، الإخزائية، مضافة إلى: العلم، الحكمة، الكُتب. واستُخدمت معًا في جميع التّراكيب التّسعة الممكنة (۱۰۰) واستُبدل بها مجموعتان من المؤسّسات السّية: المجموعة الأولى منذ القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي، أمّا النّائية فمذ القرن السّادس الهجري/ الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي، أمّا النّائية فمذ القرن السّادس الهجري/ الفقه، والتي أضحَت تضمُ – آنتذ – جميع أنواع الكُتب. وفي القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي على آثار آخر مكتبة مستقلّة، حيث باع مؤسّسُها كُتبها المحادي عشر الميلادي على مقالة الفقه، حيث باع مؤسّسُها كُتبها المحادي عشر الميلادي على آثار آخر مكتبة مستقلّة، حيث باع مؤسّسُها كُتبها المحادي عشر الميلادي على النار آخر مكتبة مستقلّة، حيث باع مؤسّسُها كُتبها المحادي عشر الميلادي على النار آخر مكتبة مستقلّة، حيث باع مؤسّسُها كُتبها المحادي عشر الميلادي على النار آخر مكتبة مستقلّة، حيث باع مؤسّسُها كُتبها المحادي عشر الميلادي على النار آخر مكتبة مستقلّة، حيث باع مؤسّسُها كُتبها المحادي عشر الميلادي على النار آخر مكتبة مستقلّة ، حيث باع مؤسّسُها كُتبها المحادي عشر الميلادي على النار آخر مكتبة مستقلّة ، حيث باع مؤسّسُها كُتبها المالحدي عشر المكتبة كليّة المؤسّد المؤسّد المؤسّد المؤسّد كليّة المؤسّد

وفي القرن السَّادس الهجري/ الثَّاني عشَرَ الميلادي، ظهرت مجموعة أخرى من المؤسَّسات السَّابقة، مثل: دار العلم،

ودار الحكمه البت الحكمة ، وسائر مؤسسات العلوم الذحيلة - فاستندلت مها مؤسسات مثل دار القرآن ودار الحديث كانت الرّسالة واضحة لا لسن فيها لقد كان بقة القرآن والسنة والوقوف على الحكمة المنوثة فيهما، هما العلم والحكمة في المقام الأول. وكان القرآن والسنّة المصدران الأساسيّان للتّشريع اللذان يُدرّسان في خُليّات المساحد-المدارس للفقه. وفي حين حعل انشافعي الكتاب والسّنة المصدر الأول للتُشريع في الرّسالة، عدّهما الأدب المصدر الأولى الأساسي الذي استنهم منه الشّعر والنّر، في محاكاة واعية للفقها، من أهل الحديث، ويمكن رقية ذلك بوضوح في مصنّعات أبي بكر الأنباري، وضياء الدّين ابن الأثيراً.

٢) مناصب الأدباء

اندثر منصب الله وكان شاعلوه قد جالسوا الملوك للصحبة وللترفيه عنهم، وانحدرت جَلسات النَّدماء في كثير من الأحيان إلى معافرة الخمر وسائر مظاهر الخلاعة، وكانت المنادّمة قد اضمحلت مع اقتراب القرن الزّابع الهجري/ العاشر الميلادي من نهايته، حيث كان اسم البن النَّديم المورث مولّف الكتاب السيري البيليوغرافي المسمّى الفهرست، في الأدب العربي تذكيرًا مشورًا ب الحنين البيليوغرافي المسمّى الفهرست، في الأدب العربي تذكيرًا مشورًا ب الحنين المخين (Nostalgie) لأبّهة البلاط البغدادي في الماضي، وبيزوغ فجر القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي، دخلت بغداد وبلاط الخلافة -ضمنًا - حقبة المديدة، افتيحت بإعلان الاعتقاد القادري، الذي دغم الإسلام السّني التّقليدي، وأدان -فضلًا عن غُلاة السّيعة - أهل العقل من المعتزلة والأشاعرة.

خلال الحقبة التي شهدت فتنة الأشعري (ت نحو عام ٣٢٥هـ/ ٩٣٧م)(٤) / كان ٢٠٥١]

 ⁽i) يقصد اتباع الأنباري منهج الخلاف بين النُّحاة على طريقة الفقهاء، واتّحاذ اس الأثير القرآن والحديث أمثلة عُليا لمن أراد التحلّي بالبلاغة. (المترجم)

⁽س) يعنى معنسي صعه اللَّذيما، أي لجليس الأبيس، وليس ابن التَّذيم صاحب الفهرست لشحصه، أي أنَّ اسم ابن التَّليم في حدَّذاته كان يذكّر أهل بغداد بحقة از دهرت فيها السادمة في ملاط الحلفاء (المترجم)

⁽ح) كدا في الأصل الإنجليزي، والصّواب: (٣٢٤هـ/٩٣٦م). (المترجم)

اللديم الم يول حاضرا في أدهان أهل بعداد، وشهدت حلافة المنتقي (حلافته اللديم المديم المنتقي بأنه دان وسم المديم وصف المنتقي بأنه دان حليفة تقيًا صوامًا لم تعرف المحمر قط طريقا (لى حوفه، ونقل عنه فوله المصحف حليفة تقيًا صوامًا لم تعرف المحمر قط طريقا (لى حوفه، ونقل عنه فوله المصحف بديمي، ولا أربيد حليسًا عيره الم يستق لمشل هذا التصرف منيلً في الأوساط الأدبية، ولا سيما في بلاط المحلافة، حتى إن تلك المعولة أثارت غضت تدمائه وكان فيهم المؤرّج الأدبيب الشهير أبو بكر الضولي، البدي كتب عنه في تاريحه المستقى الأوراق قائلًا:

- دما شمع بحليفة قطُّ قال: أنا لا أربد حلساء أن أحالس المصحف، افتراه ظنَّ أنَّ مجالسة المصحف تُحصَّ بها دون آبانه وأعمامه الحلماء، وكان وحدّه درنَهم، وأنَّ هذا الرَّأي عمْص عنهم وقطن هو وحده له؟[٩].

استعمى الشولي من خدمة الخليفة، فأعفاه، ثمَّ رحل إلى واسط حيث استقبله بَجْكُم التُركي وعبَّنه نديمًا له، وفيما يتعلَّق بتلك الحادثة، أشار ابن الجوزي إلى أنُ الصُّولي - فضلًا عن سائر التُّدماء - يعرف حتَّ المعرفة أن بضاعته مُزجاة، وليس عنده ما يقدَّمه للخليفة، للهمَّ إلَّا المدح والتملُّق. لقد كان ابن الجَوزي يقدِّر الصُّولي تقديرًا عاليًا، لكنَّه هنا سَفَّه رأيه (١٠٠٠).

كانت أجواء بلاط الحلافة في عصر ابن الجَوزي -ذاك الأديب المتفسّ، الذي امند للت حياته لتغطّي معطّم القرن السّادس الهجري/ الثّاني عشر الميلادي- قد أوغلت مي مسار مختلف تمامّا عن مظهّره في عصر الصُّولي. فإن نحن عُدنا إلى القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي، ألفينا دين أكثر الوزراء من الأدباء والكُتُاب وأصحاب الدَّواوين من العلماء -الذين احترفوا كتابة النثر وإنشاد الشّعر في تلك الحقبة الدَّهبية- رقيقاً. هذا فضلًا عن أنَّ عددًا كبيرًا منهم كانوا من المعتزلة من أهل العقل. وبينما هيمن على هذا القرن علماء المعتزلة من أمثل علي بن عيسى الرُّمَّاني (ت ٣٨٤هـ/ ٩٩٤م) و بن العميد والصّاحب بن عبّاد، فإنَّ الأسسماء التي كانت مِل السّمع والبصر في الحياة في البلاط في بغداد في القرن السّادس الهجري/ الثّاني عشر المبلادي كان قوامُها العلماء والأدباء من الحنابلة، من أمثال: الوزيرين ابن هُبَيرة، وابن يونس، وابن الجوزي الكاتب والواعظ المشهور.

[4:4]

م) الدراسات

كانت أعمق النحوُّ لات التي حدثت في مسيرة الأدب دلالة إصافة حقل حديد إلى فنون الأدب. وكان هذا الحقل هو فنَّ الوعظ المدرسي، الذي غرف ناسم اعلم الوعظة، والذي تناولناه بالفعل تحت عنوان المسيعة الأخلاف، في الفصل الشباح من الباب الرَّاجِع (١٠).

/ ثالثًا: الشروطيون وفن كتابة الشروط

كان الشَّروطي ظاهرة أحرى في الإسلام الكلاسبكي اوتبطت وثيقًا بالأدب إد استندت وثائق الشُّروط إلى العقه، وغالبًا ما كانت تُكتب ببلاغة وبأسلوب شديد التَّنميق. ولم تتضمُّن وثائقُ الشُّروط الوثائق الشُرعية الرُّسمية فحسب، بل تضمُّت أيضًا موضوعات أخرى ترجع إلى فنون الأدب، وهكدا ارتبط فلُّ كتابة الشُّروط بحقل الفقه من حهة، وبحقل الأدب وفوته من جهة أحرى. لقد كانت كتابة الشُّروط بمنزلة الجسر الواصل بين الفقه والأدب الإساني.

١) المصطلحات

ثقة مجموعة متنوعة من المصطلحات التي استُعملت في كتابة الشُروط، والتي أشارت إلى انتشار هذا الفنّ في العالم الإسلامي، سواء في المشرق أو في المغرب، وعلى ضفّتي البحر المتوسّط، واستُعمل عدد كبيرٌ من المصطلحات العربية لتعين الوثائق الشَّرعية الرَّسمية وفنّ كتابة الشُّروط، واستمِدَّت المصطلحات الأساسية من ثلاثة جذور: (ع.ق.د) اش.ر.ط)، او .ث.ق، وغيّنت الوثائق الشَّرعية الرَّسمية بالمصطلحات الثَّالية (وعادة ما كانت في صيغة الجَمع): (وثائق الشُروطة وثيفة)، المسروط» (ومفردها شرط)، اعقود» (ومفردها عقد)، وأطلق على كانت الشُروط الدي قام بإعداد تلك الوثائق مصطلحات عديدة، هي «الموثَقُ»، «الوثَّاق»، «الوثَّاق»، «الوثَّاق»، «الوثَّاق»، «الوثَّاق»، «العاقِد»، «العاقِد للشُروط»، وكانت

⁽أ) الطرما تقدُّم، ص ٣٧٧ - ٤١٠. (المترجم)

المصطلحات المستعملة في من ندامة الشّروط عدادة أنصا الوثفة اعلم الوثائية العشرة في المنافقة العلم الشّروط والشيخلات الشرة ط الله ثانوال اعقد الوثائية التوثائية والتوثيوة وحددت بعض هذه الوثائية والشيخلات المصطلحات بشاط الشّروطي أو منصبة أو وطفئة إلى حالت مصطلحات أحرى من المصطلحات بيناط الوثائية واحدمة الوثائية وكما سبرى فيما بعلا في النسم لحاص مانكتّات أن مصطلح اكاتب وحد في عقد صقلي من القود الشادس الهجري/ الثّاني عشر الميلادي، وتُرجم هناك بـ الشّروطية.

٢) كتابة الشروط في المشرق الإسلامي

يعود أصل فن كتابة الشُروط في الإسلام إلى معداد. ويبدو أنه بدأ في القرل النّامي الهجري/ الثامن الميلادي مأبي حنيفة وتلامدته أبو يوسف، ومحمّد بن العسس المشيباني، وكذلك بعض من عاضرهم. وبؤسسعنا العشور على منتحمات من وثائق الشّبيباني في مصنّفه المسمّى الفتبسوط، وكذلك كتابه المسمّى كتاب الأصل (۱۰٪) وكان أول مصنّف وضع في هذا الموضوع -وفقّا لرواية حاجّي حليفة (ت ٢٧٠هم/١٥٠٧) ونحد الله الموري، المشهور ماسم هلال الرّاعي (ت ٤٥هم معمنّف هلال بن يحيى البصري، المشهور ماسم الوثائق في مصنّف الطّحاوي (ت ٢١٩هم/١٠٠١). ونجد النماذج المبكّرة التي وضلتنا من الوثائق في مصنّف الطّحاوي (ت ٢١٩هم/ ٩٣٣م) المسمّى الجامع الكبير في الشّروط، وكتاب الشّروط الصّغير (١٠٠١). وقدّم حاجّي خليفة لاثحة بالمصنّفات التي وضعها. كما / وصف حاجّي خليفة أيضًا فنّ كتبة الشّروط -على نحو صحيح وضعيا من وضعها. كما / وصف حاجّي خليفة أيضًا فنّ كتبة الشّروط -على نحو صحيح بأنه ينتسب جرئيًا إلى التّأليف في الأدب، وجزئيًا إلى الفقه والأعراف الشرعية. واستهلّ مقالته في الشّروط بالنّعريف التّالي، الذي وضّع -من خلاله - أنّ فنّ كتابة الشّروط انتسب جزئيًا إلى علوم الفقه، وجزئيًا إلى فتون الأدب:

الشّروط والسّجلات، وهو: علمٌ باحِثٌ عن كيفية ثبت الأحكام الشّروط والسّجلات، وهو: علمٌ باحِثٌ عن كيفية ثبت الأحكام الثّابة، عند القاضي في الكُتب والسّجلَّات، على وجه يصحُ الاحتجاج به، عند انقضاء شهود الحال. وموضوعُه. تلك الأحكام من حبث الكتابة.

وبعض منادقه مأخودٌ من الفقه، ويعضها من عليم الإنشام ويعضها من الرُّنسوم والعنادات والأمور الاستحساسة وهو من فروع الفقه، من حث كبود، ترتيب معاليه موافقًا لقوانين الشُّرع وفيد يُجعل من فيروع الأدب، باعتبار تحسين الألفاطة""!

٣) كتابة الشروط في المغرب الإسلامي

استمرًّ فنُّ كتابة الشُّروط «الذي سنا هي المشرق الإسلامي ونطؤر نطورًا كبرًا ثمّة - بالحيوية نفسها في المغرب الإسلامي؛ فقد أشارت كُت النُراحم التي ألّهها المغاربة المسلمون إلى الشُّروطيين على نحو متواتر، ومنها على سبيل المثال، التوصول لابن الفَرْضي (ت ٣٠٤هـ/ ١٠١٢م)""، وديله المسمَّى الطلق لابن بَشكُوال (ت ١٩٨٨هم/ ١٩٨٩م)""، والذّيل عليهما، المسمَّى الأيل لمئزاكُتي لابن بَشكُوال (ت ١٩٧٨مم/ ١٩٨٤م)"، وذُكر عددٌ كبيرٌ من الكُتب في قنِّ كتابة الشُروط في هذه المصنَّفات المذكورة آنفًا، ناهيك عن متون الوثائق المغدَّة للاستحدام بوصفها نماذجَ للمحاكاة في بعض هذه المصنَّفات. وتُعنَى الصفحات التَّالية بدكر سُدة عن هذه المحافية المتون وعلاقتها بفنون الأدب، وكُتَّاب الشُروط أنفيهم بوصفهم أدباء.

٤) دواوين الوثائق الموضوعة للمحاكاة

تُعدُّ الرواية التي رواها ابن مفرَّج عن وثانق أستاذِه النَّموذجية، ومصنَّفه الذي أملاه عليه، ومحتوياته، مثالًا واضحًا على المَلاقة بين فنَ كتابة الشُّروط والأدب، من خلال فنَّ الأمالي (وهو فنَّ الديكتاميين (dictamen) في السَّياق الأوروبي) بمعناه الاشتِقاقي، والبلاغة في فن كتابة الشُّروط. روى ابن مفرَّج أنه درَس على يد العالم القُرطبي أبي عمر أحمد بن سعيد الحَمْداني، المعروف باسم ابن الهسدي (ت ٩٩٩هـ/ ٩٠١٩م)، وأنَّه كتب محتويات تلك النَّماذح الوثائقية من إملاء المصنَّف في أثناء تأليف الكتاب. وفي غُضون روايت للكيفية التي قام يها أستاذُه بتأليف تلك النَّماذج تدريجيًّا خلال مراحل متعاقِبة، أعطانا لمحة عن محتويات تلك الوثائق النَّماذج تدريجيًّا خلال مراحل متعاقِبة، أعطانا لمحة عن محتويات تلك النَّماذة عن محتويات تلك

وقيرأت على أي عمر دبوابه في الورتو بلات مراسه واحدته ها عبى بعو تأليمه له وأنه الله عبه الله عبه الله و تأليمه له وأنه ألف آؤلا دبوابا محمد الله الله عبه الله عبه الله عباد الله عبه الله عباد الله عباد الله والدفيه وزاد فيه شروطاً وقصولاً وسيها عبرات دبت عبه أيف ثه أنه تالله والمتفل فيه وشعمه بالحرو و تحكم والأمثال والنواد / والشعر و بعو تد والمتفتح، فأتى المذيوال كبيراً واحبرا في عبه وراثر وبور والمعاولات واحبرا في عبه وراثر وبور والمعاولات وأصولاً وأصولاً وأصولاً وأصولاً وأصولاً وأصولاً وعبداً عجيمة، فكنت دبك تده و فراد عدم وكدر إدا حدث يو وأصاب المتول فيه، وشرحه بأدب صحبح، ولساد قصيحه

fes.

كان مصنَّفو دواويين الوثائق المرموقين رجيالًا متعسِّين، وعنك ما تحلُّوا يعين البلاغة الرَّفيعة. فقد وُصف الشَّاعر المكثر أحمد س علح الأُموي القُرسي (من أمل بيد ... القرق الزّابع الهجري/ العاشر الميلادي)، بأنَّه أدبتُ بارعٌ كتب الشُّروط" وكان سون الربي المادر الأُمّوي (ت بعد ٢٠٤هـ/ ١٠٢٩) - وهو من أهل إنسيدية. نحويًا، ولُغويًّا، وشاعرًا، وعالمًا في القرآن وعلومِه، صنَّف كتابًا في كتابة الوثائق. س - و. في ذلك «العِلَل» الذي تحكمُها، ووقع كتابُه في خمسةً عشرَ جرءًا، وأسم، ب المحتوي (١١٨). وعُدَّ عند الله بن سعيد الأموي (ت ٢٦٦هـ/ ١٩٥٥م) - وكان أحد أكابِر فقهاء قُرطبة، كما كان قاضيًا، ووريـرًا وعالمًا في القرآن وعلومِه- أعلمَ أهل رمانيه في فنَّ كتابة الشُّروط والوثائق الشُّرعية (٢٠٠٠). كما كان عبد الرُّحين بن عمر (ت ٤٦٨هـ/ ١٠٧٦م)^{٥٥} -وهــو من أهل سَرَقُسـطة- شُــروطيًّا بليغًــا^{١٠٠٠}. ووُصف خلف بن سليمان -وهو من أهل أُوريولَة- بأنَّه فقيةٌ أديبٌ شاعرٌ وقاصِ تولَّى انقض، في شاطِة ودامية (١٠)، وهو صاحب كتاب النُّسروط (١٢١). واستَهلُ محمَّد بن عبد اله الأنصاري (ت ٢٤٠هـ/١٢٣٤م)، وهو من أهل بلَنسية، وكان فقيهًا أدبيًا، قصى حياتَه كاتبًا للشُّروط، ثمَّ أصبح خطيبًا مشهورًا، وصنَّف كتابَين في الخَطابة "" وكان محمَّد بن الحسَّن النَّقفي (ت ٦٦٣هـ/ ١٢٦٥م) -وهو أديبٌ من أهل جَيَّان وغَرِناطة - قاضيًا وخطيبًا، وكان أيضًا شروطيًا في مالَقة (١٣٠٠).

 ⁽أ) هو أبو المُطَرّف عبد الرّحمن بن عمر بن محمّد بن فورنس. (المشرجم)

⁽ب) كذا في الأصل الإنجليزي (Damia) (؟!)، وأظنُّه يريند (دائية» (Dénia). مدينة أندلسية تقع قرب بُلُسية (Valencia).

أغدت الأمثلة المصروبة آنفًا عشوائيًا، ومن محلّد واحد من كُتب التراحم وس ثمّ يُظهر دلك أنَّ صناعه التُوثيق وكتابة الشُّروط كانت محالًا مربحًا، وأنَّ هناك عددًا كبيرًا من المصنّفات التي وُضعت في هذا المجال، وقد وصعب حضيصا لأولئك الذين أرادوا التخصُّص في كتابة الشُّروط، من خلال التعثُم الذَّاتي.

وقبل: إنَّ يحيى بن عمرو الخدامي (ت ٢١٥ه/ ١١٢٧م) - وهو من أهل فرطة، وكان عقبها وخبيرًا بكتابة الشُروط، وصنَّف كتابًا محتصرًا في الوثائق الشُرعية فلا جنى شروة من عمله في كتابة الوثائق الثالث وهجر محمَّد بن أيوب الغائفي (ت ٢٠١هم/ ١٢١٩م) - وهو من أهل بلنسية، وأصله من سرفسطة مسقط رأسه صحبة والده وجَدَّه لما استولى الإسبان المسيحيُّون على المدينة، وأقاموا جميعًا في بلنسية في عام (١٢٥هم/ ١١٨٩م). وكان من كبار العلماء في القرآن وعلومه، وكان عالمًا في النحو واللُّغة والشَّعر، سواء الجاهلي أو الإسلامي، فضلاً عن التَّاريخ وعلم الأنساب وفنون الأدب والغريب في العربية. وكان قبلة النَّس الدين قصدوه ليكتُب لهم الوثائق الشَّرعية، ولا سيَّما الشُروط التُفصيلية التي برع فيها خاصة، وكان يتقاضى أجورًا باهظة عليها، دفّعها له النَّاس وإن كان ذلك على مضَض، وجمعت يتقاضى أجورًا باهظة عليها، دفّعها له النَّاس وإن كان ذلك على مضَض، وجمعت وثائق - التي بلغت الغابة في الجودة - من إملائه في ديوان لاستخدامها نماذج وثائمًا المحاكاة (١٢٥٠).

/ كان هناك عدد كبيرٌ من هذه الدواوين من الرثائق النّموذجبة في الأندلس، والي (٢٦٠) استُخدمت دليلًا هاديًا لكُتَّاب الشَّروط الأقلِّ موهبة، ونماذجَ بنبغي على المتعلّمين ذاتيًا دراستُها. ومن هذه الشّاكلة -على سبيل المثال- ديوان عبد الله بن سيّد العبلدي، والمعروف باسم ابن سرحان (من أهل القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي) من مرسية، والذي أسمى ديوانه المفيد، وله أيضًا شرحٌ عليه. كان عملُه بمنزلة كتاب أمَّ في هذه المهنة، مثلُه في ذلك مثل عدد كبير من كتَّاب الشُروط الآخرين (١٢٠).

وتغصُّ كُتب التَّراجم بذِكر عدد كبير من هذه الدَّواوين الجامعة للوثائق النَّموذجية(١٦٢). وقيل: إنَّ محمَّد بن عتَّاب الجُذامي الشُّروطي (ت ٤٦٢هـ/ ١٠٦٩م)، قد كتب وثانق الشَّمروط طبلة حياته دون أن يتعاصى خعار من ى شبخص قصده في كتابة وثبقة، كما قبل إنه لم يبدأ في مراولة حرفة كتابه الشُّم و عد حتى درس أكثر من تربعيس مصنّف في هندا البحقيل، وكان أديسًا متعبّ ، درس المقه والنّار بنع والأمثال والشّعر """

٥) كتَّاب الشروط في الديوان، والشروطيون الذين عملوا لحسابهم الخاص

عمِل الشَّروطيُّون لحسابهم الخاص، أو عمِلُوا لحساب الذولة، واحتلُ أولئك الخيرون منصب اخطًاط الوثائق الشَّلطانية، أو عمِلُوا كُثَّابًا للقضاة، ودوَّنوا الوثائق الاخيرون منصب اخطًاط الوثائق الشَّلطانية، أو عمِلُوا كُثَّابًا للقضاة، ودوَّنوا الوثائق الشَّرعية الرسمية بناء على أوامِرهم "" '.

رابعًا: الخطاطون والنَّساخون والوراقون

1) المعطلمات

أشار مصطلح «كتابة»، من النّاحية الفنّية، إلى فنّ الكتابة. بيد أنه أشار أيضًا إلى حرفة النّاسخ وإلى الخطّاط. وبالبثل، أشار مصطلح «كتّاب» (ومفرّدها كتب)، من الوجهة الفنية إلى الكتّاب على اختلاف مراتبهم، وإلى النّشاخ والخطّاطين. واستُعملت مصطلحات أخرُ عَيّنت صاحب الخطّ الجميل كالخطّاط. أمّا بالنّسبة للعاملين بنسخ الكتب، فقد أشير إليهم بمصطلح «النّاسخ»، و «النّساخ»؛ لكنّنا سنقصر هنا على تلك المصطلحات التي عنت الكاتب فحسب. واستُعمل الفعل استكتب، ليعني توظيف شخص ما كاتبًا، كما كان يعني أيضًا استخدام شخص ما الكتبة ووسائلها، أو بيع الكتب. كما أشار اصطلاح «الورّاق» إلى: النّاسخ أو بائع الكتب أو بائع أدوات الكتابة ووسائلها، ومن ثمّ، يؤسعنا رؤنة العَلاقة الوثيقة التي ربطَت بين النّاسخ والخطّاط وبائع الكتب وبائع أدوات الكتابة في المصطلحات ويشمة التي استُعملت في الإشارة إليهم وتعينهم. وقد انتسبت هذه المصطلحات إلى صنعة الأدب.

(۱۲۰) <u>اخلطا (۲</u>

المحتلقة عن المنطقة به المستقدة المستقدة المحتلقة المحتلقة المحتلقة المحتلقة المحتلقة المحتلقة المحتلقة المستقدة المستق

ورداءة الخطّ / إحدى الزَّماتَتين، ورداءة الخطّ زَمانَة الأدب، والخطّ المدت الزّدب، والخطّ ا ٢٦٢١

وبعب رة أخرى: إنَّ خطَّ الأديب يجب أن يكون جميلًا، والمره بحاجة إلى أن يضع في اعتباره أنَّ العربية كانت -ولم تزَل كذلك- لُغة الشَّعائر في الإسلام، إلى جانب كونها اللَّغة الوحيدة بلتَّعبير المكتوب، ومن السَّهل تصوُّر الموقف على السَّعيد التَّفسي للتَّاسخ المسلم الورع الذي يتَصدَّى لمهمَّة نسخ المصحَف. وعلى هذا فقد لقِي الخطُّ العربي اهتمامًا بلغًا من النُّسَاخ والخطَّ طين منذ عصر صدر الإسلام.

٣) تعليم الخط

درَس كبار الخطَّاطين، من أمثال. ابن مُقلة (ت ٣٢٨هـ/ ٩٤٠م)، وابن البؤاب (ت ٤٢٣هـ/ ١٩٢٠م)، وياقوت المَوصلي (ت ١٩٤٠هم) وياقوت المَوصلي (ت ١٩٤٠هم) الخطَّاطين وياقوت المستَعصِمي (ت ١٦٩٩هم) - وكلاهما كانا من الخطَّاطين المثاَّخرين، فضلًا عن آخرين أحرزوا شهرة أقلَّ - فنَّ الخطَّ. وذكر ابن حَلَّكان انْ ابن البؤاب درَس لخطَّ على محمَّد بن أسد الخطيب «اخطًاطه (ت ٤١٥همهم) ١٩٩٠م) (١٣٠٠، وذكر ابن العِماد أنَّ ابن البؤاب درَس اللَّغة على ابن جنِّي (١٢٠٠، أمَّا الجَوهري (١٣٠٠)، اللَّغوي المشهور، فقد درَّس الخطُّ وكتابة المصاحف في نيسابور (١٠٠٠).

لقد رأينا بالقعل أن فعل الكتابة «كتّب»، ستُعمل فنيًا، مع حرف الجرّ «عن» ليعمي الكتابة من إملاء شخص ما» أو «كتابة الرّسائل أو الخُطَب باسم شخص ما». واستُعمل الفعيل «كتّب» أيضًا مع حرف الجرّ «على»، للذّلالة على «دراسة الخطّ العربي على يد شخص ما (١٣٥). وربدا كانت أدوات الخطّاط المعترف ولوازن باهظة النّمن؛ إذ يعمّت أدرات خطاطة الخطّاط الشّهير صمر بن العسين (٢٣٥).

٤) فن الخط العربي والنصوص الأدبية العربية

بلغ الخطُّ العربي ذُروة تطوَّره في القرن الرَّابِع الهجري/ العاشو العيلادي، على يدابن مُقلَة (ت ٣٢٨هـ/ ٩٤٠م) (١٣٧٠) الذي ابتكر الخطَّ الذي أُطلق عليه اسم المنسوب، ثمَّ على يدابن البوَّاب (ت ١٣ ٤هـ/ ٢٢ ، ١م)، الذي يُعزَى إليه التميز في ضبطِه وإتقانه (١٣).

وكان النحوي أبو إسحاق الطّبري -وكان صاحب = أي زميل دراسات عُليا باصطلاحاتنا المعاصرة = أبي عمر انزّ هد (الصحت تعلب خطاطًا بحث الأدباء عمًا كتبه بخطّ يده لاقتنائه (۱۳۹ م وكان أبو الحسّن البَرنيقي (ت ١٣٨٤هـ ١٩٩٥ عمًا كتبه بخطّ يده لاقتنائه (۱۳۹ م وكان له خطَّ رائعٌ لم يزّل النس يبحثون عنه ويطلونه في أيّام القِفطي، أي بعد ثلاثة قرون من وفاته. وروى القِفطي أنّه رأى نسخة من الجَمهرة لابن دُريد، اللَّغوي المشهور، كتبت بخطّ يد أبي الحسّن البَرنيقي، وكانت تلك النسخة في تركة جمال الدِّين البَجلي الذي كان يشغل منصب مدرّس الفقه [١٦٤] الحنفي في المدرسة المُعزّية بالقاهرة، وبيعَت في مزاد بمبلغ ٤٢ دينازًا مصريًا. المنظرًا لكون المشتري متوليًا للكواوين في القاهرة (النه فلم يجرؤ أحدٌ معن حضر ذلك ونظرًا لكون المشتري متوليًا للكواوين في القاهرة (الله بغر أحدٌ معن حضر ذلك المناد على المزايدة عليه. وعَقّب القِفطي بقوله: إن ذلك بخس تلك النُسخة ثمناً

⁽أ) المعروف يـ الخُلام تعلب. عنه، انظر ما تقدَّم، ص ٢٤٠. (المترجم)

⁽س) نسمة إلى بَرنيق، وهي مدينة على سمن المحر المتوسّط، وكاتب نقع بيس الإسكندرية ويرقة. (العترجم)

⁽ج) المعروف بابن الفضل الكُوخي. (المترجم)

 ⁽د) كان اسمه مُبارك ابن مُتقد لتُبريوي. (المترجم)

وكان ابن عطية الأندلسي (ت نحو ٤٠هه/ ١١٤٥م) يُعرف بأنّه أو حد المطّاطين هي عصره، وكانت المنافسة قائمة على أشبدها بين النّاس في حمع منا كتب بحطّه واقتبائه هي رمن البلسسي ابس الأثار (ت ١٥٦هه/ ١٢٦٠م) أن أ. و ذكر المَّا أكْشي المغربي (ت ٢٠٧هـ/ ١٦٤م) أن بعض الحطّاطين حاولوا تقليد أسلونه في الكتابة، إلّا أنّهم أخفقوا في ذلك (١٤٠٠)

وكان ثمّة خطأط بارزُ آخر هو العنّابي النحوي (ت ٥٥ هم/ ١٦٦١م) الذي درس على الحواليقي، اللّغوي المشهور والمدرّس بالنّطامية، واس الشّجري، وتنافَس العلماء والمشغوفون نجمع الكُت النادرة على اقتناء الأعمال المكتوبة بخطّه، وذلك بسبب دفّته في النّقل من الأصول، وكذلك لجمال خطّه "١٠٠ وكان الغتّابي هدفًا لسُخرية النحوي الحنبلي المشهور ابن الخشّاب، الذي لم يكن يعُدّه في النحويين نحويًّا، فلمّا وأي زميلَه ابن القصّار وكان ذلك الأخير قد عاد لترّه من رحلة إلى مصر - سأله ابن الخشّاب عن العجالب، التي رآها في رحلاته، فروى له ابن القصّار شيئًا منها، ثمّ ذكر له أنه رأى حمارًا عنّابيًا من القاهرة. فردُ عليه ابن الخصّاب قائلًا: قما ذا عَجَبُ؛ فإنْ عندنا ببغداد عنّابي حمارًا عالمًا القاهرة.

ولُقّب الخطاط المشهور أبو عدي الجُويني (ت ٥٨٤هـ/ ١٩٨٩م) ب الفخر الكُتّاب، وتهافَت النّاس على جمع ما كتّبه بحطّ يده في زمن الأديب ابن خلّكان. وقال عنه الأخير: اوليس بمصر الآن من يكتُب مثله، وكان الجُويني أيضًا شاعرًا، ونديمًا لنور الدّين زَنكي ووالده من قَبله أنّ في دمشق (منه)، وكان النحوي الأديب أبو محمّد التّميمي (وهو من أهل القرن السّادس الهجري/ الثّاني عشر الميلادي) تلميذًا للجُواليقي وابن الشّجري، النحويّين، كما كان من الخطّاطين البارزين، وتخصّص في تذهيب المصاحف (المناد).

⁽¹⁾ نسبة إلى محلَّة العُنَّائِين بالجانب الغربي س بغداد. (المترجم)

⁽ب) الحمار التَّابي هو الجمار الوحشي، أو الجمار المخطَّط كما يدعوه بعض الناس. وأَطلق عليه العَثَّابي للمرجم) لشائة شبه القُوب العَتَّابي به. (المترجم)

⁽ج) الإيماء، إلى عماد النَّين رَّنكي، مؤسِّس الدولة الأتابكية أو سُلالة مني زبكي، والحقُّ إنْ عماد الدِّين زُنكي لم يفتح دستى، بل نتّحها ابنه نور الدِّين محمود. (المترجم)

و دكر اس الله الم الله الم المعدى (ت ٢٩٧هـ/ ٩٠٥) و مو ممس عاصروا اس مقلة ووصفه بأنه حطاط قدر الساس حطه إلى حد كبر، بس سبب حماله، بل للنصل الذي صبح عند أهل العلم، والذي اشتد العلماء والادار م طلبه الناس وكاست هذه الحال أيضًا هي حال الخطّاط الاديب يوسعى السبب مي (ت ٢٩٤هـ/ ٢٠١١م) النصل الذي دكر القفطي عن حطه أنه لم يكن بداك البحمال، إلا أنه ملغ الغاية في الصحة وقد تنافس أهل مصر على جمع المعنفان التي سسخها واقتنائها. وروى القعطي أيضًا أنه وأى حات يوم سسعة من دبوان جرير بخطّه بيعت مقابل عشرة دبائير، ورأى نسخة أحرى من كتاب طبقات الشعراء جرير بخطّه بيعت مقابل عشرة دبائير، ورأى نسخة أحرى من كتاب طبقات الشعراء البن منلام بيعت بالنّمي نفسه تقريبًا. واستطرد القفطي قائلًا:

وركنتُ أحضُر حلق الكُتب عند سِعها، فإدا قال المنادي: كتاب كذا سطّ النَّجَيرَمي رُفعَت نحوه الأعاق، وأكثر ما تُروى الكُتب القديمة في اللَّعة والأشعار العربية المعروفة وأيَّام العرب، في مصر، من طريقه المالا

الأديسي "، خطاصة متقِنة وأديبة ، وكانت رسائلها مقددة تقديرًا عاليًا. وقد انتلات الأديسي "، خطاصة متقِنة وأديبة ، وكانت رسائلها مقددة تقديرًا عاليًا. وقد انتلات لكتابة رسالة الهدنة مع الرُّوم في ديوان الخلافة. كما أرسلت سفيرة إلى عميد المملك الكُندَري، ورير السُلطان السَّلجوقي الأول طُغرُلْبِث. وكافأها الوزير بمبلغ ألف دينار نظير رسالة كتبتها عنه (١٤٠٠، وكانت تكتب على طريقة ابن البؤاب، ودرس عليها الخط خطاطون آخرون. وتأثر ياقوت [الحَموي] بها تأثرًا شديدًا بوصفها أدية ومترسلة؛ حتى أنَّه كرس لها ترجمة طويلة نقل فيها إحدى رسائلها. وفي هذه الرّساة ، ألمحَت فاطمة إلى الخطاطات الأخريات من النساء بقولها: "أهل هذه الصّناعة من الدُّكور دونَ الإناث المناه المناه .

النساخ الذين عمِلوا لحسابهم الخاص

كان لـدى الأدباء الأثرياء نُسَّاخٌ خاصَّتهم. فهو ذا اللُّغوي الأحول

أَخِيرُم: قرية على ساحل الحليج، في طريق قارس من البصرة (المترجم)

(كان حيًا عام ٢٧٥هـ/ ٨٨٨م) كان نشاخًا لـ خُنين بن إسحاق في حقل العلوم الدّحيلة """. وكان إراهيم بن عدي -وهو شقيق يحيى بن عدي المنطقي أقرب تلاميد الفيلسوف الفارابي إلى نفس أستاذه، وكان ينسخ له مصنّفاته """. وغرف ابن أخي النشافعي (ت نحو ٢٥٥هـ/ ٢٦١م) باسم ورّاق الجهشياري """. وكان عد أبي حاتم الشجستاني بشاخٌ يُدعى ذا الرُّمّة، أي كان سميًا للشّاعر المشهور في العصر الأموي """. وكان لدى الطّبيب الأديب ابن المُطران ثلاثة نُشاخ يعملون بدوام كامل، وكان أحدُهم خطّاطًا محترفًا، وكانوا جميعهم يحصلون على راتب، فضلًا عن بعض المزاي البسيطة الإضافية """. وكان محمّد بن إبراهيم القُرشي، النحوي عن بعض المزاي البسيطة الإضافية """. وكان محمّد بن إبراهيم القُرشي، النحوي والخطيب الأندلسي (من أهل القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي)، تلميذًا للغوي إسحاق بن الجُنيد البرّاز (من أهل القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي)، تلميذًا اللغوي إسحاق بن الجُنيد البرّاز (من أهل القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي) تلميذًا للغوي إسحاق بن الجُنيد البرّاز (من أهل القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي) تلميذًا للغوي إسحاق بن الجُنيد البرّاز (من أهل القرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي) وكان للفيلسوف العربي الكِندي (ت بعد ٥٥ هه/ ١٨٠ه) (١٥٠٠ أربعة نُسّاخ، قيل إنّ أسماءهم كانت على الوزن نفسه، وهم: حَسنَويه ونفطّويه وسَلمويه ورابعٌ لم يُسمّ أسماءهم كانت على الوزن نفسه، وهم: حَسنَويه ونفطَويه وسَلمويه ورابعٌ لم يُسمّ أسماءهم

نضلًا عن ذلك، نسّخ الأدباء وغيرهم من المفكّرين من مختلف حقول المعرفة، بأنفسهم، وفعلوا ذلك حتى عدما كان لديهم نُسَّاحٌ يعمَلون لصالحهم (١٠٠٠). فقد نسّخ العالم الحنبلَّي المتفسّن ابن الجوزي قدرًا وافرًا من كتبه بنفسه، وهناك عددٌ منها ما يزال محفوظًا في مكتبات العالم شرقًا وغربّا، ومنها: المكتبة الظَّاهرية بدمشق، ومكتبة تشسستر بيتي في ذبلن. ولمَّا قام المفكّرون بنسخ كتبهم بأنفسهم، حتى عندما كان لديهم النَّسَاخ الذين ينسخون لهم، أو كانوا قادرين على استئجار ناسخ لنسخها، كفد نسخوا من أجل معرفة أفضل بمحتويات الكتاب المنسوخ، وكذلك للتأكّد من [٢٦٦]

أُنجزَ الجانب الأكبر من نسخ الكُتب على أيدي النُّسَّاخ الذين عمِلوا لحسابهم الخاص، ومن ثمَّ كان عَملُهم هو مصدر رزقهم الوحيد؛ وذاك إمَّا لأنَّهم افتقروا إلى وسيلة أحرى للاوسراق، أو لأنهيم احيا، واالفرام بدلك حفظنا لكراميهم وصيابة لأحلافهم عن التبل لحساب المتحيات المناصب في الذولة، الديس اعتقد أولئال السياح أن مصادر أمو الهم ليسبت بعيدة عن مواطن الشهاب وكان يشار إلى هولا، الممكريس على أنهم «راهدون»، ولم تكس حميقهم كذلك بالمعنى المعتاد المكلفة بل يحب أن يحمل هذه المكلفة على الاستحاب من الكفاح اليومي المحموم لإحرار النجاح في عالم شي على منافسة سرمدية في سيل الوصول إلى الرياسة

ونعص كتب التراحم بعدد كبر من أصحاب هذه الحالات، ومن بيها حالة الأديب الحملي صدقة بن الحسين (ت ٥٧٣هـ/ ١٩٧ م)، لفقيه والمتكلم و لشاع والمؤرّح، الذي أكسبه اعتياده النسخ لقب "النشاح " " الله العرالي الشهير، الذي غادر بغداد -حيث كان برأس كليه النطامية مدرّسًا للفقه الشافعي و وهب إلى دمشق، وارتزق لفترة من النسخ بالأحرة، وكذلك دكر ابن عقيل عن نفسه أنه عاني الفاقة والغرز لفترة من الزمن، عمل فيها ناسخًا بالأجرة " " وثم كثيرون ممن قيل إنهم قضوا حياتهم في كسب أرزاقهم "من كذهم"، وهذا يعني أولتك السناخ الدين نسخوا لغيرهم مقابل الأجرة، بروح من الورع والزهد، وفرازا من نفوذ أصحاب الجاه، وشبهة قبول أموال من مصدر اعتقدوا أنه لا يخلو من المآحذ الشرعة.

٦) الورَّاقون

قبل ظهور الطباعة، التي أدخِلت إلى العالَم العربي في أثناء حملة نابليون على مصر، أنتِجت الكُتب من خلال عمل النشاخين والورَّاقين. وانهمك بعض النُسَاخ في أعمالهم إلى الحدِّ الذي أهمَلوا معه تصنيف الكُتب. وكان في بغداد سوق للورَّاقين، قبل: إنه استوعَب أكثر مِن مئة دُكَّان لباعة الكُتب والورَّاقين (١٣٠٠). وتحدُث ابن النَّديم -صاحب الفِهرست- إلى المنطقي يحيى بن عدي (ت ٣٦٦هم/ ٩٧٣م، أو الترافين، وقد تعجَّب ابن النَّديم من إفراطِه في السّعة حتى قال له يحيى:

 ⁽أ) كذا في الأصل الإنجليري، والشواب: االنسخا. (المترجم)

ومن أي شيء تعجّب في هذا الوقت؟ من صبري! قد نسخت بعظي أسخت بعظي أن شيخت بعظي أن شيخت من التفسير للطبري وحمَلتُهما إلى ملوك الأطراف، وقد كتنت من المستخلميين ما لا يُحصى، ولعَهدي بنفسي وأنا أكتُب في اليوم واللّبلة منه و وقاعة واللّبلة منه و وقاعة المناه .

كان باعة الكُتب الناجح طاقمٌ من النَّسَاخ، ووظَّفوا آخرين بدوام كامل أو مؤقت، وكان الدى بائع الكُتب الناجح طاقمٌ من النَّسَاخ بالأُجرة، في حين استأجَر بعضهم الآخر لدى بائع الكُتب الناجح طاقمٌ من النَّسَاخَ وفقًا لعدد النَّسخ لمطلوبة، وكانت بعض من أصحاب الأعمال اليسيرة، النُّسَاخَ وفقًا لعدد النَّسخ لمطلوبة، وكانت بعض من أصحاب الأعمال اليسريًا، وتألَّفت إحدى تلك الدُّكاكين من صاحبها وروجته دكاكين الورَّاقين عملًا أسريًا، وتألَّفت إحدى تلك الدُّكاكين من صاحبها وروجته التهادن.

رتمكن المحدث أبو الحسن ابن الفرات (ت ٣٨٤هـ/ ٩٩٤) من إنشاء مكتبة [١٢١٧] من ائسخ التي قام هو نفسه بنسخها بخط يده، وكانت أكبر من أية مكتبة اخرى برواية بمعت في عصره، وقيل: إنَّ الخطيب البغدادي أن كان لليه ألف جزء حديثي برواية علي بن المصري وحده؛ وإنَّه نسّخ مئة مصنَّف في تفسير القرآن، ونحو ذلك من كتب التاريخ، ولكنه لم يرو إلَّا يسيرًا. وقد عاونته جارية له على نسخ الكنب (١١٠٠). كما قيل: إنَّ الحسين بن علي المعروف به ابن الخازل (ت ٢٠٥هـ/ ١٠١٩م)، لم يكن به نظيرٌ في عصره في نسخ المصمَّفات. وقيل إنه نسّخ من المصحَف خمسَمنة أسحة (١١٠٠). كما عبل عالم آخر في الحديث، وهو الفقيه المالكي الملقّب الملقّب المالكي الملقّب بالأسخ بما يصل إلى خمسِمنة رَطل من الحبر، يعني الحبر اليابس الذي وُزن قبل بالنسخ بما يصل إلى خمسِمنة رَطل من الحبر، يعني الحبر اليابس الذي وُزن قبل نخفيعه بالماء (١١٠٠).

٧) النسخ بالقطعة

كانت فكرة توزيع أعمال النَّسخ بالقِطعة (Pecia) على عدد من النُّسَّاخ، إن كان

 ⁽أ) كـذا في الأصر الإنجليدي، ولم يردهذا في ترجمة الحطيب البغدادي وإنما في ترجمه أبي الحسس محمدين العباس بن أحمد اس القُرات. (المترجم)
 (ب) هو أبو محمد عبد الله بن محمد بن جرير الدسع القُرشي الأمري البغدادي (المترجم)

عدد الكتب كبرا، أو مي حالات الكب الكدرة مدة دوالا حراء لا سيما عدد يكون الوعث عصوا حو هول عليا الما مدا على الإسلام فعي الغرن التي يكون الوعث عصوا حو هول عليا الما مدا على الدي أحد المسلمون من الهجرى/ النّامس المسلادي، اردهرت صاعبه المورق الدي أحد المسلمون من صاعبه عن الأسوى العينيين - عاملًا مهما في نطوير مثل هذه العادة. فقد أرسا إسماعيل من صبيح الكاتب وكان كانبا وصاحب ديوان الحراج "" في عهد هارون الرّشيد - يطلب اللّعوي أبا غيدة (ت بن ٢٠٧ ٢ ٢١٣هـ/ ١٢٨ - ١٨٢٨م) من البصرة إلى بغداد، كي يُشرف على نسخ مصنّفاته شم استأحر الأثرم البصرة إلى بغداد، كي يُشرف على نسخ مصنّفاته شم استأحر الأثرم منارله، وسلم كتب أبي غيدة وأمره بنسخها، وروى أبو مسحل (ب في متصف منارله، وسلم كتب أبي غيدة وأمره بنسخها، وروى أبو مسحل (ب في متصف القرن النّالث الهجري/ النّاسع المبلادي) (١٧٠٠ - وكان تلميلًا للأثرم، وتلميذًا للمناشرة والأصمعي، وعددًا من علماء اللّغة في الوقت نفسه - قائلًا:

الفكنتُ أنا وحماعة من أصحابنا بصير إلى الأثرم، فيدفع إلينا الكتاب من تنحت الباب، ونفرّقُه علينا أوراقًا، ويدفع إليها ورقًا أبيض من عنده، ويسألًا نسخه وتعجيبُه، ويوافقُنا على الوقت الذي بردَّه عليه فيه، فكَنَّا نفعل دلك. وكان الأثرَم يقرأ على أبي عُبَيدة، ويُسمِعُها».

واستطرد أبو مِسحَل قائلًا:

/ وكان العالم المفسّر، أحمد ابن الحُطَينة المغربي (ت ٥٠٥هـ/ ١٦٤م) إمامًا في القرآن وعلومه، وكذلك في اللَّغة وفنون الأدب الأخرى، وأصلُه من فس، استقرّ في القاهرة بعد أن قضى فترة من حياته في الشّام، وسافر إلى مكّة لأداء فريضة الحجّ. وكان خطُّ زوجته وخطُّ ابنته يُشبهان خطُّه تمامًا؛ فكان يصعب التّمييز بين خطوطِهم. فإذا شرّعوا في النَّسخ، أخَذ كلُّ واحد منهم جزءًا من الكتاب ونسَخَه. وكان لديهم ذكّانٌ للكُتب، باعوا فيها الكُتب التي قاموا بنسخِها بأنفُسِهم، كما نسَخوا مقابلُ دُكًانٌ للكُتب في حقول الأدب والفقه الأُجرة (١٧٤٠). وقد عمِلوا معًا على نسخ عدد كبير من الكُتب في حقول الأدب والفقه

والحديث وسعى كنار علماء القاهرة إلى اقتباء الكُتب التي بسجوها، سبب الجرص الشُّديد الذي اتَّسموا به في تحرِّي النصَّ الصَّجيع"""

أمّ أمر سبح كتاب اس عساكر، المسئى تاريخ بعلسق، فيعرفه الفاصي والدّاي فقد كان الصّاحب أمين الدّولة، ورير السُّلطان الأيوبي الملك الصّالح (من أهل القرن السَّابع الهجري/ الشّلت عشر المبالادي) حمّاعة بشطّا للكتب في حميع حقول المعرفة، وكان لديم الورّاقون يستحون له دومًا. ووجد أنّ نسبح كتاب ابن عساكو المكوّن من ثمانين محلّدًا- بحطّ دقيق، كانت مهمّة أكبر من أن تُستد لباسح واحد فحسب، فورّع الكتاب على عشرة تُشاح، تسلّم كلّ مهم ثمانية محلّدات، وانتهى ولئك الورّاقون من سبح الكتاب في عُصول عامين (١٠١١).

٨) الدخل

قال الفقيه المُحكِبُري (ت ٢٨ هـ/ ٢٥ م). إنه حصّل خمسة وعشرين ألف درهم من عمله في النّسخ، وتخصّص على بعو أساسي في نسخ ديوان المنتي، ورحم من عمله في النّسخ، وتخصّص على بعو أساسي في نسخ ديوان المنتي، ورباع كل نسخة منه مقابل متني درهم، وأقلُه مثة وحمسون درهما، وكان يُنفق خمسة دراهم ثما للورّق، ويكلفه الأمر عمل ثلاث ليال (١٧٠٠). وقد ذكرنا آنفا حال علم الرياضيّات ابن الهيشم (١٧٠٠) الذي كان له خَطَّ جميلٌ وإلمامٌ واسعٌ بالعربية. ولمّا غلب عليه ولَعه بالعلم، حرّص على تجنب كلّ شاعل يشغله عن متابعة ذلك حتى تطرّف في هذا، وهكذا تظاهر بالجنون كي يُطرد من عمله في الدّيوان، وقيل: إنّه كان يقوم كلّ عام بنسخ كتاب أقليلس ونسخة من المُجسطي ويبيعهما مقابل مئة وخمسين دينارًا، وهو مبلغٌ كان يكفيه للتُفقة طيلة عامه (١٩٠١) ومن المثير للاهتمام مقارنة الأجرة المتخفِضة نسبيًا لمديوان المتنبّي مع أجرة ابن الهيشم -شِبه الملكية وطلب، وكان النُسُناخ الملمّون بهذا الحقل الأخير نادرين إلى حدّ ما، ففي القسمين وطلب، وكان النُسُناخ الملمّون بهذا الحقل الأخير نادرين إلى حدّ ما، ففي القسمين المؤمّلين المؤمّلين المؤمّلين المؤمّلين المؤمّلين المؤمّلية الطلب بعراحل، لقد كانت مسوق المشترين، حيث كان بإمكان المِهنيّين المؤمّلين المؤمّلية الطلب بعراحل، لقد كانت سوق المشترين، حيث كان بإمكان المِهنيّين المؤمّلين المؤمّلية فقط المنافسة بنجاح، وبالكاد استطاع غيرُهم أن يسدُوا رمقهم. فقد وصف القلط المنافسة بنجاح، وبالكاد استطاع غيرُهم أن يسدُوا رمقهم. فقد وصف

ان بشام الشَّنْريني (ت نحو ٤٣ هد/ ١١٤٧م)، صورَّع الأندلس، في بيت قرم النسام الشَّنْريني (ت نحو ١١٤٧م)، حيث الأندلسي، حبد الله بن محمَّد الشَّنْريني (١١٥٠ الحبيث شبَّه حاله بالإبرة التي تكسُّو العاري، بين (ت ١١٥٥ هـ/ ١١٢٠ - ١١٢٤م)، حيث شبَّه حاله بالإبرة التي تكسُّو العاري، بين لا تسلّع تغطية عُريها. فبعد أن عُزل ذلك الشَّاع المِسكين عن منعسب الكتابة في الدَّيوان، تحوُّل إلى السَّخ بالأجرة وسيلة لكسب رزقه (١٨٠٠)(١).

م) التغن

كان أبو عبد الله الأزدي (كان حيًّا ٢٣٠هـ/ ٨٨٤) يُدير دكَّانًا للوراقة في بغداد، حيث قام أيضًا بنسخ نُسَخِه المخاصَّة، واستخدم منجَره مكانًا لاجتماع الأدباء. وقبل ان المناقشات التي دارت بينهم كانت أرقى عا يكون، حتى إنَّها فاقَت مثيلاتها التي جرَث في أندية الأدب الأخرى في بغداد (١٨١١). وكان أبو محمَّد الأنصاري (ت ٢٧٤هـ/ ٨٨٨م) ورَّاقًا ناسخًا في بغداد، كما كان مؤرِّخًا أديبًا أخباريًّا، وقد روى عنه علماء مش ابن أبي الذُنيا (ت ٢٨١هـ/ ٨٩٤م) (١٨١٢م) والبَغوي (ت ٢٨١هـ/ ٨٩٤م) وعرهم.

ويبدو أن ابن مُقلّة -الذي ذكرناه أنفًا، وهو الكاتب الذي عُيِّن وزيرًا ثلاث مرَّات، وليس أخاه الذي خُيِّن وزيرًا ثلاث مرَّات، وليس أخاه الذي خَمَل اللَّقب نفسه - هو مبتكر الخطَّ الذي أُطبق عليه المسوب، والذي حلَّ محلَّ الخطَّ الكوفي. ولمَّا عُوقب في مناسَبتَين، بدا أنَّ العقوبة قد اختيرَت اختيارًا لتُصيبه فيما كان يعدُّه هو نفسُه أعزَّ ما يملِك؟ فقد عُوقب في الأولى نقطع يده، وهي يد الخطَّاط، وعُوقب في الثَّانية بقطع لسانه، وهو لسان الأديب الفصيع المُقاسعة،

⁽أ) قال ابن بشام (الكامل)

أوراقُها وشمارُها الحرمانُ تكسو الفراة وحسمُها عُريان

أمّا الوراقة فهي أنكـد جرفة شبّهت صاحبها بصاحب إبرة

⁽المترجم)

⁽ب) الحسين من مسعودين محمَّد الفُرَّاء، أو إبن الفَرَّاء، أبو محمَّد البغوي؛ الملقب بـ همحيي الشُّنة، (ت ١٥٨هـ/ ١١٧٧م)، وبيس (٥٦٦هـ) كما ذكّر مقلمي، (المترجم)

كان معلد بن أصبغ الإشبيلي (ت 800هـ/ 977م)، خطاطًا متفًا، كما كان أيضًا كان معلد بن أصبغ الإشبيلي (ت 800هـ/ 977م)، خطاطًا متفًا، كما كان أيضًا لمريًا وشاعرًا مطبوعًا أصبح شاعرًا لعقاد على الدي تحقق من العمل بالخياطة إلى حوفة الأدب، نامخًا وأصبح شاعرًا لعقاد على الذي تحقق من العمل بالخياطة بالاط سيف الدولة، ومذّح بأغرة أعيان بغداد، إنّه كان سليمض الوقت من شعراء بلاط سيف الدولة، ومذّح بأغرة أعيان بغداد، إنّه كان سليمض الوزير المهلبي الدورير المهلبي الدورير المهلبي الدورير المهلبي الدورير المهلبي الدورير المهلبي المدينة من يعام المدينة الم

ومن يعالم الفقيه الشيرافي (ت ٢٦٨هـ/ ٩٧٩م) (١٨٨) واحدًا من الزهاد الذير أشريا وكان الفقيه الشيرافي (ت ٢٦هـ/ ٩٧٩م) (١٨٨) واحدًا من الزهاد الذير تجنّبوا من الزّزق ما قد يلجق الضّرو بسمعتهم، ولم بكن يأكل إلا أنها وكان حب يله. وكان خطّه الجيّد يجلب له ١٠ دراهم لكل كُرّاسة بنسخُها. وكان من كسب يله. وكان خطّه المعرفة النّلاثة (١٨٠١، وكان بعيس بن محمله عالمًا موسوعيًا درّس جميع أفسام المعرفة النَّلاثة (١٩٠١، وكان بعيس بن محمله الأرزني (ت ١٥٤هـ ١٩٤٨م) - وهو تلميد للشيرافي (١٩٠١- من النحويس الأرزني (ت ١٥٤هـ ١٩٠٤) إلى جانب عمله بالتسخ، وكان خطه المعلودين، وقيل: إنَّه كان يقرض الشّعر، إلى جانب عمله بالتسخ، وكان خطه المعلودين، وقيل: إنَّه كان يقرض الشّعر، إلى جانب عمله بالتسخ، وكان خطه بيلًا، كما كان مسريع الإنجار لما كان يوكل إليه، وقد اعتاد عند مغاذرته لمتزله أن يكمل عمله في نسخ كتاب الفصيع بيمني إلى سوق الورّاقين، ويظلّ هناك إلى أن يُكمل عملَه في نسخ كتاب الفصيع يمني السين بعد ذلك مقابل نصف دينار، ثمّ يشتري النّبيذ واللّحوم والفواكه، أولا [١٠٠] كان يبعُه بعد ذلك مقابل نصف دينار، ثمّ يشتري النّبيذ واللّحوم والفواكه، أولا [١٠٠] بيمانا النها، وهو من تأليف، فقد فلم يست حتى يكون قد أنفق كلّ ما كسّبه، وله مختصرً في النحو من تأليف، فقد فلم يصابه المناه المناه المناه المناه المناه المناه المناه المناه المناه ومن تأليف، فقد فلم يست عتى يكون قد أنفق كلّ ما كسّبه، وله مختصرً في النحو من تأليف، فقد فلم يصابه المناه ال

وكان أبو جَعفر الشَّاماتي (ت ٤٧٤هـ/ ١٠٨١ - ١٠٨٢م)، والذي عُرِف بحطُه المنسوب، مؤدِّبًا مرموقًا وتخرَّج على يده عددٌ من العلماء الأدماء (١٩٠٠)، وكان المستنزي (ت ٤٩١هـ/ ١٩٨م) (ب) - وهو ناسخٌ ومحدَّث ولُغوي أديبٌ - شيخًا المستنزي (ت ٤٩١هـ/ ١٩٨م، المحدَّث والأديب، الذي كان بدوره مدرَّسًا للعالم المتغنّن ابن الجَوزي (١٩٠٠).

 ⁽أ) يعني أبا مسعيد الحنسن بن عبد الله المَررُبات السّيراني، ترجمته في: مسير أعلام النّبلاء لللّعبي، ١٦٠.
 ٢٤٧.

⁽ب) محمَّد بن أحمد بن محمَّد، أبو عبدالله المَيُّذي. ترجِعته في: المُنتظَّم لابن الْجَوزي، ١٧: ٥٥

وكان الطسب المسيحي أمين الذولة ان التُلميد معروفا أيضا بعطّه «المسون» قال ابن أبي أصيبعة إنّه رأى عددًا كبيرًا من المصنّفات بخطّه الحميل والدُقيق ١٠٠ وكان الجواليقي - دلك العالم المعروف، واللَّغوي والأديب والمدرّس بالطامية. معروفًا بخطّه الجميل، وبعصه محفوظٌ في مكتبة تشستر بيني في دملن ١٠٠٠، وقد قارن القفطي بين خطّ علي من شرو ف الكندي وحطّ الحواليقي في معرض التّأكيد على جُودة خطّيهما ودقّته ١٠١١،

وكان الطبيب والشّاعر الأديب الأندلسي، أسو الحكم س علندو (كان حيًّا ممه ممه معلندو (كان حيًّا المعم موسوعيًّا (مهنّا)، خدم المنصور الموحّدي (حُكمه: ٥٨٠-٥٩٥ه/ ١١٨٤ - ١١٩٩م) قبل ضعوده إلى شدَّة المحكم وسعده سواء سواء. وكان جمًّاعة للكُتب، وخطاطًا متمرَّسًا بأسلوبين ألملسيّي للكتابة (١١٠٠). وكان الطبيب المسيحي سعيد بن هبة الله من أهل بغداد، خذم الخيفة النّاصر طبيبًا خاصًا له، وكان عارفًا بالمنطق والفلسفة وعلومها الأخرى، ونسح مكتبته الخاصة (١١٠٠).

وكان محمَّد بن أبي الحَكم اللَّخمي - قُرطبي الأصل سكَن إشبينيَة أديبًا، وله عاية بالرسائل الإخوانيَّات خاصَّة، إلى جانب الشَّعر والنَّغة، كما كان خطَّاطًا من الطِّرار الرَّفيع. حَدَم كاتبًا مع والده في كتابة المراسَلات الرَّسمية لأبي يعقوب ابن عد المؤمن (ت • ٣٦هـ/ ٢٧٤ م)؛ كما كتّب الرسائل لابن الأخير؛ يحيى (حُكمه. ١٢٧٤هـ/ ٢٢٦هـ/ ١٢٢٧م).

وكان محمَّد بن الحسن الجُدْمي -وهو من أعيان مالَقة - شاعرًا وفقيها، إلى جانب كون خطَّاطًا متقنَّا. وقد عيَّنه محمَّد بن هود حاكِم مالَقة في عام (١٢٢ه_/ ١٢٩٩م) قاضيًا (١٢٠٠٠. وكان غالب بن محمَّد الأنصاري الأندلسي (ت ١٢٣٩هـ/ ١٢٣٩م) -وهو من أهل بلنسية - واحدًا من أدبائها. وكان تاجرًا، وأحيانًا ورَّاقًا. وهو تلميذٌ للرحُالة الشَّهير ابن جُبَير، وراوية لأشعاره (٢٠١٠). وثمَّة أندلسي آخر هو محمَّد بن علي المُبَيدي الدي عاش لفترة طويلة في بلنسية، وأصله من أندا، وكان مؤرِّحًا، وخطًاطًا وطبيمًا (٢٠١٠).

١٠) الترور

لا بأسي مصدد في العالب على ذكر المروّرين أو تدكر حالات الله و من المصرفن أن برويس المصدد في المصدف الله و من المصدف أن برويس المصدف كان بادرًا، سنست الحصابة التي أخسيه سندن لتذلك المصدف المدوس بإشداف المعدّ على و فه ليضاء في أذل الكتاب، أو في خرد المش (clophon)، أو في الحاشة، أو في بهانه المخطوط بعد حرد المثن

وهي عباب النسماع، كان الزادع الأحر ضد التروير هو المعرفة الواسعة للعلماء بأعمال المؤلفيس، والرواة الذين رووا عهم تلك المصنعات، وحفظ عدد كبر من الناس لمحنوياتها ببدأت النزوير هي الحظ كان مسألة محنفة تمامًا وعلى لرعم من أن المصادر لم تأت على ذكرها كثيرًا، إلّا أنه من المعقول اعتراض أن هذه المحالات كانت تحدث بانتظام، بطرًا بشره المشغوفين بجمع الكتب وتنافسهم على النسخ المكتوبة مخطوط كار الخطاطين، والأموال الكثيرة التي كانوا على استعداد النبية المنافير اقتناء تلك النسخ النفيسة. ويمدننا المثال الثالي بلمحة عن تلك العشكلة، التي تشبه تروير اللوحات الفئية في العصور الحديثة؛ إذ إن فن الرسم في العصر الحديثة؛ إذ إن فن الرسم في العصر معرض له -ها هنا- هو محمد بن محمد الأحدب المعزور (ت ١ ١٧٦هـ/ ٩٨١)، العرض له -ها هنا- هو محمد بن محمد الأحدب المعزور (ت ١ ١٧٩هـ/ ٩٨١)، وقبل: إن هذا المعزور الخير قد تقبل تعينا المهولة في إيفاع الفوض (لم يوضح من ترجم له حالات بعينها، كما شبئيت ملكته المهولة في إيفاع الفوض (لم يوضح من ترجم له حالات بعينها، كما مؤدر النادية المهولة في إيفاع الفوض (لم يوضح من ترجم له حالات بعينها، كما مؤدرة المهولة في إيفاع الفوض (لم يوضح من ترجم له حالات بعينها، كما مؤدرة (١٠٠٠)،

كان الخطُّ الجميل مؤهِّلًا مرغوبًا للكاتب، وقد عُزل عددٌ كبيرٌ من الكُّتاب من

 ⁽أ) عقوبة تعزيرية، وهي كوئي راحة اليدأو موصعٌ طاهرٌ باللراع بالحديد الساحر، وهي وصمة لا نمحى
 (المترجم)

مناصبهم لقبيع خطوطهم، وتوضّع الرّواية التّالية ذلك، وهي تُعزى إلى المسئول الرّفيع والأديب عبد الله بن ظاهر؛ إذ لمّا رأى حطّ أحد كُتّابه، صرح منعملًا:

الله و المدل عن مرتبة الديوان، فإنَّه عليل الخطَّ، ولا يُؤمَّ أَن يُعدي



/ أولًا: المؤديون

١) المبطلحات

كان المؤدِّب، هو المصطلح الذي استُعمل خصيصًا لتعيين المدرَّس، أو المعلُّم. وهو يُشتَقُ من «أذب»، وهو المصطليح الإسلامي المكافئ لما التُزعة الإنسانيّة (Humanism) [في السَّباق الأوروبي]. ويعنى الشَّخص الذي يُدرَّس الأدب، ويروّض العقل بالسُّلوك الحميد والأخلاق، وهو أيضًا «الشَّخص الذي يُدرُّس علم (اللُّغه) المذي يقي المرء اللُّحن في لُغة العرب، نُطقًا وكتابة ا(٢٠٥). وكما ذكرنا أنفًا، استُعمل مصطلح «المؤدِّب» بالتبادل مع مصطلحات أخر مثل: المكتَّب، الذي يُملي، والمُملي الذي يُملي أيضًا على غيره كتابة(٢٠١١، والنحوي، والمعلُّم. والسُّبب اللذي يكمُن خلف قابلية تلك المصطلحات للاستعمال تبادليًا هو أنَّ المؤدَّب قام بهذه المهامِّ جميعًا؛ فقد درَّس موادٌّ الأدب، وأملاها، وعمِل مدرَّسَـا خاصًّا، ودرَّس للعامَّة. ودرَّس المؤدِّب أبناه أسرة أو أكثر من أسر الأثرياء في دروس خاصَّة أو عامَّة، كما أدَّب أولاد عامَّة النَّاس، ودرَّس في بيوت طلَّاب. وتخصَّصَ في تأديب أيناء أُسرة واحدة بعينها، ودرَّس عَلنًا في المدارس المخصَّصَة للطَّبقات العُليا، وأبناء الأعيان في المدينة، وكبار المسئولين في الدُّولة، وأبناء الخلفاء والسُّلاطين والأمراء والتجَّار (٢٠٧)، كما درَّس للعَوامِّ في المدارس المخصَّصة لهم على وجه التَّحديد، أعنى مكتبَ العامَّة (٢٠٨)، حيث أشير إليه باسم قمعلُم العامَّة (٢٠١٠).

[171]

٧) المؤدبون الرحَّالة

كان هنالله مؤذّبون سنافروا من مدينة إلى أحرى (الله و درّسوا في غُرف مستأجرة في أحد المخابات (التُرل في المدينة)، وحوّلوا غُرفهم إلى صفّ دراسي، فكذا كانت في أحد المخابات (التُرل في المدينة)، وحوّلوا أحمد بن نشر لحراستاني على سبيل المثال وهو العرب عن بغداد، وكان حال أحمد بن نشر لحراستاني الماره و درّس لهم في غُرفته بالطّابق العُلوي (الانه يقيم في حال، استقبل فيه الشّبات والكنار، و درّس لهم في غُرفته بالطّابق العُلوي (الانه

٣) علماء اللُّغة مؤدبون

سفت النُّخة من رجال الدُّولة والتُجار للعثور على مشاهير النُّحاة واللُّغويِّين ليؤذّبوا أولاذهم. وأوصى أولئك العلماء بدورهم على نعيين أنه تلاميدهم مؤدِّس وكانت هناك أُسرٌ من المؤدِّبين، بحيث كانت الأسرة نفسها من المؤدِّبين بؤدِّب أبياء الأسرة نفسها من الطَّقة العُلياء مثل: الخلفاء وأبيائهم على سبيل المثال

(٢٧٣) كان الحليمة يجتبي مؤدّبًا / نابهًا، وعادة ما اختازه وتلاميذه لتأديب أنائه، ولكن من المعروف أنَّ أبناء الخلفاء كان لديهم أكثر من مؤدّب. كما كان هناك مساعدون للمؤدّب، وعادة ما كان المؤدّب يحتار أنبه تلاميذه، وأشدَّهم ولاء مساعدًا له. ورُقِّي المؤدّبون إلى وظائف أخرى في خدمة الدُّولة، وفي كثير من الحالات جمعوا بين كلا المنصين في لوقت نفسه. كان بوسع المؤدّبين أيضًا الإفادة من طلّاب سابقين لهم ارتَّقُوا لاحقًا إلى مناصب عالية؛ فيُعيِّن ذلك التَّلميذُ مؤدّبه السَّاتِق في منصب رسمي، أو يُغذَق العطاء على مؤدّبه الذي مهد له سبيل النَّجاح.

٤) ثماذج من المؤدبين منذ القرن الأول الهجري/السابع الميلادي إلى القرن السابع الهجري/الثالث عشر الميلادي

كان الغقيه الضَّرير عُبَيد الله بن عبد الله الهُذَلي (ت ٩٨هـ/ ٢١٦-٢١٧م) - وهو أحد الفقهاء السَّبعة المشهورين، وتوقِّي في نهاية القرن الهجري الأوَّل من أواثل المؤدِّين. وكان مؤدِّبًا للخليفة الأُموي عمر بن عبد العزيز (٢١٣). وكان الطَّلب يشتدُّ على النحويِّين واللَّغويِّين المشهورين بوصفهم مؤدِّبين، فعلى سبيل المثال، أدَّبَ

الكسبائي هاره ف الرئسند، الذي احباره بعد ذلك مؤدّنا بو لديه الأمس مسامون . علمة أصبب الكسبائي بالبرض، أصداب أمّ الأمين على أن يركب بحدث بي حد طاهمه (أي صاحب له) لتأديب الأمير و بناه علني طلبها، ألب بكسبائي بلمنده [عني بن التحس] الأحمر لهذه الوظيفة "

وشمْ مؤذَّتُ احر للأمين، وهنو غيدة بن الحامد الكوفي ان ١٩٠هـ ١٩٠٠، وكان عالمًا بالقرآن والحديث ". وثمّ مؤذَّت آخر للمأمون هو بحيل بن المناد لا المؤيدي (ت ٢٠٣هـ/ ٨١٧م)، الذي لُقّب بـ البريدي لتأديم ابريده، عمّ الحديمة المهدي""، وعاون محمّدٌ - وكان الابن الأكبر للبريدي - والده في بأديب المأمون، ولما أصبت محمّدٌ بالضمم، تناوب أخوه إبراهيم والله أحمد على العمل مساعدين له، بينما أشرف هو على التّأديب الماديد

وكان أبو عُبيد [الفاسم بن سلام الهروي] (ت ٢٣٤هـ/ ٨٣٨م) مؤدّنا لأساء ثابت المخراعي. فلمّا أصبح -أعني ثابتًا- واليّا على طرسوس، عينه قاضيًا للمديدة "" وكان محمّد بن هُبيرة (وهو من أهل القرن الثّالث الهجري/ النّاسع الميلادي) -وهو عالم كوفي، انتقد أبا عُبيد "، وكان أحد المقرّبين من الأمير الشّاعر ابن المعتزّمؤدّ لل لناء محمّد بن يزداد، وزير المأمون ""، وأدّب تلميذ سيبويه: قطرُبات، وابنّه الحسّن من بعده، أبناء القائد القاسم بن عيسى العِجلي (ت نحو ٢٢٥هـ/ ١٨٤٠)، وكان العجلي شاعرًا وموسيقيًا "").

وكان لابن المعتز مؤدّب يُدعى أحمد بن سعيد الدّمشقي (ت ٣٠٦هـ/ ٩١٨م) وعلى الرّعم من أنّه كان يشتغل أيضًا بفنون الأدب على الأستاذين الكبيرين: المُبرّد وتعلب، كتّب قصيدة لمؤدّبه أحمد بن سعيد -وكان في الثّالثة عشرة من عُمره

 ⁽أ) كنّا في الأصل الإنجليزي، والصُّواب: اعْبَيدة بن حُنيد الكوفي (المترجم)

⁽س) بومره مقدسي إلى رمسالة للأخير، وهي المستئاة رمسالة فيما أنْكرَّته المرب ُعلى أبي غُيِّد القليسم بن سّلام وواققته فيه. ألُّهُها لابن المعترِّ، (المترجم)

⁽ج) أبوطي محمد بن المستنير بن أحمد ترجمته في: معجّم الأدباء، (تشرة إحسان عبّاس)، ٢٦٤٦:٦. (المرجم)

آرواك- يشكّره فيها، ويتعهّد له فيها للحفظ حمله ما لقي حدًّا لألَّمه (الفي له إلى مرسة الكمال في الحظالة والشّعر والفقه والفرائص والمروض والسعو

وعقد الرُّ قاح، المحوي اللَّعوي المعروف، صفقه مع المُناد. العام المشهور، / (ت 740هـ/ 840م)، تعهد الرُّخاح مع حها أن يدفع للمُناد درهمًا واحدًا يوبًا مدى الحياة، مقامل أن يدرِّس المُنزد له وساء على توصة من المُنزد حصل الرُّخاح (ت ٢١١هـ/ ٩٢٣م) أوّل وطبقة له ""، ثم درُّس لـ [القاسم] اس الورير عُبد الله س سليمان بن وهب """. وكان الزُّجَاج هو المؤدّب بالمكتب الذي قصده أماء الحليقة المشبدر للدراسة تشة """. وكان عبد الله بن سليمان المكعوف المحوي الشرير الشّاعر (من أهل الفرن الثّالث الهجري/ التّاسع الميلادي) مؤذّبًا لأبساء الحليقة الأموي الأندلسي النّاصر عبد الرّحمن الثّالث الهجري/ التّاسع الميلادي) مؤذّبًا لأبساء العليقة التحوي (من أهل القرن الثّالث الهجري/ التّاسع الميلادي)"".

وكان أبو عبدالله محمّد بن إسماعيل النحوي، الملقّب بالحكيم (ت ٣٣١هـ/ ٩٤٣م) مؤدّبًا لأنناء الخليفة المستنصر، وقد اشتُهر بتخرُّج عدد من المؤدّبين والشُّعراء والكُتُاب النَّابهين على يده (٢٢١٠). وكان وليد بن عيسى (ت ٣٥٧هـ/ ٩٦٣م) لغويًّا ونحويًّا وشاعرًا، برّع في تعليم الشّعر خاصَّة، كما برّع

(أ) قال ابن المعترَّ مادكا شيخُه أحمد بن سعيد الدَّمشقي: [السبط]

منها يُقصر من يحفى ويتثملُ وأَجْبَت غربَ بعني فهو مشتملُ أو حارثًا وهو يوم الفخر مرتجلُ أو مش نُعمان لئنا ضافت المبيلُ أو الكِسائي نحولًا له عللُ كمثل ما عُرفت آبائي الأولُ من غِمله فدى ما العيش والجللُ تبقى تمالمه ما أطّنت الإسلُ

أمبحت بالإن سعيد تتوت مكرمة سرياتني جكمة قد فلّبت شيمي أكور إن شبت قُسًا في خطايته وإن أشأ فكريد في فرائس أو الخليل غروضيًا أخما علن تغلي بداهة ذهني في مركبها وفي فعي صارة ما سلّة أحدً غيران الدائه

(العترجم).

(ب) كانت أسرة من بنى مارمة أرسلُوا يلتمسون مؤذَّبًا محويًا لأولادهم، فسمَّى المُبرُّد الزُّجَّاج، فقىلوا مه. (المترجم) عي التّأديب عامّه، حتى إنّه كان يحتر أسر الأمراء التي كان يؤدَّت أساءها "" وكان الحسس من بدر من هلال (ت ٣٦٦هـ/ ٩٧٧م) مؤدَّسًا للحليمة الطّائع "" وكان محمّد من جعمر، الملمَّت بدفانس المراعيّ (ب ٣٧٦هـ/ ٩٨٦م)، مؤذَّتِ للأمير التوبهي عزّ الذّولة [بحتار](١٩٠٩٠)

وكان أمو بكر الرُّبدي (ت ٢٧٩هـ/ ١٩٥٠) - المعوي، وصاحب كتاب طبقات المتحويّين وهو كتابٌ عي تراجع النُّحاة - مؤذّتا لأساء الحكم النَّابي الملقّب م المستصر المحافّة: ٢٥٠ - ٢٦١ - ٩٧٦ م) (٢٠٠ واستُدعي أحمد س المستصر الحريًّا (ت ٣٩٦هـ/ ٢٠٠ م) من همذان إلى الزي ليوذّب مجد للُّولة أبي طالب، ابن الأمير البُويهي فخر الدُّولة (٢٣١٠. وكان أحمد بن محمّد بن العشّار (ت ٢١٤هـ/ ٢٠٠ م) -وهو عالم أديبٌ مبرّز - في العقد التَّاسع من عُمره، ولم يول يُدرّس لمؤذّبي نيسابور الذين دانُوا له متدريبهم في الأدب وفنونه (٢٠٠٠).

وكان محمّد بن يونس الجعاري النحوي (ت ٤٦٣هـ/ ١٠٠٥م) - وهو من أهل وادي الجعارة - نديمًا للمظفّر بن الأفطس (حُكمه: ٤٦٠-٤٦هـ/ ١٠٤٥هـ/ ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٥٤ ما ١٠٥٤ ما ١٠٥٤ ما ١٠٥٤ ما ١٠٥٤ ما ١٠٥٤ ما ١٠٥٤ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما الفقيل ابن القائم (٤٠٠٠ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١٠٤٥ ما ١١٤٥ ما الفقاد الخطاط الفقيم، مؤدّبًا لأبناء الخليفة النّاصر (خلاقته: ٧٧٥ م١١٨٠م)، الفؤاد الخطاط الفقيم، مؤدّبًا لأبناء الخليفة النّاصر (خلاقته: ٧٧٥ م١٢٥ ما ١٢٥٠م) (٢٣٥٠م)

ه) الحراك الاجتماعي والوضع الاقتصادي

أكبر هارونُ الرُّشيدُ الكِسائيِّ إلى حدُّ أنه أمر بترقيته من مؤدِّب إلى جَليس مؤنس

 ⁽أ) يعني عزَّ الدُّولة بَختَبار، ابن معرّ الدُّولة. (المترجم)

⁽ب) كذاً في الأصل الإنجليزي، والصّواب: ٥-فيد الغائم١٠ إد إن المقتدي ابن ذَخيرة الدّين ابن القائم، ولمّا كان ذخيرة الدّين قد توفّي في حياة أبيه فقد أضحى المقتدي ولي عهد جدّه القائم. (المترجم)

(نديسم) له (۱۳۸۱). ويعدُّ تلميدُ الكِسائي الآحلي بن الحسن الاحسر الذي خلفه في نافيب الأمين - مشالاً جيدًا على المحراك الاجتماعي للادبياء المحترفين. لم يعل الاحسر - في مبدا أمره - أن يكون جنديًا بسيطًا كن يقف حارسًا على ابواب قعر (۱۳۷۶) الدخليفة. وعندما كان الكِسائي يصل إلى القصر كلَّ يوم، كان الاحسر / يقابله، ويتناول جُبَّتُ حتى يتمكَّن الكِسائي من التَّرجُل عن مطيّته، ثم يُرافِقه الاحمر / يقابله، أقصى حدَّ يمكن له أن يبلغه، ويطرح عليه أسئلة في النحو طبلة الطَّريق. فإذا أبي الكِسائي دُروس يومه، كان الاحمر يُرافقه مجدَّدًا إلى بوابة القصر حيث مطيّت، ويطرح عليه المسائل طبلة الطَّريق. وواتَت الفرصة لتّلميذَ عندما أصيب الكِسائي ويطرح عليه المناتي نباهة، فاختارَه الكِسائي مساعدًا به؛ لعلمه وولائه. وبعد أن جميع تلاميذ الكِسائي نباهة، فاختارَه الكِسائي مساعدًا به؛ لعلمه وولائه. وبعد أن أصبح مؤدِّبًا، مُنح الأحمر منز لا مؤشَّ ابشتَّى أنواع الأثاث والرَّياش، وراتبًا أمريًا. أصبح مؤدِّبًا، مُنح الأحمر منز لا مؤشَّ الشتَّى أنواع الأثاث والرَّياش، وراتبًا أمريًا.

وشمَّ مشالٌ آخر يشير إلى ذلك الترقي، ألا وهو العالم الأديب الزَّير بن بكَر (ت ١٩٥هـ/ ٨١١م)؛ إذ لمَّا أصبح مؤدِّبًا لأنناء الحليفة، قال له الأمير محمَّد بن عبد الله بن طاهر:

«إن باعدت بيننا الأنساب لقد قُرْبَت بينَ الأداب، وإنَّ أمير المؤمنين اختارَكَ لتأديب ولده، وأمر لك بعشرة آلاف درهم، وعَشَرة تُخوب ثياب، وعَشَرة أبغُل تحمِل عليها رَحلَكَ إلى حَضرة سُرَّ من رأى (أ).

مثل هذا لترقّي الاجتماعي كان ممكنًا فقط لأولئك الذين بلَغوا الغاية في التمكُّن من العلم بطبيعة الحال، والذين عمِلوا بجدٌّ للحفاظ على هذه المكانة فقد قالت ابنة أخت الزُّبير [بن بكَّار] لزَوجته ذات مرَّة:

قخالي خَير رجُل لأهله، لا يتَجذُ ضُرَّة ولا يشتري جارية فقالت المرأة:
 لَهذه الكُتب أشدُّ على من ثلاث ضَرائر وأصعَب (٢٤٠٠).

 ⁽¹⁾ لم يوثّق مقدسي هذه الرّواية، رساسهوًا. ولكنها في: وقبات الأعبان لاس خلّكاره (نشرة إحسان عئاس)، ٢: ٣١١. (المترجم)

وأصبح اليريدي، مؤدّب المأمود، وصديقه المقرّب، ومرافقا له في رحلاته وعاومه المأمود على سداد دين كان عليه، وعيْس أساه مؤدّبين ""، وعيْس ثانت س بصر الخُراعي أن غيد [طفاسم س سلام] وكان أبو عُيد يُؤدّب أساه كما دكريا ألفًا "" قاضيًا "" وعُيّن الأخعش مؤدّتا بتوصية من أسناده المُرّد، وأصبح الكاتب إبراهيم بن المديّر -صاحب الرّسالة العُدراء، الشّاعر المترسّل - وريرًا للمعتمد وكن الخليفة ينحث عن شخص ما مؤدّبًا لولنده ونديمًا له، فسأل المُرّد في دلك فأشار عليه الأحير بتلميذه ""."

كان الجمع بين وظيمتي المؤدّب والنّديم مربحًا؛ إد كان لكلٌ وطيعة راتبُ حاصُّ بها، وأفاد الزَّجَاج -الذي شغل مثل هذه الوظيفة المردوّجة، فخدم غبيد الله بن سليمانَ - فائدة عظيمة عندما أضحى الأخير وزيرًا (١٠٠٠). ورُفّي الزباحي أمن مؤدّب لأبناء الخليفة الأندلسي الشّهير عبد الرّحمن النّالث، إلى النّطر في الدّواوين (١٠٠٠). وورُث الأب ابنه وظيفة المؤدّب، كما نجد دلك في حالة هبة الله بن عبد الله الشيبي، الذي أذّب المقتَدي وأبناءه، ثمّ أذّب عبد الوهّاب ابن هبة الله المقتفي وأنناءه / ثمّ العب الذي أذّب حفيد هبة الله المقتفي وأنناءه / ثمّ الاب عبد الوهّاب ابن هبة الله المقتفي وأنناءه / ثمّ العب عبد الوهّاب ابن هبة الله المقتفي وأنناءه / ثمّ العب في معلم الخلفاء المستظهر، وكان مقرّبًا على نحو خاصُ من المستظهر، الذي عبنه بعد أن تولّى الخلافة - ناظرًا للمخرّن. وقد أنشأ أحمد كثيرًا من الأوقاف في مكّة والمدينة، وكان سخيًا ولا سبّما على أهل العلم، وأوصى لهم بثلث ثروته الف في مكّة والمدينة، وكان سخيًا ولا سبّما على أهل العلم، وأوصى لهم بثلث ثروته الف

⁽أ) انظر ما تقدُّم، ص ٢٧٦، ص ١٩٥. (المترجم)

⁽س) أبو عبد الله محشد بن يحيى بن عبد الشبلام الأزدي، وقد ذكره مقدسي آنفًا بوصف أوّل من أدخل المناظرة في النحو إلى الأنفلس، انظر ما تقدّم، ص 877. (المترجم)

⁽ج) في المُنتظَم (مشره حيدر آباد، وكذلك نشرة الأخوين عطا) (أوصى بُلكَي ماله) (؟). انظر: ابس الجَرزي، المُنتظَم، ١٧ - ١٨٨ . لذا فقول مقدسي: اوهو الحدُّ المباح شرعًا في الوصية اليس حشوًا، مل تسويغٌ لمخالفته نصَّ ابس الجَوزي. وأرى مقدسي محقًّا، فليست تجوز الوصية في أكثر من التُّلث شرعًا. (المترجم)

دنانير شهريًا، كما في حالة هشام بن معاوية النحوي(٢١٧)، فقد غُوْضَ المؤدِّبون خاليًا بالمكافآت وغيرها من العزايا الإضافية، كما وضّحنا ذلك آنفًا(٢١٨).

٩) العَلاقة بين المؤدب وتلميذه

غالبًا ما تذكّر الطلّاب مؤدّبهم بكلّ خير، وعاملوهم بكرَم وسخاء، كما مي المحال مع الزّجُنج وآخرين غيره، هنا وهناك في ديار الإسلام. ولكن الحال جرت مع ابن قادم (كان حيًّا ٢٥٢هـ/ ٢٦٨م) ٥٠ - وكان مؤدّب المعتزّ - على النّقيض من ذلك، فقد قيل له: إنَّ الخليفة يُريد أن يلقاه، فعلم أنَّ الحليفة الذي يريد لقاءه ليس المستمين، بل المعتز (خلافته: ٢٥٢-٥٥ هم/ ٢٦٦-٨٩٩) الذي كان قد بويع بالخلافة للتور وكان المعتز (خلافته: ٢٥٢-٥٥ هم/ ٢٦٦-٨٩٩) الذي كان قد بويع بالخلافة للتور وكان المعتز يبغض مؤدّبه السّابق لتغض كلّه، بسبب شدّته عليه. فودّع ابن قادم أمرته وتركهم، وأسلم ساقيه للرّبح؛ فلم يُر مرّة أخرى قطّ (١٤١٠)

٧) مخاطر حياة البلاط

ربما كان منصب مؤدّب أبناء الخلفاء وغيرهم - مَثلُه في ذلك مثل جميع المناصب الأعرى ذات الصّلة بالنُّخة من أهل السَّياسة والاقتصاد، وأهل السَّطوة و لتُعوذ عطيرًا على شاعليه. فقد أمر المتوكِّل بلَّهس ابن السَّكِّبت حتى الموت، لمَّا فضَّل الأخير أبناء علي، الحسَن والحسين، على أبناء الخليفة (١٠٥٠). وكان ابن السَّكِيت يُدرك جيِّد المهالك التي قد تُوردها زلَّات اللَّسان أصحابَها لقد كان ذلك - في الوقع حدو أوَّل درس قدَّمه ابن السَّكِيت للمعتزِّ - وهو صبي لم يزَل - في لقائهما الأوَّل، بعد أن عيَّنه المتوكِّل مؤدِّبًا له فقد سأل المؤدِّب تلميذَه:

- قبأي شيء يحبُّ الأمير أن نبدأ من العلوم؟ ١
 - ابالانصراف،
 - دفأقوم؟٥
 - أَنَا أَخِفُ نَهِو ضًا مِنْكِا.

أبو عبد الله محمَّد بن عبد الله النحوي الكوفي المعروف بابن قادم. ترجمتُه في إنباه الرُّواة للقِعطي،
 (نشرة محمَّد أبو الفضل إبراهيم)، ٣: ١٥٦ . (المترجم)

نشام المعشرُ من فوره مستعجلًا، فتُعثّر بأدديته وسقُط على الأرض، ثمّ النفت عَجِلًا لابن السُّكّيت الذي أنشَده درسه الأوّل، في بيئين ارتجَلهما: [الطويل]

وليس يُصاب المرء من عثرة الرّجل وعَثرتُه في الرّحل ترأ في مهل (١٥١) يُصاب الفتى من عَشرة بلسَانه فعَرْتُ في القول تُذهِب رأسَهُ

/ ثانيًا: المتصدرون

[11/1]

١) المطلحات

كان هناك أساتذة من بين المستعلين بالأدب يُدرّسون للطلّاب على مستوى الدراسات العُليا، وأشير إلى الأستاذ باسم «المتصدّر»، من الفعل الرُباعي «تَصدّر»، والمعنى البسيط له -كما تجد ذلك في معجّم لين (Lane) - كما يلي: الجلس -أو أُجلِسَ - في صدر المجلس؛ وتصدّر لأُمور النَّاس: أي قُلّم عن غيره في لتَظر في شئون النَّاس» (٢٥٢). وأعطى دوزي قولَهم: «جلس في صدر المجلس» معنى «احتل مكان الشرف في المجلس» وكما هي الحال في العنف الدِّراسي، فإنَّ الأستاذ هو الذي يجلس على رأس الحَلقة، أي إنَّه كان يتصدَّر مجلس الطلّاب. وقد أُخِذ قولُهم: «تَصدَّر للإقراء» بمعنى التَّدريس، أي تدريس الأستاذ المتصدِّر لمادَّة دراسية ما، كما هي الحال، على سبيل المثال، في قولهم: «تَصدَّر لإقراء العربية»، أي: درَّس فلًا ما من فنون اللَّغة العربية الفصيحة... إلخ. ومن ثمَّ فإنَّ المتصدِّر هو الأستاذ (١٥٠٠).

٢) الوظائف

ارتبط الفعل «تُصدُّر» - في المصادر - نأربعة وظائف، هي.

- ١) الإقراء.
- ٢) لإفادة.
- ٣) الرّواية.
- ٤) التّصنيف.

انطبق الإفراء على تعليم القرآن محاصة، والذي الشئقت منه الكلمة!!

إيضا على عاشة العواد الأعبرى تقريبًا. وانطبقت الإفادة -أي التوجيد، وتؤويد الطالب بحاجته من المعلومات المفيدة - حاصة على وظبفة التدريس على رتبة أنن من رتبة الإفراء. ويهذا المعنى، فإنَّ علاقتها بالإفراء جاءت متوازية مع مكانة الإعادة في الفقه من وقدريس، الفقه. فالمفيد الذي يقوم به والإفادة، هو مساجد المتصدر الذي يقوم به الإفادة، هو مساجد المتصدر الذي يقوم به الإفادة هو مساجد المتصدر الذي يقوم المنازة المتعدر وتعليم والتطبق مصطلح «الزواية» على الحديث خاصة، ولكنه استعمل أبضا في الإشارة إلى مواد يُرام حفظها، مثل الشعر، الذي روي مع الإنسارة إلى سنده التَّفة. وأمّا أي صواد يُرام حفظها، مثل الشعر، الذي روي مع الإنسارة إلى سنده التَّفة. وأمّا التصنيف فكان يعني تأليف الكتب التي رُقبت موادّها وفقًا لترتيب ما، أو لتصنيف

٣) تصدر المصدر

على النّقيض من الفقيه -المسبب إلى نقابة ما من نقابات الفقه، الذي استقرّت عنده، يوصفه فركا، مرجعية تلريس صحيح الذّين في الإسلام السّني وتحديد، يموجب إجازة التّدريس والإفتاء- فقد قيل للأماتذة في فنون الأدب: اتعدّروا للإقراء والإفادة (١٥٠٠). وكان في الإمكان أيضًا ترسّيح بعض المدرّسين للتّدريس من قبل الرّاعي: الخليفة أو السّلطان أو الوزير أو التّاجر على سبيل المثال. وكان هذا على التّقيض من وظيفة المفتي-المدرّس، التي تمتّع صاحبها بالحكم الذّاتي والاستقلال عن جميع القُوى خارج نقابات الفقه، بما في ذلك السّلطة الحاكمة نفسها.

(١٧٨) / وأشار مصطلح امتصدّر الله شخص بزّ أقرابه في التّحصيل في الحلقة فقد قال النحوي واللّغوي يونس بن حبيب: احمّادٌ (يعني حمَّاد بن سَلَمة) رأس حَلقتنا، ومنه تعلّمت العربية الله. ولمّا توفّي الكِساني، طالب تلامِدْتُه الفَرّاء أن يجلس أستاذًا لهم، قائلين له: النّت أعلَمُنا (٢٥١). وكان سُلطان مصر الأيوبي، الملكُ الكاملُ،

 ⁽أ) اشتَّقَت الكلمة من الجذر الرَّباعي (أ.ق.ر.أ)، لا من لعظه (القرآن) كما مدهب مفدسي. (المترحم)
 (ب) أخفل مقلمسي توثيق هذه الروايه، سهوًا، وهي هي. إنباه الرُّواة للقِمطي، (مشرة محمَّد أبو الفضل إبراهيم)، ١: ٣٦٥. (المترجم)

يمب النحو، إلا أنّه كان ايكره لحاة مصرا، فوظف رجُلًا غرباً يُدهى سلبمان الحلّي المنحو، وقال القفطي المصري -صاحب اليّمني (ت ، ١٦٥٥) متصدّرًا في النحو، وقال القفطي المصري -صاحب التراحم، الذي لم يبد أنّه كان راضيًا عن هذا الاحتيار - إنّه بلغه أنَّ سليمانَ سافر إلى علّب غالتمي مع النحويين ثمّة، فلم يجد نُحاة حَلَب عنده ما يُسوعُ تعييه متصدّرًا. أو بعبارة أخرى: لم يأنسوا منه علمًا لم يكونو محيطينَ به (١٥٠٠).

الثًا: خزنة المكتبات

تولَى عبد السّلام بن الحسّن بن محمّد البصري (ت ٥٠٤هـ/ ١٩١٨) - وكان أديبًا تخصّص في علوم اللّغة والقرآن والحديث - منصب خازن دار الكُتب في بغداد. ولما توفّي، دُفن بجوار النحوي الشّهير أبي علي الفرسي في مقبوة الشّونيزيَّة (٢٠٠١). وكان بوُسع النّاس استعارة الكُتب من هذه المكتبة، أسوة بما فعل الشّاعر [أبو العلاء] المَعرَّي، الذي نسي أن يُعيد ديران شعر كان قد استعارَه من تلك المكتبة قبل أن يُغادر بغداد عائلًا إلى مسقط رأسِه بالشّام، ومن ثمَّ أعادَه مع فصيدة مدّح فيها الأديب الخازن (٢٥٠١). وعُيِّن القيرواني -الذي تقدَّم ذكره آنفًا (١٠٠٠ لتدريس النحو واللّغة في المكتبة (دار الكتب) بالمدرسة النّظامية في بغداد. وإذا كان تاريخ وفاته صحيحًا -وفقًا لسّيوطي - فربما كان هذا اللّغوي أوّل من عُيِّن خازنًا لمكتبة المدرسة النّظامية بديلًا جيِّدًا عن دار الكُتب خاصّته النّظامية بديلًا جيِّدًا عن دار الكُتب خاصّته التي باع كتُبها الموقوفة، بعد أن تصرّف بالحكّ -على نحو غير شرعي - على العبارات التي تقضي بأنَّ تلك الكُتب موقوفة (٢٠١٠):

وكان أبو منصور محمَّد من أحمد الخازِن (ت ١٥هـ/١١٦م) -من أهل محلَّة الكَرخ بالجانب الغربي من بغداد- فقيهًا شيعيًّا إماميًّا وأديبًا مسْتَفِلًا بالنحو واللَّغة، وخطَّاطًا معروفًا، وكُلِّف في كثير من الأحيان بنَسخ المصنَّفات بخطَّه الجميل.

 ⁽أ) كان القَيْم على المكتبة والنَّاظر في شتونها يُلقَّب بـ «الخاز». (المترجم)

⁽ب) انظر ما تقدُّم، ص ٢٠١. (المترحم)

 ⁽ج) وأن مقدسي هذه المعلومات من إنباه الرواة للقِعطي ويُقية الرُّحاة للشيوطي، وليس فيهما شيءٌ من ذلك، بل تجدعا في المُنتظم لابن الجوزي. (نشرة الأخوين عطا)، ٢٧٦. (٢٧٦. (المترجم)

ولُقُف م فالخارى لما شغل هذا المنصب في دار الكُد، "مي المده الودير سابور من أردشير بنغداد في عام (٣٨٣هـ/ ٩٩٢م) وهذه هي المكده التي أشير إليها في كُتت التَّاريخ، بعد إنشياه قدار الكُتب؟ التَّابعة للمدرسة المُفاهية، باسم قدر الكُب القديمة»، وذلك تمبيرًا لها عن دار الكُتب التي بالتُعامية " وكان أبو عيد الله محمّد بن المحس بن زُرارة الطّائي (وهو من أهل القرن الشادس الهجوي/ التَّاني عشر الميلادي) من معاصري السّلفي اللّي قال عنه إنه كان أدسًا بعوليا ولمويًّا، وكان قيمًا / على مستشفى الإسكندرية، وحاربا بوقف الكُنب سكنة جامع المدينة، حيث كان له حلقة دراسية في الجامع، درّس فيها الأدب تَمَدَّادًا".

رابعًا: الكتاب

١) المطلعات

كان منصب الكانب يُسمّى «الكتابة». وعلى نحو أقلَّ ثواترًا في المصادر الإحتة». وكان متولّي هذا المنصب يُسمّى «الكاتب»، وهو مصطلح أطلق على جميع «أهل القلم»، من النَّاسخ والحطَّاط، وصولًا إلى صاحب الدِّيوان الذي توأس ديوانًا من النَّواويين. وكما لوحظ آنفًا، كان المصطلح الذي استُعمل لتعيين صاحب الحطَّ الجميس هو «الخطَّاط»، أمّا بالنَّسبة للنَّاسخ فكان المصطلح الذي عبر عنه هو: «النَّاسخ» أو «النَّسَّاخ» أمّا بالنَّسبة للنَّاسخ فكان المصطلح الذي عبر عنه هو: «النَّسَاخ» أو «النَّسَاخ» أن وكان الكاتب يعني أيضًا ورحلًا متعلَّمًا»، كما كان يعني «كاتب التَّر النَّسُ وطي) (١٠٠٠)، وكما تُرجم في «عقد صقلّي» بمعنى كاتب العدل (الشُّر وطي) (١٠٠٠)، حيث كانت العَلاقة وثيقة بين إنشاء النَّشر، كما نراه في المراسلات الدَّبلوماسية الرَّسَاء النَّر، كما أشرنا إلى دلك بالفعل في ثنايا الرَّسَاء النَّسُ وطأً عندما نتصلًى لفن الأمالي تناولنا لفن كتابة الشُّر وطأً. وسنذكُر مزيدًا عن هذا لاحقًا عندما نتصلًى لفن الأمالي (Ars dictaminis) المناسبة الأوروبي المناسبة الأوروبي النهاق الأوروبي المناسبة المناسبة المنسلة المناسبة المنسلة المناسبة المناسبة المنسلة المنسلة المنسونة المنسلة المنسلة المنسلة المنسلة الأمالي المنسونة الم

وفي إشارة إلى منصب الكاتب، نُقل عن حكيم قولُه: ﴿ أَوَّل صناعة الكاتب كتمان

 ⁽أ) انظر ص ٤٩٧ - ٥٠٢. (المترجم)
 (ب) انظر الباب الثبايع، ص ٥٨٩ (المترجم)

المسرورة المسلوم المسلوم المسرورة والحائم الشراء والحائم الشراء يعنبان والحائب المسرورة المستعد من المسلوم الإنجليزي، المستعد من المسلوم الإنجليزي، المستعد من المستعد المستعد المسرورة المستعد المسلوم المسل

الدوري وكما ذكرنا ذلك آنفًا، فإنَّ الفعل «كتَبَ»، الذي شبق بحرف الجرّ (عن)، كان وكما ذكرنا ذلك آنفًا، فإنَّ الفعل «كتَبَ»، الذي شبق بحرف الجليفة أو السُّلطان أو يعني تأليف الرَّستل بناء على طلب من شخص في السُّلطة (الخليفة أو السُّلطان أو الأمير، على سبيل المثال)، ومن ثمَّ يُنشئ الكاتب (٢٦٩) رسنالة ما ليوقع عليها سَبِّدُه. وإذا سنت حاجة لتجنَّب الغموض في الفعل «كتَبَ»، أُضيقَت إليه مكملاتٌ أُخر، كما هي المال في قولهم: «كتب الكثير»، بمعنى: كان خطه جميلًا وكتب فأكثرَ، وإن كما هي المال في قولهم: «كتب وراقة»، وإن كان مؤلفًا أصيلًا قيل: «كتَبَ إنشاء» (٢٠٠٠). ومكذا فإنَّ الفعل «أشاً كان يعني إنشاء الرِّسالة الأصيلة؛ وكانت المصطلحات: ناشئ ومنشئ تعني مؤلفًا / الرسالة؛ و «إشائي»، صفة للمترسِّل، نسبة من إنشاء، أي ١٢٨٠] نالين ومنشئ تعني مؤلف / الرسالة؛ و «إشائي»، صفة للمترسِّل، نسبة من إنشاء، أي ١٢٨٠].

٢) صنفان رئيسان من الكتابة

قَسَّم القَلقَشَندي (ت ٨ ٢ ٨هـ/ ١٤١٨م) الكتابة في مصنَّفه المسمَّى صُبح الأعشى في صناعة الإنشا (١٢٠٠ على المنسيّن: في صناعة الإنشا (٢٧٠)، إلى صِنفَين أساسيّين:

١) كتابة الإنشاء.

٢) كتابة الأموال(٢٣٠).

ثم أعَذ يُفعّل القول في تعريفهما على النحو القالي: فكتابة الإنشاء يُراد بها كلُّ ما رخع من صناحة الكتابة إلى تأليف الكلام وترتيب المعاني، وسرّد القلقشندي في هذا الصّدد كتابة الرّسائل، وكتابة لوثائق السّياسية والشّر هية والوثائق الرّسمية. أنّ كتابة الأسوال، فهي كلُّ ما تعلّق بتحصيل المال ونفقات الدُّوبة. ثمّ ذكر القلقشندي أنّ الأدماء أظهروا الميل دومًا إلى كتابة الإنشاء، والسّبب الرئيس الكامن خلف هذا الميل هو أنَّ كتابة الإنشاء تتعلّب العلم والأصالة، في حين أنَّ كتابة الأموال تتعامل مع الوثائق الرَّسمية والنُصوص التي هي كالنّماذج التي لا يخرج عنها صاحبها، ومن ثمّ فهي لا تتطلّب الأصالة، حيث تُنسَخ النُصوص كما هي دون تعديلات أو إضافات أو إضافات أو طرح. وهناك سبّ مهمم آخر خلف هذا المَيل، وهو قُرب كاتب الإنشاء من الحاكم، والمسئوليّات والإمتيازات المرتبطة بهذا المنصب (١٧٤).

وبتضح هذا المميل للأدباء في استعمال مصطلحي: «كتابة» واكاتب، فالمصطلح الأول جاء ليستعمل على إطلاقه -أي دون إضافة - ليعني التأليف نثرًا، أو كتابة الشر الفتي، ومصطلح «الكاتب» إذا جاء على إطلاقه فإنّه يعني كاتب النشر الفتي، أو كاتب الفتي. ومصطلح «الكاتب» إذا جاء على إطلاقه فإنّه يعني كاتب النشر الفتي، أو كاتب النتوين النشري الأصيل، وعلى هذا النحو عنون [أبو هلال] العسكري (ت بعد عام ١٠٠٠ه) ("كتابه بـ كتاب الصناحتين: الشّعر والكتابة، بمعنى كتاب الفتين: الشّعر والكتابة، بمعنى كتاب الفتين: الشّعر والنّش الفنّي (١٠٠٥)،

٣) تصنيف الكتاب وفقًا لمناصبهم

قسّم عبد الله البغدادي، ثمّ إبن عبد ربّه من بعده، الكتابة إلى أنواع خمسة. واستَشهَد البغدادي بقول مجهول مصدرًا له في هذه اللَّاثحة، بينما رُجدت لاتحة ابن عبد رَبّه في رواية تعلَّقت بـ عمرو بن مَسعَدة (ت ١٧ هـ/ ٨٣٢م). وجاءت تلك الأنواع الخمسة على النحو التَّالي:

- ١) كاتب الخراج.
- ٢) كاتب الرَّسائل.

⁽أ) كانت وفاة أبي هلال العسكري بعدسية (٣٩٥هـ/ ١٠٠٥م). (المترحم)

- ٣) كاتب الحاكم، أو كاتب القاصي
 - ٤) كانت الخيد
- ۵) كانت المعاونة، (أي كانت اللَّوطة) ١٩٩١

٤) تصنيف الكتاب وفقًا للوظائف المنوطة بهم

مسرد التصنيف المدكور أعلاه كُتَاب الإدارات المجتلفة الثَّابعة للسُّلطة السفادية للدُّولَة، مشتملة على لقصاء أيضًا . وفي المقائل، / صنَّف لاتحة الفلقشنادي الكُتّاب (١٩٩١ وفقًا للوطائف المنوطة بهم . وتتكوّن لاتحتُه من أبواع سبعة

- ١) الكاتب الذي يُنشئ المكانبات وكتب الولايات
 - ٢) الكاتب الذي يكتب مكاتبات الحاكم.
- ٣) الكانب الذي يكتُب عن كبار موظِّفي الدُّولة ومستوليها
- إلى الكاتب الذي يكتب الماشير والرسائل الموحزة والنسخ.
 - الكاتب الذي يُبيّص ما كتبه المنشئ للنّص، بحط جميل.
- الكاتب الـذي يتنبَّت من كلّ ما كُتب في الدّيوان، ويتحقَّق من اللّحن،
 وعثرات القلم، وما إلى ذلك من صُروب الحطأ.
- الكاتب الحافظ لسِجلات الديوان وما تعلن بها، والمسئول عن تسجيلها(۲۷۷).

ه) تصنيف الكتاب وفقًا لقدراتهم على الكتابة

ثمَّة تصنيفٌ مثيرٌ للفضول قدَّمه عَميد الرُّوْساء أبو طالب محمَّد بن أبوب الكاتب (٣٤٠- ٢٤٨هـ مثيرٌ للفضول قدَّمه عَميد الرُّوْساء أبو طالب محمَّد قرنًا من الزَّمان - وهو المعمَّر الذي جاوز عمرُه قرنًا من الزَّمان - وكان كاتبَ الخليفة القائم في بغداد لمدَّة ناهَزت على ستَّ عشرة سنة. لقد صنَّفت لائحتُه الكُتَّاب حسَب قُدراتهم بوصفهم كُتَّابًا ومنشئين للتَّشر الفنّي. وتألَفُت

لاتحتُه -مثلُها في ذلك مقل لاتحة القَلقَفَ عدي التي دُوَّنت بعد نحو أربعة قرون لاحقًا- من سبعة أنواع:

- ١١ الكاسل ٤: وهو الكاتب الذي يُنشئ المكاتبات ويُمليها (أي ارنجالًا).
 ويكتبُها بخَطُّ جميل.
- ٧) والأعزَل؛ وهو كالأوَّل، يُنشئ، ويُعلي ارتجالًا، ولكن خَطُّه ليس بذاك.
- ٣ (المبهَم): وهو الكاتب صاحب الخطّ الجميل، ولكن لا يسَعُه أن يُسْمئ
 مكاتبة، أو يُملي ارتجالًا.
- ٤ الرِّقاعي ١٤ وهو الكاتب الذي يبلغ هذفه في كتابة الرُّقعة، لكنَّه لا يستطيع
 أن يُطيل أو يُنزّع في المعاني.
- ٥) «المخبّل»: وهو الكاتب الحافظ الرّاوية، لكن لا يسَعُه أن يُنشئ رسالة.
 فإن كان عاقلًا، صلّح أن يكون نديمًا للحاكم.
- ٦) المخلّط؟: وهو الكاتب الذي يخلطُ في كتاباته الـدُرَّ والبَعر، فيذهب
 رَونِق ما قد كتب.
- ﴿السَّكِيتُ ؛ وهو الكاتب الذي يُجهد نفسه كثيرًا ؛ وتُثمر قريحتُه بعد الجهد فكرة مفهومة ، فمثلُه في ذلك مثل آخر الجِياد وصولًا في حَلبَة السَّباق ، وهو -مع ذلك يبلغ هدفَه (۱۷٪).

ونلحظ في هذه اللَّائحة أنَّ الصِّفات المقدِّرة تقديرًا عاليًا في كُتَّاب النَّم كانت:

- ١) القدرة على الإنشاء.
- القدرة على الإملاء ارتجالًا، والتّأليف ارتجالًا.
 - ٣) الكتابة ببلاغة في غير لحن ولا مسخ.

وأمر اكتشاف الكُتّاب الموهوبين في المصادر السّيرية-الببليوغرافية، سهلٌ ميسورٌ، على الأقلّ فهما ينعلّق بنتاج قرائحهم / من كتابتهم؛ فهم أولئك الذين خَلَّفوا ميعمو عات منشوره من الراسائل التي هاموا بإنشائها للمنوك أو ضرهما من المنطقاتير. والصحاب الجاءاء هي المنجموعات التي استخدمها المنتدون بو صفها لماداء عاديم للكراتية والمنحاكة، والاستخدام الكتّاب دوي الملكات المتعدودة

٦) أشهر الكتاب

قَدُم الله على ربَّه في كتابه المستمى المقد العريد قوائم طولته من الكَات للحت المستثبات التَّالية

- ١) كُتَاب اللِّي [海].
- ٢) كُتَّاب الحلفاء الرَّاشدين. أبو بكر، وعمر، وعثمان، وعلي
 - ٣) كُتَّاب بني أُميَّة.
 - ٤) كُتُاب بني العبَّاس ووزَّراؤهم.
 - ٥) كُتَّاب غير الحلفاء.
 - ٦) كُتَّابِ الْأَعِيانِ.
 - ٧) كُتَّابٌ ارتقُوا مرتبة الشُّرف من خلال كتاباتهم.
 - ٨) كُتَّابٌ لم يستجقُّوا مناصبَهم (٢٧١).

وترد قواشم أخرى في مقامة القَلقَشندي، وفي غيرها أيضًا ٢٠٠٠.

٧) الدور المنوط بصاحب الديوان

اجتذب الدور البالغ الأهمية لصاحب الديوان - وهو الكاتب الذي كان يوأس الديوان - أفضل المواهب بسبب المكانة التي تمتّع بها شاغل هذا المنصب بوصفه مغرّبًا من الحاكم، وكذلك الصّيت النَّاتج عن تلك الحظوة والسُلطة. وقد أشار الفَلقَشَندي إلى هذا عندما ذكر أنَّ المنشئ إنَّما هو لسان الملك، المتحدّث باسبه (قارِن صاحب المتصب اليزنطي المسمَّى Logothete)، واكلَّما كان كلامُه أصيلًا؛

مستن مزلته في عبون الرجال، وعظمت مكانة ذلك الملك وعلمت مزلقه على سائر الملوك الأخوين المراه وعكدا كان الحاكم (خليفة كان أو مسلطانًا أو أميزًا) يجهد نفسه عند النظر في تعيين كاتبه (صاحب ديوان الإنشاء)، من بين أفسر المواهب المتاحة، ولم يكترث للأصل والحسب، بل قُدَّمَت المواهب على غبرها عند الاعتبار. وثمّ عدد كبيرٌ من الأمثلة الدَّالَة في الأشعار والمجكم التي تُثبت عند المسألة، وهناك مشالان مشهوران من هؤلاء الكُتَّاب المقرَّبين والعتحدَّين الرسمين في الإسلام (أ)، أوَّلهما صاحب ديوان مكاتبات صلاح الدِّين، أعنى القاضل البيساني، أمّا المثال الثَّاني ففي صقلية حيث بدَع فريدريك التَّاني في استخدام النظم الإسلامية في إدارة الدُولة وهو بيبرو ديلًا فينا صاحب ديوان مكاتبات.

٨) الكتابة منصب أدبي

قدَّم عددٌ كبيرٌ من المصنّفات، مثل المعقد الفريد، قوائم غَصَّت بالكُتَّاب، الدين كثيرًا ما كانوا أيضًا موضوعًا لكتُب التَّراجم في آدبيًات السِّيرَ- الببليوغرافية. فكانت الكتابة واحدة من الوظائف المتاحة للأدباء، إلى جانب وظائف المؤدِّب المخاصُّ، والمؤدِّب، والنَّديم وما أشبَه. انظر الملحق الثّالث للاطلاع على قائمة للكُتَّاب مرتَّة زمنيًّا، وتُغطي الفترة من منتصَف القرن النَّاتي الهجري/ الثَّامن الميلادي إلى أواخو القرن السَّابِع الهجري/ الثَّالث عشرَ الميلادي، وتتكوَّن هذه القائمة من بعض أشهر المون السَّابِع الهجري/ الثَّالث عشرَ الميلادي، وتتكوَّن هذه القائمة من بعض أشهر الميلادي، وتتكوَّن هذه القائمة من بعض أشهر بالأدباء الذين شغلوا هذا المنصب في الإسلام، منذ ظهوره حتى القرن السَّابِع الهجري/ الثَّالث عشرَ الميلادي، والذي شعِدت خواتيمه انبلاجَ فجر عصر النَّهضة الإيطالية. إلَّا أنَّ هذه القائمة ليست شاملة.

 ⁽أ) كفا في الأصل الإيجليزي، ولا يحفى أنَّ بيبرو ديالاً قبنا لم يكن مسممًا كي يُضرَب به المثل للكنَّاب
في الإسلام. وأحسب أنَّ جمله سقَطت سهوًا من قيل "في الإسلام والعرب المسيحي، أو يحو هذا.
 (المترجم)

ه) الكتابة: ابتداؤها ومسيرتها

يد عبد التحصص بفن الكتابة في أوائل القول الثاني الهجري/ الثامن المبيلادي على يد عبد التحميد بن بحيى، كاست مروال إن محمد الحلافتة ١٩٧ عبد ١٩٤١ من عبد المعلن ١٧٥م)، و هو احر حلفاء بني أمية '، و كان أستاذه سالما كاتنا لهشاه بن عبد المعلن (خلافته ١٥٥ من ١٥٠ هز/ ١٢٥ ٢٠٤م)، و لا يُعرف سوى الفليل عن سالم، الذي يسبب إليه الفصل في ترحمه رسائل أرسطوطاليس إلى الإسكار، وفقا لما ذكره ابن اللاغة، كما كان أول من طور الرسالة إلى رسالة كاملة طويلة '"" وإحدى رسائله الملاغة، كما كان أول من طور الرسالة إلى رسالة كاملة طويلة الى الكتاب كما يشير أعيى رسالته الشهيرة المسماة رسالة إلى الكتاب كما يشير عنوائها، و تؤكّد على كرامة حرفتهم، وكذلك تُحدّد مستوليًاتهم (١٠١١).

تطؤر أدب الكاتب - الذي وجَد أرفع تعبير عنه في فنَّ كتابة الرُسائل - بالكليَّة بين مستهَلُّ القرن التَّاني الهجري/ مستهَلُّ القرن التَّاني الهجري/ التَّامس الميلادي وأواسط القرن الرَّاسع الهجري/ العاشر الميلادي، ويشهد دلك القول المأثور على نشأة فنَّ كتابة الرَّسائل وتطوَّره حتى بلوغه مرحلة التَّضج: «بدأت الكتابة بعبد الحَميد، وخُنمت بابن العميدة.

١٠) ديوان الإنشاء مدرسةً للكتاب

كما ورد في الباب النَّاني -الذي تناول المؤسّسات- كان الدَّيوان أيضًا مدرسة لفنّ الكتابة. فجرى تدريب الكتّاب على حرفة الكتابة في مبنى الديوان، الذي أطلق عليه اسم «ديوان الرَّسائل»، و«ديوان الإنشاء»، و «ديوان المكاتبات». وذكر النَّنوخي في مصنَّفه المستى نشوار المحاضرة عددًا من الحالات، أنهى فيها الطلّاب دراستهم الأساسية لفنون الأدب وتدرَّبوا تحت إشراف الكُتّاب في الديوان. فقد تدرَّب سليمان بن الحسن (ت ٢٣٢هـ/ ٩٤٤م) -الذي أصبح لاحقًا وزيرًا للرَّاضي (خلافته: ٢٣٦-٣٢٩هـ/ ٩٣٤م) - على يدابن الفُرات (منه). وفي ثنابا حديث

 ⁽¹⁾ لا رسب أن مقدسي يعني آخر خلفة أسوي في المشرق؛ إذ إن للحلاقة الأموية تاريخ طويلٌ في الأعدلس. (المترجم)

الترجي هن الكاتب حيد الله القِنَّالي، ذكر أنَّ علي بن هشام الكاتب ورس على التوجي هن الكاتب ورس على التنوعي عن المحالب التنوعي عن المحالب يله (٢٤٠٠)، ودوى أبنو خعفر ابن شعيرذاد -كاتب ابن رائق، ووذير بَجْكسم، ثُمَّ توزون يله (٢٤٠٠)، ودوى أبنو خعفر ابن شعيرذاد -كاتب ابن رائق، ووذير بَجْكسم، ثُمَّ توزون يسه وروق بسو يسلم وروق بسو الأيوان، وكان في الدّيوان، وكان في التّاسسعة عشرةُ مين عُمرِء آنـذالواه، لاحقاء عصد سنيد من الفاضل البيساني، كانب صلاح الذين، ولسانه النَّاطَق باسمه وتُوضّع حال القاضي الفاضل البيساني، كانب صلاح الدّين، ولسانه النَّاطَق باسمه وتوضع حال العاصي المحالم عام تلك الوظيفة الرّاسخة للدّواوين بوصفها مدارس الني ذكرناها آلفًا الله المحالمة المراسد المدارس الني ذكرناها آلفًا الله المدارس الم -النبي دهرماها المحالفة المحالفة على مثال توضيحي آخر مهم في رواية ابن عبَّاد، وزير للدريب الكُتَّاب (١٨٨). كما نعثر على مثال توضيحي آخر مهم في رواية ابن عبَّاد، وزير للدريب الكُتَّاب (١٨٨). تنديب مسب الذي لُقب بـ «الصّاحب» (أي زميل الدُّراسات العُليا مؤيَّد الدُّولة البَّويهي، الذي لُقب بـ «الصّاحب» (أي زميل الدُّراسات العُليا ابن القميد، وذير رُكن الدُّولة البُوَيهي

١١) مترن أدب الكتاب

صُنَّف عددٌ كبيرٌ من الكُتب في فنَّ الكتابة، وصَلتنا بعضُها، ونُقِد أكثرُها. وسبق أن تناولنا قائمة المصنفات الأساسية في الأدب التي ذكرها ابن خلدون في مقلّمته، وهي: البيان والتَّبيين (١٠) للجاحِظ، وأدب الكاتب لابن قُنيبة، والكامل للمُبرَّد، وكتاب رسي. ... النُّوادر للقالي (٢٩٠٠)، وهي أعمالٌ مالت ميلًا شديدًا - اللَّهم باسستثناء البيسان والتَّبيين للجاحِظ - إلى اللُّغة، وهي العمود الفِقري لفنون الأدب، وعدَّت النحو واللُّغة أساسًا متينًا لا غنّى عنه لتلك الفنون. بيد أنَّ البحثَ عن أرفَع تعبير عن الأدب ينبغي أن يكون في حقول أخرى، أعني تلك الحقول التي أطلقت العنان للبلاغة، التي احتلُّت مكان القلب من الجسد، بل كانت روح الأدب، وهي: الشَّعر والترسُّل والخَّطابة.

١٢) اللباس المميز للكتاب العاملين بالديوان

سرِّد التَّنوخي اللَّباس المميِّز للكُتَّاب، وبوُسعِنا أن نجِد أوصاف هذا اللَّباس عند رينهارت دُوزي، ويتكوَّن ذلك اللَّباس من:

⁽أ) انظر ما نقلُم، ص ٢١٩ - ٢٢١. (المترجم)

⁽ب) كدا في الأصل الإعجليزي، والصواب «البيال وانتبيُّن» كما ورَّد اسم الكتاب على النُّسح النُّفيسة من الكتاب، وكما أقرّ الأستاد عبد السُّلام هارول (محقّق الكتاب) بعد بشره. (المترجم)

- الصاء و هو موغ من الأردية، يتكون من قطعة و احدة، مع عدد من الأورار
 التي تقع في و جه القباء.
 - ٢٤ الشيف
 - ٣) المطلقة وهي حرامٌ مصبوعٌ من الفضّة أو الدُّهب.
- ٤) الشَّاشية: غطاء الرَّأس الـذي تُلفُّ حوله العمامة، ويمكن تزيين الشَّاشية والجمامة بخلي الدَّهب أو بالأحجار الكريمة(١٩١١).

١٢) اللباس المميز للكتاب المصطلين عن العمل

احتوت القائمة - المذكورة آنفًا- على لباس الكُتّاب الموظّفين العامليس في الدّيوان. أمّا لباس الكُتّاب المتعطّلين عن العمل فكان على النحو التّالي:

- التُرَّة: ضَربٌ من صُروب الأردية، وهي ثوبٌ من قطعة واحدة، مفتوعٌ من الأمام حتى مستوى القلب، وله عددٌ من الأزرار؛ وربما حِكَت الدُرَّة من نسيج أرخص من النسيج المستعمل في حياكة القباء، مشل: الكتان أو الشُعر.
- القَلَسوة: نوعٌ من أنواع أخطية الرّأس، كانت تُلبس تحث العمامة. وكانت
 كلّ من الدّرة والقَنسوة مشابهة لتلك التي ارتداها النّصاري.
 - "خُفُّ أحمر: زوجٌ من الأحذية الحمراء، من نوع الأحذية القصيرة (٢٩٠٠).

خامسًا: النَّدماء

١) التَّدماء المتصبون

كان السؤرَّحَ الهَيشم بن عَدي نديمًا للمنصور، ثمَّ المَهدي، ثمَّ الهادي، ثمَّ هارون الرَّشيد. وغطَّت فترة خلافة أولشك الخلفاء مجتمعينَ أكثر من نصم قرن الرَّشيد. وغطَّت فترة خلافة أولشك الخلفاء مجتمعينَ أكثر من نصم قرن (١٣٦- ١٩٣ههـ/ ٧٥٤ - ٨٥٩م). وإلى جانب كون الهَيشم شاعرًا، فقد كتَب في التجاهلية.

[٢٨٥] / وإليه ينسب أوّل تاريخ حولي معرفه، وهو النّار مع المستى التّاريخ هلى السّنين التّاريخ على السّنين التّابين اللّه على اللّه ماه بمكانتهم لغترة طويله في البلاط الملكي، ومهم السّنين الرّهيم الموصلي، وهو رجل منفس، نادم سنّه من الخلصاء، انتذاء من السخاق من إبراهيم الموصلي، وهو رجل منفس، نادم سنّه من الخلصاء، انتذاء من هارون الرّشيد إلى مستهلّ حلاقه المنوكّل (٢٠١١).

۲) مؤهلات النديم

اردَهرت المنادَمة في عهود الحلفاء العناسبين الأوائل فقد تحمّع العلماء والشُعراء على أبواب قصر الخليفة، آملين أن يُدعوا للرفيه عه وكانت لثّقافة الأدبية للأدباء مفصلة لتلبية تطلُعات بلاطات الملوك والأمراء، ومطالب أرسها المالان ومن ثمّ دعَت المنادمة إلى التفنُّن، فكان التنوُّع في المعارف بعرض التّرفيه، علاجًا ناحِعًا في أوقات الملل والضَّجر. إنَّ رواية اللّقاء الأوَّل للاصمعي مع هارون الرّشيد مكما رواها المرزُباسي - تُلقي الضَّوء على العلاقة بين لحاكم والنَّديم، والنَّقافة الأدبية التي كانت للحاكم، والانبساط الذي كان يحصل له من إنشاد الشَّعر الجاهلي، واستعرض المناسبة التي قبل فيها، وإظهار قوَّة الحافظة وما تعيه من خُطب لخُطباء، وأشعار الشعراء، وأقوال العلماء بالعرب وعاداتهم.

ظفر الأصمعي -الذي لم يئز، في معرفته بالشّعر والأخبار إلّا أبو عُيدة [مَعمَر بن المثنّى]- بمرافقة هارون الرّشيد في إحدى الأمسيات، وذلك عندما استَدعى الخليفة الذي جافاه النّوم وعانى الأرق- حاجِه ليجد له شاعرًا يُرفّه عنه. فنادى الحاجِب على أولئك الذين كان الأمل يحدوهم بلقاء الخليفة عند بؤابة القصر: «أبالحَضرة أحدٌ يحسِن الشّعر؟»، فكانت هذه فرصة الأصمَعي، الذي لم يتوان عن انتهازه، حيث أحضِر أمام الخليفة، الذي ابتلرَه سائلًا:

 ⁽i) تشكُّك مقدسي في عنوان هذا الكتاب، وذكر في دراسة له أنه إن لم يكن الديم قد أسمى هذا الكتاب
تسمية تُلاثم سافة كتاب الهَبثم بن صَدي، فرسا كان هذا الكتاب هو أوّل كتاب ماريسح حولي عربي
استند إلى البوئيات مادة له انظر ابن البناء الحدلي، يوميّات فقيه حبلي من القرن الخامس الهجري،
۲۲ (المترجم)

اشاعة أمراونه اله

ابل راوية لكلُّ دي حدُّ وهزل، بعد أن يكون محسنًاه

الله بارأت أدعى مك!

مأحابه الأصمعي وقد بفِد صبرُه.

أدا عنى الميدان يا أمير المؤمنين، فاطلق من هنائي:

وسرال الرُشيد بختير الأصمعي في الأمثال والشّعر، وما رال الأصمعي عبد أحسس طنَّ الحديمة به، حتى إنَّ الرُشيد أمر بشسهيل ذُحول الأصمعي عليه، كما أمر لـه بثلاثيس ألـعب درهم، وأمَر له وزيرُه بِتسع وعشرين ألف درهم، وهي هية راعى الورير بحكمة أن تكون أدنى من هِبة الخليفة (أ).

كان لدى كبار الأمراء تُدمائهم أيضًا. فكان الأديب أبو الفضل مضارب بن إبراهيم التيسابوري (ت ٢٧٨هـ/ ٨٨٨م)، نديمًا للأمير طاهر بن عبد الله بن طاهر، وهو أحد الأسراء من بني طاهر، وهي الأسرة التي أشسها جَدُّه [طاهر بن المحسين]، والدي أطلق اسمه على محلَّة من محلَّات الجانب الشرقي من بغداد، وهي الحريم الطاهري، كما ذكرنا ذلك آنفًا(٢٩١)(١٠).

٣) مخاطر حياة البلاط

كثيرًا ما كان النُّدماء -بسبب علاقتهم الوثيقة بالأمير - يتعدُّون طورَهم تجرُّوًا. فكان إبراهيم البَزيدي / ويحيى بن أكثَم من جُملة نُدماء المأمون. وكان أبو محمَّد (٢٨٦) -والد إبراهيم - مؤدِّبًا للمأمون في الصَّفَر. وذات بوم كانا يُنادمان الخليفة، ويتحريص من المأمون، سأل يحيى إبراهيم سؤالًا يحمل في طيَّاته غَمزًا، ومؤدًّاه أنَّ يحيى كان يتحرَّش جنسيًّا بالصَّبيان الذين كان يؤدِّبهم، كما أُشيع عن عادة بعض المؤدِّبين مع

 ⁽أ) فات مقدسي نوثيق هذه لرواية كماترى في مراجعه - وهي عند النغموري، نور القبي (نشرة رودُلف رلهايم)، ١٢٩ - ١٣٠. (المترجم)
 (س) انظر ما تذلَّج من ٣٣٤. (المترجم)

·

الشبيان في خلقاتهم. فغضب إبراهيم لمنا هايين تحريض المأمون لننيد، فرد على العنبيان على المعالم المومنين أعلم خلق الله بهذاه إلا أنَّ أبي الله ١٠١٠، ولمَّا أورَّوَ إيراهيم خاصبًا: وأمير المومنين أعلم خلق الله بهذاه إلا أنَّ أبي الله ١٠١٠، ولمَّا أورَقَ ليراهيم خاصباً. «اليوسلوليونية وقلب، ثمَّ خادر الجماعة مغضبًا. وأُسقط في يذجه المالم الماليون مضرى المسلولية عليها الماليون مضرى المسلولية عليها المسلولية العاسون مصرى مسين العاضرين، فكانْ على دُورسِهم الطَّيز. ثمَّ النَّفت يحيى إلى إبراهيم قائلًا: «اتَّلري ما العاصران على الله المسلم الله على المسلم الله على المسلم و الله المراسع و الما المراسع المسلم المسل اليسنا، وما مسلم المراهيم، فأدرَك خطورة ما تفوّه به في حضرة المأمون، فدها إليه بقلم ران صن رسن يبر عبد المسلم الله عبر ()، نظمها ارتجالاً، واعتذر فيها للخليفة، إنقادًا ودواقه و يسطر مسئة أبيات من المسلم ()، نظمها ارتجالاً، واعتذر فيها للخليفة، إنقادًا ودوسه ومسر من البلاط، ومكانته فيه، بل إنقاذًا لرأسه من سيف المأمون على لمصالح أسرته في البلاط، ومكانته فيه، بل إنقاذًا لرأسه من سيف المأمون على

كان لتعدُّي النُّديم حَدُّه نتائج كارثية، كما حدَّث في حالة ابن السَّكِّيت التي ذكرناها آنفًا الله عيث كان ابن السَّكيت نديمًا للمسوكَّل، الـذي أمَر بقتله ذهرًا بالأقدام (١٩٥٠).

ع) المنافسة

أنشَد أحمد بن محمَّد -وهو حفيد أبي محمَّد اليّزيدي- قصائد للمأمون مرتجلًا إِيَّاهًا. وذات مرَّة، أنشَله بيتَين من الشُّعر فاخَر فيهما بخدمة أبيه وجَدَّه الطُّريلة وولانهما للخليفة، فقال له المأمون: احَسبُك هذاً لا. وفي مناسَبة أخرى أمَره المأمون أن ينشدَه أبياتًا في الخِضاب. فأنشَده أحمد من فوره، لكن يحيى بن أكثَم -منافِس

ونولم يكن ذب لما غرف العفو كرهت وماإديستوي الشكر والشحو و مى مجلس ما إذ يسِيّ به اللَّهُ و بلعت به لا شكَّ به مو السُّرو إلى من ثديم يُعفر القمد والشهو وإن لا يكن غفر المغطو

أن الملذب الخطاء والعمو واسعُ شكرت فأبدت مثى الكأس بعض ما ولا سيُّما إذ كُنت عند خليفة ولبولًا حميه الكأس كاد احتمال ما تطلت من ذنبي تنطِّل ضارع فيإن تصف عنى ألف حطوى واسعًا

فلمًا طالع المأمون هذه الأبيات رقَّ لإبراهيم وعما عنه. (المترجم) (ب) انظر ما تقلُّم، ص ٤٧٤. (المترجم)

 ⁽۵) كتب إبراهيم معتليزًا للمأمون، وماشدًا إيّاه العفو عن زُلّته: [الطوين]

النّاعر القديم- انتقد الأبيات لخلوها من مديع المأمون، فردٌ أحمد عليه محتجًا بأنَّ الخليفة أمّره أن تكون الأبيات في المخضاب لا في غيره. ثمّ أشد يمدح المأمون مرتجلًا، ملتزمًا القافية والوزن نفسَيهما (٢٠٠٠). وكان قَرض الشّعر ارتجالًا وحسب الطّلب، محلً تقدير عال للغاية. وفي هذه الحالة، خدّم هذا الارتجال صاحبه أبضًا في إسكات ألمينة المنافِسين.

وكان التّضر بن حديد صديقًا للأمير المعتّصِم قبل أن يلي الأخير المخلافة، إلى أن دخل المعتصِم في زُمرة جُلساء المأمون. فقلّب للنّضر ظهر المِجَنّ، ولم يعُد يأذن له بالدُّحول عليه. فكتب النّضر قصيدة، لمّا سَمِعها المعتصِم، أذِن له بالدُّخون عليه مجلّدًا ((٢٠١)).

ه) اضملال المنادمة

ليس يخالجُنا الشَّكُ في أنَّ النَّدماء كانوا موضع شَجب أهل الديانة في المجتمع. وقد سبق أن تعرَّضنا لمقولة المتقي: «المصحَف نديمي، ولا أريد جليسًا غيرَها، وردِّ فعل أبي بكر الصُّولي على مقولة المتقي، وتعليق ابن الجَوزي على ردَّالصُّولي ٢٠٠٧. ولم ولمّا دَعا المستنصِر (خلافته: ٣٥٠-٣٦٦هـ/ ٩٦١ - ٩٧٦ م)/ الشَّاعر عبد الله بن ٢٨٧١ عبد الله الأندلسي، المنقَّب بالبَرقي، ليُصبح نديمًا له، أبي البَرقي تورُّعًا ٢٠٠١. ولم يكن البَرقي نسيجَ وحده في ذلك، بل كانت حالُه مؤشِّرًا على العصر، فقد كان المناخ يكن البَرقي تدريجيًّا. ولم يعد لدى المصادر التَّاريخية ابتداء من الاجتماعي آخِذاً في التغيُّر تدريجيًّا. ولم يعد لدى المصادر التَّاريخية ابتداء من القرن الخامس الهجري/ الحادي عشَرَ المبلادي فصاعِدًا - شيءٌ تقصُّه علينا من قصص المنادَمة وأخبار النَّدماء.

نصمَّر ابالسحاق عي الإذن إنَّني رأيتُك تجفوني وأنت كبيرُ قد اغنى إله انتَّاس طُوًا بفضله فتركُكَ لي تَحكُّ علي بسيرُ إدا س أتيت المات لم أر آدِنًا ضحوكًا ولا س بالسَّلام يُشرُّ

(العترجم)

أنشد النَّصر مناشدًا الأمير -آنداك- المعتصم: [الطويل]

اب) انظر ما تقدُّم، ص ٤٩٦. (المترجم)

سادسًا: نبذة من علوم الندماء

هي شيبا توجمه القلطي لأسي المرح الأصلي من مدحت كتباب الأعامي المعدوف سرد القلطي العلوم والمعدوف التي من مليد حاصله وهي مدح والمحوو الله والله والسحم والصديم والمحالج والمحوارح (الطيد بالصفور)، والبه والمعرف والمحدود والمحدم والمدين والله دائم والمحدود والمحدم والمدين والله دائم والمحدود والمحدم والمحدود والمحدود والمحدد والمحدود والمحدد والمحدد والمحدود والمحدد وال

سابعًا: نهاية المنادمة

يبدو أنَّ ما تقدَّم دالًّ على أنَّ المعادمة -بوصفها صنعة قد استوعبتها الكتابة في الأخير. والحَظُ أنْ أبا الفرح الأصفهاني -الذي اشتمل علمه على تلك الحقول التي تنتمي إلى المعادمة، كان كاتبًا معروفًا النالات. وقد اضمحلُّت المنادمة تدريجبً بلا شكُ، لكن يبدو أنها درَسَت وعَفَّت آثارُها بالفعل، فأضخت شيئًا من الماضي في حياة البلاط في بغداد في وقت ما من أواحر القرن الزّابع الهجري/ العاشر الميلادي، مع ولاية القدر الخلافة (خلافته: ٢٨١-٣٧٤هـ/ ١٩٩١-٣١٩م). وكانت خلافة القادر مؤذِنة بصعود حركة أهل الحديث بوصفها قُوة ناضلت منافسيها في الحياة الذّينية والسّياسية في بغداد. ويظهور القادر، وصَل مناخ ما بعد محنة خَلق القرآن إلى أذروته. وتصاعدت مراسيم القادر المستلقمة من عقيدة أهل الحديث وصولًا إلى «الاعتقاد القادري»، وهو يمنزلة مانفسيو لأهل الحديث.

لقد نعيَّر المناخ الاجتماعي حتى إنه لم يعُد من الممكن ممارَّسة المنادَّمة مع ما كانت تتَّسِم به من معاقَرة الخمر والمراقص. أو قُل: لم تعُد المنادَّمة تُمارَس عَلنًا على الأقلِّ. وهذا هو السَّبِ في لوم ابن الجَوزي للصُّولي؛ لانتقاد الأخير الخليفة الذي تعزَّى عن النَّدماء بالمصحَف (٢٠١٧). وربما كان أحمد بن عطية الدَّسكري -الأديب لفيه الصُّرار أحر التُّدماه، فقد بادم الأمير سبف الدُولَة صدقة [الله ما بد] (حُكمة 201 - 201 - 201 مسر 1027 - 201 م)، في حلَّه بني مريد التي كالب سَعْد بحو وفي ميلا حنوب بعداد وكان الدُسكري شاعرًا في بلاط القاتم و لمقتدي والمستطهر في بعدد" " الباب السابع الإسلام الكلاسيكي والغرب المسيحي



الفصل الأول دراسات في أصول النزعة الإنسانية وجذورها

لفد أظهرت الدراسات الحديثة حماسة شديدة لدراسة أصول الحركة الإسائية وجذورها. وصادفت النجاح فيما يتعلق بالمصادر الأصيلة القريبة. إلا أني أرى أنها أخففت فيما يتعلق بالأصول؛ وذاك لأن هذه الأصول حفية، كما أنها لا تحطر على الجففت فيما يتعلق بالأصول؛ وذاك لأن هذه الأصول حفية، كما أنها لا تحطر على البال، ومن ثم فقد ظلت خارج إطار التصور. فعندما يصف بعص الكثاب بعض الظواهر التي انسمت بها الحركة الإنسائية، بأنها ولم يكن ثم مثيل لها في أي مكان أخره، وبأنها كانت نتيجة «تطور عفوي وطبيعي»؛ فذلك لأن نطاق رؤيتهم اقتصر النهصة أخره المسيحي دون غيره. فإن كان لا بدّ من اكتشاف إرهاصات عصر النهصة الإيطالية، فأعتقد أنه يجب أن نعمل على توسيع نطاق الرُوية ليشمل عالم الإسلام الكلاسيكي. وكل ما تحن بحاجة إليه هو أخذ التجربة العربية الإسلامية بعين الاعتبار. ويكمن الخطأ في هذا النّطاق المحدود للرُوية، في افتقارنا إلى دراسات تاريخية مقارنة عن الإسلام والغرب في حقبه القرون الوسطى، على نحر كاف في النّحليل الأخير،

وسنُقلَم - على امتداد العُفحات الثّالية - خُلاصات لتتالج دراسات بعض العلماء الغريثين الذين تصدُّوا لدراسة مسألة أصول النَّهضة الإيطالية.

أُولًا: ب. ل. أولمان

في مقالته المستمّاة (Some Aspects of the Origins of Italian Humaniam) وفي معرض حاتمة تلك فبالعربية: جوانب من أصول النّزعة الإنسانيّة الإيطالية، وفي معرض حاتمة تلك المقالة، صَرّح ب. ل. أولمان (B. L. Ullman): «ألمحت إلى دور محتمل لفرنسا في إشباع جوع الإيطاليّين النّهمين للثّقافة في القرف الرّابع عشر الميلادي فخسب، ومن ثمّ الإسهام في أصول النّزعة الإنسانيّة» وأدلى أولمان بتقسيره لسب نشأة المؤمة الإنسانيّة في إيطاليا، وليس في فرنسا، بقوله:

اعلى الرُغم من كونها [يعني التَّزعة الإنسانيَّة الإيطالية] مدينةً لفرسا ... (س) حافظت النَّزعة الإنسانيَّة الإيطالية -في طُورها الأوَّل- على استِقلالها، وإلَّا فإنها لم تكُن لتطوَّر قطُّ. كانت الرَّغبة الغامِضة موجودة بالفعل، وأتاحت أفينيون (Avignon) وفرنسا الفرصة لها، (ا).

[٢٩٥] / استَشعَر أُولمان أصول الحركة في إيطاليا، لكنَّه لم يجِد تفسيرًا للسَّبب المؤدِّي إلى حدوثها. ومن ثمَّ مؤخ استقلال إيطاليا بالأسباب التَّالية:

اعلى الرَّضم من ولَّع بترارك (Petrarch) بـ قوكلوز (Vaucluse)، فأمَّه

⁽أ) على مدار أبوات الكتاب الشابقة أثبتُ القرن الهجري المكافئ للقرن لمبلادي في الحالات التي أغفَل مقدسي ذلك عمدًا أو سهوًا. ولكن في هذا الباب - المتعلّق أساسًا بالثّقافة الأوروبية والتّازيع لأوروبي، ولا سبّما في عصر النّهضة - لم أر داعبًا عمليًّا يقتصي إثبات المقابل الهجري، المهمُ إلّا في سباق محدود، وعلى شرط استدعاء التّعلير في العالم الإسلامي صراحة أو ضماً في السّياق، فأنبتُ المكافئ الهجري في الحواشي، وكذلك أسماء بعض الحُكّام المسلمين المعاصرين معلوك أوروبًا وأمرائها من باب التّقريب لذهن القارئ العربي. (المترجم)

⁽ب) تجدر الإشارة إلى أنَّ هذه النّقاط الثلاث من وضع المؤلّف للذّلالة على مواصع بعيبها أهمل فيها بعض كلام المؤرّخيس والباحثين العربين الدين نقل عنهم على بحو كثيف في هذا الناب، ممّا علّه استطوادًا أو حشوًا لا يخدم غرضه في ملك المواصع، وقد أوردتها في مواصعها كما هي في الأصل الإنجليزي حذو النّعل بالنّفل. وستتكرّر كثيرًا لاحقًا، فلبُنته. (المترحم)

رفض أولمان -من ثمَّ - «وجهة النَّظر القائلة بأنَّ النَّهضة الإيطالية كانت مجوَّد امتداد لجهود الفرنسيِّين». بل عدى النَّقيض من ذلك، رأى أنَّه الم يوَل متعبِّنًا عُدُّ النَّهضة الإيطالية ظاهرة جديدة بالكليَّة ...هناً).

ثانيًا: روبرتو ڤايس

في مقالته المسمَّاة (The Dawn of Humanism in Italy) (بالعربية: فجر النَّزعة الإنسانيَّة يبزغ في إيطاليا؟، عرَّف روبرتو قايس (Roberto Weiss) مهمَّتُه بانَّها:

قبالكاد تهدف إلى إظهار ما يمكن أن أُطلق عليه ﴿طَرِحِي لخاصُ عول مِنالكاد تهدف إلى أساليب عُدَّت أكثَر مِنا الانتقال المتدرِّج من أساليب القرون لوسطى، إلى أساليب عُدَّت أكثَر حَداثة للمعرفة فحسب والتي أسفَرت عن حدوث النَّبضة (Renaissance) في التطوُّر الاَّخير *(0).

وأماط فايس اللّنام عن أنّ الحركة الإنسانيّة قد نشأت بأقدار متفاونة في بادوا (Padua)، وفيرونا (Venice)، وفيتشنرا (Vicenza)، والبُندقية (Venice)، وميلان (Milan)، وبولوني (Bologna)، وفعورنس (Florence)، ونابولي (Rologna)⁽¹⁾ أمّا عن التّساؤل حول السّبب الدَّاعي إلى نشوء النّزعة الإنسانيّة في أواخر القرن الثّالث عشرَ المبلادي، فقد قال فايس ما نصّه: «إنّ هذه المسألة شائكة للغاية، ولست أفضّل أن أتطرّق إليها حاليًّا، ولكنه استطرد مشيرًا إلى ما أسماد: «الدَّور الرّائد للقانونيّين (ساً

إشارة مجازية إلى أدب الفرون الوسطى الذي نظر إليه الإحباثيود الإيطائيون بازدراء، بينم تطلع إليه تُطراؤهم الفرسبيون بنطرة احترام راعتبار. (المترجم)
 (ب) يعادمهم الفقهاء في الشياق الإسلامي. (المترجم)

هي التصوّر المنكر المرعة الإنسانية الواقتوج أنّ الموقف المعديد إراه الأدن الكلاسيكي البلق حجرتياء من خلال دراسة الفانون الرُّوماني على أيدي الشّواج و volun reduce) دين وضعوا شروحاتهم على الفانون الزوماني العديمة ولمنة اعاملُ حر "كا وهو إقعام البلاعة في الشياسة" والا يكاد يطهر سنت احر على الإطلاق كثر حلاء من الدُّور البارر للقانولين في نشوه التُرعة الإنسانية في إيطالياء".

بمصي قُدت مع قيس في مقالته، فبجده -في معرص إشاريه إلى طبيعة الرعة الرعة الرعة الرعة الرعة الرعة الرعة الرعة الرعة الرسائية في البندقية وصفها أداة في جدمة الأولة، والتي كانت تقدّر قيمة هذا الشيخدمت في الشدقية وصفها أداة في جدمة الأولة، والتي كانت تقدّر قيمة هذا الشيعة السيح سوصفه مسلاحًا سياسبًا - حقّ قدده، ثمّ أضاف من ثمّ: "إنّ هذه الصبعة المعيرة، التي ينبغي أن تُعزى إلى مسمات جمهورية البندقية وحصائصها، لم يكن لها مثيلٌ في مكان آخر، يُعزف فيدكره "".

لَهُ يصل قايس -في خاتمة دراسته - إلى القول إنّه سعَى الإثبات بقطتين:

وإنَّ النَّزِعة الإنسانيَّة في إيطاليا قد وُحدَّت بالفعل قبل مولد كلَّ من

بترارك ويوكاتشيو (Boccaccio). وإنَّ هذه النَّزعة الإنسانيَّة الأولى لم تكن

ردَّ فعل ضد النَّغَضِ المستنِد إلى الفلسفة. كما لم تكن رغبة واعية في التجديد

الدَّراسات الكلامسيكية (Renovatio Studiorum)» / ونطلُّعات العصر

النَّعبي، لكنها كانت حركة عَفوية، ونطوُّرًا طبيعيًّا للدَّراسات الكلامسيكية

على النحو الذي جرى خلال القرون الوسطى المتأخرة (١٠٠).

(vet

وقَع قايس حمى وعي ضحية للنَّمط نفسه من التَّفسير السَّطحي الذي سبق أن قدّمه الأنّمعي جابرييل كومبايريه (Gabriel Compayré) في دراسة له عن نشأة الجامعات، قبل نصف قرن، قائلًا إنّها -أي الجامعات- نشأت من حركة عَفوية للعقل البشري "".

ثالثًا: سم دريسدن

تْمَّة مفهومٌ مشابهٌ للحركة التَّلفائية أو «التطوُّر الطَّبيعي والعَرَضي»، ألا وهو مفهوم

يعت في تشيق الإسلامي إدحال البلاغة بوصفها عنصرًا وثيسًا في كتابة الرسائل الرسمية. (المترجم)

سم فريسانا . Gem Dreiden)، و هو اصاحب مقالة را تعم عن ا**لإجار 3 الثّقافية ا**Chilmin) . https://mg

ورساحار أمانقول إن الترعه الإسسائية الإنطالية، وعصر التهضية التي حرب حلال تمرن بحرص عشر كانت مرحة قائمة مداتها، ومشأت من تلقاء مصيمة، على محو مستقل من العالم الخاوجي إلى حدًا ماه

رابعًا: بول أوسكار كريستلُّر

بعد يصع سبوت من يشر أولمان لمفالته افتتح بول أو مكار كريستنز المراسات الأساسية، وهي سيسية من الكراسات التي ألقت صوة كثيفًا على معلى فالإسبانية الاساسية، وهي سيسية من الكراسات التي ألقت صوة كثيفًا على معلى فالإسبانية وعلى أصول تبلك الحركة في إيطالينا وفي مفالته المسلمة والمدرسية في عصر النهصة الإيطالية!" أرز كريستلر حقيقة مهمة، ألا وهي احتلاف إيطاليا على غيرها من الأقطار الأوروبية في كثير من الجواب المهشة المميرة لثقافة الغرون الوسطى، مثل: الهندسة المعمارية، والموسيقى، والدراما الدينية، والشعر اللاتيني، والشيم اللاتينية، والشعر اللاتيني، والشيم العالمي، والقلسفة المدرسية ودراسة اللاهوت، بل والدراسات الكلاسيكة أيضًا. بيد أنّ إيطاليا - وفقًا لما ذهب إليه كريستكر - تميّزت بتقاليدها الخاصة والنابئة. وكان جونزو النواري جانب عوامل أخر، تميّزت إيطاليا بدراسة قواعد اللّغة والبلاغة، وكان جونزو النواري جانب عوامل أخر، تميّزت إيطاليا بدراسة قواعد اللّغة والبلاغة، وكان جونزو من أهل القرنين العاشر والحادي عشر الميلادين، أبرزَ البلغاء الإيطاليين. كما كانت مكتبة بايّيو (Babbic) في القرن العاشر الميلادي غنية بالرّسائل المصنفة في النحوء مكتبة بايّيو (Babbic) في القرن العاشر الميلادي غنية بالرّسائل المصنفة في النحوء كما ذكر كريستلّر ك فوسلر (K. Vossler)" مستدلًا به على افتقار إيطاليا النّسي كما ذكر كريستلّر ك فوسلر (Curzo) (المناه).

 ⁽أ) لعلك تلحظ أن كريستاً وأواد الإيماء إلى أنَّ دانتي كان نسيج وحده، وظاهرة فريسة لم تكن لها
إرهاصاتُ علموسة. يبد أنَّ مقدمي يُلبح جهذا الاستشهد من قول كريستاً ومن أنَّ دانتي لم ينت
من الغُراع، وإنما كان يُحاكي ظُواهر أخرى تشأت في أمكنة ماء وهو يعني العائم الإسلامي ملاشك.
(المترجم)

واستطره كريسطر فالدكر: إنَّ المكابات الإيطالية لم نكن خية بأحمال السُعراد المكتبات المفرنسية والألمانية (ولم اللَّرَين الكلاسيكين، على النَّلِيض من بعض المكتبات المفرنسية والألمانية (والم يستن كريستار من تعميمه عذا إلَّا مكتبة مونت كاسينو (Monte Caasino) الإيطالية). يستن كريستار من تعميمه عذا إلَّا مكتبة كانت قد نُسِحت -في معظيمها - في بُلدان أخرى إلَّا أنَّ المنطوطات المكتشفة ثمنة كانت قد نُسِحت -في معظيمها - في بُلدان أخرى غير إيطاليا. ثمَّ منكس كريستار إلى ما يلي:

ويسدو أنَّ الاستنتاجَ - الدي لا مضرَّ صه- يقضي بأن دراسة المولَّفين الله ويسدو أنَّ الاستنتاجَ - الدي لا مضرَّ صه- يقضي بأن دراسة المولَّفين الله المرتبين الكلاسيكيّين كانت مهمَلة نسبيًا في إيطالبًا خلال القرون الرسطي المعرفة، وأنَّ تلك النَّرعة استلهَمها الإيطاليُّون من الفَرنسيِّين في النَّصف المُكرة، وأنَّ تلك النَّرعة استلهَمها الإيطاليُّون من الفَرنسيِّين في النَّصف التَّاني من القرن النَّالَثَ عشرًا (٥٠).

وعرَّف كريستلُّر النُّزعة الإنسانيَّة على النحو التَّالي:

وتَعني بالنَّزعة الإنسانيَّة مجرَّد المَيل العام للعصر إلى إبلاء النَّراسات الكلاسيكية أهمية قُصوى، والنَّظر إلى العصور القليمة الكلاسيكية بوصفها معيارًا وأُنموذجًا مشتركًا وجُهَت من خلاله الأنشطة الثَّقافية برُمَّتهاه"".

(٢٩٧) /ثم استطرد قائلًا:

الستغدر مهمَّتُنا -من ثمّ- أن نفهم معنى هنده الحركة الإنسانيَّة التي اقترنت عادة باسم بتراوك وأصولَهاه(١٧).

ببدأنَّ كريستلَّر رفض التَّفسير الذي يمُدُّ الحركة الإنسانيَّة «مجرَّد نشأة للعلوم الكلاسيكية» بوصفه تفسيرًا غير مقنع على الإطلاقِ؛ وذاك للسَّبيَين التَّاليَين:

النفاقُ [أي ذلك التُفسير] في شَرح النموذج الأرفَع للبلاخة الذي ما برح الإنسانيُّون يسعون إليه ويُنادون به في كتاباتهم كلَّ ما وسِعَهم ذلك. وإخماقُ آيضًا في تفسير تلك الأدبيَّات الهائلة من الأطروحات والرَّسائل والخُطب والقصائد التي حَمَّفَها الإنسائيُّون (١٨٥).

كما رفض كريستلًر أيضًا التَّفسير الذي عدَّ لنَّزعة الإنسانيَّة فلسفة للنَّهضة الجليدة، عارّضت الفلسفة القديمة القُروسطية، أي المدرسيَّة، وأشار كريستلًر إلى أنه على الرَّغم من ذلك النَّقد الشَّديد الذي وجَّهه كلَّ من: بترارك وڤالًا (Valla) وإراسموس (Erasmus) و فيفز (Vives) للتعليم القُروسطي من قبل، ومبلهم إلى استبدال التعليم الكلاسبكي به، فقد نجت العلسفة المدرسيّة طيلة عصر النّهضة. كما لعت كريستلر النّظر كدلك إلى أنَّ الحرك الإنسانيّة الم تنشأ في حقل الفلسفة أو الدّراسات العلمية، لكنها نشأت في حقل الدّراسات التعوية والخطابة. وربط كريستلُر بين الحركة الإنسانيَّة وأدب الديكتامين (Ars dictamuns) [الأمالي]، وأدب الوعظ (Ars dictamuns) واشتبه كريستلُر في أنَّ الاتجاة الجديد نشأ نتيجة للمؤثّرات القادمة من ورنسا في النّصف الثّاني من القرن الثّالث عشر الميلادي. كما رأى أنَّ القانونيِّين والأطئاء وعلماء الرياضيَّات والفلاسفة وعلماء اللهدوت، كانوا من بين أولئك والأطئاء وعلماء الرياضيَّات والفلاسفة وعلماء اللهدوت، كانوا من بين أولئك

وقدَّم كريستنَّر -غير مرَّة- في دراسته، تعريفَه لـ الدَّراسات الإنسانيَّة studia) (humanutatis) وهي وفقًا له:

« حَلْفَة من التحصُّصات العلمية ، اشتملت على : النحو والخطابة والشّعر والتَّاريخ وفلسفة الأخلاق. بيد أنها استَبعدت الفلسفة الطّبيعية والميتافيزية الطّبيع والرياضيَّات واللَّاهوت والقانون بالكليَّة ... وقد انتُقِدت هذه النَّظرية ؛ لكونها جَوفاء ، وتميل إلى الحطَّ من شأن حركة تاريخية لطالما نظرتُ إليها نظرة مِلوَها الإعجاب. ومع ذلك ، فأنا أعتقد أيضًا أنَّ مهمَّة النَّظرية التاريخية "بوصفها فَرضيَّة علمية - ليست أن تكون جذَّابة ، بل أن تكون لها مصداقيَّها، وصلاحيَّها بوصفه طرحًا موضوعيًا محضًا النَّا. من تكون لها مصداقيَّها، وصلاحيَّها بوصفه طرحًا موضوعيًا محضًا النَّا.

صُنَّفت هذه التخصُّصات على أنَّها دراساتٌ إنسانيَّة، وهو اصطلاحٌ نجدُه في كتابات شيشرون (Cicero) وجيليوس (Gellius)، واستعمَله في القرن الرَّابِعَ عشَرَ علماء مثل: كولوتشيو سالوتاتي (Coluccio Salutati). ومن هذا المصطلح اشتُنَّ المصطلح المعتنى القديم، كانت العلوم المصطلح المعتنى القديم، كانت العلوم الإنسانيَّة ترمُز إلى تعليم أدبي استحقَّه أحد النَّبلاء، ولكن:

قي القرن الخامس عشر، اكتسب مصطلح الدراسات الإنسانية معنى
 فئيًا دقيقًا، ويظهر ذلك المعنى في وثائق الجامعة والمدرسة إضافة إلى متون

عسنيف حقول الكُتب بالمكتبات. / ثمّ ما لبث اصطلاح الدّراسات الإنسائية ان حُرَف على أن يضُمُ حقولًا خمسة، هي: النحو، والخطابة، والشعر، والتّاريخ، وفلسفة الأعلاق. بمعنى أخر - وبلّعة عصر النّهضة - كال الإنساني ممنّدً معترفًا لهذه التخصّصات جميعها، وينبغي علينا أن تسعى لفّهم إنسائية النّهضة من حيث النّماذج المعنية، والاعتمامات الفكرية، والإنتاج الأدبى للإنسائين "".

وأبرز كريستلًر ظهور منن يحتوي على هذا النّصنيف في روابة للبابا بيكولاس المخامس (Nicholas V) وبر أن الخامس (Nicholas V) وبر أن يدي البابوية، إذ إنه وضَع في شبابه رسالة في تصنيف الكُتب بالمكتبات، وصَعها ل كوزيمو دي ميدتشي (Cosimo de' Medici):

"de studus autem humanitatis quantum ad grammaticam, rhetoricam, historicam, et poeticam special ac mora.e."

ونجِد التَّخصصات الأربعة الأُول (المالكورة في هذه اللاَّنحة - أيضًا في متن تعليمي منسوب لليسوعين (Jesuits)، مؤرَّخ بعام ١٥٩١م:

"studia humanitatis, hoc est grammaticae, historiae, poeticae et rhetoricae." (***)

وأشار كريستلَّر أيضًا إلى أنَّ:

(عددًا كبيرًا من الإنسانيّين عَدُّوا الرَّجل الموسوعي المتفتَّن المثَل الأعلى، وبه انتخروا، وكان لديهم اهتماماتٌ قوية بحقول أخرى إلى جانب الإنسانيّات، وأسهَموا في هده الحقول إسهامات كبيرة (٢٣).

وقال كريستلَّر: فإنَّ مصطلح إنساني تعود جذورُه إلى أواخر القرن الخامس عشرَ الميلادي، وهذا المصطلح اللَّاتيني الميلادي، وشاع استعمالُه في القرن السَّادسَ عشَرَه ٢٠٠٠. وهذا المصطلح اللَّاتيني الجديد: الإنساني (Fiumanista)، وما يُكافِنه بالعامِّية الإيطالية، والقرنسية، والإرجليزية -فضلًا عن لُغات أُخر - كانت مصطلحاتٌ شائعة الاستعمال في القرن السَّادسَ عشَرَ

[154]

⁽أ) أي باستثناء فلسفة الأحلاق. (المترجم)

وصغًا للأستاذ (Professor) أو المعلّم أو الطّالب في حقل الدّراسات الإنسائية، وظلّ همنا الاستعمال حيّا، بل كان مفهومًا بجيلاء حتى الفرن النّاسن عشر (٢٠٠). وصيغً الاصطلاح اللّاتيني (Humanista)، أي إنساني، عسى نحو لُغوي قباسي، كقولهم: قانوني (Legista)، وقاض (Jurista)، وعالمٌ في شويعة الكتاب المقلّس (Canonista)، والله في شويعة الكتاب المقلّس (Artista)، ونتّان (Artista)، خلال عصر النّهضة الإيطالية. إلّا أنّ مصطلح التّزعة الإنسانية (النسانية والقرن التّاسع عشر للمرّة الأولى (٢٠٠). شمّ ما انفَكَ كريستلّر واصفًا محتوى كلّ تخصص من التخصّصات الأولى (٢٠٠). شمّ ما انفَكَ كريستلّر واصفًا محتوى كلّ تخصّص من التخصّصات المخمسة التي تكوّنت منها الدّراسات الإنسانيّة وفقًا للفهم السّائد في عصر النّهضة، ومن بين النّقاط التي أثارها في هذا الصّد، أكّد كريستلّر على ما يلى:

١) النحو

تضمّنت الدِّراسات النحوية العناصر التَّالية: القواعد اللَّغوية المتعلَّقة باستعمال اللَّغة على نحو سليم، وبعض العناصر اللَّاتينية التي كان الطَّالب بحاجة إليه بوصفها آداة أوَّلية ممهَّلة لجميع النَّراسات التَّالية. فقد كانت اللَّاتينية لُغة الكنيسة، والعلم، والتَّعليم الجامعي، والمحادثات الدَّولية والمراسَلات. وكان على المتصلَّعين فيها والتَّعليم الجامعي، والمحادثات الدَّولية والكراسَلات. وكان على المتصلَّعين فيها -أعني اللَّاتينية - التَّحدُّث والقراءة والكتابة بها. ومن ثمَّ كان الطالب ينكَبُ على دراسة الشَّعراء الرَّومان، وأعمال كُتَّاب النَّشر البلَغاء. ومع القرن الوَّابِعَ عشَرَ الميلادي، انفصراء الشَّعراء والمراسَة النحو، ومال النحو إلى أن يكون محصورًا في مستوَى أوَّلي على نحو أكثر وضوحًا(٢٧).

٢) الشعر

كان لدراسة الشِّعر هدفٌ مزدوجٌ:

أن قراءة أشعار الشُّعراء اللَّاتين الكلاسيكيين، واستيعابُها.

٢) تعلُّم كيفية تأليف الشِّعر اللَّاتيني.

(٢٩١) الطَّالب قادرًا على كتابة بيت شعر لاتيني من خلال دراسة النَّماذج

اللاتينية الكلاسيكية القديمة دراسة دقيقة ثمَّ محاكاتها. ولم تكن التراسة الإنسائة للتسمر عند الإنسائي ... فا للشّعر معنية بالشّعر المنظوم بالعامّية قطُّ. و اكان مفهوم الشّعر عند الإنسائي ... فا أهمهة كبيرة. وخيلال القرن الخامس عشرَ -أي قبل صياغة مصطلح إسماني (Humanist)- لقّب الإنسائيون عادة بالشّعراء (٢٨).

٣) الخَطَابة: الرسالة والخطبة

لم تكن دراسة الخطابة أو الخُطبة أقلُّ أهمية من دراسة الشُّعر. • ومجلَّدًا، لُقَب الإنسانيُّون في كثير من الأحيان بالخُطباء، أو بكلا الوصفين معًا: الشُّعراء الخُطاء، وذلك قبل صَوع مصطلح "إنساني"، الذي استُعمل في الإشارة إليهم ... وكانت دراسة الخَطابة -وهي دراسة الأدب المنثور - مختلفة عن دراسة الشّعر.. ٩. فقد تَأْلُفت ص دراسة أعمال كُتَّاب النَّثر اللَّاتين الكلاسيكيِّين، والتسرُّب على تأليف التَّي . باللَّاتينية من خلال مضاهاة النَّماذج الكلاسبكية ومحاكاتها. وعُني الإنسانيُّون -أيَّما عناية- بفرعَين من الأدب المنشور، هما: الرّسالة والخُطبة. ووظّفَت الرّسالة في عدمة مجموعة متنوعة من الأغراض، بخلاف كونها وسيلة للتواصل الشَّخصي، منها: التقارير الإخبارية، والبيانات السّياسية، والرّسائل، والأّطروحات العلمية والفلسفية القصيرة، أو غير ذلك من الموضوعات التَّعليمية، وكانت أهمُّ الوظائف المقصورة على الإنساني، وأعلاها دَحلًا -كذلك- اأن يغدو صاحبَ ديوان لجمهورية أو ملينة، أو كانبًا لأمير أو أحد النُّسلاء...١. وكانت مهمَّته الرئيسة هي العمل كاتبًا يكتب الرَّسائل الخاصَّة أو الرَّ مسمية نياية عيز سَيِّده (Ghost writer). ونوضِّح الوثائق أنَّ الخَطابة العامَّة كانت في عصر النَّهضة ولا سيَّما في إيطاليا مي القرن الخامس عشرَ- نمطًا مفضَّلًا من أنماط التَّرفيه، مقارَنة بالدُّور الـذي لُعبته العُروض الموسيقية أو المسرحية، أو إنشاد الشِّع (٢٥).

٤) التاريخ

ارتبط التَّاريخ ارتباطًا تقليديًّا بالخَطابة، ودُرَّس بوصفه جزءًا منها خلال عصر النَّهضة. ودُرَّست أعمال المؤرِّخين القدماء، واستُخدِمت كتاباتُهم نماذجَ للمحاكاة. وهكان من المعتاد أن يُكلّف الأمراء والدُّول والمدن إنسانيًا ليكتُب تاريخَهم، وكثيرًا ما دُسجَت وظائف المؤرّخ لرّسمي مع وظيفة الكائب أو مدرّس البلاغة معّاء٣٠٠.

a) فلسفة الأخلاق

رُجد التَّعبير الرئيس في الحقل الخامس للإنسانيّة، أعني: فلسفة الأخلاق Moral وجد التَّعبير الرئيس في الحقل الخامس للإنسانيّة، أعني: فلسفة الأخلاق الشيء (philosophy) في مجموعة كبيرة من الرَّسائل والحوارات الأخلاقية التي تناولّت السَّعادة، أو الخير ... ولا سيَّما الفضائل، وكذلك الرَّذائل، والعواطِف، وتناولّت مصنَّفات أخرى واجبات الأمير أو القاضي أو المواطن من شاخلي مناصب بعبنها، والمرأة والحياة الرَّوجية (۱۳). وتكثر مثل هذه المصنَّفات في حقل الأدب في السياق الإسلامي، والتي تبدأ عناويتُها بكلمة «أدب»، بمعيى: تهذيب النَّفس، كما تجد ذلك في: «أدب القاضي»، و «أدب الكاتب»... وغيرها،

/ ۲) خلاصات

خلَص كريستلَّر بعد ذلك إلى أنَّ «نتاجَ هذه الأنشطة مثَّل مزيجًا فريدًا ومعيَّرًا من الاهتمامات الثَّقافية التي تركت بصمتَها على تلك الحقبة برئتها، حتى خارج نطاق الدُّراسات الإنسانيَّة نفسها. فقد اندمَجت عوامل، مشل: الاهتمام بالمشكِلات الأخلاقية والإنسانيَّة، والنموذج الأرفع في الأدب للبلاغة والشعر، ودراسة أعمال الكُتَّاب الكلاسيكيِّين الذين وُظُفّت أعمالُهم بوصفها نماذج للمحاكاة والنسج على منواله؛ دُمِجَت كلُّ هذه العوامل مجتمِعة في أعمال الإنسانيِّين على نحو يجعل من الشعوبة بمكن فكُ الارتباط بينها في كثير من الأحيان»(٢٢).

كما خلص كريستلًو - فيما يتعلَّق بإسهامات النَّزعة الإنسانيَّة في الدُّراسات البُونانية - إلى أنَّها «افتَقرَت إلى النَّطاق نفسه وإلى تأثير الابتكارات نفسها لتي خطيت بها الدُّراسات اللَّاتينية»؛ ذاك أنَّ دراسة اللَّغة والأدب اليوناني « فتَقرَت إلى الأهمية العملية والأدبية الواسعة التي كانت تحظى بها دراسة اللَّغة اللَّاتينية والتي استمرَّت لعِدَّة قرون أُخر "(۱۳۲).

٧) إرهاصات النزعة الإنسانية في الفرون الوسطى

لمَّنا صوف كريستلُو عنايته إنني درام م رهاصات الرَّعه الإنسانه في لفرور الوسطى الشَّابِقة على عصر النهصة، وحدها في أماكن ثلاله، وهي

- ا في إيطاليا بمسها في أدب الديكتامين أ الأمالي أ، و لتي كانب بمرته فيطرية كتابة الرّسائل وممارسه برسو نبي حنّب مكانه مهنة في التّعليم والتعلّم القروسطيّين، عنى الأقلّ في انتصف التاني من القرق التحادي عشر الميلادي».
- ٧) في فرسا: حيث «الدّراسة الأكثر تقدَّمًا لدَّسُعرا» اللّائيس وكتُاب النّر تقع صمس اختصاص المداوس الشمالية ... ا. وفي القرن الثّالث عشر عبدأت الدّراسات الكلاسيكية والأدبية في الاصمحلال في فرساء الكني ابدأت في الظّهور في إبطاليا، بحلول نهاية القرن نفسه.
- ٣) في الحصارة البيزيطية. وعين كريستلر وقوع هذا التأثير بأخرة، أي في «المرحلة الثّانية من التّزعة الإنسانيّة، بعد عام ١٤٠٠م، حينما كان التّعليم اليوناني في مستهل القرن الخامس عشر متاحًا على نحو مستمرّ إلى حدً ما- في كثير من الجامعات الإيطالية (٢٤).

ثمُّ أُوجَز كريستار هذه الإرهاصات في خاتمة دراسته على النحو التَّالي:

القرون الوسطى، في نقاليد الفلسفة واللّاهوت المدرسي ... بل في ثلاثة القرون الوسطى، في نقاليد الفلسفة واللّاهوت المدرسي ... بل في ثلاثة تقاليد أخرى، احتَلَت مكانًا هامِشيًّا تمامًا في الصُّورة الذَّهنية لحضارة القرون الوسطى، وهي: البلاغة الموظّفة في خدمة أغراض عملية في إيطاليا. والنحو والشعر الفرنسيّين. والتعليم اليوناني البيزنطي ... ومع ذلك، فلست أوغب في ترك انطياع لدى القارئ يقضي بأنَّ إنسانيَّة عصر النَّهضة ... لم تكن سوى أدب الديكتامين [الأمالي] القُرومسطي، أو قواعِد اللَّغة الفرنسية، أو التَّعليم البيزنطي. همن عندما يداخله الفضول تجاه المراحل المختلفة لتقليد واحد مين عملة هذه التَّقاليد، فإنَّ المراحل اللَّاحِقة عليه اتَّصفت دائمًا معينه من جُملة هذه التَّقاليد، فإنَّ المراحل اللَّاحِقة عليه اتَّصفت دائمًا

سيمات حديدة ومحلقه، تحتث لا يمكن احترالها في إرهاضاتها هلى تحت عمام سيمًا الله على تحو سيمًا الله وفي خالسا هذه، فإن حقيقه أنَّ واقد ثلاثه محلقه قد عاحلت معام سيشني بان فوه الدّفق الثانجة كانت أكراء وأثث ثراء من بلك أدّ واقد تعسيها يما لا تعاس، ومن ثمّ فقد حاء ذلك الدّفق محتلفًا تماماً عن منابعة ""

/ خامسًا: ريىولدز وويلسون

في مصنّعهمنا المستئى (Scribes and Scholars) التالغريبة كُشّاب وهلماه المستحكّك كلّ من ريولدز (Reynolds) وويلسود (Wilson) في أنْ هذه الجوكة الإسبانيّة ظهرت في إيطاليا بقولهما:

الكنّ أدب الذيكتامين [الأمالي] كان طاهرة أساسية في القرود الوسطى، فكان فنا مدروسا، وبعطبًا، نكاد بشتمه في العنون والسبح الميّصات من كتابات الفرون الوسطى وكان عرس هذا الأسلوب معتمدًا على استخدام المساذج [النّرية] الكلامبيكية -إلى حدّ ما- بينما أهمل الشعر، ويبدو أنّ الدّراسات الكلامبيكية في إيطاليا -بصمة عامة - كانت من بعض النّواحي أقل إنسانيّة من أي مكان آخر سواها، لذا فليس من قبيل المسير الوقوف على السّب الموجب لانبئاق النّزعة الإنسانيّة من هذا القطر دون غيره من الأقطار الأوروبية على وجد الشحديدة (٢٠٠٠).

ثم مصى المؤلّفان إلى بذل ما شعرا أنّه الجواب الأكثر ترجيحًا من بين تلك الأجوبة التي سوّعت بها دراسات المحذثين عد إيطاليا مهذا لتلك الحركة:

قيسدو أنه ليس ثمّ إجابة بسيطة. بيد أنّه أشير إلى أنّ أكثر الإنسانيين الأواثل كانوا إمّا كُتّاب عَدل أو قانونين، أو ارتبطوا على نحو ما بالتخطّص في دراصة المقانون. واحتَلّت مدارس القانون في إيطاليا مكانة مقيمينة، وكان إحياء القانون الرّوماني في بولونيا قد أعاد صياغة الطلة مع العصور القديمة. ونشَط المُعلون (dictators)، ولا سيّما في القرني الثّاني عشر والنّالث عشرَ الميلاديّن، وكان التركيز قريًا على النحو والخطابة في التُعليم الذي كان بجئر بالقانونيسن تحصيلُه بوصعه إعدادًا أوليّ لازمًا لهم قبل دراستهم للقانون نعم ربما فقد رُونَفه الكلاسيكي، ومع دلك فإنّه أمدُهم بلسان لاتيني بليغ، مع شعور قوي بالبَخزالة القالم. «م.».

وذكر المؤلِّمان عوامل مهمَّة أعرى، من بيمها

- الطّبيعة العلمانية للتّعليم في إيطالًا
 - ٢) وحود ثقادة حضريّة رافية
- ٣) تلك التّقافة حصّلتها فئة مهنية مثن تلقّوا التّدريب، وامتلكوا الوسائل.
 وتمرّغوا لمواصلة اهتماماتهم باللّر اسات الكلاسبكية.
 - وجود شخصيات، مثل: لوقاتو (Lovato) وبترارك في ذلك العصر.
- ه) سهولة الوصول إلى المكتبات التي كان بؤسعها توفير النصوص الصحيحة
 لمنح النزعة الإنسانية وجهة حديدة، والتأكيد على القطيعة مع الماضي ٣٠٠.

ثمَّ مضى المؤلِّفان إلى القول: إنَّه مع توشَّع خُدود النَّزعة الإنسانيَّة، توسَّع تأثيرُها ليَّسْتمل على حقول أخرى، ومع ذلك لم يُبطَل الهدف العملي لـ المُملي (dictator):

ه بَيد أنَّ الطريق المؤدّي إلى البلاغة -لفظّ اوكتابة - كان يكمُن في استخدام النَّماذج الكلاسيكية، وقد نم إحياء الكلاسيكيات اللَّاتينية، ليس بوصفها حقلًا للدَّراسة الأكاديمية فحسب، بل كما لو كانت المادَّة الخام التي استُلهمت منه البلاغة. وكانت هذه اللَّغة اللَّاتينية هي التي مكنت رجل عصر النَّهضة من إقناع أقرائه، ودَحض خصومه، والثَّورة دفاعًا عن العقيدة أه المدينة ... (12).

سادسًا: ملحوظات على الدراسات السابقة

حلُّ ما يمكن أن يحرجَ به الموء، من بين أمور أُخَر، من هذه الدَّراسات عن النَّزعة ، الإنسانيَّة، هو أنَّ الحركة الإنسانيَّة، في الغرب المسيحي، قد نشأت في إيطاليا. وأنَّ (٣٠٣) القانونيِّسن وكُتَّاب العَدل لعِبوا دورًا بارزًا في نشوء / الحركة هناك، وأنَّ فجر هذه الحركة انبلَج في أواخر القرن الثَّالث عشَرَ الميلادي.

ولكن ما تبقّى من أسئلة عالقة لا تكاد تجد إجابة عنها: لم بدأت تلك الحركة في إيطاليا وليس فرنسا؟ على الرّغم من أنَّ مرنسا كانت مهد التّقاليد الأدبية الكلاسيكية العطيمية التني يندو أنّ نطالنا كانت مفتقرة إليها! وما هو مصدر ثنك الرّضة الغابطية (the mi sterious imge التي اكتشفها أولمان في إيطاليا فيما يتعنّق بالرّحة الإنسائية؟

تصف الذراسات المدكورة أنفاء ولا سيما دراسات كريسند، سراعة معتوى النرعة الإنسانية، وتُمدُّنا بالإرهاصات التي وُحدت في العرب المسيحي، مثل أدب الديكتاميين [الامالي] في إيطاليا، والمحو والشّعر في فرسسا كما أنه نلقي المسوء على الماهية؛ اللرعة الإنسانية، ومع دلك، بظلُّ الشيسه في وحود بدك الرعة الإنسانية غامضا، ومن الواضح أنَّ بعص الكُتَّاب قد استشعروا عدم كماية الاسباب المسوّعة لظهور الحركة الإنسانية في إيطاليا دون غيرها من الاقطار الاوروبية

والخط كذلك في دراسات كريستلر خاصة، أنّ النّرعة الإنسانيّة اسعنت من حفلي النحو والخطابة، وليس من حقول الفلسفة والعلوم، وأنّ الحركة الإنسانيّة، إلى جانب كونها البعاق للعلوم الكلاسيكية، كانت أيضًا مثال البلاغة، ومتاح أدب هاتل من الرّسائل والأطروحات والحُطَب والقصائد التي وضعها الإنسانيُّول """

إنَّ كثيرًا مما ذَكَره كريستلَّر ينطبق على الأدب في الإسلام الكلاسيكي ويمكن أن تنطبق تلك العبارة نفسها على مصنَّف يعقوب بوركهارت.

 ⁽۱) أغفل مقدسي -شهوّا القرو إلى الحاشية رقم (٤١) في الأصل الإنحليري غير أن هذا الموضع هو مكابها الطبيعي كما ترى، ومن ثمّ فالنصُّ على مكانها ها من صُنع المترجم لا انمؤنّف، مايسيه.
 (المترجم)



الفصل الثاني يعقوب بوركهارت ودراسته عن حضارة عصر النهضة في إيطاليا

أرثم اتعاق أساسي بين كريستلّم ويوركهارت، من حيث إنهما نظرا إلى العصور (٢٠٠) القديمة الكلاسيكية يوصفها إحدى مكوّنات عصر النهصة، أو الحركة الإسائية فحسب. أمّا بالنّسية للمكوّن الأخر، فقد أصرّ بوركهارب على عبقرية الشُعب الإبطالي، بينما أكّد كريستلّم على نوع الأدب الذي وضعه الإسابيّون الإبطاليّون خلا هذه النقاط الأساسية، يكاد يكون كلا الأستاذين متفقين اتعاقا تامًا. ولكن ثمّة جانبًا من أعمال بوركهارت (٢٠٠ لم يحظ بما يستحقُ من عناية من جنب مؤرّحي جانبًا من أعمال بوركهارت (٢٠٠ لم يحظ بما يستحقُ من عناية من جنب مؤرّحي الثمّافة المحذّين، فلم يلتفِتوا إليه. هذا الحانب هو الغلاقات التي ربطت بين صقلية والعالم الإسلامي في الشرق الأوسط في القرون الوسطى، التي وصلت إلى ذُروتها في عهد فريدريك الثّاني.

١) الدولة

في مستهل كتابه، ربط بوركهارت بين فريدريك الثّاني والإسلام، فتراه قائلًا: قنشاً [يعني فريدريك الثّاني] وسَط الخيانة والمخاطِر في حي السّراسِنة (أ. وكان فريدريك، أوَّل حاكِم من النَّمط الجديد جلّس على

⁽أ) أي العرب (Saracens)، وهو اللّقب الذي دأت العرب الملاتيني على تلقيب العرب المسلمين به وتُستَقُ هذه الكلمة من كلمة يوبانية قديمة كانت تعني االبّدو تُعلّع الطّرق، وذهب يعض الماحثين إلى أنها نحريف أوروبي لكلمة الشرقيا، وهذا هو الرّاجح فيها ودهب آخرون إلى أنها تُستَقُ من السم السارّة ازوج إبراهيم الحليل عليه السلام، فيكون معناه اطريدي سارّة وهذا تمخل. وقد عرف الأوروبيُّون اللاتين عرث حوض البحر المتوسَّط به الإسماعيلين الذكتهم أطلقوا على مسلمي =

ضرض. وقد رؤض نفسه مند صباه على معالَجة الأعور معالَجة عوضوعة تعامًا الله ورقع عن كتب على الظروف الدَّاخلية وطرائق الإدارة في الدُّول المُسلامة. وكان يرمي إلى اجتنات الدُّولة الإقطاعية من جدُورها. وأدحل الممركرية في الأدارة والم يكن للغرب عهد بها من قبل الم ولم يعد شغل المناصب في الإدارة القضائية والشياسية يجري بالانتخابات الشَّعبية. وفُدترت الضَّرائب ووُرُعت وفقاً للأعراف الإسلامية .. واقتذى بالمُكتم المسلمين، حتى إنَّه تاجر لجسابه الخاص في جميع مواسئ البحر المتوسط .. القتال خارح المتوسط .. الله والله والله والله الشُّرطة الدَّاخلية، ونخبة جيشه للقتال خارح حلود الدَّولة التالفون من السَّراسِنة [أي العرب] الذين أحضروا من صقِلية الى نوتشيرا (Nocera) ولوتشيرا (Lucera) ... ويعد فريدريك، لم يكن ما نفريد (لهما الذي وجده في التأسي بفريدريك، بل استمرً تشارل العمل بالنَظام الذي وجده في التأسي بفريدريك، بل استمرً تشارل العمل بالنَظام الذي وجده قائمًا بالفعن المناه.

وقد صيغت ممارَسات أخرى لا حصر لها للدولة على غرار ممارَسات الدُولة في العالم الإسلامي. وفقد شكَّلت المصادَرات الممنهَجة / أفضل وسيلة لجمع الأعوال، ... وكذلك كانت الممارَسة الشَّرقية في عَزل القيِّم على الإدرة المالية ومصادَرته، وشكَّل والطَّاغية الإيطالي الشَّرف تحالُف ومع الجدارة الثَّقافية الدون اعتبار للأصل والمَحتِد؛ من ما كان فريدريك بحاجة إليه والمتشعر فريدريك أنه يقف، رفقة الشَّاعر والعالم، في موضع جديد، بل في الواقع، شعَر بأنه يحكُم من حلال شرعية جديدة (١٤). وكان للحَراك الاجتماعي المتأصّ في العالم الإسلامي في القرون الوسطى وجودٌ في إيطاليا أيضًا، حيث خضَع أصل الأسرة وخلفيَّتها للجدارة الشَّخصية والإنجاز. ونقل بوركهارت عن آينياس سيلڤيوس (Aeneas Sylvius) (بيوس الثَّاني) (Pius II)

الأندلس اسم "السَّراسِنة»؛ تسبةً لهم إلى النَّدمير والنهب والسَّلب. وكان يمكن ترجمة هذه الكلمة
إلى "العرب" أو "المسلمين"، لكني أردت الاحتفاظ بالوقع النَّسي لها، كم وردت في النصُّ
أصلام، وأظنُّ القارئ قد أدرَك الآن لم وصف بوركهارب حي السَّراسية بـ «حَي المخاطِر والحيانة»
 (المترجم)

المترجم).
 المترجم).

 وي بلدما مطالبا -التؤافه للتعبير - تسن هباك شيء ثابت، حيث لا يشمع للاسرة عراقتها، وحيث بمكن للحدد أن يصبح ملكا بسهولة! *

إنَّ العرض المحم الذي قدَّمه ألفوسنو الحامس (Alterna V) لشرفيه عن صبوقه المتميّريين، وكرمه في المحاراة عن العمل الأدبي، يدكّرسا بتقاليد الحلماء والأمراء المسلمين، كما هي الحال - على سبيل المثال - عندم كُوفي بو حنو (Pageo) بده قطعة من الذَّهب؛ لإنجازه توجمة لمصنَّف أكسنوقون (Venophon) المستمّى (Cempaedeia) إلى اللَّاتينية (Alteria)

۲) القرد

أوحه الشّه بين عالم الإسلام وإيطاليا، فيما يتعلَّق بحالة الفرد ملحوطة نمامًا كما في حالة الدُّولة، بل إنَّها فاقت ظاهرة الدُّولة برورًا. فقد أوضح وركهارت الأهمية الواعية للفرد، مشيرًا إلى عبارات من قبيل: (uomo singolure) أو (uomo unico) التي تستدعي إلى الأذهبان العبارات العربية من شباكلة: ﴿ فريد دهره ﴿ و انسيج وَحده ﴾ وهي حرفيًا (sui generis) من بين عدد من التُّعبيرات الأخرى المماثلة. وخصّ بوركهارت اليونان والعرب دونٌ غيرهم، قائلًا:

القد ميَّنز اليوناني نفسه ذات مرَّة عن البربري، وشعر العربي بذاته،
 بوصفه صردًا، في وقت كان فيه غيرُه من الأسيويِّين لا يعرفون أنفسهم إلَّا على أنَّهم أبناء غِرق واحده (٥٠٠).

رأى برركهارت نشأة الشَّخصية الحرَّة ظاهرة في إيطاليا، في تناقَض مع شمال أوروبًا، وقال: إنَّ إيطاليا عند نهاية القرن الثَّالث عشَرَ الميلادي، بدأت في التَّغريد بعيدًا عن السَّرب، وكما لو كان ذلك توضيحًا لقوله، ضرَب بوركهارت المثَل للكوميديا الإلهية (Divine Comedy) لدانتي بقوله:

«لقد كان ضربًا من المستحيل أن تُنظَم القصيدة العظيمة التي نظَمها دانتي في أي قُطر آحر في أوروبًا، ولو كان ذلك لسبب واحد، وهو أنَّ أوروبًا كانت كلُّه تحت تأثير العرق لم تزل. أمَّا بالنِّسبة لإيطاليا، فقد كان الشَّاعر الفحل في غمار تراء المردابة التي كان هو مطلقها من عقالها هو الشَّاعر النَّاس وطنية في عصوه الماء المردابة التر النَّاس وطنية في عصوه الماء الماء التراكات التراكات الماء ا

شحد الاستبداد العردانية في نفس المستدّ إلى أقصى مدّى، وكذلك في نعوس الرّجال الذين عمل ذلك المستبدُّ على حمايتهم، واستخدمهم أدوات في حُكمه، مثل: الكاتب (Secretary)، والورير (Minister)، والشّاعر (Poet)، والنّديم (Companion)(****

٣) المتفننون

كان القرن الخامس عشر في إيطاليا - كما أشار بوركهات - هو قون الرّجال (٢٠٤) المتفنّين (المخامس عشر في إيطاليا - كما أشار بوركهات - هو قون الرّجال (٢٠٤) المتفنّين (المنفنّين) الوأخِذَ التعليم الخاصُّ مأخد الجِدّا، وكان بؤسع الرّجل المتفنّن الذي أحاط بعلوم اللّغة، والتّاريخ، والتّاريخ الطبيعي، والجغرافيا، أن يعمل المتفنّين الذي أحاط بعلوم اللّغة، والتّاريخ، والتّاريخ الطبيعي، والجغرافيا، أن يعمل المقاضيًا وكانبًا ودبلوماسيًا الله ويبدو أنّه لم يكن ثم حدَّ لما يمكن أن يُنجِزه رجل كهذا، لقد كان ذلك العصرُ عصرَ الرّجال العِصاميّين، ولا سيّما أولئك الذين علموا أنفسهم بأنفسهم، من أمثال ليُون باتّيستا ألبرتي (Leon Battista Alberti) (١٤٧٤ م)، الذي أثر عنه قولُه: الممكن للرّجال أن يفعلوا كنّ شيء متى أرادوانان،

٤) الشهرة والمجد

ني هذا التطوُّر الدَّاخلي (ساء كان هناك النوع جديدٌ من التميُّز الخارجي، ألا وهو الشَّكل الجديد للمَجد». كانت هناك رغبة في التفوُّق، والارتقاء فوق هامات الآخرين (ع). ومجدَّدًا اتَّخذ بوركهارت من دانتي مثالاً:

 ⁽أ) أثبت مقدسي هذه الكلمات بالعربية بالحرف للأتيني، ربع تأكيدًا على الأصول العربية لعظاهر الحضارة في عصر التورمان. وها أنا ذا أحذو خذوه، وأثبت المقابل الإنجليري لهذه الكلمات، ناشد الوقع النَّفي الذي أراد المؤلِّف إحداثه في نفس القارئ (المترجم)

⁽ب) بعني به "النَّاخلي، "إحساس الفرد بالذَّاثية، كما يبدو من خلال السِّياق (المترجم)

⁽ج) أي الزياسة في سياق فنون الأدب العربي. (المترجم)

و المدال و حاهد في مسيل لفود بإكانل الشيعر بكل ما اهمع في و حد من فود و با مماه الدال الشيعر بكل ما فقده الدال عالم من فود و بالمدال من فقده الدالما و أنه بدالحد المدال المدال المدال المدالما المدال المدا

لكني يكنون الأول المسؤرة ماصيل دائتي من أحيل الويامية ، أي العياده، والمكانة العُليا في حقل المرء وتحصّصه كونه أوّل من حقن ثبت غير مسدو، على المشاعر دائها التي سادت في عالم الإسلام الكلاميكي الفرداني كما بتندى في هذه العيارة العربية «هذا شيءٌ لم يُسبق إليه» أمّا عن الشّعراء اللّعويّس بعد دالي

اسرعان ما جعلوا الفسهم سادة متحكمين في هذا الانجاء الجديد القد فعلوا دلك نحس مردوح؛ تارة بوضعهم أكثر النّاس شهره في إيطال، وفي الوقت نفسه بوضعهم شبعر ه ومؤرّجي، نصرُفوا بوعي شبعوري هائوا من عيرهم وطعيوا فيهم . ""، كان الشّاعر-اللّغوي في بطاليا على أنم وعي بأنّه هو من يمنح نفسه المنزلة الرّفيعة والحلود، أو إذا احتار -معهى إرادته غياهب النّسيان،(١٥)

كان الشَّاعر -اللُّغوي بيترو أريتينو (Pietro Aretino) المَّاعر -العطم هجَّاء في عصره-مثالًا على هذا النَّوع المذكور آنفًا:

الاحمَنَ كلَّ من كان مشهورًا في إيطالبا، وحاضرَه حصارًا. واعتاد أن يتلقَّى الهدايا من الأمراء الأجانب الذين أرادوا شراء قلمه، أو أرادو اثقاء شرّ ذلك القلم. وقد منَحه كلَّ من تشارلز الخامس (Charles V) وفرانسيس الأوَّل (Francis I) عطيمة في الوقت نفيسه، وكان الأمل يحدوهما في أن يتسبَّب أربتينو في إلحاق بعض الأذى بالآخر»(٢٠٠).

 ⁽أ) أثبت مقدسي كلمة «الرّياسة» بالعربية مكتوبة بالحرف اللأتيني. (المترجم)

⁽ب) بيترو أريتينو (١٤٩٢ -١٥٥٦م)، شاعرٌ وأديبٌ إيطالي من فلورنسنا، اشتهر بهجانه اللادع، ويالع في ذلك إلى حَدَّ ابتزاز أصحاب السُّلطة والتُّفوذ. (المشرجم)

ه) الهواء والتندر

وُجد ترياقٌ لهذه الرَّغبة المستحدَّثة في الشَّهرة وكلِّ الفردانية العالية المنطورة، ألا وهو «الهجاه» و لا سيَّما عندما تم النَّعبير عنه في شكل من أسكال اللَّهاء الظَّافرة (١٠٠٠) والذي الم يكن من المستطاع أن يكون عنصرًا مستقلًا في الحياة إلَّا عندما ظَهَرت ضحيَّتُه المناسِبة، أعني الفرد المنطوَّر المعتدَّ بنفسِه (١٠١)

نشأ الهجاء وسرعة البديهة في وقت مبكّر من تاريخ الإسلام. وتمرّس بهما الأدباء من المحترفين والهواة على حدِّ سواء، وملأت أخبارُهم صفحات / كب الأخبار. وبلغت قوة لسان الشّاعر في العالم الإسلامي حدُّ أنَّ كُتَّاب السّير والرَّاجم السّاووا إلى هذا الشّاعر بوصفه فردًا توفَّر على تطوير فنه إلى درحة أنَّ لسانَه أضحى محوفًا، أو يعبارة أخرى: فهجًاءون يُتَقى لسانُهم على حدَّ تعبيرهم. قارِن على سبيل ضرب المثل ليس إلَّا - الشّاعر الأديب صاحب مِقراض الأعراض، الذي أمّر صلاح اللّين بنفيه من دمشق جرَّاء مغالاته في هجاء أعلام المدينة ومن الأمشة غير المعتادة - إلى حدِّ ما - على هذا النَّرع من الذّكاء الذي سبق ذِكره، قصائد الشّاعر الطبيب الذي رشى أصدقاءه وكانوا أحباء يُرزَقون (أ). وفي موقف أقلُّ إبداعًا، ولكنه الطبيب الذي رثى أصدقاءه وكانوا أحباء يُرزَقون (أ). وفي موقف أقلُّ إبداعًا، ولكنه كان ناجِعًا، خدَع لُغوي شاعرٌ مناظِرَه وأوحى له بتفسير هزَلي لببت شعر، يقضي بالله معناه قالحَبو على أربع الشخرية منه (۱۲۱۰) لم تكن تلك لشخرية الذَّكية مجرًاد شكل

(1) يعني الشَّاعر والطَّبيب أبا الخكم عُبَيد الله من المظفَّر، الطر ما تقدَّم، ص ٤٨٨ (المترجم) (ب) بسكى هذا «الجيل والطَّسر» (أي المقالب) في الأدبيات العربية وعلى أية حال يومئ مقلسي إلى رواية الزُّيَدي لما وقع بين الأصفعي وبين أبي تونة رياد.

اقال أبو العبّاس: كان أبو توبة مؤ دّبًا لعمو بن سعيد من سلم، فقدم الأصنعي من المصرة، فنزل على سعيد بن سلم، فحضر يومًا وأحد يسائلُه، فدعا سعيد بأبي توبة فجعل أبو توبة إدا مرّ شيءٌ من العرب بادر إليه، فأتى مكلّ مه في الساب أو أكثره، فشق ذلك على الأصمعي فجعل يعدل إلى المعاني، فسأل أبا توبة في هدا المرّ؛ فإنّ هذه صناعتُه، أبا توبة في هدا المرّ؛ فإنّ هذه صناعتُه، قال: وما عليّ؛ إذا سالني عمّا أحبسه أحبيه، وما مم أحبسته تعسمتُه. فجعل الأصمعي يسأله، وأبو توبة يجيه، حتى سأله عن هذا البيت: [الشريع]

عظ من اشكال التُسلية فحَسب، بل كانت أيضًا وسيلة فقالة لتخليص المرء لنفسه من منافسة منافِس.

يمكن أن ينطبق أكثر ما كتبه بوركهارت فيما يتعلّق بموقف الأديب ووظيفته على نظيره المسلم، ومن ذلك على سبيل المثال: عمل الأديب في إعداد المراسلات الرسمية للدّولة، وفي إلقاء الخطب في المناسبات العامّة والرسمية (٢٦)، ووضع الأديب المستقل عن الوطن أو الأصل (٢٦) واضح في وصف بوركهارت لنهضة إيطاليا، وفي تطوّر الأدب في ظلّ الإسلام. وهناك أوجه تشابه أيضًا في الرّسائل التي نشت فيها الاقتباسات من الكتابات من العصور القديمة (١٤٠٠). وكذلك في تطوّر لكتابة التاريحية الأمثلة الإيضاحية المأخوذة من كتابات شيشرون لكتابة التربية الكلاسيكية (قارن «الشّواهلة المستقاة من للاستعمال الرّشيد في الكتابة باللّاتينية الكلاسيكية (قارن «الشّواهلة المستقاة من للإنسائين، مشيرة إلى غضيهم، وغرورهم، وعنادهم، وخيلائهم، وبدّعهم، وشهرة عيواتهم العناصة (١٠٠٠).

۲) السير

أشار بوركهارت إلى أنَّ تراجم الشَّخصيات المشهورة بدأت في الظُّهور في القرن الرابع عَشَرَ الميلادي استهلالًا بسيرة دانتي التي وضعها بوكاتشيو، وهو «أوَّل جَهد أصبل وكبير»، وتراجم أعلام فلورنسا لفيلينُّو قيلاني (Filippo Villani) في نهايات ذلك القرن نفسِه. «كانوا رجالًا من جميع التحصُّصاتِ: الشَّعراء، والقانونيُّون، والأطبَّاء، والعلماء، والفتّانون، ورجال الدَّولة، والجنود، ويعضُهم كانوا ما يزالون على قيد الحياة عندما دُوِّنَت تراجمُهم، (١٨٠). وتحت تأثير فكرة الشَّهرة والمَجد،

واحدة إعصائكم أمرها فكيف لو دُرت على أربع قال: ونهص الأصمَعي فدار على أربع، يُلبّس على أبي توبة، فأجابه أبو توبة بم يُشاكل ما أوهَمه الأصمَعي، فصحِك الأصمَعي من جوابه، وقال له سعيدٌ: ألم أقل لك يا أب توبة! قال: ومعنى اسيتُ: أنه تزوّج امراً، واحدة، فقال، قد شقً عَليكم أن تروّجت واحدة، فكيف لو تزوجت أربعًا!». (المترجم)

إضحت الكتابة التاريخية والطبو فرافية الجديدة حريصة على عدم نرك أحد من الأصلام المحلين دون أن يُلحَظ وجودُه (١٩٩). وهناك اختلاف كبيرٌ في أحمال السير والتراجم بين السمال والجنوب في أوروبًا. فبل التأثير الإيطالي على كتابه، فقد جرى الوضع في الشمال على كتابه، فقد

اأمًّا أساطير القديسين أو أوصاف الأمراء ورجال الكنيسة فتصف بعلَة الأساطير عليها، ولم يُظهر كُتُابه أدنى تأثر بفكرة الشهرة، أي التَّميز الذي الستحقَّة المرء بجهوده الشَّخصية، وكان السجد الشَّعري محصورًا في فنات بعينها من المجتمع لم يزَل، وأسماء الفنَّانين الشَّماليِّين معروفة فقط / لذ في هذه الحقة بقدر ما كانوا أعضاء في بعض التقابات أو الهينات، ١٠٠٠

[1.4]

لا نجد في أنفسِد حاجة هنا إلى الإشارة إلى أنَّ هذا النَّوع من السير والتراجم هو نفسه «كُتب الطَّبقات» التي عزفها المسلمون في المشرق والمغرب، سواء في العراق أو الشَّام أو مصر أو الأندلس أو صقلية.

ركّز بوركهارت على حقيقة أنّ كثيرًا من مظاهر عصر لنّهضة كانت «دون نسفًا، عائدة إلى حقيقة أنّ الرّجال في المقام الأوّل فهموا الطّبيعة لإنسانيّة فهمًا دقيقًا وعميقًا». وهو يعدُّ ذلك من مآثر عصر النّهضة: «وحسب عصر النّهضة هذا، وإن لم يكن له من المآثر إلّا هذا لكفاه، ونحن مَدينون له بشُكر سَرمدي لا يزول ولا يفنى. فقد كان الفكر المنطقي للنّزعة الإنسانيّة قديمًا قِدَم التّاريخ، بيد أنه هنا أضحى هد الفكر حقيقة واقعة واللّم النّزعة الإنسانيّة قديمًا قِدَم التّاريخ، بيد أنه هنا أضحى هد ولا ينسان الفكر حقيقة واقعة والله بمقطع من الخطبة المشهورة عن «كرامة الإنسان» له يكو والإنسان والإنسان والإنسان (كرامة الإنسان) لم يكو عن أحد العرب (Saracen) قوله:

القد قرأت -أبجّل الآباء- في يعض مصنّفات العرب، أنه لمّا سُثل عبد الله (Abdala) السَّراسِني [يعني العربيّ] عن أعجب ما رآه على مسرح هذا العالم -إن جاز مثل هذا التعبير- أجاب إنه ليس ثمَّ شيءٌ أكثر إثارة للعجّب من إنسان (nihli spectar, homine admirabilius) "".

من اليبلي أن اسم احبد الله الملكور آنف لا يكفي لتعديد غرية علا المسلم المعني، وليس بوسعنا إلا أن تعشن أن يكون هو نفسه ابن تُعية (ت ٢٧٦هـ/ ١٨٩م)، فاست الأول هو عبد الله وهو الأديب المشهور الذي انتشرت أحماله على نطاق واسع في مشرق العالم الإسلامي ومغربه، ومن بينها مصنف تُغوي من ذلك النوع المستى تعلق الإنسان أل. وهذا الكتاب في عداد المفقود، وربما كانت تلك الفقرة المستى تقلها بيكو قد وردت في مقدّمة هذا الكتاب، ولسنا نعلم مين حفل اسم عبد الله المن عدد كبير من الكتاب اللهن صنفوا في مثل هذا الفقرب من المستفات إلا أن تُنبة فحسب الله فحسب اللهن صنفوا في مثل هذا الفقرب من المستفات إلا

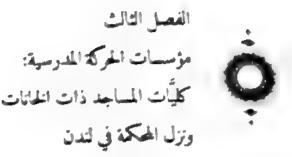
٧) إيطاليا والإسلام

يُسرِز الاقتباس التَّالي والأخير الذي نسوقُه لبوركهارت عاملًا مهمَّا آخر، ميَّز إيطالباً عن بقية اقطار أوروبًا:

اكانت المعرفة بالحضارة الرائعة التي بلغها الإسلام، والإعجاب بها ولا سيّما نلك الإنجازات التي تحقّقت قبل اجتياح المغول- سمة خاصة مريّزت إيطاليا منذ زمن العروب الصليبية. وقد تعرّز هذا التّعاطف من قبل الدّولة نصف المحمّدية التي شكّلها بعض الأمراء الإيطالين، ومن خلال اللّولة نصف المحمّدية التي شكّلها بعض الأمراء الإيطالين، ومن خلال إظهار الكراهية، بل والاحتقار للكنيسة القائمة، وكذلك بواسطة العُلاقات التّجارية المستمرّة مع موانئ شرقي البحر المتوسط رجنوبه. ويؤسعنا أن التّجارية القرن الثّالث عشر الميلادي تعرّف الإيطاليّون / على النّموذج نبيّن أنّه في القرن الثّالث عشر الميلادي تعرّف الإيطاليّون / على النّموذج الأرفع للنّبل والكرامة والعِزّة في الإسلام، وكان يروقيهم أن يقرنوه بشخص

[٢٠٨]

⁽¹⁾ ذكر محمّد بن إسحاق النّديم هذا الكتاب لابى قُية. انظر: القهرستد (نشرة أيمن قواد سيد)، ١:
٧٣٧ . وهناك عددٌ كير من المصنّفين المسلمين اللّين صنّفوا كتبّا بعنوان فتعلق الإنسان، وإن كال لي إن أعقّب على ما أورده مقدسي أعلاه الإن للحين بن منصور الحلّاج (ت ٢٠ ٣- ١/ ٩٢٢م) كتابًا
بعنوان: محلق الإنسان والبيان، انظر الفيهرست، ١: ١٧٨. وإنَّ كنية الحلّاج هي أبو عد شه، وقيل البو مفيث، وردما وقع على ظهرية هذا الكتاب أنه من تصنيف أبي عد الله المحسس بن مصور
الحلّاج، فاختلط أمر اسمه وكنيته على ديلًا ميراندولا، فأسماه عبد الله الشراستي. وقد يكون مؤلّف
الحلّاج، ناختلط أمر اسمه وكنيته على ديلًا ميراندولا، فأسماه عبد الله الشراستي. والديكون مؤلّف
المأا الكتاب شخصًا أخرا، ذ رنّ التّكهّنات بشأن مؤلّفه لا تعدو كونها رجمًا بالغيب. (المترجم)



/ اتحدت بسداد العرب العسيحي جراتها عدد السنعره من الأصلام الكلاسيكي وفق الاحتياحاتها لقدر أبد دعه المند الطبية بي يصاب واحتياحاتها لقدر أبد دعه الطبوت عي تثلث العبد و لكثب عاقة. ويؤسما أن مكتشف الضلات بعسه أيف في يحتر وفد كس لاحتلاف بين القطرين المستعيزين في أولوية هلين العصرين: الدراسات الإسابة في يعنب في عصر النهضة، والدراسات القانونية في يحلن التراسية ونب نتورسديون دور العامل المحفّز (soday) في كلا البلذين، وتدرّب العلاب في كلا المقوين والقانون المحلّي في الحقول المعنية خارج النّفاء الجامعي: الإسابية في إيضاب فوحد والقانون المحلّي في إنحلترا، ووجد المتعنم لذّتي في الشراسات الإسابية في إيضاب كذلك التعليم الخاص، ففي إيطاليا حملي سيل المثال التشر تلامنة بترازك وهو كذلك اللّه يشعل منصبًا تدريسيًا قطّ في مختلف أرجاء أوروي، وسيقتصر هذا الفصل على تناول مدارس القانون في إنجلترا ومدارس الققه في المشرق الإسلامي.

أُولًا: أُوجِهِ الشُّبِهِ فِي الْقَانُونَ الْعَرْفِي

قلَّمت إنجلترا القُروسطية للدارس تاريخ القاتون عددًا من السَّمات المثيرة للاهتمام. من بينها القاتون العام والمدارس الذي دُرَّس فيها، وتُرَل المُحكَمة Clams للاهتمام. من بينها أن القاتون الإتجليزي كان القاتون العُرفي الوحيد في أوروبًا في القرون الوسطى، وقد عمل هذا الفانون بمعرِّل عن القاتونين؛ المَدني والكنسي. لقد

أثم الفانون الغربي نهج الشوابق القضائية (conficence وهو مهم متميّر عن القانون لمدني والقانون الكسي المدوّنين (conficence vision) وكانت مدارس القانون الغربي التي أطلق عليها الول المحكمة في العالم المسيحي (hristendam)، هي مدارس القانون الوحيدة من نوعها التي تحت من القرون الوسطى، والتي طلّت في مدارس القانون الوحيدة من نوعها التي تحت من القرون الوسطى، والتي طلّت قائمة إلى العصر الحديث، وقد تعبّرت إلحاشرا وحدها «دون حميم الأقطار الأروبية - بتلك السمات حاصة، وعلى الرّعم من أن المصادر التي بين أيدينا لا تُعدّنا بأدلة مباشرة تشير إلى وجود صلة ما بين كلا النظامين، لا يُخامرنا الشان نط في أنْ إنجلتوا قد تقاشمت هذه الشمات مع المشرق الإسلامي

/ ثانيًا: التشابه في كليَّات تدريس القانون (٢١٠)

دُرِّس القانون في قارَّة أوروبًا في القرون الوسطى في الحامعات التي ارتبطت بها الكليَّات، وكانت حامعة بولونيا، وهي أوَّل جامعة، إحدى الجامعات التي أفردت لللراسات القانونية. وتألَّفت المؤسَّسات التَّعليمية التي دُرِّس فيها القانون - في كلتا الحالتين: أعني في حالة العنصر الغريب عن ثقافتنا، والعنصر المرتبط بثقافتنا المقانونية - من مزيج من مكان حصّص للعبادة ونُزل خصص للإقامة معًا. ففي لندن، دُرَّس القانون في النَّزل المرتبطة بالكنائس، وفي بغداد دُرِّس الفقه في المساجد التي ارتبطت بالخانات، واعتمد كلا النَّظامين القانونيّين الغُرفيّين على نهج السوابق الفضائية، وأفادا معًا من هيئة من الشَّهود المحلّفين، واتسما معًا بولاية قضائية قوية ومستقلّة.

سنّاقَش هنا مسألتَين تتعلَّقان بتاريخ التشريع في الإسلام الكلاسيكي، وينظيره في النجلترا في القرون الوسطى؛ أولاهما تتعلَّق بمسألة وجود النّقابات في الإسلام، والتي سبق أن ناقشتاها بالفعل في الباب الأوَّل آنفًا. والثّانية التي سنتناولها هنا، تتعلَّق بأصول نُزل المَحكَمة في لندن في القرون الوسطى. هاتان المسألتان ترتبطان معًا من حلال مجموعة من السّمات المتشابهة، وكلَّ منهما تُقدَّم عناصر تُلقي الضَّوء على عناصر محص المسألة الأخرى. وإنَّ لنعتقد أنَّ هذه العناصر ستُسهم في تبديد الشَّكوك حول وجود النّقابات الإسلامية، كما أنَّها تقترح حلَّا لإشكالية أصول نُزل المَحكَمة.

لقد أتسار مؤرّخو القانون الإنحليز إلى أنَّ جفود مهتهم الفانونية الملطعة كلُّ على المناونية الملطعة كلُّ المنعوض المناونية المناوض الم

ومع ذلك فإنَّ أي مستشرق محيط علمًا بالتطؤر التَّاريخي للتَّشريع في الإسلام الكلاسيكي، وتستغرقه الدُّراسات العلمية الغزيرة لمؤرَّخي القانون الإنجليز، لا مهكنه أن يُحفي دهشته من أوجه التَّشابه بين الشَّريعة الإسلامية والقانون الإنبطيزي . في القرون الومسطى. بادئ ذي بدَّ؛ نحن نُلوك وجود قانون مِهني متى تعرُّفنا على مداريه المبكّرة بوصفها مؤسّسات متميّزة عن غيرها من مؤسّسات التُعليم الأخوى. فلنها أزَّلًا بالإسلام، حيث نشأت مدارس الفقه فيه منذ وقت ميكِّر. إنَّ جميع الموادّ --التي لم تكن تُدرَّس في المنازل الخاصَّة، أو في المتاجِر، أو في السَّاحات- قد دُرُيت في المساجد. ودُرُس الفقه أيضًا في المساجد، ولكن لم يُدَرُس الفقه وحله ثقة، بل دُرِّس القرآن وما اتصل به من علوم، كما دُرِّس الحديث، وهو الوسيلة إلى ____ __نَّة النَّبِي [ﷺ] وأفعاله ثمَّة، كما دُرِّس النحو أيضًا، وكذلك فنون الأدب الأخرى، وصفها علومًا تمهيدية للعلوم الدِّينية، في المساجد. فكيف يُمكِن للمَرء -والحال على ما وضفت آنفًا- أن يميّز بين مسجد وآخر على أنَّ هذا المسجد أو ذاك كان مدرسة لتدريس الفقه خاصَّة؟ حسمًا، الجواب هو: لمَّا ظهَر الخان بجوار المسجد، وكانت المِلَّة في ذلك أنَّ دراسة الفقه تطلَّبَت سنوات طويلة من التَّركيز في المكان عَين تقويبًا. وعادة ما استغرق الأمو سنوات أدبع لإكمال اللراسة الأساسية في الكليَّة، ثمَّ تطلُّبت الدُّر اسات العالية نحو عشر سنوات، وفي بعض الحالات الموقَّقة، ما يصل إلى عشرين سنة، بل ريما أكثر.

كان حذا على النَّقيض من طلب الحديث، فلم يكن ثمَّ يُدُّ من تحصيل الحديث، وفي كثير من الأحيان الحديث تلو الآخر، وكانت تلك الأحاديث تؤخّذ شَفاهة، وتقيَّد إملاءً ورواية من أفراه الرُّواة الثَّقت، / المنتشرينَ في جميع أوجاء العالم الاسلامي. ومس ثمَّ تطلَّب الأمر القيام برحلات من جانب أولئك الذين كانوا

يطمعون إلى أن يصيروا رُواة ثفات. ولم يكن هناك بدُّ من اكتساب الاحاديث دولة من شيوح المعديث كفاحًا، وأينما وُجدوا. وعلى هلا النعو ارشعل طلاب المعيث من مدينة إلى أخرى يحتًا عن الرُّواة الأحياء ليأخذوا المحديث عنهم سماعًا. وأنتهجن جميع العلوم الدَّيني. إلَّا أنَّ الفقه ما لبث أن استقل عن علم المحديث في النَّصف التَّاني من القرن الثَّالث المهجري/ التَّاسع الميلادي، ونهج لنفسه نهجًا حاصًا به. وتمت تلية حاجة الفقه من المحديث من قبل المصنفات المجديدة التي سبق أن ذكرناها أنقًا، أعنى حاجة الفقه من المحديث من قبل المصنفات المجديدة التي سبق أن ذكرناها أنقًا، أعنى الاحتياجات المتعلقة بتعليم الفقه، وليس تلك الخاصة بعلوم المحديث وعلوم نقد المحديث.

أسس مجمّع المساجِد ذات الخانات للراسة الفقه؛ وذاك لأنَّ المسجد لم يكن يصلح سَكنا، اللهم إلَّا في حالات المسافرين وأهل العلم والدَّين الذين عاشوا حياة الزُّهد ٢٠٠٠. ومن ثمَّ مسّت الحاجة إلى خان مجاور للمسجد يُخصَّص لإقامة طلَّر الفقه. وقيل: إنَّ أحد المحسنين ألس ثلاثين ألقًا من المساجد ذات الخانات على مدار ثلاثة عقود ٢٠٠١. وكان الخان المجاور للمسجد بمنزلة سكن لطلَّر الفقه الفرراء عن المدينة، وكان كذلك مكاناً لاجتماعهم ودراستهم، حيث تكفَّل الخان بجميع هذه الوظائف والممارسات التي لم يكن من قبيل الممكن القيام بها في بجميع هذه الوظائف والممارسات التي لم يكن من قبيل الممكن القيام بها في المسجد. وكانت المدرسة تطورًا إضافيًا لاحقًا، حيث جُمع فيها بين وظائف المسجد والخان في مؤسّسة مفرّدة واحدة. واستمرً إنشاء المسجد الخان، ولا سيّعا في تلك المدن التي وُجدت فيها المساجد، ولم تُنشأ بها المدارس، مثل: القدس وصِقلّة (١٠٠).

كانت هناك ثـلاث مـدارس مشـهورة فـي لنـدن، فـي عهـد المـلـك مــتيغن (Henry II) (حُكمـه: ١١٣٥ - ١١٥٤م)(ب)، وخَليفنـه هنـري الثَّانـي (Henry II)

الإيماءة هذا إلى بدر بن حَستَويه. انظر ما تقدُّم، ص ١٥٤ - ١٨٠. (المترجم)

⁽ب) أي بين عامي (٥٣٠ ٥٤٩ هـ)، وهو معاصرٌ للحليقة العنّاسي المقتّفي هي العراق، وللحليف العاطمي المعافِظ في مصر. (المعرجم)

(خكمه ١١٥٤ - ١١٥٩ م) ، وكانت كلُّ واحدة منها ملحقة بكنيسة لبدن، نمامًا عند أرفقت الحدد بالمساحد وأولى تلك المدارس، كانت تلك الواقعة في شرع الأث وسيسر (Paternoster Row) وكانت ملحقة بكنيسة القذيس بولس (St. Faul) كما أُر في أبرا القديس حورج (St. George's Inn) بكنيسة القديس ميولكر (St. Sepulchre) وحاور أبرل ثافيير (Thavies' Inn) كبسة القديس اندر و (St. Andrew) الحظ ها أنَّ هذه الكليَّات المفردة لدراسة القانون سبقت الكليَّات النائك الأول في أكسفورد طهورًا. الكليَّة الجامعة (University) وميرتون (Merton) إذ تأسّست كلُها قبل متصف والقان عشر الميلادي أو بُعيده.

وقداً م ولينام فيتزسستيفس (William Fitzstephen) (ت ١٩٩٠م)، وهدو رجلُّ دينٍ ومحام، في ثنايا وصفه لمدينة لندن (Description of the City of London)، رواية عن أساتذة القانون الذين التقى بهم في لندن:

وهو الاصطلاح الإنجليري الغُروسطي الذي كان يقصد به الطلاب الجامعيُّون، ولم يرل الإنجليري الغُروسطي الذي كان يقصد به الطلاب الجامعيُّون، ولم يرل مستخدّمًا حتى يومنا هذا)، حيث انهمكوا في الخلاف ... كان مكان الاجتماع الرئيس للمحامين مع موكّلهم هو فناء الكنيسة (Parvis) أو الرّواق (Porch)، وفي بعض الحالات امتدً إلى البنايات الملحقة بالكنيسة (aisle)، حيث ألجقت نُزلُهم بها ... (١٠٠٠).

/ وتُظهِر سلسلة من الحوادث النَّاريخية (١٠٠ تلك الكيفية التي جرَّت من خلالها [٢١٢] علمَة (Secularized) هذه المدارس يحلول خواتيم القرن النَّالثُ عشَرَ الميلادي، وكيف أُعسس طلَّابِ القانون (Apprenticii de Banco) النُّزل المستقلَّة للمَحكَمة، ثمَّ كيف كانت هذه النُّزل المبكِّرة تُلحَق بنُزل المحكَمة، وكيف أَضحَت تابعة لها. وهكذا كانت هناك مجموعتان من النَّزل:

أي بين عامي (٤٩ ٥-٥٨٥هـ). وهو معاصرٌ للخلفاء: المقتفي والمستنجِد والمستعمي، وفترة من
عهد الخليعة النّاصر في العراق، ولحكم الفائز والعاضد الفاطميّن، وأكثر عهد صلاح الدّين في مصر
والشّام. (المترجم)

- ور الكسيمان Prohibitions الإمريباء أبي حديد عاجسها من حالان مناسية من ثمر استم و التحر مانات Prohibitions سواه صفرات من قبل الملكم أو البانا
 - y) أبرل المحكمة effins of Courts التي ظهرت في وقت ما لاحقًا

بشأت بمجموعه الأولى مناشره من أحد البرال المنكرة عنى ما يبدوه ثم أصبعت بدء أسبول المستون المحموعة المستون الأسباقفة (Tinns of Chancery) ثبيم أصحبت تابعية للمجموعة الأحيرة، ألا وهي بول المحكمة، ولكن المؤكد أن جميع هذه البول كانت محصف الأعامة طلاب القانون دون غيرهم من الطلاب

كاست هماك، ولم تول قائمة حتى بوم الشاس هذا، أربعه بول صعيرة من بول المحكمة. يسما عمت اثار بول سير حاسس (Serjeants lans) وبنول محلس الأساقلة وترتبط ثلث النول الأربعة للمحكمة " بالناريخ الباكر للهياكل المرتبطة وثيقًا - وفقًا للعص الزّوايات - بتاريخ فرسان الهيكل (Knights Templars) وفرسان الإسستارية بعص الزّوايات - بتاريخ فرسان الهيكل (Knights Hospitallers) وفرسان الإسسارية إنجسرا في عام ۱۹۲۸م فقيد أشأ فرسان الهيكل المقرّ الزئيس لطائعتهم في انجسرا في عام ۱۹۲۸م، أو قبيل ذلك التّريخ، ثمّ انتقلوا إلى مقرّهم في بيت مانور العتيق (Pleet Street) في عام ۱۹۸۸م، وقبيل ذلك التّريخ، ثم متلكاتهم في إنجلترا، وبعد أربع أو فبيل هذا التّاريخ، أي في عام ۱۳۱۸م صو درت ممتلكاتهم في إنجلترا، وبعد أربع طائفتهم يالكليّة، واستولى الملكُ إدوارد الثّاني (Edward II) (حُكمه، ۱۳۷۷م) (التكمه (Earl of Pembroke)، الذي للجوره عن جميع حقوقه فيها إلى إيول لانكستر (Earl of Lancaster)، الذي

ثالثًا: «معابد» لندن وفرسان الهيكل القادمون من الشام

ذكر أدِّيسون (Addison)، في كتابه المسمَّى (The Knights Templars) ابالعربية:

⁽أ) هي. ثول جراي (Gray's Inn)، ونزل لنكولن (Lincoln's Inn)، والهيكل الداجل (Inner Temple). والهيكل الأوسط (Middle Temple). (المترجم)

⁽ب) أي (٧٠٧هـ/ ٧٢٨هـ). وهو بدلك معاصرٌ للسلطان المملوكي ببيرس المعاشكير. (المترجم)

هرسان الهبكل! "، روابة مؤدّاها أن بعص الفابوئيس اتوضلوا إلى اتّماق مع إبرل الاكستر للإقامة في الهبكل، وهكذا فدموا إلى الهبكل واستمرّوا في الإقامة هناك صد ذلك الحير! وهناك روابة أحرى، وردت على لسان ولبام دوحدال William الحير! وهناك روابة أحرى، وردت على لسان ولبام دوحدال william (Crigines Juridiciales) فبالعربية. أصبول فقها القانون! "ا، مؤدّاها أن قرسان الإسبتاريّة، بعد فترة وجيرة من منح إدوارد النّاني إيوان الهبكل لهم "، قد ترعت ملكيّته منهم، وأخر الهبكل بقيمة (XI) (أي عشرة إيوان الهبكل لهم "، قد ترعت ملكيّته منهم، وأخر الهبكل بقيمة (XI) (أي عشرة بيهات إنحليرية) سنويًا، لعدد من أساتذه القانون العامّ الذين قدموا من تول بُنهير في هولنورن (Holbourne)، أسوة مما حدث مع هيكل فرسان الهبكل. وأشار كار—ساوندرر (Carr-Saunders)، وهو هنا ينقل عن أدّيسون، إلى مزيد من التّقاط،

اكان تشابه عدد من قواعد فُرسان الهيكل وعاداتهم وأعرافهم مع تلك التي لوجطت في الهياكل من بعدهم، هبو ما أدَّى به [يعني. أدَّيستون] إلى استنتج ممادُه أنَّ الحدّم والحشّم المنتسين إلى تنظيم فرسان الهيكل القديم، أضحَوا مرتبطينَ بالمجتمّع القانوني الذي تشكُّل ثمَّة، واستمرُّوا في تقديم تحدماتهم لذلك المجتمّع المستئير آنذاك (١٨١٠).

أمًا المقطع الأقدم، الذي يقدُم دليلًا على إقامة المحامين في الهيكل، فهو ذاك الذي اقتبسه دوجدال من مقدِّمة تشوسر (Prologue of Chaucer) (١٠٠٠ في ثنايا / رواية [٢١٣] للأخير عن متعهد المؤن (Manciple)، حيث تُشير الأبيات التَّالية إلى الهيكل وعَلاقته مدراسة القانون:

A gentle maunciple was ther of a	كان ثـــم متعهد مــؤن لطيــف فــي
temple	هیکل
Of maistress hadde he mo than	كان يخدم أكثر من ثلاثين عالمًا،
threyes ten,	كلُّ عشرة على حِدة الله

 ⁽أ) أي إن كلَّ عشرة كانوا يقيمون معّا في تُول مستقلِّ حاصٌ بهم من تُول الهيكل. وهذا العدد يُطابق عدد طلَّات الفقه في المداوس الموقوفة على المداهب الأربعة في الإسلام (المترجم)

That were of lawe expert and carious.	كانوا خُعجًا في القانون، متضلَّمين
Of which ther were a doseyn in	يُمكِن أن يخرجَ من بينهم اثنا عشرَ عالمًا من هذا البيت خاصة
Worthy to ben stiwardes of rente	يكونون أكثر جَدارة بملكية الأرض
Of any lord that is in Engelond	من أي سيد نيسل آخَر في إنجلسرا قاطِبة (١٩٩١)

تأسست طاققة فرسان الهيكل (Poor Knights of Christ)، والتي عُرِفت أيضًا باسم فرصان المسيح الفقراء (Poor Knights of Christ) و "هيكل سليمان المسيح الفقراء (Solomon) في أوائل عصر مملكة القدس خلال حقبة الحروب الصّلبية. ويعود أصل أولئك الفُرسان في القدس إلى نحو عام ١١٢٥م (قد أقطّعهم بلدوين الثاني أصل أولئك الفُرسان في القدس إلى نحو عام و ١١٢م الوقع بجوار المسجد الأقصى (Baldwin II)، ملكُ بيت المقدس، أحياء في قصره الواقع بجوار المسجد الأقصى على مقربة من هيكل سليمان. وظلُّوا في بلاد الشَّام حتى أواخر القرن النَّالث عشر الميلادي. رتَّمرَف طائفة الفُرسان الإسبتاريَّة أيضًا باسم طائفة مستشفى القليس يوحنًا المقدسي (saint John of Jerusalem)، التي تأسَّسَت في القدس، ويعود أصل تلك الطَّائفة إلى مستشفى من القرن الحادي عشرَ الميلادي، كان يقع بالقُرب من كنيسة القديس يوحنًا المعمدان (Saint John the Baptist). وكن بعض تجار أمالفي كنيسة القديس يوحنًا المعمدان ولاياتُ في فلسطين وأنطاكها وطرابلس (الشَّام)، الأراضي المقدِّسة. وكن للقُرسان ولاياتُ في فلسطين وأنطاكها وطرابلس (الشَّام)، الأراضي المقدِّسة وكن للقُرسان ولاياتُ في فلسطين وأنطاكها وطرابلس (الشَّام)، القدس مقارنة بقُرسان الهيكل هيئة دولية مؤلَّفة من ثمانية لُغات (ألسُن، فروع) في أوروبًا (۱۰۰).

⁽أ) يوافق عام ١٤هـ. (المترجم)

رابعًا: فرسان الهيكل في العالم الإسلامي

تطور سلكُ الفقه الإسلامي بالفعل -بشكل كبر- بوصعه نقابات مهنية معيّة مدارس متخصّصة في الشَّام وفلسطين ومصر في حقبة الحروب الصّليبية، وبالكاد كان الصِّيبيون و لرحَّالة من الحُجَّاج والتُّجار والعلماء مدركين مثل هذا التطوُّر والتُنظيم العالي واسع الانتشار إلا أنَّ الإنجليز من بينهم حاصَّة ينبغي أن يكونوا قد صادفوا في هذه البلدان نظامًا قانونيًا قائمًا على العُرف على نحو يُشاكل بطامهم، ونظامًا كنظامِهم متميّز بداته عن القانون المدني (الرُّوماني) والقانون الكنّسي، ولا ويت مُتصور أن يفوتَهم إدراكُ وجود تقارب بين كلا لنظامَين «المحالين، تسريجيًّا. لقد ين كلا النّظامين فريدًا في اختلافه عن النّظامَين العالميّين الأخرين، اللّذين اعتمال على وضع المدوّنات القانونية.

خامسًا: النزل والكليَّات

ارتبط أصل التَّزل، بوصفها مؤسَّسات للتَّعليم في الغرب المسيحي، تاريخيًّا ممدينتَين، هما: لندن، ثمَّ باريس. وارتبطت النُّزل في هاتين المدينتَين تاريخيًّا بالمدينة . المقدَّسة، أعني القدس. نشأ هذا النَّوع من النُّزل في بغداد و لمشرق الإسلامي، ثمَّ انتقل من هناك صوب الغرب إلى المدن الكبرى، / ومن بينها القدس. وهناك أرفِقَت (٢١١) بالمساجد بوصفها مدارس للفقه وفي هذا الوقت نفسه، أسس فُرسان الهيكل بالقدس المقرَّ الرُّثيس لطائفتهم في لندن عام ١١٢٨م. وروى دين هاستينجز راشدال (Dean Hastings Rashdall) خبر إنشباء أوَّل نُزل في باريس، وهو المسمَّى انُزُلِ الثَّمانيةَ عشَرَ؟ (Collège des Dix-Huit)، الذي تأسَّس عام ١١٨٠م (١٠) على يد جوكيوس اللَّندني (Jocius de Londoniis)، والمعروف باسم جون اللَّندني John of) (London). وعلى الرَّغم من أنَّ نُزل-كنائس لندَن كانت قد تأسَّست قبل ذلك بفترة طويلة بوصفها كليَّات للقانون، فإنَّ رشدال لم يعرض لها البتَّة. بل إنَّه عدُّ بأريس مَهد

⁽أ) يوافق عام ٢٢٥هـ. (المترجم)

⁽ب) يوافق عام ٧٦هـ. (المرحم)

الكليّات؛ لآنه -بلا أدنى شكّ- ربط الكليّات (التي نشآت بوصفها تُزلّا ودُور استضافة) بالجامعات، ولم تظهر كليّات جامعة أكسفورد على السّاحة إلّا بعد أكثر من نصف قون من الزّمان، ومن ثمّ ببدو أكثر استجامًا مع حقائق التّاريخ أن ننظر الآن إلى لندن -لا إلى باريس- بوصفها «مَهد الكليّات» في الغرب المسيحي، ثمّ ننظر الآن مشرق العالم الإسلامي، حيث بدأ كلّ شيء هذك.

كانت المساكن الأولى المخصصة للطلاب الذين حضروا المحاضرات في الجامعات، سواء في باريس أو أكسفورد، من نوع النزل (hospitium). وشنيت عذه النبرل لاحقاب الكليات (Colleges)، لما أضحت مؤسسات قانوية ذات شخصية قانونية مدمّجة (Incorparated)، أي تأسّست بوصفها هيشات قانونية ،عتبارية قانونية ،عتبارية (Corporations). وكانت هذه هي الحال مع أقدم كليّات أكسفورد المدكورة تؤا. وبعدأت مرحلة منع الكليّات الشخصية القانونية الاعتبارية، بكليّة ميرتون، في وبعدأت مرحلة منع الكليّة ميرتون، في مناسيه الثاني المؤرّخ بعام ١٧٧٤م، وكانت قد تأسّست قبل بعو عشر سنوات من هذا التاريخ بوصفها مؤسّسة خيرية وقفية غير مرسّمة (Unincorporated). وبعد نموذج ميرتون عام ١٧٧٤م، انّحذ النّزل (Hospitia) مسمّى الكليّة (Collegia). إلّا نموذج ميرتون عام ١٧٧٤م، انّحذ النّزل (Hospitia) مسمّى الكليّة (collegia). إلّا المورسة النقابية، من الوجهة القانونية، إلى قسمَين رئيسَين:

الثقابة بوصفها مؤسسة أنشئت دون ميثاق تأسيس قانوني (Unchartered).
 أو بوصفها مؤسسة خيرية (Eleemosynary) (ب) مستندة إلى الوقف.

(ب) تُشْتَقُّ من الكلمة اليونانية القديمة (Eleemosyna) وبعني الصَّدقة، أو الهبة المقدَّمة للمقراء. (المترجم)

⁽¹⁾ يعني ذلك المصطلح القانوني فصل الأصول عن شحصيات الموسين والملأك والمساهمين والمستغمرين، ويعنح القانون للشحصيه الاعتبارية المعترضة حتَّ الشراء والنبع والهبة والتنزّل باسم المؤسسة (لا باسم المؤسس أو جماعة المؤسسي) بوصفها شخصية قانونية مرسّمة (أي صنر مرسومٌ بعدها شخصية قدوبية اعتبارية، من جهة قانونية أو تشريعية معترف بها) كامله الأهلية. وسأترجم اصطلاح (Laurorporate) على أبها همير مرسّمة، أي مؤسّسات أهليه غروبة، لم يصدُّر بعضها مرسومٌ بقانون يقضي بعدها شخصية قانونية اعتبارية. (المترجم)

ج) . ويُق به أأو فقياء المحصية بالدرسيم من حلال علَما شيخصية فابواله اختيارية

كانت كل حمينات انبعانه عبل أن نصبح كلية بالمعنى الراوماني للمصطلح في الفاتون المدني و مستب عبر مرشيمة و كانت إما مؤشست أهله بأسبت دون ميثاق بالمستوف في أو مؤشسات تعرية وقعمه وأسات تعرية وقعمه أو أنها للم بخر مدنيات الله، ولكن كانت مجزد فاعيات مؤخرة، حيث دفع الطالب المقيم الإنجا المالك العقيار، الذي كان هو نفسه، في كثر من الأحسان، طالب دراسات عليا

بد أن هذا النوع الأحير من الترب لطلابة لا يشعلنا فط ما شعلنا هنا هو المفانة المدرسنة، وهي حمصة دات هيكل ثلاثي، اعتمد وضغها الفانوني على بيه مانة بسيطة غير مرشمة، أو علني وقف دي شخصية قانونيه اعتبارية وتحشدت العنة الأولى في كليّات العقه في المساحد دات الحانات أوْلَا، ثمّ تطؤرت إلى المدارس، وهي كليّات العقه في الإسلام وكذلك في الغرب المستحي في لدن، من خلال كليّات القانون في الكيسة ذات النّرل، التي تطوّرت إلى نُزل المحكمة، وتجشدت كليّات القانية في الكيت من نوع الكليّنة كوليجيوم (Collegium-type) على غواد نمودج ميرتون، التي يعود تاريخ تأسيسها إلى عام ١٩٧٤م

/ سادسًا: النقابات غير المرسَّمة في لندن والشام

من المعروف تمامًا أن نُزل المُحكمة كانت نقابات غير مرسَّمة قانونيًا طيلة تاريخِها، وطلَّت كدلك حتَّى يومنا هذا. وهكذا أيضًا كانت نقابات الفقه في الإسلام طيلة تاريخها. ولكن في السّباق الإسلامي، يمكن تفسير هذه الظَّاهرة على نحو أكثر يسرًا. فالشَّريعة الإسلامية - كما ذكرنا ذلك آنفًا الله تعترف إلا بالشَّخص المادي وحده بوصفه شخصًا قانونيًا الله و تنقسم الشَّريعة الإلهية إلى قسمَين رئيسَين:

[415]

⁽أ) انظر ما تقدّم، ص ١٤١. (المترجم)

⁽ب) سبق أن نقد مقدسي ديفيد سابتيازًا (David Santillana) المدي رأى أنَّ الفقه الإسلامي احتوف بالمشخصة الاعتبارية وعالَجها معالَجته للشُخصية القانونية. اتظر ص ١٤١، الحاشية (أ). (المترجم)

- ١١ العبادات؛ وهي العلاقة بين المرء ورثه
- ٢) «المعاملات» وهي العلاقيات بيس الإسدان» بطير» الإسسان، وليس للشيخصيّات الاعتباريّة (Lichtons legal persons) مكانٌ من العقد من الإسلام الكلاسيكي.

وشدُد مؤرِّ عن القامول في مصرص دكوهم لسرل المحكمة وروَّادها مراز ونكر ازا، على حفيفة أبها تُركت على حالها مؤسسات عبر مرسّمة إلَّا أنني لم اقرا لأحد أو تدث المؤرِّ عين قط تصميرًا لسبب هاء هده النّفادات عبر موسّمة، في الوقت الله عَدُّت هيه حميع الكليَّات والحامعات الأخرى هي عموم إنجلترا، بما في ذلك تلك التي هي لندن، شخصيات قانونية اعتبارية. وعلى الرَّعم من الشّدوذ الملحوط في هذا الجاب القانوي لتُرل التحكمة في لدن، فإنه مثل وجه شمه آخر وصعها في فت المدارس نفسها عندما تعدُّها مدارس لتدريس القانون، وفي فئة النّقابات ممثلها في ذلك مثل المداهب في السّياق الإسلامي - عند عَدها تقابات. وما سبق لا يعدو كوسه وجهني شبه من بين عدد من أوجه الشّبه الأخرى، والتي سنشرع الآن في

سابعًا: أوجه الشُّبه في النظامين القانونيين

يُظهِر تطور القانون الإنجليزي العام في القرون الوسطى بعض أوجه السبه مع الشّريعة الإسلامية. فكلا النّظامين القانوتيسن كانا نظامين تشريعين محلين، وقد السّند كلاهما إلى العُرف القائم. على النّقيض من القانون المدني (الرّوماني) والقانون الكتسي، فلم تكن ثمّة قوانين مدوّنة، فكلٌ منها اللّيع نهج السّوابق القضائية، كلُّ على طريقته، وتميّزت محاكِمُهما ينظام قضائي من الشّهود المحلّفين الذين أقسّموا الأيمان على درايتهم بوقائع القضية المنظورة أمام المحكمة.

ثامنًا: أوجه الشُّبه في دراسة القانون، وفي مدارس القانون، وفي تدريس الأدب وفنونه

كانَّت أقدم كليَّات القانون المعروفة في كلا الاختصاصَين القانوتيين -أعني في

الإسلام وإنجلترا في القرون الوسطى - هي على الترتيب: المساجد ذات الخانات، والكنيسة ذات النّزل، ومثّل كلاهما عددٌ كبيرٌ من النّقابات التي تقلّصت عدديًا في الأخير إلى أربعة: أربعة مذاهب لأهل السّنة، وأربعة نُزل للمَحكَمة في إنجلترا. ويوصفها نقابات، فقد ظلّت دون تغيير ودون ترسيم طبلة تاريخها. وفي البداية، كانت مدارسها -غير المرسّمة دائمًا في السّياق الإسلامي - أوقافًا خاضعة للشيطرة الله المنتبة، لكنها ما لبِئت أن خضعت لاحقًا -بوصفها مدارس / - للسّيطرة العَلمانية (١٠٠٠) وبالنسبة إلى لندن، خضَعت في البداية لسيطرة الكنيسة، ثمّ ما لبِثت أن أخضِعت في البداية لسيطرة الكنيسة، ثمّ ما لبِثت أن أخضِعت

كما انسم كلا النظامين المدرسيّين بالتّصنيف الثّلاثي للنّفابات أبضًا: العالم، طلّاب الدّراسات العُلبا، والطلّاب الجامعيّون، واحتكر المعلّمون في كلا النّظامين تخريج الفقهاء في الشّريعة في السّياق الإسلامي، وأساتذة القانون في السّياق الإنجليزي الذين تم اصطفاؤهم من بين طلّاب الدّراسات العُلبا. وأساس هذا الاحتكار واضح في السّياق الإسلامي، لكنه مشوّش في السّياق الإنجليزي؛ ومن ثم يبدو أنّه قد استُعير من ثقافة أخرى، وعلى هذا النحو انفصَل عن السّبب الأصيل الموجب لوجوده.

وكان الهدف الرئيس لكِلا النظامين المدرسيَّين هو تدريس القانون المعلَّي والعمل به. ولكن كلاهما قام أيضًا بتدريس الأدب وفنونه، وكلاهما خرَّجَ إنسانيَّين لم يشتغلوا بالقانون بالضَّرورة. فكان الإنساني المشهور السَّير جون فورتيسك Sir لم يشتغلوا بالقانون بالضَّرورة. فكان الإنساني المشهور السَّير جون فورتيسك وادوارد (Prince Edward خريجًا للُّمر إدوارد (Henry VI)، وألف له كتاب العربية: الشَّريعة الإنجليزية السَّنية، وهو كتابٌ في القانون الإنجليزية السَّنية، وهو كتابٌ في القانون الإنجليزي العام وتدريس القانون في نُزل المحكمة. أمَّا الإنساني الذي فاق أقرانه

الكفر عن التوفيق في استعمال الاصطلاح، فإنَّ مقدسي يعني أنَّ المساجِد ذات الخانات لم
 يكن لمؤشبها سيطرة عليها، و دلث على عكس المدارس التي كان لمؤشبها الشيطرة عليها، وكان له أن يورَّث دُرِّيته من بعده تلك الشيطرة. (المترجم)

من حريحي تُمرِل المحكمة شهرة، فكان الشير (بعد سن) ته ماس مور مهر المدسو) من ماس مور المدسو (More - كاتب هنري القامن (Henry VIII) ومشيرة العانوت الإسائيس، تحرج في أر وعد أبا للثر الإنجليري، وكان كلاهما من رحان العانوت الإسائيس، تحرج في أر محكمة للكولن (Lincoln's Inn)، وفي الشياق الإسلامي، تحرج عددُ من الأداء في مدار من الفقاء كما منق أن أوضحنا في الأنواب السابقة من هذا الكتاب

تاسعًا: أوجه الشُّبه في التأهيل القانوني

كان منهج المناظرة المدرسي الذي طؤره لعقه الإسلامي في لقرول الثان فوالم الثان والثابع والخامس الهجرية/ التاسع والعاشر والحادي عشر المبلادية، والذي نُرْس في كليّات الفقه، ثمّ في بولوبيا استهلالا بالقرل الثّاني عشر، هو أيضًا المنهج المشع في نُزِل المتحكمة. استحدم كلا النّظاميل طريقتي التّدريس المطوّرتيل في الإسلام، أي: القراءة (lectio)، والمناظرة (disputatio)، التي استُحدمت في بولونيا وبارس وأكسفورد وأماكن أخرى، والتي سُمّيت في نُزِل المتحكمة به «القراءات (readings) والمناظرة (والفقه) في كلا والمناظرة إضفاء للطّابع التخصّصي على تدريس القانون [والفقه] في كلا النّظامين بمنزلة إضفاء للطّابع التخصّصي على تدريس القانون.

عاشرًا: وجه الشُّبه بين اصطلاحَي التلميذ والفقيه

وجه الشّبه هذا جديرٌ بالملاحظة حقّا؛ ذلك أنّه انطوى على استعمال شاذُ لمصطلح الشّلميذ (Apprentice) في النّظام لقانوني الإنجليزي في القرون الوسطى. فقد حار مؤرِّنو القانون حول معناه. ورأى بعضُهم في هذه المفرّدة كلمه تبقّت من نظام النّقابة، ولا شكّ أنَّ أصحاب هذا الرَّأي قد استقوا رأيهم هذا بسبب التَّرتب النَّلاثي للمعلم (Master)، والعامل المهر (Journeyman)، والتميذ (Apprentice)، والتّميذ (Apprentice)، بيد أنَّ اصطلاح «التّلميذ» لم ينطبق على أدنى طبقة من الطلّاب فحسب، بل انطبق أيضًا على المتخصّصين في القانون من الرُّتَب العُليا، وكذلك على المتخصّصين في القانون من الرُّتَب العُليا، وكذلك على المتخصّصين في القانون من الرُّتَب العُليا، وكذلك على المتخصّصين في الظاهرة، عند مقارّنتها بالمسار الموازي في السّياق الإسلامي، من خلال الأصول المُعوية للكلمة في الفرنسية القديمة، واللّاتينية القُروسطية.

الناسب كلمة الكلمة المستدئ (Apprentice) من كلمة (Apprentice) القريسية المديمة، وهي المستدل المستدل (Apprentice) و معناه قال سعلته في وهو بدورة مستدل من الكلمة اللاسبة (Apprentice) و بعني قال بسيطرف أو قال سنتولي في وبحث بلك الكلمة اللاسبة محتملة بمعنى محالي الكلمة بصيفة بمعنى محالي متمثل في الشيطرة أو الاستبلاء، ولكن مع العقل والفهيم والعلم في وقيما بعد التحدث معنى قال للارس، أن ينعلم في قاران (Apprentice) الفرنسية، مع (Apprentice) العربية، و من شمّ لمم يكن التلميلة محرد شخص يتعلم، بل كان أيضا شخصا الدراس، وعلى هذا النحو العلق المصطلح على جميع مستويات المعرفة في تحصص يتعلم المعرفة في تحصص

ولكن هل بؤسعا أن محد مكانًا في الغرب المسيحي استعمل فيه هذا المصطلح في التخصّص في القانوب بهذه الكيمية؟ إنّ التُحصص الوحيد الذي بؤسحا العنور عليه، وبهذه لكيمية هو في العالم الإسلامي، حيث استعمل مصطلح «الفقيه». اشتن هذا المصطلح من الفقه الذي يعني لُغة: محض الفهم والتّميير والإدراك واستعمل مصطلح «الفقه» فنيًا في القرن النّالث الهجري/ التّاسع الميلادي لتعيين علم الفقه، والشّريعة، على النّقيض من علم الحديث، ففي الحديث، كان الشّاعل الرئيس حفظ الأحاديث النبّوية ونقلها. أمّا الدّراية فكانت أولوية ثانوية بالنّسة للرّاوي ". وانطق مصطلح «الفقيه» فنيًا على مدرّس الفقه والفقه. بَيد أنه استُعمل أيضًا لتعيين طالب الدّراسات العُليا، وكذلك الطّالب الجامِعي، وفي صيغة الجمع «الفقهاء» التي أحالت إلى شبوخ الفقه على تفاؤت مستوياتهم ومراتِبهم، أي تمامًا كما أضحى الحميًا مصطلح (عربيسك هو القائل: «إنّ القانوني يُفني عمره ولم يزّل دارسًا للقانون» "". السّير جون فورتيسك هو القائل: «إنّ القانوني يُفني عمره ولم يزّل دارسًا للقانون» "".

⁽أ) ينطبق هذا الغول على المحدِّثين لا عني علماء الحديث عليعة الحال. (المترجم)

الفصل الرابع التدريس: الأمالي والديكامينا



الإيطالية؛ أؤلها، وهي أهمها أيضًا: الديكتامين في إيطاليا، أو أدب الديكتامين (ars) الإيطالية؛ أؤلها، وهي أهمها أيضًا: الديكتامين في إيطاليا، أو أدب الديكتامين (ars) الأيطالية؛ أؤلها، وهي أهمها أيضًا: الديكتامين في الطالية؛ أطارت الأدب منذ القرن الوسطى هذا الأدب منذ القرن الناسع عشر، وكثيرًا ما تساه لواعن أصوله وإرهاصاته وتطؤره، وعن انتشاره في جميع أنحاه الغرب المسيحي، وعن رؤاده المعتلين له ومصنّفاتهم. ويرجع تاريع هذه الدراسات إلى منتضف القرن التاسع عشر، أي قُبيل ظهور كتاب يعقوب بوركهارت المستى حضارة عصر النّهضة في إيطاليا The Civilization of the بوركهارت المستى حضارة عصر النّهضة في إيطاليا Renaissance in Italy) وقد ربّط أولئك المؤرّخون الحركة الإنسانيّة في عصر النّهضة الإيطالية لاحقًا بـ أدب الديكتامين [الأمالي] في القرون الوسطى. وتعيّزت الدّراسات العلمية التي تناولت أدب الأمالي بالجدل، ولا سيّما فيما يتعلّق بمسألة الدّراسات العلمية التي تناولت أدب الأمالي بالجدل، ولا سيّما فيما يتعلّق بمسألة الأصول، وما برحت تشغل بال المؤرّخيين. وثمّة أسئلة أخرى، من قُبيل: معنى المصطلح، ومحتويات هذا الفنّ، وهي موضوعاتٌ لم تزّل قيد المناقشة.

وقد جذّبت طبيعة الموضوع انتباة العلماء المحدّثين المتخصّصين في القرون الوسطى، وكذلك العلماء المختصّين بدراسة عصر النّهضة الإيطالية Italian) (Italian . ويبدو أنَّ هؤلاء العلماء مشّطوا المصادر اللّاتينية بعناية فائقة وعلى نحر شامل، حتى إنَّ الدّراسات الحديثة عالجت الموضوع بمناهج جديدة، وليس من خلال مصادر جديدة فحسب. من بين هذه الدّراسات حلى سبيل المثال من خلال مصادر جديدة فحسب. من بين هذه الدّراسات حلى سبيل المثال دراسة وليام د. بات (William D. Patt) فيما يتعلّق بالأصول، وهناك دراساتً

أخرى احتوت على تفسيرات حديدة، أو أكثر بطورًا السيادا إلى الأسس الضلبة التي وضعها كريستلُر ((1)

وربم كان من المفيد النظر في المصادر العرسة العائده إلى العرون الوسطى، والتي بطنُ أنَّ لديها ما تُقدَّمه لنا، فيما يتعلَّق بتوضيح «اهنة "فينَ الأمالي»، وفيما يتعلَّق بأصوله، وتسمياته ومحتوياته، وذلك نظرًا لأنْ هذه هي إشكاليتُنا الحاليَّة

كانت العربية الفصحى أمّا لهذا الفنّ ، وأعتقد أنّ المسار الموازي لها في القرون الوسطى، أي اللّاتينية في العرب، قد حافظ على النّسمية العربية الأصلية ؛ كما احتفظ كذلك بالمحتويات الرّئيسة لذلك الفنّ. إن كان هذا صحيح، فستغدو المصادر العربية القروسطية إضافة قيّمة للمصادر اللّاتينية القروسطية، وأكثر جدارة بوضعها في الاعتبار؛ ذاك أنّ أصول «أدب الديكتامين» لم تزل غامضة (٥٠٠). دعونا أولاً مستعرض بايجاز ما سبق أن قيل عن الإشكاليّات التي ذكر باها للتّر فيما يتعلق بدادب الديكتامين،

(۲۱۹) / أولًا: الأصل والمعنى والمحتوى

١) ثيلهلم ڤاتينباخ

صرّح قيلهام قاتينباخ (Wilhelm Wattenbach) في عام ١٨٥٥ بأنَّ التُعبير المناسب لمعنى الترسُّل كان (dictare). وقد اشتُقْت هذه الكلمة من الفعل 10 (dictare) بمعنى أن يُعلي، وبما أنَّ القدماء كانوا يُعلون كتاباتهم غالبًا، فقد استُعمل المصطلح مجازًا بمعنى أن يُولِّف (to compose). واستشهَد قاليِّناخ بروايات للمؤلِّفين القدامي، حيث كان المصطلح يعني الإعلاء (dictation)، ولكن مع إيحاء بمعنى التَّليف (to compose) يحوم في الخلفية. وأضاف قيلهام أنَّ الدَّليل الذي الني قطع الشَّك باليقين عسرة عمن مستهلِّ القرن الثَّاني عشرَ الميلادي، في سيرة أودالريتش الكولوني (Udalrich of Cluny)، حيث ثمَّة رواية عن صَبي اختَلى بتفيهه الموالريتش الكولوني (Udalrich of Cluny)، حيث ثمَّة رواية عن صَبي اختَلى بتفيهه الموالريتش الكولوني (Udalrich of Cluny)، حيث ثمَّة رواية عن صَبي اختَلى بتفيهه المعالمة المؤلوني (Udalrich of Cluny)، حيث ثمَّة رواية عن صَبي اختَلى بتفيهه المؤلوني (Udalrich of Cluny)،

أي: لم يكن معه شخص آخر يُملي عليه ما تجود به قريحتُه، وهذا يعني أن اصطلاح «الإهلاء» كان يُستعمَل بمعنى التَّأليف ارتجالًا ، وليس محض الإملاء، وليس عن طريق كتامة المسؤدات ثمَّ تبيضها.
 (المترجم)

في غُرفته، وانقطع حن النَّاس للدِّرْب ذِهبه على مَنَّ الإملاء (grave diversed) :

mohis in conclavi sedebal at in arie diolandi ingenium suum esercebal ¹⁸⁹⁵⁾

أي: الشكلى يتفسسه في لحُرضة، ولازَّب تفسسه حلى مهبارات الإسلاء المعتافةة.

ومضى قائينباخ قُدمًا إلى القول: إنَّ كلمة (dictare) استعملت أحيانًا في المصلمات المنظومة والمنشورة، ولكنها تعلَّقت بكتابة النَّر بصفة عامَّة، وكليرًا ما استُعملت وصفًا للترسُّل خاصَّة (٢٧٠). ولسنا محيطينَ علمًا بالمعلَّمين الذي درَّسوا هذا الأدب قبل نهاية القرن الحادي عشَرَ الميلادي (٢٨٠).

وأوضَحت الذر سات التي أجريَت بعد فاتَّينباخ عمومًا أنَّ اللَّيكتامين لم يكل يعني الإصلاء، بل هو التَّاليف والتَّصنيف، وشدُّدَت على الترسُّل بوصفه موضوعًا رئيسًا في أدب اللَّيكتامين.

۲) لودڤیج روکنجر

استشهد لو دفيج رو كنجر (Ludwig Rockinger) بألبيرك المونت كاسينوي استشهد لو دفيج روكنجر (Spistolographere) وكتاب المتون (Spistolographere) من المترسّلين (Spistolographere) وكتاب المتون والنّماذج الهادية (formularier) من القرن الحدي هشرّ إلى الرّابع هشرّ الميلادين بوصفه أول رائد لهذا الأدب (١٠٠)، وقد توقّي ألبيرك في أواخر القرن الحادي هشرّ، أو في مستهلّ الفرن الثاني عشر الميلادي (١٠٠)، بيد أنّه عاش حياته بأكملها، أو معظمها في القرن الحادي عشر الميلادي. وتعدّ أعمالُه في جملة المصنّفات المعروفة في أدب الديكتامين [الأمالي]، والتي ورّدت في عناوينها صيغة من صيغ المصطلح، مثل: (Liber) الديكتامين [الأمالي]، والتي ورّدت في عناوينها صيغة من صيغ المصطلح، مثل: (الأمالي)، والتي ورّدت في عناوينها صيغة من صيغ المصطلح، مثل: (المنافزة المنافزة المنا

أبيرك لمونت كاسينوي (ت ١٠٨٨م): أحد كر ولة الكنيسة الكاثوليكية، ويُعتقد أنه وُلد بمنطقة تربير
 (Trier) في المائيسا حائيسا، وكان بتدكيّا، ومتحيّز اللهاما جريجوري الشابع (Gregory VIS) وحلّف عددًا من المصنّفات في اللّاهوت وسنر القدّيسين، (المترجم)

وصور إرُّ حدد العصيفات الشيّعلت : إلى حاسب "برشيل عنى البحو والعطابة والشّعر والوثائق الرّصعية القانونية

و معد أد هرع روكم من تناور أشيرك الموست كاسبنوي و هو جو البولوي Clugo و معد أد هرع روكم من تناور أشيرك الموست كاسبوي و هو جو البولوي الديكتامين المهادي الديكتامين المعادم المستقى (Ara dictandi aureliani min) و هنو كتابه المستقى (المالة المالة المواعد). و صعبه أو د لباسم المريد، و الذي يبدأ متعريف الفنّ و بنال محتلف أنواعد:

"Quia nobis est proposition tractare de arte dictaminum primium

وسيد كانت بيَّ تناؤن في الديكتامين [الأمالي]، رأسا أنه يسعي أوَّلًا إن مصرف أدهات إلى ماهية الدَّيكتامين؟

ثَمُّ انتقل المؤلِّف إلى تعريف هذا الفنَّ فانلَّا

"Dictamen sic diffinitur dictamen est literalis edicio veministe sermonum egregia sententiarum coloribus adornata."

ميِّمرُف الدِّيكتامين على النحو التَّالي: هو تعبيرٌ أدبي بكلمات منتقق. وتُسموب جَرَل، ونُغة فصبحة؟.

رسه ﴿ اللهُ مضَى المؤلّف بعد دلك إلى القول. إنَّ هناك أنواعًا متعدَّدة من الدّيكتامين، إلَّا أنّه سيقتصر على تتاول نوع واحد منها فحسب، ألا وهو الترسُّل دون غيره.

"dictaminis autem plures sunt species dictamen alind est metricum, alind prosaicum, de metrico nibil ad presens, prosaici vero planes sunt species: oracio, rethorica, epistola, et etram pretermissus afus de epistola agamus."

هِنْهُ أَسُواعٌ عديدة من اللّه يكتامين: فهو أحيانًا شعرٌ منظومٌ موزونٌ، ولحيانًا شعرٌ منظومٌ موزونٌ، ولحيانًا بشرّ. واعلَم اتّني لن أتطرّق للشّعر ها هنا قطّ. واعلَم يقينًا أنَّ هناك لتولّق عديدة من الله يكتامين المَسْتور، منها: النّش المحلّى يحليه البلاغة، والخطّب، والرّسائل. يبد أننا مستقتصر على الترشّل (epistolary) من جُملة هنه الأنواع فحسب، ولن تكترت لغيره هناه (٢٠٠٠).

وعلى هذا البحو ذان الدُّبكامس ببكؤن من الشُّعر، فصلا عبن أبواع عدياً ممن المنثور

شمّ مصى المؤلّف بعد ذلك في تحديد اللّيكتامين التُرشيلي الذي تعطّي الأحراء الحمسة من الرسالة، وهي التّحية (Salutacio)، الأخسار (Con lusio)، الأحسار (Con lusio)، المختام (Con lusio)، لمّ صرف عايته لشرح التّحية (Salutacio) حاصه ""

بدو ساأن الدراسات التي تناولت أدب الديكتامين، ولا سيْما بعد تلك الدراسات التي أحراها علماء مثل تشاريز هو ميسر هاسكير (Louis Hones Homer Haskins) التي أحراها علماء مثل تشاريز هو ميسر هاسكير (Louis John Pactow) التي حدُّ ما عن حقيقة أنّ الديكتامينا (die tamima) تناولت العديد من الموضوعات الأحرى، التي شكلت الشّعر، غروضيًّا كان أو إيقاعيًّا على حدُّ منواء، وكذلك في الشّر، وليس الترشيل على حدَّ منواء، وكذلك في الشّر، وليس الترشيل على محدِّ منواء، وكذلك على الشّر، وليس الترشيل محسب. وهكذا بجد أن صاحب رسالة (Rutiones du tandi)، المنسوية إلى ألبيوك بيد أنّنا نعرف الآن أنها ليست له، بل دُوّنت بعد وقاته - يجيبُ على تساؤل حول ماهية الدّيكتامين (Quid sti dictamen)، على النحو الثّالي:

"Dictamanum autem alia sunt metrica, alia rithmica, alia prosaica."

ا وأملَيت غيرَها؛ بعضَه شعرًا عَروضيًا، وبعضَه شعرًا إيقاعيًا، وبعضَه نُمُ (١٠٦)وا

إِلَّا أَنَّ الدِّراسات ركَّزت على كتابة الرَّسائل نثرًا فحسب، من بين أنواع الدِّيكتامين بصفة عامَّة، ونحَّت غيره جانبًا، إلى حدّ إهماله عمليًا.

٣) شارل تورو

كتَب شارل ثورو (Charles Thurot)، بعد سنوات قليلة من ظهور دراسة روكِنجر، فعرَّف أدب اللَّيكتامين قائلًا: إنَّ «المرء يفقه من هذا التَّعبير مفهومة الأكثر شمولًا، أي ما نسمّيه فنَّ التَّالِيف والتَّصنيف، فنَّ البلاغة، ثمَّ استطرَد قائلًا: «لا يعالج أدب الديكتامين فنًا واحدًا قطَّ، اللهمَّ إلَّا الترسُّل وكتابة بعض الوثائق الرسمية» (١٠٠٠). ثمَّ أردف ثورو قائلًا:

افي بولوميا، كما هي المحال في عبرها من البلدان الذي اعتمادت على الطالبا ثفافيًا، خصيع كلُّ شيء للعاسون وعنادت دراسيه القاسون مرسطة بالبلاعة خاصة، وهن صياعة الوصايا والترشيل، والتي مسميت أدب الأمالي بالبلاعة خاصة، وهن صياعة الوصايا والدي درّسه البحر يُون الأ

ثمَّ قال، في حاشية له:

قاِنَّ جميع مصنَّفات النحوي (Docum grammaticae) يونكومانيو (Boncompagnus) في يولونيا، تصنُّف من جُملة أدب الأمالي (Ars accamdı) ان

والحَفظُ هنا تلك الحقول المعنيَّة [التي جشدتها مصنَّف ت بونكومبانيو]، وهي. الفانون، والملاغة، وفنُّ الترسُّل، وفنُّ كتابة الوثائق، والنحو.

(۲۲۱) / ٤) لويس ج. بايتو

أكد بايتو (Lours j. Paetow) على مسرعة الاندثار التي اتسم بها أدب الديكتامين، فقال ما نصُّه:

قبالكاد ترسّخ مذا الأدب في مستهل القراد الثّالث عشر الميلادي المرعان وانتهى عمليًّا قبيل دخول عام ١٢٥٠ م ... وهكذا سرعان ما نشأ، وسَرعان ما نشأ، وسَرعان ما درّست آثارُه، فلم تُتَح له العرصة للثّبات قطُّ ... ولوهلة طغى الدّيكتامين على حقلين من حقول التّعاليم الثّلاثة (Trivium) تطوّر، في ظلّه، أعني: النحو والبلاغة. لكن المصادر التّاريخية لا تكشف عن مجموعة محدّدة ومنظمة من الأساتذة والطلّاب الذين كرّسوا وقتهم كاملاً لـ أدب لليكتامين وهكذا شكّل الدّيكتامين فنّا جامعًا متميّزًا بالمعنى القُروسطي للمصطلح ومحدًا الله مسيرته الفصيرة، لا يبدو أنّ القدماء ميّزوا بين أدب الدّيكتامين وين الاشتغال بالنحو والخَطابة بالجُملة ه (۱۳۰۰).

الحَظُ هنا ذلك الارتباط بين أدب الدِّيكتامين والنحو والبلاغة.

 ⁽أ) كنافي الأصل الإنحليزي، والشواب: "نهايات القرن الحادي عشرَ الملادي،. وهو يوافق القرن الخامس الهجري، عود كان حديثُه عن دروة اردهار هذا العن فالأصوب مه قوله: "مُستهل القرن الثّاني عشرَ المبلادي،، وهو يُكافئ القرن السّادس الهجري. (المترجم)

وكما ذكرنا من قبل، رأى كريستلُّر إرهاصات النَّزعة الإنسائية في:

- إ) الديكتامين القُروسطي في إيطاليا.
 - ٢) النحو القرنسي،
- ٣) التَّعليم البيزنطي (وهذا العنصر الأخير، يُلحَظ استهلالًا بالقرن الخامس عشرَ الميلادي)⁽¹⁾.

وأشار كريستلًر إلى أنَّ الإنسانيّين (Humanists) حلَّوا محلَّ المُملين (Dictatores). وأنَّ الإنسانيِّين زاوَلوا الأنشطة نفسها التي زاوَلها المُملون أنفسُهم، وكمَن الفرق بين كلا الفريقَين في أنَّ الإنسانيِّين اعتمدوا في كتاباتهم على نماذجَ هادية من الأدبيَّات الكلاسيكية القديمة (١١١).

ه) فرانز-جوزیف شمیل وهـانز مارتن شیلر

ونقًا لما ذهب إليه شميل (Franz-Josef Schmale)، كان أوَّل رائد ممثَّل لـ أدب المديكتاميين هو أدالبيرت السَّامري (Adalbert of Samaria)، وهو مصنَّف كتاب (Precepta dictaminum)؛ الذي ألَّف في الفترة الواقعة بين عامّي (١١١١-١١٥م). ويعتقد شميل أنَّ أدالبيرت هو منشئ الفتّ؛ لأنَّ كتابه (Praecepta dictaminum) تناول المهمَّة العملية للفنّ، وليس دراسة الأسُس النَّظرية للترشُّل. وعلى النَّقيض من البيرك، عالَّج أدالبيرت الترشُّل على نحو مستقلٌ عن النحو والخَطابة (١١٠٠). ولم يحظ طرح شميل بإجماع الباحثين، فلم يزَل عامَّة الدَّارسين يعدُّون البيرك أوَّل رائد معروف لهذا الفنِّ، وأوَّل ممثَّل له.

وفي مقالته المسمَّاة (Ars dictaminis) البالعربية: أدب الديكتامينات، التي تناولت المصطلح، وموضوعات الفنِّ وحقوله، وتاريخِه، وأهميَّته المقدَّرة في التَّاريخ، عرضَ شيلر (H. M. Schaller) وجهة النَّظر نفسها، فقد عدَّ أدالبيرت مؤسَّسًا

أي في القرل التّاسع الهجري، يعد أن تمكّن العثمانيُّون من فتح القسطنطينية. فهاجر الرُّوم السرنطيّون
- ذوو لنّقافة اليونانية-- من الأناضول وشرقي أوروبّ زرّامات ووحدانًا إلى غرب أوروبًا. (المترجم)

لأدب الديكتاميين، وعبدُ البيرك المولت كاسبلوى، ممثلًا لتعليد أقدم من الحطالف أكثر علية بالتّطير (١١٠٠).

۲) ولیام د. بات

أشبار مات (William D. Pall) ابتداء "إلى أن دراسية لترشُل هي القرول الوسطى. ومجموعات الرسبائل لم تنقذم كثيرٌ، بعد مراحل بدايية الساول """، والحقُ أنه مد طرح قاتينباخ هذا الموضوع في عام ١٨٥٥ للمرَّة الأولى، لم تُحرر الدراسات التَّالِية [٢٢٣] ولا تقدُّمًا صَتيلًا نسبيًّا فيما ينعنق / بتفسير ظاهرة أدب الديكتامين [أدب الأمالي]

اقترح وليام مات منهجًا جديدًا؛ فبدلًا من النّساؤل اعمَن وضع أدب الديكتامين، وأين كان ذلك؟ بجب أن يسأل المرء نفسه: من أي نبع تعجّر هذا الأدب، وكيف تفجّر ؟٥ (١٠٠٠). والحط أنه، عند دارسي هذا الفنّ، فإنّ أدب الديكتامين كان هو الترسُل أساسًا. ولكن الأمر لم يكن كذلك عند وليام بات الذي لم يتجاهل العنصر النحوي البارز فيمه، وذلك على الرغم من أنّه أبدى دهشته من الدراج الكثير من النحو، في هذا الفنّ (١٠١١).

كان الاتجاه الجديد الذي دفّع وليام بات من خلاله إلى التّحقيق في ظاهرة الدّيكتامين تجاوزًا ملموسًا للأسئلة السّبقة المتعلّقة بطبيعة هذا الفلّ. وإن احتلفت أنا في النّتائج التي توصَّلت إليها، عن تلك النّتائج التي حلّص إليها وليام مات؛ فمردُّ ذلك لأنّني أرى مصادر أخرى وعملية أخرى، ليس إلًا.

إذًا فقائمة محتويات أدب الديكتامين، استنادًا إلى الدّراسات المذكورة أنفًا، هي الحقول التّالية: النحو، والشّعر بشِقّيه الإيقاعي والعّروضي، والبلاغة والخطابة، وفرُ كتابة الوثائق القانونية الرّسمية، والمبادئ الأوّلية للقانون. أما العَلاقة بين محتويات أدب الديكتامين وحقول الدَّراسات الإنسانيَّة، فهي واضحة جليَّة.

ثانيًا: ملحوظات على الدراسات السابقة

بعد الاطِّلاع على نتائج الدِّراسيات المذكورة آنفًا -فضلًا عن غيرهـا-والتي

تناول أدب الذيكتامي، يخلص الموه إلى تقطش المبشل

إن هـ د المصطلح لا يعني افيل الإصلاما An of dictation ، مثل افيل
 التأليف «التصنيف» An of composition ،

إن لهدا المن علاقة وطبعة من النرشل حاضة

وهاندان المقطنان مترابطتان، فقد أمليت الرّسائل صد أقدم العصور ومن شرّول من الحائر أن بأني الإملاء ليعني التأليف والتصنيف و حس هذا مدعره عدميت في حدّ دانيه؛ فعددما يُملي المرء، يكنون في التحقيقة مع ثن لكن أدب العلكتامين، قما سبق أن رأيد، أصحى معينًا بفن الترشّل (pictolary) أو تأليف الرّسائل وprecion) مدينا، وذلك على الرعم من أنّ المتون استخداد في عريف هذه الأدب على أنه يتألّف أيضًا من حقول أخرى وقد أبرر إرسب روبوت كورسوس (Ernst Robert Curtius) هذه الحقيقة بقوله

العطريّا، فإنَّ أدب الديكتامين صمَّ الشُّر والشَّعر على حدُّ سوا، وعادة ما تبدأ كُتب الأمالي (Arter dictandi) بهذا التُّعريف، حتى عدم تقتصر في تناولها على كتابة الرُّسائل نثرًا، دون غيرها، (١٩٩٥)

تلك هي الحقيقة المثيرة للأهشة حقًا. فدم -إذًا- أصرِّت تلك المتود إصررًا على مفهوم الإملاء، وفي ثلاث صبغ مختلفة صبعَت من المصطلح صوعًا الإملاء (ars dictaminis)، وأدب الأمالي (ars dictaminis)، ويا الأمالي (ars dictaminis)، في إشارتها إلى هذا الأدب؟ ولم لَم تُسمّ هذا الغنَّ -ببساطة- أدب الثَّالِف والتُصيف (ars compositionis) ابتداء، أو -على نحو أفضل من ذلك- أدب الترسُّل ars) او التأسيق (ars compositionis) وإذا استُخدِمت هذه العناوين بالقمل في وقت ما، فمن الواضع أمهلم تتم لها الفُرصة كي تتجدُّر. على صعيد آخر، كان مفهوم الإملاء متجذَّرًا بعمق في الفرب لمدة قرن ونصف، أو قرنين؛ حتى أثنا نجد بين أعمال بيسرو ديلًا فينا عملا بعنوان (Ars dictamins) (بالعربية: فنَّ الديكتامين)، ويحلول متصَف القرن النَّالث عشر الميلادي، وفقًا لما بايتو، عَفي أدب الديكتامين، واستُعيص عنه بدأدب كتابة الوثائق (Ars Notaria) في بولونيا، وعلى هذا النحو يبلو أنه من هذا الثاريح فصاعنًا،

اكتسب كل حقل من الحقول المحتلفة التي صفها أدب الدّبكتامين اسمّا محدّدًا، فصلًا عن تسمية مراوليه، وبدلًا من الاسم الحامع المُعلي (chiclator)، استُعملت المعاء أخر أصحت أكثر تحديدًا، مثل: كانب العدل (Avotarnes)، المتحصّص في أدب كتابة الوثائق القانونية الرّسمية (ars notaria)، والشّاعر الشّعر، والحطيب للخطابة. إنّ مسمّيات الشّاعرا و الخطيب كما أوضح كريستلُر كانت تلك التي عُرِف بها الإنسانيّون قبل صوع مصطلح وإساني ((١٠٠١)، واستُبعد مفهوم الإملاء من مصطلحات الإنسانية، واخدت حقول الأماني التأسيسية، التي دأت تعريفات فنون الأماني الأماني عددة علما عليها

ثالثًا: أصل مصطلحات الإملاء

عندما بدأ ظهر الذيكتامينات (Dictaminis) [الأمالي] للمرة الأولى، نحو عام ما ١٠٠ م، كان مصطلح الإملاء ، في رأي - مستعارًا من ثقافة الإسلام الكلامبكي، حيث انطوى بالفعل على معنى الإملاء حرفيًّا، وليس التَّاليف، ولكن في الوقت نفي هذه الألف و و خد أدب الإمالي نفيه، ماذى التَّاليف - في أرفع التَّقاليد الأدبية - بالإملاء ارتجالًا. وو خد أدب الإمالي في الإسلام الكلامبكي طريقة إلى الغرب، ضمن ما سماه مشارلز هومير هاسكينز قي الإسلام الكلامبيكي طريقة الى الغرب، ضمن ما سماه مشارلز هومير هاسكينز عبر إيطاليا وصفلية وإسبانيا «الأندلس». وكانت التَّقنية الإسلامية أو حقل الأمالي أحد العناصر التي جاءت بوصفها حزءًا لا يتجزّ أمن هذا التَّعليم الجديد. وإنَّي العربية الفصحى، وهنا لأرى أنَّ أصول أدب الديكتامين وُجدت في فنون الأدب في العربية الفصحى، وهنا نلخط ما يلى:

- ١) عُدّ الإملاء منهجًا لاغنى عنه لاكتساب المعارف، نظرًا لطبيعة اللّغة العربية.
- ٢) استُعمل مصطلح «الإملاء» (أمالي Dictamina)، في صيغة الجُمع، عنوانًا للمصنَّفات التي اشتَملت على تلك الأنواع التي نجدُها في التعريفات الواردة في مصنَّفات أدب الأمالي أوروبيًّا. وكانت تتألَّف من منهَّج بعينه من الفنون في الأدب العربي الكلاسيكي. ويستدعي هذا

[411]

المنهَجُ العربي إلى الدِّهن المنهَعَ اللَّاتيني لـ الدِّراسات الإنسانية -الذي ظهر لاحقًا- على النحو الموصوف في دراسات بول أوسكار كريستلُّو.

أخفقت المصادر اللاتينية التي بين أيدينا في إلقاء الطّبوء على أصول أدب الديكتامين، ولم يكن ثمّ بدُّ من تسويغ تعيين الفنّ أو الأدب (Discipline) نفيه، كما هو موضّعٌ في الدّراسات المذكورة أعلاه، وظلّت العَلاقة بين محتويات الفنّ نظريًا والمحتويات الفعن نظريًا إلى حدِّ ما، وإلى حين العثور على مصادر لاتينية أخرى، فإنّني سأحاول الإجابة عن سؤالي وليام بات من خلال النّظر في تجرية الأدب العربي الكلاسيكي، كان تساؤل بات: من أي نبع تفجّر هذا الأدب، وكيف تفجّر هذا الأدب،

بنبغي أن يكون واضحًا منذ البداية أنَّ المصادر العربية تؤكِّد على أطروحة كريستلَّر فيما يتعلَّق بـ القراسات الإنسانيَّة، وأنشطة الإنسانيِّين، وإنتاجهم الأدبي. لقد شهدت القراسات الأدبية بداياتها في النحو واللُّغة ابتداء من القرن الأوَّل الهجري/ السَّابِع الميلادي، وقد نشأت تلبية لحاجات علماء العلوم اللَّينية، واستهذفت الحفاظ على العربية الفصحى -لُغة الكتاب والسُّنة- وصيائتها من اللَّحن، وكدلك تلبية للحاجات المدلية لدواوين الدُّولة.

دعونا الآن نُلقي نظرة سريعة على التَّجرِبة الإسلامية لنرى الدُّور الـذي لعبته «الأمالي» فيها.

/ رابعًا: دور الإملاء في العربية الفصحى

لعب الإملاء دورًا ذا أهمية أساسية في التّعليم الإسلامي. فقد تعلّم الصبي الكتابة، في الوقت نفسه مع تعلّمِه القراءة ضربة لازب. لكن من بين هذين النّشاطين المتكامليس، يبدو أنَّ لكتابة كانت أكثر أهمية، وذلك إن حكّمنا المسمّيات التي انطبقت على المدارس الانتدائية و لمتوسّطة في الإسلام: أعني «المكتّب» و «الكنّاب». وهذه المسمّيات -كما رأينا في الباب النّاني آنفّاً السنّة شَت من الجذر

أنظر الباب الثاني، ص ١٨٩. (المترجم)

ولا بن سالم الذي يحشد معهوم الكتابة وسحاد أن سعلم العسي كبعبة الكتابة وسعد أن يشرع في الإملاء، وهي طريقته الرئيسة لاكساب المعارف باللعه الدبية تطلبت خصائص المعة العربية الإملاء، لا محدد الكتابة عن طريق سبح الكلمة المكتوبة بالفعل، وتطلبت اللغة سماع الكلمة من قسم راوية ثقة، لا محرد رؤينها مكتوبة؛ إذ تكول الكلمة المكتوبة صامنة منى كست بالأحرف الشاكنة فحسب وينفخ المكلم الروح في الأحرف الساكة الحاملة، ويعيد إحياءها من حلال لعظها بعصوت جهير، وقد استعملت النقاط للتمييز بن خروف الكلمة المكتوبة، لكن النقاط وحدها ليست كافية؛ إذ ينبعي أيضًا ضبط أحرف الكلمة بالشكل وفي حن نقيطت الأحرف في النص المكتوب، فإن علامات الضبط بالشكل لم تكن كذلك؛ إد يمكن أن يشج عن المجموعة نفيسها من الأحرف الشاكنة المنقوطة، إلا أنها عارية من الحركات وعلامات الضبط بالشكل، عدد من الكلمات، وعلى سبيل لمثال فإن من الحركات وعلى سبيل لمثال فإن الكلمات أو الجفل الثالية العامة من الجذر «ك.ت.ب»:

- أ) كُتب.
- ب) کُتب،
- ج) کَتَبَ^(ت).
 - د) كُتب،

وعلى هذا النحو كان بؤسع المرء أن يعرف الكلمة العربية الفصيحة -على نعو لا لَبس فيه-متى سمِعها ملفوظة على نحو صحيح فحسب، ثم يكتُبها على نحو صحيح، منقوطة ومضبوطة بالشّكل. وهذا ما نضح السّمعاني -في كتابه أدب الإملاء

 ⁽أ) كله هي الأصل الإنجليزي، وكما ترى ليس شمَّ حُمَلَ، بل هي مفرداتٌ مشتقَّة من الجذر الثَّيامي
 «ك.ت.ب». (المترجم)

 ⁽ب) كذر رسمها مقدسي بالحروف اللأتينية ("K'TB"). وليسمت ثم كلمة عربية تلفظ على هذا النحو إلا أن تكون كلمة «تُتب» في وضع يقتضي التَّمست، لكن من الواضح أنَّ مقدسي يُريد الفعل الماصي «كتَبَ» كما أثبتُها أعلاه؛ لأنه أثبت أمامَه ترجمته "he wrote". (المترجم)

والاستملاء الطائب نفعله، ودكر الشمعاني أنّ الكلمات يجب أن تُكتب كما لفظها المُملك (Chestant-dictator) التلفط بالكلمات (لأولئك الدين يجلسون بمبعدة عن المُملي)، وكان يشغي على الطّالب بقط الأحرف و فسطها بالشّكل وفقًا لما سمع (()).

ضبط القرال بالشكل مند وقت مكر، واستمرّ مشكولًا -معطوط كال أو مطبوعًا على مرّ القروب حتى يوم النّاس هذا. لكن القرآل ظلّ استثناء. ولم ترل اللّغة العربية تُكب على الشليفة دون حركات الصبط بالشكل، بل حتى إلى حرص الكاتب على رسمها، فإنّه -لسبب أو لآحر- قد يحيد عن منهجه في إثباتها وغالبًا ما تُشكل الحروف في الشّعر وفي المعاحم اللّغوية وكان الإملاء أبضًا المنهم الأساسي في تعلّم الحديث النّبوي، وكذلك في أي حقل من حقول المعرفة، حيث لم يكن ثم بدّ من إثبات المفردات اللّغوية على نحو صحيح وموثوق. وتقع فنون الم يكن ثم شرّم الشادس الهجري/ الأدب وعيرها صمن هذه الفتة. وقد سوّع الشمعاني في القرن الشادس الهجري/ الثاني عشر الميلادي في مقطع آخر من /كتابه - المنهج الذي وصفه للطّالب:

اوأصحُ هذه الأنواع أن يُملَى عليك، وتكتُبه من لصط؛ لأنّك إذا قرأت عليه رُبَّما تعفَل، أو لا يستَوع. وإن قَرأ عليك فريما تشتيل بشيء عن سَماعِه ... سَمِعت إسحاق بن عيسى بن الطَّنَاع (ت ٢١٤هـ/ ٨٢٩م) يقول: لا أعُدُّ القراءة شيئًا بعد ما رأيت مالكًا يُقرأ عليه وهو ينعِس، (١٠٠٠).

كان الإملاء، هو المنهَج المتَّبع في تدوين العربية على نحو صحيح عند سماعِها من أفواه رُواة ثقات، والتي كانت تُملَى من الحفظ، في أرفَع التّقاليد الأدبيّة. لقد أملى كبار الأدباء دائمًا من حفظهم، وكان يُعتقد أن هذه الممارَسة هي الذّليل على التمكُّن الكامل من كلام العرب القدماء، شعرًا ونثرًا، ونُقل ذلك الكلام من جيل إلى جيل في شكله الموثوق والصّحيح، وحُفِظت النّماذج -نثرًا وشعرًا- بعد تدوينها من خلال الإملاء، على النحو الذي كُتبت به، وقد ساعَد هذا على بلورة شكلها الصّحيح في الذّاكرة، وقد أخذت الكتابات النّموذجية -نثرًا وشعرًا- من الأدب، ولم تعن كلمة «الأدب، وله المعرفة بأخبار كلمة «الأدب، حلى المعرفة بأخبار المعرفة بأخبار

[tra]

العرب قبل الإسلام أبضاء والتي سعي الحفاظ عليها واستحداقها بوصفها بمادج يُحددي مثالُها في الكتابة المندعة للمرء ولما وقر العرب أسلافهم، بقلوا المعرفة التي تلقوها عهم بأعلى در حات الاحترام، وحقطوها كما حفظوا الكتاب والشبه ومس بين هنده الكتب المقدّسة، كان القران ولم بنزل مثال الثلاغة المحتدي، وعدب الدلاغة دليلًا ملموت على أن القران وحيّ من الله، وأنه كلام الله المعجر الدي تصوق بلاعته مكة الإنسان أن يأتي بمثلها، كان القرآن من شمّ أوّل هدف المحمط ولم يكتف معص الأدباء بتقليده، بل حاولوا مباراته، كما هي المحال على المنشي المثال في المحاولات التي رُوينا أنّ الشاعرين المنشي المثال في المحاولات التي رُوينا أنّ الشاعرين المنشهورين، المنشي المثال في المحاولات التي رُوينا أنّ الشاعرين المنشهورين، المنشي المثال في المحاولات التي رُوينا أنّ الشاعرين المنشهورين، المنشي المثال في المحاولات التي رُوينا أنّ الشاعرين المنشهورين، المنشي المثال في المحاولات التي رُوينا أنّ الشاعرين المناس المناب المعري المعري

درُس المعلّم -الذي أظهر الكفاية - إملاء من الحفط. وكان الحفظ مهمًا للأدب الإساني، كما كان مهمًا بالقلر نفسه للفقه في لمدرسيّة، وكما كان التَّعليق ""، أعلى: تدويان الملحوظات وكتابة التَّقرير عند طلّاب الفقه، منهجًا لعلم الفقه في المدرسيَّة، فكذلك كان الإملاء، منهجًا للأدب الإنساني، وليس لعلم الحليث فحسب، ولم يكن ثمَّ عِنَى عن الحفظ للأديب؛ لأنّه ساعد أيضًا على تكوين سُمعة طيّبة للخطبة ارتجالًا، والجواب الحاضر على البديهة، وهي ملكاتُ اشتدَّ الحلفاء والأمراء في طلب أصحابها. وكان الأدب، والإملاء، والحفظ، والاستدعاء الذّهني الفوري، والارتجال، وسُرعة البديهة، جانبًا من الحُمولة الثَّقافية لأولئك الذين الوصول إلى الالتحاق بحياة البلاط. / وتطلّع الفصحاء والكتّاب -من بيتهم - إلى الوصول إلى ذُروة السُّلطة والحُظوة، وحَني الفوائد المترتَّبة عَليهما.

خامسًا: الأمالي بوصفها نوعًا من أنواع التصنيف في الأدب

ربما كان مصطلح «الإملاء» قد وُضع بمعنى التَّاليف، كما ذكر المؤرِّخون. لم يكن مثل هذا الأمر مفاجئًا في إطار ثقافة ما، ناهيكَ عن أثر عملية الاستعارة، ثمَّ الغَرس من ثقافة ما إلى ثقافة أخرى. لقد تحوَّل مصطلح «الإملاء» في اللَّغة العربية، مع الحفاظ على معناه الأساسي من صيغة المفرّد «إملاء»، إلى مصطلح فنَّي في حيغة الجمع «أمالي» عنوانًا للمصنَّفات التي تضمَّنت محتوياتُها الأدب وفنونَه، وثمَّ عددٌ واهرٌ من الدر امدات المستفاده والمكتسه كتابه من حلال الإملاء وقد حملت هذه المصنفات عوان الأمالي " كما لوحظ ذلك في اللاتسية الاحقا على النحو الله المستفرضاه القياء واصطبعت عباوين احتوت على صبح متعبّرة من مصطلح الإملاء)، بما في ذلك صبحة الحمع أميال (Du tamma) (قارن عبوان مصنف بيبرو ديلاً قيدا الذي حمل العبوان نفسه) والقت الموضوعيات المذكورة فيها برنامع الدراسات الإنسانية (Sundia humanilatis)

مشأت مصنفات الأمالي ثمرة لدراسات الأدب وعلم الحديث. ومن المعروف ال هذه المصنفات قد وُضِعت في وقت مبكّر من القرق الثّاني الهجري/ الثّامن الميلادي، على عرار تلك الأمالي التي أملاها اللّغوي العرّاء (١٤٤-٧٦٧هـ/ ٧٦١-١٨٢٧م)، وعالم الحديث عند الرزّاق [الضنعاني] (١٣٦-٢١٦هـ/ ٢٤٤-١٨٨٨)، وهذا مثالً آخرٌ على هذين التخصّصين اللذين تدفّقا من النّبع نفسه الـ

وقد استُعمِلت تسمياتُ أُخَر عَلمًا على الأمالي، سها على سبيل العشال. المجالس، وهو عنوال اعتراه إصمارٌ لُغوي وأصلُه *مجالس الأمالي، أو بمعنى آحو جلسات الإملاء. وكذلك: الأخبار، والتُوادر، وهي الرّرايات المتعلّقة بالنحو واللُغة وأيّام العرب والرّوايات التّأريخية والرّسائل والخُطب ومقتطفات الأشعار. باختصار: تلك المصنّفات التي نعرفُه بالقُطوف تلك المصنّفات التي دخلت تحت لواء النّوع الأدسي الدي نعرفُه بالقُطوف (Florilegia) وهي منتحَباتُ أدبية أو مختارات، تضمّنت مجموعات مختارة من الشّعر الجاهلي، والقرآن، والأحاديث النّبوية، وكذلك من الأمثال والأقوال الماثورة والحِكسم، توضيحًا لمشكِلات النحو أو اللّغة، ولا سيّما الغريب من الألفاظ في الكتاب والشّنة... وما أشبه.

قد نذكر كتاب الأمالي للقالي (وهو من أهل القرن الرَّابِع الهجري/ العاشر الميلادي) الذي هاجّر إلى الأندلس قادمًا من المشرق، بوصفه مثالًا مشهورًا من بين عدَّة أمثلة أخرى. وُلد القالي في منطقة ديار بكر (في الأناضول، بتُركبا حاليًا) في عام

 ⁽أ) الإيماءة هما إلى وصف تفدَّم للشّيوطي حول العَلاقة بين علوم الحديث وعلوم اللّغة. انظر ص ٢٧٠.
 (المترجم)

الم ٢٨٠ مر مقد من الربحيل إلى المهرى الدروالات الأدب الم الم الموصيل عام الموصيل عام الموصيل عام الموصيل عام الموصيل عام الم ١٩٠٠ من المدال و و ١٩٠٨ و المدي قال علماء عصيره من أمثال المن دُريد، والن الأساري، والمطوية، والم المساح، والمسامرة والم

[PV

العالم المنار أيت العلم ألمس لصاعبة، أينت أن طلبه أفضل نجارة الماعتريب للرواية، ولرمت العلماء للذراء ثم أعملت للسبي في جُمعه، وشعلت بعلي بحضية ومنعلت بعلي بحضية ورويت خليره، وأحررت رفيعه، ورويت خليله، وعرفت دقيقه، وعقلت شارده، ورويت نادره، وعلمت غامصه، عاملكت هذا الكتاب من حفظي في الأحمسة للرطبة، وفي المسحد الحامع بالراهراء المباركة، وأودعته فلومًا من الأخبار، وضروبًا من الأشعار وأنواعًا من الأمثال، وغرائب من اللهات. على أني لم أدكر فيه بابًا في اللهة إلا أشبعته، ولا ضربًا من الشعر إلا انتخرته، ولا فنًا من الخر إلا انتخلته، ولا وعامن المعامي والمقل إلا استجداله، ثم لم أخله من غريب القرآل، وحديث الرسول من المناس.

أنهى المؤلّف هذه المقدّمة، التي وضعها نثرًا مسجوعًا كما هو معتاد، بإشارته إلى النهى المؤلّف هذه المقدّمة، التي وضعها نثرًا مسجوعًا كما هو معتاد، بإشارته إلى أنّه أهدى كتابه إلى [الخليفة] الأموي صاحب الأندلس، والذي يُعتقد أنّه الحكم [النّاني المستنصر] (خلافته: ٣٥٠ -٣٦٦هـ/ ٩٦١ م ٩٧٦) الذي اشتُهر في التّاريح بوصعه الرّاعي الأندلسي الكبير للعلم. وقد اشتَملت محتويات الأمالي للقالي على مجموعة من الموضوعات المعروفة باسم الدّراسات الإنسانيّة().

 ⁽أ) هنده الجملة إمّا مبتسرة، أو اعتورها حللٌ ما، ولا تخلو من أنّ مقدسي أراد فشون الأدب Studia (أ)
 (Studia humanutatis) عي الشياق الإسلامي. أو أنه أراد أن يقول الدراسات الإنسانية (Studia humanutatis) و لكن في الشياق الأوروبي، والاقتراح الأول أرجح عندي. (المترجم).

سادسًا: مرحلتان من النَّزعة الإلسانيَّة في الغرب المسيحي

إدا كان أدب الديكتامين، على حدّ بعبر ولنام بات، انطورٌ ثقابي بشنا عن عمله تعبير قدر بحبه طويله حبرت من حالال البكيّف منع الحاجات انتقاضه ١٠٠ ، فقد استُحدث هذا البطور بالمعلل في طلّ الإسلام، منهبتنا السمه القطوف الأدبة (florilegial character) عني الرّسائل المسلاقة النّابي شكلها العربي الأصل من الأمالي وبدلًا من عملية التّعبير التدريجية، كان أدب الأماني فد ظهر بالفصل في العالم الإسلامي، وبرغوغ ثقه، حتى ظهر في العرب، في بهايات الغرق المحادي عشر المبيلادي ١٠٠ المحادي عشر المبيلادي ١٠٠٠

إن أضَفنا المنظور الذي توفَّره تجرِبة العرب المسلمين، فيؤسعنا أن برى أن يعلم المناصر من الأدب العربي الكلاسيكي قد استوغمها الغرب اللّاتيني على مرحلتين.

- مرحلة أدب الأمالي القروسطية.
- ٢) مرحلة الدراسات الإنسانيّة (studia humanitatis) من عصر النّهضة الإنسانيّة (Renaissance humanism).

ولم تعدُ هذه المرحلة الثَّانية؛ أن تكون استمرارًا للمرحلة الأولى، مع إضافة عنصر جديد: ألَّا وهو اللَّاتينية الكلاسيكية.

سابعًا: اللَّا تينية الكلاسيكية بإزاء اللَّا تينية القُروسطية واللهجات

استَشعر الإنسانيُّون في عصر النَّهضة الإيطالية الحاجة إلى النَّخلي عن اللَّاتينية القُروسطية، وكذلك اللَّهجة العامِّية برُمَّتها، لصالح اللَّغة اللَّاتينية الكلاسيكية، لُغة الكُتَّابِ القدامي، ولا سيَّما شيشرون. لقد كانت غايتهم هي اكتساب / البلاغة [٢٧٨] ولتحقيق تلك الغاية استَشعروا الحاجة إلى تقليد النَّماذج الكلاسبكية. ولم تكن اللَّاتينية القُروسطية هي الرَّاحلة المناسبة عندهم لبلوغ هذه الغاية، فلم يكن هناك

⁽أ) يكافئ القرن الخامس الهجري، وهو عصر الحروب الصَّليية. (المترجم)

شيء تحت مهذه اللُّعه عدُّوه أممود ما استحقُ المحاكاة موصمه قطعة من البلاغة كان الإنطاليُّ ون على الصال دائم بالتُقاليد الأدب العرب الكلاسبكية قبل مده طويلة من الرّصالية من المقالِد، ولا سيّما التُصاليم بتقالِيد الفريسيِّس، وكان الأدب الإنساني قوة حدّة فاعلة في صفلية، ولا سيّما منذ عهد روجر التَّالِي (Frederick II) وحقيدة قريدريك الثّاني (Frederick II).

أمّا في السّاق الإسلامي، عقد أدرك الأدماء لإسائو لدما تنصف به لُعتُهم العربية المصبحة، لُغة القرآل والشّعراء والخطباء العرب في الحاهلية، وأبها أعني العربة مي الرّاحلة الوحيدة الفادرة على ارتفاء أسمى ذرى اللاغة ويبدو لي أنّ الإسائيس الأواسّل في عصر النّهضة قد شعروا بالحاحة إلى ثقل موارن، أعني الحاحة إلى لُغة كلاسبكية على القدر نفسه من الجلالة، نمكّن صاحبها من القدر نفسه من البلاعة. ومن الواضح أن اللاتينية الكلاسبكية عُدّت الاستجابة المناسبة الوحيدة لتي تواورت بها السّمات نفسها التي تباهت بها العربية. فقد أخفق أولئك الأدباء اللاتين في أستعمال العربية الفصحى نفسها، والتي كانت قد صاذفت في الأندس بعض النّجاح على منا يبدو، وتفسّر مثل هذه الحاجة ثلث الطّاهرة لمميّزة للإنسانيّة في عصر النّهضة الإيطالية، أعني: التخلّي عن اللّاتينية القُروسطية، و تبنّي اللّاتينية لكلاسبكية، وهي اللّغة الميّئة والبعيدة الجذور، والتي كان من قبيل المؤسف أن تظلّ البلاعة وهي اللّغة التي حقّقها شيشرون، أو سالوست (Salius) أو سينيكا (Seneca) في النّعبير بها، بعيدًا عن متناول أيديهم.

باستثناء هذا الموقف فيما يتعلَّق باللَّغة الكلاسيكية، يمكن دَفع افَجر النَّزعة الإنسانيَّة، إلى الوراء لنصف قرن آخر على الأقل، وجَعله يبدأ ببيرو ديلًا ثينا. بَيد أن ديلًا ثينا أصاب البلاغة في اللَّاتينية القُروسطية. ولهذا السَّبب، لم يكن مؤهَّلًا ليُعدُ النسانيَّاة، على الرَّغم من أنه امتلك جميع المؤهِّلات الضَّرورية الأخرى، إلى حدَّكبير.

أهمَلِ الباحثون بييرو ديلًا ڤينا، وبدأوا إرهاصات النَّزعة الإنسائيَّة من لدُن بترارك الـدَي كان موقفُه العدائي تجاه الرُّشـديِّين اللَّاتيـن (Latin Averroists) العرب معروفًا للقاصي والدَّاني؛ فهو الذي وجَّه اللَّوم لـ دانتي؛ لأنَّه لم يضَع كتابه الكوميديا

⁽¹⁾ مدرمة فلمنه أوروثية قُرومطية، استلهمت أعمال الفيلسوف الأندلسي المسلم ابن وُشد. (المترجم)

الإلهبة (Commedia Divina) باللاتيبة الكلاسبكبة. بيد أنه يدو أن دائي لم بكن يُشاركه الموقف نفسه من التحبُّر ضد العرب على النحو الذي أنداه نتراك بل كان دائتي مهتمًا بالاستعارة الثقافية، لا سيَّما إن كنَّا بصدد تحكيم المصادر العربة الإسلامية التي يُعتقد أنه أفاد منها لإنجازه الاستشائي في الكوميديا الإلهبة، الذي لم يسبق لم مثيلً في العرب المسيحي ولم يستشعر دائتي الحاحة إلى اللاتيبة الكلاسيكية في غمار سعيه لنحقيق البلاعة، فقد كانت العامِّية عنده قادرة تمامًا على الوفاء بدلك الغرض.

اعتمد إنسانيُّو عصر البَّهضة النِّعة اللَّتيبة الكلاسيكية، وأهملوا اللَّغة العامِّية الوليدة، كما تجاهَلوا رسالة دانتي التي وضعها في البلاضة العامِّية المعامِّية (De rulgari) بالكلِّية، ونافَح فيها دانتي عن اللَّعة العامِّية، وقدَّم مثالًا عمليًا لما يمكن ان يُحرَز فيها من البلاغة بإسهاب عندما وصع الكوميليا الإلهية بلهجة فلورنسا الإيطالية. ويبدو لنا أنَّ الإنسانيّين رأوا أنهم لا يستطيعون مجاراة اللَّغة العربية الإيطالية. ويبدو لنا أنَّ الإنسانيّين وأوا أنهم لا يستطيعون مجاراة اللَّغة العربية انفصحي إلَّا من خلال لُغة كلاسيكية أحرى، لُغة روما القديمة والمجيدة، وهي لُغة لم تكن لُغتَهم الأمَّ، ومن ثمَّ وقعوا بذلك فريسة للانشغال المحموم نفسه بالغزع من اللَّحن، / والهلّع من الرَّكاكة، وهي المخاوف نفسها التي سيطرت على الأدب [٢٢٩] الكلاسيكي عند الأدباء [في السّياق الإسلامي]. ذلك الهلم الذي نمّاه الأدباء [في السّياق الإسلامي] للوقاية من اللَّحن، كان يُقابله أيضًا ذلك الهلم الذي استحدثه السّياق الإسلامي)، أي اللَّحن.

ثامنًا: قنوات الاتصال بين العالم الإسلامي والغرب المسيحي

كان لدى قنوات الاتصال بين الإسلام والغرب المسيحي وقت طويل لتتطوّر في صقلّبة وشمالي إيطاليا وجنوبها وفي الأندلس. غَزا العرب صقلّية قُرابة قرن من الزُمان؛ بدأ الفتح منذ عام (٢١٧هـ/ ٢٨٧م)، وتمّ عام (٣٠٥هـ/ ٢٩٧م). ولنحو قرن ونصف القرن، ظلّت صقلّية دولة مسلمة في أوروبًا في القرون الوسطى. وأضحَت دولة منظمة، في عصر بني كلب، في النّصف الثاني من الفرن الرّابع وأضحَت دولة منظمة، في عصر بني كلب، في النّصف الثاني من الفرن الرّابع الهجري/ العاشر الميلادي. فلمّا غزاها النّورمان، في النّصف التّاني من القرن

المغامس الهجري/ الحادي عضر المبلادي، أبقوا على الأعراف الإدارية للإدارة الإمارة للإدارة الإسلامة السابقة، والتي كانت بلغت من التقدّم شأوًا عظيمًا. وكان لدى الأعراف الإدارية لأصحاب الدواوين المسلمين الوقت الكافي للانتشاد في جميع أتعاء صفلية وإيطاله، مل عبر بها النورمان إلى أجزاء أخرى من أورويًا، ولا سيّما إنجلترا وفرنسا. وتجدّر الإشارة إلى أنَّ المراسلات في دواوين التورمان كانت تكتب بلغات وفرنسا. وتجدّر الإدارية واللَّاتينية. وقد عمل الكتّاب بهذه اللَّغات الثلاث وهم إنسانيون محترِقون حبيًا إلى جنب.

تعدّى أصحاب الدّواوين - في مدارسهم الخاصّة " لتدريس كُتّاب المستقبل من جميع المراتب وتدريبهم. وكانت الدّواوين الملكية والأميرية هي المهد الطبيعي الإنسانيّة، حيث اشتد الطّلب على المواهب الأدبية للإنسانيّن. وتعزّزت الدّراسات الأدبية الإنسانيّة على نحو أساسي - ولا أقول حصريًا في هذه الدّواوين، من خلال التدريب في أثناء العمل. وأنجزت متطلّبات التّعليم الأساسي على نحو رئيس في المدارس الابتدائية والمتوسّطة، أعني: المكتب والكُتّاب، ومن هنا، كان بؤسع الطلّاب مواصّلة تركيز جهودهم الرّامية لاكتساب الجزالة في الخطاب، وتحقيق مستويات عالية من البلاغة، تلك الجودة التي حظيت بتقدير كبير في ديوان المكاتبات. وقد حصّل الطلّاب هذا التّدريب المتقدّم مع المعلّمين المخصوصيّن، أو في مدارس الدّيوان، أو في المدرسة في أثناء دراسة الفقه. وفي كليّات المساجد أو في مدارس الفقه، التي كان هدفها الرّئيس تخريج الفقهاء، بعد أن خرستهم الأدب وفونَه، وأرشَدت فقهاءها إلى فنّ كتابة الشّروط (علم الشّروط، أو علم الوثائق)(١٠٠٠).

في ضوء تجربة فنون الأدب العربية الإسلامية، ونوع المصنَّفات التي سُجَّلت فيها هذه الذّراسات وخُفِظت، ولا سيَّما الأمالي من بينها، وما جرى مجراها (على سبيل المشال: المجالس، والأخبار، والتَّوادر)، يتضح أنَّ فنون الأدب [في السَّياق الإسلامي] كانت إرهاصات أوليَّة، أو نماذج أساسية تُحتذَى لـ الدَّراسات الإنسانيَّة

⁽أ) رأى مندسي في الدواوين مؤسَّسات لتعليم حرفة الأدب وتخريج الأدباء والكُتَّاب. (المنرجم)

[44.1

[في السَّياق الأوروبي] وللإنسانيِّين من عصر النَّهضة الإيطالية. وينبغي ألَّا يُفهَم هذا الرَّاي على أنه مناقِضٌ -بأي وجه من الوجوه- لما عرّضه كريستلُر على النحو التّالي:

/ الني رأيي: ثمّة تقاليد قُروسطية ثلاثة أسهَمت في نشأة عصر النّهضة الإنسانيّة: أدب الديكتاميس الإيطالي القُروسطي؛ دراسة النحو والنّسعر وأعمال المؤلّفين الرُّومان الكلاسيكيّين حيث غُرسَت في مدارس فرنسا القُروسطية غرسًا؛ دراسة اللَّغة اليونائية الكلاسيكية والأدب والفلسفة كما كان الأمر يجري في الدَّولة البيزنطية (١٢٦).

ينتمي المكوّنان الأوَّل والثَّاني -من هذه الإرهاصات الثَّلاث- إلى المرحلة الأولى من النَّزعة الإنسانيَّة. أمَّا المكوَّن اليوناني فلا يُحتسَب في هذه العملية حتى القرن الرَّابِعَ عشَرَ الميلادي، ولم يُصبح ظاهرة واضحة المعالم حتى القرن الخامسَ عشَرَ الميلادي (١٢٧).

تشكّل الأنموذج الأصيل - وفق اعتقادي - من فنون الأدب العربية الكلاسيكية. ومن خلال مصنّفات الأمالي، كانت هذه الدراسات بمبرلة نموذج لـ الديكتامينا اللّاتينية، في أو اخر القرن العرن العرن الثاني عشر الميلادين. وكما اللّاتينية، في أو اخر القرن القرن الثاني عشر الميكر هو مجرّد فن تأليف الرّسائل. لقد لعب السائيو عصر النّهضة الإيطالية - كما أوضح كريستلر ذلك - أدوارًا مماثِلة لأدور المملين، من أمثال كولوتشيو سالوتاتي، المذي لعب دورًا مشابهًا للدّور الذي اضطَلع به بييرو ديلًا ثينا. ولمّا كان المُملون والإنسانيُون يسعون لمثل عُليا تُحتذَى لمنظومهم ومَنثُورهم، اختاروا مؤلّفي نماذج كتبوا بلُغة تنتّمي إليهم بطبيعة لحال، ومن ثمّ وقع اختيارُهم على مؤلّفي اللّاتينية الكلاسيكية، وليس أولئك الذين كتبوا باللّغة العربية الفصحي.

تاسعًا: شكوى ألڤارو ودلالتها

على صعيد آخر، وفي وقت أكثر تقدُّمًا في الأندلس، كانت العربية الفصحى قد أثارَت إعجاب الشَّباب المسيحي في إسبانيا، حتى إنَّهم تعلُّموها وأفادوا منها لفترة من الرُّمس ومن الواضيح أنهم كانوا يتطلّعوك إلى النّفوق على العرب المُسهم، كما يتُضح من الفقرة النّالية التي سيوفُها من (Indiculus Lumm) النالعرب «Mozatah Alsato) النالعرب الرسالة الوجيرة في البلاغة العالية، لـ ألقارو المستعرب (Mozatah Alsato)

ا إخواي المسبحيون مولعون مأشعار العرب ، فصصهم وت فرون على أعمال العلماء والفلاسمة المسلمين، ليس للحضها، بل ليقو مو لسابهم ويكتسوا أسلونا عربيًا صحيحًا وحرلًا وإنك لن تحد الوم رحلا من سواد الناس بستطيع أن يقرأ الشّروح اللابيبية للكساب المقدس؟ فمن دا الذي يدرُس الأناحيل وسير الأنبياء ورسائل الرُسُل؟ واحسرناه الايملم الشّباب المسبحي من ذوي الملكات ولا يعرف أدنا أو لُغةً سوى العربية فهم بقرءون الكتب العربية ويدرُسونها بشَغف، ويُقبلون على حمع مكتبات كاملة منها، الكتب العربية علوم العرب

عبال دُكرت الكُتب المسيحية أمامهم، استحفّوا بها وعالوا إلَّ مثل تلك المصمّعات لا تستجنَّ عناء مطالعتها. وا أسفاه! نسي المسبحيُون لُغنهم الأم، وبالكاد تعثر على واحد من كلَّ ألف منهم بمقدوره كتابة رسالة إلى صديق لله باللَّانينية! بيد أنّه متى تعلَّق الأمر بالكتابة بالعربية، فما أكثر أولئك الذين بمقدورهم التَّعبير عن أنفيسهم بتلك اللَّغة بفصاحة وبيان، بل ونظم أشعار أكثر بهاء ورونقًا، تبرُّ تلك التي ينظِمُها العرب أنفشهم؛ وزمًا وقافية إهمادي

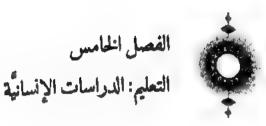
(٣٣١) / الْحَظُّ منا النَّقاط النَّالية:

- ا) كانت كتابة الرسائل في الأندلس من وحي الأدب العربي تقليدًا الهمك
 الشّباب المسيحي في اتّباعه حتى النُّحاع في منتصف القرن الثَّالث
 الهجري/ التَّاسع الميلادي.
- ٢) انكبُ الشباب المسيحي على دراسة العربية، على حساب دراستهم لنعة اللّاتينية.
- ٣) اعتبرُ أولئك الشَّساب بمعرفتهم بالأدب العربي القديم، وأهمَلوا أدبَهم الكَّتيني القُروسطي.

- إلى الدرات أولئك متاسب عدى كانه الإسائل بالعربية العصيحي، مماس الكرب الدات الأدريسين، بحدو هم أراعه في متاح بهم الساط عليه.
 بل و درايسهم و النفؤ في عليهم.
- ه. بسما كان ألفارو بشبكو من هبده الطاهرة، فإنه بم بحل من قد معس من التعطيب للمستحية، معرف نفسية بالاعتفاد بأن «الشباب المستحي من دوي الملكات»، استطاعوا تحييد بلك المواهب هيد «العرب ألمسهم»، مل والتفوق عليهم في لُعتهم العربية!

لا بستعريل - في صوء هذه الطّاهرة التي حدثت في الأبدلس في القول النّالت الهجري/ النّاسع المبلادي- أن تظهر كتابة الزمسائل بوضعها موضوعا لدعتون الديكتامينيا (Dalamna manual) في إيطالها في الغربس الحامس والسادس الهجريّس/ الحادي عشر والنّاني عشر المبلاديّين، فقد نُظّمت معظم الدواتو الحكومية الأوروبية القروسطية (Chanceries) حلال تلك الحقة، وكانت الحاحة مائدة للكُتّاب المؤهّلين من حميع المراتب لتوطيقهم ثمّة """.

 ⁽أ) رُقمت هذه الحاشية في الأصل الإنجليري خطأً به (١٧٤)، والصّواب (١٧٩) (المترجم)



/ ١) الدراسات الإنسانيَّة، والدراسات الأدبية

وُجِدت جميع الحقول الخمسة لـ الدّراسات الإنسانيّة [في السّياق الأوروبي] في فنون الأدب [في السّياق العربي]:

[YYY]

Studia humanitatis	فنون الأدب العربي
grammar	النحو
rhetoric	الخَطابة
poetry	الشّعر
history	الأخبار - التاريخ
moral philosophy	فلسفة الأخلاق

وانطبَقت الخَطابة (Rhetoric) في عصر النَّهضة الإنسانيَّة الإيطالية -تمامًا كما كان عليه أمرُها في فنون الأدب [في السَّياق الإسلامي] - على الترسُّل بوصفه فنَّ كتابة الرَّسائل، وعلى الخَطابة بوصفها فنَّ صياغة الخُطبة:

Studia humanitatis	فنون الأدب العربي
Epistolography	علم الترشل

Letters	الرُّ مِماثل
Ordery	المعطامة
Speechen	الخطب

٢) الدراسات الإنسانيَّة والفنون الحرَّة

الحد أن هنيس المحموعيس من الدراسات قد استعدنا التعاليم الأربعة المدروب المسلامي؛ السست التوانيم الأربعة إلى دنك القسم المعروف و العسوم الدحيلة»، والتي استعدت المدرة من فنون الأدب. وطورت حقول الدراسة في التعاليم الثلاثة (Trivium) (وهي المنحو، والمنطق المجدل، والخطابة) جزئيا من حلال المعدوسية، وجرئيا من خلال المراحة الإنسانية، فقد بنات الجدل جزءًا من لمنفج الدراسي للفقه في الإسلام، وكدنت كان لقانون واللهوت في العرب المسيحي، بيما غدا المحو والخطابة (أي الملاحة التطبيقية) من جزءًا من فنون الأدب في لسياق الإسلامي، ولاحقًا فرعًا من في المراجع والمراجع الأرسات الإنسانيّة في لسياق الأوروبي.

أولًا: النحو واللغة

نصَّ شارل ثورو على أنَّ النُّحاة في إيطاليا درَّسوا فنَّ الديكتامين [الأمالي] -وهو حَصَابة تطبيقية - من أحل كتابة الرَّسائل ووضع الوثائق الرَّسمية، حيث صُنِّفت جميع

 ⁽⁾ سهي حامعي أورسطي اشتمار عبي. ١) علم النّجوم أو علم الهيئة، وبلّعة القدماء علم الأسطور تومية
 ٢) بهدسة وبلّعة القدماء الخوصرية ٣) الموسيقي، ٤) الحساب أو العلد أو علم العلد والمدال (المترجم)

الم أي تعبّ الحصالة اقتداء بالمتون الهادية، تميرًا لهاعن الخطابة من حيث هي عوضوعٌ فلسفي تنظيري يتحبث ماهيّيد والكيفية التي كانت تؤثّر نها في الجمهور، على نمط كتاب الخطابة لأرسطوطالس (المترجم)

المصنّفات في القرون الوسطى - تقريبًا - تحت / عنوان خلاصة وافية في القيكتامين (١٣٣١) (المصنّفات في القيكتامين، وما كان يجري مجرى تلك التّعبيرات، وقد صنّفها مؤلّفون إيطالبُّون أو كُتّاب من بروقانس (Provence) "" ووجد - أعني شورو - أنّه من اللافت للنظر أنّ أكثر المعاجم شهرة في القرون الوسطى هي أيضًا تلك المعاجم التي جمعها الكُتّاب الإيطالبُّون ""، وهكذا خرثت الأرض لعوس بلور النّزعة الإنسانيّة في عصر النّهضة الإيطالبة من خلال أعمال النّحاة والمعجميّين، بنامًا كما كانت الدحال مع فنون الأدب، في السّياق الإسلامي.

ثانيًا: الشعر والخطب

كان الشّاعر والخطيب هما الدَّاعيان لقبيلتيهما في شبه الجزيرة العربية في عصور ما قبل الإسلام وظلًا يحظّيان بموضعهما نفسه من النَّاثير والاعتبار في الإسلام. وأصبح الشّعر والخطابة عنصرين أساسيّن في فنون الأدب [في السّياق الإسلامي]. وفي هذا الصّدد، فإنَّه من الأهمية بمكان توضيح أنَّه قبل صياغة مصطلح إنساني وفي هذا الصّدد، فإنَّه من الأهمية بمكان توضيح أنَّه قبل صياغة مصطلح إنساني السّم (Humanist) في إنسانيّة عصر النَّهضة الإيطالية، عُرِف الإنساني في إيطاليا باسم الشّاعر» (Poet)، أو لقب بكلا اللَّقيين معن، تمامًا على النحو الذي أشار إليه كريستلّر.

قرَض جميع المفكّرين - تقريبًا - الشّعر العربي، بل وقرضَه الأميُّون الذين لم يتلقّوا حظًا من التَّعليم أيضًا، كما كانت الحال مع الخبّاز البصري «الخُبز أرُزِّي»، في القرنين الثّالث والرَّابع الهجريَّين/ التَّاسع والعاشر الميلاديَّين (٢٠٠١). وهذا يُفسّر للمرء تصنيف الشّعر وفقًا لمبادين اختصاص أصحابه؛ كما في قولهم على سيل المثال: شعر التَّحاة، أو شعر العلماء، أو شعر الفُقَه، عد

وتميَّز منهَج التَّعليم في النَّزعة الإنسانيَّة [في السياق الأوروبي] بمحاكاة الكلاسيكيَّات وتقليدها، وحفظ الموادِّ وهضمِها، ثمَّ اجترارها، نماسًا على النحو اللذي صوَّر به دو بيلًاي (Du Bellay) كيفية إثراء الرُّومان لُغتَهم، مما جعلها تُعادل

⁽أ) انظر ما تقدُّم، ص ٢٧٧ - ٣٧٣. (المترجم)

اللّعة اليونائية. وقلدوا أفصح المؤلّس النونان لدانا، وخانوا خالهم هميه والتهموا تتاجهم، وبعد أن هصموه حبّدًا، حوّلوه إلى لحم ودم"، و كما ورد في مقولة المرتب تقضي بنانً ما استدكره لم يقد ملكًا لصاحبه على أصبح حالف له، وأنه إذا له يم هضم الطعام حبّدًا، فسيتم تقبّوه مؤة أخرى "" كان مدهب المحاكاة (milailim) الني يقضي بأخد أعمال القدماء بمادح للتمليد والمصاهاة هو بقسه مدهب والرّاوية في الجاهلية -الذي تسّاه المسلمون لاحقًا فقد حمط الزاوية أشعار شاعره ويقلها إلى الأجيال التّالية، وفي غُضون هذه العمية، أصحى أولنك الرّواة المشهم شعواء، قمن خلال حفظ الشّعر واستنساحه، ألهى الزاوية بقسه شاعرًا، وأصمى له سيوره وقد تبتّت عنون الأدب في الإسلام هذا المنهم في الشّعر وفي النّش الفنّي، وبعد الأدب، فنحن بحدّه في الرّعة الإنسانيّة الإيطالية، وبي النّسانيّة الإيطالية، وبي

ثالثًا: أدب الديكنامين [الأمالي] وأدب الشروط

ممًا يُستغزب أن يظهر افنَّ ما على السّاحه الثّقافية مكتبه لا مثل زهرة يانعة، مع ممًا يُستغزب أن يظهر افنَّ ما على السّاحة الثّقافية مكتبه معروفة من الحقول / المختلفة إلى حدِّ كبير، ثمَّ ينطوي فعنيًا على محتوى حقيقي محدود في الآن نفسه! لم يكد يمرُّ قرنَ من الزَّمان أو قرنان بعد، حتى تلثّى أدب المديكتاميين -المعترف به نظريًا - معالَجة منهجية، طالت جميع حقوله، وليس كتابة الرَّسائل فحسب. ففي سياق الدِّراسات الإنسانيَّة [أوروبيًا]، أولَت تلك الدِّراسات الإنسانيَّة [أوروبيًا]، أولَت تلك الدِّراسات النحو والشّعر والخطابة ووضع الوثائق القانونية، إضافة إلى التَّاريع وفلسفة الأخلاق، اهتمامًا جديًا. وفي هذه الأثناء، ذاع فنُّ الأمالي -في سياق العالم الإسلامي، في المشرق والمغرب، وصقلية والأندلس - في جميع موضوعات الدُّراسات الإنسانيَّة، طالما كان هناك الدُّراسات الإنسانيَّة، طالما كان هناك بلاط للخلافة، أو بلاط ملكي أو أميري بحاجة إلى الأدباء للخدمة.

 ⁽أ) كذا في الأصل الإنجليزي. والصواب: فنون الأدب (Studia adabiya)، وهو الاصطلاح الدي دأس مقدسي على استعماله إشارة إلى دنون الأدب العربي. (المترجم)

دمة صلة محددة بس حركة الأدب في الشياق الإسلامي، والنّرعة الإنسانيّة في عصر النّهضة الإيطالية في رأيي، وقد جرى الاتصال -كما أعتقد - في صفلية، في بلاط روجر النّاني، ولا سيّما في بلاط فربدريك الثّاني الذي كان بيبرو ديلا في شخصية بارزة فيه. وفي هذا الصّدد، ربط كريستلّر بين كولوتشيو سالوتاتي، الورير الإنساني في فلورسا، وبيرو ديلا فينا، قاضي القضاة ومُعلي فريدريك النَّاي، ولم يكن شمّ فرق بين هذين الرّجلين -من المنظور الأدبي - فكلاهما يجوز عدُهما يكن شمّ فرق السائين الرّجلين -من المنظور الأدبي - فكلاهما يجوز عدُهما والمِنان، والسائين المنافرة والسائين المنظور الأدبي - فكلاهما يجوز عدُهما

إذا عددنا -كما في حالة الأدب العربي - أنّ افنّ الإملاء هو بالضّبط ما يعنيه هذا الاصطلاح حرفيًا، أعني النّفنية التي وُجِدت في فنون الأدب العربي بامتاز، وليس مجرّد فنّ كتابة الرّسائل، ستُصبح الأمور أقلّ إرباكًا. ولن نكون عندها مضطريس إلى تفسير ذلك التّشوش الذي حدّث في القرون الوسطى بين فنّ الدّيكتامين وفنّ كتابة الوثاثق. فقد مورس كلّ منهما وفق نهج الأمالي، في أرفع تقاليد «الفنّ». كما لن تكون هناك حاجة بعد الآن إلى التّساؤل عن سبب إدراج كثير من الموصوعات تقاليد فنون الأدب العربي. والحقّ أنّ البلاغة والارتجال ارتبطا ارتبطا ارتباطًا وثيقًا بفنّ تقاليد فنون الأدب العربي. والحقّ أنّ البلاغة والارتجال ارتبطا ارتباطًا وثيقًا بفن الأدب التربي في كلتا التّقافتين. فعندما تُملّى رسالة ما، أو وثيقة رسمية ما، أو بيض أبيات الشّعر، دون العودة إلى المسوّدات، ويطلاقة، فإنّ ذلك دالٌ على بعض أبيات الشّعر، دون العودة إلى المسوّدات، ويطلاقة، فإنّ ذلك دالٌ على الأرتجال. فإن أضّفت إلى ذلك اختيارًا أنيقًا للّفظ، وإيجازًا يُصيب قلت الهدف من بعض أبيات الشّياق الإسلامي]، أو الإنساني [في السّياق الأوروبي] متى بلغ هذا الم تقري؟!

لعِب فَنْ كتابة الوثائق دورًا مهمًا في العَلاقة بين القانون والنَّزعة الإنسائية. فقد وُظّف أساتذة فنَّ كتابة الوثائق بوصفهم معيدينَ (repetitores)، كما كانوا مدرَّسينَ

 ⁽¹⁾ سقط مكان المحاشية (١٣٤) في الأصل الإسجليزي سهوًا. وينبغي أن يكون مكنها الصحيح هنا حيث وضعتُها، وحيث أشار مقدسي صواحة إلى أنه ينقل عن كويستلُر (المترجم)

للقاسون المسابرة وعلى المؤخم من وحود متحصصين من الشيوق والعد ب في أجر الحقليان، أعني القابون و الأدب، فقيد كان هناك عددٌ كبرٌ من الأدباء أو الإنسائيس الديس كانبوا متحصصين في كلا الحملين مغا وقد دكرنا عنددا منهم بالمعل من سر الديس كانبوا متحصصين في الإسلامي، وفي إيطاليا، سبعدو نونكه مناسو (ولد نحو ١١٧٠م وثوفي بعد ١٢٤٠م) مثالًا جيدًا الماليا،

وهاك كثيرٌ من الحوانب في مسيرة بو كومباديو (Bincompagno) مهيئاء تستدعي وهاك كثيرٌ من الحوانب في مسيرة بو كومباديو (السنجي الدي دي الراب الله الأدماء من المشرق / والمغرب في السباق الإسلامي مادئ دي مدا عدا أن اسمه يعني حرقيّ الرّفيق الصّالح، ممقطع (boon) يعني الرّفيق. ومن ثمّ يسمدعي هذا الاسم إلى الدّمن مصطلع النّديم بالعربية. كما صنّف بو تكومبانيو عددًا كبيرًا من الرّسائل حول فنّ الديكتامين وفن كتابة الوثائق مانكا إيّاها أسماء تستدعي الشّرق إلى الدّهن على المور، مثل رسائله المستّاة (Cedrus) شجرة الأرز، و(Olivu) شجرة الرّيتون، و(Marria) شجرة المر، و(Palma) النّخلة.

أمّا كتابه المسمّى (Liher de amicuta) العربية: كتماب الصّداقة الله نظيرُ أكثر حداثة من كتاب مماثل كان شيشرون قد صنّفه قديمًا، ألا وهو كتاب الصّداقة لـ[أبي حيّان] التُّوحيدي. وأمّا مصنّفه المسمّى (Tracatus virtulum) ابالعربية: الرّسالة المفترضة الهو موضوعٌ مطروقٌ في رسائل الأدباء العرب (س). وتعدُّ المجموعة التي تضمُّ أكثر من ألف رسالة في مجموعة بونكومبانيو المسمّاة والله Boncompagnus (بالعربية: الخطابة العتيقة الله والتي تكلّلت في بولونيا وبادوات)، أكثر ضروب الكتابات شيوعًا في مجموعات المترسّلين في المخطوطات العربية.

المعبدون المشرِ نور، على إعادة إقراء الطلاّب دروشهم باللاّتينية هي الفانور أو في الطبّ في جامعات أوروبًا القُروسطية. (المترجم)

⁽ب) أطنُّ مقدسي يلمح إلى الرّسالة المسمَّاة لُزوم ما لا يلزم لأبي العلاء المَعرِّي، فهي تُماثل، من جهة الموضوع، عنوان الرّسالة المفترضة، (المترجم)

⁽ج) يعني قُرئ الكتاب عَلنًا على رءوس الأشهاد، وأُلبِس صاحبُه إكليلاً على شكل تاج من الغار Laurel) . (درسسه) . (المترجم)

أمًا مصنَّف المستَّى (Libellus de malo senectutis et senii) (بالعربية: رمسالة في مثالب الشَّيخوخة وقُرب حُلول الأجل؛ فهي من جُملة ضُروب الأدب العربي.

إنَّ إسهامُه في فلَّ تأليف الخُطب، ولا سيَّما في أدب الوعظ (ars arengandi)، في منه الذي وضعه في الخُطابة القانونية (judicial oratory)، وهو المن المسمَّى (Ahetorica novissima) «بالعربية: الخَطابة الجديدة»، يستدعي إلى الأذهان الوعظ، وفنَّ صياغة الخُطب عند الفقهاء المسلمين.

ويكمُن الاختلاف الرئيس بين النّزعة الإنسانيّة في عصر النّهضة الإيطالية في لقرون الوسطى والمدرسيّة، في الفرون الوسطى، في أنَّ العلامة المميَّزة للمدرسي كانت جبرتَه في الجدل القانوني والمناظرة، في حين أنَّ جبرة الإنساني كانت في البلاغة والارتجال. وما كان يجمعُهما -في أرفَع تقاليد العلوم التي اشتغلا بها- كان حافظتيهما المذهلتين والطّلاقة التي تمتّعا بها في ممارّسة التُذكُر والجواب الحاضر على البديهة. كانت الخطابة عند الإنسانيّين خطابة تطبيقية حاصّة، ولا ميّما في حقول الترسّل والخطابة، وفي كتابة الرّسائل ووضع الوثائق القانونية الرّسمية والخطب على وجه التّحديد. لم تكن الخطابة عندهم من نوع الخطابة النظرية كما هي عند الفلاسفة. وبعبارة أخرى أكثر دقة: لم يكن الإنسانيّون فلاسفة في معالَجتهم للخطابة إلى حدّ كبير. وبالمثل، كانت فلسفتُهم الأخلاقية أكثر تمشيّا مع بناء الشّخصية (الم

رعلى النَّقيض من صاحبَي كتاب علماء وكُتَّاب، لم ير بايتو أي سبب يدعو إلى النَّمشة في حقيقة أنَّ أدب اللَّيكتامين [الأمالي] قد نشأ في إيطاليا، ووصَل إلى ذُروة تطوّره في بولونيا. والسَّبب في ذلك هو أنَّه -أعني باينو- ربَط بين اللَّيكتامين والقانون. واستشهَد برسالة مفقودة لـ إير نربوس (Imerius)، وعنوانها: Formularius (Formularius)، وعنوانها tabellionum بالعربية: المتون الهادية لكاتب العدل، وضعها لكُتَّاب العَدل (۱۳۲۰). وفيما ويملُّ بايتو ألبيرك المونت كاسينوي مؤسّس فنَّ اللَّيكتامين [الأمالي] (۱۳۸۰). وفيما يتعلَّق بالغرض من الفنِّ، بقول بايتو:

 ⁽أ) يُذكّرنا هذا بالهدف الأخلاقي من الأدب والتأذّب في السّياق الإسلامي، وهو اكتساب الفّضائل،
 وأؤلها العروءة. (المترجم)

الكان الهندف [من هنده المنون] هو تأهيل التحداد المناصب الهندة للدُخل العالمي في الكورية المؤول المناسب الهندة الملوك والأمراء وكبيار رحيال الدّين أو في دوائر الدّوية في السندن ... وكل هذه الأمور عولجت في متون أدب الديكتامين الذي طهد في أداجر الذي التّامي عشر، وفي القرن الثّالث عشر، وفي القرن الثّالث عشر والله الديكتامين الذي طهد في أداجر الذي التّامي

وصف بايتو محتويات مصفّهات بوبكومابيو، ولا سبب مصفّات الغطابة العيقة، وشجرة الأرر، موضّح أن اكتابات بونكومانيو تطهر بوضوح شديد كيف أصبح أدب الديكتامين أكثر تحصُّصًا سبب تأثير القامون """. ثم أشار إلى أن يونكومبابيو قد حفَّض الاقسام الخمسة في الرّسالة إلى ثلاثة (كما هي الحال في فنّ الترسُّل في الأدب العربي)، وهي / التحبة (ranadio)، الأخبار (narratio)، والالتماس (petino)، مدّعيّا أنْ هذه الأجراء هي الأجزاء الأساسية في متن الرّسالة، أمّا القسمان الأخران فثانويّان" "". وقال بايتو إنّ بونكومبائيو انتقد العلماء الذين:

واجتهدوا في كتابة رسائل، إلا أنهم أنفقوا فيها من الوقت والجهد الكثير، وحاوَلُوا تزيينها بعبارات واقتباسات رائعة أعادوها من الكُتب. وعلى النَّقيض من هذا أكَّد بونكومبانيو على الجانب العملي للغنَّ، والقدرة على كتابة رسالة صحيحة ارتجالًا (extemporaneously)، تخدُم الهدف الذي كتبت من أجله (١٤٢٥).

وقد فضَّل بابتو «جويدو قابـا» (Guido Faba) على بونكومبانيـو وبيني اللُّوقَوي (Bene of Lucca)، قائلًا:

الله المفضل لـ جويدو فابا في منح أدب الدَّيكتامين [الأمالي] شكلًا محدَّدًا ومحدودًا، ورَسم خطوطِه بوصوح، حيث أصبح الفَنُ متميِّزًا في الوقت نفسه عن النحو والخطابة من جهة، وعن فنَّ كُتَّاب العدل والقانون من جهة أخرى (١٤٢١).

 ⁽أ) اببلاط البابوي في الفاتيكان، والذي حكمت منه الكنيسة الكاثوليكية الرُّومانية. (المترحم)
 (ب) يعني الافتتاح (Exordium)، والخِتام (Conclusio). (المترجم)

كانت النيزة الجديدة في تُتب فابا هي استعماله اللَّفة العالمية في عدد كبير من الأشكال والقوالب، وذلك باستعمال لهجة توسكاني (Tuscany)، وتفضيلها على لهجة بولونيا، وأصبحت أحماله متونّا هادية في فينّ الديكتامين [الأمالي]، فالت الفضلية متى قُورنت بأحمال بونكومبانيو(١٩٤٠).

من فن الأمالي إلى فن كتابة الوثائل

كان في الديكتاميين آخذًا في الاضمحلال بحلول منتصف القرن الثالث عشر الميلادي. وخلال مسيرته القصيرة، لايبلو أنّ الذيكتاميين -ظاهريًا- لم يفزق نماتا بين الاشتغال بالنحو وبين الاشتغال بالخطابة المناه وعلى الرّضم من الافتقار إلى أساتلة عظماء بعد بونكومبانيو وجويدو فابا، لم يندثر هذا الفنّ تماتا. ووفقًا لبابتو تنفكُك أدب الدّيكتامين تدريجيًّا، وتطوّر فن كتابة الوثائل وأصبح ملكة متمايرة من فيره من الملكات في بولونيا، ومن ثمّ فإنّ اندثار أدب الدّيكتامين، وفقًا لبابتو، يكون واضحًا فحسب؛ لأنّه أضحى فن كتابة الوثائق، والذي كان في الشابق فرعًا من فروع أدب الدّيكتامين، واستشهد بايتو بأسماء أعلام مثل: قرابنيريوس (Raynerius) وسالاثيل (Salathiel) اللّذين وضعا مصنفات في فنّ كتابة الوثائق الثنات الدثائق النائية الوثائق النائة المسمئة شجرة الرّيتون - شجرة الأرز- بيد أن شجرة المسمئة المسمئة المسمئة بايتو بهذا، فائلًا: إنْ شجرة المسمئة درأى بأمّ عينَه تغيّر أعراف العصر المناث.

كثيرٌ ممّا قيل عن العمّلة بين أدب الدّيكتامين والترسّل من جهة، وبين أدب الدّيكتامين والترسّل من جهة، وبين أدب الدّيكتامين وأدب الوحظ من جهة أخرى، ينطبق أيضًا على النّظير المعادل في فنون الدّيكتامين وأدب [في السّباق الإسلامي]؛ ويمكن قول الشّيء نفسه عن البلاغة بوصفها الأدب [في السّباق الإسلامي]؛ ويمكن قول الشّيء نفسه عن البلاغة بوصفها المكوّن المجامع [بين الحقول] في النّزعة الإنسانيّة (أ).

السبق أن هالنج مقدسي البلاخة بوصفها المكرون الجامع ببن الحقول في فنون الأدب في الشياق الإسلامي، انظر ما تقدّم، ص ٢١١، وانظر أيضًا ص ٢٧٩ وما يليه. (المترجم)

٧) من فن الأمالي إلى الترسُّل الإنساني

ربّط كريسنلر بيس الترسّل الإنساني (Hamanistic Episiolography) وفن الله كتامين القروسطي، وعلى الرّضم من اختلاف أسلوب الكتابة، وعلى الرّضم كذكك من أنَّ مصطلح الله كتامين في الفرون الوسطى لم يعُد مستعملًا في عمر النّهضة، افإنَّ الوظيفة الأدبية والسّياسية للرّسالة ظلّت -في الأساس- هي نفسها، ولم تزل القدرة على كتبة رسالة لاتينية صحيحة أخة، ولا تحلو من بلاعة هدمًا [٢٢٧] أسمى من التّعليم المدرسي / في عصر النّهضة، تمامًا كما كان أمرُها عليه في القرون الوسطى الوسطى المتعرد كريستلر قائلًا:

اثم كليرٌ من الرّسائل الإنسانيَّة وُصِعت في فنّ الترشُسل، وعددٌ من مجموعات التُحية في المخطوطات الإنسانيَّة، وجُمعت رسائل معظم الإنسانيَّة، وجُمعت رسائل معظم الإنسانيُّة الرُّواد وأُعيدُ نسخُها بوصفها نماذجَ يُحتذَى مثالُها أُسلوبيًّا في المقام الأَوَّلُ (١١٩).

كما أشر كريستلًّر كذلك إلى أنَّ الرِّسالة قد استُخلِمت الأغراص أُخو غير التُواصل الشَّخصي، فخذَمت أغراضًا، مثل: التَّقارير الإخبارية، والبيانات السّياسية الرَّسمية، أو الخطابات، والرَّسائل الموجَزة الموضوعة في الحقول العلمية أو الفلسفية أو غيرها من المواد العلمية. وصِيغَت كلَّ هذه الكتابات في شكل رسائل (۱۵۰۰). ورأى كريستلًّر حمتفقًا في هذا مع بايتو – أنَّ إيطاليا في القرون الوسطى كانت ذات أهمية استثنائية في هذا الحقل، كما كانت كذلك في حقلَي الطبّ والقانون، ويعود الفضل في ذلك إلى "قُربها من الكوريا البابوية (Papal Curia)، وإلى صُعود جمهوريات لمدينة (City republics)، وإلى الأواصر التي ربَطت بين والمي الله الموامل التي ربَطت بين الله الموامل الله الموامل الله الموامل الله الموامل الله الموامل المناه المناه المناه الموامل المناه المناه المناه المناه المناه الماه المناه
أمًّا فيما يتعلَّق بـ الدَّيكتامين، فقد أضاف كريستلَّر دراسة ذات صلة، وهي أدب الوصظ، وكان الغرّض منه هو «تدريس فنّ صناعة الخُطب العامَّة، ويمعونة كلَّ من القواعد المَرعيَّة، والمتون النَّموذجية الموضوعة للمحاكاة مجدَّدًا. وكان هذا التطوُّر الفتي للبلاعة في الحقول العَلمانية ظريبًا على إيطاليا، وارتبط بنعط الحياة العامة في جمهوريات المدينة على نحو واضح ... ومنذ القرن النَّالتُ عشَرَ فما تلاه، ثمَّة مجموعاتُ متزايدة من نماذج الخُطب وقواعد صناعة الخُطبة ...ه(٥٠٠). وكانت أكثر الأنواع التي وصَّفَت الخُطابة الإنسانيَّة لاحقًا، هي: خُطبة التَّأبين، وخُطبة الزِّفاف، وخُطبة السَّفير، والمحُاضَرة الافتتاحية، وخطبة التَّخرُّج. وهكذا حلص كريستلُّر إلى أنه امن بعض الجوانب ذات الشَّأن من أعمالهم، على الأقلَّ، كان الإنسائيُّون خلفاء المُملين القروسطيّين (Medieval dictators):

القد ورشوا [يعني: الإنسانيّين] عنهم [يعني: المُعلين القُروسطيّين] منهم أيعني: المُعلين القُروسطيّين] مناصب متخصّصة، مثل: أصحاب الدَّواويين (Chanceliors)، وهي المناصب عينُها التي كان يشغَلُها أسلافُهم المُعلون (Dictatores)، كما ورشوا عنهم النَّوعيين الأدبيّين المرتبطّيين بهذه التخصّصات، والتي ظلّت ذات أهمية كبيرة من الوجهة العملية، وهما: التخصّصات، والتي ظلّت ذات أهمية كبيرة من الوجهة العملية، وهما:

وأشر كريستلًر أيضًا إلى أنَّه كان هناك اختلافٌ في الأسلوب والبناء في رسائل أصحاب النَّواوين في القرون الوسطى والإنسانيّين من عصر النَّهضَة، وتمثَّلت في البلاغتهم الكلاسيكية وتحصيبهم (Erudition)، وهو يرى أنَّ المصادر القُروسطية للدَّراسة الإنسانيّة للغة اللَّاتينية الكلاسيكية قد جاءت من فرنسا^(١٥٤). وفي موضع آخر، قال كريستلًر ما نصُّه:

قلم يكن المُملون القُروسطيُّرن علماء تقليديِّين، ولم يستعبنوا بنماذجَ كلاسيكية في مصنَّفاتهم. لقد كان الإسهام الجديد الذي أسهم به الإنسانيُّون يكمُن في إيمانهم الرَّاسخ بأنَّ المرء متى أراد الكتاسة البليغة والحديث المبين؛ فإنَّه كان لزامًا عليه محاكاة الأقدمين؛ (١٥٠٠)،

رابعًا: البلاغة سمة الإنساني

كانت المكون الجامع في الدّراسات الإنسانيّة هو البلاغة الشديدة الأهمية، وهي حقيقة أكّدها حنًا جراي (Hanna Gray) وشدّد عليها في مقاله المسمّى

(Renaissance Humanism: The Pursuit of Eliquence) «بالعربية التُرحَّة الإسسانيّة في مصر التُهضة: الشّعي في طلب البلاغة).

[TTA]

/ «أحد لراف عليها أن يعهم الاذعاء المتكزر للإسهائيس، المتمثّل في سميهم حنف البلاغة. لقد كان معهوم الملاغة واستعمالاتها هو الزابط الذي وحد بين الإسهائيس، بضرف النّظر عن المدى الدي بلمه اختلائهم في النّظرة أو تفاوتُهم في الزّمن * ١٠٠١.

وها هما أُحيل القُرَّاء إلى الفصل الثَّالث، من الباب الرَّابع من هذا الكتاب، الذي تناول مكانة البلاغة في الإسلام الكلاسيكي، والمكوِّد الجامع في فنون الأدب"

خامسًا: التاريخ

النقد التاريخي

لوجِط مرارًا أنَّ حقبة عصر النَّهصة جلَبت معها موقفًا نقديًّا إذاء الدَّراسات التاريحية، تمثَّل في مفهوم العودة إلى المصادر الأصول (adfonis)، ومفهوم المفارّقة التَّاريخية (Anachronism)، والدِّراسة النَّقدية واللُّوية والفلسفية للمتون (۱۵۰۷، وكان هذا الموقف النَّقدي جزءًا لا يتجزَّأ من التَّجرِبة الإسلامية في الكتابة التَّاريخية (۱۰۷).

٢) فن كتابة السيَر

تنبَّع ريتشارد ماك-كيون (Richard McKeon) تقليد كتابة السير مي القرون الرسطى، ابتداء من كتاب جير وم (Jerome) المسمَّى (De viris illustribus) (بالعربية: سِير الرِّجال النُبلاء)، والذي وضعه صاحِبُه في عام ٣٩٢م، بوصفه نظيرًا لمصنَّف

⁽أ) انظر ما تقدُّم، ص ٣٢٩ وما يليها. (المترجم)

 ⁽ب) دخلَب هذه المفاهيم إلى فن التّأريخ في الإسلام من باب علوم الحديث، وهي حقيقة أكّد عليها
مقدسي في موضع آخر من دراساته، عندما أثنى على فؤاد سز كين؛ لأنّه تعامل بحكمة بالغة عندما
أدرّح المصنّفات في التّاريح بعد المصنّفات في علوم الحديث ماشرة. انظر: إن البنّاء الحبلي،
يوميّات فقيه حبلي من القرن الخامس الهجري، ٢٢٦. (المترجم)

شو و سوس م Suction من الدي كان قد حمل العوان هسة و تناول حروم في كانه (Pe receptoration ecclesianties) الديس كانو المطرة الكتيسة الكتيسة الكتيسة الكتيسة الكتيسة الديس كانو المطرة الشعراء والمؤرجين والفلاسفة والخطباء (Rhesoricians) والنجوتيين (أو العلماء على حلا بعسرة) الدين ساوئهم سوتو بيوس و سنظره ماك كون قائل إنه خلان سنعة قرون تعاقب منذ أن وضع خيروم معسقه، دئل منة كتياب على سنر الرحال السلاء أو كتياب الكيسة، وهم حياديوس المرسيلي كتياب على سنر الرحال السلاء أو كتياب الكيسة، وهم حياديوس المرسيلي (didefonsus of Marseilles) (من أهل القرن الخامسة الميلادي)، وإلا يقوسيوس التطلقي (من القلل القرن الشابع الميلادي)، وسيحييوت الحيملوكسي (Sigebert of Gembloux) (من أهل القرن الشابع الميلادي)، وهيريوس الأوتوني (Henry of Ghent) (من أهن القرن القرن الثاني عشر الميلادي)، وهنري النجني المجموعات الشبع عن الشير والتراحم، بما أهل القرن التهضة، وبعده كذلك، ثمة فضل ماك كيون القول في تفصيلات تلك عصر التهصة، وبعده كذلك، ثمة فضل ماك كيون القول في تفصيلات تلك

ثمّة فجوة كبيرة في قائمة كُتب ثراحم الرّجال -المذكورة آلفًا- للحطها بين الديقونسوس وسيجيبيرت، فهناك غيابٌ كاملٌ لكُتُاب السّير والتَّراجم بين القرنين السَّير والتَّراجم بين القرنين السَّير والحادي عشَرَ الميلادي، فقد تدقّقت السَّابع والحادي عشَرَ الميلادي، فقد تدقّقت الكُتب من الإسلام الكلاسيكي إلى الغرب المسيحي، ونفترض أنَّ هذا النَّوع الغزير من أدب السير والتراجم -وهو منتج إسلامي حالصن مختلف عن نوع كتابة السير المسجى سير الرجال النَّبلاء (De virus illustribus) الذي بتمي إلى المصور الرُّومانية

⁽i) قضى الشير هاملتون جب (Hamilton Gibb) في مقالته المستَّاة (ألم الشير هاملتون جب (Hamilton Gibb) في مقالته المستَّلة (المجمع المسلامية) أنَّ كتُب التُراجم الإسلامية أنَّ كتُب التُراجم الإسلامية، أنَّ كتُب التُراجم التُصيف في التَّاريخ، تفصيلًا انظر
Historians of the Middle East, ed. B. Lewis and P.M. Holt (London, 1962), 54-58, esp. 54
(المترجم)

لعنيقة - قد لعب دروًا في تطوير هذا النّرع من كتابة السّيَر في الغرب، من حيث إنه تناول جميع السّنخصيَّات البارزة، مس أهل الحكم وأهل العلم على حدَّ سواء. وبالمشل، شهدت نهايات القرن الحادي عشَرَ الميلادي فما تلاه، تدفّقا للمَوليّات التي قشمها ماك كبون إلى أنوع عامّة ثلاثة، ومن المرجَّح أنّه كان للكتابة التّاريخية الإسلامية دررُها الذي لعبته في ظهورها:

- ١) تلك السير التي جمّعت التّجارِب الشّخصية لشخصية واحدة مهمّة،
 اضطلّعت بدور محوري في الحوادث المهمّة، / مثل الحروب لصّلبية
 على سبيل المثال،
 - إلى السير التي ركّز ت على دَير واحد بعَينه.
 - ٣) تواريخ المدُن (١٥٩)،

سادسًا: فلسفة الأخلاق

كانت فلسفة الأخلاق هي الحقل الخامس من حقول الدراسات الإنسانية. وقد أشار كريستنر إلى أنَّ الإنسانيّين عدُّوا هذا الحقل داخلًا في صُلب اختصاصهم، بما في ذلك المكر الاجتماعي والشياسي، وبعض مشكلات التَّعليم والدِّين واستشهَد كريستلر -من بين أولئك الذين صنَّفوا لكُتب والرَّسائل في هذه الموضوعاتِ المولفين التَّالية أسماؤهم: بترارك (Petrarch)، وساليوتاتي (Salutati)، وبروني (Bruni)، وبوجيو (Poggio)، وقالًا (Valla)، ومانيتي (Manetti)، وألبرتي (Alberti)،

سار العلم والخُلق حنبًا إلى جنب في أرمع تقاليد فسون الأدب [مي السّياق الإسلامي]، كما كانت هذه هي الحال في القراسات الإنسانيّة [في السّياق الأوروبي]. ولم يكن رجال القرون الوسطى من الإنسانيّين والمدرّسيِّين على حدِّ سَواء مجرَّد رجال مكر متامّلين محسب، بل مثّلوا -في الأغلب الأعمّ القُدوة لغيرهم، أعني: رجالًا مارّسوا بأنفسهم ما حثّوا النَّاس على فعله. وفي هذا الصَّدد، نجد لعبارة العربية «العالم العامِلُ» موازية للعبارة اللَّاتيية (d.cendi faciendique Magister) أو:

(loquandi faciendique humanista) (١١١١)، وهو مفهومٌ مطابقٌ للمصطلع العربي، بل ترجمة حَرفية دقيقة له. فتجِد لفظة (العالم) قد تُرجِمت إلى (Magister) وكذلك إلى المسائي (Humanista).

وثمّة عبارة مثالية عبر بها أحد العدماء في أدب اللبكتامين [الأمالي] من معاصري داني بقوله: إن العلم (scientia litteralis) الذي لا يتحلّى صاحبه (homo) بمكارم الأخلاق؛ لا يُعوّل عليه المعلم (عليما الذي الفضائل والوّذائل والأهواء بمكارم الأخلاق؛ لا يُعوّل عليه الإسلامي]، كما في اللّراسات الإنسائية [في السّياق في فنون الأدب [في السّياق الإسلامي]، كما في اللّراسات الإنسائية [في السّياق الأوروبي]. وبالمثن، فقد وُضِعت المصنّعات، سواء في فنون الأدب [في السّياق الإسلامي] أو في النّزعة الإنسائية [في السّياق الأوروبي] التي تناولَت واجات الأمير، أو القاضي، أو أصحاب مِهن بعينها، وواجبات لنّساء والحياة الزّوجية (١٢٠٠) بحيث سيَغدو إنشاء قوائم للموضوعات المتوازية على كلا الجانبين أمرًا يسيرًا على الباحث في هذا الصّدد. ويمكن أيضًا أن تنطبق مقولة لكريستلر حول فلسفة الاخلاق في النّزعة الإنسانيّة -في سياقها الأوروبي - على الأدب في السّياق الإسلامي، فقل في النّزعة الإنسانيّة ني جوهرها (١٦٠٠).

وفي الإسلام؛ ينبغي التَّمييز بين الفلاسفة (الذين كانوا أيضًا أدباء، وبين الأدباء الذين صنَّفوا -دون أن يكونوا من الفلاسفة- رسائل مِلوها الفكر الأخلاقي. لقد قبل: إنَّ الأحاديث النَّبوية إجمالًا "تشكّل متنًا للأخلاق في الإسلام، حيث إنَّ الأداء الصَّحيح للعبادات، والفهم الصَّحيح للعقيدة عنصوان لم ينفصلا قط عن الحياة الأخلاقة (101).

بدأ الأدب بابن المقفَّع -الذي أدخل الفكر الهندي في الإسلام من خلال ترجمته الأساطير "بَيدَبا" في كتابه كليلة ودمنة، كما أدخل الفكر الأخلاقي الفارسي في مصنَّف المسمَّى الأدب الكبير، ومصنَّف الأدب الصغير. وهكذا كان دخول الفكر مصنَّف المندي والفارسي في الإسلام سابقًا على الفكر اليونايي في حقل/ الأخلاق والفلسعة [٢٤٠] الأخلاقية. وسَرعان ما جرى تكييف هذا التَّقليد الأدبي الأجنبي ليتوانق مع المعايير

الإسلامية، على يد ابن قُتينه (ت ٢٧٦هـ/ ٨٨٩ ، ٩٩٠م)، في عمله المستى هيون الأخبار:

ورسعا أن نصف هذا المصنف بأنه أول منس شامل للأخلاق في الإسلام، عمد صاحبه إلى مرح ما حاء في الفرآن والحديث من أحلاق، ممثيلتها في الجاهلية، وعند القرس على نحو ملحوط وحدد -من حلال استبعاد العناصر التي لم يكن بالإمكان الثرفيق بينها وبين ما حاء في القرآن والحديث العناصر المكؤنة للأحلاق عند أهل الشة والجماعة في حالتها الشاقة عنى الفلسفة، وعلى التصوّف ووحدها عمليًا. وكانت أنواع الأدب ذات الصلة هي هيئة أمشال وحكم الشعبية في هيئة أمشال وحكم الشعبية في هيئة أمشال

أولى ابن قُتِبةً -في ثناي تصنيفه لمصادر الأدب- أهمبة مسبقة للأخلاق قبل علم اللُّغة، ولأدب النَّفس (قأي إكساب المرء نفسه الصَّفات الحميدة، والخصال الطيَّبة للعقل أو الرُّوح، (١٦٧٠) قبل أدب اللِّسان؛ لأنَّه -أعني أبن قُتيبة- كان يُعنى بإصلاح أخلاق المرء قبل إصلاح لسانه (١٦٨).

وجدت فلسفة الأخلاق طريقها إلى الأدب من خلال الأدب مسكويه. ثم من الأدب إلى التقليد الديني الإسلامي من خلال الفقيه العالم الغزّالي الذي تأثّر بمسكويه. و التقليد الديني الإسلامي من خلال الفقيه العالم الغزّالي الذي تأثّر بمسكويه. ولم يكن من قبيل الممكن تصوَّر الأدب دون مبادئ أخلاقية. و تألّف الكتاب المحقَّق (٥) الذي صمَّفه الأديب ابن المعتزّ، والذي حمَل عنوان كتاب الآداب، من الحِكم المتعلقة بالمسائل الاجتماعية والسياسية على نحو تام، فضلًا عن التّعاليم الأخلاقية، لتي نسوق عينة منها على النحو التّالي:

- ١) قانفاسُ الحي خُطاه إلى أجَله ١.
 - ٢) قالحَظُ يأتي من لا يأنيه؟.

 ⁽أ) يعسي سسلوك العالمك وقد تقدَّم التّعريف بهدًا الضّرب من الأدب على الصّعيد الأوروبّي. انظر ص
 ۲۹۸ - ۲۹۹. (المسترجم)

⁽س) حقَّقه إغناطيوس كراتشكوڤسكي، وهده النَّشرة هي التي اعتمد عليها مقدسي في دراسته هذه. انظر قائمة المصادر والمراجع التي عاودها المؤلَّف في تهاية هذا الكتاب. (المترجم)

- (أشقى النّاس أقربُهم من السُّلطان، كما أنَّ أقرب الأشياء إلى النّار أسرَعُها احتراقًا».
 - ٤) «مَن شارَك سُلطانًا في عِزَّ الدُّنيا، شارَكه في ذُلِّ الآخِرة».
 - ه أهل الدُّنيا راكِبون يُسار بهم وهم نيامٌ».
 - ٢) «يشفيكَ من الحاسِد أنَّه يغتَمُّ في وقت سُرورك».
 - ٧) «الفرصة سريعة الفوت، بطيئة العود».
 - ٨) «الأسرار إدا كَثُر خُزَّانُها ازدادت ضَياعًا».
 - ٩) «البلاغة بلرغُ المعنى ولم يَطُل الكلامُ».

/ ١٠) (الجَزَع أَتَعَبُ من الصَّبر".

١١) «تُركة الميِّت عزاءٌ للورَثة».

١٢) «مَن أظهر عَداوتَك فقد أنذرَك؟ (١٦٩).

وتعلَّقَت الحِكَم التَّالية بالعَلاقة بين الفلسفة والذَّين، وهي حِكمَّ مذكورة في أقرال الفيلسوف أبي القاسم الأصفَهاني (ت ٤٠٢هـ/١٠١١-١٠١م)(^ت:

- ابين العقل والشَّرع تظاهُرٌ، ويفتَقِر أَحَدُهما إلى الآحَوا.
- ٢) المَن لا يتحصَّن بالشَّرع وعبادة الله تعالى، فليس بإنسان،
- ٣) «الغرص من العبادة هو نطهير النّفس واجتلاب صحّتها»(١٧٠).

إنَّ مصنَّفات الفيلسوف الفارابي (ت ٣٣٩هـ/ ٩٥٠م) التي صنَّفها في الأخلاق والسَّيامية معروفية تمامُنا(١٧١). بيند أنَّ مصنَّف ابن سينا -المذكور آنفًا- في فلسمة

[TEN]

 ⁽أ) كذا في الأصل الإسجليزي، ولم أستَظِع التوصَّل إلى نشرة كراتشكرڤسكي للاطلاع على معن البن المعتر ثمّة. لكنه في نشرة صبيح رديف من الكتاب نمسه، (ص ١٠٠)، واللاعة بلوغ المعنى ولم يَعْلُ سفر الكلام، وهي كذلك في المُنتظم لابن الجوزي. (المترجم)
 (ب) هو أبو القاسم المحسين بن محمَّد بن المفضَّل الملقَّب بالرَّاعب الأصفهائي. (المترجم)

الأحلاق، الذي حمل عنوان كتناب السرّ والإشم عوالذي ألَّمه في شنابه للمقيم أمي تكونان ألمه في شنابه للمقيم أمي أميناء المحمول، فقد ذكره اس أمي أصبحة مملّلًا عليه بقوله. ﴿إِنَّ سنحة البرقي كانت بسحة يتيمة الله الله المنابقة الله المنابقة ا

اشتملت فلسعة الأحلاق على أعمال في الشياسة أو إدارة الدولية و دال الها التحاهال ركّر أولهما على واجبات الحاكم ويُواله بينما تعلَّى الأحر بالترادات العلماء من حيث إمنداء النّصحة للحاكم وحضّه على الاصطلاع بواحباته فصنى العلماء من حيث إمنداء النّصحة للحاكم وحضّه على الاصطلاع بواحباته فصنى الماوردي كتاب الأحكام الشلطانية، و ترجمه فحيان (Tagnan) بعنوان: (١٠٠٣) goas ernementates on Régles de droit public et administratif). وصنف ابن تيمية كتاب الشياسة الشرعية في إصلاح الرّاعي والرّعية، الذي أكسبه المترجم المحدث عنوان: (Le Ti anti de droit public d'Ihn Taimiya)، ثمّ قدَّم ترجمة برّاعة إلى الخرفية في مقدّمته لهذا الكتاب، جاءت على النحو التّالي: Traite de politique: أمّا العرض من العمل فقد وصّحه المترجم توضيحًا وافيًا في مقدّمته لهذا المصنّف:

"L'oeuvre entend bien n'être pas uniquement négative et critique Elle s'assigne pour but essentie de restaurer la loi révélée (Saria), et de faire ainsi progressivement d'sparaitre le divorce qui trop souvent separait, dans la realité, la doctrine et la pratique régalienne."

قلم تكن نيئة المصنّف من هذا الكتاب أن يكون مصنّفه سلبيًا أو نقديًا قطّ. بل أراد صاحبُه بيان حُكم الشّرع وإعادة الشّريعة إلى حيِّز الواقع. ومن شمّ تـزول تلك الهُوَّة التي تفصل في كثير من الأحيان بين الواقع المعيش، وبين ممارّسات ذوي الشّلطان (۱۷۵)

أ) انظر ما تقدُّم من ٤٨٧. (المترجم)

⁽ب) روى ابن أبي أُصَيبِعَة عن ابن سبنا قوله:

اوصنَّفت له في الأخلاق كتابًا سمَّيَّه كتاب البرّ والإثم، وهدّان الكمابان لا يوجدان إلّا عده فلم يُعِر أحدًا ينسخ منهما، (المترجم)

⁽ج) وضع مقدسي تلك العقرة بالفرنسية على النحو المبيّ أعلاه، ولم يُعن بترجمتها إلى الإنجبرية. (المترجم)

والحقّ أن مصطلح أدب (ويجمع على آداب) يعني - في وجه من وجوه معانيه المتعدّدة - المعنى نفسه الذي يُعطيه مصطلح اسياسة ، أي قواعد السُّلوك المرعة عند أداء وظيفة منا. قارن - على مسبيل المثال - عناوين المصنّفات الثَّالية: سياسة الدُّين والدُّنيا، به إزاء أدب الدُّنيا والدُّين، وسياسة النَّفس، به إزاء أدب النُّني (۱۷۰) وسياسة النَّفس، بإزاء أدب النَّني (۱۷۷) وسياسة السُّرعية الإبن تيمية / وسياسة المريدين، بإزاء أدب المريدين (۱۷۷). ويُكافئ السّياسة الشُّرعية الإبن تيمية / وسياسة ابن مُفلِح الدي حمل عنوان الأداب الشرعية والبنّع المرحية. ويذكر ممند من اهن القرن السّابع الهجري/ الرّابع عشر الميلادي) في مقدّمت عددًا من الموقوع من عن عيرهم - معن صنّفوا في هذا الموضوع من قبله، أو في موضوعات ذات صلة، والذين عاود أعمالُهم وأفاد منها (۱۷۰).

ويُعدُ الأدب الأخلاقي واحدًا من الأبواع الغزيرة في العربية. وسنُعالج هنا بعض المصنَّفات المعروفة بتأثيره على الأدب الغربي، فقد درّست دوروثي ميتليتسكي (Dorothee Metlitzki) هذه المصنَّفات الثَّلاثة مؤخرًا في كتابها المسمَّى مسألة العربي في إنجلترا في العصور الوسطى The Matter of Araby in Medieval) در العربية (٢٠٤٠). وهي:

- ۱) كتـاب (Disciplina clericalis) أدب الكُتّاب لـ بطرس ألفونسي Petrus). (Alfonsi)
- كتاب (Secretum Secretorurn) سنر الأسرار لـ بسودو الأرسطوطاليسي
 (Aristotelian- pseudo).
- کتاب (The Dicts and Sayings' of the Philosophers)، وهو ترجمة کتاب مختار الجکم ومحاسِن الکَلم.

وأنا أحيل القارئ البذي ينشُد التَّفصيلات -متضمَّنة المراجِع المذكورة في الحواشي- إلى دراسة ميتميتسكي آنفة الذَّكر.

ولكتاب أدب الكُتَّاب أهمية خاصَّة ها هناء ليس بسب الأهمية لواضحة لمحتراه فحسب، بل بسبب عنوانه خاصَّة. فقد تُرجِم عوانه تارة بـأدب الرَّهبان Rule for (clerice) و وليل العالم (The Scholar's Gulde) (۱۸۰۰) قارة أخرى، ومع فلف، بشير عنوان أدب الحُقاب و لا مسيّما عند النّفار إلى خلفية بُعلر من الفونسي في الدّرامان الأدبية و إلى نوع بعينه من المصنّفات الأدبية، ومن باب أولى لمّا كان المولّف بعلز م المنونسي حوكان يهوديًا ناطقًا بالعربية، واعتنق المسيحية بأخرة من حياته قد ذكر أنه ترجم الكتاب إلى اللّغة اللّاتينية، وممّا لا شكّ فيه أنّه وضعه أو لا بالعربية، و بالعبرية مقتديًا بنّمط المصنّف العربي بوصفه متنا هاديًا له. وتعتقد مينايتسكي أنه كتب باللّغة العبرية أو العربية، مؤكّدة أنّ المؤلّف قد تشرّب التّقليد السّردي، لكانا المنتفذة العبرية والعربية بعثكم نشأته:

قاعتمادًا على الأنماط الأدبية العربية السَّائدة، حاول [أي الفونسي]
 أن يترك انطباعًا دائمًا في نُفوس فُرَّائه من خلال إرساء دعائم فنَّ تعليمي
 جديده

"fragilem etiam hominis esse Consideravi complexionem: quae ne laedium incurrat quasi provhendo paucis et paucis instruenda est; duritiae quoque eius recordatus un facilius retineat quodanunodo necessario mollienda et dulcrificanda est". (WY)(1)

وكان هذا هو المنهج المتبع في الأدب العربي منذ ما قبل عصر الجاحِظ، وهو الأديب الذي جعله نمطاً شائمًا في القرن الثّائث الهجري/ لتّاسع الميلادي، والمبدأ الرّثيس في ذلك الأدب هو تسهيل تعليم القارئ، من خلال تقديم المادّة على نعو يُسهّل على القارئ تذكّرها، ولا تجلّب الملّل إلى نفسه قبل كلّ شيء ويتوافل محنوى العمل مع محتوى الكتب في الأدب الأخلاقي، فيما يتعلّق بالعنوان، وبالمؤلّف:

⁽أ) لم يترجم مقلسي هذه النِقرة المكترية باللاتينية القُروسطية المقتبسة من مقدَّمة كتاب بطرس الفوسي إلى الإنجليزية وآثرت السُلاكة ونأيت بنفسي عن التورُّط في محاطر مرجمته، إلى العربيه، وتركتها على حالها كما وضعها المؤلِّف نفسه، ومع ذلك يبدر في أنَّ معاني تلك العقرة تدور حول إحراءات قام بها المؤلِّف لتسهيل معاني النصل على القارئ، وحعله شيِّمًا، وجعل ستذكاره سَهلاً مسورًا، وتحير العوسي للنص تحيرًا. (المترجم)

Huse libeths nomen integers at ast nomen extra if a tit formalis.

Commission, redds anon characters of x***

وفي اعتضادي أن العبوال اللاتسي (Insciplina (Iern alis) مأحوة من العنوال العربي أدب الكاتب، وهو موع من العصاعات عربر في الأدب عربي، وه مع لتعليم الكته، والكتاب، وعادة ما يترجم إلى الإنجليزية (Arr of the forcetor) بحافئ من حبث المعنى المصطلح اللاتبني المعنى والمصطلح اللاتبني المعنى: أدب، أو أسلوب، أو مجموعة من القواعد المرعية في لا اصطلاح أدب الأمالي أو (Ars dictamints) أننا مصطلح (Secretary) بعني الكانب وطلاق من أدبي الكتاب مكانة إلى أعلاهم رُتبة، ومن الكاتب السيط أو النشاح إلى صحب الدينوان أو الوزير، ويعني المصطلحان اللاتبنيان (Clericia Cleria) شخصا أحد على عائقه مهمة مقدّسة، بيد أنهما يعنيان أيضًا من الوقت شبه - كاتبًا ومن ثم لم يكن كتاب أدب الكتاب ليطرس ألفونسي، موجّها للرهبان كما يعترض أحيان، بل يكن كتاب أدب الكتّاب بيساطة، تمامًا كما كان نموذخه العربي أدب الكاتب عمل)

يتمي هذا النّوع من التّصنيف إلى ذلك الجنس الأدبي الذي يتناول ما لا يسع الممرء جَهلُه من أجل أداء طبّب في بعض المِهن يعينها؛ حبث تناولت المصتّمات المختلفة، التي جاءت بعنوان أدب الكاتب، ما لا يسّع الأدب جَهلُه. وهكذا تناول أدب القاضي أو أدب القضاة ما لا يسّع القاضي جَهلُه. وتناول أدب الإملاء والاستملاء، قواعد السُّلوك المثالية من جانب المُملي ومساعِده ... إلخ، وكان هناك أيضًا: أدب المفتي، وأدب التّديم، وأدب الوزير، وأدب الجدل، وهكذا دواليك. ووجد هذا النَّرع من الأدب لاحقًا في عصر النَّهضة الإنسانيَّة الإيطالية (١٤٠٠). والتي

 ⁽¹⁾ كذلك هدا، لم يقم مقدمسي ترجعة تلك العبارة إلى الإنجليزية، لكتني أظر أنها متعلقة سحب تحسية الكتاب (Clericalis Disciplina)، أي أدب الكُتاب، والفئة التي استهلقها المؤلف بكتابه هدا، وهم أرئك الذين يرومون أن يصبحرا كُتابا. (المترجم)

كان ثها الكمار أما هنا الرهاصائها الغراسة الأعلى الأفال هي أو اثل القراق الثَّامي عشر

أرحد محموعه حكامات بطرس ألفونسني إلى الله مسه في أو اتل الفرق الماعي عشر المبلادي في (I c Chariorment d'un perc a son file) امالع منة تأديب الوالله عشر المبلادي في (Cocta Romane rum) امالع به المولده الله ودكو سم بطرس ألفونسني صواحه في (Cocta Romane rum) ومالع به أحسال الرومان في القرن القالت عشر المبلادي، حث مؤسعنا تشع بحو بعيف ورامات أدب الكتاب (Disc aplina clasticalis) وهماك ثلاثه وسنون محطوطة محتلفة من النص الدرين، أسبحت بين الفرنين لثنني عشر والشادس عشر المبلاديين المناون ومن شم، قمن الأهمية بمكان أن ترى أن هذا العمل الأدني ممثل للحقب التي سادت فيها كلنا الحركتين؛ المدرسية والإنسائية، في حقبتي القرون الوسطى وعصر النهصة فيها كلنا الحركتين؛ المدرسية والإنسائية، في حقبتي القرون الوسطى وعصر النهصة

أمّا العمل الثاني من المصنّفات الأدبية، فهو الكناب العربي سر الأسرار (Secretum Secretorum) والذي تُرجِمت النّسخة الكاملة منه إلى اللّاتينية في النّصف الأوّل من القرن الثّالث عشر الميلادي على يد قسّ من طراطس يُدعى فيليب (Philip). وذكر ذلك المترجم أنّه وجَد هذا المصنّف في أنطاكيا في أثناء دراسته على يد أستاذِه، جويدو دي قيري القائسي (Gundo de Vere of Valencia)، الذي حتّه عبى ترجمته إلى اللّاتينية، وتناول ذلك المصنّف الملوك والملكية، والصحّة، وخصائص الطبيعة وقوائدها، والآداب العامّة والخاصّة، والعدل والأخلاق، وصفات الرّجال، وعلم القراسة. وهي حقولٌ عالَجها الأدب في السّياق الإسلامي، وثمّة مثنا وسبع مخطوطات لاتينية من هذا المصنّف، فضلًا عن إصدارات مختلفة من القرون الوسطى وُضِعت منظومة ومتورة، باللّغات الإسبانية والفرنسية والإيطالية والهولندية والألمانية والويلزية والإنجليزية (۱۸۳).

 ⁽أ) كَذَا فِي الأصل الإنجليزي، وأعتقد أن ثمَّة خطأ في عبارة مقدسي، وأنها ينبغي أن تكون إرهاصاتُها الشُرقية. وإلَّا فإنَّ تلك العبارة معينة، ولا تستقيم. (المترجم)

إنها العميل الثَّالَث و لأحير فهنو مصنَّف القائد أبي الوقا مُبشِّر من فاتث (ت بعد ه ٤٤٤هـ/ ١٠٥٣م)، وهو أميرٌ مصري، تعود أصوله إلى مدينة دمشق وحمل مصنعه عنه ان. مختبار الحِكَم ومحاسِن الكُلم. وحملت بعض مخطوط ات دلك الكتاب عاويين أحر، مثل مشور الحِكم (١٠٠٠)، وأدب العُكما، (١٠٠٠) وقد تُرحم هذا الكتاب في القرل الثالث عشر الميلادي إلى الإسبانية / ترجمة معتزاة، حملت عوال (٢٤٤١) (d.ther philosophorum ethium antiquorum) على بند بوكادوس دي أورو (Bocados de oro)، بحو عام (١٢٥٧هـ/ ١٢٥٧م)، برعاية الفونسو الملقب بالحكيم في قَسْنالة (Castile). ويعدُّ (Liher) من أعمال جون البروسيداوي (John de Procida) ب (ت ١٣٩٩ م)، وكان طبيبًا حاصًا لفريدريك الثّاني في باليرمو (Palermo). و أخرجت ترجمة فرنسية للنص اللاتيني حملت عنوان: (Les Dit: moraux des philosophes)، عَلَى يَد غَلِيومَ النَّيْوَنَفْيِلِّي (Gullaume de Tignonville) (ت ١٤١٤م)، وكان النِّينون فيلِّي عُمدة باريس، وهو الذي تولُّى مراسم تتويع الملك شارل السَّادس (Charles VI) ملكًا على فرنسا⁽¹⁾، ونقبل إيبرل ريشوز (Earl Rivers) تلك التُرجمة الفرنسية للتِّينونڤيلِّي إلى الإنجليزية. وقيل: إنَّ تلك الترجمة الإنجليزية كانت أوَّل كتاب يُعلبَم في إنجلترا على يد وليام كاكستون (William Caxton) في عام ١٤٧٧ م، حيث حمّل عنوان: (The Dicts and Sayings of the Philosophers). وكان إيرل ريثرز قد صادف هذا الكتاب في أثناء زيارته إلى مرقد القدّيس جاك الكوميوستيلّى (Saint Jacques de Compostelle) للتبرُّك، فتَعرُّف هناك إلى أحد المتبرِّكين الزَّاثرين، حيث أعمار الأخير إيرل ريفرز النُّسخة الفرنسية من ترجمة النَّينونڤيلْي، نحو عام 7731 g⁽¹⁾,

⁽أ) (تُكعه ۱۲۸۰ ۱۲۲۲م). (المترجم)

⁽ب) وليام كاكستون (١٤٢٧-١٤٩١م): أوَّل ناشر وطَّبَّاع في إنجلترا، وهو من أدعل الطباعة إلى البلاد. (المترجم)

اللمائمة



لأرسطية، حمّلنا بصمة الإسلام الكلاسيكي بوضوح تامٌّ على عناصرهما الرئيسة. القروسطية، حمّلنا بصمة الإسلام الكلاسيكي بوضوح تامٌّ على عناصرهما الرئيسة. ويمكن معينة تلك البصمة في عدد كبير من جوانب كلتا الحركتين، إلا أثنا لى نبعد جانبًا أكثر وضوحًا من «إجازة التّدريس» في المدرسيّة، ودمنهج الأمالي، في النّزعة الإنسانيّة (الأدب). فسرعان ما عادَت ورُخصة التّدريس» وهي عنصرٌ دخيلٌ على لجامعة المسيحية القُروسطية إلى وظيفتها البدائية المتمثلة في تحديد العلينة المويمة (orthodoxy)، في داخل الهيراركية الكسية التي كنت تستأثر بسبطة تدريس المؤسسة المنافسة (اكثر من عشرة قُرون، وظلّت مضطلِعة باداء هذا الدور. وكان تعلقُ المؤسسة المنافسة المنافسة المنافسة المنافسة المنافسة المنافسة الكرسي ببساطة، ولم تزل الكنيسة الكاثرليكية الرومانية -حتى يوم النّس هذا المدرسي ببساطة، ولم تزل الكنيسة الكاثرليكية الرومانية -حتى يوم النّس هذا المدرسي ببساطة، ولم تزل الكنيسة الكاثرليكية الرومانية حتى يوم النّس هذا المدرسي بال المنهم المنافسة واحم تزل أيص تواجِه مشكلات مع هذا العنصر الدُخيل، يس والي مجمع بازل (Council of Basel)، ولم تزل أيص حدث في مجمع بازل (Council مع العلماء الكاثوليك والدَّكائرة في كراسي اللاهوت المفدّس عي جامعتنا الكاثوليكية والدَّكائرة في كراسي اللاهوت المفدّس عي جامعتنا الكاثوليكة

أمَّا الظاهرة الأخرى، أعني منهَج الأمالي، فإنَّ السَّبب الموجِب لوجودها كمَن في

 ⁽أ) يعني «الجامعة» التي بافسنت الكيسة في دراسة اللأهوت وتحديد العقيمة القويمة في الشياق الأوروبي، (المترجم)

طبعة اللّٰمة العربية العصحي، وقد حملت الأمالي حصائص مودجها في سياق فنون الأدب العربي، ونضعتت محنوباتها موضوعات الدّراسة الأدبية التي تم بنيها بحذافيرها مي الدّراسات الإنسانية [في السّباق الأوروبي]. وقد تطفّل تحذّي البلاعة في العربية الفصحي على لُغة التّعير الأدبي [في السّياق الأوروبي]، وهو ما تسبّب بدوره في نزهيد الأدباء الأوروبين في لاتينيتهم القُروسطية، فتجاوزوها ملتمسين بدوره في نزهيد الأدباء الأوروبين في لاتينيتهم القُروسطية، فتجاوزوها ملتمسين فصاحة اللّاتينية الرّومانية الكلاسيكية. بيد أنه لم يمض وقت طويلٌ قبل أن يؤدّي ردُّ فعل مضادً إزاء فعل الأدباء لغربيس تجاه الفصاحة العربية الكلاسيكية إلى ردْ فعل مضادً إزاء اللّاتينية الكلاسيكية العامية، واللّغان الأوروبية الحديثة.

كثيرة هي أوجه التشابه بين الأدب العربي في الإسلام الكلاسيكي، والنزعة الإنسانيَّة في غصر النَّهضة الإيطالية، كما كانت الحال هي نفسها في المدرسيَّة في الإسلام الكلاسيكي، ونظيرتها في الغرب المسيحي. ويمكن معاينة أوجه الشّبه في جميع المجالات: في مؤسّسات التعليم، وفي تنظيم المعرفة، وفي الدّراسات الإنسانيَّة، وفي تعظيم الكتاب، وفي تعظيم الفصاحة، وفي منهج التعليم، وفي التعلم الدّاتي، وفي جميع أطوار مجتمّع الإنسانيّة والقانون من الأدباء الهواة أو المحترفين، وكدلك في الكلاقة بين النّزعة الإنسانيّة والقانون أن وفي فن كتابة السُّروط (العدل)، وفي فن الترسُل، / وفي المنتخبات الأدبية، وفي الرسائل والوثائق القانونية الرّسمية النّموذجية، وكذلك في العلماء الموسوعيّين المتفنّين، وفي تعظيم الشُهرة والمعجد، وفي المرسة السُّخرية وإظهار الفطنة، وفي الفرداية بصفة عامّة،

وكذلك في جوانب أخرى كثيرة سبق أن ناقشناها على امتداد صمحات هذا الكتاب. ثمَّة حُجَّة قُدِّمَت قديمًا، وردَّدها النَّاس على مرَّ السَّنين. وفقًا لتلك الحُجَّة فقد حامَت رُوحٌ مشترَكة (Common spirit) حول عالم البحر المتوسِّط في القرون الوسطى، وهي نظرية رامَت توضيح سبب وجود كثير من أوجُه التَّشَابُه عند مقارنة

 ⁽أ) يعني الأدب والفقه في السّياق الإسلامي، أمّا النّزعة الإنسانيّة والقانون علمي السّياق الأوروبي، كما لا
 يخفى (المترجم)

الإسلام الكلاسيكي والغرب المسيحي. ولهذه النَّظرية معايلها الموضوعي الذي أوجزته كلمات كيبلينج (Kipling):

والشُّرق هو الشَّرق، والغرب هو الغرب، وهيهات أن يلتقياء.

وهـ قد النَّظومة الأخيرة -على الرَّغم من أنَّه قد عفي عليها الزَّمنُ- لم تزَل تجد إنصارًا لها. وأمَّا نظرية الرُّوحِ العامَّة -والتي تُعدُّ جذَّابة لم تزَل- فإنَّه يعتورها عَيان:

- ١) في حبن أنَّ هذه الرُّوح نفسها قد حامَت فوق البحر المتوسط، فإنها لم
 تحم فوق جميع أنحائه في الوقت نفسِه.
- ٣) تجد كلتا الحركتين سببًا وجوديًا في الإسلام الكلاميكي، وذاك منذ النشأة إلى بلوغهما فروة التطور، مشتملتين على عملية تاريخية طويلة. أمّا على صعيد الغرب المسيحي، فقد ظهرت كلتا الحركتين في النّصف النّاني من القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي ه، ولكن دون خلفية تاريخية غريبة كافية. ولم تشرع تلك الزُوح المشتركة في الحوماك فوق هذا الجزء من الحر المتوسّط حتى ظهرت كلتا الحركتين في الغرب.

ويُعدُّ ظهور كلتا الحركين في الفرود الوسطى أمرًا مفاجئًا، على النحو الذي أوضَحه مؤرِّخو المركزية الأوروبية (Eurocentric historians) الذين وضَعوا نظريات من قَييل: إنَّ أصل الجامعات كان احركة عَفوية للعقل البشري، وكانت التَّزعة الإنسانيَّة عندهم المطوِّرًا تلقائيًا وطَبيعيًّا، «كاملًا قائمًا بذاته، وتطوَّر من تلقاء نفيه، النسانيَّة عددم الكليَّة، ومثيرًا لبعض الحَيرة فيما تعلَّق به الرُّغبة الغامضة للإنسانيَّين. فإذا عَدُوا التأثير الخارجي احتمالًا قائمًا بالفعل، فإذَ المقصود حمد أنَّ ذلك التَّاثير قادمٌ من داخل أوروبًا نفيها، لا من خارجها. وياستثناء بعض العلماء من ذوي البصيرة، ظلَّ المؤرِّخون الغربيُّون على خلاف بشأن مسألة الإقرار بوجود تأثير للإسلام الكلاسيكي وقع على الغرب المسيحي، ممًا دفّعهم الإقرار بوجود تأثير للإسلام الكلاسيكي وقع على الغرب المسيحي، ممًا دفّعهم

أي مع بدء عصر الحروب الصليبة. (المترجم)

إلى النطرُف من وضع مطرية الرُّوح المشدوكه، إلى النصوية بالعبرية المطلقة بن رُوحيس متعارضتيس بالكلئة وعلى الرُعم من الداقص الدي بين كلتا النظريتين، هوات كنتاهما استهدفنا النَّبحة بفسها؛ داك أنه لن دكون شمّ حدوى في طلّ اعتباق أي من النَّظريتين من منافشة فرضية تأثير الإسلام على العرسة عمم كلنا النَّظريتين، فإنَّ أو حُه النَّسَالُه بين العالم الإسلامي والعرب المسيحي، هي مساطة مجرُّد أو حُه شهر، لا أكثر،

ليت شعري، لم كلُّ هذا الانزعاح من الإقرار بوجود تأثير للإسلام على الغرب؟
ولمُّا كانت إحدى وظائف التَّاريخ هي محاوله فهم طاهرة تاريحيه معبَّنة منذ بداباتها
وأصونها؛ وذاك لمتابّعة التطوُّر البذي طراً عليها؛ فإنْ هناك غرضًا أبعد لهذا الكتاب
بالنسبة لأصول كلتا الحركتين الثَّقافيتين: فمن خلال فهم منابع ثقافتنا الفكرية /
تُصبح على استعداد لفّهم أفضل لحضارة الغرب المسيحي، وليس لحضارة الإسلام
الكلاسيكي فحسب، والحقُّ أنَّ ثقافتنا التي تعود إلى قرون مضَّت، هي في كلبًاتها
ومؤسساتها الجامعية، قد نشات من خلال نفاعل الحضاريّين: العربية الإسلامية
الكلاسيكية، وحضارة الغرب اللَّتيني المسيحي،

الفقه

أثر الإسلام في التعليم العالي من خلال الدُّكتوراه والمناهج والنَّقابات. وتوسَّعَت المناهج الدَّراسية للمدارس لتشتمل على التَّعليم التخصُّصي المتقدِّم، الذي لم يكن له وجودٌ في المدارس السَّابقة. إنَّ كليَّات القانون واللَّاهوت والطبّ العُليا هي التي ميّزت الجامعات عن مدارس الكاتدراتيَّات ومدارس الرُّهبال في الأديرة في عصور منا قبل الجامعة. وطُبِّقت الدُّكتوراه على الفقه وحذه في سياق الإسلام، إلَّا أنّها امتدَّت في الغرب المسيحي لتطبَّق على جميع مجالات التَّعليم العالي. وهذا يعني أنَّ الغرب حفي مستهل الأمر – طبَّق درجة الدُّكتوراه في واحدة فقط من سُلطَتي التُّدريس اللَّتين كانتا لديم، ألا وهي سُلطة التَّدريس للعالِم أو لأستاذ الجامعة التَّدريس للعالِم أو لأستاذ الجامعة التَّدريس اللَّتين كانتا لديم، ألا وهي سُلطة التَّدريس للعالِم أو لأستاذ الجامعة السُلطة التَّدريس اللَّتين كانتا لديم، ألا وهي سُلطة التَّدريس للعالِم أو لأستاذ الجامعة المُنافقة السُلطة التَّدريس المُنافقة السُلطة السَّرعان ما لعِبَت دورَه الإسلامي – وصفها سُلطة التَّدريس المُنافقة السُلطة السَّرة عالم المُنافقة السُلطة السَّرة عالم المُنافقة السُّرة عالم المُنافقة السَّرة عالمُنافقة السَّرة عالم المُنافقة السَّرة عالم المُنافقة السَّرة عالم المُنافقة السَّرة المُنافقة السَّرة عالم المُنافقة السَّرة عالم المُنافقة السَّرة عالم المُنافقة السَّرة عالم المُنافقة السَّرة عالم المُنافقة السَّرة عالم المُنافقة السَّرة عالم المُنافقة

137

الثَّدريس الشَّرعية في حقل للَّاهوت المسيحي، وهنو الدُّور الذي أوجدت من الثَّدريس الشُّرعية في الإسلام الكلاسيكي.

إلى الإسلام على نحو أكر على الغرب فيما تعلَّى نفابات الغرب التُعليمية، التي ظهرت لأوَّل مرَّة - على غرار النُمودج الإسلامي - غير مرشمة، كما هي الحال على سبيل المثال - في كليَّة ميرتون بموجب نظامها الأساسي الأوَّل، ثمَّ ما لشت المُنخت الشَّخصية القانونية الاعتبارية إنَّان الوضع الثَّاني لنظامها الأساسي في عام ١٢٧٥م، ومن حهة أحرى، ظلَّت نُرل المحكمة في لندن - كما هي الحال في ١٢٧٧م، ومن حهة أحرى، ظلَّت نُرل المحكمة في مسدن - كما هي الحال في واخيرًا، من خلال إدخال الدُّكتوراه، فقد أثر الإسلام في مسار الدُّراسات الجامعية، وأخيرًا، من خلال إدخال الدُّكتوراه، فقد أثر الإسلام في مسار الدُّراسات الجامعية، وفي الحرية الأكاديمية للاساتذة والطلَّاب، وفي أطروحَة الدُّكتوراه، وفي دفاع وفي الحرية الأكاديمية القرين آراء أقرانه في مصنَّف علمي؛ استناذًا إلى إجماع الوَّوان.

النزعة الإنسانية

إنّ أوجُه التشابه بين الحركة الإنسانيّة في الإسلام والغرب المسيحي عديدة، ومدهشة للغاية، كما أوضحنا فيما تناولناه آنفًا. وقد كانت موجودة أيضًا في المؤسّسات المعينّة، مثل: مدارس الدّيوان (Chancery)، والتّأهيل في أثناء العمل، كما كانت الحال في ديوان بيرو ديلًا ثينا في صقلية في عهد فريدريك الثّاني؛ والتّعليم في المنازل المخاصّة، وفي المؤسّسات التعليمية، وفي الحَلقات الأدبية، وفي الاندية، وفي المزارع والحقول. وهي كذلك في التّعليم: في منهج التعلّم القائم على محاكاة النّساذج القديمة، والحفظ والتّقليد والمضاهاة التي وصّلت إلى ذُروة التطوّر في فرنسا. كما يمكن لمرء أن يرى ذلك في الوصف المطروح في الأفكار التّربوية عند مونتين، وفي التعلّم الذّاتي، وفيما لحظه الشّاعر هنري الأقرانشيسي فيما يتعلّق بعادة فريدريك الثّاني في تعليم نفسه بنفسه، بقوله: "Consultis oculo libris, non aure على سبيل المثال، والتي تُشبه العبارة العربية المتواترة: "قوأ على نفسه لا على الشّيوخة، وفي مختلِف المناهج، وفي أدب الأمالي، وفي أدب الوحظ، وهي

[ro1]

المحقول التي مسارّت متوارية مع المجال الواسع للأمالي من الأخسار والنّوادر في السّياق الإسلامي. وفي فنّ تأليف الخُطب، الذي سار متوازيًا مع الوعظ والخطابة في السّياق الإسلامي.

وانظر بعين الاعتبار إلى أوحُه التشابه التالية: سعني المرء لأن يكون الأول المبزز بين أقرابه (الرياسة). وهجاء الإنسانيين المتباذل فيما بينهم، والذي اشتهر المرء من خلاله أو أضحى نسيًا منسبًا والتفرد في الشخصية وفي الشلوث وفي اللباس. وفي تماتُل العبارة الإيطالية: "Liomo vingolare, nomo unico"، والعبارة العربية: تفريد ذهره، نسيج وَحدِه، وفي العلماء الرحَّالة وفي افتراض وجود الموانع اقتداء ينموذجها العربي لُزوم ما لا يلزم (أ) مما يجعلها قواعد لازمة واجبة الاتباع، موصفها ينموذجها العربي لُزوم ما لا يلزمة الإنسانية، فو بحد بييرو ديلًا ثينا البلاغة والبلاغة موصفها الممكون الجامع في النزعة الإنسانية، فو بحد بييرو ديلًا ثينا البلاغة اولاً في الكتاب المقدس؛ كما كانت كذلك في القرآن في الشياق الإسلامي، واقتصار التُقليد لاحقًا على أعمال العصور القديمة الكلاسيكية؛ كما في عيون الشعر الجاهلي. وتعظيم على أعمال العصور القديمة الكلاسيكية؛ كما في عيون الشعر الجاهلي. وتعظيم المصنّف ال المتعلّفة بإدارة الدُّولة بوصفها فرعًا من فلسفة الأخلاق (حتى ظهور مكياڤيلي (Machiavell) في السّباق الأوروبي). ومتون السّباسة الشّرعية، واترايا الأمراء». وتواريخ المدن. والرّواية (Novella)، وفي القواعد العملية والنّظرية في النحو. وفي نقد النصّ التَّاريخي، وفي غيرها من أوجُه الشّبه الأخرى.

انقسم ممثّلو التَّزعة الإنسانيَّة في كلتا الثَّقافتين إلى هُواة ومحترفينَ، وكانت لهم المناصب والوظائف والمِهن نفسُها، فكانوا الكُتَّاب، وأصحاب الدَّواوين، والمؤدِّبين، والنُّدماء... إلىخ. وكانت المناصب التي شغَلها القاضي الفاضل البَيساني في بلاط صلاح الدِّين هي نفسها التي شغَلها بيبرو ديلًا فينا لاحقًا في بلاط فريدريك النَّاني، وكان لكلِّ من كاتبي الدُّولة العَلاقة نفسها مع سيِّديهما، كما لعا

 ⁽¹⁾ حن تصنيف أبي العلاء المعرّي كما لا يحفّى، ويومئ مقدسي إلى الرّسالة المفترِضَة من تصنيف مونكومبانيو. انظر ما تقدّم، ص ٦١٨. (المترجم)

المناشة المارات

الدّوو بفسعه حنث كان البساني يحمل مفتاح قلب صلاح الدّيس، بمام، هما دن بيمرو يحمل مفساح فلب فريدرسك النّاني على حندٌ قول دانتي. وإنّ أما العلاقة الوثيقية التي ونظمت بين فريدريك وبلاطنة الملكي، وبين الكاميل و بلاطة الملكي، حديثٌ سارت به الزّكتان

القانون والنزعة الإنسانية

كما ارسط العفه والأدب ارتباطًا وثيقًا في الإسلام، فكدك كا في العرب المسيحي؛ إد إذ كثيرًا من الشُعراء وغيرهم من الإسابين كانوا إمّا محامس أو كُتَانَا للعدل أو فصاة، وكان أدباء (إسبابيُون)، مثل، عماد الدّين [الكائب] الأصفهاي وضياء لدّيس اس الأثير من العقهاء والمترسّلين وكدلك كان كلٌ من السّبر حول عورتيسك والقدّيس توماس مور، وكان العماد الكاتب وابن الأثير قد تحرّحا في كليًات الفقه (المدارس)، أمّا فورتيسك ومور فقد تحرّجا في بأول المحكمة، وهي كليًات الفقه (المدارس)، أمّا فورتيسك ومور فقد تحرّجا في بأول المحكمة، وهي الثّقافتين، بالمبدإ الأخلاقي المعبّر عنه بمصطلح «العالم العامل»، ومن ها جاء المصطلح اللّاتيني، في المدرسيّة، المحتوى النوعة الإنسائية (Dicendi faciendique magister)، وفي النوعة الإنسائية (Dicendi faciendique magister)، كما غرفتا بالمفكّرين الدين مارسوا المنس على فعله، وهنا نجد المصطلحات اللّاتينية –مجدّدًا – متشابهة، ليس في الشّكل فحسب، بل في المحتوى أيضًا؛ كونها ترجعات حرفية من العربة، الطوت على المفهوم نفسه حَذو القُدَّة بالقُدَّة.

/ ثمّة اختلاف في الرَّأي -في الدَّراسات التَّاريخية التي كرَّسَها أصحابها (٢:١) لدراسة النَّزعة الإنسانيَّة الإيطالية - وقَع بين أولئك الذين رأوا أنَّ النَّزعة الإنسانيَّة الإيطالية لم تَعدُ كونَها امتدادًا للإنسانيَّة القُروسطية، وأولئك الدين رأوا فيها شيئًا جديدًا كل الجدَّة. وقد أصاب هؤلاء وأولئك جزئيًا، فأخَذ كلِّ من الحقيقة بنصيب، وذاك بسبب النطوُّر التَّدريجي للإنسانيَّة الذي حدث بمعدَّل أبطأ قياسًا بتطوُّر المدرسيَّة.

بدأت الإرهاصات الإيطالية للنّزعة الإسائية في أدب الأمالي، في النصف النّام من القرن الحادي عشر الميلادي، بيد أنّ التطوّر الكامل للحركة في يطالبا جاء مع المقون الرّابع عشر الميلادي، ثمّ مع دحول العنصر اليوناي في القرن الحامس عشر وسوق ذاك، كانت النّزعة الإنسائية نتاحًا محتلطًا في مدذحها ومحتواها؛ فعمادي اللّراسات الإنسائية كانت عربية من حيث التّأثير، أمّا المحتويات نفسها فكانت غربية من حيث التّأثير، أمّا المحتويات نفسها فكانت غربية من حيث مناجم الأدب في العصور القديمة، ثمّ جرى تركيبها عي القوالب العربية الإسلامية. كما كان بعضها عربيًا إسلاميًا في أصوله، وجرى تكيفها لتناسب الاحتياجات الغربية.

لقد كان كريستلًر محقًا عندما أشار إلى أنّ الحركة الإسانيّة الم تنبعث من حفل اللّراسات الفلسفية أو العلمية الله وليس يعني هذا أنّ الفيلسوف الطّبيب لم يكن له دورً يلعبه -بوصفه إنسانيًا- في نقل عناصر الحركة إلى الغرب المسيحي الذبحث العرب حثيثًا عن مصنّفات الأطبًاء [لعرب]، حيث تُرجمت في إيطاليا وكذلك مي إسبانيا في القرن الحادي عشرً، في مونت كاسينو، وفي طُليطِلة.

وكما رأينا، صنّف الأطبّاء الكُتب في الأدب، كما صنّفوا كذلك في الطب والفلسفة، وكتبوا سير أقرانهم من الأطبّاء الدين اشتملَت علومُهم على الأدب (الإنسانيَّة) إلى جانب الطبّ. وفي خضم حركة تدفّق الكُتب [العربية على أوروبًا]، فإنّه من الوارد تمامًا أنها تضمّنت مصنّفات لبعض الأطبّاء في مختلف مجالات العلوم الإنسانيَّة، جاءت ضمنًا في ثنايا تهافت المترجمين في الغرب على مصنّفات الأطبّاء العرب، وكانت كُتبًا من النّوع نفسه الذي اندرَج تحته كتاب Obsciplina (بالعربية: مرّ الأطبّاء العرب، وكانت كُتبًا من النّوع نفسه الذي اندرَج تحته كتاب Seeretum secretorum) وبالعربية: مرّ الأطبّاء العرب، وكانت جسور النّقل الأخرى كتاب (Liber philosophorum moralium antiquorum)، وهو ترجمة كتاب: مختار الجكم ومحاسِن الكلم، المذكورة آنفًا (أ. وكانت جسور النّقل الأخرى هي: النّجارة وحركة النّبادل النّجاري بين العالم الإسلامي وإيطاليا شمالًا وجنوبًا كذلك، إضافة إلى دواوين الدّولة في كلّ من صقلّية وإيطاليا.

أ) اظر ما تقدُّم، ص ١٣١ وما يليها. (المترجم)

ويصغب بعدور وحده وإسان كان محط علمه بالمعوم الإسانة في حمله وإيطالب في حقيها بالعالم الإسلامي كان تؤسعه أن يتحب عامدًا طرح سؤال حول ما إذا كان لذى الإسلامي كان تؤسعه أن يتحب عامدًا طرح سؤال حول ما إذا كان لذى الإسلام الكلاسكي حركه إسانية على الأقلّ، قال كان الحواب بالإبحاب، فكمت حمي أمرها عن أهل إيطاليا لعنزة بيّعت على قونين من الرّاس؟! إنْ قواب النائب من الله ق التي الغرب معروفة عدناه إنها: إسبانياه وصفلية وإيطالياه وبروقاس، وكانت كلّه نقط اتصال بين الشوق والعراب، قضلًا عن الطّبوق التحارية والتحارة في شمال إيطاليا وحويها، وطرق الحج، والحروب الضلسة والدّول اللاتينية في بالاد الشام، والتعليمات الدّولية لمرسان الهيكل والإسبتارية.

وقفت أدلة الإثنات بسهولة في مجالات بعينها، مثل: الطث والملسعة والعلوم، وذاك من خلال وجود ترجمات حرت من العربية / إلى اللّتيبية ومن حلال الأطثاء المسلمين والفلاسفة والعلماء الذين ذكرهم الكتّاب المسبحيّون مي المصنّعات الغربية. ومع ذلك، فنحن لا يعوزنا الذّليل في مجال الذراسات الإنسائية. فالمصنّعات العربية في مجال العدوم الإنسائية موجودة في ترجمات القرون الوسطى اللّاتينية والمعاقبة، وقد وصّلتنا على أنها تعود إلى التّقاليد اليونانية، ولكن ليس هذا لسان الحال دائمًا. فلدينا مصنّفات مثل: (Liber philosophorum) مختار الحِكم ومحاسن الكلم-دائمًا. فلدينا مصنّفات مثل: (Secretum secretorum) مؤ الأسوار المذكورة آنفًا. وعلى الزّغم من أنَّ المصنّف الأوّل من جُملة هذه المصنّفات الثّلاثة يرجع إلى التّقاليد اليونانية، فإنَّ المصنّف الأوّل من جُملة هذه المصنّفات الثّلاثة يرجع إلى التّقاليد اليونانية، فإنَّ المصنّف الأورب العربية وأدب الكاتب، وهو في القلب من التّقلب من التّقلب الأدب الإسساني الدّي تناول إدارة الدّولة، وهو على غرار الكتاب فيتمي إلى تقليد الأدب الإسساني الذي ثناول إدارة الدّولة، وهو على غرار الكتاب المروّد بالمحطّطات، والذي ذكرياه آنفًا في الب الرّابع من هذه الدّراسة الدّراسة الذوات، والذي من هذه الدّرات، والذوات، والذي المتاب

 ⁽أ) يعني كتاب شلوك العالك في تدبير العمالك الأحمد بن محمد ابن أبي الربيع، انظر ما سمق أن ذكره مقدسي في الباب الرابع خاصة، ص ٣٧٣ وما يليها. (المترجم)

و ثشة أولَّة أيضًا على أنَّ الكُنب العربة في محال الدَّرود في الإنساشة كان معروفة للإنسانين في عصر النَّهضة الإيطالية ' عمي مستهلَّ خطبه المشهورة عي كرامة الإنسان، والتي القاها على جمهور مس الكهنة، استشهد حو لاتي بِكُو ديلُهِ ميراندولا بمفكّر مسلم مستحبِنًا قوله:

(A) كان بينيسل أماس ولاتشوص Myziel Adn Palacusi أول الماء شام في المهر قال و عن أله ي ال حييقاً بمصادر إسلاميه ما أو لم بكو الذي بلالنوس أدلَّه تُلكِّر على ما ذه ب إلى، خلا مقاربان لأساس والتي بيعض المصاهر الإمسالامه ولاستما أحادث الإسراء والدمرج ورسالة الغفوال للمتري وبعصى كتابات محيي الدّين اس عربي. و حابه بالأثيوس هجومًا شريد ا در البؤرّ - ر واتَّفاد والأدباء الإبطائير الممضيين الدين استشعروا أفأ مستشرقا إمسائيا سلم ذريهم الأدبه الحالدة، ومسما إلى حيرهم وبعد وفاة بلاثروس بحمس مسوات بشير باحث إنطالي راعي إبريكو بشرولي المادي و ensili) ترجمة لاتينية و فرمسية لكتاب عربي في المعراح؛ كان أبراهام الحكيم ود برحمه من الغريبة إلى الإمبانية القشتالية بتكليف من ألفو سبو العاشر الملقُّب د المحكيم (دُحُكمه ١٢٥٢ ١٢٨٤م)، وعس هذه التُر حملة الإسمانية المشمالية ترجمه مونافسورا دي سبيما (Honventura oc Sicon) إلى اللَّاتيبية والفَرسية. وأصاف تشرولي الشُّواهد الدَّالَة على معرفة العوب سـ كتاب المعراج واشتساره في الأدبيَّات الأوروبية حتى القرق الحامس عشر وهي القسم المتعلَّق بالدَّراسة حمع تشروني النَّصوص - وكان أعليها جديدًا لم يُتشر من قبل قطُّ - التي تضمُّنت معلومات عن البعث والنُّشور والحساب في الإسبلام في كُتب الكُتَّابِ الأوروبيِّين. وتمَّت هذه التَّر حمات الثَّلاث لننصَّ العربي في عام ١٣٦٤ م. أي قبل ميلاد دانتي بسنة واحدة (وُلد دانتي سنة ١٢٦٥م، وتوفّي في رافنًا عام ١٣٢١م). وفي مهاية كتاب تسساءل تشرولي حود ما إذا كان دانتي قد اطلع على كتاب البعراح ؟ ولخط ما يلي: ١) عاش فانسو ديلي أوبرتي (Farto Degli Ubertı) قبل دانتي بعدة عقود، وعرّف كتاب المعمراج واقبس منه. ٢) ظَهُرت إحدى وقاتم رحلة النَّبي ﷺ في المِعراج هي أسطورة انتشرت هي بيرًا (Pisa) هي القرق الرَّامَ عشرَ السيلادي. ٣) انتشَر كتاب البعراج مي إيطاليا حتى إنَّا لنجد روبرتو كرتشيل R. «Caracciolo يُشير إليه في الفول الخامس عشرَ ضواحة ويقتس منه. ٤) تنهض المخطوطات التي امستَند إليها تشرولُي في مشرته شاهدة متفسها على معة انتِشار الكتاب آنداك، فإحدى النُّسخ كانتُ قد اتنبسحت مي بريطاب، والثَّانية مي أثيبون بفرنسا، والثَّالثة في أنجلو بورماندي، وهدا يذلُّ على سعة انتشار لكتاب خارخ إسمانيا في أعقاب ترجمته مباشرة. ٥) دلُّ اهتمام ألفونسر المحكيم بتُكليف بوناقتنورا دى مسينا مترجعته إلى اللَّانينية، على رعبة الملك القَسْتالي مي التَّعكير لهدا الكتاب للذُّيوع. (تعصيلًا، انظر: عبد الرُّ حسن بدوي، دور العرب في تكوين الفكر الأوروبي، ولا سيِّما الفصل المسمَّى المصادر الإسلامية للكوميديا الإلهية لدانتي). ولا شكَّ عندي أنَّ مقدسي لو علم بدراسة تشرولُي لما أهمَلِ الإحاله عليها، ولا سيَّما في البات الشابع، وهنا في هذه الخاتمة البديعة. وكانت ستزيد هده الخاتمة ثراء بالأدلَّة. (المنرجم)

وورات المخل الأماء في معصر مصنفات العرب، آنه لشا شميل عبد الله المالية المعالم الشراسي [بعني العرب] عن أعجب ما راه على مسرح هذا العالم المحار مثيل هذا التعليم أحاب إنه ليس ثم شيء أكثر إثارة للعجب من السادا

إِنْ الكُتِب المترجمة من الأدب الإنساني العربي، والإشارة إلى الأدباء الإنسانيين العرب متوفِّرة، وإن لم تكن وافرة، بيد أنَّه من الواضح أنَّ ما وصلنا منها، لم يكن كلَّ ما كان موجودًا بالفعل،

ثم عف أحرى على طريق الأدلة المباشرة، ألا وهي الموقف الفروسطي من قضية الانتحال (Plagrarism)، وهو لموقف الذي امتد إلى مستهل العصر الحديث، فلطالما مورس الانتحال بصفة عامة ولكن دون وصمة العار، وهي السمة التي اتسم بها الانتحال بأخرة. وسيغلو من عير المجدي -والحال على ما وصفت انتظار المنتجل، الذي يتردّد -إمًا لأسباب دينية أو لغيرها من الأسباب في الكشف عن المصادر التي اقببس منها واستمرّت الحال على هذا المنوال حتى أواخر القرن المسابة عشر الميلادي، فلدينا قضية كورنيل الكبرى (greal Corneille)، وهو مؤلّف السباب عشر الميلادي، فلدينا قضية كورنيل الكبرى (greal Corneille)؛ عمل جيس دي كاسترو (Guillen de Casiro)؛ قبل أن يعترف بانتحال العمل، ويستمرّ في تسويغ انتحاله له. بقد كانت وقائع هذه القضية متعلّقة بكاتبين غربيّين. ومن شمّ فحيثما اقتبس مسيحي -فيما سبق من عصور - من مسلم، فإنّه من الصّعوبة بمكان أن نتصوّر أن إصرار هذا المسيحي على إنكار مصلره الإسلامي، ورفضة الاعتراف بالحقيقة، لن يكونا بنفس قدر إصرار كورنيل على إنكار انتحاله، إن لم يزد عليه.

لكنَّ التعصَّب للعقيدة (Odium Theologicum) الذي اتَّسَمت به أحواء الحَملات الصَّليبية، وكذلك الموقف المبكِّر من الانتحال لم يكونا العائقين الوحيدَين في المطلَّع غير المجدي - لإيجاد أدلَّة مباشِرة. هناك أيضًا منهَج التَّعليم الموضوع للإنساني (الأديبِ) شعرًا ونثرًا، والذي نجِده / موصوفًا بدقَّة في المثَّل السَّارُ لـ [20] ضياء الدَّين ابن الأثير، ثمَّ نعتُر عليه لاحقًا على نحو مفصَّل في أفكار مونتين، وفي

أمكار الشَّاعر دو بيلاي، الذي ذكره سم دريسندل وفقًا لهذا المهيع، ينعي حفظُ النَّمودح القديم، واجترارُه وهضمُه، بحيث يُصنع حرءًا لا يتحرُّ أمن لحم المقلُّد ودمِه، الذي يجعلُه -من ثمُ- ملكًا له.

إنَّ الاسئلة من قَيل: كيف؟ ومتى؟ وأين؟ حرت الانصالات [بس الشرق والغرب] على وجه التُحديد، إنما هي مشكلة قد تُحلُّ يومًا، أو ربما قد لا تُحلُّ أيدًا. ولكن هذه مشكلة أخرى، وهي مستقلَّة عن الحقيقة التَّاريخية؛ أي: وجود ظواهر ولكن هذه مشكلة أخرى، وهي مستقلَّة عن الحقيقة التَّاريخية؛ أي: وجود ظواهر أسلامية بحتة وعربية الأصل، وتحيل بصمة الإيطالية كذلك؛ إذ وجدت المسيحية في في القرون الوسطى وفي عصر التَّهضة الإيطالية كذلك؛ إذ وجدت المسيحية في الإسلام الكلاسيكي حضارة أكثر تقدُّمًا بما لا يقاس على أصعدة القوّة العسكرية والاقتصادية، وأكثر تقدُّمًا في التُقافة الفكرية، ومنجمًا غنيًّا، لم تكتشِف أوروبًا فيه عناصر من تُر إنِها الكلاسيكي، أيقظت فيها روح الاهتمام بعصورها الكلاسيكي القطيمة في الموادّ العربية الإسلامية القديمة فحسبُ "، بل وجدت فيه أوروبًا أيضًا أوردة غنيَّة بالموادّ العربية الإسلامية المحتدة التي استعانت بها في حدّ ذاتها؛ لأنَّها -أعني أوروبًا عدّت محتوياتها ذات قمة لنطة رها.

مارّت المدرسيّة والإنسانيّة العربية الإسلامية جنبًا إلى جَنب منذ القرن النّالث الهجري/ التّاسع الميلادي قما تلاه، في تعايش لم يَحْلُ من تأثير متبادَل. فقد تشارَكا ممّا المديد من القواسِم؛ فكلاهما عدّ النحو سبيلًا للحفاظ على اللّفة الفصيحة نفسها من اللّحن والعُجمة، ملتمسّا نقاء منابعها القديمة. وكلاهما عدَّ عيون الشّعر الجاهلي، والكتاب والسّنة في الإسلام، نماذج للتّقليد والمحاكاة. وكلاهما استهدف البلاغة نفسها في الخطابة في الموضوعات الدُّنيوية والدَّينية، وكلاهما تشارك المؤسّسات التَّعليمية نفسها، إلى جانب تلك الخاصّة بكُلُّ منهما. وغالبًا ما تشارك أعضاء كلتا الحركتين المناصب والوظائف والميهن نفسها. وكانت اللُّغة العربية الفصيحة حلقة الوصل بين الحركتين الإسلاميتين، كما كانت الوسيلة الوحيدة للتخصّصين الرَّيْسَين: الفقه وكتابة الرَّسائل، ولم يفكّر المسلمون قطَّ في أية وسيلة للتخصّصين الرَّيْسَين: الفقه وكتابة الرَّسائل، ولم يفكّر المسلمون قطَّ في أية وسيلة

الإيماءة هنا إلى التُرجمات العربيه من التراث الثّقافي اليوناني القديم. (المترجم)

184 25AB

احرى لتتعبر الأدبي قمية برصابة البلاعة، خلا العربية، كما لم يكن هناك خيارً آخر مقدولٌ قبط وهذا هو الشبب في أنه لا يمكن دائمًا فصل الإنساسي عن المدرسي، والعكس صحيح، وهذا أيضًا هو الشب في أنَّ ثبت الإنتاج المكري للمعكّر المسلم -بغض النَّطر عن العلم الذي شبكًل محال اهتمامه الرئيس من جُملة أقسام المعرفة الثلاثة- كان بتضمَّن عالمًا مصنَّفات تناولت موضوعات تخصُّ أكثر من قسم واحد من هذه الأقسام الثَّلاثة. لقد كان المفكّر المسلم -بحُكم طبيعة ثقافته- موسوعبًا

ويبدو أنَّ تأثير إحدى النَّقافات على نقافة أخرى، في تاريح الاتصال بين الثَّقافات، كان - في كثير من الأحيان- بمنزلة خليط من النَّعمة والنَّقمة، فكان مدمَّرًا في قطاع بعينه، ومفيدًا في قطاع آخر سواه، والتقدُّم - وهو ليس مضمون الحدوث دائمًا- يقع اتَّفاقًا وخَبط غشواء. إلَّا أنَّ الأمر المؤكَّد هو أنَّ كلتا الحضارتين: المسيحية الغربية، والإسلامية الكلاسيكية قد تفاعلنا بقوَّة في القرون الوسطى، وفي العصر الحديث كذلك، كما أنَّهما ستَمصيان في التَّفاعُل بعيدًا في المستقبل. الملاحق



المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر لابن الأثير

مطالب ابن الأثير الثمانية للكاتب والشاعر

أُحدَّت الصَّفَحاتُ التَّالِية من المثَّل السَّائر لضياء الدَّين بس الأثير، وهو الكتاب الدَّي كثيرًا ما ورَد ذكره في صفحات هذا الكتاب. وتنتمي الصفحات المرقومة ها جميعًا إلى المجلَّد الأرَّلُ⁽¹⁾ من المثَّل السَّائر.

[0V:1]

... لهذا الفنّ فيفتقر حيننذ إلى نُمانية أنواع من الآلات.

النُّوعُ الأوَّل: معرفة علم الغربية من النحو والتَّصريف.

النَّوعُ النَّاني: معرفة ما يحتاجُ إليهِ من اللُّغة، وهو المتداوّلُ المَالُوفُ استعمالُه في فصيح الكَلام عَير الوّحشي الغريب، ولا المستّكرة المَعيبَ.

⁽أ) ليس هذا دقيقًا، بل أُجدَت هذه الصفحات من المجلّدين الأول والثاني من الكتاب. ولم يأت السّاق هن متصلًا، بل جاء انتفائيًا تمامًا وأحستُ أن مقدسي قد حرص على إلحاق هذا الملحق بالكتاب من باب التأكيد على نهج التعلّم الفاتي (Autodidact) بلا تسبخ و لا أستاف ويبان أهمية الكتب التي استهدفت الطائرت الذيب علّموا أنفسهم بأنفسهم، وكدلك أهمية حفظ القرآن والحديث وأشمار القدماء وحلّها نشرًا للأديب، وعير دلك مما ذكره مقدسي في ثايا كتابه من حصائص العربية وفي رأيي فإن احتيارات مقدسي من المثل السّائر هنا جاءت موفقة ثمامًا في معرص التأكيد على عدد كبير من النقاط التي تعرّض لها في كتابه (المترجم)

السَّوعُ الثَّالِثُ: معرفة أمثـال لعـرب وأيّامهـم، ومعرف الوقائع التي حاءت في حوادث خاصة بأقوام، فإنَّ دلك جرى مجرى الأمثال أيضًا

النَّوعُ الرَّابِعُ الاطّلاع على تأليمات من تقدّمه من أرباب هذه الصّناعة السطومة منه والمَنشورة، وانتَّحقُظ للكثير منه.

النَّوعُ الحامسُ: معرفة الأحكام الشَّلطانية: الإمامة، والإمارة والقصاء، والحسية

النُّوعُ السَّادس؛ حفظ القرآن الكريم، والنَّدرُّب باستعماله وإدراجه في مطاوي كلامه.

النُّوعُ السَّابِعُ: حفظُ ما يحتجُ إليهِ من الأخبار الواردة عن النَّبي ﷺ، والسُّنوك بها مَسلَكَ القرآنِ الكَريم في الاستعمال.

النَّوعُ الثَّامنَ: وهُمُو منختصٌّ بالنَّاظم دود النَّاثِر، وذلك علم العَروضِ والقوافي الذي يُقام به ميزانُ الشَّعر.

ولنذكر بعد ذلِكَ فائدة كلّ نُوع من هذه الأنواع؛ ليُعلَم أنَّ مَعرفتُه ممَّا تمسُّ الحاجَة إليه، فنُقول:

٢) صياغة المطالب الثمانية

[قام ضياء الدِّينِ بعد ذلك بمعالجة كل مَطلب من هذه المطالب الثَّمانية؛ لإطهار أنَّ ثمَّة حاجة ملحَّة للإحاطة به].

النُّوعُ الأوَّلُ: معرفة علم العَربية من النحو والتَّصريفِ

أمَّا علم النحو فإنَّه في علم البيانِ -من المَنظوم والمَنثور-بِمَنزِلَة أَبِجَدَ في تَعيم الخَطّ، وهُـو أوَّلُ ما يتبغي إنقانُ مَعرفتِه لكلّ أحَد ينطِقُ باللَّسانِ العَربي؛ [٥٩٠١] ليأمَنَ مَعرَّة اللُّحنِ.

[١: ٦٦] ومَع هذا فلا ينبغي لصاحب هذه الصَّناعة من النَّظم والنَّثر أن يُهملَ من

علم العربية ما يخفَى عليه بإهماله اللَّحنَ الخَفي، فإنَّ اللَّحنَ الظَّاهِر قد كُنُوت مفاوضات النَّاس فيه حتى صار بعلمه غير النحوي، ولا شكَّ أنَّ قِلَّة المبالاة بالأمر، وامتِشعار الفُدرَة عليه، تُوقِعُ صاحِبُه فيما لا يشعُر أنَّه وقع فيه، فيجهَلُ بما يكونُ عالمًا به. [يضربُ ضياء الدِّين أمثلة هُنا على مثل هذا اللَّحنِ الذي يرتكِبُه فُحولُ الشَّعراء، مثل: أبي نُواس (١: ٣٧-٦٨) وأبي تمَّام والبُحثري والمنتبي، الذين يُخطِئون، إمَّا في النحو أو في تصريفِ الكِلمة]

على أنَّ المخطئ في التَّصريفِ أندَر وقوعًا من المخطئ في النحو؛ لأنَّه قلَّما يقعُ لـه كَلمة يحتاحُ في استعمالِها إلى الإبدال والنَّقل في حُروفِها، وآمَّا النحو فإنَّه يقعُ الخَطأ فيه كثيرًا

النحو لا يقدَحُ في فصاحة ولا النحة، ولكنَّه بنائه على النحو النحو النحو النحو النحوة والا الناطق

والتَّليلُ على ذلك أنَّ الشَّاعر لم ينظم شعرَه وغَرضُه منه رَفعُ الفاعل ونَصب المَفعولِ، أو ما جرى مجراهُما، وإنَّما عَرضُه إبرادُ المعنَى الحسّن في اللَّفظ الحسّنِ المتَّصَفينِ بصفة الفصاحة والبلاغة، ... [١: ٧٠] فتَبيَّزَ بهذا أنَّه لبس الغَرضُ من نَظم الشَّعر إقامة إعراب كَلماتِه، وإنَّما الغَرضُ أمرٌ وراء ذلك، وهكذا يجري الحُكم في لخُطَب والرَّسائل من الكَلام المنتُور.

النُّوعُ النَّاني: مَعرفَة ما يحتاجُ إليهِ من اللُّغة

ويَفتَقِر أَيضًا مؤلَّفُ الكَلام إلى معرفة عِدَّة أسماء لما يقَعُ استعمالُه في النَّظم والنَّر؛ ليَجِدَ إِذَا ضاق به مَوضِعٌ في كلامه بإبراد بعض الألفاظ - سَعَة فيه العُدولُ عُنه إلى غيره ممًّا هو في مَعناه، وهذه الأسماء تُسمَّى المترادفَة، وهي اتّحادُ المسمَّى واختِلافُ أسمائه، كقوننا: الخَمر، والرَّاحُ، والمدامُ، فإنَّ المسمَّى بهذه الأسماء شيءٌ واحدٌ، وأسماقه كثيرة،

وكذلك يحتاجُ إلى معرفة الأسماء المشتَركة ليَستعينَ بها على استعمال

التحبيس؟ في كلامه، وهي اتبحادُ الاسم واحلاف المستضاف كالعيس، وإنها تطلقُ على العيس النّاطرة، وعلى يبيوع الماه، وعلى المطر، وعبره أنّسا السالُ فقد وقي به الاسماء المتناينة التي هي كلّ اسم واحد دلّ على مستَّى واحد، فإذا أُطلق اللفطُ في هذه الأسماء كان بينًا مفهومًا لا يحتاحُ إلى قربه، ولو لم نصع الواصعُ من الأسماء شيئًا غيرها لكان كافيًا في البيال.

وأمّا التّحسينُ فإنَّ الواضع لهذه اللَّغة العربية -التي هي أحسنُ اللَّغات، بطر إلى ما يحتاجُ إليه أربابُ العصاحة والبلاغة فيما يصوغونه من نطم ونثر، ورأى أنَّ من مهمّات ذلك التّجنيس، ولا يقوم به إلّا الأسماء المشتركة التي هي كلُّ اسم واحد دلُّ على مسمّنين فصاعِدًا، فوضّعها من أجل ذلك.

التَّوع التَّالث: معرفة أمثال العرب وأيَّامِهم

اد: ٧٥] وقولي هذا لا يقتصي كلَّ الأمثال الواردة عنهُم، فإنَّ منها ما لا يحسُنُ استعمالُه، كما أنَّ من ألفاظهم أيضًا ما لا يحسُنُ استعمالُه.

وكُنتُ جَرُدتُ من كتاب الأمثال للمَيداني أورَاقًا خَفيفة تَسْتَمِلُ على الحَسَن من الأمثال الذي يدخلُ في باب الاستعمال، وسَبيلُ المتَصدِّي لهذا الفنِّ أن يسلُكَ ما سَلَكَتُه، ولبَعلَم أنَّ الحاجة إليها شديدة، وذلك أنَّ العربَ لم تضع الأمثالَ بَلَّ لأسباب أوجَبَنها، وحَوادثَ اقتَضَتها، فصار المثل المَضروبُ لأمر من الأمور عندهم كالعلامة التي يُعرَفُ بها الشَّيء، وليس في كلامِهم أوجَز منها، ولا أشَدَّ اختِصارًا.

النُّوعُ الرَّابِعُ: الاطِّلاعُ على المَنظوم والمَنثور

وهُ و الاطّلاعُ على كلام المتقدِّمين من المَنظوم والمَنثور، فإنَّ في ذلك فوائلَ جعَّة الأنَّه يُعلَم منه أغراضُ النَّاسِ، ونَتائجُ أفكارهم، ويُعرَفُ به مقاصِدُ كلَّ فريق منهُم، وإلى أين ترامَت به صَنعَتُه في ذلك، فإنَّ هذه الأسباء مما تَسْحَدُ القَريحة، وتُذكي الفِطنَة، وإذا كان صاحِبُ هذه الصَّناعة عارفًا بها تصير المَعاني التي ذُكِرَت، وتُعِبَ في استِخراجِها، كالشَّيء الملقّى بين يديه، يأخُذُ منه ما أرّاد، ويَترُكُ ما أرّاد. وأيضًا، فإنَّه إذا كان مطلِعًا على المَعاني المسبوقِ إليها قد ينقدحُ له من بينها مَعنى غريبٌ لم يُسبَق إليه.

[1: ٨٣] ومن المتعلوم أنَّ تتواطِر النَّاس وإن كانت متفاوتة في الجودة والرَّدَاءة، فإنَّ بعضَها لا يكون عاليًا على بعض، أو منحطًا عنه إلَّا بشيءٌ يسير، وكثيرًا م تتساوى الفرائع والأفكاد في الإتيانِ بالمَعاني، حتى إنَّ بعضَ النَّاس قد يأتي بمَعنى مُوضُوع القرائع . بلفظ، قُمَّ بِأَتِي الآخر -بعده-بذلك المعنّى واللَّفظ بعينهما من غير علم منه بما جاه به الأوَّلُ، وهذا الذي يُسمَّيه أربابُ هذه الصَّناعة وُقوعَ الحافِر على الحافِر، [ثُمُّ يحينُ . ضياء الدِّينِ الْقارئ إلى آخِر الكتاب لتناول مفَصَّل لهذِه النَّقطة].

النُّوعُ الخامس: معرفة الأحكام السُّلطانية

وأمَّا النَّوعُ الخامِسُ: وهو مَعرفَة الأحكام السُّلطانية من الإمامة والإمارة والقضاء والحِسبَة، وغبر ذلك، فإنَّم أوجَبنا معرفتُها و لإحاطة بها لما يحتاجُ إليه الكانبُ في تَقليدات الملوكِ والأمراء والقضاة والمحسّسين، ومَن يجري مَجراهُم، وأيضًا فإنّه قد يحدُث في الإمامة حادثٌ في يعضِ الأوقاتِ: بأن يموتَ الإمام القائم بأمر المسلمين، تم يتولَّى من بعده مَن لم تَكمُلُ فيه شَرائطُ الإمامة، أو يكون كامِلَ الشَّرائطِ عير أنَّ الإمام الذي كان قَبله عَهِدَ بها إلى آخَر غيره، وهو ناقِصُ الشُّرائط، أو يكون قمد تَنازَع الإمامة اثنان، أو يكونَ أربابُ الحَلِّ والعَقد قد اختارُوا مِعامًا وهُم غير كامِلى الشُّواتطِ التي تَجِبُ أَن تُوجَد فيهم، أو يكون أمرٌ غير ما ذكرناه، فتَختَلفُ الأطرافُ في ذلك، ويَنتَصِبُ مَلِكٌ من الملُوكِ له عِنايَة بالإمام الذي قد قام للمسلمين، فيَأْمُو كَاتَبُهُ أَنْ يَكُتُبُ كَتَابًا فِي أَمِوهِ إِلَى الأطرافِ المخالفة لـه. وإذا لم يكن الكاتب عند ذلك عارفًا بالحُكم في هذه الحوادثِ واحتِلافِ أقوال العلماء فيها، وما هو رُخصَة في ذلك، وما لَيسَ برُخصَة، [١: ٨٤] لا يكتبُ كتابًا يُنتَفَع به.

ولَسنا نَعني بهذا القُول أن يكونَ الكتاب مقصورًا على فقه مَحصٍ فحسب؛ لأنَّا لـو أرَدنـا ذلـك لما كُنَّا نَحتاجُ فيه إلـي كَتب كتاب بَلاغِي، يل كنَّا نَقتَصِر على إرسـال مصنَّفٍ من مصنَّفات الفقهِ عِوضًا عن الكتاب، وإنَّما تَصَدنا أن يكونَ الكتاب الذي يُكتَبُ في هـذا المعنى مشتَمِلًا على التّرغيب والتّرهيب، والمسامَحة في موضِع، والمَحاقَة في مَوضع، مَشحونًا ذلك بالنُّكيت الشُّرعية المبرَزَة في قَوالب البلاغة والفصاحَة، كما فعَل الكاتبُ الصَّابئ في الكتاب الذي كتَبه عن عِزَّ الدُّولة بَختِيار بن معرَّ الدَّولة بن تويه، إلى الإمام الطَّانع، لمّا حلع المطلع، فإنَّه من محاسل الكُتب التي تُكتتُ في هذا الفنِّ.

النُّوعُ الشَّدس، حفظ القرآنِ الكريم

[٨٤٠١] وأشا الشوع الشادس: وهو حصط الصران لكريس، قبان صاحب هذه الضاعة ببيعي له أن يكون عارف بدلك؛ لأن فيه فوائد كثيره، سها أنه يُصمُن كلامه بالأيات في أماكمها اللائقة بها، ومواضعها المناسنة لها، ولا شبهة فيما يصيد للكلام بذلك من الفخامة والحزالة والرونق.

11: ٨٥] ومنها أنّه إذا عرف مو فع البلاعة وأسر ر الفصاحة المودعة في تأليف الفرآن؛ الشخذه بحرًا يستخرج منه الدُّرر والجواهر، ويودعُها مطاوى كلامه، كما فعلتُه أنا فيما أنشأتُه من المكاتبات، وكفى بالقرآنِ الكريم وحده أله وأداة في استعمال أفانينِ الكلام. فعليك أيُّها المتوشّع لهذه الصّنعة بحفظه، والقحص عن بسرّه، وغامِض رُموزِه وإشاراتِه، فإنَّه تحارة لن تَبور، ومنبعٌ لا يغور، وكُثرٌ يُرحعُ لهه، وذُخرٌ يُعولُ عليه، وذُخرٌ يُعولُ عليه.

النُّوع السَّابِع: حفظُ الأخبار النَّبوية

أمَّا السَّوعُ السَّدِعُ وهو حفظُ الأخبار النَّبوية ممًّا يحتاجُ إلى استعمالِه، فإنَّ لأمر في ذلك يجري مجرى القرآنِ الكَريمِ، وقد تقدَّم القَولُ عليه فاعرفه.

النُّوعُ النَّامن: معرفة علمَي العَروضِ والقوافي

وأمَّا النَّوعُ النَّامنُ: وهو ما يختصُّ بالنَّاظم دون النَّاثر، ودلك مَعرفَة العَروض، وما يجوز فيه من الزَّحافِ وما لا يجورُ، فإنَّ الشَّاعر محتاجٌ إليه.

ولسنا نُوجِبُ عليهِ المعرفة بذلك ليَنظم بعلمِه، فإنَّ النَّطم مَبِي على الذَّوق، ولو نظم بتقطيع الافاعيل لجاء شعرُه متكلفًا غَير مرضي، [٨٦:١] وإنَّما أُريدَ للشَّاعر معرفة العَروضِ؛ لأنَّ الذَّوق قد ينو عن بعضي الزُّحافاتِ، ويكونُ دلث جائزًا في العَروضِ، وقد ورَّد للعَربِ مِثلُه. فإذا كان الشَّاعِر غير هالم به، لم يُفَرِّق بين ما يجوز من ذلك وما لا يجورُ. كذلك أيضًا يحتاجُ الشَّاعر إلى العلم بالقوافي ...

على أنَّ الذي ذكرناه من هذه الآلات الثَّمانِ هو كالأصل لما يحتاجُ إليه الحطيبُ والشَّاعر، ومَعرفَتُه ضَرورية لا بدَّ منها. وها هنا أشياء هي كالتَّوابعِ والرَّوادف، وبالجُملة فإنَّ صاحِبَ هذه الصَّناعة يحتاجُ إلى التَّشبُّتِ بكُلِّ فنَّ من العَنون.

الفَصلُ العاشِر: في الطّريق إلى تَعلُّم الكتابة

 [1: ١٥٩] هذا الفّصلُ هو كنز الكتابة ومنبعُها، وما رَأيتُ أحدًا تَكَلّم فيه بشيء.
 ولمّا حُبّبت إلي هذه الفّضيلة، وبلّغني الله منه ما بلّغني؛ وجَدتُ الطّريق ينقَسِم فيها إلى ثَلاثِ شعّب:

الأولى: أن يتَصفَّحَ الكاتبُ كتابة المتقلِّمين، ويَطَّلعَ على أوضاعِهم في استعمال الألفاظ والمعاني، ثُمَّ يحلو حَذوَهُم، وهذه أدنى الطَّبقات عِندي.

الثَّانية: أن يمزجَ كتابَة المتقدِّمين بما يستجيدُه لتَفسِه من زيادة حَسنة: إمَّا في تَحسينِ ألماظ، أو في تَحسينِ مَعانِ، وهذه هي الطَّقة الوُسطَى، وهي أعلى من التي قَبلها.

الثَّالثة: أن لا يتصفَّح كتابة المتقدِّمين، ولا يطُّلِعَ على شيء منها، بل يصرفُ همَّه إلى حفظ القرآنِ الكريم وكثير من الأخبار النَّبويَّة، وعدة من دَواوينَ فُحول الشُّعراء، ممَّن غلَب على شعره الإجادة في المعاني والألفاظ، ثُمَّ يأخذُ في الاقتباس من هذه النَّلاثة، أعني القرآنَ والأخبار النَّبوية والأشعار، فيقوم ويَقعُ، ويُخطئُ ويُصيبُ، ويَضِلُ ويَهتدي، حتى يستقيم على طريقة يفتيَحُها لنفسِه، وأخلق بتلك الطَّريقِ أن تكونَ مبتَدعة غريبة، لا شَركة لأحَد من لمتقدِّمين فيها.

وهذه الطَّريقُ هي طَريقُ الاجتهاد، وصاحِبُها يُعَدُّ إمامًا في فنَّ الكتابة، كما يُعدُّ الشَّافعي و أبو حنيفة ومالكُ -رضي الله تعالى عنهم-وغيرهم من الأثبَّة المجتهدين في علم الفقه، إلَّا أنَّها مستَوعَرة جدًا، ولا يستطيعُها إلَّا من رزَقه الله تَعالى لسانًا هجَّامًا، وخاطِرًا رقَّامًا. وقد سَهَّلتُ لك صِعابَها، وذلَّلتُ محاجَها. وكُنتُ أشحُ

بإطهار دلك لما عسيت بيله من العناء؛ فإلي سندكتُ إليه ذالَ طايق حتى للعتَّه احرِّل [الهاية على ١٩٥٩]

(111-1) ولا أربد بهذه الطّريق أن يكون الكانث مرتبطا في كنانته بما يستخرخه من المران الكريم، والأحبار النّبوية، والشّعر، محبث إنه لا يُستى، كتابًا إلّا من ذلك، من أربد أنه إذا حفظ القرآن الكريم وأكثر من حفظ الأحبار النّبوية والأشعار، ثم نقّب عن ذلك تنقيب مطّلع على معانيه، معتش عن دفائله، وقله ظهرًا لنطن؛ عرف حيننذ من أين تُؤكلُ الكنف فيما يُستنه من ذات نفسه، واستعال بالمحقوظ على العريزة الطّبعية.

[١: ١٦١] حَلُّ الأبيات الشَّعرية ينقسم إلى ثلاثة أقسام:

[1: ١٦٢] الأول. مها، وهو أدناها مرتبة، أن يأخذ الثاثر بيتًا من الشّعر، فينشُره بلهظه من غير زيادة؛ وهذا عيبٌ عاحثٌ، ومِثالُه كمن أخذ عقدا قد أُنقس نطمه، وأحسِنَ تَالَيقُه، فأوها، وبدُّدَه، وكان يقوم عُذرُه في ذلك أن لو نقله عن كونه عِقدًا إلى صوره أحرى مِثلُه أو أحسَن منه، وأيضًا فإنّه إذا نثر الشّعر بلفضه كان صاحبُه مشهور السّرقة، فيقال: هذا شعر فلانٍ بعينه، لكونِ ألماظُه ناقية لم يتغيّر منها شيءٌ [يضربُ لين الأثير مِثالًا، واستِثناءٌ لهذه القاعِدة].

[1: 17] وأمّا القِسم الثّاني: وهو وَسطٌ بين الأوّل والثّالث في المَرتة، وهو أن يشر المعنى المنظوم ببعص ألفاظه، ويَعزِم عن البَعض بألفاظ أخر، وهُناك تَظهر الطّنعة في المماثلة والمشابهة ومؤاخاة الألفاظ الباقية بالألفاظ المرتجلة؛ فإنّه إذا أخد لفظًا لشاعر مجيد قد نقّخه وصَحَّحَه فقرنه بم لا يُلائمُه كان كمن جمّع بين لألِلوقة وحَصاة، ولا حَقاء بما في ذلك من الانتصاب للقدح، والاستهداف للطّعن. [الأمثلة المضروبة هنا دارّت حول كيفية فعل ذلك].

المعنى فيصاع بالقاط غير الفاطه، وثم يُتبين حَدَق الصّائخ في صِياعتِه، ويُعلَم بقدار المعنى فيصاغ بالفاظ غير الفاظه، وثم يُتبين حَدَق الصّائخ في صِياعتِه، ويُعلَم بقدار تصرُفِه في صِناعتِه؛ فإن استَطاع الزّيادة على المعنى فتلك الدَّرجة العالية، وإلَّا

العسنَ التُعرُف، وأَنْفُن التَّأَلَيف؛ ليكونَ أُولَى بِذَلِك المعنى من صاحبه الأوّل [أم يلى ذلك مَزيدٌ من التَّفصيل لَهِذَه الطُرينة مَع الأمثلة عليها]

الله والدن أوات الفلد، ولا يقلع بالقليل من ذلك، شم بالحد هي شرائسه و الشعر من المسوون فوات الفلد، ولا يقلع بالقليل من ذلك، شم بالحد هي شرائسع من الشعر من محفوظاته، وطويقه أن يبتدئ فيأخذ قصيدًا من القصائد؛ فيشره يبتًا يبتًا على التوالي، ولا يستنبخ في الابتداء أن يبتر الشعر بالفاظه أو باكثرها؛ فإله لا يستطيع إلا دلك، وإذا مرّضت نقسه، ونلرب خاطره؛ ارتفع عن هذه الدرجة، وصار ياحذ المعى ويكسوه عبارة من عنده، شم يرتفع عن ذلك حتى يكسوه ضروبًا من العبرات المختلفة، وجيئذ بحصل لخاطره بعباشرة المعاني نِقاع، فيستنج منها معاني غبر تلك المعاني، وسبيله أن يُكثر الإدمان ليلا ونهارًا، ولا يزالُ على ذلك مدة طويلة، نلك المعاني، ومسبيله أن يُكثر الإدمان ليلا ونهارًا، ولا يزالُ على ذلك مدة طويلة، حتى يصير له ملكة، فإذا كتب كتابًا أو خطب خطبة، تدفّقت المعاني في أشاء كلابه، وجاءت ألفاظه معسولة لا مغسولة، وكان عليها جدّة حتى تكاذ تُرقُصُ رَقصًا، وهذا هي "خيرتُه بالتّجرية، ولا يُنبئك مِثلُ خير.

اعتراض:

فإن قبلَ: الكلام قِسمانِ: مَنظومٌ، ومُنتُورٌ؛ فلم حضَضتَ على حفط المنظوم، وجَعلتَه مادَّة للمَنتور، وهَلَّا كان الأمر بالعَكسِ؟

الجوابُ:

[1: 17] قُلتُ في الجواب: إنَّ الأشعار أكثر، والمَعاني فيها أغزَر، وسَببُ ذلك الله العرب الذين هُم أصلُ الفصاحة - جُلُّ كلامِهم شعرٌ، ولا نَجِدُ الكلام المنثور في كلامِهم إلا يسيرًا، ولو كَثُر فإنَّه لم يُنقَل عَنهُم، بل المَنقولُ عنهم هو الشَّعر، فأودَعوا أشعارهُم كلَّ المعاني، كما قال الله تعالى: ﴿ أَلْرَ ثَرَ أَنَهُمْ فِ كُلُ وَالِيَهِيمُونَ ﴾ أشعارهُم كلَّ المعاني، كما قال الله تعالى: ﴿ الرَّ ثَرَ أَنَهُمْ فِ كُن لهم إلا الشّعر، قُمُ الشّعراء: ٢٧٥]. أَمُمُ جاء الطّراز الأوّلُ من المخضرَمين فلَم يكُن لهم إلا الشّعر، قُمُ استور - بالنّسة إليه استور - بالنّسة إليه قطرة من بَحر؛ ولهذا صارَت المعاني كلُها مودَعة في الأشعار، وحَبث كانت بهذه

الصورة، فكان حتى على حفظها، واستعمالُ معانيها في الخطب والمكاتبات لهذا الشبب. أثم يضربُ ابن الأثير أمثلة كثيرة على ذلك].

أ-حلُّ آيات القرآن الكريم:

المراد ٢٠٢٠] أمّا حلُّ ابات القرآن العزيز عليس كنر المعابي الشُعرية؛ لأنَّ الفاظه ببعي أن يُحافظ عليها، لمكان فصاحتها، إلَّا أنه لا يبعي أن يُؤحد لفظ الآية بحملته، فإنَّ ذلك من باب التضمين؟، وإنَّما يُؤخذ بعضه، فإنَّا أن يُجعل أوْلَا لكلام أو اخرًا، على خسب ما يفتصيه موضعه، وكذلك تمغلُ الأحبار النبوية. على أنَّه قد يُؤخذُ معنى الآية والخبر، فيُكسى لفظا عير لفظه، وليس لذلك من الخسن ما للقسم الأول للفائدة التي أشرنا إليها.

[1: ٣٠٣] واعلَم أنَّ المتصدِّي لحلَّ معاني القرانِ يحتاحُ إلى كثرة الدُّرسِ، فإنه كُلُما ديم على درسه ظهر من معاليه ما لم يظهر من قبل. وهذا شيءٌ جزَّبتُه وخِبرتُه، فإني كُنتُ آخُدُ سُورَة من السُّور وأتلوها، وكلَّما مرَّ بي مَعنَى أثبتُه في ورقة مفردة، حتى انتهي إلى آخِرها، ثُمَّ آخُدُ في حَلِّ تلك المعاني التي أنشُها واحدًا بعد واحد، ولا أقنعُ بذلك حتى أعاودَ تِلاوة تلك السُّورة، وأفعلُ ما فعلتُه أوَّلا، وكلَّما صَقَاتُها التَّلاوَة مرة بعد مرة ظهر في كلُّ مرة من المَعاني ما لم يظهر لي في المَرَّة التي قَلها.

وسَا أُوردُ في هدا الموضِعِ سُورة من الشَّور، ثُمَّ أُردفُها بآياتِ أخرى من سُور متفرِّقة، حتى يتَبيَّن لك أيُّها المتعلَّم ما فعلتُه، فتَحذو حَدوَه. [ثُم يُوردُ الأمثلَة]

[1: ٢٢١] الغَرضُ أن تَعلَم -أيُّها المتعلِّم-كيفَ تَضَعُ يـذك على أخذِ ما تَأْخُذه من بعصِ الآية، ثُمَّ تُضيفُ إليه كلامًا من عندك، وتَجعلُه مَسـجوعًا كما قَد فعَلتُ أنا في هذا الموضع ...

المناسبة المؤرسة المناسبة المناسبة المناسبة المؤرسة المؤرسة وقدرت على المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة البلاغية، وليس فوقها من الكلام ما هو أعلَى دَرجة منها؛ لأنها ممزوجة بالقرآنِ لا على وجهِ النّضمينِ بن عَلى وجهِ الانتظام به.

حلُّ الأحمار السوية

[٢٢٢٠١] وأثنا الأحبار الشوية فكالقرآن العرير في حلّ معاسها

اعتر اصُ

قبول قُلب إن الأحدار اللوية لا يحدى فيها الأمر محدى بعد ق و رد من به خاصر وصابط، و كلُ الله للدُخل في الاستعمال، من الأحما عبيست كدلك، لأنها كثيرة لا سحصره ولو الحصرت لكان منها ما يدخل في الاستعمال، ومنها ما لا يدخل ولا بدَّ من بيانٍ يُمكنُ الإحاطة به، والوقوت عنده

الجوابُ:

قُلتُ في الحواب عن هذا: إنّك أوّل ما تحفظه من الاخدار هو كتاب القسهاب اليعني شهاب الأخبار في الأحديث المعروية عن الرّسول المختار لابي عد الله محفد الن سَلمَة القصاعي (ت ٤٥٤هـ/ ١٦٢٨م)، طبع في إستانبول، ١٣٢٧هـ، وبعداد الن سَلمَة القصاعي (ت ٤٥٤هـ/ ١٦٢مم)، طبع في إستانبول، ١٣٢٧هـ، وبعداد يتصمَّن حكمًا وآدابًا، فإذا حفظته وتدرّت باستعماله - كما أريتُك هها - حصل عدك فوة على التّصرُّب والمعرفة بما يدخل في الاستعمال وما لا يدخله، وعد ذلك نصفحه كناب صحيح البخاري ومسلم والموطأ والترمذي وسنن أبي قاود وسنن النسائي، وغيرها من كتب المحديث، وتأخذ ما يُحتاج إليه. وأهل مَكَة أخر بشِعابها، والذي تأخذه إن أمكنك حفظه والدرمن عليه فهو المواذ؛ لأنَّ ما لا تحقظه فلست ورد من الأمثال السَّائرة، وغير ذلك ممنا اشرنا إليه، فغليث بمداومة المطالعة للأحبر، وم والإكثار من استعمالها في كلامِك حتى تَرقُم على حاطِرك، فكون إدا احتجت منه والى شيء وجَدتَه، وسَهْلَ عَليك أن تأتي به ارتجالًا. فتأمل ما أوردتُه عليك، واعمَل به.

وكُنتُ جَرَّدتُ من الأخبار النَّبوية كتابًا يشتَمِلُ على ثَلاثة آلافِ خَبر، كلُّها تدخُلُ في الاستعمالِ، وما ذِلتُ أواظبُ على مطالعتِه مدَّة تَزيدُ على عشر سِنينَ، فكُنتُ أيهني مطالعته فني كلَّ أمسوع منزة، حتى دار على باطبرى و حاط بي ما برسدُ على حمسمته مزة، وصار محموطًا لا يشتدُّ عني منه شيءً، وهذا الدي أورديه عنها في حلَّ معاني الاحتار، هو من هناك (يُتبعُ دلك بالأمثلة)

(٢٤١) وقيمنا أوردتُ من حلُ المعاني الشّعريه وحنُ ابنات الفر ل والأحمار الشّوية طريقٌ واضعٌ لمن يقوى على شلوكه، والله الموفّى للضوات

رابِعًا: في أشياهِ الكُتَّابِ"

إلا: ٦٦- ٧٧] وقد رُأيتُ حماعة من متحلَّفي هذه الضّاعة بحعلور هنهم مقصورًا على الألفاظ التي لا حاصل وراءها، ولا كبر معنى تحتها، وإذا أتى أحدُهم بِلفط مُسحوع على أي رجه، كان من الغثاثة والبرد، بعنقدُ أنَّه قد أتى بأمر عطيم، ولا يشكُ في أنَّه صار كانبًا مفلقًا.

إذا نُظر إلى كُتَّاب رمانِنا وُجِدوا كذلك، فقائل الله القَلم الذي يمشي في أيدي البُهال الأغمار، ولا يعلَم أنَّه كجَواد يمشي تحت حمار. ولو أنّه لا بتطاول إليه إلا أهلُه لبيان الفاضِلُ من النَّاقِص، على أنَّه كالرُّمح الذي إدا اعتقله حامِلُه بين الصَّقَين بانَ به المقدم من النَّاكِص، وقد أصبح اليوم في يد قُوم هُم أحوجُ من صيان الكاتب إلى التَّعليم. وقد قبل: إنَّ الجهل بالجهل داءً لا ينتَهي إليه سَقَم لسَّقيم. وهؤلاء لا ذنب لهم؛ لأنَّهم لو لم يُستَخدَموا في الدُّول ويُستَكتبوا، وإلَّا ما طهَرت جَهالتُهم، ومي أمثال العَوامُ: الا تُعر الأحمق شَيئًا قيظُنُه له، وكذلك يجري الأمر مع هؤلا، ومي أمثال العَوامُ: اللهُ عن الدُّولِ، فظَنُوا أنَّ الكتابة قد صارَت لهم بأمر حقَّ واجبُ.

ومن أعجب الأشياء أنّي لا أرى إلّا طَامِعًا في هذا الفنّ، مدّعيًا له عَلى حُلُوه عن تحصيل آلاتِه وأسبابِه، ولا أرى أحدًا يطمّعُ في فنّ من الفنونِ غيره، ولا يدَّعيه! هذا، وهمو بَحرُ لا ساحِلُ له، بحشاجُ صاحِبُه إلى تَحصيل علموم كُثيرة حسى ينتهي إليه، ويَحدوي عليه، فسبحانَ الله! هل يدَّعي هؤلاء أنّه فقية، أو طبيبٌ أو حاسِبٌ أو غير ذلك من غير أن يُحصَّل آلات ذلك، ويُتقِنُ مُعرفتها؟

 ⁽أ) هذا العنواذُ الجانبي من وضع مقدمي. (المترجم)

وإذا كان العلم أبو أحدُ من هذه العلوم الذي يُمكنُ تحصيلُه هي سنة، أو سبين من الرُسان، لا يدعب أحداً من هذه العلوم الذي يُمكنُ تحصيلُ الرُسان، لا يدعب أحداً معرفة وهو حاهلُ به؟ معرفة إلّا في سبين كثيرة، فلذهبه وهو حاهلُ به؟

ومشارات من المذعس لهذا الفن الدين حصلوا منه على الفشو ، وقصره المعرفهم على الألفاط المستجوعة العثم التي لا حاصل وراءها، أنهم إذا أنخرت هذه الحال عليهم، وقبيل لهم إن الكلام المستجوع ليس عباره عن تواطئو الفقر على حرف واحد نقط، إذ لو كان عبارة عن هذا وحده لأمكن أكثر الناس أن بأنوا به من عير كُلفة، وإثما هو أمرٌ وراء هذا، وله شروط متعددة، فإذا سبمعوا دلت أنكروه، لخلوهم عن معرفته، ثم لو عرفوه وأتوا به على الوحه الحسس من احتبار الألفاط المستجرعة لاحتاجوا إلى شبوط آخر، قند نبّهت عليه [٢: ١٨] في ناب (الشجع).

وإذا أنكر عليهم الاقتصار على الألفاظ المسجوعة، وهُدُوا إلى طربق المعاني يقولونَ: لنا أسوة بالغرب الذين هُم أربابُ الفصاحة، فإنَّهم إنَّما اعتنوا بالألفاظ ولم يعتَنوا بالمَعاني اعتِناءكُم بها! فلَم يكفِهم جَهلْهم فيما ارتكبوه، حتى ادُعوا الأسوة بالمَرب فيه، فصارت جَهالتُهم جَهالتَين.

[انتهی]

[ههنا يوضّحُ ضياء الدَّينِ أنَّ العربَ اهتَّموا بالألفاظ والمعاني، وأنهم عَدُّوا الألفاظ خادمة للمَعاني، ويُجادلُ محاوريه، ويُضربُ المثلَ ببَتِي شعر عَربيَّينِ³. ويوضَّحُ كيف جالت المعاني الواردة في النّتينِ في أدهانِ أصحابِها (ولم يزل منهمِكًا في ذلك حتى صفحة ٧٢ من المجلَّد الثَّاني)].

 ⁽آ) هما يتاشعر بُسَباكُ كُثير عزّة:

ومشع بالأركاب من هو ماسعً وسالَت بأعشاقِ المطني الأباطِعُ

على بيد سعو بسب ما سير مود، ولما فضيا من منى كلّ حاجة أخدنا بأطواف الأحاديث بيسا (المترجم).



الله مصنَّعات ظهير الدين البيغي (مدين البيغي) (م. ١٩٩٥-١٩٩٩م)

الملاص معجم الأماء [ل باقوت الجموى]. ١٣ . ١٩٠ . ١٠٠

- 1) كات أسولة القرآن مع الأحوية، بحدد.
 - ٢) كَاتُ (محار القران) محلدة
 - ٣) كتابُ الإفادة في كلمة الشهادة، محلب
 - ٤) كتابُ المحتصر من القرائض، محلَّدة
 - ٥) كتات القرائض بالجدول، محلدة
 - ٢) كتاب أصول الفقه، مجلدة
 - ٧) كتابُ قرائن آيات القرآن، مجلَّدة
 - ٨) كتابٌ معارج نهج البلاغة، مجلَّدة

وهو شرح تهج البلاغة لدالشريف [الرّصي] النعدادي (ت ٢٣٦هـ ١٠٤٤م).

⁽أ) الأسولة: جمع سول، وهو الشؤان (المترجم)

- ٩) كتات مهج الزشاد في الأصول، محلّدة
- ١١) تناث كنز الخجع في الأصول، محلَّدة
 - ١١) كتات جلاء صدأ الشُّكُّ في الأصول
- ١٢) كتابُ إيضاح البراهين في الأصول، محلَّدة
- ١٣) كتابُ الإهادة في إثبات المخشر والإعادة، محددة.
 - ع ١) كتات تحفّة الشادة، مجلّدة.
 - ١٥) كتابُ التّحرير في التّذكير، مجلّدتان
 - ١٦) كتابُ الوقيعة في منكِر الشّريعة، مجلَّدة.
- ١٧) كتابٌ تنبيه العلماء على تمويه المتشبِّهينَ بالعلماء.
- ١٨) كتابُ أزاهير الرّياص المربعة، وتفسير ألفاظ المحاورة والشّريعة، مجلَّدة.
 - ١٩) كتابُ أشعاره، مجلَّدة.
 - ٠٠) كتابُ دُرَر السّخاب، ودرَر الشّحاب في الرّسائل، مجلّدة
 - ٢١) كتابُ مُلَح البلاغة، مجلَّدة.
 - ٢٢) كتابُ البلاغة الخفيَّة، مجلَّدة.
 - ٢٣) كتابٌ طرائق الوسائل إلى حدائق لرَّسائل، مجلَّدة.
 - ٢٤) كتابُ الرَّسائل (وضَعه بالفَارسية)، مجلَّدة.
 - ٢٥) كتابُ رسائلِه المتفرِّقة، مجلَّدة.
 - ٢٦) كتابٌ عقود اللآلئ، مجلّدة.
 - ٢٧) كتابُ غُرَر الأمثال، مجلّدتان.
 - ٢٨) كتابُ الانتصار من الأشرار، مجلَّدة.

٧٩) كتاب الاصبار بالإقبال والإدبار، محدو

٢٠) كَاتُ وَشَاحِ دُمِيةِ القَصْرِ، مُحَدِدُهُ صَحِمةً

٣١) كتات أسرار الاعتدار، محلَّدة

٣٧) كتات شرح مشكلات المقامات الحريرية، محلَّدة

٣٣) كناتُ ذُرْة الوشاح، وهو تشفة كناب الوشاح، محدد، سدء،

٣٤) كتابُ الغروض، محلَّدة

٢٥) كتابُ أزهار أشحار الأشعار، محلَّدة

٢٦) كتابُ عقود المضاحِك، (وصعه بالهارسية)، محلَّدة

٣٧) كتابٌ نصائح الكبراء (وضّعه بالفارسية)، محلّدة

٣٨) كتاب آداب الشفر، مجلَّدة.

٣٩) كتابٌ مجامع الأمثال وبدائع الأقوال، أربعة مجمَّدات.

٤٠) كتابُ مشارب التَّجارب، أربعة مجلدات.

21) كتابُ ذخائر الحِكَم، مجلَّدة.

٤٢) كتابُ شرح الموجّز المعجز، مجلّدة.

(ربَّماً يعني كتاب معجزات التَّويل عن معجز التَّنزيل لأحمد بن كاس الشَّريل لأحمد بن كاس الشَّري التَّنزيل لأحمد بن كاس الشَّمري (٢٦٠-٣٥٠هـ/ ٩٦١-٨٧٣). انظر: ياقوت الحَمَوي، معجَم الأدباء، ٣: ٥- ١؛ فيل (١٠٥-604) Brockelmann GAL. Suppl

⁽أ) ليس في حريدة المصافر والمراجع الوارثة بهدا لكتاب اختصار كهد، فيس هدن (1 دير ٢ وهو ذيل طفات المحتابلة لابن رحب مشرة هري لاوست وسدمي سعده وتين ، ٢ وهو سكت عمم ولكن شرة محمد حامد التقي، وهاك الذيل والتكملة سمّز كشي، تددير ، ١٤ ميس له وجود في جريده مصادر مقلسي. (المترجم)

الأحاديث المروية عن الرَّسول المحتادِ للفُصاعي (ب 25 £هـ/ 19 م). عند انظر 1984 / (1984 / 1941)

٧٢) كتابُ تاريح حُكماء الإسلام

(وهنو من مصادر هذا الكناب، وذكره بروكلمان، انظم 1.324 وتشمة القصر، وتشمة المصر، وتشمة المصر، وتشمة المرافوهيين ب(٤٧-٣٠) أعلاه و ومن ثم، ينقى هناك مسعون مصنعًا، وكلُها مفقودة)"

 ⁽أ) قال ياقوت هذا ما ذكره في كتاب مشارب التُجاوب. ووجدتْ له كتاب قاريخ بَيهَق بالفارسية. وكتاب لباب الأنساب، انظر: معجم الأدباء، نشرة إحسان عئاس، ٤: ١٧٦٣. (العترجم)



قائمة بالوزراء وأصحاب الدواوين والكتاب وغيرهم من الأدباء المحترفين

- ١) عبد الحميد بن يحيى (ت ١٣٢هـ/ ٧٤٩م).
 - ٢) المصل بن شهل (ت ٢٠٢هـ/ ٨١٨م).
 - ٣) عمرو بن مسعدة (ت ١٧ هـ/ ٨٣٢م).
- ٤) محمَّد بن عبد الملك بن الرُّيَّات (ت ٢٣٣هـ/ ٨٤٧م).
 - ٥) الحشن بن شهل (ت ٢٣٦هـ/ ٨٥١م).
 - ٦) يحني بن أكثم (ت ٢٤٢هـ/ ٨٥٧م).
 - ٧) إبراهيم بن العبَّاس الصُّولي (ت ٢٤٣هـ/ ١٥٥٨م).
 - ٨) الفيح بن خاقان (ت ٢٤٧هـ/ ٨٦١م).
 - ٩) الحسن بن وهب (ت ٢٤٨هـ/ ٢٦٨م).
 - ١٠) أحمد بن المدبّر (ت ٢٧٠هـ/ ٨٨٣م).
 - ١١) سليمان بن وَهب (ت ٢٧٢هـ/ ٨٨٥).
 - ١٢) علي بن يحيّى بن المنجّم (ت ٢٧٥هـ/ ٨٨٨م).

١٣) إبراهيم بن محمَّد بن المدبِّر (ت ٢٧٩هـ/ ١٩٩٨م)

١٤) أحمد بن محمَّد بن القرات (ت ٢٩١هـ/ ٢٩٥م)

١٥) علي بن محمَّد بن الفُّرات (ت ٣١٢هـ/ ٣٢٤م).

١١) ابن ثقلة (ت ٢٨٨هـ/ ١٤٩م)

١٧) علي بن عيسى (ت ٢٣٤هـ/ ٢٤٩م).

١٨) قُدامة بن جَعفر (ت ٣٣٧هـ/ ٩٤٨م).

١٩) أحمد بن محمَّد النَّحاس (ت ٣٣٨هـ/ ٩٥٠م).

٢٠) أحمد بن محمَّد الخَارزنجِي البُشتي (ت ٣٤٨هـ/ ٩٥٩م).

٢١) أبو الفَرج الأصفَهائي (ت ٣٥٦هـ/ ٩٦٧م).

٢٢) ابن العَميد (ت ٥ ٣٥هـ/ ٩٦٩م. أو ٣٦٠هـ/ ٩٧٠م).

٢٣) أبو عُبَيدالله المَرزُباني (ت ٢٨٤هـ/ ٩٩٤م).

٢٤) الصَّاحب ابن عبَّاد (ت ٢٨٥هـ/ ٩٩٥م).

۲۵) الحاتِمي (ت ۳۸۸هـ/ ۹۹۸م)^(ت).

٢٦) أبو الفتح علي بن محمَّد البُّستي (ت ٤٠٠هـ/ ١٠١٠م).

 $^{(c)}$ ابن حاجِب النُّعمان (ت ٤٢٣هـ/ ١٠٣٢م).

۲۸) ابن الإفليلي (ت ٤٤١هـ/ ١٠٥٠م)(٠).

 ⁽أ) كذا في الأصل الإنجليزي، وابن مُقلّة: لفبُ أخوين، هما: أبو علي بن لحسين من مُقلّة ورير المقتدر
ثم القاهر ثم الرّاضي بالله، وأبو عبد الله الحسّن من علي بن مُقلّة (ت ٢٣٨هـ/ ٩٥٠م)، بيد أنَّ تاريخ
الوفاء المثبت أعلاه بدلُ على أنَّ مقدسي إمم أراد أبا علي، لا أخاه أبا عبد الله (المسرجم)

⁽ب) هو أبو علي محمَّد بن الحسَن بن المظفِّر الحاتمي. (المترجم)

⁽ح) هو علي بن عبد العزير بن إبراهيم بن بتال بن داود المعروف بالن حاجب التعمال. (المترجم)

⁽د) هو أبو القاسم براهيم بن محمَّد بن زكريًّا الزُّهري الأندلسي. (المترسم)

علامق ٥٧٥

٢٩) محمّد س أحدد العميدي (ب ٢٣٤هـ/ ١٠٤٢م)

۲۰) این تشوصلایا اب ۱۹۷هد/ ۱۹۰۶م)

۲۳۱ تَعْمَر تِي (ت ۲۵هـ/ ۱۹۲۱م).

٣٧) أبو القاسم الطيرفي (ت ٥٤٧هـ/١١٤٧م)

٣٣) بن لمبيرة (ت ٢٠٥٥هـ/ ١١٦٥م):

٣٤) محتد بن الحس بن حمدون (ث ٢٦٥هـ/ ١٦٧م).

ه٣) ابن الحلال (ت ٥٦٦هـ/ ١١٧١م)٠٠٠.

٣٦) اين شديد الدُّولة (ت ٥٧٥هـ/ ١١٨٠م)١٠٠.

۳۷) ابن انتُعاویذی (ت ۵۸۳هـ/ ۱۱۸۷م)^{اوا}ر

٣٨) قِوام الدِّين ابن زبادة (ت ١٩٨٤هـ/١٩٨).

٣٩) انقاصي الفاضل النيساني (ت ٥٩٦هـ/ ١٢٠٠م).

٤٠) عماد الذين الكاتب الأصفهاني (ت ٩٧ ٥هـ/ ١٢٠١م).

١٤) محمَّد بن علي بن الزُّكي (أي ابن زَكي اللِّين ٢٥٩٨هـ/ ١٢٠٢م).

 $^{(2)}$ ابن المارَستانية (ت 840هـ/ ١٢٠٣م)

⁽٢ عو العلاء بن الحسن من وهب من التوضلايا الكرحي. (المترجم)

[﴿] إِنَّ هُو مُؤِلِدُ لَنَّمِنَ أَنُو مِسْمَاعِينَ النَّصِينَ بنَ عَلِي بنَ مَحَلَّمُ بنَ عِبْدَ الضَّمَدُ الأصبهالي (المشرجة)

⁽ج) هو دوزيو عون شين يحيي بن قيرة (معرجم)

 ⁽a) هو أو تحجّ يوسف بن محتد السقّب الموثق (المرجم)

⁽s) هومحشار محشاير عيم الكريم (أباري (المترجم)

⁽و) هو محقدان عُمد لله لشَّاعر المعروف بالله التَّعاويذي (المترحم)

^(/) هو أو لكر تحيد للدر أبي نفرج علي بن نصر بن حمزه المعروف باس العارستانية. (العترجم)

1 2 1 4

104 A141

والمرازي جمير

Bangan Make a di Cara

وع والأمام والحاص معي

راً عوالواليك والأميطان المهاب أو بن الحصال بن منه با الدام المان الدام. (ب) هوالوالمان هذه با معفر بن ساء المنت المند فيها

ادة التواطيد لله محمد بن عبد قدين أي بكر بن عبد للدين حبد الرحيس عصد في السيسي اليما الديا. ابن الأثار (المترجم) الحواشي



(١) العار

George Makdisi. The Rise of Colleges Institutions of Learning in Island and the West (Edinburgh University Press, 1981).

ولا ميُّما العصول الثّلاثة الثّالية -

The Scholastic Method as Form the t'lliqa-Report, 111 ff, The Scholastic Method as Function the Munagara Disputation, 128 ff, the Scholastic Method as Finished Product The Summa, 245 ff.

(٢) تعميلًا الظر

George Makdisi, "The Juridical Theology of Shaf'i Origins and Significance of Uşii) al-Figh", Studio Islamica, 59 (1984), 5-47

وهذه المقالة هي أساس مادّة هذا العصل.

- (٣) تجد نفصيلُ هذا في معرض مقدّمة شاكر الرسالة الشّافعي، حبث افتيس المحقّق من كتاب بحر الدّين الزّازي، المستقى مناقب الشّافعي (ص٥٧)، انظر مندَّمة أحمد محمّد شاكر و تعليفاته على من رسالة الشّافعي، في: الشّافعي، كتاب الرّسالة، تحقيق وشرح أحمد محمّد شاكر، (القاهرة: مطبعة الحلمي، الشّافعي، 1708م)، ١٣.
- (2) قارد: قضية المحظر والإباحة، (المذكورة هي المش آنفًا والمرقومة بـ ثمَّة)، وانظر أيضًا:

 Joseph Schacht, Origins of Muhammadan Jurisprudence (Oxford: Clarendon Press,
 1950), 134.
- (٥) النَزَّالي، المستصفى من علم الأصول، (القاهرة: مطبعة بولاق، ١٣٢٧-١٣٧٤هـ/ ١٩٠٤ ١٩٠٩م)،
 - (٦) العزَّ الي، المصدر نفسه، والجُزِّه والصُّعجة عنهما.
- (٧) ابن العماد الحبلي، شقوات اللُّهب في أخبار من دهب، (القاهرة: مكتبة القدسي، ١٣٥٠هـ/ ١٩٣١م)،

ج. ﴾. والتحظُ أن من العميد يتصلُّ مين كتب الدهيني المنسور العبر فني خبر مين عيور، وعير الرَّوْإِيَاتِ مِن هَذِهِ الشَّاكِلَةِ، الطِّرِ إلى قُدَامَه، تَجَرِيهِ للْقَرْ فِي تُنبَ أَهَلَ لَكَلام، بجنس ورجمه وتقديم حورج مقدسي (Gi Makdisi) في

the Ondona's Consum of speculative Theology, (London Euzae 1962)

ولا مثيماً ص ١٢ من المرجعة الإنجليزية، ومقابلها ص ٢٦ س - را العربي

(A) عن محبة حلق القران؛ العلر

Pattor W. M., Ahmad An Hanhal and the Mihna, (Leiden, E.J. Brill, 1897)

(٩) الأشعري، كتباب الإنابية عن أصول الدَّياسة، (القاهر: ١٣٤٨ هـ ١٩٢٩ - ١٩٣٠ه)، ترجمة و تحقيق ر. ك كلايس WC Kleini (بيو هائس New Haven الحمصة التسري الأمريكية American Oriental Society ، ٩٠٨ ، ١٩٤٠ من النصل لعربي، ٤٩ من الترجمة الإسعامية

(١٠) عن بن شمود، نظر الخطيب النعدادي، كاوينج بعماد، (القاهرة مطبعه الشعادة، ١٣٤٩هـ/ ١٩٣١م)، ١ ٢٨٠-٢٨١؛ أس الحوري، المُنتظم في تاريخ الملوك والأمم، الأحدا، من الجامس إلى العاشر، تحقيق كربكو (Krenkow)، (حيدر باد-الذُّكن مطبعة دائرة المعارف -العثمانية، ١٣٥٧-١٣٥٩هـ/١٩٣٨-١٩٤٠م)، ٦. ٥٧٧٠ س تينية، مجموعة الفساوى، ٥ العثمانية، ١٣٥٧-١٣٥٧هـ/١٩٨٨ مبطِّدات، (القاهرة. مطبعة كُردستان، ١٣٢٦-١٣٢٩هـ/١٩٩٨-١٩١١م)، ١٩١١-٣١٥م) (11) Makdisi, The Rise of Colleges, 108 ff.,

و الكشَّاوات ثقة، مادَّة " اساطُرة "

(١٢) أبو إسحاق الشِّير ازى، طبقات الفقهاء، (بغداد: مطبعة بغداد، ١٣٥٦ هـ/ ١٩٣٧م).

(۱۲) المصدر نسب ۲۸-۸۷.

(١٤) أن الجُوري، المُنتظَم في تاريخ الملوك والأمم، ١٠٩٪

- (١٥) إبن ألى يُعلَى، طبقات الحنابلة، مجلَّدان، تحقيق محقّد حامِد المِقى، (القاهرة: مطعة المُنه المحمَّدة، ١٣٧١هـ/ ١٩٥٢م)، ٢٠٧٧.
- (١٦) الخطيب البقندادي، تاريخ بقداد، 2: ٣٧- ٣٨؛ بن الجَنوري، المُستظَم، ٧ ٢٦١؛ ناح الدير السُّيكي، طبقات الصَّافعة الكيرى، ١٥مج، (لقاهرة: المطبعة الحسسة، ١٣٢٣ - ١٣٢٤ م/ ١٩٠٥ - ١٩٠١م)، ٣: ٢٤ ابن العماد الحنبي، شدرات للنَّفب، ٣: ٢٢٢
- (17) Adam Mez, Die Renaissance des Islam, (Heidelberg: C. Winters, 1922), 198-201.
- (18) Adam Mez, The Renaissance of Islam, En. tr. by Suppl. Khuda Bukbsh. et al. (London: Luzze, 1937) 207-09
- (19) George Makdisi, Ibn 'Aqil et la résurgence de l' Islam traditionaliste au XIe siècle (Ve stècle de l'Hègire). (Damascus. PIFD, 1963), 304-08.
 - (٩٠) انظر: ابن أبي يُعلَى، طبقات الحنابلة، وذيله لابن رجب خاصة، في غير موضع
 - (٢١) على هذا المحو، فإنَّ الاعتقاد القادري لم يكن موجِّهَا للمعتزلة فحسب، انظر:

Mez, The Renaissance, 198-201.

المعرضي ١٨١

حيث ثبة تشوّش بعلَى مصدور الاعتقباد من أميل الخليمة القادر في هام 4 + 5 هـ خالب فيه المعتركية الرخوع عبن معتقداتهم، و حوادث عام ٤٣٣هـ (أو ٤٣٧هـ) صدما قم ع الإعظام الشاهري على رؤوس الأشبهاد فني عبلافية القائم، وهنو ابن الخليمية القادر (أي لهم يصبّر ص القادر، الذي تُرفّي قبل بلك الجواهث يتجو عشر سنوات)

(٢٧) جلال الدّين السُّبوطي، تاريخ الخلقاء، [الناهرة المطبعة السيرية، ١٩٣١هـ/ ١٩٣٣م)، ٣٧٦ وهو يقل ص الدَّهي، قارت ابن العماد الحسلي، شاهرات اللّعب، ٣ ٢٩٦

(٣٣) ان العماد الحسلي، المصدر بيسه، والحرء والصفحة عيهما ويم يُحط الشّيوطي علمًا بعرض الدُّهي من قالمته، فأصاعه الشّيوطي من عبده بعض الأسماء الآخري إلى تلك القاتمه التي بقلها عن الدَّهي، وجُلُّ تلك الأمسماء التي أضافها الشّيوطي عاش أصحائها في الفرن الشّابق، انظر الشّيوطي، تاريح الحلفاء، ٢٢٣-٢٢٣

(24) G. Makdisi, Ibn 'Agil, 300

(٢٥) أضاف الشيوطي القائصة الثالية إلى قائمة اللَّهي رأس الرَّبادي الخليفة الفاطمي الحاكم بأمر الله (حلافته - ١٩٦٦ - ١٤١٩ - ٢٩٩م). رأس اللَّموتيس المحوهري (ت ٣٩٣هـ/ ٢٠٠٢م) ورأس اللَّماء بديغ الترمان الهمان الهمان المحالم الرَّمان الهمان الهمان المحالم الرَّمان الهمان الهماني (ت ٣٩٨هـ/ ٢٠٠١م)، ورأس الحُطياء ابن ثباتة (ت ٤٠٥هـ/ ٢١٠١م)، ورأس المعشرين [أبو القاسم] الحسن بن حبب السنابوري (ت ٢٠٤هـ/ ٢١٠١م)؛ ورأس المخلفاء القادر باقده الذي عدَّم ابن الصلاح (ت ٢٤٣هـ/ ٢٤٢م) فقيهًا شاميًا.

G. Makdisi, The Rise of Colleges, 111 ff; 245 ff : انظر : (٢٦)

(٢٧) هذا العمل هو تاريخ الإسلام، وما يزال مبخطوطًا ١٠٠٠.

(٣٨) انظر: ابن العماد الحبلي، شكّرات الشَّهب، ٣: ١٧٨ (سطري ٧-٨)؛ وهو ينقلُ عن كتاب العِبر للنَّهي.

(٢٩) عن التَّعليقة، وأهمّيتها، انظر:

G. Makdisi, The Rise of Colleges, 111 ff

وكشَّافات الكتاب، مادَّة: العليقة،

(٣٠) ابن العماد الحنبلي، المصدر نفسه، والجُزه والصفحة عيتهما (سطر ١٥).

(٣١) ابن العماد الحنبلي، شذرات الدُّهب، ٣: ١٦٩ (سطر٣)، وهو ينقل عن الدُّهبي في الميبور.

⁽أ) نُسُر من تاريخ الإصلام ٥ آجراء بعناية حسام الذين القُسي تحو عام ١٩٤٩ وطبع الجرء الذي احتوى على الشيرة السوية وسير الخلصاء الوائسدين بمعيمة الملتي تعو عام ١٩٤٩ . ثم طبع جرء منه تحقيق محمّد عند الهادي شعيرة معطعة دار المكتب نحو عام ١٩٧٥ . وجزء أخو بتحقيق مشار حواد معروف بمطعة عيسى البايي الحلي محمو عام ١٩٧٧ . ثم ظهرت نشرة كاملة منه متحقيق مشار عواد معروف وضايع مهدي عباس معرشسة الرسالة بيروت بين عامي ١٩٨٨ الإمروب عن المتحرب الأربوط وصالح مهدي عباس معرشسة الرسالة بيروت بين عامي عامي ١٩٨٨ في ٤٦ مجلّدًا. وظهرت طبعة أحرى بتحقيق غمر عبد الشالام تذبّري حين دار الكتاب العربي بيروت بين عامي عامي عامي المتحرب المتحرب المتحرب على معاودة عبعة مكتملة من تاريخ الإسلام، حيث أرّخ مقلسي لمقدمته لهذا الكتاب الكتاب الكتاب المربي بالمعل معاودة عبعة مكتملة من تاريخ الإسلام، حيث أرّخ مقلسي لمقدمته لهذا الكتاب الكتاب الكتاب الأوبر/ نشرين الأول من عام ١٩٨٩. (المترجم)

والإلا المهيفار عسفه والمعرد والصفحة عسهم العا

روای او ایستای اسم در البلغ عی آصوب البقه الدام دام مدام به استان سم در البلغ عی آصوب البقه الدام دام دام دام د

وي المراجع المراجع من المراجع ما الأراجع المراجع المرا

اللُّمنع لوسين التصرة عي أصول الفقه ما يصهر من منصف ده ما ما ما ما ما وما المرام المور فعاد عن اللمور المرام (الما المرام ال

(١٣٦ تشر ابر سماه كتاب السمية، في محموعة القناوى، ٢٠٠٥ تا Sint in a the romate Interpretate 137

ورام) بدُّون الإسالة، ١٠. سعري ٢٠٠٠)

(۲۹) التَّامِين المصدر نصاء - ٣ (الشطرال ٣٠)

go the equality of the earlies of scaple de Shaffteen druteten theologie in Charab La carron et le minor le (Paris, Liditions Maissonneuve, 1987)

(12) اس قيم الجورية، إهلام الموقِّص هن ربِّ المالمين، ٣ محدَّت ، (الداهر مسمد لكُ من. OTTIAL V. PIGH. T. FFE VES

(٤٤) انظر على مبيل المثال صبيح مبعثد أنو رهره عي أصول العقه، (انفاعرة مصعد بصاف العربيه، ١٨٥٧هـ/١٩٥٧م) تحديصيفه أصوب الشافعية أو المكتمن ١٨٠ رخي نصيفه أصول الجهاد ٢٠

(٤٣) الصر على مسيل المشال صبيع محمّد حسن هيشو في ثناينا تحقيقه لـ المُمحُول للعرُّ بي في المرَّالي، المتخولُ في أصول العقه، محقيق محمَّد حسن هينو، (دمشق ٢٣٩٠هـ, ١٩٧٠م). ٦ وما بمدها قاري أنضاد

(Chehata: Logique juridique et droit musulman, Studia Islamica, 23 (1965),15 حيث استكى الدوَّلَعُ تصنيفَ طريقة الحنفية (la methode hanefite)، وطريقة المكنميان (la méthode theologique) من المتؤرّج المتأخّر اين خلندون، بما سي دلك أسماء العنماء المصَّعِين في كلا الصَّمَعِين، انظر: ابن تحلدون، المقدَّمة، تحقيق فرائز رورندل (F Rosenthal). (يوينورك New York)، مطبوعات بالثينون Pantheon Books)، ۲۲۱، والتُرحمة الإنجليرية لروزنثال، ٢٨ ٢

:33 8 (£ £)

S. Thomae de Aquino, Summa Theologiae, (Ottowa: 1941), Q. 95, A.2.

(ta) قارق عليه، Q. 93, A4

(٤٦) الشَّاتِعي، الرَّسالة، ٢٠ (السَّطر ان ٣-٤).

(٤٧) ابنَ تبعية، معارج الوصول إلى معرفة أنَّ أصولَ الذَّينَ وقروحه قد بيُّتُها الرسسولُ، مِ ^ ابر تبعية ـ مجموعة الرَّسائل الكيري، مجلَّدان، (القاهرة: المطبعة الشَّرفية، ١٣٢٣هـ/ ١٩٠٥م)، ١: 4Y 1V-1A+

-

\$5 F5 Both 53 Miles

where the series a second to the second to t

the many the second of the sec

The second process of the second process of the second sec

Accept a strong of the contract of the contrac

The transfer of the Wilde Sautert Lister Souther in the committee of the Alexander Market Strand Strands Stran

The area of a series of Periods Same Pess. With the constitution of the property to an expension of the constitution of the series of Periods Same Pess. With the constitution of Engineering to an approximate the series of Periods Same Pess.

علاد المصر Mahaish Gre Rise 11 Calleges الله والأسيّمة المفسلان الأوال والثالث وقد المعالجة للمعسيم المصر كتابي "The Rise of Colleges" والمصر يك مقاشي

G. Maktist. The Collect of Law in Medieval Legal History. An Inquiry into the Origins of the Ions of Court. Zeitschmit für Geschichte der arabisch-istamischen Wissenschaften. I (1484), 233–252.

عن حيركات وأينات الأعينان وأبياه أبشاه الرّمنان تحقيق محقد محيي أشهن عند الحميد
 عنديات (الشعرة مصعة السعيق ١٩٤٩م ١٩٤٩م) ٣٧٠ و عد أيفًا

G. Makdist. The Rise of Colleges, 99-100

- Stern, Suppl.M., The Constitution of the islamic Cirv. The Islamic Cirv. 4 Callequium, ed. A.H. Houram and Suppl.M. Stern, (Philadelphia, University of Pennsylvania, Press, 1970), 48; C. Calien, 'Y a-t-I ett. 58 n. 20; 60 n. 27.
- (5) G. Makdisi. La Corporation a l'epoque classique de l'Islam. Prosence de Latus Massignon Hommages et temoignages, (Paris: Maisonneuve et Lurose, 1487) 35.

المدرسية

(2.4) في المصلاب للرماء بديانا، بها المرح من الحام بديا

G. Makdist. Mashim first Littoris of Learning of Llex cish Ceabury. Brighdad: #86745-24 (1963): 1-86. George Makdist, 'On the Origin and Development of the College on Islam and the West' on Islam and the West' of Islam and the West' of Islam and the West' of Islam and the West' of Islam and the West' of Islam and Islam and the West' of Islam and Islam and the West' of Islam and Islam and the West' of Islam and Is

(٥٩) ابن كشرة **المداية والشهاية في الشارمج**، ١٤ محلَّد (الهدهرة مطبعه الشعادد، ١٣٥٨هـ/ ١٩٣٩م). ١٩ ٣٥٣

(٦٠) ابنى الحوري، المنظم، ٧- ٣٧٢ (السطران ٥- ٢)؛ ابنى دييه، المقاية والثهاية، ١١- ٢٥٣ (الشطران ١٠- ٢)؛ قارن (الشطران ١٠- ١٩)؛ ابنى العماد الحبلي، شقرات المُهيم، ٣- ١٧٤ (الشطران ١٠- ٢)؛ قارن أيضًا

G. Makdisi, 'On the Origin and Development of the College in Islam and the West'

(٦٦) الملز هذا الحدث في تلك الشيرة الذّاتية التي دونها أحدُ طُلاَت هذا الأستاد في George Makdist. Muslim Institutions of Learning in Eleventh Century Baghdad', BSO 45 XXIV (1901), 44, Makdist, On the Origin and Development of the College,

(١٢) عن التَّفصيلات الكاملة المتعلِّقة بهذا النَّوع من الكليَّات، الطر

George Makdisi Muslim Institutions, G. Makdisi, 'On the Origin and Development of the College, G. Makdisi, The Rise of Colleges.

Makdisi, Muslim Institutions of learning, 37 : ٦ : ٦ : ١٥ ابن ليخوزي، المُنتظم، ١٦ : ٦ : ١٥ الفقه، انظر التَّفصيلات البليوعرافية الواردة في أصول الفقه، انظر التَّفصيلات البليوعرافية الواردة في (١٤) عن صاهصة الشيرازي للأشاعرة في أصول الفقه، انظر التَّفصيلات البليوعرافية الواردة في (١٤) George Makdisi. Ash'ari and the Ash'arites in Is armic Religious History', Stadiya Islamica, 17 (1962), 74, n1

(۱۵) انظر:

Lerch, J.R., "Teaching Authority of the Church (Magisterium), in: New Catholic Encyclopedia (NCE), Suppl.v. Magisterium.

(66) Mann, J., Texts and Studies in Jewish History and Literature, (Cincinnati, Hebrew Union College Press, 1931), 87 ff

وهو هناك ينقلُ عن:

Groner, T, The Legal Methodology of Hai Gaon, Brown Judaic Studies 66, (California, Scholars Press, 1985),10.

(67) Goldriber I. Torlexungen ober den Islam, (Flesdelberg, Carl Winter, 1910), Fr. st., Dogme et la lei de l'Islam. (Paris, P. Greithner, 1920), Lug. tt., Introduction in Islamic Physiogr. and Lus., st. A. and R. Hamon, (Princeton, University Press), 1981, 2nd German ed., F. Babinger, (Beidelberg, 1928).

وأول حبايثك للفصل العاشرة الذي يشاول الشّيعة، والاسبّاما العقرة الأخيرة الشيطر الماشر (AN) Goldziber I. Die Zahiriten die I ehrsystem und die Goschichte, Geipzig G. Schulze, 1884), Eng. tr. Goldzibet I. Zahiris Their Distrinc and Their History, tr. W. Belin, Gleden L.J. Brill, 1971), 36 n.l. والحبط أنّ حولة تسبيهر يقرأ الحرادة الذّلا من احرادة، وأن ذلك الحطأ المطلقي قد تكثر في

المتن المرمي وهي التُرجمة

(٦٩) ابن حلدول، مقدَّمة ابن خَلدون، ٣: ٣٠) رقم ٢٨٩ . وص الحلاف، انظر

G Makdisi. The Rise of Colleges.

(70) Avery Dulles, 'What is Magisterium?' Origins, 6, (1976), 85

(71) Ibid.

(72) Yves Congar, 'Pour une histoire sémantique du terme "mag sterium", Revue das Sciences Philosophiques et Theologoques, 60 (1976), 103.

(٧٢) انظر:

Charles Thurot, De l'organisation de l'enseignemment dans l'Université de Paris au Moyen Age, (Paris, Dezobry, E. Magdeleine, et cie, 1850), 160. G. Makdisi, The Rise of Colleges, 279; G. Makdisi, 'Freedom in Islamic Jurisprudence: Ijthad, Taqlid, and Academic Freedom'. La Notion de liberté au Moyen Age: Islam, Byzance, Occident, The Penn-Paris-Dumbarton Oaks Colloquia. IV, edited by G. Makdisi, D. Sourdel and J. Sourdel-Thomine, (Paris: Les Belles Lettres, 1985), 85; Y. Congar. 'Pour une histoire sémantique, 103-104

(74) Y Congar, Pour une Histo re Semantique du terme "Magisterium", 103-04 إِنَّ تَلْتُ الْحِرِيةَ -في معناها الأصيل - هي شُرية الطّالب في التعلّم وتكوين رأيه في آواه الأساتدة وخُكمه لخاص عليها، وهو تمرين يُعدُّ جزءًا رئيسًا من تعليم الطّالب الجامعي، وتسمية للحسّ النّقدي لديه، وإعدادًا له: تحسُّبًا لانضمامه لهنة الأساتذة الذين تعتّموا بحرية إبداء آرائهم، ولا تعني حُرية الطلّاب، في هذا السّياق، أنها تصلح مسوعًا للدُّروس الاختيارية التي نعرفها في المصر الحديث. نقد كان هذا النّظام الأحير وليد تطور محلّي فحسسه و يُعزى السّبب فيه إلى اليوت (Harvard university). وقيد تربَّيت عليه بعض الآثار الحاتبية الضارة التي عانت منها كليًّات الجامعة ليعض الوقت حتى وجَدت العلاح الناجع.

الباب الثاني مؤسسات الأدب وتصنيفها



(١) البحاري: الحامع الصحيح، تحقيق م ل كرهل M Ludolf Krehili)، امح، (بدل مشم ات بويل، ١٨٦٢- ٨- ١٩م)، وكتباب الذين الام الناب النسابع والعشرون، ٣٣٥- ٢٧٠ وفي التُرجمة الفريسية تشبّ الفعلم المعرسية (mante d'école) - المصدر بفسية ، ٤ ٣٠٠ وعن حالات أخرى من هده المدارس العبكرة، انظر مقالة حولدتسيهر.

1 Goldziber, 'Education (Muslim), Encyclopedia of Religion and Ethics, 199a

(2) Bibliotheca geographorum Arabicorum by M. J. de Goeje, (Leiden: F. J. Brill, 1879-1894) 2: 87; Goldziher, Education (Muslim), Encyclopedia of Religion and Ethics, 202b

(٣) التُّقيمي، الدارس في تاريخ المدارس، ٤٤٣٠١،

Reinhart P.A. Dozy, Supplement aux dictionnaires arabes, 2 vols, (Leiden E. J. Brill, 1881). "Sabīl, Makiab's-sabīl une école gratuite"; h's-sebīl gratuitement, Per Deo".

(٤) التَّنوخي، نِسُوار المعاضرة ولمخيار العذاكرة (بيروت دار صادر، ١٩٧١م [وما يبيه]). ٨

Fust Sezgin, Geschichte des arabischen Schrifttums (GAS), 9 vols. (Leiden: E.J. والمصادر المدكورة ثمد Ball, 1967-84), 2; 529.

 (٥) ابن الأثر، المقنصَب من كتاب تُحفة القادم، تحقيق إيراهيـم الأبيـاري، (الفاهرة-بيروت دار الكتاب المصري-دار الكتاب اللِّيامي، ١٤٠٢هـ/ ١٩٨٧م)، ٧٨. (٦) ابن الجَوزي، المُستظّم، ٢٠١٩.

(٧) كتباب الرَّهرة هو متتخباتٌ (Anthology) من الشّعر مع قراءاتٍ في النّشر التسبيُّوع، عنه، انظر زكي مباوله، النُّسُو الفُّني في القرن الرَّاسع، ٢ مبع، (القاصرة: مطبعة دار الكتب المصريبة،

Carl Brockelmann, Geschichte der arabischen Litteratur (GAL), 2nd ed. 2 vols. (Leiden: EJ. Brill)1943-49) 3 supplements (Suppl), 1937-42 Suppl. 1: 249-250, Sezgin, GAS, 2: 75, Index.

(A) وعيارة المتعطى: ٩من مكتبه حرح الكُتَّاتُ والأعاصلُ الطوا القعضي، إباه الرُواة على أله البُحالا تحقيق محشد أبو المصل إبراهيم، ٤منح، (الماهرة مطعة در الكتب بمصريه، TO9-TOA 1.(41900-190./AITV1 1774

(4) التبطيء المصدر نسبه: ٤: ٨١-٢٢

(١٠) ياقوت الحموي الرُّومي؛ معحّم الأدباه المستى إرشادُ الأرب إلى معرفة الأدب، محمير "حمد فريد الرَّفاعي» ٢ "مع: (القاهرة مطاعة الحلبي، ١٩٣٦ – ٤٣٨). 3 ـ ١٩٥٥ و ١٩٥٥

(11) وهو محطوطً دكره بروكلمان العر 124 Brockelmann, GAL, 1

2) Brockelmann, G4L, 1-324, Suppl 1-557-8,

حيث يؤرَّج المصنف(يعي طهير اللَّين البيهقي) تاريح تصيف للحرري (ت ٢٧ ١٥هـ ١٠٧٥) لكتاب دُميّة القصير بجمادي لأحرة من عام ٤٦٦هـ (فيراير مرس/ شياط الدر مي عام ١٠٧٤م)، بينما يؤرُّح المصنَّف تاريخ شيروعه في تدييله عنيه بغُرْد جُعادي الأواْس بن عام ٥٧٨ مد (٢٧ فيراير/شباط من عام ١١٣٤م) وفراعه منه نشهر رفضال من عام ٥٣٥ مر (يريد -مانو/بيسان-أيار من عام ١٤١م).

(١٣) تُرحِمَت تلك المعلَّقاتُ إلى الإنجليرية، انظر.

Anne Blunt and Wilfind Scawen Blunt, Seven golden Odes of Pagan Arabia, (London. Chrownelk Press 1903).

انظر أيضًا:

Frank E. Johnson. Seven Poems Suspended in the Temple at Mecca, (Bombay, Education society's steam press, 1893)

(١٤) الرُّبيدي، طقات النحويس واللُّغويِّن، (القاهرة: مطبعة الحانجي، ٥٤٥هـ/ ١٣٧٣م)، ٨٨.

(١٥) القِمطي، إنباه الرُّواة، ٢: ٢٠٦. وعن أبن صيرين-الذي اشتهر بتفسير المحمات-انظر. ت. قيد البن سيرين ا، في: دائرة المعارف الإسلامية (Encyclopedia of Islam (EI)

(١٦) القعطي، إنياه الزُّولة، ٢٠ ٩٥- ٩٧.

(١٧) المِعطي، المصدر تقسه، ٢: ٢٨٢

(١٨) المصدر تقسه، ٢: ١٩١~١٩٢

(14) المصدر تقسم ٢: ٢٣٤

(۲۰) ابن الجَورِي، المُتظّم، ۱۰: ۱۳۰.

(٢١) التِفطي، إنباء الرُّواق ٢: ٢٤١–٢٤٢.

(۲۲) لمصدر عسه، ۲۲ ۲۲.

(۲۳) المصادر تعبيه: ۲: ۲۱۱–۲۱۲.

(٢٤) المصلر بقسه، ١. ٣٢٢.

(٢٥) المفلمسي، أحسن التّقاسيم في معرفة الأقاليم، تحديث م ج دي خويه (M.J. de Goeje)، (ليدن: مشورات بريل، ۱۸۸۵)، ۲۰۵

(٢٦) الزُّيْدي، طبقات النحويِّين واللُّمُويِّين، ٢٧٨-٢٧٩.

(٢٧) الْيُعْسُورِي، نُورِ القَبْسِ المختصَرِ مِنَ العقبَسِ في أَحَارِ النُّحَاةِ والأَدْبَاءُ والشُّعراء للمَرزُّباتي،

الحواشي ۾ ٻاڄ

يحقس رودنف رنهجينم Rudo I Selibe ml د<u>گـــدن ۱۸</u>۲۰ هـ برصيب ۱۹۹۱ . ۱۳۵

(٢٨) ابن حلَّكان، وهات الأهبان، ٢٩

(٣٩) المعطى، إساء الرُّوال، ٣٣٦ ٢٣٦

ودع القنطيء المصد المسادع ١٤٥٠ ٢٤٥

(٣١) الل حدكان، وقيات الأعيان، تـ ٢٤٣

(۲۲) این جلّگان المعتقر بیت، ۲۳۰

(٣٣) المصادر بعناد ٦ - ٤٧

(٣٤) الرَّبِيدي، طبقات المحولين واللَّمويين، ٧ وعن حشان بن ثابت، العدام عرف برايد. ٩ مشال بن المائية المداد في (٣٤)

(٣٥) القدملي، إساء الرُّواقد ؟ ٧

(٣٩) القفطي، المصلف نفسه، ٢: ١٣٧- ١٣١ . وعن عندائة بن محدد، اعظير الخطيب المعدادي،
 عاريح بمداده ١٠٠- ٧٢٠ . وعن جدّه الذي وثما كان هائئ ابن المبدر الكلاعي، نظر Aczin.
 GAS, 1 258.

(٣٧) باقوت الحمري، معجّم الأدباء، ١٢٩ - ١٣٩

(٣٨) القعطي، إنباه الزوات، ١: ١٨١. عن جامع الأساريس، الطر

Guy Le Sorange Bughaad during the Abbasid Caliphate, (Oxford, Clarendon Press, 1900), 61

(٣٩) القفطي، إنباء الرَّاوة، ٣: ٢٠٢.

(٤٠) عن شعره، انظر ما كتبه بلاشير (Blachére Regis)، قدي الزُّمَة، في. (EF).

(٤١) الرُّبَيدي، طبقات النحويِّين واللَّغويِّين، ٢٦٧–٢٦٨.

(٤٢) أبو البركات الأنباري، نزهة الألباء في طبقات الأدباء، تحقيق عطية عامر (ستكهوف Stockbolm؛ الدراسات الشرقية الاستكهولمية، ٩٩٦٣.

(٤٣) الزُّنِيدي، طبقات النحويِّين واللَّغويِّين، ٣١٥.

(٤٤) اليَعْموري، نور القَبس، ١٧٩.

(٤٥) ياقوت الحموى، معجّم الأدباء، ١٧: ١٣٩.

(46) G. Maxdisi, The Rise of Colleges, 85

(٤٧) أبو البركات الأنباري، تُزهة الألبَّاء، ٢١٨.

(٤٨) أبو البركات الأنباري، المصدر نعسه، ٢٢٠-٢٢١. (كان حيًّا سنة ٩٠٥هـ)؛ ابن خَنْكان، وفيات الأعيان، ٣. ٣٤٥.

⁽ا) دكر أمو البركام الأباري آمه راى خطأ الفصيحي بالقراءة عليه مؤرّخا سبة (١٠٥هـ/ ١١٥٥م) وقد تُرهي الفصيحي عام (١٦٥هـ/ ١٩٣٣م) و لا حلاف بيئ المؤرّخيس مي دلك. ولستُ أدري ما الذي دعا مقدسي إلى ذكر آنه كان حيًّا سنة (١٩٠٩هـ) على الرغم من أنّه قد أرّح لسة وعاته على محو دقيق في المتن ولمله سهرٌ (السرجم)

ولد سب مدرد و دور در عليه الأسياد و الدور الدور الدور الدور the part of the second of the

(195) من منكان وصات لأهيار

(۲۵) معطی، رساء لرُز ق + ۱۹۰۰

(21) على المحاجف الأمنية المعرفوق فليحيث توصيق المطر المسرد الأراء الأراء أرام وواء للوجيع ا to Bereitermann full . e . c

(٥٥) من المحوري، الشنطية ٢٠ ١٨٠٠ من مي موه، يعرشي المحويم المنصلة في صديد للحقيد المجاور أبادم للكي مصمه واثره المعارضا المعاملة المعاط عادات الأراد المام G. Manden The Pase of Contager 25 notes

4 G Wast as Por Agu DA

(١١) نَقِعَظي، إنساه الرُّولة. ٢-١٤٧ - سُنبوعي، يُعِية تُؤخة في صفات لنحويُس والنُّحادُ بنبيرَ محمّد أنو العصور يراهيم، "صعر، (تدعرة مصعة بحسي. ٤٠٤ هـ ١٤٠٤ . ١٠٥٠ وار ٠

(٩٢) يتوت الحنوي، معجّم الأنباء. ١١٠ ٢٠٠٧. وعن مصلَّف الإسترايبي في فسنَّة الأحلاق. معر Brockelmann, GAL. Suppl 1: 351.

(٦٣) يرقبوت الحقوي، معجم الأدياء، ١٧ ٣٣ . وعن الأسواني عمر. المعقوي، معجم الأدياء، ١٧ الاستان. 253: Suppl 1 447 والمصاهر المذكورة ثقة.

(٦٤) ذكر الشجاوي هذا الكتاب في الثاريج في الإعلان بالتوبيخ او للرجمة الإنجبيرية لــــروزند...

F. Rosenthal, A. History of Muslim Historiography, Cleiden: E.J. Brill, 1952), 382 165. Brockelmann, GAL, 1: 279; Suppl. 1: 429.

(٦٦) إيف الله خلِّكان، وقيات الأعيان، ١ ٣٧١-٣٧١، وقد ترس لعقه على أسعد لمبهير واب يرهان مدرّس الفقه بالنظامية.

(67) Brockelmann, GAL, Suppl 1 441

وديواتُه محطوطُ محموظٌ هي مكتبة رامبور (Rampur) بالهيدا؟.

(٨٨) أبو البركات الأساري، شرهة الألبّاء، ٢٧٠-٢٧١ لكنَّ لبن حلَّكان ترقَّف في سبب هذه السنة، انظر وقيات الأعيان ٢٤ ٢٤.

(69) Brockelmann, GAL, 1: 280; Suppl 1 492

والمصادر المدكور تشة حيث ذكر أنَّ الجواليقي زلد عام (٢٦٦هـ/ ١٠٧٢م)، وتُوعي عام (٢٦٥هـ/ ٢٠١٤م)، وتُوعي عام (٢٥هـ/ ١٠٤٥م) وتُوعي عام (٢٥هـ/ ١٠٤٥م) في المُستَّم، ١٠ ١ في أدفًا الله (٢٩هـ/ ١٤٥ في أدفًا الله (٢٠ في أدفًا الله (٢٠ في أدفًا الله الله (٢٠ في أدفًا الله الله (٢٠ في المُستَّم، ١٠

(70) Brockelmann, GAL, 1, 280; Suppl 1: 492-93

والمصادر لمدكورة ثلثة

(٧١) أسن خُلُكان، وفَسات الأعيان، ٥ - ٩٦- ٩٩١ أس شاكر الكُتني، فواتُ الوفَيات، تنحيق محملًا
محيي الذين عبد الحميد، (الفاهرة: دار النهصة المصرية، ١٩٥١)، ٢: ٩٦١

(٧٧) أبر البركات الأثباري، نُزهة الألبَّاء، ٢٤٠.

(٧٢) الفقطي، إنياء الرُّواق ٢ ٣٥٦-٢٥٧.

(٧٤) بانوت الحموي، معجّم الأدباء، ١٩: ١٣٨٢ ابس خَلْكان، وقَبات الأحبان، ٥، ٩٦. وثقة مخطوطات عديدة قد وصَلتنا من تلك الأمالي، كما أن هناك نشرة منها ظهرت في حيد آباد عام (١٣٤٩هـ/ ١٩٣٠ - ١٩٣١م) أن

(٢٥) إلى خَلْكان، وفَيَات الأعيان، ٩٦،٥.

(٧٦) انظر: يا قرت الحموي، معجّم الأدباء، ١٩: ٢٨٢؛ القِمطي، إنباه الرُّواة، ٢. ٣٩٣

(77) Youssef Eche, Les Bibliothèques arabes, .70

(78) Brockelmann, GAL, 1. 281-82; Suppl. 1: 494-95.

والمصادر المذكورة ثمّة،

(٧٩) قارن: أبو المركات الأنباري، فُزهة الألثاء، ٥٥ (سطر ٦ وما يليه) وفي مقاربته بين المحو والفقه كان الأبساري يقتدي بمحمَّد بن المُسرّاح (ت ٢١٦هـ/ ٩٢٨م) ولا سَيْما في مصنَّف الأحير المسمَّل كتاب أصول التحو، انظر

Sezem, GAS, 9: 82-85

انظر: مجلَّة المُورد، ٧ (١٩٧٨)، ٢٦٧، وقد تُشر المجلَّد الأوّل فحسب بتحقيقي هبد الحسين محدد الفتلي، النَّجف، بعداد ١٩٧٢،

 ⁽¹⁾ لعل مقدسي لم يتعزف على بشرة هذا القيوان الشادرة في معدد بتحقيق مكي السيد جاسم وشاكر هادي شكر، (بعداد: مشورات روارة الإعلام، ١٩٧٤) (المسرحم)

⁽م) أرّخ اس الجوري مولد الجواليقي بدي الحجُّة من هام (٤٦٥هـ)، وأرّخ وفاته ستحم المحرّم من حام (٤٥٥هـ). (الترجم)

^{﴿ ﴾} فَنَهُ شَرَةُ مَهَا صَمَرَتَ فِي (الفاهرة مطمة الأمانة، ١٩٧٠) وهي نسبقُ شرة حيد آباد بعقد كاس من الرَّمان (المعرِّجم)

 ⁽c) مال عبد الحسيس محقد العلي درجة الذكتوراه عن أطروحته فأبو بكر الشؤاج وتحيق كتامه أصولًا التحواء وقد أجرت أطروحته بكلية الأداب-جامعة القاهرة عام ١٩٧١، ثم مُشر المجلّد الأول من الكتاب بالنجف بعد عامين على المحو "

والمراجعة وليت الأهبان الأمان

G. Makdisi. Must in Institutions of Learning, 17. ago, 95. A saleshift of the first of the control of the contr

مام مصلي السام الرواد ٢٠٤٧ وعبارة للفظى الدب الي درستها [بعني النحو واللعم] بإذا وكبر المجارية عطامة بنعد دا

1831 Basckelmann, G-47, 1-282, Suppl. 1-495-96

111 من رحم الديل طبقات الحياملة (نشرة القفي)، ٢١٤

رهمة بمنصى، إناء الرُّوك ٣ ٥٥٠

١٤ من الدادي ونصيحته التي أسداها للطلاسم الطر

G Maldist. The Rive of Undeges, 84-91

(١٨٧) بن أن أسبعة، فيون الأمام: ٤٠٣

(٤٨٨) بمفريس ي. المواصط والاعتسار بدكتر الحطط والأشار، ٣٠٠٣، (القاهرة (مطبع)، بولاق. ١٣٧٠ هـ/ ١٨٥٤ ام)، وقد أعادت مكتبة المثنّى تصويره بالأوفست (بعداد، د.ت)، ٤. ١٩٧٠

(١/٩) يا قوت الجدوي، معجم الأصاف ١٣ - ١٥٧ - ١٢٥٩ القفطي، إلياه الرُّواه: ٢٨٣ - ٢٨٢

ر ۱۰) من الحرري، المُتعظم، ١٠ : 18 Makdisi The Rise of Colleges, 25 : ١٣ - ١٠ من الحرري، المُتعظم،

(٩١) عبر ابس المارستانية الطرا . 35 G Makdisi lbn Wqil عبر الحاشية رقم (٥) للوقيوف عبي المصادر وبعض التُقعيلات الأخرى.

G. Makdisi, The Rise of Colleges. 11. 'الطر عديدة، الطر عديدة، الطر Sezgin, GAS, 1-373. 'الطرة (عديدة) العثماني إبراهيم بن المهادي، الطرة (38). (38).

ره ٩) س أبي أُشيبعة، عيون الأثباء، ٢٤٧.

(٩٦) عر هذا الطّبيب الأديب، الطراح. لذ، قاديث (J. C Vadet)، البن ماسويه، في: (٣٤) Sezem, GAS, 3, 231-36.

(٩٧) باقوت الخموي، معجّم الأصاه، ١٩٣١.

(٩٨) كذا في إنياه الرُّولة لَفقِفلي، وضوابها «أندية».

(٩٩) كَيْغَشَي. إنياه الزُّورَافُ ٢٢-٢٣ (٩٩)

(١٠٠) س أبي أصيبغة، عيون الأنباء، ٥٣٥-٥٣٤.

(۱۰۱) مِن خَلْك ب وقَيات الأعيان، ٦٠ ٢٧ ٢٣٠ وانظر أيضًا: ماريوس كالار (M. Canard).
 البن كِلْس) في: (EP).

(٢٠٣) بن سنكند، وقيات الأحيان، ٥: ٢٧٧.

(103) من أبي أضيفة، عبون الأنباء، 338.

الموضع عليه، ولعب اقتصر عبى تحقيق هذا الجزء في أطروحته المدكنورة أنفًا، وطبع الكتاب طبعة أولى في ثلاث مجيدات عام (٤٠٥) مؤسم الزمالة البيروتية. (المترجم)

وراجون يراجيه يبارك الأمس الأحس

14. If the a happing ment of committee entitle it to be a

TW. Compared the last of the section

(١٠٧٤) كان إلى في فليقيات البحولين واللغولين ١٩٣٩ - ١٩٤١ المعيلي، إنياه الأواق ١ - ١٠٠ - ويوميد 4. Makdist, The Resc of (- ١٩١٠ - ١٩١١ - ١٠١١ - ١٠١٨ - ١٩٤٤)

(١٠٨) في يحدودي، ال<mark>منظيم ٢٥٥٦ في إن</mark>ي البعدوي فكانت فارَّ متعمما الأهل المعمس الله في ف

(٢٠٩) الأندي، طفات المحولين وطلُّمونِين، ٢٣٦، ٥٥ 207 (١٠٤٥، محولين جويعة

(١١) الى أبي صبيعة هيون ا**لأبياد، 11**

(١١٠) المعطي، إساء الرُّ واق ١ - 88

(۱۹۲) القبطي، المصدر نصيم، ۲۹۸ (

(۱۱۳) اس حلَّكان، وقيات الأهبال (۱۹۳ وعن أبي العلاء السعري، الطف ب سبب (P Symous). وعن أبي العلاء السعري، الطف ب سبب (P Symous). وأبو العلاء المعريات في (EF)

(١٩٤) يا قوم الحصوي، معضّم الأصاد ٢٠٤٠ هـ وعن أمثلة أخر لفُسوس الدين درسوا في منازكهم، انظرا الفقطي، إياه الرّواة ٣٠٤ ١٩٩٠ ابن أبي أصيحة، عيون الأتباد، ١٠٠٥ هـ ١٨٥

(١١٥) لفقطي، إنهاه الرُّواق ٢ ١٣٤

(١١٦) لرُّبيدي، طبقات الحويِّس واللَّغويِّين، ١٥٦، Sezgin, GAS, 9 205، والمصادر المدكورة تله (١١٧) ابن أبي أصيعة، عبول الأثباء، ٥٨٠

(١١٨) عن عبد الحديد الكاتب، العلم، هاملتون الر. حب (H. A. R. Gibb)، اعبد الحديد، في (EF)

(١١٩) عَسَ لَأَلِي العلام] مسالِم الذي عُمَدُ واحدًا من أعظم الملَعاء، انظر، اس النَّديد، الفهرسَّت. (القاهرة: المعلِمة الرُحمانية، ١٣٤٨هـ/١٩٢٩م)، ١٧١.

(١٢٠) عن هَرِثْمَة مِن أَعِيْنِ الطُّورْ شَارِل بِلَّا (Charles Pilat)، تعرثية مِن أعيره، في (٤٢٠)

(١٣١) التُنوخي، بشوار المحاضّرة، ٨: ٥٤ - ٤٤ وعن العصل بن مروان، انظر دومينيك سنورديل (٢٣١) التُنوخي، فشقر دومينيك سنورديل (D. Sourdel).

(١٩٢) التَّتُوخي، نِشوار المحاضَرة، ٨٠٥٥-٥٥

(١٢٣) ياقوت الحَمّوي، معجّم الأدباء، ١٣: ٢١ وما يليها.

(١٢٤) ابن خَلَّكان، وفَيَات الأعيان، ٦١٩.٦.

(١٢٥) ابن خَلَّكان، المعدر نعب، ٦: ٢١٩ - ٢٢٠

(۱۲۱) المصدر تقسور ۲٫ ۲۲۶.

(۱۲۷) المصلار بلسه ۱۵: ۲۲۰.

(۱۲۸) المصدر تعنيه ۲۰۱۱

(١٢٩) ياقوت الخنوي، معجّم الأدباء، ٥: ١٩-٣١.

عال بي يدكون المستطيع الأناء الرابانوان المتعاد عالم الأناء

ا الراب الديري المستخلف (1967) الدير المستراطي الإستارة هي من على المتهاري فالما للذي الماء الله للتنافيض (19 ما فوقا الما فهاد العرب اليج الدير الديرية الدياة في 1967 م 1978 كان 20

2 - في يجدو تجينني صمرفة للمجيدة ج 145 - 4

والأربول بجبري معقه لأبيط

الا الصيدي، لوفي بالوليات، ١٠ - ١٠

٥٠٠ ان الي صنعه عود الأسم ١٠٠

. تا القبضي عبه لرَّج قاط ١٠٠٠ - ١١٠

201 التبعير، ليصابر عبيد ٢٠٠ رمعامة ليحقو ٢

١٥٠ درُسني عمقات لمحويُس ولمُعُويُس. ١٠٠ دفعمي إساء الرُّوات، ٢٠ (معدمة مسلمُو)

الأدا المتعي للطائر عبيد الألا

60 - التصدر عبيد صدومة

```
the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s
```

والمراكة والمدادي الأراب المراكة والمسالم المسترين والمسال المتركي والمسالية

A company of the same of the s

and how he will be the former of the second

ولالالالماء أننى مراجعت عنون الأساف لأراء والأناء

Franket am into 1 45 " 16 hange of " " " " " in a same of a fayor

. (Pri) وعيد الحاكات المؤوجين المدينة في بنا يعدو للمراطق 48 (THB) والمراشق التراج

Brickelium (+11 Se .) I till (to 5 till) furty

وولاي براي مر مدعون الأساء المناه والدولاء برايمسي عمد عمد

و ١٩٦٦). أو شدمه المقدمين و مراحم و حال القراس السنادين والسيميع والحقيق فيحمد . هذا لكن والقرا والموهداء أقار بشر الكدفة (١٩٦٤ م. ١٣٦٦هـ ١٩٤٤ م)، ١٩١٥ م ١٩٤٩ م

(١٦٧) بن أبن أصنعه، عنون الأساد، ١٢٨ ١٢٨

(١٦٨) بن أبي أصنعه: المصدر نصيم: ٣٤٤-

روم) الرُّالدي، طبقات البحريِّين واللُّمويِّين، ٢٣٩

(١٧٠) ياقوت الحموي، معجم الأصاء، ١١- ٢٢٥

(١٧١) اس الحوري، الشنطيم، ٣٥٩ ٦ وعسرة الطُّوسي كما حادث عبد ال الحوري اكم عدم الكُتب سماعي!.

(١٧٢) القمطي، إبياء الرُّواق، ١١- ٢٥-٢٦

(۱۷۳) يشير على الأرجع- إلى محراب المستحد، حيث قام بندريس تنث الإسراء (أي لإصدار) من الكتاب.

.174) Sezgin, GAS, vols 8-9 and index

(١٧٥) قمتُ تترجمة هذا المقطع إلى الإمحليزية عن أصله الذي ورم صد كلَّ من اس الشبيد. الفهرست، ١١٣ - ١١٤ ؛ القلطي، إساء الرُّوات ٢. ١٧٦ - ١٧٣

(١٧٦) التِعْطَى، المصدر تمنيه، ٣. ٦٤.

(177) Brockelmann, GAL, Suppl. 1, 541

(١٧٨) القعطي، إنباه الرُّواة، ٢. ٣٧٨-٢٧٩

(١٧٩) الرُّبَيدي، طبقات التحويين واللَّغويين، ٣٠٩.

(١٨٠) البغموري، نور القبس، ٩٩

(١٨٨) القعطي، إنياء الرُّواق ٢: ٣٥١

⁽أ) فم يدفّر مقدمي عي لائحة مصادره مرحمًا اختصاره (THES) (١٩٥)، وكدنك وإنّ ما راد العموص عموص أن أمس الشواء الشائليس الشاحب عن الشائلسد تُوفّي عي صغر عام (١٩٥٥هـ/ ١٩٦٤م) ببعداد، بلا خلافيديين المؤرّجين وكدنك ون مصادك مدائليس الشاحب عن الشائل حال (١٩٨٥هـ/ ١٩٨٧م) بلا خلافي بين المؤرّجين أيضًا علم يمن ممن دكوميم مصادي عي سبب عمره الا أمن الشولة وكان حاملًا لا ذكر له، وأستبعد أن يكود مقدمي قد عده محترف الدؤرة عن من ودته المترجم المنائلة على المؤرّجين في سبب ودته المترجم المنائلة المنائلة على المؤرّجين في سبب ودته المترجم المنائلة على المؤرّجين في سبب ودته المترجم المنائلة على المنائل

(١٣٠) عن إساء الحومس الحومين، الطن تاح الذين السيخي، طبقات الشافعة الكنوي، ٥- ١٩٨٥ وعن اس عقبل، الطو النور حيد، فيل طبقات الحاللة، (تشرة دمشن) ١ ١٩٤٠ (تشره الماهدة)، ١ ١٩٥٢ (

(۱۳۱) المعطى، إساء الزُّوالَ، ٣- ١٣٩- ١٣٠

(١٣٣) بالوب الجموي، ممحم الأصاف ١٦ - ١٧٤ - ١٧٤ - ١٧٤ - ١٧٤ - ١٠١٤ - ١ - ١١ - ١١ م ديد

(۱۳۳) بالبوت التحموي: المستدر بفيته ١٨ ١٤ ١٨ ١٤٣ (١٤٤ عام ١٠٠٠) بالبوت التحموي: المستدر بفيته ١٨ ١ ١٨ ١٤٣ (١٤٤ عام ١٠٠٠) (١٣٣)

(١٣٤) أسو حيَّان النّو مبيدي، النصائر واللُّخائر، تحقيق إبراهيم كبلاس، المحره الحُره الثاني في قسمس. (دمشق مكنة أطلس وعطعة الإنساء: ١٩٦٤م)، ٢- الفسم الأساء ١٠٥٠

(١٣٥) القمطي إنباه الأواف ١: ٠٠ (مقدمة السحقَّق)

(١٣٦) المعطى المصدر نميته ٤. ٨

(۱۳۷) المصدر بفسه ۲ ۲۰۱

(١٣٨) النصدر بعسه ٢١٤ - ٢٢٥

(١٣٩) ابن أبي أصبحة، عيون الأنباء، ٥٦٧-٢٨٥

(١٤٠) أن الجوزي، المُنطَم، ١٠ (١٤٠)

(١٤١) القعطي، إنباء الرُّواة، ٢. ٢٠١.

(١٤٢) القعطيء المصندر نفسه، ٣٠٥-٣٠٦

(١٤٣) ابن الجوزي، المُنتظّم، ٧: ١٦٥.

(١٤٤) ابن الجوري، المصدر تقسم ٢: ١٨٠.

(١٤٥) عن بُرْحوان، انظر. برنارد لريس (B. Lewis)، ماذة ابرُجوان، هي: (EP).

(١٤٦) القعطي، إتب، الرُّولة، ١: ١٥٧ - ١٥٨

(١٤٧) ابن الحوري، المُتنطَم، ٦ (١٤٧

(١٤٨) ابس الطير في، الإنسارة إلى من نال الموزارة، تحقيق عبد الله محلص، (القاهرة المعهد المرسمي للأثار الشرقية BIFAO)، ٨٥

(١٤٩) المُرَّاكُسْي، الذِّيل والتُّكملة لكتابي الموضول والعَّسلة، تحقيق إحسان عبَّاس، (بيروت. دار الثمام، ١٩٦٥)، ٦: ٢١٢–٢١٢.

(١٥٠) ابن العماد الحبيلي، شقرات الدُّهب، ٣٠ ٢٥٩–٢٦٠.

(١٥١) ياقوت الخموي، معجم الأدياء، ١٦٠١١.

(١٥٢) الصَّفَدي، الوافي بالوفّيات، ١٧: ٥٥.

(١٥٣) ابن أبي أصبيعة، عيون الأنباء، ٥٧١.

(١٥٤) البنطي، إثباء الرُّواق ٣: ١٦٦ -١٦٧.

(١٥٥) القفطي، المصدر نفسه، ٢٠ ٢٠ (مقدمة المسمقي).

(١٥٦) الزُّبَيدي، طبقات النحويين واللُّغويين، ١٦٦؛ القِعطي، إنباه الرُّواة، ٢٠١١ (مقدمة المحقَّل).

(١٥٧) القِفطي، المصدر تفسه، ١٤٨١.

(١٥٨) المصدر نفسه، ٣. ٢٣٥.

وإعادًا التصغير تصنادة ١٠٣٠

و (۱۱) مقفه هذه الدخام (۱۱) في الدام قديم حديثه الطور مبشر بن قابلت، مغفوار المعكم وليحاسم الكليم، للمشين هند الإحمار بدوي، ومدريد الممهد البيم، في للشواليات الإسلامية، (۱۹)

و ۱ و ۱ کار در در معجم الأوساء ۱۱ ۱۷۰ در این است. میون الأسان ۱ دو ۱ و ۱ کار در این است. میون الأسان ۱ دو ۱ و ۱ Brockelmans (۱۹۴۱ فراد ۱۹۶۹ فراد ۱۹۶۱ فراد ۱۹۶۱ فراد در این است.

والمراكا برا السعاد مون الأعاد ١٩٥٧ ١٩٥٨

Breckelmann, G 62 - 1 - Alt* RR - Shept - 1 - 2 - 0 ، (* 6 0 مند مند مند مند مند أصب أصب أصب مند مند مند المند ال

ورودة) تمعني إساء الزوال ٢- ١٨ الم 144 كالمهروب (Physicalmann 1-41 Suppl) 494 عليه المرافق الله المرافق الماء المرافق الماء المرافق الماء المرافق الماء المرافق الماء المرافق الماء المرافق الماء المرافق الماء المرافق الماء المرافق الماء المرافق الماء المرافق الماء المرافق المر

ووودوس لي أسبعه هون الأسام ١٥٥ - ١٥٥ لا سيد منفحي ١٥٥ - ١٥٥

(١٩٦١) أبو شنامه المقدسي، تراحم وحال القرين الشادس والشابع، بحمل محقد و هداك الاي. (القامرة دار بشر الطاف الإسلامية ١٩٩٧هـ/ ١٩٩٧م)، ٩٩ - ٩٩

(١٦٧) ابر أبي أصيحة، هيون الأنباد، ٧٢٧-٧٢٨

(١٦٨) بن أبي أصبحه المصدر بعيده ٢٤٤

(١٦٤) لزُّمدي، طبقات البحويين واللَّعويْين، ٢٣٩

(١٧٠) باقوت الحموي، معجم الأدياء، ١١- ٢٢٥.

(١٧١) اس الحوري، المُتظم، ٣٥٩ ٦ وعبارة الطُّولي كما حامت عد ابن الحوري الكلُّ هذه الكُتُب سماعي؟.

(۱۷۲) المعطى، إنباد الرُّوالَ ١ - ٢٦٠٠٣٠.

(١٧٣) يشبر «عنى الأرجح» إلى محراب المستحد، حيث قام تدويس تلك الإبرارة (أي الإصدار) من الكتاب.

(174) Sezgm, GAS, vols. 8-9, and index.

(١٧٥) قمتُ بترجمة هذا المقطع إلى الإنحليرية هن أصله الدي وردعمد كلَّ من ابن الثنيم، القهرست، ١١٢-١١٤؛ القعطي، إنباه الرُواة، ٣ -١٧٥ -١٧١

(١٧٦) القِفطي، المصدر نفسه، ٣. ٤٠

(177) Brockelmann, GAL, Suppl 1: 541

(١٧٨) القِمَعلي، إنياه الرُّواة، ٢: ٢٧٨-٢٧٩.

(١٧٩) الرُّنِدي، طبقات النحوثين واللَّغوثين، ٣٠٩.

(۱۸۰) اليَغموري، نور القَبس، ٥٩

(١٨١) القِعطي، إنباه الرُّوال، ٢: ٣٥١

⁽⁵⁾ لم يلكر مقدسي في الاتحد مصادره مرجمًا اختصاره (THB) (؟!)، وكذلك فإنَّ ما زاد المعوض عموص أنَّ أمير النُولة في النُّفيد تُومَّي في صفر عام (٥٠٩هـ/ ١٩٢٤م) بعداد، بلا خلافٍ بين المؤرجين وكذله الأب بدار مبد الآين من انشاحت تُحل قبي ربيح الأول عام (٥٨هـ/ ١٩٨٧م) بلا خلافٍ بين المؤرجين أيضًا فلم يبق معن دكرهم مقدسي هي للت العمره إلا ابن أمين المؤرجين في عناه باختلاف المؤرجين في سنة وفائه (المترجم)

رجازا الاعطيء تحصير تصدر الأساء الأجاري

رحمر ، برسدي طفات النحولين واللُّعولين، ٢٠٩

ر الله المراسمين. (١٨٤) المدهن . - الرُّولَةِ: ٢ ١٦٤ - ١٦٦ وقد حقَّق لوبس شبيحو هذا الكتاب ويشيره في بيرون ٢ ينفضي، إلى الموديد المود الموديد ال 1600

رد ۸ د پختوري، يور فقيس، ۱۳۳۵.

رده ۱۰ منعص درسه الأوالاه ۲۰ ۱۳۸

و١٠١٧ و سبق شبكي. طفات الشَّافعة الكبرى، ٢٢٢ (سَنْطُر أبر بع وما بليه).

رديدا براني أصيعة، عبور الأتباء. ٢٦٠

و١٨٨٤ برُسيني. ضهات المحوثين واللُّمُولِين. ٢٩٠.

وديه 11 شيطيء إنساء الأواقد 1 - ١٣٦٠

و١٠٠٠ عليه الماس تبهدي، الربح خُكماء الإسلام، تحقيق محمَّد كرد علي (دمشق مطبعة الترقي، NEW CONSERVATION

ر ۱۹۰۰ يقتصير د إنياه الزاوات ۱۳ ۲۲ د ۱۳۰

ر-٢٠٠ برَيبتي. طَيْقت المحويِّين واللُّمويِّين، ٢٩١.

رع ۱۹ کا مشمی ایشاه الزلواک ۳ ر ۱۹۵ – ۱۹۵۰

ردة) أن أي أصيغة عيون الأثباء، ١٥٥

(196) G. Maldisi, The Rise of Colleges, 125.

(١٩١٧) غصي، إنه الأولاد ٣٠ ١٩٠١ قارت

Ernst Kantorowicz, Frederick the Second, 1194-1256 tr E.O. Lorunez New York. Frederick Ungar, 1931), 183 ff, esp. 185-186

الباب الثالث التدريس: تنظيم المعرفة



(1) G. Makdist, The Rise of Colleges, 75

(٣) ابن الله بهم المهرست، ٩٠٥ وما يليها، وعن اس الله به وكتابه المهمرست، انظر، شاول بلا ٢٠).
 (٣) ابن الله بها، في (EF).

 (٣) الطرء على سبيل المثال. قول القِمطي في ابن العضار، فمحرّج عليه في الأدب جماعة الظر' إناه الأواة، ٢: ٢٩١١.

(٤) ابن أبي أصبيعة، عيون الأنباء، ١٨٩

(5) Nallino, Appeadix D.6

(٢) الرُّبيدي، طبقات النحويِّس واللُّغويِّس، ٢٧٩- ٢٨٠ وعن الرَّحلة إلى المشرق، انظر حاشية (٥٥).

(٧) القِفطى، إنباه الرُّوان، ٢: ٤٠٣

 (٨) حلف الأحسر، المقدمة في النحو، تحقيل عر الدين الشّوخي، (دمشق: مطبوعات مديرية إحياء التراث القديم، ١٣٨١هـ/ ١٩٦١م)، ٣٤.

(٩) ياقوت الخموي، معجّم الأدباء، ١٨: ٢٠٤.

(۱۰) اليعموري، نور القبس، ۲۲۰ : Sezgia, GAS, 8. 92, 9 75

(١١) الحسر من وهب الكاتب والشَّاعر، زميلُ الشَّاعر أبي تمَّام، عنه انظر ' Sezgin, GAS, 2 620

 (١٢) محشد بن عبد العلث الزيّات، النّساعر ووزير الحليمة المعتصم والواثق من بعده أعدم بعد مصادرة ثروته الطائلة بأمر من الخليفة المتوكّل، عنه انظر:

Brockelmann, GAL, Suppl. 1, 120; Sezgîn, GAS, 2: 597.

(١٣) التِعموري، تور القَبِس؛ ٢٢٦.

(١٤) المُسرِّد، الكامل في النَّفة والأدب، ٣مح، تحقيق ركي ميارك. (القاعرة: مطعة مصطفى البابي الحلب، ١٣٥٥هـ/ ١٩٣٦م) ٢: ٣.

(15) Brockelmann, GAL, 1: 143, Sezgin, GAS, 1: 330.

 ⁽¹⁾ بيس في ملاحق مقدسي إلا ثلاثة ملاحق محسب، أما الملحق الرابع -الذي أشار إله مقدسي أعلاه- فلا وجود له، كما لا يشير فهرس معتويات الكتاب إلى رجوده! ولعله كان كلات أما لليو في أنسام الأدب وفروجه عند العرب وربّما تحدث عند إعداد الكتاب للطّاعة (المشرجم)

```
ووالمعارض والمراجع المراجع أواب الموساء فادم فالمامرة المدمرة المدمولات والمتحافظ والمتحاص والمجاور
```

الإلاية والإسلام الأسالة و الأسالة

ومروع والإرازي وأثرهم والألفاء في طبقات الأمناء و

1 The Little Marines with the 1843 المحارض فالفالعفا مالمي المواسي اللقو الوسيء حقَّفه مرير صوريال جعلت لانافياه، وعطيفه حاسر، ١٩٦٣

و ١٤٤٠ - و م عصاح المعلوم، ليه و سد قار الكانب الماسه ٢٠٤٢هـ ر ١٩٨٢م، ٢

18 14 of Procession of Philosoph Philadelphia

Or the a time of production (YT)

or the amountary

٣٤٤) المصادر الصاف ١ - ٥٣ و أما الأنه المراساء فهو فو شورة النوبة الله ٣

of the second was lived to

(٣٦) صياء الأين في الأني المثل الشائر في أدب الكانب والشَّاهِي ٣٠ يحد، ١٠٠٠ يحد هي. لدوي طلابة، والرياضي مطعه الره عي ١٤٠٠ ع ١٤٠٤ م ١٩٩٣ ع ١٩٩٨ ع ١٩٠١ ع د د د

(۲۷) ابن الأكفائي، إرشياد القاميد إلى أستي المقاصد، يحمن عند النظامية تحييا، أهيب (القدهر و مكنة الأنجلو المصرية، ١٩٧٨)، مُعلم الكاب

(٢٨) المعطى، إضاء الرُّوللد ٤ - ١١٩

(٧٩) المقَّري، تصعُ الطَّيب من خُصن الأمدلس الرَّطيب، ٨مع، تحصق رحسان عناس، اسروب (در صادر ۱۳۸۸ هـ/ ۱۹۲۸م)، ۱ ۲۲۲۱ و آدرج دوري (۱۱۵۶۶) هندا المحنوي عنده عي مندو Dary, Supplement any dictionnaires arabes, 1/33 (42)

(30) Lane, An Arabu -English Levicon, المواذ بفسها المذكورة في المثن ا

(۳۱) ابهموري، تور القسيء ۱۲۷.

(٣٢) انظر على سبس المثال ياقوت الحموي، ممجّم الأدباء، ٤ - ١٩٩

(٣٣) أبو حدَّان التَّوحيدي، البصائر واللُّحاثر، ٢. القسم التَّمي، ٧٣٧

(٣٤) اس عند رئه، العِقدُ القريسُ، تحقيق أحمد أمين وآخرين، ٧منع، (القاهرة مطعة لجنة التأليف والترجمة والنشر، ١٣٦٧- ١٣٧٧هـ/ ١٩٤٨- ١٩٥٣م)، ٢ ٢١٤

(٣٥) ابن المتقَعْم، الأدب الصغير، (بيروت. ذار صادر، ١٣٨٤هـ/ ١٩٦٤م)، ١٠

(٣٦) ان قتيبة، عيون الأحيار، ٤ مع، (القاهرة: مطبعة دار الكتب المصرية، ١٣٤٦-١٣٤٩ هـ/١٩٢٨-- ۱۹۳ م)، ۲: ۱۹۳ (السطران ۱: ۲۲).

(٣٧) اليُعموري، نور القَيس، ١٢٧.

(٣٨) ابن حلَّكان، وفَيَات الأعيان، ١؛ ٣٩١، قارن -من المنظور السُّيشروسي

Franco Simone, ed., Culture et politique en France à l'epoque de l'humanisme et de la renaussance, with Introduction by E. Gilson, (Turin, Accademia Della Scienze, 1974)

(٣٩) ابن عبد ريَّه، العِقد القريد، ٢٤٢-٢٤١.

(٤٠) ابن حلَّكان، وفَيات الأعيان ٣. ١٤٢

فحوشي ١٩٩

را أصفات فتحوش والدماساتة

- 1 A - 2

فازع ليا حدر الما مدان المصائر والدَّخارُ، ٣ الصند التوردة ١٩ ١٩٥٠.

NORTH AND IN THE STREET OF THE PARTY OF THE

و و الأراز العامل المعام (١٠٠٠ م) المعام (المعلم الأداب والشياسة ووين المعسب والزياسة. ٦ (ماها والراسات

والمعطر المحامروة أأأك

AT Lynn for both for expression to an trace

110 أن الداكرة وقدت الأقبال 170 170 170 وقد التداعيمة في تبليم ما أو لدار الداخوالة المراكم أو في في كد فالمفتصلية أو تجعد ل التحييس من مدارسة المصاويدة والدادولية المراكم الداني في كد فالمفتصلية أو تجعد ل التحييس من مدارسة المصاويدة والدادولية

Sezinin, G 45, 9-31, 35, 36, 37, 44, 51, 68

رفاده منشي السفائرونة الانكا

ر 197 رسد با با الكديب المسلمي مكملة كتاب العليء الطار المبحوظة التشني الحار الحي الملقب 1 ماها - والساء في (197 - 197 - 197 - 197)

ر 19 عي عد المعجم بدي شاري المار دفائية (192 274175 Rezgin, GCS 8 192 274175)

حين لينمل إسم لرُولة ١٠١١ ١٠١١.

رات) عبار و المستوطي العب الجديث و اللها أحوال يحايب من و دوالدا، عطر الحيلاء الليل المستوطي و العباء المستوطي و المستوطي و الله المستوطي و المستوط و المستوط و المستوط و المستوط و المستوط و المستوط و المستوط و المستوط

رة ٥) باران بمن الأكماني بتعدكور آلفًا

ردد) عن الوحنة في الأندس، مصر

Michael Karl Lenker, The Importance of The Ribla For the Islamication Of Spain Ph.D. dissertation, University of Pennsylvania (1982)

(23) المعصى، إنياد الزُّواف ٢٢٩٠١-٢٣٠،

(٤٧) بن الجزري، اللحظم، ١٥٧٠٢

Brockelmann, GAL, Suppl 1: 171-172 (SA)

ولامًا المتقصى. إنياء الرُّولة. ٣- ١٤٤.

(٦٠) الرَّبِيدي. طبقات النحويِّين واللَّغوِيِّين، ١٨٦-١٨٧

(٢٦٠) ليُعموري. مور العَبِس، ٣٢٧

(٣٣) ابْقِعْمِي. إنباء الزُّولات ٢١٨٠٣

(٣٣) الشمعاني، أدب الإصلام والاستملام، تحقيق ماكس فايسفايلر (M. Weissierlet)، (ليدن مشورات بريل، ١٩٥٢)، ١٤٢٠.

ك أنه أتعاف عنى صعة بيند الكتاب صدرت في الدهرة بهد بتاريخ السكر حداً من تاريخ بماعة في بصر وما با يكن منتسي محك بشارة روا له يكن منتسبي محكم بين عيسه بندية و أور شارة أعرفها بهد الكتاب هي نعتمة بني وقت عنى شيخجها مصطفى محكد تشيشة (غيرة المصعة الإعلاية ١٣٨٧هـ ١٩٨٨هـ) (الهبرجية)

and the second of the second o

والمعالم فالمعالم والمعالم المعالم المعالم

ووهي الباد الرواق - 12

to be a second

6 - 4 - 1 - 1 - 1

And the second second

-s werest case of his

and and english that I was

ر 1974 المنطقين المنطقة والرضاح فصفاؤه في 1930 من المنماذ المستني، لمستوان التُنطيع، و * 1972 (1972 - 1971) (1972 - 1972)

وی کا پایدیو کی بنور انفسس کا ۱۳۰۰ عملی، رساه البراواق ۱۹۰۳ داخل ادامات علم انفسای به به بنج الراشان واقعمارات ۱۲ منج، باخلینو داخ دی خویه ۱۹۳۰ (۱۹۰۸ ما میشد از سال پاید ۱۹۲۸ (۱۹۹۸ مادت مکنیهٔ انتمانی بشره معدود ۱۹۳۰ (۱۹۳۰ احدادات ما ۱۹۳۰ می)

(٧٦) الى الموري، المُبتظير، ٥- ٥

(۱۷۷) يېغېوري، يور لېسې، ۳۳۰

(٧١) اربعموري، المصندر طبياء ٢٣٢٠ ٣٢٠

LANGERTON PAR

(ال المعلمي، إلياد الرُّولة، ١٠٦١ - وعن من أبي إصحاق بصر ١٩٤٥ (Scrgm, tr (١٠٩١ م

117 علمي الممترانسان ٢ ١٩٦٠

١٣٦ - رايدي، صفات النجوثين واللَّموثين، ١٧٦

٨٣٠) بدهيي. ميران الاعتدال في بقد الرجال، بحقيق عني محمد سيدوي. (القاهرة مصنعة سيسي.
 ٣٣٠هـ ١٩٣٧ عردي ٣٣٤.

١٩٨ ارْبيدي، صفات للحويين واللَّمولِين، ١٩٩

وف) بن عبدر تلد العِقد العربيد ٢- ٤٧٦ و حشية المحقِّق ثمة

 (۱۲) من حكات، وقيات الأعيان، ۲۰۰۳، حير بليس بأركني، الأعلام قاموس تراجم الأشهر الرحال والسنام من العوام، والمستعربين والمستشرقين، (بيروت در بعث للماليين).
 ۳۵۰–۱۹۲۹، ۱۹۲۹–۱۹۲۹ م. ۱۹۷۰–۱۹۷۹

(١٧٧) التعمي. إشاء الزُّولَك ٢: ١٠٦، وما ينبها

(۶۸) القطعي، المصمر بقسما والجزم والعشجة هسيهما، وعن بن سيرين، بعر : Bnockelmann, القطعي، المصمر بقسما والجزم والعشجة هسيهما، وعن ابن أبي إستحاق، انظر، Sezym, GAS, 1-633 ff 2° 66 °4

114 الرئيسي، طفقات النجوائين والتُغوِثين، 127.

الحواشي

```
(۱۹۰) معطي، إماه الرُّونات ١٤ - ١٤
```

وووا يشطي مصامده الأفارة الأحارا فالمسالة والأحجار المرار

والإداري من الرصاب الأعمال عالا

وجهارات بما والمحالي المنظرات المناهب الأراف المنها والعار لأواحي الطبار والحاورة te €C Supple 1, 308

وووران مدد يحلني شفرات النفيود ٢٥٥ - ١٥٠ بنيور و عد ألف Hall mare to C. No.

(٩٥) معطي، إساء الرُّولَة، ٢٠٠٢

و١٦) الى حَلَّكَان، ومِياتُ الأَمْيَان، في ٧٥ وما بليها

(٩٧) ابن الدماد الحملي، شارات الذهب، ٤ ٧٤٧ وما يذها

G. Makdist, The Rive of Colleges, 111 II. Jun (9A)

(94) القمطي، إنناه الرُّواف ٢٠٤١ ، عن أبي على الدُّاس إن الطر 205 ٥٠ ٢٥ ، ٢٠٤١ عن الرحيد

(١٠٠٠) القطعي، إلياه الرواقة ٢ ١٧٢ الحاشة شاية (حلت ذكر عارج وقاد من يعش على بعد حاص وعن التحوي أس يعيش الطر Brockelmann, 0.42, 1.308. Sappl. 1.521 . المصاد المداداة نفة، وأصف إليها ترحمة اس يعيش عند معاصره القعطي عن إباه الرُّواة، ٤ ٢٠١٤ ع

(١٠٩) عن هذا الثَّانِعي، انظر ' Sergin, GAS, 9: 34-35 والمصادر المذكرة ثبَّة

(١٠٣) (لقمطي، إناه الرُّولة، ٢ - ١٧٢

(١٠٢) انظر Sezgin, GAS, 9 (الكشامات المواد المدكورة في العش)

(١٠٤) ايظر Makdisi, The Rise of Colleges, 125-126 IT انظر

(١٠٥) عن هذا الضَّحابي الذي يعدُّ أحد أعظم العلماء من الضِّحابة في الإسلام الطر" ل تَشْكِي فُحمد ي (L. Veccia Vaglien)، (این عیاس)، فی (El')

(١٠٦) ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ٣. ٢٣٣.

(١٠٧) ابن قُنيبة، عيون الأخبار، ٢: ٢٠٨

108) Adam Mez. Die Renaissance des Islam, 162. Eng. tr. 170,

(١٠٩) انظر ما تقدُّم، ص ٢٨٦. وتجد تلك الرواية مدكورة في اس حلَّك ر.. وفَيات الأعيار. ٣ د ٢٠٠ وما يليها، وهو يسمَّى هلال بن العلا، الرُّقِّي (ت ٢٨٠هـ/ ٨٩٣م) صاحبًا ليك رزوية وعي هلال هذاء انظر ' Sezgin, GAS, 1: 159 f

(۱۱۰) اليَعموري، نور القَيس، ۱۲.

(١١١) الْيَعْمُورِي، المصلر نفسه، ١٢. وأنشَد الدُّولي [البِّيط]

العدم زَيـنُ وتَشريفُ لصاحبه فاطلب هلبت صور العلم والأدب (١١٢) الزُّبيدي، طبقات النحويِّين والمُغويِّين، ٢٧٥.

(١١٣) انظر: Sezgin, GAS, 8: 116. والمصادر المذكورة ثبتة

(١١٤) انظر: Sezgin, GAS, 1: 520. والمصادر المدكورة ثثة.

(١١٥) باقوت الحموي، معجّم الأدباء. ٥: ١٣٩: ١٣٥ Colleges, 76:

(١١٦) النِعموري، نور القَبِس، ٣٠٠. وعن ابن كُناسة، انظر: Sezgin, GAS, 2 533

(۱۱۷) ابن عبد رئه، العقد الفريف ۲: ۲۰۲.

```
And Balley of the Company
                                                                               1 - 1 m 1 +
              و الما المراس المرا الما المراجع على المراجع المحافظ المعافظ المعافظ المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع ا
                                                                                                  a set of the target of the contract of the set of the s
                                                                                                                                                                                                                  TTY + 43 ( to) graph 1 11,
                                                                                                                                                                                              ومدامي سأكار ويان الأخال الا
                                                                                                                                                                                               180 - ada propriate propriate
                                                                                                                                                                 VI Thank allying is you trans
                                                                                                                                                                                                                  Victoria your
                 روم الراب الراوفات الأخوال ١٨٠ وما ياتها وهن الديناني الطر ( Nergin () 45 5 121
                                                                                                                                                                                                                                  * 1 your 18 213 + 1 +11
                 و و از المركز المصدر نفسه ۴۸ و في هذا الشاعر المنفث بالعكاك العرابيف المجاهد
(1908) G. Makdesi and J. Grosjean, Moutanabhi. Neuve the Revue Ly mente (April 17-3),
                                                                                                                                                                                                                                                                        64: 1 : 113
                                                                                                                                                                                                                                     Th. #8 3. 2 min /3
                 ر الله أ. معسور إسامة الرَّاولة. الله عالم وعن الأرهري، الطور Sezgin, GAS. 8 201، وعن ابن تويد.
                                                                                                                                                                                                                       Sergin, GAS, R 16119
                                                                                                                                                                                                                40 Times was . year 1 "";
                                                                                                                                                                                                                                            45 Taluar page / 47
                                                                                                                                                                                                  رع م ابر شبكت وقيات الأصان ٤: ٧٩
                                                                                                                                                                                                                       وة * أ وتُدري، وهذا والمثلاث ٢٠٠٠.
                                                                                                                                                                             ر ص اليفوت بيحموي مصحم الأدباء: ٢٥٨ . ٢٥٨
                 و٣٠٠ من عقيره كتاب العنون، قسد؟، تعطيق حورج مقذسي، (ميروت. معهد الآداب الشرقية - دار
                                                                                                                                                                                                                       نمشرور ۱۷۶-۱۷۶ د ۱۷۶
(138) Reynold Alleyne Nicholson, Studies in Islamic Poetry, (Cambridge 1,1,7755, 127)
                  Press, 1921), 268
                 ر ٢٠ / رقوت تخبوي. معجّم الأدباء، ٥ ٥٣-٥٥ وعن الأحب يُحني، انظر القِبطي، إنباه الرُّولة،
                                                                                                                                                                                                         روي ) يقفيء تنصير نفسه ١٠٢٠.
                                                                                                                                                                        ر ١٠١٤ بن للبوري. الشطَّم، ٢٠٨٠١٠ وما يبيها.
```

الباب الرابع التدريس: فروع الأدب الرعيسة

و) نظر Figure de tropa English Leciare و المناطق المستكورة في العلق

والأستصابر نصبه أتنواه المدكورة في الميل

رام اليمموري أنور القس الدي

رع) القفصي، إساء الرُّوالَدُ * ١٠٠٥ - ٣٠

و 6) جنف الأحمر، المقالمة في التعنو، ٢٤ و هن صفائة سنة عدا الكتاب لدخت الأحمو، انظر المنيجين؟ - 1267 - 645 9

 (1) الرَّسِدي، فيقنات المتحوليس و اللَّعوليس، ١٤ والمصر عن الدَّري لوضف آزار من وضع عليه التحو المعموري، مود القسس، ١٩ يقوت الجلوي، معلقم الأنسام، ١٣٠٣، تقلعي إلى الوَّوات. ١٤ أن حَدَّكَاد، وفَيَات الأَصاب، ٢١١٧،

(٧) بن العملا الحسم ، شيرات النُّعيب، ١٠٤-١١٣٠

(٨) التعموري، مور القَسي، ٣

(٩) القنطي، إنباء الرُّولة، ٣: ١٧٣.

(١٠) انْصَعْدي، الواقي مالوفْيات، ١٨٦: ١٨٦.

(١١) لَزُيدي، طَيقات النح<u>وشن والنَّغويْر</u>، ٣٥٦.

(۱۳) هو ۱۰ بشعال ۱۳۰ الشيخال النظو: Maketist. The Rese of Colleges. 2016 والكشَّدوت تشدق الماذكان المسكورةان

(۱۳) انتقعمي، إساء الأورق ٢: ٣٤٦ وعر التُّقعي. الشر: ٩-3.5 @ CAS التجمع وعن سيويد تشر
 (١٣) انتقعمي، إساء الأورق ٢: ٣٤٦ وعر التُّقعي. الشر: ٩-3.5 @ CAS التجمع ١٠٠٥ وعن سيويد تشر

(١٤) تَبْعَنُورِي، يُورِ القَبِسي، ٢٧٩ وعن الرُّؤْسِيرِ . انظر: ١٤٥٤ : 645 بين

(۱۵) تېمىررى، ئور القېس، ۲.

(١٦) المعموري، المعمدر عسم الصُّفحة عيمُها

(١٧) المصدر عمد الطفحة عيثها.

ويروع المعطى، وماء الرُّولاد ٢٧٦ ٢٧٦

(١٩) اليمموري، بور القس، ٢٨٥ - ٢٨٧

(۲۰) ابن حلَّكان، وفيات الأهيان، ٥- ٦٦٥- ٢٢٦

(٢١) ايمبوري، تور اللس، ٩٤

(۲۲) المعوري، المصدر نفسه، ٥

(۲۳) أبر البركاب الأساري، تُزهدُ الألكاء، ٢٤٠

(٢٤) ابنَّ مصناء القُرطني، الرقَّ على التَّحاق تحقيق شنوفي ضيف الطبعة الثانب، (القاهرة) دار المعارف. ١٩٨٧)، ٧٧، مطر أيضًا - 291 Segin, 6:45, 9 في Sezgin, 6:45.

ر ٢٥) عن المدارس في المدن والأقاليم الأحرى في الإسلام، انظر قاريح التُراث العربي (45) لـ سركين ١٩٩٥/١١١ حيث حضص المؤلّف المحلّد النّاسع لسحو وحده

G. Makdisi, The Guilds of Law in Medieval Legal History. (۱۹)

(YV) انظر: مبيَّرمشين (Zeitersteen)، اعبد العرير بن مروال، هي: (EF)

(٢٨) قال اليغموري. فيُعطي على القربية ويحرم على اللَّحن ... فاشتعل .. حتى صار من أفضح النَّامن، انظر اليُغموري، فور القسم، ٣.

(٢٩) قال اليَعموري: الكان ... يؤدِّبُ أو لاه، ورعنته على اللَّحن"، انطر: ليعموري، نور القّبي، ٣

(٣٠) اليَعْموري، المصدر عسه، ٣.

(٣١) هاملتون أ. ر . چب (H. A. R. Gibb)، احبد الميلك بن مروادا، في: (EF

(٣٢) اليغموري، نور القبس، ٣.

(٣٣) الزُّبَدي، طبقات النحويِّين واللَّمويِّين، ٢٥٧؛ الفِفطي، إنباه الرُّواة، ٣. ١٥٧.

(٣٤) إس خَلَّكان، وفَيَات الأعيان، ١: ٢٥١. قال امن خَلَكان: اكان يُباطر الإمام الشَّامِعي، وكان لإيعرف السعر، ويلخن لحنًا فاحِشًا».

(٣٥) أبو حيَّان التُّوحيدي، البصائر واللَّخائر، ٣: القِسم الأوَّل، ٣٠٥

(٣٦) ابن عبد ربِّه، العِقد القريد، ٢: ٤٨٢.

(٣٧) انظر -مس جملة مصادر عديدة - الزُّيَدي، طبقات النحوتين والنغوتيين، ٣٠- ٢٧٠ . ٢٧١٠ . ٢٧٠ . ٢٧٨ . ٢٨٨ انظر -مس جملة مصادر عديدة - الزُّيدي، طبقات النحوتين والنغوتيين، ٢٥٨ ومواصع أحرا الام ٢٧٨ . ٢٧٩ . ومواصع أخرا ابن عدرته، المعقد القريان ٢٠٨٧ ومواضع أخرا ابن عدرته، المعقد القريان ٢٠٨٧ ومواضع أخرا ابن عدرته، المعقد العابط مصين ومواضع أخرا المجمع أخرا المعمل، إنياه الرُّواة، ٢٠٢١ ، ٢٧١ : ٣١٩ - ٣١٤ ومواضع أخرا وعقد الحابط مصين للسندوي، للحن وأولشك الدين اتهموا بالوقوع فيه، انظر: الجاحظ، المبيان والتَّبين، تحقيق حسن السندوي، ٣٥ - ١١٥ المام المام المام الإسلام الإسلام المام الم

(٣٨) الْقِفْطَى، إنباء الرُّواة، ٢: ٣٦٣.

(٣٩) ابن خلَّكان، وفيات الأعيان، ٥: ٢٢٥-٢٢٦؛ القِفطي، إنباه الرُّواة، ٤: ١-٢.

العراثي ٢٠٥

ووع) بس أمي أصيده، حيول الأسام: ٣٤٦-٣٤٦ قال امر آمي أميسعه. الرأيث عبيه عن كتاب من تصيده قد قرئ عليه، وهو كثير اللَّحَلَّ بِللُّ حَلَى أنَّه تَمْ يَشْسَعَلَ بَشْرِةٍ مَنَ الْعَرَبِيَّةَ * وسطر الطَّيْفَادِيءَ الْوَالِي بِالْوَقِبَاتِ: ١ - ١٤٨

(E1) انظر ترحمة أزيري (Arberry) للقرآب شورة المكتوب الد

A.J. Arbury, The Korun Interpreted (New York, Macmillan, 1955).

ووي الرابيدي، طبقات التحويين واللُّمويِّين، ١ وما يلها.

(٢٤) تُربب هذه المقولة للحلمة التَّامي حمر من الحطاب، الطر الن عبد رئه، العقد العربان ٣- ١٧٩

(٤٤) أسب هذه المقولة للحسن النصري (ب + ١١هـ/ ٧٢٨م)، الطر التعموري، يور الشبي، ٣

(١٤) لِي تُنبِهُ، هيون الأخبار، ٢- ١٥٧.

(٤٦) إلى قُتِيةً، المصدر تصه، الحره نصمه، والطَّعجة بصبها

(EV) المصغر بعده ٢ - ١٥٨ . وتُعرى عده المقولة إلى عبد الملك بن مروان

(EA) إبن عبد ريَّف المِقد القريف ٢: ٤٧٩

r#91 Seegen., GAS. 8 117

(ه ه) ابن عبد رئيه العِقدُ العربيد، ٢. ٤٧٨-٤٥٢ ق GAS ، قصصك و الكشاءات ثنة ١٣٦٧، القِعطي، إنياه المؤواة، ١ -٣٦- ٢٠١١-٣٠١ ١ ١٩٦١ المراجان حلكان، وقيات الأعيان، ٤ ٧.

(٥١) انظر أيضًا المثالة الشَّاملة في دائرة المعارف الإسلامية (EF) بعو ال اللحل العائمة، والتي أعيلها شيارل بلَّلا (C Pellat)، والمصادر المدكورة في المللَّه ولا سيَّما: مصلَّف ح. كارتكوف C)
 (6) الملكة (Krakoff)

(٥٢) انظر ما تقدُّم، ص ٢٩٩.

(٥٣) اليُقموري، نور القَبس، ٤٩.

(0 ٤) القِفطي، إنباه الزُّولة، 1: ٣٥٧؛ 30-93 Sezgin, GAS, 2

(55) Dury, Supplément aux dictionnaires arabes, Suppl. v. apud Vocabulista.

مادّة در أس.ا. Lane, An Arabic-English Lexicon الله عادة الرأس ال

نقلًا عن بطرس البُستاني في: محيط المحيط، الفاهية رأس البيت،

(57) Sezgon, GAS, 8, 51ff, 9: 44 ff.

(٥٨) اليَعْمَورِي، تور الْقَيس، ٥٨.

(۹۹) انظر: Dozy, Supplément aux dictionnaires arabes، نقلًا عس (Vocabulista)، صواحة اغروص»، الحوسيقي، "musica arte de cantar"

ماذَّة اغروض!. Lane, An Arabic-English Lexicon,

(٦١) القِمَطَى، إنهاه الرُّوات ١: ٣٤٧-٣٤١.

(٦٣) انظر : Dozy, Supplément aux dictionnaires arabes) مادتَى: الناشيعات الناشيعات

(63) Lane, An Arishic English Lexison, Alasto St.

(18) قارن عارمع الكرات العربي (6/15) لسركن (Sergin)، حيث و فعت العلوم الأبنية والتاريخ عي 17 صفحة فني المنطقة الأوّل، سِمةً وقع المحلة الشين عان سادرا أشعر و حادد في ٢٥٥

مبابح

(65) Sezgin, G 45, 2-406-408

(66) Sezgin, GAS, 2-265

(67) Sezgin, GAS, 2: 236

امن العصاد التصلي، شعرات الذهب، ٩١، ٩١، حيث ورد ذكر أكثر هؤلاه الشَّنجراء وعلاقاتهم التي ربطتهم مقا، في معرض تعبيد اس العماد لرواية تتعلُّق بحث حميل العُدري لَثبية (١٠ (68) Sezgio, CAS, 1, 23)

(٢٦٤) المعرري، يور القسى، ١٨٥، وانظر أيضًا طبقات الشُعراه للحُمحي

(70) Sezgin, GAS, 2-25-26

(٧١) تقلقلندي، طبيح الأعشى، ١- ٥٨

(72) Sezgin, GAS, 9: 135

(٧٣) ابطر القعطي، إنهاء الرُّواة، ٢٠١٥.

(٧٤) المنتشدي، طبح الأعشى، ٩٠٠١

(٧٥) ان عبدريَّه، العقد الغريد، ٥- ٢٦٩- المعتَّقات؛ والمدهَّات؛.

(، ٧) القعطي، إبياء الزُّوراف ٤ . ١٢٧

(۷۷) القطي، المصير نفيه، ۱۹۰۲

(٧٨) الزُّنيدي، طبقات النحولين واللُّفولين، ١٧١.

(٧٩) التِمعي، إنياء الرُّوالة، ٤: ١٦٨-١٦٩.

(-٨) التِفطَي، المصدر تقسه، ١: ٧٣٧–٢٣٩؛ ٢: ١٧٥.

(٨١) المصدر تقسم ١: ١٣٢-١٣٣.

(٨٢) ابن خُلِّكان، وبَيات الأعيان، ١٠ ٢٨٦.

(٨٣) اليغموري، ثور القبس، ٢٧-٢٨.

(٨٤) عن سفيان من غُنِية، انظر: الخطيب البغدادي، تاريخ بغداد، ١٧٤: ١٧٨-١٨٨٤

(٨٥) ابن العماد الحنيلي، شقرات الذَّهب، ١: ٣٥.

(86) Amjad Trabulsi, La Critique poétique des arabes, (Damascus PIFD, 1956), 215 ff
(87) Manfred Ullman, Untersuchungen zur Ragazpoesie. Ein Beitrag zur arabischen Sprach-und Literaturwissenschaft, (Wiesbaden, otto Harrassowitz, .966), 55 f.

 ⁽أ) منال حميلٌ وهـو لِحتمر الا تنالُي شماعة محمَّد الله وإنّي في أخريره من الدُّينا، وأوّل يوم من الآهرة، إن كثّ وضعتُ يدي عبيه لرية؟ (المترجم)

وهوا بطر الدارية المحكمة كارسة (- (في 194 مثني صاو (1949م) (1994م) وقد سكم عاد فر صدر ۱۰۰۰ بر ۱۰۰۰ بر ۱۰۰۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰ بیماری س عدریه فی ماد وعاوهم الأعاري وللوالف العراس الدال المربع فالمنا فكناه فلويث المنج السيلي سوفي صيف القادرة ول فهاول دوه از د د .

19th Milestond L'Hames, Uniqueschumpter der Baggagerenn 1 99

و (14 فيطلندي الشبيع المحلقي (٢٠٠٠) المستندي بنام أم أثن على المستري، كالب المشتاعين فكلفية والكنيم وينتضنوا عنين محيد البحام وأوميتك البواقليسيل لإراضيه لألقافه لأخليلة Service of the second second

ا 70 داو به المعبر ی، معودی الآلیون

و ۱۵۰ رقع بن خصوع د معيلي الأقباد. ۲۷ - ۲۰۱۹ و فعیلانهٔ وقد (۲۰) لله

12. " 257 AN JUNE 1989

وياها الحر المسكلان وجالت الأخيار. ٢- ١٠٥٠

1907ء المساد المنسور. شعرات حقيب ۴ 1907ء

وسقاءتم حوالسروي التماح جوال همسلبة المعتبدت بيجبى أحيد أميرا حدالشاه علويت والصاعرة. مصمه بعدة تركيف والقراطية والمبترة (1881-1887) منا 1481-1487 (جال 18-18-18-14) ريبه مرائز الترابر سكله وجالا فأجله والالايم

بهادا لقصر إلما لؤولا المادوم بايها

ودده التوجر . بشوار المحاصرة وأخيار المداكرة ١٧٥.

ور -) بر المبدد للمبنيء شعوات هگعب، ٣ ١٩٦٠ و لطو ليسًا ١٩٨٠ و المطولات الله الكشُّون ثنيَّة من النبية (في النبية)

(۲۰۱۱) أو سؤال التوسيسي. اليصائز والأنفاق. ٢ - ١٩٩

و٣٠٠) ليكسوري، يود المتيس، ١٧٧

(۱۹۱) اليصوري، لمصدر عديد ۱۹۹

(١٠٤) يَفِضُوا مِن لَيْجُورِقِ، الْمُسْتَطَلِيدِ: ٢٢٠-٢٢٩، شجد توجمة له تتصفلُ حكيه مبتِعة تصفت الأتسعر المنسخدة ينه ويين عسدس معاصوباء وتنظر أبطأ باقوت المعسوي معجم الأنباسا nd به صحرحه، وتحدَّثكُوُّ حصى تُشعره ثبُّةً.

(١٠٥١) ليعموزي، نور القيس. ٧.

(٣٠٦) ليُعبوري، لمصدر المساعد؟. وعن علشق نظر او الواعدي والت ١٩٤٥ والمستبعدي محاشتك و ١٣٤٠

(۱۳۷۱) ليمسوري تيوهقسي. ۲۲۳

(148) Sezgot, GAS, 2: 564-6.

وعن النكشيء الأصغر المقيد GB.2591

وقاء عاعده أناحب الوحيدي في التصائر والدخائرة ٢ ٢٩٣٠ والراء المداد المداعي وهفرات اللغب والأواوا

١١٠ سعموري، يور القسيء ١٩٨

رجاوا أرعموايء لمصدر لصلم ٢٥١٩

۲۹۱۶ تر الحوري، اللعظم، ق ۹۹

روداء بي بحوري، المصدر نفسه ٧ ١٩١٦ - ٢١٨

(۱۱۵) س حلکان وفیات الأمیان ۱۰۱ (۱۱۵)

و٢١٦) تُعموري، يودِ القَسَرِ، ٢٧-٢٧

و١١٧٤) أيعموري، المصدر نصبه، ٢٩٩

(۱۱۹) بيصدر نفسه، ۲د

114 (114)

(١٣٠) يفسم ١٩٤ وعن لعُسي، انظر اللاشير Blacheros، العُشي "

(١٣١) لِمعوري، بور القس، ٣٠٣ ٣٠٣

(١٣٧) الْمُعِينِ إِنْهُ الْإِوالِي }. ١٤٣

(١٣٣) عن شدرات من شعوم انظر ا ياقوت الجمواي، معجم الأفياء، ١٩ - ١٢٧ - ١٢٥

(١٧٤) اس حجر العسقلاني، لسان الميزان، ٧ منج. (حيدر أباد. مطبعة دائرة المعارف الطامة ١٣٢١-١٣٣١هـ/ ١٩١١- ١٩١٣م)، ٣ ، ٢٥٠ وسه قبال هالال سحبي مرخب إياه تاريب معتملة لوقاته مي محلَّة المتورد، ٨، رقم ٣ (١٣٩٩هـ/ ١٩٧٩م)، ٣٠٢. وهناك أجزاة من كتاب أبي همَّان. المستى الأربعة في أحبار الشُعراء حقُّفها هلال ناجي. محلَّة القورد، ٨، رقم ٣،٣٠٠ ٢٥٠، ومحلَّة الموردة ٩ (١٤٠٠هـ/ ١٩٨٠م)، Sezgin, GAS, 10- 262-۲۰۱ - ١٨٧

(١٢٥) التغييري، ثور القَيْس، ٨٠.

(١٣٦) من المعترّ، طبقات الشُّعواء، تحقيق عبد الستَّار أحمد مرَّاج، (القاهرة: دار المعارف، ١٣٧٥هـ/ ١٩٥٦م)، ٨٠٩-٩-٩٠١١ إلى العماد الحنبلي، شقرات النَّاهب، ٢٤٤. حيث ورددي أبي الغناهية، بينما لا ذكر لـ خِحشويه ثقة.

(١٣٧) عن الخرجاس، الطر. ياقوت الحقوي، معجّم الأدبياء، ١٤ ١٤-٣٥ وعس مصنَّعه المستى الوساطة بين المتني وخصومه، انظر 140-199 Brockelmann. GAL, Suppl

(١٢٨) انظى الشَّاحِب بن عبَّاه، الكشف عن مساوئ شعر المثبِّي، (العاهرة مطبعة القلمس، 19714-197-1974).

⁽أ) كل ذكر مقدسي هذا العرجم دون مريد من البيانات البليوعرافة، ومن الواضح لي سما لم أكَّل محطَّه - أنه يعمر R. Blichere, Un Austur d'adab oublié: al-Urbi mort en 288, in. Mélanger d'Orientalisme offerts à Heuri Masse, (Tahran, 1963).

العواشي ٧٠٩

(١٣٩) ؛ لعالمين، يتيمنه اللَّاهير في شيمواء أهل العصر، فاتح، فدستان اطبع عنز الفياء محت الله ور البِّسَدي: ١٩٣٤هـ/ ١٩٦٦ - ١٨٦٢م) . ١٠- ١٠

(١٣٠) يافوت الحمري، معجم الأدناء، ٨ ١٨٨ - ١٨٨

(١٣١) ابن صدرته، العقدُ المريد، ٢٤١-٢٤١

(٢٩٣٧) الطر أيضًا. صورة يوسى ١٩٦٠الطُور ٢٢٠٣٠ وعن الإصحار والتطيف الحد

 Cardet, Dies et la decimee de l'homme, (Paris, 1 drairie Philosophique J. Vrin. 1967). 35. C., Claude France Audebert, Al Hottahi et l'imitabilité du Corun, (Damassus PBO), 982 (VI.)

(١٣٣) ابن العماد الحسلي، شطرات اللَّميم، ١٠, ٣٣١

1345 Adam Mez, Die Renassance des Islam, 219

وميتر سقل عن البيهقي الشراء فريدريك شاقالي (Schwalle)، (لبسبك المطاعة عدوم دروعديا)، ١٠٤هـ عالم ١٤٠٥هـ عدوم دروعديا،

(١٣٥) النصلي، إنياء الزُّولة، ٣ ٢٧٩

(١٣٦) اللمطيء الحصندر نصبه، ١٤٥

(۱۳۷) انظر. سورة الشُكوير ۲۴ واستشهد إدوارد وليام لين بهده الأَيدُ هي ۱ Lane An Arohic ۴ W. Lane المستقد الميت

(١٣٨) فحر الدِّين الـرَازي، مفاتيـــُج الغَيـــــِين، ٨مـــح، (القاهــرة مطـعة سولاق، ١٣٨٦هـ / ١٨٧٢– ١٨٨٧م)، ٦. ٣٤-٤٤

(١٣٩) انظر ما تقدُّم، ص ٢٦٣.

(١٤٠) شورة فُصّلت ٢٠-٢١.

(١٤١) سورة البقرة: ٢١-٢٣٠ يونس: ٣٨-٣٩؛ الإسراء. ٨٨-٩٠

(١٤٢) اس أبي أُضبِيعة عيون الأنباء، ١٠٩-١٠٩؛ الصَّفدي، الواني بالوقيات، ١:٩٩

(١٤٣) ابن النَّديم، الفِهرست، ١٨٩؛ ياقرت الخذري، معجّم الأصاء، ١٨٠٠،

- (182) ابن النَّديم، المصدر عسه ٢١٥٠ ياقوت الخنوي، معجّم الأدباء، ٧٠١٠ وذكر تروكلتان مصيَّم في الجُعرافيا لمُستَّى المسيالك [والممالك]، انظر ٢٠١٠ الجُعرافيا لمُستَّى المسيالك [والممالك]، انظر ٢٠٠٠ . 403.
- (١٤٥) ابن النَّديم، الفِهرست، ١٧٠؛ الحُطيب البعدادي، قاريخ بغداد، ١٠: ٣٤٤-٣٤٤؛ ابن حلَّكان، وفَيَات الأعيان، ٢٠ ٤ - ٣٠- ٦- ٢٠ ٤ . عيث ذكر بروكلمان مصفَّفًا لَعُيد الله في الأعاني، وهو المسلقي كتاب الآداب الرقيعة.

(١٤٦) ياتوت الحَمَوي، معجَم الأدباء، ١٩: ١٠٨-١٠٩.

⁽أ) يعني كتاب إبراهيم من محمَّد البيهمي (كان حيًّا قال ٣٣٠هـ/ ٩٣٢م)، المستى المحاسن والمساوئ. (المترجم)

(١٤٧) أن أني أصيحة، فيون الأنباء، ٢٢٤

ر مديد بن بني بين (١٤٨) حاجُي حليقة، كشف الطُّونَ عن أسامي الكُتب والعنون، بصبحت محدد شدف الدُّس بالتقاياة وقعت بيلكة الكليسي» (استامولي وكالة المعارف الحليلة، ١٩٤١ -١٩٤٣)، مادُّد اقرابس»

وقعت بيعد المعيني المسائر والدخائر ، ٢ - العسلم الثّاني ، ٣٠٢ - ٣٠٢ وعن شير له البارقي. (١٤٩) أبو حبّان الثو حبدي، المسائر والدخائر ، ٢ - ١٤ العسلم الثّاني (١٤٩) Sezgin, G4S, 2 327 Brockelmann, GAL, Suppl 1 99

(١٥٠) ابن عبد رئه، الجلدُ القريد، ٤، ١٨٩

(١٥١) اس حلَّكان، وقَيات لأهيان، ٢ ٣٩٥.

(١٥٢) البعموري، تور القس، ٥٠.

(١٥٣) اس حلَّكان، وقيات الأعيان، ٣- ١٤٨

(٤) اس المعتر، كتاب الأداب، تحقيق إعاطيوس كرانشكو فسكي (Krachkovsky)، معلَّة (١٥) معلَّة (المعالِّم 85. (4 Mond), XVIII, (1924), 85. المعالِّم 85.

رائة (يائة) E. W. Lane, An Arabic-English Lexicon, النائة) المائة (يائة)

(١٥٦) أبو حيَّال التَّوحيدي، البصائر والدُّخائر، ٢: البِّسم الثاني، ٧٧١.

(١٥٧) اليَعموري، نور القبس، ١٢.

(١٥٨) أبو حيَّانَ التَّوحيدي، المصائر والذَّحائر، ٣: القِسم الثاني، ٢٤١ اليعموري، نور القَسس، ٢٠

(١٥٩) ابن قُتية، هيون الأخبار، ٢ ١٦٨. وعن العبّاس بن عبد المطّلب، الفردُ و. موضجمري وات. «العبّاس بن عبد المطّلب»، في: (EP)

(١٢٠) أبو حيَّان التُّوحيدي، البصائر والذَّحائر، ٣: القسم الأوَّل، ٢٤١.

(١٦١) أبو حيَّان التَّوحِيدي، المصدر نمسه، ٣: القِسم الأول، ٣١.

(١٦٢) ابن قُتيةً، هيون الأخبار، ٢: ١٧٤.

(163) Brockelmann, GAL, Suppl 1 105

وانظر: شاول بلًا (C Pellat)، احالد بن صفوانه، في: (EF).

(١٦٤) أبو حيَّان التُّوحيدي، البصائر والذُّخلتر، ٣: القِسم الأوَّل، ٣١٧.

(١٦٥) ضباء الذِّين ان الأثير، المثل الشائر، ١ ٥٨ وما يليها.

(١٦٦) ضياء الدِّين ابن الأثير، المصدر نصبه، ١١ ٥٨-٥٩.

(١٦٧) المصدر بيسه، ١: ٦٩.

(١٦٨) ابن النَّديم، الفِهرست، ١٨١ –١٨٢.

(١٦٩) ياقوت الخموي، معجّم الأدياء، ١٥: ٢٤٢.

(١٧٠) اليعمرري، نور القيس، ٨-٢١- ٢٨٦، واسم الشَّخص الذي توافقت عليه تلك القرائم.
قَيضة بن جابر الأسّدي.

(١٧١) ابن خَنْكان، وقَيات الأعيان، ١: ٢١٩-٢١٩.

(١٧٢) ابن العماد الحنيلي، شقرات التَّعب، ٣: ٣.

العواشي ١١٦

وجود) . المجوارية المسطورة الأفاقة . وولود) يا جاجان وقباس الأعيان (187 -184

وي ١١٥ عدماء بن الوافق بالدفعات، ١٦٣ ٩٦ وعلى الإستخافي، بطب يادوات الجدوي، مفعظم الأدباء: ١٤٠ ١٥١ ١٦٠

to Admit Mex. Dis. Remainsance dis Filani, 228, 1 ng. fr. (5. Hida Dakhsh) 239.
 وعن يحطب بالعداد حديث العلاق الذي طالح Pedessers (الحطب الحقيد).
 المعدد المداد بي يجدد على العلال الذي طالح على مصيب الحقيد.

ولالاكا النط ماستأني وص ١٩٦٧ والديميان

ATT SECULE FACE I WOMENCH SELECT THINK

(١٧٩) لمرجع نفسه

(۱۸۰) ابن عبد رئه العقد العريف وقائمة محبويات الكتاب مسعاء من فدانه المحبوبات من أحراته المحبوبات من أحرات المحبدة أمّا عن المولّف نفسته فانظر قد دي لا حوالحا المدالي عبد الماء في (FF).

(١٨٨) ايط : ماريوس كامار (M. Canard) البي شائة الدور: (٢٨١)

(١٨٣) الطر ديوان خطب ابن سالة

(١٨٣) ابن الكديم، العهرست، ١٨٣

(184) G. Makdist, The Rise of Colleges

(١٨٥) الفلفشدي، صبح الأعشى، ١: ٢١٠.

(١٨٦) أبو هلال العممكري، كتاب الصّباعتُين، ١٤٦ (السّطر الحامس وما بعده)، وهذه عشرة عيلهد بقلها أيضًا زكى مبارك في. وكي مبارك الشّر الفنّي في القرن الزّام، ١٠ ٢٣

(١٨٧) ضياء الدِّين ابن الأثير، المثل الشائر،

(١٨٨) أبر هلال العسكري، كتاب الصَّناعتَين، ١٢٦.

(١٨٩) ابن اللديم، المهرست، ١٢٦.

(، 19) ياقوب الخضوي، معجّم الأنباء، 1: ٥٣٥. وياقوت بنقلٌ من كتباب ثاريخ أصفهان لـ حمرة الأصفهاني (ت ٣٦٠هـ/ ، ٩٧ م)

(١٩١) لإلمامة معصَّلة عن الدَّبلوماسية ا، انظر: (EF). لماذَة المدكورة. ولا سيَّما مقامه و بوركمال (١٩١) لإلمامة معصَّلة عن الدَّبلوماسية عند العرب؛ (والمصادر المذكورة ثقة) ومقالة هد موسيه (H Busse) عن الدَّبلوماسية عند القُرس». أمَّا عن بونكومانيو (Buoncompagno) والتَّقسيم الثُّلاثي للرَّسائل، فانظر

Louis John Pactow, The Arts Course at Medieval Universities with Special Reference to Grammar and Rhetoric, (The University Studies, Champlain, Illinois: University of Illinois), 78

ولإفارا لي ديديم المهرست والاردور

١٩٩٧) بطور رساية مس السي [317] لمعادس حبل سبة عال ما أن ٢٠٥٥ هـ ١٩٥٠ و. (١٩٩٥) بطور رساية مس السي: [317] اليعموري، توو القبس، ١٨٣ ورسياله من بادة بي (ت ٦٩ هـ ١٢٥١) بن عني [ابن أبي طاسي] المراجع على المام ١٥٦- ١٦٦م) والردُّ عليها، الطر الرُّبياجي، صفات المحريِّس واللُّعويِّس. (حلاقته عام ١٩٤٠- ١٤هـ/ ١٥٦- ١٦٦م) رستاند. 19-19 وعمل رسالة وهب س مشه (ت 118هـ/ ۲۲۴م) إلى عمد سر بمد بعري (سيلاق 1-1-1-1 هـ/٧١٧ - ٢٧٤٩)، الطير النعموري، سور القنسي، ٣٤٩ . ٣٤٩ وهند الأمثلومي الرَّمَائِلُ مَا هِي إِلَّا عَيْضٌ مِن فَيْضِ

(١٩٤) قبل الأنصال بعد الحميد والحمد العليد الأعيان المعدد التي حاكات وقات الأعيان ٢

(١٩٥) ابن الدَّديم، الفِهرست، ١٩٧٠هاملتون أ. ر. حب GHAR Gibb، (عبد الحميدين يحييه) في (٢٠)، والمصادر المذكورة تشة، وانظر حاضة. طه حسين، من حليث الشَّعر والشَّي (القامرة: دار المعارف، ١٩٤٨م)، ٣٤-٥٣.

(١٩٦) ابن أن أضيعه، هيون الأنياء، ٢٨٩

(١٩٧) ياتوت الحدوي، معجم الأتباء، ١٧٠ - ١٩ - ١١ ابن أسيعة، المصدر عسم، ١٠٩ - ٢٠٩

(١٩٨٨) انظر في ذلك: ضياء الذِّين ابن الأثير، المثَّل السَّائر.

(١٩٩) اس أسي أصيعة، هيون الأنباء، ٧٨٩. وانظر أيضًا. الفرزوقي، خُطة كتاب شرح حماسة أبي تمَّام، ولا ميِّما الصفحات ١٦-٢٠.

كتاب الحماسة لأبي تشّام، انظر: المصدر نفسه

Brockelmann, GAL, Suppl. 1: 152 : نظر: (۲۰۱)

(202) Sezgin, GAS, 1: 595.

(٢٠٣) نَشْرِها محمَّد كُرد علي هي: محمَّد كُرد علي، وسسائل المبلِّغاء، (القاهرة. مطبعة لحه التّأليف والتُرجمة والنُّشر، ١٣٧٤هـ/ ١٩٥٤م)، ٢٧٢- ٢٧٢.

(204) Brockelmann, GAL, Suppl. 1: 105;

هاملتون أ. ر. جِب (H. A. R. Gibb)، قعد الحميد الكاتب 6، في: (EF).

(٢٠٥) اس النَّديم؛ الغِهرسست، ١٦٨ - دومينيك سُدورديل (D. Sourdel)، فإبراهيم ابن المُهدي، في.

(٢٠٦) ابن اللَّذِيم، الغِهرست، ١٦٨-١٠١٩ ابن خَلَّكان، وقَيات الأعيان، ٢: ٢٦٤

Brockelmann, GAL, Suppt. 1 128-130; Sezgin, GAS, 2: 569-571

(١٠٧) ابن التَّديم، الفِهرست، ٢٢٠؛ ابن خَلَّكان، وفيات الأعيان، ٢: ٤ ٣- ٦- ٢٠١٠

Brockelmann, GAL, 1: 224s Sezgin, GAS, 1: 375.

وعن مؤسس شلالة بني طاهر، أعني طاهر بن الحسين (ت ٧٠٧هـ/ ٢٩٨٩)، انظر: اس حَلْكان،

وقسامه الأغسان، ۲ (۲۰۹ ۲۰۱ و قبل المحل على الله و با با على قه سال مدهد و المسال على الله الله الله المسلم الم لاب ۱۳۷۵ (۱۹۷۵ ماید) بعد الله حدد با وقبال الأغبان، ۲۰۱۱ (۱۹۷۵ ماید) المحدد با با مای عدد درسمه قبال معافرات فی ۱۹ از در مدهد و حق ده با درساعات دو تعدد و با با تعدد و با با فی عدد درسمه با الحقائد و المحدد الماد و هو عندان استه عنی المحدد بن دفع فیها فسمسه و تحدید عدد با

G. LeStrange, B. I., b. and, Index, Supply G. Malidist. "The Tops graphy of Eleventh Century Baghdad, Materials and Notes. in: 4 (above VI. 2 (1954), 178-197. VI. 3 (1954), 281,319, index, Supply

أمَّ الحدُّ الأعلى لنلك الأُسرة فكان الحسين من مصحب لابت ١٩٩هـ، ١٩٨٩)، الطُّ من حلَّكان، وقات الأهال، ٢٠١٦، حيث ذكر في ثنانا برحمة ولذه

(۲۰۱۸) این الثدیم، المهرمست، ۱۹۹۹ این حلکان، و ایات الأمیان، ۲، ۲۳۹-۲۳۹ ما بن E Mann). و ۲۳۸-۲۳۹ ما بن E Mann) می داد. داد القاسم بن عیسی، وی EP).
(۲-۹) حققها محمد کُرد علی فی رسائل البلغاه؛ ثمر دکی مباول فی.

Zaki Muharak, Étude crutque sur la Lettre Vierge d'Ibn El-Mudabber, (Carro, 1931)

Sezgin, GAS, 1-62 (Brockelmann, GAL: 1-153 (۱۷۸ من اللديم) المهرست، ۱-62 (۲۱۰)

(٢١١) اس الله يم، المصادر عسم، ١٧٨ اس حلَّكان، وهيات الأهيان، ٣ -١٤٨ -١٤٨

(۲۱۷) اس النَّديم، المصدر عسم، ۱۹۷۱ اين حلَّكان، وفيات الأهيان، ۱ - ۹۵ - ۹۸ - ۱۹۳۹ الفصيل بن (۲۱۳)، ۱۵ - ۱۵ - ۱۵ - ۱۵ الفصيل بن سين اله مي: (EP)، ۱۵ الفصيل بن سين اله مي: (EP)

(٢١٣) ابن النَّديم، الفِهرست، ١٧٦ ابن خَلْكان، وفيات الأعيان، ٤: ٣١-٣١

(٢١٤) إلى النَّذيم، المصدر عسه، ١٧٧، ابن خلَّكان، المصدر نفسه، ٦: ١٨٢.

(۲۱ ه تا انظر: و. بوركمان (W bjorkman)، الذيلوماسية عا في: (۲۱ القرار (EF) n., 305a.

(٢١٦) ابن غَلْكان، وفَيات الأعيان، ٣: ٢١٥.

(٢١٧) ياقوت الحموي، معجّم الأدباء، ٤. ١٨٦-١٨٧.

(۲۱۸) ياقوت الخفوي، المصدر نفسه، ۱۸ ۲۵-۳۸.

(٢١٩) المصدر نصبه: ١٤: ٨٨-٢٩.

(٢٢٠) مارين (E Marin)، ابنو دُلْف، في: (EP).

(٢٢١) ياتوت الخنوي، معجّم الأدباء، ٢. ٣٩؛ 634. إدارت الخنوي، معجّم الأدباء،

Sezgun, GAS, 3 38-64.) يافوت الخموي، المصدر نعسم، ٢٠٢٤ وعن أبي الحسين، انظر. . 64. 38-88

(٢٢٣) ياقوت الحَمَوي، المصدر نفسه، ١٨٤. ٣٠-٣١. (٢٢٤) المصدر نفسه، ١٣٦. ٢٣١–١٤٢١ و لا سنّما ص ١٣٦. Oppo Brockelmann, 641, 1-130, Suppl. 198, 199

والطوال حدية مفضلة للمباحث بن عباد في الدوات الجدوري، معجم الأدباد ٢٦٠ - ١٦٤ الطر أيضا حسب يقل ١٦٠ - ٢٦٠ الطر أيضا حسب يقل بعض رسالله وعلى مجموعات الرسائل الطراف على ١٦٠ حاشه والطر أيضا Ansckelmann, GAL, Suppl 1 99 والله ثقة

(۲۲۷) اس حذَّكان، وفيات الأهيان، ٢ ٩

(٢٢٨) باقوب الحموي، معجم الأدنام، ١٧- ١٢٨

(٣٢٩) ياقوت الحموي، معضم الأدباء، ٥- ٣١-١٩ ولا مشما ص ٢٢ الشيطر الشادس، حيث ثم شدرة من رسائله

(٢٣٠) ابن الحوري، الغينظم، ٧ ٢٩٤ الشطر ٢٠

ر ٢٣١) ابن مشكرال، كتاب الصَّلة في تاريخ ألقة الأندلس وهُلمائهم ومُحذَّفيهم وفَقهائهم وأُدبائهم. ٢٩٦٦ : (مدريد: مطعة روحاس Rojas Press)، ٢٦٦٦ : ٢٩٦٦

(٢٣٢) أن الجوري؛ المُنطَّم: ٨ -١٢٩.

(۲۲۳) المُرَاكُشي، اللَّيل والتَّكمِلة لكتابَي المَوصول والصَّلة، ٢٢١-٢٢١) المُرَاكُشي، اللَّيل والتَّكمِلة لكتابَي المَوصول والصَّلة، ٢٢٥-٢٢١) المُرَاكُشي، اللَّيل والتَّكمِلة لكتابَي المَوصول والصَّلة، ٢٢٥-٢٢١) المُوري (۲۲۵-۲۵) Brockelmann, Coll., 1. 254-55, Suppl 1. 449-454

(٢٣٥) ياموت الحموي، معجّم الأدباء، ٣: ١٦٠ ؛ حاجّي حليمة، كشفُ الظُّنون، مادَّة "رسائل أبي الملاء"؛ Brockelmann, GAL, 1-255, no3, Suppl 1 453 no 3

(٢٣٦) ابن العماد الحنبلي، شفرات النَّعب، ٣: ٢٨٠ (السَّطر التَّاس).

(٣٣٧) عن التُمدري، انظر. . (عرب النظر. . (عرب النظر) George Makdisi. اله المحاوية المحاوية (عرب النظر) النظر

G Makdisi 'The Marriage of Tughril Beg', International Journal of Middle East Studies IJMES, I (1970), 259-75.

حيث ثعبَ الكُنذري دورًا محوريًّا في إتمام هذه الرَّيجة.

(٢٣٨) عن تلك الرَّسالة، الطر ياقوت الحَموي، معجَّم الأدباء، ١٤ - ٧٠ - ٧٠.

(٢٣٩) ياقوت الخنوي، معجّم الأدباء، ٤: ٦٧-٦٨.

(٢٤٠) ياقوت الخنوي، المصدر نفسه، ٦: ٩٦-٠-١

(٢٤١) ابن الصيرفي، الإشارة إلى من نال الوزارة، ١٤.

(٢٤٢) القِمطي، إنباه الرُّراة، ٣: ٢٦.

(٢٤٣) انظر: الأنبري، نُزهة الأليَّاء، ٢٢٣.

(٢٤٤) المُرَاكُثي، الذَّيل والتَّكمِلة لكتاتِي الموصول والصَّلة، ٦: ٧-٨.

(٢٤٥) انظر ابن أمي أصَسعَة، عيون الأنياء، ٢٧١-٣٤٩. ولا سيِّما ٢٥٩-٣٧١. وعن شعره، انظر ايضًا مجلَّة المشرق، مج. ٢٤١، ٢٥١-٣٣٩٠٢٥٨- ١٥١ إيضًا مجلَّة المشرق، مج. ٢٥١، ٢٥١-٣٣٩٠ المواشي ٥١٧

عن قطو قد يوسن مسجود لأدساء العدر الويس سيجوء مجاني الأدب في حقائق العراب، في ٩ محكمات، ٥ صحيدات المدار مصحد المهارس

و٢٤٦٦ ابن أسبحه عنون الأسام ٣٤٩.

(٣٤٧) قبل الأنار، المقتضب من كتاب تنجفة القلدم، ١٠٦ -١٠٦ وهم بدكر شدرات من شعره

(٣٤٨) يافوت الحموي، معجم الأدباد، ١٧ - ٢٧٠- ٢٧٠

(٢٤٩) الل حلَّكان، وقياب الأهيان، ٥- ١٨٩

(٢٥٠) عن دور الدِّس ولكي، الطر

Nikus Fluséeft Nûr adDin. Un grand prince musitiman de Serie un temps des crissades (311-569/1116-74), 3 vols (Damascus PIFD, 1967)

(٢٥١) عن صلاح الدِّين الأيوبي، انظر

Andrew Suppl. Ehrenkrentz, Saladan, (New York, SUNY Press, 1972)

(۲۵۲) اس حَلَكان، وقَيات الأهيان، ١٤ ٢١٩ خير لذّب الرّركلي، الأهلام، ١٤٩٨ معطوط آيا صوفيا به ١٤٤٠ معطوط آيا صوفيا برقم ١٤٤٩ هي ٢٠٢ ورقه وصعه نؤاد سيّد في فهرس المخطوطات المصوّرة، ٣٤٠ - ١٩٥٧ مرقم ٣٠٠ و ١٤٠ مرقم (١٩٥١ - ١٩٥٣)، ١٩٠١ من مرقم ٢٠٠ و و ١٤٠ مرقم و ١٩٥٤ و و ٢٠٠ و و ١٤٠ مرقم المسيّد و ١٩٥٠ مرقم المسيّد و و ١٤٠ مرقم و و ١٤٠ المسيّد و ١٩٥٠ مرقم المسيّد و ١٩٥٠ مرقم المسيّد و المحدّد (Sherman Jackson) لأنّه ارسيل إلي نُسبحة مصورَة بالميكروفيلم من محطوط إستانول، والمحدّد المسيّر والقاهرة.

(٢٥٣) مظر حاصة، كارل بروكلمان (C. Brockelmann)؛ كلود كاهـن (C. Caben)، القاضي الفاضل، في: (EP). والمصادر لمذكورة ثلة.

(254) Brockelmann, GAL, 1: 314-315; Suppl. 1: 549

هنري ماميه (H. Massé)، العماد الكاتب الأصفهاني؛ بي (EF)، والمصادر المدكورة ثنة (255) Brockelmann, GAL, 1: 297; Suppl 1: 521.

فرانز روزنقال (F. Rosenthal)، قابن الأثيرة (رهُم ثلاثة إخوة)، في: (EP). وعن الإخوة التلانة انطر: الزركلي، الأعلام، A: 304، والمصادر المذكورة ثبّة.

(٢٥٦) ابن أبي أصبيعة، عيون الأثباء، ٢٠٣؛ ياقوت الحَمَوي، معجّم الأدباء، ٢١: ٢٦٣.

(٢٥٧) ياقوت الحَمَوي، معجّم الأدباء، ١٤: ١٦١. وانظر:

Adam Mez, Die Renaussance des Islam, 242.

(٢٥٨) الغَلَفَشندي، مُسِح الأعشى، المجلَّد التَّاسع

(259) F. Rosenthal, A History of Muslim Historiography, 66

(260) Ibn al-Banna', 'Autograph Diary of an Eleventh-Century Historian of Baghdad', ed. and tr. G. Makdisi, BSOAS, XVIII (1956), 9-31, 239-60 (1-49); XIX (1957), 13-48 (50-104), 281-303 (105-50), 426-43 (151-85).

و ٢٠ ي دوب لحمدون معجد الأصاف لا ١٩٣٧ النمو الدينون القيس، ١٩٩٩ م. ١٩٩٩ والتُنكُون ١٩٤٢ - وأصناف ينفوت بروانية على الني مهلكي (ت ١٩٨٩ م. ١٩٨٩) والتُنكُون (ر ١٩٧٤ م. ١٩٩٩ع) لـ كتاب الأحار وفع في كتاب نفاذ (أي نجدً) ، حد)

(262) Sezgin, GAS, 9-76

يد - ٢/ بحسب ببعدادي، فاريخ بقداده ٢ - ٢٣٤ وثم شدرات من شعر القبي بحدها في صفيعات F. Rosenthal Alfision of Mission Historic - rophs عضر بعب (٣٣٦ - ٣٤ - ١٣٥ - ١٣٦ - ١٣٥ - ١٣٠ - ١٣٥

رورت من المعموري، مور القسم، ٣١٦، حيث بنصه اليعموري بقوله (أحدُ العلماء بأحدو الشَّعرة (٢٠٦) المعموري، إنناه الزُّولة، ٣٠٠ .

Sergin. G 15. 9 218. 2 668 97 00 الرُّسدي، طبقات التحويين واللُّغويين، ٥٥ ٣٠ ه 668 218. 2 الرُّسدي، طبقات التحويين واللُّغويين،

(٢٦٩) ابن الحوري، الشنظم، ٦- ٢٨٣؛ اس العماد الحبيلي، شفرات الذُهب، ٢٠١، ٢٠١٠ وانظر أيضًا. Sczgin, GAS, 8-377, 2, 609.

(٢٧٠) لين الحوري، المُصطَّم، ٧: ٣٢٥

Sezgin, GAS, 9-16 - Jul (TV1)

(٣٤٠) الصر حاصة المعطيب البقدادي، قاريخ بعداد، ٣٤٨ : ٣٤٨ ولُقُب بالتَّاريخي؛ لأبه كان يُعني بالثواريخ وجمعها، انظر أيضًا: Sezgin, GAS. 9: 166.

(٢٧٤) ارْيَسَانِي، طبقيات المحويَّسن واللَّغويِّسن، ٢٠٥٥ - ٣٠ وعن القالي، انظر: .Sezgin, GAS, 8.

(٢٧٥) ابن خُلدون، المقلّعة، ٣٠ - ٣٤١-٢٤١

(٣٧٦) ياقوت الحقوي، معجّم الأدباء، ١٣٤ - ٩٤ . ١٣٦ . ولا سيّما صفحات: ٩٩ - ١٠١ وانظر أيضًا. . Sezgiz, GAS, E. 378-82.

(۲۷۷) انتِمطي، إنباء الرُّواق ٣: ١٨٢

(٢٧٨) نور القَيس المختصر من المقتبس في أخبار التُحاة والأدباء والشَّعراء والعلماء، تحقيق ر. زلهايم (R. Seilheim) (شبادن: فراتز شتاينر F. Steiner).

(٢٧٩) القعطى إنباء الرُّولة، ١٨٠.

.Brockelmann. GAL, Suppl. 1: 193. (TA+)

Set (Resembal - CHenne of Muchin Historiographs, 164-9)

والمصادر المدكورة ثممه ولأسنما

Rud Paret, Die Geschichte des Islams im spiegel der orabischen Volkaliteridur, Lübingen Mohi 1927), bid. Strat Sail ibn Dh. lat in ein arabischer Volkariman, (Haneiser Lafure, 1924).

(2023 Oxford English Dictionary, Supply Novel" (In Score 3)

(٢٨٣) انظر: Sergin, 645 كشَّافات المجلَّد الأوَّل، والناس، ٩٠٨

(٢٨٤) انظر ملأة احبر؟ في: (hil)

(ه ۲۸) الفعطي، إنياه الأواق ٣٠ ٣٥

(٢٨٦) القمطي، المصدر بفسه، ٢ - ١ - ١ - ١ محاشية الأولى، بقلًا عن المهرست لاس الليم وثيمُ خطأ مطلعي في المهرسيت (بشرة القاهرة)، ٥٠ (الشطران ١ - ٢)، حيث تصلحت قرله الحار بعسه؛ إلى ناحتيار فقه! (١٤)

(۲۸۷) (بن العماد الحملي، شدّرات الدُّهب، ۲: ۲۵٪

(۲۸۸) اليممرري، ثور القّس، ٣١٦

يكومي كوز

A 10

es les

(٢٨٩) أم العماد الحبلي، شذرات النُّعب، ٢٠ ١٨٧

(٢٩٠) الزُّميدي، طبقات النحويين واللُّعويْس، ٣٠٥.

(۲۹۱) حقّقه داجي النّكريتي (بيروت: مشبورات غويدات، ۱۹۸۷). وانظر أبضًا ، Brockelmann 372 1 GAL, Suppl مادة السلوك (Su ük).

(٣٩٢) عن تاريخ هذا المصنَّف، الظر: مقدَّمة المحقِّق. ٨ . ٩

(293) Rosenthal. A History of Muslim Historiography, 35

حيث ذكر روزندل ابن أبي الربيع، وحفيفة أن ذلك الثاريخ شكّل تقاطع ثالوث من الثاريخ (epistolography).

(٣٩٤) ابن أبي الرَّبيع، سُلوك المالك في تدبير الممالك، تحقيق ناجي اشْكريتي، (بيروت مشورات عُويدات، ١٩٧٨)، ١١٩ - ١٢٠

(۲۹۰) هاملتون آ. ر. چب (H. A. R. Gibb)؛ ر. والرر (R. Walzer)، تأخلاق ال مي: (EF) هاملتون آ. ر. چب (Wensmek. A Handhook of Early Muhammadan Tradition. (Leiden: EJ. Brill, 1927). Art Adab.

(۲۹۱) مادَّة فأحلاق، في: (Ef)، 306a.

(٢٩٧) ابن قُتيبَه عبون الأخمار، ١ : (صفحة ي، الشطر ن، ١١ -١٦). وعن ابن قُتيبة، انظر: الدّراسة الموسّعة:

Gerard Lecomte, Ibn Quiayba: L' Homme, son œuvre, ses idées, (Damascus: PIFD, 1965)

والأمالية العصور أرسع ومواضع مفرقه كالك

(44.) ابن علدون، المقدمة، ١٨٥ والرُّر عبد الإسحابيرية (فراس وورا ٢٤١ ، ٢٤٠ ال

و و ٢٩٩٩ اربر التحوري، كتبات القصاص، بحقيق مازلين الدستوادير 1.55 . 1 . 1 . 1 . 1 . 1 . 1 . و الروحة الإنجلدية المشرو ١٠٩٧ - ١٠ - ١٠ . (من المين العربي)، ٢٠ - (لي ٩٧ - ١٠ الراحمة الإنجلدية ورما أدرزاساء العلمية الأمنية الاستهلالية بالأستاذة منوادير الأعصال التي الحدوري (بعد في دريك الديو هراد الشاءلة) مساهمة طلبة على طريق فهم في الوعط في الإسلام

وه ١٣٠ لإلمامه عن البرمهاري، الطر

14 Laosist, Te Hanbalisme Te Hanbalisme sous le Califat de Handad (24) 456/855 (258). (part 1), and "Le Hanbalisme sous les mamboules babrides (658-784/1284) (1982), (part 2), REFNXVII (1989), 67-128, and XXVIII (1960), 1-71 Pt 1, 81-84 و لمصادر المدكورة في البحراشي دُمُّةً .

(301) fluid, pt. 1, 88, and n. 19 for bibliography

(۳۰۳) اينظر مقدمتي له: Autograph Diary, 18 (1956), 22, and n. 8

حيث بردُ عبوان: اللردُّ على من يتولُ القرآن محلوق، محطوط في مجلَّد ١٧ مجميع، بالظاهرية (دمشق).

(303) Laoust, 'Le Hanbalisme, pt. 1, 88-89, and notes 101 and 123.

(٣٠٤) وانظر أيضًا المجلس^(٥).

(۱۵) انظر،

Autograph Diary, XVIII (1956), 22 and n 6, and n, 5,

وعن شذرات من أماليه، ومقتطفات من حِكمه انظر ابن أبي بعلَي، طبقات الحنابلة، ٢: ١٥٩-

Sezgn, GAS, I. " ابن أبي يعلَى، طبقات المعتابلة، ٢ · ١٥٩ - ١٦٨ وعن ابن سمعون، انظر Laoust, Le Hanbalisme, pt. 1, 90-1

(307) George Makdisi, 'The Hanbali School and Sufism', Humaniora Islamica, II (1974), 61-72, 115-126.

(٣٠٨) عن المقيدة عند الحنابلة، انظر:

H Laoust., "Les Professions de foi hanbalites'., Mélanges Louis Massignon, 3 vols. (Damascus: PIFD, 1956-7). 3. 7-35.

(309) Brockelmann, GAL, 1: 199, Sezgin, GAS, 1, 647.

 ⁽أ) ترّ ك مقدسي مدّه المعاشرة على هذا النحو الذي براء ويخيّل إلي أنه أراد الإحالة على مادّة المجلس؛ في كشّادات كتابه نشأة المحلّات (العشرحم)

يريس بالقلف والإستان بالمراث بالمراث المراث يراء الماطاعي فدعه عاريم البطاعي كتساطح ككلاف للمطرد (199 الله المنا المرابي المحلمة الأود الموطعات الأصما Committee of the Committee of ers has designed a risk es ووادمه المصيري فيبراي الأفتمال والأرامية والعراميسي الراقمة ومصياف بالمبدائيل المجاورة والمراكات المراجع المراجع المحواي المشامي المراجع المواجع مرابعها ليمد في الدويوم بمداد ١٩٠١ م. التي الحدادي، الشيطية ٢٠ عمد بنية بمواد الي من والقيار بمحدث على بن المولق لاب ١٦٥هـ ١٩١٩ واعل مصور بن عينا A P معاصل 45 P P 20 و 95 و معادد الشاكر و بينو ♦ ١٠ منفست المدادل الربح للبنادة ١٤ ١٥ م. ١٠ م. م. ١٥ م. (۲۲۰) بن العوري، الشبطية ١٦٠ - ١٩١ (۲۳۹) عن بربهاري، الطن Sezgm, GAS. 1-512 ونظر ألف Sezgm, GAS. 1-512 عن بربهاري، الطن 814 مصلة محليلًا لكتاب الربهاري الله (٣٢٣) الخطيب البعدادي، تاريخ بعقات ٧٠٠٧ (٣٢٣) المصعدجات البستعملة لوصف التُلميد-الحادم، عن خادم، علام، صاحب. وصحبُ، الإنَّه هَائِهَا مَا كَانَ مَامِقًا أَيْ رَحِيلًا بِالأَسْنَادِ الْدِي حَلِمَهُ (٣٧٤) الخطيب البندادي، باويج يغدان ١١- ٣٧٤ (٣٢٥) الحطيب البغمادي، المصفر السعد ١٩٠١ ، ٣٤٤ إس البغوري، والمُعظيم ١٠٠٠ (326) Bracketmann, G.H. 1 165 Sezgat, G.45, 1 209-210.

(٣٢٧) للاس ذكرُ من ترجمة أبيه في النطيب البعدادي، تاريخ بعداد ١١ ١٣٦٥ بر الجوري، الثطّي ١٨٢ ٧

(٣٣٨) ابن الجوري، القُصَّاسي، ٩٠ (السطر ١٣٠)

(329) Brockelmann, GAL. Suppl 360: Sergin, GAS, 667-668.

وانظر أيضًا في الجوري، القُشاص، ٩٠ - ١٩٩١ - ١, ١٩٩٠ المجوري، القُشاص، ٩٠ - ١٩٩١ - ١٠٩١ (۲۳۰) انظر که Anuograph Diary, XVIII (1956), 22 and n. 6, 23 and عدم ۱۹۶۸)

وعن شفراب من جكمه انظر أبن أبي يعلى، طاقيت المنابلة. ٢- ١٩٠٠ ١٥ - ١٠٠٠ و سيله أبر الحين محقد بي أحمد بن إسماعين بن عبَّاس بن سمعوب

J. Alla V Files AND STREET FAST No local Control of P. P. STON CO. S. C. S. at . Rocks little before the party - in got for the game is go School of 2 September 1

AND THE PLANTS & A مخسد فلو في لي ينواط فيتسلطون

المسلمة المتناء وعرض شعول تنب المتناع petition plant Paris To Burker School and Suda -50

a la labora de la hadaire . M. W. 2175

GALL 1895 Sergia, GAS, 1. 647

والدوسنة إلى أولوالا المناط فالبدون

و ۲۳۲۱ عن صندوق شای سای مطر

Less Le Strange. Buy hilas sharing the 48 hand Caliphare. 267

(۲۲۷) این الیموری، الکطناس، ۱۰

To Mak less the '444 334 5337 A ... A ... 1855 ... (878)

attack Militing Proceedings and notes, 334 and note

1310 May 7 12 0 132 0

1316) G. Stakilor /Fn. Lip/ 150-159

و ferry عبن أصحاب عبد الطبر عرمنات اس النباء (All) (All CA (lograph thary) المصعم (All)

G Makdow. The 'Agel, 332 IT أوليكر أيضًا (134) 171 (117) (118) (11) (11) (11) (11) (11) (11) 1338) G. Makdisi, Ibn 'Agil, 335, Autograph Diary,

والحواشي والإحالات المدكورة في مواصع عقيلة ثمَّه

(۲۳۹) العظر يوميَّات ابن البُّناه (Autograph Diary)، المقاضع (۲۲۱) ۱۲۲ (۲۳۹)

« (٣٤) عن أبي منصور بن يوسيف، انظر G Makd st. Ibn 'Aqil, 274 and n 3 والكشَّاعات، مائة وإنى يوسفسان

(341) G. Makdisi, Ibn 'Agil, 482

وعن صلة محتملة لتطام لمُنك بموت أمي منصور بن يوسف، انظر.

G Makdisi, Muslim Institutions of Learning, 32 ff espe p 36 and notes 1-4 والإحالات ثبَّة على يوميَّات ابن البِّنَّاء.

.G Makdist, Ibn 'Agil, 152 and n. 4 ، ٣ ، ٧ : ٨ (المُنتِكُّم) (٣٤٧) ابن المحوري، المُنتِكُّم، ٧ : ٧ : ١٠ الم

(٣٤٣) انظر: اس قُتِسةً، عيون الأعبار، ٢: ٣٣٣-٣٤٣. حيث الفصل الذي عمده ابن قُتِيةً وأصماه ومقاماتُ الزُّحد عند الحلقاء والملوك؛

(344) Brockelmann, GAL, Suppl 1: 152; Sezgin, GAS, 1, 595.

(345) Brockelmann, GAL, Suppl 1, 102; Sezgin, GAS, 1: 591-594.

(346) Brockelmann, GAL, Suppl. 1, 338, Sezgin, GAS, 1, 597,

(347) Brockelmann, GAL, Suppl 1 308; Sezgin, GAS, 1, 516-17.

(٣٤٨) انظر: ابن حَجّر العسقلاني، لسان المهزان، ٤٢٤٤ (من بلاغة الكُتُاب). Brockelmann, GAL, loc cu ، ويعدُّ بروكلمان عيلان مؤسِّس فن الترسُّل، لكن فؤاد سز كين برى -محقَّ - أن هذا الرَّأي لا يمكن التَّدليل عليه رمنَّاء مظر: Sezgin, GAS, loc cit عن مصنَّف الوهراني المنشور، انظر: السِليوغرافيه، مادَّة امنامات، ولإلمامة دلالية لاصطلاح المقاشة، ومعالجة لاصطلاح النقامة، الطر: . Régis Blachère, Analecta, (Damas, Institut Français de Damas), 1975. 61-67 وانظر أيضًا المقالة الموشعة عن المقامة وتطوُّرها في الأدب لعربي في: شارل بلًا C) (Pellai) المقامة؛ في: (EP)، سع قائمة مصادر واسعة، ذُكر معظمها في صُعب المقالة.

*

18 an a 15

مام السافية كرى الأحمالة الهالية المساوات المساوات العاملة

و\$ \$ 10 در المامل المواهد بيد المحدد
۱۹ هم هند د هم دادم من المصنف المصنف الموادم و الاستينيين الموادم الموادم و المستينيين الموادم و المستينين الم الاعتماد الموادم من و المحلي الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و المستداري ا الاعتماد الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و الموادم و ا

(١٣٥٦ عن ترجيته العرازين البيار مع فعليا الجنينة (١٣٥٠ م. ١٠٠

(۳۵۷) بن بن بعني المقال الحاسم ۲۰۰۹

C. March - C. Tay I

(۳۵۹) سو بعدی بفتر ۱۰ المعصفد فی آصول الفقه احققہ و داخلیا میں لائنجیا نہ دینے اید یا حداثات (سروب در المشرق، ۱۹۶۵) او تصراعیا

The remarks. The men de laste human and for its hands to BEN XXXX.

(٣٦٠) بطر Mahdish lbn Aqil فك ولا مثيد عصل بدي محدثه عن لاستانة (٣٦٠ - ١٥). عند بريانيوال (١٥٠ - ١٥)

(٣٦٧) عن شبيحة بن شاهيره الغر أن بحوري، الفكلية ١٩٧٧، وعن حبيحة. عام التعدير عسده ٢٥٠٨

(٣٦٣)عن حديجة بست أبقال الفرار الحقيب العدائي، تاريخ بعدادا ١٤١٠ أن الحراب. القُطْفِ ١٨ ١٣٨.

(٣٦٤) من رجب فين طبقات الحنيفة (٢٠١٧٣) 186 سية من مصرية

(٣٦٥) الحقيب النعد دي. تاريخ يطلك ٢٠٩٠، بن بحيري، المُتحد، ٨٠٠٠،

(٣٦٦) يعدُّ هذا الاصطلاح دليلًا بُعولُ لِشيرين أنَّ المسجد كان وَال مؤسِّلة النصيف عبر

J. Wash. The Pase of Lugar 17

(٣٦٧) الحليب النفد دي. تاريخ بغداد ٢٤٠٠

(٣٦٨) الخطيب التعدادي، تعصير تقليم، ١٩٩٤- أبي الحراري، الشعش، ١٩٩٠-

(٣٦٩) العطيب البعد دي. مصدر عسم ٣٠٠٠ من محوري، المُصفُّ ١٥٠٨ ١٥٠٠

```
er of the parties
er kitt er ktyk litter de de
```

الراء مية القائدة كان، يحية فيسي ويستمير و" عينه مرايد في الدالم ورزائي مطاع فاعبر فاني الصعداد المستحداد والمحادث

و ۱۳۷۳ م. المداخر المثالة الأندليسي المثال المدارك المائلة (Pellin ot المدارك ميدة المي المدارك المدارك المدا

the state of the s

THE THE REAL PROPERTY.

to Mahdine The Rive of College & 16 miles & garage 1977

engely and a suppression of a first

(۲۳۷۸ بر سوار الله علم ۱ ۱

(٢٧٩) في الجوري، المصدر نفسه، ١٠٠٠ (١٩٧- ١٩٤٥) والدُّعني، سير أملام السُّلاد، ٣٣ميم، تحصن بند لأربووطه تحسير الأسدر وترويب دا الرساني الإلاء والإيان الإيادة الإياء أرار يا حوم

(٣٨٠) اين رجب فيل طفات الصابلة (٢٥١-٢٥٩)

(٢٨١) ابن الجوري، الشنظم، ١٠ ٢٣٠٣٠

و ٣٨٧) ابن كثير ، النالية والنهاية، ١٣ - ٢٨ وما بلاها دين رحب، ديل طبقات الحبايلة (بشد م الفاهر و) ٢

(٣٨٣) عن جعفر السنزاج، انصر إس رحب، ديل طبقات الجناسة، ١ (١٣٦-١٣٦) ، بجر يصا فضلا فرو له في Jean-Claude Videx, L'exprit courtous en Orient dans les conq premiers siecles de I Hégire, (Paris, G. P. Maisonneuve et Larose, 1968), 379 ff

الباب الخامس التدريس: منهج التعليم



G. Makdist. The Rise of Colleges, 99 ff + 124 (3)

(٢) ابن أبي أصيبقة، هيون الأنباء، ٢: ١٦-١٢.

(٣) الرُّبيدي، طبقات المحويّين واللُّمويّين، ١٨١

(٤) القعطى، إنباء الرُّوان، ٢ - ٣١٤.

(٥) اليعموري، نور القَس، ٤٤٧.

(٦) اليعموري، المصدر بفسه، ٣٤٨

(٧) الرُّنِيدي، طبقات النحويّين واللَّمويّين، ١٨٥

(٨) اليعموري، تور القَبس، ٢٢٠

(٩) التِمموري، المصدر نفسه، ٣١٠

(۱۰) التِغطى، إناء الرُّوان، ٣٠ ٢ - ٢٠٣

(١١) القِمطي، المصدر نفسه، ١: ١٥٣.

(١٢) ابن أبي أمسينة، ميون الأنباء، ٤٤١

(١٣) القِعطي، إنياه الرُّولة، ٢٠١١، رعن مصنَّف القاراني، انظر

Sezgm, GAS 8 197-198, Brockelmann, GAL, 1, 128; Suppl 1: 195.

(12) ياقرب الحَمْوي؛ معجّم الأدباء؛ ١٨. ٢٥٥-٢٥٥.

(١٥) القِفطي، إنهاء الرُّولة، ١٦٥٠٢

(١٦) المُرَّاكُشي، الذَّيل والتَّكمِلة لكتابَي الموصول والصَّلة، ٦: ٣٢٦-٣٢٦

(۱۷) انظر ما تمدُّم، ص ۲۲۵.

(١٨) ابن خَلَّكان، وفَيَاتِ الأعيان، ٤: ١٠١ ١٠٠٠.

(١٩) ضياء الذَّين أبي الأثير، العثل السَّائر، ٢٠٣٠

(٣٠) ابن العماد الحنبلي، شلرات الدُّهي، ١: ١٥٤-١٥٤.

(٢١) الزُّنيدي، طبقات المحولين واللُّغولين، ١٤٨؛ القِعطي، إباء الرُّواة، ٣ .٦٨.

```
the event of the second
```

32) Seign C 45 T 129 Fib

(35) Sergin, G-(3) 8: 18

(41) Thomas Steams Eliot, Selected Essays, 2nd ed. (London, Faber and Faber, Lid. (934).

(٢٤٧) الصفدي، الوافي بالوفيات، ٣٤٩.

(٤٣) اس المعوري، الشطف. ٦ ٣٧٣

(٤٤) المفضي، إلياء الأواقد ١٣٠٠

(٤٥) صيد الدّين من الأثير، المعكّل الشّائر، ١: ٣-٣.

(٢٦) شِعموري، يور القَبِس، ١٨

(٤٧) من حنكات، وقيات الأعيان، ٦. ٤٨-٢٩٠٠٤٩.

(١٤) طَنْقُصي، إنها الرُّولَة، ١٣- ٢٥٩.

(24) اليعموري. بوز النَّس، ٢٣١-٢٢٢.

(١٠) القصي، إباء الأولاد ١١ ١٨٤-١٨٥.

(۵۱) الشعبيء العصدر عسما ۲۲۲۳-۲۲۸.

(۵۳) المصدر المساد ۱۳۱۳ (۲۳)

يونشي ۲۲:

```
وووا ينظر المحموري الوراطات
                                                   وووا أراطيق التحويب والدمون
                                                           والأوا المعمي وإسلامرواء أأأناه
                                               ربيك أرافشك الخوساء فنساءه
                          ورودان البي المصمر بصاف ١٠٤ ١٠١٠ المعطى العاه الرواة ٢٠١٠ ا
                                                       والمريد مها السروالسي ١٠١٠
   الأساء غيون الأحائر ٢٠ ١٩٩٠ من عبدارته فينهد فيديد
                                                        و٢١) ابر فينه، فيون الأخبار ٢٠٠٠
                                                            و٢٦٣) اليعموري، بور القسر، ١٠٠٠
                                                         (۲۳)المبراي المصد علم ۱۰
                                              وع ٢٠٠٢ الرأب دي . طبقات النجويين و النجويين ١٥٠٠
                                                         ووج) الرأبيدي، المصدر نصبه، ١٥٨٠
                                                          (٦١) المعضى: إساء الرُّوراة، ٣٠٠ (٦١)
                                        (٦٧) الرُّيدي، طبقات المحويين واللَّمويُ . ٣٣٦ -٣٣٧
66 Jan Perform Some Some Somethial Concepts in Medieval Grammar' in Characa et
    Medianiscial Francisco Buit septiagenum dedicata (Copenhagen O.S. Duc. et al.,
    475, 496-509 Esp 496-49"
64 Sezenii G 43, 9-394
                                              (٧٠) (زُنِيدي، طبقات النحوثين واللُموثين، ١٥٦
   (٧١) الْمِمْسُورِي، سُورِ الْفُلِيسِ، ٢٥٠ القَعْطَى، إنساه النُّرُولَة، ٤٠٧٧ السِ العماد النجسي، شيمرات
                                                                  الأحب ٢٣٧-٢٣٦
                  (٧٧) التعموري، المصدر تعمه ١٧٩؛ الرُّيِّدي، طبقات التحويِّين والمُغَوِيِّين، ١٦٩
                                                    (٧٧) ابن حلَّكان، وفَيات الأعيان، ٣. ٤٤٤
                                                             (٧٤) اليُعموري، تور القَبس، ٥٠
                                                        (٧٥) التعبوري، المصدر نقسم ٢٣٧.
    (٧٦) الأبيدي، طبقات المحويين واللُّعولين، ١٧٠. وعن فاتت. تعر الصري. تاريخ الرَّسل والمعرك.
    ٣ ١٨٤٢م ٣٥٢٧-١٥٥٢ ٧٢٢٧-١٦٦٨ حيو دك: (٥٨٦هـ-٩٩٣هـ-٣٠٩هـ) فيال
                                 Sezgm, GAS, 8 148 حيث يردُ ذكر أبي فاتك المفتدري.
                                 (٧٧) الْبَعْمُورِي، ثور القَبِس، ٣١٧؛ الْقِعطي، إنباه الرُّولة، ٢١٦:١
                               (VA) التعطي، المصدر نفسه ( : Sezgan, GAS, 8, 209-214 : ٩٣ : ١
```

ولالاارخ فيميز مستسبى طبقات الأنابعية الكثرى 4 700

to Adam Mex the Remissionee dis Islam [7] Lot to 176

سلال الذين الشيوعي، الموعو في عنوم فيتُعد به يا ١٠ - ١٠ - ١٠ - ١٠

والماريخ المراج الواطال الشافية الكوي الانتجاب ر الرابع المرابع المرابع المرابع PER (السجران PP (P) المجالية المسيد) المسيدي

15 5 Para and cas of the

(١٨٤) بعر - حلال الدَّس السَّمَ عي، الشَّر عر في علوم اللعقد ٢ -٣١٤ ٢ - ١٩٩٤ مار ر

Admen Mex. The Remainstance des Islam 175 note R Eng te 176

وكرا يتحط أنا يتحاشدهان فيرجمه الإيجليزية فيتمت حصا

es Brocke mann (e.g. 1 cm, 2 10s

66) Bevelichmenn, G.H. Suppl. E 171-17)

gri Brockelmann, G. (1) 223

Si Brockelmann, G4L, 8, 223

gor Brockelmann, GAL, # 230

an Brockelmann, 6-11. Suppl. 1. 492-493. Sezgin, 6:45, 9. 261.

(91) Sezzin, G4S, 8 215 (lines 18-19)

(02) Brockelmann, GAL, I 305-306 no 4-5, Suppl. 1, 537

(٩٣) إبى أبي أصبيعة، عيون الأنباء، ٢٨٥.

(١٤) إبن أبي أصيفة، المصدر نصم، ٢٠٠٠.

(٩٤) من أبي أصيعة، لمصدر عسم، ٢٠٨ (السطر ١٧)، عن هذا الكتاب، الضر: القصي، تاريخ العُكُماء، تحقيق بوليوس لسرت (Lippert) (الينبسث ت. فيشر (T Weicher)، ١٩٠٣). ٢٧٧ ، ٢٧٧ ، وشمَّ عبوانَّ تأويدي" إحصاء العلبوم وتعريفٌ بأغراضِها، الطَّار: Brockelmann GAL. 1: 212, Suppl 1 377 ماذة العصاء العلوم؛

(٩٦) إحصاء العلوم. وعن التُرحمة اللَّائسة، انظر: ص ٤ من المقلَّمة.

(٩٧) ابن أبي أضيفة، عيون الأنيام، ٥٠٦-

(٩٨) ابن أبي أصيبة، المصدر نقسه، والصَّفحة تفسيها، وإذا وزد مصطَّلح العلوم؛ عبر رطلاقين أي دون إصافية، في مصطلحات ابن أبي أُصِّيعَة وغيره، قإنه يعتى علوم القنعاء، أي الْفليهة وعله مها، وتسمَّى أيضًا العلوم الدُّحيلة) أو العلوم عير الإسلامية). ومصطبح تعالم (ومع هـ تعليم) يستَعمل لنعيس الكوائريڤيوم (Quadrivium) التّعاليم الأربعة عابمهن النب م الأربعة (القديمة أو اليونانية): ١) علم التُحوم أو علم الهيئة، ومُعَة القدم: علم الأسطور ندمة. ٢) الهدئة، وبلُّغة القدماء: الجُومترية ٢) الموسيقي، ٤) الجساب أو الفيد أو علم المديد

المعوشي ۲۲۷

ا با بلغت الراد الله الله الله المستهلي الماريع المنكساء الإستلاد (100 من وي التيانية). الترسيم في إذا يا المعرفي في المدال الدساء الكواد المقود الاستداد الأالفاء

والأمار أواطناه المور لأساءات

ام ريسي الرضي اكتباب معاسيح المعلوم بالمعلق ع اقتابا فلواس Ner \$3000 (ساما) (ساما) (edes) السامان (edes) ال دينيون الدامر الله () () () () ()

راء المنطورين المصارعية الالمنظرة (١١)

(A " pers 1 " and man " ")

راق الأراد المناهرسية "

ورا الاين المرسمة عينور الأساء 127 وعن ترجمة هذا الطب الأنسب فعر يافوات، معجم الوازدة (الله 127 و يعر أعد عصفات تحميل بمعيشة متحات (Anthology) من شداه التي الرايز أصدمه عيون الأثباء، 272 275

رود أم يتعصي، تتريخ المُحكمان، ١٣ ٤٠٢٥ من أي أمسيعه، هيون الأسام، ٤٣٧ - ٤٥٩٠.

Brockelmann, G4L, 1, 455, Suppl. 1, 817.

را ما الرس أمينام تدعيون الأقداد (171-77) (الشنطران 77-77) واثم بسنجة مخطوطة منه في المكتبة الرحية ساريس Bibliotheque Nationale, Paris MS arabe 2854

ر ۱۸ مر أمن أصدهات عيون الأنساء (27 - 14)، ويناة على نصيحة هذا الطبيب شيد يأمير المرواس مصير مدّوية (دكسه (۱۵ - 10 - 10) مستشمل سيادر قور، الطرة 22 رود 1729 / 1925 مرود Brockelmann. GAL (1729 وعن مسائل هذا المؤلّف الفلسفية والعليّمة وجواباته عنيم العر (2) Bibliothèque Nationale, MS (Arabe 3/10) ()

ره ١٠٠ أمال باقوت شريح ودته في غُضون سنة (١٩٧٨م)، انظر: ١٩٧٨ م)، انظر: Brockelmann, GAL, I أمال باقوت المربح ودته في غُضون سنة (١٩٧٨م)، اعراض كالله الهي كتابه في شهر ومصال من عبر ١٩٧٥م الموفق شير كانور التأثي عبر براشياط ١٩٨٠م)، انظر: مشوال بن سعيد الجميري، سيس العلودودكواء كلام القرب من الكلوم كتحقق ك. ف. سنترويين (٨٨٠ كولام القرب من الكلوم كتحقق ك. ف. سنترويين (٨٨٠ كالم)، (ليدن صنورات برياد ١٩٠١م)، ١٩٠٠ البيث التاتي (الشطر ٢٧).

وعدا المتول بر سعيدالجميري، شمس العلوم. ١ وما تلاها

ر من الان أي تُحديدة عيون الأثباء (75 موافقر النّص العترجَم الأكثر اكتمالًا في: . G. Makdist. The Rise of Colleges, 88-91 .

والالاعن ف المؤلف وكتعد انظرة

D. Sourdel, 'Abd Alfah al-Baghdadi', Bulletin d'Enudes Orientales BEO, XIV (1972-4).
115-153

(١٠٠) لمزيد من التفاصيل عن الكشاب وضعة الكتابه والليبوان، انظر: (٢٣) عن الديوان عاملة الطر عبد العزيم المفوري، الديوان، وعم الليبوان في عصم المغلافة، انظم " هم ل. جوتشالك ما Hz. (Enittschalk) وضي الله وال في مصدر والعقد ح من كياليس (Sippi Colin) وعن بالنواق في المعدرات الاستلامي (Colon) وعن بالنواق في المعدرات الاستلامي الطالب المدرات الاستلامي الطالب المدرات المدر

(١٦٣) طهير الدَّين السهقي، تاريخ حُكساء الإسلام، ١٧١

(1312) انن الحوري، الشبطم، ٢ - ٣٧) والطر أيضا. 248 - Malabsi. The Rise of College (248

Heary of Avranches) وعن أست مبرى الأفر الشبيي (١٠) الشطع به (١٠) الشطع المطرع (١٠) الشطع المسلم (١٠) المسلم المسلم (١٠) المسلم (١

(١١٦) أمن أبي أصبحة، فيون الأنباء، ١٤٣٧ القفطي، تاريخ الحُكماء، ١١٤.

(١١٧) ابن أبي أميناته المصدر نفساء ٤٦٧

(١١٨) المصدر نعيية، ١٥٩-١٥١

(١١٩) الزُّنبدي، طبقات النحويِّين واللُّمويِّين، ١٥٦

(١٢٠) يافوت الحموي. معجّم الأدباء، ٢٢٢٠١١. وعن ابن الدُّهات، انظر

Brockelmann, GAL, 1 281; Suppl. 1: 494.

(۱۹۲۱) من ابن رضوان الطر: Bruckelmann, GAL, 1, 484, Suppl. 1-886

(١٣٢) ابن أبي أصّبيعة، عبول الأنباء، ٥٦٦ (استبطر الشبايع)، وأطنَّها الكفامة وليسب الكيفية ، وإلَّ كيفية معزّغ سياق عنوال لكتاب من مصمومه، وإلى افترصنا صِحَّة ما أدهب إليه، فستكول ترجمة عنوانه: النَّافِع في كفاية تعلَّم صِناهة الطبُ.

(١٢٣) عن ابن تطلان، انظر:

Brockelmann, GAL, 1, 483, Suppl. 1, 885.

(١٢٤) أمن أبي أصبيعة، عبون الأنباء، ٥٦٢-٥١٤، والتَّرجمة الإنجليزية في:

loseph Schacht and Max Meyerhol, The Medico-Philosophical Controvers) between 1bn Butlan of Baghdad and 1bn Ridwan of Cairo: A Contribution to the History of Greek Learning Among the Arabs. (Cairo, 1937), 83-85.

والحَظْ أَنَّ ترجمتي محتلفٌ جزئيًا عن ترجمه شاخت (Schacht) ومايرهوف (Meyerhof).

⁽أ) أدرجتُ بعن بن أبي أضيعة من مصنّفه المستى عيون الأنباء في طبقات الأطبّاه، بلمند ابن آبي أصبيعة. شأنه في ذلك شأن حميع الاقتباسات النّمية التي ترجمها مقدسي إلى الإنجليزية على مدار كتابه. (المسرجم)

الباب السادس مجتمع الأدباء



(١) طهير الدُّين السِهِقي، تاريخ خُكماء الإسلام، ١٣٠ وما يليها

(٧) الصر الن عبد رئاه العقد الفريد، ١٨٠ .٤

(e) ابن المعوري، المُتظّم، ٣٢٠ - ٣٢٠

(٤) عبر هديس الكانس المعروبيس، انظر، هامنتوك أورجت (H. A. R. Gibb)، اعبد الحميدين يحيى الله (٤) عبر المحالة الله (C. Caben).

(٥) عنَّ الورير مد القرن الثَّاس وُصولًا إلى القرن الرَّابع الهجري، انظر *

Dominique Sourdel, Le viziral 'Abbaside de 749 à 936 (†32 à 324 de l'hégire), (Damascus PIFD, 1959-60).

 (٦) قارن. كذوه كاهس (C Cahen)، شارل سأة (C. Pellat)، قابين عبده، في: (EP) وتحددُ قائمة غنية بالمصادر ثقة.

(٧) ابن العماد الحبلي، شقوات اللهب، ٣: ١١٣-١١٦. ولا سيّما ١١٤

(A) اتظرر . G. Makdist, The Rise of Colleges, 128 ff والغُلام تلميلًا -خيادمٌ و ورمشًا أصبخ هذا اللُّقب لفتًا دائمًا لصاحبه.

(١) عن لقني: (صاحب)، تنبيم، انظر:

Charles Barbier de Meynard, Surnoms et sobriquets dans la littérature arabe, *Journal assanque*, 9, (March-April 1907) pp. 173-244, 141-142, 247-248.

وعن صاحب تكربت فخر الملك عيسى بن مودود (ت ١٨٨هـ/ ١٨٨٠ ١٨٩٩م)، وكان مترسَّلًا وشاعرًا، انظر: ابن خَلَّكان، وقيات الأعيان، ٢: ١٦٨ ١٦٨٠.

(١٠) أوسعُ ترجمة له، وأكثرها غِنَى بالمعمومات عه، ذلك التي تجدُّها في: النَّعالي، بتيمة الدَّهر في شعراء أهل العصر، ٣: ٣١١-١١٧؛ ياقوت الحَمَوي، معجَم الأدباء، ٣: ١٦٨-٣١٧.

(١١) الأمالي، يتيمة اللَّحر، ٢: ٣٢.

(١٢) التَّعاني، المصدر تقسه، ٢: ٢٩٧.

(١٣) المصدر تقسه، ٢٢ ٢٣.

(۱۶) نفسه ۲: ۲۱۱.

- البيافية والبهاسة ١٣٠ ١٩٠٤ إن المراجع الماهدوم الماهدو في ماه معصم والماهرين 18 يمرد الأماهرة المطلمة دار الكتاب النصب بعر 1847هـ ومرتمدها 1947 م وما تجاها). 4 - 195 الم
 - Co Makiline The Riversy's interpret 217 238 والماصيل أو سم داخلا تد السين
- essenge Mades). In Islamic Union, in the Early Spanish University' Johns. Part Influence and Co sent's halfenge (Lidinburgh Physicists Press, 1979) 126-17
 - (١٩٤) في المرزي، الشبطي ١٨٠٧
- (۳۰) بال المجدوري، المصدور نفسه، ٦٠ (٣٦) و في ابن ها با به الطور حوياج مقادسي Ata Makahai مسروات في (19*17*)
- Herbert Mason: Two state smen of mislion cal Islam Vizir Hin Hilbstoric (199-36) (II 1165 1165 (D) and Cauph in Navie to Day Allah (553-622-4H-1758-1225-4D), (the Hague Manifort, 19729
- (٣١) 160 / 160 MA, UR, Cline كا MA, UR, Cline و هين هناء الحكيمة البراردة بالمنس وتعيض الحكيم الأحدى ل اس المجترُّ في كتابه المسمَّن كتاب الأداب، الطر الباب الشابع حاصَّة الله
 - (۲۲) بمصيء إساء الؤواق ۲ ، ۱۲۶ ، ۱۲۵
 - (۲۳) المعطى، بعينه، ١- ٢٢٥ ٢١٥
 - (١٤) أبن بشام، اللَّحيرة في محاسن أهل الجزيرة، بقلًا عن الن حلَّكان، وقيات الأهيان، ١٩٦٦
 - (23) ياتوت الحمري، معجم الأدماد، ١٤٠: ١٤٠.
 - (٧٦) الزُّبِدي، طبقات المحريِّين واللَّفويِّين، ٣٨٥
 - (٣٧) عن هذا اللُّعري المعجمي، انظر: .Sezgin, GAS, 8, 193
- (٢٨) عبد الرَّحسن بن عيسني الهنداني، كتبات الألفاظ الكتابية، تحقيق لويس شبيحو، (بيارات ١٨٨٥ ــ ١٨٩٨)، ثم أعيد طبعه في (القاهرة: ١٩٣١)
- (٢٩) القنطي، إنياه الزُّولة. ٣- ١٦٥-١٩٦٠. وحقَّق لويس شيخو هذا الكتاب ويشره في بيروب سنة ١٨٨٥. شم أعيد طبعه من ١٨٩٨ تحت عموان الألفاط الكتابية وثقة نشرة له صدرت في الفاهرة عام
 - (٣٠) ابن أبي أصيفة، عيون الأنباء، ٥٨٠.
 - (٣١) الزُّبدي، طبقات النحويِّين واللُّغويِّين، ٢٤٩.
- (٣٢) على هذا الطُّبيب، الطر: . Sezgm, GAS, 3. 301؛ وقد عندُ ابن أبي أُصيبعة طبيبًا مبررًا ومصنَّفًا في

⁽آ) لم يدكر مقدسي هذه السرجع في الاتحة مصادره واختصاراته المعقَّدة بها، ولولا أنه وقر له بالزمر (M Mason, statesmen) لما أمكني التوشّل له. (المرجم)

⁽ب) أنم أدر ما هم (ISIA) هذا، قلم يذكّره مقلمي في لاتحة مصادره، ومامت جُهرري في تحميه بالتشل (المترجم)

 ⁽ج) تقلّمت إشارة مثلسي إلى طعات كتاب الألفاظ في المحانية رقم (٢٨)، ولمل هذا الشكرار سهر (المترجم)

ووجادر لر أصدت هور لألباء أأداه

وإجازين للميند الحبلى اشتراب الدهيب إ

ووجاء وليوعي مشوار المحاصرة الدادة ومديمها

روفا بينص والمالؤوف كالكار وتاسيم

ووالاع ياتها ب التحموري ، معجم الأدياء ١٤٠١ م

ويرجاء أرأداي طلقات النحوتين والأنموتين المعاج

(١٣٤) بينه وكاد بالمرَّة عامر علي در محا بطي المفضى (بناء الرُّولة ١٤٩٠)

ودوم برأرزدي طبقات البحوشي واللعوسي الأمام

ر ١٤١ (معمى ، إساء الرُّولة. ٣- ٢٣٤

(١٤) في المرزى، القطفي ٢- ٦٤

والإي طهر الأس السهمي، بالربح محكماء الإسلامي وع و

(إ) ابن أبن أمسمة، هيون الأشاء، ١٨٠

(وع) ابن أبي أصبحة، المصدر بمسم ١٥٩ وما دلها

وكاغا أنمصدر نفساه الأكالا

(٤٧) المصدر نعسه، ١٧٣

(44) التصدر عليه، ۲۹۷

199) <u>Linux (amer 1997</u>

(٥٠) المصدر بعسم ٢٧٧٠ (٥٠)

(٥١) المصدر نعسه ٢٠٠٠

(٥٢) الرُّبيدي، طبقات المحويين واللَّمويين، ٩٥.

(٥٣) ابن النُّديم، الفِهرست، ٩٠٠ القِعطي، إنباه الرُّولاء ١٦٤ : ١٦٨

(36) اس أبي أضيفة: عيون الأثباء، ٢٠٩--٦١

(٥٥) أس أبي أضيعة، المصدر نفسه، ٧٧٩ وما يلها

(٥٦) القنطي، إنياء الرُّولة، ٣: ٢٦٤

(٥٧) التِعطيء المصادر نفسه، ٣: ٧٢٤. (الشَّعلَو ان ١٢-١٢).

(٥٨) المصدر نقيم ٢: ٣١٤,

(٥٩) المصدر غليه، ١٤. ٩.

(٦٠) انظر ما تقدُّم، ص ٢١ - ٢٣٥.

(٦١) القعطي. إنباء الأواة، ٣: ١٣٧

(٦٢) الزُّنِيدي، طبقات النحويّين واللَّقويّين، ٢٥٨.

(٦٣) عن فاطعة [شت الأقرع]، انظر: ياتوب الخموي، معجّع الأنيام ١٦- ١٦٩ وما ينها

(٦٤) أس أبي أصيعة، عيون الأثباء، ٢٧٥.

(٦٥) ابن أبي أضييفة، المصدر نفسه ٧٧٠.

(٦٦) المصادر عسه، ٧٢٠.

و١٤٧ صهبر أدبر المنهفي فاربع لحكمت الإسلام

(14) فهم أدف سهاني والمصادر بقدام الأ

وه - ا براددي طفات المعولين واللَّعوبين، ١٥٢ وهن بمهري عمر ١٠٤٥ ١ ١٠٤٥ وديرديه

و١٧٠) برددي المصافر عليات بطايحا عليها

و 14 اير أو أصده، عيون الأشاء، \$1 و عرر حناته و ميرانا، انظر أيصا - 210-40 3 4.7 و 4.7 (٧٧) لى أبي أصدوقة المصادر بمنابه ٢٩٣ - ٢٩٥

ووجه بن ابن المستدر المستدر المستدر المستدر المستدر عنون الأساد (١٩٥ - ١٩٠١) عند ووروز الأساد (١٩٥ - ١٩٥ - ١٩٥) عند ووروز الأساد (١٩٥ - ١٩٥ - ١٩٥) عند ووروز الأساد (١٩٥ - ١٩٥ - ١٩٥) عند ووروز الأساد (١٩٥ - ١٩٥ - ١٩٥) عند ووروز الأساد (١٩٥ - ١٩٥ - ١٩٥) عند ووروز الأساد (١٩٥ - ١٩٥) عند ووروز الأساد (١٩٥ - ١٩٥) عند ووروز الأساد (١٩٥) 1 260-261

(٧٤) ابن الحوري، الشنطُور ٦- ١٣٩، حرادث عام ٢٠٤هـ، (لشطر ال ١٨- ١٠)

(Yo) عبد العقر عاربوس كانار (M Cemard) الدسكماء في (Yo)

وولايا النصر دومنيك منورديل Smidels الآيا الاس رابواي في (۱۳۲۰

رد با استوادر (۷۷) على هند الوريس داملار ابن المحدوري، الشاطليم، ۳۵۱ ۳۵۱ هـ. دوسل د ۱۳۵۵ همي يو عياسي»، هي ١٤٦٦ وعن سناق، انظر ياقوت البعموي، معجم الأدباد، ١١ ٢٦٧-٢٦٣٠ الصفادي. الوائي بالوقيات: 10: 217-217

ر الله المنظمية على المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنطقة المنظمة ا Rosenthal, A History of Muslim Historiography, Index

(٧٩) القعمي، قاويخ المحكماء، ٧٧١ ٢٧١ ١٥٠٠ أسيعة، عيون الأنباء، ١٤ - ٢٧٤ وأعماصيل أرصم. Sezgin, G45, 3 274-94 July

(٨٠) إن أبي أصبحه هيون الأنباء، ٤٨٢.

(A) القفضي، تاريخ المحكماء، ٢٧٧ - ٢٨٠ إس آبي أصبيعة، عيون الأنباء، ٨- ٩-٦ المحكماء، (A) GAL, 1: 210-213; Suppl 1- 375-77

(٨٧) الْفِفْطِي، المصدر نفسه، ٧٨٧-٣٨٣؛ ابن أبي أُصِيعة، المصدر تفسه، ٢٧٧؛

Sezgin, GAS, 6: 61; 9: 236-237.

(٨٣) القِعَطي، المصلر نفسه، ٢٠٨ه- ٩٠٤؛ إين أبي أُصبِيعة، المصدر نفسه، ٤٣٦ ٤٣٧؛ Sezgon, GAS, 3: 326-327.

Sezgm, GAS, 3: 322-323. : إنَّا الأحمر، الطَّر : (At)

(٨٥) ياقوت الخصوي، معجّم الأدياد، ٢٣٦:٦٣ -١٠٤٢ ابن شساكر الكُشِي، فؤات الوفّيات، ٢: ٩٥-٩٩، ابن أبي أَصْبِحَتْ عيونَ الأنباء، ٤٣٩- ٢٩٠٠

Brockelmann, GAL, 1. 24, Suppl. 1. 425-426, Sezgin, GAS, 2. 646, 3. 334-335

(٨٦) الفِفطي، تاريخ الحُكماء، ٤١٣ - ٤٤٦٦ ابن أبي أُصْبِيعَة، عيور الأنباء، ٤٣٧ - ٥٤٥٩

Brockelmann, GAL, 1: 453-458; Suppl. 1: 812-828

(٨٧) القفطي، المصادر نقسه، ١٦٥ -١٦٨٠ إبن أيي أُصَبِعة، المصدر نقسه، ٥٥٠ - ١٥١٠

Brockelmann, GAL, 1: 469-470; Suppl. 1: 851-854

الحوطي

والمرافر أو أمر والمحارد عاد ١٠٠٠ ١١٥

وروع برايي مرامد يمان داري داده ۱۹۱۵ ارز ملكان ولسانيا الأمييان ۱۳۳۳ ۲۳۰ و ۲۳۳ [Arickelmann, GAT | 486 An 2 Suppl Emps

وج 14 أبر المن أمر بدعة عبوق الأسام: 13 12 1484 - 1484 - 1484 المراجعة المربعة عبوق الأسام: 1484 - 1484 المصدر بمسام 248 ا

ب. روية ريوب بيجموي، معجم الأدباء، ٦٦ - ١٧٦ - ١٤٧٥ المعطي، إنياء الرّوال، ٢ - ١٤ - ١٤

روي المرابعين عينون الأساء ١٥٩ - ١٦٥٩ وعس المحملوط الذي وصنسا والشيرة الشرقة لمن و13 من من أصبيف عينون الأساء ٢٥٠١ وعس المحملوط الذي وصنسا والشيرة الشرقة للمرابع

و١٩٤ ايطر ترحمته في ياقوت الحموي، معجم الأدباد، ١٩٠١ ١٠٠

و ١٨) يقول المسري، المصدر نصبه ١٦ . ٢٥٩ ، ٢٦٦٢ ابن أبي أصبيعة، هيون الأنيام، ٢٦٠

روور بي أم أم أميناه المصلر عمده ٥٣٦

و ۱۰ العقر ر بالانسير R Blachère المستوقاء في (EP) بهد هيلُو (B Heller) اسيرة عشوقاء

(٢٠٠٧) من أمَّ أَصْبِيحَة، عيون الأثباء، ١٥٩

(103) Ferdinand Wüstenfeld, Geschichte der urabischen Arzte und Naturforscher, (Göttingen, bei Vandenhoeck und Ruprecht, 1840), 88-92 (nos. 156-161)

1F. Wüstenfeld, Geschichte der arabischen Ärzte من المطرقة الطرقة العلام 15. Wüstenfeld, Geschichte der arabischen Ärzte المارة العلام المعلقة عبون الأنباء، ١٠٩٥-١٥٣ عاملة المعلقة عبون الأنباء، ١٠٩٥-١٥٣ عاملة المعلقة عبون الأنباء، ١٠٩٥-١٥٣ عاملة المعلقة
G. Makdısi, The Rise of Colleges, 25-27. : انظر (١٠٤)

(١٠٦) انظر ما تقدُّم، ص ٥٢٧.

رد () امن المخوري، المُتتعَلَّم، ٢: ٣١٦-٣١٧. وعن ترجمة الصُّولي، انظر ابن الجَوري، المصلو المسلو المنتقلة على المُتتعَلَّم، ٢: ٣١٩-٣١٧. حيث امتلخ امن الجَوري الصُّولي لأدبه. واستنقت ترحمني لهذا المقطع الى السُّم الأصلي للصُّولي في الشُّدرة التي وصلتنا من تاريحه، والني حقَّقها جه هيورث دُن (Heyworth-Dunne)، انظر: أبو مكر المشُّرلي، الأوراق: أخيار الرَّاضي بالله والمنتقي فه، تحقيق ج هيورث دن، (القاهرة: مطبعة الصاوي، ١٣٥٤هـ/ ١٣٥٥م)، ١٩٦٠ (الأسطر ١٣٥٠). أما النُّص الذي وود في المُنتظم لابن الجَوزي فيختلفُ اختلافًا طفيعًا، دون تغير جوهري يُدكّر هي تلك الرّواية.

(108) Lancite Wakin, The Function of Documents in Islamic Low partial edition of Tabletic's Kitch ash Shuriti with Introduction and Notes (Alberty New York, SUNY) Press, 19721, 16-17

(۱۰۹) حاشي عليمة، كشف الطنون، مائة اشروطا، بات اعلم الشّروط والشحلات، (۱۱۵) Brockelmann, (۱۸) . 173, Sezgin, (۱۸) . 435

(١٩١٩) انظير : Wakin, The Function of Documenty له و هي أربعية أحياءٍ محققه من مصيّف الطّحاري الكبر ، إلى حاسبة دراسة مستقيضة لهذه الأحراء والوثائق الشّر عية التي حويها

(۱۱۲) حاشي حلمة، كشعب الطنول، ١ - ١٠٤٦ ١٠٤٦

(113) أن الفرضي، كتاب الموصول في قارمح علماء الأمُدُلس

(١١٤) أن شكُرال، كتاب الصّلة في ناريخ أنقة الأندلس

(١١٥) النُرُ كُسُي، اللَّيل والكيلة لكتابي الموصول والصَّلة

(١١٦) أن يُشكُّوال، كتاب العُبلة في تاريخ أثمَّة الأبدلس، ١٥٠١٤

(١١٧) اس ڪگوال، المصدر معسم، ١٩-١٧

(١١٨) المصدر بمسه ١ ٢١

(١١٩) التصادر ناساء ١ - ٢٦٢ ٢٦٢.

(١٢٠) المصدر تصهد ١ ٣٣٢

(۱۲۱) البصار نهم، ۱: ۱۷۵.

(١٣٣) المَرُّ كُشيء النَّيل والنُّكبِلة لكتابَي الموصول والصَّلة، ٦: ٢٠٤-٢٠٥.

(١٢٣) المُرِّ كُتي، المصادر تعسه: ٦٦١.

(١٧٤) ابن شكُّوال، كتاب الصَّلة في تاريخ أثمَّة الأندلس، ٢٠١١-٦١٢.

(١٢٥) المَرْاكُسُي، اللَّيلِ والتَّكملة لكَتابَي الموصول والصَّلة، ٦: ١٣٦-١٣٩.

(١٧٦) ابن بَنْسكُوال، كتاب الصّلة في تاريخ أفقة الأندلس، ١: ٧٧٤. وعبارة ابن بَشكوال: وقد عَوْل النّاس عليه.

(١٢٧) انظر على صبيل المثال: ابن بَشكُوال، كتاب الطلة في تاريخ أثمّة الأندلس، الجزء الثاني الحسب أُجِدَت الثُراجم التالية عشواليًّا من هذا المجلّد العلكور آنمًا، وهي التراجم العرقومة: المحسب أُجِدَت الثُراجم التالية عشواليًّا من هذا المحلّد العلكور آنمًا، وهي التراجم العرقومة: ١٦٥-١٦٥ -١٧١-١٧٤-١٠٥ عند ١١٥ -١٠٥ -١٦١

(١٢٨) ابن شكُوال، كتاب الطِّلة في تاريخ أثقة الأندلس، ١: ٤١، ١٤٢، ٣٠١.

(١٢٩) قارن ابن بشكُوال، المصدر نصه، ١: ٢١-١٤٢-٢٠١، ٣٣٢.

(١٣٠) عن الكتاب في العالم العربي، انظر ج. سورديل ثومين (J. Sourdel Thomine)، فخط، في: (EP)، إلى جانب المصادر المذكورة في صُلب المقالة. وانظر أيضًا:

F. Rosenthal, 'Abū Ḥaɪyān ai-Tawḥīdī on Penmanship', Ars Islamica, XIII-XIV (1948), 1-30.

والمشرُّ العَربي منشورٌ أيضًا في: أبو حبَّان التُوحيدي، الرسالة في علم الكتبة، ضمن: اللاتِ رسائل الأبي حبَّان التُوحيدي، تحقيق إبراهيم لكبلاني، (دمشق: المعهد العلمي الفرنسي للدراسات العربية (PIFD)، ١٩٥١)

the part that has been

إيجالاته والخنفي المتعوات التحب الأاف

روحاء يمسى البادالرواد الاد

روم الانصادي الوالي دالوامات، ٢٠ ١٤٥١ تر العداد بعديق دائية الالاهام (١٩٠٠ م. الدهام) ١٩٠٠ م. الا

ويجاؤهن الرامقته والأاسم كاباء لواقلقه كالرافي الفلوان للباباريراه النظر

30 1 1 1 Af

و فیجو ایجاد دومسیک صور دیل (Khishiri) ۱۵۵ فانور شداره با چی ۱ کار در ده داد. روانه کاغیر در دارد دادم حاده د

- On A Suppl. Fire. The Enigne Div. of Research Manuscript in the Chester Bently

- Assir - Dunley E. Fraher - 2"

ر ١٣٩٨ القعمي، إساء الرُّولة. ١ - ١٥٩

و ١٤٠٠ القفظي، المصدر نفيته ٣٠٢٠ ياقوت النصوي، معجم الأصاد ١٥٠٠ ٩٧

(١٤١) أبن الأثار، المقتصب من كتاب مُحفة القادم، ٨٣

(١٤٣) المَرُاكِشي، اللَّيل والتَّكملة لكتابي الموصور والصَّلَد ٢٠ ٤٥٩

(١٤٣) القصلي، إساه الرُّواة، ٣ ٨٨

(١٤٤) ابن رجب الحسلي، فيل طبقات الحابلة. (بشرة القامرة) ٢٧١: ٣٧١

(١٤٥) ابر حَبَّكان، وفَيَات الأعيان، ١ ٣٤٨ وما يبيها.

(١٤٦) القعطي، إنباه الرُّوراة، ٣-١٥٠ وب يبيها

(١٤٧) من النَّميم، الفِهرست، ١٨ () يقوت المعشوي، معجم الأنباط ٣٠٤ (١٤٣ القفعي، إساء الرُّوف. 1 : 22

(١٤٨) القفعني، إشاء الرُّواقة ٤. ٦٦.

(124) لَنظُر مَا تَعْدُمُ مِنْ 124)

(١٥٠) ياقوت الحقوي، معجّم الأصام ١٦. ١٦٩-١٧٤ ولا مسيّمه ص ١٧٠ (الأسمر ٢٥٠٠). والغر أيضًا. إن الجوري، المُستَظّم، ٢٠٤٤ حيث لهم أييه الحلي الأنسي»

د ۱۰۰۶ منصر : إسام ليراوي ۱۰۰۰ دريون، لينسوي ، ممجد الأميام، ۱۸۰۰ (۱۹۰۰ وريمدو تر و مور المر (180 / 1966) Principles والالا العجير الدنو السهلم المتربيع لحكمتاه الإنسلامية الأ (153) Sezgon, GAS - 8-36 الأداء بريدي طفات فيعوس والتعويين أأأ ودواء برايي صبعه عبور لأباء دوا والأرا المعص إسعالها فأنات الصدري الوالي وقوصات الأراء الأ the Billiam part to be 1158) Brickelmann, G.4L, L. 299, Suppl. 372 رفاة الرابي أصدره عنور لأشبه الألا (۲۲۲۰) بطر این اصدمان میون فاشاما ۱۹۰۰ (۲۲۰ ت و ٢٠٠٠ من بالمورى المقتصد ٢٠٠٠ ولا يلها الإس رجب بالحسير، فاللَّ فلقات الحاللة (بشد، بلاهروا المحصوم بنيها (162) G. Makdist, flm 'Aqu., 434 (163) Guy Le Strange Boghdad during the Abbarid Coliphate 32 (١٩٤) في أن أحسمة عيون الأثباء ٢١٨ (175) تشمر . إنيه الأولاد ١٩٠٠ ر ۳۰ کا بر المحوري، فائستگير ۷ ۳۰ وما بليها و١٠٠٧ م حكري وفيات الأعيان ١٠٠١ وها يديه. (168) G. Makdist, The Rise of Colleges, 204 (٢١٦٨) الطفيري، الواقي بالوقيات، ١٧، ٢٧٧. (١٧٠) عن يسماعين من طبيح. انظر: الطَّبري. تاريخ الوَّسل والعلوك الكشَّاف. (۱۷۱)عن أبي بحش والتواه تنظر (۱۷۱)عن أبي بحش والتواه

(172) Sezgin, GAS, 8: 43-44.

(۱۷۳) (تَقْضَى: إِنْهَ الرُّولَة: ١٠٦، ٣١٩- ٣٢٠.

(۱۷۶) تطر ماتعثما ص ۲۰۹.

(١٧٤) الْيُعَمَّى، إلياء الزُّواف ١١٤.

(١٧٦) بر أبي أصيعه عيون الأبيام ١٧٤ وعظر أيضًا:

Franz Rosenthal, The Technique and Approach of Maslan Scholarship, (Rome: Pomificam Institution Bibliograms, 1947), 2.

(۱۷۷) بي الجرزي، المُطَّبِ ١/ ١٧٧)

(۱۷۸) عد الله المنظمة الكافرية 1: 851 ff; Sezgan, G.45, 5-358-74 المنظمة الكافرية ا مع قوالم يبليوغوافية غية بالمصحر المدكورة لثة.

(١٧٩) بن أبي أضيغة، عيون الأثباط ٥٥٠ وما يبها.

الحوشي VTV

و ج 63 على اس مشاع و النظر - 179 - Hese ke Linain to et 1 - 319 Suppl 1 - 379 وهن الشياع و النَّسر بس

الط الم حيكان، وقات الأعبان ٢٠ ١٨ (السطان ج ان

(١٨١) القمص [ساء الرُّوال: ٢- ٢٣٤

. (١٨٣٤ع على الس أبي الدُّنياء الطر أ - فيترنش (١٨٠ Dietreh) الس أبي تشَّبا)، في (١٤٤) وحمُّن ح 1 بالأمن (A Bellamy) مصلعه بن الأجلاق ا

(۲۸۳) عن النعوي انظر، ح روسوق (Robson) عن النعوي ادو (۲۲۰)

(١٨٤) عن ابن البيرزياد العلم Brockeimann, GAL, 1-125; Suppl 1-189

(١٨٥) قارن ابن العماد الحسلي، شلرات اللهب، ٣. ٣٠٠ وما بليما

(١٨٦) الرُّ بيدي، طبقات البحوثين واللُّقوثين، ٣٢٣

(١٨٧) انظر: باقرت الحموي، معجم الأدباء، ١١. ١٨٧ وما ينبها

(188) Brockelmann, GAL, 1-113, Suppl. 1-174

(١٨٩) ابن الجوري، المُنتظم، ٧: ٩٥

(190) Sezgin, GAS, 9-184

(١٩١) باقبوت الخشوي، معجم الأدبياه، ٢٠: ٣٤ وما بليها وانظير أبضًا . Brockelmann, GAL Suppl 1: 181

(١٩٢) الطُّمُدي، الواقي بالوقِّيات، ١١٩٠١

(٣٣) الى الجوزي، النَّبِيُّطُم، ٩- ١٠٤؛ القَعطي، إنَّاه الزُّولَة، ٣: ٤٧.

(١٩٤) ان أبي أصيعه، عيون الأساء، ٣٤٩.

(195) Arthur John Arberty, Chester Beatty's Library A Hundlist of the Arabic Manuscripts, 8 vols (Dublin, Hodges, Figgis, & CO 1958-9), index, Suppl, v.

(١٩٦) القِعطي، إنياه الرُّواء، ٢. ٢٣٥.

(١٩٧) ان أبي أصيعة، عيون الأنباء، ٢٥٠-٥٣٥

(١٩٨) إن أبي أضعة، المصادر نفسه، ٢٠٥.

(١٩٩) المُزَّاكُني، اللَّيل والتَّكملة، ٦: ٤٨٧ وما بليها.

(٢٠٠) المُرَّاكُتي، المصدر نفسه، ٦. ١٦٣.

(٢٠١) ابن الأثَّار، المقتضب من كتاب تُحفة القادم ١٨٨.

(٢٠٢) المُؤاكُّني، الذَّيل والتَّكمِنة، ٦. ٧٥٤.

(٢٠٣) ابن الجُورِي، المُتظم، ٦: ١١١.

(٢٠٤) أبو حيَّان التَّوحيدي، رسالة في علم الكتابة، ٩٤.

رادً: اعلم الأدباء في مقالة عن الأدب, Lane, An Arabic-English Lexicon

(٢٠٦) عن هذا المصطلح، انطر المُرّاكُشي، الذَّيل والنَّكملة، ١٤٤ ١٥٩-١٧٨-١٨١ - ١٨٨-١٨٨، ٥. ٥٨١ ومواجع أغر.

 ⁽١) الإيساة إلى كتاب مكارم الأخلاق لابن أبي الثّبية (المترجم)

(٢٠٨) ويقيل يرفوت، في ثباتا جديثه عن الوثَّف، صاحب الموثَّى، من كب المهرسي [فول ان الديم]. ١٥اد بحويًّا لمكتب العامَّة، أنظر اياقوت الحموي، معجم الأدماء، ١٧٣ -١٧٣

(٢٠٩) قال المراكشي الوكان أبوه معلم العاشة العاشة الشر كتاب اللامل والسكملة. ١٠٥٧

(٣١٠) قَالَ الْقَفِطَى فِي تَرْجَمَهُ ابن حَرَوفِ (تَ ١٩٥هـ/١٩٤) اكان كُنْدَ الدَّ حَالَ وَالسَّبَارُ لِمَدَنَ الأَنْدَلَسِ نَفِيدُ أَهَلَ كُلِّ مَدِيبَةً لِدَّخِلُهَا وَلِمُصَدُّهِ الطلبَ مِن أَمْلِهَا * نَظِرَ الْمُعَلَي وَاللهُ الرُّواةِ، ٤ ١٨٦

(٢١١) (تبوحي، بشوار المحاصّرة: ٩٧-١

(۲۱۷) ان العباد الحسيء شدرات الدُّهب، ١١٤٠

(٣٦٣) المفضي، إنباء الرُّواة، ٣- ٢٥٧- ٢٥٨ البعدوري، نور القسن، ٢٨٤؛ ياقوت الحموي، معجم الأدماء، ٢٨٠؛

(٢١٤) البعموري، تور القَس، ٣٠١.

(٢١٥) الر العماد الحسي، شدرات الذُّهب، ٢٦٦٦

(TNN, (717))، ٦١-٦١ ؟ أبل حلكإن، وقيات الأعيان، ٢٣١١ اليعموري، بور القبس. ٨٠

(۲۱۷) الرُّيندي، طبقات التحويين واللَّمَويِّين، ۷۸-۷۹.

(٢١٨) الحطيف البعدادي، تاريخ مقلاد، ٧: ١٤٢؛ القَمْطي، إنباه الرُّواة، ٣- ١١٩.

(٢١٩) ياتوت المحموي، معجّم الأدباء، ١٩ - ١٠٥

(۳۳۰) انفلطي، إنياه الزُواق، ۲ ، ۲۲۰ وعن القاصم بن عيسي، النظر ح إ. بنشيخ (J. E. Benchcikh)، والقاصم بن عيشي، وفي (EP)

(٢٣١) اليعموري، مور القسس، ٣٤٠- ٣٤١ الحطيب اليعدادي، تاريخ بغداد، ٤. ١١٧؛ ياقوت الجموى، معجم الأدمام، ٣٤- ٤٩.

(٢٣٣) اس حلكان، وقيات الأعيان، 1: ٣٣؛ القِعطي، إنباه الرُّولة، ١٥٦ (١٦٦ (^{س)}؛ الن العماد العماد العماد

(٢٢٣) ابن البجوزي، المُتظَّم، ٦: ١٢٧.

(٤ ٢٢) الرُّهدي، طبقات المحويِّس واللَّعويِّين، ٣٢٣.

(٢٢٥) الرُيدي، المصدر نصبه، ٢٢٧–٢٢٨.

⁽⁾ لم يدكر مقدسي في لاتحة مصادره و مرجعه مرجعا محتصاره (TNN)، ولكنّه رمر لسطفات المحويين واللّغويين للرّبيدي محتصد. (TNL)، وعليه قبال نقه حطأ مصبح وقع هما على الأرجع، ومما يدعم هذا أن صمحة ٦١ من طبقات المحويّين واللّمويين هي أزل مرجعة الرّبيدي لأمي محقد البريدي (المعرجم)
(ب) كد في الأصل لإمحاري، والصواب ١٩٥١ ١٩٥١ (المعرجم)

الموشى ١٣٩٧

و٢٧٦) المصمر نفيته و ٢٠٠

TTS come jumped (YTY)

(٢٢٨) ابن الجوري الشطية ٢- ٨٥

(٢٧٩) اس لحوري، المصدر علمه ١٠٩٧٠ (معطى، إماه الأولاد ٣ ٨٧، واعظر أيص ٣٠٠ ١٣٠

(٢٣٠) يافوت الحدوي، معجم الأدبات ١٨١ - ١٧٩ - ١٨٤

(271) الفعطى، إساء الرُّواف ١- ٩٥.

(227) باقرت الحموي، معجّم الأصادد (222-227)

(٢٣٣) القصل، إساء الرُّوع، ٢ ٢٥٣

(٢٣٤) القلطي، المصدر بفسه، ٣- ٢٢٧- ٢٢٨

(TPa) ابن التحوري، المُنظم، ٩- ٣٥.

(٢٣٦) القدسي، إساء الرُّو ف ٢١٨. ٢

(٢٣٧) ابن العماد الحسلي، شقرات الشَّعِيد، ١ ٢٨٤

(٢٣٨) ياقوت الحبوي، معجّم الأدياء، ١٣ ـ ١٦٨

(٢٣٩) اليمموري، بور القَيس، ٢٠١٠ القفطي، إنياه الرُّولِي ٢ -٣١٧-٢١١٣

(٢٤٠) ابن خلُّكان، وفَيات الأعيان، ٢٠ ٦٨.

(٢٤١) الرُّيدي، طبقات المحويِّس والمُّعويِّين، ٧٨-٧٠؛ اليعموري، نور القيس. ٨٠٠ الفقطي، إساه الرَّوات

(٧٤٧) الْيُعمروي، نور النِّبس، ١٩٣٤ اللِّفطي، إبياء الأولك ٢: ١٩

(٣٤٣) القفطي، إب، الرُّواة، ٢ ٢٢٧

(٢٤٤) ابر سَلَّكَان، وفَيَات الأعيان، ١. ٣٢: ابن العماد الحسلي، شقوات الدُّهب، ٢٠ ٢٥٩٠.

(٢٤٥) الرُّبيدي، طقات النحويِّين والنُّغويِّين. ٣٤٠

(٣٤٦) عن هذة الله ووبده وحفيده انظر تراجعهم جميعًا في ابن الجَوزي، المُتنظَم، ٩- ٣٥- ١٦٧- ٣١٩ و ١٣٤٠ وانقعطي، إيناه وانظر أيصًا الأدماء ٣ ٢٧٧؛ القعطي، إيناه الواقد ٣: ٢١٨- ٢١٨ ٢١٩

(٣٤٧) القمطي، إنباد الرُّواق ٣: ٣٦٤.

(٢٤٨) انظر ما تقدُّم، ص ٥٧٥ - ٢٧٦

(٢٤٩) مصلَّ باقوت على أنْ تاريخ اختماء أمن قادم هو عبام (٢٥١هـ / ٨٦٥م) لكن المخطَّ أنَّ المعشرُ تولّى الخلافة عام (٢٥١هـ/ ٨٦٦م)، انظر: يادوت الخفوي، معيَّم الأصاف ١٨ - ٢٠٩٩- ٧٠ ولا سيِّما ٢٠٩ لالأسطر ٢-١٠١)؛ لقِعطي، إنباء الرُّوال ٣٠٠ ١٥٩

(٢٥٠) الفعطي، إنياه الرُّولة، £: ٥٣. وانظر أيض. £ 129 ك. Sezgin, Gel S. 8: 129

(۲ ه ۲) اليُعموري، يور القَبِس، ۲۳ -

دكة العبدار (252) Lane, An Arabic-English Lemeon, العبدار المسائر الم

رائة المدارة (153) R. Dozy. Supplement aux dictionnaires arabes, المدارة (153)

(٢٥٤) لعزيد من التَّقعيلات، الغلر: . Makdist. The Rise of Colleges

الاستان المالية التي المراجعة المراكزة الإنجابية الموسية الموسيقة الموسيقة المستقد الموسية المالية المستقد وراغل درايا والأواد والأمال والمنافرة والمنافرة والمنافرة والمالية me capaca الأيراجان والحائل التصائر والتحائل أأساللساء بالراراء الأ ه ٢٠٠٠ وفيفسين اصبح الأجنبي (١١٠٠ - وانعز انصا الكانب ليحسيانه والكانب ليراجا Classed Edmund Buswards, 4 Maddina in secure of the personal and toward again by a banamata a capital to the control of the control of the capital acte -254 CD T. Stattlement and demonstrates artists of July Soll

- أأأسرتني اللوادلكية فأنيب درداة أأأ
- to the second that the second we are contained before the
 - الأرام المتنسس منه لامتي
 - ما أريس بمعرضه الأ
 - الأرشينيين متصفر بمسلان والدومانيية في بالسام التعطية
 - دائم لأعتب وميع لاعتي الماد

27% D. Sourcies, And Allah a-Bagintan. BEC 327 18046 (2) at 51

يو خدرية للعقد لقويد . ٣٠٠٠

الكر القطير بالمدين للدار فيتداري محسسهمان السارليان علي ما البحاد للعائق حسية رجل أي الموصل عيدر الدواء حيد الليل بعواد لاطيباني الأقواء إذاءت والصيف على بحواد في السير أكد المشوجة

(٢٧٧) لمريد من سفصالات الطر المتفشدي، فسنح الأقشى، ١٠٠١ و ما ديها

(۲۷۸) انظار الرحمية المؤلف بنت في ذلك لأتجه فني العلمية في ا**الوافي بالوفيتات، ٢- ٣٥- (۲۷۸)** أيضًا ابن الجواريء المُنظمة ٨- 3٧٥ حيث لغ برحمة دو حراء له تنصمار بلك الجاتيجة

ريان المحادث العقد المفريد: ١٦٤، وما ياسها ١٩٧٨) أن عبد ركه، العقد المفريد: ١٦٤، وما ياسها

و (٢٨) عن لاتحه الطفشدي، الطر المقامة الفلقشيدي

C.E. Bosworth 'A Maqilma on Socretaryship, 297

(٣٨٦) القلعشندي، ضبح الأهشي، ١ - ١٣٠

(۲۸۲) اين النَّديم، المهرست: ۱۷۱

(٣٨٣) هذا لا ندعو إلى الأعماد مأن أحدًا لم يُمره بالبلاعة قبل عبد الحصيد، إديدكو العورياس أسيعاه أربعية رحال غرفوا بالبلاعة، البال منهم من الكوفة، وهيا، عبد الله بن هثام السلولي، وقيضه بن جعمر الأمدي (ب ٢٩٩هـ/ ٢٨٨م) والإثنال الأحرال من النصرة، وهنا الحسن بن أبي الحسين النصري (ب ٢٩١هـ/ ٢٧٩م)، وعبد الله بن الأهتم، وذكر أربعتهم بوضعهم المصحاد العرب الأربعة، انظر اليعموري، تور القيس، ٢٣٦

(٢٨٤) محمَّد كُرد على، رسائل البِلَغاء، ٢٣٦–٢٣٦

(٣٨٥) قال الشُرحي " اكتبتُ أحدُّ بن يدي ... ابس العراب ... وأسعنيَّ به ال انظر الشوحي، يشدوار المعاضرة ٨٠ ٨٣. وعن سليمان، انظر ابن المعروب، المتنظم، ٣٢٨: ٩٣٨

(٢٨٦) قال الشُّوحي «تعلُّمتُ بن يديه» انظر: الشُّوحي، العصدر نفسه، ٨. ٣٣ (الشَّطران ٢٠٠١) (٢٨٧) الشُّوحي، المصدر نفسه، ٨٠ ٥٥-٥٥.

(٢٨٨) انظر: ابن خلَّكان، ونيات الأعيان، ٦: ٢١٩ - ٢٢٤

(٢٨٩) اس الجوري، المُنطَّم، ٧- ١٧٩-١٩٨١؛ اس العماد الحسلي، شمَّرات النَّعب، ٣- ١٩٣٠-

(٣٩٠) ابن خلدون، المقدِّمة، ٣٤ - ٣٤ – ٣٤

(٢٩١) التُنوخي، يُشوار المحاضرة، ٨. ١٣

(٢٩٢) الشُّوحي، المصدر نفسه، ٢٩٠٨ وانظر أيضًا.

Reinhart Dozy. Dictionnaire detaillé des noms des vêtenlents chez les arabes,

(Amsterdam: J. Mülier, 1845), Suppl.v.

(٢٩٣) ابن حَلَّكَانَ، وفَيات الأحيان، ١٥٧٥٥ ، ١٦٥؛ الفقطي، إنباء الثُرواة، ٣ ٢٦٥-٣٦٩

Sezgin, GAS, 1 272, 8 120

(٢٩٤) القِمطي، إنياه الرُّواة، ٢١٩: ٢١٩. وانظر أيضًا: . 578. 371; 2. 578

Sezgin, GAS, 8: 71 ff النِعموري، نور الغَبس، ١٢٩ وما يليها. وعن الأصمّعي، انظر أيصًا ٢٩٠ (٢٩٥) (٢٩٥) (296) G. LeStrange, Baghdad, 119-121.

وص مُضارب، انظر، القمطي، إنباه الرُّواة، ٣٠ ٢٧٥.

(٢٩٧) الشواب قوله * الله وليس وإله ، كما في نصل الغموري، انظر: المعموري، نور القسى، • ٩٠ (اسطر الثالث).

ALLEN A DAY THE COURT

3*1 m x 1 j x po (*(4)

و احماد بر مور القنس (4 ج

Pittome phase of once (Pitt)

وه د ما در المراجع و

وجاجا عنسي وبالالزولاء الالا

(۱۳۰۱) ينظى المصادر بلسانة ۲۵۱

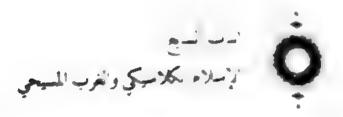
(۲۳-۵ منز المدود المدرية والطر القلقشندي، فسنع الأخليق، ١٤ (١٧ ولا مسمد صفيعه ٢٣١ . (السعر ب ١٠ (٢١) وفي علوم البُّداء العد الكالات الداء)

(٣٠٩) المعرَّ على مسيل المثال القفطي، إنباه الرُّولَة ٢ . ٣١٥ (السَّطر الرابع)

(۲۰۷) انظر ما تقدُّم، ص ۲۹۱

و ٢٣٠٨ البطر الضعدي، مكتّ الهميان في مكت القميان؛ (القاهرة: د. ٤١١٣ ف. شيء الحواهر المعينة: ١٨٧

 ⁽١) كدامي الأصل الإنجليزي، ولا رب أنّ مندسي قصد آلة المائمة لا النّدامة كما ورد أعلام وهدا التّعبير ورّد في ثنايا برجمة القعلي لأبي العرح الأصفهائي، انظر القعلى، إنباء الرّواة، ٢٠١٧ (السرحم)



formers a limite Sime water of the serger of callent distribution of december at another than the service at

Brage 1 4, 1 "

ريراني أويندن عني أرانه بنية

700

I Prof. 3

- 5 R. vierte Weine. The Lance of Franciscon in Just the Insurgard Lecture Softwered in Lin version College. Languages H. R. Letters. 1967. 3
- 6 P. Bens, The Leave of eterromical, 4-5.
- The Dawn of Figure 1986.
- From The Down of Photomers.
- V. Bears, The Dawy of Showman, I
- ** Caires Company Asserts and the origin and early restors of antiversales. Lindon.

 Charles Sections 1995
- 13 Paul Osta Kraseler Flutanian and scientescoren in the tellar Remeasurer District VVI (Adv. 5, 196-7-4, returned in Studies of Acousticistics Flutage and Lemon. Roman Edizana of Santa & Lemonton. 1956, 275-45.

of D Karl Mossler. Medieval Culture: On Introduction to Chapter and His Time. 10. 100. ht W.C. Eastern (New York: Historiet Brace and Co. 1979), 7-4.

(14) Kristeller, Humanism and Scholasticism, 348, and mides

(15) Kristeller, Humanism 363

dro Krisseller H. manism. 130

ويرعوا تربستو على رأبه ثبه

(17) Ibid

(18) Krisieller, Humanism 352-353

ومرعن كويستأر على وأيه ثمه

(19) Kristeller, Humanism, 353-354

ومرهن كريستان على رأيه ثله

Jan (Te)

Paul Oskar Kristeller Studies on Renaissance Humanism in the Last Twenty Years Studies in the Renaissance, IX (1962),7-30. Esp. 24-22.

وبرهن كريستأو على رأيه ثللة

mat (Y)

Paul Oskar Kristeller, Appendix The Medieval Antecedents of Renaissance Humanism, Eight Philosophers of the Italian Renaissance, (Stanford, Calif Stanford University Press, 1964), 150

ويرهن كربستنو على رأيه ثقة.

- (22) Kristeller, Humanism, 365, n. 58
- (23) Ibid

ويرص كريستلُو على رأيه ثغة.

- (24) P.O. Kristeller, Appendix, 149
- (25) P. O. Kristeller, Renaissance Thought and its Sources, ed. M. Mooney, (New York, Columbia University Press, 1979). 22; Augusto Campagna 'The Origin of the Word "Humanist", Journal of the Worburg and Courtuild Institutes, DX (1946),60-73
- (26) Kristeller, Humanism, 366.
- (27) Kristeller, Appendix, 152.
- (28) Kristeller, Appendix, 152-153.

ويرهن كريستاًر على رآيه ثثة.

(29) Kristeller, Appendix, 153-154.

ورهن كريستار طي رأيه ثللا

(30) Kremelter, Apparates, 154-155

(32) Kristeller Americka, 155-156

(N2) Kristeller, Appendix, 157

وبرهن كارجستأر على وأيه للمة

(83) Ketneller, Appendix, 159-159

CMD Keinteller, Appendix, 139 ff

Cl5) Krimskie, Appendix, 164-163

ويرهن كريستأر طان رايه ثكة

CBS L. D. Raynolds and N.G. Wilson, Scribes and Scholars. A Guide to the Transmission of Greek and Latin Literature, 2nd ed. (Oxford: Clarendon Press, 1974), reprinted 1975.

(37) Roynolds and Wilson, Scribes and Scholers, 109

ويرهن المؤلَّمان على ما دهما إليه

(30) Reynolds and Wilson. Scribes and Scholars,

ويرهن المؤلَّمان على ما دهنا إليه

(39) Built

(40) Rud.

(411)P O Kranoller, Humanum and Scholasticism, 354

(42) Jacob Barchbardt, Die Kaiter der Rancissance in Italien. Ein Hersuch, 3rd ed. L. Geiger 2 wols. (Leapeng, 1877), et of 2nd ed. G. C. Middlemore. The Civilization of the Renaissance in Harly: An Essay. (New York, The Modern Library, 1954).
والمنطق أنّ العرز المرجمي أميما يتملّق بمعلّف بوركهارت: حضارة معبر النهضة إلى مدى المعرف المرجمي أميما إلا إدا وزد ما ينتمن على جملته إلى المجلّد الأول من الطّبعة الثّالية من الأصل الألماني. اللهم إلا إدا وزد ما ينتمن على جبلاف دلك. ثم [بعد الشّبرطة المائلة] إلى التُرجمة الإنجليرية للطبعة الثالثة الثالثة الثالثة الثالثة الثالثة الثالثة الثالثة الثالثة التالثة المائلة المائلة المائلة الثالثة المائلة الثالثة المائلة الثالثة المائلة المائ

- (43) J. Berkhardt, Die Kultur der Renaissance in Italien, 4/5
- (44) J. Burkhardt, Die Kultur, 4-5/5-6.
- (45) J. Burktuardt, Dec Kultur, 5/6.
- (46) J. Burkburdt, Die Kultur, 8/8.
- (47) J. Burkbacht, Die Kultur, 25/21.
- (48) J. Burkhardt, Die Kultur, 35/30

والمقطع الأضافي المتعلق بحم توجيو (Poggio) بشمي ابن الطبعة. لأحتره

495 J. Burkburdt. Die Kultue. 100. Note 26

والجعد أنَّ الحاشية (٢٦) بسمي لأحر طبعة

- 51 1 Bulks of De Krine 161 100 3
- 51) f Block viola I to Kr I to 165 Jul
- ,52) J. Burkhardt. Die Kultur. 162-161
- 53s J. Hurkhardt. Die Andree, 16° 16x 105
- 154) J. Burkhardt, Die Koltur, 107/107
- 154) J. Burkhardt, Die Kultin, 171/108 & bibl. notes
- (56) J. Hurkhantt, Die Kultur, 172/109
- 353 J. Burkhardt, Dv. Kulim. 178 113

هي الأصل الألماس «النَّساعر -اللموي» "der Priet-Philolog" لا الأمالم النَّساعر، -المواهد المسلحان «دارياسية» وغيرها مس المصطلحان الأجرى، قارئة:

- G Makdisi, The Rise of Colleges, 129 ff.
- (58) J. Burkhardt, Die Kultur, 190/123
- (59) J. Berkhardt, Die Kultur, 180/115
- (60) J. Burkhardt, Die Kultur, 181/116.

(٦١) الزُّنيدي، طبقات التحويّين واللُّغويّين، ٢١٦.

- (62) J. Burkhardt, Die Kultur, 272/168.
- (63) J. Burkhardt, Die Kultur, 276 ff/171 ff.
- (64) J. Burkhardt, Die Kultur, 283/177.
- (65) J. Burkhardt, Die Kultur, 284 ff/178 ff
- (66) J. Burkhardt, Die Kultur, 294/185.
- (67) J. Burkhardt, Die Kultur, 316/203.
- (68) J. Burkhardt, Die Kultur, 2 49/245

قارن: الطُّقات في أدبيًات السِّير والتراجم في الإسلام.

- (69) J. Burkhardt, Die Kultur, 175/111
- (70) J. Burkhardt, Die Kultur, 177-178/113
- (71) J. Burkhardt, Die Kultur, 2: 72/263.
- (72) J Burkhardt, Die Kultur, 72-73/263-264.

(۷۳) انظر:

the Book Program Relations the Service of the South American Conference of the Service of the Se

are and the second of the second of

Summer Burn

The State program Bullian and section that the first term is the section of each of the section

perting.

Mander to be the man and be happened of the eight order of

The Kir Managem, The distribution and the experience of

والإيدادة فقصاء بتطور فالأفد الماسيدي المقاطى أوالباك القوا

- C. Marine The Robert Corps
- Make home eigher blacker ill er im diener er in it hier mid Conscipulism of the in momentum for any it for billiade Semple. To title to Califold Props. (In title to Califold December 1).
- 10 lagres, Maker # Joseph 1 1
- 10 Charles G. Addisons, The Electric of the Longitic Templar "London, G. J. Palmer 842, 344

وليحد أن النمسي inapen ينقر عن أنيسود Addison - قرب

Ingres. Mester Worker . "

- الله المنطقة المراضي المعموكة بترصيد بيهيكل فرسند للأوية بنوجب بترسيره Semme رقيد (١٥٥) أتصفت الدراضي المعموكة بترصيد بيهيكل فرسند للأوية بنوجب بترسيره المعموكة بترصيد المنظل المنظل المنظل المنظلة
- We have Monte Street ; " nore "
- 17 lagger Master Worker : 14 pine 2

رارزا تحدثت الاياتاني

CEA Beared Ing Team of the Marke Temple Landon Burner worth 1984 of 1 Seate 1 more of English Lon -24. I but set Landon Medium & Co. Ltd. 1992. 2-45 همچ انهایی خودادی کا و میادیده و مالی مطاب و و میطهود و نامینید و فیلت به ایتانیم و برد او دانی از افزودی کا را دانی و ایتانی و ایتان با دو فیلت دو افزاند داده ایتانید و فیلت دو فیلت دو فیلت دو ایتانید و میکندید این ایتانی از این ایتانید در این ایتانی ایتانید ا

المحمود و الأواد الموادة و المعالم المستحدث المستحدث المستحدث المستحدد المستحدد المستحدد المستحدد المستحدد الم

Chemics Cambridge Cambridge Environity Phone (30)

۱۱ مساكل الصلوى " بيد الصافرة مصافة علاسي، ١٣٥٦هـ ١٣٦١ - ١٩٣٦ و يعد عداد المداوي الإنسانية المداوي Mahdon De برايا

(41) W. Diam, D. Patt, The Early "Are dictamined as Response as a Changing Section 1 and D. (1979), 33 (42)

Century Indian "Frontishumanium and Narrative Technique in Early Thirteenth Century Indian "No Dictaminis" Boccauchi. Sec 20, 21, 22, 24 M. Contino assess and E. F. Tuttle. (Rayenna, Longo Editore, 1975). 31-49. Roundld Will, Medieval "Art Dictaminis" and the Beyintings of Humanism. A New Construction of the Problem. 3(2000). 2002.

والأراسي سامين

Dictionary of the Middle terr ed. 18. Survey vols 110. New York, Trans-Sentiner's Sons, 1982.

م قرد الأحرام المنتهية مه تصدر تناشاك المائة المذكورة في المش

(96) Von W. Wattenhach. Ter. Austrucum 1855. Amer. Ar. Conde. Secretario et al. Geschichtes-Queilen, XIV (1855), I 444, esp. 30 Junes 6-70.

om Red

(98) W. Wattenbach, Tier Austruscum 1853', 32.

(64) Ladwig von Rockinger Brieffeler und Firmethiches einen in erreimer Johrhunderts. 2 vols. Quellen und Erönerungen zur Bavenschen und Deutschen Geschichte. D. Manich, 1864)

والمصور المحافقة - كانيمة مدوَّ لا هذا الفي والمنشِّية عن 1831. وعني ألويك حاصَّة، الطَّر - عن فال ٢ ١-٣٠)

الله على هـ هـ هـكيتر (C.F. Flaskins) وفائه أهـد عبد ١٠٧٩م في هرست: " " " " Charles Homer Haskins, Studies in Medicenal culture. New York, F. Organ. 1965 المواهم of Ist ed., 1929, 172.

ر ج ب شریکو http://www.dec. وفاته مؤیّر عام ده ۱۱م می:

المعلقة المحافظة الم و المحافظة أن كلمات المحافظة على محافظة المراسطية المحافظة الم

C. M. Marchani, Stracker in Administrative continuous 1772, nature 7, W.D. Patti, "The Europe "Age discourses," 137.

1182) E. Backenger, Brochester and Formethictor 5, 161 Suppl v. In get compadispension 8 Dr. Betweeter

(167) L. Breiniger, Brigharder, 1, 107 ff.

تيمية طرقا من ولك هند بالنوافي

Laure John Pasters, The Arts Course at Medieved I recorrators with Spe. (of Reference to Grammer and Shahara: The Dairversity Studies, 15 hampless Historic I receively of Blances, 1910-101 101, mate 47.

C.H. Hasham, Sunber or Mechanical culture 1 vi in pal (1+1)

(1985) L.J. Paytoni, The Arts Course at Maderial Entrersities.

ولا سيّنا الناث الثانية العصول بد Medievel بد العصول الله التناف الثرومطية (العصات ١٦٧ - ١٦٠). المعالمة العصات ١٦٧ - ١٦٥). المعالمة العصات الثرومطية (العصادة العصات ١٦٧ - ١٦٥).

- (106) L. Racksuger, Brighaster, 1.9
- (107) Cherles Thurst, Extrant de divers memacrist leites pour servir à l'histoire des decirants grammentendes en Moyes Agr. (Paris, 1869), photossechanical reproduction, (Frankline, Minorva, 1964), 91, 1016.
- (18th C. Thurst, Extrasts de divers, 91
- (1991 C. Thung, Extrons de divers, 91, mote 4.
- (1) (0) L. J. Parson, The Azes Course, 80-81

(١١١) طؤر بول أوصكار كريسطُر هذه الفكرة -جفراً عن أخرين- في:

Kranellex, 'Humanum and Scholasticism, 346-374; Kristellex, 'Appendix: The Medieval Antecodoss, 147-165.

- (112) Franz-Jimef. Schmale, "Die hologuese Schule der ars dictaudi", Deutscher Archiv für Erforschung des Mittelohers, XIII (1957), 16-14
- (1]3) Hans Manna Scholler, Ars dictaminis, Azs dictandi, Supply, in: Lexicon des Minefahres, 1034-1039, cop. 1035.

\$140 M. D. Part. The Carto "Ara diretomisms" to Manground from Changing Security. Evidon.

114, % D. Part. The Larly "Art do turnous. 114-116.

and to D. Part. The Early "Are dictorroom," 144

from the Exercise to the Section Control of the Event Section St. Etc. 1975, 146

The Event Section Se

وووورة والمستدير الرساولون والاستدلاد والا

ود ۱ مر مر مصدر نصیمه ۸ و هر (استخال بن عسین)، نظر من جمع المستداني، بهدیت

[ري عار المحاود المعلوة المعلمات الاطان المحاوية المحاوية المحاوية المحاوية 121165 Maddin The Rise of Colleges (12174 العالي: كلف الأعالي: صماع فالعامرة معامة فالم التكتب المنصرات 1728 هـ 1747 هـ (1747). ا والمعار (1747) والمنصر (- المحاود المحاود المحاودة

The W.D. Philip The Late of the Section in Confliction on the pair of the Institute of the

ووالا كالمراهد تعي العقر

Ernile Tran Le restatuit et le regime de la preuve par evri dans la pratique du dont manadomin. Annoles de l'École Françaisse de Dant de Brymuth Université de Lyon Lebanon Imprimene St Paul 1945)

- (126) Krisieller, Appendix, 160
- (127) Kristeiler, Appendix, 163
- 25. Alvaro, Indicala: homino a: Patrologia Latina, CXXI, cols. 555-556

واستشهد دوزي الالالالا بهدا المقضع في:

Remart Doz; Spanish Islam, it F.G.S. Stokes, (London, 1913., 268. (sustave E. von Granetzein, Medieval Islam, 2nd ed. (Chicago, University Press, 1953), 57-58, Paul Welon, L'Envergnement superneur en Espagne, (Pans. A. Colin, 1898, 7.)

- (139) R. Wat, Medieval "Ars Dictaminus", 4 ff.
- (130) C. Tomot. Extracts de divers, 90 ff.
- (131) C. Tharot, Extrasts de divers, 92.
- (132 Sezzm. GAS, 2: 520-521
- 123. Sem Dresden. The Profile of the Reception of the Ashan Renaissance in France', Space in Wede-al and Peformation Thought Interarium Italianum, ed. H.A.

Observation and LA Brids, Li Clemen 1.1 Boll 1935; T Suppl 1 bot Selected Exercises 14

134 Kristeller 'Appendix. The Medieval Antecedents, 152

1953 invendes 1-101

Die teineurs of the Aficklie Agen, 2-320 Supples (1911) Politics - The semina of the Aficklie Agen, 2-320 Supples (1911)

1137) L.J. Paetow. The Aris Course at Medieval Universities, 72 (552)

و بالنسبة تمصيف إز تتر يوس (thrichus)، انظر - F-J. Schmale. Die bolognese Schule انظر - der ter dictemb , 120

(13)() 1 J. Paciow. The Arts Course at Medievid Universities, 72 (562)

(139) L. J. Paetow, The 4rts Course, 73-74

(140) 1. J. Pactow, The Arts Course, 75-76

C1415 L. J. Pagtow, The Arts Course, 78

r142) Ibid.

(143) L. J. Paelow, The 4rts Course, 80

C1441 Ibid.

(145) L. J. Pactow, The Arts Course, 81

(146) L. J. Paetow, The Arts Course, 82

(147) L. J. Paetow, The Arts Course, 83

(148) P.O. Kristeller, 'Humanism, 538.

(149) P.O. Kristeller, 'Humanism, 358, n. I.

(150) Knsteller, 'Appendix, 153

(151) Knsteller, 'Appendix, 161

(152) Ibid.

وبرهن كريستلُّر على ما ذهب إليه.

(153) Ibid.

(154) Kristelier, 'Appendix, 161-162.

(155) A. Mez, Die Renaissance des Islam. 24-25

(156) Hanna Holborn Gray, "Renaissance Humanism. The Pursu't of Eloquence', Journal of the History of Ideas, 24, (1963), 498.

ويرهن حراي (۲٬۱۳۱۶) فالي ما دفت راية

per firencep 4 17 - 4

(188) Re hard M. Keon. The Transformation of the Fiberal Arts in the Renaissance', in Developments in the Forts Renaissance. Papers of the Second Annual Conference of the Center for Medies a and Louis Renaissance Studies, SUNY at Hinghamion, 4-5. May 1968, ed. B.S. Less. Albany, (New York, SUNY Press, 1972), 158-221. 180.

[60] R. McKeon. The Transferensium of the Liberal Arts in the Renaissance, 191.
[60] Paul (Eskar Kristever). The Impact of Larly Italian Humanism on Thought and Learning in Developments in the Facls Renaissance. Papers of the Second Annual Conference of the Center for Medieval and Renaissance Studies, State University of New York at Humbointon. 4.5 May 1968, ed. B.5. Levy Albany (New York SUNY Press, 1968), 120-57, 120.

(161) Cf minschingue xix

[62] Helene Wieruszowski. "Ars dictaminis in the time of Dante", in Medievalia et Humanistica, I, (1943), 95-108-105.

(163) P. O Kristeller, 'Appendix, 156

(164) P.O. Kristeller, Humanism and Scholasticism, 360

(١٦٥) هـــاملتون أ ر. حب (H A R Gibb) و والـزر (R walzer)، اأحــلاق، هي (E1) وهده الممالة معدَّمة ممتارة عن فلسفة الأحلاق في الإسلام. التي لم تُعرد لها دراسة شاملة بعد (١٦٦) لمرجع نفسه.

(167) Lexicon, Suppl vici

(١٦٨) محشد صادق الرّافعي، تاريح الأدب العربي، ١٢. وعن ابن قُتيبة أُشير على الله، يُ معاودة دراسات جيرارد لوكومتي (Gerard Lecomte)، و لا سيّما دراسته المسشاة (Gerard Lecomte, Ibn Qutayba 1' Homme, son œuvre, ses idées, (Damascus PIFD,

1965)

ولاسيُّما الفصل التَّاسم، الذي تناول الأدب عند ابن قتَّبِيةً.

أ) لا توجد في لاتحة مصادر مقدمي مرجعٌ هذا احتصاره، كما لم أستطع الاهتداء إليه (المترجم)

⁽ب) كالشابق. (المترجم)

⁽ج) كالشابق، يبد أنَّ مقدمي يسي حيفينا- معجم إدرارد وليام لين، يبد أنَّه لم يرغر لمه يرمز (control). بن رضر لمه يرمز (LL). وتجدُّ هذه المبارة التي استشهد بها مقدمي على نسان إدوارد وليام لين "good" بي معجم بن المدكور أنفًا، ماذة الدمة (المترجم)

(١٩٩٩) المتراب المن المدكم من كتاب الأولف إلى المعتلى والمنة الإيما منها وكراب من الحوري في هنته في ١٥ - ١٥ - وهناك حكمتان من التي صفرة حكمه مينند ١٥ وهما المرفوستان ٢٠١٤ ه المتوسودا في كشاب الأماب لاس المعمورة وفاقا للا امة الشعن بدر داي منهما بس بلك المدكم المدكورة في كتابه المسلكي القصول القصيار (ص ١١٨ - ١٧٠) و دساهذه المكد في كالم الإعام لاس البحث على احداد الصميعات الثالية البحكية الأرس ص ١٩٠٠ والثان من ١ (السطر النَّاس عشر)، والنَّالث من ١٩٠ الشط طَّاسِ الدائرية من ١٩ السعد الدام)، والبخامسية عن ٩٧ (الشيطر الأالث)، والشادسية عن ٩٤ (الشيطر الرابع)، والشابعة عن ٩٥ (الشيط الشادس)، والتاسمة من ٨٥ لالسط الماشرة، والعاشية من ١٧٥ والمعمية عشرة ص 4.9 (الشطر الشاوس) (: ثقة الحيلافات طفيفة اخترت النَّصُّ العومي في 155 التحسلوين (١٧٠) ظهير الدِّين السهامي، ماربح شكساء الإسلام، ١٩٧-١٩٣٠

(171) Brochebraum, G.C., 1 210: Shepel 1 376

Breckelman, GAL Supril 1 R22. (100. 68 6) (1 A 0 ما السيحة، هيون الأبياء، 1 A 0 (1 A 0)

(175) al Mitwardi. Las Suitais gouvernamentant, eu Réglas de droit public et administratif, traduits et manoies par E. Fagnan, (Algrera: Labraire de l'Université, 19(5)

(174) Le mont de desse public d'The l'aunisse, (Beyrouth, Institut français de Dumas, 1948).

- (175) Le maite de direct public d'Ilon Tessosyas, Xiti
- (§76) Brockolstoner, G.G. Suppl. 3. Suppl.y. index.
- (177) Seegin, GAS, 1: Suppl. v. index

(١٧٨) ابن معلم، الأداب الشّر مية، ٦. ١٣٥٪

- (179) Derother Methalia, The Moner of Araby in Medieval England, (Yele University From, New Haven 1997). Chapter 5
- (189) Darothee Metheria, The Moner of Araby in Medieval England, 95.
- (181) Person Alfonst, Joseph Ramon Jones, John Esten Keller, The scholar's guide A translation of the twelfth-century Description clericalis of Pedro Alfonso, (Toronto, Pontifical institute of medineval studies, 1969)
- (182) Describes Metinski, The Matter of Araby in Medieval England, 96.

لم يذكر مقدسي اس معلج وكتابه الأداب الشرعية في لائدة مصادره فلُّ ومن نمَّ لم أستطع تحديد اللَّبِه، لان عارهما سه تبحليبنا، وللكتاب عبلة طبعات. وعمواما فقد ذكر أبن معلج س بين هؤلاء الدين مستوه في التعسف في هنا الموصوع أبو عَارُد الشبيستاتي صاحب الشكر، وأبو بكر الحالال، وأبو يكر عند العربو، وأطُّه يعني علام الحال إن ٢٠٦٠م، ١٧٤م، وأبر حسص (ولعلُّه عمر بن شاهين الصوفي عنام ١٩٣٥هـ/ ٩٩٥)، وأبو علي بر لمي موسر، والقاصي لبي يعني المزام وأبو الوفاء ابن عقبل وعيدهما وحسك هي بعض ما يتعلَّق به، كالأمر بالتعروف والنَّهن عن المسكر والدَّعاء والعث والنَّامي وعير دلك الطّبراني وأبو بكر الأجّري وأبو محشد الخلّال والناصي أبو يعلى الفرّله وابدأبو الحسين، ولهي المعوري (المنرجيم)

- IN THE METERS OF THE PROPERTY
- The Denothic Microbial The Winner of Arthum Medieved England Wen. 3.

 (Ch. 1. (1.)) | proceed D. Mentecontrol (processor) | 200.
- 1965 Describes Mellitche. The Matter of Arabi in Medicinal England they.
- CISTS Dorothee McHitzki. The Matter of Araby in Medieval England. 1186-
- USS British Muscom Dr. 869
- rigor Berlin Qir 875 and Ava Sephia 2900 his
- pany Brook Prisma, G-17, 1, 4, 9, Suppl. 1, 829, Doroday, McBurke, The Willer of Teshs in Medical England, 341 R.
 - و حقق البرحمة الإنجاد به كاستاه (Philosophias) من الله المحتودة الما A Sinc Dele nel America) و المحتودة البن فام مها سندن الكور ما Cophen Acrope من الكور مرود المورد مرود الله المحتودة الله المحتودة الله المحتودة الما معرود المرود المرادة المحتودة الم



أيئين المصادر والمراجع العربية والمعربة

رين الأثارة محدد للدين عند الدين أبي بكر القضاعي البلسني (ب 1944هـ/ 1774م)، المقتطيب من ويدن ليجمد القادم الحديث بدعيم لأساري، لعاعره السووب واز الكشاب المصيري وفار الكتاب بدين 1974هـ/ 1877م

ان أني أصبحه، موفق الدّيق أمو العشاص أحمد من القامسة من خليفة من يوسس الحراحي ول ١٩٢٨هـ - ١٩٧٧م)، عينول الأساء في طبقات الأطثاء، تحقيق تراد رضاه بدولتم ذا المكتم لحياة، ١٠٠٠

- . أمر أي تربيع، شهاتُ لذُين أحمد بن محمَّد (ت ٢٧٦هـ/ ٨٨٦م)، مُثلُوكُ المالكِ في تغيير الممالك، تحقيق باحي لتكرسي، سروت أمشررات غويدات، ١٩٧٨
- . من أي يعنى، أبو محسبين محشد بن محمَّد بن الحسبين من محمَّد أن القرَّاء، (ت ٢٦٪ هـ ١٩٣٧م). طبقات الجنابلة، تحقيق محمَّد حامد التعقيء القاهرة، مطبعة الشَّة المحمَّديّة، ١٩٧٧هـ/ ١٩٥٧م
- أبو إسبحاق الشَّير ريء أبو إسبحاق إبراهيم بن علي بن يوسف أشِّيراري (ب ٢٦٤هـ/١٠٣٨م). طبّات الققهاء نفذات مطبعة بغذات ١٣٥٥هـ/ ١٩٣٧م
 - ---- اللُّمَع في أصول الفقه القاهرة: مطبعة طبيح. ١٣٤٧ هـ/ ١٩٦٨م

لأشعري، أبو الحنس علي من إسماعيل من إصحاق بن عبدالله امن أبي مونسي الأضعري (ت ٢٤٢هـ/ ٩٣٩)، كتاب الإباتة عن أصول الثيانة، القاهرة. ١٣٤٨ هـ/ ١٩٣٩ م ١٩٣٠م، ترجمة وتحقيق و. ش. كلاين (W C. Klem)، بيو هافي (New Haven): الجمعية الشرقية الأمريكية (American)، 198-، Oriental Society)

- · الن الأكفاني، محمَّد بن إبراهيم بن ساعد الأنصاري الشنجاري البحاري (ت 24هـ/ ١٣٤٨ م)، إرشاد القاصد إلى أسنّى المقاصف تحقيق عبد اللطيف محمَّد العَبد، القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية، ١٩٧٨.
- الأشري، كمال اللين عبد الرّحمن بن محمّد من عُبيد الله الأنصاري (ت ١١٨١هـ/ ١١٨١م)، الإنصاف في مسائل الخلاف بن النحويّين البصريّين والكوفيّين، محيق ج. قِبل (G Weil)، لمد (Leiden)؛ مشورات بريل (EJ. Brill)، 1918.

و أوهمة الأكسام في طبقات الأدنياء، تحفو عظم عامرة استنكهم لم (Chicalifa الدر استان بشرفته الاستكهر سنة 1979 أ

وسعاريء أمو هذا الأمعضد من إسماعيل من إمراهيم من معيرة الداكات المحيد و الإلام و الإلام و الإلام و الإلام و الم البطاري مستقى العامع الطحيح الأحاديث منيا المرسلس، تحديد ما تا يا ۱۹۰۸ مناه عد سنة الدارات ما عد سنة الدارات مناه المحادية و المحدد عد سنة المحدد المدينة المحدد المدينة المحدد المدينة المحدد المدينة المحدد المحد

ان بشناء، أبو المحسن علي من مثنام الشَّيْريني الأمارليسي (ب ٢٤ ٥هـ/ ١٦٤٧م)، الدَّحيرة في مجامس أهل الحريرة، مثلًا عن وفيات الأعيال لاس حَنْكَان

اسر مشكّرال، أمو العامسم حلف من عبد الملك من مسعود الحررجي الأنصاري لأدلسي. (ت ١٨٣٨م/ ١٨٣)، كان الصّلة في تاريخ أنّنة الأبدلس وغُلمانهم ومحدّثهم وفُقهائهم وأنمائهم. مدريدً مطمة روحاس (Rojas Press)، ١٨٨٢

- أبو بكر الطولي، أبو بكر محمد من بحين من عبدالله الطولي (ت ٩٤٦هـ/ ٩٤٦م)، أحيار الزاصي بالله والمثقي فه من كتباب الأوراق، تحقيق ح هيورث دن (Fleyworth-Dumne)، القاهرة مطعة الطوري، ١٩٣٤هـ/ ١٩٣٥م
- السداري، أمو إبراهيم الفتح بن علي بن محمّد الشدري الأصفهامي (ت ٦٤٣هـ/ ١٧٤٥م)، ربدة المُصرة وتُحية المصرة، تحقيق م. ث. هو تسما (M Th Houtsma)، في (Recueil de Textes Relatifs)، مشروات بريل (B J Brill) 1849، (E J Brill) مشروات بريل (E J Brill) (E J Brill)
- البيهقي، براهيم بن محشد البّهقي (كان حيّا قبل ٣٣٠هـ/ ٩٣٢م)، المحاسس والمتساوئ، تحقيق وربدريث شفاني (Schwalle)، حيسين - لّبيسك (Gressen-Leipzig)، ١٣١٨هـ/ ١٩٠١م
- ابس تشري سردي، أبو لمحاسس جمال الدّين يوسف بن تُغري بَردي بن عبد الله الطّاهري المحتفي
 (ت ١٤٧٤هـ/ ١٤٧٠م)، التُحوم الزّاهرة في ملوك مصر والقاهرة، القاهرة: مطبعة دار لكتب المصرية، ١٣٨٢هـ/ ١٩٣٢م وما يعدها.
- الشوخي، أبير عني المحسّن بن علي بن محشّد ابن أسي الفَهم اليصري (ت ٣٨٤ه / ٩٩٤م)، يُشبولو المعاضّرة وأخيار المفاكّرة، بيروت: ذار صادر، ١٩٧١.
- ابن تيمية، تقي الذين أبو العبَّاس أحمَّك بن عند الحليم بن عبد السَّلام الخرُّ سي الحبلي (ت ١٣٧٨هـ/ ١٣٢٩م)، مجموعة القناوي، القاهرة: مطعة كُردستان، ١٣٢٦-١٣٢٩هـ/ ١٩٠٨م ١٩٠١م
- -----، معاريج الموصول إلى معرفة أنَّ أصول النَّين وفروعه قد بيَّنها الرَّسول، في: ابن تيمية، مجموعة الرسائل الكبرى، القاهرة: المعلمة الشَّرفية، ١٩٣٧هـ/ ١٩٠٥م.
- الثّعالبي، أبو منصور عبد المالث بن محمّد بن إسماعيل (ت ٤٣٩هـ/ ٣٨٠ ١م)، يتبعة الدّهر في شعراء أهل المصر، دمشق، طُبع على نفقة محمّد أفندي الجُنّيدي، ٤٠١٢هـ/ ١٨٦٦ -١٨٦٧م.

- الهيما هنا المنواعثيان عمارو من محر من محموما الكيافي الكني التي 100 هـ 1974م)، البياق والطبيق. التعليل حسن المعدوميء الماهدة العضامة الاستطاماء 1979م (1987م)
- يسين ... ويترجاني، أمو الحسن على بن عبد العريم القاضي لاب ١٩٩٥ هـ ١٠١١، اعا، الوساطة من المعجير وهسوره، بنطق محلد أبو العصل إداعتم على السادة ي، الفاهدة عار إحداء الكند الديوم، ١٩٥١ شرعي ريفال، فاربع أمام اللُّقة العرضة، بحسن شوقي ضبعت، القاعرة عاد الهاال، ١٩٥٩
- المعرودي، أو المشامل جعمر من أحمد المردوي لات ٢٧٤هـ/ ١٩٨٨ع). كلات المسئلات والمعطيد ". شالا عن كارل، وو كلمان، ١٩٥٦ع (١٩٥٤م)، والقهر مسته لامن الديمة ومعيد الأصاء لـ بالمرت المعدد،
- بينسري المشهمية أبو حيد الله منحكدين مسلام بن عُبيد الله لات ١٩٢٩ هـ/ ٨٦٦مة طفات المُسموان، تعطيق خوق عوريف عبل (cson Joseph Heil) ليلن (Leider) مسشورات بديل (Annice Boill)
- . ايس المصوري، حمال الذين أبر المبرح عبد الرحمن من حلي من محدد الب ١٧ هم/ ١٩٥٠م)، كتمب المُشاعي، تحقيل مارلس ال سوارير (M. L. Swerle)، مروب دار المشرق، ١٩٧٦م
- . . - - والمُشطَّم في تاريخ الملوك والأُمني الأحراء من الحامس إلى العاشر، تحقيق كربكو (Krenkow)، حياء آباد الذِّكن مطبعة دائرة المعارف العثمانية، ١٣٥٧ ١٣٥٩ هـ/ ١٩٣٨ م ١٩٤٠ م ١٩٤٤ م
- حاشي خليمة، مصطفى س عبد الله العسططيني العثماني المعروف ب اكاتب علني؟ (ت ١٠٦٧م) ١٩٥٧م)، كشيف الطبون هن أسامي الكتب والقنون، تصحيح محقد شوف الذين يالتقابا، رفعت بيلكه الكليسي، إستامول وكالة المعارف الحليلة، ١٩٤١-١٩٤١
- ابن حجر العسقلاني، أبو الفصيل أحمد بن علي بن محمّد بن أحمد (ت ١٥٨هـ/ ١٤٤٩م)، تهليث الشّهاريس، حيدر أباد الذّكن. مطبعة دائرة المعارف العثمانية، ١٣٢٧-١٣٢٧هـ/ ١٩٠٩م-١٩٠٩م
- . - - السان الميزان، حيام آباد الذّكر : مطبعة دائرة المعارف النّظامية، ١٣٢٩ ١٣٣١ هـ/ ١٩١١ ١٩١٢م.
- أبو حيَّان النَّوحيدي، على بن محمَّد بن العباس (ت نحو ٤٠٥هـ/ ١٠١٠م)، البصائر واللُّخاتر، تحقيق براهيم كيلاني، ٣٠١٤.
- --- -، وسالة في علم الكتابة، في: ثلاث وسائل لأبي حبّان التُوحيدي، تحقيق إبراهيم الكيلامي، ومثق: المعهد العلمي العرنسي للدّراسات العربية، ١٩٥١.
- الخطيب البغدادي، أبو نكر أحمَد بن علي بن ثابِت بن أحمد بن مهدي (ت ٤٦٧هـ/ ٢٠٧٢م)، تاويخ بقداد، القاهرة: مطبعة الشعادة، ١٣٤٩هـ/ ١٩٣١م.
- امن خَلدون، ولي الذّين أبو زَيد عبد الرّحمن بس محمّد بس محمّد الحضرمي الإشسيلي
 (ت ۸۰۸هـ/ ۲۰۱۹)، مقلّمة ابن خَلدون، ترجمة فوانر رورنشال (F Rosenthal)، نوبورث (Pantheon Books) مطبوعات بانشون (Pantheon Books)، ۸۹ ۵۸.
- · خلف الأحمر، أبو محرز خلف من حبَّان البصري (ت ١٨٠ حـ/ ٧٩٦)، العقدَّمة في النحو، تحقيق عزّ الدّين النَّوحي، دمشق: مطبوعات مديوية إحياء التُّراثِ القديم، ١٣٨١هـ/ ١٩٦٦ع

 ⁽أ) في عداد المعقود، وعلى ما يدو كان هذا الكمات أوَّن كتاب في المسائك والمماثلث، (المترجم)

- ال الحراف و الوالمستخرام منتسر الماسي الحياء المن مجملة الماد العلم سان التي تخراب المحمر والأسام. (الله 1943هـ/ 1984م)، وفيهات الأهوان وأسام أنسام الرّمان، للحضل محمد محملي الدان الما التحديد. الماهر ما المطلقة الشمادة، 1924 - 1924
- المحوار رميء أمر حبد الله محمد من أحمد من محمد التحيي الحوال المن الحامد التالي 1984م. (1984م) المطلق 1984م، مقاتم الطوم: تحميل مع قال قلوات (1984 Van Visten) المشبور الشامال (1984م) 1840م
- خيم الدَّيْس الزَّرُ كلي، **الأصلام؛ قاموس تراجيم لأشهر الرُّجال وال**َّبَّة من المرّب والمستعربين والمستشرقين، بـ « بـ» دار العلم للملادي، ١٣٨٩ - ١٣٩٠هـ - ١٩٦٩ م ١٩١٠م
- اس أمي الديناء أمو تكثر عبد الله من محمد من غيد من منفيان من قسن الحدادي الأموي
 (ب ۲۸۹ه / ۲۸۹ه)، كتاب مكارم الأخلاق، تحقق جمس أ بيلامي (Wiechaden)، قسادر
 (Wiechaden) دراير شتاير، ۱۹۷۳
- الدُّهي، شمس الدِّين أبو عبد الله محدُّد بن أحمد بن عثمان بن فايمار الدهني (ت 84 هـ/ 1924م)، مِنْ أَمَالام النَّالاء، تَحَقِيقَ شُنْعِيتَ الأُرْسَوُوطَةُ حَسَيْنَ الأَسْدَّدِ بَدُوبَ دَارَ الرِّسَالَة، 1871 - 1872هـ (1941 - 1940)
- -- ، العسر في حسر من غيره بحقيق صلاح الذَّين المنجَّدة الكويث دائره المطبعات والسف. ١٩٦٠
- ١٣٨٠ مرزان الاعمدال في شد الرّجال، تحليق علي محمّد المحاوي، القاهرة مطعة الحلبي. ١٣٨٢هـ/١٩٦٢م
- اس رحب، ريس الدّيس عبد الرّحمس من أحمد من رجب من الحسن المعدادي الحيلي
 (ت ٥٩٧هـ/ ١٩٩٣م)، الدّيل على طبقات الحناطة، تحقيق هنري لاوست (H Laoust) سامي
 الدّهال، دمشق، منشورات المعهد العرب للدّراسات الغربيَّة، ١٩٥١ ؛ تحقيق محمّد حامد اللهقي،
 القاهرة، معمة الشة المحمّدية، ١٩٧٧هـ/ ١٩٥٣م.
- رصا التَّبيبي، تُسمَّ مؤرَّحة بعام ٥٨٨هـ من كتاب بُسنان الأطباء وروضة الألبُّ ، لابن المُطران، مجلّة المعهد العلمي العربي بلمشق، ١٩٢٣.
- الزُّبيدي، محمَّد بن الحسَّن بن عُنيد الله بن مدحج الزُّنيدي الأندلسي الإنسيلي، (ت ٣٧٩هـ/ ٩٨٩م). طبقات التحويِّس واللُّعويِّين، القاهرة مطمة الخانجي، ١٩٤٥هـ/ ١٣٧٣م
 - زكبي سارك النشر الفئي في انقرن الزابع، انقاهرة. مطبعة دار الكتب المصرية، ١٣٥٢هـ/ ١٩٣٤م
- سبط ابن الجوزي، أبو المطفر شمس الديس يوسف بن قر أوغلي بن عبد الله (ت ١٢٥٦هـ/ ١٢٥٦م).
 مرآة الزَّمان في تاريخ الأعيان، مخطوط بالمكتبة الوطنية بباريس، (1506 MS Arabe).
- الشكي، أبو الحسن تقي الذين علي بن عند الكافي (ت ٥٥١هـ/ ١٣٥٥م)، فناوى الشَّبكي، القاهرة، مطبعة القُدسي، ١٣٥٦هـ/ ١٩٣٧م ١٩٣٨م.

 ⁽أ) لم تعاويه مقدسي قطُّ إلا من خلال ابن العماد الحشلي. (المترجم)

نيد كور ادام ادامي و طلب كانه و هامت داعم ادام المالين في المالين في 1944 - 1914 و 1944 بطلقات <u>الإسا</u>قعة الكشري، الدام المالية المالية المالية (1974 - 1974) المالية (1944 - 1944) المالية والمحمد ويعهد الطناحين ادم اللب م محمد المحمد (1964 - الطاعد (1944 - 1944) المالية (1944 - 1944) المالية (1944). و1944 م

السنجاوي، شنمس الدّين أبو التغير مجمَّلة بن عبد الرّحين الشيخاوي (ت ٢٠٩هـ/ ١٧٩٧ م)، ا**لإهلان** با<mark>لثورسخ لمن</mark>ن فقم الشارسج، برحمية فراند بردرشات (E. Rosenthal) فتى History or Muslim (1955) (1955) Historymanhy, Feeder L.J. Hrdl

- . ايسك كي. أبو بعقوات بوسف من أبي تكو بن منحقد بن علي النُّور عني النجعي (ت 377هـ 1779هـ). مفتاح العلوم، بيروم، دار الكنت العلمية، ١٤٠٣هـ/ ١٩٨٣م
- السُّلَمي، أبو عند الرَّحمن محشد بن الحسين من محمَّد من موسى بن حائد بن سائم السِّسانوري. (ت ١٩٥٣ م) ١٩٥٣
- الشيعاني، أبو سعد عبد الكريمان محقدان مصور النميني لشمعاني المروزي (ت ٢٦٥هـ ١٩٦٠-). ادت الإملاء والاستِملاء، محقق ماكس فايسقايلر (M. Weisweiler)، ليدن (Leiden)، مشورات بريل ط (E.J. Brill)، ٢٩٥٢
- الشيوطي، حالالُ الدّين عبد الرّحسن بن أي نكر الحصيري (ت ١٩١١هـ/ ١٩٦٥م)، تعيد الرّعاد في طفات الحويّين والنّحاة، تحقيق محمد أبو أنفضل إبراهيم، لقاهرة، بطبعة لحدي، ١٣٦٤هـ ١٩٦٤٠٥
 ١٩٦٥م
 - _ ____ تاريخ الخلفاء، القاهرة: المطبعة الميرية، ١٣٥١هـ/ ١٩٣٢م
 - . ــــــ الشرهر في علوم اللُّفة وأتواعِها، القامرة. مطبعة الشعادة، ١٣٢٥هـ/١٩٠٧ م.١٩٠٠
- . الشَّافعي، أبو عبد الله محمَّد بن إدريس بن شامع بن عبد المطّلت بن عبد صاف المطّلبي القُرشي (ت ١٠٤هـ/ ٨٢٠م)، كتاب الرّسالة، تحقيق وشرح أحميد محمَّد شاكر، القاهرة مطعة الخلي، ١٣٥٨هـ/ ١٩٤٠م
- ابن شاكر الكُتِّي، محمَّد بن شاكر بن أحمد بن عبد الرَّحمن بن شاكر بن هارود بن شاكر (ت ١٣١٤هـ/ ١٣١٢م)، قوات الوقيات، تحقيق محمَّد محيي النَّين عبد الحميد، القاهرة، دار لَنهِ عند المصرية، ١٩٥١.
- أبو شامة المقدسي، أبو القاسم شهاب الدّين عبد الرحمن بن إسماعيل بن إبراهيم (ت ١٦٦٥هـ/ ١٣٦٧م)، تراجم رحال القربَين الشادس والشابع، تحقيق محمّد راهد الكوثري، القاهرة، دار تشر الثنافة الإسلامية، ١٣٦٦هـ/ ١٩٤٧م
- الصّاحت بن عبّاد، أبو لقاسم إسماعيل بن عبّاد بن العبّاس الطَّالقاني (ت ١٩٨٥هـ/ ٩٩٥م)، الكّشفّ عن مساوئ شعر المتنبّي، القاهرة: مطبعة القُدسي، ١٣٤٩هـ/ ١٩٣٠-١٩٣١م.
- الشّعدي، صلاّحُ الدّبي خلسل من آيسك (ت ٧٦٤هـ/ ١٣٦٣م)، تَكَتُ الهِميان في تُكَت المُعيان، المُعيان، المُعيان، العُعيان، المُعيان، العُعيان، العُلم، العُلم، العُلم، العُمان، العُميان، الع

. الموافق بالقوافات، اميناسول الجسنان (New Bookers الراح المساري (PR)

مان الصارفين الداخ الرّياسية أدو القاسمة علي التار علجات لم الدائم لم الداخ إلى المقدلين. في 220م/1977 و62 و62 الإنسارة في من مال الورارة، لحقين عبد الله المناصرة الدافر و الدارات المجهد المراسي (1972) الشُّرِقَة، 1972

عيساه الدُّسَ التي الأثنيرة أبو الفتيح نصر القدين فيحمد من محمد بان عبد الكريسة الدُّساني الحرابي إن ١٣٧٤ م. ١٧٣٤م)، المثل الشائر في أدب الكائب والشّناعر، تحصلُ أحمد أحمد أحد في الده في طويع، يؤر من مطاعة الرُفاعي، ١٤٠٣ -١٤٠٤م/ ١٩٨٢م

تكري، أمو حمدر محدّد من خرير بن يريد من كثير من هالب الأقلي (ت ٢٠٩٥مـ، ٩٣٣م)، تاريخ الوسل والعلوك، تحقيق م ح دي خويه (١٨٥٥ الله) و آخر، د، لمدد (t eiden مشدرات رين ١٨٥١ ـ ١٨٧٩ ـ ١٨٩٨ و أعادت مكت تعلى بشر، مصورًا عن بشره لبدد

طه حسير، ص حديث الشَّعر والشُّر، القاهرة ، دار المعارف، ١٩٤٨

- عهير الدّين المهقي، أبو الحسن طهير الدّين علي بن ريد بن محمّد بن الحسين (ت ٥٦٥هـ. ١٩٧٠م).
 تاريخ حُكماه الإسلام، تحمين محمّد كُرد علي، دستن، مطعة الترقّي، ١٣٦٥هـ/ ١٩٤٦م
 عبد تُقادر القُرشي، أمو محمّد مجبي الدّين عبدالقادر بن محمّد بن نصر الله الحيمي
- ابس عبد رقم، أبو عمر شهاب الذين أحمد بن محمد بن عبد رقم بن حبيب بن شدير بن سالم
 (ت ٢٢٨هـ/ ٩٤٠)، العقد الفريد، تحقيق أحمد أمين وآحرين، القاهرة مطبعة لجنة التأليف
 و تترجمة والتسر، ١٣٦٧ ١٣٧٧هـ/ ١٩٤٨ ١٩٥٣م.
- اس غقيل، أبو الوفاء علي بن عقيل بن محمَّد بن عقبل البغدادي الحنبلي (ت ١١٥هـ/ ١١٩م)، كتاب المشون، تحقيق حورح مقدسي (Goerge Makdisi)، بيروب: معهد الأداب الشرقية - دار المشرق.
 ١٩٧٠.
- الواضح في أصول المقه، مخطوط بالمكبة الظَّاهرية بدمشق، أصول فقه، ومجموعة جاريت (Arabic Ms. 1842. 1) (Princeton University)
- ابس العساد الحنبلي، أبو الفلاح عد الحي بن أحمد س محمد الفكري (ت ١٩٨٩هـ ١٩٧٩م).
 شفرات النَّهب في أخيار من فقب، القاهرة: مكت القدسي، ١٣٥٠ه / ١٩٣١م.
- العرائبي، أبو حامد محمّد بن محمّد الطّوسي (ت ٥٠٥هـ/ ١١١١م)، الرّسالة اللّذنية، وهي الرّسالة النّائية في الجواهر القوالي من رسائل حُجْة الإسلام الغزّالي، العاهره. مطبعة الشعادة، ١٣٥٣هـ/ ١٩٣٤م.
- ----، المستَصفّى من علم الأصول، القاهرة: مطبعة بولاق، ١٣٢٢-١٣٢٤هـ / ١٩٠٢-١٩٠١م،
 - المنخولُ في أصول الفقه، تحقيق محمَّد حسَّن هيتو، دمشق: ١٣٩٠هـ/ ١٩٧٠م.

إنها والتي الوابيس متحدِّد من حجم الله المراجدات أو العالات ٣٣٩هـ (١٩٥٠) إحصاء العلوم الحصال وقدان أسيء القاهرة التقامة (1 عمدان ١٩٤١)

الروازي، وهيز اللَّيْسَ أنبر عداد عه معمله مان همار مان الحسن مان الحساس السمي خطاسية الناق ول ٢٠١٦م / ١٩٧١م)، مقامح العباء (الدهرة الطلقة بولاق)، ١٩٧٩هـ/ ١٩٧٩ - ١٩٧٣م،

الس العرضي، أبو الولند عبد الله بن محمّد بن يومنيف بن مصير الأرادي (ب ٢٠١٧هـ ١٠١٠) التربيخ علماء الأنفلس، العاهرة المنظمة المصرية، ١٩٦٢

. . . و كتباب الشوطنوق في باوينغ خلصاء الأنفليس، بحقيس فرانسبكو س ك دير ، Freeciscus دير . و AAY (Ga Criirnaldo) كا بقديلاً معتمد حوابرد تدو (AAY (Ga Criirnaldo)

والدسنادة فهرس المحطوطات المصوّراة القاهرة أمطاعه دار الكنب المصرية ١٩٥٤ -١٩٦٣

- . «إلهالي» أبو علي إسماصل بن العامسم بن هارون بن عبسي بن محقد بن سبمان (ب ٣٥٦هـ، ٩٦٧م). كاب الأمالي، القاهرة العقامة دار الكتب المصاربة، ١٣٤٤هـ/ ١٩٣٦م
- ان تُنينة إلو مجتمد عداقة بن مسلم بن قُتِيه لذّبوري (ب ٢٧٦هـ/ ٨٨٩م)، هيون الأحيار، العاهر: مطبعة دار الكتب المصرية، ١٣٤٦-١٣٤٩هـ/ ١٩٣٨م-١٩٣٠م
- . ابن أدامة، موفّق اندّين أنو محمّد عبد الله من أحمد من محمّد المقدسي (ت ١٩٣٠هـ/ ١٩٣٧م)، تحريم المُطّر في تُحمد أهمل الكلام، حقّقه وقدّم له وعلّق عليه حبورج مقدسي (Goerge Makdisi)، سديه مشورات لو راك (Liszac) ١٩٦٢، ١٩٦٢)
- القفطي، جمال الدّين أبر الحسن عني بن يوسف بن إبراهيم الشّيناني (ب ٢٤٦هـ/ ١٣٤٨م)، إنناه الرُّولة على أثبًاء النُّحاة، تحقيق محلّك أبو القصيل إبراهيم، الشهرة مطيعة دار الكتب المصرية، ١٣٦٥-١٣٢١هـ/ ١٩٥٠-١٩٥٠م
- تاريخ الحُكماء، تحقيق يوليوس ليبرت (J. Erppert)، ليتبسك (Lerpzig) مطبعة ت. يشسر (1907 cT. Weicher)
- القُلَقْتُنْدَي، شهابُ الدِّين أبو المثاس أحدين علي بن أحد الفُوْاري (ت ١٩٨هـ/ ١٩٤٩م). طُبعُ الأعشى في صناعة الإنشاء القاهرة مطبعة بولاق، ١٣٣٨هـ/ ١٩٢٠م، وأعيد طبعته بالتُعوير، القاهرة ١٩٣٨هـ/ ١٩٨٣م، ١٩٨٣مم المناهمة بالتُعوير،
- اس تبسم الجوزية، شسمس الدنين محمّد بن أبي مكر بن أيوب بن سبعد (ت ٧٥١هـ/ ١٣٥٠م)، إعلام المبوقيين عن ربّ العالمين، القدمرة: مطبعة الكُردي، ١٣٧٥هـ/١٩٠٧م.
- . ابس كثير، هماد الدّين أبر الفد، إسساعيل بن عمر بن كثير القُرْشي البصري (ت ٧٧٤هـ / ١٣٧٢م). البداية والتهاية في القَارِيخ، القاهرة: مطبعة الشّعادة، ١٣٥٨هـ/ ١٩٣٩م.
 - . الوبس شمخو، مجاني الأدب في حفائق العرب، يروت. المطعة الكاثوليكية، ١٩٥٤.
- المُسِرَّد، أبو العبَّاس محمَّد بس يريد بس عبد الأكبر الأردي (ت ٢٨٥هـ/ ٨٩٩٩)، الكامل في اللُغة والأدب، تحقيق زكي مبارك القاهرة: مطبعة مصطلّى البابي الخلبي، ١٣٥٥هـ/ ١٩٣٦م.

and the second of the second o

فر المقد در الراساني الدي المواجر السدة بين الأمام المعمل في المنطوع من الطبيع المشيعين. و الراجع في الراجع في المراد فين الأساد الدين الراج الراجع الراجع المام المام المام المام المام المام المام الم مناص في الراجع المراجع المراد فين الأساد الراجع الراجع الراجع المراجع المراجع المام المام المام المام المام الم

הת ריבוס ק" בים לפני מק פנים של ק" מיפנים להסיק כלל לק" לבוס בצ" אני לבומשינים ומ" וקי מיבוד למ<mark>ליטים.</mark> ק" - """ ב" "" "" "" לי לפניל לם לבינוסן "ל" מייפנים יכנים לייניים, " פניבו שק" כי כל פקוף יכן המסיק **סיי**ב בומ" - "" "" "" ""

the same is the first want beauty if i ight is given to be the set of the contract of the cont

نساومسني - فيواعيده المصادم من المصادمين المني ويحر المستدري فعندممنتوعده المصافحة (1.50 ما 1.50 ما 1.50 ما 1 المصادر المتحاديث هي محوجه الأتحاليب والمائو و الا الا المؤدود الراوات الآن الآن المسادر (1.50 ما 1.50 ما 1.5 وسيور منذونو (1.15 في 2.5 في 2.5 في 1.50 ما

أروع والمدينة المداور الوالموري المصادي المصادير المصادير بنظير المكامليدي (الله 100) عدا الله 100 عداد الله ا المتم المورد المراس المواليد المورد المصادير عداد المداور المراسدين (الله 100) عداد المواليد (الله 100) والمدا المنافو المعادد والمكر المتحصلة والأكر الاعراء المصاديد والأراب عد 150 واكدات مكتبة المنافو المتحادد والمساد والاراد الله

- * أَمَرَ الْمَعْكُمَةِ، عَسَدَ لِللَّهُ مِنَ الْمُتَكَمَّعِ (تَ *\$١٤٤<u> الله ١٤٧٤) الْشَقِيرِ، بيرو</u>ت الأصنفر، * 4 * هـ ٤ * ١٤٠٤
- سن مشاسي ، أبو للمكادر أساعدُ سن مهارُس بن ميدًا من ركودُ لامت " " " من ١٥٠ قوقين الشواويين .
 شاعق عوير سوريال عصادة القاعرة عصامة مصاره " ٤٠٤ .
- امل بدارا الماراني، أو ينطي عبد الأنجية أو منعقدين السيدنين دند 16 شخب 16 18 كالأعيون فحصية. إن شكك تتعقيق لدخو لنيخ توي ميرونت 10 ساحة 18.6%

اين الكنام، أبو المراح محمّد بن إساحة في بن محمد الو "اي البعدادي (ب. 1442هـ - 1444)، الفهراست، الماهرة المطلمة الراحياتية، 1444هـ - 1474م

يشوال الحديري، بشوال من معد الحديثي النبلي (ب ١٩٧٨هـ) ١٩٧١م)، شمس العلوم وهوام كلام المرك من الكُلوم، يحسن كالمد مدرستس (th. 3. Zettersteen) مشتر المدان المعالم المدارة (١٠٠٤ ما المستر المدان)

- أمو تعيم الأصبهاني، أبو بعدم أحدا بن عبد اقدين أحمادين (منحاق بن موسني بن مهدال الأصبهاني وي ٢٥ هـ/ ١٣٨ م)، حلية الأولساء وطفات الأصفياء، القاعرة مطبعة السيعادة، ١٣٥١ -١٣٥٧هـ/ ١٩٣٧ ١٩٣٧ ١٩٩٧م
- التُعيمي، عند القادر من محمَّد التُحمي لذَّستَقي (ت ١٩٧٧هـ/ ١٥٢١م)، الذَّاوَمَ في ماريخ المعاوس. ومثق مشورات الأكاديمة العربية، ١٣٦٧ - ١٣٧٠هـ/ ١٩٥٨م الله تُعيل، علي من عند الرَّحم من فيديل العراري الأعدلسي (كان حيَّا ١٣٦٧هـ/ ١٣٦١م)، عينُ الأُوب والسّيات وزينُ الحسب والريسة، العاهر، ١٢٢٧هـ/ ١٨١٩م "
- أو هفاك عبد الله س أحمد س حرب المهرمي العبدي (ب ٢٥٧هـ/ ١٨٨م)، أبو هفاك. حياته وشمره ويقايا كتابه الأربعة في أخبار الشَّمراه، تحقيق هلال ناحي، مجلَّة المورد، المجلَّد التَّاسع، العدد الأول، ١٤٥٠م/ ١٩٨٠م، (١٩٨٠-٢٥).
- . أبو هالال المسكري، أبو هلال الحسس بن عند الله بن سنهن بن سنهيد من يحيى بن مهران (ت بحو هـ ١٠٠٥)، كتاب الصّناعتين الكتابة وانشّعر، تحقيق علي محمّد البجاوي؛ محمّد أبو المصل إيراميم، القاهرة مطبعة الحلي، ١٣٧١هـ/ ١٩٥٧م.
- الهمداس، عبد الرحمي بن عيسى بن حمّاه الهمداني (ب بعد ٢٠ ٣هـ/ ٩٣٣م)، كتاب الألفاظ الكتابية،
 تحقيق لويس شيحو، بيروت، ١٨٨٥ ١٨٩٨ ، ثم أعيد نشره بالقاهرة، ١٩٣١
- الرهراسي، أبو عبد الله محمَّد بن محرز بن محمَّد (ت ٥٧٥هـ/ ١١٧٩م)، مناساتُ الوهراني ومقاسلُه ورساللُه، تحقيق براهيم شعلان محمَّد بعش، بيروب، دار الكتاب المربي، ١٩٦٧هـ/ ١٩٦٨م
- ياقوت الحموي، شهاب اللّيل أبو عبد الله ياقوت بن عبد الله الرّومي الحموي (ت ١٣٢٦هـ/ ١٣٢٩م)،
 معجّم الأدباء المسمّى إرشاد الأرب إلى معرفة الأدبب، تحقيق أحمد عريد رهاعي، العاهره: مطبعة الخلّي، ١٩٣٦ ١٩٣٨.
- م أبر يَعلَى الفرّاء، القاضي أبو يُعلى محمَّد بن المحسين بن محمَّد بن خلف بس الفرّاء (ت ٥٥ ١٩٨، ٩١م)، المعتمّد في أصول النّبس، حقَّقه وترجمه إلى الإنجليزية وديع ريدان حدَّاد، بيروت. دار المشرق، ١٩٧٤
- التعموري، أبو المحاسن يرسف بن أحمد بن محمود (ت ١٧٧هـ/ ١٧٧٤م)، بور القب المختصر من المقتبس في أخدار التُحاة والأدماء والشُعراء للمَررُعاني، تحقيق رو دلف زبهابم (Risdo: Sellheim)، فرازشتايش، ١٩٦٤،

 ⁽¹⁾ لم أنمزف على طبعة لهذا الكتاب صدرت في القادرة بهذا التاريخ العبكر حدًا من تاريخ الطباحة في مصر ويسجل إلي أن مقدمي قد أحطأ في تحديد سه صدور هذه الشرة من الكتاب و أؤل شره آعرفها لهد، الكتاب هي الطبعه التي وقف على نصحيحها مصطفى محدًاء قصيدة (القامرة المطبعة الإعلامية ٢٠٩١هـ/ ١٨٨٤م). (المترجم)

فأبأه المراجع الأحبية و

Addison Charles G. The History of the Knighte Templin, London G. J. Palmer. 1842.

Alterna Petrus, Imorph Ramon Jones, John Exten Keller. The a holing's grade. A translation of the oscillate entires that gluing kern the of Pedro Alternas, Loronto, Pontifical institute of medicacal studies, 1969.

61 MASSARCH, Lex Statids geometrient atmer on Réglex de droit public et administratif, indinissé aunorés par f. Laguan Alguers. Librarie de l'Université, 1915.

Alvare, Individue himanostis, Pateologia Latina, CXXII colic

Arbeity, Arthu. John, Chevic. Bento & Library. A Hundlest of the Arabic Manuscripte. 8
Ards Diddin Flodges, Unggis, & CO. 1988/9.

- . The Koren Interpreted New York, Macmillan, 1988
- Access Odds a Cost Chapter in Arabic Enternaire London George Allen & Unwin Ltd., 1957

 41: Aes Islamica
- Audebert, C.: Al Hat@blet Pinutab life du Coran. Danniseus. PHO, 1982.
- Augusto Campagar 'The Origin of the Word "Humanist", Journal of the Warhing and Constant Institutes, 1X 1946, 60-73
- Boet, Gabriel, "Cuilds in Middle Fastern History', Studies in the Leonama History of the Middle East, ed. M. A. Cook, London, Oxford University Press, 1970.
- . Bedwell, C.F.A., Bruf History of the Micelle Temple, London, Butterworth, 1909
- Beason, Robert L. "Protohumanism and Nurrative Technique in Early Thirteenth-Century Italian "Ars Dictaminis" Boccaccio: Secoli di vita, ed. M. Cottino-Jones and E. F. Tuttle, Ravenna, Longo Editore, 1975, 31-50
- . BEO = Bulletin d'Etudes Orientales.
- Bibliotheca Geographorum Arabicorum, 8 vols. Leiden: E.J. Brill, 1870 ff.
- BIFAO= Bulletin de l'Institut Franfais.
- Blachère, Régis, Analecta, Damas, Institut Français de Damas, 1975.
- ---, Un Auteur d'adab oublié: Bl-'Utbi mort en 288, in: Mélanges d'Orientalisme offerts à Henri Massé, Tahran, 1963.

 ⁽ا) لم يُعدرج معدسي في جريدة مصادرة أسماه هذه المصادرة أو ربّع المراجعة التي رشرية في حواشي أبواب الكتاب
ويناهت جهودي في التوضّل إليها بالعشل، وهي على الشعو التالي (messis Amoscumque).
 (العترجم)

- Elem, Asser, and Blast, Williad Surveys. Seven problem Outer of Payme Angles, Landon
 Classick Press 1903.
- Berinder, K. Die Antike in Protife und Kumminerene 11. Leipzig, 1924
 Brauweith, Chilled Edmind, A Meditin en Socreturyship al-Quiquitund's al-Karagan addustiya ft S-mandigh al-Budriyya. #81745, XXVII 1964–291. a.
- Breuteltenne, Carl, Gerettelte der arabtecher Litteratur (SAL 2nd od. 2 vols. Letter g.)
 Breit (943-49

ESCAS- Bullistic of the School of Oriental and African Studies

Parchimelt, Jacob, Die Kultur der Renatzsance in Indien. Ein Versuch, 'rd on 1. Geige, 3

vols. Leipzig, 1877 ist of 'rid ed, G. C. Middlemore: The Creditation of the Renatzsance to

Indie An Emer. Hem York: The Modern Library, 1954.

- Colons, Chaudic, 'Y ast-il en, des corporations professionnelles dans le monde mandique chaudeure. The Infante City A Colloquium, ed. A.H. Hourant and S.M. Stern, Philiphiphia. University of Pennsylvania Press, 1970.
- Carr-Sumders, Alexander Morris and Wilson, Paul Alexander, The Professions, Ondone University Press, 1933; second impression London. Frank Casa, 1964.
- Chelinta, C 'Logique juridique et droit mutultom', Studia Islamuca, (23), 1965
- Compayee, Gabriel, Abelord and the origin and early history of universities. Loudon, Charles Scribner, 1893.
- Congus, Yves, Pour une instorre sémentique du terme "magastermm", Revne des Sciences Philosophiques et Théologoques, (60), 1976.
- Curtues, Erast Robert, European Literature and the Latin Middle Ages, translated from the General by W.R. Trank, Princeton: University Press, 1973
- de Goeje, M. J. Bibliotheou geographorum Arabicorum, Leiden, E. J. Bull, 1870-1894.
- de Meynard, Charles Barbier, Surnoms et sobriquets dans la lattérature arabe, Journal assistique, 9, March-April 1907, 173-244.
 - Dictionary of the Middle Ages, ed. J.R. Strayer, vols. 1-10. New York: Charles Scribner's Sons, 1982.
- Dozy, Reinhart, Dictionnaire detaillé des noms des vétenlents chez les arabes, Amsterdam:
 1. Mailler, 1845.
- Spanish Islam, tr. F.G.S. Stnices, London, 1913.
-, Supplément aux dictionnaires arabes, 2 vols, Leiden: E. J. Brill, 1881.

- μ_{T} at α Sect. 1) profile of the reception of the Haltan Remarkance in Cross constitution. W . . . Hand be been noted blood to the commentation of 11 A Observani and 1 A
- rode to broke to 4 Holl 1975 (19 Dec
- This 43 % at all Clubs, White equinagements feels at a, Copenhagen 1973, 496 (19)
- Drilles, Avery, Webat is Magnifernum? Origins, 66), 1936.
- Line Yoursel, Lee Bibliothequies arabes publiques et semi publiques en Mésopotomie, en Sixte of on Excipte on Moven Sgr. Damasica, PHD, 1967
- Threnkreatz, Andrew S., Solados, New York, SUNY Press, 1970.
- H. Incl. hepch. of Islam, strd.
- IF Encyclopedia of Islam, 'nd ec
- Opol, Thomas Steams, Selected Fiscals, the re-Condon Taber and Faber, Ed., 1934
- Elescett, School addin 19a grand prince musilmen de Syrie an temps des centuales 411, 569/1118 74, 3 voin Damascun PIFD, 1967.
 - Em ve aspealia of Religion and Ethics
 - FDG Forschungen zur Deutschen Geschichte
- Fortescue, Sir John De Laudihar Legiun Angliae, ed. And to with notes by S.B. Chrimes, Cambridge Cambridge University Press, 1949.
- Gardel, U., Dien et la destance de l'homme, Puris, Librairie Philosophique J. Vrin, 967 JV. C., Claude-France Audebert, Al-Hatjûbî et l'imitabilité du Coron, Damascus, PIFO, 1982
- Gimaret, Daniel, Théories de l'acte humain dans l'école hanbalite', BEO, XX(X 1977, 157-78
- Giovanni Pico della Mirandola, Oratio de digniate hominis in Latin Writings of the Italian Humanists, ed. F.A. Gragg. New York. Charles Scribner's Sons, 1927.
- Goldziher, Ignaz., Die Zähiriten, ihr Lehrsystem und ihre Geschichte, Leipzig, O. Schulze, 1884, Eng. tr Goldzther I., The Zāhirīs Their Doctrine and Their History, tr. W Behn. Leiden: E.J. Brill, 1971.
- --- Education Muslim, Encyclopedia of Religion and Ethics
- Introduction to Islamic Theology and Law, ir. A and R. Hamon Princeton, University Press. 1981
- ____, Le Dogme et la loi de l'Islam, tr. F Arin. Paris: P Geuthner, 1920
 - Vorlesungen über den Islam, Heidelberg, Carl Winter, 1910; Fr tr., Dogme et la loi de Hislam, Paris: P Geuthner, 1920; Eng. tr., Introduction to Islamic Theology and Law, tr. A. and R. Hamori, Princeton University Press, 1981, 2nd German ed., F. Babinger, Heidelberg, 1925

to the design to the state of t

Angelighten A. Profilmer

to direction the service year or a private larger and a life bring a decision in a resident

3 1000 36 1

For an Passesse. Assessment Chart on the A Service of the Contract of the Cont

4 10 14 15 15 15 15 15

Management of the Contract of the State of t

7 7 1 40

where the transfer of the same

American for the first of the f

Revention that chain Agreement The Advisor's Construction of the c

- -- State or Reseased Hammer in the Last Iwan Ican trade in in Remarkable IV 1962-1981
- The Impact of Early Italian Humanism on Thought and Learning on Assessments of the Early Revision. Papers of the Second Annual Conference of the Center not Medicial and Remaissance Studies. State University of New York at Rights with 4.5 May 1968, ed BS Levy Albam New York SUNT Press, 1968, 124,57.

Peret 1070 come than the son do do do de approblement from the the second some son of the growth of the time is a great stander the for marthrophil ; we have the first (185 Selections, and Le Santatione may be flaidet de Raginal 241 454,951, and and and Tablanca and wise his manifolds balander 650, 760 (261, 187, gain a 841, 647) 1040 6" 12" and 3 43 18 mer | 71 La primit de descripció e delles Transca Berginette lessante legaçãos de Cristais (1986) the a like segre from the expenses of Equipment MED 1029 - 121 - 14 The world in the firegith defined to the topked to menter from the [WHITE CHEST " I STANDED ON THE F. THE STANDERS WATER PER LEAS Process of a second of Statement Passerns, , Located Water 42" " "ma region of the Philips in the territories on lift give the " Assertation, University of Pennsylvania 1982 Etter & R The contract of the contract of the state of the contract of the con NCE of Vigner " Lendon des Mateixaters Link Desir Counge to " w from ret never first, upon the order to himm front lefturnes and Present Challengs & Compage to many Press 4.1 de. - ASE ME MEDICAL METERS TO ISSUED A PER MANAGE DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF - Al-Ghazzia descripte de Stadts en de la en es en treininge o l'hinn In lu am el le meracie Paris Éditions Manisonneuve, 1987. - Freedom it Is across harrogenidence Typhod, Taq id and headenin Freedom! La lair on de Louise in Milyer, Age Islam Byzance Oursdand The Penn-Paris Enumerous in Grant

Leares. 1985

— The "Against to remargence de l'Islam traditionaliste au The succle Versus le de l' Regue

Demascus: PIFD, 1963.

Collegeas II estated by G. Mandass D. Sonndel and I. Sonndel Tacasme. Paris. Les belies

—. La Corponesse a l'epoque cinsoque de l'Issues. Pretente de Linux Mastignon.
Homonoges et témograges. Paris. Mastenneuve et Laurec. 1987, 35-49.

- the franchises of Learning in Eleverati Commy Regulated, Blatal, 714, 1781
 - The the Drigons and Development of the Cullege or Library and the West. Johns and Sa.

 West. Aspects of Intercultural Relations. od. K.I. Semian. Althoug. New York. Lt Key Paris.

 1460, 20-80.
 - The Duty in Islamic Historiography Some Notes' HT XXV (Vid. 17) at
- The Guilds of Law in Medicial Legal History. An Inquiry into the Language of the language of Court. Zemiclard: the Court-histories dev. arabises inflammation. Memorischaften. 1, 1984. 213-252.
- The Hambah School and Subsers. Humanaway Islamaca, (8, 1974, 61-72-115, 124
- "The Juribual Theology of Shads (Jergens and Significance of Loke at Expl." Briefly Internet, (S9) 1064–5-47
- The Marriage of Tughri Beg: International Journal of Middle East Studies UME; § 1970, 259-75.
- . —. The Rose of Colleges: Instancions of Learning in Island and the West Edinburgh University Press, 1981
- The Topography of Eleventh-Century Baighdad: Materials and Notes', in Arabico.
 VI. (2) 1950, 178-197, VI. (3) 1959, 281-309.
- . Makdisi, George, and Grospean, J., Mouramabhi, Nouvelle Revue Françoise Agest 1971
- Mann, J., Texts and Studies in Jewish History and Laterature. Concentrate Hebrew Using.
 Collège Press, 1931.
- Mason, Florbert, Two successes of medicarval Islam Vica fon Hubayra 4V4-54AH1116_ 1165AD and Calligh an Nasar & Din Alliah 553—622 AH11158-1225 AD, the Hague, Montan, 1972.
- McKeon, Richard, The Transformation of the Liberal Arts in the Remissance, in Developments in the Early Remaissance, Papers of the Second Annual Conference of the Center for Medieval and Early Remaissance Studies, SUNY at Binghamton, 45 May 1968, ed. B.S. Levy, Albury, New York; SUNY Press, 1972; 158-221.
- Melon, Paul, I Enseignement supérieur en Espagne, Paris: A. Colin, 1898.
- Medicoki. Dorothee, The Matter of Araby in Medieval England, Yale University Press, New Haven 1997.
- Muharak, Zaki, Étude critique sur la Leure Vierge d'Ibn El-Mudabher, Caixo, 1931.

- wallimet (, I med pedia Italiana ex 1 reporazione
- Unbedein Restald Weste, Studies in Literary Points. Cambridge 1 mourtary Press, 1971.
 [Papel Employ Descripts.]
- Pactow, Losses John, The 4rts Course at Mechanial Universities with Special Reference as Gramman and Rhotern. The University Studies. Champian Illinois Conversity of Illinois, 1910.
- Paret, Rich. Die Geschichte des Islams im spiegel der anaberehen Volkslaumaner. I Designe. Mohr, 1927
- Spot Sail the Dhi Jaran our arabischer Vidharomen, Harmer Lafare, 1924
- Patt, W. D., 'The Larly "Ars dictaminis" as Response to a Changing leaviery. Plane JX, 1978, 137-153.
- Pation W. M., Ahmad the Hanhal and the Milma, Leiden E.J. Brill, 1997.
- PIFIO Publications de l'Institut Français il Archeologie Onenta le du Care
- PHD Publications de l'Institut Français de Damas
- Pinborg, J. Some Symactical Concepts in Medieval Grammar, in Character of Medianical Francisco.
- . PQ= Philological Quarterly:
- . REI = Revues des Etudes Islamiques
- Reynolds, L. D. and Wilson, N.G., Scribes and Scholars: A Guide to the Transmission of Greek and Latin Literature, 2nd ed. Oxford: Clarendon Press, 1974, reprinted 1975
- Rice, David S. The Unique Ibn al-Bauwah Manuscript in the Chester Beats, Librur, Dublin: E. Walker, 1955.
- Rosenthal, Franz, 'Abû Haiyân al-Tawhîdî on Penmanship', Ars Islamica, XIII-XIV 1948, 1-30.
- A History of Muslim Historiography, Leiden: EJ. Bnll, 1952.
- , The Technique and Approach of Muslim Scholarship, Rome: Pontificum Institutum
 Biblicurhm, 1947.
- Ross J, B. and McLaughlin, M.M. eds. The Portable Renaissance Reader with an Introduction, New York: The Viking Press, 1953.
- RQ= Renaissance Quarterly:
- RSPT= Revue des Sciences Philosophiques et Theologiques.
- S. Thomae de Aquino, Summa Theologiae, Onowa: 1941,
- Santillana, D. Istituzioni di diritto musulmano malichita con riguardo anche al sistema sciafitta, 2 vols. Rome, 1926-38.

- Schacht, Joseph, Origins of Muhammadan Justiprisidence Oxford. Clurendon Press, 1950.
- Schacht Land M. Meyerhof, The Medico-Philosophical Controversy between the Butter of Baghdad and the Ridwan of Cairo. A Contribution to the History of Greek Learning Among the Arabs. Cairo, 1937.
- Schmale, Franz-Josef, "Die bolognese Schule der ars dictandi", Deutscher Archiv für Erforschung des Minelalters, XIII 1957, 16-34.
- Searle, W. 4 History of English Law, vol. 2 'rd ed., London Methuen & Co. Ltd., 1932
- Sezgin, Funt, Geschichte des arabischen Schriftums GAS, 9 vols Leiden, E.J. Brill, 1967.
 84
- Sforza, G. 'La patrio, la familia ed i parenti di papa Nicolo V', Atti della Reale Accademia Lucchese di Scienze, Lettere ed Arti, XIII 1884.
- Shopkow, Leah, Alberte of Monte Cassino, Dictionary of the Middle Ages
- Simone, Franco, ed., Culture et politique en France à l'époque de l'humanisme et de la renaissance, with Introduction by E. Gilson Turin. Accademia Della Scienze, 1974.
- Sourdel, Dominique, 'Abd Alläh al-Baghdadi', Bulletin d'Etudes Orientales BEO, XIV 1952-4.
- ----, Le vizirat 'Abbaside de 749 à 936 132 à 324 de l'hégire, Damascus; PIFD, 1959-60.
- Stern, S.M., The Constitution of the Islamic City, in: The Islamic City: A Colloquium, ed.
 A.H. Hourani and S.M. Stern, Philadelphia: University of Pennsylvania Press, 1970.
- Studia Islamica.
- Thurot, Charles, De l'organisation de l'enseignenment dans l'Université de Paris qui Moyen Age, Paris, Dezobry, E. Magdeleine, et cie, 1850.
- Extraits de divers manuscrits latins pour servir à l'histoire des doctrines grammaticales au Moyen Age, Paris, 1869, photomechanical reproduction, Frankfurt: Minerva, 1964.
- Trabulsi, Amjad, La Critique poétique des arabes, Damascus: PIFD, 1956.
- Tyan, Emile, Le notariat et le régime de la preuve par écrit dans la pratique du droit musulman¹¹, Annales de l'Ecole Française de Droit de Beyrouth: Université de Lyon, Lebanon: Imprimerie St Paul, 1945.
- Ullman, Berthold Louis, Some aspects of the origin of Italian humanism, Philological quarterly, (20) 1941, 212-223.

- Ullman Manffeel Loberson hungen no Repartmente. Un Beitrag un arabitehen Sprinch und Ethernburgereiten haft. Wiesbuden into Barrasanway, 1966.
- Vadet, Jean Claude Torquett constitue on Cirteri dime les emq premiers viécles de l'Hégire, Paris, C. P. Maissenneure et l'arcse, 1968.
 - Les ashalietes in crealise o publishe into the he happenselle Harring, 1811
 - van Gronefenin, Luction I., Medieval Islam, 2rd ed. Chicago University Press, 1983.
- sen Rockinger Ludwig. Briefsteller und Lermelhin her eithen bevoterzehnten Jahrhumkerts, 2 web Quetlen und Leretenmien zur Bayerischen und Deutschen Les inchte, IX, Marich, 1864
- Von Walterbookh Wilhelm, Ther Austriacius 1851', Archis für Kunde üsterreichtscher Geschichts Quellen, 81V 1855, 1301
- Vesseler, Karl. Medicard Culture. An Introduction to Fronte and His Bines. Itanslated by W.C. Lawlon, New York, Harcour), Historiand Co., 1929.
 - Wakin, Jeanette, The Function of Documents in Islamic Law, partial edition of Johnwi's Adational Sharat with Introduction and Notes, Albany, New York: SUNY Press, 1972.
 - Wess, Roberto. The Dines of Humanism in Inde An Inaugural Lecture Delivered at University Callege, London, H. K. Lewis, 1947
 - Wensinck, A.J. A Handhook of Early Muhammadan Tradition, Leiden: E.J. Brill, 1927.
 - Wieruszouwski, H., "Ara dictaminis" in the time of Dante', in Medievalia et Humanistica 1 1943, 95-108.
 - Winkelmann, Eduard Reisefrüchte aus Italien, Artikel, Reisefrüchte aus Italien und anderes zur deutsch-italischen Geschichte*, Forschungen zur deutschen Geschichte FDG, XVIII 1878, 469-92.
 - Witt, Ronald, Medieval "Ars Dictaminis" and the Beginnings of Humanism: A New Construction of the Problem', RQ, XXXV 1982, 1-35.
 - Wüstenfeld, Ferdinand, Geschichte der urabischen Ärzte und Naturforscher, Göttingen, bei Vandenhoeck und Ruprecht, 1840.